Se non facessimo così tanti programmi nuovi,

# LA STAMPA

ANNO 131. N. 195. GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

L. 1.500 (*)/ L. 2.500 CON SPECCHIO. (AL SABATO ABBINAMENTO OBBLIGATORIO TRANNE CHE IN PIEMONTE, LIGURIA E VALLE D'AOSTA)

non impareremmo niente di nuovo. RAI RADIOTELEVISIONE ITALIANA Di tutto, di più.

REDAZIONE, AMMINISTRAZIONE, TIPOGRAFIA: 10126 TORINO, V. MARENCO 32, TEL. 011/6568111. TX. 221121. FAX 011/655306; ROMA: V. BARBERINI 50, TEL. 06/472901. FAX 06/486039; 06/484885; MILANO: P.ZZA CAVOUR 2, TEL. 02/780571. FAX 02/780049. ABBONAMENTI: 10121 TORINO, V. ROMA 80, TEL. 011/5668334/335; 011/535804. FAX 011/5627958. ITALIA 6 NUMERI (C.C. POST. 7104) CONSEGNA DEC. POSTA ANNO L. 309.000; ESTERO L. 677.000. ARRETRATI L. 3.000. USA: LA STAMPA (USPS 684-930) PUBLISHED DAILY IN TURIN ITALY, $ USA 600 YEARLY. PERIODICALS POSTAGE PAID AT L.I.C. NEW YORK AND ADDRESS MAILING OFFICES. SEND ADDRESS CHANGES TO LA STAMPA C/O SPEEDIMPEX USA INCORPORATION - 3502 48TH AVENUE - L.I.C. NY 11101 - 2421.

(*) PREZZI «TANDEM»: L. 1.500, CON «IL MATTINO DELL'ALTO ADIGE»; L. 1.700, E A RICHIESTA ANCHE «IL CORRIERE». A ROMA DA VENDERSI SOLO CON «QUI ROMA» A L. 1.900; A RICHIESTA CON MARKET A L. 3.000. IN PIEM., LIG. E V.AO. RIC. CON AMICA A L. 2.500. ESTERO: AUSTRALIA $ A. 4,00; ARGENTINA Pesos 4; AUSTRIA SC. 26; BELGIO FB. 75; BRASILE Brl 4,20; CANADA $ C. 3; CIPRO Cyp. 1,10; CZ- KCS 56; DANIMARCA KR. 15; EGITTO E.P. 8; FINLANDIA FMK 10; FRANCIA FR. 12; GERMANIA D.M. 3,50; GRECIA DR. 450; INGHILTERRA P. 1,30; LUSSEMBURGO FL. 75; MALTA Cents 50; MESSICO NS 10; NORVEGIA KR. 15; OLANDA FL. 4; PORTOGALLO Cont. Esc. 350; SPAGNA Pts. 250; CANARIE Pts. 300; SUD AFRICA RD. 9,95; SVEZIA SKR. 15; SVIZZERA FRS. [illegible]; SVIZZERA TICINO FRS. 2,50; UNGHERIA FRN. 215; USA $ 2,50. SPED. IN ABB. POST. COMMA 20 ART. 2 LEGGE 549/95 TO

CONCESSIONARIA PUBBLICITA': PUBLIKOMPASS SPA: [illegible] MILANO, VIA CARDUCCI [illegible], TEL. 02/864701, FAX 02/86470490. 10126 TORINO, C. M. D'AZEGLIO 60, TEL. 011/6665211. FAX 011/6665300. TARIFFE: MODULO MM 45X30; FESTIVI, POSIZIONE O DATA RIGORE TARIFFA IN PARENTESI. OCCASIONALI L. 1.400.000 (1.680.000), COMM.LI L. 1.300.000 (1.560.000), SABATO L. 1.500.000, RIC. PERS., IL VENERDI', L. 1.150.000 (1.380.000), VENERDI' + SABATO L. 1.550.000, VENERDI' + DOMENICA L. 1.450.000; FINANZIARI E LEGALI L. 1.200.000 (1.440.000), NECROLOGI L. 16.000 LA PAROLA (FAMIGLIA 12.500); ANNIVERSARI E RINGRAZIAMENTI L. 15.000. PIU' IVA. IL GIORNALE SI RISERVA DI RIFIUTARE QUALSIASI INSERZIONE

In corsa nel collegio senatoriale lasciato libero da Arlacchi. Bertinotti e i Verdi: non avrà i nostri voti

# Di Pietro sceglie: mi candido con l'Ulivo

## *D'Alema: fatto positivo. Berlusconi: la mascherata è finita*

**ROMA.** Adesso è ufficiale: Antonio Di Pietro ha deciso, ieri, la sua nuova discesa in campo nella politica attiva, schierandosi con l'Ulivo. «Accetto la candidatura al fine di consolidare e rafforzare l'ala moderata dello schieramento». L'ex simbolo di Mani pulite si candida nel collegio senatoriale 3 di Firenze, considerato «blindato» per il centro-sinistra (alle ultime elezioni al 67 per cento), lasciato libero da Pino Arlacchi, ora vicesegretario dell'Onu. L'elezione suppletiva viene indetta entro 90 giorni da che il posto di parlamentare è stato lasciato vuoto. E dunque, il rientro sulla scena politica di Di Pietro è per l'autunno. Contrastanti le reazioni alla notizia che ha messo in subbuglio il Palazzo. Berlusconi non nasconde la sua rabbia: «Almeno la mascherata è finita!». «Un fatto positivo» secondo D'Alema. Bertinotti e i Verdi, invece, bocciano Di Pietro: «Non avrà i nostri voti». Un diplomatico «no comment» dal Pool di Milano. **Carruti, Meli e Rampino ALLE PAG. 2, 3 E 5**

Antonio Di Pietro

**IN PARLAMENTO**

*Terremoto a destra e sinistra*

**Alberto Rapisarda A PAGINA 2**

**L'ACCUSATORE**

*Spunta un nastro registrato di D'Adamo*

**Paolo Colonnello A PAGINA 5**

**L'ANFITRIONE**

*Ecco chi è il guardiano dell'inciucio*

**Filippo Ceccarelli A PAGINA 3**

## GIOCO D'AZZARDO AL TESTACCIO

IL mistero del «Testaccio» è durato poche ore, facendo vibrare l'aria di tensione, e poi si è sciolto con un colpo di scena plateale. Sembrava impossibile che Di Pietro e D'Alema si fossero incontrati come congiurati solo per confrontarsi accademicamente sulle prospettive delle riforme costituzionali, e difatti la materia di quel dibattito privato era ben altra. Ecco dunque una nuova figura della fenomenologia italiana, il Di Pietro candidato dell'Ulivo, nel collegio «sicuro» dove era stato eletto Pino Arlacchi.

Scende sul tavolo l'ultima carta, mai giocata, sempre incombente, della transizione politica. E' un evento importante. Ed è un evento controverso, in grado di scatenare dissensi anche dentro la coalizione di centro-sinistra: perché riesce molto discutibile, per chi è alieno da impulsi giustizialisti, giudicare normale la candidatura parlamentare di un uomo coinvolto in una vicenda giudiziaria da cui dipende la sua onorabilità. C'è un collegamento così facile, così immediato, fra la nuova avventura politica di Di Pietro e i vantaggi che ne può ricavare in termini di autodifesa, da rendere censurabile persino sul piano del decoro estetico l'accordo del Testaccio.

Ma fin qui siamo sul piano del gusto o del galateo politico, di criteri impalpabili. Mentre la candidatura di Di Pietro non è un avvenimento mondano da trattare in chiave di buona o cattiva educazione pubblica: per questo risultano francamente sconfortanti le ricostruzioni che cominciano a circolare, dalla proposta gentilmente formulata da Arlacchi all'atteggiamento pronubo di Prodi, in un clima buonista in cui nell'Ulivo si parla dell'impegno politico dell'ex pm

**Edmondo Berselli**

CONTINUA A PAG. 10 PRIMA COLONNA

## LA RIVINCITA DEL PALAZZO

ROMA

QUANDO Massimo D'Alema ha annunciato a Franco Marini la candidatura di Antonio Di Pietro nel collegio senatoriale lasciato libero da Pino Arlacchi, anche una vecchia volpe della politica come il segretario del Ppi c'è rimasto di stucco: «Non mi prendere in giro». Quando Arlacchi ha informato l'amico Giuseppe Ayala, gli è arrivata nell'orecchio la tipica esclamazione di sorpresa dei siciliani: «Ma che minchia dici?». E ancora, quando la notizia ha raggiunto nel Transatlantico di Montecitorio Ciriaco De Mita, l'ex segretario della dc è rimasto per due minuti in silenzio, ha poi alzato gli occhi al cielo e si è sfogato: «No, non è possibile, è un'invenzione. Eppoi una candidatura presentata così, all'indomani di un colloquio in un appartamento di Testaccio... Cos'è altro se non la richiesta di un aiuto, di un salvacondotto, dell'immunità parlamentare?». Alcune volte neppure loro, i politici, riescono a prevedere i paradossi, i percorsi cinici, le sorprese della politica. E la decisione di Di Pietro di presentarsi all'improvviso e con tanta fretta con l'Ulivo per un posto in Parlamento è uno di quei fatti che neanche loro, i politici della prima e della seconda Repubblica, quelli che l'ex pm aveva additato come dei fannulloni avvezzi a tutto, riescono a spiegare.

**Augusto Minzolini**

CONTINUA A PAG. 3 PRIMA COLONNA

Ciampi: Euro forte

## Piazza Affari e Wall Street nuovi record

**MILANO.** E' sempre superdollaro, ma la lira tiene, e così l'euforia sui mercati, Piazza Affari compresa, con scambi per 2800 miliardi e il Mib ai massimi storici. E nuovo record anche per Wall Street. Il biglietto verde ha toccato il massimo nei confronti del marco ed è arrivato ieri a quota 1745 nei confronti della nostra moneta. In discesa, invece, la valuta tedesca fino a un minimo di 970 lire; protestano i tedeschi per i quali la situazione è «esagerata». Dollaro e Wall Street hanno comunque spinto tutte le Borse europee al rialzo e a Milano s'è visto il record per il Mib che ha raggiunto quota 13.926 contro i 13.804 toccati il 20 maggio di undici anni fa. Nell'occhio del ciclone il Banco Ambroveneto protagonista di una clamorosa altalena sul listino con 11 milioni di titoli scambiati e un cedimento in chiusura. Si accende intanto il dibattito sulla futura moneta unica. Il superministro dell'economia Ciampi polemizza a distanza col commissario Ue Monti e giura che l'Italia ha un interesse preciso a che l'Euro sia una moneta forte. **Lepri e Sacchi ALLE PAG. 15 E 17**

Alt ai prepensionamenti

## Legge blocca l'esodo dei docenti

**ROMA.** Stop all'esodo dei docenti (nella foto, Berlinguer). Diventa legge il provvedimento che congela il prepensionamento di 32 mila insegnanti rimandandolo all'anno scolastico '98-99. Ieri il Senato ha convertito il decreto sul collocamento a riposo dei docenti che, con il requisito minimo di anzianità, avevano chiesto di lasciare il servizio dal primo settembre. **Fossi A PAG. 18**

Il ricercato è Andrew Cunanan, prostituto gay sospettato di più delitti. Pellegrinaggio alla villa dello stilista

# L'assassino di Versace braccato in Florida

## *Gigantesca caccia al serial killer. L'Fbi: può ancora uccidere*

### Braccio di ferro Chirac-Jospin

*Il premier: sull'economia decido io*
*Il presidente: no, a me l'ultima parola*

**di Tullio Giannotti A PAGINA 11**

### Bocciato l'esposto della Parenti

*Genova, i pm chiedono l'archiviazione per la denuncia contro Ilda Boccassini*

**di Attilio Lugli A PAGINA 12**

### 007 selezionati per concorso

*Il responsabile del Comitato di controllo «Basta con le assunzioni clientelari»*

**di Francesco Grignetti A PAGINA 12**

Gianni Versace

**MIAMI.** E' una caccia all'uomo senza precedenti quella scatenata ieri dall'Fbi contro Andrew Cunanan, il ventisettenne serial killer sospettato di aver freddato Gianni Versace con due colpi alla nuca martedì mattina sulla scalinata davanti al palazzo dello stilista. Nelle ultime ore la caccia si è allargata a tutti gli Stati Uniti. «Ma è naturalmente in Florida che stiamo concentrando i nostri sforzi», dicono gli investigatori. E lanciano un appello alla popolazione: «Aiutateci a catturarlo, quell'uomo è un pericolo». Cunanan, origini filippine, faceva il gigolò e le sue vittime precedenti erano quattro gay. Ma non è ancora chiaro se Versace lo conosceva. Ieri intanto la gente ha continuato a sfilare davanti al palazzo dello stilista, l'unica casa privata in questo tratto di South Beach, e ha deposto rose, garofani, girasoli, mazzi di fiori e bigliettini.

**Amapane, Corbi, di Robilant Dondoni e Minetti ALLE PAG. 6, 7 E 8**

## I MISTERI DEL GIGOLO' CARNEFICE

MIAMI BEACH

UN serial killer questo? Andiamoci piano: non è uno che vada in giro ad ammazzare la gente a caso. E' un prostituto d'altissimo bordo (lo ha dichiarato sua madre), è un amante costoso per i gay più ricchi d'America, uno cui piace ballare in pubblico a torso nudo, uno che sa picchiare, torturare, pugnalare, ficcare una testa nel sacchetto di plastica, avvolgere un cadavere in un tappeto, far fuori il guardiano d'un cimitero soltanto per rubargli il furgone «pick up» (lo stesso che ha lasciato vicino alla casa di Versace).

E' un duro, un giovanotto colto abituato ai party più esclusivi, uno che veste come un padreterno e che spende e spande in champagne, liquori e gioielli come le sue tasche fossero sempre piene. Ma del serial killer gli manca l'elemento fondamentale: la casualità. L'andare in giro ad ammazzare gente senza alcun motivo preciso e diretto. No: Andrew Phillip Cunanan, un filippino americano nato nel 1969, l'anno dello sbarco sulla Luna, è uno che ammazza perché regola i suoi conti. Partì a primavera da San Diego in California, dallo Stato americano più flamboyant, dicendo che doveva andare a sistemare certi affarucci con un paio d'amici suoi a Minneapolis.

Quel paio d'amici suoi adesso stanno al cimitero. E al cimitero è anche un miliardario agente immobiliare di Chicago, oltre al disgraziato guardiano cimiteriale. Regolamento di conti. Perché? Quali conti?

**Paolo Guzzanti**

CONTINUA A PAG. 7 TERZA COLONNA

«Bagno» distrugge gli acidi che polverizzano la carta

# Un idromassaggio salva i libri

L'APOCALISSE dei libri è rimandata grazie a un idromassaggio. Il signor Spatz è per la carta ciò che il signor Jacuzzi è diventato per gli umani. Uno - famosissimo - ha imposto il relax acquatico, l'altro - che sogna una fama non ancora arrivata - ha inventato il bagnetto che rimette in sesto volumi di pregio e paperback da quattro soldi, liberandoli dai micidiali acidi che li polverizzano in pochi decenni.

La Jacuzzi alla Spatz è un complesso di 4 vasche rotonde installate nella fabbrica-laboratorio di Cranberry, in Pennsylvania. Il settantaduenne pensionato che ha lavorato una vita nell'industria del legno adagia i tomi nel magico miscuglio e li ringiovanisce. Per sempre, dice lui. La sua fontana garantisce vita eterna ed eterna vita alle biblioteche da tempo alle prese con il dramma della carta che si autodistrugge. Da 20 anni la «Library of Congress» di Washington - la numero 1 in assoluto - andava alla ricerca del Santo Graal che salvasse i 17 milioni di libri che costituiscono la memoria d'America e del mondo, finché un giorno due dei suoi cavalieri senza macchia e senza paura sono arrivati tra le foreste delle terre dell'Est e hanno incontrato il Merlino della cellulosa.

Non è stato facile convincerli, anche perché fa impressione vedere Richard Spatz annegare Melville oppure Dante nel suo portentoso battesimo. L'ossido di magnesio sospeso nel liquido utilizzato per la produzione dei transistor ripulisce le fibre cartacee dalle sostanze corrosive che altrimenti se le divorerebbero nello spazio di 30 anni. Test dopo test, alla «Library» gli esperti hanno detto «sì, funziona» e adesso sono cominciate le spedizioni, mentre le più modeste biblioteche di Nebraska e Florida si sono accodate per l'immortalità.

**Gabriele Beccaria**

In tutto il Nord Italia prestiti personali

Il prestito che volete, senza muovervi da casa, chiedetelo al...

Numero Verde 167-266486

La telefonata è gratuita. Orario continuato dal Lunedì al Sabato dalle 8.30 alle 20.00

Chiama subito e scegli il prestito che vuoi: "da 3 a 15 milioni" anche con firma singola lo riceverai entro 24 ore. Il prestito è rimborsabile con bollettini postali.

mutui liquidità fino a 100 milioni

FORUS S.p.A. FINANZIAMENTI IN 1 ORA
Direzione Generale: Milano

Primo sì in commissione Giustizia al disegno di legge Salvato (Rifondazione)

# Il Senato cancella l'ergastolo

## *Pena massima 32 anni, insorge il centrodestra*

**ROMA.** Primo sì in commissione Giustizia, al Senato: niente più ergastolo, pene massime fino a 32 anni. Il disegno di legge, esaurita la discussione, dovrebbe passare ora in aula prima di arrivare alla Camera. Ma in ogni caso, è un'affermazione di principio ardita, che fa già discutere. Ersilia Salvato, senatrice di Rifondazione comunista autrice della proposta, esulta. «E' un passo verso un traguardo di civiltà». Ma dall'opposizione arrivano duri attacchi, il Polo accusa: «Ancora una volta la demagogia e le frange estremiste della maggioranza prevalgono sul buon senso e la moderazione». **Bruzzone A PAG. 13**

### OGGI

*di Guido Ceronetti*

Occorrono organi da trapiantare in chiese in rovina.

LAUREARSI
CONCILIANDO STUDIO E LAVORO
IME
ISTITUTO MULTIDISCIPLINARE EUROPEO
Costituito nel 1989 è il primo Istituto privato in Italia per la PREPARAZIONE UNIVERSITARIA A DISTANZA
CI RICHIEDA INFORMAZIONI
Riceverà gratuitamente e senza impegno: la brochure illustrativa, i piani di studio Scienze politiche - Sociologia ed una dettagliata sui servizi a Sua disposizione.
Numero Verde 167-341143
ANCONA Via Bernabei, 12 - URBINO Via Veneto, 33

Sulla candidatura è guerra tra An e Forza Italia, tra l'Ulivo e Rifondazione

# Tonino, terremoto nei partiti

## *D'Alema: elemento di stabilizzazione*

In alto: Fausto Bertinotti
A sinistra: Mauro Paissan dei Verdi e Gianfranco Fini leader di An
Qui sotto: Antonio Di Pietro con i colleghi del pool milanese di Mani pulite

**ROMA.** Il «terremoto Di Pietro» scuote alle 17,26 di ieri ponteggi e impalcature dei lavori di ristrutturazione in corso in tutti i poli: l'Ulivo lo candida per il Senato. Dove si vedevano incrinature si sono aperte crepe, come sta succedendo nel Polo tra An e Forza Italia. Dove si ostentavano diplomatismi è scoppiata la guerra, come sta succedendo nel centro-sinistra con Rifondazione comunista.

Riparte la corsa alla conquista dei moderati di centro e l'Ulivo, questa volta, pare avvantaggiato dall'avere messo in squadra l'ex magistrato. Regista dell'operazione è stato Massimo D'Alema, con l'accordo di Prodi (assai parco di commenti), del segretario dei popolari, Marini («ben venga»), e del coordinatore dei Verdi, Manconi (che, però, ha mezzo partito in rivolta). Nel pomeriggio, il segretario del pds è andato ad informare della novità il presidente della Repubblica. E ora nulla è più uguale a prima.

Di Pietro, da «oggetto misterioso» e inquietante della scena politica italiana, sceglie di entrare nelle istituzioni, di diventare un parlamentare accettando, di fatto, di limitare la sua vocazione populista e antipartitica. Questo, almeno, spera D'Alema, che considera «un fatto positivo» la candidatura di Di Pietro per il Senato e aggiunge: «Evidentemente, se questo suo impegno si colloca nel bipolarismo con il centro-sinistra, al di fuori di trasversalismi di tipo plebiscitario, questo è un fatto doppiamente positivo». Ovvero, D'Alema deve aver chiesto garanzie a Di Pietro ma preferisce conservare quel «se» dubbioso. L'arrivo di Di Pietro viene considerato a Botteghe Oscure «un elemento di stabilizzazione del sistema politico».

Quanto meno, un elemento di chiarezza. Il pds sa che se si andasse a votare domani, l'Ulivo perderebbe perché non ha la maggioranza e resterebbe nelle mani di Rifondazione comunista. D'Alema sperava che i popolari di Marini portassero consensi dal centro, ma pare che non stia avvenendo. L'arrivo di Di Pietro potrebbe dare una sferzata ai centristi dell'Ulivo e potrebbe essere una spinta a coagulare un centro più forte sottraendo voti al Polo.

E' comprensibile che nel centro-sinistra la reazione più veemente sia stata quella di Rifondazione comunista. «E' una scelta insensata. Una cosa da matti» ha detto il segretario Bertinotti. Ma anche i Verdi sono dilaniati, tra Manconi possibilista («sono stato informato a cose fatte», Mattioli favorevole, Paissan e Pieroni contrarissimi. I Verdi, come Rifondazione, temono in realtà di veder ridotto il loro potere nell'alleanza da una eventuale espansione dell'Ulivo verso il centro grazie all'effetto Di Pietro.

Nel Polo il contraccolpo è ancora più forte e chiarificatore. La sorda guerriglia in corso tra An e Berlusconi è esplosa platealmente ieri, nel momento in cui il partito di Fini ha capito che si è fatto sfilare sotto il naso la carta Di Pietro, e per responsabilità di Berlusconi. Fini, per il momento, tace e promette di dire la sua oggi (così come il presidenzialista Mario Segni, rimasto senza parole per la sorpresa).

Ma altri gridano furiosi. «E' il prezzo che paghiamo alla leadership di Berlusconi. Il Polo, alla fine del gioco, resta subalterno ai problemi del Cavaliere» attacca Publio Fiori. «Berlusconi ha commesso una atto di slealtà enorme a dire quelle cose contro Di Pietro senza concordarle con Fini» si lamenta Mirko Tremaglia.

Il fatto è che An è impotente da quando Berlusconi ha deciso di giocare in proprio, senza più consultare l'alleato.

«Di certo, all'interno del Polo si rafforza Berlusconi dopo che Di Pietro ha scelto l'Ulivo» sostiene Francesco D'Onofrio, del ccd. «Di Pietro ha fatto una scelta che ci libera da una situazione ambigua. Ora i problemi si scaricano sull'Ulivo».

Ma non è escluso che i problemi si scarichino, in parte, anche sulle riforme abbozzate dall'accordo D'Alema-Berlusconi.

**Alberto Rapisarda**

Marini soddisfatto: ben venga
Bertinotti: una cosa da matti
Fiori: tutta colpa di Berlusconi
D'Onofrio: finisce l'ambiguità
ora i problemi li avrà l'Ulivo

PERSONE

## *E i fatti di Somalia?*

La commissione incaricata dal governo di indagare sui fatti di Somalia, presieduta da Ettore Gallo, formata alla metà di giugno, aveva avuto un mese di tempo per presentare le sue conclusioni. Un mese è passato. Silenzio. Verso la fine di giugno, da alcune dichiarazioni rassicuranti del presidente si desumeva che l'investigazione della commissione fosse quasi al termine, che prestissimo si sarebbe saputo. Non è andata così. All'inizio del loro lavoro, i commissari avevano naturalmente detto di voler interrogare certi testimoni sul posto, a Mogadiscio. Non sono partiti e a quanto pare non partiranno, non possono partire per via di varie difficoltà africane tra Nairobi (dove gli interrogatori dovrebbero avvenire) e la Somalia (da dove i testimoni dovrebbero arrivare in Kenya). Sembra di capire che ci vorrà ancora tempo, che le cose andranno piano, che per adesso non sapremo.

Magari non sarà il caso di farne una colpa alla commissione. Magari il termine di trenta giorni previsti per le indagini era puramente retorico, voleva rispondere all'indignazione generale e calmarla, intendeva essere soprattutto una dichiarazione d'intenti già consapevole che un mese fosse troppo breve, appena una speranza, un augurio oppure un'utopia. Magari la commissione governativa avrà incontrato ostacoli imprevisti, nell'accavallarsi e sovrapporsi d'altre commissioni, di più d'un procedimento giudiziario: ogni persona di buon senso poteva supporlo, ogni malfidato poteva sospettare che troppe indagini portassero alla fine nessun risultato.

Però si fa fatica a considerare ragionevoli, giustificati, il silenzio e la disattenzione sulle torture documentate compiute da alcuni militari italiani infami ai danni di cittadini somali. L'episodio ha avuto un andamento troppo tipicamente nostro. Esplosione del massimo scandalo incredulo, inorridito e sdegnato, espresso dal presidente del Consiglio come dai media e dalla gente. Massima reazione dei militari, col tentativo di spostare il discorso dagli accusati fotografati a bersagli generali e generici non colpevolizzati quasi da nessuno come il corpo d'appartenenza, la passata spedizione umanitaria in Somalia e la presente spedizione in Albania o l'esercito intero, in modo da confondere le acque. Allarme dei politici e loro rapida marcia indietro: visite di sostegno e discorsi d'omaggio di leader del governo nelle caserme, manco le vittime fossero i soldati. Insinuazioni sui testimoni e anche sui documenti fotografici (le scosse elettriche ai testicoli di uno erano una messa in scena spettacolare, allo stupro collettivo con la punta di un'arma la vittima era consenziente). Nomina di commissioni, apertura di indagini giudiziarie. Pochi giorni poi basta, silenzio, finito, non se ne parla più, se proprio vogliamo indignarci passiamo ad altro.

E' un meccanismo visto e sperimentato tante volte. Non per nulla ai vertici s'è sempre detto che per mettere a tacere qualcosa basta nominare una commissione d'inchiesta; che la gente è labile e si stufa, non ricorda e non ci pensa; che con l'estate e col tempo tutto passa o si sfuma, si cancella. Può darsi che stavolta vada diversamente, oppure può darsi che vada come al solito: è un bel test, per il governo di centrosinistra. Anche chi ha poche illusioni e molte speranze si augura che il silenzio non nasconda considerazioni diverse, di opportunismo politico o di amoralità collettiva: sarebbe il peggio.

**Lietta Tornabuoni**

A MILANO

**TRA I COLLEGHI DELL'EX PM SOLO SORRISI**

# Il pool tace: nessun commento

## *Noia o disinteresse? Troppi i colpi di testa*

MILANO

BRILLA, tra i boatos di tutti, il silenzio del Palazzo di Giustizia sulla candidatura di Antonio Di Pietro. Tutti i magistrati del pool rispondono cortesi, ma inflessibili: «Nessun commento». Ci sono magari risatine, sospiri, ma parole zero. Salvo quelle assai laconiche, assai distaccate, di Francesco Greco: «Se ha deciso ha fatto bene. Sarà una cosa positiva, forse...». Salvo quelle di Gherardo Colombo, in vacanza al mare: «Ah, non lo sapevo. E soprattutto non dico niente».

Quel che si capisce (però) è che per i magistrati del pool - Piercamillo Davigo, Francesco Greco, Ilda Boccassini, Paolo Ielo - la notizia lanciata dalle agenzie a fine pomeriggio, non è una novità. Sarebbe stato lo stesso Pino Arlacchi a preavvertirli. E poi, naturalmente, ci ha pensato Antonio Di Pietro.

Il quale Di Pietro, a metà mattinata, è proprio comparso tra i marmi del Palazzo di Giustizia. E' arrivato presto, intorno alle 9 accompagnato dal suo legale Massimo Dinoia, inseguito dal solito stuolo di cronisti in allarme. Come d'abitudine Di Pietro ha sbarrato gli occhi e guardato altrove. Ha girato per una mezz'ora. E' stato in Cancelleria. Poi ha fatto visita a un paio di colleghi al quarto piano. Probabile che il primo con cui avrà scelto di confidarsi sia stato Piercamillo Davigo, che tra tutti i suoi ex colleghi è quello rimastogli più vicino.

Comunque le confidenze di Di Pietro, la sua personale conferma, sono andate ad aggiungersi alla notizia rivelata da Pino Arlacchi, che con parecchi magistrati del pool milanese intrattiene ottimi rapporti.

Sempre in stato di fibrillazione, il quarto piano del Palazzo di Giustizia appare, in queste ore, assai poco agitato. Sarà per prudenza. Oppure per noia. E' dall'ormai remoto 6 dicembre 1994 - giorno fatitidico nel quale Di Pietro svestì la toga a fine processo Enimont - che il Di Pietro politico (entro non entro, resto alla finestra, eccetera) oscilla sulle nervature di questi corridoi.

Gli ex colleghi seguirono con una qualche apprensione i giorni delle trattative tra Di Pietro e Silvio Berlusconi, nel maggio precedente, quando il Cavaliere stava formando il suo governo e nelle stanze dell'ufficio legale di Cesare Previti si consumò l'offerta del dicastero dell'Interno, alla fine rifiutata.

Gli ex colleghi seguirono con una qualche apprensione anche la seconda tornata di voci, illazioni, e poi definitive conferme, quando Di Pietro, dopo tre incontri con Romano Prodi, finì per accettare il dicastero dei Lavori pubblici. Dal maggio '96 all'ottobre dello stesso anno, furono avari di commenti e congetture.

Poi scoppiò il grande incendio giudiziario di La Spezia. Saltò fuori la storia di Pacini Battaglia, i miliardi presi, non presi, dati, non dati, che portarono alle dimissioni dello stesso Di Pietro. «Basta», scrisse l'ex magistrato, ex ministro. Annunciando il suo perpetuo silenzio, fino a battaglie giudiziarie concluse.

E siamo all'oggi. Anche se a dire il vero le battaglie giudiziare sono gonfie come un torrente in piena che scorre tra Brescia e Arcore, passando per Montecitorio.

In questi mesi la presa di posizione più dura, nei confronti del Di Pietro politico, resta quella del suo ex capo, il procuratore Francesco Saverio Borrelli.

Un paio di mesi fa, interrogato al proposito disse più o meno: «Trovo sconveniente che un magistrato che ha acquisito una notevole popolarità grazie alle inchieste, decida di spenderla candidandosi in politica». Non faceva il nome di Di Pietro, quella volta. Ma era francamente inutile. **[r. m.]**

INTERVISTA

**IL DEPUTATO DI AN**

# «Al Senato avrà più prestiti...»

## *L'ironia di Storace: ha fatto la scelta giusta*

«Complimenti al leader pds. L'ex pm non potrà più fare l'antisistema»

Francesco Storace

ROMA

NEL Transatlantico di Montecitorio capannelli di deputati di An commentano la «sorpresa» Di Pietro. Perplessità, disagio, e qualche ironia all'indirizzo dell'ex amico di un tempo che giusto un anno fa partecipava insieme a Gianfranco Fini alla festa del Secolo a Rieti. Francesco Storace, presidente della Commissione vigilanza Rai, preferisce metterla sullo scherzoso. «Dicono che il collegio che Arlacchi cede a Di Pietro - ridacchia l'esponente di Alleanza nazionale - sia lo stesso dove vota Francesco Pacini Battaglia... abbiamo la campagna elettorale fatta...».

**Onorevole Storace che cosa pensa di questa mossa di Massimo D'Alema?**

«Io penso che D'Alema sia veramente bravo, bravissimo».

**Però i suoi critici sostengono che con Di Pietro il segretario del pds rischia di fare la fine dell'apprendista stregone...**

«Ma no. Adesso Di Pietro si candida con il centrosinistra, e per giunta in un collegio sicuro della Toscana, perciò, con il cappello del pds messo ufficialmente sulla sua testa, quindi...».

**Ma Di Pietro, anche da senatore dell'Ulivo, non è un uomo facile da «governare», D'Alema e gli altri leader del centrosinistra potrebbero non avere vita facile.**

«Non è così. Ormai Di Pietro, dopo aver accettato l'offerta di D'Alema, non può più fare l'antisistema. A Palazzo Madama i tempi degli interventi dei senatori sono contingentati. Si immagini quando il presidente Nicola Mancino toglierà la parola a Di Pietro durante una seduta perché sta parlando troppo. Appena sarà eletto lui sarà un senatore come un altro, in questo senso D'Alema è stato bravo».

**Insomma, lei è convinto che Di Pietro nel centrosinistra non procurerà grane al segretario del pds.**

«No, non gliene procurerà, anche perché i giudici e la sinistra hanno dei rapporti stretti... chi può dire che D'Alema non sappia qualcosa su Di Pietro?».

**Onorevole Storace, ma secondo lei che cosa farà Di Pietro da senatore?**

«Innanzitutto c'è da dire che andando al Senato ha fatto la scelta migliore. Al Senato fanno più prestiti rispetto alla Camera: ti danno l'automobile, il cellulare... E comunque noi potremmo anche candidare D'Adamo nel collegio dell'ex magistrato...».

**Battutacce a parte, in che ruolo vede il senatore Di Pietro?**

«Si occuperà di giustizia, credo...».

**Ma per voi di An non è una delusione questa sua scelta di campo? Il suo collega di partito Mirko Tremaglia addossa la colpa di questa decisione dell'ex pm di Mani pulite a Silvio Berlusconi...**

«Tremaglia è l'unico in Italia che riesce a dichiarare contro Di Pietro e contro Berlusconi nello stesso tempo».

**Va bene, comunque onorevole Storace lei non può negare che per An questo è uno choc. Su Di Pietro in politica ci avevate fatto un pensierino anche voi.**

«Ma lui aveva già fatto il ministro nel governo dell'Ulivo presieduto da Romano Prodi, quindi...».

**Veramente anche dopo di allora avete continuato a corteggiarlo, e c'era sempre Tremaglia a fare da filo di collegamento con Di Pietro.**

«Tremaglia diceva che Di Pietro non avrebbe mai fatto il ministro sino al giorno prima del suo giuramento. E anche ieri (l'altro ieri per chi legge, ndr) sosteneva che Di Pietro e D'Alema non si erano incontrati. La battuta migliore in questo senso l'ha fatta un vostro collega giornalista. Ha detto che Tremaglia da tre anni parlava al cellulare con un signore dal forte accento molisano, credendo che fosse Di Pietro, e invece chissà chi era».

**Maria Teresa Meli**

LA STAMPA
*Quotidiano fondato nel 1867*
DIRETTORE RESPONSABILE
Carlo Rossella
CONDIRETTORE
Luigi La Spina
VICEDIRETTORI
Vittorio Sabadin, Paolo Passarini
REDATTORI CAPO CENTRALI
Roberto Bellato
Dario Cresto-Dina, Franco Tropea
EDITRICE LA STAMPA SPA
PRESIDENTE
Giovanni Agnelli
VICEPRESIDENTI
Vittorio Caissotti di Chiusano
Umberto Cuttica
AMMINISTRATORE DELEGATO E DIRETTORE GENERALE
Paolo Paloschi
AMMINISTRATORI
Luca Cordero di Montezemolo
Giovanni Giovannini
Francesco Paolo Mattioli, Alberto Nicolello
STABILIMENTO TIPOGRAFICO
La Stampa, via Marenco 32, Torino
STAMPA IN FACSIMILE
La Stampa, c. G. Bruno 84, Torino
STT srl, v. C. Pesenti 130, Roma
STS spa, Quinta Strada 35, Catania
Nuova SAME spa, v. della Giustizia 11, Milano
L'Unione Sarda spa, v.le Elmas, Cagliari
Nord Eclair, 15-21 Rue du Caire, Roubaix
CONCESSIONARIA PUBBLICITA'
Publikompass Spa
v. Carducci 29, Milano, tel. (02) 86470.1
c. M. d'Azeglio 60, Torino, tel. (011) 6665.211
© 1997 Editrice La Stampa SpA
Reg. Trib. di Torino n. 613/1926
Certificato n. 3330 del 13/12/1996
La tiratura di Mercoledì 16 Luglio 1997 è stata di 501.507 copie

Nel collegio senatoriale di Firenze, «superblindato», lasciato libero da Arlacchi che andrà all'Onu

# Di Pietro: scendo in campo con l'Ulivo

## *«Per rafforzare l'ala moderata dello schieramento»*

**ROMA.** E poi i sussurri divennero grida, e quello che si andava mormorando per tutto il giorno, che D'Alema e Di Pietro nel segreto delle stanze di via dell'Emporio avessero «trattato» qualcosa di grosso, si è trasformato in certezza. Ieri, alle sette della sera, è Di Pietro a metterlo nero su bianco: «Coerentemente con l'impegno già assunto a suo tempo nel governo, dichiaro la mia disponibilità a riprendere la collaborazione col centrosinistra, accettando la candidatura con l'Ulivo al fine di consolidare e rafforzare l'ala moderata dello schieramento». Dunque, Di Pietro scende di nuovo in campo con l'Ulivo, per ravvivarne la componente centrista. «Ringrazio il senatore Arlacchi» scrive poi l'ex pubblico ministero, «e coloro che la pensano come lui per la loro coraggiosa presa di posizione. Pino Arlacchi, oggi vicesegretario dell'Onu con delega per la lotta alla criminalità, ha lasciato libero un seggio: e nel collegio senatoriale n. 3 di Firenze, dunque, si terranno le elezioni. E' in quel collegio che Di Pietro verrà candidato, e quasi certamente eletto, anche perché lì, alle ultime elezioni, il centro-sinistra ha raccolto il 67%. Comunque, potrebbe vedersela con l'avvocato Giuliano Spazzali, candidato alternativo dei verdi.

Nel citare e ringraziare «quelli che la pensano come lui», Di Pietro fa un evidente, e per lui insolitamente delicato, riferimento a Massimo D'Alema: come pensare che il segretario del pds, leader del partito di maggioranza dell'Ulivo, non sapesse e non approvasse?

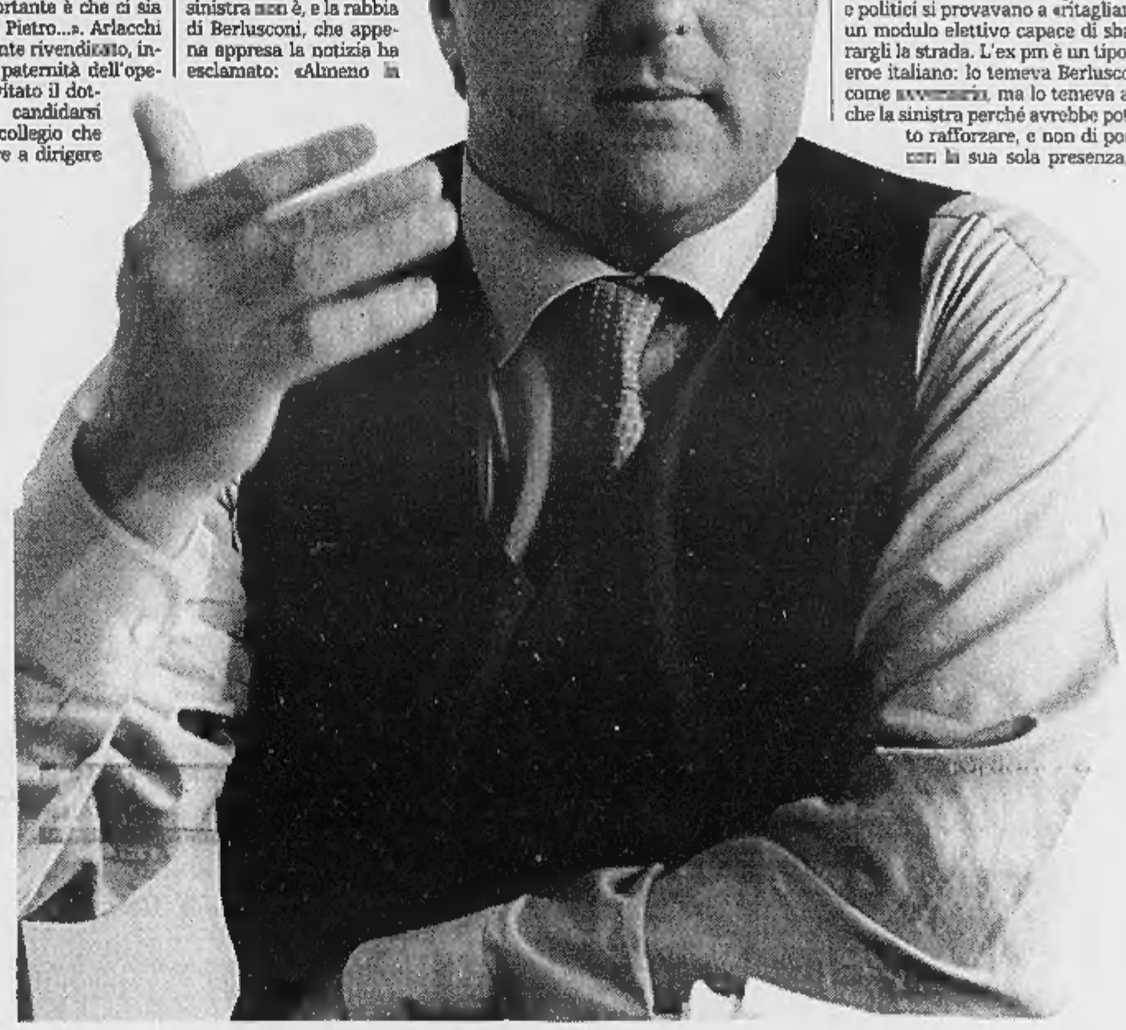
E, al di là della «legittimità di un incontro clandestino», per usare le parole del Verde Mauro Paissan, quello che ha fatto tanto parlare la stampa nei giorni scorsi, e che D'Alema ha ripetutamente smentito, finendo per negare l'evidenza, di certo l'accordo è stato trovato proprio in quel colloquio nell'appartamento di piazza dell'Emporio. Non solo: ieri mattina, quando partivano i primi *rumors* in Transatlantico, D'Alema aveva già avvisato Marini e Manconi. Ma, un paio di giorni prima di incontrare Di Pietro, il segretario del pds aveva fatto in proposito una lunga telefonata con Romano Prodi, ottenendone il preventivo consenso, anche se poi, richiesto di un commento, il premier ha glissato: «L'importante è che ci sia il contributo di Di Pietro...». Arlacchi ha orgogliosamente rivendicato, invece, una certa paternità dell'operazione: «Ho invitato il dottor Di Pietro a candidarsi per l'Ulivo nel collegio che lascio per andare a dirigere gli uffici di Vienna all'Onu. L'invito nasce da una richiesta dei miei elettori, ed è un gesto di solidarietà nei confronti di una risorsa preziosa per l'Italia».

Comunque lo si voglia valutare, l'acquisto di Di Pietro nella squadra dell'Ulivo è un bel colpo per D'Alema, che dà scacco matto al Polo: la delusione di Tremaglia, di Maceratini, degli amici di destra di Di Pietro, che notoriamente uomo di sinistra non è, e la rabbia di Berlusconi, che appena appresa la notizia ha esclamato: «Almeno la mascherata è finita!», dimostrano che il Polo lo teme come candidato per la corsa al Quirinale, in tutta probabilità ad elezione diretta.

Di Pietro, da ieri, si schiera per la seconda volta dalla parte dell'Ulivo. Per giunta, nei giorni scorsi, mentre infuriava la battaglia ideologica e politica attorno alle riforme istituzionali, e soprattutto attorno ai poteri del Capo dello Stato e alle regole per la sua elezione, il fantasma di Di Pietro si aggirava per le stanze della politica, e molti tra professori e politici si provavano a «ritagliare» un modulo elettivo capace di sbarrargli la strada. L'ex pm è un tipo di eroe italiano: lo temeva Berlusconi come [illegible], ma lo temeva anche la sinistra perché avrebbe potuto rafforzare, e non di poco, con la sua sola presenza, il Polo. Che adesso schiuma rabbia, e non lo nasconde. «Quello strano pm con il vizio dei debiti ha deciso di prendersi l'immunità parlamentare: auguri» è il commento sprezzante di Berlusconi. «Ha perso un'occasione per tacere», gli ha ribattuto Dinoia, l'avvocato di Di Pietro: «Sono due anni che aspettiamo di poterci difendere in un'aula di giustizia. E vorremmo invece sapere chi ha tenuto per due anni la registrazione di D'Adamo per tirarla fuori solo oggi».

Il *timing* dell'elezione è semplicissimo: l'elezione suppletiva viene indetta entro 90 giorni da che il posto di parlamentare è stato lasciato vuoto. E dunque, il rientro sulla scena politica di Di Pietro è per l'autunno. Sempre che, prima, il Senato approvi le dimissioni di Arlacchi.

**Antonella Rampino**



Il leader del pds Massimo D'Alema, il senatore Pino Arlacchi nominato vicesegretario generale dell'Onu per i problemi della criminalità e Antonio Di Pietro

De Mita: «E' come un ciclista che era venuto per vincere la corsa ma invece è stato raccolto dalla Croce Rossa» Bertinotti: «La sua è una candidatura davvero vergognosa»

DALLA PRIMA PAGINA

**LA LETTERA**

*«Ringrazio il sen. Arlacchi e coloro che la pensano come lui per la loro coraggiosa presa di posizione. Coerentemente con l'impegno già assunto a suo tempo nel governo, dichiaro la mia disponibilità a riprendere la collaborazione con il centrosinistra, accettando la candidatura per l'Ulivo, al fine di consolidare e rafforzare l'ala moderata dello schieramento»*

**Antonio Di Pietro**

MUGELLO **«ROSSO»**

**ROMA.** Quello che è stato offerto a Di Pietro è un collegio senatoriale «blindato», almeno stando ai risultati ottenuti da Pino Arlacchi il 21 aprile del '96. Si tratta del collegio n. 3 della Toscana, che comprende tutta la zona del Mugello. Alle ultime elezioni Arlacchi - che correva per l'Ulivo - venne eletto con 105.986 suffragi (pari al 66,5% dei voti), mentre Pietro Cappugi, candidato per il centro-destra, dovette accontentarsi di 42.221 voti (26,5%). Dietro di loro praticamente il nulla: Luigi Olmi (Lega) ottenne il 2%, Alessandro Mengoli (Fiamma tricolore) l'1,7, Maria Pia Giovannozzi (Lista Pannella-Sgarbi) l'1,3 ed il socialista Luigi Morelli l'1,2%.

Ora si torna alle urne in quanto Arlacchi è stato nominato vicesegretario dell'Onu, con competenza sui problemi della criminalità. Firenze 3 - con una popolazione di circa 200 mila persone - è tra l'altro, dopo quello dell'Empolese-Valdelsa, il collegio senatoriale nel quale l'Ulivo ha riportato il maggiore consenso a livello nazionale alle ultime elezioni.

[r. i.]

# L'uomo-contro bussa al Palazzo

## *Una scelta a sorpresa, nessuno l'aveva pregato*

**ROMA** SULLA vicenda pesa un'ombra: c'è il dubbio che la decisione dell'ex pm di scendere in politica sia dettata da uno stato di necessità. Un'impressione costruita dallo stesso Di Pietro con il suo comportamento passato.

Aveva detto o no l'ex pm che non si sarebbe mai presentato alle elezioni senza prima aver chiarito i suoi guai? E le sue dimissioni da ministro per avere le mani libere, per difendersi meglio non fanno a botte con le scelte di oggi? Perché mentre i magistrati di Brescia sono intenti a chiarire altre vicende che lo riguardano (a cominciare dalle dichiarazioni del dott. D'Adamo), Di Pietro ha deciso di comportarsi in maniera diversa?

Dubbi che rimangono anche se il cittadino Di Pietro ha abituato i suoi ammiratori e i suoi detrattori alle domande senza risposta da quando si dimise da magistrato ma non ne spiegò i motivi.

Le cose non cambiano se si prende in esame il Di Pietro politico. Era di destra, per sua ammissione, ma è finito nell'Ulivo. Non gli piacevano i partiti fino a ieri, ma ha accettato di arrivare in Parlamento, per usare un'espressione di Ciriaco De Mita, grazie al «nocciolo duro» del sistema dei partiti. Ha detto peste e corna della Bicamerale ma ha deciso di scendere in campo con Massimo D'Alema, cioè con il presidente della Bicamerale, lasciando allibiti i suoi ultimi alleati in ordine di tempo, Achille Occhetto e Mario Segni.

«Ci sono dei limiti a tutto - è esploso alla notizia l'ex segretario del pds -, uno non può capeggiare prima il fronte del no alla Bicamerale e poi chiedere un posto in parlamento a D'Alema».

Al di là dei tanti, troppi argomenti che si potrebbero usare, un fatto è certo: con la sua incoerenza l'ex magistrato ha riabilitato quella classe politica che ha denigrato fino a ieri e di cui ora ha chiesto di far parte. Sì, perché - dato da non trascurare - questa volta non è stato questo o quell'altro Polo a chiedere ad Antonio Di Pietro di candidarsi, non c'è stata la solita processione, nessuno gli ha chiesto in ginocchio niente. Semmai è avvenuto l'esatto contrario.

«Soprattutto - è l'unica frase maliziosa che Romano Prodi ha dedicato alla vicenda - c'è un accordo di Di Pietro». Già, il «sì» è Di Pietro. Appunto.

Il quel «sì» che l'ex magistrato ha voluto dire a tutti i costi, assume un significato particolare: l'uomo contro, l'anti-sistema, l'anti-partito, il giustiziere senza ombre, bussa alla porta del Palazzo e chiede umilmente permesso per entrarvi. Insomma, Di Pietro «abdica» a se stesso, non è più Di Pietro. Ed è proprio questa immagine che ratifica la fine di una fase storica: «è la vera soluzione politica», per usare un'espressione del direttore del Popolo, Guido Bodrato.

Così, in fin dei conti, l'epilogo dell'«anomalia» Di Pietro sta bene a tutti. A D'Alema che fino all'altro giorno parlava di Tonino come di «un disperato». Anzi, il segretario del pds è convinto di aver fatto un mezzo capolavoro togliattiano e non solo perché l'ex magistrato ha scelto l'Ulivo. «Ma vi rendete conto - osserva, infatti, Mauro Zani - che un pezzo dell'anti-sistema è stato riportato nel Palazzo: vi pare poco?». E il Palazzo è un «ingranaggio» particolare che è riuscito a normalizzare anomalie ben più forti del Di Pietro di oggi: da Berlusconi allo stesso Bossi. Da oggi Di Pietro dovrà subire tutte le cose che gli sono state dette ieri: che la sua candidatura «è una vergogna» (Fausto Bertinotti), che ha scelto il Senato «perché c'è un'indennità più alta della Camera» (Ciriaco De Mita), che si muove nella logica del «tengo famiglia» (Giuseppe Pisanu). Dovrà subirle o polemizzare, ma non potrà dire: quelli sono un'altra cosa. Lui è un politico come gli altri. «Un ciclista - per dirla ancora con De Mita - che era venuto per vincere la corsa ma che è stato raccolto dalla Croce Rossa. Oppure, non un calciatore come Ronaldo che vogliono tutti, ma come Baggio che non vuole nessuno. Da uomo della provvidenza si è ridotto ad essere un Dini che si presenta in un collegio al Senato dove il pds sfiora il 70 per cento».

E un Di Pietro ridotto in queste condizioni sta bene anche al cavaliere. Ormai l'avversario non è più un accusatore, ma un politico. «Finalmente si è tolta la maschera - già grida Berlusconi -. Ci saranno rimasti male quelli di An, ma non io. E' la dimostrazione che Di Pietro puntava alla politica già nel '94 quando insieme agli altri mi mandò l'avviso di garanzia. Cimadoro, il cognato, chiese più volte al mio Pilo in quei mesi: "Dato che Berlusconi ha tanti avvisi di garanzia, perché non facciamo Di Pietro leader del Polo?"».

Eh sì, buon ultimo, anche Antonio Di Pietro è approdato nel teatrino della politica. E presto ne sarà ingoiato. Raccontava ieri Ottaviano Del Turco, presidente dell'antimafia e compagno dell'ex magistrato nell'Ulivo: «Un sottosegretario è passato davanti ai tassisti che stazionano davanti a Montecitorio e gli ha sentito dire: "Avete visto? Pijava i soldi anche lui e adesso se candida pure..."». Non capiva a chi si rivolgessero, ma quando gli ho dato la notizia di Di Pietro ha avuto un'illuminazione: "Allora i tassisti si rivolgevano a lui!"».

**Augusto Minzolini**

Il padrone della casa dove è avvenuto l'incontro segreto tra il leader pds e l'ex pm entra tra i testimoni illustri

# Galeotto fu La Torre guardiano dell'inciucio

**ROMA**

E PPERO': un minimo di attenzione anche al padrone di casa, cioè a colui che avrebbe reso tecnicamente possibile l'incontro «segreto» nella propria abitazione, e magari se n'è stato per tutto il tempo di là, in cucina, vigile e disponibile, mentre Di Pietro e D'Alema parlottavano in salotto di candidature.

Un piccolo, eventuale riconoscimento, dunque, a questo Nicolino La Torre, segretario del sottosegretario ai Lavori Pubblici, tramite logistico del tramite politico (il sottosegretario, appunto, Bargone), comunque sospettabile a tutti gli effetti come «Guardiano dell'Inciucio».

Ebbene, a parte l'ipotetica dislocazione condominiale, di La Torre non si sa molto. E' di Fasano, in provincia di Brindisi, milita nel pds, fa l'impiegato alla Cassa di Risparmio di Puglia e invano ha cercato di farsi eleggere sindaco del suo paese. Ora si sa anche che forse - il «forse» dipende dal fatto che i veri protagonisti, non si sa con quanta sincerità, hanno negato qualsiasi incontro - ha prestato casa a Di Pietro e D'Alema per il più misterioso e fantastico appuntamento del 1997.

Peccato che poi, nel suo caso, i doveri dell'ospitalità siano stati sopraffatti da quelli della pubblicità. Più passa il tempo, del resto, più la politica ha bisogno di segretezza, nascondimenti, simulazioni e dissimulazioni. Un'abitazione «sicura» è un'abitazione che, per quanto ospitale, non ci vanno sotto i giornalisti a fare la posta. Per cui, nel tentare una breve classificazione dei padroni di casa di ieri e di oggi, varrà la pena di premettere che i migliori restano quelli sconosciuti, o perlomeno i più imprevedibili.

Già questo, in effetti, garantisce un certo tasso di riservatezza. In concreto: che a casa Letta si organizzino cene è del tutto immaginabile. Accade ormai da anni, e oltre a lasciar fermentare le più svariate divagazioni sul menù, in quegli incontri Letta svolge un ruolo fondamentale. Lo stesso, in fondo, che seguitano a svolgere figure di primo piano del mondo politico ed economico - da Agnes a Fabiani, da Marchini a Ponzellini, da Maccanico a Manzella via Necci fino al Tatò dell'Enel, quest'ultimo si direbbe in sostituzione del Tatò di Berlinguer - che proprio in quel modo partecipano a una dimensione riservata e intermediaria del potere, secondo le logiche di un reciproco, inespresso riconoscimento.

Le signore dei salotti, invece - Angiolillo, Olcese, Olivetti, Pecci Blunt, Verusio *et coeterae* - paiono piuttosto coltivare il desiderio di ricomporre l'umano assortimento. «Scoprire nuove persone e metterle insieme» secondo la Angiolillo. «Mettere un po' di gente omogenea con qualcuno come antagonista» per la Verusio.

Il problema, però, è che questi salotti, drammaticamente, fanno sempre più notizia, sempre più i giornali adorano i «divani forti», pubblicano foto e lunghi elenchi di frequentatori, commentano i menù, «Indovina chi viene nel mio salotto staseraa titola *Il Messaggero*. Così, anche senza ricorrere alla solitudine extraurbana del Borgo Parahelios, l'albergo dei servizi che pure tanti potenti ospitò tra I e II Repubblica, al limite meglio Nicolino (La Torre) delle intervistatissime «regine del sofà».

Tanto, il vero incontro segreto è quello che si verrà a sapere con molto ritardo. La storia repubblicana annovera illustri - e meno illustri - padroni di casa saliti alla notorietà ospitante a distanza di anni. Nel salotto della casa di Tommaso Morlino, allora deputato moroteo di secondissima fila, nell'estate del 1964 lo stato maggiore democristiano si fece mettere in allarme dal generale De Lorenzo. E prima ancora, nella bella casa di Franco Rodano agli orti di Galatea, Palmiro Togliatti incontrava don Giuseppe De Luca o il banchiere Raffaele Mattioli. Da Tullia Zevi, prima del centrosinistra, Pietro Nenni venne accreditato agli occhi degli americani. Anni dopo, un incontro fra Craxi e Berlinguer si tenne nell'appartamento di Vanni Nisticò.

Il più gagliardo, comunque, fra tutti i virtuosi della buona accoglienza, Flavio Carboni. Nel 1982 riuscì a ospitare De Mita, Caracciolo e il Gran Maestro della Massoneria Corona. C'è qualche ragione di sospettare che a ciascuno avesse fatto intendere che gli altri volevano incontrarlo di nascosto.

**Filippo Ceccarelli**

# L'OLIO EXTRA VERGINE GENTILE AL PALATO.

Bertolli oggi porta in tavola un olio extra vergine "gentile al palato", ideale per chi ama un prodotto gustoso ma non aggressivo, che arricchisce senza coprire i sapori dei cibi. Frutto di una selezione attenta e sapiente, il nuovo extra vergine "gentile al palato" nasce dalla centenaria esperienza di Bertolli.

BERTOLLI®

«Nessuna competizione con lui. L'incontro con D'Alema? In Transatlantico circolano certe voci...»

# Berlusconi: «La mascherata è finita»

## *«Di Pietro vuole prendersi l'immunità. Tanti auguri»*

**MILANO.** Dal telefono di Arcore, alle sette e venti, il Cavaliere detta con voce divertita: «La mascherata è finita, punto. In un conciliabolo segreto uno strano pm con il vizio dei debiti decide di prendersi l'immunità parlamentare, punto. Gli faccio tanti auguri, punto. Ed è tutto qui».

Tutto qui? Al mattino, a Milanello, raduno del suo Milan, Silvio Berlusconi era dello stesso umore, ottimo e divertito, e mica se l'immaginava un finale così: «Non c'è competizione tra me e Di Pietro. Non mi risulta che si sia mai iscritto ad un partito, oppure che ne abbia fondato uno, o che si sia mai sottoposto al giudizio degli elettori. C'è tra noi una profonda differenza nel modo di concepire la politica, la morale, lo Stato, la giustizia. Non c'è alcuna competizione politica, non c'è mai stata e non credo ci sarà in futuro». Errore. Ad Arcore, alle 17,26 la notizia Ansa ha interrotto una riunione: «Per Di Pietro in vista candidatura Ulivo».

Tanti auguri dal Cavaliere, dunque, con un sottinteso buona immunità parlamentare. Ma quel tono divertito di Berlusconi al telefono, lascia intendere che la campagna elettorale di Di Pietro non sarà uno zuccherino. A Milanello il Cavaliere si era rifiutato di pronunciarne perfino il nome, «no, qui no, siamo in chiesa». Poi, però, una strizzatina d'occhio che vuol dire ne parliamo fuori, e telecamere spente. «Andiamo?». Andiamo. Davanti a quattro microfoni, il Cavaliere gioca al la dico o non la dico? Cosa? L'ultima su Di Pietro. Suvvia la dica. «Ma a pensar male si fa peccato, come diceva quel tale». Suvvia. «E io non voglio pensar male anche se ne avrei motivo...». Sintesi: se Antonio Di Pietro per Giuliano Ferrara è lo Scroccone, anzi il Grande Scroccone, per il Cavaliere potrebbe essere un Ricattatore. «A voler essere maliziosi si potrebbero raccogliere le voci di questa mattina dal Transatlantico...».

Insomma, Cavaliere, cosa ne pensa dell'incontro tra Di Pietro e Massimo D'Alema, vero, verosimile o bufala? Verissimo. E le voci dal Transatlantico raccontano «di uno che va a dire all'altro "guardate che se delegittimano me io vi tiro dentro tutti"». E l'ha detto, finalmente. Libera interpretazione berlusconiana del già celebre «non ci sto più!». Certo, «non dobbiamo essere così maliziosi, speriamo che non sia così», le voci vengono da Montecitorio... «Ma questo potrebbe valere sia per l'incontro di Roma sia per quanto riguarda la visita di questa mattina di Di Pietro in Procura a Milano». E due. Un ricatto a D'Alema e un altro a quel che resta del Pool. Ma sono voci, non dobbiamo essere maliziosi, a pensar male si pecca... A sera, dopo i tg, il Cavaliere concluderà che a pensar male spesso si indovina. «La sua candidatura con l'Ulivo è la riconferma di quello che ho sempre pensato».

E' la mascherata. «Da tempo ho presentato la mia denuncia a Brescia. C'è e c'è stato un disegno politico e un comportamento da parte di alcuni che, secondo me, configura reati previsti dal codice penale. Vedrete che ho ragione, vedrete che si va sempre lì». E' la tesi di sempre: Di Pietro magistrato che si muove contro Berlusconi presidente del Consiglio, che gli invia l'avviso di garanzia a Napoli, per toglierlo dalla politica e prenderne il posto alla guida del centro-destra. Almeno in questo il Cavaliere ha resistito, Di Pietro va dall'altra parte. Ma proprio quando il vecchio nemico fa il passo, ecco che Berlusconi si trova con buone carte da giocare, e non solo giudiziarie: basterebbe quell'accenno al fiele sullo «strano pm con il vizio dei debiti che va a prendersi l'immunità parlamentare». Le inchieste, ora che sembrano più insidiose, davanti al senatore Di Pietro si dovranno fermare.

«Non dobbiamo malignare, però...». Però, dice Berlusconi, «qui ci sono dei fatti». Dopo l'assicuratore Giancarlo Gorrini c'è il costruttore Antonio D'Adamo e ci sono sempre i cento e passa milioni, macchine, appartamenti. «La cosa importante è solo una: i fatti. Sono veri oppure no? Finora non sono stati smentiti e quindi posso supporre che siano veri. Non ci sono dossier o affari in Libia o cassette che tengano: ci sono i fatti punto e basta». E che il futuro senatore Di Pietro non si metta a fare il dietrologo, a dargli del «regista occulto». «Ma come? Il credo di questi signori era che bisognava confessare tutto e adesso è diventata una cosa negativa farlo? Se quei fatti sono veri, e sono tutti fatti noti, sono cose molto gravi. Sennò tiriamo tutti un sospiro di sollievo». Come quello del Cavaliere, ieri sera nella villa di Arcore: «Finalmente si è deciso, tutto è più chiaro». Con tanti cari e perfidi auguri al senator Di Pietro.

**Giovanni Cerruti**

«Il conciliabolo segreto? Si parla di un tale che va a dire all'altro "Se delegittimate me io vi tiro dentro tutti" Speriamo non sia così»

Il leader di Forza Italia Silvio Berlusconi

### GIORNO PER GIORNO

**FEBBRAIO 1992.** Di Pietro fa arrestare a Milano Mario Chiesa. E' l'inizio di Tangentopoli.

**MARZO 1993.** Il capo del pool Borrelli critica duramente il decreto voluto dal governo Amato che depenalizza il finanziamento illecito dei partiti. La gente scende in piazza per appoggiare Di Pietro.

**MARZO 1994.** Di Pietro incontra a Roma Berlusconi ma non accetta la sua offerta di entrare nel suo governo.

**LUGLIO 1994.** Annuncia in tv le dimissioni da Mani Pulite in polemica con il decreto-Biondi sulla modifica della custodia cautelare.

**DICEMBRE 1994.** Dopo la requisitoria finale al processo Enimont, abbandona la magistratura e scrive a Borrelli: «Con la morte nel cuore mi dimetto per ridare serenità alle istituzioni. Non ho doppi fini né ambizioni politiche».

**FEBBRAIO 1995.** E' nominato consulente nella Commissione stragi.

**APRILE 1995.** «Considero immorale spendere il mio nome in politica».

**NOVEMBRE 1995.** Sconfessa Ripa di Meana. «Non fonderò alcun partito».

**DICEMBRE 1995.** Presenta i dodici punti del suo movimento politico.

**FEBBRAIO 1996.** Prima sentenza a favore di Di Pietro, assolto a Brescia per concussione e abuso d'ufficio. Lui decide di non presentarsi alle elezioni finché la sua situazione giudiziaria non sarà chiarita.

**APRILE 1996.** «Andrò a votare in silenzio» dice Di Pietro, che non si schiera né con il Polo né con l'Ulivo.

**MAGGIO 1996.** Accetta l'incarico di ministro dei Lavori Pubblici nel Governo Prodi.

**GIUGNO 1996.** Propone controlli sui patrimoni dei dirigenti pubblici e la ripresa dei cantieri. Conflitto di competenze con il sindaco Rutelli per i lavori sul Giubileo.

**LUGLIO 1996.** Espone al governo progetti per aumentare l'occupazione: la «variante di valico» e il ponte sullo Stretto di Messina. Scontro con i Verdi sulle grandi opere.

**OTTOBRE 1996.** Denuncia una serie di irregolarità nel decreto sul Giubileo.

**NOVEMBRE 1996.** Si dimette da ministro dei Lavori Pubblici.

**MARZO 1997.** Diventa avvocato, con l'iscrizione nell'albo professionale di Bergamo.

**GIUGNO 1997.** Scrive su «Oggi» che non intende fondare un partito («ce ne sono già troppi») e di essere temuto da qualcuno che lo considera un pericolo per la democrazia.

**LUGLIO 1997.** Accetta la candidatura dell'Ulivo nel collegio che gli cede il senatore Arlacchi.

RETROSCENA

**LE INDAGINI DI BRESCIA**

# La cassetta dei misteri

## *Spunta la confessione registrata di D'Adamo*

**MILANO** E' stato Di Pietro a mandarmi da Pacini. A lui poi avrei dovuto dare anche una parte dei soldi del finanziamento, ma me li sono tenuti...». Nell'intricato «affaire» Di Pietro spunta anche una registrazione. L'aveva «vaticinato» in un'intervista dei giorni scorsi l'avvocato Giuseppe Lucibello, anch'egli indagato nella stessa inchiesta, e l'aveva indirettamente confermato, riprendendo proprio le dichiarazioni del legale, anche il «Foglio» di Giuliano Ferrara. Così, nel paese dei misteri e dei sussurri, la registrazione è saltata fuori in meno di 24 ore. O per lo meno, è venuta alla luce la conferma della sua esistenza.

Si tratta di una cassetta conservata tra gli atti dell'inchiesta bresciana su Antonio Di Pietro, sbobinata e ritrascritta in 33 cartelle. Si sente la voce di Antonio D'Adamo, l'imprenditore ex amico di Di Pietro diventato ora il suo grande accusatore, che parla con due o più persone. Nel colloquio l'ingegnere racconta dei presunti favori concessi all'ex pm, del prestito di oltre 100 milioni, del telefonino dato in uso, della Lancia Dedra... Ma soprattutto di quel finanziamento di 12 miliardi ricevuto dal banchiere tosco-svizzero Francesco Pacini Battaglia, dicendo che una parte di quei soldi sarebbero dovuti andare proprio a lui, il simbolo di Mani pulite. Però, aggiunse D'Adamo a quelli che per ora rimangono degli anonimi interlocutori, «a Di Pietro non versai nemmeno una lira».

Tutto perfetto, tutto quadra con le accuse piovute in questi giorni sulla testa dell'ex magistrato. Ma la registrazione, il cui contenuto è stato segretato, risale all'autunno del 1995. Perché salta fuori solo adesso?

A portarla alla procura di Brescia, almeno due mesi fa, quindi prima che Silvio Berlusconi andasse a deporre come testimone presentando quelle che ha definito «prove formidabili», sarebbe stato uno dei due interlocutori di D'Adamo, un testimone oculare quindi, che avrebbe anche rilasciato una deposizione davanti ai pm. Nessuno può dire se D'Adamo, nel momento in cui raccontò quei particolari su Di Pietro, sapeva di essere registrato. Se così non fosse, si spiegherebbe il motivo della sua improvvisa convocazione l'8 luglio scorso a Brescia: per una verifica di quei racconti incisi su nastro. Di conseguenza verrebbe svelata pure la convocazione di Berlusconi il 31 maggio scorso, visto che proprio il Cavaliere, nel primo verbale del 19 dicembre '96, parlò diffusamente di D'Adamo e Di Pietro.

Sebbene la procura di Brescia rifiuti ogni commento, si è saputo che nel corso del suo tour de force giudiziario, durato in tutto 27 ore, a D'Adamo la cassetta non sarebbe stata fatta ascoltare. I pm insomma avrebbero voluto verificare in diretta in quanto raccontava l'ex amico di Di Pietro corrispondesse a quanto aveva narrato due anni prima ai suoi interlocutori «registranti». Chi sapeva dell'esistenza di quella cassetta?

«Non io - risponde l'avvocato Ennio Amodio, difensore di Berlusconi - visto che all'interrogatorio del 31 maggio non ero presente. Accompagnai il mio cliente, ma rimasi fuori dalla porta, dato che era lì come testimone. Posso solo dire che i magistrati di Brescia mi dissero di essere andati avanti nelle indagini, di aver raccolto molti elementi». Nemmeno l'avvocato Lucibello: «La mia era soltanto una supposizione, un'ipotesi tra le possibili prove che potevano aver portato lì ai magistrati». Carica invece la dose Giuliano Ferrara, direttore sia del «Foglio» che di «Panorama», annunciando nuove rivelazioni sul prossimo numero del settimanale: «Sarà perfettamente spiegato perché il dottor Di Pietro ritiene necessario acquisire in fretta e furia una qualche immunità parlamentare». I servizi su Brescia dovrebbero riguardare «le responsabilità dell'ex pm e del suo stretto giro di sodali», puntando molto sul ruolo di Pacini Battaglia.

Ma la novità della cassetta registrata non è stata l'unica ieri a Brescia. I magistrati in mattinata hanno interrogato altre 4 persone come testimoni (3 uomini e una donna), tutti, sembra, collaboratori d'ufficio di Antonio D'Adamo, chiamati a confermare o smentire alcuni particolari dei racconti dell'ingegnere. Uno di loro, la donna, segretaria di D'Adamo, parlando in un bar vicino alla procura, alla presenza di alcuni giornalisti, avrebbe commentato l'interrogatorio, rivelando che «ogni tanto la moglie di Di Pietro (Susanna Mazzoleni, avvocato, consulente del gruppo D'Adamo, ndr) passava nell'ufficio per prelevare piccole somme, ma non firmava niente. Anche a me sembrava strano, ma non ho mai detto niente, perché non erano fatti miei».

**Paolo Colonnello**

**PARLAMENTARI**

### *Sì a indagini, no ad arresti*

**ROMA.** E' vero, come dice il Polo, che una volta eletto al Senato Di Pietro verrebbe a godere dell'immunità parlamentare? In parte sì, in parte no. Formalmente, l'immunità parlamentare è stata cancellata dalla Costituzione nel 1993. Nella odierna formulazione dell'art. 68 della Costituzione deputati e senatori sono «protetti» soltanto per le opinioni espresse nell'esercizio delle loro funzioni. In tutti gli altri casi possono essere sottoposti a indagini da parte della magistratura senza autorizzazioni preventive. Dunque, l'elezione in Senato non fermerebbe le inchieste bresciane su Di Pietro. E' vero però che lo metterebbe al riparo - e non è poco - da eventuali arresti, perquisizioni o intercettazioni telefoniche. Già, perché per deputati e senatori sopravvive comunque una rete di protezione contro un possibile abuso delle manette. Questi provvedimenti vanno espressamente autorizzati dalla Camera o (nel caso di Di Pietro) dal Senato. **[r. i.]**

Il costruttore Antonio D'Adamo accusatore di Di Pietro

## «Ma non si presenti al Nord»

### *Bossi: «Non mi stupisco affatto è una vita che fa politica»*

**MILANO.** «Di Pietro si candida? L'importante è che non si presenti al Nord...»: questo il primo commento di Umberto Bossi alla notizia dell'offerta di una candidatura al Senato per l'ex magistrato da parte dell'Ulivo. «Del resto - ha aggiunto Bossi - è una vita che Di Pietro fa politica, l'ha fatta prima da magistrato, la fa adesso, questa è solo la logica conseguenza».

Ironico il commento dei leghisti alla Camera. «Apprendiamo che l'ex giudice Di Pietro avrebbe l'intenzione di candidarsi alle prossime elezioni suppletive con l'Ulivo. Chiediamo una sospensione per consentire anche al suo avversario, D'Adamo, di poter contattare il Polo e candidarsi anche lui», dice il deputato Daniele Roscia.

Agguerrito anche il manipolo di leghisti toscani. «Evidentemente l'Ulivo ed il pds in particolare hanno perso la nostra Toscana per un laboratorio nel quale effettuare i loro esperimenti politici» dice il segretario nazionale della Lega Nord toscana, Simone Gnaga. «Come si fa - si chiede Gnaga - a chiedere ai dei cittadini che, pochi mesi fa, sono stati invitati a sostenere alla Camera dei deputati Marco Rizzo, di Rifondazione Comunista, di votare adesso per il Senato un dichiarato anticomunista come il dottor Di Pietro, fautore di scelte, da ministro dei Trasporti, fieramente avversate da Rifondazione? E' ora di finirla di piazzare in Toscana, con la scusa del collegio sicuro personaggi che, una volta eletti, non si faranno mai vedere sul territorio: è tutto a danno della popolazione toscana». **[r. i.]**

Bossi

## Dinoia

### *«Il cavaliere? Meglio tacere»*

**MILANO.** Il difensore di Di Pietro, avvocato Massimo Dinoia, replica al leader di Forza Italia, Silvio Berlusconi, sostenendo che questi «ha perso ancora una volta un'altra occasione per tacere» e chiedendosi chi abbia tenuto «per quasi due anni in un cassetto la registrazione di un colloquio. La sua maliziosa insinuazione sull'immunità parlamentare ricercata da Di Pietro è smentita addirittura dal calendario: le elezioni si terranno infatti soltanto dopo la scadenza del termine delle indagini preliminari».

«La verità è - conclude Massimo Dinoia - che sono più di due anni che il dottor Di Pietro aspetta pazientemente che le sentenze di assoluzione disintegrino le accuse che gli vengono rivolte. Ora basta. D'altra parte, chi ha tenuto per quasi due anni in un cassetto la registrazione di un colloquio? Certo è che, se questo qualcuno l'avesse portata subito all'attenzione della magistratura, oggi tutto sarebbe già chiarito».

## Sondaggio

### *Per il 40% è un errore*

**MILANO.** Secondo un sondaggio di Datamedia il 40,2 per cento delle persone interpellate dall'istituto di sondaggi, ritiene non opportuna la scelta di Di Pietro di candidarsi nelle file dell'Ulivo. Il 38,8 per cento, invece, dice che la scelta è giusta. Ben il 21 per cento non sa o non risponde.

Sempre secondo il sondaggio di Datamedia il 23,4 per cento degli interpellati ritiene che Di Pietro si candida per la sua mania di protagonismo, il 14 per cento per ottenere l'immunità parlamentare ed impedire eventuali colpi di mano della magistratura e il 13,4 per cento per affermare la sua posizione contro il Polo per le Libertà. Altre ragioni vengono sostenute dall'8,1 per cento degli intervistati, mentre il 20,4 non sa o non risponde. **[r. i.]**

## Il Foglio ironico: bravo

### *«Dimostra che in politica c'è un elemento miserabile»*

**ROMA.** «Caro Antonio Di Pietro... Se voleva dimostrare, con la complicità di Massimo D'Alema, che nella politica c'è un elemento miserabile, c'è riuscito. Finalmente». E' quanto afferma «il foglio» in un articolo dedicato alla candidatura al Senato dell'ex pubblico ministero di «Mani pulite».

Di Pietro, aggiunge senza pietà il quotidiano diretto da Giuliano Ferrara, ha comunque deciso di candidarsi «senza aver dichiarato: "Quelle cose dette da Antonio D'Adamo sono menzogne, non ho preso soldi, automobili, appartamentini».

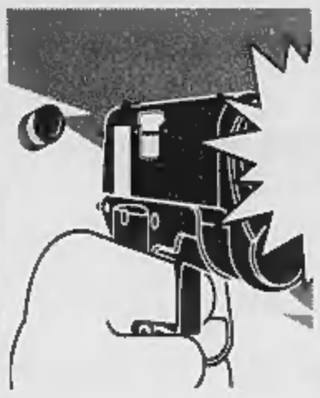
Lo ha deciso, insiste «Il foglio», «nell'immediata vigilia dei nuovi, annunciati sviluppi di un'inchiesta giudiziaria che riguarda lei e i suoi amici di un tempo, e un gioco di favori in cui finanza e giustizia si mescolano con il criterio dell'utile personale».

Lo ha deciso «con lo stesso criterio con cui chiedeva agli amici degli amici di pagare i debiti di gioco degli intimi. Con lo stesso criterio che la portò a scegliersi due collaboratori che presero soldi per molti e molti milioni da Chicchi Pacini Battaglia, banchiere generoso con chi lo tira fuori dai guai».

Poi, la stoccata finale di Ferrara. «E nel segreto lei si fa candidare dal capo dell'unico partito salvato dalla sua squadra. Dopo aver ritirato l'attacco alla Bicamerale. Bravo». **[r. i.]**

Ferrara

Il costruttore: «Fu Tonino a mandarmi da Pacini. Dovevo dargli parte dei soldi ma me li son tenuti»



Dopo l'omicidio, l'assassino si è cambiato in un furgone ed è fuggito.

# «Ecco l'uomo che ha ucciso Versace»

## *La polizia: ha già colpito 4 volte, aiutateci a catturarlo*

**MIAMI**
DAL NOSTRO INVIATO

E' una caccia all'uomo senza precedenti quella scatenata ieri dall'Fbi contro Andrew Cunanan, il ventisettenne serial killer sospettato di aver freddato Gianni Versace con due colpi alla nuca martedì mattina sulla scalinata davanti al palazzo moresco dello stilista.

Dopo le esitazioni e le incertezze dell'altro ieri, l'Fbi ha rotto ogni indugio. «Cunanan è il nostro sospettato numero uno», ha dichiarato Jim Chambliss, portavoce del dipartimento di polizia della Florida. «La pista è sempre più solida. Ci sono parecchi elementi nuovi che puntano in quella direzione».

Nelle ultime ore la caccia si è allargata a tutti gli Stati Uniti. «Ma è naturalmente in Florida che stiamo concentrando i nostri sforzi. Ed è possibile che si trovi ancora qui in questa zona», ha precisato Chambliss. «E' un uomo molto pericoloso e vogliamo toglierlo dalla circolazione il più presto possibile».

Alcuni testimoni hanno visto l'omicida, che sembra corrispondere all'identikit di Cunanan, lasciare di corsa la scena del delitto, infilarsi in un garage, cambiarsi e infine dileguarsi. Uno di questi ha cercato di raggiungerlo, ma si è fermato buttandosi a terra quando Cunanan si è girato puntandogli la pistola.

Dopo ognuno dei quattro omicidi precedenti - nel Minnesota e nel New Jersey - il serial killer si era impadronito del veicolo della vittima, abbandonando quello della vittima precedente. La polizia ha trovato poco lontano dal palazzo di Versace il furgoncino rosso che Cunanan rubò dopo aver ucciso la quarta vittima - un anziano signore che lavorava presso un cimitero del New Jersey.

La polizia e l'Fbi assicurano che nelle ultime ore sono arrivate parecchie nuove informazioni, «alcune utili e altre meno», che rafforzano la pista Cunanan - un giovane gay americano con sangue filippino che perfino sua madre ha definito con odio «una puttana d'alto bordo». Ma per ora il ritrovamento del furgoncino rosso continua ad essere l'indizio più forte.

> Un testimone del delitto ha tentato di inseguirlo, ma lui gli ha puntato la pistola

Gli inquirenti riconoscono che questa volta Cunanan non si è impadronito di una macchina della vittima. «Le vetture dello stilista sono al loro posto», ha precisato Chambliss. «E non sappiamo con quale mezzo si è allontanato». Ma paiono convinti che questa sia l'unica pista possibile.

Soprattutto Paul Philip, l'agente federale che insegue Cunanan da tre mesi, e che ha ripetuto ieri: «Siamo tutti in pericolo. La gente ci deve aiutare a rintracciarlo subito. E' qui che dobbiamo concentrare gli sforzi. L'omicidio ha fatto immediatamente notizia in tutto il mondo e questo potrebbe avergli reso molto più difficile la fuga. Ci sono buone possibilità che sia ancora rintanato da queste parti».

La polizia di Miami sta passando al setaccio la zona di South Beach e la comunità gay. «Ci siamo subito messi in contatto con esponenti delle associazioni omosessuali», ha precisato Philip, che a tratti appare prigioniero di una lunga e diabolica partita con Cunanan.

Il giovane è accusato di aver cominciato la sua macabra serie uccidendo il suo ex amante, David Madson, a Minneapolis lo scorso maggio. Un altro ex amante, Jeffrey Trail, è stato ucciso qualche settimana dopo, sempre a Minneapolis. Poi è stata la volta di Lee Miglin, un ricchissimo immobiliarista di Chicago violentato, legato e massacrato. Il quarto è appunto William Reese, l'impiegato del cimitero.

Non è chiaro se Cunanan abbia avuto rapporti sessuali con tutte le sue vittime. Ma è invece chiaro che gli inquirenti erano ieri in cerca di indizi su un presunto rapporto tra Versace e l'omicida. Che finora non sembrano aver trovato.

Oggi intanto la gente ha continuato a sfilare davanti al palazzo dei Versace, l'unica casa privata in questo tratto di South Beach - una striscia di sabbia punteggiata da edifici déco. Rose, garofani, girasoli, mazzi di fiori e diversi bigliettini di persone anonime. Martedì, un cinico «collezionista» di cimeli ha steso le pagine di un giornale di moda con foto di modelli di Versace sul sangue ancora fresco della vittima, facendole impregnare e allontanandosi poi indisturbato con il suo trofeo.

Davanti alla cancellata, decine di automezzi di televisioni da tutto il mondo. E ogni tanto l'improvvisa comparsa su questa malinconica scena di qualche attricetta in cerca di pubblicità.

**Andrea di Robilant**

## QUATTRO IMMAGINI **DI UN DRAMMA**

**CHIUSE LE SUE BOUTIQUE.** Tutti chiusi per lutto i negozi del gruppo Versace nel mondo, ieri, tranne che in Giappone dove, a causa del fuso orario, la decisione di abbassare le serrande presa a tarda notte non è arrivata in tempo. Ma il personale e i collaboratori dello stilista sono tutti al lavoro.

**GLI SCIACALLI A COMO.** Sciacalli o fans di Versace i cinque uomini che ieri poco prima di mezzogiorno in barca sono approdati al molo di Villa Fontanelle, la dimora sul lago di Como che lo stilista aveva acquistato negli Anni 80. I cinque, respinti dal custode, si sono dileguati. [m. m.]

**LE INDAGINI DEL DETECTIVE.** Un anno fa Versace assunse un detective per indagare sulla morte di un amico di famiglia e questo detective sospetta, controcorrente, che dietro la morte dello stilista ci sia la mafia. Frank Monte, australiano, è arrivato a Miami, pronto a collaborare con la polizia.

**UN ALTARINO D'ADDIO.** Davanti alla villa dello stilista la gente di Miami ha messo un «altarino» con biglietti, testimonianze, santini, madonne di carta e di ceramica, fiori e ceri. E su Miami Versace aveva scritto nel '93 un libro. «Qui ho trovato finalmente il centro del mio cerchio», scriveva.

> Un «collezionista» di cimeli ha raccolto il sangue di Versace con un giornale
>
> Il sospettato, di origine filippina, forse è ancora nascosto in Florida

Due immagini di Andrew Cunanan, il serial killer accusato del delitto Versace: la foto che appare sul sito Internet dell'Fbi e quella segnaletica diffusa in Florida

# «Non conosceva il suo assassino»

## *I familiari escludono che frequentasse il maniaco*

**MIAMI**
DAL NOSTRO INVIATO

Donatella è sconvolta, Santo tace. I fratelli di Gianni Versace, giunti ieri notte a bordo di un Falcon noleggiato in Italia, si tengono tenacemente lontani dai riflettori che da due giorni sono accesi davanti al palazzo di famiglia sull'elegante Ocean Drive.

La prima tappa dopo una notte insonne è stata all'obitorio del Jackson Memorial Hospital. Ma il corpo dello stilista - che sarà cremato probabilmente entro la fine della settimana - era ancora sotto autopsia e non è stato possibile vederlo subito.

Donatella, già provata al massimo, ha sopportato male l'inaspettato rinvio imposto dalle autorità sanitarie. Chi era presente alla scena dice che la sorella dello stilista si è arrabbiata con i medici legali nonostante le inevitabili complicazioni di un assassinio. A quel punto hanno deciso di recarsi nella casa di famiglia, il grande palazzo in stile moresco che Versace aveva comprato e restaurato qualche anno fa.

Sono rimasti chiusi per tutta la mattinata, nonostante la ressa di giornalisti che fuori, sul marciapiede, chiedevano dichiarazioni. Del resto Santo e Donatella si erano fatti precedere a Miami da un comunicato in cui ringraziavano «anticipatamente» per il rispetto «in silenzio» del loro dolore.

Alla fine della mattinata, ricevuto l'ok dall'obitorio, Donatella è uscita improvvisamente dalla porta posteriore del palazzo, si è fatta strada fino alla limousine che l'aspettava fuori e si è allontanata verso l'ospedale senza nemmeno riuscire ad alzare lo sguardo. L'unico messaggio fatto filtrare ieri dalla famiglia riguardava il possibile rapporto tra Gianni e il sospettato numero uno - il serial killer - Andrew Cunanan. Rapporto che i Versace hanno negato con forza.

La salma non sarà riportata in Italia. Secondo fonti vicine alla famiglia tornerà solo l'urna con le ceneri dello stilista. Gianni Versace su questo punto era stato sempre chiaro: voleva essere cremato. Ne aveva già parlato con i fratelli quando scoprì di avere un piccolo tumore tra l'occhio e l'orecchio qualche tempo fa. Quella malattia alimentò voci secondo cui Versace era malato di Aids. Ma furono dissipate quando il tumore andò in remissione grazie ad un intenso trattamento chemioterapico.

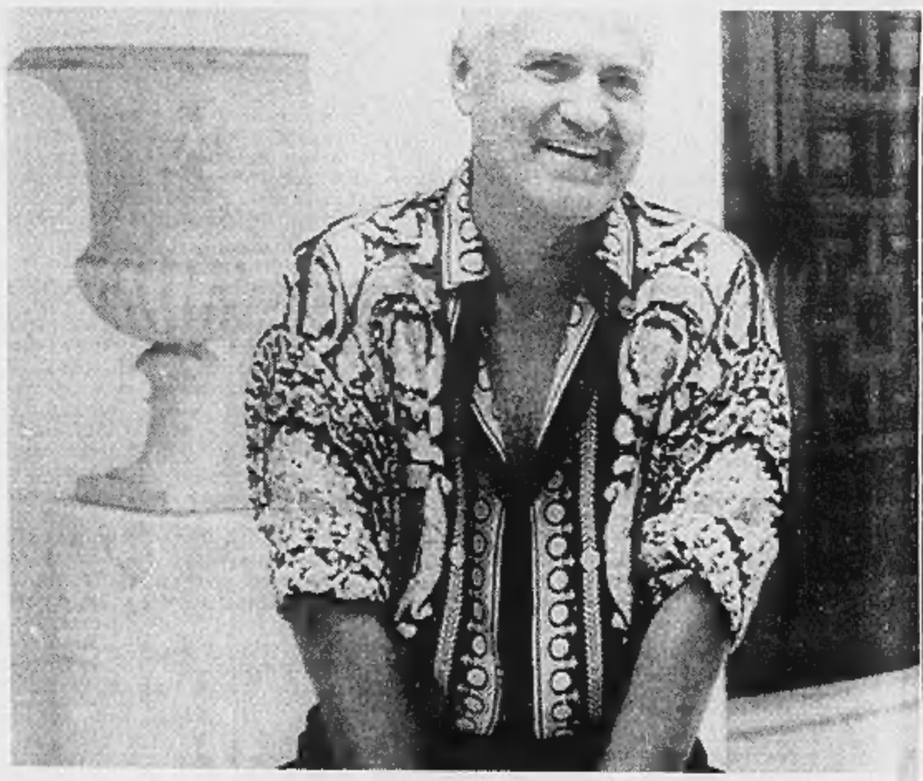
La destinazione finale delle ceneri è ancora in forse. In un primo tempo si era pensato di mandarle a Como, per seppellire l'urna nella villa di famiglia. Ma poi è spuntata l'ipotesi, che secondo fonti vicine alla famiglia sembra adesso prevalere, di mandarle in Calabria, la terra d'origine dei Versace dove vivono i genitori dello stilista.

L'intenzione dei familiari è di tenere una piccola cerimonia funebre a Miami Beach prima di portare le ceneri in Italia. In fondo questa striscia di sabbia sull'oceano, punteggiata da gioielli art déco, era diventata la sua ultima patria, il luogo dove veniva a riposarsi e a recuperare forze.

Da quando sono arrivati a Miami, Donatella e Santo sono in contatto con Antonio D'Amico, il compagno di Versace nonché l'uomo assieme al quale lo stilista «scoprì» Miami Beach nel 1991, innamorandosene. Anche D'Amico ha una casa qui, che ha ovviamente messo a disposizione dei fratelli.

E' comunque un gruppo molto ristretto, con Donatella e Santo è venuta dall'Italia anche Emanuela Schmeidler, capo ufficio stampa dell'azienda e amica da sempre dei Versace. E chiusi nel loro dolore, tra così tanti pensieri penosi, sono tornati a rimuginare su un interrogativo che a quanto pare continua a tormentarli: tutto questo sarebbe successo se lo stilista avesse ascoltato le preghiere dei suoi amici più intimi e dei suoi familiari e si fosse munito di una scorta?

Ma lui amava Miami Beach proprio per l'atmosfera libera e rilassata che vi si respira, o meglio, che vi si respirava. E veniva qui anche perché poteva passeggiare lungo Ocean Drive, andare a comprare i giornali al News Café, senza essere circondato da gorilla. [a. d. r.]



**RETROSCENA**

### I GIORNI DELLA PAURA

Il capo della polizia Richard Barreto

# Incubo sulla comunità gay

## *«Vedrai che adesso colpirà uno di noi»*

**MIAMI**
DAL NOSTRO INVIATO

«Vedrai che adesso Andrew Cunanan ti becca...».

Due settimane fa l'Fbi aveva segnalato la possibile presenza del giovane e temibile «serial killer» nella zona di South Beach di Miami. E nella comunità gay, di cui Gianni Versace era la stella indiscussa, era cominciata a circolare questa battuta macabra e insieme scaramantica.

«Ci si scherzava su», dice Kent Carlonch, un agente immobiliare. «La polizia aveva distribuito volantini. Sembrava un'ipotesi remota, ma certo aveva suscitato parecchia inquietudine tra molti di noi».

Il giorno dopo l'uccisione di Versace sulla scalinata del suo palazzo in stile moresco, la domanda sulla bocca di tutti - inquirenti, amici e giornalisti - è se il celebre stilista italiano avesse mai conosciuto Cunanan. La madre del «serial killer» lo definisce «una puttana d'alto bordo». L'Fbi lo descrive come un giovane dall'apparenza sofisticata, cosmopolita. Diabolicamente seducente - prosegue l'identikit - è capace di accattivarsi le forti simpatie di persone appena conosciute. Era riuscito ad insinuarsi anche nella vita privata di Versace?

I familiari, attraverso un amico, hanno assicurato che lo stilista non lo conosceva. Ma l'Fbi non è così certa: «La verità è che non sappiamo se c'è stato un rapporto tra loro, se si conoscevano appena oppure per niente», sostiene Paul Philip, l'agente federale impegnato da mesi a dare la caccia a Cunanan.

Una cronista di moda del mensile «Vanity Fair» che sta scrivendo in tutta fretta un articolo su Versace per il prossimo numero, dice di avere un ricordo preciso: «I due si conobbero un paio di anni fa a San Francisco. Si sono incontrati all'opera».

Cunanan si trovava effettivamente a San Francisco due anni fa; che abbia seguito Versace sino a qui, lasciando dietro a sé una scia di sangue che va dal Minnesota al New Jersey prima di arrivare qui in Florida?

Nella comunità gay l'ipotesi non viene esclusa ma provoca sguardi dubbiosi, perplessi. «Gianni era gentile a disponibile con tutti ma era sempre molto attento a chi frequentava», dice Pablo Alfaro, fratello dello stilista Victor Alfaro e amico dei Versace.

Che si siano incontrati in uno dei tanti bar gay di South Beach? «Improbabile», risponde Alfaro. «Versace in realtà faceva una vita molto tranquilla qui a Miami. Andava di rado nei bar. Preferiva ricevere amici a casa. E poi questa è una comunità relativamente piccola, tutti si vedono per strada. Se avessero avuto un rapporto si sarebbe saputo».

Versace aveva una sua routine quando veniva qui a Miami. La mattina usciva presto

# L'Fbi: finché è libero siamo tutti in pericolo. Una reporter: si erano già incontrati

## Thyssen: era senza nemici

**MILANO.** «Gianni era una persona che amava la vita e le persone che lavoravano con lui e sono sicura che non avesse un solo nemico. La sua morte per me rimane e rimarrà un mistero che non sarà possibile risolvere tutto in fretta». Francesca Thyssen Bornemisza, discendente del magnate tedesco dell'acciaio e figlia di uno dei più grandi collezionisti d'arte del mondo, risponde così da Salisburgo, in Austria, dove vive con il marito Karl d'Asburgo, ultimo discendente dell'imperatore d'Austria. L'arciduchessa era molto amica dello stilista: fu lui a disegnare per lei e per il marito gli abiti delle nozze celebrate il 31 gennaio '93.

«Non appena mi hanno avvertita ho acceso la tv - dice - e non ho potuto non pensare alle speculazioni che i media avrebbero fatto su una tragedia così grande. Quando ho visto le macchie di sangue sui gradini della villa, mi sono messa a piangere. Meno male che non ho visto le immagini di Gianni che viene portato in ospedale, perchè lo shock sarebbe troppo grande».

**Era mai stata nella villa dello stilista a Miami?**
«Conoscevo bene quella villa. Credo che Miami si possa annoverare fra le metropoli più violente al mondo. L'America è un posto che da qualche tempo mi spaventa. Lì ogni persona può avere in tasca una pistola e la facilità con la quale si entra in possesso di un'arma è sconvolgente. Per non parlare poi dei mitomani che, come è successo a John Lennon, possono avvicinarsi a un gigante dell'arte come Gianni e ammazzarlo».

**Quando è stata l'ultima volta che lo ha visto?**
«Due anni fa. Prima di sposarmi vivevo a Lugano ed essendo molto vicina alla villa che la famiglia Versace ha sul lago di Como andavo spesso a trovarlo. Una volta sposata mi sono trasferita in Austria e da quando sono nati i miei figli non viaggio più molto. Certo, con Gianni non contava la distanza. Lui era convinto che l'amicizia era una questione di qualità e non di quantità. Per questo non mancava mai di telefonarmi, spedirmi dei biglietti di auguri per farmi sapere che stava bene e aveva voglia di vedermi. Ricordo il periodo durante il quale Gianni lottava contro il tumore che lo aveva debilitato ma che lui, con la sua forza d'animo, riuscì a sconfiggere».

**Qual è il suo messaggio a Donatella e Santo?**
«Che in questo momento sono vicinissima alla famiglia. Sono addoloratissima, ma sa che anche in questi momenti così bui fa piacere sapere che le persone ti pensano».

**Riesce a farsi un'idea del futuro della ditta Versace?**
«Tutto proseguirà come è giusto che sia e immagino che Donatella porterà avanti quella grande vena artistica che ha fatto la fortuna della griffe che io ho sempre preferito. Lo stile Versace è una cosa che si ha dentro e si abbraccia come una filosofia. Fu per questo motivo che io e mio marito scegliemmo di farci disegnare gli abiti di nozze da Gianni. Non credo che ci saranno problemi per la parte commerciale. Ma in questo momento di lutto ciò che più importa è che Gianni non c'è più e insieme a lui se ne è andato un mito della moda e dell'arte».

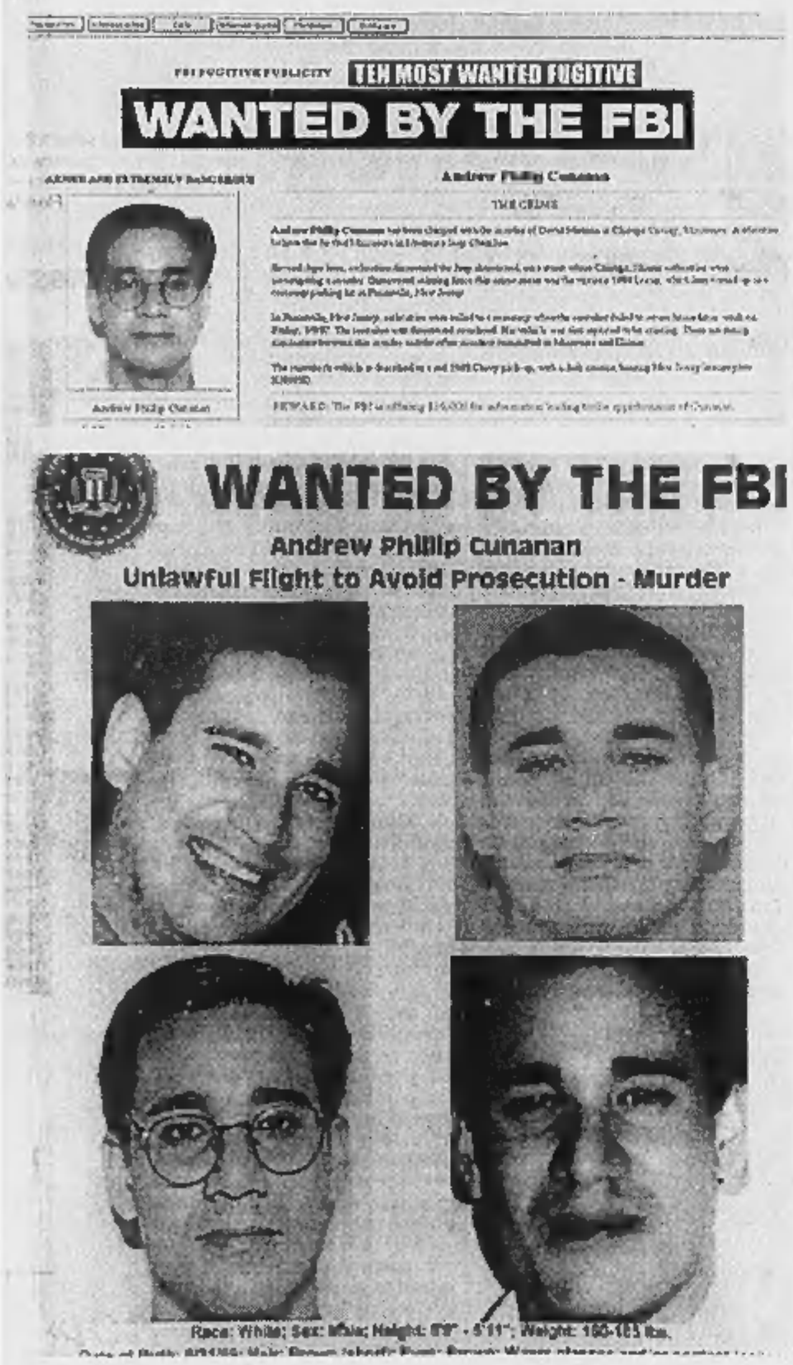
**Luca Dondoni**

L'arciduchessa Francesca Thyssen Bornemisza

DALLA PRIMA PAGINA

# La folle missione del gigolò

## *Ricco, vanitoso, non uccide a caso*




CON Gianni Versace quali conti aveva in sospeso questo gigolò? I familiari della povera vittima dichiarano che il grande stilista trucidato ieri l'altro sui gradini della sua casa a Miami non aveva mai visto o conosciuto Andrew Cunanan. Ma ecco che compare in tv, nello show della Nbc, una stimata giornalista di «Vanity Fair», Maureen Orth, dichiara di aver fatto un'inchiesta che porta alla conclusione contraria: Versace conosceva bene Cunanan. E cita alcuni amici secondo i quali lo stilista fu udito dire a Cunanan, dietro le quinte del Teatro dell'Opera di San Francisco, questa frase: «Mi ricordo di te».

Chi è Cunanan? E' un criminale, ma non soltanto. E' un gay, ma non esattamente (è piuttosto uno sfruttatore delle loro ricchezze). E' un uomo molteplice come Zelig, crudele come Jack lo squartatore, vanitoso, colto, fin troppo raffinato, collerico, calcolatore. Ama la sfida: ha avuto un bel fegato, già inseguito da un mandato di cattura federale, ad arrivare fino a Miami Beach alla guida del pick up Chevy con targa del New Jersey rubato al guardiano del cimitero di Pennsville dove aveva abbandonato la Lexus con targa dell'Illinois di una sua vittima di Chicago, dove aveva abbandonato la jeep rossa Cherokee che aveva sottratto al suo ex amante Madson.

Quella infatti è la sua firma, la sua civetteria, la prova della sua vanità e presunzione: lasciare sul luogo del nuovo delitto la macchina usata, o rubata, nel delitto precedente. E anche l'Fbi conta su questa vanità, questa fragilità un po' isterica, per immaginare che questo individuo al primo posto fra i pericoli pubblici degli Stati Uniti, possa finalmente fare qualche errore capitale.

Cunanan fa paura: se viaggiate nelle reti Internet e spulciate i motori di ricerca americani, troverete molte fotografie di questo bel giovanotto un po' asiatico e un po' occidentale, sempre sorridente, sempre a suo agio. Ma troverete anche una quantità di avvisi che dicono: «Se hai notizie su questo individuo, non prendere nessuna iniziativa: parla soltanto con la polizia e con l'Fbi». Si dà per scontato che l'assassino sia geniale, rapido, vendicativo, mobilissimo e animato da un desiderio di sfidare, apparire. Dunque tutti i suoi amici e parenti sono chiusi a riccio ed anzi la comunità gay di San Diego e quella di New York avvertono in rete i loro frequentatori di stare in guardia: Andrew è armato di una calibro 40, Andrew è uno che ricorda tutto e tutti, è uno che parte - come ha già fatto ad aprile quando si è mosso per uccidere - dicendo che va a regolare i conti, a chiudere certi suoi affari.

Già, ma che cosa muove quest'individuo? Perché un prostituto di lusso, un consumatore di piaceri, un ricco gigolò si è trasformato in un carnefice? Con chi ce l'ha e perché? A questa domanda per ora si è risposto con un'unica ipotesi: che Cunanan si sia scoperto sieropositivo e che abbia deciso di far fuori tutti i suoi possibili untori. E' un movente che all'Fbi hanno già incontrato in altri casi, ma soltanto come movente per un omicidio singolo: l'infettato che uccide la fonte del contagio. Negli Stati Uniti è frequentissimo, specialmente nell'ambiente omosessuale maschile, che i sieropositivi o i malati di Aids conclamato appartenenti ad un livello molto alto si compiacciano di infettare il loro prossimo, per il puro gusto di condividere l'amara sorte dell'Aids. Ma non esiste nessuna prova, né indizio, secondo cui le vittime di Cunanan, compreso Versace, fossero sieropositive o malate di Aids. E se questo movente vendicativo non reggesse, e si dovesse cercare qualcos'altro, ecco che la struttura e la figura stessa del killer filippino sarebbe messa a repentaglio: perché uccide, Andrew Cunanan?

Il suo ex amante David Madson disse, prima di essere ammazzato, che aveva voluto troncare la relazione con il dinamico Andrew perché il suo comportamento era «shady», ovvero oscuro, misterioso, qualcosa che allude alla seconda natura occulta, che può avere a che fare con il mondo dello spionaggio o di altri intrighi. David Madson fu probabilmente ammazzato da Andrew Cunanan perché sapeva troppo su un altro delitto, il primo della serie: quello che si era concluso con la morte di Jeffrey Trail, assassinato nello stesso appartamento di Madson e trovato per caso il 29 aprile scorso dall'amministratrice dello stabile di Minneapolis, messa in allarme dagli amici di Madson che non era più andato a lavorare.

> Agli amici: devo regolare alcuni conti
> Forse si è scoperto sieropositivo
> Ma c'è chi lo vuole coinvolto in storie di spionaggio

Di Madson non c'era traccia, ma Trail era lì, ammazzato come un maiale, con schizzi di sangue dappertutto. Perché questo giovanotto che passa da un letto gay all'altro ha anche questa caratteristica particolare: è un vero assassino. Non si limita ad uccidere con la pistola, come farebbe qualsiasi neofita del crimine, ma usa volentieri il pugnale, sparge sangue, colpisce a randellate, strangola, spara, soffoca con la plastica, è uno che quando ammazza si diverte, oppure è animato da una tale carica di odio da scaricare tossine di violenza buone per far fuori dieci persone per volta. Ed ecco che l'omicidio Versace si presenta con questa anomalia: due colpi di pistola, rapidi e puliti, senza un gesto di troppo. Aveva fatto così soltanto con il guardiano del cimitero nel New Jersey, ma in quel caso aveva uno scopo semplice e cinico: rubare un veicolo e abbandonarne un altro che scottava.

Ma l'anomalia resta quella che dicevamo: la natura più o meno logica di tutti i suoi precedenti delitti e la natura per ora inspiegabile dell'uccisione di Versace. E' indubbio che la morte di Versace sia stata firmata dallo stile del filippino: ha lasciato sotto la macchina anche gli abiti che indossava quando ha sparato e con i quali si è deliberatamente fatto vedere e descrivere dai presenti. Pantaloni corti scuri, zainetto, maglietta. Ha abbondato in tracce. Ha voluto farsi riconoscere.

Ma in passato non aveva fatto così. Addirittura in un caso, quello del miliardario Lee Miglin, l'agente immobiliare di Chicago (un distinto signore di 72 anni, sposato, filantropo e noto per la sua generosità), ha combinato le cose in modo da lasciare dietro di sé una scia di dubbi. Certo, si è portato via la sua macchina, ma nessuno ha potuto metterlo direttamente in relazione con l'assassino. Eppure, alla fine anche quel conto torna: Miglin aveva una villa che confinava con quella di Cunanan ed è finito torturato, pugnalato, soffocato, preso a revolverate e sistemato in un tappeto nel garage della sua casa esclusiva nel Gold Coast della metropoli sul lago. La Lexus verde del 1994 appartenente a Miglin era sparita, e al suo posto compariva la rossa Cherokee del delitto precedente. Un prestigiatore, un cultore delle simmetrie, un amante della sfida, non c'è dubbio. Ma perché l'ha fatto? Non certo per i duemila dollari che comunque sono spariti dalle tasche di Miglin. Cunanan è ricco sfondato, non ha mai voluto dire dove prendesse tutti i soldi che spendeva e spandeva senza riguardo e i suoi amici (i cui nomi vengono debitamente taciuti perché rischiano la pelle) avevano imparato a non chiedergli mai nulla a proposito dei soldi.

Gli Stati Uniti sono un Paese in cui complottismo e paranoia crescono rigogliosi. E già si affaccia su Internet e nei discorsi dei caffè di Miami la leggenda secondo cui Cunanan è un agente provocatore di qualche agenzia di spionaggio, con l'incarico di tenere sotto controllo la società influente di tendenza gay. Il suo carattere «shady», come diceva il povero Madson. E che poi qualche cosa sia andata storta, o addirittura che nulla sia andato storto e che anzi quest'uomo abbia avuto qualche ordine scellerato. Registriamo per dovere di cronaca. La verità più semplice e probabile, ci sembra, è che in un modo o nell'altro Versace, che aveva una grande casa aperta alle feste sfarzose molto ben frequentate dai gay più noti e abbienti (e Cunanan era certamente dei loro, benché non frequentasse abitualmente la Florida ma piuttosto il Middle West e la California), avesse conosciuto il suo assassino. Gli amici del «News café» dicevano ieri che Versace era nervoso e forse impaurito la mattina dell'agguato. Se conosceva Cunanan, sapeva anche che cosa stava combinando, visto che tutti i giornali americani ne parlavano da mesi. E che tentasse davvero di trovarselo davanti alla porta di casa, come è accaduto.

**Paolo Guzzanti**




di casa, andava a comprare i giornali al «News Café», un bar-edicola che si trova a circa 200 metri dal palazzo dello stilista. Andava a sdraiarsi sulla spiaggia a prendere il sole e a leggere. Mangiava quasi sempre a casa. E la sera usciva effettivamente di rado. Ogni tanto andava al «Twist», uno dei locali gay alla moda. Ma stava più volentieri a casa con il suo compagno Antonio D'Amico e pochi altri amici.

«Certo - dice Alfaro - nel weekend la sua vita si movimentava. Magari arrivava in città qualche star - Madonna, Stallone - che andava a trovarlo. E allora davanti al suo palazzo c'era scompiglio. Ma in genere faceva una vita tranquilla e assai discreta». Jerry Powers, co-editore di «Ocean Drive», la popolare rivista locale: «Amava la spiaggia, amava venire qui a rilassarsi».

Sei anni fa Versace e D'Amico si fermarono a Miami in rotta verso Cuba. «Chiesi al tassista di mostrarmi qualcosa di divertente», raccontò lo stilista al reporter del «Miami Herald» quattro anni fa «e mi portò qui, a South Beach. Andammo al "News Café" e dopo qualche minuto dissi ad Antonio: Perché non rimaniamo qui invece di andare a Cuba? Fu un amore a prima vista».

**[a. d. r.]**

IN PRIMA PAGINA **SUI GIORNALI DI TUTTO IL MONDO**

*Il «Times»: «Ha saputo combinare la bellezza con la volgarità»*
*Il «Figaro»: «Addio Gianni, eri uno degli imperatori della moda»*

**ROMA.** Da Londra a Parigi, da Berlino a Madrid, fino a New York, i riflettori dei media internazionali si sono accesi sull'assassinio di Gianni Versace, a cui sono state dedicate le prime pagine di tutti i grandi quotidiani.

**GRAN BRETAGNA.** «L'uomo che ha combinato la bellezza con la volgarità»: così il «Times» ha ricordato lo stilista, dando al suo omicidio un enorme rilievo. «Versace assassinato a sangue freddo», è il titolo scelto dal più prestigioso quotidiano inglese per la prima pagina. Non sono da meno i tabloid: «Versace giustiziato da un assassino gay» («Sun»), «Versace ucciso da amante gay» («Daily Star»). Il «Daily Mail» arriva a definire lo stilista «il genio corrotto che ha degradato le donne», mentre non meno caustico è il «Guardian»: «Versace: un omicidio su commissione?». Il «Daily Telegraph», poi, favoleggia sull'omicidio, arrivando a scrivere che il sarto ha riconosciuto l'assassino.

**FRANCIA.** «France Soir» pubblica una foto dello stilista e di Naomi Campbell in occasione dell'ultima sfilata parigina sotto il titolo «Lo stilista delle star assassinato». Per «Aujourd'hui», Versace era «l'apostolo della spettacolarità e della stravaganza», mentre il «Figaro» scrive che era «un imperatore della moda». «Due pallottole a Miami per Versace», è il titolo scelto da «Libération».

**GERMANIA.** «Assassinato il re della moda Versace», scrive il quotidiano popolare «Bild». La «Frankfurter Rundschau» pubblica invece in prima pagina un articolo con un neutro «Assassinato Gianni Versace». La «Sueddeutsche Zeitung» afferma che «Versace appartiene, come Giorgio Armani e Valentino Garavani, a quella generazione di stilisti che negli ultimi due decenni hanno reso famosa nel mondo la moda italiana».

**SPAGNA.** Richiami in prima pagina per Versace su tutti i giornali spagnoli, accanto ai titoli dedicati alla tragedia dell'Eta. Il principale quotidiano del Paese «El País» titola: «Versace muore assassinato da due colpi a Miami» e gli dedica due pagine interne. «Abc» titola invece «Muore assassinato a Miami il disegnatore di moda Versace». «Un giovane assassina Versace a Miami» con foto a tutta pagina e due paginoni interni, è lo spazio che allo stilista italiano dedica il quotidiano «El Mundo».

**STATI UNITI.** Titoloni e paginate anche su «New York Times», «Washington Post» e, naturalmente, «Miami Herald», ma il pezzo più velenoso è quello di Suzy Menkes sull'«Herald Tribune», in cui si parla delle voci sui dissidi all'interno della famiglia Versace, dovuti - scrive - anche alle spese allegre di Santo e Donatella.

**[r. cri.]**

Tanti biglietti sui gradini dove avrebbero dovuto sfilare i suoi abiti. «Donna sotto le stelle» slitta a settembre

# Trinità dei Monti in lutto per Versace

## *Ma pochi colleghi assistono alla messa in ricordo*

**ROMA.** Una messa ha ricordato Gianni Versace, ieri a Roma, nella basilica di San Lorenzo in Lucina. Un'occasione privata, per quanto possa esserlo nel mondo della moda, voluta da Laura Biagiotti a cui in pochi hanno risposto. Non è voluto mancare Valentino. E c'era anche Micol Fontana. Ma del gran circo delle collezioni romane c'erano solo Renato Balestra, Gai Mattiolo e Lorenzo Riva.

Beppe Modenese, della Camera della Moda, ha letto un brano del Vangelo: «Il giusto anche se muore prematuramente troverà il riposo». Parole commosse come commosse sono state quelli scritte da tanti sconosciuti sui biglietti lasciati sulla scalinata di Trinità dei Monti dove ieri avrebbe dovuto sfilare la moda Versace.

Sui gradini qualcuno ha lasciato anche delle rose e su tutta la piazza aleggia la tristezza. Trinità dei Monti chiude per lutto alla moda e tutta la kermesse di «Donna sotto le stelle» sarà rimandata a settembre, forse il 9. Un evento questa volta pensato in memoria di Versace che ieri avrebbe dovuto aprire lo spettacolo con Naomi Campbell, Courtney Love e Valeria Mazza interpreti del suo stile.

Non è stata una decisione facile annullare «Donna sotto le stelle». Se emotivamente tutti erano portati a farlo è anche vero che dietro la macchina messa in moto da Mediaset per l'evento moda dell'anno girano miliardi. Ci sono contratti firmati con tecnici, modelle, artisti chiamati a fare da testimonial. Solo di produzione Mediaset ci sono un miliardo e mezzo di costi. Ma anche per le case di moda economicamente è stato un danno. I personaggi chiamati a rappresentare le griffe sono stati bloccati da tempo per la giornata di ieri e anche se hanno capito la circostanza drammatica con loro si è sempre dovuto raggiungere un «gentlemen agreement». Quasi tutti sono andati incontro agli stilisti dimezzando i cachet previsti. Stessa cosa per le modelle arrivate da tutto il mondo. Naomi Campbell, Cindy Crawford, Valeria Mazza, Eva Herzigova (tutte ripartite in gran fretta da Roma). E poi le altre. L'esercito di sconosciute i cui guadagni non si avvicinano nemmeno lontanamente a quelli delle top e che non possono permettersi di perdere giornate di lavoro. E ancora i grandi ospiti che Mediaset si era assicurata come Andrea Bocelli e Laura Pausini. Oltra alla perdita per Mediaset dei due sponsor.

Ma non tutti erano d'accordo ad annullare l'evento e non solo per i problemi economici. Maurizio Costanzo si era augurato che lo spettacolo andasse avanti proprio per rispetto di quella che era stata la vita e la filosofia di Gianni Versace. E anche nel mondo della moda volevano trasformare la scalinata in un grande ultimo omaggio all'amico scomparso. Come Stefano Dominella, Rocco Barocco, ma anche i vertici della Camera della Moda Giuseppe Della Schiava e Beppe Modenese. Ha prevalso il partito del no per rispettare il dolore dei familiari che hanno espressamente chiesto l'annullamento dell'evento.

E mentre Trinità dei Monti chiude per lutto, il circo della moda va avanti. Ieri il finale, oscurato dalla tragedia, con le sfilate del sardo Antonio Marras, che ha portato abiti «colti» della sua isola, e di Rocco Barocco che ha dedicato la sfilata a Gianni Versace.

Barocco ha pregato gli ospiti di rimanere in silenzio: «Non applaudite». Fra le musiche di Elton John, il preferito di Versace, e la melodia melanconica di Bocelli che canta «Paesi» sfilano i modelli bianchi e neri di leggero chiffon ricamato dagli orli degradanti. I casti smoking accompagnati da cappelli di piume. Ma alla fine il pubblico non resiste e scoppia in un battimani liberatorio per una sfilata che è veramente alta moda. Perfetta. Molti piangono e Barocco scappa via singhiozzando. Lo raggiungono i cronisti mentre si sciacqua il volto alla fontana. Gli strappano un ricordo: «Rivedo Gianni bambino quando veniva a comperare i vestiti con la mamma. Rivalità? Nel nostro ambiente c'è tanta apparenza, ma quello che vedete oggi è il vero Rocco. Sono sicuro che nell'Aldilà Gianni farà lo stilista ancor meglio di come lo ha fatto sulla terra».

**Maria Corbi**

Contrastata la scelta di annullare la kermesse in diretta tv nonostante la precisa richiesta arrivata dai familiari

Rocco Barocco fugge in lacrime dopo che il pubblico non aveva rispettato il suo appello «Non applaudite i miei abiti»

Da sinistra Karen Elson con un abito Versace fotografato da Avedon, il dolore della sorella dello stilista. Valentino ieri alla messa a ricordo di Versace

RETROSCENA

IL FUTURO NELLA MAISON

# Il vuoto nella casa-bottega

## *«Ci mancheranno il suo attivismo e la creatività»*

**MILANO**

Il giorno dopo nella maison Versace è come il giorno dopo in ogni casa, quel clima sospeso in cui la morte ancora pende sul capo senza riuscire a precipitare davvero nella coscienza. Con occhi pieni di lacrime la signora Patrizia Cucco, che con fatica ha accettato di parlarci, ricorda l'uomo col quale ha lavorato dal 1985, «prima come segretaria, poi come assistente, infine anche come responsabile della "home collection", il settore arredamento». Noi siamo lì per sapere com'era, questo lavoro con Gianni Versace, e farci un'idea di come potrà essere senza di lui, senza l'uomo-motore, il dio della gran macchina di moda messa su in quasi trent'anni di lavoro creativo. Ma il «senza di lui», è chiaro, non è ancora entrato nella testa della signora, tuttora aggrappata all'ultima telefonata con Gianni, ieri alle sei e mezzo del mattino, ora di Miami. Sei e mezzo? «Oh, sì, era uno supermattiniero, s'alzava sempre prima di tutti gli altri. Anche ieri, sveglissimo. Mi aveva parlato di un progetto di mostra al Metropolitan, questo ottobre. Richard Martin, il direttore del settore costumi del museo, aveva in mente un'esposizione di vestiti stampati o ricamati con scritte. Ne avevamo fatti di belli per Zizi Jeanmaire, tempo fa, dovevo occuparmi di recuperarli... Poi s'è messo a scherzare, come sempre. Patrizia, m'ha detto, Miami in questi giorni è orribile. Sembra che si sia riempita di colpo di ciccioni. Sono orrendi. Mi viene voglia di fare il dietologo, metterli tutti alla fame». Sarà stato duro, santiddio, lavorare con uno così, smagliantemente in pista fin dall'alba. Vi costringeva a ceari disumani? «No, anzi. Noi arrivavamo in ufficio alle 9, regolarmente. E lui adorava, invece, passarci un paio d'ore da solo, aggirandosi fra i tavoli e le scrivanie. Andava a ritirare i fax e li distribuiva, ci lasciva messaggi, appunti... Avevamo finito per approfittare di questo fatto, anche noi gli lasciavamo messaggi, domande, richieste di suggerimenti. Lui rispondeva a tutto appiccicandoci sul tavolo le sue risposte scritte su piccolissimi poststick con una grafia minutissima. Trovavamo i tavoli coperti di foglietti gialli, i primi momenti li passavamo a decifrarli».

Gianni Versace amava la dimensione di casa-bottega del suo luogo di lavoro, prolungamento dei suoi appartamenti privati, tutto dentro il palazzetto con giardino di via Gesù, e amava, di questa casa-bottega, percorrere ininterrottamente ogni stanza, fermandosi da ognuno, buttando l'occhio su ogni cosa, interferendo nelle telefonate, infilandosi nei discorsi. «E quando non è in giro», riferisce la signora Cucco, che, senza rendersene conto, è passata al tempo presente, «si piazza nell'ufficio delle sue segretarie, che è piccolo, con due scrivanie accostate bordo contro bordo, e si siede qui (indica una sedia vicina al lato libero), sfoglia i giornali, s'informa, interrompe le telefonate...». Tanto che l'ufficio stupendo del boss, con le pareti coperte di quadri e disegni come una piccola galleria d'arte (Schiele, Modigliani, Klimt, Cucchi, Moore, De Chirico, Balla eccetera) alla fine è stato occupato da due degli otto disegnatori-stilisti che lavorano per Versace, sistemati lì in pianta stabile.

Difficile immaginare una simbiosi più stretta tra un creativo e il suo team («La prima cosa che faceva, alla mattina, era una riunione coi suoi stilisti»), un interventismo più costante e perfino assillante, per presenza e esigenze («Da noi si fanno un'infinità di schizzi, ma non buttati giù, accennati. I disegni li vuole tutti perfetti, anche i primi abbozzi). Accentratore con pentimenti sempre disattesi, aveva però lasciato un'autonomia crescente alla sorella Donatella, che con un suo piccolo team seguiva la linea Versus, quella per i giovanissimi. E alla sorella inevitabilmente si pensa, guardando al successore di quest'impero di 800 dipendenti, forte d'una immensa rete distributiva (quasi tremila punti vendita tra boutique monomarca e non) e di un grande complesso industriale, con stabilimenti che producono abbigliamento, pelletteria e accessori (ultima iniziativa la joint venture dell'autunno scorso con il gruppo Zegna per il marchio V2). Sarà questo «sistema-industria», già elemento importante del successo passato, a rappresentare la garanzia del futuro, assicurando la «solidità» della transizione? La risposta non arriverà prima dell'anno venturo. Le collezioni che sfileranno quest'autunno sono già state impostate da Gianni Versace. E da ieri il suo team è al lavoro per completarle come se lui fosse ancora lì, in mezzo alle scrivanie, a suggerire gli ultimi tocchi.

**Maria Giulia Minetti**

A COMO

## *Il sarto sarà sepolto sul lago*

**COMO.** Gianni Versace potrebbe essere sepolto a Como, o in una delle località del comasco, sulle rive del lago che tanto ha amato. La famiglia dello stilista ha incaricato un amico comasco di interessarsi sulla disponibilità di cappelle nel cimitero monumentale di Como. L'indiscrezione è filtrata dal Comune, dove l'amico, un imprenditore che intende mantenere l'anonimato, si è presentato facendo la richiesta. Nel cimitero comasco tuttavia al momento non esiste disponibilità, per cui è stata prospettata solo la possibilità di tumulare provvisoriamente la salma nella tomba di qualche famiglia che volesse mettere a disposizione lo spazio. Un'ipotesi che però non sembra avere interessato l'amico dello stilista. Non è escluso, quindi, che ora la richiesta venga riproposta in qualche altro paese del comasco, magari nella stessa Moltrasio dove Gianni Vesace era proprietario di una villa, Villa Fontanelle, alla quale era particolarmente affezionato. «Quella di Moltrasio è la casa di Proust, mentre quelle di Milano e Miami in confronto sono la casa di Batman» aveva dichiarato tempo fa lo stilista riferendosi proprio al suo rifugio sul lago. **[m. m.]**

INTERVISTA

IL DIRETTORE DI VOGUE ITALIA

# «Donatella continuerà i successi»

## *«Ha talento, Gianni ascoltava i suoi consigli»*

**ROMA**
DAL NOSTRO INVIATO

«Un vulcano di creatività. Così era Gianni. Ha avuto il grande merito di coniugare un nuovo linguaggio nella moda. Il suo». Franca Sozzani, direttore di Vogue Italia, guru del settore e esperta d'immagine, parla di come lo stilista ha rivoluzionato in vent'anni il fashion system. Ma anche del futuro della maison. «L'unica difficoltà che incontrerà Donatella, raccogliendo l'eredità spirituale del fratello, sarà di tipo psicologico, umano. Perché i due si adoravano. Professionalmente non ha nulla da temere. Donatella ha talento, lavora 24 ore su 24 e soprattutto cammina da tempo sulle sue gambe. Disegna da sola "Istante" e "Versus". Ha creato il profumo "Blonde", che è uno dei più venduti, in totale libertà. E da anni, nella prima linea, aiutava Gianni. Lui l'ascoltava moltissimo. I tre fratelli sono sempre stati sinergici. Insieme hanno costruito la Versace. E' questo il punto forte della griffe: si regge su una famiglia, non su un singolo. Il marchio da Gianni Versace diventerà Versace, esattamente come lo è oggi Chanel. Lo dico perché conosco la solida struttura che c'è dietro alla Versace, uno staff di primissima qualità».

**Quindi secondo lei non sarà necessario, come accade in certe maison, cercare un nuovo stilista?**

«Se vorrà Donatella potrà anche farsi affiancare da qualcuno, ma non ne ha bisogno. Lei è riuscita a imporsi in questo mondo, non in quanto sorella di Gianni, ma per sé stessa».

**Prima parlava del nuovo linguaggio estetico inventato da Gianni Versace, ci può spiegare meglio?**

«Gianni è partito da un suo ideale di donna, ricco di glamour, seduttivo. Insomma una femmina che deve piacere agli uomini. Su queste basi ha creato un suo stile personale, oltre ogni schema, fregandosene dei trend. Andava oltre le mode».

**Il Times parla di una combinazione perfetta fra bellezza e volgarità, che cosa significa?**

«Il massimo dello chic attuale deve possedere una punta di volgarità. L'eleganza piatta è noiosissima, banale. Ma in questo caso la volgarità non è sinonimo di un atteggiamento contrario all'estetica o alla morale. Significa trovare il tocco inaspettato, il guizzo che rende speciale un insieme».

**Che importanza ha avuto la comunicazione nella moda di Versace?**

«Un altro suo punto di forza è sempre stato quello di gridare i messaggi, di esasperarli. Gianni in questo modo ha cambiato con un'evoluzione rapida e continua il costume. Negli Anni Settanta, quando ancora non c'erano le top esagerava l'immagine delle star - vedi Brooke Shields - attraverso le fotografie di Avedon. E' stato lui a trasformare le attrici in testimonial e quindi in modelle. Dieci anni dopo quando era "in rage" la tracotanza, lui abbondava offrendo gruppi di indossatrici strepitose. E nacque il fenomeno delle top model. Riusciva a rendere particolari e interessanti, giuste per quel momento, anche quelle che non piacevano. A questo aggiungeva la contaminazione di due mondi che lo affascinavano, l'arte e la musica. Ha vestito tutte le rockstar. Negli Anni Novanta capì che la comunicazione sonora batteva quella cinematografica. La sua è infatti una donna da palcoscenico, prepotente, aggressiva, proprio come una rockstar».

**Quali sono i segni indelebili che rendono questa griffe immortale?**

«Il logo della medusa è come il bottone con la doppia C di Chanel. Basta metterlo su un abito nero ed è subito Versace. Lo stesso dicasi della greca neoclassica. La sua zampata inconfondibile consisteva anche nel prendere spunti dal quotidiano, dalla realtà della strada, elaborarla e poi buttarla fuori a modo suo, con risultati totalmente imprevedibili. Il grunge alla Versace per esempio, è stato addirittura superiore, più potente del trend stesso importato da Seattle».

Franca Sozzani direttore di Vogue Italia e grande esperta d'immagine: «Versace inventò un nuovo linguaggio nella moda»

**Quanto incide una griffe come Versace nel panorama del made in Italy?**

«E' fondamentale, quanto quella di Armani. Poi ci sono tante altre firme che fanno vestiti. Ma queste due sono le più conosciute, portano in giro per tutto il mondo la bandiera italiana».

**Antonella Amapane**

Gli edicolanti non vendono più «Egin». Vietata la manifestazione separatista a S. Sebastiano

# «Boicottate con il silenzio Herri Batasuna»

## *I giornali e le televisioni oscurano il partito basco*

**MADRID**
NOSTRO SERVIZIO

Black-out informativo su Herri Batasuna (Hb), il partito legale dell'organizzazione indipendentista basco-spagnola Eta, da parte di tv, radio e giornali. Vietate le sue manifestazioni.

«Egin», il vendutissimo braccio giornalistico «etarro», non viene più venduto nelle edicole spagnole. E verranno boicottati i negozi dei simpatizzanti di Hb. Le gigantesche manifestazioni di 6 milioni di spagnoli (dati di ieri sera del ministero degli Interni) contro l'ultimo assassinio dell'Eta, sono i primi, importantissimi frutti.

Mai, nei vent'anni della giovane democrazia spagnola, nonostante i morti ammazzati siano stati ben 745 (altri 72 durante la dittatura franchista), si era vista una reazione così di massa. Neanche quando erano stati uccisi i bambini (22).

Con l'assassinio di Blanco, l'Eta ha innescato un processo di presa di coscienza collettivo irreversibile e che isola l'arcipelago «etarro». Anche, segno dei tempi, dove spadroneggiavano l'Eta-Hb, nei Paesi Baschi. Il «la» dell'isolamento radiotelevisivo di Hb, i terroristi legali che raccolgono ben 181 mila voti, l'hanno dato due delle tre tv private, «Tele-5» (il cui 25 per cento è della Fininvest di Berlusconi) ed «Antena 3». I due direttori dei tg, Luis Fernandez e José Oneto, hanno dichiarato ieri a Malaga: «Metteremo a tacere tutte le notizie che si riferiscono ad Herri Batasuna fino a quando non condannerà, pubblicamente, l'assassinio di Blanco. Non daremo ai complici dell'Eta neanche un secondo. E' arrivato il momento di dire "Basta ya" (adesso basta, lo slogan urlato da milioni di spagnoli, ndr) anche in tv».

«So che è una proposta rischiosa, però non possiamo confondere il diritto all'informazione con ciò che è obiettivamente pubblicità del crimine ed apologia della violenza - ha sottolineato Fernandez di Tele-5 -. I media devono essere all'altezza dei cittadini scesi in piazza a dare l'esempio che loro ci hanno dato in questi giorni».

La proposta, davvero rischiosa (l'Eta ha nel mirino, da anni, tutti i giornalisti in prima linea nella lotta contro il terrorismo), è stata estesa a tutti i media spagnoli e baschi. «Tve (la Rai spagnola, il più importante network di Spagna, ndr) è d'accordo - ci anticipava ieri sera un top-manager dell'ente -. Ci riuniremo con tutte le tv ed elaboreremo una piattaforma comune». Stessa presa di posizione delle ascoltatissime radio.

«Abc», il secondo quotidiano di Spagna, si è già detto d'accordo. Gli altri giornali scenderanno in campo dopo una riunione di tutti i direttori a Madrid, presso l'Associazione della stampa.

Intanto ieri l'assessorato per la Sicurezza dei Paesi Baschi ha comunicato la proibizione, «per ragioni di ordine pubblico», della «Manifestaldi Nazionala» (Manifestazione nazionale) indetta per sabato prossimo a San Sebastiano dal comitato centrale di Herri Batasuna con la parola d'ordine «Euskal Herriari, Irtenbide Politikoa» (Paesi Baschi, soluzione politica).

Per gli «etarras» legali voleva essere una dimostrazione della loro forza, purtroppo reale. Di solito raccolgono, mentre dai cortei si grida «Gora Eta Militarra» (Viva Eta Militare), dai 20 ai 50 mila militanti, molti dei quali incappucciati.

La valanga popolare di massa contro l'Eta e le organizzazioni del suo «arcipelago» ha ricevuto impulso con il boicottaggio di «Egin», il «giornale del terrore» che vende ben 52 mila copie. In tutta la Spagna gli edicolanti non lo vendono più. Lo ricevono ma lo nascondono all'interno. E, se non si è giornalisti conosciuti, ti rispondono che è esaurito.

Nei Paesi Baschi, ed è un dato molto significativo perché avviene in contemporanea agli assalti di sedi di Hb e linciaggio di suoi militanti, i negozi filo-etarras vengono boicottati. Soldi ai fiancheggiatori? No, grazie.

**Gian Antonio Orighi**

Sei milioni di persone hanno partecipato in tutta la Spagna alle manifestazioni anti-Eta

Nei Paesi Baschi la gente rifiuta di fare acquisti nei negozi degli indipendentisti

Nella foto grande poliziotti in assetto anti-sommossa fronteggiano i manifestanti e qui sotto il premier spagnolo Aznar
(FOTO REUTER)

# I baschi guariti dal virus Hb

## *Ora il «partito del terrore» è isolato*

**SAN SEBASTIAN**
DAL NOSTRO INVIATO

«Una bomba in calle Azpeitia», il rione dei militari. Le radio hanno diffuso l'allarme da qualche attimo, ed ecco il botto far vibrare San Sebastian. Due quartieri senza luce, i centralini di polizia e ospedali impazziscono. Ma era solo un fragoroso tuono della pazza estate basca, e l'«ordigno» doveva rivelarsi non meno innocuo: dentro il misterioso collo che fa capolino dal piano-strada tra le vetture in parcheggio, solo tre calzature. Eppure l'episodio ha regalato mezz'ora di reale terrore a cittadini e Potere.

E' una sindrome antica. Ma l'assassinio di Miguel Angel Blanco Garrido riattiva paure ataviche. L'Eta, si mormora qui contro ogni verosimiglianza, colpirà alla cieca per riprendere l'iniziativa e accogliere nel sangue la sfida lanciatale dalla popolazione. Coraggio, paura, indecisione. «Nulla sarà più come prima» avvisa da Madrid il premier José Maria Aznar. Ma se ieri mattina un collettivo spontaneo di giovani cancellava senza neppure coprirsi il volto per precauzione gli slogan del terrorismo basco su muri e saracinesche, il clima rimane ansiogeno.

Herri Batasuna aveva promesso per sabato una manifestazione monstre. Il ministro degli Interni basco l'ha messa fuorilegge, per timore che debordi in violenze. Ma vietandola, il rischio non diminuisce. A H.B. sono furiosi. La notizia che televisioni e stampa progetterebbero un black-out totale (già operativo per «Antena 3» e la seguitissima «Tele 5») sulla loro organizzazione li tramortisce. «Dopo le calunnie, il bavaglio. Attendevamo il colpo di grazia: eccolo. Ma non riusciranno a liquidarci». In una settimana appena - l'Eta rapì Miguel Angel giovedì scorso - da tenutissimo mito politico locale, con egemonia su 15 Comuni e un'influenza considerevole nella Guipuzkoa, H.B. si ritrova kappaò. Karmelo Landa, l'europarlamentare cui Strasburgo potrebbe non concedere più l'accesso al seggio, ci diceva l'altro ieri: «Usano metodi fascisti per eliminarci. Ma siamo una formazione legale e pacifica. Non potranno spingerci verso la clandestinità». La «congiura del silenzio» può rivelarsi tuttavia ancor più micidiale.

In ogni caso, benché misura estrema e antidemocratica - la formazione raccoglie 12 elettori su 100 - il «finirla con Herri Batasuna» parrebbe ormai, nella vox populi, lo sbocco inevitabile per non vanificare l'«effetto Miguel Angel». «Il Male può esigere misure draconiane» spiega Ramon, 28 anni, che studia Lettere a Barcellona ma si dice «basco a oltranza». «Se esitiamo, riconquisteranno il terreno perduto trasformandoci in ostaggi di nuove violenze. Non ci stiamo. Legga i giornali: un vigile comunale simpatizzante H. B. è in cella per l'aggressione di colleghi apolitici». Anche la bionda Consuelo Mendez, 14 anni, vorrebbe calare il sipario su Herri Batasuna. «Non c'è più Franco, abbiamo la democrazia: smettano di giocare ai guerriglieri con le nostre vite».

Sui 22 passanti che abbordiamo, solo uno - Joxe - difende la contestatissima formazione. «E' una caccia alle streghe da inquisitori. La popolazione pare illudersi che strangolando Herri Batasuna muoia l'Eta. Stanno uccidendo il medico, ecco la verità. Solo H.B. ha una valida terapia per la questione basca: Il dialogo, senza esclusioni. Non basta chiudere gli occhi per far sparire l'Eta. Una logica repressiva pura e semplice allontana le soluzioni anziché favorirle».

Se i giovani appaiono impazienti di vivere non la doverosa spensieratezza finora negatagli dalla storia, tra i più anziani sembra prevalere il fatalismo. «Finirà, ma non è per domani», spiega Alvarez dalla sua panchina.

I commercianti, loro, non aspettano altro che il «pizzo rivoluzionario» (dall'applicazione peraltro episodica) li lasci prosperare tranquilli. Per ricchezza, la provincia di Guipuzkoa arrivava terza - dopo la Catalogna - nella classifica nazionale. Ma dagli Anni Ottanta, complici bombe e omicidi fatali per gli investitori britannici, il declino si direbbe inarrestabile. Eppure, se il mondo intero conosce i Paesi Baschi, non lo deve a Ernest Hemingway che pure ne celebrò con fervore entrambi i versanti. Lo ripeteva Karmelo Landa, martedì. «In definitivo, è l'Eta che ci ha resi celebri».

**Enrico Benedetto**

**«DEPONETE LE ARMI»**

## *Si dissociano 4 terroristi*

**MADRID.** Quattro terroristi dell'Eta, detenuti nelle prigioni spagnole, si sono dissociati dal gruppo terrorista chiedendo perdono alla famiglia di Miguel Angel Blanco Garrido, assassinato dagli indipendentisti baschi sabato, e invitando gli ex compagni di lotta a deporre le armi. Gli ultimi due in ordine di tempo sono Luis Gaston Arrista e Luis Gorriti Pagola che ieri hanno fatto pervenire alla famiglia, dal carcere di Nanclares de Oca, un documento in cui condannano il sequestro e sostengono che «oggi la lotta armata per la causa basca non ha più ragione di essere». Domenica scorsa il primo dissociato, Josean Carrasco Alba, aveva iniziato uno sciopero della fame per indurre i compagni alla ragione. Nelle carceri spagnole sono rinchiusi circa 600 terroristi dell'Eta. (Ansa)

GERMANIA

Comprano telefonini, vestiti e moto all'insaputa dei genitori e poi non hanno i soldi per pagare

# «Ragazzi spendaccioni, Francoforte vi aiuta»

## *Un ufficio pubblico contro la piaga dei giovanissimi indebitati*

**BONN**
NOSTRO SERVIZIO

E' un fenomeno osservato di recente ma che già preoccupa: a Francoforte, città di 700 mila abitanti e capitale finanziaria della ricca Germania, sono sempre più numerosi i giovani carichi di debiti. A citare il caso di diciottenni, appena giunti quindi alla maggiore età, ma con sulle spalle il peso di 20 mila marchi (qualcosa come 20 milioni di lire) da rimborsare è l'assistente sociale Ruediger Niemann, dell'Ufficio giovani della città. Attirati dal mondo degli adulti e rispondendo all'appello delle vetrine, ai messaggi suadenti della pubblicità, si procurano gli oggetti simbolo dell'affermazione e del successo: telefonini, abiti firmati, l'abbonamento alla palestra di grido. «I minorenni già fortemente indebitati sono ancora un'eccezione», afferma Jutta Brekenfeld, dirigente della «Vhz», l'associazione per la difesa dei consumatori dell'Assia (la regione di Francoforte), però, avverte l'esperta, l'età in cui ci si indebita va diminuendo. Per venire in aiuto ai ragazzi vissuti al di sopra dei propri mezzi, per liberarli dalla spirale dell'indebitamento e, soprattutto, per evitare che possano scivolare nella criminalità, l'Ufficio giovani ha varato un progetto che potrebbe servire da esempio per tutto il Paese: un servizio di consulenza antidebiti riservato a bambini e adolescenti.

Il servizio è affidato a Klaus Mueller che, per due volte al mese, distribuisce gratuitamente e anche anonimamente se richiesto, consigli su come cavarsela con le vendite a rate, con i contratti capestro, con i prestiti da rimborsare agli amici, o con i conti in rosso. A lui si rivolgono bambini che non sanno più come fare per restituire quel centinaio di marchi ottenuti in prestito e che ora temono la collera dei genitori. Ma telefonano anche giovani con debiti per migliaia di marchi. «Molti neppure aprono le lettere di sollecito, ignorano le fatture oppure lasciano scadere i termini», dice Niemann. Altri si fanno prestare il motorino o la mountain-bike dagli amici, provocano un incidente e non possono risarcire i danni. Molti semplicemente non riescono a resistere alla pubblicità: «Tanti bambini», dice l'assistente sociale, «hanno la sensazione che uno vive solo se consuma».

Molti adolescenti dispongono di un loro conto in banca, ma fino al raggiungimento dei 18 anni, non potrebbero superare i limiti stabiliti senza il consenso dei genitori e delle autorità di tutela. Questa è la regola che però, a quanto risulta alla «Vhz», non sempre viene osservata nella prassi. Il pronto soccorso antidebiti è solo uno degli elementi di un sistema di prevenzione creato dall'Ufficio giovani e che ha come altre colonne portanti un servizio di emergenza per il fine settimana e un servizio di consulenza legale. Ad agosto, dopo una fase di prova di sei mesi, si tracerà il bilancio dell'esperimento.

«Il nostro scopo è di venire incontro, con spontaneità ma anche con puntualità, alle difficoltà e alle preoccupazioni dei giovani», afferma il socialdemocratico Joachim Vandreike a nome dell'amministrazione cittadina. Complessivamente Francoforte investe qualcosa come 50 miliardi di lire l'anno nel lavoro di prevenzione a favore dei giovani, una cifra di gran lunga superiore a quella stanziata da altre grandi città tedesche.

**Alberto Gini**

CANADA

Ne ha lasciato l'impronta sulla porta per verificare che la vittima dormisse

# L'orecchio inchioda l'assassino

## *Vancouver, la giuria accetta un nuovo tipo di prova*

**NEW YORK**
NOSTRO SERVIZIO

Una nuova frontiera nei metodi di indagine della polizia è stata aperta ieri da un tribunale di Vancouver, in Canada. Un uomo di nome David Kunze è stato riconosciuto colpevole dell'assassinio del fidanzato della sua ex moglie grazie a una traccia a dir poco imprevedibile lasciata sul luogo del delitto: l'impronta del suo orecchio. La giuria ha discusso per undici ore gli argomenti presentati dall'accusa e dalla difesa, ma alla fine ha deciso che sì, quella prova era accettabile ed ha dichiarato colpevole Kunze. La pena verrà decisa il 12 agosto.

La storia comincia nel 1994, quando il telefono della polizia di Vancouver squilla e un ragazzo, con voce stentorea, dice disperato di correre a casa sua perché «un ladro ha ucciso il babbo». Gli agenti accorrono e trovano il ragazzo tremante e pieno di lividi. Era stato pestato a sangue dall'aggressore con un bastone, ma era stato più fortunato di suo padre, il cui cadavere giaceva sul pavimento.

All'inizio il caso era stato rubricato come «omicidio a scopo di rapina», ma dopo qualche tempo (cioè dopo avere accertato che la vittima, James McCann, poco prima di morire aveva intrecciato una relazione con Diane Kunze, da poco separata dal marito David) i sospetti si sono concentrati su costui. «E' vero, volevo che Diane tornasse con me ed ero geloso di quell'uomo. Ma non l'ho ucciso», si difendeva David. A un certo punto, però, ecco spuntare la prova che i poliziotti cercavano. Sulla porta della stanza da letto di James c'era l'impronta, nettissima, di un orecchio. Vengono fatte prove su prove, David Kunze viene costretto a lasciare varie impronte delle sue orecchie sulle più disparate superficie e il risultato è sempre lo stesso: sono identiche a quella trovata in casa della vittima.

Così il caso viene ricostruito: David, quel giorno, era entrato in casa di James McCann silenziosamente e prima di aggredirlo aveva poggiato l'orecchio alla porta della camera da letto per verificare che stesse dormendo. Poi lo aveva assalito a bastonate e lo aveva ucciso. L'arrivo del ragazzo, svegliato dal trambusto, lo aveva costretto a picchiare anche lui. La difesa di Kunze si è battuta affinché la prova dell'orecchio non fosse ammessa, ma l'accusa ha fatto venire apposta dall'Olanda un esperto criminologo di nome Cor van der Lugt il quale, pur riconoscendo che la scienza non ha ancora dimostrato che l'impronta dell'orecchio è unica come le impronte digitali, si è detto sicuro che quella trovata era stata lasciata dall'orecchio di David Kunze. La giuria gli ha prestato fede.

**Franco Pantarelli**

Scomparso un anno fa: nessuna traccia dell'equipaggio, a bordo tutto intatto

# L'ultimo mistero delle Bermude

## *Trovato uno yacht fantasma*

**LONDRA**
DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

Un vascello fantasma, nel notorio «Triangolo delle Bermude»: come il «Marie Celeste», il leggendario brigantino che un'unità militare britannica trovò nel 1872 senza nessuno a bordo, ma con il rancio pronto e alcune tazze di tè ancora calde. Perché il caso del «Ruth», un ketch di 15 metri trovato la scorsa settimana dalla fregata «London» in quella stessa zona di mare, è non meno misterioso: «L'abbiamo avvistato a circa 300 miglia da Bermuda, sui bordi del triangolo - ha raccontato il comandante Iain Greenlees, capitano della fregata -. E' subito parso strano. Era senza vele e le cime d'ormeggio pendevano dalle fiancate, quindi abbiamo deciso di dare un saluto. Quando non abbiamo avuto risposta, abbiamo mandato alcuni marinai a indagare».

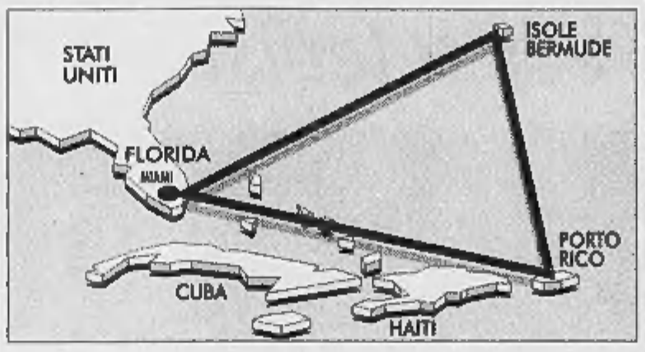
La barca era in perfette condizioni, gli indumenti nelle cabine, tutti gli oggetti personali al loro posto, persino un libro aperto su una delle cuccette. «Come se l'equipaggio - ha detto il comandante Greenlees - fosse scomparso cinque minuti prima, con ogni intenzione di tornare». Non era, purtroppo, il caso del «Ruth». «La prima indicazione che lo yacht era stato abbandonato molto tempo prima l'abbiamo avuta quando un membro del mio equipaggio ha aperto il frigorifero ed è stato investito dalla puzza di cibo putrefatto». Ma che cosa poteva essere accaduto?

I marinai del «London» non hanno tardato a ricostruire la vicenda della barca fantasma. Dai documenti hanno scoperto che il ketch apparteneva a Ralf Schilling, un tedesco sui trent'anni, e a sua moglie. Avevano venduto la casa per comperare quella barca di seconda mano e attuare il loro sogno: quello di andare alla ventura attorno al mondo. Ma il mistero s'infittisce, perché il libro di bordo registra minuziosamente il passaggio, l'anno scorso, attraverso la Baia di Biscaglia fino alla Spagna e poi alle Canarie (nel settembre scorso). Poi non più una parola. Come era arrivata al «Triangolo delle Bermude»? E' possibile che l'incidente risalga a 10 mesi fa, e che da allora la barca abbia vagato sull'Atlantico, superando indenne burrasche e uragani?

Ma soprattutto: che fine hanno fatto i coniugi Schilling? Assaliti da pirati? Protagonisti di un tragico patto suicida? Vittime di un incidente? E' impossibile dire con certezza, anche se le cime lungo le fiancate potrebbero indicare che i due naviganti erano in mare quando è accaduto l'imprevisto: forse per una riparazione o una nuotata, ancorati a quelle cime ma poi strappati da un'onda anomala o dall'attacco di uno squalo.

E' toccato a un gruppo di volontari del «London», una ciurma di cui è stata nominata skipper l'ufficiale medico Suzanne Porter, 26 anni, portare in salvo la «Ruth». Ripulita e dopo le necessarie riparazioni al timone e alle vele, la barca ha fatto rotta per Porto Rico. Ma la maledizione del «Triangolo» era in agguato: improvvisamente c'è stata un'avaria alla strumentazione (prima la posizione del vento, poi il Gps) e al motore. «In quel momento - ha detto la Porter - ci siamo domandati se quella fosse davvero una barca maledetta e se non fosse pericoloso navigare in quel tratto di mare. Ma eravamo su di morale e alla fine l'abbiamo spuntata». Usciti dal «Triangolo», strumenti e motore hanno ripreso a funzionare; e domenica il ketch è arrivato, con tutti i suoi misteri, a Porto Rico.

**Fabio Galvano**




Non si spiega come la barca abbia per mesi superato indenne le tempeste dell'Atlantico

**EX JUGOSLAVIA**

Ancora tensioni, ferito con una falce

## Bosnia, agguato a un soldato Usa

SARAJEVO. Non sembra diminuire la tensione nella Repubblica Srpska a una settimana dall'uccisione dell'ex capo della polizia di Prijedor Simo Drljaca e la consegna al tribunale dell'Aja dell'ex sindaco Milan Kovacevic. Di notte un soldato della Forza di stabilizzazione della Nato è stato ferito a Vlasenica; a Prijedor un'esplosione ha danneggiato un'auto dell'Onu; vicino a Doboj è stato ritrovato un volantino intimidatorio.

Per la prima volta un soldato Sfor è stato il diretto obiettivo di un attacco. Il militare è stato ferito da una falce in territorio serbo-bosniaco a Vlasenica. Era uscito da un edificio dopo aver sentito un rumore sospetto ed è stato colpito alla spalla sinistra. Non è stata rivelata la nazionalità del soldato, ma la zona è sotto il controllo del contingente americano. A Prijedor la notte scorsa un'esplosione, la terza in quattro giorni, ha danneggiato l'automobile di due membri spagnoli della polizia internazionale dell'Onu. E si moltiplicano le minacce contro la Sfor e le organizzazioni internazionali. [Ansa]

**CORNO D'AFRICA**

Uccisa nel '93, ritrovati i proiettili

## Somalia, è giallo sulla crocerossina

MILANO. Un proiettile e delle radiografie scomparse ritrovati all'improvviso. Erano sopra un armadio dell'Istituto di medicina legale, ricoperti dalla polvere milanese. Una polvere ben diversa da quella di Mogadiscio, dove il 9 dicembre del 1993 moriva Maria Cristina Luinetti, la crocerossina uccisa nel corso di una sparatoria all'interno dell'ambulatorio allestito dagli italiani. Un somalo, pare con disturbi psichici, era entrato e aveva preso in ostaggio la giovane. L'intervento dei militari italiani non aveva evitato la morte di Maria Cristina, colpita da tre colpi di arma da fuoco.

Uno dei proiettili era sparito nel passaggio dallo studio del dottor Roberto Paoletti, il medico che aveva fatto l'autopsia a Milano, a quello di Carlo Nocerino, il pm che aveva condotto le indagini. Ieri, durante il processo in Corte d'Assise a carico di Mohamed Alì Musse, il somalo accusato di omicidio di cui si sono perse le tracce, i corpi del resto sono ricomparsi. Li aveva consegnati il 30 giugno il dottor Paoletti, dopo averli ritrovati sopra l'armadio dell'Istituto dove venne fatta l'autopsia.

Raid dal Nord e un duello d'artiglieria

# Trenta minuti di guerra sul confine tra le Coree

## *Timori a Seul per un attacco in forze Pyongyang: «Diversi feriti fra i nostri»*

Il 38° parallelo dove la guerra si è congelata 44 anni fa è tornato ieri a farsi rovente con un pesante scambio di cannonate e raffiche di mitragliatrice fra soldati della Corea del Nord e del Sud. Il bilancio di mezz'ora di fuoco è di diversi feriti tra i nordcoreani e gravi danni alle postazioni su entrambi i lati della frontiera. A Seul torna la paura che i vicini comunisti di Pyongyang, in preda a un tracollo economico che li ha ridotti alla fame, possano scatenare un'offensiva militare verso il ricco e sempre più invidiato e odiato Sud capitalista.

L'incidente è scoppiato nel settore centrale del confine, nella provincia di Kangwon, attorno alle 11 locali (le 4 dell'altra notte in Italia) mentre sulla zona gravava una fitta nebbia. Pyongyang e Seul si sono addossate reciprocamente la responsabilità. Secondo la versione sudcoreana, tutto è cominciato con uno sconfinamento di sette guardie di frontiera del Nord, che nonostante ripetuti avvertimenti si sono spinte nel settore sudcoreano della fascia smilitarizzata fra i due Paesi. Ne è seguito uno scambio di colpi d'armi leggere, poi un crescendo fino a cannoni e mortai.

Seul non lamenta feriti, sul versante Nord è stato invece notato un movimento di ambulanze e più tardi Pyongyang ha ammesso che «alcuni» dei suoi uomini sono rimasti feriti, senza precisarne il numero.

Fonti governative sudcoreane hanno accusato Pyongyang di avere orchestrato l'incidente come risposta alle dichiarazioni fatte recentemente a Seul dall'ex maggiore ideologo del Paese comunista, Hwang Jang Yop, che è passato nel febbraio scorso al «nemico» e ha accusato il Nord di preparare una guerra contro il Sud.

Lo scontro di ieri rischia di infliggere un duro colpo agli sforzi internazionali per favorire una distensione tra Nord e Sud. Il 4 agosto è in programma negli Usa un primo incontro per avviare i cosiddetti «negoziati a quattro» tra le due Coree, la Cina e gli Stati Uniti in vista di un trattato di pace che sostituisca il cessate-il-fuoco che nel 1953 pose fine alla guerra nella penisola. Ma è sempre più dubbio che Pyongyang sia in grado di assumersi un qualunque genere di impegno internazionale.

Persi gli aiuti dalla defunta Urss, e messa in ginocchio da due anni di catastrofiche inondazioni, la Corea del Nord è alla fame e vive della carità internazionale. Gli stessi Usa hanno promesso di foraggiare il nemico offrendo 100 mila tonnellate gratuite di grano per i bambini.

Persino i soldati, pur privilegiati al Nord nella distribuzione del cibo, sono così denutriti (secondo i servizi segreti occidentali) che spesso non sono in grado di addestrarsi. L'enorme macchina militare costruita dal regime comunista sta andando a pezzi per mancanza di ricambi e carburante, che Mosca non le fornisce più. A Washington si stima che quei due terzi delle truppe nordcoreane che sono ammassati lungo i 243 km della zona smilitarizzata siano in grado di combattere solo per due o tre giorni, durante i quali potrebbero fare danni immensi (Seul è a soli 48 chilometri). Poi, però, le truppe americane schierate in loco e quelle sudcoreane li annienterebbero.

**Luigi Grassia**

DALLA PRIMA PAGINA

## GIOCO D'AZZARDO

come di un servizio alla collettività, e Di Pietro parla in modo ispirato della propria volontà di «rafforzare l'ala moderata dello schieramento».

Storie. Operazioni di questo tipo non si fanno per bontà o per distrazione. La candidatura di Di Pietro è una decisione politicamente impegnativa, che si avvale cioè di una decisione consapevole di D'Alema. E' un calcolo, o un complesso di calcoli. Il primo di essi consiste probabilmente nel considerare che Di Pietro è meglio averlo amico piuttosto che nemico: le vicende giudiziarie sono un'altalena, oggi il protagonista di Mani pulite è in difficoltà, ma domani potrebbe andare in crisi il suo avversario, cioè Berlusconi. Tanto vale giocare la propria scommessa e mettersi in casa Di Pietro.

Ma, così facendo, D'Alema compie un salto qualitativo nella sua strategia, anzi, un brusco scarto di lato. La cooptazione di Di Pietro infatti porta nel cuore della politica la guerra della giustizia. Il segretario del pds sceglie di sponsorizzare il contendente storico di Berlusconi, lo conduce dentro le proprie file, ne fa inevitabilmente un simbolo politico. E quindi sfida la sprezzante reazione del cavaliere. E' un gesto che di per sé significa: nemici come prima, come sempre, più che mai.

Che cosa ha indotto D'Alema a questo passo? Pensare che un politico iper-realista come il segretario della Quercia possa farsi trascinare da una deriva giustizialista non è credibile. Fra i suoi complessi calcoli avevamo visto realizzarsi l'accordo con Berlusconi e il Polo che ha fatto da architrave al progetto della Bicamerale, attraverso un rispecchiamento reciproco di legittimazione politica. Bene, è concepibile che D'Alema sia disposto a gettare nella spazzatura quell'accordo solo per mettere in squadra un uomo e la sua presunta popolarità politica? E' possibile che per lui il compromesso costituente, a cui si è adattato a fatica, accettando sconfitte e subendo lezioni professorali, possa valere meno di un candidato nel collegio Firenze-Mugello?

La conclusione di questa storia sembrerebbe già scritta: essendo la riforma della giustizia il punto più delicato del processo di riforma, la scelta di candidare Di Pietro può significare la decisione di stracciare i patti e di tornare alla guerra guerreggiata. Può darsi che D'Alema lo faccia a ragion veduta, sfidando anche i giudizi di «insensatezza» che gli rivolge Bertinotti e quelli di inopportunità che gli rivolgono i Verdi. Oppure può darsi che invece sia un'altra prova del suo esasperato tatticismo, di una trasparente volontà di trasformare il pds in un'organizzazione «pigliatutto», in un oggetto a intensità ideologica irrilevante.

Sia come sia, il «calcolo Di Pietro» in realtà è un colossale azzardo. E non si tratta di un azzardo isolato, su cui ci si gioca la posta di una sola puntata. E' un azzardo che può fare saltare tutti i tavoli su cui D'Alema ha giocato. Poco male, potrebbero dire i suoi avversari. Malissimo, diranno invece tutti quelli che nella mossa di ieri non vedono solo una scommessa arrischiata, ma piuttosto l'innesco della mina che può far saltare la strada che doveva condurre l'Italia, dopo le sue indefinibili rivoluzioni, alla normalità.

**Edmondo Berselli**

**FRANCIA**

Per un licenziamento

## La Torre Eiffel chiusa per sciopero

PARIGI. La Torre Eiffel è rimasta chiusa ieri, lasciando di stucco la consueta marea di turisti che si accalcavano alla base dei suoi piloni facendo la fila per gli ascensori. L'accesso era bloccato da una parte del personale scesa in sciopero di protesta contro il licenziamento per «grave mancanza» - questa la versione della direzione - di un impiegato incaricato dell'accoglienza dei visitatori. Il monumento più ammirato dai turisti (lo visitano in media 25 mila persone al giorno) forse rimarrà chiuso anche oggi.

L'impiegato, secondo la direzione, avrebbe «violentemente inveito, poi afferrato per le spalle e scrollato brutalmente una turista britannica, davanti a diversi testimoni. Quest'ultima, spaventata dall'altezza del secondo piano della torre, avrebbe voluto fermarsi al primo, cosa che l'impiegato le ha negato». [Ansa]

## Stato civile di Torino

NATI DENUNCIATI IL 15 LUGLIO 1997

**Aprile** Ludovico, **Arce Gutierre** Michael Fabrizio; **Badini Confalonieri** Benedetta; **Bassardi** Riccardo; **Borgia** Nicolò; **Brieta** Vittoria; **Cassano** Alice; **Cirio** Laura; **Giannatio** Laura; **Greco** Maria Clara; **Lupo** Andrea; **Maglione** Giulia; **Magliulo** Stefano; **Manca** Camilla; **Maurella** Martina; **Mirimin** Martina Gloria; **Napoli** Luca; **Omasigho** Enidumaro; **Pirrone** Elisa; **Poli** Emilio; **Polini** Giacomo; **Ressa** Eugenio; **Scarano** Stefano Danilo; **Sellitri** Michela; **Serafin** Giorgia; **Tancau** Enrico; **Tazzi** Sara; **Valdastamon** John Christian C; **Valentini** Andrea.

MORTI DENUNCIATI IL 15 LUGLIO 1997

*Negli Ospedali:* **Villani** Olga, anni 76, Moncalieri, nata a Cecina (LI); **Rolando** Pier Giulio, a. 65, Molinette, nato a S. Antonino di Susa (TO); **Mauro** Claudio, a. 63, Giovanni Bosco, nato a Sinio (CN); **Battiato** Dante, a. 63, Molinette, nato a Ala di Stura (TO); **Brundi** Mario, a. 74, Molinette, nato a Firenze; **Primitivi** Elisa ved. **Olivero**, a. 75, Centro Traumatologico Ortopedico, nata a Anghiari (AR); **Cavalin** Giuseppe, a. 86, Martini, nato a Vigonovo (VE); **Segno** Matilde ved. **Poma**, a. 83, Giovanni Bosco, nata a Torino; **Acquafresca** Michele, a. 89, Martini, nato a Minervino Murge (BA); **Palmisano** Lucia in **Pellegrino**, a. 46, Molinette, nata a Polignano a Mare (BA); **Ferrari** Mario, a. 77, Molinette, nato a Piombino (LI); **Allasonia** Giuseppe, a. 87, Molinette, nato a Gattone (RC); **Di Fazio** Antonio, a. 57, Martini, nato a Lavello (PZ); **Vercelli** Erminia ved. **Cominone**, a. 95, Martini, nata a Pray (VC); **Gasbarrone** Giuseppa, a. 61, Comolengo, nato a Terracina (LT); **Bortone** Valerio, a. 21, Centro Traumatologico Ortopedico, nato a Carmagnola (TO); **Fratino** Carmela ved. **Orlando**, a. 92, Maria Vittoria, nata a Termoli (CB).

*Presso residenze:* **De Sanlis** Vincenzo, anni 75, via V. Gioberti 24, nato a Troia (FG); **Cavalieri** Fernando, a. 82, via Monginevro 100, nato a Iolanda di Savoia (FE); **Cavallotti** Giuseppina ved. **Canella**, a. 93, corso Grosseto 117/9, nata a Locarno (Svizzera); **Giachero** Delia ved. **Alladio**, a. 65, via S. Mercadante 89, nata a Alessandria; **Dondo** Felicita ved. **Valletta**, a. 101, corso Montevecchio 46, nata a Calamandrana (AT).

*Presso case di cura, di riposo e istituti religiosi:* **Lo Prete** Cira ved. **Lo Presti**, anni 88, casa di cura S. Paola, nata a Marineo (PA); **Variente** Angela, a. 97, Villa Salus, strada Villa Zanetti 20, nata a Gattinara (VC); **Giachino** Albina, a. 84, casa di riposo Carlo Alberto, nata a Passerano Marmorito (AT); **Lanza** Giuseppina ved. **Baldasso**, a. 87, casa di riposo Carlo Alberto, nata a Torino.

*Presso Medicina Legale:* **Campisi** Gaspare, anni 72, nato a Rocca D'Arazzo (AT); **Cirio** Giovanni, a. 70, nato a Bobbio (AT); **Cassina** Ercolina, a. 73, nata a Obigilo (AL); **Maccario** Andrea, a. 26, nato a Torino.

**Nati 29 - Morti 38**

Gli avvocati **Luciano Nizzola, Enrico Isnardi** e **Collaboratori** dello **Studio** partecipano al lutto dell'avvocato Marco Weigmann per la perdita della mamma

**Eleonora Romagnoli ved. Weigmann**

— **Torino**, 15 luglio 1997.

I **Colleghi degli Acquisti** sono vicini a Costante per la perdita della moglie

**Luigina Gasparini in Scaranello**

— **Torino**, 15 luglio 1997.

Partecipano **Rossi Donadio Gatti - Irec.**

Nella pace di Dio, è mancata la

**PROFESSORESSA**

**Ida Tucciarelli Baudo**

L'annunciano i figli **Arturo** e **Valter Baudo** con le rispettive famiglie. Funerali venerdì ore 9,45 parrocchia Duomo di Chieri.

— **Chieri**, 17 luglio 1997.

Dolcemente ha lasciato la Sua lunga vita terrena, con il conforto della fede

**Felicita Valletta Dondo**

Con dolore e affetto a funerali avvenuti, come da desiderio della cara zia alla quale esprimono profonda riconoscenza per il Suo insostituibile esempio, lo annunciano il Suo **Giuseppe** con **Maria Grazia** e figli **Paola** con **Alessandra, Antonella** con **Agostino**, i nipoti **Carina, Felicina, Dino** e **Carla**, don **Mario, Franco** e **Nives** con le rispettive famiglie. La famiglia esprime la più affettuosa gratitudine al medico dott. Emilio Macchi per le amorevoli cure prestate. Un grazie particolare a **Piero, Caterina, Silvia, Daria, Rosanna** e a tutti i collaboratori che hanno seguito con tanta devozione la cara scomparsa. La santa Messa di Trigesima verrà accomunata alla Messa per il trentesimo anniversario della morte del prof. Vittorio Valletta che sarà celebrata sabato 9 agosto 1997 nella cappella del Cimitero Monumentale di Torino (corso Novara) alle ore 11.

— **Torino**, 17 luglio 1997.

**Laura Goglio Fantauzzi** con i figli **Cristina, Vittorio, Fabio** si uniscono al dolore per la scomparsa della cara **FELICITA**.

La **FIAT tutta** è presente con profondo cordoglio al lutto per la scomparsa della signora

**Felicita Valletta Dondo**

vedova del prof. Vittorio Valletta che fu un grande Presidente della FIAT ed esprime ai nipoti sentite condoglianze.

— **Torino**, 17 luglio 1997.

**Giovanni** e **Marella Agnelli**, con **Edoardo** e **Margherita**, si uniscono commossi al dolore della famiglia per la scomparsa della signora

**Felicita Valletta Dondo**

— **Torino**, 17 luglio 1997.

**Umberto** e **Allegra Agnelli** con i figli prendono parte al lutto dei familiari per la scomparsa della signora

**Felicita Valletta Dondo**

— **Torino**, 17 luglio 1997.

**Marinella Nasi** ed i suoi figli sono vicini ai familiari di

**Felicita Valletta Dondo**

ricordando l'affetto che ha legato l'ingegnere al Professore.

— **Torino**, 17 luglio 1997.

**Cesare** e **Gina Romiti** prendono parte al dolore della famiglia per la scomparsa della signora

**Felicita Valletta Dondo**

— **Torino**, 17 luglio 1997.

**Gianluigi Gabetti** e famiglia partecipano al lutto per la scomparsa della signora

**Felicita Valletta Dondo**

— **Torino**, 17 luglio 1997.

**Paolo** e **Clara Cantarella** sono vicini al dolore della famiglia per la scomparsa della signora

**Felicita Valletta Dondo**

— **Torino**, 17 luglio 1997.

L'**Ifil Istituto Finanziario Industriale** partecipa al dolore dei familiari per la scomparsa della signora

**Felicita Valletta Dondo**

— **Torino**, 17 luglio 1997.

L'**Unione Gruppi Anziani FIAT** partecipa al dolore dei familiari per la scomparsa della signora

**Felicita Valletta Dondo**

consorte del prof. Vittorio Valletta già Presidente Onorario dell'Associazione.

— **Torino**, 17 luglio 1997.

**Condomini, Portiere, Amministrazione Montevecchio 46** partecipano al dolore dei familiari.

**Eugenio** ed **Emma Alzati** commossi ricordano con affetto e amicizia la cara signora **FELICITA**.

L'**Associazione Ex Allievi Fiat** partecipa al dolore per la scomparsa della signora

**Felicita Valletta Dondo**

— **Torino**, 17 luglio 1997.

**Alberto** e **Germana Lojacono** sono vicini a Giuseppe e Maria Grazia.

**Cenare** e **Teresa Maifredi** con **Manuela, Bruno** e bimbi partecipano al dolore di Giuseppe e Maria Grazia.

**Lydia Gabrielli** ricorda con grande amicizia e affetto **FELICITA** e porge sentite condoglianze ai nipoti.

**Pupa Meda Garelli** e figli ricordano con infinito affetto **FELICITA**.

**Maria Rubiolo** e nipoti con grande dolore piangono la scomparsa della signora **VALLETTA** e porgono ai nipoti affettuose condoglianze.

**Edgardo** e **Carla Perazzo** con **Massimo** e **Kaskha, Marina** e **Andrea** esprimono commosse condoglianze a Giuseppe e Maria Grazia.

**Luciana, Lamberto** e **Lionello Jona Celesia** con le proprie famiglie partecipano affettuosamente al lutto degli amici Dondo per la scomparsa della signora

**Felicita Valletta**

— **Torino**, 15 luglio 1997.

**Carla** e **Vittoria Mossetti** commossi partecipano al dolore di Giuseppe, Maria Grazia e famiglia.

Con profonda commozione **Giancarlo** e **Nilde Castellina** partecipano al dolore di Giuseppe Maria Grazia e famiglia.

**Enzo** e **Rosanina, Gianfranco** e **Popi, Guido** e **Lilla**, partecipano commossi al dolore di Giuseppe e Maria Grazia per la perdita della cara zia

**Felicita Valletta**

— **Torino**, 16 luglio 1997.

**Carlo Savio** ricorda con grande rimpianto

**Felicita Dondo Valletta**

ed è vicino a Giuseppe e Maria Grazia ed ai parenti tutti.

— **Torino**, 17 luglio 1997.

**Giancarlo Grassi Reverdini** partecipa al dolore dei familiari per la scomparsa della signora

**Felicita Dondo ved. Valletta**

— **Torino**, 16 luglio 1997.

**Ornella Scivoli**

**Operatori, Volontari, Ragazzi e Amici** dell'**Unità di strada «Sottovento»**, sono vicini ai familiari nel ricordo della gioia di vivere e del luminoso sorriso di **ORNELLA**.

— **Rivoli**, 15 luglio 1997.

*«...post iucundam iuventutem*
*post molestam senectutem*
*nos habebit humus».*

I **Gallardi** del **Supremus Ordo Taurini Cornea** inviano Caronte al dovuto rispetto per

**Gianni Ligotti**

Pontefice Massimo dal 1949 al 1951. Senatore dell'Ordine. Commendatore di S. Caterina.

— **Torino**, 16 luglio 1997.

E' mancato

**Luigi Tarditi**

A funerali avvenuti ne danno il doloroso annuncio i familiari tutti.

— **Rio de Janeiro**, 14 luglio 1997.

E' mancato

**Pietro Cornero**

L'annunciano con infinita tristezza la moglie **Vincenzina**, la figlia **Bruna** ed il genero **Beppe Bonetto**, parenti tutti. Funerali venerdì 18 ore 8,15 parrocchia Maria Madre della Chiesa, via Baltimora 85.

— **Torino**, 16 luglio 1997.

Ci ha lasciati

**Tullio Fresia**

Addolorati lo partecipano: **Mimosa, Pierpaolo, Riccardo, Caterina**, la suocera **Pierina**, la zia **Gemma**, i cugini. Un particolare ringraziamento al professor Giovannelli, alla dottoressa Rota, ai medici e al personale del reparto Ematologia dell'Ospedale Mauriziano. Funerali venerdì 18 ore 15,30 in Cernina (AL), con partenza da Ospedale Mauriziano alle ore 13,30. Rosario giovedì 17 ore 18 Parrocchia Madonna Divina Provvidenza. Non fiori ma eventuali offerte all'Associazione Piemontese contro la Leucemia.

— **Torino**, 16 luglio 1997.

**Laura** e **Massimo Bottero** partecipano al dolore di Paolo e famiglia.

— **Chieri**, 16 luglio 1997.

E' mancata

**Teresina Gianello ved. Salza**

anni 87

L'annunciano: la figlia **Giuseppina** con il marito **Giorgio** e l'adorato nipote **Alessandro**. Funerali in Torino venerdì 18 ore 10 chiesa S. Nicola.

— **Cirié**, 16 luglio 1997.

«Il Signore mi libererà da ogni male e mi salverà per il suo regno eterno; a Lui la gloria nei secoli dei secoli»

E' mancato all'affetto dei suoi cari

**Savino Petrone**

anni 81

Ne danno il triste annuncio la moglie, la figlia, il genero e i nipoti.

— **Torino**, 16 luglio 1997.

Improvvisamente è mancato il piccolo

**Luca Sella**

Con immenso dolore lo annunciano: i genitori **Massimo** e **Maria**, la sorellina **Ottavia**, i nonni **Alessandro** e **Mimma Gibba Mecco, Enrico** ed **Alessandra Marenco di Moriondo**, zii e parenti. Il funerale avrà luogo giovedì 17 alle ore 16 nella chiesa di S. Casiano.

— **Biella**, 17 luglio 1997.

Profondamente addolorati per la scomparsa del piccolo **LUCA** sono vicini con affetto ed infinita tristezza a Massimo e Maria i cugini **Sella di San Gerolamo** con le loro famiglie.

— **Biella**, 17 luglio 1997.

I **Consiglieri**, i **Sindaci**, i **Dirigenti**, i **Funzionari** e **tutto il Personale** delle società del **Gruppo Banca Sella** partecipano al lutto dell'Amministratore Delegato Brosel dott. Massimo Sella e dei suoi familiari per la prematura scomparsa del figlio

**Luca Sella**

— **Biella**, 17 luglio 1997.

Improvvisamente è mancato il

**rag. Luciano Lucardi**

Lo annunciano la moglie **Maria Rosa**, l'adorato figlio **Sergio**, sorelle e parenti tutti. I funerali si svolgeranno nella parrocchia San Pellegrino, corso Racconigi 28. Per data e ore telefonare al n. 43.614.43.

— **Torino**, 17 luglio 1997.

La famiglia **Carti** partecipa commossa al dolore per la scomparsa di

**Giacinta Arnaud**

— **Torino**, 17 luglio 1997.

Consegnano a Gesù Buon Pastore il sacerdote

**CANONICO**

**Mons. Giuseppe Ruata**

il **Cardinale Arcivescovo di Torino**, il **Vescovo Ausiliare**, il **Capitolo Metropolitano**, il **Rettore** e **Sacerdoti** del **Santuario della Consolata**, la sorella **Teresa**, il fratello **Jean**, nipoti e familiari. Liturgia di sepoltura: Pancalieri giovedì 17 luglio ore 16; Torino, Santuario della Consolata venerdì 18 luglio ore 8,15.

— **Torino**, 16 luglio 1997.

E' mancato

**Ezio Cravero**

Addolorati lo annunciano la moglie **Rina**, figlie, generi e nipoti. Un ringraziamento ai dottori Sommacale e La Grotta. Funerali in Basilica, venerdì 18 luglio ore 10,30 chiesa parrocchiale.

— **Rivalta**, 17 luglio 1997.

## ANNIVERSARI

1994 1997

**Angelo Romagnoli**

**Roberto, Renata** e **Paola** ti ricordano con affetto.

1995 17 LUGLIO 1997

**Onorina Rossetti ved. Bertagnollo**

Conforta le nostre lacrime sapendi con Papà nella luce divina.

1995 1997

**Enrico Gillio-Tos**

Ricordandoti con amore. **Ines.**

1990 1997

**Enrico Ferraro**

Ti vorrei qui. S. Messa 25 luglio ore 18.

1984 1997

**Teresa Renaldo**

Con tanta nostalgia.

1988 1997

CAVALIERE LAVORO

**comm. Luigi Florito**

Nel nono anniversario Santa Messa in suffragio, Parrocchia S. Margherita str. S. Vincenzo 148, venerdì 18 luglio ore 16.

1989 1997

**prof. Anna Maria Casalino**

Ritorni, con nostalgico rimpianto nei pensieri di ogni istante.

1991 1997

**Enrico Vizzio**

**comm. col. Dino Seri**
**Lina Martini**

La famiglia li ricorda con immutato rimpianto.

— **Torino**, 17 luglio 1997.

1908 1997

DOTTORESSA

**Elena Marcya**

Per sempre, **Sergio.**

**NECROLOGIE - TARIFFE A PAROLA**

**NECROLOGIE:** nome e cognome del defunto centrati, nonché eventuali titoli accademici ed onorifici: tariffa doppia. Località e data, obbligatorie in calce alla necrologia, vengono conteggiate per n. 4 parole.

**ADESIONI:** in presenza del nome e cognome centrati (tariffa doppia) sono obbligatori località e data in calce (conteggiati per n. 4 parole).

**ANNIVERSARI:** data e nomi centrati (obbligatori) tariffa doppia.

**RINGRAZIAMENTI:** con nome e cognome centrati (tariffa doppia) sono obbligatori località e data in calce (conteggiati per n. 4 parole).

Oltre a spese di trasmissione. Iva 19% per avviso.

Il premier: la Costituzione mi dà ragione. Il presidente: mi rivolgerò al popolo

# Chirac: «A me l'ultima parola»

## *Chi decide sull'economia? Con Jospin è scontro*

PARIGI
NOSTRO SERVIZIO

«Il Presidente della Repubblica si oppone alla volontà chiaramente espressa dalla maggioranza dei francesi». Parole di fuoco, che non vengono però da Lionel Jospin, il premier «pizzicato» velenosamente il 14 luglio, in diretta tv, dal presidente Jacques Chirac. A pronunciarle fu, esattamente 11 anni fa, proprio Chirac, allora primo ministro in coabitazione con François Mitterrand all'Eliseo.

Quella volta certamente - e che allora nella solennità della festa nazionale - l'azione di Mitterrand fu giù netta, decisa, si rifiutò di firmare il decreto per le privatizzazioni che il primo ministro gli aveva sottoposto. Ma le bacchettate di Chirac, forse perché inattese dopo un mese e mezzo di pacifica convivenza, hanno lasciato il segno, tanto da indurre Jospin ad una risposta secca, che delimita le proprie prerogative, e che ha già suscitato la controreplica piccata dell'Eliseo.

Troppo carico di appuntamenti internazionali e di attese era stato il mese di giugno - il primo della terza coabitazione nella storia della Francia - per lasciar trapelare all'esterno i veleni della casa comune. Ora, le due rive della Senna - l'Eliseo e Matignon - hanno cominciato a scambiarsi i primi colpi decisi, prima di assaggio, poi al bersaglio grosso. Chirac - nell'intervista di lunedì scorso in diretta tv - aveva dichiarato che con la politica del suo delfino ripudiato dai francesi, Alain Juppé, la Francia avrebbe «naturalmente» raggiunto l'ambito 3 per cento del rapporto tra debito e Pil, necessario per entrare nella moneta unica. Ed eccoci invece, ha detto in sostanza Chirac, alle prese con spese, propositi di rinnegare le riduzioni di imposte, esclusione dall'elargizione degli assegni familiari di nuclei più benestanti e, fatto ancora più grave, blocco delle privatizzazioni. Per non parlare della chiusura dell'impianto nucleare di «Superphénix» e dei propositi socialisti di regolarizzazione dei «sanspapiers».

Fra il presidente francese Jacques Chirac e il premier socialista Lionel Jospin la coabitazione da poco appare sempre più difficile

In pratica, quella di Chirac è stata - come ha sottolineato il portavoce socialista François Hollande - «la perorazione di un uomo politico, nostalgico del programma di Alain Juppé». Avendo il Presidente parlato da uomo politico, capo del partito di opposizione neogollista dell'Rpr, per due giorni Jospin gli ha fatto rispondere dal segretario provvisorio del Ps, Hollande. Ieri, in Consiglio dei ministri, la replica frontale: «In seguito alle dichiarazioni del Presidente il 14 luglio, il primo ministro ricorda le prerogative che spettano, in virtù degli articoli della Costituzione, rispettivamente al Presidente della Repubblica e al primo ministro». Pronta la controreplica dell'Eliseo: «Il Presidente della Repubblica ricorda il suo auspicio una coabitazione costruttiva e, poiché si tratta del suo dovere, continuerà a dire ai francesi, quando lo riterrà utile, ciò che pensa sulle grandi questioni che interessano il futuro della Francia».

Le stoccate, ad appena un mese dall'inizio della coabitazione che nelle intenzioni dovrebbe durare cinque anni, dimostrano che Chirac, come aveva già fatto capire, non intende assistere supinamente ad una conduzione politica contraria alle sue idee e a quelle del suo partito. D'altra parte, nulla sembra poter scalfire la proverbiale determinazione di Jospin, che non perde occasione per ribadire la propria ferma volontà di applicare il suo programma. Formalmente è una questione di «ultima parola». Chi ha il diritto di pronunciarla? Secondo l'articolo 5 della Costituzione, il Presidente per quanto attiene al funzionamento regolare dei pubblici poteri, all'indipendenza nazionale, all'integrità del territorio e al rispetto degli accordi e dei trattati internazionali. Ma sull'altro piatto della bilancia c'è l'articolo 20, in base al quale «il governo determina e conduce la politica della nazione, disponendo dell'amministrazione e delle forze armate». In politica economica, dunque, è Jospin sul ponte di comando, è lui che nelle prossime ore dovrà svelare se intende rientrare da quel 3,5% di rapporto deficit/Pil denunciato da Chirac. Sul suo tavolo è già pronta, per la firma, un'imposta eccezionale per il 1997 sulle società. Ma tutto si saprà lunedì, quando i conti delle finanze pubbliche verranno svelati dall'atteso rapporto commissionato dal governo.

**Tullio Giannotti**

La riforma proposta dal segretario

# All'Onu una donna braccio destro di Annan

## *Non ancora indicato il suo nome Gli Usa contro la parte finanziaria*

NEW YORK
NOSTRO SERVIZIO

Un nuovo vicesegretario generale, che dovrà essere una donna, destinato a coordinare i vari uffici a loro volta raggruppati in quattro dipartimenti; una riduzione delle spese amministrative dal 7 al 25 per cento del bilancio; una consistente riduzione del personale nel giro di alcuni anni: questo, per grandi linee, il piano di ristrutturazione delle Nazioni Unite proposto ieri dal segretario generale Kofi Annan. Lo scopo, ha detto Annan, «è semplicemente quello di trasformare l'Organizzazione». Lo ha detto con il suo solito tono di chi si vanta di non avere mai alzato la voce in vita sua, e già da tempo il piano, man mano che alcune parti diventavano note, veniva chiamato «la rivoluzione tranquilla». Ma ora che i cambiamenti sono diventati ufficiali (anche se non tutti operativi, perché alcuni dovranno essere approvati dall'Assemblea Generale) molti polsi negli uffici sparsi nei 23 piani del Palazzo di Vetro di New York e nelle altre sedi dell'Onu in giro per il mondo hanno cominciato a tremare.

L'obiettivo primario - anche se mai formalmente riconosciuto - è quello di convincere il Senato degli Stati Uniti che l'Onu vuole «davvero» trasformarsi, ridurre le sue spese e migliorare la efficienza, sicché il debito arretrato che gli Stati Uniti hanno può essere pagato che quel denaro venga considerato uno «spreco». Ma ieri non era chiaro se i senatori repubblicani intendessero o no accogliere il messaggio. Di sicuro c'è che nel suo progetto di riforma Kofi Annan ha ignorato alcune delle loro condizioni, principalmente quella di ridurre la «quota» annuale americana e quella di fare una specie di «sconto» agli Stati Uniti, per compensare le spese che si sono trovati ad affrontare nelle operazioni di pace. In base a questo ragionamento, il Senato americano ha già «autoridotto» il debito degli Stati Uniti della metà: da un miliardo e milioni di dollari a 819 milioni. Ma molti si aspettano che questo piano risulterà tanto insoddisfacente che neanche quella somma finirà per essere pagata.

In compenso Kofi Annan, con il suo piano, ha conquistato il favore dei Paesi del Terzo Mondo. Il risparmio di circa 200 milioni di dollari l'anno che risulterà dalla riduzione delle spese, infatti, andrà ad alimentare un nuovo fondo, appositamente istituito, per aiutare appunto i Paesi poveri. Poiché all'Onu, come nel resto del mondo di ricchi, i Paesi poveri sono la grande maggioranza, con quel provvedimento Kofi Annan si è assicurato il voto dell'Assemblea Generale, per cui la nascita di questa nuova figura di vicesegretario contenuta nel piano si può considerare prossima. Il fatto che debba essere una donna è ovviamente scritto in questo posto, ma siccome già nelle ultime due elezioni del Segretario generale (quella dello stesso Annan e quella del predecessore Boutros Ghali) l'esigenza di dare a una donna quella carica si era fatta sentire molto, tutti danno per scontato che l'alter ego di Annan parlerà con voce femminile. Attualmente, la struttura è di 27 vice, che fanno tutti riferimento direttamente a Kofi Annan. Con il nuovo assetto quelle figure diventeranno 4 e il loro punto di riferimento sarà la signora che verrà, in modo che il Segretario generale possa occuparsi solo delle grandi questioni.

Previsto anche un taglio alle spese di 300 miliardi all'anno che andranno ai Paesi poveri

Il segretario generale delle Nazioni Unite Kofi Annan

Quanto alla riduzione del personale che dovrà essere realizzata, il progetto di Kofi Annan non smentisce il termine di «rivoluzione tranquilla» che gli è stato dato. L'età media dei 9000 impiegati attualmente in forza al Palazzo di Vetro è di 49 anni e si calcola che almeno la metà di loro sarà fra poco pronta per la pensione. Il piano si limita a negare il loro rimpiazzo, sicché gli uffici si svuoteranno senza una brutale ondata di licenziamenti. Neanche questo, a quanto pare, è destinato a piacere molto ai senatori americani, secondo molti dei quali l'Onu è piena di scansafatiche che non si sa bene che cosa facciano.

Un altro problema per Kofi Annan è prevede che sia la reazione delle agenzie che sono parte dell'Onu, ma che hanno un assetto e un budget indipendenti, come l'Unicef, la Fao, ed altre, e che dovrebbero finire tutte sotto il coordinamento di Gustave Speth, l'americano a capo del dipartimento dello sviluppo che dovrebbe costituire una specie di «guranzia» per i senatori di Washington. Da quanto se ne sa, in quelle agenzie è già cominciata la «guerra» per lasciare le cose stanno.

**Franco Pantarelli**

Bilancio di un anno di politica estera: «Sull'Europa mi attendo più coraggio da parte dei nostri alleati»

# Prodi apre il fronte russo: «Boris, arrivo»

## *«Mosca partner strategico». Annunciato un vertice dopo l'estate*

**ROMA.** L'Italia vede in Mosca un interlocutore obbligato e privilegiato nei nuovi equilibri europei all'indomani del via libera della Nato all'allargamento Est. Lo ha spiegato con dovizia di particolari il presidente del Consiglio, Romano Prodi, intervenendo a Palazzo de Carolis per tracciare un bilancio sulla politica estera dell'Ulivo nell'ultimo anno.

«Nell'ambito del nostro interesse verso l'Europa centrale ed orientale riserviamo una particolare attenzione per la Russia», ha detto Prodi rivendicando il merito di «aver contribuito a spingere la Nato verso l'accordo di partneriato strategico con Mosca». Dopo anno di Ostpolitik il ministro degli Esteri Lamberto Dini ed il sottosegretario Piero Fassino in prima linea, l'Italia guarda verso il Cremlino. Prodi ritiene la Russia un cruciale interlocutore: «E' un partner economico strategico nella prospettiva di una connessione fra tutte le aree europee e senza la sua partecipazione non si potranno raggiungere i livelli di sicurezza».

Proprio per affrontare questi temi Prodi si recherà in autunno al Cremlino per vedere Boris Eltsin. Gli incontri bilaterali con i russi sono una delle novità della Ostpolitik: Dini ha incontrato il collega Evghani Primakov ben 5 volte nell'ultimo anno. Le parole di Prodi sulla Russia fugano le voci sugli attriti che sarebbero sorti a causa del sostegno italiano all'entrata nella Nato di Slovenia e Romania (a cui Mosca si oppone) e presentano Eltsin come l'interlocutore nei Balcani nell'opera tesa a «superare contrasti e conflitti» per creare asse comunicazione fra Adriatico e Mar Nero». Le missioni «di successo» in Bosnia ed Albania trovano in questo quadro la loro giustificazione politica, avendo garantito «stabilità» con operazioni multilaterali.

Per l'altra metà dell'Europa, Prodi preme per nuove e forti riforme. «L'allargamento dell'Unione ai nuovi membri, suggerito dalla Commissione, impone di superare l'impasse registrata nell'ultima notte del vertice europeo di Amsterdam». Quella notte i Quindici si divisero sulle riforme istituzionali e partorirono un testo che prevede diversi cammini per le modifiche ai Trattati a seconda di quanti saranno i nuovi membri. Dietro le parole di Prodi c'è l'intenzione di Dini di proporre ai partner una nuova conferenza intergovernativa per accelerare i tempi della «Maastricht 3», che dovrà prevedere modifiche nella composizione della Commissione Ue e un rafforzamento del voto a maggioranza. «Noi siamo i primi a porre questo problema perché siamo stati i più delusi dalle mancate riforme politiche dell'Unione» spiega Silvio Fagiolo, veterano dei negoziati di Bruxelles.

Fra tanta Europa, Prodi nel suo intervento ha riservato solo uno strapuntino al Medio Oriente ed al mondo arabo, già protagonisti negli anni di Craxi ed Andreotti. «Bisogna sinceri - ha detto con una buona dose di pragmatismo - noi abbiamo pochi strumenti reali per premere con efficacia in favore del processo di pace fra israeliani e palestinesi e quindi scommettiamo sul ruolo che l'Europa è destinata a giocare a medio e lungo termine». Anche su Iran, Iraq e Libia non è andato molto più in là: «Siamo per il dialogo critico non per l'isolamento ma abbiamo fatto i furbi, restando attenti a non incrinare il legame con gli americani, a cui siamo alleati per nostra scelta» ha detto sottolineando che «l'Italia ha pagato un prezzo economico alto» per allinearsi al raffreddamento dei rapporti Teheran.

Le ultime battute di Prodi sono per l'Asia «che cresce». India innanzitutto e poi Cina, Giappone ed Indonesia: questi i Paesi a cui Palazzo Chigi attribuisce una priorità nella promozione del made in Italy grazie al «Sistema Italia», ovvero il coordinamento sul campo di ogni tipo di presenza italiana nei singoli mercati.

**Maurizio Molinari**

CON RIFERIMENTO

## *Dini: «Alla Farnesina comando io»*

**ROMA.** Scontro tra Dini e Rifondazione comunista. «Da notizie di stampa - è andato all'attacco Ramon Mantovani, responsabile esteri di Rifondazione Comunista - pare che ci sia bagarre per la nomina del nuovo segretario generale del Ministero degli Esteri. Sia nel caso venisse nominato Vattani, sia nel caso venisse nominato Cavalchini, Rifondazione Comunista ne trarrebbe la convinzione che si vuole perseverare all'insegna della peggiore logica del passato. Se così fosse inevitabilmente peggiorerebbe anche il nostro rapporto con il governo».

Ma il ministro degli Esteri ha subito replicato. «La nomina del nuovo segretario generale - ha precisato Lamberto Dini - equivale a quella di un direttore generale, ed è quindi una scelta che deve fare il ministero degli Esteri con il concorso del consiglio dei ministri. Pertanto - ha concluso il titolare della Farnesina - non accetto interferenze di questo tipo».

Ieri Dini ha visto il ministro degli Esteri della Colombia, Emma Maria Mejia Velez, per parlare delle relazioni bilaterali, e in particolare della promozione degli investimenti italiani e della presenza delle nostre imprese, nonché alla questione della tutela della sicurezza dei cantieri italiani Colombia.

[e. st.]

GRAN BRETAGNA

L'esecuzione - quattro colpi alla testa - mentre dormiva in casa di lui

# Giulietta e Romeo nell'Ulster

## *Cattolica uccisa perché amava un protestante*

LONDRA
DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

Ora ne parlano come di una «Giulietta» irlandese, che per il suo «Romeo» - lei cattolica, lui protestante - ha sfidato l'odio settario che da 28 anni insanguina l'Ulster. E' morta martedì sera, dodici ore dopo essersi presa quattro pallottole in testa mentre dormiva a casa del fidanzato. La polizia, che nelle ultime ore ha arrestato due uomini, è convinta che Bernadette Martin, 18 anni, sia stata uccisa soltanto perché era cattolica e dormiva in casa di una famiglia protestante in una zona dove i cattolici sono odiati come la peste. E anche se la Loyalist Volunteer Force, una formazione armata dell'estremismo protestante, nega di essere partecipato «in qualsiasi modo» a quella barbara esecuzione, precisando che quel tipo di azione «non rientra nei nostri programmi», la polizia sul definire l'assassinio quell'aggettivo che racchiude il dramma del Nord Irlanda: «settariano».

Il Montecchi di questa vicenda si chiama Gordon Greene. Un ragazzo tranquillo, che con la famiglia abita nel villaggio di Aghalee, nella contea di Armagh. Aveva conosciuto la sua Capuleti, che abitava con i genitori, quattro fratelli e una sorella nel vicino villaggio di Craigavon, sul posto di lavoro: una piccola azienda di Lurgan che inscatola carne. Dicono gli amici che «s'innamorarono di colpo», all'annuale festa organizzata la fabbrica. Di lui, un ragazzo tranquillo e con la testa a posto, dicono che «adorabile»; e soprattutto che adorava lei. «La trattava come un gioiello», raccontano gli amici. Gli stessi che avevano messo in guardia i due ragazzi sui rischi che avrebbero corso, in quel Paese insanguinato e prigioniero di un odio mortale.

Invano. Da un anno, ormai, i due erano inseparabili. Prima o poi avrebbero finito per sposarsi. E questo, a qualcuno, non è piaciuto. Lunedì sera i due ragazzi erano usciti alcuni amici, spostandosi fra Aghalee e Craigavon. Quando si è fatto tardi, lei ha deciso di pernottare in casa di lui. Non era la prima volta, i genitori di Gordon Greene avevano nulla in contrario. Il dramma all'alba. L'assassino è entrato in casa attraverso la porticina che dà sul retro e ha raggiunto la camera dove dormiva Bernadette. Quattro colpi a bruciapelo. Quando Gordon e i genitori, svegliati dalla sparatoria, hanno trovato la ragazza nel letto insanguinato il killer era ormai scomparso.

Inutili i soccorsi, prima all'ospedale di Craigavon, poi al Royal Victoria di Belfast. Dopo 12 ore Bernadette è morta. E nasceva in quel momento il mito di quella «Giulietta» dell'Ulster.

«Non voglio vendette», ripeteva ieri il padre della ragazza, Addolorato ma lucido, dice di «non provare odio» per l'assassino della figlia ma soltanto «pietà», di sperare che la morte della figlia «possa essere l'ultima», che «serva a qualcosa», che sia magari il viatico a «vivere in pace».

Non sarà facile. Il dramma irlandese sembra disposto a farsi cancellare da una vicenda d'amore. Proprio ieri, mentre i protestanti negavano e la polizia insisteva di «presumere che l'assassinio stato settario», un gruppo di unionisti ha abbandonato il negoziato di pace per non avuto dal governo «chiarimenti» su altri «chiarimenti»; e cioè su quello che Londra ha precisato al Sinn Féin (e quindi all'Ira) in merito alla questione del disarmo in parallelo alle trattative di settembre. I lealisti protestanti si minacciati dal semplice sospetto i nazionalisti cattolici dialoghino proficuamente con il governo. Basta a impedire che la tensione da, figurarsi se il dramma di una «Giulietta» d'Ulster può incidere più di tanto.

**Fabio Galvano**

Una coppia a Belfast alla festa del 12 luglio che ricorda la battaglia del Boyne

«Non se n'era accorta»

# Lady Diana a Saint-Tropez

LONDRA. Diana tra i nudisti: la principessa è stata sorpresa sulla battigia di spiaggia di Saint-Tropez mentre osserva divertita un e una donna che gironzolano a pochi metri da lei senza nulla addosso. La fotografia di Lady Di tra i nudisti è stata pubblicata ieri alcuni tabloid britannici: sul «Mirror» le sive nudità una bagnante vengono coperte con una corona reale, versione molto inglese della foglia di fico.

«All'inizio - raccontano i testimoni - la principessa così occupata a fare telefonate col suo portatile che non si era accorta di quei bagnanti. Quando ha visto un uomo e una donna che giravano nudi a pochi metri da lei è a ridere e non si è scomposta troppo».

Diana si trova nel Sud della Francia con i figli, ospite del miliardario anglo-egiziano Mohammed Al Fayed, proprietario magazzini «Harrod's». [Ansa]

Sarà il gip ora a decidere: nel mirino del deputato di Forza Italia c'erano Ilda Boccassini e il pentito Veronese

# Bocciato l'esposto della Parenti

## *Genova, i magistrati: non c'è calunnia*

**GENOVA.** I magistrati genovesi si inseriscono con una mossa clamorosa nel caso Parenti-Boccassini. I pm dell'antimafia genovese, Anna Canepa, Francesca Nanni e Pio Macchiavello, hanno chiesto l'archiviazione dell'esposto per calunnia che l'onorevole di Forza Italia Tiziana Parenti aveva presentato nei giorni scorsi contro la sua ex collega del pool milanese di Mani pulite Ilda Boccassini. L'esposto era anche contro il pentito Angelo Veronese attorno a cui ruota l'intera inchiesta che ha portato in carcere il colonnello della Dia Michele Riccio.

La richiesta di archiviazione, firmata anche dal procuratore di Genova Vito Monetti, dovrà essere valutata dal gip. L'onorevole Parenti potrà opporsi, attraverso il suo difensore, l'avvocato Giovanni Ricco, alla richiesta di archiviazione. Il pentito Veronese aveva dapprima raccontato che Ilda Boccassini gli avrebbe offerto mezzo miliardo purché dicesse qualche particolare compromettente nei confronti della Parenti. Ma poi Veronese aveva ritrattato quasi tutto affermando che era stato lui a parlare per primo dei soldi con il colonnello Riccio. Era andato dall'ufficiale dei carabinieri e gli aveva detto di aver letto sui giornali che un pentito per le rivelazioni su Andreotti aveva preso mezzo miliardo. Aveva aggiunto: «La Parenti vale altrettanto?». Secondo il racconto che in seguito Riccio ha fatto ai magistrati, durante l'interrogatorio nel carcere di Forte Bocca, a quel punto avrebbe detto al pentito di non scherzare su queste cose e che non si poteva parlare assolutamente di soldi né di nient'altro. Veronese, a confronto con Riccio, sostanzialmente ha confermato quello che aveva raccontato l'ufficiale dei carabinieri e ha aggiunto che il tono usato dalla Boccassini nell'incontro avuto con lei (sempre negato dal magistrato) sarebbe stato «scherzoso». Inoltre il pentito aveva anche detto di avere visto un sacchettino con della cocaina in un cassetto dell'ufficio della Parenti quando l'onorevole lavorava come pm a Savona. Aveva però aggiunto di aver mai visto la Parenti usare droga. La richiesta di archiviazione della Procura si basa quindi sulla genericità e indeterminatezza del racconto di Veronese per quanto riguarda la cocaina che avrebbe visto. Ma, osservano i pm genovesi, sia che Veronese abbia raccontato la verità o abbia mentito non c'è calunnia nei confronti della Parenti perché la legge prevede che il consumo personale di droga non è reato. Tutt'al più si tratterebbe di una diffamazione nei suoi confronti, perché le parole di Veronese appaiono lesive della dignità di un magistrato. Per quanto riguarda l'incontro o gli incontri, sempre smentiti dalla Boccassini, tra il pm milanese e il pentito i magistrati genovesi osservano anche che se fosse andata davvero come racconta Veronese il comportamento della Boccassini potrebbe tutt'al più integrare un illecito disciplinare, ma non un'istigazione alla calunnia, come viene prospettato dalla Parenti. In ogni caso i magistrati hanno iscritto nel registro degli indagati Veronese per il reato di diffamazione nei confronti della Parenti, proprio perché ha detto di aver visto quella droga. Si è appreso, inoltre, che l'onorevole di Forza Italia ha spedito ieri pomeriggio alla Procura generale della Repubblica un nuovo esposto che riguarderebbe i pm che stanno indagando sul caso Riccio.

Il colonnello, braccio destro del generale Carlo Alberto Dalla Chiesa all'epoca della lotta al terrorismo e medaglia d'argento per meriti di servizio, era stato arrestato il 9 giugno. L'ordinanza di custodia cautelare esclude che vi sia stato un «arricchimento» da parte dell'ufficiale ma si dice che il colonnello avrebbe agito, quando era responsabile della sezione anticrimine dei carabinieri di Genova per «orgoglio personale e di corpo e per ottenere benemerenze ed encomi». Riccio, secondo il gip, avrebbe utilizzato i pentiti con metodi disinvolti, cedendo loro anche piccole quantità di droga, pur di compiere le operazioni che si era prefisso. Il procuratore Monetti subito dopo l'arresto aveva ricordato che «la logica del fine che giustifica i mezzi non può presiedere all'attività di nessun organo dello Stato». Il difensore di Riccio, Emanuele Lamberti, ha presentato ieri l'istanza di arresti domiciliari.

**Ilda Emanuelli**

A fianco Ilda Boccassini. A sinistra l'ex pm e ora parlamentare di Forza Italia, Tiziana Parenti

# 007, laureati e per concorso

## *Frattini contro gli scandali del Sisde*

**ROMA.** Nepotismo, clientelismo, corruzione, inefficienza, furbizia, illegittimità e iosa. Il Sisde esce con le ossa a pezzi dalla spietata radiografia che le dedica il Comitato parlamentare di controllo. A dispetto del pomposo nome di «Servizio di informazione per la sicurezza democratica», para- proprio che l'unica sicurezza fosse quella dello stipendio maggiorato. Sono pagine di fuoco, quelle che il Comitato all'unanimità ha inviato al Parlamento. E il giudizio, a un certo punto, quando il Comitato sottolinea che il Sisde è l'unico organismo dello Stato che per quindici anni s'è dimenticato di redigere le note annuali di qualifica per il personale, è davvero sconsolato: «Circostanza di tale gravità che appare persino superfluo ogni commento».

Il nostro servizio segreto civile consta di circa uomini. Nato nel 1981, preceduto da una legge che è animata delle migliori intenzioni. Subito, a freddo, il primo tradimento: la legge prevedeva che le assunzioni per chiamata diretta fossero un'eccezione; diventano la regola. Nei primi quattro anni di vita, 248 spie arrivano da altre amministrazioni dello Stato e ben 482 vengono assunte direttamente. Senza concorso, segretamente (che spie sarebbero, sennò?), con ottimi stipendi. Il Sisde diventa rapidamente la pacchia del raccomandato.

Ci sarà poco da meravigliarsi, allora, se si affollano migliaia di domande d'assunzione o di trasferimento. Se prevalgono nepotismo e clientele politiche. «Capirei se si fosse trattato di persone dalla professionalità eccezionale. Invece quasi tutti esecutivi di basso rango», dice Franco Frattini, presidente del Comitato.

Si infilano al Sisde figli, generi e nipoti di ministri, parlamentari, prefetti, ambasciatori, questori, generali, magistrati. Non manca qualche parente di giornalista. Intere famiglie si scoprono con l'animo dello 007. Lo scandalo dei fondi neri - quello del direttore Malpica, il tesoriere Broccoletti e la Zarina-segretaria Martucci - insegna. Ma c'è di più. Ci sono addirittura due gemelle «ben sponsorizzate» che vengono assunte insieme. Una poi si sposa un collega dando «luogo a una famigliola di tre persone che per anni ha prestato servizio nello stesso ufficio».

A un certo punto, però, questo andazzo di assunzioni allegre, spesso pazze e risultati scarsi, diventa intollerabile. Coincide con la caduta della Prima Repubblica, governo tecnico di Carlo Azeglio Ciampi, bombe contro i monumenti. Parte una campagna di moralizzazione che in pochi mesi porta all'allontanamento di oltre 200 persone. Ebbene, scopre oggi il Comitato, la presunta moralizzazione - gestita in prima persona dal prefetto Barrel, oggi deceduto, e quindi facile bersaglio di ogni scaricabarile - fu l'occasione piuttosto per un altro mezzo scandalo. Vengono allontanati agenti con il marchio «incapaci». Al loro posto, immediatamente, vengono assunti 50 precari che già da tempo collaboravano con il servizio segreto.

Racconteranno poi gli epurati, tutta gente con il dente avvelenato, che fu un grande giro di valzer per cacciare qualche sgradito scomodo. Fu allontanato, ad esempio, chi aveva scoperto e segnalato che una certa sezione del Sisde spiava illegittimamente un partito politico (presumibilmente la Lega Nord). Fu cacciato su due piedi anche un altro agente che aveva sequestrato (correttamente) un tesserino del Sisde nelle mani di una giornalista.

Per girare pagina, il Comitato ha formulato alcune proposte. Vietare le chiamate dirette se non per pochi vertici. Ricorrere alle università. Scegliere personale già laureato, possibilmente bravo. Mettere i bandi sul giornale. «Certo non le graduatorie finali», aggiunge Frattini. Istituire un'anagrafe patrimoniale per gli agenti segreti. Il Comitato segnala che servono esperti di materie economiche, statistiche e finanziarie, linguisti, conoscitori dei Paesi orientali. E qualche «amico» di meno.

**Francesco Grignetti**

Il giovane era stato sorpreso dai militari mentre stava vendendo la droga: ha reagito sparando

# Carabiniere ferito da uno spacciatore

## *Il vescovo di Napoli: «Maledire i mercanti di morte»*

**NAPOLI.** Doveva essere un'operazione di routine, come tante altre che il maresciallo dei carabinieri Giovanni Forina ha condotto in porto senza problemi. Invece, questa volta, qualcosa non è andata per il verso giusto: uno degli spacciatori sorpresi proprio mentre trattavano la vendita di alcune dosi di cocaina ha cominciato a sparare all'impazzata. E' accaduto a Varcaturo, una località della costa a Nord di Napoli. Forina, colpito al petto con due pallottole, si è accasciato senza un lamento. I medici dell'ospedale civile di Pozzuoli dicono che le sue condizioni sono piuttosto gravi, ma che ha buone possibilità di farcela. Uno degli spacciatori, cittadino nigeriano, è stato arrestato. E proprio mentre il maresciallo lottava contro la morte in un letto d'ospedale, l'arcivescovo di Napoli Michele Giordano ha scagliato il suo anatema contro i trafficanti di droga. «Se al cristiano fosse lecito maledire, la prima maledizione dovrebbe essere contro i mercanti di morte», ha ammonito il cardinale che è spinto oltre, condannando qualsiasi forma di legittimazione delle sostanze stupefacenti: «La sanzione deve punire non solo chi produce e commercia droga, ma anche chi la detiene».

La brutta avventura di Giovanni Forina, 27 anni, sposato e padre di una bambina, è avvenuta in una località, Varcaturo, affollata d'estate da molti villeggianti. La pattuglia composta dal maresciallo e altri carabinieri, tutti in borghese, stava svolgendo un'operazione antidroga. L'obiettivo erano due nigeriani sospettati di aver messo su un florido commercio di cocaina. E dopo ore di appostamenti i sospetti hanno trovato conferma: gli spacciatori si sono appartati con alcuni tossicomani e hanno cominciato a trattare la vendita di alcune dosi.

A questo punto sono intervenuti i carabinieri. In un primo momento i trafficanti sono riusciti ad allontanarsi in auto, ma poi sono stati inseguiti e raggiunti da Forina e i suoi uomini. Ma gli spacciatori non si sono arresi. Uno di loro ha impugnato la pistola e premuto due volte il grilletto, centrando il bersaglio: il maresciallo, colpito al petto, è stato subito portato in ospedale. Ieri ha ricevuto la visita del comandante generale dell'arma dei carabinieri, Sergio Siracusa.

E ieri sera, durante l'omelia in occasione della festa della Madonna del Carmine, l'arcivescovo Michele Giordano ha lanciato la «scomunica»: «La prima maledizione dovrebbe essere contro il traffico e lo spaccio della droga in tutte le sue forme. La sanzione deve punire anche chi detiene la droga; si può fare un'eccezione solo per il tossicomane, che però può e deve essere punito se si trasforma in spacciatore, ladro, assassino».

«Solo i ciechi - aggiunge il cardinale - possono ostinarsi a vedere la droga, anche se in dosi leggere, come una prestazione dovuta e tollerata per chi è già caduto in questo baratro». Il duro intervento dell'arcivescovo suona come una critica nei confronti di quanti, anche nel governo, ipotizzano modifiche «aperturiste» della legge sulle tossicodipendenze. E' invece assolutamente d'accordo con Giordano il deputato di An Alessandra Mussolini: «Questa sorta di scomunica - dice - deve far riflettere quanti si ostinano a perseguire lo strisciante obiettivo della legalizzazione delle droghe».

**Fulvio Milone**

Il luogo dove l'altra sera è avvenuta la sparatoria

# A Bari torna la paura

## *Agguato contro 2 giovani Un appello del cardinale*

Potrebbe essere stata causata da un tentativo di «giustizia fai da te» la sparatoria dell'altro ieri nel quartiere popolare San Paolo, dove un uomo ha sparato sei colpi di pistola - tutti andati a vuoto - contro due giovani su uno scooter. E' questa una delle ipotesi dei carabinieri. Da alcune testimonianze sarebbe infatti emerso che uno dei giovani avrebbe avuto una borsa, che poi avrebbe buttato in una zona di campagna. Per questa ragione, è ipotizzabile che si trattasse di due scippatori contro i quali si sarebbe scatenata la ritorsione della vittima dello scippo. Intanto l'arcivescovo di Bari, monsignor Mario Magrassi, ha scritto una lettera alle autorità e ai cittadini sottolineando che «il degrado sociale che genera e alimenta le varie forme di violenza nasce da molto lontano e, con diverse responsabilità e ruoli, è ascrivibile a molti; non solo alla criminalità organizzata». Si è rivolto in particolare «alla classe politica che - ha detto - non è solo chiamata a rispondere dell'onestà nell'amministrazione delle risorse, ma anche della tutela della pace e della giustizia». [Ansa]

Palermo, la ragazza è stata interrogata da un insegnante di Rifondazione

# Concetta Riina, esame sulla Patria

## *Italiano e storia per la maturità della figlia del boss*

**Il docente: l'allieva ha risposto alle domande in maniera corretta**

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

Ha risposto disinvolta sul senso della patria e sull'amara ironia di Pirandello. In complesso un esame orale senza scivoloni quello sostenuto ieri mattina da Maria Concetta Riina, ventiduenne, seconda dei quattro figli di Totò Riina, il capo di Cosa nostra catturato quattro anni fa e condannato finora sette volte all'ergastolo. I riflettori della cronaca tornano a riaccendersi su questa ragazza che, secondo molti, avrebbe diritto a una vita regolare come tante altre sue coetanee.

Maria Concetta si è presentata puntuale nel liceo scientifico di Corleone, il «Colletto», dove è stata interrogata di italiano e storia. Dall'altra parte del tavolo ha trovato fra i commissari d'esame il professor Giusto Catania, che è segretario provinciale di Rifondazione comunista e ha chiesto in tante occasioni la massima severità nei confronti dei boss. Riina soprattutto. E c'è da supporre che lei lo sapesse benissimo, visto che di solito gli studenti prima degli esami si informano sui docenti chiamati a giudicarli, anche non necessariamente per cercare la classica raccomandazione. Così com'è certo che Catania sapesse perfettamente che davanti a lui c'era nientemeno che la figlia del boss dei boss.

La prima domanda è stata centrata, appunto, sull'umorismo nei testi pirandelliani e la ragazza se l'è cavata con una certa proprietà di linguaggio. Quindi è stata invitata a discutere sul tema della patria in Manzoni, Foscolo e Leopardi, su cui si è dilungata, sia pure con qualche intoppo. Per la storia, le è stato chiesto di parlare di Giolitti e del suo tempo e ha risposto in maniera sufficiente. Al termine lo stesso Giusto Catania ha osservato che Maria Concetta ha fatto un discorso adeguato, corretto.

Due anni fa la giovane era stata eletta rappresentante di classe, scelta che aveva fatto rumore e suscitato qualche riserva. L'anno dopo non è stata rieletta. Durante la latitanza del padre, durata 23 anni, Maria Concetta è nata e vissuta in clandestinità con i genitori e i tre fratelli. Da bambini tutti e quattro studiarono con la madre Ninetta Bagarella, che è maestra elementare, sorella di Leoluca, anch'egli in prigione e già condannato all'ergastolo. Successivamente i ragazzi Riina (e i due minori continuano) hanno frequentato scuole private e che risultasse evidente che sono figli di Totò Riina.

Che cosa farà adesso Maria Concetta? Si iscriverà all'università o abbandonerà gli studi? Non si sa. La ricerca di una «vita normale» per i suoi figlioli è stata sollecitata tempo fa da Ninetta Bagarella, secondo la quale Maria Concetta non crede che il padre si sia macchiato dei delitti a lui contestati. La difesa filiale ha suscitato l'irritata reazione di Ilda Boccassini, secondo la quale la ragazza aveva parlato a sproposito visto che il padre è indifendibile.

**Riavidà**

Catania, il telefonista ieri è stato arrestato

# Balbetta il re del racket Così chiede il pizzo

**CATANIA.** I capi del clan gli avevano affidato, incautamente, l'incarico di chiedere il «pizzo» ai commercianti con una serie di telefonate. E lui, balbuziente, con l'evidente difetto di pronuncia che aveva il compito con scrupolosità. Solo che al momento di chiedere il «pizzo» per superare l'handicap cantava anziché parlare.

Una cantilena inconfondibile che se da un lato gli ha agevolato il lavoro, dall'altro ha rappresentato una sorta di firma dietro ogni richiesta di denaro. All'altro capo del telefono - situazione tragica e comica al tempo stesso - le vittime non sapevano se credere alle minacce o rispondere «paraponzi ponzi po» al ritornello del balbuziente. Le richieste di «pizzo», sia chiaro, erano vere e portavano la firma del clan Morabito-Stimoli-Fiorello, una temibile organizzazione mafiosa che assieme a quella rivale, denominata Santa Barbara, gestisce gli affari criminali e paternò, un grosso Comune in provincia di Catania.

Il telefonista balbuziente, Francesco Pallica, 50 anni, è stato arrestato ieri assieme ad altre tre persone con l'accusa di associazione a delinquere finalizzata all'estorsione. Assieme a lui sono finiti in carcere Giuseppe Arcidiacono, Pietro Puglisi e Luigi Castelli. Le indagini degli investigatori hanno preso le mosse da una serie di denunce presentate da alcuni commercianti della cittadina catanese presi di mira dal racket delle estorsioni. La maggior parte dei racconti fatti da piccoli e medi imprenditori aveva in comune il particolare della richiesta estorsiva fatta al telefono «da un tizio che anziché parlare cantava». Accertato subito che non si trattava di uno scherzo i carabinieri sono arrivati all'identificazione del telefonista proprio sulla base di quell'ineliminabile «contrassegno» che lo costringe a cantare tutte le volte che deve farsi comprendere dal suo interlocutore.

**[n. s.]**

Per Impresit e Cogefar

# Falsi in bilancio Interrogato Cesare Romiti

**TORINO.** Cesare Romiti è stato interrogato ieri in procura per un'ora e 50 minuti, assistito dai suoi avvocati, Vittorio Chiusano e Franco Coppi. Non ha rilasciato dichiarazioni. Ha spiegato di che cosa è trattato l'avv. Chiusano: «E' una coda all'inchiesta per cui Romiti è già stato giudicato e riguarda i bilanci delle controllate Fiat Impresit e Cogefar del '91 e del '92. Romiti - ha riferito il legale - ha ribadito di non essere al corrente di queste vicende».

Ha aggiunto il legale: «La Procura, in seguito al condono fiscale, aveva deciso di chiederne l'archiviazione. Il gip ha ritenuto che in diritto non vi fosse un tal presupposto, per cui si procede nuovamente per l'ipotesi di falso in bilancio. E, dopo la sentenza della Cassazione, s'è anche la contestazione di appropriazione indebita come reato tecnico agganciato al primo». Subito dopo Romiti, è stato sentito Marcello Franco, presidente Cogefar dopo Mattioli.

Sarà di trentadue anni il periodo massimo di detenzione. Il Polo accusa: scelta demagogica

# Ergastolo addio, primo sì

## *Il Senato cancella il carcere a vita*

ROMA. Niente più ergastolo, ma pene massime di 32 anni. Per ora è soltanto il primo sì, dato dalla commissione Giustizia del Senato a disegno di legge che, esaurita oggi la discussione, dovrebbe passare in aula prima di arrivare alla Camera. Ma in ogni caso, è un'affermazione di principio ardita, che fa già discutere.

Ersilia Salvato, senatrice di Rifondazione comunista autrice della proposta esulta. «E' un primo passo verso traguardo di civiltà che può consentire la piena rispondenza del diritto penale alla finalità rieducativa della pena iscritta nella Costituzione». Ma dall'opposizione arrivano attacchi pesanti. «L'Ulivo Rifondazione aboliscono l'ergastolo nonostante il voto popolare del 1982 e le perplessità tecniche e politiche condivise da esponenti della maggioranza», sostiene il Polo. Che accusa esplicitamente gli avversari: «Ancora volta la demagogia e le frange estremiste della maggioranza prevalgono sul buon senso la moderazione, che avrebbero richiesto una riflessione più approfondita ed estesa di tutto il sistema penale».

Di più. «Ma sul serio - si chiede il presidente dei Senatori di Forza Italia Enrico La Loggia, - qualcuno ritiene che le emergenze criminali siano cessate?». Mentre il capogruppo degli azzurri alla commissione Antimafia Roberto Centaro arriva a domandarsi penseranno i procuratori impegnati nella lotta contro la mafia: «Sarà interessante verificare la reazione dei vari Caselli, che alzano i toni nei confronti del paventato calo di tensione, e ritengono l'ergastolo delle cause di pentimento dei criminali più pericolosi».

In realtà la proposta iniziale della Salvato prevedeva riscrivere tutto l'impianto della pena e chiedeva che gli anni di carcere comminabili non fossero 32 ma . Dopo un lungo dibattito, la commissione ha deciso. Per non mettere all'intero codice penale, una modifica più che altro di principio. Proponendo semplicemente che, laddove il codice penale parla di «ergastolo» venga sostituita la parola con «reclusione speciale», che comunque continuerebbe a distinguere le pene per i reati più gravi, rispetto alla «reclusione semplice. E, comunque, stabilendo il limite massimo di 32 anni.

Le differenze riguardano il cosiddetto «trattamento carcerario» che varia dall'«arresto», ai due tipi di reclusione. La legge vigente, nota «legge Gozzini» prevede infatti che dopo un certo numero di anni passati in carcere, il detenuto possa chiedere non solo una serie sconti, ma anche di passare a pene alternative, che prevedono il lavoro interno, fino alle condizioni di semilibertà.

Sconti e riduzioni che oggi si verificano anche per gli ergastolani. Mentre obiettivo della nuova legge è invece di considerare più rigidamente le «aggravanti», facendo sì che «detenuti speciali» non possano per davvero goderne. Insomma, la nuova legge pur abolendo l'ergastolo come «pena infinita», finirebbe dunque per rendere molto più rigida e dura quella, effettivamente scontata, sia pure fissata in un certo numero di anni e non più a vita.

Ersilia Salvato replica alle critiche di Forza Italia e An, giudicando «sorprendente infondato lo scandalo menato da Forza Italia». «Trenta, trentadue anni di carcere duro, secondo il regime del 41 bis e con la espressa esclusione di accedere alle misure alternative al carcere già previste più che sufficienti a tagliare fuori dal circuito criminale qualsiasi detenuto pericoloso per i fatti di mafia. Il resto è pura propaganda. Quanto all'estremismo e alle perplessità tecniche sull'abolizione dell'ergastolo, va detto che sono più di 20 anni che la Corte Costituzionale giudica legittimo l'ergastolo solo nella misura in cui può scontato effettivamente».

**Maria Bruzzone**

Da sinistra Ersilia Salvato, rifondazione comunista Daria Bonfietti senatrice della sinistra democratica e un'immagine di carcere

### «Ma non vorrò per tutti»

### *«Aggravanti per i reati di strage»*

ROMA. La senatrice Daria Bonfietti della sinistra democratica, presidente dell'Associazione vittime della Strage Ustica, ammette di aver avuto dei dubbi sull'abolizione dell'ergastolo.

E di essersi convinta per «ragioni di civiltà» anche perché gli autori di stragi, omicidi plurimi o efferati non avranno lo stesso trattamento carcerario degli altri.

**Lei parla di civiltà, ma Totò Riina o gli stupratori di bambini sono così civili.**

«Capisco che nelle vittime o nella stessa opinione pubblica possano prevalere rancori o sentimenti di vendetta, non possiamo farcene condizionare. Noi siamo legislatori e dobbiamo prevedere delle fattispecie di reato e delle pene. Ed eliminare la pena dell'ergastolo superamento di una forma di condanna che è considerata più umana».

**Non la colpisce però che chi, diciamo così, si è limitato ad la moglie possa avere la stessa pena di chi ha una bomba su un aereo?**

«Non è così. Bisogna tener conto delle aggravanti, che implicano condizioni di carcerazione diverse per gli uni o per gli altri. E anche questo ha la sua importanza».

**Vuol dire che pene più alte di 32 anni?**

«Non dico questo. Il massimo della pena comminabile resterebbe quello indicato, anche se la struttura delle pene la dobbiamo anrivedere. Il fatto è che la legge Gozzini permette già a chi riceve anni di carcere di avere pene alternative, dopo un certo periodo. Mentre con le aggravanti potrebbe non essere più possibile».

**Ma chi si prende l'ergastolo però oggi resta in galera tutta la vita, o no?**

«Niente affatto. Dopo 24 anni può uscire perché la legge lo prevede. La gente spesso non sa che gli ergastolani in Italia sono più di qualche centinaio. Questa discussione in fondo è più teorica che altro».

**Resta l'impressione che i legislatori si preoccupino prima dei problemi umanitari principio che di assicurare i colpevoli alla giustizia.**

«Era un dubbio avevamo in molti a sinistra, un anno fa, quando è cominciato il dibattito: che, tante urgenze della giustizia e delle carceri, potesse essere capita l'opportunità politica di questo provvedimento. Ma nel frattempo abbiamo fatto diverse altre cose: dal giudice unico all'abuso di ufficio, alla 513, alla depenalizzazione dei reati minori, ancora in discussione». **[m. g. b.]**

Delitto di Marta

### Una donna fuste per Scattone

ROMA. E' stata identificata e interrogata donna indicata dalla difesa di Giovanni Scattone come possibile testimone a favore dell'imputato. Sul nome il riserbo è totale. La sua testimonianza non sarebbe però risultata rilevante per scagionare Scattone.

L'avvocato Marcello Petrelli, dei legali dell'assistente, imputato assieme a Salvatore Ferraro di concorso in omicidio volontario, domenica scorsa aveva rivelato l'esistenza della teste. L'avvocato aveva parlato di un'assistente della Facoltà di lettere con la quale Scattone si sarebbe prenotato per un esame una manciata secondi dopo lo sparo che colpì Maria Russo.

Petrelli anche ieri è tornato a definire il clima omertà all'interno dell'Università. «Ci è stato impossibile contattare questa donna - ha detto - perchè il titolare di cattedra per la quale lavora si ha impedito incontrarla. Lavorare queste condizioni è difficilissimo». L'avvocato ha inoltre aggiunto che, «nonostante questo professore avesse più volte negato di avere un'assistente le caratteristiche fisiche descritte dal nostro cliente, noi abbiamo avuto conferma dell'esistenza di questa donna da un'altra assistente di quella cattedra. E di questa conferma abbiamo la registrazione».

E sempre ieri altre persone sono state ascoltate dalla Digos per verificare l'alibi di Scattone. A quanto si è appreso, tutti coloro che stati ascoltati lavorano all'interno della facoltà di Lettere. [Ansa]

«Tu l'hai disonorata adesso le nozze»
Ha aspettato che lo arrestassero

Gennaro Orobello, 46 ferraiolo

Reggio Calabria, l'uomo aveva aspettato il ragazzo per tentare di convincerlo

# Uccide per l'onore della figlia

## *Spara all'ex fidanzato: non ha voluto sposarla*

REGGIO CALABRIA. L'idea che la figlia fosse stata «disonorata» gli aveva fatto perdere il sonno. Da più di due anni era il suo chiodo fisso, il suo tormento.

Un'onta troppo grande, che non avrebbe potuto reggere più a lungo. Così, ieri mattina, Gennaro Orobello, 46 anni, ferraiolo di mestiere, nato a Napoli ma da tempo residente a Reggio Calabria, ha tentato l'ultima carta.

Ha provato, per l'ennesima volta, a convincere l'ex fidanzato della sua unica figliola (appena sedicenne) a sposarla, giusto per riparare il torto, per lavare quella macchia che ossessivamente vedeva sull'onore della famiglia.

Ultimo tentativo vuol dire soltanto poche parole. Poi ha tirato fuori la pistola e ha sparato tutti i colpi del caricatore. Sette colpi per l'onore. Sette colpi per cancellare per sempre chi aveva osato tanto.

Antonio Cuzzocrea, 23 anni, qualche lavoro saltuario da muratore, è morto così. Per mano colui che non era mai riuscito a diventare suocero.

Assassinato, mentre andava a lavorare, dal padre della ragazzina alla quale fino a qualche anno fa, probabilmente, aveva voluto bene. Ma non al punto di sposarla, perlomeno subito, perlomeno di fronte alla richiesta perentoria venuta dal padre di lei. Dopo che lui, Orobello, sospettano gli investigatori della Squadra mobile di Reggio Calabria, aveva scoperto che tra i due ragazzi c'era stato qualcosa di più un amore platonico.

Reggio Calabria, quartiere Croce Valanidi, una zona di collina fitta di fabbricati bassi, un quartiere tutto sommato modesto, turbato ieri da un episodio più o meno imprevedibile.

Cuzzocrea è arrivato in via Trapezzoli, all'altezza del civito 75, su furgoncino. Veda Santa Venere, alle falde dell'Aspromonte, dove viveva con i genitori. Ed era arrivato là, uno zio (Domenico Cuzzocrea, rimasto ferito di striscio) con un'altra persona. Avrebbe dovuto fare dei lavori di pitturazione nella casa destinata ad sua sorella, in procinto di sposarsi. E' sceso dal furgone, in tenuta da lavoro, ha visto avvicinarsi Orobello lo ha sentito pronunciare qualche parola. I sette colpi calibro 7,65 non gli hanno lasciato il tempo per null'altro. Gennaro Orobello, invece, dopo il delitto ha telefonato alla polizia, ha avvisato gli agenti che aveva ammazzato uno e ha chiesto loro di andarlo a prendere.

Quando Roberto Pellicone, il funzionario che dirige la mobile, ed Enzo Labate, capo della omicidi, sono arrivati sul posto lo hanno trovato ancora la pistola in mano. «Non voleva sposare mia figlia», ha detto in buona sostanza, senza per altro cerdi giustificare quel gesto che dev'essergli sembrato tra i più naturali che si possano immaginare.

Ai poliziotti avrebbe fatto cenno anche a episodi di violenza sessuale dei quali Cuzsi sarebbe «macchiato» nei confronti della figlia. Ma capire che cosa deve intendersi per violenza, non altro per quella «violenza» di cui parla Orobello, non pare cosa facile.

La pistola, Orobello, se la sarebbe procurata in Germania, durante uno dei suoi tanti viaggi per lavoro. Di precedenti penali, nel suo passato, nemmeno l'ombra. Così come del resto era per Cuzzocrea. «Ho commesso un omicidio, qui»: dalla telefonata in Questura Orobello ha mantenuto una lucidità impressionante.

La stessa che deve aver avuto nel raccontare tutto a Santi Cutroneo, magistrato della procura che l'ha sentito prima che fosse portato in carcere.

**Rocco Valenti**

### *Muore per una zecca*

BENEVENTO. Una donna, Maria Zeoli, 43 anni, morta nel reparto di rianimazione dell'ospedale «Rummo» Benevento, dove era stata ricoverata in seguito alla puntura una zecca. «Rickettiosi» è la diagnosi dei sanitari, che attribuiscono al microrganismo veicolato da una z la causa della morte della donna, contagiata da una puntura parassitaria. Nei giorni Maria Zeoli accusò un malore. [Ansa]

IN BREVE

**Bimbo di tre anni annega in piscina**

BOLZANO. Un bambino di tre è annegato ieri nella piscina dell'albergo dello zio, in Alto Adige. E' successo a Terento, vicino a Bressanone, e la vittima si chiamava Dominic Plaikner. Il bimbo stato brevemente affidato alla sorveglianza della sorellina di sette anni, che si è allontanata dal bordo della piccola piscina dell'albergo, per andare mettersi il costume e prendere dei braccioli di plastica per fare il bagno. Nel frattempo il piccolo Dominic è scivolato nella vasca. [Ansa]

**Gullit drà i figli tre giorni al**

MILANO. Ruud Gullit dovrà frequentare per almeno tre giorni al mese i due figli, nati dal matrimonio con Cristina Pensa. Lo ha stabilito il giudice di Milano dinanzi al quale i due coniugi hanno avviato la causa separazione. La decisione è conseguente ad un ricorso della donna che aveva sostenuto che il campione n frequentava i loro figli, in particolare da quando aveva una relazione un'altra donna, Estelle, nipote di Cruijff. Intanto i legali dell'allenatore-giocatore del Chelsea, hanno avviato le pratiche del divorzio. [Ansa]

Milano, dopo la denuncia di un sottotenente. Ma il generale Romano: non sono riti di iniziazione

# «Cera bollente sulla schiena degli ufficiali»

## *Richiesta di rinvio giudizio per 9 carabinieri accusati di nonnismo*

TORINO. La scena, così come l'ha ricostruita la procura militare, è questa. Al battaglione Lombardia dei carabinieri di Milano è notte fonda. Nel circolo ufficiali, c'è l'iniziazione alla «Calotta». I sottotenenti, in fila indiana, fanno passo leopardo. Indosso hanno soltanto mutande e anfibi. Gli «anziani di calotta» disposti ai lati reggono candele accese. Al loro passaggio, fanno scendere sulle schiene dei colleghi più giovani gocce di cera bollente e acqua, e dicono: «Striscia, striscia, che non degno di far parte della Calotta». Al fondo del corridoio, c'è il «potentissimo» e «magnifico» capo-calotta, che ha testa lo zuccotto con i colori dell'Arma. Al termine del tragitto carponi, il «magnifico» (il tenente più anziano, Ruben Ruggeri) ammette gli ufficiali nell'associazione, ponendo spada sulle spalle e sul capo dell'«incalottando». Che alla fine è invitato a rialzarsi e baciato.

Una scena che potrebbe costare, a ufficiali dell'Arma, un processo. Il capo della procura militare torinese Pier Paolo Rivello ha chiesto loro rinvio giudizio per violenza e ingiuria a un inferiore. Perché uno degli «incalottandi» non ha gradito il rito: prima di arrivare all'investitura la spada, se n'è andato dal circolo ufficiali, mandando tutti a quel paese. Si è precipitato al pronto soccorso e poi da un avvocato, dove ha querelato i colleghi più anziani.

Tutto vero? Il sottotenente ha denunciato anche altri fatti più gravi legati notte tra il 19 e il 20 febbraio, sui quali però procura torinese non ha trovato riscontri. sugli insulti e il rito seminudi, gli indagati hanno mosso quasi tutto. loro avvocato, Claudio Polidori, spiega che la «Calotta» esiste da quando esiste l'esercito, i «subalterni» (tenenti e sottotenenti): «Nessuno è obbligato a farne parte. E' nata in napoleonica per alimentare spirito di corpo: una a metà tra la goliardia e il mutuo so». E cioè: «Chi entra a farne parte, per esempio, può chiedere aiuto ai colleghi della Calotta per avere una sostituzione in un turno di servizio. E poi organizza feste e . Anche scherzi: ma mai pesanti, mai davvero umilianti». La Calotta emette anche «sanzioni»: punisce chi non saluta il superiore a dovere, o chi commette una scorrettezza troppo piccola per una sanzione disciplinare. «Ma solo - si affretta a dire Polidori - "condannando" il reo a pagare, al massimo, una bottiglia».

Ma gli insulti, la cera bollente, il denudarsi? Tra ufficiali dei carabinieri, per di più? Il generale di Brigata Franco Romano, comandante della Regione carabinieri Piemonte e Valle d'Aosta, ha i: «La Calotta è una bellissima istituzione, che alimenta la comunanza e lo spirito corpo. Se c'è stato qualcuno che ha tra va punito, e allontanato da un'associazione di cui non è degno di far parte». Che i riti d'ingresso avvengano in tutti i Comandi d'istruzione e i battaglioni dei carabinieri (e degli altri corpi dell'esercito), è certo. Ma il generale e l'avvocato dicono che in nessun caso si tratta di veri e propri riti. cena insieme. Tutt'al più, i giovani pagano da bere. Tutto qui».

La procura, questo caso, ha però trovato dei riscontri. E' un di nonnismo? e poi no - sbotta Polidori -. di semplice e goliardia militare. Il nonnismo qualcosa che si deve subire. La Calotta è entra solo se lo si desidera. In questo caso, per l'accesso, organizzato un rito burlesco. Il sottotenente ha denunciato i colleghi poteva non partecipare, o andarsene, cosa che ha fatto. Poteva chiudere la cosa risata. Sono certo che davanti al giudice questo episodio sarà riportato alla sua giusta dimensione: una sciocchezza».

**Giovanna**

Biella: nella culla, aveva due mesi

### La «morte bianca» ancora il neonato rampollo dei banchieri Sella

BIELLA. In provincia è il secondo caso in pochi mesi: questa volta, la vittima di quella che chiama «morte bianca» è Luca, di appena due mesi, ultimo rampollo della famosa famiglia dei banchieri Sella. Figlio secondogenito Massimo, 39 anni, presidente ed amministratore delegato della società Brosel, appartenente al gruppo Sella, e della nobildonna torinese Maria Consolata Marenco Morlondo, 30 anni, il piccolo è stato trovato morto nel suo lettino l'altra sera alle 19,30. Poco prima di cena, e papà si sono avvicinati alla culla per dare sguardo al piccolo: già non c'era più nulla da fare. «Arresto respiratorio», ha constatato con dolore il medico Alessandro Gibba, patrigno di Massimo, che abita a pochi passi da lui. A nulla è valso il suo intervento. coppia era sposata da pochi anni, abitava al numero 1 di San Gerolamo, un ex convento che domina la città, e dove risiedono gran parte dei discendenti di Quintino Sella, il famoso statista dell'Italia Unita. Dopo la primogenita, Ottavia, nato un anno fa, il piccolo era l'atteso erede maschio. Si sarebbe chiamato Luca, come il nonno. Ma il piccolo non ha potuto neanche ricevere il battesimo: la cerimonia fissata per domenica. I funerali si svolgeranno alle 16, nella chiesa parrocchiale di San Cassiano. La piccola bara sarà portata nel cimitero monumentale Oropa. **[p. g.]**

Felicita Dondo si è spenta a 101 anni

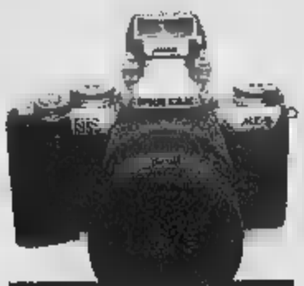
### Morta la vedova di Valletta Donna energica e riservata ritirò il ruolo di first lady

La vedova Valletta

TORINO. Felicita Dondo Valletta, la vedova del «professore», è morta l'altro giorno a Torino e ieri la notizia è stata pubblica dai nipoti. Aveva 101 anni. n'è andata in silenzio, come vissuta, pochi giorni prima del trentennale della scomparsa del marito, stroncato nell'agosto del '67 da una trombosi mentre si trovava in ferie nella in Versilia. Era una donna piena di energie e risorse, che aveva scelto di vivere all'ombra del marito. Solo in una circostanza - l'inaugurazione dello stabilimento di Togliattigrad, nell'ex Urss - era apparsa accanto a lui in alcune cerimonie ufficiali. Ma quello della *first lady* un ruolo che non le piaceva. Non lo sentiva suo.

La famiglia ha annunciato che la di trigesima sarà celebrata insieme con la del trentesimo anniversario della scomparsa dell'uomo che tra il '46 e il '66 fu non solo presidente della Fiat, ma anche uno dei protagonisti della ricostruzione dell'Italia: la funzione sarà celebrata sabato 9 agosto, nella cappella del cimitero monumentale.

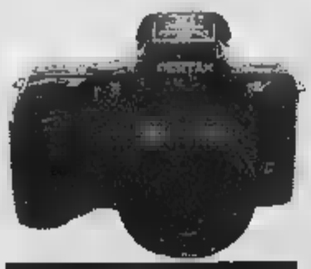
# LA CITTA' DELLE FOTO



## PENTAX MZ 5

obiettivo zoom 28-70 mm.

fotocamera reflex autofocus, ottica intercambiabile, flash incorporato.



## PENTAX Z 70

con obiettivo zoom

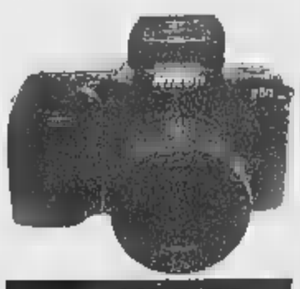
fotocamera reflex autofocus, esposizione automatica e manuale, multiprogrammata.

## MINOLTA 700 SI

Reflex, autofocus, tempi di scatto fino a 1/8000 di sec. controllo della profondità di campo, sistema di schede creative.

## MINOLTA 500 SI

fotocamera reflex autofocus, con esposizione automatica, e programmata, trascinamento motorizzato.



## NIKON F 50

obiettivo zoom mm.

fotocamera reflex autofocus, esposizione automatica, manuale e programmata, messa a fuoco continua di soggetti in movimento.

## NIKON F 70

obiettivo zoom 35-80 mm.

fotocamera reflex autofocus, esposizione automatica, manuale e programmata, tempi di scatto fino ad 1/4000 di .

## YASHICA 109 MP

con obiettivo zoom 35-70 mm.

fotocamera reflex, esposizione automatica, manuale e programmata, trascinamento motorizzato, con borsa.

## YASHICA FX 3 S 2000

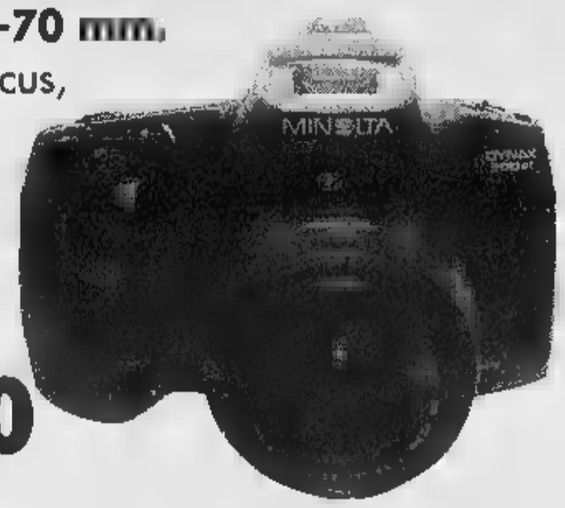
Fotocamera reflex, ottica intercambiabile 50 mm., tempi di scatto fino ad 1/2 millesimo di secondo.

**329.000 LIRE** IVA COMPRESA

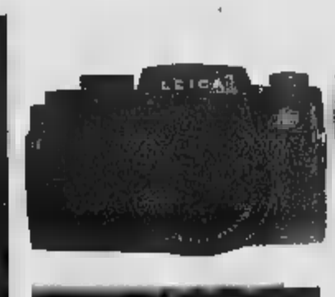
## MINOLTA 300 SI

con obiettivo zoom 35-70 mm.

Fotocamera reflex autofocus, flash incorporato, riduzione occhi rossi.



**498.000 LIRE** IVA COMPRESA



## LEICA R6

Fotocamera reflex otturatore a lamelle metalliche, schermi di messa a f intercambiabili, tempi e diaframmi visibili nel mirino, indicatore di scarsa luminosità.

## NIKON F 90 X

Fotocamera reflex autofocus, tempi di scatto fino a 1/8 millesimo di secondo, trascinamento della pellicola fino a 5 fotogrammi al secondo.

## CANON EOS-1

Fotocamera reflex autofocus,6 programmi di esposizione, 14 funzioni personalizzate, Motore ausiliario per 6 fotogrammi al secondo.

## NIKON F5

Reflex autofocus, tempi di scatto fino a 1/8000 di sec. mirino intercambiabile, a fuoco continua ad alta velocità.

## CANON EOS 50

obiettivo zoom 35-80

fotocamera reflex autofocus, flash incorporato, messa a fuoco con tre possibilità di scelta.

## WEBER FZ 200

con obiettivo 50 mm.

fotocamera reflex, ottica intercambiabile, attacco Yashica, con borsa.

## CANON EOS 5000

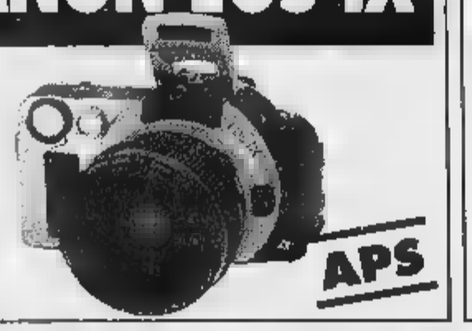
obiettivo

Fotocamera reflex autofocus, con esposizione programmata e flash incorporato.

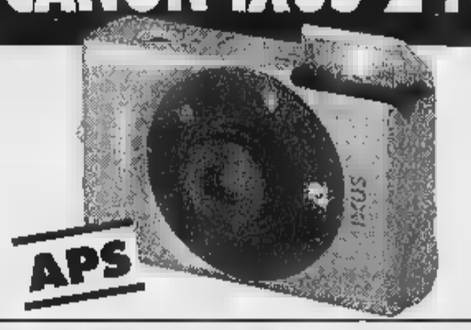
## NUOVO SISTEMA FOTOCAMERE APS "ADVANCED PHOTO SYSTEM"

### NIKON PRONEA 600I

### CANON EOS IX




### CANON IXUS 240




### MINOLTA S-1 VECTIS

**IL NUOVO SISTEMA AD ALTA QUALITA' PER ARCHIVIARE LE TUE FOTO O VEDERLE SUL TELEVISORE**

Prezzi validi fino ad esaurimento scorte e salvo errori od omissioni.

# Grande marvin

**P**
1 ORA DI POSTEGGIO GRATUITO AGLI ACQUIRENTI PRESSO:
- Autoparcheggio ACI Via Roma - P.zza C. Felice P.za Sodoni
- Autorimessa Via . Rattazzi collegata ascensore

ORARIO CONTINUATO: / 19.30

**PAGAFACILE:**
- Assegni di C/C bancario
- Bancomat
- Carte credito
- Pagamenti dilazionati 1° rata dicembre '97
- Carta Aura
- Carta Agos

**P.zza Lagrange 45 - 10123 Torino - Tel. (011) 56.24.033 (30 l. r.a.)**

**negozi Marvin Photo & Photo in Piemonte**

# LA CITTA' DELLE FOTO

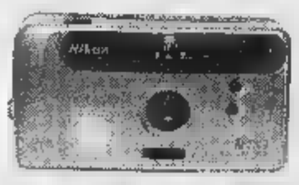
## FOTOCAMERA GRANDE MARCA

**PENTAX ESPIO 738**

fotocamera compatta autofocus, con zoom 38-70 mm. flash incorporato, trascinamento motorizzato.

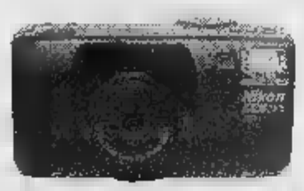
**PENTAX ESPIO 160**

fotocamera compatta autofocus, con zoom 38-160 mm. flash incorporato, trascinamento motorizzato, doppia esposizione.



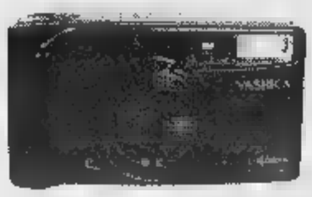
**NIKON AF 230**

fotocamera compatta autofocus, flash incorporato, trascinamento motorizzato, con borsa.



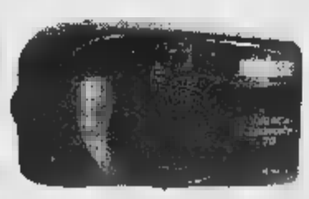
**NIKON ZOOM 310**

fotocamera compatta autofocus, con zoom 35-70 mm. macro, trascinamento motorizzato, flash incorporato, [illegible] borsa.



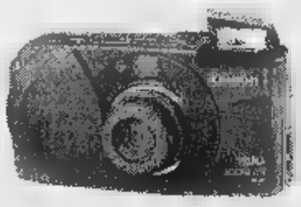
**YASHICA MINITEC AF**

fotocamera compatta, flash incorporato, trascinamento motorizzato, autoscatto.



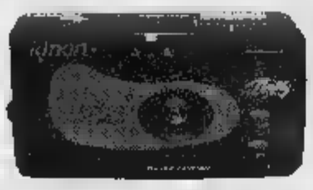
**YASHICA ZOOMATE 70 BRAVA**

fotocamera autofocus, con zoom 38-70 mm. trascinamento motorizzato, flash incorporato, autoscatto.



**CANON PRIMA ZOOM 70F**

fotocamera compatta autofocus, con obiettivo zoom 35-70 mm., con astuccio.

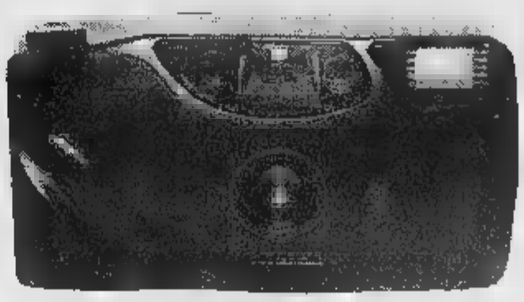


**KINON NOBBY 3**

fotocamera compatta, con flash incorporato e trascinamento motorizzato.

Compatta autofocus, trascinamento motorizzato, flash incorporato.

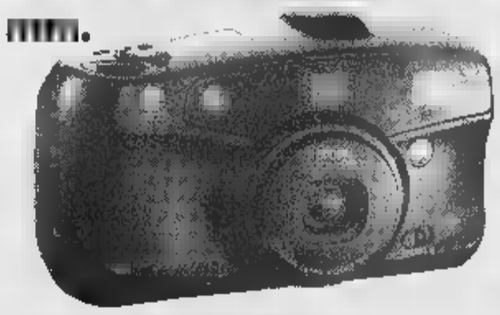
**49.000 LIRE** IVA COMPRESA



## MINOLTA 70 EX

**[illegible] obiettivo [illegible] 35-70 mm.** **macro**, compatta, autofocus.

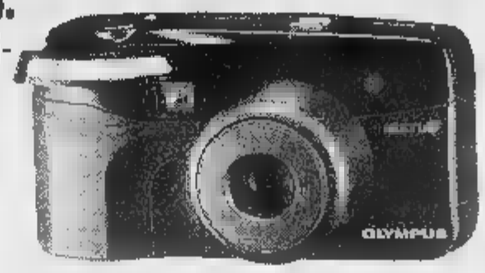
**239.000 LIRE** IVA COMPRESA



## OLYMPUS SZ 105

**con obiettivo [illegible] 38-105 mm.**
In abbinamento con una bellissima valigia da viaggio "Optroly" con rotelle.

**398.000 LIRE** IVA COMPRESA



**OLYMPUS AF 10 MINI**

fotocamera compatta autofocus, con flash incorporato, trascinamento motorizzato, autoscatto.

**OLYMPUS MIU'**

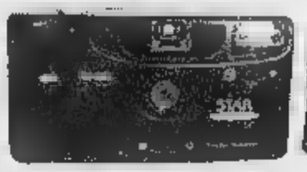
fotocamera compatta autofocus, con flash incorporato, trascinamento motorizzato, autoscatto.

**MINOLTA 70W TITANIO**

fotocamera compatta autofocus, con flash incorporato, trascinamento motorizzato.

**MINOLTA RIVA 70W**

fotocamera compatta autofocus, con obbiettivo zoom 38-60 mm., trascinamento motorizzato e flash incorporato.



**KODAK STAR MOTOR**

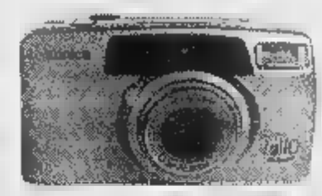
fotocamera compatta, trascinamento motorizzato, flash incorporato, kit con borsa, pellicola, batterie.

**KODAK 3600 IX ADVANTIX**

nuovo sistema fotografico APS, fotocamera compatta autofocus, con flash incorporata, trascinamento motorizzato, possibilità di scelta fino a tre diversi sistemi di inquadratura (foto compact, grande, panorama).

**POLAROID 636 CL**

fotocamera a sviluppo istantaneo, con flash incorporato, lente macro per fotografia ravvicinata.



**KONICA ZUP 110 ZOOM**

fotocamera compatta autofocus, [illegible] zoom 38-110 mm. esposizione automatica, flash incorporato, trascinamento motorizzato.

## NUOVE FOTOCAMERE DIGITALI

**CANON POWERSHOT 350**

**RICOH RDC-2**

**OLYMPUS C-800L**

**NIKON COOLPIX 100**

**CANON POWERSHOT 600**

## IL NUOVO SISTEMA PER VEDERE LE TUE FOTO SUBITO SUL COMPUTER E PER STAMPARLE DIRETTAMENTE A COLORI AD ALTA RISOLUZIONE

Prezzi validi fino ad esaurimento scorte e salvo errori od omissioni.

# Grande marvin

P
1 ORA DI POSTEGGIO GRATUITO AGLI ACQUIRENTI PRESSO:
- Autoparcheggio ACI Via Roma - P.zza C. Felice P.za Bodoni
- Autorimessa Via U. Rattazzi collegata con ascensore

DAL MARTEDI' [illegible] CONTINUATO: 10.00 / 19.30

P.zza Lagrange 45 - 10123 Torino - Tel. (011) 56.24.033 (30 l. r.a.)
e negozi Marvin Photo & Photo in Piemonte

**PAGAFACILE:**
- Assegni di C/C bancario
- Bancomat
- Carte di credito
- Pagamenti dilazionati con 1° rata dicembre '97
- Carta Aura
- Carta Agos

# Barcellona, la principessa racconta il dopo-Ducruet: anche il lavoro mi aiuta

La principessa Stéphanie di Monaco

«Non sono pentita né mi sento sfortunata: se tornassi indietro rifarei tutto perché le esperienze passate mi aiutano nel presente»

«Io e il mio ex marito abbiamo vite separate e del suo libro non mi importa nulla: ha soltanto voluto farsi un po' di pubblicità»

## Libri e canzoni per Ducruet

Ex pescivendolo, ex guardia del corpo e da un anno anche marito della principessa Stefania di Monaco. Da quando l'estate scorsa le foto del suo tradimento con la spogliarellista belga Fili Houteman hanno fatto il giro mondo. Daniel Ducruet, 31 anni, vive a Montecarlo, in un appartamento da single arredato con i mobili della casa di campagna che divideva con Stefanie. Ha scritto libro per raccontare la sua versione dei fatti e, dicono, per chiedere perdono alla principessa, fosse altro per il titolo «Lettre à Stephanie». E pare abbia in cantiere anche una per l'ex moglie, che dovrebbe uscire in Spagna.

## Fili, fidanzata con un ballerino

E' stata segretaria, aiutante di un fotografo di moda e di un decoratore di interni, assistente in un'agenzia di relazioni pubbliche, infine spogliarellista. Fili Houteman, 25 anni, nel 1995 viene incoronata Miss Belgio nuda. E' fidanzata con un ballerino di cabaret, il suo hobby da sempre sono le corse automobilistiche, alle quali l'accompagna il cognato garagista. Ed è sul circuito Spa-Francorchamps che ha incontrato Daniel Ducruet. Da lì a trasferirsi in una villa a Cap de Villefranche, a pochi chilometri da Montecarlo, il passo è breve. E sarà lì, sul bordo della piscina, dove avverrà il tradimento documentato dalle fotografie.

# «Daniel non ti perdono»

## *Stéphanie: sono i figli a darmi coraggio*

Cronaca

Stephanie, tradimento a luci rosse

Pubblicate le fotografie del marito sorpreso con una ballerina

Ducruet: le mie foto osé? Intrigo contro il principato

Scandalo nel principato di Monaco. Spuntano le foto e un filmato

Stephanie tradita dal marito

Ducruet sorpreso con un'altra. E si parla di divorzio

Una delle fotografie che testimonia il tradimento di Daniel Ducruet con Fili Houteman

**BARCELLONA**
DAL NOSTRO INVIATO

Un anno è passato, non basta per dimenticare, né per perdonare. La vita va avanti, quella sì, anche per Stéphanie di Monaco, la principessa «offesa» davanti al mondo intero. Le foto dell'estate scorsa, del marito Daniel, ex bodyguard, che la tradiva con una spogliarellista sotto lo sguardo complice di un amico e di un potente telebiettivo, solo uno spiacevole ricordo.

Ora c'è anche un libro, pubblicato in Francia e Spagna, «Lettre à Stéphanie», presentato l'ultimo tentativo di Daniel Ducruet di chiedere perdono pubblicamente all'ex moglie, ma più che altro imbarazzante resoconto di quello che non abbiamo potuto vedere: come reagisce una moglie di sangue blu di fronte al marito che confessa di averla tradita e che esistono le foto. Lo sguardo stralunato di lei, il pianto silenzioso, l'abbraccio soffocante, la speranza di acquistare i negativi. Insomma, il seguito della vicenda.

La *Grimaldina*, come la stampa aveva soprannominato la più giovane di casa Grimaldi, è triste. Siede sulla punta del divano e si tormenta le mani. In certi momenti sembra un animale braccato. I capelli ramati le donano un'aria dolce. Il bel viso ha una mimica intensa, pronta a contrarsi in una smorfia più che in un sorriso. E i suoi occhi blu non incontrano mai quelli di chi lo di fronte. «E' un'abitudine che deriva dall'educazione da principessa - dicono gli amici -. L'incontro con Daniel l'aveva aiutata a trovare un equilibrio. Lui rappresentava la figura tradizionale dell'uomo, un po' macho, ma protettivo. Era innamoratissima». Come se non bastasse, Ducruet ci riprova con una canzone d'amore scritta da lui, musica e testo, che uscirà in estate prima in Spagna, dove Estefania, come dicono gli spagnoli, è popolarissima e, guarda caso, ha appena aperto a Barcellona il secondo Replay Café, con il socio veneto Claudio Buziol.

**Principessa, quanto è difficile per lei lasciare alle spalle il passato?**

«Sono una donna come tante, con i problemi che hanno tutte le persone. Io non conosco chi ne ha. Però a non è concesso sbagliare. 32 anni, ho la salute, due figli meravigliosi e lavoro che mi piace e mi sta impegnando molto. La vita va avanti».

**Forse proprio la vita tormentata suscita curiosità.**

«Tutti credono di sapere tutto di me, ma la vera Stéphanie la conoscono in pochi. Ho tanti amici, forse questo significa che ho tante relazioni? Se incontro qualcuno a una festa, basta un saluto e le fotografie finiscono sui giornali. Io sono sempre stata abbastanza coraggiosa da vivere la mia vita. Un certo tipo di giornalismo ha provocato molto dolore ai miei cari e non è giusto. Forse quei giornalisti dovrebbero guardare dentro le loro vite, anziché occuparsi di quelle altrui».

**Il marito non perde occasione per un po' di pubblicità...**

«Sì, dici bene, lui è il mio ex marito e abbiamo vite separate».

**Ha letto il libro che le ha dedicato?**

«Sì, l'ho letto, ma non ho niente da dire».

**Si dice che un vero gentiluomo non racconta le storie d'amore.**

Stéphanie sospira, guarda nel vuoto e risponde d'un fiato: «Ognuno può fare quello che crede. Io non ho bisogno di scrivere un libro per sentirmi in pace con me stessa o perché la gente mi veda diversa da come sembro».

**La vostra unione sembrava una favola moderna. Pensa di essere stata sfortunata in amore?**

«Perché? Se rinascessi, rifarei tutto. Oggi posso affrontare certe responsabilità perché ho avuto altre esperienze. I figli sono la mia passione. Ogni giorno ringrazio Dio di avermeli dati. Sono loro che mi danno il coraggio di andare avanti. E poi c'è il lavoro, che cerco di portare avanti nel miglior modo possibile. Io lavoro moltissimo. Tutti i giorni in negozio, al Replay di Montecarlo. Mi occupo personalmente degli ordini della merce e, se posso, consiglio i clienti».

**A volte, il lavoro serve per dimenticare.**

«No, per poter dire "ho fatto anche questo". Sono stata cantante, ho inciso due ellepì, ho fatto otto mesi di tournée. Era ambiente troppo difficile per continuare. Così è successo che sono tornata alla moda. Avevo già disegnato costumi da bagno e forse presenterò una nuova collezione. Ma dimentico che sono soprattutto una mamma. Non c'è niente e nessuno che mi può tenere lontana dai bambini».

**C'è qualcosa che vorrebbe fare, ma che il suo ruolo non le consente?**

Per un attimo, sembra che Stéphanie si lasci andare, annuisce il capo. Poi riprende il controllo: «Molte - dice -. Vorrei stare tranquilla con i miei bambini, Louis e Pauline, passeggiare in mezzo alla campagna. Andare al cinema. L'ultimo film che abbiamo visto il "Gobbo di Notre-Dame". Cose semplici, ma non facili».

**Ormai è una mamma-single. Com'è cambiato il rapporto con i suoi figli?**

«Devo dare amore e autorità. Non è facile. A loro, comunque, insegno il rispetto prossimo. Sempre».

**L'ha perdonato?**

Sul volto di Stéphanie compare una smorfia, ma questa volta lo sguardo non sfugge: «Forse questo discorso riguarda le altre donne». Negli occhi c'è un velo di lacrime. No, lei non può perdonarlo.

**Paola Cavallero**

## LOTTO CONCORSO N. 46

**MERCOLEDI' 16 LUGLIO 1997**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Bari | 24 | 16 | 69 | 59 | 18 |
| Cagliari | 14 | 6 | 44 | 57 | 79 |
| Firenze | 71 | | | 3 | |
| Genova | 21 | 90 | 17 | 56 | 43 |
| Milano | 59 | 51 | 13 | 9 | 23 |
| Napoli | 24 | 47 | 44 | 60 | 11 |
| Palermo | 19 | 4 | 27 | 68 | 1 |
| Roma | | 39 | 72 | 58 | 13 |
| Torino | 83 | 8 | 80 | 61 | 20 |
| Venezia | 26 | 13 | 73 | 44 | 51 |

**IL SUPERENALOTTO**

| | Punti | Lire |
|---|---|---|
| Ai 6 | 12 | 39.171.400 |
| Ai 125 | 11 | 1.410.200 |
| Ai 1288 | 10 | 136.800 |

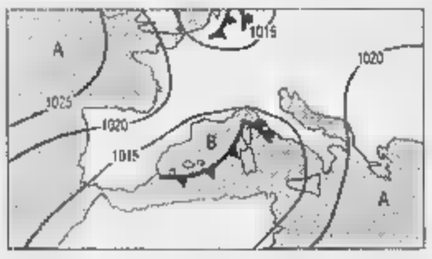
Montepremi L. 587.570.562

**COLONNA VINCENTE**

1 1 2 1 x 1 1 x 2 1 x x

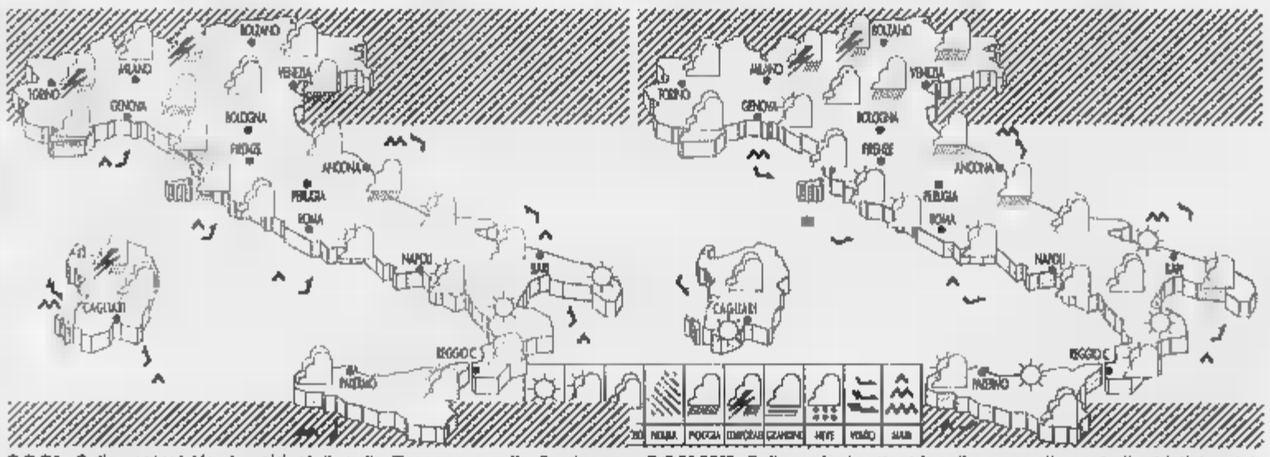
## IL TEMPO

Marcello Laffredi




**UN PO' DI RIPASSO.** Una perturbazione, proveniente dall'Africa settentrionale, interessa il Mediterraneo centrale, provocando condizioni di tempo perturbato sulle nostre regioni. Nei prossimi giorni avremo una nuvolosità anche intensa, con possibilità di locali piovaschi; questi tuttavia porteranno un po' di rinfresco e faranno diminuire anche l'umidità relativa.

**Tendenza per dopodomani.** Sulle regioni settentrionali e su quelle centrali adriatiche, cielo irregolarmente nuvoloso con possibilità di residue precipitazioni. Sulle rimanenti regioni cielo generalmente poco nuvoloso.




**OGGI.** Sulle regioni Nord-occidentali, sulla Toscana e sulla Sardegna avremo tempo perturbato con possibilità di precipitazioni che, sui rilievi, saranno temporalesche. Sulle rimanenti regioni nuvolosità variabile, in aumento nelle ore pomeridiane. La temperature sarà in aumento.

**DOMANI.** Sulle regioni settentrionali e su quelle centrali adriatiche cielo nuvoloso, con precipitazioni sparse e piovaschi sui rilievi. Sulle rimanenti regioni, nuvolosità variabile, con ampie schiarite ad iniziare dalla Sardegna. Temperatura in diminuzione, soprattutto al Nord.

**CITTA' ITALIANE**

| | min | max | | min | max | | min | max |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Aosta | 14 | 26 | Bologna | 16 | 32 | Bari | 21 | 28 |
| Bolzano | 14 | 30 | Firenze | 20 | 34 | Napoli | 22 | 34 |
| Verona | 18 | 29 | Pisa | 19 | 33 | Potenza | 16 | 25 |
| Trieste | 21 | 27 | Ancona | 16 | 27 | S.M. Leuca | 22 | 28 |
| Venezia | 18 | 29 | Perugia | 17 | 30 | R. Calabria | 23 | 33 |
| Milano | 20 | 30 | Pescara | 17 | 27 | Palermo | 23 | 29 |
| Torino | 18 | 28 | L'Aquila | 16 | 29 | Catania | 19 | 31 |
| Cuneo | 20 | 27 | Roma Urbe | 17 | 31 | Messina | 25 | 30 |
| Genova | 23 | 30 | Roma Clamp. | 20 | 31 | Alghero | 18 | 35 |
| Imperia | 17 | 21 | Campobasso | 15 | 25 | Cagliari | 21 | 29 |

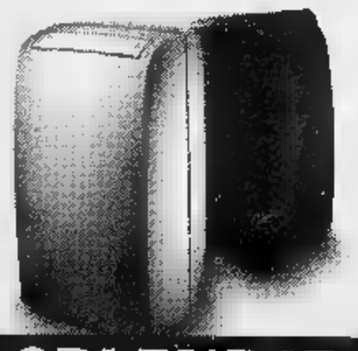
**CITTA' ESTERE**

| | min | max | | min | max | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Amsterdam | 14 | 22 | nuvoloso | | 26 | nuvoloso |
| Atene | 22 | 32 | variabile | Londra | 22 | nuvoloso |
| Bangkok | 27 | 34 | nuvoloso | Los Angeles | 19 | 28 variabile |
| Berlino | 15 | 24 | nuvoloso | Madrid | 20 | 30 nuvoloso |
| Bruxelles | 16 | 23 | variabile | Montreal | 18 | 26 variabile |
| Bucarest | | 24 | variabile | Mosca | | 19 variabile |
| Budapest | 14 | 26 | variabile | New York | 22 | 37 nuvoloso |
| Buenos Aires | 9 | 18 | sereno | Nizza | 19 | 26 sereno |
| Copenaghen | 12 | 22 | nuvoloso | Parigi | 16 | 27 sereno |
| Dublino | 13 | 20 | nuvoloso | Pechino | 25 | 31 nuvoloso |
| Francoforte | 13 | 24 | pioggia | Praga | 14 | 25 variabile |
| Gerusalemme | 17 | 29 | nuvoloso | Rio de Janeiro | 20 | 27 variabile |
| Ginevra | 15 | 28 | variabile | Sofia | 13 | 20 nuvoloso |
| Helsinki | 11 | 22 | sereno | Sydney | 8 | 16 sereno |
| Johannesburg | 2 | 19 | sereno | Tokyo | 28 | 35 nuvoloso |
| Il Cairo | 22 | 33 | sereno | Varsavia | 12 | 23 variabile |
| Istanbul | np | np | — | Vienna | 17 | 24 variabile |

SS&C

"IL MIO CLIMA IDEALE RISPARMIA."

Fino a 100.000 L/mese di *risparmio* energetico.



1670-11687 DOLCECLIMA. LA NUOVA GENERAZIONE DI CLIMATIZZATORI. SPLENDID

## QUOTAZIONI BOT

| [illegible] | Giorni | Prezzo | Tasso |
|---|---|---|---|
| 31-07-97 | 13 | 99.780 | 6.440 |
| 29-08-97 | 41 | 99.340 | 5.840 |
| [redacted] | 74 | 98.840 | 5.700 |
| 31-10-97 | 105 | [redacted] | 5.720 |
| 28-11-97 | 133 | 97.980 | 5.650 |
| 30-12-97 | 165 | [redacted] | 5.570 |
| [redacted] | 195 | 96.620 | 6.510 |
| 27-02-98 | 224 | 96.160 | [redacted] |
| 31-03-98 | 256 | 95.660 | 6.460 |
| 30-04-98 | 286 | 95.297 | [redacted] |
| 29-05-98 | [redacted] | 94.910 | 6.210 |
| 30-06-98 | 347 | 94.450 | 6.160 |

## *Itt si fa in tre*

Il gruppo Itt cambia volto. Il colosso americano del settore alberghiero, dell'intrattenimento e delle telecomunicazioni, ha annunciato oggi un progetto di riorganizzazione che prevede la nascita di tre società operative distinte: la Itt Destinations, la [redacted] World Directories, e la Itt Educational Services. Il Consiglio di amministrazione della Itt ha comunicato la suddivisione contestualmente ai dati [redacted] bilancio del secondo trimestre del 1997, che si [redacted] chiuso [redacted] un utile netto di 200 milioni di dollari. Le attività alberghiere della Itt Corporation [redacted] assorbite nella Itt Destinations. In questa società confluirà anche la proprietà della Ciga Hotels italiana, controllata al 100%, che è già stato deciso di vendere.

## *Moto, sconti vicini*

Battute finali per l'iter che dovrebbe estendere anche a [redacted] e motorini gli incentivi alla rottamazione [redacted] il varo di un provvedimento analogo a quello per le auto. E' partito ieri l'esame al Senato del ddl per gli «interventi urgenti in economia» presentato [redacted] marzo dal ministro dell'Industria. L'articolo che si riferisce alle due ruote prevede un contributo di 300 mila lire per chi acquista un ciclomotore nuovo fino a [redacted] cc, rottamandone un altro che deve però essere intestato all'acquirente da almeno il dicembre '96. Per motorini e moto con cilindrata compresa tra i 51 ed i 1000 cc l'incentivo all'acquisto è invece di 500 mila lire. Al contributo governativo deve corrispondere un pari sconto da parte del rivenditore.

## MONETE AUREE

| | |
|---|---|
| Sterlina (v.c.) | 128.000 - 140.000 |
| Sterlina (n.c.) | 131.000 - 152.000 |
| Sterlina (post.74) | 128.000 - 147.000 |
| Marengo it. | 115.000 - 128.000 |
| Marengo sv. | 105.000 - 125.000 |
| Marengo fr. | 107.000 - 120.000 |
| Marengo b. | 102.000 - 120.000 |
| Marengo a. | 102.000 - 120.000 |
| 20 Marchi | 134.000 - 149.000 |
| 10 $ liberty | 448.000 - 530.000 |
| 4 ducati Austria | 296.000 - 350.000 |
| 100 corone Austria | 538.000 - 610.000 |
| 100 pesos Cile | 330.000 - 355.000 |
| Krugerrand | 583.000 - 620.000 |
| 50 pesos Messico | 660.000 - 738.000 |



Ma l'Istat avverte: a maggio la produzione industriale è calata dell'1 per cento. Fossa: sul Welfare troppo lenti

# Prodi: «Siamo sulla strada della ripresa»

## *«E da settembre si rimbianca tutta l'Italia»*

**ROMA.** «Il governo intende rifare [redacted] volto, rimbiancare l'Italia» annuncia Prodi all'assemblea dei costruttori edili. La metafora passa, lo slogan è indovinato, soprattutto nel giorno in cui l'Istat averte che la produzione industriale [redacted] maggio è calata dell'1% dopo l'exploit (8,4%) di aprile. E la platea degli imprenditori si rincuora dopo aver rumoreggiato a tratti durante l'intervento del ministro dei Lavori pubblici, Costa, e dello stesso presidente del Consiglio.

Prodi risponde positivamente alla pressante richiesta per rivitalizzare questo [redacted] terapia d'urto» appena lanciata dal riconfermato presidente dell'An[redacted] Vico Valassi. E impegna il governo a presentare già a settembre un provvedimento per «il rifacimento delle città, delle case, per [redacted] rilancio dell'edilizia in tutto il Paese». Non un impegno che duri soltanto qualche mese, specifica per solleticare l'interesse e l'adesione dei costruttori, ma si prolunghi fino al Duemila.

Solo belle parole, un campionario di buone intenzioni? Prodi afferma che nell'azione di rilancio economico, dopo che «con mano ferma si sono create le condizioni [redacted] una crescita non effimera», il governo intende fare «leva» proprio sull'edilizia. E comincia a snocciolare i suoi progetti, un mix di incitamenti per la ripresa dei grandi appalti internazionali, per l'emersione del lavoro nero e il rispetto delle regole, e di azioni specifiche: incentivi fiscali da estendere anche alle parti comuni degli stabili inclusi nei programmi di riqualificazione urbana, rinnovato ricorso [redacted] decreto «salvacantieri», la semplificazione delle procedure, l'utilizzo dei fondi pensione. [redacted] soprattutto, lancia Prodi riscuotendo gli applausi dei costruttori, «attivare una convenzione con il sistema bancario perché acceleri la riduzione dei tassi d'inte[redacted] sui mutui per le ristrutturazioni».

Prima di lui, il ministro Costa aveva «riscaldato» l'assemblea ricordando alcune scomode verità. Come quando ha sostenuto che non ci sarebbe tanto lavoro nero (800 mila addetti, secondo lo stes[redacted] Valassi) [redacted] le imprese [redacted] lo utilizzassero». Poi, davanti alla richiesta di nuovi regolamenti per gli appalti, Costa [redacted] lanciato: «Ma [redacted] le imprese partecipano alle gare [redacted] voglia di rispettare le regole, allora [redacted] prendetevela con l'arbitro, [redacted] Stato, perché non può farci niente».

Il ministro dei Lavori pubblici ha però ripreso quota nel favore dei costruttori rispondendo positivamente alle sollecitazioni di Valassi, condividendo la necessità di una riforma del sistema locativo. E soprattutto sostenendo fra gli evviva che anche al settore edilizio devono essere concessi «gli sgravi» come per l'auto.

Naturalmente Valassi aveva chiesto di più tratteggiando un quadro oscuro della situazione edilizia: taglio di 150 mila lavoratori dal '92 al '96 in seguito al crollo degli investimenti con una perdita produttiva di 22 mila miliardi, con la scomparsa di oltre [redacted] mila imprese. Come uscire dalla [redacted] lunga ormai cinque anni? I costruttori sollecitano [redacted] riduzio[redacted] dell'Iva sulle ristrutturazioni (ma Prodi ha risposto picche per i vincoli europei), del costo del denaro, lo snellimento delle procedure, la deducibilità fiscale delle spese per combattere il lavoro nero.

Ma questa sequela di lagnanze e rivendicazioni non pare indebolire l'«asse» stabilito [redacted] il governo, di cui Valassi apprezza gli sforzi per portarci in Europa. E il governo dimostra la sua attenzione al settore edilizio schierando all'Ance, dietro a Prodi [redacted] Costa, un parterre di ministri comprendente Fantozzi (che incita i costruttori all'impegno estero), Bassanini e Treu.

La presenza del ministro del La[redacted] fa riprendere, nei commenti, il problema del Welfare. Treu conferma che a fine mese ci sarà «una verifica politica complessiva» sul[redacted] trattativa e ribadisce che l'intenzione del governo [redacted] sono i tagli ma i risparmi, per mantenere [redacted] spesa sociale al ritmo [redacted] pil». Ottimista sul buon [redacted] negoziato si è detto anche il vice-presidente Veltroni. Intanto proseguono gli incontri «tecnici» e oggi al Tesoro si terrà un colloquio fra il sottosegretario Laura Pennacchi e Cgil, Cisl e Uil per approfondire [redacted] tema della separazione fra assistenza e previdenza.

Infine, il presidente di Confindustria, Fossa, lamenta «il tavolo serio ma molto lento» e annuncia che oggi chiarirà la posizione degli industriali dopo la prima tornata di incontri. **[p. pat.]**

Romano Prodi e il ministro del Tesoro Azeglio Ciampi

# «Noi vogliamo un Euro forte»

## *Ciampi stoppa le polemiche sul debito*

**ROMA.** In apparenza, Carlo Azeglio Ciampi vuol tranquillizzare la Germania: l'Italia, dice, ha un interesse preciso a che l'Euro sia una moneta forte, [redacted] non debole. Ma tra le righe di [redacted] comunicato emesso ieri in fi[redacted] di pomeriggio, il ministro del Tesoro nasconde un bersaglio: il commissario europeo Mario Monti. Nei giorni scorsi, Monti aveva adombrato [redacted] nuova offensiva tedesca per escludere l'Italia dal primo turno della moneta unica, offensiva centrata sull'unico parametro di Maastricht che finora tutti ritenevano sarebbe stato lasciato da parte, quello del debito totale.

Anche Ciampi, come Monti, ritiene che occorra guardarsi dagli eccessi di ottimismo, perché la partita dell'Euro non è ancora vinta. Ma secondo il ministro del Tesoro, è infondata l'interpretazione che Monti dà dell'ultimo «Ecofin» (la riunione dei ministri economici del 15). Al [redacted] fuori di ogni ostilità personale, a Ciampi interessa che l'interpretazione non si affermi: «I riferimenti fatti da alcuni Paesi al debito pubblico italiano, in occasione dell'approvazione del piano di convergenza - sostiene - sono stati avanzati per sottolineare la particolare importanza che per l'Italia ha l'affermazione piena della stabilità, e quindi di un basso livello dei tassi».

Retroscena: durante l'Ecofin, era stato il ministro dell'Economia francese, Dominique Strauss-Kahn, a rimettere in ballo a sorpresa il parametro del debito. Secondo il Tesoro, [redacted] l'ha fatto contro l'Italia (che il nuovo governo francese davvero vuole dentro l'Euro), ma come spunto polemico indiretto contro la Germania. Il parametro del debito (non più di 60% in proporzione al prodotto interno lordo) è l'unico [redacted] cui Parigi può dar lezioni a Bonn. A conti fatti lo mancheranno quasi tutti. Il Belgio sarà a fine anno attorno al 125%, l'Italia al 122%, l'Olanda al 74%, la Spagna al 68%, l'Austria al 67%.

Ma mentre tutti questi Paesi rientrano nella circostanza attenuante prevista dal trattato - che cioè [redacted] proporzione si stia riducendo - la Germania no. Il debito tedesco crescerà dal 60,7% del '96 a oltre il 62%. Non [redacted] sarà dunque, secondo Ciampi, una nuova offensiva anti-italiana centrata sul parametro del debito: i francesi potrebbero, [redacted] non ne hanno intenzione; i tedeschi forse vorrebbero, [redacted] non possono.

Contro Monti c'era già stata qualche protesta: per esempio, sul *Sole-24 ore* l'economista Giangiacomo Nardozzi ha avanzato il sospetto «che si voglia fare da Bruxelles politica interna, cavalcando l'opposizione tedesca alla lira nell'Euro». La preoccupazione del ministro del Tesoro [redacted] piuttosto che le aspettative [redacted] un Euro debole suscitino una reazione di rigetto sia nell'opinione pubblica sia negli ambienti economici [redacted] finanziari tedeschi. Il messaggio in quella direzione è: [redacted] voi temete tassi alti (l'effetto primo di una moneta debole), noi [redacted] temiamo più di voi, perché [redacted] forte debito pubblico ci costringerebbe [redacted] una spesa per interessi molto maggiore. **[s. l.]**

Renato Ruggiero direttore generale dell'Organizzazione del [redacted]

# Omc, arriva il Vaticano

## *«Serve un nuovo ordine economico»*

**GINEVRA.** Accettato all'unanimità e subito accolto nella grande sala che ospita le riunioni del consiglio. Il Vaticano ha ottenuto ieri lo status di osservatore presso l'Omc, l'organizzazione che vigila sul commercio mondiale. Per Renato Ruggiero, direttore generale dell'istituzione ginevrina, «è un avvenimento [redacted] storica importanza» che sottolinea e rinnova la necessità di disinnescare i pericoli di un mercato aperto e [redacted] regole. Co[redacted] lui la pensa [redacted] nunzio apostolico della Santa Sede a Ginevra, Monsignor Giuseppe Bertello, certo dell'opportunità di far parte di un'Omc «che ha la grande vocazione di creare un nuovo ordine economico internazionale e commerciale basato sull'equità e sulla solidarietà».

L'intesa [redacted] stata raggiunta in fretta, in pochi mesi si è arrivati al voto decisivo. «La partecipazione all'Omc - spiega [redacted] canave[redacted] Bertello - rientra nell'azio[redacted] pastorale della Chiesa. Se noi vogliamo dialogare con il mondo moderno dobbiamo anche misurarci [redacted] i nuovi organismi internazionali». La Santa Sede è infatti «fermamente convinta» che la comunità internazionale «non possa funzionare senza obiettivi comuni e valori morali espressi in un ampio sistema legale internazionale». Per questo, si ritiene che l'essere presenti nelle grandi organizzazioni costituisca «uno strumento appropriato per il perseguimento [redacted] pace, giustizia, progresso sociale ed economico, solidarietà fra le nazioni».

Il Vaticano è dunque entrato nel tempio dei mercanti? Sorri[redacted] Renato Ruggiero. «Sono slogan», risponde: «Ci sentiamo spesso definire in questo modo, ma non è vero e l'interesse della Santa Sede lo prova. Come potremmo essere il tempio dei mercanti, quando l'80 per cento dei membri delll'Omc è costituito da Paesi in via di sviluppo e ci sono 28 candidati all'adesione che sono pure in via di sviluppo o rappresentano economia in transizione?». Il concetto di [redacted]pitalismo [redacted] marxismo è ormai superato, aggiunge monsignor Bertello, l'osservatore designato: «La Chiesa vuole portare i valori propri della vitalità, della dignità umana e della solidarietà in tutte le istanze, compresa quella economica».

C'è un secondo motivo rilevante che spiega l'arrivo [redacted] Vaticano a Ginevra, sono i cosiddetti «nuovi settori». L'Omc di Ruggiero [redacted] attualmente impegnata nella regolamentazione [redacted] alcuni comparti del futuro, le biotecnologi[redacted] la bioetica, le biodiversità, [redacted] contare l'azione in favore dell'ambiente e dell'etica del commercio (recentemente, fra l'altro, è stato creato un comitato che [redacted] occupa del problema della corruzione negli appalti pubblici a livello mondiale). Il sistema degli scambi, fanno notare fonti dell'Organizzazione, sta evolvendo in tutta una serie di campi che interessano la morale [redacted] la salute degli uomini. In un discorso ai banchieri, [redacted] 25 aprile Giovanni Paolo II ha definito «urgente» che, nel terreno della libertà, «si consolidi una cultura delle regole che non si limiti alla promozione del semplice funzionamento commerciale, ma che si occupi - grazie a strumenti giuridici sicuri - della tutela [redacted] diritti umani in ogni parte del mondo». L'Omc sogna di riuscire a fare proprio questo. La Santa Sede non poteva che offrire la sua collaborazione.

**Marco Zatterin**

### NOMI E COGNOMI

## *Quei rapporti difficili tra il governo e Monti*

CARLO De Benedetti, che di mercati [redacted] di finanza internazionale se ne intende, [redacted] lo preannunciò almeno un me[redacted] mezzo fa: «Vedrà, i mercati si convinceranno che l'Euro nascerà sì entro i termini previsti, ma nascerà debole...». E [redacted] certo (o non solo) per colpa dei Paesi del Club Med, quanto per i problemi di bilancio di Francia [redacted] Germania [redacted] per le speculari difficoltà politiche di Jospin e di Kohl nel trasferire [redacted] «pensiero unico» della moneta alle rispettive, «eurofobiche» opinioni pubbliche: la francese, fieramente aggrappata all'idea gollista del *franc fort*, la tedesca indissolubil[redacted] e quasi esorcisticamente avvinghiata al marco come solido antidoto contro l'iper-inflazione subita da Weimar [redacted] poi. «E così - prevedeva ancora l'Ingegnere - lei vedrà che [redacted] breve il dollaro riprenderà la sua corsa...». Mai profezia è stata più azzeccata di questa. «I mercati vedono un Euro nei tempi ma debole», titolava ieri l'altro in prima pagina l'*Herald Tribune* raccontando l'irresistibile marcia del Superdollaro e la contestuale fragilità del marco. Il fatto nuovo è che, a invertire la tendenza, non basta più l'insistita *moral suasion* dei governanti [redacted] dei banchieri centrali sulla «sopravvalutazione» della moneta Usa, né le invocazioni di Waigel sull'«Euro forte, [redacted] il marco». Ieri un'invocazione analoga è giunta anche dal nostro ministro del Tesoro Ciampi, che da un lato ha chiarito che Francia e Germania, all'ultimo Ecofin hanno incoraggiato l'Italia a proseguire lungo il cammino della stabilità, dall'altro ha segnalato la ferma volontà anche del nostro Paese [redacted] contribuire alla creazione di un «Euro forte».

Lasciamo da parte per ora l'interpretazione del comunicato di Ciampi, [redacted] restiamo sui mercati che, in questo momento, i mercati, [redacted] percezione di un «Euro forte» non ce l'hanno. Gli si può dare torto? Forse no. E in questo caso, [redacted] chi prendersela? Con [redacted] corto respiro strategico dei «costituenti» di Maastricht, illusoriamente per[redacted] che la [redacted] integrazione mo[redacted] avrebbe fatto da «cemento» per la casa comune dell'Europa? O con l'emersione di un *bluff*, quello dell'asse franco-tedesco politicamente stabile [redacted] finanziariamente virtuoso, adesso miseramente incrinato dal peso di deficit superiori al 3% del Pil e da debiti pubblici in crescita? O infine con la conseguente ma legittima pretesa degli altri Paesi a entrare anch'essi per primi, e soprattutto l'Italia, inquilino moroso per decenni che adesso ha ripulito i [redacted] conti, ha centrato in un anno 4 parametri su 5 e dunque s'è [redacted] testa di partecipare all'assemblea del «condominio» [redacted] pari diritti? Ognuno di questi fattori interagisce e concorre ad alimentare sui mercati la convinzione che il vagito della moneta unica europea, dal gennaio del '99, sarà astenico e fiacco. [redacted] appunto: [redacted], dopo [redacted] peggioramento dei conti francesi e gli intralci alle riforme tedesche, c'è un [redacted] di fattori. Torniamo allora [redacted] comunicato di Ciampi. Non può non preoccupare lo scenario tratteggiato dal [redacted] Mario Monti [redacted] una nuova «tagliola» franco-tedesca già pronta per escludere comunque l'Italia dalla prima fase dell'Uem, a causa stavolta del suo debito pubblico. Eppure, proprio questo allarme, per il modo in cui è stato lanciato, riapre una questione di equilibrio istituzionale tra il governo di Roma e il suo rappresentante nella Commissione europea. Prodi ha consumato uno «strappo» con Monti fin [redacted] presentazione [redacted] Dpef di un anno fa, allorché il commissario denunciò tempestivamente che con quel Documento l'Italia [redacted] sarebbe mai entrata in Europa. Ciampi, da parte sua, rimprovera al commissario [redacted] sorta di «accanimento terapeutico» [redacted] confronti dell'Italia. Perché - si chiede da tempo il ministro del Tesoro - Monti non porta [redacted] le pratiche di sua competenza come il mercato unico o l'armonizzazione fiscale, [redacted] criticare l'azione di un governo che, nelle tappe verso Maastricht, ha fatto di [redacted] meglio degli altri? E' verosimile che tra Prodi, Ciampi e Monti ci sia solo un problema comunicazionale: nessuno può dubitare della piena concordanza dei tre sull'obiettivo-Maastricht. [redacted] per raggiungerlo, appunto, quel problema andrà risolto. Anche questo contribuirà a sgombrare il campo da [redacted] equivoco: che [redacted] l'Italia continui ad apparire, ingiustamente e pretestuosamente, [redacted] me l'anello debole dell'Euro. Oggi [redacted] lo è più, [redacted] quanto [redacted] non è più il solo.

**Massimo [redacted]**

## IL [redacted]

Cassa Risparmio di Bologna 21000; Data Base 1810; Electrolux 119000; Ina Banca Marino 1390-1450; Idra Presse 4500-4600; Manuli Rubber 5950-6000; Reale Comp. Ital. 12500000; Obbligazioni Popolare di Bergamo cv 2004 99,30-99,90; Obbligazioni Popolare Emilia cv 110-111.

**WARRANT**: Gemina 41-42,50; Popolare di Bergamo 2004 390-430; Sai risparmio 440.

## LE [redacted]

Amsterdam (Aex) 965,25 (+1,70%); Bruxelles (Bel-20) 2531,11 (+1,67%); Francoforte (Dax) 4201,24 (+1,95%); Hong Kong (Hang Seng) 15446,02 (-0,27%); Londra (Ft-se100) 4964,20 (+1,33%); Madrid (Generale) 625,52 (+0,93%); Parigi (Cac 40) 2988,01 (+1,25%); Sidney (Generale) 2646,40 (+0,34%); Tokyo (Nikkei) 20358,74 (+1,45%); Zurigo (Swiss Market) 5927,50 (+1,42%); [redacted] York (Dow Jones) 8038,88 (+0,78%).

## OBBLIGAZIONI DEL [redacted]

| Titoli | Milano |
|---|---|
| ENEL 85/00 IND. II | 112 |
| Enel 85/00 Ind. III | 102,30 |
| Enel 86/01 IND | 102,30 |
| Enel 89/99 Ind. II | 107,16 |
| Enel 90/98 Ind. I | 107,03 |
| Enel 91/01 Ind. I | 105,15 |
| Enel 91/01 Ind. II | 104,67 |
| Enel 92/00 Ind. | 104,07 |
| Enel 93/01 Ind. I | 103,79 |
| Enel 8,60% 93/03 | 110 |
| Eni 93/03 I.V. | 104,75 |
| EMI 95/03 z.c. | 67,70 |
| Iri 7,12% 06/06 | 103 |
| CASSA D.P. 94-01 TV | 100,75 |
| CASSA D.P. 94-99 TV | 100,23 |
| CCOP 5% 1975/2005 | 103,50 |
| CCOP 6% 1976/2006 | 106,50 |
| CCOP Autost. 6% 86/98 I | 100 |
| CCOP Autost. 7% 78/98 | 101,75 |
| INFID-I.R.I. 93/00 TV | 101,51 |
| AZ FF.SS. 85/00 Ind. II | 114,50 |
| AZ FF.SS. 89/99 TV | 101,40 |
| AZ FF.SS. 93/01 TV | 101,70 |
| AZ FF.SS. 13% 90/98 | 104,70 |
| AZ FF.SS. 92/00 Ind. | 101,60 |
| AZ FF.SS. 94/02 TV | 100,51 |
| AZ FF.SS. 8,92% 94/04 | 110,10 |
| AZ FF.SS. [redacted] | 100,60 |
| AZ FF.SS. 96/01 TV | 100,30 |
| AZ FF.SS. 96/04 TV | 99,99 |
| Aros 85/00 Ind. | 111,90 |
| S. Paolo c.1 5% | 102 |
| S. Paolo c.1 6% | 99,50 |
| S. Paolo c.1 6% Conv. | 110 |
| S. Paolo p. 6% Es. 5% | 102 |
| S. Paolo c.d. 6% | 100,13 |
| Costa Crociere 96-01 TV | 102,25 |
| Mediob. 94-04 TV | 100,55 |
| Mediob. 96-07 ow. c. | 104,95 |
| Mediob. 95/06 z.c. | 54,15 |
| MEDIOB. DM 96/06 z.c. | 63,80 |
| Mediob. 96/11 z.c. | 36,70 |
| Med. GBP 97/03 z.c. | 79 |
| Med. USS 97/07 z.c. | 72,99 |
| Mediob. MIB30 97/00 | 99,99 |
| Montedison IND 92/00 | n.r. |
| Olivetti 94/01 TV | 99,70 |
| Parmalat 94/03 TV | 102,70 |
| **CONVERTIBILI** | |
| Banca Carige CV 95/97 | 99,10 |
| B. Pop. Bergamo CV 95/99 | 98,01 |
| Banca Pop. Brescia 8% | 110,67 |
| Banca Pop. Milano 5% | 208,55 |
| Cir 6% 94/99 | 97,64 |
| Cred. Fond. 94/01 6,5% | 105,00 |
| Iml Cmo 95/00 10% | 110,90 |
| Mediob. Alleanza 4% 93/99 | 173,56 |
| Mediob. Italmob. 6% 93/99 | 102,47 |
| Mediob. SAI 6% | 109,35 |
| Mediob. Unicem 4,50% CV | 130,11 |
| Mediob. Unicem 5,50% CV | 153,89 |
| Olivetti 7,50% | 100,56 |
| Pirelli S.p.A. 5% CV | 173,31 |
| Sai ris.95/01 9,75% | 107,66 |
| **TITOLI DI STATO** | |
| BOT 15/7/97 | n.r. |
| BOT 14/8/97 | 99,57 |
| BOT 15/9/97 | 99,13 |
| BOT 15/10/97 | 98,62 |
| BOT 14/11/97 | 98,16 |
| BOT 15/12/97 | 97,71 |
| BOT 15/1/98 | 96,84 |
| BOT 16/2/98 | 96,34 |
| BOT 16/3/98 | 95,95 |
| BOT 15/4/98 | 95,51 |
| BOT 15/5/98 | 95,10 |
| BOT 15/6/98 | 94,50 |
| CCT 1/1/97 | [redacted] |
| CCT 1/1/97 | 100,00 |
| CCT 1/3/98 | 100,07 |
| CCT 1/4/98 | 100,03 |
| CCT 1/5/98 | 100,13 |
| CCT 1/6/98 | 100,35 |
| CCT 1/7/98 | 100,39 |
| CCT 1/8/98 | 100,24 |
| CCT 1/9/98 | 100,25 |
| CCT 1/10/98 | 100,29 |
| CCT 1/11/98 | [redacted] |
| CCT 1/12/98 | [redacted] |
| CCT 1/1/99 | 100,44 |
| CCT 1/2/99 | 100,49 |
| CCT 1/3/99 | 100,49 |
| CCT 1/4/99 | 100,51 |
| CCT 1/5/99 | 100,61 |
| CCT 1/6/99 | 100,79 |
| CCT 1/7/99 | 100,60 |
| CCT 1/11/99 | 100,75 |
| CCT 1/1/00 | 100,92 |
| CCT 1/2/00 | 101,02 |
| CCT 1/3/00 | 100,99 |
| CCT 1/5/00 | 101,14 |
| CCT 1/6/00 | [redacted] |
| CCT 1/8/00 | 101,49 |
| CCT 1/10/00 | 100,35 |
| CCT 1/1/01 | 100,54 |
| CCT 1/4/01 | 100,49 |
| CCT 1/8/01 | 100,45 |
| [redacted] 1/10/01 | 100,45 |
| CCT 1/12/01 | 100,14 |
| CCT 1/2/02 | 100,19 |
| CCT 1/4/02 | 100,32 |
| CCT 1/6/02 | 100,14 |
| CCT 1/8/02 | 100,30 |
| CCT 1/10/02 | 100,41 |
| CCT 1/11/02 | 100,25 |
| CCT 1/12/02 | 100,78 |
| CCT 1/2/03 | 100,34 |
| CCT 1/4/03 | 100,47 |
| CCT 1/5/03 | 100,33 |
| CCT 1/7/03 | 100,39 |
| CCT 1/9/03 | 100,40 |
| CCT 1/11/03 | 99,14 |
| CCT 1/1/04 | 99,02 |
| CCT 1/3/04 | 98,97 |
| CCT 1/5/04 | 99,03 |
| CTZ 29/08/97 | 97,72 |
| CTZ 31/10/97 | 98,76 |
| CTZ 30/12/97 | 98,05 |
| CTZ 29/1/98 | 95,40 |
| CTZ 30/4/98 | 94,63 |
| CTZ 30/6/98 | 93,63 |
| CTZ 15/7/98 | 93,31 |
| CTZ 31/8/98 | 92,86 |
| CTZ 15/10/98 | 91,80 |
| CTZ 30/10/98 | 92,45 |
| CTZ 15/1/99 | 91,44 |
| CTZ 15/3/99 | 89,53 |
| CTZ 14/5/99 | 88,76 |
| BTP 12,50% 1/1/97 | 100,68 |
| BTP 12% 1/1/98 | 101,64 |
| BTP 12,50% 1/1/98 | 101,60 |
| BTP 11,50% 1/3/98 | 102,30 |
| BTP 12,50% 1/3/98 | 102,80 |
| BTP 10,50% 15/4/98 | 102,17 |
| BTP 11% 1/6/98 | 103,27 |
| BTP 12% 7/6/98 | 104,01 |
| BTP 10,50% 15/7/98 | 103,61 |
| BTP 10% 1/8/98 | 103,38 |
| BTP 12% 1/9/98 | 105,45 |
| BTP 9% 1/10/98 | 102,95 |
| BTP 10,50% 1/11/98 | 104,73 |
| BTP 8,50% 1/1/99 | 102,87 |
| BTP 12% 1/1/99 | 107,33 |
| BTP 9,50% 1/2/99 | 104,51 |
| BTP 9,50% 1/4/99 | 103,47 |
| BTP 12% 1/5/99 | 109,27 |
| BTP 8,25% 1/7/99 | 103,78 |
| BTP 6,50% 1/8/99 | 103,63 |
| BTP 7,50% 1/10/99 | 102,75 |
| BTP 9,50% 1/12/99 | 106,78 |
| BTP 6% 1/1/00 | 100,05 |
| BTP 9% 15/2/00 | 106,08 |
| BTP 10,50% 1/4/00 | 110,95 |
| BTP 6% 15/5/00 | 100,14 |
| BTP 10,50% 15/7/00 | 111,57 |
| BTP 10,50% 1/11/00 | 112,60 |
| BTP 9,50% 1/2/01 | 110,33 |
| BTP 12,50% 1/3/01 | 119,56 |
| BTP 6,25% 1/7/01 | 107,06 |
| BTP 12% 1/9/01 | 120,16 |
| BTP 7,75% 15/9/01 | 106,64 |
| BTP 12% 1/1/02 | 121,69 |
| BTP 6,25% 1/1/02 | 100,92 |
| BTP 6,75% 1/3/02 | 100,81 |
| BTP 12% 1/5/02 | 122,61 |
| BTP 6,25% 15/5/02 | 100,61 |
| BTP 12% 1/9/02 | 124,11 |
| BTP 12% 1/1/03 | 125,39 |
| BTP 11,50% 1/3/03 | 123,40 |
| BTP 11% 1/6/03 | 121,78 |
| BTP 10% 1/8/03 | 117,42 |
| BTP 9% 1/10/03 | 112,71 |
| BTP 8,50% 1/1/04 | 110,32 |
| BTP 8,50% 1/4/04 | 110,54 |
| BTP 8,50% 1/8/04 | 110,46 |
| BTP 8,50% 1/1/05 | 110,25 |
| BTP 10,50% 1/4/05 | 122,40 |
| BTP 10,50% 1/9/05 | 123,39 |
| BTP 8,50% 1/2/06 | 114 |
| BTP 8,75% 1/7/06 | 113,85 |
| BTP 7,75% 1/11/06 | 107,30 |
| BTP 6,75% 1/2/07 | 101,95 |
| BTP 6,75% 1/7/07 | 107,02 |
| BTP 9% 1/11/23 | 118,55 |
| BTP 7,25% 1/11/26 | 100,65 |
| CTO 12% 19/6/97 | 100,95 |
| CTO 12% 20/1/98 | 102,15 |
| CTO 12% 19/5/98 | 104 |

Elaborazione dei dati a cura dell'Istituto Bancario San Paolo di Torino — Quotazioni definitive della seduta precedente

## I CAMBI DELLE VALUTE

| Valute estere | Odierna | Precedente |
|---|---|---|
| Dollaro Usa | 1741,69 | 1743,15 |
| ECU | 1920,21 | 1918,21 |
| Marco tedesco | 972,74 | 971,39 |
| Franco francese | 287,59 | 287,71 |
| Sterlina | 2918,38 | 2937,56 |
| Fiorino olandese | 863,93 | 862,82 |
| Franco belga | 47,114 | 47,045 |
| Peseta spagnola | 11,546 | 11,525 |
| Corona danese | 255,17 | 254,94 |
| Lira irlandese | 2621,07 | 2618,04 |
| Dracma | 6,195 | 6,200 |
| Escudo portoghese | 9,631 | 9,623 |
| Dollaro canadese | 1269,45 | 1274,70 |
| Yen giapponese | 15,948 | 15,247 |
| Franco svizzero | 1180,25 | 1184,37 |
| Scellino austriaco | 138,25 | 138,06 |
| Corona norvegese | 232,97 | 233,22 |
| Corona svedese | 222,40 | 223,29 |
| Marco finlandese | 328,99 | 329,08 |
| [redacted] | 1261,54 | 1264,35 |

## LIRA INTERBANCARIA

| Periodo | Denaro | Lettera |
|---|---|---|
| Overnight | 6,950 | 7,010 |
| Call | 7,120 | 7,180 |
| T/N | 6,960 | [redacted] |
| S/N | 6,960 | 7,020 |
| 1 Settim. | 6,950 | 7,010 |
| 2 Settim. | 6,930 | 6,990 |
| 1 mese | 6,930 | [redacted] |
| 2 mesi | 6,920 | 6,980 |
| 3 mesi | 6,890 | 6,950 |
| 6 mesi | 6,790 | 6,850 |
| 9 mesi | 6,670 | 6,730 |
| 12 mesi | 6,560 | 6,620 |

A cura dell'Istituto Bancario San Paolo

## RISTRETTO A MILANO

| [redacted] | Quotazioni | |
|---|---|---|
| [redacted] | 7840 | 0,00 |
| Banca Pop. Comm. Industria | 23200 | 1,75 |
| Banca Pop. Crema | 53500 | -1,29 |
| Banca Pop. Cremona | 10210 | 0,69 |
| Banca Pop. d'Emilia - Romagna | 67000 | -1,47 |
| Banca Pop. Intra | 11900 | 0,84 |
| Banca Pop. Lodi | 10700 | 0,00 |
| Banca Pop. Luino e Varese | 7865 | 0,19 |
| Banca Pop. Siracusa | 15750 | [redacted] |
| Banca Pop. Novara | 7900 | 3,94 |
| Banca Pop. Sondrio | [redacted] | [redacted] |
| Banca Prov. Napoli | 23900 | 0,42 |
| Terme di Bognanco | — | — |
| Calz. Varese | 335 | 0,00 |
| Italiana Ass. | 13700 | 0,00 |
| Napoletana Gas | 2800 | 0,00 |
| Condotte Acque | 18 | 0,00 |
| Crediwest | — | — |
| Finanza ord | — | — |
| Frette | 2220 | 0,00 |
| Zerowatt | — | — |
| Cibiemme | — | — |
| Ferrovie Nord Milano | 899 | -1,85 |
| Ifis priv. | 990 | 0,00 |
| Beggi Isar | — | — |
| N Edificat | — | — |
| N Edific risp. | — | — |

## ORO: CHIUSURE

(Prezzi espressi in $ per oncia. Un'oncia troy = gr. 31,1035)

| Mercati | 16-07-1997 | 15-07-1997 |
|---|---|---|
| Londra | 319,50 | 321,35 |
| Zurigo | 319,50 | 321,35 |
| Parigi | [redacted] | 319,75 |
| New York | 0,00 | 0,00 |
| Milano (L/gr) | 17891,00 | 18018,00 |
| Hong Kong | 0,00 | [redacted] |

## IL MERCATO AZIONARIO DEL 16-07-97

Le quotazioni di oggi: Videotel, pagina *32323#

| Azioni | Lire | Diff. Lire | Minimi 1997 | Massimi 1997 | Quantità trattate |
|---|---|---|---|---|---|
| **A** Acq. De Ferr. o. | 5641 | | 4175 | 6372 | [redacted] |
| Acq. De Ferrari r | 2201 | -5 | 2050 | 2458 | 36300 |
| Acq. Nicolay | 5150 | — | 5050 | 5250 | n.r. |
| Acqua Marcia | 400 | -1 | 315 | 475 | 90300 |
| Aedes | 5876 | -27 | 6450 | 9677 | 15000 |
| Aedes risp | 4370 | -20 | 3460 | 5245 | 5000 |
| Alitalia cat. A | 785 | +18 | 564 | 785 | 1990000 |
| Alitalia priv | 590 | +21 | 285 | 591 | 920000 |
| Alitalia risp n.c. | 943 | +85 | 473 | 943 | 240000 |
| Alleanza Ass | 15579 | +381 | 10074 | 15579 | 2305500 |
| Alleanza Ass. risp | 8979 | +89 | 7342 | 9606 | 213000 |
| Allianz Sub | 12500 | +17 | 10222 | 13472 | 12000 |
| Amga | 1703 | -3 | 1171 | 1487 | 706300 |
| Ansaldo | 1775 | +21 | 1502 | 2088 | 275000 |
| Arquati | 2369 | -3 | 2355 | 3162 | 70000 |
| Assitalia | 5976 | +397 | 4968 | 7043 | 30000 |
| Auschem | 2540 | — | 2290 | 3394 | 12000 |
| Autogrill | 3284 | -10 | 1431 | 3294 | 1475000 |
| Autostrada To-Mi | 10448 | +78 | 8957 | 11982 | 10000 |
| Autostrade Tir pr | 3681 | -1 | 2899 | 3630 | 997500 |
| Avir Finanziaria | 20950 | | 20264 | 20950 | n.r. |
| **B** Bastogi-Irbs | 57 | - | 51 | 71 | 600000 |
| B.ca Agr. Mantovana | 13391 | +803 | 11376 | 13391 | 257000 |
| B.A. Mantovana w. 01 | 1177 | +221 | 258 | 1177 | 2404000 |
| Banca A. Milanese | 14874 | +270 | 9470 | 14874 | 25500 |
| B.ca Brianza | 14849 | +234 | 10030 | 14849 | 30500 |
| Banca Carige | 11826 | -17 | 10804 | 11984 | 36000 |
| Banca di Legnano | 6042 | +373 | 5181 | 6803 | 749000 |
| Banca di Roma | 1623 | +66 | 1123 | 1623 | 40840000 |
| Banca di Roma w. B | 152 | +52 | 31 | 150 | 390000 |
| B.ca Fideuram | 5751 | +14 | 3245 | 6062 | 1797500 |
| B.ca Naz. Lavoro r.p. | 16062 | -159 | 12177 | 16471 | 225000 |
| B.P. Berg.-C. Varesi | [redacted] | +761 | 23300 | [redacted] | [redacted] |
| B.P. Berg. w. 2000 | 852 | +334 | 467 | 852 | 4540000 |
| B.ca Pop. Brescia | 9067 | +35 | 8209 | 9257 | 217500 |
| B.ca Pop. Milano | 10850 | +340 | 7687 | [redacted] | 953000 |
| B.ca Pop. Spoleto | 9212 | [redacted] | 8840 | 10175 | [redacted] |
| B.ca S. Paolo Bs. | 3759 | -66 | 3256 | 4060 | 354000 |
| B. S. Paolo Bs. w. 99 | 1555 | -29 | 855 | 1600 | [redacted] |
| Banco Desio | 2677 | +1 | 2470 | 2771 | 55000 |
| Bna ord | 1170 | +45 | 926 | 1767 | 975000 |
| Bna priv | 654 | +10 | 503 | 708 | 760000 |
| Bna risp | 537 | +14 | 539 | 799 | [redacted] |
| Banca Toscana | 3563 | +30 | 2888 | 3563 | [redacted] |
| B. Ambroveneto o. | 8224 | +405 | 3568 | 8274 | 7288000 |
| B. Ambroveneto r. | 3296 | -53 | 2360 | 3533 | [redacted] |
| Banca di Chiavari | 3193 | +66 | 2542 | 3333 | 160000 |
| Banco Napoli ord | 589 | | 589 | 589 | n.r. |
| Banco Napoli r.p. nc | 866 | -1 | 659 | 1039 | 350000 |
| B.co Sardegna risp | 15300 | -50 | 12193 | 15690 | 10000 |
| Bassetti | 7412 | - | 5100 | 7545 | 4000 |
| Bayer | 73366 | +879 | 59840 | 78594 | 4250 |
| Benetton | 26705 | +406 | 15403 | 28289 | 476000 |
| Binda | 20 | - | 22 | 36 | 1800000 |
| Boero Bartolomeo | 6300 | — | 6300 | 6508 | n.r. |
| Bonifiche Ferrar | 10950 | +250 | 10359 | 11610 | 1500 |
| Brembo | 18411 | +8 | 15984 | 24720 | 34500 |
| Briasche | 189 | +17 | 153 | [redacted] | 25000 |
| Bulgari | 9464 | -8 | 6891 | 10005 | 483000 |
| **C** Caffaro ord | 1603 | +31 | [redacted] | 1834 | [redacted] |
| Caffaro risp | 1840 | -37 | 1415 | 1970 | [redacted] |
| Calcestruzzi | 2964 | -48 | 2517 | 4353 | 6000 |
| Calp | 5211 | +2 | 5182 | 6544 | 44000 |
| Caltagirone ord | 1054 | +24 | 980 | 1223 | 25000 |
| Caltagirone risp | 860 | -9 | [redacted] | 1050 | 10000 |
| Camfin | 2940 | +20 | 2120 | [redacted] | 2500 |
| Carraro | 8491 | +79 | 6759 | 9100 | 54000 |
| Cem | 3396 | -77 | 3330 | 3918 | 46000 |
| Cantoni Coton | 2287 | -2 | 1810 | 2290 | 55000 |
| Cantoni C. risp | 2270 | -- | 1756 | 2290 | 5000 |
| Cart. Burgo ord | 9616 | -40 | 7031 | 9992 | 160000 |
| Cart. Burgo priv | 10016 | -33 | 9375 | 12326 | 76000 |
| Cart. Burgo risp | 8672 | -228 | 8355 | 9950 | 2000 |
| Cementir | 1128 | +19 | 929 | 1194 | 235000 |
| Cement. Augusta | 2300 | +100 | 2150 | 2500 | n.r. |
| Cement. Barletta | 4700 | — | 4075 | 5200 | 1000 |
| Cem. Barletta r. n.c. | 3500 | — | 3080 | 3900 | n.r. |
| Centen. & Zinelli | 95 | -1 | 90 | 104 | 150000 |
| Ceramiche Ricchetti | 1786 | -21 | 1550 | 1964 | 100000 |
| Cigahotels | 858 | +22 | 633 | 899 | 1240000 |
| Cigahotels risp. | 761 | -5 | 722 | 1062 | 178000 |
| Cir ord | 1197 | +5 | 934 | 1263 | 710000 |
| Cir risp. nc | 622 | -1 | 482 | 731 | 730000 |
| Cmi | 723 | +2 | 630 | 965 | 120000 |
| Cmi w. 2000 | 223 | + | 119 | 349 | 698000 |
| Cofide | 576 | -6 | 525 | 876 | 150000 |
| Cofide risp | 362 | +4 | 363 | 525 | 470000 |
| Comau | 5237 | +16 | 3670 | 5796 | 92500 |
| Comit ord | 4472 | +57 | 2738 | 4472 | 18270000 |
| Comit risp | 3632 | -6 | 3114 | 3846 | 45000 |
| Commerzbank | 51240 | +273 | 38500 | 51240 | 250 |
| Compart ord | 794 | +16 | 599 | 940 | 5780000 |
| Compart risp. | 867 | +4 | 524 | 830 | 540000 |
| Compart w. ord | 44 | + | 35 | 56 | 5550000 |
| Compart w.ord. 98/1 | 195 | +6 | 127 | 274 | 1930000 |
| Compart w.ord. 98/2 | 180 | +4 | 113 | 261 | 660000 |
| Cond. Acq. Torino | 4310 | — | 3962 | 5687 | 4000 |
| Costa Crociere | 3739 | +8 | 3550 | 3875 | 5000 |
| Costa Croc. r. n.c. | 2350 | -16 | 2235 | 2516 | 17500 |
| Costa Croc. w. 99 | 312 | -10 | 238 | 359 | 286000 |
| Credito Agr. Bresc. | 12686 | +118 | 9762 | 12775 | 78000 |
| Cr. Bergamasco | 29958 | +17 | 20178 | 30125 | 145000 |
| Credito Fondiario | 1838 | -8 | 1398 | 2340 | 262500 |
| Credito Italiano | 3559 | -119 | 1678 | 3720 | 18202500 |
| Credito Ital. risp | 2129 | -46 | 1389 | 2469 | 172500 |
| Credito Ital. w. 97 | 1835 | -87 | 181 | 1971 | [redacted] |
| Credito Valtellinese | 13790 | +551 | 12001 | 13790 | [redacted] |
| Cred. Valt. w. 97 | [redacted] | +656 | 1031 | 4136 | 128000 |
| Crespi | 4296 | -4 | 4227 | 6040 | 49000 |
| Csp-internazional | 17610 | -140 | 17435 | 18887 | 201500 |
| Cucirini Cantoni | 1336 | -6 | 1083 | 1524 | n.r. |
| **D** Dalmine | 416 | +15 | 327 | 419 | 2950000 |
| Danieli & C | 12547 | +356 | 11176 | 13788 | 37000 |
| Danieli & C. risp | 6716 | +57 | 5806 | 6951 | 54000 |
| Danieli w | 1777 | +62 | 1238 | 2204 | 188000 |
| Dereme Holding | 10330 | +79 | 9035 | 11977 | 30000 |
| **E** Edison ord | 8598 | -67 | 7634 | 10756 | 1383000 |
| Ed. La Repubblica | 2876 | +78 | 2126 | [redacted] | 80000 |
| Eni | 10766 | +57 | 7835 | 10244 | 279000 |
| Ericsson | 31631 | +346 | 19994 | 31631 | 500 |
| Eridania Beghin-Say | 259643 | +10793 | [redacted] | 263600 | n.r. |
| Esaote Biomedica | 4621 | +12 | 4225 | 5379 | [redacted] |
| Euromobiliare | 2462 | +10 | [redacted] | [redacted] | 5000 |
| **F** Falck | 6642 | -83 | 6111 | 8043 | 4000 |
| Falck risp | 6950 | — | 5050 | 7500 | n.r. |
| Fiar | 4015 | -293 | 3669 | [redacted] | 2000 |
| Fiat ord | 6693 | +282 | 4236 | [redacted] | [redacted] |
| Fiat priv | 3413 | +131 | 2389 | 3413 | 199000 |
| Fiat risp | 3483 | +91 | 2608 | 3483 | 63000 |
| Finarte | 1199 | +39 | 656 | 1199 | 60000 |
| Finarte priv | 694 | - | 357 | 706 | 510000 |
| Finarte r. n.c. | 566 | +2 | 555 | 877 | 480000 |
| Fincasa | 382 | -11 | 950 | 1225 | 60000 |
| Fincasa 44 ord | 233 | +8 | 137 | 236 | 400000 |
| Finmeccanica ord | 1280 | -167 | 670 | 1425 | 310000 |
| Finmeccanica risp | 1090 | -28 | 617 | 1122 | 40000 |
| Finmeccanica w | 169 | +5 | 32 | 168 | 1890000 |
| Finrex | 5050 | — | 121 | 121 | n.r. |
| Finrex risp | 5050 | — | 189 | 189 | n.r. |
| Franco Tosi | 16655 | -9 | 10655 | 16790 | 180000 |
| Franco Tosi w | 192 | -- | 134 | 250 | 225000 |
| **G** Gabetti | 787 | -8 | 781 | 1050 | 20000 |
| Gabetti risp | 2170 | — | 1800 | 2300 | n.r. |
| Gemina ord | 553 | +20 | 470 | 795 | 1336000 |
| Gemina risp | 991 | -2 | 767 | 1924 | 199000 |
| Generali | 35170 | +1670 | 27778 | 35170 | 6232000 |
| Generali w. 99 | 33057 | +1729 | 535 | 33057 | 119750 |
| Gewiss | 28971 | +34 | 18814 | 29670 | 17500 |
| Gildemeister | 5060 | +59 | 4821 | 5690 | 39000 |
| Gim ord | 1073 | +13 | [redacted] | 1182 | 1470000 |
| Gim risp | 1360 | +28 | [redacted] | 1594 | 95000 |
| Gim w. ord. 97 | 125 | +42 | [redacted] | 125 | [redacted] |
| Gottardo Ruffoni | [redacted] | -- | 103 | 103 | n.r. |
| **H** HPI ord | 795 | +11 | 764 | 1134 | 9315000 |
| HPI w. ord. 98 | 62 | +2 | 73 | 121 | 6200000 |
| HPI risp | 440 | +2 | 645 | 994 | 490000 |
| **I** Ifi priv. | 23131 | +634 | 15959 | 23131 | 220000 |
| Ifil ord | 6026 | +116 | 4436 | 6026 | [redacted] |
| Ifil risp. | 3430 | +55 | 2783 | 3480 | 564000 |
| Ifil w. ord. 99 | 1442 | +36 | 1051 | 1442 | 56000 |
| Ifil w. risp. 99 | 732 | +3 | [redacted] | [redacted] | 116000 |
| Ima | 6987 | -53 | 5806 | 7484 | 86000 |
| Imi spa | 15782 | -172 | 12788 | 16975 | 1456000 |
| Imm. Metanopoli | 1145 | +25 | 1032 | 1321 | 118000 |
| Impregilo ord | 1180 | +63 | 1070 | 1417 | 1130000 |
| Impregilo risp | 1132 | +38 | 1004 | 1346 | 60000 |
| Impregilo w. ord 99 | 495 | +28 | 402 | 563 | 930000 |
| Impregilo w. ord. 01 | 476 | +30 | 388 | 526 | 305000 |
| Ina | 2634 | +45 | 1869 | 2771 | 9068000 |
| Interbanca ord. | sosp. | — | — | — | n.r. |
| Interbanca priv | 34000 | — | 29500 | 37433 | [redacted] |
| Intermobiliare | 2850 | +50 | 2689 | 3014 | 5000 |
| Interpump | 5013 | -24 | 4496 | 5605 | [redacted] |
| Ipi | 1823 | +37 | 1653 | 1916 | 65000 |
| Ires | 9785 | -43 | 9412 | 10566 | 70000 |
| Ital | 930 | +49 | 215 | 1019 | 350000 |
| Italcementi ord | 11091 | +182 | 8176 | 11091 | 195000 |
| Italcementi risp | 4197 | +62 | 3640 | 4765 | 640000 |
| Italcementi w. risp. | 305 | +37 | 214 | 630 | 1020000 |
| Italfondiario | 28000 | — | 28000 | 36000 | n.r. |
| Italgas | 5338 | -6 | 5057 | 7245 | 2068000 |
| Italmobiliare | 28281 | +105 | 22483 | 30217 | 112000 |
| Italmobiliare risp | 13242 | -116 | 11059 | 14818 | 65500 |
| **J** Jolly Hotels ord | 7990 | — | 5875 | 8790 | n.r. |
| Jolly Hotels risp | 7100 | — | 7100 | 10320 | n.r. |
| **L** L'Espresso SpA | 6283 | +183 | 4184 | 6283 | 77500 |
| La Doria | 4694 | +62 | 4154 | 5383 | 84000 |
| La Fondiaria Ass. Ord. | 8235 | +444 | 5273 | 8235 | 2963000 |
| La Fondiaria r. n.c. | 3834 | +232 | 3202 | 4109 | 123000 |
| La Gaiana | 3250 | — | [redacted] | 3350 | n.r. |
| La Previdente | 10071 | +378 | 7657 | 10071 | 183000 |
| Linificio ord | 791 | -19 | 562 | 942 | 190000 |
| Linificio risp | 560 | +8 | 487 | 693 | 100000 |
| **M** Marley | 2200 | — | 2160 | 2676 | 25000 |
| Magona | 8275 | — | 4710 | 8490 | n.r. |
| Magneti Marelli ord. | 2932 | +56 | 1842 | 3023 | 500000 |
| Magneti Marelli risp. | 1755 | -22 | 1600 | 1823 | 25000 |
| Mani Rotondi | 890 | — | 390 | 890 | 20000 |
| Marangoni | 4700 | — | 4040 | 5612 | n.r. |
| Marzotto | 15541 | [redacted] | 9761 | 15994 | 27000 |
| Marzotto risp | 14790 | — | 9750 | [redacted] | 2000 |
| Marzotto risp. nc | 6950 | +133 | 5510 | 7244 | [redacted] |
| Mediaset | 7531 | -25 | 6549 | 7882 | [redacted] |
| Mediobanca | 11716 | +376 | [redacted] | 12064 | 1375500 |
| Mediolanum | 21835 | +416 | 14101 | 23457 | 337000 |
| Merloni | 5449 | +82 | 3300 | 5449 | 167500 |
| Merloni risp | 1789 | -24 | 1284 | 1800 | 167500 |
| Milano ass. ord | 4424 | +195 | 3619 | 5216 | 304000 |
| Milano ass. risp | 2615 | +129 | 2330 | 3187 | 192000 |
| Mittel | 1563 | +134 | 1150 | 1563 | 580000 |
| [redacted] | [redacted] | -35 | 9574 | 13815 | 320000 |
| Mondadori risp | 7475 | — | 7000 | 8863 | n.r. |
| Monrif | [redacted] | — | 485 | 830 | n.r. |
| Montedison ord | 1147 | +14 | 1011 | 1343 | 18855000 |
| Montedison risp. cv. | 1665 | -5 | 1167 | 1802 | 5000 |
| Montedison risp. n.c. | 1123 | -1 | 978 | 1213 | 5690000 |
| Montefibre | 981 | - | 824 | 1135 | 250000 |
| Montefibre risp | [redacted] | +4 | 795 | 1068 | 120000 |
| Montefibre w. risp 97 | 68 | +8 | 28 | 81 | 10500000 |
| **N** Nai | [redacted] | -2 | 180 | 550 | 150000 |
| Necchi ord | 626 | +3 | 598 | 960 | 60000 |
| Necchi risp. nc | 1572 | — | 1572 | 1572 | 10000 |
| **O** Olcese | 745 | — | 745 | [redacted] | n.r. |
| Olivetti ord | 467 | - | 459 | [redacted] | |
| Olivetti priv | 1198 | +10 | 865 | 2154 | 40000 |
| Olivetti risp. nc | 572 | -4 | 489 | 845 | 220000 |
| **P** Pagnossin | 7697 | +414 | 5242 | 7697 | 649000 |
| Parmalat Fin | 2445 | +16 | 2113 | 2881 | [redacted] |
| Parmalat w. ord 99 | 1514 | +12 | 1302 | 1877 | 485000 |
| Parmalat w. ord 00 | 1399 | — | 1249 | 1711 | [redacted] |
| Perlier | 254 | -7 | 252 | 349 | 40000 |
| Pininfarina ord | 29437 | +623 | 15229 | 29581 | 43000 |
| Pininfarina risp | 27500 | +500 | 14500 | 28950 | 1000 |
| Pirelli SpA | 4631 | +184 | 2805 | 4631 | 7560000 |
| Pirelli SpA r. nc | 2317 | +25 | 2244 | 2921 | 322500 |
| Pirelli & C. ord | 2718 | +84 | 1876 | 2771 | 2280000 |
| Pirelli & C. risp. | 1938 | +19 | 1799 | 2253 | 65000 |
| Poligrafici ed. | 2985 | -5 | 2840 | 3383 | 3000 |
| Premafin | 560 | +17 | 424 | 591 | 2350000 |
| Premuda ord. | 1792 | -7 | 1564 | 1885 | 77500 |
| Premuda risp. | 1795 | +45 | 1550 | 1796 | 7500 |
| **R** Ras ord | 15056 | +588 | 12683 | 16640 | 1558500 |
| Ras risp | 8954 | +299 | 7988 | 9862 | 527500 |
| Ras ord. 97 warrant | 4868 | +522 | 2843 | 6322 | 1750000 |
| Ras r.nc 97 warrant | 3221 | +249 | 1953 | 3645 | 628500 |
| Ratti | 3405 | [redacted] | 3100 | 3962 | 10000 |
| Recordati ord | 12872 | +35 | 11100 | 13419 | [redacted] |
| Recordati risp nc | 5823 | -11 | 5398 | 7310 | 9000 |
| Rejna ord | 14950 | -50 | 9925 | 15800 | 500 |
| Rejna risp | 40540 | — | 40540 | 40840 | n.r. |
| Rano De Medici | [redacted] | +7 | [redacted] | 2003 | [redacted] |
| Rinascente ord | 9825 | +312 | 6162 | [redacted] | 2244000 |
| Rinascente priv. | 3587 | +75 | 3222 | [redacted] | [redacted] |
| Rinascente risp | 4668 | +57 | [redacted] | [redacted] | 639000 |
| Rinascente w. ord | 854 | +49 | 615 | [redacted] | [redacted] |
| Rinascente w. risp | [redacted] | +6 | 214 | 352 | 1902000 |
| Risan. Napoli risp. | [redacted] | -172 | 9250 | [redacted] | 500 |
| [redacted] | [redacted] | — | 16300 | 19433 | 1000 |
| Riva Finanziaria | 5724 | -270 | 3528 | 7719 | 8000 |
| Rodriquez | 6030 | — | 930 | 930 | n.r. |
| Roland Europe | 5000 | -5 | 4596 | 5558 | 54000 |
| Rolo Banca 1473 | [redacted] | -605 | 15906 | 23409 | 476500 |
| **S** Saes-Getters o. | 29588 | -[redacted] | 21769 | [redacted] | 13000 |
| Saes-Getters priv. | 15950 | -60 | 14555 | 20890 | n.r. |
| Saes Getters risp. | 16105 | +123 | 14648 | 22543 | 50000 |
| Saffa ord | 2947 | -64 | 2718 | 4093 | 107500 |
| Saffa risp. port. | 2725 | — | 2510 | 3920 | 2500 |
| Saffa risp. nc | 1299 | +7 | 1019 | 1712 | 77500 |
| Safilo ord | 44894 | +940 | 25135 | 44894 | 29500 |
| Safilo risp | 29743 | — | 23450 | 29743 | n.r. |
| Sai ord. | 15950 | +1617 | 11518 | 16370 | 1264500 |
| Sai risp. | 6218 | +517 | 4870 | 6842 | 1157500 |
| Saiag ord. | 7785 | +247 | 6050 | 7785 | 113000 |
| Saiag risp | 3825 | +78 | 3200 | 4155 | 16000 |
| Saipem | 9220 | -157 | 6901 | 9552 | 725000 |
| Saipem risp | 5300 | -5 | 3700 | 6003 | 20000 |
| San Paolo | 14148 | -126 | 9145 | 14599 | 3085500 |
| Santavaleria | n.r. | — | 390 | 390 | n.r. |
| Santavaleria risp | 85 | — | 85 | 88 | 2220000 |
| Sasib ord | 5533 | +177 | 4646 | 6179 | 17000 |
| Sasib r. nc. | 3120 | -5 | 2806 | 3608 | 14000 |
| Savino del Bene | 2005 | +3 | 1845 | 2451 | 69000 |
| Schiapparelli | 101 | -1 | 89 | 258 | 1227500 |
| Sci | 20 | — | 14 | 111 | 53475000 |
| Seat ord | 589 | +6 | 452 | 647 | 13940000 |
| Seat risp. | 388 | +11 | 287 | 433 | 14918000 |
| Serfi | 9120 | — | 8155 | 8579 | n.r. |
| Simint ord. | 10715 | -190 | 5454 | 10957 | 55000 |
| Simint priv | 1275 | — | 1275 | 1275 | n.r. |
| Sirti | 9759 | +171 | 9059 | 11520 | 335000 |
| Smi ord | 736 | +1 | 622 | 797 | 2370000 |
| Smi risp | 783 | + | 699 | 830 | 280000 |
| Smi w. ord. 97 | 221 | +2 | 25 | 221 | 2580000 |
| Smurfit Sisa | 1217 | +27 | [redacted] | 1308 | 200000 |
| Snia Bpd ord | [redacted] | +45 | 1372 | 1892 | 1255000 |
| Snia Bpd risp | 1560 | -10 | 1331 | 1650 | 5000 |
| Snia risp. nc | 1131 | — | 1071 | 1345 | 110000 |
| Sogefi | 4150 | -48 | 3240 | 4375 | 92500 |
| Sopaf ord | 1486 | +7 | 1471 | 1829 | 25000 |
| Sopaf risp | 1071 | -7 | 1071 | 1471 | 85000 |
| Sondel | 2815 | +14 | 2749 | 3652 | 275000 |
| Sorin Biomedica | 5584 | -2 | 5232 | 6771 | 89000 |
| Standa ord | 16525 | +36 | 12900 | 16700 | 17500 |
| Standa risp. | 4384 | +272 | 3066 | 4728 | 85500 |
| Stayer | 1420 | +13 | 1163 | 1592 | 122500 |
| Stefanel | 2685 | +5 | 1150 | 3228 | 115000 |
| Stefanel risp. | 2665 | — | 1400 | 3131 | n.r. |
| Stefanel w. | 590 | +13 | 288 | 691 | 27500 |
| Stet ord. | 10877 | +327 | 8367 | 10977 | 20261000 |
| Stet risp. | 6533 | +240 | 4701 | 7007 | 6393000 |
| **T** Tecnost | 2971 | -24 | 2915 | 4045 | 22500 |
| Teknecomp | 865 | -22 | 818 | 976 | 60000 |
| Teknecomp r. n.c. | 758 | -2 | 676 | 819 | 10000 |
| Teleco Cavi | 5148 | +70 | 4910 | 7324 | 23000 |
| Teleco Cavi r. nc | 4017 | +6 | 4009 | 5367 | 15000 |
| Telecom ord | 6086 | +166 | 3901 | 6086 | 17705000 |
| Telecom risp | 3781 | +140 | 2991 | 3892 | 4150000 |
| Telecom It. Mob. ord | 5595 | -43 | 3707 | 5826 | 15842500 |
| Telecom It. Mob. r. | 3113 | +56 | 2198 | 3243 | 6060000 |
| Terme Acqui r.c. | 420 | — | 370 | 430 | 5000 |
| Terme Acqui | 560 | +10 | 530 | 630 | 5000 |
| [illegible] | 1335 | — | 1335 | 1350 | n.r. |
| Toro ass. ord | 22262 | +1148 | 18079 | 23318 | 112000 |
| Toro ass. priv. | 8089 | +336 | 8054 | 10362 | 116500 |
| Toro ass. risp. | 8889 | +255 | 8493 | 10735 | 58500 |
| Trenno | 3083 | -17 | 2700 | 3360 | 5000 |
| **U** Unicem | 12230 | +74 | 9886 | 13267 | 185000 |
| Unicem risp. | 4479 | -20 | 3681 | 5635 | 251000 |
| Unipol ord | 6247 | +258 | 4462 | 5795 | 194000 |
| Unipol w. ord. 99 | 589 | +61 | 447 | 732 | 1134000 |
| Unipol priv. | 3087 | +150 | 2859 | 3836 | 152000 |
| Unipol w. priv. 99 | 576 | +62 | 410 | 645 | 256000 |
| **V** Vianini Industria | 865 | +10 | 698 | 905 | 55000 |
| Vianini Lavori | 2620 | +156 | 2248 | 3231 | 36000 |
| Vittoria Ass | 5693 | +221 | 5600 | 6268 | 17000 |
| Volkswagen | 1443412 | +3776 | 596867 | 1448575 | 250 |
| **Z** Zignago | 12638 | +539 | 9285 | 12635 | 31000 |
| Zucchi | 8751 | +17 | 6300 | 9912 | 10000 |
| Zucchi risp. n.c. | 4547 | -232 | 3550 | 4779 | 18000 |
| [redacted] | [redacted] | +118 | 10296 | 13401 | 1800 |

* Minimi e massimi non rettificati rispetto ad operazioni sul capitale ed a stacco dividendi.

Il segno + o - non seguito da alcuna cifra indica una variazione positiva o negativa inferiore alla lira.

## FONDI D'INVESTIMENTO

### ITALIANI

| Fondo | 15-07 | 14-07 |
|---|---|---|
| Adriatic Bond | 23591 | 23517 |
| Adriatic Americ | 20871 | 20841 |
| Adriatic Europe | 25462 | 25385 |
| Adriatic Far East | 13906 | 13935 |
| Adriatic global | 24118 | 24043 |
| Adriatic Multi Fund | 20501 | 20450 |
| Agrifutura | 23585 | 23603 |
| Alleanza Obblig | 10482 | 10492 |
| Alpi Azionario | 10560 | 10565 |
| Alpi Monetario | 10134 | 10136 |
| Alpi Obbligaz. | 10228 | 10235 |
| Alto Obblig | 11372 | 11380 |
| Alto Bilanciato | 13532 | 13517 |
| Alto Azionario | 13396 | 13374 |
| Alto Monetario | 10081 | 10074 |
| America 2000 | 22944 | 22943 |
| Amerigo Vespucci | 13916 | 13929 |
| Aquila Azionario | 13477 | 13480 |
| Aquila Internaz. | 13027 | 12982 |
| Aquila Obbligaz. | 10382 | 10373 |
| Arca Az. America | 29306 | 29084 |
| Arca BT Br. Term. | 12445 | 12452 |
| Arca Az. Europa | 17865 | 17881 |
| Arca Az. Far East | 14863 | 14877 |
| Arca Az. Italia | 23865 | 24080 |
| Arca BB | 41254 | 41351 |
| Arca Bond | 16801 | 16812 |
| Arca B. Doll. (Lire) | 12151 | 12139 |
| Arca Bond Ecu (Lire) | 10863 | 10855 |
| Arca Bond Yen (Lire) | 11283 | 11297 |
| Arca MM | 19567 | 19529 |
| Arca RR | 13625 | 13645 |
| Arca Te | 22406 | 22316 |
| Arca [illegible] | 22719 | 22549 |
| Arcobaleno | 20805 | 20864 |
| Armonia | 19867 | 19838 |
| Aureo | 34022 | 34042 |
| Aureo Bond | 12837 | 12863 |
| Aureo Gestiob | 14335 | 14365 |
| Aureo Global | 19008 | 18985 |
| Aureo Monetario | 10440 | 10442 |
| Aureo Multiv. | 13843 | 13830 |
| Aureo Prev. | 24923 | 24824 |
| Aureo Rend. | 25657 | 25719 |
| Azimut | 25801 | 25883 |
| Azimut America | 17722 | 17579 |
| Azimut Borse Int | 18360 | 18274 |
| Azimut Europa | 16339 | 16300 |
| Azimut Fixed Rate | 12711 | 12759 |
| Azimut Floating Rate | 11207 | 11242 |
| Azimut garanzia | 18134 | 18132 |
| Azimut Gar. Val. | 9891 | 9884 |
| Azimut Cr. Italia | 20172 | 20206 |
| Azimut Reddito | 20256 | 20301 |
| Azimut Pacifico | 13844 | 13837 |
| Azimut Europa Int | 12546 | 12546 |
| Azimut Solidarietà | 11173 | 11174 |
| Azimut Trend | 16793 | 16739 |
| Azimut Trend Est. | 17126 | 17243 |
| Azimut Trend Italia | 14206 | 14211 |
| Azimut Trend Valute | 11103 | 11105 |
| Azimut Trend Tassi | 11611 | 11638 |
| Azzurro | 34855 | 34854 |
| B.N. Azioni Internaz. | 21433 | 20955 |
| B.N. Azioni Italia | 13354 | 13380 |
| B.N. Cash Fondo | 17318 | 17320 |
| B.N. Liquidità | 10047 | 10046 |
| B.N. Multifondo | 13449 | 13459 |
| B.N. Obblig. Internaz. | 11143 | 11144 |
| B.N. Obbligaz. Italia | 10549 | 10564 |
| B.N. Opportunità | 10431 | 10428 |
| B.N. Portfolio Italia | 11740 | 11747 |
| B.N. Sicurvita | 21458 | 21467 |
| B.N. Valuta Forte | 10142 | 10104 |
| Bim Ct | 10000 | 10000 |
| BPB Rembrandt | 11470 | 11480 |
| BPB Rubens | 14797 | 14806 |
| BPB Tiepolo | 11797 | 11807 |
| BPB Tiziano | 17589 | 17612 |
| Capitalcredit | 22328 | 22305 |
| Capitalgest | 27189 | 27247 |
| Capitalgest az | 18785 | 18609 |
| Capitalgest B. Dollari | 10797 | 10786 |
| Capitalgest B. Marchi | 9940 | 9967 |
| Capitalgest Europa | 10272 | 10257 |
| Capitalgest Internaz. | 17806 | 17744 |
| Capitalgest Moneta | 18966 | 18912 |
| Capitalgest Pacifico | 11129 | 11097 |
| Capitalgest rend. | 14132 | 14243 |
| Capitalras | 23463 | 23488 |
| Carifondo Ala | 14643 | 14656 |
| Carifondo Ariete | 22821 | 22886 |
| Carifondo Atlante | 22247 | 23117 |
| Carifondo Az. America | 11900 | 11852 |
| Carifondo Az. Asia | 11226 | 11083 |
| Carifondo Az. Europa | 11746 | 11662 |
| Carifondo Az. Italia | 11770 | 11774 |
| Carifondo Bond | 13384 | 13377 |
| Carifondo Cari Az. | 11117 | 11064 |
| Carifondo Dell. Obbl. | 12117 | 12093 |
| Carif. Dell. Obbl. ($) | 6,95 | 6,95 |
| Carif. Magna Grecia | 13035 | 13035 |
| Carif. Marchi Obbl. | 9834 | 9830 |
| Carif. Mar. Obbl. (DM) | 10,12 | 10,12 |
| Carifondo Car. Mon. | 15440 | 15447 |
| Carifondo Delta | 25705 | 25682 |
| Carifondo High Yield | 10684 | 10637 |
| Carifondo Lire | 41885 | 41862 |
| Carifondo Carige Obb. | 14309 | 14325 |
| Carifondo Lire plu | 21419 | 21408 |
| Carifondo P.E. | 13674 | 13722 |
| Carifondo [illegible] | 10035 | 10050 |
| Carimonte Az. It. | 15686 | 15622 |
| Carimonte Mon. | 12867 | 12874 |
| Cariplo Blue Chips | 15805 | 15839 |
| Cariplo Strong Curr. | 11683 | 11683 |
| Centrale America | 24638 | 24460 |
| Centr. Az. Immob. Int. | 10246 | 10248 |
| Centr. America ($) | 14,13 | 14,06 |
| Centrale Bond A. ($) | 11,19 | 11,10 |
| Centr. Bond G. (DM) | 11,46 | 11,50 |
| Centrale Capital | 25087 | 25096 |
| Centrale Cash | 12448 | 12455 |
| Centr. Conto Corr. | 14465 | 14464 |
| Centr. Em. Asia ($) | 4,20 | 4,19 |
| Centr. Em. Asia | 14250 | 14254 |
| Centr. Giappone | 14702 | 14794 |
| Centr. Giappone (Yen) | 757,49 | 771,85 |
| Centr. Europa | 33967 | 33762 |
| Centr. Europa (Ecu) | 17,67 | 17,61 |
| Centrale Global | 28171 | 24139 |
| Centr. G7 Blue Ch. | 17232 | n.r. |
| Centrale Italia | 16351 | 16426 |
| Centrale Money | 20499 | 20520 |
| Centrale Redd. | 28847 | 28782 |
| Centr. Cash M. (DM) | 10,76 | 10,75 |
| Centrale Cash D. ($) | 11,16 | 11,10 |
| Centr. Euro Fin. | 11159 | 11159 |
| Cisalpino Azionario | 18755 | 18721 |
| Cisalpino Bilan. | 24164 | 24077 |
| Cisalpino Cash | 12266 | 12269 |
| Cisalpino Cedola | 10563 | 10566 |
| Cisalpino Indice | 14716 | 14739 |
| Cisalpino redd. | 15238 | 15274 |
| Citicorp Azioni Italiane | 11120 | 11122 |
| Citiam Cash Imprese | 10019 | 10018 |
| Citiam Sire | 14170 | 14132 |
| Citiam Liquidità | 12014 | 12012 |
| Citiam Obbl. Estero | 12936 | 12942 |
| Citiam Obbl. Italiane | 11784 | 11790 |
| Columbus Int. Bond | 11944 | 11901 |
| Columbus Int. Bond $ | 8,65 | 8,65 |
| Comit Azione | 15064 | 14774 |
| Comit Obbl. Estero | 10424 | 10321 |
| Comit Plus | 11469 | 11450 |
| Comit Reddito | 11989 | 11964 |
| Consultinvest Az | 12540 | 12527 |
| Consultinvest Red | 10435 | 10447 |
| Coopreddito | 12775 | 12781 |
| Cr Trieste Obblig. | 10976 | 10981 |
| Credis Globale | 11003 | 11030 |
| Credis Monetario Lire | 11226 | 11225 |
| Credis Obbl. Int. | 11353 | 11353 |
| Credis Trend | 13865 | 13814 |
| Cristoforo Colombo | 25820 | 25540 |
| Ducato Az. America | 10867 | 10827 |
| Ducato Az. Asia | 9941 | 9998 |
| Ducato Az. Europa | 10888 | 10864 |
| Ducato Az. Int. | 13881 | 13886 |
| Ducato Az. Italia | 14995 | 15000 |
| Ducato Az. Giappone | 10174 | 10150 |
| Ducato Az. Paesi Em. | 10867 | 10867 |
| Ducato Monetario | 12301 | 12305 |
| Ducato Ob. Dollaro | 10501 | 10498 |
| Ducato Ob. Euro 2000 | 10044 | 10013 |
| Ducato Red. Int. | 12308 | 12273 |
| Ducato Red. Italia | 34261 | 34289 |
| Ducato Secure | 11673 | 11679 |
| Epta Azioni Italia | 14889 | 14881 |
| Epta Bond | 28719 | 28767 |
| Epta Capital | 19826 | 19822 |
| Epta Impresa | 10800 | 10804 |
| Epta Money | 20050 | 20057 |
| Eptainternational | 24643 | 24585 |
| Epta 92 | 17706 | 17709 |
| Ergomix | 10604 | 10606 |
| Europ. Am. Eq. Fund | 30827 | 30533 |
| Eurom. Az. Italiane | 18469 | 18507 |
| Eurom. Blue Chips | 23120 | 23021 |
| Euromob. Capital F. | 30049 | 30030 |
| Euromob. Contovest | 17394 | 17395 |
| Eur. Em. Mar. E. F. | 10243 | 10240 |
| Eurom. E. Eq. Fund | 25107 | 25070 |
| Eurom. Green Eq. Fund | [redacted] | [redacted] |
| Eur. Central Eq. Fund | 13291 | 13312 |
| Eur. High Tech E. F. | 17314 | 16996 |
| Eurom. Inter. Bond | 13550 | 13566 |
| Eurom. Liquidità | 11311 | 11315 |
| Eurom. North Am. Bond | 12600 | 12592 |
| Eurom. North E. Bond | 11024 | 11042 |
| Euromob. Reddito | 19430 | 19488 |
| Euromob. Rendita | 12474 | 12500 |
| Euromob. Risk F. | 31000 | 30985 |
| Euromob. Strategic | 15975 | 15978 |
| Eur. Tiger Far East | 23127 | 22956 |
| Euromob. Top Bond | 17673 | 17709 |
| Euromoney | 13446 | 13472 |
| Europa 2000 | 25798 | 25711 |
| Ferdinando Magellano | 10945 | 10942 |
| Fideuram Azione | 23880 | 23880 |
| Fideuram Moneta | 21457 | 21486 |
| Fideuram Performance | 14732 | 14755 |
| Fideuram Security | 14195 | 14197 |
| Finanza Romagest | 14462 | 14453 |
| Fondattivo | 15983 | 15611 |
| Fondersel | 51165 | 51213 |
| Fondersel America | 18814 | 18714 |
| Fondersel Cash | 12107 | 12042 |
| Fondersel Dollaro | 12802 | 12821 |
| Fondersel Europa | 19099 | 18993 |
| Fondersel Ind. | 11342 | 11350 |
| Fondersel Int. | 18776 | 18789 |
| Fondersel Italia | 15674 | 15580 |
| Fondersel Marco | 9836 | 9842 |
| Fondersel Oriente | 12792 | 12829 |
| Fondersel red | 18568 | 18587 |
| Fondersel serv. | 14338 | 14361 |
| Fondiaria Alto Potenz. | 18576 | 18599 |
| Fondiaria int. | 32055 | 31964 |
| Fondicri I | 12087 | 12020 |
| Fondicri Monetario | 18107 | 18113 |
| Fondicri Internaz. | 20416 | 20416 |
| Fondici P. B. | 16293 | 16298 |
| Fondici P. B. (Ecu) | 8,48 | 8,50 |
| Fondici Sel. | 22671 | 22722 |
| Fondici Selez. Am. | 11970 | 11938 |
| Fondici Selez. Eur. | 11521 | 11284 |
| Fondici Selez. Or. | 11074 | 11059 |
| Fondici Bond Plus | 10738 | 10745 |
| Fondimpiego | 28377 | 28402 |
| Fondinvest 1 | 13186 | 13214 |
| Fondinvest 2 | 31114 | 31142 |
| Fondinvest 3 | 22374 | 22392 |
| Fondinvest Europa | 24895 | 24920 |
| Fondinvest Paesi E. | 16905 | 17146 |
| Fondinvest Servizi | 26637 | 26465 |
| Fondo Centrale | 31187 | 31113 |
| Fondo Genovese | 13081 | 13100 |
| Fondo Roma C. M. | 12628 | 12646 |
| Fondo Trading | 12440 | 12367 |
| Fondoforte | 15701 | 15790 |
| F.E.F. Moneta | 10019 | 10009 |
| Galileo | 18667 | 18635 |
| Galileo Intern. | 20462 | 20312 |
| Garden Cis | 10000 | 10000 |
| Genercomit | 28746 | 28644 |
| Genercomit Az. It. | 14134 | 14143 |
| Genercomit Br. Ter. | 10844 | 10848 |
| Genercomit cap. | 17914 | 17971 |
| Genercomit Eur. | 21771 | 21745 |
| Genercomit int. | 30164 | 30011 |
| Genercomit Nor. | 26894 | 26798 |
| Genercomit mon. | 18666 | 18675 |
| Genercomit r. | 12322 | 12342 |
| Genercomit Esp. | 11058 | 11082 |
| Genercomit Esp. (Ecu) | 5,77 | 5,74 |
| Genercomit Am. | 11478 | 11461 |
| Genercomit Am. ($) | 6,59 | 6,56 |
| Genercomit Pacifico | 11680 | 11656 |
| Genercomit Espans. | 12963 | 12975 |
| Genercomit O. Est | 11066 | 11056 |
| Geode | 22470 | 22442 |
| Geode Riserva Naz. | 9934 | 9488 |
| Geode Paesi Emerg. | 13852 | 14153 |
| Gepocapital | 26752 | 26804 |
| Gepobond | 11906 | 11912 |
| Gepobond 1 | 8,09 | 8,09 |
| Gepobond Dollari | 10821 | 10601 |
| Gepoblue chips | 11715 | 11679 |
| Gepocash | 10266 | 10277 |
| Geporeinvest | 21130 | 21160 |
| Geporend | 11405 | 11429 |
| Gepoworld | 18562 | 18549 |
| Gestiras Americhe | 14761 | 14656 |
| Gestiras Europa | 15507 | 15479 |
| Gestiras Intern. | 19745 | 19744 |
| Gestiras Italia | 15158 | 15176 |
| Gestiras Pacifico | 11143 | 11188 |
| Gestiras Monetario | 16741 | 16746 |
| Gestiras Innovazione | 15832 | 15781 |
| Gestiras Puntuale | 11097 | 11120 |
| Gestiras Risparmio | 11288 | 11339 |
| Gestircredit America | 16425 | 16274 |
| Gestircredit az | 26275 | 26143 |
| Gestircredit Borsa | 18363 | 18376 |
| Gestircredit Cash M. | 11941 | 11939 |
| Gestircredit Cedole | 10058 | 10074 |
| Gestircredit euroaz. | 26608 | 26578 |
| Gestircredit Far East | 11843 | 11686 |
| Gestircredit Int. | 24133 | 24135 |
| Gestircredit Global | 15634 | 15658 |
| Gestircredit Mercati E. | 11238 | 11367 |
| Gestircredit mon. | 19704 | 19719 |
| Gestircredit Pharm. | 22539 | 22582 |
| Gestielle Priv. | 14623 | 14588 |
| Gestielle A | 14045 | 14004 |
| Gestielle B | 15379 | 15374 |
| Gestielle I | 18079 | 18072 |
| Gestielle M | 14865 | 14881 |
| Gestielle America | 17754 | 17811 |
| Gestielle B. | 15662 | 15585 |
| Gestielle Emerg. Mark. | 13867 | 14129 |
| Gestielle Europa | 17120 | 17132 |
| Gestielle Far East | 11402 | 11387 |
| Gestielle Liquidità | 14718 | 14740 |
| Gestielle BT Italia | 18614 | 18619 |
| Gestielle BT Occ. | 10881 | 10813 |
| Gestielle BT Em. M. | 11375 | 11370 |
| Gestif. Az. Internaz. | 28176 | 28117 |
| Gestif. Az. Italia | 14886 | 14861 |
| Gestif. Obb. Int. | 12769 | 12763 |
| Gestiord. Monetario | 14309 | 14326 |
| Gestiras | 40844 | 40935 |
| Gestivita Coupon | 12367 | 12378 |
| Gestivita | 12816 | 12820 |
| Gestnord Ambiente | 13468 | 13453 |
| Gestnord America $ | 17,09 | 16,99 |
| Gestnord Am. (Lire) | 29791 | 29561 |
| Gestnord Banking | 16188 | 16152 |
| Gestnord Europa | 16700 | 16646 |
| Gestnord E. (DM) | 17,20 | 17,19 |
| Gestnord Far E. yen | 1095,85 | 1096,68 |
| Gestnord F. E. (Lire) | 16718 | 16740 |
| Gestnord Paesi Em. | 14081 | 14168 |
| Gestnord P.za Affari | 12941 | 12904 |
| Giallo | 15706 | 15714 |
| Ginevra Monetario | 11373 | 11382 |
| Ginevra Obblig. | 12228 | 12264 |
| Gotibond | 10769 | 10709 |
| Gotticapital | 22649 | 22637 |
| Gotticash | 11186 | 11192 |
| Grifoglobal | 12434 | 12417 |
| Grifoglobal Int. | 12373 | 12316 |
| Grifoceard | 14096 | 14115 |
| Imibond | 20865 | 20926 |
| Imicapital | 43002 | 43056 |
| Imi East | 15376 | 15325 |
| Imi Europe | 28039 | 27858 |
| Imindustria | 25161 | 25199 |
| Imi Italy | 23452 | 23482 |
| Imirendita | 18897 | 18850 |
| Imirend | 16288 | 16301 |
| Imi West | 30039 | 30511 |
| ING Sel. America | 29686 | 29658 |
| ING Sviluppo Asia | 10341 | 10356 |
| ING Sel. Azionario | 23551 | 23540 |
| ING Sviluppo Bond | 21517 | 21558 |
| ING Sv. Em. Markets | 19432 | 19544 |
| ING Sviluppo E.M.E. | 13492 | 13397 |
| ING Sviluppo E. (Lit) | 9656 | 9651 |
| ING Sviluppo E. (Ecu) | 5,20 | 5,18 |
| ING Sel. Europa | 29492 | 29395 |
| ING Sel. Ind. Globale | 22976 | 22966 |
| ING Sel. Iniziativa | 29857 | 29839 |
| ING Sviluppo Mon. | 17798 | 17796 |
| ING Sviluppo O. | 22772 | 22717 |
| ING Sel. Portfolio | 32766 | 32775 |
| ING Sel. Reddito | 24786 | 24731 |
| Internazionale Romagest | 17186 | 17218 |
| Interfund az. | 25957 | 25986 |
| Interfund re. | 31623 | 31636 |
| Intermob. Fondo | 21264 | 21300 |
| Intermoney | 13866 | 13914 |
| Intern. Bond Manag. | 10864 | 10865 |
| Intern. Stock Manag. | 15501 | 15469 |
| Investilibero | 11574 | 11555 |
| Investire am. | 31322 | 31022 |
| Investire az. | 20704 | 20742 |
| Investire bil. | 19419 | 19433 |
| Investire Bond | 12887 | 12903 |
| Investire eur | 22001 | 21943 |
| Investire glo | 17964 | 17904 |
| Investire int. | 18696 | 18547 |
| Investire Monetario | 14658 | 14652 |
| Investire obb | 20847 | 20865 |
| Investire pac | 18535 | 18544 |
| Italy Bond Manag. | 11619 | 11649 |
| Italy Stock Manag. | 12689 | 12705 |
| Italmoney | 13119 | 13146 |
| Lagest az. Italia | 30114 | 30149 |
| Lagest az. Intern. | 21796 | 21882 |
| Lagest mon. Italia | 11887 | 11886 |
| Lagest obb. Italia | 25461 | 25517 |
| Lagest obb. intern. | 16333 | 16257 |
| Liradoro | 11963 | 11921 |
| Lombardo | 25407 | 25416 |
| Marengo | 12293 | 12295 |
| Mediceo America | 16822 | 14883 |
| Mediceo Asia | 11156 | 11134 |
| Mediceo Giappone | 11887 | 11867 |
| Mediceo Mediterr. | 16827 | 16862 |
| Mediceo Monetario | 12243 | 12244 |
| Mediceo Mon. Amer. | 11364 | [redacted] |
| Mediceo America Lat. | 14177 | 14034 |
| Mediceo Indice It. | 9865 | 9872 |
| Mediceo Nord Europa | 12506 | 12672 |
| Mediceo Reddito | 12961 | 12979 |
| Mediceo Mons. Eur. | 10799 | 10805 |
| MidA Azionario | 17120 | 17087 |
| Mida Int. | 15863 | 15853 |
| [redacted] | [redacted] | 17379 |
| [redacted] | 23126 | 23199 |
| Money Time | 17241 | 17237 |
| Monetario Romagest | 18797 | 18800 |
| Multiras | 35577 | 35573 |
| Nagracapital | 25745 | 25761 |
| Nagrarend | 14169 | 14199 |
| Nordcapital | 19995 | 19966 |
| Nordfondo | 27580 | 27614 |
| Nordfondo Cash | 12758 | 12763 |
| Nordfondo Area Ir. | 11,77 | 11,77 |
| Nordf. Area D. (Lire) | 20816 | 20874 |
| Nordfondo Area Dbl | 11,91 | 11,93 |
| Nordf. Area M. (Lire) | 11573 | 11580 |
| Nordmix | [redacted] | 22285 |
| Oasi Az. Italia | 13201 | 13228 |
| Oasi Bond Risk | 13559 | 13560 |
| Oasi Btp Risk | 15865 | 15895 |
| Oasi [redacted] | 19996 | 19986 |
| Oasi Cr. Azionario | 13415 | 13405 |
| Oasi Dollari (Lire) | 11704 | 11731 |
| Oasi Famiglia | 10616 | 10617 |
| Oasi Francoforte | 19488 | 19566 |
| Oasi Gest. Liquid. | 11667 | 11989 |
| Oasi High Risk | 14382 | 14218 |
| Oasi Italian Eq. Risk | 16083 | 16080 |
| Oasi Yen (Lire) | 9495 | 9506 |
| Oasi Londra | 11780 | 11645 |
| Oasi M. Svizz. (Lire) | 8797 | 8763 |
| Oasi Marchi (Lire) | 9756 | 9786 |
| Oasi Mon. Italia | 13443 | 13447 |
| Oasi New York | 15400 | 15380 |
| Oasi Obbl. Globale | 20086 | 19996 |
| Oasi Obbl. Intern. | 17926 | 17897 |
| Oasi Obbl. Italia | 10645 | 10653 |
| Oasi Panier Borse | 13753 | 13711 |
| Oasi Parigi | 17377 | 17170 |
| Oasi Previdenza Int. | 11926 | 11921 |
| Oasi Tesoreria Imprese | 11704 | 11703 |
| Oasi 3 Mesi | 10550 | 10546 |
| Oasi Tokyo | 12772 | 12794 |
| Occidente Romagest | 15850 | 15839 |
| Olimpia Azionario | 14956 | 14966 |
| Olimpia Bond | 11402 | 11403 |
| Olimpia Monetario | [redacted] | 11514 |
| Olimpia Obblig. | 11938 | 11959 |
| Olimpia Stock | 17064 | 17016 |
| Oriente Romagest | 10910 | 10931 |
| Oriente 2000 | 20659 | [redacted] |
| Padana Bond | 13280 | 13213 |
| Padana Indice Italia | 13302 | 13333 |
| Padana Monetario | 10146 | 10150 |
| Padana Obbligaz. | 13167 | 13121 |
| Perfor. Azion. Est. | 20308 | 20246 |
| Perfor. Az. Italia | 13731 | 13600 |
| Performance Cedola | 10143 | 10141 |
| Perfor. Obbl. Lire | 13562 | 13602 |
| Perfor. Obbl. Est. | 13634 | 13631 |
| Performance Mon. 12 | 14524 | 14530 |
| Performance Mon. 3 | 10261 | 10260 |
| Performance Plus | 15655 | 15598 |
| Personal Monetario | 10567 | 10587 |
| Personal Bond | 11280 | 11297 |
| Personal Lira | 15765 | 15819 |
| PersonalDollaro $ | 11,59 | 11,58 |
| PersonalMarco DM | 11,47 | 11,50 |
| Personal az. | 23050 | 22852 |
| Personalfondo mon. | 20291 | 20254 |
| Phenixfund | 22057 | 22093 |
| Phenixfund 2 | 22518 | 22564 |
| Phenixfund Top | 15467 | 15474 |
| Pitagora | 16729 | 16762 |
| Pitagora Int. | 12619 | 12620 |
| Prime M. Am. | 32314 | 32254 |
| Prime M. Eur. | 31351 | 31268 |
| Prime M. Pac. | 24935 | 24822 |
| Primebond | 21211 | 21291 |
| Primecapital | 58266 | 58315 |
| Primecash | 11651 | 11675 |
| Primeclub az. It. | 19985 | 19912 |
| Primeclub obbl. It. | 24441 | 24480 |
| Primeclub az. Int. | 13779 | 13680 |
| Primeclub obbl. Int. | 11457 | 11450 |
| Prime Emerging M. | 17881 | 18114 |
| Primeglobal | 25382 | 25329 |
| Primeitaly | 18635 | 18700 |
| Primemonetario | 22569 | 22574 |
| Prime Reddito Italia | 12536 | 12556 |
| Primerend | 36079 | 36004 |
| PrimeSpecial | 16072 | 16140 |
| Professionale | 71002 | 71089 |
| Profess. Gest. Italia | 24210 | 24235 |
| Profess. Gest. Int. | 25169 | 25072 |
| Profess. Mon. Italia | 11987 | 11986 |
| Profess. Redd. Italia | 17823 | 17853 |
| Profess. Redd. Int. | 10943 | 10958 |
| Profess. Risp. | 23261 | 23281 |
| Prudential Azion. | 15531 | 15572 |
| Prudential Mixed | 11911 | 11880 |
| Prudential Mon. | 10558 | 10577 |
| Prudential Obbl. | 18667 | 18641 |
| Prudential Sm. Cap | 13666 | 13666 |
| Putnam Europe Eq. | 14809 | 14838 |
| Putnam Eur. Eq. (Ecu) | 7,32 | 7,36 |
| Putnam Global Eq. | 14298 | 14187 |
| Putnam G. Eq. ($) | 8,15 | 8,14 |
| Putnam Global Bond | 12297 | 12280 |
| Putnam G. B. ($) | 7,12 | 7,05 |
| Putnam Pacific Eq. | 11479 | 11461 |
| Putnam P. Eq. ($) | 6,59 | 6,61 |
| Putnam U.S.A. Eq. | 12746 | 12798 |
| Putnam USA Eq. ($) | 7,32 | 7,35 |
| Putnam U.S.A. Opp. | 11090 | 11047 |
| Putnam USA Opp. ($) | 6,40 | 6,35 |
| Quadrifoglio az | 18830 | 18672 |
| Quadrifoglio bil | 25684 | 25681 |
| Quadrifoglio c. bond | 12499 | 12430 |
| Quadrifoglio int. | 14546 | 14565 |
| Quadrifoglio obbl | 21351 | 21335 |
| Rendicredit | 12959 | 12973 |
| Rendiras | 22426 | 22400 |
| Rep. Italia az. | 21315 | 21334 |
| Rep. Italia B.I. | 30417 | 30244 |
| Rep. Italia cor. | 19247 | 19273 |
| Rep. Italia inv. | 18085 | 18124 |
| Rep. Il Monetario | 10513 | 10515 |
| Rep. Italia red | 26445 | 26500 |
| RoloAmerica | 18269 | 18275 |
| RoloBonds | 13380 | 13415 |
| RoloEuropa | 15810 | 15817 |
| Rolofamiglia | 14020 | 14047 |
| Rologest | 25288 | 25341 |
| RoloInternational | 19510 | 19496 |
| Rolomix | 18127 | 18184 |
| Rolomoney | 15684 | 15587 |
| RoloOriente | 13559 | 13516 |
| Sanpaolo Azioni | 16676 | 16700 |
| Sanpaolo Az. Int. Et. | 10690 | 10627 |
| Sanpaolo Az. Italia | 11111 | 11120 |
| Sanpaolo Breve Ter. | 10694 | 10696 |
| Sanpaolo Cash | 13748 | 13718 |
| Sanpaolo Ald. Italia | 20093 | 20096 |
| Sanpaolo Andr. Att. E. | 37730 | 37859 |
| Sanpaolo Arc. Redd. | 16781 | 16731 |
| Sanpaolo Junior | 25132 | 25179 |
| Sanpaolo Vega Coupon | 12581 | 12519 |
| Sanpaolo Lg. Impl. | 10841 | 10840 |
| Sanpaolo H. Ambient. | 29846 | 29392 |
| Sanpaolo H. America | 17410 | 17286 |
| Sanpaolo H. Bonds | 11284 | 11282 |
| Sanpaolo H. Ec. Em. | 14840 | 15439 |
| Sanpaolo H. Europe | 14063 | 14336 |
| Sanpaolo H. Finance | 33883 | 33815 |
| Sanpaolo H. Industr. | 23347 | 23154 |
| Sanpaolo H. Intern. | 23510 | 23415 |
| Sanpaolo H. Pacific | 12234 | 12252 |
| Sanpaolo Ob. Italia | 10320 | 10341 |
| Sanpaolo Ob. It. Et. | 10252 | 10239 |
| Sanpaolo Ob. Est. R. | 10194 | 10202 |
| Sanpaolo Ob. Es. Et. | 10016 | 10013 |
| Sanpaolo Ob. M. Fl. | 10225 | 10244 |
| Sanpaolo Rendita | 10101 | 10102 |
| Salvadanaio az | 21490 | 21085 |
| Salvadanaio bil | 25766 | 25776 |
| Salvadanaio ob | 23472 | 23510 |
| Scudo | 11603 | 11607 |
| Select America | 20257 | 20033 |
| Select Bund | 10393 | 10404 |
| Select Europa | 26402 | 26351 |
| Select Germania | 15842 | 15871 |
| Select Italia | 13692 | 13699 |
| Select Pacifico | 12975 | 13016 |
| Select Riserva Lire | 13147 | 13149 |
| Sforzesco | 13991 | 14090 |
| Sicilcassa mon. | 12377 | 12401 |
| Silver Time | 10599 | 10593 |
| Sofid Sim | 10000 | 10000 |
| Symphonia Az. Globale | 13614 | 13568 |
| Symphonia Az. Italia | 11137 | 11122 |
| Symphonia Monetario | 10213 | 10225 |
| Symphonia Obbl. Globale | 12102 | 12109 |
| Tallero | 11801 | 11763 |
| Vasco De Gama | 20044 | 20030 |
| Venetoblue | 18807 | 18856 |
| Venetocapital | 19237 | 19233 |
| Venetoventure | 17103 | 17131 |
| Venetocash | 18137 | 18146 |
| Venetorend | 21685 | 21700 |
| Venture time | 13931 | 13980 |
| Verdi | 12566 | 12563 |
| Visconteo | 26326 | 26349 |
| Zecchino | 12321 | 12331 |
| Zeta Azionario | 13369 | 13369 |
| Zeta Monetario | 10686 | 10686 |
| Zetabond | 21921 | 21922 |
| Zeta Monetario | 11836 | 11838 |
| Zeta Reddito | 10312 | 10323 |
| Zetastock | 25998 | 25933 |
| Zetaswiss | 35610 | 35597 |
| Fondo ita val. lit. | N.P. | 5602,01 |
| Fondo ita val. est. | N.P. | 1774,49 |
| Sai Quota | 25697,79 | 25671,41 |

### ESTERI AUTORIZZATI

| Fondo | 15-07 | 14-07 |
|---|---|---|
| Capital Italia | 101566 | 101590 |
| Fondital Global | 103673 | 103295 |
| Fonditalia Bond Lira | 12954 | 13002 |
| Fondit. Deutsche Mark | 8764 | 8766 |
| Fonditalia Dollar | 11706 | 11546 |
| Fondit. Em. Mark. Asia | 11239 | 11184 |
| Fondit. Eq. Britain | 15085 | 15059 |
| Fondit. Equity Europe | 15476 | 15497 |
| Fondit. Equity Italy | 14465 | 14412 |
| Fondit. Equity Japan | 9963 | 9773 |
| Fondit. Equity Usa | 17846 | 17916 |
| Fonditalia Lira | 11404 | 11404 |
| Fonditalia Yen | 8311 | 8290 |
| Fonditalia Fl. R. Lira | 10841 | 10841 |
| Interfund Gl. Sicav | 93422 | 92960 |
| Int. Sec. Fund | 106726 | 106805 |
| Italfortune cat. a | 93764 | 91764 |
| Italfortune cat. b | 76233 | 76228 |
| Italfortune cat. c | 20334 | 20334 |
| Italfortune cat. d | 21526 | 21526 |
| Italfortune cat. e | 11562 | 11562 |
| Italfortune cat. f | 9782 | 9782 |
| Eurofas Fund F. | 37,39 | 37,29 |
| Rominvest It. Bonds | 243243 | 243571 |
| Rominvest Short T. | 369652 | 362537 |
| Rominvest Universal | 70612 | 70368 |
| Rom. D.M. Bond Portf. | 223582 | 224946 |
| Rom. D.M. Short F. | 319159 | 319281 |
| Rom. German Index | 616240 | 615436 |
| Rom. French Index | 708568 | 707236 |
| Rom. French Bonds | 166896 | 167226 |
| Rom. French St. Term. | 324813 | 324624 |
| Rom. Dutch Index | 11869 | 11882 |
| Rom. British Bonds | 30691 | 30680 |
| Rom. British St. Term. | 61307 | 61332 |
| Rom. N. Am. Index | 27245 | 27189 |
| Rom. N. Am. Bonds | 36865 | 36876 |
| Rom. N. Am. S. Term. | 91604 | 91725 |
| Rom. Japan Index | 1479 | 1486 |
| Rom. Japanese B. | 3232 | 3232 |
| Rom. Jap. St. Term. | 7884 | 7886 |
| Rom. It. Eq. Index | 14446 | 14439 |
| Rom. It. St. Term. | 55405 | 55456 |
| Rom. Ecu B. (Ecu) | 10,63 | 10,66 |
| Eurofas Fund B | 38,32 | 38,46 |
| S.Paolo Obbligaz. Ecu | 185,62 | 185,73 |
| S.Paolo Medit. Ecu | 266,59 | 265,11 |
| S.Paolo Actions Ecu | 231,64 | 228,65 |
| S.Paolo Actions FF | 486,64 | 480,89 |
| S.Paolo Obl. Fr. FF | 1139,78 | 1139,21 |
| S.Paolo Obl. Ital. FS | 12554 | 12540 |
| S.Paolo Act. All. DM | 160,29 | 159,62 |
| S.Paolo Obl. It. Lit | 151171 | 151063 |
| S.Paolo Act. It. Lit | 199679 | 196256 |
| Sailer's Fixed Inc. Ecu | 1592,48 | 1592,48 |
| Sailer's Equity Ecu | 1569,52 | 1569,52 |
| Sailer's It. Eq. Lit | 13415 | 13415 |
| Sailer's L. F. I. Lit | 11412 | 11412 |
| Sailer's It. P. Lit | 11788 | 11788 |
| Sailer's St. T. Lit | 11103 | 11102 |
| Sailer's C.B.C. It. | 1094,54 | 1094,54 |
| Global Bond | 176,61 | 176,61 |
| Global Equity | 175,41 | 175,41 |
| Global Mix | 168,17 | 168,17 |
| Intel. Sicav Bond Ecu | 1049,69 | 1049,69 |
| Euro-rates F. DM (DM) | 101,77 | 101,76 |
| Europe Fund D ($) | 101,65 | 101,65 |
| Oblig. G.I. Gen. Obl. | 215,31 | 215,31 |
| Op. E.F. Fix. In. DM | 230,33 | 230,33 |
| Prime E. Eur. F. Ecu | 208 | 208 |
| Interfund Lira Ecu | 9652 | 9688 |
| Int. Swiss Franc Ecu | 9594 | 9571 |
| Int. Bond Lira Ecu | 9788 | 9804 |
| Int. Floating Lira Ecu | 9830 | 9829 |
| Int. Bond Mark Ecu | 9584 | 9610 |
| Int. Bond Dollar Ecu | 14584 | 14592 |
| Int. Bond Yen Ecu | 10583 | 10604 |
| Int. It. Equities Ecu | 11521 | 11336 |
| Int. British Eq. Ecu | 16869 | 16818 |
| Int. Blue Chips Ecu | 18637 | 18637 |
| Int. Small Caps Ecu | 11844 | 11865 |
| Int. Japanese Eq. Ecu | 15408 | 15586 |
| Int. European Eq. Ecu | 11933 | 11948 |
| Int. New A. Mkt. Ecu | 16767 | 16825 |
| Int. Gold Shares Ecu | 8884 | 8857 |

Scambi per 2800 miliardi, il Mib ai massimi storici. Al listino è battaglia sull'Ambroveneto

# Su Piazza Affari un fiume di denaro

## *Wall Street sfonda quota 8000*

**MILANO.** E' sempre superdollaro. E' sempre euforia sui mercati, piazza Affari compresa. E' sempre supersterlina. E tiene la lira. Sono preoccupati i tedeschi che, con una serie di dichiarazioni di ministri e dello stesso Helmut Kohl, cercano di mitigare la debolezza del marco. E sembra che ci riescano a metà giornata, ma solo per breve tempo. A fine pomeriggio il rapporto tra il biglietto verde e il marco, che al fixing di Francoforte aveva segnato 1,7932, torna a quota 1,80.

Anche nei confronti della moneta italiana il marco sembra risollevarsi, con una apertura che lo vede a lire contro le 971,39 di martedì. Ma il vantaggio si erode via via fino ad una chiusura a 970. A sua volta la lira inizia bene su dollaro a 1741 (contro le 1743 del giorno prima) ma poi la forza del biglietto verde la riporta nel finale a 1745. Quanto alla sterlina, i dati sulla disoccupazione in Gran Bretagna che registra un nuovo calo tengono saldamente ad una quotazione superiore ai tre marchi per tutto il giorno.

La forza del dollaro comincia a preoccupare qualche americano, come il presidente dei produttori di automobili Usa Andrew Car, che teme per le esportazioni verso il Giappone. Ma è soprattutto il governo tedesco ad essere allarmato, tanto da discuterne a fondo nella riunione di gabinetto. Dalla quale il messaggio: «Il cambio dovrebbe riflettere i fondamentali». Il ministro delle Finanze, Theo Waigel, pur affermando che non vi sono ragioni per «drammatizzare», definisce «esagerata» la corsa del dollaro. Il ministro dell'Economia Guenter Rexrodt la stigmatizza come «eccessiva». E il presidente Kohl affretta a ripetere che l'Euro sarà «puntuale e forte».

### Il dollaro schiaccia il marco tedesco Bonn: è inutile «drammatizzare»

In Italia il presidente dell'Abi, Tancredi Bianchi, osserva che «la debolezza del marco può essere pericolosa per gli scambi commerciali con la Germania, ma non turba la nostra stiuazione in vista dell'Euro». Anzi, al rafforzamento del dollaro contribuisce proprio anche la prospettiva dell'unificazione delle monete Cee poiché «con l'Uem scompaiono le riserve che le banche centrali hanno nelle diverse divise europee, e si determina quindi una domanda aggiuntiva di dollari».

Sui mercati è festa. Dollaro e Wall Street, che ieri ha chiuso con un nuovo primato a quota 8038,88 (+0,76%), spingono tutte le Borse europee al rialzo e Piazza Affari a macinare addirittura dei record. E' record per il Mib storico che raggiunge quota 13.926 contro i 13.804 toccati il 20 maggio di undici anni fa, è record per il Mib30 e per il contratto future Fib30, mentre gli scambi raggiungono i 2800 miliardi e vedono in prima fila le Generali che guadagnano quasi il 6% a 35.800 lire. Il listino, sull'incalzare di ordini soprattutto esteri, chiude con il Mibtel in progresso dell'1,96%.

Sempre sotto i riflettori i bancari, Ambroveneto in testa che, nelle prime ore, sale addirittura fino a 8845 lire. Poi una dichiarazione del presidente Giovanni Bazoli raffredda la corsa. Accennando alle ipotesi di scalate a di Opa, Bazoli osserva: «Non ho nessuna preoccupazione per le voci che circolano, sono tranquillo. Il nostro patto di sindacato prevede prelazioni ed ha comunque dimensioni tali da rendere qualsiasi ipotesi genere. Esiste una cessione degli azionisti che aderiscono al progetto».

Parla Bazoli e l'azione perde punti, fino ad un minimo di 7300 lire. Non dura. Ritornano gli ordini e ritorna rialzo, gli scambi coinvolgono quasi 11 milioni di titoli, pari al 2,17% del capitale. E la chiusura vede Ambroveneto a soglia 8000 contro le a martedì. Ma genere tutti i bancari a crescere: Mediobanca guadagna più del 5%, la Popolare di Milano un altro 8,35 per cento, la Comit il 2 per cento. Tra gli assicurativi Allenza si impenna di sette punti, Assitalia di nove. Scoppia, insomma, la voglia di Borsa.

**Valeria Sacchi**

Il ministro delle Finanze tedesco Theo Waigel a sinistra il presidente della Federal Reserve Alan Greenspan

## «Fondazioni, no alla legge»

### *Il Polo: è un esproprio proletario*

**ROMA.** Non si spenge polemica tra Polo e Ulivo sul ddl Ciampi per la riforma delle Fondazioni bancarie. Ieri, in dell'esame del testo la commissione Finanze della Camera, il Polo ha denunciato che governo e maggioranza stanno compiendo una «statalizzazione coatta», un «esproprio proletario». In una conferenza stampa Beppe Pisanu, Antonio Marzano e Maria Teresa Armosino (Fi), Giuseppe Tatarella e Carlo Pace (An), Angelo Sanza e Teresio Delfino (Cdu), esprimendo tutta la contrarietà e provvedimento, si sono chiesti che senso abbia privatizzare fondazioni bancarie private e che non godono di contributi statali: «In realtà si vuole porle sotto il controllo della mano pubblica», ha detto Pisanu. Tatarella ha lanciato un appello ad alcune componenti della maggioranza, particolare popolari, diniani e pattisti. Marzano ha ricordato che 42 delle 81 Fondazioni delle casse di risparmio su base associativa, e dunque sono già private. Il fatto che le si voglia privatizzare, ha affermato, nasconde in realtà il desiderio di controllarle. Essendo private non dovrebbe possibile fissare per legge l'oggetto della loro attività, come fa il ddl Ciampi, né stabilire che almeno il 50% dei proventi debba essere destinato a fini istituzionali. Dure, poi, le critiche all'authority e ai suoi poteri di controllo di merito sugli delle fondazioni. Quanto alla presenza degli enti locali negli organi di indirizzo, Marzano vede in questo due rischi: l'interferenza politica e i possibili conflitti di interessi.

Le preoccupazioni del Polo vengono rispedite al mittente dalla sinistra. «Il Polo ha posizione stupefacente», hanno replicato all'unisono, Lanfranco Turci, responsabile economico del pds, e Mauro Agostini (sdi), relatore del provvedimento. Agostini ha confutato tecnicamente oltre che politicamente le argomentazioni critiche del Polo. «Non capisco il presupposto da cui parte Marzano secondo il quale metà delle Fondazioni private. In realtà per la legge Amato sono pubbliche». Poi, ha aggiunto assieme a Turci: «Le stesse Fondazioni hanno chiesto una sistemazione giuridica del loro status come soggetti privati».

Obiettivo '97

## Utile Generali più 10%

**MILANO.** Miglioramento dell'utile operativo del 10%, crescita nel ramo vita del 15%, stabile il ramo danni, bilancio consolidato di gruppo a 40 mila miliardi, contro i 34-35 mila del '96. Sono questi gli obiettivi principali a cui tendono le Generali per fine del 1997, illustrati ieri a Milano agli analisti finanziari dall'amministratore delegato Gianfranco Gutty che ha annunciato come la società, che in Italia è leader nel settore assicurativo e che in Europa occupa il quarto posto, abbia un'elevata liquidità (circa 3800 miliardi) che sarà impiegata in acquisizioni. «La crescita che noi contiamo di realizzare - ha detto Gutty - interesserà sia l'interno che l'esterno. In particolare, per quanto riguarda quest'ultimo, puntiamo ad una crescita più in profondità che in ampiezza. Il nostro obiettivo è di rafforzarci là dove già siamo presenti piuttosto che esplorare nuovi mercati».

Fornendo i dati sul gruppo Gutty ha poi reso noto che le Generali in Italia hanno quota di mercato del 15,6% (9,8% nel ramo danni e 24,6% in quello vita) pari a una raccolta premi di 10.514 miliardi. In America Latina la raccolta premi è stata di 550 miliardi, mentre in Israele di 2100 per una quota di mercato pari 24%.

Per quanto riguarda l'estero Gutty ha ricordato la lettera d'intenti sottoscritta martedì con il più grande gruppo finanziario messicano, Banorte, che dovrà dar vita a joint venture per realizzare maggior redditività, fondi pensione e banca assurance.

IL CASO

SULLA STRADA DEL PRIVATO

Accordo fatto tra Rai e Stet-Telecom per il multimediale: gestiranno canali a pagamento

# Authority, «disco verde» della Camera

### *Confermato: la piattaforma digitale è aperta a tutti*

**ROMA**

VIA libera della Camera al disegno di legge per l'istituzione dell'Authority sulle telecomunicazioni: 224 voti a favore, contrari e 142 astenuti (i parlamentari del Polo) e ora il provvedimento tornerà a Palazzo Madama per la definitiva approvazione, che potrà avvenire entro fine-. Il provvedimento fa compiere un altro passo in avanti alla privatizzazione di Stet-Telecom prevista per l'autunno. Il varo della legge per l'authority è infatti vincolante per la dismissione del gestore telefonico.

Il principale nodo da sciogliere era il contestato articolo 2 con sulla piattaforma digitale; dopo gli emendamenti governo, è passato con 218 voti a favore e 39 contrari. La nuova versione recepisce le indicazioni dell'Antitrust, l'organismo che dovrà vigilare sia sulla costituzione che sulla gestione della struttura «unica per trasmissioni digitali da satellite e via e per trasmissioni codificate in forma analogica su reti terrestri». Punto fondamentale, l'apertura a tutti: l'osservanza dei principi «di trasparenza, concorrenza e di non discriminazione i soggetti pubblici e privati, nonché tra i soggetti partecipanti all'accordo e soggetti terzi che intendano distribuire proprie trasmissioni mediante la stessa piattaforma».

L'Antitrust, insomma, potrà comminare anche sanzioni per tutelare il pluralismo: da 20 a 500 milioni, qualora vengano rispettati ordini e diffide. Se si tratta di violazioni alle norme sulle «posizioni dominanti», si applica a ciascun soggetto interessato una sanzione pecuniaria non inferiore al 2% e non superiore al 5% del fatturato realizzato dallo stesso soggetto nell'ultimo esercizio. Quando la violazione è di particolare gravità «può essere disposta anche la sospensione dell'attività per un periodo non superiore ai sei mesi», o anche la revoca della licenza.

Tra le novità approvate, un emendamento che introduce, tra i compiti dell'autorità, la vigilanza sugli indirizzi Rai e impone che sia la stessa concessionaria ad avviare i procedimenti disciplinari previsti contratti di lavoro nei confronti dei dirigenti responsabili.

In più, la delega alla Camera per l'elezione di un nuovo membro dell'Authority in caso di morte, dimissioni o impedimento di un commissario. Un altro emendamento ha stabilito che il reclutamento per i tati regionali per le comunicazioni avviene prioritariamente mediante le procedure di mobilità previste per il personale in ruolo dal ministero delle Poste. Via libera anche ad un emendamento che fissa in 60 giorni il termine entro cui il ministero della Sanità dovrà fissare i tetti di radiofrequenze compatibili la salute.

Sarà poi la prossima finanziaria ad occuparsi del «congelamento» canone di concessione Stet-Telecom per il '97 e '98. Il governo infatti ha ritirato gli emendamenti dopo che la commissione Bilancio della Camera sottolineato l'assenza copertura finanziaria.

Stet-Telecom Italia e Rai hanno intanto siglato un accordo nel campo dei multimediali per costituire una società congiunta per l'offerta di canali tematici per la televisione a pagamento e l'acquisizione da parte della Rai di una quota 15% del capitale della Stream.

L'intesa è stata firmata dall'amministratore delegato di Stet-Telecom Italia, Tomaso Tommasi di Vignano, e dal presidente della Rai Enzo Siciliano: prevede creazione di una società partecipata inizialmente dalla Rai per l'80% e da Stet-Telecom Italia per il 20%. Stet-Telecom Italia potrà esercitare un'opzione per ulteriore quota del ed è prevista la possibilità di ingresso partner nella joint venture. La nuova società avrà il compito di realizzare un pacchetto di canali tematici. [r. e. s.]

AEROPORTI DI ROMA

## *Richieste boom, assegnazioni a sorte*

**ROMA.** Successo pieno per l'ingresso sul borsistico Aeroporti di Roma (Adr). L'offerta pubblica di vendita (Opv) che si è chiusa ieri sera ha registrato adesioni per circa 170 milioni di azioni da parte di oltre 185.000 aderenti e il numero delle azioni sottoscritte dagli investitori istituzionali ha superato di 21 volte l'offerta. Lo rende noto un comunicato della società, secondo la quale è probabile l'esercizio della «green shoe», che porterebbe la quota collocata dal 41 al 45%. Il collocamento, si ricorda in comunicato, è avvenuto a 11 mila lire per azione. Il quantitativo inizialmente destinato all'Opv era pari a 17,2 milioni di azioni, inclusa l'offera riservata ai dipendenti. Il pagamento avverrà il 22 luglio; il riparto avverrà tramite estrazione a sorte con attribuzione di un lotto minimo di 500 azioni ai richiedenti estratti. Fra gli investitori istituzionali, la domanda ha superato l'offerta di 28 volte all'estero e di 12 volte in Italia. Il successo dell'operazione - prosegue la nota - rende probabile l'esercizio della green shoe da parte del global coordinator Lehmon Brothers che potrebbe portare l'offerta complessiva dal 41 al 45% del capitale. Le contrattazioni in Borsa partiranno il 24 luglio.

## Giornali a rischio

### *Fieg contro l'aumento delle spese di spedizione*

**ROMA.** Oggi le Poste potrebbero deliberare un taglio alla riduzione per gli editori che effettuano la «postalizzazione decentrata» (il trasporto dei giornali a propria cura e spesa tutti i capoluoghi di provincia). Il provvedimento determinerebbe un incremento dei costi effettivi sostenuti dalle imprese editrici variante da un minimo del 40% ad un massimo del 400%. Lo rende noto la Fieg, la federazione degli editori, sottolineando che rischia consumarsi nuovo pesante attacco alla economicità dell'attività editoriale». Gli aumenti dovrebbero compensare il gettito legato alle agevolazioni concesse dal governo alle pubblicazioni senza fine di lucro. «Se ciò fosse - scrive la Fieg - lo Stato, in luogo di fare carico all'intera collettività della necessità di favorire questo settore pubblicazioni, ne accollerebbe gli oneri sull'editoria professionale, quella che il torto di voler agire nel quadro delle regole dell'impresa».

TELECOMUNICAZIONI

Dimissionario da tutte le cariche

## John Walter rompe con At&t

Il presidente dimissionario della At&t John Walter

**WASHINGTON.** Colpo di scena ai vertici della At&t. La società, che due settimane fa aveva annunciato l'accordo la Stet-Telecom Italia, ha annunciato che il presidente e responsabile operativo John Walter è dimesso dalle cariche. La rottura tra Walter e il gigante statunitense delle telecomunicazioni è avvenuta dopo che il consiglio d'amministrazione della società si è rifiutato andare avanti nel programma che prevedeva l'ascesa del responsabile operativo alla carica di amministratore delegato all'inizio del 1998, in sostituzione di Robert Allen.

In un comunicato, la At&t sottolinea che le dimissioni sono maturate dopo che «era diventato chiaro che il consiglio d'amministrazione non era pronto a eleggerlo in quella carica secondo lo scadenzario originariamente discusso lui». La At&t ha dunque dichiarato pubblicamente che si metterà alla ricerca di altro amministratore delegato: a questo scopo è stata formata una commissione indipendente formata da Kenneth Derr, presidente e amministratore delegato della Chevron, da Walter Elisha, presidente e amministratore delegato della Spring Industries, da Donald McHenry, presidente del gruppo Irc, dal presidente e amministratore delegato della Johnson & Johnson Ralph Larsen e dall'advisor della Sbc Warburg Thomas Wyman. Ieri, dopo l'annuncio, At&t ha anche reso noto aver affidato al proprio vicepresidente John Zeglis la guida operativa del gruppo, inclusa la presidenza del gruppo operativo più ristretto composto da sei alti dirigenti.

Walter, che lascerà anche il consiglio di amministrazione della At&t, era arrivato lo scorso 2 luglio a Roma (Allen era rimasto negli Usa), per presentare insieme al presidente della Stet Guido Rossi l'alleanza con il gruppo italiano telecomunicazioni.

L'accordo, alla pari, prevede innanzitutto una massiccia offensiva sui mercati extraeuropei, in particolare il Sudamerica con due società operative: per allestire e gestire le reti e quindi rivendere il servizio ad altri. Ma anche l'Europa è considerata di conquista e qui la strategia congiunta dei due alleati punta sul consorzio At&t Unisource che comprende Telia più Telecom Olanda e Svizzera.

Due intese che preludono ad possibile scambio di partecipazioni azionarie. Non subito, ma in autunno, quando Stet, dopo aver scorporato Tmi, avrà proseguito sul cammino della privatizzazione. Nessuna anticipazione dai due partner, ma sia il ministro delle Poste Antonio Maccanico, che il responsabile dell'Industria Pier Luigi Bersani avevano parlato apertamente della possibilità che gli americani entrassero nel nucleo stabile degli azionisti con il 5%, il massimo consentito ad un consorzio esterno.

EUROPA

Non cambia il bilancio europeo, ma a dividerselo ci saranno sei Paesi in più

## Meno soldi all'Italia nella nuova Ue

### *Programmati i fondi strutturali per il Duemila*

DAL NOSTRO INVIATO

Incapace di riformarsi in quindici mesi di tira-e-molla conclusi nel patatrac di Amsterdam dove le vere riforme scritte non nel trattato, in un «pagherò» istituzionale rinviato sine die, l'Unione europea tenta ora il doppio salto mortale proponendo a sé stessa di dilatarsi da quindici a ventuno Stati. Ed è paradossale che ciò avvenga proprio nelle ore in cui Jacques Chirac si aggira per Bruxelles dov'è venuto anche a spiegare quello che tutti sanno almeno da un mese e cioè che la Francia riuscirà a stringersi entro l'anno dentro i parametri monetari di Maastricht.

Il primo effetto dell'annuncio dell'allargamento è la protesta uno degli esclusi, la Turchia, che minaccia di riaccendere la miccia di Cipro che invece è stata preammessa nel club d'Europa. Pressato dalla domanda di un giornalista turco, l'ecumenico presidente della Commissione europea Santer ha ripetuto la litania secondo cui «non esistono promossi e bocciati», che «il processo è in e tutti possono aspirare ad entrare nell'Unione». E' singolare come tutto ciò somigli a quanto abbiamo visto una settimana fa a Madrid nel corso della cerimonia a stelle e strisce di allargamento della Nato. E non a caso i Paesi (Polonia, Ungheria, Cechia) ammessi nell'Alleanza atlantica in *pole position* anche per entrare nella Ue. Ad vanno aggiunti Cipro, Slovenia ed Estonia, questi ultimi due esclusi dalla Nato per veto americano. Qui i veti di Washington, apparentemente non pesano. Pesa invece il superdollaro che e questi giorni sta mettendo impietosamente a nudo le debolezze del franco rivelando le difficoltà tedesche che si riflettono sul marco. E questa è un'altra storia.

Dunque Jacques Santer ha presentato ieri qui al parlamento di Strasburgo la sua «Agenda 2000» riconoscendo oggi ciò che negato ad Amsterdam, a metà giugno, quando si concluse con la messa cantata di un vertice europeo il tentativo dare all'Europa istituzioni politiche davvero comuni e cioè un modello di funzionamento che fosse in grado di rendere sempre più visibile e concreta l'integrazione in modo da rendere possibile l'allargamento, «ineluttabile», agli ex Paesi dell'Est. Si dovrà invece ad un'altra Conferenza intergovernativa e intanto tentare di riformare il modo di decidere le cose in sede comunitaria (con il voto a maggioranza e non all'unanimità che consegna a chiunque un diritto «veto»).

già da ora s'è avviato il treno dell'allargamento (ma, per bene che vada, i primi nuovi ingressi nell'Unione nel 2002) che già prosp non poche difficoltà e malcontenti. L'«Agenda 2000» dice infatti che non cambieranno i conti dell'Europa che sarà geograficamente più larga, ma finanziariamente più stretta. A torta invariata, si restringeranno le fette, soprattutto quella dei «fondi strutturali» attraverso cui si articola la politica di finanziamento delle aree depresse, che per l'Italia significa l'intero Mezzogiorno, Abruzzo parzialmente compreso, ma presto destinato ad essere escluso insieme al Molise, alla Sardegna e forse anche alla Puglia. Tagli futuribili che però l'incapacità molte Regioni italiane (specie Sicilia e Campania) a spendere ciò che arriva ha già di fatto realizzato. Finora siamo riusciti a del di quanto ci spetta. L'Europa può allargarsi.

**Cesare Martinetti**

Il presidente della Commissione europea Jacques Santer

Chi aveva chiesto il riposo anticipato manterrà comunque i diritti acquisiti

# Scuola, è legge il blocco pensioni

## *Per 32 mila insegnanti l'uscita slitta di un anno*

**ROMA.** Potranno andare in pensione all'inizio dell'anno scolastico '98-'99 i 32 mila professori e maestri [illegible] scuole pubbliche che nei mesi scorsi si erano visti bloccare le domande di prepensionamento per motivi finanziari [illegible] di funzionalità. Ieri l'assemblea di palazzo Madama ha approvato definitivamente con 130 voti a favore, 22 contrari e 3 astenuti la conversione in legge del decreto sul collocamento a riposo dei docenti che, avendo raggiunto il requisito minimo di anzianità, avevano chiesto entro [illegible] 15 marzo di lasciare il servizio dal 1° settembre. Gli interessati, dunque, dovranno attendere un anno, ma quando andranno in pensione riceveranno lo stesso trattamento che avrebbero avuto se [illegible] fosse intervenuto il blocco. Il provvedimento, che entra immediatamente [illegible] vigore, [illegible]mporta un aumento della spesa di 200 miliardi nel '98 e 1000 miliardi nel '99.

[illegible] conclude così [illegible] vicenda clamorosa esplosa [illegible] primi [illegible] marzo con l'annuncio che nel giro [illegible] qualche settimana erano piombate sui provveditorati agli studi circa 70 mila domande di prepensionamento da parte del personale della scuola angosciato dalle prospettive di tagli previdenziali. Più della metà delle richieste è stata accolta, riguardando persone che avevano maggiori diritti per il collocamento a riposo. Le altre, appunto 32 mila, [illegible] state fermate ed [illegible] rinviate

Il ministro del Lavoro Tiziano Treu

di un anno, mentre il testo originario del decreto (poi modificato a Montecitorio e, nello [illegible] testo, ratificato dal Senato) ne prevedeva lo scaglionamento in quattro anni per attenuare sensibilmente il duplice impatto [illegible] conti pubblici [illegible] sul funzionamento della scuola. Nel testo è stata inserita anche [illegible] [illegible] che porta da 2 mila 500 a 3 mila 500 il limite massimo di unità da collocare in mobilità entro il 31 dicembre '98, di [illegible] il 70% nel Mezzogiorno [illegible] nelle aree di declino industriale, [illegible] il restante [illegible] nelle aree depresse.

Le reazioni dei sindacati [illegible] favorevoli, pur confermando [illegible] «pretestuosità» delle motivazioni ispiratrici del decreto legge. «Il Parlamento - sottolinea la Cgil-scuola - ha accettato gran parte delle nostre richieste. Sono sicuramente fatti positivi il differimento del pensionamento di un solo anno, [illegible] garanzia del trattamento previdenziale attuale per coloro che sono costretti al pensionamento nel '98, il rispetto della legge Dini con riguardo alle lavoratrici con [illegible] anni di età, il [illegible] rinvio del pensionamento per tutti coloro che hanno 40 o più anni di contribuzione e dei dirigenti scolastici la cui sede è stata soppressa ed ancora il ridimensionamento del rinvio del pagamento della pensione [illegible] casi di decadenza». Restano alcune iniquità, aggiunge il sindacato, fra le quali lo scaglionamento dei pensionamenti sulla base dell'età anagrafica e [illegible] dell'anzianità contributiva.

Mentre, però, [illegible] «fuga» è stata contenuta nella scuola, negli altri settori [illegible] pubblico impiego prosegue tranquillamente e in proporzioni massicce. Un dato allarmante: nei primi sei mesi [illegible] '97 [illegible] state liquidate oltre 61 mila nuove pensioni, con [illegible] media di circa 10 mila al mese, portando a fine giugno a ben [illegible] 117 mila il numero complessivo delle pensioni dirette e indirette in pagamento. Solo l'Inpdap accusa [illegible] aumento conseguente di spesa di ben 10 mila 400 miliardi, al quale deve aggiungersi l'onere derivante alla Cassa [illegible] dipendenti statali. In [illegible] all'esercito dei «fuggitivi», per lo più con anzianità limitate, ci sono 32 mila 770 dipendenti degli enti locali e 12 mila 160 appartenenti alle forze di polizia, seguiti da [illegible] mila 339 «ministeriali», 1653 dipendenti delle università, 1448 militari e così via.

**Gian Carlo Fossi**

[illegible] TASSE PER L'EUROPA

## *Acconto Tfr, la prima rata entro luglio*

**ROMA.** Dopo l'Eurolrpef arriva il contributo che le imprese dovranno versare come [illegible] sulla imposta del Trattamento di fine rapporto (Tfr). Entro luglio andrà calcolato l'ammontare dell'importo e i meccanismi di versamento di questo «balzello», che vale 3500 miliardi dei 12.500 previsti per agganciare i parametri di Maastricht, [illegible] contenuti in [illegible] circolare pubblicata ieri sulla Gazzetta Ufficiale. L'acconto [illegible] Tfr non sarà dovuto da tutti. Saranno esonerati i datori di lavoro con meno di sei dipendenti. Sono poi previste tre diverse fasce di sostituti d'imposta, individuate in base al numero degli occupati: imprese con 6-15 dipendenti che avranno un prelievo più leggero; società [illegible] meno [illegible] 51 lavoratori che potranno «scontare» l'importo dovuto alle assunzioni effettuate dopo il [illegible] ottobre '96; aziende con oltre 50 dipendenti. A fine mese [illegible] dovuto metà dell'importo relativo al 5,89% dell'ammontare complessivo dei trattamenti di fine rapporto maturati al 31 dicembre. La rimanente quota dovrà essere versata [illegible] novembre.

FUSIONI [illegible]

Arnault gioca la carta decisiva per bloccare il matrimonio tra i due colossi inglesi

# Un'alleanza [illegible] tre per bersi il mondo

## *Il piano di Lvmh presentato a Guinness e GrandMet*

**ROMA.** Divide et impera, ma se non puoi batterli unisciti a loro. Monsieur Bernard Arnault, presidente del colossale gruppo Louis Vuitton Moet Hennessy, deve aver tenuto conto di questo mix di massime politico-militari per la [illegible] strategia verso Grand Metropolitan (più familiarmente GranMet) e Guinness, due altri giganti del settore alcolico-alimentare con i quali sta conducendo una guerra a colpi di migliaia di miliardi.

Ieri Arnault ha [illegible] nero su bianco la sua proposta: fusione a tre. Un'operazione che darebbe per risultato [illegible] nascita di una specie di galassia che dominerebbe il mercato mondiale di vini ed alcolici. La proposta è l'arma decisiva scelta da Lvmh per stoppare una manovra, pericolosissima per il gigante francese, che ha come obiettivo l'alleanza tra i due gruppi battenti bandiera britannica. È, nella miglior tradizione delle guerre che sconfinano nel mito, alla base del conflitto c'è proprio questo matrimonio, a cui Arnault è assolutamente ostile. Una matassa difficile da districare quella aggrovigliatasi intorno alla voglia di nozze Guinness-GrandMet, sì, perché, [illegible] in tutte le grandi famiglie, le parentele si intrecciano fra amici [illegible] nemici. In questo caso più che di parentele si parla di partecipazioni, visto che Guinness ha in portafoglio il 34 per cento di Moet-Hennessy e Lvmh possiede a [illegible] volta il 14,2 per cento di Guinness. Senza contare che [illegible] [illegible] della birra «benedetta da Dio» aveva aiutato la Louis Vuitton nella scalata a Moet-Hennessy.

Quindi, qualche [illegible] fa, appena Arnault aveva sentito parlare dell'idea [illegible] un'alleanza Guinness-GrandMet si era precipitato a dare il [illegible] altolà alle trattative che avrebbero potuto generare un titano, battezzato «Gmg Brands», con [illegible] fatturato, in lire, di 34 mila miliardi, 2700 miliardi di utili, 62 mi[illegible] miliardi [illegible] capitalizzazione e [illegible] mila dipendenti. Il patron della Lvmh [illegible] contemporaneamente lanciato [illegible] proposta di un ménage a tre, ma i due «fidanzati» non avevano raccolto l'avance. A quel punto Arnault aveva deciso di mostra[illegible] i muscoli [illegible] aveva rastellato in Borsa il 6,24 per cento di GrandMet, diventandone primo azionista al prezzo di quasi otto miliardi di franchi, ovvero, all'epoca, la bellezza di 2400 miliardi di lire. La [illegible] aveva subito provocato una marcia indietro degli inglesi, divenuti disponibili a vagliare [illegible] proposta di Arnault.

Ieri Lvmh ha comunicato ufficialmente il suo progetto di fusione a tre: [illegible] cambio del 66 per cento detenuto nella Moet-Hennessy, del 14,2 che ha nella Guinness e del 6,4 di cui è proprietaria in GrandMet la Louis Vuitton Moet Hennessy riceverebbe il [illegible] per [illegible] della nuova [illegible] che sarebbe quotata [illegible] Borsa a Parigi e Londra. Inoltre Arnault propone la scissione delle attività di Guinness e GrandMet, escluso il settore vini e alcolici, in tre società distinte: prodotti alimentari, fast food e birra.

Per ora l'accoglienza che Guinness [illegible] GrandMet hanno fatto alla proposta di maxifusione [illegible] stata tiepida, ma alla Lvmh commentano [illegible] soddisfazione che [illegible] criterio ribadito dai due gruppi inglesi è quello della necessità di creare [illegible] maggior plusvalore possibile e che su questo punto il piano di Arnault batte senz'altro quello che terrebbe a battesimo «Gmg Brands».

**Vanni Cornero**

Bernard Arnault, presidente di Lvmh

## *A Siena nasce il «polo» del panforte*

**SIENA.** Accordo concluso tra la famiglia Nannini [illegible] la Sapori spa per la creazione di un polo per la produzione [illegible] la commercializzazione dei dolci tradizionali senesi. Alessandro Nannini ha infatt[illegible] stipulato con la Sapori un accordo che prevede la commercializzazione da parte della Sapori di prodotti a marchio Nannini su tutto il territorio nazionale e in tutti i mercati internazionali. La famiglia Nannini inoltre entrerà nella compagine azionaria Sapori, unitamente al Fondo Prudentia e Chocolate Groder. Danilo Nannini sarà presidente onorario [illegible] la famiglia avrà [illegible] pre[illegible] in consiglio di amministrazione. «La creazione [illegible] un unico polo per i marchi Nannini, Sapori e Pepi, oltre ad altri minori delle due società, consentirà - dice un comunicato - [illegible] attuare politiche diversificate ed offrire una gamma articolata di prodotti per ogni fascia di consumatori».

REGIONE [illegible]
AZIENDA OSPEDALIERA CAREGGI
ESTRATTO BANDO [illegible]
Ai sensi del D.Lgs.vo n. 358/92 e Direttiva CEE n. 30/93, l'Azienda Ospedaliera Careggi intende procedere mediante procedura ristretta accelerata (appalto-concorso) alla fornitura delle attrezzature e dei lavori di posa in opera e di adeguamento dei locali necessari per l'allestimento della sala operatoria c/o la U.O.O. Cliniche Ostetriche: n. 2 tavoli operatori, n. 2 sistemi pensili per chirurgia, n. 2 [illegible] pensili per anestesia, attrezzature di anestesia per n. 2 letti operatori, n. 1 monitor defibrillatore, n. 4 pompe a siringa, attrezzature di anestesia per n. 2 sale risveglio, arredi per sala operatoria, n. 2 lampade scialitiche, n. 1 autoclave di sterilizzazione. La fornitura consiste in un unico lotto indivisibile con la formula "chiavi in mano". L'aggiudicazione avverrà ai sensi dell'art. 26, paragrafo 1, lettera b, Direttiva CEE n. 36/93. La domanda di partecipazione, redatta in bollo ed in lingua italiana, dovranno pervenire in plico sigillato recante all'esterno l'oggetto della gara al seguente indirizzo: Azienda Ospedaliera Careggi V.le G. Pieraccini, 17 - 50139 Firenze, entro le ore 12.00 del giorno 31/7/97. Sono ammesse alla gara anche associazioni temporanee di imprese, ai sensi dell'art. 18 Direttiva CEE n. 36/93. Di tale intenzione deve essere data comunicazione scritta all'Amministrazione appaltante nella stessa domanda di partecipazione con indicazione dei nominativi delle Ditte partecipanti al raggruppamento. E' possibile anche ricorrere alla formula del sub-appalto, previa autorizzazione scritta dell'Amministrazione appaltante da richiedersi nella medesima domanda di partecipazione. È possibile prendere visione della U.O. Acquisizione beni e servizi presso la U.O. Acquisizione beni e servizi prendere visione, nonché estrarre copia del bando integrale di gara e del capitolato speciale di appalto. Per informazioni: U.O. Acquisizione beni e servizi - settore attrezzature - Tel. 055/4277583 - 205 - 204.
Firenze, 08/07/97
IL DIRETTORE GENERALE dr. Claudio Galanti

[illegible]
avviso [illegible] gara
[illegible] sensi dell'art. 20 della L. 55/90 e successive modificazioni, si rende noto che in data 27.06.1997 è stata aggiudicata la gara esplorativa per l'affidamento, mediante trattativa privata, dell'incarico professionale per la redazione del progetto definitivo ed esecutivo (architettonico, strutturale ed impiantistico), relativo [illegible] costruzione [illegible] [illegible] sede aziendale [illegible] realizzarsi nel comprensorio di via Flochello. Offerte ricevute n. 15.
Ditta aggiudicataria: [illegible] di Ingegneria Kconsult Engineering s.r.l. - viale Lombardia, 20 - Milano.
Copia integrale [illegible] presente avviso è in [illegible] [illegible] pubblicazione sulla Gaz[illegible]ua Ufficiale della Repubblica Italiana.
IL DIRETTORE GENERALE dr. ing. Rodolfo Notaro
IL PRESIDENTE dr. prof. Mario [illegible]

[illegible] DI [illegible]
Vendita di immobili con incanto
Si rende noto che, nella esecuzione immobiliare n. 1178/92 promossa da: Credito Italiano contro: VAL[illegible] Francesco, il Giudice [illegible] l'esecuzione dr. Scovazzo ha disposto la vendita [illegible] incanto per [illegible] giorno 20.11.1997, [illegible] 11,45, dei seguenti beni:
Lotto unico
In Torino, via Bonzo 14/A, alloggio [illegible] secondo piano comprendente un disimpegno, una camera, un servizio igienico, una [illegible]; cantina.
Prezzo base L. 63.000.000; aumenti minimi L. 3.000.000.
Depositi per cauzione e spese: 25% del prezzo base, da versarsi entro le ore 13 del lunedì precedente alla vendita mediante assegno circolare non trasferibile, emesso nella provincia di Torino ed intestato al "Cassiere provinciale PP.TT. [illegible] Torino col [illegible] [illegible] Controllore".
Versamento del prezzo entro 60 giorni dall'aggiudicazione.
Gli atti relativi alla vendita sono consultabili nella Cancelleria Esecuzioni Immobiliari - [illegible] [illegible] Orfane 20 - Torino.
IL DIRETTORE DI CANCELLERIA Rosanna Gaggino Poli

UNIVERSITÁ DEGLI STUDI DI TORINO
ESTRATTO [illegible] DI GARA
Ente: Università degli Studi di Torino.
Procedura: asta pubblica per l'affidamento del servizio mensa per i dipendenti, periodo dall'1.1.1998 al 31.12.1999, importo a base di gara £ 10.000 per il pasto completo, £ 7.000 per il pasto ridotto, più IVA.
Pubblicazioni: Gazzetta Ufficiale CEE n. 131 del 10.07.97, invio alla Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana in data 11.07.97. Termine di scadenza per la presentazione delle offerte ore 12,00 del 30.09.1997.
Informazioni: Ripartizione Affari Generali, Legali e Patrimoniali - Settore Contratti - tel. 011/6702442-37.
IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO (Dott.ssa Franca Vercelli FISICARO)

TRIBUNALE [illegible] DI TORINO
UFFICIO FALLIMENTI
Vendita di immobili [illegible] incanto
Si rende noto che nel fallimento n. 406/89 di [illegible] S.a.s. nonché di Ermanno Bertoldo e Cristina Coda, Curatore: prof. Pietro Angelo Cerri. Il Giudice Delegato dott. Marco Qualini ha disposto la vendi[illegible] con [illegible] per il giorno 03/10/97 alle ore 9 dei seguenti beni: in Nole Canavese (To) - palazzina uffici [illegible] so[illegible] da Via Devesi 16, edificata a cinque piani f.t. oltre seminterrato e terreno circostante, insiste sul mappale 1178 [illegible] F. 9 avente superficie catastale [illegible] mq. 1684.
Prezzo base: L. 680.000.000
Aumenti [illegible]: L. 5.000.000
Depositi per cauzioni e spese: 25% [illegible] prezzo [illegible] [illegible] versarsi alla Cancelleria Fallimentare entro le ore 13 del giorno 30/09/97 mediante assegno circolare [illegible] Trasferibile intestato al «Cassiere Provinciale PP.TT. di Torino col Concorso [illegible] Controllore». Assegno emesso in Torino o provincia.
Versamento del prezzo entro giorni 60 dall'aggiudicazione.
Atti relativi alla vendita consultabili in Cancelleria Fallimenti - Via [illegible] Carmine 12 - Torino.
IL COLLABORATORE [illegible] CANCELLERIA Piera Rolla

REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA
ASSESSORATO DELL'INDUSTRIA, COMMERCIO ED ARTIGIANATO
SERVIZIO DEL COMMERCIO, ZONA FRANCA E CONTINGENTAMENTO
Avviso di gara con pubblico incanto
Questa [illegible] indice una gara di appalto per la stampa dei buoni carburanti e lubrificanti per l'anno 1998 e [illegible] canone dei gonari contingentati per gli anni 1998, 1999 e 2000. Il bando è stato pubblicato nel Bollettino Ufficiale di questo ente n. 32 del 15.07.1997.
Ulteriori informazioni relative alla presente gara potranno essere rese direttamente al Servizio Zona franca e Contingentamento dell'Assessorato dell'Industria, Commercio ed Artigianato (tel. 0165 - 236312).
Aosta, 15.07.1997
Demetrio Malvca

atm
[illegible] DI BANDO [illegible] GARA
Stazione appaltante: Azienda Torinese Mobilità.
Modalità gara: asta pubblica ai sensi dell'art. 73 lett. c) Regolamento approvato [illegible] R.D. 23/5/1924, n. 827.
Caratteri appalto: manutenzioni varie relative ai gruppi meccanici di autoveicoli ed autovetture [illegible] [illegible] leggeri e pesanti per 2 anni.
Importo indicativo: L. 400.000.000 + IVA.
Presentazione offerta: l'offerta deve pervenire entro le ore 12,00 del 10/9/1997 (indirizzo: c.so Turati 1[illegible]6 - Torino), nei modi previsti dal bando di gara ritirabile alla Segreteria Generale ATM al citato indirizzo.
Informazioni: tecniche presso Impianti Fissi tel. 5764.682; legali presso Ufficio Legale tel. 5764.742/744. Centralino tel. 5764.1.
IL DIRETTORE GENERALE f.f. (dr. Pietro Lorenzino)
IL [illegible] (prof. ing. Gianni Guerra)

Prima di scegliere un'auto usata
chiamate questo numero.
✆ 167 - 015872
exnovo by Mercedes-Benz Occasioni vere ad alta affidabilità.

## La R.E.A. stermina i microrganismi patogeni, senza l'impiego di prodotti chimici

# Sanitizzazione garantita con il vapore saturo

## *Nel pieno rispetto delle normative igieniche comunitarie*

Alla base di una sana alimentazione si colloca l'assoluta igiene degli ambienti in cui gli alimenti vengono lavorati e dei macchinari impiegati per la produzione e la trasformazione degli stessi.
Anche il panino o il piatto pronto, frettolosamente consumati al bar, possono essere "a rischio": la manipolazione di cibi effettuata in ambienti non perfettamente sanificati porta alla ricontaminazione secondaria, con effetti devastanti.
Casi di tossinfezione collettiva (di recente mille bambini sono stati ricoverati in ospedale per aver consumato a scuola un pranzo contaminato) si possono verificare se non vengono rigorosamente rispettate le procedure d'igiene: un solo batterio, se trova l'ambiente a lui congeniale, può riprodursi e in poche ore creare milioni o addirittura miliardi di batteri.
Il mezzo più efficace per la totale eliminazione dei batteri patogeni e per scongiurare la loro proliferazione è il calore: la R.E.A., con l'ausilio di valenti biologi, ha per anni effettuato studi e sperimentazioni sulle applicazioni del vapore, ottenendo risultati eclatanti: il vapore saturo a l'alta temperatura garantiscono una perfetta sanitizzazione, come attestato da certificati rilasciati da USSL, Presidi Multizonali, Laboratori di Microbiologia Pubblici e Privati.
È nato così il sistema SATURNO: la sanificazione effettuata con l'impiego di generatori elettronici di vapore saturo emesso ad alta temperatura (170°C e 8 BAR di pressione). In termini generali, si tratta di un metodo pratico, veloce, economico e privo di pericoli per gli operatori.
Saturno è la risposta ecologica a tutti i problemi di igiene e sanità: senza l'utilizzo di detergenti e di antibatterici, col solo impiego di vapore saturo si sanitizzano rapidamente macchinari e attrezzature anche di morfologia complessa, quali affettatrici, impastatrici, fry-top, cappe, linee di produzione, nastri trasportatori, attrezzi, ambienti.
I principali vantaggi ottenuti con l'impiego di Saturno sono:
- **riduzione manodopera:** un solo operatore manovra agevolmente e senza fatica l'attrezzo terminale, pulendo radicalmente, aspirando i liquami e lasciando tutto asciutto e sanitizzato
- **rapidità di esecuzione:** con una sola passata si effettuano quattro operazioni: sgrassaggio, sanitizzazione, aspirazione dei liquami, asciugatura
- **riduzione eliminazione** di detergenti e antibatterici (spesso tossici e nocivi): il solo vapore saturo, prodotto a 170°C da acqua pulita ed erogato ad una pressione di 8 atmosfere deterge e sanitizza
- **notevole riduzione** dei liquami da sanatire
- **assoluta garanzia** igiene e sanità
- **sicurezza:** perché il vapore saturo è un aeriforme e non provoca cortocircuiti, né danneggia impianti elettrici ed elettronici; i comandi operativi, alimentati in bassa tensione a 24 volts, non comportano rischi per l'operatore.

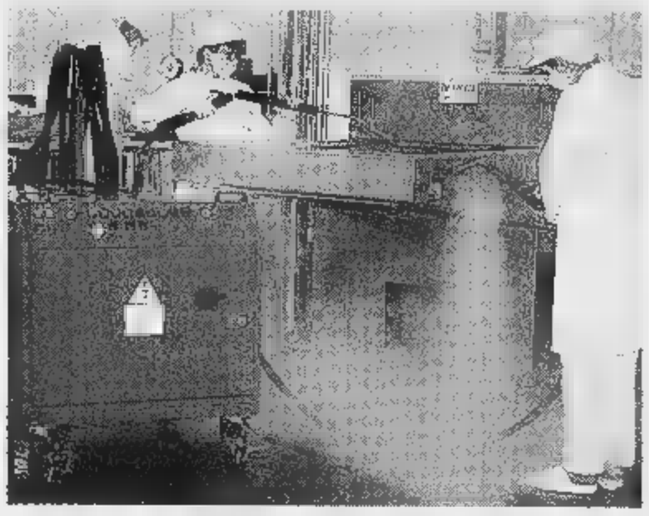
Un aspetto importante del sistema Saturno è che semplifica gli adempimenti imposti dai decreti legislativi 626/94 e 242/96 ed è un valido contributo per adempiere alle normative Haccp e per raggiungere le certificazioni Uni, En, Iso 14000, Iso 9000.

IMPIANTI SPECIALI

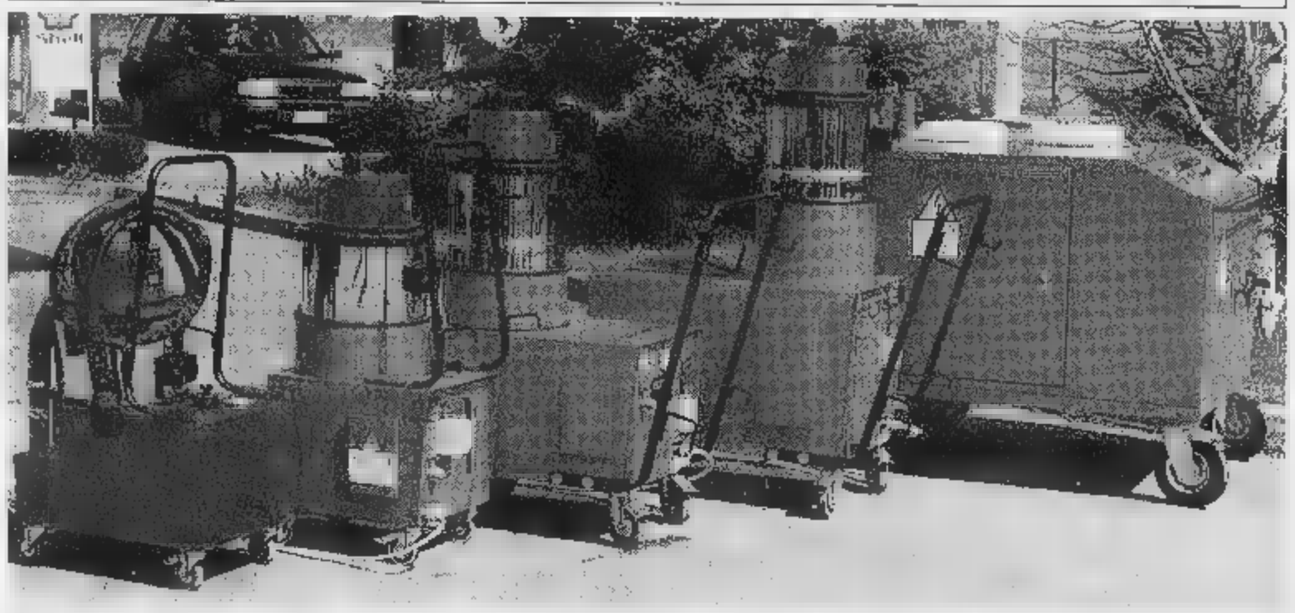
Oltre ai generatori elettronici SATURNO, la R.E.A. produce centraline di gestione del vapore proveniente da impianto centralizzato.
È così possibile sfruttare un'energia già esistente in stabilimento per l'alimentazione di attrezzi manuali e lavanastri ed effettuare agevolmente tutte le operazioni di sanitizzazione.

**Alcuni clienti prestigiosi che utilizzano "Saturno"**

Agritech (RA) - Ala Magic (TN)
Barilla alimentare (stabilimenti vari)
Caffarel (TO) - Cameo (BS)
De Cecco (CH) - Ferrari Casearia (MI)
Ferrero (CN) - Fiorucci (RM)
Galbusera (SO) - Italgel (PR)
Loacker (BZ) - McDonalds (RM)
Nostromo (CZ) - Panem (TO) e (MI)
Panna Elena (TO) - Gruppo Parmalat
Peyrano (TO) - Pernigotti (AL)
Plasmon Diet. (MI) - Rizzolio (AT)
Saiwa (AL) e (MI) - Schellino (VC)
SMA (TO) - Sedamyl (CN)
Streglio (TC) - Valpizza (BO)



## GENERATORI ELETTRONICI DI VAPORE SATURO - SERIE SATURNO



# DOVE SI LAVORANO O SI PRODUCONO ALIMENTI
# DOVE L'IGIENE DEVE ESSERE GARANTITA

# SISTEMA SATURNO:

# SANITIZZAZIONE A VAPORE SATURO

**R.E.A.** s.n.c. di Sassi & Baudin & C.

**Realizzazioni Ecologiche Ambientali**

167-237638

FAX (011) 680 42 92

Ufficio Commerciale ☎ (011) 680 42 50
Centro Studi e Ricerche biologiche ☎ (011) 680 42 66

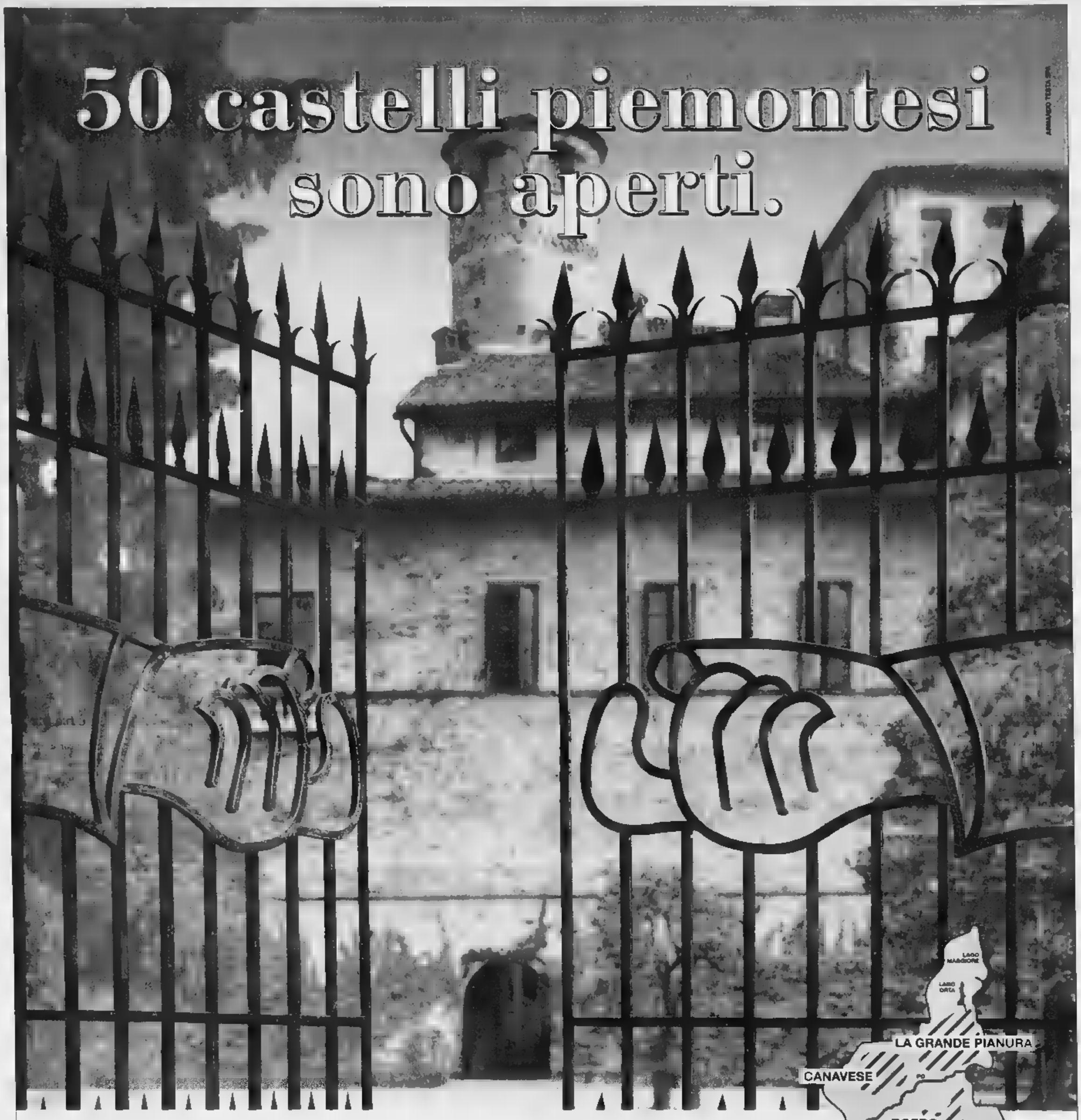
AGENZIE ITALIA:
TRIVENETO
M.T.S. S.a.s. - Sig. Aldo Bertoncello ☎ 049/94 00 002
EMILIA ROMAGNA
TELM S.r.l. - Sig. Andrea Panciroli ☎ 0522/86 61 16
- SUD
SATURNO SERVIZI S.r.l. - Sig. Schito 0336/53 80 82
CALABRIA - SICILIA
Sig. Venerando Contino ☎ 0935/96 06 90
SARDEGNA
Sig. Filippo Murrighili ☎ 0337/77 43 81

CE

V. Molino della Splua, 6 - 10028 TROFARELLO (TO) - ITALIA

# IL VAPORE PROFESSIONALE
# AL SERVIZIO DELLA SALUTE

# 50 castelli piemontesi sono aperti.




## Saluzzese, Cuneese e Monregalese: gioielli d'arte, antiche radici.

Queste sono terre ingentilite dalla cultura occitana, dagli echi di antiche parlate dei poeti trovatori. Qui gli stupendi Castelli, già dimore di castellane e cavalieri, sono aperti per tutta l'estate animati da attori, giocolieri, funamboli, saltimbanchi per una vacanza viva, unica. Tutt'intorno, piccole città, come Saluzzo e Mondovì, ove barocco e medioevo si esprimono squisiti. Parchi, boschi e vallate dove la natura incanta e l'anima s'ispira. E il palato? Gode di tesori gastronomici unici al mondo, come il Castelmagno, il Bra, il Raschera e il Murazzano. I Castelli Piemontesi meritano davvero attenzione: per saperne di più sul Piemonte turistico, basta chiamare il numero verde gratuito. Perché a due passi da casa c'è una regione tutta da scoprire.

Numero Verde
167-329329
Tutti i giorni 9.00-13.00/14.00-18.00
Internet http://www.regione.piemonte.it

PIEMONTE
Spirito Europeo

SOCIETÀ & CULTURA
LA STAMPA



COME CAMBIERA' LA NOSTRA VITA. Freccero, Peter Pan catodico in lotta contro il presente-supermarket e il futuro digitale

*«L'universo dei bit è come Maastricht, un percorso infernale di trappole e cifre-capestro, un abito imposto uguale per tutti, in barba alla tanto decantata nuova libertà di scelta»*

*«Nonostante le vanterie dell'interattività siamo solo spettatori, pesci nell'acquario. Allora viva le trasmissioni che danno tenerezza, avventura, energia, tutto ciò che nella vita non posso avere»*

# TV2000 l'era del «teleputer»

QUANDO MILANO gli si domanda quanti anni ha, il direttore di Raidue Carlo Freccero risponde: «Quarantanove e dieci mesi». Cinquant'anni gli deve sembrare un numero orribile, un precipitare nel futuro più minaccioso. Lui lavora ■ tv, inventa la tv, ■ la tv ■ l'eterno presente, non conosce vecchiaia, non fa anzi che espandersi, trasformarsi, imporsi. Freccero vuol essere come la tv, un Peter Pan catodico, un eterno discolo savonese con il ciuffo ribelle, la sigaretta sempre pronta, la parola facile da incantatore. Di nonno Marx parla con affetto critico: ai suoi occhi vale non ■ Marx che appresta il fallimentare menù della rivoluzione, ma il Marx che smaschera l'inedita povertà delle cose, ormai svuotate del loro autentico «essercì», della loro forza naturale, e ridotte a fantasmi, a sagome brillanti ed effimere sugli schermi e sui giornali. Ed evoca ■ maneggia i teorici più o meno apocalittici della società mediatica, soprattutto i francesi, da Debord a Virilio. Un intellettuale, Freccero, uno che fa seminari alla Sorbona. E un manager che organizza programmi e fa contratti. Alla guida di una tv pubblica, ■ barcamena fra un oggi ■ tempo inquieto e un domani che si prevede quanto mai burrascoso.

## E' morto il Grande Fratello

Che cosa sta infatti per succedere? La tv ■ morta, annunciano i profeti. E' morta la tv che conosciamo, quella con i giochi ■ i quiz, i telegiornali, i varietà, le dirette e i film e i talkshow, la tv insomma che è tutto e il contrario di tutto, ■ tv generica o generalista, ■ ■ Grande Fratello ■ Occhio di Dio, che ritualizza le giornate, impone miti, plagia le menti. Ancora poco tempo e dal cielo, via satellite, ■ dal ventre della Terra, attraverso fibre ■ vetro sottili come capelli, pioveranno e saliranno da tutto il mondo orde di ■ canali ■ ■ nuovi programmi. E' l'era del digitale, del Numero Unico: ogni immagine, ■ suono viene tradotto in numeri, ■ questi numeri ■ ritradotti ■ a fine in immagini e suoni. Funziona già nel computer, nell'orologio, nel telefono, nella radio, nel termometro (addio colonnetta di mercurio che s'allunga al salire della temperatura: oggi si legge un numero); e sta per funzionare nella tv: la visione sarà più netta e smagliante, assicurano ■ gli esperti, e un canale risulta molto meno ingombrante, occupa molto meno posto, cosicché in un cavo o nell'aria ■ possono convivere tantissimi di più.

Freccero descrive questi scenari con allegria, anche se descrive in realtà il proprio suicidio, o meglio il suicidio di una rete tv ■ quella che sta pilotando adesso: perché si scommette su uno spettatore che getterà nell'oltretomba, lascerà ■ buio un canale-supermarket come gli attuali, e ■ dedicherà agli infiniti programmi specializzati, di sport, ■ notizie, di film e di mille altri argomenti. Lo spettatore si farà finalmente un programma tutto suo, ■ misura. E non basta, perché ormai sono imminenti le nozze fra il computer, un mezzo che evoca immagini positive (chi lo usa è un «viaggiatore», una persona di alta competenza e affidabilità tecnica), ■ la televisione, che invece diffonde un che di passivo, d'analfabetismo tecnologico. Dall'unione nascerà il *teleputer*, con tanto di telefono e di fax, e la possibilità ■ tuffarsi fra le braccia della Grande Madre, della Dea Rete: Internet.

*«Le cose più belle le ho fatte ai tempi di Berlusconi: adesso faccio il giornalista»*

A questa prospettiva esulta per esempio in America George Gilder, un omino ■ gli occhietti spiritati ■ le braccia sempre agitate che ogni tanto viene in Italia a spargere il panico: ha scritto un libro, *La vita dopo la televisione* (Castelvecchi), che ■ diventato il vangelo di tanti *netizens*, cittadini del Network per eccellenza, di Internet. Anche la tv diventerà un computer, un terminale. Ci sarà una macchina unica ■ un solo schermo. «Basta con l'*idiot box*, la scatola cretina della vecchia televisione, che dà solo spazzatura», proclama Gilder. Per lui sta per scoppiare la rivoluzione degli individui schiavizzati. Gli individui insorgono armati di digitale.

Tutto contento anche l'alto ■ visionario John Negroponte, l'officiante del Media Lab al Mit di Boston, un devoto del chip e dell'incipiente età «neolitica», cioè della «pietra che pensa», il silicio. A Negroponte si attribuisce una specie di slogan, «dall'atomo al bit», per designare il nostro tempo, non più caratterizzato dagli atomi, e quindi dalla materia, da ciò che pesa, ha un corpo, un senso e una storia, ma dal bit, dalla pura informazione guizzante ovunque leggerissima e velocissima.

## Addio Baudo Mike e Bonolis

Carlo Freccero conserva ancora per poco un fioco entusiasmo: «Questo è un quadro che fa certo sognare». Si volge subito all'ironia: «Proviamo a vedere il signor Rossi che diventa un cibernauta, che si libera di Baudo, di Mike e ■ Bonolis in un colpo solo: lo vedi tu, questo signor Rossi? Va piuttosto a cercarsi un bel canale di sport o ■ porno». Corre comunque il rischio che il suo io ■ frantumi, si disgreghi di click in click, di tasto in tasto in uno zapping impazzito. Per Freccero l'universo digitale ■ ■ ■astricht, un percorso infernale di trappole ■ ■ cifre-capestro, un abito imposto uguale per tutti in barba alla tanto decantata nuova libertà di scelta: esso è l'altra faccia del Pensiero Unico che tutti ci governa e ci asfissia. Il Pensiero Unico, di cui si discetta da anni in Francia, per il Golden Boy di Raidue è una dimensione totalizzante in cui non c'è né ■ libertà né vera trasgressione. La prova è che il signor Rossi, con la sua bra■ tesserina magnetizzata ■ infilare nel *decoder*, sguazza radioso nel porno: trasgressione falsa, consentita, occultamente incoraggiata. Chissà cos'è la libertà ■ Forse dare un calcio a tutto e rifugiarsi non si sa dove. Magari in se stessi. Ci siamo: se stessi, ecco la meta di Freccero.

Ci si arriva con un piccolo percorso. In quest'Italia dalle poche antenne paraboliche (saranno un milione, contro i 60 milioni in Europa), dagli esigui abbonamenti a Internet (un 300 mila, contro i 30 milioni negli Usa), e dai pochi computer (ne ha uno il 12% delle famiglie, contro il 40% negli Usa), in quest'Italia dove al dilagare delle nuove tecnologie mediatiche si oppongono resistenze economiche e diffidenze culturali, vuoi vedere che la vecchia ■ bistrattata tv generalista campa ■ parecchio? «Certamente - assicura Freccero -. Quanto non lo so. Sono costretto a vedere due o tre anni per volta avanti a me». Del ■ neanche in Europa tira aria trionfale: è di pochi giorni fa la notizia che Leo Kirch, Sua Emittenza germanica, ha gettato la spugna: il suo progetto digitale ■ tv ■ pagamento ■ naufragato, ha raccolto in un anno soltanto 40 mila abbonati anziché i 200 mila necessari per salvare i conti, e ha finito per allearsi con il suo grande rivale Bertelsmann rimettendoci una montagna di soldi. Nel gran parlare di questa tv del futuro ■ commetterebbe insomma l'errore denunciato dal filosofo-designer Tomás Maldonado nel ■ recente *Critica della ragione informatica* (Feltrinelli): si scambia ciò che è possibile, tecnicamente fattibile e accessibile, con ciò che è probabile, davvero alle porte. La realtà ■ più cauta, incerta, lenta.

E allora? Come riempire questo vuoto tra la tv che tutti danno per spacciata e la tv che non c'è ancora? Freccero dà la botta: «Ci salverà la tv romantica». E che vuol dire romantica? Peter Pan-Freccero racconta che questo futuro fa paura, ■ signor Rossi preferisce andare ■ caccia di passato, di memorie, ■ ■ un altro futuro, di fantasie tranquillizzanti e godibili. «Il fine millennio sarà romantico - insiste Freccero -. Le prossime ■ che ■ mi promettono, infatti? Consumo. Ma che cosa consumo? La mia immaginazione. Siamo solo spettatori, nonostante le vanterie della tv interattiva. Siamo pesci nell'acquario, ■ mi resta che la difesa». E allora viva una tv che ■ «energia, tenerezza, nostalgia, avventura, tutto quello che nella vita non posso ottenere». Una tv romantica, appunto.

Queste sono le idee di Freccero, sono la ■ «poetica», il suo con■ modo di intendere e di fare tv («Senza poetica sarei soltanto un burocrate»). Idee che gli vengono osservando la situazione reale, che reale diviene giorno dopo giorno: «Il digitale fa sistema, crea un girotondo, una giostra di diversi ■ ■ tv al computer, dal telefono alla radio, ■ giornali e al cinema. La novità vera dell'era multimediale è che i mezzi si parlano fra loro. Una volta ogni medium aveva una sua natura specifica, e i mezzi si succedevano l'uno all'altro. Oggi non più: interagiscono, ■ abbracciano. Noi dei media siamo dei grandi baciatori, ecco che cosa siamo. La tv bacia, vampirizza i giornali, e i giornali vampirizzano la tv». In un tale carosello erotico-tecnologico la tv antica «metabolizza, rumina, somatizza l'intero circuito mediatico, questo immaginario, e ■ insieme con gli altri media, ■ nuova sensibilità, ■ è figlia del giornalismo, dell'evento, della realtà mediologica».

L'evento è la parola magica. Che cos'è un evento? Risposta paradossale: «E' dare gratis quello che dà la tv a pagamento». Cioè ■ inventare «qualcosa ■ tuo, di speciale, come ■ fosse così prezioso da essere agguantabile soltanto in una pay-tv; qualcosa che sorprenda, s'imponga. Chi si occupa di media dev'essere un medium, uno che capta, coglie gli umori, le mode, i desideri.

## Nello schermo regna il caos

La vecchia tv generalista è in agonia? E io premo l'acceleratore, ripercorro i generi tradizionali e li rigioco in una dimensione nuova, sperimento e scombussolo il palinsesto, che non dev'essere più rigido, quasi un calendario che ritma le ore del pubblico, ma elastico, mutabile a seconda dei fatti e degli estri: ■ palinsesto diviene al limite ■ ipertesto, ■■ colata, un flusso di programmi ■ cui imbattersi a piacere. Una tv che s'imbeve di disordine, diventa molteplice, sfaccettata, caosmica, un misto di caos e ■ co■ di confusione e di precisio■.

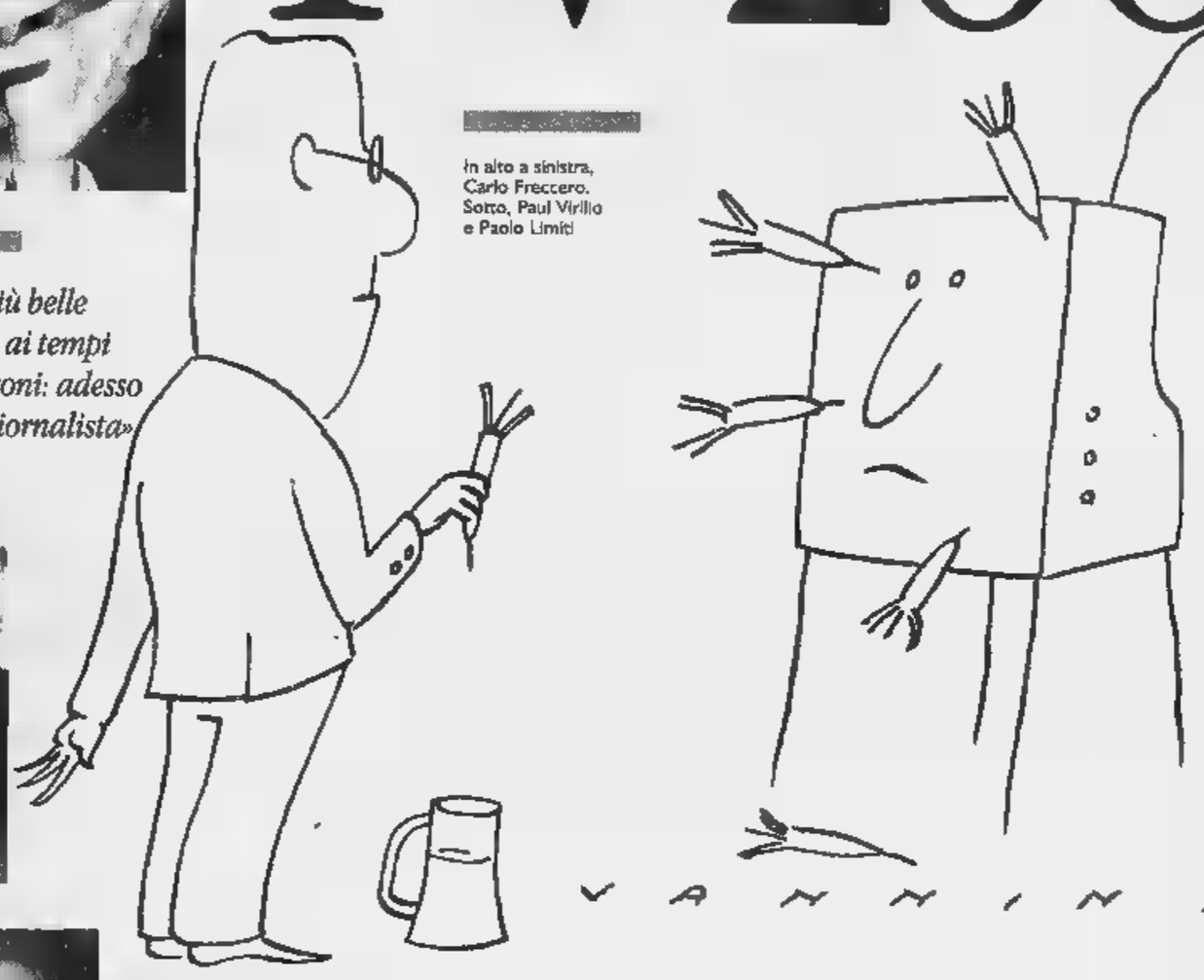
Frenetico Freccero. Dice che qualcosa s'è già visto, di quel che intende per tv romantica: *Anima mia*, per esempio, con Fazio ■ Baglioni, «così nostalgico con brio»; o *Furore*, «un programma che dà gioia come una festa in casa»; e a settembre ci saranno nuove puntate con politici e giornalisti canterini, da Gasparri ■ Prestigiacomo a Fede e Cucuzza». O lo stesso *Macao*: «Hanno detto che è ■ vuoto in tv? Mi devono indicare cos'è il pieno. Io vedo soltanto la Messa come pieno. *Macao* è ■ presepe, un music-hall, ■na *Spoon river* di figurine vive».

## Cuore e bla-bla

La musica è stata una grande risorsa: «Non ho trovato nulla in magazzino, al mio arrivo. Con ■ musica ho reimpostato la Rete, scatenando fra l'altro i bravissimi Paolo Limiti ■ Paolo Martini di *Ci vediamo in tv*. Al bla-bla, alla tv della piazza e dei salotti, ho contrapposto ■ tv della memoria, del sentimento, del cuore. E farò interviste al pittore Balthus e all'antropologo Lévi-Strauss, farò ■ *Callas day*, farò molta *fiction* perché da noi ormai ■ fanno soltanto film comici per giovani o film d'autore, e così si perde la grande tradizione del cinema italiano... Capito? Rimescolo alto e basso. Sorprendo, spiazzo, aggiro. Farò la tv della New Age, farò un programma sugli angeli». Basta. Freccero si blocca. «Non scopro le carte».

New Age? Forse è il ritorno in se stessi che Freccero ■ ■ prima. Come argine al «terrificante» futuro digitale, lui vede una tv generalista da reinventare, da risillabare, ■ tv che difenda il povero ■ strapazzato signor Rossi e lo risarcisca, lo faccia pensare positivo, lo spinga a incuriosirsi di quel che gli si dimena nel petto. Una tv dell'anima? Del gioco? Dell'energia e dell'euforia? Mah. Freccero riserva sorprese, come ha detto lui stesso. Certo è che l'antico pupillo di Berlusconi («Mi ha scoperto lui. Ammiravo la sua visionarietà. Le mie cose più belle le ho fatte allora: adesso faccio il giornalista») continua a dedicarsi a quella che nei primi Anni 80 si chiamava «controprogrammazione», un palinsesto mirato contro la Rai. Adesso che è alla Rai - dopo ■ varato le tre reti Mediaset, dopo aver lanciato la Cinq ■ Parigi, dopo aver coordinato le due reti pubbliche francesi - va ancora contro. Contro che cosa? «Contro la tv di tutti i giorni. Ogni giorno io faccio la tv dell'ultimo giorno».

**Claudio Altarocca**



In alto a sinistra, Carlo Freccero. Sotto, Paul Virilio e Paolo Limiti

L'INTERVISTA Giorgio Balmas, nominato ieri da Veltroni, anticipa le linee della sua sovrintendenza

# Balmas, Ulisse al Teatro Regio

## «Non starò chiuso in una griglia amministrativa»

A destra, Giorgio Balmas; a sinistra, la sovrintendente Elda Tessore

A sinistra, Olmi e insieme per «Otello»; a destra Carlo Majer

TORINO

A L Teatro Regio è incominciata l'era Balmas. Designato Sovrintendente dal Comune di Torino in sostituzione di Elda Tessore, dimissionaria, Giorgio Balmas ha preso possesso dell'ufficio di Piazza Castello. Ma come sarà il Sovrintendente del Regio con la gestione Balmas? Ieri, mentre il ministro Veltroni firmava il decreto di nomina che serve per arrivare sul tavolo del sindaco Castellani, glielo abbiamo chiesto.

**Professor Balmas, ha avuto modo di rendersi conto dei problemi più importanti che dovrà affrontare?**

«Ho già detto in Consiglio comunale che non intendevo fare il discorso della Corona. E che del discorso sullo stato dell'Unione (certamente da farsi, serve acribia e consapevolezza non trionfalistica) si potrà parlare più avanti. Sto incontrando quello che altri hanno talvolta chiamato "masse", termine che vorrei sostituire con più vicine indicazioni reali di attività: professori d'orchestra, tecnici di palcoscenico ecc. Ma sono individui, ognuno con problemi collettivi ma anche personali nell'arte e nella tecnica del lavoro quotidiano. Certo i problemi sono tanti. Due i tempi di marcia: quello della conoscenza e quello della risoluzione possibile dei problemi, e forse semplice avviamento alla loro risoluzione. Per il momento sto comodo nei miei panni che al primo impatto ho trovato gradevolmente morbidi. E se mi capiterà dovermi togliere qualche volta la giacca lo farò fuori di drammatizzazione. Sto incontrando anche i responsabili di settore. Il primo incontro con il maestro Majer mi è sembrato sereno e stimolante. Credo di pensare che la constatazione possa essere biunivoca. Il maestro Majer è persona di cultura antica e profonda, umanisticamente assai solida, il dialogo è stato buono. Forse all'inizio è un poco preoccupato ma ora, lo dico pensando "beato lui che sa le lingue", credo siamo molto vicini al feeling».

**Lei ha dichiarato di accettare la carica come una sfida. Quali sono i termini e i tempi di questa sfida?**

«Sì, ho parlato di temperamento ulissico. C'è subito stato un simpatico amico melomane che mi ha promesso l'elenco delle opere su Ulisse eponimo o non! E' una sfida cercare di dimostrare prima di tutto a me e poi alla città che so ancora dare qualcosa nel campo mio consustanziale: il desiderio di trarre gente alla musica».

**Come intende il ruolo di Sovrintendente? Più vicino a quello che ha svolto direttore al Lingotto oppure a quello di Assessore per la Cultura di Torino?**

«Il Sovrintendente non è un amministratore più o meno contrapposto a Direttore artistico. Libera nos a malos. Non vorrei mettermi a parlare di Umanesimo scientifico, ma se io non sono mai stato un direttore artistico puro, non voglio affatto diventare un Sovrintendente solamente chiuso in una griglia di amministratore. Non dirigo una fabbrica di tondini, ho già detto più volte. Dirigo Ente nel quale il migliore degli aspetti economico-finanziari ha pur sempre un obiettivo solo: fare grande musica e divulgarla il più possibile. La musica è la mia molla genetica, sopra tutto e prima di tutto».

**Eppure oggi si dice che un Sovrintendente deve essere soprattutto un manager. Il passato di organizzatore culturale non la porterebbe più naturalmente a svolgere un ruolo meno manageriale?**

«Vedo il Sovrintendente innanzitutto come lo vede la legge: "Predispone i bilanci e, di concerto con il Direttore artistico, i programmi musicali di attività". E anche che il Direttore artistico "coadiuva il Sovrintendente nella condizione artistica dell'Ente ed è responsabile delle manifestazioni sotto il profilo artistico". Ciascuno di noi dà un'impronta al suo lavoro che gli deriva dalla natura ma anche dalle precedenti esperienze. Io penso che potrò essere un Sovrintendente consapevole di novità professionale complessiva, ma che nel profondo ha dieci anni di esperienza per la Cultura cittadino, trent'anni di concerti dell'Unione Musicale in difficoltà quasi eroico-missionarie, certo anche due anni di lavoro dentro un ambiente di tipo Fiat ma anche dieci anni di Commissione Centrale Musica presso l'allora ministero del Turismo e Spettacolo. Basterà?».

**Uno dei grandi appuntamenti istituzionali del Regio è la trasformazione in Fondazione entro il 1999. Vorrà dire rapporti con banche, capitali privati, problemi finanziari. Se ne occuperà personalmente?**

«La trasformazione in Fondazione è un grande traguardo dentro il quale la pregiudiziale sottesa è però soprattutto il progresso di orchestra, produzioni, affinamento di tutti i servizi, anche uscita all'esterno ecc. Insomma: il Teatro Regio ancora migliore per poter convincere e trascinare. Il comitato di studio che sta lavorando allo statuto è di livello altissimo. L'approvazione di enti e gruppi di privati sarà certo lavoro intenso e laborioso, ma il mio desiderio che sia ficcante nel suo divenire a partire da settembre. Sarà fondamentale, per la buona riuscita di questi rapporti con il mondo finanziario, un lavoro di insieme tra il sindaco ("Castellani è il mio sindaco e io il Sovrintendente", ho già detto nel saluto al Consiglio comunale), il vicepresidente, che sembra messo lì come il miglior vicepresidente possibile dopo l'alta esperienza di pro-rettore e quella del Regio in passato, e me stesso, che alcune credenziali curricolari dopotutto mi ritrovo».

**L'appuntamento più immediato è il rinnovo del contratto integrativo. C'è spazio per concessioni economiche?**

«Il contratto integrativo e il suo rinnovo con un aggiornamento normativo sulle esperienze accumulate negli anni passati è uno dei problemi nodali che dovrò affrontare con i collaboratori tutti del Regio, intendendo come collaboratori i dipendenti tutti. Non credo fin d'ora sia facile concedere aumenti non in fronte di cambiamenti sicuri, in più, dei contributi di enti locali e dello Stato. Il contributo del Comune, per esempio, è fermo dal 1990: è uno scoglio da superare».

**Il Regio è all'ottavo posto nella classifica dei contributi statali. Corrisponde alla qualità degli spettacoli del teatro?**

«Parametri opinabili e anche inverecondi hanno relegato nel 1985 il Regio all'ottavo posto dei contributi statali. Basta guardare un annuario dell'opera o i dati della Siae per constatare che per i numeri di produzioni, recite, presenze paganti e relativi incassi il Regio si colloca al terzo o quarto posto nel panorama italiano, superando di gran lunga molti teatri con contributi - ohimè - notevolmente superiori. Ci auguriamo che i nuovi criteri sulla che già ci appaiono più giusti ma sopratutto la verifica in corso da parte del dipartimento Spettacolo della presidenza del Consiglio dei dati del triennio 94/95/96 portino a una valutazione più oggettiva del riparto del Fondo unico spettacolo. Sarà lotta dura».

**In questi anni il Regio ha aumentato recite, titoli e incassi. C'è ancora un margine di manovra?**

«La produzione ovviamente mi interessa più di ogni altra forma d'offerta di spettacolo ma il problema non è solo numerico ma sempre qualitativo. Forse è meglio non aumentare il numero delle produzioni ma rendere sempre più le produzioni proprie di livello alto. Figuriamoci se non ho goduto con il massimo dell'intensità auditiva e visiva all'*Otello* di Abbado-Olmi. Ma la mia meta resta il raggiungimento di livelli alti con tutte le nostre forze riunite. Bene gli incassi crescenti ma contento che quest'anno ci siano aumenti in sede di abbonamenti e biglietteria. Il numero delle repliche non può superare limiti fisiologici che probabilmente sono sul punto di essere raggiunti. Ridurre la produzione di spettacoli significa risparmiare ma questo comporta anche meno entrate e poi non mi sembra comunque da farsi.

**Appoggerà l'impegno preso suo predecessore riprendere prossima stagione il festival Torino Danza biennale e con la direzione di Maurice Béjart?**

«L'impegno con Torino Danza è molto interessante di per sé: Opera sinfonica cameristica danza. Un insieme di primo autunno travolgente. mi interessa molto anche perché vede collaborazione con l'assessorato per la Cultura, non essendo cosa di solo Regio. Mi sembra che l'idea maturata insieme con l'assessore Perone di collocare un Festival di danza fra Settembre Musica e l'inizio della stagione del Regio sia ottima».

**Sergio Trombetta**

*«Punto a progresso di orchestra, servizi produzioni per il traguardo della Fondazione. L'incontro con Majer sereno e stimolante»*

FATTI

### chiede al ministro 3 miliardi per il

NO. Nel bilancio del Piccolo Teatro per il '97-'98 c'è un buco di quasi 6 miliardi che, secondo il sindaco Albertini, dovrebbe essere coperto per metà dallo Stato. Per questo ha scritto ieri una lettera al vicepresidente del Consiglio Veltroni, nella quale ribadisce che il Comune di Milano deve essere il solo a «fronteggiare gli ulteriori costi della gestione del Piccolo».

In particolare Albertini ritiene che il Comune, in quanto al 60% della Fondazione Piccolo (5% Provincia e 35 % Regione) debba partecipare alle spese calcolate «sulla metà delle esigenze prospettate per la stagione '97/'98' in proporzione alla propria quota». Secondo il Sindaco, quindi, dei circa sei miliardi mancanti (3,4 per la programmazione della stagione e 2,5 per la gestione nuova sede) lo Stato dovrebbe versarne la metà. [Ansa].

### «La Tregua» Rosi arriva in Israele

**GERUSALEMME.** Il regista Francesco Rosi ha presentato a Gerusalemme il suo film *La Tregua*, dal libro di Primo Levi, nel corso dell'annuale rassegna cinematografica di Gerusalemme, durante la quale saranno proiettate 150 opere registi stranieri, israeliani e palestinesi. Rosi, che ieri si è incontrato giornalisti e critici cinematografici, ha spiegato di non aver voluto girare un altro film sugli orrori nei campi di sterminio», ma un film che «riproponesse l'Olocausto con il tema portante della capacità e della possibilità di ritornare alla vita». Durante il festival saranno proiettate anche opere di Ettore Scola. [Ansa]

### Chailly-Scala: in «Il turco» di

**MILANO.** Riccardo Chailly sta registrando per la Decca *Il turco in Italia* di Gioacchino Rossini con l'Orchestra e il Coro della Scala. Protagonisti, Cecilia Bartoli (che per la prima volta interpreta la parte di Fiorilla), Pertusi, Corbelli, Vargas. La registrazione, nella sala del Conservatorio Giuseppe Verdi, avrà termine il 15 luglio. Lunedì Chailly, stavolta con la Filarmonica della Scala, inaugurerà la cantata *Giovanna d'Arco* di Sciarrino-Rossini.

LETTERE AL GIORNALE

# *Trappole per le donne soldato. Se il ricco in galera si finge malato*

### Non potranno mai «fare carriera»

L'argomento del servizio militare femminile è avvolto da uno sconsolante silenzio, appurato il fatto che, a quanto pare, in Italia esiste tutto un intero movimento di opinione che, me ne sono accorto con doloroso stupore nei giorni scorsi, è del tutto favorevole all'istituzione del servizio militare volontario femminile anzi guarda a questo come ad un nuovo straordinario passo avanti delle donne verso la cosiddetta «uguaglianza».

E' qualcosa di profondamente diverso, invece: non è un affrancamento, è il peggiore asservimento concepibile, la grottesca scimmiottatura di quanto di peggio abbia prodotto la cultura maschile nel secoli, il mito della guerra e quello che implica: l'offesa alla vita insito nello strumento militare, l'ostentazione della forza bellica, l'aggressività fallica di strumenti di morte e di distruzione, la negazione e la mortificazione delle differenze che ogni divisa porta in sé. «L'Italia ripudia la guerra» sta scritto sulla Costituzione: credo che tutte le azioni di riforma dell'Esercito debbano essere fatte in questa direzione, ridimensionandolo e non ampliandolo e professionalizzandolo in nome di una presunta «parità» che non appartiene né alla né alla cultura delle donne, che, sia detto per inciso, anche a costo di apparire retorico, della guerra stato sempre e solo vittime.

Mi stupisce, mi amareggia che una simile proposta arrivi da un governo, che in campagna elettorale aveva promesso che sarebbe stato dalla parte delle donne, della pace, della solidarietà sociale, che avrebbe diminuito le spese militari.

Adeguare le caserme, istruire, invece, non farà altro che aumentare il già spropositato bilancio militare italiano: sarebbe molto meglio che il governo investisse il denaro pubblico in ciò che interessa veramente le donne: la scuola, la sanità, il verde pubblico. quello su cui fa leva, naturalmente, questa proposta, è il bisogno cronico di lavoro delle donne. A parte la stranezza posta nel concetto di lavoro applicato ad un soldato, credono davvero le donne alle quali questa proposta piace, che potranno mai «fare carriera»? Accadrà quello che è sempre in questi casi: le donne saranno chiamate a svolgere mansioni più basse, ricoprendo ruoli lasciati vacanti dagli uomini, in più il carico inevitabile di insulti, umiliazione e denigrazione che l'inserimento in una struttura storicamente maschile quel è l'esercito comporterà.

A questo riguardo basta andare a leggersi gli articoli apparsi giorni scorsi sulla situazione femminile nell'esercito americano: gli insulti sessuali durante l'addestramento, gli stupri, le violenze di ogni tipo, tutto è concesso contro le donne soldato, loro che hanno voluto essere con noi». E' un ritornello che ho sentito troppo spesso: credo pensa che mettersi sullo stesso piano degli uomini costituisca un miglioramento. Naturalmente c'è sempre chi obietta che ci sono donne che vogliono fare questo «lavoro»: perché dovrei essere solo talmente khomeinista impedire a qualcun'altra di fare che vuole? Se una donna vuol fare il soldato perché impedirglielo? Per lo stesso motivo per cui non lo dovrebbero fare gli uomini, perché uccidere è sbagliato.

**Gianni Boglioto, Canelli**

### I giornali e le recite di potenti carcerati

Ho quasi ottant'anni. Ne ho passati trentadue nelle patrie galere. La mia specialità era il furto con destrezza. Avevo cominciato bambino a Napoli Ponticelli dove nato, poi ho girato l'Italia e le carceri le ho visitate tutte. Sono entrato che avevo la terza elementare, ne sono uscito ragioniere un diploma di stenodattilografia.

Ai miei tempi si andava in carcere tranquillamente, era rischio calcolato. Ogni cento furti paio venivano scoperti e se pagava il giusto prezzo senza invocare malattie o incompatibilità di tipo psichiatrico. Nei nostri ambienti la finta malattia considerata segno di mascolinità.

Dopo aver letto della recita del prof. Poggi Longostrevi che con le truffe alla Sanità ha guadagnato quanto io avrei potuto dai furti cento vite, mi domando due cose: la prima perché i ricchi e i potenti quando finiscono in carcere sono tutti ammalati (un minuto prima erano sanissimi), si fanno ricoverare in infermeria minacciano il suicidio; la seconda perché i giornali danno tanta importanza a queste notizie, quasi sempre false. Secondo me la malattia (vera) e il carcere sono gli momenti, in attesa della vita eterna che regolerà tutti i conti, nei quali è giusto che tutti gli uomini siano considerati uguali.

**Marcello Dal Corso, Verona**

LA LETTERA DEL GIORNO

## Mass media non imponete l'oblio

Caro Del Buono, leggo sulla Stampa di oggi delle proposte di scarcerazione per tanti terroristi e mi rivolgo a lei per un parere esperto di media. Non le sembra che sarebbe il caso, contestualmente a tale scarcerazione, di escogitare qualche modo di impedire a questi signori, una volta affrancati, di dilagare sui media? Non correranno tutti al Maurizio Costanzo Show? E chi compare sulla TV e sui rotocalchi non diventa automaticamente in qualche modo un eroe, un modello?...

**Massimo d'Amico, Roma**

GENTILE Signor d'Amico, mi scusi se interrompo il suo scritto, ma, come forse saprà, ferree regole grafiche impongono a questa rubrica di cambiar carattere dopo un dato numero di righe. Non ne ho mai capito il perché, ma sono rispettoso di chi comanda e ho disciplinatamente ubbidito. Ora che l'impaginatore principe di questo giornale è emigrato altrove, forse troverò la voglia e il coraggio di suggerire un cambiamento. Ma per ora la disciplina va rispettata, e continuo la trascrizione a carattere cambiato della sua breve, ma intensa lettera:

«Non è stato così di recente», lei scrive gentile Signor d'Amico, «per marchettari e mignotte, glorificati in seguito a quelle che una volta venivano definite disavventure giudiziarie? Ora, che i giovani vogliano seguire l'esempio di marchettari e mignotte può impensierire gli educatori, rendendo loro più difficile consigliare studio e applicazione al lavoro; d'altro canto quei mestieri non sembrano particolarmente nocivi per il prossimo. Ben diverso è il caso di chi autoconvincendosi di agire per il bene delle masse ha ammazzato o fatto ammazzare persone che gli erano antipatiche quei momenti, anche se, oggi, ripensandoci, dice che non lo rifarebbe. Presentare persone simili nei salottini televisivi, come fossero reduci da esperienze accettabili, non equivale in qualche modo - pure soltanto agli occhi degli sprovveduti - ad approvarne il percorso? Ricordo ancora con raccapriccio volta che vidi, mi pare ad Harem, una ex terrorista cinguettare accanto a due altre ospiti in perfetto stile "signora mia". Dobbiamo proprio appiattire, omologare tutto quanto?...».

Non credo che l'omologazione e l'oblio possano venire imposti ai cittadini. Credo che il dolore dei familiari delle vittime conti più d'ogni altro ragionamento e sentimento. Credo che vada rimandata a loro qualsiasi decisione. Per quanto mi riguarda, sono un esperto di media. Casomai, una vittima.

**del**

### Lo non paghi le scuole private

E' triste dover constatare che la nostra Costituzione non è apprezzata; eppure è una delle migliori del mondo, scritta da valorosi, onesti e di cultura; ogni tanto però si cerca di modificarla, «correggerla», cambiare qualche legge. Ora è volta della scuola e sul finanziamento a quella privata. La scuola dello Stato è la scuola di tutti e per tutti gli italiani di qualsiasi provenienza, religione e ceto sociale. Questa scuola è fattrice di conoscenza reciproca e di unificazione, cioè di democrazia.

La scuola privata invece è scuola di parte perché rappresenta l'interesse e le idee di chi la gestisce. Per questo la Costituzione dice: «Enti e privati hanno il diritto di istituire "scuole senza oneri per lo Stato"» (art. 33); per cui lo Stato non può sostenere interessi privati.

Inoltre per giusto ed imparziale dovrebbe aiutare tutte le scuole private, quelle cattoliche e quelle ebraiche, quelle cristiane protestanti e quelle musulmane e dei testimoni di Jeova, ecc.

Allora come mettiamo «la necessità di ridurre la spesa sociale?».

**Carmela Mayo, Torino**

### Un'associazione il muto»

In riferimento alla lettera «Nessun centro cura il tremendo dolore muto» della dottoressa Marina Dacomo, psicologa-psicoterapeuta di Orbassano, pubblicata il 29 giugno, si fa presente che nell'aprile del 1996 è stata costituita da personaggi del mondo scientifico, culturale, industriale e politico torinese l'«Associazione piemontese per la ricerca sulla depressione», che ha ottenuto il riconoscimento di personalità giuridica, parte della Regione Piemonte, nel luglio 1996. L'Associazione si prefigge lo scopo di favorire l'approfondimento scientifico, la sensibilizzazione, la divulgazione e la prevenzione in materia di depressione, ansia e attacchi di panico, nei loro aspetti medici e sociali.

Per quanto riguarda l'aspetto informativo, il primo atto ufficiale dell'Associazione è consistito nella pubblicazione dell'opuscolo dal titolo *Il male curabile*, fuori commercio e a carattere divulgativo, veicolato con *Torino Sette* del maggio di quest'anno. Nell'opuscolo vengono presentati i disturbi depressivi, di ansia e di attacchi di panico, la loro sintomatologia clinica, il corretto approccio terapeutico e i più comuni e diffusi pregiudizi che li riguardano.

Nella stessa sede della Associazione è operativo il Ceda, Centro terapia depressione e ansia, dove viene svolta da parte di specialisti psichiatri e psicologi un'attività terapeutica mirata alla del disturbo depressivo, ansioso e attacchi di panico e il metodo seguito è quello di personalizzare la terapia mediante l'integrazione dell'intervento farmacologico e di quello psicologico.

**Salvatore Di Salvo, Torino**
Presidente dell'Associazione piemontese per la ricerca sulla depressione

### ha portato Fini la di Cossiga

Su *La Stampa* di ieri nella documentata ricostruzione dedicata da Antonella Rampino al convegno di Liberal si parla «assistente» di Cossiga che, da me scortato, avrebbe recapitato una lettera del Presidente a Gianfranco Fini. Il misterioso assistente era in realtà l'onorevole Mario Landolfi. Conoscendo la discrezione dell'onorevole Landolfi che non avrebbe fatto questa precisazione. Pertanto, la faccio io per lui.

On. **Marco Follini, Roma**

Ringrazio l'onorevole Follini della precisazione. Confesso di non conoscere il deputato Landolfi. E allora, in cosa si distingue un parlamentare da un assistente?

**[ant. ram.]**

I volti contraddittori del capitalismo: diario di un filosofo tra corvées, banconote, quotazioni in Borsa e merci superflue

# Soldi, il colore della fantasia

## *Il vento dell'immaginazione soffia sul mercato*

*Sembrano ridursi sempre più le cose «che non si possono comprare» e con esse la nostra autentica umanità*

DIARIO di uno dei (due [redacted] tre) convegni, [redacted] seminari residenziali, a cui partecipo questa estate. [redacted] sedi di tali incontri sono per lo più posti [redacted] un qualche interesse paesistico e turistico, ci va la gente che continua a [redacted] una «vacanza intelligente», nonostante la (anche giusta) ironia con cui ormai si pronuncia questa espressione.

Nel mio caso, si trattava di un convegno di due giorni su «L'icona del denaro», tenuto in [redacted] eremo camaldolese (Montegiove presso Fano), in un ambiente che si potrebbe definire smaccatamente catto-comunista: alcuni redattori del *manifesto*, alcuni monaci camaldolesi (ma anche teologi protestanti), filosofi e sociologi, con simpatie di sinistra, un pubblico per lo più orientato nello stesso senso. Non solo, comunque, posizioni preconcette contro il denaro c[redacted] «sterco di Satana» e lo spirito capitalistico come impero del male e dell'alienazione disumanizzante. Molti dei presenti [redacted] lasciati alle spalle il marxismo più dogmatico [redacted] tra coloro che si professano cattolici sono numerosi i lettori delle opere [redacted] Michael Novak, [redacted] cattolico americano (professore in un'università di Washington) che cerca di avvicinare anche l'etica cattolica allo spirito di intrapresa del capitalismo moderno, che si [redacted] sempre considerato, a cominciare almeno da Max Weber, particolarmente legato all'etica protestante. Ecco qui di seguito, nel disordine e nell'approssimatività del diario, alcuni dei temi [redacted] cui si è discusso di più.

### Denaro ed esistenza

Un testo classico a cui molti si sono richiamati è la grande Filosofia del denaro di Georg Simmel (1900, tradotto [redacted] italiano presso la Utet). In quel libro, ricchissimo di osservazioni di grande portata filosofica e morale molto più che economica, so[redacted] presentati quasi tutti gli aspetti contraddittori che caratterizzano il significato del denaro per l'esistenza. Anzitutto [redacted] significato liberante: in un'economia dove non esiste la moneta, i debiti (per esempio, per l'affitto di un fondo agricolo) [redacted] pagano in servizi personali (come le corvées) o con una parte dei prodotti. Ora, soprattutto se si pensa alle corvées, [redacted] capisce che tutto [redacted] molto meno umiliante, [redacted] infinitamente più semplice, quando il debito si può estinguere con un pagamento in moneta. Dal punto di vista dello sviluppo economico, poi, è chiaro che un'economia monetaria è libera [redacted] tutti i pesi e le lentezze che sono proprie della fase del baratto. Quando poi la moneta non è più costituita da pezzi [redacted] materiale [redacted]munque prezioso, come l'oro e l'argento, [redacted] da carta con l'immagine del sovrano [redacted] la firma del governatore della banca centrale, essa diventa anche un potente fattore di socializzazione, esplicita quell'aspetto dei rapporti sociali che richiede u[redacted] stabile rapporto di fiducia tra i cittadini e di questi [redacted] lo Stato.

Se questi sono alcuni aspetti basilari (da cui mu[redacted] Simmel nella sua analisi) che mostrano la portata liberante e socializzante dell'economia monetaria, altre conseguenze della nascita del denaro comportano invece rischi per ciò che noi, al di fuori dell'ambito strettamente economico, chiamiamo valori. Non solo, come immediatamente [redacted] pensa, la prostituzione. Anzitutto la forza-lavoro, e tutte le produzioni spirituali dell'uomo, quando diventano oggetto di una quantificazione monetaria, sembrano destinate a perdere il loro peculiare significato. Ci sono cose che non si possono comprare, diciamo sempre. Ma il loro ambito sembra ridursi progressivamente, e con [redacted] anche ciò che chiamiamo la nostra autentica umanità.

> *«Dalla forza-lavoro a tutte le produzioni spirituali dell'uomo: quando diventano oggetto di [redacted] quantificazione monetaria, sembrano destinate a perdere il loro peculiare significato»*

Si può trarre vantaggio dalla portata «liberante» del denaro senza cadere al rischio dell'oggettivazione [redacted] monetizzazione di tutti i valori? Oppure dovremmo difendere questi valori anche a costo di idealizzare un'economia «naturale» che ha come suo modello segreto la condizione del baratto? Certo nessuno pensa davvero di tornare a una condizione simile; [redacted] molta insofferenza verso [redacted] capitalismo e la finanza, molto privilegiamento del valore d'uso rispetto al valore di scambio, e in genere la ricerca di una valutazione delle [redacted] che non soggiaccia [redacted] capricci del mercato [redacted] si fondi su qualcosa di più «autentico» finisce per riportarsi a un naturalismo di questo genere.

### Borghesi e bohémiens

La diffidenza, o il vero e proprio disprezzo, con cui la nostra cultura ha spesso guardato al denaro, compreso l'anticapitalismo di ispirazione marxista, ha radici molteplici nella tradizione spirituale dell'Occidente. C'è ovviamente la predilezione cristiana per i poveri; ma ci sono anche altre componenti più recenti e, in fondo, meno nobilmente ispirate. Il disdegno intellettuale per il (fare) denaro, che [redacted] poi anche il disprezzo per il costume e le virtù borghesi, che [redacted] presenta spesso come spirito rivoluzionario, [redacted] corrisponderà anche, o principalmente, alle abitudini cortigiane di artisti e intellettuali, [redacted] nei [redacted]coli passati [redacted] per lo più vissuti come protetti, o pensionati, di principi e nobili?

### Ricchezza e povertà

[redacted] naturalmente occorre anche riesaminare la portata della predilezione ascetica per la povertà rispetto alla ricchezza. San Paolo insegna che la vera vita cristiana è vita di tribolazione, [redacted] non necessariamente perché nella povertà si conosca meglio Dio; semplicemente, per lui si trattava di stare svegli e attenti alla seconda venuta di Cristo, che la primitiva comunità cristiana riteneva imminente, e che si sarebbe lasciata riconoscere più prontamente da chi non fosse stato immerso negli agi e nelle distrazioni di una vita troppo facile. Non solo: la carità che Gesù ha predicato comporta certamente l'aiuto [redacted] chi [redacted] meno fortunato di noi, dunque il distacco dalle proprie eventuali ricchezze per metterle a disposizione dei poveri. Ma già riflettere su queste [redacted] può comportare profonde modificazioni del modo di vedere il denaro dal punto di vista cristiano. Per esempio: [redacted] davvero [redacted] importante «farsi poveri con i poveri», come pensa [redacted] religiosità monastica, o invece far sì che i poveri [redacted] un po' meno poveri? I diseredati di una favela brasiliana apprezzeranno di più il frate che va a vivere poveramente in mezzo a loro [redacted] un eventuale capitalista che apre [redacted] loro villaggio una fabbrica in cui possono trovare lavoro e mutare la loro condizione di miseria? Del resto, anche [redacted] giovane ricco dell'episodio evangelico non è invitato da Gesù semplicemente a farsi povero, ma a dare ai poveri le sue ricchezze, non certo per corromperli privandoli della loro povertà... Possibile conclusione: lo spirito di povertà, come distacco interiore [redacted] dalla dipendenza verso le cose comprabili e vendibili, è una perfezione a cui dobbiamo tendere per [redacted] salvezza della nostra anima; ma non può diventare [redacted] principio di critica dell'economia, [redacted] un caposaldo della (peraltro misteriosa) «dottrina sociale cristiana».

### Economia liberata dal realismo?

Se gli azionisti della General Motors [redacted] convincono che l'azienda sta fallendo essa fallirà per davvero, [redacted] (anche) solo perché ci sarà una corsa alla vendita delle azioni che perderanno il loro valore. L'economia monetaria, proprio per quei caratteri di astrazione dalla realtà immediata sulla [redacted] base Simmel fondava la sua portata liberante, ha anche una grandissima componente immaginaria. Il mercato fluttua anche e soprattutto a causa delle fantasie di coloro che vi agiscono. Che l'economia moderna viva molto di immaginazione, del resto, si vede anche dal fatto che all'immaginazione [redacted] affida la vendibilità di molte delle merci - «superflue», dal punto [redacted] vista degli stretti bisogni «naturali» - che l'industria getta continuamente sul mercato. Naturalmente, il meccanismo non è tanto semplice; ma [redacted] può comunque domandarsi se [redacted] sensato pensare di correggere i mali dell'economia con [redacted] ricorso al realismo. Debiti giganteschi come quelli di molti Stati [redacted] confronti del sistema bancario mondiale [redacted] permetteranno [redacted] di esser sanati attraverso l'atto più elementarmente realistico di tutti, quello che ne chiede la restitu[redacted] immediata e totale. Al massimo si potrà chiedere il pagamento degli interessi, del resto spesso finanziato con altri prestiti. Non è un esempio di economia «sana», ma è così che vanno le cose. E se l'astrattezza del denaro di cui parlava Simmel nel [redacted] libro [redacted] [redacted] una possibile chance di liberazione dovesse essere spinta all'estremo, [redacted]cando una via di uscita dalle strettoie dell'economia proprio attraverso [redacted] accentuazione dei suoi aspetti esplicitamente immaginari?

In fondo, già Marx voleva liberarci dall'idea che l'economia sia una scienza naturale, di leggi [redacted]gettive inesorabili come quella della caduta dei gravi. Ma forse anche lui era solo [redacted] intellettuale antiborghese nostalgico della vita di corte.

**Gianni Vattimo**


MITSUBISHI CARISMA

| LISTINO TRASPARENTE | 4 p GL | 4 p GLX | 4 p GLX Fiam | 4 p GLX Large | 5 p GL | 5 p GLX | 5 p GLX Fiam | 5 p GLX Large |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Motore 16 valvole | 1,6 | 1,6 | 1,6 | 1,6 | 1,6 | 1,6 | 1,6 | 1,6 |
| Garanzia 3 anni o 100.000 km | S | S | S | S | S | S | S | S |
| Servosterzo | S | S | S | S | S | S | S | S |
| Airbag conducente | S | S | S | S | S | S | S | S |
| Airbag passeggero | - |  | - | S | - | - | - | S |
| ABS | - | - | - | S | - | - | - | S |
| Aria condizionata | - | - | S | S | - | - | S | S |
| Chiusura centralizzata | S | S | S | S | S | S | S | S |
| Alzacristalli elettr. anteriori | - | S | S | S | - | S | S | S |
| Alzacristalli elettr. posteriori | - | - | - | S | - | - | - | S |
| Specchi est. elettr. e ris. | - | - | - | S | - | - | - | S |
| Fari regol. da interno | S | S | S | S | S | S | S | S |
| Luce posteriore 3° stop | S | S | S | S | S | S | S | S |
| Predisp. radio + 4 altoparlanti | S | S | S | S | S | S | S | S |
| Immobilizer elettronico | S | S | S | S | S | S | S | S |
| Milioni di lire | 27,20 | 28,40 | 31,00 | 35,10 | 28,20 | 29,40 | 32,00 | 36,10 |
| Prezzo incentivato* Milioni di lire | 22,20 | 23,40 | 26,00 | 30,10 | 23,20 | 24,40 | 27,00 | 31,10 |

Nuova 1600 con 100 CV di razza. Da lire 22.200.000*
In pronta consegna.

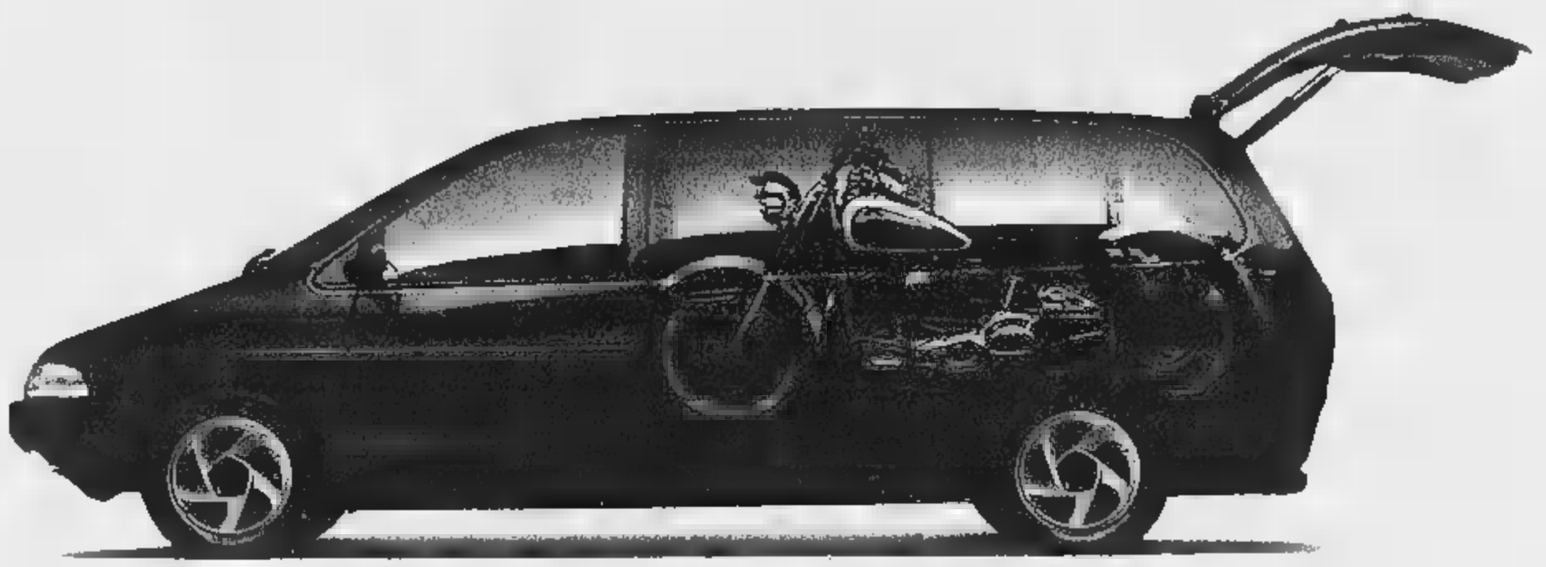
*Scegli Carisma: su tutta la gamma 5.000.000 di sconto se hai un'auto da rottamare. Senza auto da rottamare, Carisma sarà tua con un finanziamento di 20.000.000 in 48 mesi, con comode rate di 450.000 lire al mese. Carisma è disponibile in 14 versioni, 4 e 5 porte, con motori benzina 1,6 16 valvole e 1,9 turbodiesel.*

MITSUBISHI MOTORS

Importatore esclusivo: M.M. Automobili Italia [redacted] - Gruppo Koelliker - Via Giovanni da Udine, 45 - Milano - Tel. 02/380971 167-309483

M.M. AUTOMOBILI ITALIA. UNA SOCIETÀ DEL GRUPPO KOELLIKER.

# In vacanza porto solo l'indispensabile



# la tessera ACI

SOCCORSO STRADALE **GRATUITO**

TRASPORTO AUTO A CASA
DA TUTTA ITALIA **GRATUITO**

AUTO SOSTITUTIVA **GRATUITA**

DEPANNAGE IN LOCO **GRATUITO***

MEDICO PRONTO:
ASSISTENZA MEDICA **GRATUITA**

ACI PASSPORT: ESTENSIONE
ALL' ESTERO DEI SERVIZI ACI

AUTOMOBILE CLUB TORINO

* SALVO IL COSTO DI EVENTUALI RICAMBI

I SERVIZI SONO RISERVATI AI SOCI E VENGONO EROGATI SECONDO LE MODALITA' PREVISTE DAL REGOLAMENTO ALLEGATO ALLA TESSERA SOCIALE

ALL RIGHTS RESERVED

## La nuova stagione di Tmc

I volti già noti di Luciano Rispoli, che raddoppia con un programma, Antonio Lubrano, Aldo Biscardi, Marco Balestri, Martina Colombari (foto), Roberta Capua, tanto sport e informazione, e un richiamo alla composizione dell'Auditel che «deve davvero organo super partes». Così il gruppo televisivo Cecchi Gori si presenta ai blocchi di partenza della nuova stagione, puntando sempre più a differenziare le caratteristiche delle due reti. Tmc «sempre più generalista ma di qualità», e Tmc2 «la rete del divertimento giovane, da cui saranno bandite le cattive notizie e la cupezza», come ha detto Riccardo Piccioli, direttore generale della Cecchi Gori Communications, presentando i palinsesti. Piccioli, prima di presentare volti e programmi del nuovo anno, ha messo l'accento sugli aspetti di natura «politica» (Auditel) e di natura finanziaria (strategie del gruppo).

## Jacko e Lisa, ancora insieme

Ritorno di fiamma tra Michael Jackson e Lisa Marie Presley (foto). La coppia, separata dopo circa un anno di matrimonio, è stata vista passeggiare mano nella mano a Londra. Il re del pop si trova in Inghilterra per un minitour di quattro date. Dopo il concerto dell'altra sera allo stadio Wembley, per il quale erano stati venduti ben 75 mila biglietti, Jackson e la Presley sono rientrati insieme al Carlton Tower Hotel, mano nella mano. Chi li ha visti li ha descritti come una coppia apparentemente felice, mente rilassati. «Jacko» e la Presley, figlia di Elvis e Priscilla, non si vedevano più insieme in pubblico dai tempi del divorzio, sopraggiunto circa un anno fa dopo 18 mesi di matrimonio. Il re del pop si è intanto sposato con l'infermiera Debbie Rowe, dalla quale ha avuto un figlio, Prince Michael Jackson jr. La Rowe è stata «avvistata» a Londra all'inizio del minitour di Jackson, e adesso potrebbe essere a Parigi con Prince.

LA STAMPA

SPETTACOLI

Giovedì 17 Luglio 1997 29

Tv e cinema in America scommettono sulla favola

Whitney Houston sarà la matrigna nella «Cinderella» televisiva Qui accanto la Cenerentola più popolare: quella Disney

La rete Abc voleva Whitney Houston che ha detto: ho l'età per la matrigna

# Cenerentola ti faccio NERA

**NEW YORK.** Torna alla ribalta Cenerentola: una in tv l'altra al cinema. La più è quella televisiva, le riprese sono cominciate il 23 giugno. S'intitola «Cinderella», è una Cenerentola negra, ed è interpretata da una parata di dive. Anzi, in questo film costosissimo ideato dalla Cbs e poi passato alla Abc la star delle star è Whitney Houston. Doveva lei Cenerentola. Poi le sono cambiate. Con un realismo degno di lode, la Houston ha detto di superato tempo l'età giusta. Per lei sarebbe stato molto più adatto il ruolo della matrigna. Cenerentola è ora affidata alla diciottenne attrice-cantante Brandy Norwood, meglio nota come «Brandy», star della serie televisiva «Moesha», e vocalist di gran successo negli Usa. La madre Sonja rivela: «Cantava già prima parlare, e, da bambina, le bambole erano il pubblico». Nel cast figura inoltre Whoopi Goldberg, quale regina (Ginger Rogers lo nel film per la Cbs, del '65). Nel nuovo allestimento Jason Alexander è Lionel, personaggio aggiunto; Bernadette Peters interpreta la maligna matrigna; e Paolo Montalban (che viene dal musical di Broadway «Il ed io») il principe, un giovane dal forte humour, intelligente e con un leggero e ribellione; ricco di fascino da far girare la testa. Così sostengono le donne. Le cattive sorellastre sono affidate a Veanne Cox, nominata ai Tony (gli Oscar del teatro) per «Company»; e Natalie Deselle.

E' la prima volta che un'attrice di colore diventa Cenerentola, nella versione di Rodgers e Hammerstein, e sia i produttori che la Houston han fatto non pochi sforzi per dare al film un colore «universale». Spiega la Houston: «Questa nuova versione, a differenza dei programmi televisivi musicali del passato, ha un cast d'eccezione. La storia riguarda i sogni, e voglio che mia figlia e tutti i bambini del mondo, qualunque lità essi siano, si rendan conto che i loro sogni possono un giorno diventare realtà».

Il produttore esecutivo Craig Zadan osserva che la Houston si sentita un po' troppo avanti negli anni, per esser Cenerentola. «Abbiam pensato però che è l'ideale per la matrigna, e optato su Brandy per la parte principale. Abbiam poi appreso che le due sono grandi amiche, Whitney l'ha chiamata al telefono e le ha detto "sai che sarò tua matrigna"?».

Debra Chase, produttrice del film (assieme alla Houston) nota: anche più senso, gli anni passano, Whitney ha già avuto una bambina, e la sua immagine è certamente cambiata; non più una Cenerentola quando superi la trentina».

E' stato facile entusiasmare Brandy: «Mi son eccitata moltissimo, e mi son ad urlare, non appena ho ricevuto quella telefonata. Quando Whitney l'ha annunciato ho esclamato "Oh, mio Dio, finalmente posso lavorare con lei. Son proprio fortunata, è stupendo!». E non è riuscita a nascondere una forte emozione, al suo arrivo sul sofisticato, gigantesco e costosissimo set, con l'immancabile carrozza e il palazzo ricostruito nei minimi particolari. «Mi sembra di essere in un parco divertimenti, una specie di Disneyland, ricreata in studio! E' semplicemente incredibile!».

Tre nuove canzoni state aggiunte all'originale, del '57, che contava Julie Andrews, e raggiunse un pubblico 100 milioni di spettatori. «The Sweetest Sounds», firmata Richard Rodgers, sarà cantata da Brandy e il principe; «There's Music in You», di Rodgers-Hammerstein, dalla Houston; mentre «Falling in Love with Love», tratta dalla commedia «Boys from Syracuse» ('38), è nelle mani della Peters. La sceneggiatura del nuovo allestimento è di Robert Freedman.

E sul grande schermo la ventiduenne Drew Barrymore sarà Cenerentola, e verrà pagata 3 milioni di dollari (oltre 5 miliardi di lire). E' una versione riveduta e corretta, diretta da Andy Tennant, per la 20th Century Fox. Le riprese cominceranno a settembre, Europa Orientale; con sceneggiatura di Tennant, Rick Parks e Susannah Grant, già responsabile del disneyano «Pocahontas».

**Giuseppe Ballarin**

## Il principe nuovo è Disney

*In un filone percorso da molti il successo con «Pretty Woman»*

Il primo è stato Walt Disney, che produce Cinderella (1950), sullo sfondo della Mitteleuropa ottocentesca. Però la canzone «I sogni sono desideri», la fata che trasforma la in carrozza un «Bibbidi Bobbidi Boo» e gli animaletti allenti di Cenerentola risultano irresistibile. In Italia, «La segretaria privata» (1931) del regista Goffredo Alessandrini racconta di una dattilografa di provincia (Elsa Merlini), sottoposta alle angherie del capo del personale, che alla fine sposerà il direttore della banca. Ritroviamo «Cenerentola a Parigi» (1957), con Audrey Hepburn e Fred Astaire, che danzano sulle musiche di Gershwin. Nel 1960 ci prova Jerry Lewis, protagonista di «Cinderfella-Il Cenerentolo», tiranneggiato da fratellastri.

Il canovaccio risente dell'usura del tempo. In «Cenerentola 80», produzione italiana, che fa conoscere Bonnie Bianco e Pierre Cosso, una ragazza italo-americana che vive con matrigna e sorellastre si innamora di un giovane all'apparenza squattrinato, ma di nobili natali. Ci voleva di nuovo l'intervento della Walt Disney che, in un momento difficile, risale il box-office attualizzando il sogno della ragazza semplice che incontra il suo principe azzurro (Pretty Woman). Siamo nel 1990, America», e lui arriva provvidenzialmente su un'auto fuoriserie a cambiare la vita di una prostituta (Richard Gere è già famoso, Julia Roberts, emergente dopo «Fiori d'acciaio», sfonda). Le ragazze si identificano in lei, gli psicologi denunciano i rischi e il diabolico Ken Russell replica nel '91 con «Whore - Puttana», con Theresa Russell, dura e al tempo stesso confessione di una puttana che sul marciapiede non incontra nulla di buono. [p. c.]

Di Musorgskij

## A Ravenna prodigioso «Boris»

**RAVENNA.** Se lo spazio lo consentisse ci sarebbero molte cose da dire sulla prima versione del «Boris Godunov» (1868-'69) di Musorgskij che il Teatro Marijnskij di San Pietroburgo ha presentato al Festival di Ravenna, offrendo l'occasione rarissima di conoscere questo prodigioso incunabulo. Tutto si concentra in due ore e mezzo di musica contro quasi il doppio della versione successiva conosciuta da tutti i teatri del mondo. Si esegue senza intervalli: sette scene nude e crude non disegnano un'architettura operistica, ma una cronaca musica di avvenimenti politici d'un realismo così aspro come l'opera ottocentesca non aveva mai conosciuto. L'accento cade sui fatti, più che sui personaggi, che nel 1871-'72 verranno scavati e arricchiti: basti dire che qui manca la scena madre del delirio di Boris per comprendere come il protagonista non possegga ancora la dimensione allucinata che avrà in seguito. L'opera è senza donne protagoniste perché manca l'atto polacco dominato da Marina: tutto si incentra quindi sulla cupezza monocroma delle voci maschili: colori scuri che incarnano personaggi storici immersi nei fatti. Nessuna concessione al piacere dell'ascolto: il colore locale delle canzoni, le parti leggere della festa verranno aggiunte dopo e faranno «respirare» la partitura nei ritmi sapienti di un'opera in grande stile dove l'affresco storico è pari allo spessore umano.

Musorgskij

Ma la prima versione del «Boris» non è un'opera: è un atto di violenza eversiva, come un terremoto scatenato contro le regole più elementari del melodramma, una cosa meno perfetta della seconda versione capace di mostrare il progetto di Musorgskij nella sua originaria purezza. Definitive sono già invece le parti corali. Ottimi sono parsi il coro del Teatro Marijnskij e così pure l'orchestra diretta da Valerj Gergiev; gli archi, specie violoncelli e contrabbassi, hanno una stoffa spessa e sontuosa. Nikolay Putilin ha dato a Boris un rilievo notevole, tragico e umanamente profondo, per quanto glielo permetta la prima versione; straordinari sono parsi i due bassi Ghennadj Bezzubenkov nei panni del monaco Pimen e Fedor Kusnitzov quelli del monaco Varlaam, grottesco e ubriacone, entrambi molto applauditi. Tutta la Compagnia Stabile del teatro pietroburghese è parsa comunque ad un ottimo livello. Lo spettacolo di Alexander Adabachian era invece di stile incerto, finto moderno, con le cupole del Cremlino in tubi metallici, quasi enormi gabbie per uccelli, strane palizzate delimitanti la scena, luci psichedeliche ad andamento scontato, pesanti drappi di stoffa stranamente appesi sul soffitto e altri particolari di gusto greve e scarsamente significativo. Successo pieno.

**Paolo**

«Il borghese gentiluomo» di Molière ha inaugurato il festival di Borgio Verezzi

## Calindri, quanto costa la nobiltà

*Bellissima interpretazione tra farsa e opera buffa*

**BORGIO VEREZZI**
DAL NOSTRO

Non si può certo dire che Molière perda tempo. All'inizio del «Borghese gentiluomo» dice subito che c'è al centro della commedia e che cosa accadrà al personaggio che il perfido drammaturgo ha deciso di mettere sulla graticola della satira. Lo per bocca dei maestri di canto, di danza, di scherma e di filosofia che dovrebbero provvedere all'educazione di questo monsieur Jourdain, ricco mercante che si è messo in testa diventare gentiluomo e stare alla pari con i nobili. Ma questo antesignano degli arrampicatori sociali si avvicina al rango desiderato comprando il favore e la pazienza altrui, incappando nel solito sfruttatore che, con i denari di lui, corteggia la marchesa di cui s'è invaghito il borghese. Completamente fuori di comprendonio, Jourdain nega alla figlia di maritarsi con giovanotto colpevole soltanto essere borghese: per lei esige un nobile; ma sarà facile, per la solita astuzia dei servi, dargli da bere che il giovanotto figlio del gran Turco, invaghito della fresca Lucilla.

Bellissima commedia, fragrante, scoppiettante, scritta apposta per procurare buonumore. «Il borghese gentiluomo» ha inaugurato il festival di Borgio Verezzi un allestimento e un cast buona resa. La traduzione e l'adattamento sono di Luigi Lunari che, pur senza rinunciare alle proprie libertà, evita le pesanti licenze di altre volte. Per esempio fa parlare i servi in napoletano e fornisce al musicista Bruno Coli i versi per un recitarcantando che s'avvicina molto al musical e all'opera buffa, ma qualche sosta nei pressi della tarantella e della tammurriata. Lunari aggiorna radicalmente il linguaggio e non disdegna di retrodatare al Seicento un attualissimo «porca vacca», che si pretende usatissimo anche a Corte.

Attore di prodigiosa vitalità. Molto belle le scene della Calì

Ernesto Calindri è Jourdain il mercante che vuol stare alla pari i nobili

La regia è di Filippo Crivelli, che ha tenuto d'occhio i tempi e i controtempi della farsa, ha puntato senza tergiversare sui caratteri, consegnandoci irresistibili figurine a tutto tondo. Le scene sono di Emanuele Luzzati, che ha ideato un prisma ruotante, apribile e decorato con garbatissime figurazioni. Menzione speciale per i costumi di Santuzza Calì, ironicamente enfatici, rigonfi, impennacchiati, colorati. E infine gli attori. Ernesto Calindri, che come Faust deve aver fatto un patto con Mefistofele, è di una giovinezza stupefacente. E' un Jourdain svagato, acchiappanuvole, credulone. Mette al servizio del personaggio una soavità che rende ancora più crudele l'illusione nella quale egli si crogiola e assicura momenti di impagabile divertimento, come durante la lezione di fonetica, in cui crede di scoprire il segreto delle vocali: un pezzo da antologia.

Liliana Feldmann è la moglie che tenta inutilmente di far valere le leggi del buon e del realismo. La figlia Lucilla è spigliata e incisiva Valentina Russo, il cui innamorato Cleonte è interpretato da Andrea Garinei. Miriam Mesturino e Luca Sandri danno vita con forte gusto ironico alla coppia nobile di Dorimene e Dorante. La coppia dei servi è affidata agli indiavolati Mimma Lovoi e Gaetano Aronica. Molto godibile la litigiosità dei quattro maestri: Raffaele Spina, Andrea Montuschi, Edmondo Tieghi e Carlo Allegrini. Nella piazza Sant'Agostino, gremita in tutte le quattro recite, molto divertimento e generosissimi applausi. Com'è tradizione, il festival ha assegnato il premio Veretium. Quest'anno è andato a Monica Guerritore.

**Aggeo Guerrieri**

Assaggi su Internet del loro lp, pronto in agosto

[redacted]

Due degli attuali Genesis, che dopo sei [redacted] torneranno in pista con un [redacted] album: [redacted] Tony Banks (a sinistra) e Michael Rutherford

# I Genesis diminuiscono ma a volte ritornano

ROMA. Stavolta ritornano. Si chiama «Calling all stations» ed uscirà alla fine di agosto dopo quasi sei anni di silenzio il nuovo disco dei Genesis, il primo che la storica band inglese pubblica dopo l'abbandono di Phil Collins. Sono undici brani che segnano il ritorno verso un suono più massiccio, con passaggi che richiamano memorie di tempi lontani, soprattutto per merito della voce dell'ultimo arrivato, il ventottene Ray Wilson (ex Stilskin), il cui timbro squillante e corposo ricorda da vicino quello di Peter Gabriel, il cantante del gruppo nei giorni dorati d'inizio Anni Settanta.

Come nella novella dei piccoli indiani [redacted] Agatha Christie, di cinque che erano sono rimasti due, [redacted] vivono felici e invecchiano bene. Alla giallista britannica, i Genesis erano già ricorsi nel 1978, quando la seconda importante defezione (quella del chitarrista Steve Hackett) aveva consigliato loro di intitolare [redacted] loro album «And then there three» (E quindi rimasero in tre). In compagnia di Collins cantante superstar e batterista di classe, il bassista Michael Rutherford e il tastierista Tony Banks hanno attraversato le rivoluzioni musicali gli Anni Ottanta senza batter ciglio. Nel 1991 l'ultimo lavora in sala, «We can't dance», opera di alti e bassi, comunque un successo, in particolare dal vivo. Poi anche il vecchio Phil ha preso un'altra strada. E ora si ricomincia.

I nuovi Genesis sono ufficialmente un terzetto, Banks, Rutherford e Wilson. Per la batteria [redacted] sono affidati a Nick di Virgilio e un non meglio identificato Nir Z, che sembra essere la cosa più vicina ad [redacted] campionatore di suoni che [redacted] sia mai sentita [redacted] un disco della band inglese. Il giovane vocalista è stato scelto dopo una lunga serie di audizioni. «Gli abbiamo fatto cantare No son of mine - ha raccontato Rutherford - e sembrava che ce l'avesse avuta sempre dentro l'anima». L'intesa è stata fatta in un attimo.

Sempre attenti all'evoluzione delle tecnologie, i Gene[redacted] hanno appena inaugurato il loro sito Internet e li regala[redacted] i primi tre piccoli assaggi della loro ultima fatica (http://www.genesis-web.com). C'è Calling all [redacted]tations, che richiama le atmosfere nostalgiche di Mama [redacted] No son of Mine; Congo, classico brano alla Banks, costruito su un tappeto di percussioni sintetiche; chiude un estratto strumentale, Dividing line, finalmente con una batteria vera, parecchia chitarra e le tastiere imbizzarrite. Per quanto [redacted] possibile capire, non [redacted] sono sorprese [redacted] sconvolgimenti, si va avanti sulla strada di sempre, il che farà forse inorridire la nutrita pattuglia dei detrattori del rock un po' solenne e pomposo di Banks e Co., ma che rischia di soddisfare tutti coloro che dai Genesis [redacted] aspettano i Genesis.

In autunnno il gruppo partirà per una tournée in Ameri[redacted] per arrivare in Europea all'inizio del '98, dove debutterà il 28 gennaio [redacted] Cardiff. Sul palco ci sarà anche un secondo chitarrista, Anthony Drennan (ex Cors e Paul Brady), mentre tutto lascia intendere che Rutherford tornerà a privilegiare il basso. In primavera partiranno le date sul continente - non è dato di sapere se verranno in Italia, ma dati gli storici rapporti fra il nostro Paese [redacted] il gruppo è facile immaginare di sì. Il resto dell'anno vedrà la band in Asia [redacted] in Sud America. «Dopo l'addio di Phil - ha detto Rutherford - abbiamo pensato di non riunirci più come Genesis. Poi ci siamo accorti che non era possibile». Con Wil[redacted] decolla la formazione destinata a scavalcare il millennio. Con quali risultati [redacted] presto per dirlo, anche [redacted] certi miti - e i Genesis sono uno di questi - sono veramente duri a morire.

[r. e. s.]

La soubrette conduce «Sotto [redacted] chi tocca»

# Prati esulta: «Ho vinto la causa contro Playman»

*Un sondaggio rivela: è la preferita in tutto il Sud Italia, isole comprese*

MILANO. Niente [redacted] nessuno rie[redacted] ad intaccare la serenità di Pamela Prati. E' [redacted]. Ha vinto la [redacted] con Playman che pubblicava sue vecchie fotografie che [redacted] corrispondono all'immagine attuale della showgirl che h[redacted] intrapreso una carriera che nulla ha a che fare con gli esordi». Un sondaggio Abacus parla di «alta popolarità della soubrette» che è «la preferita al Sud e nelle isole fra i maschi sopra i 35 anni». Ha inciso un disco «Il tango delle 11» di immediato successo. Conduce con Pippo Franco «Sotto a chi tocca» ogni sabato alle 20,45 su Canale 5, raggiungendo [redacted] share del 23 per cento.

Pamela Prati

**«Donna solare» dicono di lei. Si riconosce nella definizione?**

«Si, solare e tipicamente italiana».

**Che piace [redacted] tutti?**

«Certamente anche alle donne [redacted] bambini».

**Non è stanca della tv?**

«Come potrei? E' la [redacted] vita».

**[redacted] molto cambiata la televisione in questi anni?**

«La tv cambia? Menomale. Così ce n'è per tutti i gusti. Guardarla [redacted] un po' come andare al ristorante dal ricco menu: basta scegliere».

**E Pippo Franco [redacted] il quale è a «Sotto [redacted] chi tocca» è cambiato?**

«Con lui c'è un sodalizio collaudatissimo che dura da 10 anni».

**Ricorda quando è cominciato?**

«Eccome lo ricordo. E' stato in "Per chi suona la campanella", andato in scena a Torino. Pippo è una garanzia per chi gli sta vicino: grande professionista che adora il suo lavoro, semplice [redacted] positivo».

**A lei [redacted] viene mai voglia, come a molte sue colleghe, di atteggiarsi a diva?**

«Cerco sempre di essere me stessa. Non è un merito perché non compio alcuno sforzo [redacted] semplice: sono così».

**E le vacanze?**

«Spero in Sardegna».

**Da dove è arrivata a [redacted] anni...**

«Dica pure con la valigia e un bagaglio piccolo ma zeppo di speranze. Ma [redacted]essuna spinta sa? Sembra facile adesso dire queste cose ma per me è andata davvero così. Soltanto una grande voglia di fare. Mi sono sempre battuta da sola. Non è stato facile ma ho raggiunto infine quanto ho rincorso per anni».

**Che cosa pensa di saper portare in più negli show?**

«Lei che [redacted] dice? Credo [redacted] portare la mia innocente femminilità. Una fisicità solare appunto, che poi corrisponde al concetto di donna bambina. Chiariamo subito che ciò non significa che [redacted] santa».

**Guardi che i telespettatori maschi intervistati dalla Abacus forse [redacted] pensano ad una innocen[redacted] femminilità.**

«Bisogna finalmente capire che una cosa è quanto si propone in scena e un'altra quanto posso offrire nella vita privata».

**Chi è il fortunato?**

«Lui».

**Lui chi è?**

«Lui [redacted] lui».

**Sappiamo che [redacted] un famoso modello.**

«Allora perché parlarne?».

**Difende sempre la sua vita privata?**

«Adesso più che mai. [redacted] poi lei dovrebbe sapere che dopo il lavoro io continuo a restare sola dentro la mia bella fiabetta».

**Niente matrimonio allora?**

«Chissà. Ho sempre tante cose a cui pensare».

**Dice d'essere contenta ma in una intervista alla tv sembrava addolorata. Che [redacted] era successo?**

«E' [redacted] Mara Venier, [redacted] non addolorata, solo un po' di malinconia. Pensavo a mia madre che a [redacted] anni è diventata la [redacted] bambina. Ricordandola sola in Sardegna mi sono commossa. Non è un difetto essere sensibili spero».

Nevio [redacted]

STASERA [redacted]

## *A Ravello col «Parsifal» Verona dentro il «Sogno»*

Alessandro Bergonzoni in «Zius» al parco Salvemini [redacted] Rivoli

**MUSICA** - A **Siena**, Palazzo Chigi Saracini, 21,15, omaggio ai 70 [redacted]ni di Donatoni con il Divertimento Ensemble diretto da Sandro Gorli. **Ancona**, Mole Vanvitelliana, ore 21, al vi[redacted] il Festival Internazionale di Musica Klezmer. Sul palco gli italiani del Trio Rapsodija e gli americani Klezmatic. **Marino** (Roma), cortile Palazzo Colonna, 20,45, Rome Festival Orchestra diretta da Fritz Maraffi in opere di Mozart, Beethoven, Gershwin. **Milano**, Chiostro Umanitaria, 20,4[redacted], [redacted] duo Scaglione-Trabucco.

[redacted] - Il «Parsifal» di Wagner viene presentato a **Ravello** (Salerno), Villa Rufolo, 19,30. Coro e Orchestra del Teatro Marijuski Opera Kirov di S. Pietroburgo, protagonista Placido Domingo, dirige Valery Gergiev. **Palermo**, Teatro d Verdura di Villa Castelnuovo, 21,15, «La Traviata» di Verdi, regia di Ivan Stefanutti, direttore Massimo De Bernart.

**[redacted]** - A **Pesaro** prosegue fino [redacted] domani la X edizione [redacted] Burattini Opera Festival. [redacted] (Agrigento), ore 21, prima assoluta di «Don Giovanni [redacted] come tutti gli altri» di Teodor Mazilu, con Stefan Velniciuc, Janne Stavareche, regia di Renato Giordano. **Rivoli**, parco Salve[redacted], 21,30, Alessandro Bergonzoni in «Zius», regia di Claudio Calabrò. **Verona**, Teatro Romano, ore 21, «Sogno [redacted] una notte di mezza estate» di Shakespeare, c[redacted] Ferdinando Bruni, Ida Marinelli, regia di Elio De Capitani. **Bagnacavallo** (Ravenna), piazza Nuova, 21,30, Raul Cremo[redacted] in «Metafisico e metà fu schifo». **Pesaro**, Teatro D'Annunzio, 21,30, Corrado Guzzanti in «La seconda che hai detto!». **Marina di Pietrasanta** (Lucca), prima nazionale alla Versiliana, 21,30, di «Filottete» di Sofocle, [redacted] Virgilio Gazzolo, regia di Pedroni.

[redacted] - [redacted] **Trieste**, Sala Tripcovich, 20,30, «Zizi», con i solisti del Ballet National de Marseille Roland Petit, coreografie dello stesso Petit. **Fiesole** (Firenze), Teatro Romano, 21,30, Vittoria Ottolenghi e Monica Ratti firmano il progetto «Funk», con Bill Goodman. **Vignale** (Alessandria), ore 21, [redacted] Compagnia Euroballetto nelle coreografie «La Pavana del Moro», «Carmen suite» e «Ginevra», firmate da Limon, Alonso, Suzuki. **Milano**, Castello Sforzesco, 21,30, le Stelle dell'American Ballet in una serie di coreografie classiche. Spiccano i nomi dei danzatori Leslie Browne e Valentina Kozlova. **Roma**, Accademia Nazionale di Danza, [redacted] 21, «Astor - L'angelo e il diavolo di Piazzolla», coreografia di Oscar Araiz e Ana Maria Steckelmann. Corpo di Ballo del teatro dell'Opera [redacted] Maximiliano Guerra. Teatro Sistina, 21,30, «Ragazzi selvaggi» con Andre de La Roche [redacted] la Compagnia Fabula Saltica, coreografia di Robert North. **Bolzano**, piazza Walter, 21,30, Claude Brumachon [redacted] «Una vita».

**CINEMA** - La 4ª edizione di **Capalbio** Cinema, Festival Internazionale di Cortometraggi di Fiction, si inaugura nella cittadina in provincia di Grosseto con una serie di [redacted]ni e un [redacted].

**JAZZ [redacted] BLUES** - Guido Manusardi Trio a [redacted] **Riviera**. The Zawinul Syndacate a [redacted]. Spiegle Willcox con Li[redacted] Patruno Jazz Show a **San** [redacted] Bobby Mc Ferrin, Jazz Crusaders, Don Byron, Gabriele Mirabassi & Namaste Clarinet Quartet con Riccardo Tesi a **Perugia**. Worldream [redacted] **Colbordolo** (Pesaro). [redacted] VI **Pordenone** Blues Festival si apre [redacted] i concerti di Marvin Taylor, Stefano Zabeo, Dr. Love Blues band, Brown Street Blues Band. Candy Dulfer & Funky Stuff a [redacted].

[redacted] - Nuova Compagnia [redacted] Canto Popolare ad [redacted]. A **Pelago** (Firenze), «On the road Festival» al [redacted] con [redacted] formazione Cuba Linda. **Valpolicella** (Verona), ospita da [redacted] al 19 «Rockville 97», festival che prevede l'esibizione di Africa Unite, Afterhours, Divine, Casino Royale, Subsonica. Dirotta su Cuba a [redacted]. Estra a [redacted] (Torino). Alex Baroni a **Vigevano** (Pavia). [redacted] **[redacted]**. Banco Mutuo Soccorso a **Sacile** (Pordenone). Jovanotti a [redacted] (Modena). Pooh a [redacted]. Pitura Freska a **Tione** (Trento). Gilberto Gil ad **Agrigento**. Subsonica a [redacted].


CMB

La **Compagnie Monégasque de Banque** ha il piacere di comunicare che suoi esperti di gestione saranno a disposizione del pubblico per informazioni e consulenze finanziarie ogni sabato dalle 9,30 alle 12,30 presso la filiale di boulevard des Moulins N°2 a Monte-Carlo.

Tel. +377 93 15 77 77



COMUNICATO PER GLI ABBONATI A

**LA STAMPA**

**Fino [redacted] 31 agosto**

gli sportelli dell'Ufficio Abbonamenti in

**Via Roma 80, a Torino,**

**il sabato saranno chiusi.**

L'Ufficio Abbonamenti sarà regolarmente

**aperto dal lunedì al venerdì**

dalle ore **9.00** alle ore **12.30**

[redacted] dalle ore **14.00** alle ore **18.00**

*Per ulteriori informazioni telefonare*

**011/65.68.334-335**

AUTOSTRADE *S.p.a.*, BANCA DI ROMA, FONDAZIONE EUROPA OCCUPAZIONE, OLIVETTI *S.p.a.*, PARMALAT *S.p.a.*, PIRELLI *S.p.a.*, STANDA *S.p.a.*, TORO ASSICURAZIONI *S.p.a.*, UNIPOL.

*Qui sopra, la formazione. Vale a dire 9 imprese che, attraverso la raccolta di mezzi finanziari, aiutano la Cosis (Compagnia Sviluppo Imprese Sociali) nel [redacted] disegno di solidarietà [redacted] sviluppo. La Cosis, infatti, è una finanziaria etica che effettua prestiti a tasso agevolato a favore di imprese sociali, per aiutarle a creare occupazione e benessere. Il risultato? Più solidarietà, più sviluppo e più lavoro.*

COSIS COMPAGNIA SVILUPPO IMPRESE SOCIALI

# Gimoni

# Autoccasioni

## L'USATO SELEZIONATO E GARANTITO

**Finanziamento* classico • Finanziamento* a tasso agevolato • Permute**

* Prendere visione delle condizioni direttamente in concessionaria

### VOLKSWAGEN

**Golf Cabrio 1.5** L. 3.900.000
Anno '82, argento metallizzato

**Golf Syncro** L. 4.900.000
Anno '88, colore bianco, 3 porte, tetto apribile

**Golf** L. 8.900.000
Anno '91, metallizzato, 5 porte, tetto apribile

**CL** L. 10.000.000
Anno '93, argento metallizzato

**Golf GTD** L. 10.000.000
Anno '91, nero metallizzato, 3 porte, tetto apribile

**Polo 1.0** L. 13.500.000
Anno '95, nero metallizzato, 3 porte

**Passat Variant 1.8 60** L. 13.500.000
Anno '90, azzurro metallizzato

**1.8 GL** L. 14.500.000
Anno '92, nero metallizzato, 5 porte

**1.6 GL** L. 17.500.000
Anno '93, metallizzato, 5 porte, tetto apribile

**1.6** L. 18.500.000
Anno '94, metallizzato, 5 porte, tetto apribile

**GL** L. 18.500.000
Anno '94, metallizzato, 3 porte, aria condizionata

**Golf GTI** L. 19.500.000
Anno '92, nero metallizzato, 5 porte, aria condizionata

**Polo 1.6 Comfort** L. 20.500.000
Anno '96, rosso metallizzato, air bag, aria condizionata

**Golf GL 101** L. 21.000.000
Anno '95, argento metallizzato, aria condizionata

**Golf GTI** L. 23.900.000
Anno '93, nero metallizzato, 5 porte, aria condizionata

**Passat Variant 1.8 CL** L. 24.800.000
Anno '94, metallizzato, abs, air bag, aria condizionata

**SPECIALISSIMA**

**5 porte km zero**
**L. 19.300.000 su strada**

### AUDI

**80 2.0 E** L.
Anno '92, rossa metallizzato, climatizzatore, tetto apribile

**80 1.9 TDI** L. 21.900.000
Anno '93, colore bianco, aria condizionata

**Audi 100 Avant 2.0 E** L. 23.900.000
Anno '92, metallizzato

**100 2.0 16v** L. 28.500.000
Anno '93, blu metallizzato

**Audi A4 1.8 125** L.
Anno '95, argento metallizzato

**1.8 Turbo** L. 38.000.000
Anno '95, blu metallizzato

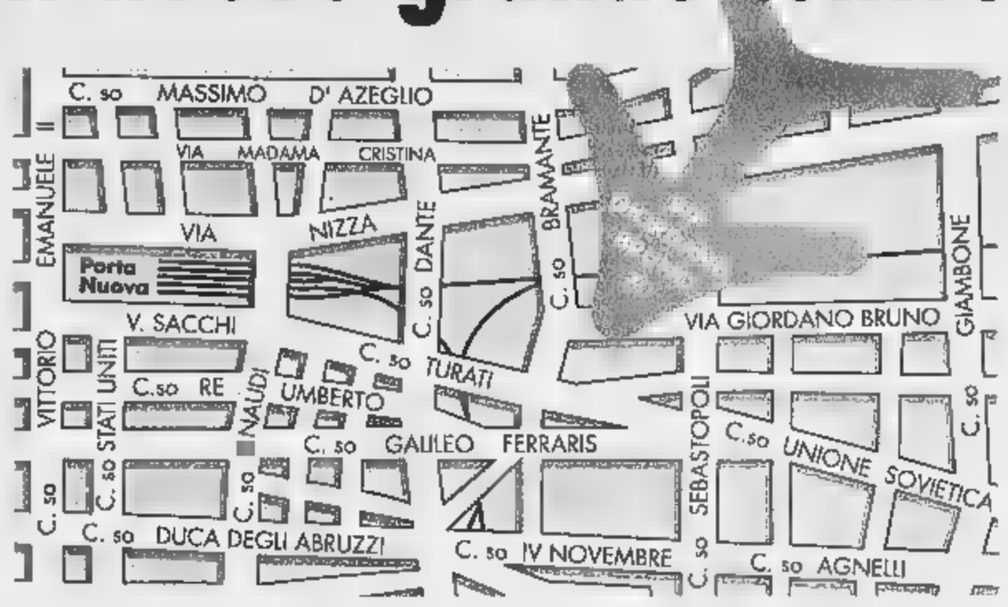
**100 Avant S4** L. 38.500.000
Anno '93, argento metallizzato, automatica, full optional

**Audi 1.8 Turbo** L. 39.500.000
Anno '95, argento metallizzato, interno in pelle, cerchi lega

**più**

# comodo

## il nuovo grande centro




### ALFA ROMEO - FIAT - LANCIA

**Alfa Romeo S.W. 1.7** L. 3.000.000
Anno '88, grigio metallizzato

**Fiat Uno 45 Fire** L. 6.900.000
Anno '90, colore bianco, 5 porte

**Lancia Dedra 1.6** L. 9.500.000
Anno '90, metallizzato, climatizzatore

**Fiat Punto Selecta** L. 14.500.000
Anno '95, grigio metallizzato, 3 porte

**Alfa Romeo 145 1.3** L. 14.800.000
Anno '94, blu metallizzato

**Romeo 155 1.8 T.S.** L. 14.800.000
Anno '92, rosso metallizzato, climatizzatore

**Lancia Thema TD LS** L. 21.000.000
Anno '92, metallizzato

**Lancia Dedra SW Integrale** L. 24.500.000
Anno '95, colore verde

**Romeo 164 S V6 Turbo** L. 25.000.000
Anno '94, metallizzato

**Fiat Tempra 1.9 TD S.W.** L. 25.000.000
Anno '96, colore bianco

**Fiat Ulysse Turbo HL** L. 33.000.000
Anno '95, blu metallizzato, tetto apribile

### ALTRE MARCHE

**Volvo Turbo** L. 6.000.000
Anno '89, colore bianco

**Rover 111 SL Cat** L. 7.500.000
Anno '92, blu metallizzato

**Renault Clio 1.2** L. 9.800.000
Anno '93, nero metallizzato, 3 porte

**Volvo 480 Turbo** L. 9.900.000
Anno '89, grigio metallizzato, aria condizionata

**Opel Corsa 1.4 Joy** L. 10.000.000
Anno '93, verde metallizzato

**Nissan Micra 1.0 16v** L. 10.000.000
Anno '93, grigio metallizzato

**Rover 114 GTI 16v** L. 10.900.000
Anno '95, verde metallizzato, aria condizionata

**Mercedes 190 E** L. 14.500.000
Anno '90, grigio metallizzato, tetto apribile

**Toyota Corolla 1.6 S.W.** L. 14.800.000
Anno '93, colore bianco, impianto a gas

**Opel Astra 1.6i Sport** L. 15.000.000
Anno '94, metallizzato, aria condizionata

**Opel Astra 1.4 S.W.** L. 17.900.000
Anno '95, verde metallizzato, aria condizionata

**Ford Mondeo 2.0 Ghia** L. 19.500.000
Anno '94, rosso metallizzato

**Subaru 2.0 Legacy AWD Turbo** L. 20.000.000
Anno '92, verde metallizzato

**Ford Mondeo SW 2.0 Ghia** L. 23.000.000
Anno '94, grigio metallizzato

**Volvo 940 S.W. Turbo** L. 27.000.000
Anno '95, verde metallizzato

**Mitsubishi Space Wagon 2.0 4x4** L. 28.000.000
Anno '95, grigio metallizzato

### PORSCHE - VETTURE SPECIALI

**924** L. 5.000.000
Anno '84, grigio metallizzato

**911 3.2 Coupé** L. 35.000.000
Anno '86, colore bianco, apribile, climatizzatore

**911 2.7 Carrera Coupé** L. 36.000.000
Anno '74, colore rosso ciliegia

**911 3.2 Cabriolet** L. 37.000.000
Anno '85, colore bianco, cerchi fucinati 16"

**Coupé** L. 40.000.000
Anno '92, blu metallizzato, climatizzatore

**911/4 Coupé** L. 58.000.000
Anno '89, colore bianco, climatizzatore, sedili sportivi

**911/2 Coupé** L. 67.000.000
Anno '91, blu metallizzato, climatizzatore, computer di bordo

**911/2 Coupé Tiptronic** L. 69.000.000
Anno '91, colore rosso, climatizzatore

**911/4 Coupé** L. 77.000.000
Anno '92, grigio metal., climatiz., fascia su parabrezza

**911/2 Cabriolet** L. 87.000.000
Anno '93, colore blu cobalto, climatizzatore

**993/2 Coupé** L. 110.000.000
Anno '94, argento metal., climatiz., apribile, autobloccante

**993/4 Coupé** L. 126.000.000
Anno '95, blu metal., climatizzatore, fascia scura su parabrezza

**993/2 Cabriolet** L. 160.000.000
Anno '97, argento metal., climatiz., autobloccante, frangivento

**Saab Turbo Cabrio** L. 45.000.000
Anno '94, colore bianco, full optional

**Audi 4.2** L. 89.000.000
Anno '95, argento metallizzato, full optional

**Mercedes** L. 97.000.000
Anno '95, nera metallizzato, full optional

**Gimoni**
**la tua Concessionaria**

Audi PORSCHE

**Via Giordano Bruno, 70**
**10134 Torino**
**Telefono 3194094**

MARKET comunicazione

"Anche con

LA STAMPA

gli annunci

gratuiti"

Ogni settimana dal giovedì

**MARKET**

**+**

**LA STAMPA**

in edicola a 3.000 lire

Concessionaria Pubblicità **Publikompass**

TV & TV

# *In ricordo di Versace: esempi di tempestività adatta al video*

CON grande tempestività Canale 5 ha mandato in onda martedì un «Omaggio a Gianni Versace», condotto da Enrico Mentana. Due milioni mila telespettatori per la prima serata che ha sostituito quella in programma ieri, che doveva essere ben più gloriosa, e giocosa, e commerciale. «Donna sotto le stelle» segnava anche il debutto ufficiale in Mediaset di Mara Venier, che doveva condurre insieme con Gerry Scotti e che invece si è presentata, prima che cominciasse la commemorazione, pallida e in nero sulla scalinata di una piazza di Spagna triste e deserta (sarà poi popolata di modelle in borghese e in lacrime). Dello stilista hanno parlato alcuni che lo conoscevano, soprattutto e sono visti brani delle sue interviste. Una era particolarmente toccante: lì Versace raccontava la sua esperienza la malattia, il tumore di cui all'inizio non aveva parlato neppure con sua sorella e fratello. Una trasmissione di grande impatto, soprattutto per l'immediatezza. Anche il Tg2 ha realizzato uno speciale, in onda alle 22,40, di fronte a 2 milioni 900 mila persone. Telefonate di protesta in redazione da parte di alcuni telespettatori, che si sentivano disturbati da quel grande spazio dedicato allo stilista, dicevano che era opportuno trattare Versace come fosse Madre Teresa. Versace era Madre Teresa, ma certo era personaggio di primissimo piano, per l'Italia e per il mondo. E gli speciale di Canale 5 e di Raidue erano da apprezzare soprattutto per la tempestività, per la velocità: la televisione è un mezzo veloce che spesso abdica a questa sua caratteristica fondamentale. Forse gli spettatori dovranno abituarsi a non vedere più rispettate le scadenze, anzi, a non avere più scadenze. I palinsesti diventeranno qualcosa di aleatorio, modificabili con il modificarsi degli eventi.

Sempre più pesante, a esempio, è il fenomeno della «controprogrammazione», cui «Il Giornale» ha dedicato una pagina alcuni giorni fa. Spesso la controprogrammazione, cioè il cambiare in fretta i palinsesti in base alle esigenze del momento e, di conseguenza, in base alle scelte della concorrenza, è incomprensibile a chi la subisce; si vive come inutile sopruso, come un altro sintomo di impotenza di un pubblico che solo sa più che cosa guardare, ma non nemmeno più dove andarlo a trovare. Quello del palinsesto flessibile, che in effetti disturba soprattutto quando non è comprensibile, è un al quale ci dovremo abituare, imparando ad essere più elastici, a usare la televisione diversamente da quello che accade per il cinema, il teatro, o lo sport.

A proposito di sport: il Giro di Francia, in onda su Raitre è seguitissimo, circa due milioni e mezzo di telespettatori ogni giorno. Una sorpresa forse anche per la Rai, che pareva già disposta ad abbandonare il ciclismo. Non si può dire.

**Alessandra Comazzi**

I FILM DI OGGI IN TV

# Quella scena con Sharon

**BASIC INSTINCT**
1992, alle 20,45, su Canale 5; dur.: 127'

Diretto da Paul Verhoeven Michael Douglas, Sharon Stone, George Dzundza, Jeanne Tripplehorn, Dorothy Malone, Stephen Tobolowsky. Durante un amplesso, un uomo viene ucciso con punteruolo da ghiaccio dalla partner. La sospettata numero uno, una scrittrice bionda e bisessuale (Stone), seduce il detective (Douglas): sarà lui la prossima vittima? Ma che dire della psicoanalista (Tripplehorn), amante del detective e po' bisognosa di cure? La sceneggiatura lascia lo spettatore col dubbio alla fine. Una sola quenza da antologia: quella dell'interrogatorio in cui la Stone senza le mutande accavalla le gambe.

**IL PIANETA PROIBITO**
1956, alle 20,55, su Raidue; dur.: 98'

Di Fred McLeod Wilcox. Con Walter Pidgeon, Anne Francis, Leslie Nielsen, Warren Stevens, Jack Kelly, Richard Anderson. Nel 2200 una missione spaziale giunge su un pianeta remoto dove vivono il professor Morbius (Pidgeon) e sua figlia Altaira (Francis) aiutati da Robby, robot tuttofare: tutti gli altri coloni terrestri sono morti, colpiti da mostruose e terribili entità. Ma i nuovi arrivati scopriranno che questi misteriosi nemici altro non che creature nate dalla mente malata dei precedenti abitanti del pianeta, i Krels, e del professor Morbius, materializzazione dei loro odi e delle loro aggressività represse. Ingegnosa rilettura della «Tempesta» di Shakespeare.

**BOXE**
1988, alle 23 su Telemontecarlo; dur.: '

Di David Drury Craig Sheffer, Jeff Fahey, Gene Hackman, John McLiam, Jennifer Beals, Eddie Velez. Un pugile è dal manager (Velez) perché si rifiuta di combattere un match truccato. Eddie (Sheffer), fratello minore della vittima, anch'egli pugile ma autentico sportivo, lo vendica sfidandolo sul ring. Scontato dramma della corruzione nel mondo della boxe, riscattato da un avvincente scontro finale tra il buono completo bianco e il cattivo in nero. Bravo come sempre Hackman nella parte del padre dei due fratelli.

**INFERMIERA DI NOTTE**
1979, 23,05, su Retequattro; dur.: 95'

Diretto da Mariano Laurenti con Gloria Guida, Al- Vitali, Leo Colonna, Mario Carotenuto, Fran- Romana Coluzzi, Paola Senatore, Lino Banfi. Il figlio di un dentista seduce bella infermiera (Guida) venuta ad assistere lo zio malato. Una delle innumerevoli sboccate varianti per soddisfare voyeurismo e voglia liberazione sessuale di quegli anni.

WattRadio PERMUTA IL TUO VECCHIO GSM CON IL RICARICABILE omnitel

ANTENNA

**Rai1**
Nella puntata di *Un posto al sole* Guido deve affrontare molte difficoltà sulla via del successo, incontra Gregorio, resuscita vecchi sentimenti, mette Giulia Rita di fronte dilemma, ecc. (Raitre, 18,30), in *Friend* è il giorno di San Valentino e i sei amici lo dedicano ai problemi di cuore (Raitre, 20,30), al *Maurizio Costanzo Show* Barbara Palombelli, Vittorio Zucconi, Andrew Grubel e Maria Teresa Ruta (Canale 5, 23,15), a *Va ora in onda* Gabriella Carlucci, Rosita Celentano Nek (Raiuno, 20,50).

**RECORD**

Serata di «ascolti record», per Tg2 e Raidue sulla scia del tragico assassinio di Gianni Versace. Il tg2 delle 20,30 ha avuto un ascolto medio di oltre 4 milioni e 500 mila spettatori, con punte oltre 5 milioni e mezzo e uno share del 26,87 per cento, il più alto di tutto il '97. Di particolare rilievo anche il risultato raggiunto dallo speciale «L'uomo della moda» realizzato in collaborazione tra la testata giornalistica Raidue che tra le 22,42 e le 23,16 è stato visto da circa tre milioni spettatori con uno share quasi il 21 per cento. La collaborazione tra il Tg2 e Raidue, confermata dai direttori Clemente Mimun (nella foto Carlo Freccero, avrà un importante appuntamento già stasera con una programmazione interamente dedicata a Marte. Dopo il film «Il pianeta proibito» sarà trasmesso uno speciale sui misteri del pianeta rosso.

**RETEQUATTRO**
Mike Levey, ingegnere elettronico, è uno dei personaggi televisivi più popolari d'Olanda. Presentatore di televendite conduce una trasmissione venduta e vista in 60 Paesi, tra i quali la Nuova Zelanda e il Giappone. Fondata una prima società nell'88 la rivendette poi per 50 miliardi.

**CANALE 5**
Giampaolo Sodano, nuovo direttore di Canale 5, dice che l'unica cosa che lo interessa quanto la qualità della televisione è la qualità del suo olio

**COPPIE**
Liana Ravegnini e Claudio Lippi raccontano che in tre anni di fidanzamento non sono mai stati lontani e quando capita si fanno telefonate di «sofferenza mostruosa». In tutto questo tempo non sono andati a dormire ad orari diversi più di due volte. Problemi perché lei si sveglia sempre tardi e non andrebbe mai a letto mentre lui è l'esatto contrario e la costringe ad andare a dormire presto.

**WILMA**
Ricevuta l'offerta di fare la madre di Fabio Fazio in *Un giorno fortunato* (titolo provvisorio un film tv prossimamente sugli schermi), Wilma De Angelis credette di essere vittima di *Scherzi a parte*. Resasi conto che era tutto vero pensò «di toccare il cielo con un dito». «Avere un figlio come Fabio Fazio - chiarisce - è il massimo della vita». Precisa anche che è mamma rompiscatole». Per la parte del padre di Fazio è stato scelto Bruno Gambarotta.

**Giorgio Dell'Arti**
Foto: Mimun

I PROGRAMMI DI OGGI

## RAIUNO

**Telegiornale:** 6,30 (5022611); 11,30 (77220); 13,30 (37475); 18 (32307); (611); 23.10 (3264475); 24 (673418);
**8 — Euronews**, attualità (1340)
**6,45 Unomattina estate**, attualità. Con Ilaria Moscato e Amedeo Goria (1418562)
**8,30 TG1 Flash L.I.S. (9.30)**, attualità (4658272)
**9,40 Lo Squalo Toronto**, film guerra (Usa, 1951). Regia George Wagner, con John Wayne (2088104)
**11,35 Verdemattina estate**, rubrica. Con Luca Sardella, Janira Majello (4386340)
**12,25 Che tempo fa**, rubrica (55-45494)
**12,30 TG1 Flash**, attualità (50649)
**12,35 La signora in giallo**, telefilm (9604678)
**13,55 TG1 Economia**, attualità. Con Maurizio Beretta (83-66036)
**14,05 Frecchia contro Dracula**, film commedia ( 1985). Regia di Neri Parenti, con Paolo Villaggio (8084068)
**15,40 Solletico**, varietà ragazzi (9190258)
**17,50 Oggi al Parlamento**, attualità (1734663)
**18,10 Mi sembrava di aver visto un gatto**, cartoni (486123)
**18,25 Chi ha paura del buio?**, telefilm (5427659)
**18,50 La grande vallata**, telefilm - *"Fratello amore"* (1580658)
**19,50 Che tempo fa**, rubrica (1-094271)
**20,30 TG1 Sport**, rubrica sportiva (46501)
**20,35 La zingara**, gioco (3264348)
**20,50 Va in onda...**, varietà. Con Carlo Conti (39951253)
**23,15 Passaggio a Nord - Ovest**, rubrica (387017)
**0,25 Agenda - Zodiaco - Che tempo fa**, rubrica (3322012)
**0,30 Tempo - Sequenze: Amore e morte**, rubrica (9230706)
**0,55 Filosofia**, rubrica (95976416)
**1 — Sottovoce**, rubrica. Con Gigi Marzullo (9219215)
**1,30 Presentazione Teatro 10 (1972)**, varietà (9540418)
**1,45 Teatro 10 (1972)**, varietà
**3 — Capitali a confronto: Londra il Tamigi e la città**, documenti (5807963)
**4 — Album personale: Mario Riva**, rubrica (6875925)
**4,45 Carmen Villani e Mino Reitano, Marcella** musicale (9012437)
**5,15 Monti Oriol (1958)**, rubrica

## RAIDUE

**Telegiornale:** 11,45 (2672185); 13 (136); 20,30 ; 23,30 (4475);
**6,35 Rassegna stampa sociale**, rubrica (4102678)
**7 — La traditora**, telenovela (43-67036)
**7,45 Go - Cart mattina**, varietà ragazzi (1799974)
**7,50 Classic Cartoon**, cartoni (4548497)
**7,55 Pingu**, cartoni (5099938)
**8 — Ape Maia**, cartoni (9746)
**8,30 L'albero azzurro**, cartoni (4418727)
**9,05 Animaniacs**, cartoni (2962307)
**9,30 Popeye**, cartoni (9582272)
**9,35 Lassie**, telefilm (2945830)
**10 — Medicina 33**, rubrica (78920)
**10,10 Quando si ama**, soap opera (8354038)
**— — Santa Barbara**, soap opera (5182123)
**12 — Il meglio di Ci vediamo in Tv - 1a parte**, varietà (20543)
**13,30 TG2 Salute**, rubrica (24901)
**13,45 TG2 costume e**, rubrica (9108659)
**14 — Il meglio di Ci vediamo in TV - 2a parte**, varietà (2063663)
**15,25 Wolf un poliziotto a Berlino**, telefilm (421364) **Bonanza**, telefilm (1664272)
**16,15 TG2 Flash (17.15 - 18.15)**, attualità (8504727)
**17,20 Bonanza**, telefilm (1664272)
**18,20 TGS Sportsera**, rubrica sportiva (2986036)
**18,40 In viaggio con Sereno Variabile**, rubrica (445830)
**18,55 Hunter**, telefilm (148920)
**19,50 Quando ridere faceva ridere**, rubrica (1304475)
**20,55 Il pianeta proibito**, film fantascienza (Usa, 1956). Regia di Fred McLeod Wilcox, con Anne Francis (26364901)
**22,40 Speciale Marte**, attualità
**— — Le stelle del mare**, rubrica (63019)
**0,05 Oggi al Parlamento**, attualità (7461012)
**Meteo 2**, rubrica (3324470)
**0,20 Pit Line**, rubrica sportiva (142044)
**0,40 Appuntamento al cinema**, rubrica (95986695)
**0,45 Avvenimenti: Alighiero e Boetti**, rubrica (4993437)
**1,15 Bissinia**, film drammatico (Italia, 1992). Regia di Francesco Martinotti (6158050)
**2,30 Mi mente replay**, musicale (2995586)
**2,50 Diplomi Universitari a distanza. Lezione** documenti fino alle ore 5,55 (42-209963)

## RAITRE

**Telegiornale:** (3647); 14,15 (717388); 19 (5035); 22,30 (144); 0,30 (4015505);
**8 — TG3 Morning News**, attualità (67825)
**8,30 Geo Magazine**, documenti (9500678)
**8,50 Anime perse**, film drammatico (Usa, 1946). Regia di Edward Dmytryk (9255104)
**10,30 Tempo Novecento**, rubrica (3543)
**11 — Grand Tour - 1a parte**, attualità (12253)
**12,05 In nome della famiglia (R)**, sceneggiato (777036)
**12,35 Man with a camera**, telefilm (59962)
**13 — Grand Tour - 2a parte**, attualità (33017)
**14 — TGR Telegiornali regionali**, attualità (85098)
**14,30 ENG Presa diretta**, telefilm (4876368)
**15,20 TGS Pomeriggio Sportivo**, rubrica sportiva (832982)
**15,30 Motonautica: Campionato Italiano Circuito**, sport (8469833)
**15,50 Azzurra**, rubrica sportiva (30235)
**16,10 Vela**, rubrica sportiva (278858)
**16,15 Baseball: Campionato italiano**, sport (507765)
**16,35 Equitazione: Concorso internazionale**, sport
**17 — Geo Magazine**, documenti (88543)
**18 — Il nome famiglia**, sceneggiato (2494)
**18,30 Un posto al sole**, soap opera (7185)
**18,35 TGR Telegiornali regionali**, attualità (342524)
**20 — Dalle 20 alle 20**, rubrica (25494)
**20,15 Blob. Di tutto di più**, attualità (3553441)
**20,30 Friends**, telefilm (43814)
**20,50 Operazione Tigre**, film Tv (Usa 1996). Regia di Richard Martin (273901)
**22,45 TGR Telegiornali regionali**, attualità (6319104)
**22,55 presenta: Top cret**,
**— — Un gioco a mezzanotte**, gioco (1726321)
**1,10 Fuori orario. Cose (mai) viste**, rubrica (90003078)
**1,15 Scherma**: Spada fem. ind. - Spada mas. a squadre, sport (4970568)
**1,45 Beba**, film drammatico (Ita, 1993). Regia di Lionello Massobrio (4995470)
**3,15 In tournée: Ron e Gil Stadio**, musicale (7707708)
**4,15 Speciale Piero Ciampi**, attualità (4286873)
**4,40 L'amore in Italia**, rubrica (8875789)
**5,40 Attenti a quei tre**, rubrica

## CANALE 5

**5:** 6 (566836); 13 (5853); 20 (65); 22,55 (66524); 0,15 (34461556); 2 (63484); (5888876); 4 (85254437); 5,30 (168063);
**8 — Wonder woman**, telefilm - *"Furto d'auto"* (43620)
**10 — La donna bionica**, telefilm - *"Agente Sommers: A rapporto!"* (54035)
**11 — Una bionda per papà**, telefilm - *"Io Tarzan, tu Jane"* (6901)
**11,30 Otto sotto un tetto**, telefilm - *"Non è mai troppo tardi"* (6-388)
**12 — La tata**, telefilm - *"Quando il maggiordomo canta"* (7-017)
**12,30 Nonno Felice**, telefilm - *"E' primavera svegliatevi bambini"* (4524)
**13,00 Sgarbi quotidiani**, attualità. Con Vittorio Sgarbi (6-2366)
**13,45 Beautiful**, soap opera (36-1340)
**14,15 Fra la vita e la morte**, film drammatico (Germania, 1994). Regia di Wolfgang Muhlbauer, con Anna Utzerath, Heino Ferch (8478272)
**16,15 Sisters**, telefilm - *"Legittima difesa"* (763524)
**17,15 Il Commissario Scali**, telefilm - *"La verità nascosta"* (5-047901)
**18,15 Casa Vianello**, telefilm - *"Tredici a tavola"* (65217)
**18,45 6 mestiere?**, varietà. Con Claudio Lippi e Luana Ravegnini (7680562)
**20,00 Paperissima sprint**, varietà. Con Michelle Hunziker e Gabibbo (21104)
**20,45 Instinct**, film thriller (Usa, 1992). Regia di Paul Verhoeven, con Sharon Stone, Michael Douglas (17-2901)
**23,15 Maurizio Costanzo Show**, attualità. Con Maurizio Costanzo e Franco Bracardi (7403017)
**1,30 Sgarbi quotidiani (R)**, attualità. Con Vittorio Sgarbi (1876015)
**1,45 Paperissima sprint (R)**, varietà. Con Michelle Hunziker e Ga (1592550)
**2,30 Targel (R)**, attualità - Tempo virtuale (3361012)
**3,30 Nonsolomoda (R)**, attualità - Un settimanale di attualità (3372128)
**4,30 Corto circuito (R)**, rubrica (3151079)
**5 — (R)**, documenti

## ITALIA 1

**Studio Aperto:** 12,25 (3573123); 18,30 (6017); 20,30 (2746);
**6,10 Segni particolari genio**, telefilm (9265479)
**6,40 Ciao ciao mattina e cartoni animati**, varietà ragazzi (79021678)
**9,20 Mc Gyver**, telefilm (7228727)
**10,25 Un banchetto a mezzanotte**, (Australia, 1995). Regia di Justin Hardy (96336758)
**12,20 Studio sport**, rubrica sportiva (3167185)
**12,50 Fatti e misfatti**, attualità. Con Paolo Liguori (9672978)
**12,55 Happy Days**, telefilm (114-3458)
**13,20 Ciao e cartoni animati**, varietà ragazzi (89340)
**13,35 Pazze risate per i mostri e vampiri**, cartoni (2348524)
**13,55 Ciao Ciao News**, ragazzi (7113253)
**14 — Sulle ali del Dragon Flyz**, cartoni - *"Insetti"* (7611)
**14,30 Mai dire tv**, varietà. Con Gialappa's Band (5630)
**15 — Hercules**, telefilm (45340)
**16 — Bim Bum Bam e cartoni animati**, varietà ragazzi (73727)
**16,05 Memole dolce Memole**, (355123)
**16,30 Una porta socchiusa ai confini del cielo**, cartoni (3-8272)
**16,55 Sorridi, c'è**, varietà ragazzi (2777036)
**17 — Lisa e Freya un solo cuore per lo stesso segreto**, cartoni (10611)
**17,25 Giovani Intraprendenti**, varietà ragazzi (2756901)
**17,30 Primi baci**, telefilm (5096)
**18 — Helene e i suoi amici**, telefilm (6727)
**18,50 Studio Sport**, rubrica sportiva (6078765)
**19 — Baywatch**, telefilm - 2a parte (2340)
**20 — Mr. Cooper**, telefilm (2271)
**20,45 Renegade**, telefilm (192140)
**22,45 American gothic**, telefilm (4991524)
**0,45 Fatti e misfatti**, attualità. Con Paolo Liguori (1943080)
**0,55 Italia 1 Sport**, rubrica sportiva (48037876)
**1 — Studio sport**, rubrica sportiva (8992741)
**1,10 Italia 1 Sport**, rubrica sportiva (8252586)
**2 — Star Trek: The next generation**, telefilm (3368926)
**3 — Barretta**, telefilm (3382741)
**4 — Dottori con le ali**, telefilm (3386789)
**5 — Kung fu**, telefilm - *"Occhi di drago"*

## RETE 4

**Tg4:** 11,30 (841475); 13,30 (524); 18,55 (2478765);
**6 — Lasciati amare**, telenovela (1233494)
**6,50 Piazza di Spagna**, sceneggiato (7789614)
**8,30 TG4 Rassegna Stampa (R)**, attualità (9991920)
**8,50 Vendetta d'amore**, telenovela (7233658)
**10 — Perla Nera**, telenovela (6-494)
**10,30 I due volti dell'amore**, telenovela (1185)
**11 — Regina**, telenovela (2814)
**11,45 Millegros**, telenovela (5044-368)
**12,30 La casa prateria**, telefilm - *"Tornando alle origini"* (16340)
**14 — Chi mi ha visto estate**, varietà. Con Emanuela Folliero (35475)
**15 — Sentieri**, soap opera (9901)
**15,30 Appuntamento in riviera**, film commedia (Italia, 1962). Regia di Mario Mattoli, Mina, Tony Renis (643630)
**17,45 Ok il prezzo è giusto**, gioco. Con Iva Zanicchi e Carlo Pistarino (4785056)
**19,30 Game varietà ragazzi**. Con Pietro Ubaldi (56253)
**19,35 Un fiocco per sognare, un fiocco per cambiare**, cartoni (318123)
**20,05 Bentornato Topo Gigio**, cartoni - *"La stella del cinema"* (4190001)
**20,40 La macchina tempo**, attualità. Con Alessandro Cecchi Paone
**23,05 L'infermiera di notte**, film commedia (Italia, 1979). Regia di Mariano Laurenti, con Lino Banfi, Mario Carotenuto, Gloria Guida (277-0165)
**0,15 TG4 Rassegna Stampa**, attualità (1704012)
**1,35 L'isola degli uomini pesce**, film avventura (Italia / Spagna, 1979). Re Sergio Martino, con Barba- Bach, Joseph Cotten (4-750708)
**3,10 Spenser**, telefilm *"Morire non serve a nulla"*. Con Robert Urich (7708437)
**4 — Troopers**, telefilm - *"Alla ricerca dei tunnel"* (4859885)
**4,28 Matt Houston**, telefilm - *"Cupido assassino"* 79)
**5,10 Kojak**, telefilm - *"Tra la vita e la morte"* Con Telly Savalas

## TMC MONTECARLO

**Telegiornale:** 12,45 (122661); 19,25 (8636); 22,40 (862765); 1,05 (52144);
**7 — Zap Zap Estate**, varietà. Dall'Aquabell di Bollate. Con Marta Iacopini e Guido Cavalieri. All'interno del programma i cartoni: *"Superboys - "Bia la sfida della magia"* e il telefilm *"Oua la zampa"* (5589833)
**9 — I ragazzi della prateria**, telefilm (45388)
**— Cartoon Network (R)**, toni (49104)
**11 — Due come voi (R)**, varietà. Con Wilma De Angelis e Benedicta Boccoli. In scaletta la quotidiana ricetta, l'oroscopo e come fare la spesa. E poi informazioni, curiosità e piccoli giochi in diretta (376456)
**13 — TMC Sport**, rubrica sportiva (37235)
**13,15 Ironside**, telefilm (2369340)
**14,15 L'ospite d'onore**, film commedia (Usa, 1982). Regia di Richard Benjamin, con Peter O'Toole, Jessica Harper, Joseph Bologna (7-209307)
**16,30 Booker**, telefilm (6754676)
**17,35 Zap Zap Estate**, varietà ragazzi. Dall'Aquabell di late. Con Marta Iacopini e Guido Cavalieri. All'interno del programma i cartoni: *"Superboys - "Bia la sfida della magia"* e il telefilm *"Oua la zampa"* (3602901)
**19,35 TMC sport**, rubrica sportiva (4777758)
**20,10 Strettamente personale (R)**, varietà. Con Marco Balestri (200830)
**23,40 Il conte Montecristo**, film avventura (GB, 1974). Regia di David Greene, con Richard Chamberlain, Trevor Howard, Tony Curtis (8-47433)
**2 — Boxe**, film drammatico (Usa, 1988). Regia di David Drury, con Gene Hackman, Jeff Fahey, Jennifer Beals (5053611)
**1,25 La principessa del sogno**, film (Italia, 1942). Regia di Roberto Savarese, con Antonio Centa, Maria Melato (56355963)
**2,50 Cnn**, attualità - Collegamento con la rete televisiva americana

ALLA RADIO

**RADIOUNO:** Gr: 6; 7; 8; 13; 19; 24; 7,20 GR Regione; 7,46 L'oroscopo; 10 GR1- Ultimo minuto; 10,07 Italia no Italia sì; 12 Come vanno gli affari; 13,28 L'Italia allo specchio (R); 14 GR1 - Ultimo minuto; 14,05 Medicina e società; 14,11 Ombudsman estate; 14,30 Learning; 15,11 Galassia Gutenberg; 15,23 re; 15,32 Non solo verde; 16 GR1; 17,15 Come vanno gli affari; 17,40 Uomini e camion; 18 GR1- Ultimo minuto; 18,07 GR1 - Previsioni week - end; 18,12 I mercati; 18,30 Radiosalp; 19,25 Ascolta si fa sera; 19,35 Zapping; 22 GR1 - Ultimo minuto; 22,42 Bolmare; 22,47 Oggi al Parlamento; 23 Radio Show di Gala per Arbore; 23,40 Sognando il giorno.

**RADIODUE:** Gr: 6,30; 7,30; 8,30; 12,30; 13,30; 16,30; 18,30; 19,30; 22,30
7,17 Vivere fede; 10 Alta stagione; 9 Il programma lo fate voi; 11,50 Mezzogiorno con Shel Shapiro e Maurizio Vandelli; 12,10 GR Regione; 12,50 Radiodue; 15,03 Hit parade - Hits of world; 15,35 Radiocontainer; 20,03 Jimmi e Johnny; Suoni e ultrasuoni; 23,30 Cronache del Parlamento.
**RADIOTRE:** Gr: 8,45; 13,45; 20,30
7,30 Prima pagina; 9 Mattino Tre; 10,15 Terza pagina; 10,30 Mattino tre; 11,55 Il piacere del testo; 12 Mattino Tre; 12,15 Pagine; 12,30 Opera senza confini; 13,52 Lampi d'estate; 18,45 Radiotre Suite Festival; 19 Festival Ravello '97; 23,50 Storie radio.

## TMC2

**8 — Caffè arcobaleno**, varietà (1136611)
**11,10 Clip to clip**, rubrica (5847122)
**12 — Arrivano i nostri**, rubrica (371272)
**12,35 Clip to clip**, rubrica (6185662)
**14,05 Sprangi - Musica rock**, musicale (4-51307)
**15 — Clip to clip**, rubrica (70201253)
**17,55 Rick'n Roll**, musicale (1154795)
**18 — Omicidi d'Elite**, telefilm (413543)
**18,50 Amori e baci**, telefilm (4989340)
**19,30 Cartoon Network (R)**, cartoni (438-2814)
**20,25 Oltre i limiti**, telefilm (8661253)
**21,20 Poltergeist**, telefilm (709982)
**22,20 Free Spirits**, telefilm (265272)
**22,50 TMC2 Sport**, rubrica sportiva (680-2543)
**— TMC2 Sport Magazine: Aut. Velocità Montagna**, rubrica sportiva (5-33340)

## TELE+1

**10,30 Miracolo nella strada**, film commedia (72813002)
**12,25 French kiss**, film commedia (8378-307)
**14,15 I re della spiaggia**, film commedia (4900494)
**16 — Un papero da un milione di dollari**, film commedia (2448582)
**17,35 Le affinità elettive**, film drammatico (2664494)
**19,15 C'eravamo tanto odiati**, film commedia (1523475)
**20,50 Set - Il giornale del cinema**, attualità (7386982)
**21 — La stanza di Clos**, film drammatico (8331494)
**22,25 Frankie delle stelle**, film commedia (8852886)
**0,10 Set - Il giornale del cinema**, attualità (5053188)
**0,20 Io e il re**, film drammatico

## TELE+2

**11 — Atletica: Nizza (R)**, sport (35866386)
**13,45 Triathlon**, sport (9266185)
**14 — ATP Tour (R)**, sport (270659)
**14,30 MLB: Anaheim - Seattle**, sport (666185)
**18 — NFL Week in (R)**, sport (377017)
**18,15 Basket College Magic's All Star Game (R)**, sport
**17,30 Mr. Jones**, film (234123)
**19,30 Triathlon (R)**, sport (183340)
**19,45 Mountainbike**, sport (914982)
**20,15 Telesport**, rubrica sportiva (5412456)
**20,30 Golf: Open**, sport (879104)
**22,30 morto e contento**, film (1-49340)
**— Beach Volley: Femminile Finali - Cesenatico**, sport (188470)
**0,30 Golf: British Open (R)**, sport

## TELE+3

**7 — L'università a domicilio**, rubrica (8-2041272)
**10 — M. e: (R)**, documenti (8006494)
**10,45 W.A. Mozart: Concerto pianoforte n22 (R)**, musicale (7394036)
**11,25 Beethoven: Sonata per pianoforte (R)**, musicale (77599388)
**12 — Musica sinfonica: Brahms - Sinfonia n4 op98 (R)**, musicale
**13 — TV Europe**, musicale (78782833)
**18,05 +3 News**, attualità (9356036)
**21 — Speciale Gerard Mortier**, documenti (355369)
**21,25 Musica da camera: O. Messiaen - Venti sguardi**, musicale (124307)
**21,55 Prova tra: Strauss - Till Eulenspiegels**, musicale (2860122)
**22,50 B. Bartok: Il castello di Barbablù**, musicale (618411)

GUIDA ALLO SHOWVIEW

Per registrare il Vostro Programma TV preferito digitate i Numeri **Show-View**, stampati accanto al programma che volete registrare, sul programmatore ShowView. Lasciate l'unità ShowView Vostro videoregistratore il programma verrà automaticamente registrato all'ora indicata. Per ulteriori informazioni chiamate il nostro ro di assistenza (02) 269.218.15.
**Copyright**
ShowView è un marchio utilizzato dalla Gemstar Development Corporation 1996 - Gemstar Development Corp. Tutti i diritti sono riservati.
**I CANALI DI SHOWVIEW**
Rai1 1; Rai2 2; Rai3 3; Rete4 4; Canale 5 5; 1 6; Montecarlo 7; Rete A 8; Tmc2 9; Tele+1 13; Tele+2 14; Tele+3 15; Svizzera 16.

Se non facessimo così tanti programmi nuovi, non impareremmo niente di nuovo. RAI RADIO TELEVISIONE ITALIANA Di tutto, di più.

# SPAZIO AFFARI

Gli avvisi si ordinano presso: **TORINO,** via Roma 80 - via Marenco 32, t. 6665211; **MILANO,** via G. Carducci 29, t. 864701; **ALBA,** c.so M. Coppino 9, t. 442110; **ALESSANDRIA,** via Vochieri 60, t. 442543-442544; **AOSTA,** località Amérique 95 Quart, t. 765828; **ASTI,** via Antica Zecca 3, t. 32222; **BARI,** via Amendola 166/5, t. 5485111; **BIELLA,** viale Roma 5, t. 8491212; **BOLOGNA,** via Amendola 13, t. 255952 r.a.; **BRA,** via Verdi 7, t. 431003; **CAGLIARI,** via Ravenna 24, t. 305250; **CASALE MONFERRATO,** via Corte d'Appello 4, t. 452154; **CATANIA,** corso Sicilia 37/43, t. 7306311; **CATANZARO,** via M. Greco 78, t. 724090-725129; **COSENZA,** via Monte Santo 39, t. 72527; **CUNEO,** via Grande 11, t. 630832-699939; **FIRENZE,** via Don Minzoni 46, t. 561192-573688; **GENOVA,** via C.R. Ceccardi 1/14, t. 540184-592560; **GOZZANO,** via Corvino 13, t. 913839; **IMPERIA,** via Alberi 10, t. 273371-273373; **LECCE,** via Trinchese 87, t. 314185; **MESSINA,** via U. Bonino 15/c, t. 2930855; **NAPOLI,** via Caracciolo 15, t. 7205111; **NOVARA,** via Cavour 13, t. 33341; **PADOVA,** via Gattamelata 108, t. 775224-8073144; **PALERMO,** via Lincoln 19, t. 6235100; **REGGIO CALABRIA,** via Ten. Panella 13, t. 24478-24479; **ROMA,** via Quattro Fontane 15, t. 4820011; **SANREMO,** via Gioberti 47, t. 501555-501556; **SAVONA,** p.zza Marconi 3/5 3/6, t. 811182; **VERCELLI,** via Duchessa Jolanda 20, t. 53754-62592; oltreché presso tutti i corrispondenti della **Publikompass S.p.A.** Coloro che intendono inoltrare la loro [redacted] per corrispondenza possono scrivere a: **Publikompass S.p.A., corso Massimo d'Azeglio 60 — 10126 Torino.** Il prezzo delle inserzioni deve essere corrisposto anticipatamente per contanti o vaglia. Esso risulta dal prodotto del numero di righe (minimo 3) per la tariffa della Rubrica, con l'aggiunta della imposta pari al 19% globale.

E' ammessa l'inclusione nel testo di lettere alfabetiche di richiamo in carattere maiuscolo (oltre quella iniziale) e per ognuna di esse sarà corrisposto un supplemento di L. 5500. Gli annunci sono pubblicati su «La Stampa». Coloro che desiderano rimanere ignoti ai lettori possono utilizzare il servizio cassetta aggiungendo al testo dell'avviso la frase: **«Scrivere: Publikompass n.... 10100 Torino»;** l'importo del nolo cassetta è di **L. 500** per decade oltre un rimborso di **L. 8000** per spese di recapito corrispondenza.

**In tema di offerte di impiego o lavoro, l'Editore ricorda che la legge 9.12.1977 n° 903 vieta discriminazioni sul sesso e l'inserzionista è impegnato a rispettare tale legge.**

## AFFARI E CAPITALI

**A.A.A. FINANZIAMENTI** immediati a tutti. A proprietari auto telefonando la targa. No spese anticipate. Da 25 anni [redacted] società. Iscrizione U.I.C. n° 4395.

[redacted]

011 581.7521 [redacted] Re Umberto 67 To.

**A.A.** a abbisognandi finanziamenti velocemente qualsiasi importo. Consulvenete SpA 0422 / 420.378 - 422.527 (cciaa n. TV 229441)

**A. FINCOTEX** S.p.A. iscrizione [redacted] Cambi 5091. Denaro immediato [redacted] che a firma singola. Prestiti ipotecari anche dopo ipoteca bancaria. Istruttoria [redacted] tuita. Corso Francia 15. [redacted]. 434 4203 - 434.4826.

**15.000.000** [redacted] singola velocemente. Finanziamo dipendenti protestati. Mutui agevolati Chiamateci Tel 011 771.0936.

## ATTIVITA' COMMERCIALI

**NEGOZI E AZIENDE** [redacted]

**ACQUISTIAMO** attività industriali, artigianali, commerciali, turistiche alberghiere, immobiliari, aziende agricole. Pagamento contanti. Tel. 02 295.18014.

---

**[redacted] DI VENDERE LA TUA ATTIVITA' !**

**ACTIVA**

**selezione e finanzia l'acquirente e garantisce pagamento in contanti grazie alla formula 50% in 10 anni Activa s.n.c. di Grassotti A. & C.**

**TEL. 011 642.778**

**[redacted] E AZIENDE VENDITA**

**ACTIVA** 642.758 cede abbigliamento uomo donna adiacenze via XX settembre tab IX X XIV anticipo L. [redacted]. Rif. 7170.

[redacted] 642.758 cede alimentari vicinanze Giaveno tab I II VI XIV incasso L. [redacted] milioni anticipo L. 60 milioni. [redacted]. 7159.

**ACTIVA** 642.758 cede bar [redacted] corto vicinanze Pier della Francesca L. [redacted] mila al dì anticipo L. 200 milioni. Rif. 7077.

**ACTIVA** [redacted] gastronomia rosticceria Pinerolo [redacted] posizione [redacted] 120 milioni anticipo 70 milioni. [redacted]. 7154.

[redacted] cede produzione vendita gelati semifreddi Torino via molto commerciale anticipo 150 milioni. Rif. 7124.

**ACTIVA** 642.758 cede sviluppo stampa fotografie tabella [redacted] adiacenze corso San Maurizio anticipo L. 27 milioni. Rif. 7104.

**BAR** caffetteria angolare ottima zona incasso L. [redacted] milioni al dì più totocalcio [redacted] no certo agevolazioni. Tel. [redacted].

**TABACCHERIA**

**S. Paolo [redacted] settimanale L. 14 milioni articoli regalo profumeria. Ottimo prezzo. Intercom 883.5440.**

**TABACCHI** Alta Valsusa levata L. 9 milioni [redacted] moderno. Buon reddito, anticipo L. 200 milioni. Frana 562.3895.

[redacted] bar [redacted] Viverone. alloggio ampio moderno. Utile L. 210 milio. Cede anticipo L. 350 milioni. Frana 562.3895.

**TABACCHI** edicola totocalcio, cintura nord Torino. Molto incrementabile. [redacted] cipo L. 150 milioni. Frana 562.3250.

**TABACCHI** Parella levata L. 28 milioni [redacted]. Utile netto L. 160 milioni. Anticipo L. 450 milioni. Frana 562.3250.

## LAVORO OFFERTE

**OPERAI AUTISTI [redacted]**

**CERCANSI** solo se esperti montatori meccanici tubisti oleodinamici-pneumatici elettricisti. Tel. 990.6050.

**IMPRESA** di impermeabilizzazioni ricerca operai qualificati esperti nel settore. Telefonare ore ufficio al 599.740.

**SI** cercano addetti magazzino, inizio attività mese di settembre. Tel. 011 539.088 martedì/giovedì dalle 14 alle 16.

[redacted]

[redacted] editoriale [redacted] ambosessi. Lavoro di segretariato. Stipendio base. Contratto legale continuativo. Informazioni tel. 0383 890.877 - 890.864 - 805.[redacted].

**[redacted] E PART TIME**

**L'** 8 settembre iniziano i corsi per barista/e cameriere/a cuoco/a pizzaiolo pasticceri. Insegnamento lavoro retribuito durante i corsi. Tel. 011 489.558.

**RICERCHIAMO** 7 diplomati per aziende leaders da inserire come operatori su personal computer, nel settore amministrativo gestionale. Età massima 25 anni. Tel. 011 669.2554.

**SOCIETA'** cerca addetti montaggio oggetti casalinghi. Anche senza esperienza. Buon stipendio, premi produzione. tel. 0383 805.033 - 890.805 - 890.270.

**AGENTI E [redacted]**

**AZIENDA** leader settore commerciale ricerca agenti e procacciatori per inserimento nel proprio organico. [redacted] età max 30 anni, spirito d'iniziativa, facile dialettica. Offresi guadagni superiori [redacted] media [redacted] eventuale concorso spese. Tel. 011 669.8357.

[redacted] occasione del lancio [redacted] programma unico nel panorama [redacted] italiano seleziona [redacted] mo 5 ambosessi automuniti di età compresa tra i 25 e i 35 anni. Non è richiesta esperienza precedente ma costituirà titolo preferenziale una cultura media superiore. [redacted] condizioni economiche [redacted] operative, di assoluto interesse, verranno illustrate esclusivamente durante il colloquio preliminare. Inviare dettagliato curriculum manoscritto a: Mail Boxes Etc C.P. [redacted] via Madama Cristina 31 C - 10125 Torino.

## IMMOBILIARE VENDITA

**TORINO CITTA'**

**A. CORSO** Raffaello libero signorile bengressi salone 4 camere cucina biservizi lavanderia 160 mq. Tel. 351.913.

**A. GEDIM** 562.7566 corso Brunelleschi signorile stessa casa salone 2/3 camere cucina servizi box ottimo prezzo.

**A. GEDIM** 562.7566 largo Brescia piano alto saloncino camera cucinotta bagno L. 80 milioni più rate pari [redacted].

**A. GEDIM** 562.7566 piazza Rivoli/via Bussoleno libero saloncino 3 camere cucina bagno box auto anche uso ufficio.

**A. PIAZZA** Stampatori (pedonale) casa del '700 alloggio circa 170 mq L. 570 milioni. Casaplemonte 819.1000.

**A. PRECOLLINA** Sasal villa immersa nel verde oltre 300 mq giardino 1500 mq L. 695 milioni. Casaplemonte 819.1000.

**A. SERIM** 562.9801 libero corso Lecce via Arona ampio ottimo stato 2 camere tinello cucinino bagno.

**A. SERIM** 562.9801 libero [redacted] Rosselli signorile piano alto soggiorno 4 camere cucina biservizi. (mq 160).

**A. SERIM** 562.9801 libero [redacted] Rosselli 174, camere tinello cucinino bagno termoascensore piano 6° L. 90 milioni.

**A. SERIM** 562.9801 libero Crocetta corso de Nicola piano alto saloncino 2 camere cucina servizi. 2 arie

**A. SERIM** [redacted] libero piazza S. Rita via Tripoli ampio 2 arie 2 camere tinello cucinino bagno. Ben tenuto.

**A. SERIM** 562.9801 libero zona Centro nuovo salone 2 camere cucina biservizi posto auto L. 323 milioni.

**A. TOSCANO** Spa corso Moncalieri signorile ristrutturato saloncino camera cucina bagno balconi posto auto 239.600.000 L.. Tel. 561.3050.

**A. TOSCANO** Spa corso Polonia affarone soggiorno 2 camere cucinino bagno balconi L. 99.800.000. Tel. 561.3050

**A. TOSCANO** Spa via d'Arborea pressi corso Agnelli salone doppio 2 camere cameretta cucina biservizi balconi box auto L. 449 milioni. Tel. 561.3050.

**ADIACENTE** corso Re Umberto via Tirreno libero 3 camere cucina ingresso termo bagno ascensore mq 110. Tel. 485.255.

[redacted] largo Orbassano 4° piano bella camera cucina bagno L. 120 milioni. Germani 612.5145

**ADIACENZE** piazza Bengasi [redacted] Monte Bianco libero spazioso camera tinello cucinino bagno. Fimilalia 888.9642.

**ATTICO** fronte Galleria San Federico mq 160 più 75 mq terrazzo. Trattative riservate. Nazionale 645.247 - 0336 790.903.

**ATTICO** libero corso Sempione ingresso camera [redacted] bagno ristrutturato 2 terrazzi. Emmedue 562.0487.

**ATTICO** S. Rita signorile [redacted] salone 3 camere cucina biservizi terrazzo da ristrutturare. S.R.C. 669.2777.

**AURORA** con ottimo affaccio [redacted], vendiamo libero 3 camere tinello cucinino. Gabetti Giulio Cesare 248.1653.

**BARRIERA MILANO** piano alto ingresso cucina 3 camere soggiorno servizi ottimo L. 197 milioni. Grimaldi 505.917.

**BIMAR** Valdocco [redacted] camere cucina b[redacted] piano [redacted] L. [redacted] milioni dilazionabile. Tel. 011 43.591.

**CANTIERE**

**vende [redacted] signorile bellissimo appartamento [redacted] mq 120 con terrazzino e box auto zona S. Rita. Germani 612.5145.**

**CASETTA**

**in città [redacted] Cantoira pressi via Borgaro bifamiliare su 2 piani e box affare. Gabetti Lucento 253.747.**

[redacted] via Frejus libero 3° piano camera cameretta cucina [redacted] L. [redacted] Gabetti Viberti 335.[redacted].

**CENTRALE** ingresso salone 4 camere cucina biservizi mq 230 in parte [redacted] riattare anche uso ufficio. [redacted]. 581.8188.

[redacted] **CASA** 562.3888 co[redacted] Chieti/Lungo Po Antonelli signorile 2 camere tinello cucinino ingresso bag[redacted].

**CENTRO** [redacted] via Monginevro liberi salone [redacted] camere cucina [redacted] bagni terrazzo L. 280 milioni stesso [redacted] 2 camere tinello bagno L. 180 milioni.

**CENTRO EUROPA** stabile anni '70 [redacted] cino [redacted] cucinotta 2 camere [redacted] bagni box auto L. 279 milioni. I.G.I. 663.[redacted].

**CIT TURIN** prestigioso palazzo Liberty appartamento [redacted] one 2/3 camere servizi [redacted] altro uso [redacted]. Arcase Imm. 504.333.

[redacted] signorile piano alto salone 3 [redacted] cucina biservizi finiture di pregio. S.R.C. 669.3684.

**COLLINA** torinese [redacted] porzioni [redacted] rustico ristrutturato mq [redacted] e mq [redacted]. Giardino. S.R.C. 669.3684.

**CORSO** Brianza vendiamo libero ingresso 3 camere cucina bagno e [redacted] [redacted] Gabetti Giulio Cesare 248.1653.

**[redacted] CIRIE'**

**vera occasione bella posizione residenziale impresa prenota alloggi, finiture di pregio. Tel. 011 581.1137.**

[redacted] elegante salone (mq 48) 3 [redacted] 2 [redacted] ripostiglio [redacted]. Dellappimmobili 248.5718 - 203.450.

**CORSO [redacted]**

**nuovo Palazzo Giustizia vicinanze. Impresa prenota alloggi con garage. Zona tranquilla residenziale. Finiture di ottimo livello. Tel. 011 581.1137.**

**CORSO** Galileo Ferraris signorile appartamento salone 4 camere cucina biservizi. Arcase Immobili di Prestigio 504.333.

**CORSO** [redacted] ottimamente ristrutturato ingresso camera tinello cucinino bagno. Grimaldi 505.917.

**CORSO** Matteotti [redacted] signorile [redacted] alto grandioso salone 3 camere cameretta biservizi box affaro. Finci 505.691.

**CORSO** Principe Oddone appartamenti liberi di 2/3/4 [redacted] da L. 48 milioni e occupati alto reddito. Gabetti 57.67.

**CORSO** S. Maurizio bella casa viste Mole [redacted] saloncino camera cucina bagno L. 175 milioni. San Carlo 542.782.

[redacted] adiacenze signorile ingresso salone 2 camere cucina doppi servizi portineria. Grimaldi 505.917.

**CORSO** Trapani ingresso camera tinello cucinino servizi parzialmente ristrutturato L. 70 milioni. Grimaldi 505.917.

**CORSO** Vittorio Cenisia signorile ingresso salone 4 ca[redacted] cucina biservizi mq [redacted] ottime condizioni. Tel. 561.8188.

**CORSO** Vittorio Emanuele pressi corso Cairoli prestigioso palazzo d'epoca salone 3 vani servizi mq 180. Finci 505.691.

**CROCETTA** corso [redacted] signorile bingressi salone 3 camere cucina biservizi mq 230 ottimo stato. Flovio [redacted].5278.

**CROCETTA** via Vespucci libero signorile del '70 salone 3 camere cucina 3 bagni box doppio. Gabetti Crocetta 581.8338.

[redacted] adiacenze libero in [redacted] camera tinello [redacted] bagno. Mq 62. Tel. 581.3535.

**EDILCASE** Parella via Valgioie piano [redacted] ampio camera tinello cucinino [redacted] gno L. 139 milioni. Tel. 581.3535.

**EDILCASE** [redacted] corso Siracusa piano alto luminoso camera tinello cucinino bagno. L. 125 milioni. Tel. 581.3535.

**EDILCASE** Vanchiglia piazza Toti stabile 1990 soggiorno 2 [redacted] cucina biservizi L. 360 milioni. Tel. 581.3535.

[redacted] via Monte Rosa libero 2 [redacted] re cucina servizio. Mq 112. L. 160 milioni. Volendo box. Tel. 581.3535.

[redacted] libero presso Torino Esposizioni signorile salone living angolo [redacted] tura camera bagno 2 arie 2 balconi.

**ESIM** pi[redacted] Adriano prestigioso fronte giardini salone 2 camere cucina biservizi. Torrazzino. Tel. [redacted].

[redacted] prestigiosi [redacted] Rocca, casa d'epoca finemente rifinita salone [redacted] camere biservizi ampio terrazzo. Tel. [redacted].

**EUROFID** 581.8777 A via Servais in complesso con parco lussuoso attico mq 200 e 100 mq terrazzo garage L. 730 milioni.

[redacted] 581.8777 [redacted] Turati Garden Palace soggiorno [redacted] camere cucina biservizi vista collina e centro storico.

**EUROFID** 581.8777 S. [redacted] via Forno [redacted] navese signorile ristrutturato soggiorno [redacted] cucina 2 bagni L. [redacted] milioni.

**FAILLA** [redacted] 741.2874 libero Borgo Vittoria ascensore camera [redacted] cucinino bagno L. 100 milioni.

[redacted] **BERTINETTO** 741.2874 libero corso [redacted] (adiacenze) a[redacted] ingresso saloncino 2 c[redacted] tinello cucinino bagno L. 286 milioni.

**FAILLA &** [redacted] 741.2874 libero [redacted] Vittorio signorile ristrutturato termoautonomo ingresso 2 camere cucinotta bagno L. 139 milioni.

**FAILLA & BERTINETTO** 741.2874 libero Pozzo strada ampio ingresso soggiorno 2 camere cucina bagno L. 175 milioni.

[redacted] **IMMOBILI** corso Ferrucci Nuo[redacted] Tribunale ultimi 2 [redacted] 112 mq bella [redacted]. Tel. 517.0021.

[redacted] **IMMOBILI** [redacted] d'Azeglio stabile [redacted] 70 mq piano alto box portineria. [redacted]. 517.0021.

**FIMINTER IMMOBILI** piazza Arbarello via Assarotti casa d'epoca mq [redacted] abitazione L. 395 milioni. Tel. 517.0021.

**FIMINTER IMMOBILI** zona Molinette (via Petrarca) mq [redacted]0 panoramico soggiorno 3 camere cucina 2 bagni. [redacted]. 517.0021.

**G.E.A.** piazza Benefica signorile [redacted] 4 camere cucina doppi [redacted] ripostiglio cantina [redacted]. Tel. [redacted].

**IMPRESA** Rosazza via Brione signorile mq 187 ingresso salone [redacted] spogliatoio bu[redacted] ripostiglio box doppio finiture di pregio. [redacted] 503.333.

**LARGO** Orbassano adiacenze ampio [redacted] noso angolare ingresso living [redacted] cucina bagno. Grimaldi 505.917.

**LIBERO** [redacted] Principe Oddone spazioso recente 2 camere [redacted] ingresso termo bagno ascensore. Tel. [redacted].

**LIBERO** zona Molinette solo L. 105 milioni 1 camera cucina ingresso termo bagno ascensore tutto nuovo. Tel. [redacted].

**L.** 150 milioni [redacted] 4° piano [redacted] 2 [redacted] cucina bagno. Gabetti S[redacted] Rita 359.393.

**MADONNA [redacted] CAMPAGNA** via [redacted] alloggio [redacted] camere tinello [redacted] piano 5° L. 16[redacted] trattabili. Tel. 273.5361.

**MERCATI GENERALI** via Taggia ben tenuto camera tinello cucinino bagno 2 arie. Gabetti Santa Rita 359.393.

**PALAZZINA SIGNORILE**

[redacted] alloggi 105 e 180 mq nuova costruzione via Borgosesia 62 - Tesoriera vendesi direttamente iva [redacted] permute e dilazioni. Visite in cantiere martedì giovedì 15/19 sabato 9/13. Tel. 011 655.202 - [redacted].

**PIAZZA** Carducci pressi via Nizza in casa signorile ingresso 3 camere cucina bagno. Gabetti Nizza 663.3574.

**PIAZZA** Peyron [redacted] bella [redacted] d'epoca libero salone [redacted] camere cucina servizi L. [redacted] milioni. [redacted].

**PRECOLLINA** fronte Po libero semimansardato [redacted] living camera bagno [redacted]. [redacted] ue 562.0487.

[redacted] Largo Tabacchi villa mq 400 giardino circostante box [redacted] doppio trattative riservate. Germani 612.5145

[redacted] viale Thovez [redacted] signorile salone 3 ca[redacted] cucina [redacted] posti auto. Edilcase 581.3535.

**RESIDENZA** Rignon (via Gorizia 113) in splendida posizione impresa prenota alloggi in palazzina. Finiture di pregio. Tel. 011 581.1137.

**RISTRUTTURATO** pressi corso Tassoni libero soggiorno 2 c[redacted] cucina bagno L. 200 milioni. Gabetti [redacted].

**S. RITA** [redacted] piano 5° e [redacted] bella casa 2 camere tinello cucinino servizi ristrutturato. Tel. 384.491 - 0330 385.333.

**TESORIERA** adiacente libero signorile con portineria costruzione Rosazza 2 ingressi salone 3 camere cucina biservizi mq 180 L. 480 milioni. Tel. 503.333.

**TORINO CENTRO**

**via IV Marzo libero appartamento mq 110 con riscaldamento autonomo e climatizzazione. Negozio mq 210 e 2 vetrine. Tel. 562.8227.**

**VALENTINO** corso Dante vista collina [redacted] alto salone 4 camere cucina 3 bagni box auto. Gabetti Crocetta 581.8338.

**[redacted]**

**pressi corso Massimo d'Azeglio signorile luminoso 3 camere cucina bagno. Gabetti Crocetta 581.8338.**

**VIA** Ormea pressi corso Bramante in residence monolocale con cucinotto e bagno balcone. Gabetti Nizza 663.3574.

**VIA [redacted]**

**via Amendola [redacted], vendonsi ultimi signorili appartamenti, uffici e negozio ristrutturati. [redacted]. 562.8227.**

[redacted] libero panoramico [redacted] signorile salone [redacted] camere cucina biservizi L. 395 milioni. Finci 505.691.

**VILLA** splendida signorile uni/bifamiliare collina di Torino ampio giardino posizione panoramica. Arcase Imm. 504.333.

**[redacted]**

**corso [redacted] impresa prenota prestigiosi alloggi in ristrutturazione. Trattative riservate. Telefonare 011 581.1137.**

**TORINO PROVINCIA**

**ALMESE** in villaggio caratteristico vendesi splendida villa bifamiliare ampio giardino. Tel. 746.399.

**ALPIGNANO** alloggi da mq 80 a [redacted] con giardini privati e terrazzi nuova costruzione in consegna. Bimar 011 43.591.

**ALTA** [redacted] Susa [redacted] grangia rustica comoda autostrada [redacted] bi/trilocali da L. 115 milioni e mutuo. Tel. 591.729.

**A L.** [redacted] milioni Rivalta in palazzina [redacted] cino 2 camere [redacted] bagno terrazzo libe[redacted]. Gabetti [redacted] 958 [redacted]2.

**AVIGLIANA** mansardo [redacted] soggiorno 1/2 camere bagno piano alto ascensore termoautonomo box. Flovio 318.5278.

**AVIGLIANA** pressi lago villa unifamiliare 280 mq 2 piani più soppalco giardino L. 590 milioni. Fiminter Immobili 517.0021.

[redacted] (Villardora) [redacted] costruende ville personalizzate su 3 [redacted] mq [redacted] Tel. [redacted].

**BALDISSERO** porzione di bifamigliare in ultimazione su 3 livelli. Mq 200. G[redacted] mq 550. Edilcase 581.3535.

**BARDONECCHIA** [redacted] Arnaud soggiorno camera c[redacted] terrazzo L. [redacted] milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.776.

[redacted] prestigiosa posizione centrale impresa prenota alloggi in antica baita. Tel. 011 581.1137.

**BARDONECCHIA**

**SOCIETA' [redacted]**

**ULTIMI APPARTAMENTI [redacted] COSTRUZIONE**

**[redacted]**

**TEL. 561.3710**

**CANAVESE** casa libera subito ampia metratura giardino boxes ottima esposizione L. 390 milioni. Grimaldi 505.917.

**CANTALUPA** villa salone cucina 2 camere servizi tavernetta angolo cottura terreno L. 360 milioni. GR 011 328.0421.

**CASALE** del '700 a 33 km da Torino ottima posizione collinare 400 mq di abitativo 2600 mq di terreno. Aria 011 355.715.

**CASETTA** Revigliasco centro libera su 3 lati orto tettoia garage L. 215 milioni. Mutuo fino 75%. Gabetti 642.563.

**CASETTA** Revigliasco centro libera su 3 lati orto tettoia garage L. 215 milioni. Mutuo fino 75%. Gabetti 642.563.

**CENTRO CASA** 562.3888 villa a schiera Rivoli salone 3 [redacted] 2 bagni tavernetta mansarda L. 490 milioni.

[redacted] in stabile recente mono/bi/trilocali arredati a partire da L. 100 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.776.

**CHIERI** cascina libera 4 lati ristrutturata unifamiliare ampio superfici 3000 mq terreno vendesi. Tel. 941.3435.

**CIRIE'** vendesi villa schiera salone 3 ca[redacted] cucina biservizi tavernetta garage posto auto giardino. Tel. 011 920.7493.

**COLLEGNO** Borgata Paradiso residenza Santa Monica fronte corso Francia alloggio mq 120 completamente ristrutturato. Possibilità box auto triplo, prezzo interessante. [redacted]. 740.540 - 747.881.

**COLLEGNO** Terracorta villetta unifamiliare mq 300 su 2 piani più ampio seminterrato giardino. Ag. Imm. 011 543.257.

**FIANO** pressi Mandria villa a schiera recente terreno privato L. 230 milioni affare causa trasferimento. Tel. 0123 417.859.

**FROSSASCO** villa recente salone cucina 3 camere bagno interrato terreno ca mq 1600 L. 390 milioni. GR 011 320.524.

**GIAVENO** bella villa nuova comoda ai servizi con alloggio taverna box grande mansarda. Tel. 937.7082 - 0337 218.176.

**GRUGLIASCO** villa volendo bifamiliare salone 2 camere cucina biservizi mansarda box taverna giardino. Bimar 011 43.591.

[redacted] **SAN GIOVANNI** casa padronale di mq 600 su 3 piani con giardino volendo frazionabile. Tel. 0121 61.65.

**MONCALIERI** centro prestigioso mq [redacted] su 2 livelli saloncino 3 camere cucina servizi 2 box. Gabetti 642.563.

[redacted] frazione Moriondo recente ingresso 3 camere tinello cucinino biservizi box auto. Eurofid 581.[redacted].

[redacted] precollina prestigioso [redacted] ne 3 camere cucina 3 bagni terrazzo 2 posti auto. Eurofid 581.8777.

**NICHELINO** nuova costruzione soggiorno 2 camere [redacted] bagni terrazzo [redacted] 45 L. 250 milioni. Realty 842.821.

**NICHELINO** 2 camere tinello cucina bagno riscaldamento autonomo ristrutturato affare L. 160 milioni. Tel. 650.2132.

**OULX** bella posizione vicino pineta comoda stazione ottimo monolocale mq 45 arredato L. 125 milioni. Caruso 405.0005.

**PINO [redacted]**

**[redacted] S. [redacted] signorile palazzina [redacted] ampio giardino luminosi salone 2/3 camere cucina biservizi box. Gabetti 57.67.**

(continua)


DAL 17 AL 26 LUGLIO

# Alla Coop la convenienza dà grandi frutti!

SALVO ESAURIMENTO SCORTE

# Il Coni congela i contributi al tennis

**ROMA.** Il tennis italiano è nell'occhio del ciclone. Ieri il Coni [illegible] congelato l'erogazione degli [illegible] milioni di contributi della Federtennis (500 per il programma olimpico, 300 per progetti finalizzati) finché Galgani non si deciderà [illegible] presentare il pro[illegible] d'attività. E [illegible] questo vuoto persisterà, ha detto Pescante, «il blocco dei soldi non basterà [illegible] prenderemo in [illegible] derazione altre decisioni». Intanto gli [illegible] milioni rimangono nelle [illegible] del Coni: «Senza il programma, [illegible] daremo i quattrini. Neanche l'anticipo».

Il caso Fit è stato tra gli argomenti principali della Giunta Coni. La possibile variazione di ruolo per Adriano Panatta (foto) e il ritardo di programmazione tengono il tennis italiano sotto tiro. «Un mese fa - ha spiegato Pescante - Galgani mi propose un organigramma tecnico. Panatta c'era, [illegible] in Davis, anche [illegible] in un ruolo diverso. E si parlava di un direttore tecnico nazionale: n[illegible] [illegible] svelo il nome». I movimenti intorno alla sedia del capitano di Davis hanno spinto Panatta [illegible] minacciare le dimissioni. «Mi spiacerebbe a livello personale - ha replicato Pescante - perché Panatta ha fatto il capitano nel migliore dei modi. Ma come Coni non [illegible] [illegible] elemento per intervenire». Sabato è in programma il Consiglio federale della [illegible]t: il Coni sembra [illegible] gli esiti per prendere altre decisioni.

## OGGI IN TV

| | | | |
|---|---|---|---|
| 11,00 **Atletica.** Meeting di Nizza (r.) | Tele+2 | 18,20 Sportsera | Raidue |
| 12,20 Studio sport | Italia 1 | 18,50 Studio sport | Italia 1 |
| 13,00 Tmc sport | Tmc | 18,55 Tmc sport | Tmc |
| [illegible] **Baseball.** Mlb, Anaheim-Seattle | Tele+2 | 20,15 Telesport, tg sportivo | Tele+2 |
| 16,30 **Motonautica.** Da Como: Campionato italiano circuito | Raitre | 20,30 Tg 1 Sport | Raiuno |
| 16,45 **Football.** Nfl, week in review (r.) | Tele+2 | 20,30 **Golf.** British open | Tele+2 |
| 16,50 **Scherma.** Mondiali (sint.) | [illegible] | 23,00 Tmc 2 Sport | Tmc2 |
| 16,05 Vela a Vela | Raitre | 24,00 **Beach Volley.** Da Cesenatico: Lega femminile | Tele+2 |
| 16,15 **Basket.** College, Magic's All Star Game (replica) | Tele+2 | 0,20 Notte sport e speciale F1 | [illegible] |
| 16,25 **Baseball.** Campionato italiano | Raitre | 0,30 **Golf.** [illegible] open (r.) | Tele+2 |
| 16,40 **Equitazione.** Da Sanremo: concorso internazionale (sintesi) | Raitre | 0,55 Italia 1 Sport | Italia 1 |
| | | 1,15 **Scherma.** Mondiali, spada femminile [illegible] e maschile a squadre | Raitre |

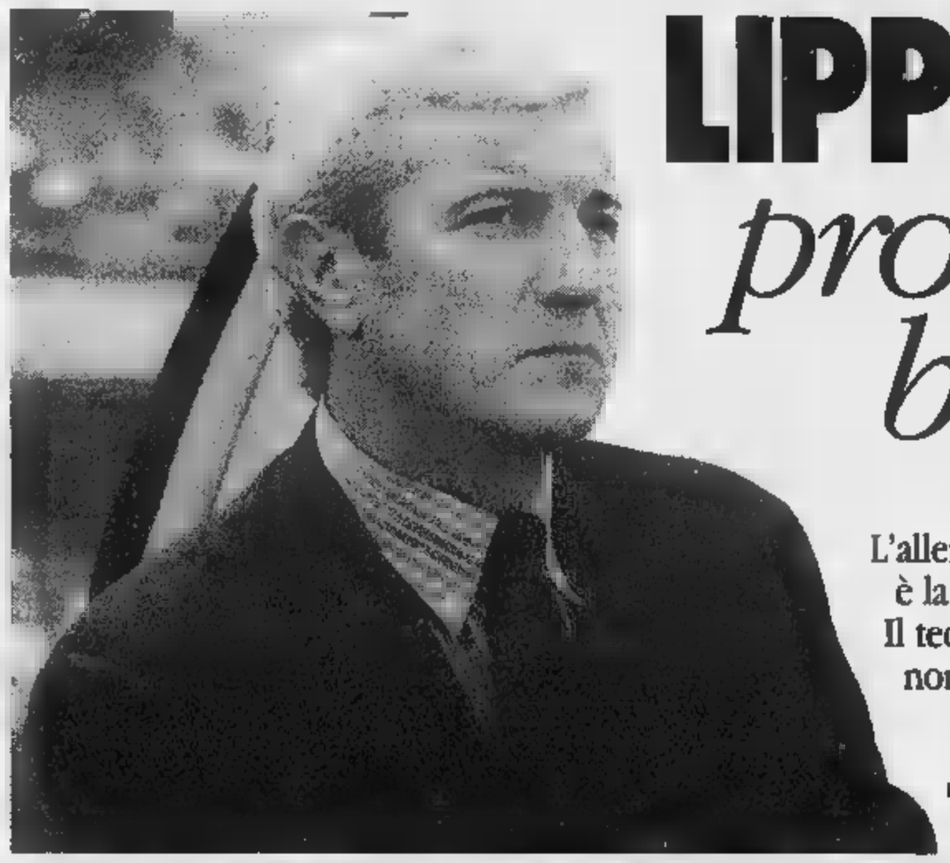
LA STAMPA

SPORT

Giovedì 17 Luglio 1997 27

Ieri grande entusiasmo al raduno del Milan e già si profila uno dei temi chiave della prossima stagione

# LIPPI e CAPELLO *pronti a dare battaglia*



L'allenatore bianconero: «La Juventus è la squadra più forte del mondo» Il tecnico rossonero: «Questo Milan non deve aver paura di nessuno»

Marcello Lippi (a sinistra) e Fabio Capello [illegible] nascondono le loro ambizioni e si dichiarano pienamente soddisfatti dei giocatori a disposizione Passaggio di consegne fra Baresi (sotto) e Maldini

**VIAREGGIO**

C[illegible] [illegible] maglia a rigone bianche e verdi, il bermuda beige e il Vespino chiaro che fila in sciol[illegible] lungo [illegible] viale, Marcello Lippi sembra un'immagine della Viareggio degli Anni Sessanta. [illegible] giorno [illegible] spiaggia e la notte alla Bussola di Bernardini, Sergio e non Fulvio che lui cita spesso come il suo padre calcistico. La Viareggio che non c'è più, svuotata persino a metà luglio, intristita a rimpiangere i vacanzieri di una volta quanto noi l'ironica umanità di un Bernardini. «E' che nel calcio ormai - dice Lippi - c'è poco [illegible] cui parlare. Il mercato, ad esempio. Se si è seri si sta zitti: lo dicevo ai ragazzini che mi affiancano in canoa per chiedermi perché s'è venduto Vieri. E poi chi ha detto che [illegible] società deve spiegare le sue mosse? La Juve ha cambiato uomini importanti e ha sempre vinto: anziché spiegare abbiamo chiarito tutto [illegible] i risultati».

**Eppure i tifosi [illegible] perplessi.**

«Dietro [illegible] ogni movimento ci [illegible] motivazioni psicologiche, tecniche ed economiche. Ricordo [illegible] frase di Umberto Agnelli: una società de[illegible] considerare le offerte di [illegible] certo tipo. E poi basta ascoltare [illegible] hanno detto i giocatori».

**Vieri però s'è chiesto che [illegible] so ha modificare ogni anno un gruppo vincente.**

«Per favore [illegible] parliamo di bandiere ripiegate: lo si poteva [illegible] se due anni fa [illegible] Milan avesse venduto Baresi, non se va via chi è stato per [illegible] anno in una squadra. Il calcio vive di rimescolamenti, [illegible] bello vedere [illegible] gruppo che ogni dodici mesi [illegible] un'intesa per vincere pur sapendo che alla fine qualcuno se ne andrà. E quando dico che ci sono motivazioni economiche mi riferisco anche ai giocatori tentati ad andarsene da chi offre di più»

**Su Vieri [illegible] è detto molto...**

«La [illegible] più stupida [illegible] pensare che l'abbiamo ceduto perché c'era stato un litigio. Se la Juve vendesse tutti quelli con cui litigo resteremmo in pochi».

**Adesso - ha detto l'avvocato Agnelli - Lippi dovrà cambiare gioco perché non ha peso in attacco. E' [illegible] che lo farà?**

«Quando uno perde chili, acquista in velocità. [illegible] gioco veloce impone di avere più tecnica ma non ci difetta: Inzaghi ha segnato 24 gol perché [illegible] muoversi, Fonseca ha i colpi del fuoriclasse [illegible] sta bene [illegible] sente la fiducia dell'ambiente. Non avremo lo spettacolo della galoppate di Boksic ma [illegible] bel triangolo stretto in area o [illegible] palla filtrante di Amoruso penso che appaghino altrettanto»

**Addio alla Juve di Vialli, Ravanelli, e poi [illegible] Boksic e di Vieri. A che attacco pensa?**

«Possiamo variare molto: [illegible] punte, due, una. Potrà succedere di vedere [illegible]zaghi, che [illegible] prima punta, [illegible] Del Piero e Fonseca che sono attaccanti ma sanno ripiegare».

**A [illegible] sembra che manchi qualcosa, soprattutto tra difesa e centrocampo. E [illegible] lei?**

«A me no. Abbiamo preso quanto ci serviva, c'erano forse un paio di altri giocatori interessanti [illegible] [illegible] scelte mi soddisfano. E agli acquisti aggiungo il pieno recupero [illegible] Conte».

**La preoccupa avere molti uomini impegnati col Mondiale?**

«No, perché ho giocatori seri e lo si è visto due anni fa quando tirarono alla morte pur avendo un Europeo da disputare. Chi non li ha deve preoccuparsi perché potrebbero ti[illegible] indietro il piede».

**Una definizione della Juve?**

«La squadra più f[illegible] del [illegible] Lo dico sempre [illegible] mie squadre. La nostra forza è nelle motivazioni, il segreto dei successi. Pure a Kosice, nell'ultimo impegno stagionale, abbiamo dato l'anima per vincere».

**La squadra più forte del mondo ma [illegible] più d'Europa.**

«Ai ragazzi ho detto con [illegible] battuta che è stata [illegible] fortuna perdere la Coppa perché altrimenti non avrei avuto niente da chiedere quest'anno. Una partita persa non cancella in noi il senso di forza che ci hanno [illegible] tutte le vittorie: [illegible] se l'anno [illegible] [illegible] per obiettivo il campionato, questa volta, di fronte [illegible] una scelta, metto al primo posto [illegible] riconquista dell'Europa».

**Perché in Italia sarà più dura?**

«Il campionato misura davvero il valore di una squadra. [illegible] non mi spavento: in [illegible] sembriamo sempre tutti forti e poi...».

**Ci sarà di nuovo il Milan.**

«Perché c'è Capello. Aggiungo il Parma, la Lazio che ha comprato bene e l'Inter, anche se non arrivasse Ronaldo. Lui può spostare gli equilibri solo [illegible] ha una squadra forte attorno a sé. Non [illegible] sono giocatori che da soli fanno vincere [illegible] molto [illegible] quanto [illegible] è creato su Ronaldo [illegible] merito dei procuratori».

**Neppure Baggio è decisivo: non c'è un grande club in Europa che l'abbia voluto.**

«Il Parma non l'ha preso per ragioni tecniche, c'è chi può averlo giudicato troppo caro. Baggio lo devi prendere se vuoi costruire una squadra [illegible] a lui, se pensi di sfruttarlo col turnover [illegible] in [illegible] ruolo defilato [illegible] meglio lasciar perdere. E forse qualche grande club non se l'è sentita di puntare tutto su un uomo».

**Marco Ansaldo**

Marcello: l'Europa è il nostro vero obiettivo

Fabio: non ho visto alcun giocatore sazio di vittorie

**MILANELLO**

[illegible]ESSA ai cancelli. Sole a picco. Buffet sotto il pergolato. Sponsor e vip all'arrembaggio. Tifosi adoranti. Striscioni, cori, un'ovazione a ogni giocatore che [illegible] affaccia. Kluivert, Ziege, Cruz, Ba, Bogarde, Maini, Taibi. I nuovi, soprattutto. Sono undici: una squadra. Si stappi pure champagne, per celebrare il battesimo del Milan rifondato, [illegible] alle condizioni dettate da Fabio Capello: dopo il primo allenamento, e prima del secondo. Fabio, Fabio invocano i fedelissimi. Eccolo, il signor scudetto. Abbronzato, concentrato, determinato. Ha lasciato Madrid in largo anticipo (due anni) pur [illegible] lanciarsi, anima e mascella, all'attacco [illegible] Juventus, all'inseguimento di un passato forse troppo grande per [illegible] riscritto in tempi brevi, [illegible] proprio questo è il senso della sua missione, misurarsi, sfidarsi, sempre di più.

«Li ho guardati negli occhi uno per uno, i giocatori. Non [illegible] occhi di gente sazia, arrivata. Buon segno». La tensione è quella giusta, si affrettano a precisa[illegible] [illegible] collaboratori, Silvano Ramaccioni, Italo Galbiati, Giorgio Morini, Gigi Balestra [illegible] Feli[illegible] Di Biasi, il preparatore che si era portato a Madrid [illegible] che ha imposto come successore di Vincenzo Pincolini. Morini ha lavorato [illegible] Tabarez: «Sono diversi in tutto, il Maestro e Fabio. E diverso, fidatevi, [illegible] stato anche il loro primo giorno. Come impatto, come intensità». «Sono contento di essere tornato, spiega Capello. Molto contento. [illegible] [illegible]to più maturo, più temprato. L'esperienza di Madrid, il Real, un [illegible] all'estero, le polemiche, le vittorie, mi ha arricchito. Ringrazio Berlusconi [illegible] la società per l'organico che mi hanno affidato. E' quello che volevo. Ci è sfuggito soltanto Figo, ma su Ba, garantisco io, lo marcavo da ottobre, lo volevo al Real».

Capello non si nasconde. Come il presidente, vuole tutto, [illegible] subito. «Siamo competitivi, non dobbiamo aver paura [illegible] nessuno. Nemmeno della Juve campione. Nemmeno di Ronaldo. [illegible] giocheremo le coppe europee, e questo, credetemi, oltre che una felice costante dei miei inizi, al Milan [illegible] al Real, sarà un vantaggio: soprattutto nella stagione [illegible] Mondiali». Parla a scatti, attento [illegible] non pestare mine. «Leonardo? [illegible] arriva, bene. Se non arriva, pazienza. Il modulo? Proverò la difesa a tre, ma non mi pongo limiti: andasse male, di scorta ci sono sempre il 4-4-2 e il 4-3-3. Mai fossilizzarsi». [illegible] ritiro di Franco Baresi è una tappa obbligata: «Uno così, [illegible] ogni cent'anni. Detto questo, credo in Cruz [illegible] nella prospettiva di forgiare [illegible] difesa [illegible] [illegible] solida: dipenderà, anche, dal filtro del centrocampo. Ho in testa un Milan straripante sul piano fisico e in grado, tecnicamente, di appagare i palati più esigenti».

Yesman, capo del personale, sergente [illegible] ferro. Quante ghiene hanno dette, e scritte, dal 1991 a oggi. Capello sorride: «Ho sempre tirato dritto per la [illegible] strada. [illegible] mio primo Milan era già forte dentro, solo che, fuori, pensava di non esserlo più. Mi bastò riattaccare la spina, il resto venne da [illegible]. Fondamentali sono i giocatori. L'allenatore deve metterli [illegible] condizione di rendere al [illegible]: c'è chi ci riesce e chi no. Detesto la figura del tecnico demiurgo. Accetto la sfida, ma non il ruolo di salvatore della patria. E se esigere rispetto per la maglia che [illegible] indossa, e per la società che ti paga, significa passare per sergenti di ferro, ebbene, nessun problema». E Savicevic? «Mi è sempre piaciuto, quando giocava. Ma quanto ha giocato? Caro Dejan, è giunto il momento di dare tutto».

Nega, Fabio, di aver seguito i rintocchi del cuore, il richiamo della foresta milanista: «Con un altro presidente, a Madrid sarei rimasto volentieri». Una mezza verità, una mezza bugia. Evita la trappola delle clausole gallianesche, dipinge la concorrenza con tinte forti, umane, la Juve, l'Inter, la Lazio, il Parma, la Roma, [illegible] senza spocchia dico Milan, perché siamo forti e uniti, perché [illegible] presidente mi ha garantito che ci starà vicino». Prima amichevole, il 24 luglio [illegible] Monza. Intanto, si sgobba. Due allenamenti [illegible] giorno. Lavoro duro, lavoro [illegible]. Per Capello, acquisti alla mano, «il campionato italiano è tornato [illegible] essere [illegible] primo in Europa». Casualmente, quando allenava il Real, il campionato più prestigioso [illegible] quel[illegible] spagnolo. Nessuno è perfetto. La minestra riscaldata si riaffaccia tra [illegible] macerie lasciate da Tabarez [illegible] Sacchi. Cinque scudetti in sei stagioni: questo è Capello, [illegible] questo il suo marchio di fabbrica. Sinceramente: a noi non sembra poco.

**Roberto Beccantini**

# Il Cavaliere al Milan: vai e vinci

## *«Capello è caviale, non minestra riscaldata»*

[illegible]

DAL NOSTRO INVIATO

Vincere. Una missione alla quale [illegible] Milan, questo Milan di confine tra leggenda [illegible] cro[illegible] ricostruito dalle fondamenta, imbottito del tritolo di Weah e Kluivert, non può sottrarsi. Silvio Berlusconi parla forte. Tocca le corde del cuore [illegible] della fede, si sofferma, voluttuosamente, su termini impegnativi co[illegible] esempio [illegible] modello, un po' monarca [illegible] un po' papa. Alla squadra ha rivolto la stessa orazione che pronunciò nell'estate del 1991, in bilico fra [illegible] penultimo Sacchi e il primo Capello: siete i più forti, nulla [illegible] [illegible] potranno sconfiggervi se solo vi applicherete con classe e fermezza.

Quella che comincia è un'altra avventura, affascinante, misteriosa, dopo dieci anni di trionfi, in Italia e nel mondo, [illegible] che, «per quello che abbiamo conquistato all'estero, meriteremmo un distintivo speciale, [illegible] Giro d'onore fra i tifosi osannanti, lui [illegible] Fabio Capello. Fischi [illegible] Galliani. Promesse, fioretti e [illegible] gran voglia che il Milan, cancellato il crollo fisiologico della scorsa stagione, ritorni là dove gli compete, «perché il Milan ha qualcosa di diverso, [illegible] un esempio, un modello, anche per le [illegible] battaglie di libertà [illegible] democrazia (!)». Berlusconi frigge: «Figuratevi che cosa avrebbe urlato il coro dei moralisti, se, a quelle cifre, Ronaldo lo avessimo preso noi». Fissa Capello: «Caviale [illegible] champ[illegible]e, altro che minestra riscaldata. E poi, questo signore, non [illegible] Ronaldo eppure ha vinto lo stesso». Alé.

La [illegible] rosa gli piace, la [illegible] «da» Milan. Anche [illegible], dopo vent'anni, non ci sarà più Franco Baresi: «Il capitano. L'immenso. Per me, il più grande centrale di tutti i tempi. Ricordo campionati interi [illegible] errori. Il testimone passa a Paolo [illegible], l'aria da cucciolo, il nuovo capitano. A Franco abbiamo affidato il settore giovanile. Potrà contare [illegible] Tassotti, un altro immortale, allenatore [illegible] la Primavera. Sogno sempre un Milan italiano, se non, addirittura, lombardo. Il vivaio, per noi, rimane un caposaldo. Ma il calcio è cambiato. E dobbiamo tenerne conto». Mai [illegible] Milan, nella sua storia, aveva toccato picchi così multinazionali. La rifondazione passa attraverso tre pilastri: la società, gli appetiti [illegible] vecchia guardia, sfoltita [illegible] ricaricata, i nuovi. Berlusconi si coccola Savicevic, confessato in una saletta periferica. Patti chiari, però: «Giochi come [illegible] non privilegi soltanto la Nazionale, si faccia trovare sempre pronto. Gliel'ho detto. Me l'ha promesso. Il suo contratto scade fra un anno, c'è la volontà di allungarglielo, dipende da lui». Tutti sognano, anche [illegible] Cavaliere: «Mi piacerebbe che il calcio tornasse a essere spettacolo, divertimento, come Italia-Brasile. Di recente, l'aspetto atletico [illegible] preso il sopravvento. Anche troppo, per i miei gusti. Abbiamo attrezzato il Milan per essere competitivo su tutti i fronti, fisico e tecnico. Kluivert, Ziege, Bogarde: sì, più [illegible] guardo più [illegible] fido. L'impresa che attende Capello [illegible] [illegible] semplice. Ho uno squadrone, mi ha detto. [illegible] credo. E non chiamatelo salvatore della patria. Ce ne [illegible] già troppi, in giro».

L'operazione Vieri, adesso. Berlusconi la affronta [illegible] petto: «La trovo moderna e coraggiosa, in linea con la globalizzazione del mercato. Fosse rimasto, Vieri avrebbe preteso un ingaggio almeno triplicato, cosa che avrebbe fatto "saltare" tutti gli equilibri interni. Meglio Inzaghi, allora, un [illegible] che, personalmente, reputo difficile da marcare. Certo, delle volte ci penso: la Juve aveva Vialli, Ravanelli e Vieri, tutti pesi massimi, e li ha [illegible] via». Un accenno [illegible] Sacchi. Testuale: «Arrigo è ancora "dirigente" [illegible] Milan». Nel [illegible]so che è [illegible] libro paga fino al 1998. «Quello che è stato, è stato. Rocco vinse con il Milan, lo lasciò, tornò, rivinse. Sacchi non ce l'ha fatta. Tocca a Capello». Rifondazione. [illegible] [illegible] una parola magica, è un progetto, o meglio: un ordine. [fro. be.]

DA BARESI A [illegible]

**MILANO.** Dopo il raduno [illegible] Milanello, [illegible] i primi due allenamenti della stagione, il nuovo Milan (tredici stranieri) è stato ufficialmente presentato ieri sera, al Filaforum [illegible] Assago, fra diecimila tifosi in delirio.

[illegible] clou dello show, condotto da Natalia Estrada e Claudio Lippi, è stato il solenne passaggio della fascia [illegible] capitano tra Franco Baresi e Paolo Maldini, celebrato da Silvio Berlusconi in persona.

Inoltre, [illegible] stata fatta salire al cielo la gloriosa maglia numero sei di Baresi, che nessun milanista indosserà più.

«La conserveremo come qualcosa di sacro e intoccabile», ha dichiarato Berlusconi, non [illegible] commosso dello stesso Baresi.

Le migliaia di tifosi hanno dedicato al loro *Piscinin* (piccolino) cinque minuti d'applausi. Ovazioni anche per Roberto Baggio, applaudito dallo stesso presidente (meno da Galliani). Molti i vip in platea, in un mare di rossonero [illegible] rossoneri, di ieri [illegible] [illegible] oggi: il sindaco [illegible] Milano Gabriele Albertini, Roberto Formigoni, presidente della regione Lombardia, lo stilista Ottavio Missoni. [r. c.]

Telenovela infinita: il Codino piace agli inglesi e gioca al rialzo

# Baggio, spunta il Derby

## *Gazzoni deluso: lo credevamo nostro*

**MILANO.** Rispetto a Roberto Baggio, Gabriel Batistuta ha almeno fissato una scadenza: «arrivo questa sera a Roma Fiumicino». Ed è probabile che, al [redacted] doganale, trovi Vittorio Cecchi Gori in persona. Buon divertimento. Viceversa, sul Codino ce n'è sempre una. Martedì sera, Milan e Bologna avevano trovato l'accordo (sei miliardi). Giuseppe Gazzoni Frascara aveva discusso con il giocatore [redacted] i [redacted] lui procuratori, Vittorio Petrone e Antonio Caliendo. Per l'annuncio, tutti a Milanello, ieri [redacted] mezzogiorno, in occasione del raduno del Milan. Ma all'ultimo momento, contrordine. Niente annuncio. E, da parte del Codino, nessuna conferenza. Il Bologna, [redacted] Bologna, formalizzava l'offerta (un contratto biennale, a tre miliardi netti [redacted] stagione, con un'opzione per il terzo e clausola liberatoria dopo il primo), Robi Baggio, a Milanello, [redacted] allenava, si macerava, telefonava, rinviava.

Derby County ci cova. Ecco la novità. Dopo Stefano Eranio, la società inglese vuole l'artista [redacted] tutti i costi e, per questo, [redacted] tornata alla carica. Sei miliardi al Milan, 5,3 a lui (a stagione, con possibilità di andarsene dopo la prima) e un posto garantito. E così, mentre i tifosi del Milan gli dedicavano struggenti nenie, «resta [redacted] noi, Roberto Baggio, resta con noi», e Paolo Maldini garantiva di averlo trovato sereno [redacted] intenso, «dovevate vedere come, in allenamento, tirava il gruppo. Sono sincero: spero che rimanga», il piccolo Amleto continuava a sfogliare la margherita: «Sono decisioni importanti, devo parlarne con mia moglie. Il mio obiettivo sono i Mondiali, sì, c'è il Bologna, e c'è anche [redacted] Derby County; d'altra parte [redacted] [redacted]o sentimentale, mi sento legato al Milan. Il quale Milan non farà le coppe europee, ma [redacted] sempre il Milan. Cercate di capirmi. Non è questione di soldi. Se, [redacted] dicono, fossi un mercenario, mi sarei trasferito in Giappone da un pezzo. Lì sì che mi avrebbero ricoperto d'oro».

Tutto e il contrario di tutto, insomma. Il presidente del Bologna ci [redacted] rimasto male. Lo aveva definito un mito, una bandiera. Il Milan attende gli eventi, sornione. Prima di pranzo, Silvio Berlusconi si era espresso in questi termini: «Tutti voi sapete quanto io stimi Roberto. Purtroppo, il calcio d'oggi, così atletico, così rude, [redacted] nella sua direzione. Roberto è fantasia, estro. Lampo, non tuono. Ha bisogno [redacted] una squadra che gli affidi la bacchetta, merita [redacted] posto da titolare, merita, soprattutto, di [redacted] il fulcro del gioco. Il Milan ha scelto altre strade: non soltanto la forza, non solamente la qualità. Ma se resta, ne saremo lieti. Il suo contratto scade nel 1998».

E Capello? «Con Baggio parlai per telefon[redacted] ai primi [redacted] giugno. Fui molto chiaro. La società ha deciso di voltare pagina. Se trovi una soluzione di tuo gradimento, fai pure. Nello stesso tempo, se non la trovi o decidi di rimanere, [redacted] ti prometto e non ti escludo niente: partirai con gli altri, alla pari».

Nel pomeriggio, Petrone e Caliendo hanno incontrato Jim Smith, manager del Derby County, ricavandone la solita, favorevole, impressione (un classico). In serata, Baggio ha partecipato, con la squadra, allo show del Filaforum, milanista (per ora) a tutti gli effetti, con il Derby favorito sul Bologna all'ultimissimo fixing. Sempre in serata, uscita congiunta di Petrone & Caliendo: «Ci prendiamo quarantott'ore di riflessione». Umile opinione di chi scrive: decidetevi, non ne possiamo più. [ro. be.]

ULTIMI GIORNI DI VACANZA

**Ronaldo, legionario [redacted]**

**ORLANDO.** Si avvicina per Ronaldo martedì 22, giorno [redacted] cui la Fifa dovrebbe confermare la destinazione interista. In attesa [redacted] presentarsi a Simoni, l'asso brasiliano [redacted] [redacted] dilettato sfilando, in compagnia della fidanzata Susana, negli Studios Disney in costume da antico romano.

Perquisizioni

## Coinvolti altri club di serie A?

**TRIESTE.** Si sta allargando [redacted] potrebbe interessare anche note società di serie A l'indagine che la Guardia [redacted] Finanza di Trieste ha avviato sulle irregolarità nella cessione [redacted] nell'acquisto di calciatori. Durante le perquisizioni effettuate martedì nelle sedi di cinquanta società (tra cui Lazio, Udinese, Bari, Lecce [redacted] Cagliari) che avevano avuto passaggi di giocatori sotto la fallita gestione della Triestina ('88-94), il Nucleo di Polizia Tributaria ha sequestrato documentazioni che riguardano anche i rapporti con altre squadre.

A spingere i finanzieri a [redacted] limitare l'azione operativa alla ricerca di riscontri riguardanti l'inchiesta sul fallimento della Triestina, è stato il fatto che in talune delle società perquisite sono state trovate scritture private oppure convenzioni che modificano i contratti presentati in Lega e che, evidentemente, sono simili [redacted] quello per solito adottate dalla Triestina. E pertanto ritenute irregolari.

Si tratta di una «negoziazione sommersa», in taluni [redacted] utilizz[redacted] anche per eludere norme federali per quanto riguarda la reale proprietà dei giocatori, ma che, in ogni caso, secondo la Guardia [redacted] Finanza porta [redacted] veri [redacted] propri falsi [redacted] bilancio.

Sui nomi delle nuove società coinvolte, la Finanza per ora mantiene il riserbo, anche perché il materiale raccolto [redacted] stato consegnato alle Procure competenti per le varie sedi. Alla Tributaria fanno rilevare che anche per quanto riguarda le nuove squadre indagate, nei trasferimenti sospetti non risultano coinvolti giocatori particolarmente noti. Per il filone-Triestina [redacted] più conosciuto è Milanese, trasferitosi a [redacted] tempo dalla Massese e che attualmente è in forza al Parma.

Passato dopo 15 anni alla Lazio, saluta gli amici della Samp con una pagina sul «Secolo XIX»

# Mancio, i campioni hanno un cuore

COME l'oleificio Bertolli, anche Roberto Mancini ieri aveva una pagina pubblicitaria sul «Secolo XIX», il quotidiano di Genova che dopo 15 anni non è più la [redacted] città perché si [redacted] trasferito alla Lazio. Di pubblicità i calciatori ne ottengono a profusione dai giornali, e gratis. Però Mancini, ragazzo dalle soluzioni sorprendenti, stavolta l'ha ottenuta [redacted] maniera istituzionale: ha concordato con il quotidiano il messaggio che voleva fosse pubblicato [redacted] ha staccato l'assegno per una decina [redacted] milioni, molti meno di quanti sarebbero serviti a un inserzionista che non fosse stato il capitano della Samp. Non bastandogli le parole, Mancio ha scelto [redacted] forma pubblica e scritta per fissare l'addio al mondo nel quale arrivò tanto giovane che no[redacted] poteva guidare una macchina e il baffuto Totò Vullo lo scortava come [redacted] carabiniere giù dalla collina [redacted] Bogliasco fino a casa perché non si perdesse [redacted] qualche [redacted] malandrina. «Ho voluto dire ciò che provo - ha spiegato - anche per non dovermi ripetere nei prossimi mesi. La nostalgia finisce qui».

Il messaggio è semplice: in alto ci [redacted] i nomi dei compagni da abbracciare, al centro due frasi composte in un carattere da biglietto nuziale («Auguri cara Samp. Rimarrai nel mio cuore»). E, più sotto, l'elenco delle persone indimenticabili della società che per lui è stata una famiglia: come Pinuccia la segretaria, il ragionier Traverso, Giulio il factotum, Boso il magazziniere, che all'anagrafe di Genova risulta Claudio Bosotin, [redacted] nei primi giorni manciniani era un capo degli ultrà, poi Paolo Mantovani lo assunse con il capestro del licenziamento alla prima rissa sugli spalti.

Se è vero che con Mancini se ne va uno degli ultimi calciatori simbolo (e per ragioni non tutte romantiche visto quanto percepisce dalla Lazio), l'ammainabandiera del doriano dimostra che nel calcio [redacted] volte resistono i sentimenti. La pagina di Mancini ne contiene due: l'affetto per il mondo in cui ha trascorso metà della [redacted] vita, e l'antipatia per Enrico Mantovani, il giovane presidente figlio dell'uomo che lo comprò dal Bologna e gli rimase vicino come un padre.

Tra i due, quasi coetanei, non c'è [redacted] stato feeling e anche così si spiega il divorzio: l'ultimo sgarbo, secondo l'attaccante, è che Mantovani jr non manterrà la promessa di ritirare dalla Samp la maglia n. 10, per 15 anni [redacted] sua. Perciò tra i 36 nomi ricordati nell'annuncio l'Enrico non c'è. «Me ne sono dimenticato», s'è giustificato Mancini con un colpo di tacco perfido. Uno dei [redacted].

**Marco Ansaldo**

SERIE B

Promosso con il Monza, torna fra i cadetti 30 anni dopo e sempre con il primo amore

# Radice, la primavera del patriarca

## *«Toro favorito, Lentini sarà l'esempio per tutti»*

Trent'anni dopo. Gigi Radice, classe '35, riparte oggi dalla serie B e sulla panchina del Monza, [redacted] stessa che gli consentì [redacted] dimostrare, giovanissimo, [redacted] avere la stoffa per diventare il futuro allenatore del Toro-scudetto, la prima squadra italiana ad avere usato il pressing all'olandese, del Cagliari di Gigi Riva, del Milan, dell'Inter, del Bologna, della Roma, ancora del Cagliari e infine della Fiorentina dei Cecchi Gori.

**Radice, che effetto le fa riprendere p[redacted] mano la squadra della sua città?**

«E' incredibile come vola il tempo. Avevo trentadue anni quando cominciai ad allenare, proprio [redacted] i brianzoli. Erava[redacted] in C e fummo promossi. Poi, dopo un campionato in B, [redacted] una breve parentesi in C con il Treviso, tornai a Monza per altre due stagioni fra i cadetti, una categoria che ho frequentato anche con Cesena, Bari e Genoa. E con i rossoblù ho ricevuto l'ultima batosta».

**L'esonero fu duro da digerire. Dicevano che, senza calcio, lei fosse come un leone in gabbia. E' vero?**

«Ero andato in pensione. Non mi sentivo vecchio e pur sapendo che è giusto lasciare spazio ai colleghi più giovani, soffrivo. Poi, a torneo in corso, il Monza ha avuto bisogno di me ed ho cercato di rendermi utile. Ce l'abbiamo fatta a centrare la promozione. Mi hanno confermato e adesso mi rituffo con entusiasmo nel mio mondo».

**E' un Monza di passaggio in B o ha i mezzi per restarci?**

«L'interessamento del Milan [redacted] nostri confronti non riguarda solamente il settore giovanile dove potrà lanciare e riprendere i migliori fra qualche anno. Dal club rossonero [redacted] arrivati anche l'attaccante Campolonghi e il difensore Zanetti. Così abbiamo un organico rinnovato, tutto da scoprire. Non ci presenteremo [redacted] il vestito della festa, ma con abiti da lavoro. La salvezza è il nostro primo traguardo. Nel ritiro di Brentonico potrò provare due stranieri di colore, un comunitario ed un extracomunitario di cui rivelerò i [redacted] al raduno».

**Quale serie B ritrova?**

«Non la conoscevo più quando guidai [redacted] Genoa e non ho fatto in tempo a conoscerla bene ora. Quella genovese [redacted] una piazza difficile, c'è molta tensione. Neppure quest'anno Spinelli ho ottenuto la sospirata promozione. E' [redacted] campionato lungo, con tutte le squadre allenate benissimo da tecnici emergenti, ambiziosi, scatenati, che ti aggrediscono sul piano fisico e rendono bella [redacted] incerta la corsa alla serie A».

**C'è una fascia alta, con quattro favorite?**

«Difficile fare un pronostico. Forse [redacted] potrà alla fine del girone [redacted] andata, ma le sorprese non finiranno al giro di boa. Può succedere di tutto. E' un campionato-roulette. Il Lecce e l'Empoli [redacted] l'esempio di come una [redacted] promossa in B possa compiere un'impresa straordinaria entrando in volata nel poker per salire in [redacted] A. E chiaro che in pole position bisogna mettere le quattro retrocesse, in particolare il Perugia e il Cagliari».

**Il Toro di capitan Lentini e Minotti sarà protagonista?**

«Si merita questo ruolo. E' una squadra simpatica a tutti e [redacted] auguro di cuore di compiere un salto di qualità per tornare subito nella massima divisione. Ha preso elementi [redacted] valore. Lentini era un ragazzo quando lo lanciai undici anni fa in serie A, ora è un [redacted]. Torna nella sua città per il rilancio di un'immagine che ha avuto [redacted] che poi ha perso. Dovrà essere un esempio per i suoi compagni sotto l'aspetto [redacted]. Così come il libero Minotti sarà una guida in campo».

**In che misura i nuovi stranieri arricchiscono la B?**

«Se debbo essere sincero, non ci [redacted] i veri fenomeni. Più che i giocatori già conosciuti mi interessano le forze fresche, piene di energie da spendere in un campionato che ha nel [redacted] indiavolato [redacted] nell'entusiasmo generale gli argomenti più spettacolari».

**[redacted] Bernardi**

| SOCIETA' | ALLENATORE | ETA' | [illegible] |
|---|---|---|---|
| MONZA | RADICE | 62 | confermato |
| [redacted] | SALVEMINI | 55 | [redacted] |
| PERUGIA | PEROTTI | 51 | [redacted] |
| [redacted] | ODDO | 50 | confermato |
| ANDRIA | PAPADOPULO | 49 | confermato |
| CAGLIARI | VENTURA | 49 | nuovo |
| TREVISO | BELLOTTO | 48 | nuovo |
| ANCONA | GIORGINI | 46 | nuovo |
| VERONA | CAGNI | 47 | confermato |
| TORINO | SOUNESS | [redacted] | nuovo |
| VENEZIA | NOVELLINO | 44 | nuovo |
| FOGGIA | CASO | 43 | [redacted] |
| RAVENNA | SANDREANI | 43 | [redacted] |
| [redacted] | COLOMBA | 42 | [redacted] |
| PADOVA | PILLON | 41 | nuovo |
| CASTELSANGRO | JACONI | 41 | confermato |
| LUCCHESE | DE CANIO | 39 | nuovo |
| CHIEVO | BALDINI | 38 | nuovo |
| SALERNITANA | ROSSI | 35 | nuovo |
| PESCARA | VISCIDI | 35 | nuovo |

# Lentini, autografi per i tifosi

## *Oggi, con Minotti, ai botteghini*
## *Già venduti 4300 abbonamenti*

**TORINO.** Minotti verrà presentato oggi alla stampa alle 12,30 in sede, poi, dalle 15 alle 16, insieme con Lentini firmerà autografi davanti ai botteghini dell'ufficio abbonamenti in via Spallanzani [redacted] dove ieri pomeriggio il presidente Vidulich [redacted] il suo staff al completo hanno ringraziato alcune centinaia di tifosi. E sono stati ricambiati con ben 1200 tessere (superata quota 4300) [redacted] Vidulich ne sogna 15 mila (e [redacted] Vialli [redacted] bel [redacted]gno proibito, lontano dalle nostra portata») e ritiene che il nuovo Toro possa presto riconquistare la fiducia della sua gente: «C'è entusiasmo in società e, dopo i periodi bui, i tifosi rispondono sempre alle aspettative. Insieme saremo più forti. Puntiamo a vincere il campionato [redacted] B, giocando [redacted] molta umiltà e affrontando ogni gara [redacted] [redacted] finale, e vorremmo divertirci il più a lungo possibile in Coppa Italia».

Souness ieri ha incontato Camolese, Vieri [redacted] Sguazzero. E' soddisfatto [redacted] [redacted] che, per ora, non verrà allargata (l'ipotesi Silenzi è remota). C'è da sistemare [redacted] Florijancic [redacted] Karic per tesserare Sandor. A parte Lentini e Minotti, Vidulich giudica Bonomi il colpo più azzeccato. E rivela che è un vero [redacted] Toro: «Quando ha saputo che [redacted] granata ha pianto». [b. b.]

L'altra Italia. Quella dello sport. Che si fa onore. In un grande film.

**In edicola, con la rivista, un'antologia completa delle più grandi vittorie italiane.**

**Prima visione assoluta.**

Un esclusivo film documento.
Le immagini, i volti, i fotogrammi, ma anche le emozioni, i ricordi, l'orgoglio dell'Italia che vince. Un cast di eccezione: i grandi campioni azzurri nelle varie discipline, dal calcio al ciclismo, dal pugilato al basket, dall'atletica all'automobilismo, dalla pallanuoto alla scherma, dal motociclismo allo sci, dal canottaggio al tennis... Un'opera assolutamente inedita, realizzata appositamente per i lettori de Il Borghese. Un affresco straordinario di una delle molte Italie che sanno ancora farsi valere, quella di Dorando Petri, di Coppi, Bartali, Livio Berruti, di Tomba, della nazionale di Vittorio Pozzo e di Bearzot, di Klaus Di Biasi, di Sara Simeoni, Menichelli, Mennea, dei fratelli Abbagnale...
Un video [redacted] collezione in due puntate consecutive, di eccezionale interesse non solo per gli sportivi o i tifosi. **Da non perdere.**
**In edicola, con Il Borghese,**
**[redacted] prima videocassetta**
**al prezzo speciale [redacted] 11.900 lire.**

**In edicola.**
**In esclusiva con**
**il BORGHESE**
**VIDEOTECA**

Ciclismo: retrocesso l'ucraino Outschakov, vittoria a tavolino per il francese

# Desbiens ringrazia i giudici

## *Oggi riposo, domani crono*

PERPIGNAN
DAL NOSTRO INVIATO

L'undicesima tappa del Tour propone, all'epilogo, uno sprint con squalifica. Si presentano al traguardo in tre: un italiano, Finco, che a dodici chilometri dal traguardo è la svigna; un ucraino, Outschakov, e un francese, Desbiens, che gli si uniscono in fuga. Finco apre l'attacco velocistico e si brucia. Outschakov carica, prende la testa, resiste al ritorno di Desbiens. Però, l'ucraino che se non s'ammala ci mette tanta di quella birra che deraglia dalle proprie linea, importunando Desbiens nel pieno delle sue funzioni. Ammettiamolo, non è uno sprint signorile, ma è duello di mammole a confronto di certe volate cui i più rudi bucanieri della specialità spellano vivi. Che fa la giuria, ci medita sopra? Macché: vada immediatamente la vittoria alla Francia. Desbiens timido («Ah, primo? Che piacere») ringrazia. Finco da terzo è promosso secondo. Outschakov non fa in tempo a dichiarare «Mi viene da piangere dalla gioia», ché scoppia a piangere dolore. Jalabert durante la fervida e tardiva caccia ai tre rischia di perdere le ruote, insegue e si riaggancia. La botta pirenaica gli fa ancora un po' male. E poi?

Poi, giunto alla metà del cammino ed è il campione che dovrà illustrarlo, il Tour si riprende fiato e si prepara alla prima cronometro di domani (55 chilometri). L'offensiva anti Ullrich si apre dunque con una prova che in suo vasto repertorio ciclistico. Ullrich è il miglior cronoman in gara e il fatto che domani la strada si offra agli specialisti, e allo stesso tempo non neghi agli scalatori, rallegra fino a un certo punto gli del giovane tedesco: abbiamo visto ad Andorra come le salite lo spaventino.

Per quanto Pantani e Virenque possano reggere il colpo, la loro zona di riscosse comincia sabato con l'Alpe d'Huez e si conclude lunedì con l'arrivo a Morzine. Tre giorni di montagna in cui dovrebbero non soltanto annullare il distacco da Ullrich, conquistare un tetto che li al riparo dalla cronometro della ventesima tappa (63 chilometri e pianura). Considerate le qualità e la condizione della Maglia Gialla, l'idea di un'impresa del genere, non induce al pianto, provoca il sorriso. Alla domanda: chi può togliere a Ullrich il primato, segue una risposta corale: esclusivamente Ullrich. O si autosgonfia e molla sulle rampe dell'Alpe Huez e di Courchevel o avremo lotta per il secondo posto ai Campi Elisi.

Vi è, però, un'obiezione (seppur minima, piuma d'obiezione) da muovere, e riguarda il terreno sul quale Jan ha malmenato la concorrenza. L'ultima salita della Luchon-Andorra era più favorevole ai pedali d'un potente passista ascensionale che a quelli d'un puro grimpeur. Scalando l'Arcalis, il grimpeur puro, Pantani, non ha trovato né lo scatto per rispondere a Ullrich né, dopo, il cambio di velocità per piantare Virenque. Può darsi che Pantani, terzo e secondo sui Pirenei e quindi già prodigioso se si tien conto delle sventure capitategli, abbia ancora bisogno di mesi per un completo riassestamento; può anche darsi, e lui non lo esclude, che lanci gli ritorni affilata sulle Alpi. Rivolti al premier teutone i doverosi omaggi, consegnati a Pantani i più sinceri complimenti, aspettiamo di conoscere i prossimi risultati di Olano e di Rijs. Il falso Indurain andrà in giornata dal medico: gli necessita un rincuorante verdetto. Se esiste un elisir d'alta quota, s'affrettino a somministrarglielo.

Tre vittorie di tappa, due Cipollini, una Minali, il risveglio di Casagrande bravo ad Andorra e il pantaniano quinto posto in classifica sono il frutto che il ciclismo italiano raccoglie alla fine della prima parte del Tour. Le cadute e relative conseguenze hanno stretto all'abbandono Gotti, Cipollini e Bartoli. Rebellin s'è dimostrato e speranza: infetti delude sempre. Una crisi p l'ha inabissato a 59'18" dal livello tedesco. Nardello e Conti tengono onorevolmente (non sono aquile) la quattordicesima e quindicesima posizione. Pretendevamo di più?

**Gianni Ranieri**

SECONDO

**Ordine d'arrivo** 11ª tappa Andorra-Perpignano (192 km): 1. Laurent Desbiens (Fra) 5h 05'05", 37,760 km/h; 2. Finco; 3. Outschakov (Ukr); 4. Moncassin (Fra) 18"; 5. Zabel (Ger); 6. Traversoni; 7. Baldato; 8. Andreu (Usa); 9. Baffi; 10. Pierobon; 11. Aus (Est); 12. Jlevens (Ola); 13. Tchmil (Ukr); 14. McEwen (Aus); 15. Dekker (Ola).
**Classifica:** 1. Ullrich (Ger) 60h 06'17"; 2. Virenque (Fra) 2'38"; 3. Olano (Spa) 4'46"; 4. Rijs (Dan) 4'53"; 5. Pantani 5'29"; 6. Escar (Spa) 5'46"; 7. Dufaux (Svi) 6'02"; 8. Camenzind (Svi) 7'00"; 9. Fr. Casagrande 7'20"; 10. Vasseur (Fra) 7'31"; 11. Lino (Fra) 7'41"; 12. Luttenberger (Aut) 8'02"; 13. Jimenez (Spa) 9'33"; 14. Nardello 10'01"; 15. Conti 10'20".
**Oggi:** giornata di riposo.

L'ucraino Outschakov (a sinistra) ostacola il francese Desbiens e sarà retrocesso

Ai Mondiali di Città del Capo un'altra medaglia per la Nazionale azzurra

# Tarantino, sciabola d'argento

## *S'arrende solo in finale al russo Pozdniakov*

CITTA' CAPO. Dopo la medaglia d'oro conquistata dalla Trillini nel fioretto femminile (al quale si è aggiunto il bronzo della Bianchedi), ai Mondiali di scherma è sfumato per un soffio il bis nella sciabola maschile, dove Luigi Tarantino si è arreso soltanto in finale al leader della specialità Stanislav Pozdniakov.

Il russo si è imposto per 15-12 sull'azzurro, che è giunto all'ultimo confronto superando in semifinale, con lo stesso punteggio, il francese Damien Touya. Quest'ultimo ha dunque conquistato la medaglia di bronzo a pari merito con il polacco Rafal Sznadjer, che nel penultimo turno è stato battuto da Pozdniakov (15-10).

L'altro azzurro Raffaello Caserta è giunto sesto, essendosi arreso ai quarti proprio di fronte al compagno di allenamento e amico Tarantino (14-15). Male gli altri due italiani in gara: Fornario è uscito già al secondo turno, mentre l'atteso Tonhi Terenzi, numero uno della nostra formazione, non è andato oltre gli ottavi.

Per i nostri scabolatori è comunque un buon risultato complessivo. Dopo la medaglia d'oro a squadre nei Mondiali '95 all'Aia e il bronzo olimpico ad Atlanta '96, la sciabola azzurra sembrava infatti entrata in un periodo di crisi profonda. Né l'arrivo del responsabile tecnico Dino Meglio era riuscito a dare una scossa all'ambiente. Proprio Tarantino si era lamentato del mancato intervento da parte della Federazione che invece aveva contribuito a creare in passato il caso Terenzi (l'azzurro allenato dal padre che però non è gradito alla Fis). Si spera «che questa medaglia possa rilanciare un settore che ha dato all'Italia campioni i Montano e Maffei.

Nel fioretto maschile, invece, ieri gli azzurri sono stati all'altezza delle tradizioni. Nessuno dei quattro italiani in gara è riuscito a raggiungere i quarti di finale. Al secondo turno sono saltati Cerioni, il campione olimpico dell'anno Puccini e Sanzo. Infine Crosta, l'ultimo superstite della formazione azzurra, è uscito di scena negli ottavi contro il cinese Wang. La medaglia d'oro è andata all'ucraino Golubitsky.

F1: incidente a Monza, illeso

# Ritorna Berger esce a 300 kmh

L'autodromo nazionale è impegnativo per vetture e piloti. In un circuito dove le medie sul giro avvicinano i chilometri orari, tutto viene messo alla frusta. E i rischi di uscite di pista e rotture sono sempre agguato. Ne sa qualcosa Gerhard Berger che ieri, durante i test della F1, è tornato al volante, dopo lo stop di oltre giorni provocatogli da problemi di sinusite tre interventi chirurgici. Per l'austriaco è stata una bella giornata: è finito fuori pista a 300 all'ora. «Poteva essere un brutto incidente - ha detto -, per fortuna sono andato sull'erba e ho avuto problemi e danni. Ma non è stato proprio un rientro molto facile».

Berger sta attraversando periodo fortunato, culminato la settimana con la tragica morte del padre in un incidente aereo. Ma, nonostante le difficoltà, il pilota non si è detto scoraggiato: «E' da molto tempo che sono in F1, ne ho viste e passate tante. Dunque non mi perdo d'animo. Sono un corridore e voglio continuare questa attività. Anche se contratto con la Benetton scade a fine stagione, ho buoni rapporti la squadra. A proposito, ho letto di un mio tuale incarico come manager per sostituire Flavio Briatore. No, voglio chiaro, sono un pilota, non ho parlato con il team svolgere un'altra mansione. Il obiettivo è di correre ancora per 2 o 3 stagioni. Di solito in questo periodo ci si preoccupa di cercare una sistemazione per la stagione successiva. Ma io non ho avuto né tempo né voglia di pensarci.

Berger, paura ma nessun danno

Interrogato sul connazionale Alexander Wurz che lo ha brillantemente sostituito in Benetton, Berger ha risposto laconicamente: «Sta facendo un buon lavoro, ma se vuole la F1 dovrà dare tutto stesso. Ha partecipato a tre gare. A Silverstone è salito sul podio, ma solo perché si ritirato molte vetture che erano davanti a lui». Un giudizio di parte perché Wurz ormai è ricercato da molte squadre e non faticherà trovare posto, magari anche per il seguito della stagione. Circa il futuro di Briatore, Luciano Benetton ha precisato ieri che sono previste variazioni all'attuale struttura manageriale del team. Ogni decisione, dunque, è casomai rinviata alla fine del campionato.

Per quanto riguarda i test, il miglior tempo ieri è stato ottenuto da Herbert con la Sauber che, prima rompere il motore, ha segnato 1'23"778, record ufficioso della pista, migliore di quello registrato martedì da Fisichella. I risultati cronometrici tuttavia non hanno per il momento una importanza definitiva. Tutte le squadre si preoccupano più di provare assetti e novità. E in questa situazione non mancate altre uscite pista e testa-coda fra le quali quelle di Alesi, Trulli e Ralf Schumacher.

Fra i più veloci Villeneuve con la Williams in 1'23"886. Il canadese ha compiuto ben giri, precedendo nella graduatoria Coulthard (McLaren) 1'24"150, R. Schumacher (Jordan) 1'24"404 e Alesi (Benetton) 1'24"447. In pista anche Tyrrell e Minardi ha fatto fare provino a Luca Badoer.

Giornata interlocutoria per la Ferrari. Schumacher (miglior passaggio 1'25"447) ha iniziato simulazione di gara, conclusa dopo soli due giri per una vibrazione provocata da un problema al cambio. Così il tedesco è stato fermo nel pomeriggio. I meccanici hanno cambiato tutto gruppo, compreso il . Stamane ancora sarà a punto e poi nel pomeriggio, V10 nuovo, un long-run. Può darsi che la squadra di Maranello si sia riservata di collaudare alcune novità, in privato, domani a Fiorano con Irvine. [r. m.]

SPORT FLASH

**ANTICIPO DICE NO.** Il gruppo Cecchi Gori, che ha l'esclusiva per la trasmissione della serie A la domenica dalle 19 alle 22,30, non è d'accordo sull'anticipo al sabato di una partita su Telo+2. Teme un «depauperamento» del prodotto.

**ITALIA.** Modificato il calendario dei ritorni tv del 1° turno: sabato 23 agosto alle 18 si giocherà Bari-Salernitana, lunedì alle 20,45 Torino-Como.

**5000** In tre giorni la Juventus già venduto 5000 abbonamenti, un ritmo da record. Il primato (35.839 tessere) nella stagione dopo il 23° scudetto. In quell'anno, dopo tre giorni, n'erano venduti 1945.

**MORATTI:** Massimo Moratti è sicuro: «Kanu arriverà fine settimana». Oggi (17,30) la squadra affronta Sarre la formazione locale (Promozione) nella prima amichevole.

**DEI** Toni Polster è il calciatore ancora in attività che ha segnato più gol (267 in 432 partite). Lo segue il redivivo Maradona (257 reti in 485 partite).

**ROMARIO IN** Il Valencia è pronto a cedere per 30 miliardi Romario che non vuole tornare in Spagna. Il prestito del giocatore al Flamengo è scaduto e il Valencia vuole rinnovarlo. Piuttosto cederà il giocatore.

**1ª.** L'Italia occupa sempre il posto nella classifica mensile per nazionali. Guida Brasile, seguito da Spagna, Danimarca, Romania e Germania.

**PERU** Per la Federcalcio inglese da quest'anno 5 incontri senza ammonizioni l'annullamento di un cartellino giallo.

Dominique Wilkins, 37enne stella della Nba, ha firmato un biennale con la Teamsystem Bologna.

**TRIS POPOLARE** Nella Tris di ieri a Varese (galoppo), combinazione vincente: 3-7-1. Ai 13.001 vincitori L. 404.100.

Rinviato per la foggiana l'appuntamento coi 2 metri

# La Bevilacqua a Nizza si ferma dopo gli 1,96

La grande festa per Antonella Bevilacqua oltre i metri è rimandata. La foggiana, che a Formia aveva sfiorato la misura, non ce l'ha fatta neppure a Nizza, fermandosi a 1,96 (passati alla terza prova, fatali i successivi 1,98) dopo aver superato grande disinvoltura, e sempre alla prima prova, le asticelle precedenti poste 1,84; 1,88; 1,92; 1,94. Peccato, perché Antonella i metri li ha nelle gambe, probabilmente per centrarli ha bisogno di essere meno sotto pressione (se ne parlando troppo) di pedana più elastica. D'altronde traguardo della Bevilacqua (ieri 4ª) è f ad Atene, dove misurandosi al meglio - e superando il i metri - potrebbe ipotecare il podio.

E' fallito anche il tentativo di record di Guerrouj sui 1500. Ma la colpa non è stata certo del marocchino che, a due «depri» forsennate dal ritmo proibitivo, ha praticamente fatto corsa solitaria, rinunciando a seguirle e avanzando sul proprio passo. Il suo risultato (3'30"32) è ottimo, a conferma di un talento e qualità che sono ancora completamente esplorate: quando Guerrouj centrerà il record, c'è da esser certi che poi aumenterà anche la sua sicurezza in gara.

Per un marocchino che comunque non tradisce, un altro che vive una stagione amara: si tratta di Hissou il cui rendimento non è più quello dell'anno ed anche ieri ha subito una pesante sconfitta sui 3000, vinti dall'algerino Belaout in 7'31", restando addirittura fuori dal podio. Da segnalare infine vittoria nell'asta del russo Tarasov, che da ieri è 5° uomo al mondo ad aver superato i metri.

DALLA RICERCA
BRACCO

FRILIVER® Energy

INTEGRATORE
ENERGETICO
IN FARMACIA

COMUNICATO PER GLI ABBONATI A

LA STAMPA

RACCOLTA JUVECENTUS

Per informazioni o richieste di arretrati
di schede o videocassette

telefonate dal lunedì al sabato
dalle ore 8.30 alle ore 19.30 al

Numero Verde
1670-11959

# DOMANI 18 LUGLIO

# TIM DAY

*dimostrazione con personale specializzato*
*graditi gadget a tutti gli acquirenti*

ATTIVAZIONE IMMEDIATA

## STAR TAC TIM

## L. 1.050.000

CUSTODIA IN PELLE COMPRESA NEL PREZZO

Acconto **L. 175.000**
+ 5 rate da **L. 175.000**
SENZA INTERESSI

COMPASS S.p.A.
GRUPPO BANCARIO MEDIOBANCA

**Telefoni TIM da L. 345.000**

## QUI GRATIS CONTRATTO E CAMBIO SERIALE

# DE FAZIO

CENTRO TIM
Telecom Italia Mobile

*PUNTI VENDITA:*
TORINO - Via Botticelli 2 — Tel. 011 266.166 - 205.40.54
TORINO - Corso Orbassano 183 — Tel. 011 329.34.57
TORINO - Corso Potenza 103 — Tel. 011 739.37.23

*ASSISTENZA CLIENTI:*
TORINO - Via Botticelli 8 — Tel. 011 203.575

CONFEZIONI
TeC
DONNA
TAGLIE DAL
38 al 70
Via Vandalino, 37/a
Tel. 720.191 - TORINO

LA STAMPA
# TORINO
CRONACA
Giovedì 17 Luglio 1997 31
via Marenco 32, telefono 65.68.111

CONFEZIONI
TeC
UOMO
[redacted]
44 al 75
Via Vandalino, 37/a
Tel. 720.191 - TORINO

Domani l'incontro: non denunciamo l'emergenza, ma offriamo la collaborazione di chi qui vive e lavora

## «Piazza Vittorio, nuova per il Duemila»

### *I residenti convocano gli assessori*

Due piazze Vittorio in una. Sopra, un'immagine da cartolina: portici perfetti, auto in via di estinzione, degrado azzerato. Sotto, il cuore pulsante di [redacted] parcheggio supertecnologico e sicuro. Eccolo, in sintesi, l'obiettivo che residenti [redacted] commercianti della piazza [redacted] posti per l'anno Duemila: strappare [redacted] dei salotti storici della città al declino cui da qualche anno sembra condannato. Un obiettivo illustrato da circa 1000 locandine che da ieri occhieggiano in [redacted]zi e condomini del quartiere. Sul foglio [redacted] scritto: «Anno Duemila: via Po, piazza Vittorio riqualificati. Perché no?». E dà appuntamento [redacted] chiunque sia interessato al destino della zona, per domani sera alle 21, [redacted] locali della Famija Turinesa [redacted] via Po 43. Incontro decisivo, per il futuro della piazza, perché i residenti sono riusciti [redacted] convocare le massime autorità possibili in [redacted]teria: dai tre assessori che dovranno [redacted] prima persona promuovere l'operazione di recupero (Gianni Vernetti all'Arredo urbano e Ambiente, Franco Corsico Viabilità e Urbanistica, Fiorenzo Alfieri per il Commercio), il vicesindaco Domenico Carpanini [redacted] - forse, la sua presenza [redacted] è ancora certissima - pure il prefetto Mario Moscatelli.

«Questa serata segna un po' un'inversione di tendenza - spiega [redacted] dei promotori, il commerciante Paolo Bertolini del comitato di sostegno della piazza - perché per [redacted] prima volta non si stimola un incontro con le autorità per lamentare una situazione di emergenza, ma per garantire la [redacted] disponibilità e collaborazione [redacted] chi in questa piazza vive [redacted] lavora, a far sì che i progetti non conoscano sospensioni, anzi [redacted] moltiplichino».

Discorso che, in pratica significa: ai primi interventi di Arredo urbano (la risistemazione delle due esedre che confinano con [redacted] Po e la creazione del parcheggio di auto ecologiche «Elettra Park») devono seguirne altri e altrettanto urgenti.

Commercianti e residenti illustrano [redacted] priorità del «loro» progetto [redacted] per piazza Vittorio: «Lotteremo per ottenere [redacted] riqualificazione di tutto l'asse che [redacted] piazza Castello, attraverso via Po, sfocia nella piazza più grande della città» spiegano alcuni rappresentanti del comitato. E aggiungono: «Gli aspetti più urgenti da risolvere sono prima di tutto quel parcheggio sotterraneo di cui si parla da tanto tempo, poi [redacted] viabilità in superficie (i tram per esempio sono troppo rumorosi [redacted] le auto sfrecciano [redacted] velocità troppo elevata), la tinteggiatura unitaria di portici ed edifici (che per [redacted] ricordano un esperimento di urbanistica «patchwork»), la sistemazione del selciato, la riqualificazione dei Murazzi e, infine, la "rivitalizzazione dei negozi e delle botteghe artigiane"». Tutte queste richieste, sotto forma di decalogo, verranno consegnate agli amministratori [redacted] città: «Contiamo molto [redacted] una fitta partecipazione del maggior numero di residenti - dice Paolo Bertolini - anzi, rivolgiamo [redacted] tutti [redacted] appello perché rimandino i propri impegni per essere presenti in massa: perché per salvare piazza Vittorio da degrado e microcriminalità c'è un solo [redacted]do». Quale? «Quello di collaborare e rimboccarsi le maniche tutti in[redacted]». [e. min.]

**DIECI [redacted]**

1) Posteggio sotterraneo
[redacted]) Nuova viabilità
3) Tinteggiatura unitaria
4) Salvaguardia botteghe [redacted]
5) Controllo sulla regolarità di ogni attività
6) Progetto di sviluppo per i Murazzi
7) Tram più [redacted]
[redacted] Piano di qualificazione [redacted]merciale
[redacted] Creazione di un osservatorio di «supervisione comunale»
1[redacted] Passaggi regolari delle forze di polizia

[redacted]
**Paolo** [redacted] e il parcheggio [redacted] piazza Vittorio «Sono molti gli aspetti urgenti da risolvere»

Priorità: parcheggio sotterraneo e facciate dello stesso colore

**TRAGEDIA**

## Fantina

### *Disarcionata perde la vita*

L'amore per i cavalli può uccidere. Ieri mattina, a Vinovo, Stefania Cavarero, 32 anni, è caduta mentre stava montando un giovane purosangue. E' morta nonostante l'intervento di [redacted] ambulanza di rianimazione e dell'eliambulanza di Savigliano. **A. Conti A PAG. [redacted]**

**DOMANI**

## Filadelfia

### *Via alla demolizione*

Domani, ore 11,30, un pezzo di Filadelfia crollerà sotto [redacted] colpo del maglio sganciato da una gru. E' l'avvio di un abbattimento quasi totale. Poi, la ricostruzione. A centro campo, sotto un grande gazebo, un plastico spiegherà il futuro dell'impianto. **B. Perucca A PAG. [redacted]**

**PSICOANALISI**

### Oltre 600 studiosi internazionali

Primo appuntamento ieri al Centro congressi Lingotto con il convegno «W. R. Bion, past and future» organizzato dal Centro torine[redacted] di psicoanalisi, sezione della società psicanalitica italiana. Il convegno, che [redacted] conclude sabato, [redacted] stato organizzato in [redacted] del centenario della nascita dello psicoanalista britannico Wilfred Ruprecht Bion, la cui figlia Parthenope vive e lavora [redacted] Torino. Al convegno (patrocinato anche da Regione, Provincia, Comune, Ordine dei medici, degli psicologi oltre che dalla cattedra di neuropsichiatria infantile dell'Università di Torino) partecipano studiosi di fama mondiale, gli iscritti sono oltre 650.

I vigili hanno trovato nelle loro tasche oltre 300 mila lire: «E' il nostro stipendio»

## Presi i borseggiatori delle massaie

### *Scoperti dagli ambulanti del mercato di corso Brunelleschi*

Due borseggiatori arrestati: tentavano di rubare il portafogli dalla borsa della spesa [redacted] una pensionata, intenta a far la spesa [redacted] le bancarelle del mercato di corso Brunelleschi ver[redacted] corso Peschiera. Il colpo è andato [redacted] vuoto, [redacted] gli ambulanti della zona se [redacted] accorti. Li hanno seguiti e quando hanno visto che tentavano [redacted] solito giochetto [redacted] un'altra anziana li hanno bloccati e hanno chiamato i vigili urbani. Li hanno arrestati. Sono due romeni i borseggiatori: Gheorge Barbu, 26 anni, e un minorenne, A.C. 16 anni. I vigili dell'Utaf - l'ufficio trattazione arresti e fermati - li hanno trovati in possesso di 356 mila lire. «Lavoriamo in una ditta di traslochi, [redacted] lo stipendio della settimana» hanno spiegato, senza sapere, però, fornire altre indicazioni sul loro datore di lavoro, [redacted] almeno il nome dell'azienda e l'indirizzo. Gli ambulanti che li hanno bloccati, invece, non hanno dubbi: «Li abbiamo visti all'opera, ormai abbiamo imparato [redacted] riconoscere il loro modo di agire».

E che i borseggi al mercato siano un problema è [redacted] cosa ormai sotto gli occhi [redacted] tutti. Ieri, solo in quest'area, i ladri hanno colpito diverse volte: a fine mattinata tre casalinghe [redacted] erano già presentate al commissariato di borgo San Paolo per denunciare il furto.

La tecnica utilizzata per sfilare il denaro da borse e borselli è sempre la stessa. Di solito agiscono in gruppo, due o tre. Il primo, di solito elegante e all'apparenza gentilissimo, finge di urtare inavvertitamente la vittima che, istintivamente, si volta a vedere chi è stato. Alle spalle agisce il complice che, senza farsi sentire, apre tutto d'un colpo [redacted] cerniera della borsa, infila la mano e ruba il portafogli. Che [redacted] poi passato ad un terzo complice il cui compito [redacted] quello [redacted] prendere il denaro e buttare il resto. «Noi li abbiamo visti mentre stavano per entrare in azione con una vecchietta», raccontano gli ambulanti che ieri hanno individuato [redacted] fermato i presunti ladri [redacted] portafogli. [redacted] aggiungono: «A noi ormai basta un colpo d'occhio per riconoscerli tra la folla».

I vigili in servizio al comando dei vigili urbani, in corso XI Febbraio, la guerra ai borseggiatori l'hanno già dichiarata parecchi mesi fa. «Ma è [redacted] fenomeno - spiegano - difficilissi[redacted] da combattere e che richiede [redacted] notevole impiego di uomini, per ore e [redacted]. I risultati, tuttavia, ci sono: l'altra settimana una pattuglia in borghese era riuscita a fermarne tre, tutti denunciati [redacted] piede libero. Anche allora, [redacted] quelli [redacted] ieri, erano romeni, senza fissa dimora, incensurati. Ladri dalle mani di velluto, che hanno trasformato alcune aree di mercato nel loro terreno d'azione preferito. [l. pol.]

[redacted]
**Il borseggiatore Gheorge Barbu,** a destra, assieme [redacted] vigile che l'ha arrestato dopo che era stato bloccato dagli ambulanti che lo hanno individuato mentre, con un complice minorenne, prendeva di mira un'anziana donna

**ART**

## Cantieri

### *L'incubo dei ritardi*

L'incubo dei ritardi sui cantieri d'arte. Dopo le garanzie chieste al prefetto dal cardinale Saldarini per il recupero della cappella della Sindone in vista dell'Ostensione del '98, viaggio tra bellezze dimenticate, scadenze non rispettate e lavori senza fine. **M. Lupo A PAG. [redacted]**

**DOMANI**

## TorinoSette

### *Nomadi in concerto*

Su «TorinoSette» in edicola domani [redacted] «La Stampa» l'ultimo fascicolo di «Calcio 100», un articolo di Riccardo Bertoncelli sui Nomadi in concerto a Venaria, un intervento di Giuseppe Culicchia [redacted] [redacted] letteratura, gli appuntamenti di «Pellerossa» e «Colonia Sonora».

Un paio di generazioni Anni 70 e 80 sono passate nel locale; alle pareti quadri [redacted] pittori che sarebbero diventati famosi

## Addio Betty, quanti ricordi per studenti e attori

### *Dopo 25 anni lascia la trattoria di via Bogino: è tempo di andare in pensione*

Betty lascia. Nella trattoria [redacted] via Bogino, tra via Maria Vittoria [redacted] via Principe Amedeo, arriveranno altri, a fine mese. Cambio di gestione e giro di boa ai ricordi e alla nostalgia di almeno un paio di generazioni che in quel locale sono passate tra gli Anni 70 [redacted] [redacted]. Anni memorabili. Parlarne con lei, dal [redacted] sempre uguale anche se il tempo ci ha inevitabilmente cambiati (noi, ovviamente, vecchi avventori), è ripescare nella mente volti un po[redacted] sbiaditi, storie che si perdono sfilacciate, amicizie nate e perdute tra quei tavoli, [redacted] menù più [redacted] meno fisso a basso prezzo. Serate tirate a lungo, nelle due sale piene di fumo dove si stava l'uno accanto l'altro e le parole correvano a inventare progetti destinati [redacted] sciogliersi il giorno dopo. Frequentavano universitari dalle belle idee, artisti [redacted] primi approcci con la celebrità, attori di teatro sperimentale, chitarre strimpellate [redacted] bell'e meglio, giornalisti, sindacalisti, politici audaci in sella che sarebbero stati disarcionati più tardi da cicloni imprevisti e ingenerosi. Un punto di riferimento, locale «alternativo». Con alle pareti dipinti, composizioni, collage dalle firme che sarebbero diventate famose: Ruggeri, Zorio, Pistoletto, Mainolfi, Gastini, tanto per [redacted]. Si arrivava in gruppo [redacted] Betty valutava [redacted] colpo d'occhio la consistenza dell'appetito e la scarsità delle risorse: alla fine il conto poteva risultare al di [redacted] del [redacted] effettivo. «Sono stanca, quasi venticinque anni qui». Adesso [redacted] pensione. Arriveva da Bergamo, [redacted] a Torino.

Un quarto di secolo nel quale si sono consumate tante vicende e giorni memorabili. «Bisogna sapere dire basta, Torino ormai è un'altra cosa». A volte ci si è trovati ancora, attorno [redacted] tavolo, stesso menù [redacted] prezzo sempre corto, ma ha ragione Betty: è proprio un'altra cosa. E' cambiata Torino, siamo cambiati noi. [redacted] male che il sapore [redacted] lontano [redacted] ci tiene compagnia, ed [redacted] un sapore che [redacted] perde consistenza. Il cronista [redacted] può dimenticare la tavola a base di affettati, lardo con pepe, pasta e fagioli [redacted] via elencando ripetuta per sere, [redacted] Pasquale Squitieri [redacted] [redacted] un [redacted] girato a Torino? C'era anche lui a far la comparsa, ma quel che importava era stare assie[redacted] attori napoletani, gente del Nord, mescolati [redacted] parlare [redacted] straparlare di tutto con Guido Aristarco che spiegava al regista come si deve [redacted] cinema. Il film [redacted] «Razza selvaggia», venne coronato da un clamo[redacted] insuccesso ma non era malvagio: [redacted] sempre Squitieri anticipava temi e provocazioni (droga, disoccupazione, emigrati delusi [redacted] respinti) che sarebbero divenuti di terribile attualità.

Con Betty esce di scena uno scampolo di storia, anzi di vita. [redacted] esce con lei Andrea dai grandi baffi e dal cuore super-granata. Grazie ad entrambi per quel che ci avete dato, in anni che ci hanno riempito il cuore.

**Pier Paolo Benedetto**

**Betty,** nome d'arte di **Elisabetta Galizzi:** «Sono stanca, bisogna saper dire basta. [redacted] Torino ormai è proprio un'altra cosa»
[redacted]

[redacted]

## Quando il sindaco cenava alla Mazzini

Non si andava per strade [redacted] a Roma «per via Veneto» negli anni che hanno fatto storia [redacted] cronaca. Noi si andava per caffè e piole.

Qualche tappa della nostalgia che molti hanno percorso negli anni tra i Settanta [redacted] Ottanta, quando vibrava una certa inquietudine, alimento di speranze [redacted] tutte perdute per strada. [redacted] andava [redacted] Betty [redacted] scriviamo qui a fianco.

Ma altri luoghi erano ugualmente riferimento di gruppi. Alla «Mazzini», birreria tenuta da Maveracchio s'incontravano i «comu» Doc: ad un tavolo, tenace frequentatore Manfredo Liprandi, cronista d'altro tempo, attendeva [redacted] una cert'ora Diego Novelli, sindaco, per «dirgliene quattro» a ruota libera. Nella stessa via, scendendo verso il Po «Mama Li[redacted] era un posto che resta magi[redacted] pintone [redacted] rosso sul tavolo (consumo a volontà), pieno [redacted] un uovo [redacted] a pranzo che a cena, con gente strana ma [redacted] grande simpatia. Poteva capitare che un tizio un po' mattocchio si mettes[redacted] a ginocchioni a bisbigliare incomprensibili rime: non gli [redacted] lesinavano né l'applauso né [redacted] [redacted]cia.

Al Dragone di via Bogino si riunivano socialisti, liberali [redacted] qualche democristiano: lungo tavolo ad hoc nella sala di fondo. Misero delle [redacted]» a spiare colloqui discreti, ne uscì uno scandalo rumoroso che a pensarci oggi, con quel che succede, pare una farsetta.

[redacted] andava anche da Goffi sul lungo Po di corso Casale: acciughe al verde, salame di qualità, lingua in salsa [redacted] per giocatori di carte, scrittori di passaggio portati magari da Giulio Einaudi.

Ma quelli di [redacted] Biancamano seguivano altri itinerari: il San Giorgio di Porta Palazzo, la Fontana dei Francesi e qualche volta li si [redacted] anche alla Trattoria dell'Amicizia, [redacted] Sassi. Qui negli Anni Settanta pittori e scultori con chitarre [redacted] canzoni dialettali tiravano le ore tarde: i muri [redacted] elegantemente graffiti da mano d'autore nobile.

Ci si inoltrava pure nella piola [redacted] strada Cartman: [redacted] metà cena arrivava un terzetto [redacted] vecchi buontemponi che improvvisavano musica battendo cucchiai sui bicchieri: musicanti da abbraccio, bastava [redacted] bicchiere a saldare il conto [redacted] la melodia.

Dietro la Gran Madre, i favolosi «Dagli imbianchini», quelli d'allora, sia chiaro. C'era un cameriere sui generis, ab[redacted] a sboccare la bottiglia di vino dopo averla stappata: [redacted] gesto automatico faceva lo [redacted] [redacted] l'acqua minerale.

In via Napione piola indimenticabile: bollito con bagnetto verde il piatto forte e l'oste che a fine pranzo tirava da un lato il grembiule e guardandoti fisso declinava: «Des mila senza ricevuta, dodes con la ricevuta». La topografia del magone ha indirizzi che non si dimenticano nonostante le insegne abbiano cambiato nome. [p. p. b.]

Il vicesindaco della Quercia: «A Roma stanno sottovalutando i problemi del Nord-Ovest»

# «D'Alema e governo non ignorino Torino»

## *E Carpanini attacca il suo segretario*

«Come vicesindaco della città di Torino mi rivolgo al presidente del Consiglio, Romano Prodi. Come militante del pds, invece, chiedo al mio segretario nazionale, Massimo D'Alema, di capire che esiste un caso Torino». Domenico Carpanini ha letto con molta attenzione le cronache dei giornali che ieri riportavano la «benedizione» leader della Quercia al cosiddetto «partito di Cacciari», il progetto politico del primo cittadino di Venezia. Ha letto soprattutto le affermazioni di D'Alema che «riconosce la necessità di farsi carico e di dare rappresentanza ai problemi del Nord-Est». Commenta: «E' importante che il segretario del principale partito di governo manifesti attenzione verso il disagio del Nord-Est. La strada giusta nel contrastare la non sta in spinte centralistiche. Però non c'è solo il Nord-Est».

**Carpanini, esiste davvero un «caso Torino»?**

«Nello stesso giorno, su altre pagine degli stessi giornali, c'era scritto che molto probabilmente l'Authority delle Telecomunicazioni andrà a Napoli anziché a Torino; che nella nostra città la presenza delle forze armate si ridimensionerà e che i fondi per il passante ferroviario sono molto difficili a sbloccare. In tutto questo si coglie un atteggiamento di sottovalutazione da parte del governo e dei partiti della maggioranza di centrosinistra per i problemi del Nord-Ovest e, soprattutto, dell'area torinese».

**Che cosa chiede a D'Alema vicesindaco del pds?**

«Al governo e ai partiti della maggioranza ritengo giusto chiedere maggiore attenzione. E' giusto farsi carico delle esigenze e del disagio anti-centralistico e antifiscale di una delle parti più ricche del Paese, è ancor più necessario farsi carico dei problemi di una delle poche province del Nord che ha un tasso di disoccupazione superiore al dieci per cento».

**Torino e la sua provincia hanno contribuito in modo determinante alla vittoria politica dell'Ulivo. E' l'unica provincia del Nord dove il Polo ha vinto nessun collegio uninominale. Perché viene trascurata?**

«Dico solo che sabaudamente ad obbedir tacendo e aver eletto ventotto parlamentari dell'Ulivo su non può essere un titolo di demerito rispetto a parti del Paese più rumorose».

**Che serve a Torino?**

«Non si può pensare che a Torino bastino gli incentivi alla rottamazione, che sono e che abbiamo voluto. Torino va aiutata nel suo sforzo di diversificazione ma non ha bisogno d'assistenzialismo. La città ha risorse e strategie per uscire dalla crisi, ma non può essere lasciata sola».

**Allora che chiede a D'Alema?**

«Prima di fare richiesta a D'Alema ho una richiesta da fare a tutte le componenti della società torinese: unirsi per far sentire la propria in difesa di Torino ma non solo a partire dalle esigenze settoriali».

**Questo va bene. Ma a D'Alema non ha richiesta?**

«Al governo e alla sua maggioranza chiedo di costruire un vero federalismo di mantenere fede agli impegni presi cioè di costruire la capitale reticolare. Non credo a battaglie fra punti cardinali cioè fra Nord-Est e Nord-Ovest e fra questi il Sud».

**Il Nord-Est però ha una situazione politica difficile con forti spinte alla sione. C'è rischio anche qui?**

«No. Torino ha costruito l'Italia unita ha sempre dato al Paese spinte al rinnovamento politico economico tutte, però, nell'ambito del rispetto dell'unità nazionale».

**io Tropeano**

### *Sono 340 i nuovi assunti*

La giunta ha deliberato l'assunzione di operatori educativi e 40 esecutori amministrativi. Le prime 300 assunzioni verranno destinate ai servizi scolastici. Precisa in una nota il Comune: «Per completare gli organici nella scuola mancano circa 900 unità, compresi quelli che andranno in pensione, e i nuovi arrivi lasceranno vacanti ancora 600 posti che saranno coperti dall'attività di cooperative come già succede da qualche anno». La tendenza è avere nei servizi scolastici personale di ruolo e affidare alle cooperative i servizi di pulizia, vigilanza piccole manutenzioni. Sulla decisione, giudizio positivo della Cgil. Dice Dante Ajetti, segretario responsabile Cgil-Funzione pubblica del Comune: «Saranno una prima risposta alle carenze di organico».

«Massimo si sta preoccupando giustamente del Nord-Est, stanno portando via troppo»

Accanto, il vicesindaco Torino, **Domenico Carpanini** e in alto il segretario del pds **Massimo D'Alema** accusato ignorare i problemi che attanagliano Torino e il Nord-Ovest

L'assessore

## «Da paziente ringrazio la sanità»

D'Ambrosio

NOVARA. Un amministratore pubblico corsia, prima alle Molinette poi alla Fondazione Maugeri, clinica del lavoro e della riabilitazione di Veruno (Novara). L'assessore alla Sanità della Regione, Antonio D'Ambrosio, 13 giorni dopo il delicato intervento cardiochirurgia per sostituzione della valvola aortica e di un tratto dell'aorta ascendente, questa volta parla della parentesi di paziente e scalpita per tornare subito al lavoro.

**Assessore, si fa presto a dire efficienza, stando dall'altra parte. Come è stata l'esperienza vissuta all'interno?**

«Ha avuto risvolti positivi e negativi. Ad esempio: alle Molinette ho dovuto dormire quattro notti rannicchiato perché il letto lungo un 80, e io alto 1,90. Sembra inconveniente banale, ma fa parte di una certa mentalità di una certa organizzazione. Basterebbe poco per risolvere il problema. Piccole cose che danno fastidio agli assistiti, me rendo conto. Come quando arriva in ospedale e si scopre che il letto segnato è ancora occupato un altro paziente perché attesa di trasferimento». Ma, a parte il disagio «costrittivo», di non fa un dramma, Antonio D'Ambrosio scherza sul suo «cuore nuovo», solve la Sanità ringrazia i medici: «Mi rendo conto che c'è parecchio da fare nella nostra regione, tuttavia il Piemonte per quanto riguarda la Sanità è a un livello medio-alto».

**ha mai avuto il sospetto di aver ricevuto un trattamento privilegiato, magari un'attenzione sopra righe in quanto assessore?**

«Forse, può stato. Ma, ripeto, non c'era bisogno di essere un paziente particolare per dare la promozione alle strutture sanitarie piemontesi. Io stato medico per e già conoscevo la Sanità pubblica».

Alla clinica del lavoro della riabilitazione sulle colline del Novarese (sanità pubblica) poche ore dopo il suo arrivo paziente, l'assessore regionale ha chiesto carta, penna e microfono, ha radunato amministratori ospedalieri e giornalisti. Ha voglia di bruciare le tappe, ma dovrà pazientare qualche settimana, sotto le cure di cardiologi e fisiatri dell'équipe diretta da Claudio Donner. Vorrebbe già Torino, per portare a termine il piano sanitario regionale: «Tra il 28 e il luglio sarà presentato in Consiglio regionale. E subito dopo discuteremo il piano triennale di finanziamento delle strutture sanitarie. Spero di portare in quarta commissione la delib per l'attribuzione dei fondi che permetteranno di dare una grossa spallata agli ospedali Asti e Biella ad altre realtà: Molinette, Moncalieri, Novara e Verbano Cusio Ossola».

**Gianfranco Quaglia**

«E' finita l'emergenza del '92» ma Torino continua a invecchiare, il suo pil è ancora basso ed è sempre meno una «one company town»

# Piemonte, un nuovo sviluppo in 18 idee

## *Università «californiana» e ospedali d'eccellenza*

Castellani sfida Prodi: «Che fine ha fatto la capitale reticolare?»

Enrico Salza

Il peggio è passato: la crisi che ha investito la regione a partire dalla fine degli Anni Ottanta può considerarsi sostanzialmente superata. Così giudica la realtà economico-sociale e produttiva piemontese la ponderosa ricerca «Crescere in rete, 18 idee per Torino e il Piemonte» curata da Giuseppina De Santis e Giuseppe Russo (con un folto gruppo di ricercatori) e presentata ieri a Torino Incontra con la partecipazione di Arnaldo Bagnasco, Giovanni Zanetti, Rodolfo Zich.

Enrico Salza ha ricordato che a analoga indagine realizzata dal sistema camerale nel '92 portava un titolo improntato all'emergenza: «Una alternativa al declino: 18 idee per lo sviluppo». Ha detto: «La ricerca di oggi risponde a una logica fortunatamente assai meno emergenziale di quella del '92. Abbiamo scoperto che le 18 idee di allora erano servite e molte si sono tradotte in realtà. Allora segnalavamo un pericolo incombente; oggi riteniamo che la via della ripresa stata imboccata e che Torino e il Piemonte possano pensare a consolidarla».

La analizza la realtà e per ciascuno dei temi affrontati propone, oltre alla diagnosi, una terapia. Si sa che Torino invecchia, che il suo Pil è ancora inferiore a quello nazionale, che è sempre meno una company town». E si sa che molto futuro sta nella società dell'informazione. A questo proposito è intervenuto il presidente della Regione, Enzo Ghigo, che ha polemizzato nuovamente con governo perché la Authority sulle telecomunicazioni rischia di essere assegnata a Torino, a Napoli. Ha detto: «La società piemontese deve lasciar sole istituzioni in questa battaglia. Anche la Fiat dovrebbe intervenire sostegno delle che noi chiediamo».

Molto con il governo anche il sindaco Castellani che ha detto: «Io sfido il governo Prodi sul suo terreno: aveva detto che fondamentale arrivare alla "capitale reticolare", idea tra l'altro nata a Torino, questo significa valorizzare le sue città capitali di rango esattamente come fanno in Francia e Spagna».

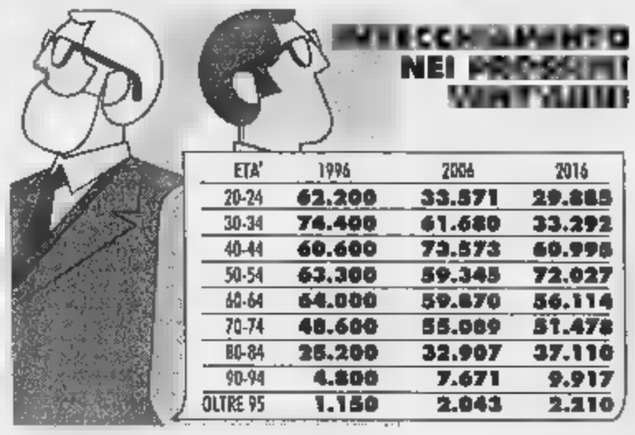
E Torino - emerge dalla ricerca - ha nel suo Dna caratteri di eccellenza (forte presenza della ricerca del credito-assicurazioni-finanza, nodo universitario pregio, turistiche culturali in sorprendente sviluppo, buona rete telematica) che però devono essere aiutati a crescere (e che devono combattere, ad esempio, una carenza nella scolarità).

Tra le indicazioni il progetto propone di adottare sistema scolastico sperimentale con l'innalzamento dell'obbligo a 16 anni (l'Italia è Paese europeo l'obbligo scolastico più basso). sempre nel campo della formazione - risorsa fondamentale per affrontare il futuro, che questo si chiami globalizzazione telelavoro - si propone la creazione di aule multimediali diffuse sul territorio facilmente accessibile a tutti e non solo agli studenti.

Lo slogan è «fare come in California» cioè creare una Università a alta formazione che faccia sistema sia capace di attrarre giovani in cerca di buona formazione. A questo progetto è collegato quello di inventare un polo (sul modello di Lione) per «importare» pazienti mentre adesso «esportano». Arte e cultura dovrebbero coordinate da un Osservatorio sulla produzione culturale.

Un grande ruolo viene affidato agli enti locali che - ad esempio nel campo delle politiche sociali - dovrebbero di essere enti burocratici di erogazione» per diventare coordinatori degli interventi pubblici, privati e del terzo settore. E anche piano regolatore può diventare (ancora volta sul modello di Lione) una opportunità se le procedure verranno semplificate. Infine richiamo alle pubbliche amministrazione «dimagrire» (e nella stessa direzione va la legge Bassanini). Dagli enti locali all'Europa a cui deve chiedere sostegno per lo sviluppo del comparto tecnologico.

**Marina Cassi**




| ETA' | 1996 | 2006 | 2016 |
|---|---|---|---|
| 20-24 | 62.200 | 33.571 | 29.885 |
| 30-34 | 74.400 | 61.680 | 33.292 |
| 40-44 | 60.600 | 73.573 | 60.995 |
| 50-54 | 63.300 | 59.345 | 72.027 |
| 60-64 | 64.000 | 59.870 | 56.114 |
| 70-74 | 48.600 | 55.089 | 51.478 |
| 80-84 | 25.200 | 32.907 | 37.110 |
| 90-94 | 4.800 | 7.671 | 9.917 |
| OLTRE 95 | 1.150 | 2.043 | 2.210 |

BOLLETTINO METEO

*Giovedì 17 Luglio*

su Piemonte e Valle d'Aosta nuvolosità variabile con possibili precipitazioni a carattere temporalesco. Temperatura in Stazionaria. Venti moderati di direzione variabile. Visibilità buona

**TEMPERATURE CITTA'**

| | |
|---|---|
| MASSIMA | 27,6 |
| MINIMA | 19,3 |
| UMIDITÀ (ore 14) | 73% |

**PRECIPITAZIONI**

| | |
|---|---|
| FINO ALLE 19 | 0 mm |
| TOTALE DI QUESTO MESE | 14,8 mm |
| MEDIA (1913-1994) | 65,6 mm |

Osservatorio Meteo Piazza d'Armi

**DI**

| | | | |
|---|---|---|---|
| MASSIMA | 27,4 | MINIMA | 18 |
| PRESSIONE (ore 20) | | | 1014 hPa |

del mese (oltre 50 anni)

| | | |
|---|---|---|
| MASSIMA | 37,4 | 7 luglio 1952 |
| MINIMA | 6 | 7 luglio 1987 |

**UN ANNO FA**

| | | | |
|---|---|---|---|
| MASSIMA | 30,9 | MINIMA | 17,1 |

**OGGI**

**SOLE:** sorge alle ore 5 e 58 minuti tramonta alle ore 21 e 12 minuti

**LA LUNA:** si leva alle ore 18 e 32 minuti cala domani alle ore 4 e 18 minuti

- Luna nuova 4 luglio ore 21
- Primo quarto 12 luglio 24
- Luna piena 20 luglio ore 5
- Ultimo quarto 26 luglio ore 20

della la luce di una candela vista di metri

direzione Ovest-Nord Ovest un'ora e dopo il

**MARTE:** a 205 milioni km dalla Terra si allontana

**GI** occupa la porzione orientale della costellazione Capricorno

riconoscibile la stella dalla luce fissa che precede l'alba

17, si ha sima librazione lunare in latitudine e la Luna, inclinata verso Terra, ci mostra il suo polo australe

# *Specchio dei tempi*

**«I violentatori curati e non allontanati» - «Inutile viaggio in ambulanza per un'anziana: la mammografia si è fatta» - «Avere una spugna in non è lavare l'auto!» - «Stangata sul motorino»**

Un lettore ci scrive:

«Leggo della soddisfazione del ministro per le Pari opportunità Anna Finocchiaro per nuova legge a difesa dalle violenze che si consumano tra le mura domestiche.

«Che illusione! Esiste un solo modo per rimediare cioè curare i violentatori. Sono degli ammalati. Sono esseri inferiori, che credono risolvere le loro carenze facendo i terroristi in . Nella maggior parte dei casi le vittime sono due: violentato violentatore. Il loro comportamento molto spesso è un grido di aiuto, capaci di migliorarsi come persone e progrediscono come bestie».

Segue la firma

Un lettore ci scrive:

«Abbiamo una mamma non autosufficiente ricoverata in un pensionato per anziani di Rivoli. Nelle settimane scorse medico scopre un nodulo al seno e ordina una mammografia.

«Cerchiamo presso l'Usl di Rivoli di prenotare, ma le prenotazioni sono chiuse a tempo indeterminato. Ci dicono di rivolgersi agli ospedali il primo posto che riusciamo trovare è per il agosto al San Vito.

«Così pensando alla necessità di fare in fretta ci rivolgiamo ai laboratori privati. Sfogliando la guida del telefono troviamo uno dove prenotazioni sono immediate, si può andare fare la mammografia dopo due o tre giorni. Alla prenotazione facciamo presente al personale addetto che l'ammalata può stare in piedi. Ci viene risposto che non ci sono problemi.

«Così partiamo l'ambulanza, paghiamo il ticket, ripetiamo che l'ammalata in ambulanza. Dopo poco esce il radiologo e appena vede nostra mamma dice testualmente: "Non posso eseguire la mammografia poiché l'apparecchio mi permette di eseguire una mammografia un'ammalata coricata o seduta". Noi i barellieri offriamo di sostenere la malata, ma per il medico non va bene. Facciamo notare che alla prenotazione ci avevano detto che possibile. Lui è irremovibile. A questo punto interviene l'addetta alla prenotazione dicendoci che l'apparecchio che andava bene per il nostro caso si era rotto sera prima. Rispondiamo che avrebbero potuto telefonarci, visto che non si trattava una persona sana, ma di un'invalida, che avevamo anche scomodato un'ambulanza. A questo punto non ci rispondevano neanche più. Ci hanno rimborsato, dopo richiesta, il ticket. Ora con il medico curante si è deciso di sopprassedere. Non sapremo mai cosa quel nodulo, fosse un tumore auguriamo che proceda lentamente vista l'età della malata (78 anni)».

Segue la firma

Un lettore ci scrive:

«Il 24 giugno mi stato fatto un verbale (100.000 lire) parte di un ispettore ecologico, motivazione: effettuava operazioni di lavaggio su suolo pubblico.

«Al momento del fatto le condizioni del cosiddetto lavaggio (auto) erano le seguenti: munito semplice spugna imbevuta esclusivamente d'acqua, quindi detersivo, nessun secchio e inoltre nemmeno una goccia d'acqua in terra, il tutto per togliere alcune macchie di piccione dall'auto. Quanto sopra l'ho fatto rilevare all'ispettore ecologico, il quale mi ha detto che il tutto sarebbe figurato nel suo verbale interno; non dubitando della sua onestà penso che senz'altro avrà descritto i fatti me riportati.

«Ora penso di non avere arrecato danno ecologico (in di detersivi), né tantomeno avere attentato al decoro della città, pulendo la mia auto con una semplice spugna. Qualora l'interpretazione della legge da parte dell'ispettore fosse giusta, ritengo che tutti i cittadini sorpresi con un'arma letale (sto parlando di una spugna imbevuta d'acqua) nell'intento di pulire la propria auto, recare danno ad alcuno vivranno la mia esperienza. Il dubbio rimane sull'interpretazione che si dà lavaggio auto».

Attilio Farano

Un lettore ci scrive:

«Poiché possiedo ed utilizzo il motorino esclusivamente nel mese di agosto, il 26 giugno sono andata a Torino all'assicurazione per stipulare un contratto di assicurazione con scadenza mensile. Il premio annuale L. 122.000 lire mi è stato risposto che non era possibile effettuare un'assicurazione mensile poiché la rata da pagare sarebbe stata troppo bassa.

«Il giorno dopo mi rivolto ad un'agenzia di Moncalvo d'Asti. Dopo avere appurato la possibilità di stipulare un contratto mensile, ho pagato 38.500 lire corrispondenti ad un teorico premio annuale di 429.600 lire. Quando l'assicurazione non era obbligatoria si pagavano 42.000 lire all'anno».

Luca Moscone

Sull'ex area Teksid di corso Mortara sono iniziati i lavori che termineranno fra 13 mesi

# In periferia sta nascendo il futuro

## *L'«Environment Park» è partito*

Si chiama «Environment Park» è la prima applicazione di «Green Architecture» e diventerà una «Technologic Area». Eppure, quest'oasi di fu- il cui progetto ricorda un nuale per navigare Internet (costo, 53 miliardi) sorgerà fra poco più di un anno, un angolo della più dimenticata periferia industriale di Torino: nell'area dismessa dell'ex Secosid ed ex Teksid, all'angolo fra via Livorno e corso Mortara.

Proprio così. Come nei sogni di ogni sindaco che ama la propria città, ieri, (giornata in qualche modo storica per la metamorfosi urbanistica di Torino) quello studio previsto dal pi regolatore che coniuga perfettamente ricerca scientifica e natura, è promosso per iniziativa di Regione Piemonte, Comune e Unione Europea, è diventato realtà. Alla presenza degli architetti che quell'area verde dal cuore tecnologico hanno studiato nei dettagli (Benedetto Camerana, Giovanni Durbiano e il grande Emilio Ambasz, massimo esperto mondiale di urbanistica ecologica) ieri, infatti, si è dato il ufficiale al cantiere.

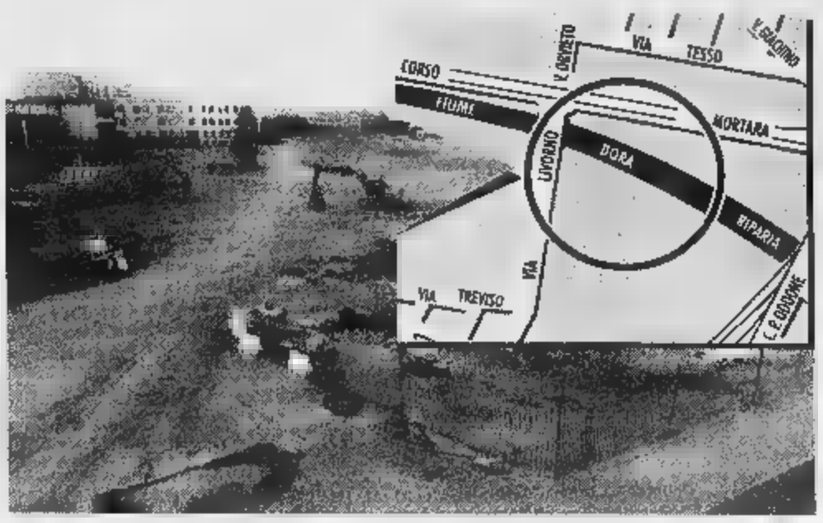
I lavori, che cominceranno a giorni, e sono stati affidati all'impresa «Impregilo», in capo a tredici mesi dovranno regalare alla città mila metri quadri di puro avvenire (e finanziati al 70% dalla Cee).

Ma come sarà, volta conclu- questo «Environment Park»? Si tratterà - come si è detto - del primo parco scientifico-tecnologico interamente dedicato all'ambiente (di qui il nome «Environment») di tutta Europa: laboratori immersi in un di verde - con gli edifici tappezzati erba e rampicanti - per- pedonali pubblici che portano ai diversi uffici, nuove infrastrutture dedicate all'eco-ricerca.

Un'enorme verde, inoltre, (30 mila metri quadri di uffici e laboratori, 14.140 di verde, mila di parcheggi coperti) che non inquinerà perché ogni sua struttura farà uso di materiali compatibili con l'ambiente ed energie rinnovabili.

Ma la costruzione dell'«Environment Park» - come ricordò il Comune qualche mese fa - rappresenta soprattutto l'occasione di operare un significativo intervento di riqualificazione territoriale in un'area degradata. Nella quale non solo dovrebbero rinascere sviluppo e occupazione, tornare a nuova vita pure il fiume Dora (al momento ricoperto una colata di cemento per almeno 500 metri). Riportato alla luce, lo specchio d'acqua rappresenterà la prima attrazione.

Entro la fine di luglio, dunque, prenderà vita una metamorfosi che interesserà un milione di metri quadrati delle aree industriali dismesse quella che piano regolatore chiama «Spina 3». Dopo tre anni di studi, dunque, (la prima idea venne all'assessore Vernetti, nel 1994) quel progetto che trasformerà la zona del fiume Dora nella sede dove studieranno interventi natura ambientale come la ricon- ecologica dei cicli produttivi sta per partire. Fra un anno o poco più, nell'area, oggi fatiscente, incastonata fra cor Mortara e via Livorno nascerà un campus fitto di laboratori e uffici immersi nel verde. All'inizio saranno soltanto cinquecento gli addetti che lavoreran- nel parco tecnologico. Questi gli istituti che hanno già dato la loro adesione: Cnr, Laboratorio Ingegneria e Tecnologia ambientali (Università di Torino), il rilevamento inquinamento (Usl 1). Ma come si presenterà agli occhi del visitatore il primo parco scientifico e tecnologico per l'ambiente d'Europa? «Al primo colpo d'occhio non si noterà nulla - spiega l'architetto Emilio Ambasz - una non-architettura assolutamente naturale che in realtà nasconde un'anima supertecnologica».



L'area di «Environment Park» e l'arch. **Emilio Ambasz**

**Emanuela Minucci**

La tragedia ieri a Vinovo: la vittima era un'esperta fantina che frequentava da quindici anni l'ippodromo

# Disarcionata dal cavallo, muore

## *La donna ha perso l'equilibrio e battuto la testa*

L'amore per i cavalli può uccidere. E' successo ieri mattina, all'ippodromo di Vinovo: Stefania Cavarero, 32 anni, è caduta mentre stava montando un giovane purosangue. Apparsa subito gravissima per imponente trauma cranico, morta nonostante l'intervento di una ambulanza di rianimazione e dell'elimbulanza Savigliano.

Quella Stefania ed i cavalli uno storia cominciata 15 anni fa. Capita spesso che giovani appassionati si presentino nelle scuderie di Vinovo: «Me cavo bene, posso venire qualche volta a montare?». La risposta è mai un immediato sì: gli allenatori cercano di valutare prima il grado di affiatamento con gli animali, capacità e gestire anche situazioni problematiche, la solidità del carattere. Poi arriva- le prime uscite di passo e di trotto, per i più bravi anche i loppi pista da e magari una da gentleman, da o da fantino. Stefania, che viveva a San Mauro in strada Settimo 236, non aveva però tante ambizioni. «Il suo era amore puro - racconta l'allenatore Claudio Guadagnino -, si affezionava moltissimo a determinati cavalli. Tempo fa era talmente legata ad un vecchio routinier che a fine carriera glie- 'ho regalato, lei lo ha portato in una cascina e se lo è coccolato per anni. Aveva anche particolare simpatia per Bon Marin, un saltatore grigio di 14 anni, che adesso è infortunato. Così montava qualche volta Rainbow King».

L'ultima passeggiata di Stefania era cominciata nel modo . Prima strigliata, poi la sella, infine l'uscita, al passo perché Rainbow King è convalescente, dopo una lesione al tendine. Stefania non era sola: con lei c'erano fantini collaudati Walter Gambaro- e Giulia Foglia. «Il cavallo si è improvvisamente animato - racconta Guadagnino - ed ha scartato. Ma Stefania non ce l'ha fatta a controllarlo, forse ha avuto attimo di mancamento, forse un malore, ed è piombata a terra».

I soccorsi stati immediati. Alle 10,20, cioè appena un quarto d'ora dopo l'incidente, erano già in corso tutte le terapie possibili. Coordinato dal rianimatore Paolo Vinai, lo staff medico ha ingaggiato dura lotta contro la morte. Dopo 40 minuti di massaggio cardiaco, il battito è ripreso per qualche minuto, prima del definitivo arresto. Alle 11,15 Stefania è stata dichiarata morta.

Ai carabinieri di Vinovo sono toccati i rilievi tecnici, mentre veterinario ha visitato Rainbow King, apparso in normali condizioni. Il mondo dei cavalli ha ricordato Stefania, sua passione ed il suo entusiasmo con un minuto di raccoglimento, ieri sera durante le corse al trotto.

**Angelo Conti**

**Stefania Cavarero** e la scena dell'incidente

**ANARCHICI**

## *«Documento accusa i Ros»*

La Digos di Torino e la Procura di Roma indagano su un documento recapitato alla redazione di Radio Black Out: 14 pagine firmate da un colonnello del Ros dei carabinieri, in cui si fa il punto 15 anni di indagini a carico dei gruppi anarchici. Emergerebbero - secondo gli anarchici - superficialità e, soprattutto, il sospetto che il lavoro investigativo sia stato pilotato, con la creazione a tavolino di prove e riscontri. Il «rapporto» è stato letto in aula di tribunale a Roma dai legali dei 70 giovani - cui 5 torinesi - sotto processo perché sospettati appartenere all'«Organizzazione rivoluzionaria anarchica insurrezionale». La richiesta di sospensione è stata respinta. E i carabinieri? Negano: «Quel documento un falso».

La convenzione servirà anche a rilanciare le imprese in crisi e a creare nuovi posti di lavoro

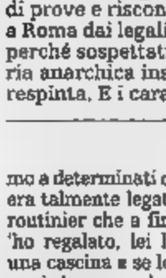
# Agli artigiani tasso agevolato: 6,6 per cento

## *Firmata ieri l'intesa tra la Giunta regionale e l'Artigiancassa*

Cala di due punti percentuali, arrivando al 6,6%, il di interesse applicato ai mutui contratti dagli artigiani: lo stabilisce un accordo fra Regione e Artigiancassa, firmato ieri dal presidente della giunta regionale, Enzo Ghigo, e dal direttore generale di Artigiancassa, Tito Musso.

«La scelta degli investimenti che avranno diritto al mutuo agevolato - ha sottolineato Ghigo - è affidata a un comitato tecnico con esperti designati dalla Regione. L'Artigiancassa si impegna a presentare periodicamente un dettagliato reso- delle operazioni agevolate effettuate».

L'intesa stabilisce le modalità per l'assegnazione dei fi- ti che la Regione affida all'Artigiancassa. I fondi regionali saranno abbinati a quelli resi disponibili dallo Stato: fino ai 240 milioni di lire di mutuo si attingerà infatti ai fondi statali; per la quota eccedente, fino a 360 milioni, a quelli della Regione.


Il presidente della giunta regionale **Enzo Ghigo**

A partire dal «'98 però», ha detto il presidente Ghigo, «sarà possibile attingere ai fondi regionali anche in assenza di quelli statali».

L'accordo prevede inoltre, per il prossimo autunno, l'assegnazione di 45 miliardi di lire all'Artigiancassa, da utilizzare «per abbattere fino il tasso agevolato applicato alle piccole e medie imprese artigiane».

L'assessore all'Industria, all'artigianato e al commercio, Gilberto Pichetto, ha spiegato che «la convenzione è una delle prime conseguenze pratiche dell'approvazione del uni- dell'artigianato che offre nuove possibilità operative in questo settore. Il rapporto con l'Artigiancassa diviene così più stretto ed efficace, in quanto l'ente assume la veste di braccio operativo, integrando risorse regionali e statali. Si stabiliscono le modalità per l'assegnazione dei finanziamenti che la Regione affida all'Artigiancassa. Tali fondi regionali sono abbinati a quelli resi disponibili dallo Stato».

Tito Musso: «Questa intesa è importante solo perchè amplia in manbiera significativa le risorse a favore dell'artigianato piemontese, ma anche perché riconosce e formalizza l'interesse della Regione verso nuovi strumenti approntati da Artigiancassa per finanziasre ai migliori tassi di mercato fabbisogni specifici e strutturali delle imprese artigiane».

Nel '96 l'Artigiancassa ha autorizzato operazioni finanziamento agevolato a favore di 4470 aziende artigiane piemontesi per un importo complessivo di 316 miliardi. I nuovi posti di lavoro creati sono stati più di mille.

In provincia di Torino - tanto per fare un esempio - sono state finanziate 1983 aziende artigiane per un importo complessivo di 133,989 milioni di lire. [e. bac.]

*La rubrica* Saper Spendere *è rinviata per mancanza di spazio*

Interrogazione di Costa

## L'Università «reticolare»

Il modello californiano di Università «a rete» proposta dal ministro Luigi Berlinguer per il Piemonte ha incontrato il gradimento del rettore dell'ateneo Rinaldo Bertolino, ma continua a suscitare polemiche.

Dopo lo «sconcerto» espresso ieri da alcuni docenti membri del Senato Accademico, è oggi la volta del parlamentare Raffaele Costa: chiede in un'interrogazione «di le ragioni in base alle quali il ministro si sia schierato contro la costituzione in Piemonte della seconda Università, optando per una formula confusa Università tentacolare o reticolare che avrebbe unico scopo quello di aumentare il potere dell'ateneo torinese, gestito con difficoltà e scarsi risultati».

Il rettore Bertolino fa sapere aver preso atto «con soddisfazione della proposta del ministro».

Pagine DEL PIEMONTE
il secondo è edicole in li
la nuova rivista da collezionare
per informazioni: tel. 0125/239929 fax 0125/230085
PRIULI & VERLUCCA, EDITORI

Il prossimo week-end fate un pieno di aria pura
L'albergo ristorante Ciao Pais attende tra i pini cucina tradizionale piemontese, specialità selvaggina e funghi. Condizioni particolari per soggiorno gruppi.
Sauze d'Oulx località Clotes (alt.ne mt 1590)
per informazioni tel. 0122/850280

dal 1861
PROCHET
LISTE DI NOZZE
"I REGALI PIU' BELLI"
Via Pietro Micca, 6 - TORINO

PIASTRELLE BAGNI
nuova esposizione
provera &C.
TORINO - Lungo Dora Napoli, 32
Tel. 011/859.393
Internet: http://www.show.it/provera/

LA STAMPA
Con l'abbonamento, La Stampa costa solo 1000 lire.
ABBONAMENTO ANNUALE

| COPIE A SETT. | COPIE IN 1 ANNO | PREZZO (L. 1000 x copia) |
|---|---|---|
| 6 | 303 | L. 303.000 |
| 5 | | L. |

Il giornale viene consegnato tramite posta
PER INFORMAZIONI TEL. 011 6568555-555

PK Per la pubblicità su LA STAMPA
publikompass
20123 MILANO Via Carducci 29 - Tel. (02) 86.4701
10126 TORINO Corso M. d'Azeglio 60 - Tel. (011) 666.52.11

TAPPETI ORIENTALI ®
C.I.T.O.
BELLI E POSSIBILI.
PAGAMENTI IN 18 MESI SENZA INTERESSI
SERVIZIO AMBIENTAZIONE A DOMICILIO
PIU' SCELTA, PIU' ASSISTENZA
CAMBIO DEL TAPPETO
RESTAURI, LAVAGGI, PULIZIA E CONSEGNA A DOMICILIO
TORINO
Via Lagrange ang. Via Giolitti
Tel. 011/562.96.63
Orario: 8.30/12.30 - 15.30/19.30
LUNEDI' CHIUSO
APERTO AGOSTO

Per un buco di 800 milioni, dovuto a ipoteche su alloggi, confluito nel crack Borsano

# Goveani sotto processo come notaio

*E' accusato di aver abusato della sua pubblica funzione*
*L'ex presidente granata si difende: ho agito con correttezza*

**Al centro degli affari della società Teme alcune case coperte da ipoteca in corso Regio Parco**

I due ex presidenti del Torino ai tempi d'oro, Goveani (a sinistra) e Gian Mauro B[illegible]

E' cominciato ieri in pretura il processo all'ex presidente del Torino calcio, il notaio Roberto Goveani, imputato di appropriazione indebita per 800 milioni che sarebbero ingiustamente finiti, secondo l'accusa del pubblico ministero Giulio Monferini, nelle [illegible] di società collegate a Gian Mauro Borsano, che per questi fatti è già stato giudicato.

La storia ricostruita dal pm è datata '90-'92 quando la Teme, una società immobiliare che faceva capo a Borsano, mise in vendita alcune decine di appartamenti in corso Regio Parco, [illegible] Verona, e [illegible] Settimo (in via Torino). Gli alloggi erano gravati da ipoteche accese presso l'Istituto nazionale di credito edilizio della Banca Popolare di Novara. Gli acquirenti versarono le somme dovute per estinguere le ipoteche alla Teme, che girò il denaro (secondo l'accusa) al notaio, incaricato di redigere gli [illegible] vendita e [illegible] compiere le azioni necessarie [illegible]d estinguere le ipoteche. Ci fu un ritardo nel frazionamento del mutuo da parte dell'istituto di credito, e alla fine Goveani - sempre per il pm - versò mezzo miliardo destinato alle ipoteche - su richiesta di Borsano - alla Gima (la controllante di Teme), che era in grossa crisi finanziaria.

Poi, anziché farsi restituire i soldi da Teme, Goveani e Borsano avrebbero versato, per ripianare il buco iniziale, altri soldi consegnati successivamente dagli acquirenti per l'estinzione dei mutui, creando alla fine un buco di 800 milioni. Per 300, il notaio si sarebbe fatto rilasciare in garanzia - sempre per l'accusa - degli assegni di Teme che sapeva non esigibili. Gli 800 milioni (diventati oggi un miliardo e 400 milioni) finirono poi nel calderone del fallimento Borsano, [illegible] vennero più restituiti.

Al notaio (che continua ad esercitare la professione in Sardegna, con studi ad Olbia, San Teodoro e Siniscola) è contestata l'aggravante di aver abusato della sua pubblica funzione. Ma per [illegible] suo legale, l'avvocato Giorgio Piacentino di Pinerolo, le accuse [illegible] totalmente prive di fondamento: «E' indegno che si voglia attaccare Goveani sotto il profilo della sua professionalità. Ha commesso degli errori nella gestione del Torino Calcio, per i quali ha già pagato un conto salato. Ma come notaio, ha sempre agito con estrema correttezza. Non si è appropriato del denaro di nessuno».

Al processo, [illegible] mattina, si [illegible] costituiti parte civile, [illegible] gli avvocati Stefano Comellini e Luca Marta, i compratori [illegible] 8 appartamenti (chiamati [illegible] pagare [illegible] ipoteche all'istituto di credito per la seconda volta). Dopo una breve camera di consiglio, il giudice ha respinto un'eccezione preliminare sollevata dalla difesa, che aveva contestato la nullità del decreto [illegible] citazione a giudizio. Poi il dibattimento è stato rinviato al 7 novembre, quando saranno sentite le parti lese.

Storie e curiosità attorno al diploma

# Mamma e figlia insieme all'esame di maturità

*E un professore di diritto si è presentato come allievo alle prove di ragioneria*

Storie di maturità: [illegible] mamma [illegible] l'esame con la figlia, un assistente tecnico tenta [illegible] diploma di perito elettronico, un docente [illegible] diritto quello di ragioniere (si ritira [illegible] maligni dicono che ha fatto il candidato per non fare il commissario).

La mamma si chiama Alba Calisti, 42 a[illegible] ha sostenuto l'esame [illegible] liceo scientifico Segrè, la «vecchia scuola» che [illegible] lasciato nel 1975, per sposarsi e lavorare. «Avevo promesso [illegible] Silvia, mia figlia, che avremmo fatto insieme la maturità». Riprendere i [illegible] dopo 22 anni è difficile. Confessa la paura di fare [illegible] muta. Pericolo superato davanti all'8ª commissione: [illegible] risposto bene sulle materie dell'ultimo [illegible] (si [illegible] infatti presentata [illegible] privatista) poi di italiano [illegible] storia per il colloquio di maturità. Buono il tema (commento alla frase di Bobbio) qualche incertezza per matematica. E Silvia? «L'e[illegible] l'ha dato allo scientifico Majora[illegible] [illegible] Moncalieri. Lei è davvero in gamba. Farà Medicina».

Alba Calisti e Giovanni Offidani

Classe 1938, assistente in un Centro di formazione a Saluggia, Giovanni Offidani ha dato l'esame al Primo Levi, 14ª commissione. Perché? «Per un capriccio [illegible] per la soddisfazione personale di raggiungere un traguardo». Ardua la sua impresa, tanto che [illegible] di non farcela. «Mi sono presentato da privatista con [illegible] materie di cinque anni». Se l'è cavata nel lungo precolloquio, [illegible] inciampato [illegible] elettronica e telecomunicazioni, le due materie della maturità.

Il professore, invece, ha iniziato [illegible] abbandonato le prove di ragioneria con la 33ª commissione del Dodicesimo Istituto in via Braccini. E' nato nel giugno '49, insegna materie giuridiche all'istituto [illegible] Russell, dove lo [illegible] come «persona squisita». La presidente Rosaria Bertilaccio: «Ha consegnato i fogli degli scritti in bianco e, [illegible] d'obbligo, ha potuto uscire dopo tre ore dalla dettatura. Su nostro invito ha sottoscritto il [illegible] ritiro».

Perché l'iscrizione e la rinuncia? Lui [illegible] può rispondere: è partito per le vacanze. «Tornerà tra [illegible] mese - dice la mamma Maria -, non so il motivo per cui si è iscritto all'esame, né perché si è ritirato. Fa sempre tante [illegible], scrive anche testi scolastici. Forse avrà voluto capire cosa si prova dopo tanti [illegible] ni».

Qualcuno sussurra maligno che [illegible] l'unico modo per avere la certezza di non essere commissario d'e[illegible] La presidente, guarda l'assegno della [illegible] retribuzione, [illegible] milione 472 mila lire nette. Oltre lo stipendio, naturalmente. «E' una vergogna, [illegible] so se quel docente candidato ha trovato una via di fuga, ma questi compensi non incoraggiano».

Intanto arrivano i primi risultati. Al La Salle, tutti promossi i 51 geometri, cinque [illegible] «60», il massimo. Al Dodicesimo Istituto per ragionieri la 33ª commissione ha decretato un solo respinto su 63. Nessun «60». Al Vittoria, tutti promossi i 16 del linguistico europeo (sperimentazione dei legal[illegible] riconosciuti) con un «60».

**Maria Valabrega**

La notte del 29 giugno aveva costretto a sgomberare un intero palazzo in via Aosta

# Arrestato: «Poteva fare una strage»

*Per amore minacciò di dare fuoco a tre bombole di gas*

L'accusa è di strage. La notte del 29 giugno Roberto Pais, 32 anni, aveva urlato [illegible] sua ansia e la [illegible] rabbia: «La mia donna mi vuole lasciare; senza di lei non posso vivere, piuttosto faccio una strage». E aveva minacciato [illegible] dar fuoco a tre bombole [illegible] gas.

Furono ore di paura: venne fatto sgomberare l'intero palazzo di via Aosta 37. Furono anche [illegible] di difficili trattative: su un balcone Pais urlava, da una vicin[illegible] finestra un giovane funzionario della Mobile, [illegible] commissario Leopoldo Testa, lo [illegible] ad arrendersi: Pais fu ricoverato nel reparto psichiatrico del Giovanni Bosco [illegible] denunciato [illegible] piede libero.

**Roberto Pais** era già stato in prigione dopo [illegible] confessato un omicidio

Ora è stato arrestato, [illegible] ordine del gip Paola Trovati, per «strage».

Pais era già stato in prigione. Nel novembre '92 si era presentato ai carabinieri: «Tanti anni fa ho ucciso un ragazzo [illegible] coltellate, ho combattuto [illegible] [illegible] rimorso, ma [illegible] ce la faccio più, non posso dimenticare il suo volto». Un delitto avvenuto nell'ottobre dell'83, quando Vito Del Gaudio fu trovato cadavere alla Pellerina, con sessanta coltellate. «Era un omosessuale - ammi[illegible] Pais -: ci eravamo appartati, voleva prestazioni particolari». Fu condannato a 10 anni, poi ottenne la libertà e andò a vivere in via Aosta, [illegible] di un'amica, Edoarda Mlakar, 46 anni.

Per quella donna, la notte del [illegible] giugno, Roberto Pais ha per[illegible] di nuovo la testa, minacciando una strage. [illegible] giudice ha soppesato quanto è accaduto [illegible] ha ordinato di arrestare l'ex omicida. **[e. mas.]**

Il pretore dà ragione all'azienda di trasporto

# Merce contributi all'Inps per i «padroncini» Tnt

I «padroncini» trasportatori sono lavoratori autonomi, quindi [illegible] aziende che lavorano con loro [illegible] devono versare all'Inps i contributi previdenziali. L'ha deciso ieri il pretore di Torino, Michele Milani, dando ragione alla ditta Tnt Traco.

La vicenda risale [illegible] due anni fa, quando l'Inps aveva preteso che l'azienda pagasse circa 10 miliardi di contributi (dal 1983 [illegible] 1994). Secondo l'Istituto previdenziale, infatti i lavoratori dovevano essere qualificati come dipendenti subordinati. La Tnt Traco [illegible] era però opposta. Difesa dall'avvocato [illegible] Tosi, [illegible] ha ottenuto l'esclusione [illegible] carattere «subordinato» [illegible] rapporto di lavoro.

«Questo perché - dice la sentenza - i "padroncini" [illegible] hanno l'obbligo di prestare attività a tempo indeterminato e la loro assenza comporta semplicemente [illegible] venir meno del compenso». Inoltre, sempre secondo la decisione, questi autotrasportatori, quando non lavorano per Tnt Traco, [illegible] liberi di [illegible] attività per altri, non hanno vincoli rigidi di orario [illegible] organizzano autonomamente l'attività. Inol[illegible] si a[illegible] gli oneri di gestione e i costi dell'autoveicolo. Quanto alle scritte sociali sui camion, sono un servizio pubblicitario remunerato unitamente a quello della consegna.

A settembre assemblee nelle fabbriche metalmeccaniche

# L'altra pensione degli operai

## *Tutto pronto per il fondo integrativo*

E' tutto pronto per la pensione integrativa dei lavoratori metalmeccanici. Ieri la Fim, l'organizzazione di categoria della Cisl, ha spiegato i contenuti dell'iniziativa che riguarda i dipendenti delle aziende di tutt'Italia.

Da luglio del prossimo anno, operai e impiegati potranno usufruire di un fondo di pensione integrativa, chiamato Cometa (Complementare metalmeccanici e affini), previsto dal contratto nazionale di lavoro recentemente firmato.

Spiega Gianni Vizio, segretario regionale della Fim: «Da settembre saremo impegnati nelle fabbriche per raccogliere le preadesioni. Con il contratto firmato nel '94 avevamo sottoscritto il diritto di costituire un fondo integrativo. L'accordo prevedeva la costituzione di una commissione lavoro per definire regolamenti e statuto del fondo. Quando c'è stato il rinnovo della parte economica, cioè l'anno scorso, è stata stabilita la quantità di finanziamento del fondo che è pari all'uno per cento dello stipendio dei lavoratori, l'uno per cento sul minimo tabellare dato dall'azienda e l'uno per cento del trattamento di fine rapporto. Siamo alla stretta finale. A settembre informeremo i lavoratori e chi vorrà potrà aderire al fondo previdenza integrativa dal luglio del prossimo anno».

Ma che cosa vuol dire questo per i lavoratori metalmeccanici?

Risponde Maurizio Agazzi, della Fim nazionale: «Da oggi al luglio del dobbiamo assolvere ad alcuni compiti che la legge prevede: la costituzione dell'associazione e del consiglio d'amministrazione. Dopo di che, potremo essere operativi».

Ma vediamo nei dettagli come funzionerà il fondo previdenza integrativa. Ecco come si articolerà il trattamento. Dal luglio del prossimo anno il lavoratore che avrà aderito verserà l'uno cento della retribuzione lorda (circa 22 mila lire lorde, 14-15 mila nette mensili), l'azienda verserà più o meno la stessa cifra l'un per cento verrà prelevato dalla liquidazione. Il totale annuo di circa un milione, che verrà investito nel fondo.

Dopo, ad esempio, venti anni versamenti somma investita verrà rivalutata al netto dell'inflazione e consentirà al lavoratore di un capitale circa 23-25 milioni o una rendita di circa 250-300 mila lire al mese.

Spiega Agazzi: «Le prime 50 mila adesioni dovrebbero essere raccolte entro la fine dell'anno. Poi eleggeremo l'assemblea facendo votare i primi soci e poi si procederà alla nomina del Consiglio d'amministrazione. La proposta non è rivolta soltanto ai giovani, anche a chi ha già un'anzianità di lavoro avanzata. Infatti il fondo di pensione integrativa vantaggioso anche per chi ha soltanto pochi anni di lavoro davanti a sé perché ha vantaggio di avere un risparmio fiscale del per cento e ha il vantaggio di l'erogazione dell'un per cento del proprio stipendio parte dell'azienda».

E' un meccanismo nuovo e anche i sindacati si muovono con i piedi piombo. L'iniziativa dei rappresentanti dei metalmeccanici - che partirà insieme con quella dei chimici - vede coinvolti i sindacati di categoria Fim-Cisl, Fiom-Cgil, Uilm-Uil, Fismic e le associazioni imprenditoriali di Federmeccanica, Intersind, Unionmeccanica (che fa parte della Confapi, cioè delle piccole e medie industrie).

**Enzo Bacarani**

Dopo l'ordinanza di chiusura del sindaco

# Il macello riapre domani Un vertice con i veterinari

*«Da tempo sollecitavamo l'adeguamento ai parametri igienici delle norme Ue»*

Potrebbero tornare in funzione domani le due sale del macello consortile, chiuse l'altro giorno per carenze igienico-sanitarie. Ieri mattina i veterinari dell'Usl 3 e i del consorzio si sono ritrovati per discutere la questione. I responsabili del servizio veterinario hanno indicato procedure da seguire per rimediare alle carenze aree chiuse con un'ordinanza del sindaco Valentino Castellani. Tutto questo in attesa che vengano attivate le sale di macellazione. «Entro ottobre - dice Sergio Demo, presidente dell'associazione - le opere di rifinitura saranno finite. Intanto consegne ai veterinari i documenti necessari per la riapertura e sensibilizzeremo chi lavora con noi al rispetto di procedure particolari».

I veterinari, intanto, definiscono l'ordinanza un intervento assolutamente necessario: «Era troppo tempo che sollecitavamo l'adeguamento ai parametri igienici, previsti da norme Ue». Ieri pomeriggio i medici hanno anche richiesto un'ordinanza sgombero del piazzale antistante il macello di via Traves, occupato dai nomadi. «Non è possibile - dicono - pretendere il rispetto delle norme igieniche da chi lavora all'interno dell'area del macello e ignorare che all'esterno c'è ogni genere di immondizia. Con ovvie conseguenze negative anche per le attività svolte qui dentro».

## IN BREVE

**Sessanta bambini** provenienti dalla Bielo- sottoposti trolli gratuiti della tiroide all'ospedale infantile Regina Margherita. I controlli - richiesta dell'associazione «Insieme per futuro migliore», mirano a individuare eventuali conseguenze provocate dalle radiazioni nucleari nel disastro Cernobil.

**VISITA AI LAGER.** L'Aned, Associ- deportati, organizza dal 5 al 9 settembre un pellegrinaggio in Germania con visita ai lager di sterminio nazisti a Bergen Belsen Natzwiller Struthof. E un incontro al Parlamento europeo di Strasburgo. Informazioni e prenotazioni: tel. 011/9927028, fax 011/9927144.

**SCIENTOLOGY.** Circa 9 mila siringhe sono state raccolte, ieri, dai volontari di Scientology nella zona fra corso XI Febbraio corso Giulio Cesare.

**CORSI DELLA REGIONE.** Iniziano nei prossimi giorni i corsi di riqualificazione aggiornamento finanziati dalla Regione Piemonte per circa mille lavoratori di 90 piccole medie aziende piemontesi. I corsi verteranno su tre temi: lo sviluppo dei sistemi di qualità, la sicurezza sui luoghi di lavoro, l'innovazione d'impresa. La Regione ha stanziato cinque miliardi e 731 milioni.

**FUOCO.** Scioperano oggi, dalle alle 18, i vigili del fuoco delle rappresentanze di base. Protestano per organici insufficienti e contro «la discriminazione» lavoratori della categoria. L'agitazione, per l'esiguo numero di adesioni, non causerà problemi al servizio.

**DIBATTITO.** «Torino, il lavoro, la crisi economica... Come uscirne?» è il tema dell'incontro di domani alle 21 nella Circoscrizione 5. Organizzato dal Coordinamento partiti dell'Ulivo presenti nel quartiere Borgo Vittoria. Intervengono il sindaco Valentino Castellani, l'assessore al Lavoro Bruno Torresin, i deputati dell'Ulivo Sergio Chiamparino e Gianfranco Morgando.

Il pm Guariniello: bilancio positivo delle nuove leggi

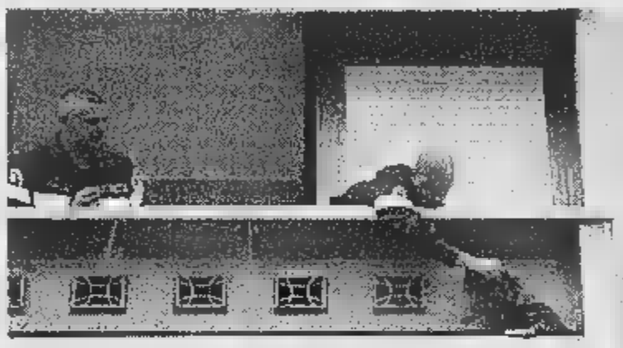
# Salute sui luoghi di lavoro Avviati 140 procedimenti

«Da quando i decreti legislativi 626 e 494 sulla tutela della sicurezza e della salute nei luoghi di lavoro e nei cantieri diventati operativi, la Procura Torino ha già avviato 140 procedimenti penali. C'è molta strada da fare sul fronte della tranquillità, soprattutto nell'amministrazione pubblica».

Raffaele Guariniello, procuratore aggiunto presso la Pretura, soddisfatto dei risultati ottenuti nel campo della tutela sui posti di lavoro. Lo ha detto ieri, durante un seminario organizzato dalla Cispel al centro congressi di Torino Incontra. «Soddisfatto - precisa Guariniello -, augurandomi però che si smetta criticare queste norme. Nel Torinese abbiamo una realtà di lavori edili con parecchi infortuni: questa legge è necessaria».

Per il procuratore aggiunto, un segnale positivo sulla via della tutela del lavoratore l'estensione della responsabilità penale in di incidente anche al committente, oltre che all'appaltatore di un lavoro. «Infatti prima il contratto d'appalto poteva utilizzato come strategia per evitare responsabilità».

**GATTINA SUL CORNICIONE**



## Salvata dai vigili del fuoco

Salvataggio in extremis di una gatta, sul balcone di palazzo in via Grioli 15. La gatta, che si chiama «Gelsomina», razza europea, è stata accidentalmente chiusa fuori casa l'altra sera dai padroni, ed è rimasta tutta la notte sul balcone. Finché ieri mattina qualcuno ha notato l'animale immobile e in bilico all'esterno della facciata dell'edificio, ha avvisato i vigili del fuoco. Immediato l'intervento del «115».

Presentato in Comune

# Fondi lo studio per riqualificare via Arquata

Lo studio per la riqualificazione dell'area via Arquata (intervento che costerà un miliardo e milioni) è stato presentato ieri dall'assessore all'Urbanistica Franco Corsico, in seconda commissione. In autunno, il progetto dovrà ricevere l'okay della giunta e del consiglio comunale. Al più tardi i cantieri partiranno nel 1999.

L'assessore Corsico, a fine seduta, ha sottolineato che «per avere un effetto negativo, il progetto definitivo dovrà essere contestuale con la realizzazione di altri interventi, come quello della ristrutturazione delle fatiscenti abitazioni del quartiere».

Domani il via all'abbattimento dell'impianto per la ricostruzione

«Qui sono nati tanti campioni granata, da Lentini a Martin Vázquez Puia e Salvadori» «Arpino lo definì una culla»

# Colpo di piccone sul Filadelfia

## *Rinasce il campo del vecchio Torino*

Più nostalgie (di amicizie, atmosfere, vecchi muri) che sogni, pensando a domani. Quando, alle 11,30, un pezzo di Filadelfia crollerà sotto il colpo del maglio sganciato da una gru. L'avvio di un abbattimento quasi totale, poi la ricostruzio- A centro campo, sotto un grande gazebo, un plastico spiegherà il futuro.

«Credo nel programma della Fondazione, voglio morire qui». Si commuove, Carla Marchetto. Dopo otto anni a stipendio, dedicati al vestiario settore giovanile, nel giugno '94 (Filadelfia chiuso, Toro a Orbassano) licenziamento e liquidazione. «Che ho già speso negli ultimi tre anni passati nel vuoto, e sorvegliare marocchini e albanesi che si infilavano saltando il muro. Però avevano i documenti. Il Filadelfia piaceva che e loro...».

Alla signora Marchetto hanno fatto compagnia i figli Marco e Stefania, quindici gatti, e i due che ha sguinzagliato ogni a far da guardia. «La speranza è che i lavori rapidi. Ci terrei far ancora da guardiana, adesso che comincia ad arrivare gente a lavorare».

Ricordi di gente del Filadelfia che cade? «I tanti giovani che sono nati qui: dico soltanto Lentini, perché in granata è tornato. Tra gli stranieri, l'educazione Martin Vázquez».

«Fra venire, andar via e tornare al Toro ho passato qui dentro quasi vent'anni». Giorgio Puia guarda le crepe del Fi- e sospira. Arrivò come mezz'ala e deluse. Nereo Rocco, l'allenatore-mito, gli spiegò: «Puoi migliorare, basta giocare Valentino Mazzola».

Cosa accadeva, Puia, al Filadelfia negli Anni Sessanta? «Si stava qui dalle dieci tardi. Al mattino leggevano i giornali, come fossimo al bar. Poi l'allenamento. A mezzogiorno pochi andavano via. Nel pomeriggio altro lavoro, palestra, parole». In uno dei cameroni, Rocco teneva un barbera da sballo. Giocatori e giornalisti invitati, quando veniva sera.

Puia e Roberto Salvadori hanno provato ieri l'emozione di salire l'ultima volta sul prato dalla vecchia scala dello spogliatoio. Salvadori parla autorizzato da dieci anni e 264 presenze in granata: «Non l'ho più vissuto come stadio da gara domenicale. Sempre negli altri sei giorni. Mi commossi quando Arpino lo definì una culla. Lo era, il Filadelfia. Sentivamo il contatto continuo con i tifosi, accettavamo le loro critiche, nascevano amicizie destinate a durare a lungo».

Dal '62 tuttofare della società, dagli Anni 80 l'uomo dell'erba e delle attrezzature. rio Lorenzelli sogna di rifare al Filadelfia il fondo verde e soffice che ora prepara, in altra sede, per le squadre giovanili. «Per tanti di noi il Filadelfia è stato una seconda casa. Per qualcuno la prima. Che dire. Sarà bene che l'abbatterlo è indispensabile, per farlo risorgere. Sarà duro, domani, quel primo colpo di maglio».

**[b. p.]**

Due «glorie» granata nel campo del Filadelfia (foto sopra, da sinistra): **Giorgio Puia** e **Roberto Salvadori**. A fianco la guardiana **Carla Marchetto** e **Mario Lorenzelli** che si occupa del prato


# Avviso alla clientela.

**Questi peluche possono essere difettosi. Ti preghiamo di riportarceli.**

Se hai acquistato i peluche GOSSE, MISSAN, POLARE, ÄLGKALV, KELA i CUSCINI POGGIATESTA (orso e delfino), ti preghiamo di riportarli un negozio IKEA. I nostri requisiti qualitativi estremamente severi, tuttavia ci siamo accorti che gli occhi di alcuni dei nostri peluche non stati fissati bene e quindi possono staccarsi ed essere inghiottiti. Il problema riguarda solo i peluche messi in vendita dopo il primo gennaio 1997: non tutti sono difettosi, ma per andare sul sicuro, preferiamo comunque ritirarli. Potrai sostituire il tuo peluche con un altro o essere rimborsato.

È molto importante che nessun bambino giochi con questi peluche. Scusandoci nuovamente per l'accaduto, ci auguriamo che tutti i peluche ci vengano restituiti aver causato conseguenze negative ci impegnamo, per il futuro, ad effettuare controlli ancora più severi.

IKEA®

© Inter IKEA Systems B.V. 1997

GRUGLIASCO (TO) Via Crea. Orari: Lunedì 14 - 20, Martedì - Venerdì 10 - 20, Sabato 9-20.

Calcio: prosegue ricco di trattative il mercato dei dilettanti a Borgaro

# Il Moncalieri è molto attivo

## *E per De Riggi offre 150 milioni*

Ancora fumata [illegible] per De Riggi al Moncalieri. La trattativa più lunga e complessa del calcio mercato dei dilettanti, che si pensava dovesse risolversi in questi giorni, avrà un'appendice fino a lunedì prossimo. Il presidente del Moncalieri, Agnemo, [illegible] quello del Casale si sono incontrati per definire il passaggio del capocannoniere del girone [illegible] del Cnd, ma il giocatore ha chiesto ancora qualche giorno di tempo. Lo sforzo finanziario del Moncalieri è notevole: per portare la punta trentunenne in Eccellenza, Agnemo investirebbe circa 150 milioni con un contratto biennale.

In attesa di una risposta da De Riggi, [illegible] Moncalieri opera intanto su diversi fronti: il portiere Miglino ha richieste [illegible] Ivrea, Fossanese e Savona e sceglierà a breve la sua futura destinazione. Caputo potrebbe finire al Chieri [illegible] al Lascaris, mentre il difensore [illegible]alabaila, dopo gli interessamenti di Biobesi e Bra, sembra vicino alla Sangiustese. In attacco [illegible] una partenza: Lenta finisce in prestito all'Aosta, mentre Andrea Barison (richiesto dal Pinerolo) vestirà ancora un anno la maglia del Moncalieri [illegible] un contratto singolare: riceverà un premio in denaro per ogni gol realizzato, ma [illegible] stessa cifra gli verrà sottratta per ogni giornata di squalifica che gli sarà comminata.

La Sangiustese è intenzionata a tenersi i gioielli Maggio, richiesto dal Lascaris, Romeo [illegible] Wellmann, a meno che non arrivino richieste da società di categorie superiori. Dal Volpiano arrivano alla Pro Settimo il portiere Germinara, il terzino Ceccaroni e la punta Zanetto. Sempre dal Volpiano parte [illegible] destinazione Rivoli il centrocampista Centola, mentre il libero Maz[illegible] passa dal Madonna di Campagna al Mathi.

Molto attivo l'Alpignano che conferma le proprie aspirazioni nel campionato di Eccellenza [illegible] quistando dalla Pro Settimo l'ex terzino del Torino, Cruso, dalla Cheraschese il mediano Citoli e dal Venaria il portiere Giardino. Sistemata la difesa i biancazzurri stanno ancora cercando una punta per risolvere i problemi in attacco.

Si muove su vari fronti anche [illegible] Beppe Viola Autopitagora, che spera in un ripescaggio in Promo[illegible] dal Rosta arrivano il difensore Mantegari e il centrocampista Falduto, mentre dal Pozzomaina giunge il terzino Mistico. Nel mercato giovanile la società [illegible] presidente Pandiscia acquista [illegible] punta Tarallo ('82) dal Moncalieri.

L'Atletico Mirafiori ha trovato [illegible] Angelo Castino, [illegible] Vanchiglia, il suo nuovo direttore sportivo, mentre Marco Marongiu, l'allenatore che per due anni consecutivi ha sempre centrato il salto di categoria (prima con il Settimo e poi con la Pro Settimo) è ancora in cerca di sistemazione.

Il Ciriè, dopo la cessione di Barcelos al Moncalieri, vende Micheletta [illegible] Marasco alla Cafasse Lan[illegible] [illegible] dà la punta Micelotta al Nichelino. Sul fronte degli acquisti arrivano il portiere Pedrini dalla Gioventù Nolese e il centrocampista De Rosa dalla Rivarossese. I [illegible] stanno inoltre ancora cercando una punta e un laterale sinistro per definire la rosa della prossima stagione.

Al Nizza Millefonti rientrano dal Bra Sanfilippo [illegible] Saracino e dal Paradiso arriva il centrocampista laterale Bisognin.

**Paolo Accossato**

Contratto speciale per Barison

Golf: Pro-Am Valtur nella nebbia

# Merletti e Dassù «re» al Sestriere

Grande suspense nel finale della Pro-Am Valtur di golf, che si è disputata tra [illegible]dì e ieri sul percorso [illegible] Sestriere (36 buche): nel momento decisivo, quando alla buca conclusiva [illegible] trovavano tre formazioni, tutte in grado di aggiudicarsi la gara, si è alzato un leggero velo di nebbia che impedi[illegible] ai giocatori di vedere la bandiera. Ci sono così stati lunghi minuti di attesa snervante ed anche qualche preoccupazione per il timore di non poter terminare la prova. Poi, finalmente, [illegible] è alzato un po' di vento e anche le ultime formazioni hanno potuto portare a conclusione la gara.

Nella classifica a squadre è primo Giorgio Merletti (118+114 colpi netti, totale 232) con i dilettanti Abbo, Saccona e Milano, tutti [illegible] Golf Club La Margherita. Seguono: 2. Mario Tadini del Des Iles Borromées (236) con Pozza, Poncet e Raffone del Sestrieres; 3. Luca Gandolfi (236) del team di Stupinigi comprendente Baglioni, Bonardo e Della Croce; 4. Alessandro Pittaluga (238) di Margara-Sestrieres [illegible] Gallini, De Giovanni e Giusy Malvezzi; 5. Giuseppe Giordano (239) [illegible] Silvano, Mongini [illegible] De Galleani; 6. Roberto Colombo (242) con Magnoni, Nico e Bollero.

Nella classifica [illegible] «pro» si è ancora una volta distinto Baldovino Dassù, titolare del Golf Studio [illegible] Bogogno, che ha [illegible] [illegible] frutto tutta la sua classe ed esperienza: 63+62=125 colpi. Questa la classifica alle spalle del campione to[illegible] [illegible]. Thierry Corte, Sanremo, 63+63=126; 3. Alessandro Tadini, Gozzano-Castelconturbia 127; 4. a pari merito Alessandro Pittaluga, Margara-Sestrieres; Diego Fiammengo, I Ciliegi; Mario Tadini, Des Iles Borromées, con 132; 7. Giorgio Merletti, La Margherita, 133; [illegible]. Andrea Canessa, Rapallo, 133.

La Pro-Am Valtur sarà ricordata come la gara delle «hole in [illegible], perchè oltre a quella messa a segno dal torinese Maurizio Barbi di Stupinigi alla buca 11 durante il giro iniziale, ieri nella seconda giornata ne [illegible] state realizzate altre due. A centrare [illegible] un colpo solo il bersaglio da 165 metri, [illegible] lunghezza della buca [illegible] (un par 3), sono stati prima un dilettante, Guido Grisa del Golf Club Sestrieres, che fa pa[illegible] della formazione di Alessandro Carrara, [illegible] poi un professionista, Lucio Merlino Junior del Golf Club Torino.

Stamane, sempre con partenza alle [illegible] 7,30, prende il via la Pro-Am intitolata alla TNT Traco, che già da due anni sponsorizza una delle gare dell'ormai tradizionale settimana di grande golf al Sestrie[illegible] In gara 39 squadre. [illegible] [illegible] meno di ieri per l'assenza di Lele Bolognesi. **[g. cap.]**

Ottenuto il loro miglior piazzamento in A2, i torinesi rimpiangono d'aver mancato i playoff

# Osra, un 3° posto che lascia l'amaro in bocca

## *Il coach Mattia Aversa: «Regalati troppi punti nei match facili»*

Un terzo posto [illegible] solitudine, l'idea dei playoff promozione abbandonata solo all'ultima giornata, lo sponsor riconfermato anche per [illegible] prossima stagione: questa, in sintesi, l'annata appena conclusa dell'Osra Torino 81. L'aver preceduto Cagliari e Modena ottenendo il miglior piazzamento in 4 [illegible] di A2 ha creato soddisfazione, ma non è bastato a cancellare l'amarezza per aver fallito l'obiettivo playoff, mai come quest'anno alla portata dei gialloblù.

Il team torinese, con gli inserimenti dei due [illegible] giocatori [illegible] A) Pagliarini e Cattaneo, la maturazione di Tassi, [illegible] lavoro oscuro ma redditizio di Filipovic a centro boa e i puntuali gol di Lupo, aveva tutte le carte in regola per porsi quale autoritaria candidata al grande balzo. Le qualità sono emerse però solo con le formazioni più qualificate: basti pensare agli [illegible] punti, cioè bottino pieno, strappati [illegible] Bogliasco [illegible] Civita vecchia, le due squadre promosse [illegible] playoff. Sfruttate malissimo, al contrario, le opportunità con gli avversari [illegible] deboli e con minori ambizioni: in questo caso è sufficiente citare le scoppole con Chiavari, Sori e Lavagna, le ultime tre del girone. Le statistiche evidenziano nella difesa il punto forte dei gialloblù, [illegible] reti (2° dopo Bogliasco); discreto l'attacco, 202 gol (4° dietro a Civitavecchia, Cagliari e Modena).

Il coach Mattia Aversa, pur non rinunciando completamente al sogno di A1 - alcune società nella [illegible] serie hanno ventilato l'ipotesi [illegible] cedere i diritti, ma di tempo per cambiare opinione ne hanno in abbondanza - si ritiene contento a metà. «Se ripenso alle difficoltà superate dall'81 ad oggi, il terzo posto di quest'anno significa consolidamento della squadra e potenzialità [illegible] crescita. Però non possiamo [illegible] sconderci che abbiamo regalato troppi punti in gare più facili di altre. Il rimpianto resta quello di non essere riusciti a convincere Ferracane a vestire la nostra maglia: al centro della difesa avrebbe risolto tanti piccoli problemi».

Il bomber Mauro Pagliarini è [illegible] esempio di come si possa [illegible] allegri e tristi nello stesso tempo. «E' la prima volta - dice - che mi capita di piazzarmi terzo, [illegible] sicuramente [illegible] delusione c'è perché [illegible] sembra di aver lavorato tanto per ritrovarmi [illegible] un pugno di mosche».

Meno malinconico [illegible] presidente D'Ambrosio. «In programma, [illegible] sintonia con il nostro sponsor, c'era la promozione entro tre anni. Ne sono trascorsi due». La nuova stagione dei torinesi si prospetta carica di nuove responsabilità, ma imprescindibile da rinforzi adeguati. **[s. gar.]**

SPORT **FLASH**

### Canottaggio: torinesi impegnati in azzurro

Tempo di azzurro per i canottieri torinesi. Domenica, nella classica regata internazionale di Lucerna, Bruno Pasqualini (Armida) e Oscar Maroni (Sisport Fiat Avio) sono giunti terzi nell'otto pesi leggeri. Domenica prossima, per i Mondiali Under 23, all'Idroscalo di Milano, scenderanno in acqua il [illegible] senza femminile dell'Armida (Sara Carando-Carla Gariglio), mentre Giacomo Pescia (Sisport Fiat Avio) gareggerà sull'otto; riserve della vogata [illegible] coppia sono Maroni [illegible] Giuseppe Rugeri.

### Sesta tappa [illegible] Condove del trofeo [illegible] Volley

A Condove, da domani, 6ª tappa del Trofeo Sand Volley '97, torneo di beach volley aperto [illegible] tre categorie: due contro due maschile, tre contro tre femminile e due contro due misto.

### [illegible] Trofeo Frejus [illegible] Garassini [illegible] Sciarretto

Sul green dei Ginepri affermazione nel «5° Trofeo Sitaf Frejus» di Mara Garassini (Ginepri) primo netto, Benito Sciarretto (Vinovo) primo lordo [illegible] Giovanni Montrucchio (La Margherita) primo seniores.

### [illegible]: due settimesi alle Olimpiadi giovanili

Inizia oggi l'avventura alle Olimpiadi giovanili di Lisbona dei settimesi dell'Akiyama Alessandro [illegible] Gianni (kg. 60) [illegible] Francesca Congia (kg. 48) unici due piemontesi convocati nella selezione azzurra.

### Pallanuoto: in serie D Torino [illegible] [illegible] 12-6

Penultimo turno della Serie [illegible]. Nei playoff, [illegible] Torino Pallanuoto, battendo il Cus (12-6), è prima seguita da Centro Nuoto, Dino Rora, Quadrifoglio, Cus Torino. Nei playout, vittoria del Valenza che guida la classifica davanti a Borgaro [illegible] Luserna.


LIDL ... dal 17 Luglio

Maglietta da donna ricamata *
100% cotone pettinato, con applicazioni di frutta sul davanti, taglie: S, M, L, XL, nei colori bianco giallo, arancio e verde
7.900

Copriasse *
100% cotone, adatto per tutti i tavoli da stiro, dim.: 130x48 cm.
3.990

Completo intimo da donna *
100% cotone superpettinato, slip e bustino, taglie: 36/38, 40/42, 44/46
3.990

Set lime *
2.990 3 pezzi dim.: 14, 16, 18 cm.

Amac[illegible] *
portata [illegible] a 120 Kg., con sostegni in legno, rete bianca, dim.: 200x70 cm.
9.900

Trapunta Millerighe *
stuoia in tessuto di cotone, colori assortiti, dim.: 60x110 cm.
4.900

Crema solare tattare protezione 12 *
dermatologicamente testata, protegge la pelle grazie al filtro UVA+UVB 250 ml. L. 21.960 / l.
5.490

Crema solare Aurora protezione 20 *
dermatologicamente testata, protegge la pelle grazie al filtro UVA+UVB 250 ml. L. 23.960 / l.
5.990

Set coltelli da [illegible] *
lama in acciaio inossidabile, coltello per pomodori, per verdure [illegible] per sbucciare 3 pezzi
7.900

Frisbee Baywatch *
1.990

Lozione doposole *
dermatologicamente testata, rinfrescante, mitigante, idratante 250 ml.
L. 15.960 / l.
3.990

Tavolo da stiro * dim.: 120x38 cm. - altezza variabile fino a 96 cm. - superficie imbottita, presa elettrica testata da VDE
59.900

[illegible] *
con 3 diversi motivi di famosi cartoni animati
2.990

Formine per sabbia *
con secchiello, 12 pezzi
6.490

Secchio con [illegible] *
10 litri, in polypropilene, nei colori rosso [illegible] granito
1.990

Serie di barattoli *
40 pezzi, in polypropilene
14.900

LIDL

SIAMO A: SETTIMO [illegible] VIA MONVISO, 17 - [illegible] C.SO STATI UNITI, [illegible] - [illegible] VIA P. NENNI - NOVI LIGURE S.S. 35 BIS DEI GIOVI, 3 - [illegible] VIA ALLE FABBRICHE, 21 - BIELLA CORSO EUROPA, 11/E
SAINT [illegible] VIA CROIX NOIRE, [illegible] LOC. GRAND CHEMIN - BRA C.SO IV NOVEMBRE, 50 - CARIGNANO VIA C. BATTISTI, 24 - ACQUI [illegible] S.S. 30 LOC. CASSAROGNA - LEINI' VIA TORINO, 71/73 - MONCALIERI VIA PININFARINA [illegible] VIA PAPA GIOVANNI XXIII, 2 - [illegible] VIA GIBELLINI, 33 - OLEGGIO VIA NOVARA, 114 - TORTONA VIA ARZANI, 10/B - DOMODOSSOLA VIA GENTINETTA ANG. VIA CIMITERO - CANELLI V.LE ITALIA, 107 - OVADA VIA NOVI, 21/A
FOSSANO VIA D'OREGLIA - ARQUATA SCRIVIA VIA SERRAVALLE LOC. LE VAIE - RIVAROLO VIA BICOCCA - [illegible] VIA PIANCERI, 10 / VIA GOTTARDO - VERCELLI CORSO AVOGADRO DI QUAREGNA, ANG. VIA ZAMBECCARI / VIA TORRICELLI, 5

* PRODOTTO DISPONIBILE NEI [illegible] PUNTI VENDITA - RELATIVA AUTORIZZAZIONE DAL [illegible] AL [illegible] - SCORTE - PREZZI VALIDI SALVO ERRORI ED OMISSIONI

## Oggi davanti al gip i due giovani accusati da una barista

# Violentata per punizione

## *Dopo la «soffiata» su una partita di coca*

Spunta l'ombra della punizione, dietro lo stupro subito dalla titolare di una birreria canavesana nell'aprile scorso. Una vendetta «per aver parlato troppo, [redacted] male», per aver raccontato - insieme al marito - ai carabinieri di una partita di cocaina di proprietà del presunto violentatore. Quanto ci [redacted] di fondato in tutto questo, a partire [redacted] movente fino allo stesso reato, potrebbe già essere appurato oggi, quando [redacted] vicenda arriverà davanti al gip di Ivrea Emanuela Gai per l'udienza preliminare.

Alla sbarra è Valerio Belcastro, 31 anni, residente a Cuorgnè in strada Valperga 19, commerciante d'auto (lo difende l'avv. Mencobello). Il pm Vitari lo accusa di violenza carnale e [redacted]ti osceni in luogo pubblico. Con lui è imputato anche Roberto Panetta, 27 anni, residente a Pont in via De Stefani 12 (avv. Bertone). Secondo gli inquirenti, non avrebbe partecipato materialmente allo stupro ma, armato di coltello, avrebbe trattenuto il marito della donna nel locale. Intanto la vittima, Cristina (nome di fantasia, per proteggerne l'anonimato), poco più che trentenne, [redacted] è costituita parte civile; l'assiste l'avv. Benni.

Le tesi dell'accusa nascono dalle 4 pagine di verbale che Cristina ha firmato il 7 maggio scorso, davanti [redacted] militari del Nucleo Operativo di Ivrea. Un dettagliato racconto di [redacted] incubo vissuto quasi un [redacted] prima, tenuto segreto per vergogna, [redacted] soprattutto per paura di ritorsioni. Un racconto che combacia con quello sottoscritto dal marito, e dal quale emerge la terribile ipotesi: quella di uno stupro effettuato per vendetta, per punirla di aver parlato con i carabinieri di [redacted] partita di cocaina.

I fatti risalgono a metà aprile. Belcastro sarebbe entrato nel locale pochi minuti prima della chiusura. Secondo le accuse, prima avrebbe minacciato il marito di Cristina: «Ti spacco la testa - gli avrebbe urlato, dopo averlo costretto ad uscire [redacted] bar -, siete andati dai carabinieri a raccontare di una partita di cocaina di mia proprietà». A nulla sarebbero val[redacted] le obiezioni dell'uomo: «Non so nulla di [redacted] partita di droga, e neppure ho parlato con i carabinieri».

Poi Belcastro avrebbe invitato la donna [redacted] uscire, per parlare «con [redacted] persona molto in alto». Invece, sulla Bmw di Panetta (ri[redacted] nella birreria) l'avrebbe portata in una stradina di campagna e, dopo averle chiesto [redacted] avrebbe fatto per proteggere i suoi familiari, violentata: «Se cerchi di ribellarti ti sparo, e poi ammazzo tuo marito [redacted] i tuoi figli». Al rientro, l'ultima minaccia: il coltello [redacted] Panetta conficcato sul bancone del bar, un modo eloquente per indurre la coppia al silenzio.

Davanti ai giudici, in lacrime, Valerio Belcastro aveva respinto con decisione ogni addebito. «Fra me e quella donna - [redacted] dichiarato - c'era una relazione, da circa 7 mesi. Quella sera l'ho invitata fuori con [redacted] pretesto, quando nel locale [redacted] c'erano più clienti. Siamo stati insieme sull'auto di Panetta, certo; ma assolutamente [redacted] l'ho violentata». Non è escluso che venga disposto [redacted] confronto fra la donna e l'uomo accusato di stupro.

[redacted]

### [redacted] LA [redacted]

### *Sei bottiglie di grappa rubate*

Ha tentato di uscire dal supermercato con [redacted] bottiglie di grappa nascoste sotto la giacca. Non è riuscito, però, ad ingann[redacted] l'occhio esperto dell'addetto alla sorveglianza, [redacted]he lo ha bloccato fino all'arrivo degli agenti del commissariato. Per Cristian Giga, 21 anni, di origine romena e residente [redacted] Settimo Torinese in via Leinì 3, sono quindi scattate le manette per furto; lo assiste l'avv. Luca Fiore. I fatti risalgono al pomeriggio di martedì, al market «Mega Fresco» [redacted] via Circonvallazione 16 a Ivrea. Cosimo Liuzzi, guardia giurata in servizio antitaccheggio, aveva notato due giovani in atteggiamento sospetto, intenti a mettere bottiglie di grappa nel carrello. Giga [redacted] poi stato fermato non appena ha superato le casse [redacted]are; i poliziotti gli hanno trovato 6 bottiglie di grappa celate sotto la giacca. Il complice è invece riuscito a scappare, [redacted] però aver rubato nulla.

A destra **Valerio Belcastro**

A sinistra **Roberto Panetta**

## Sopralluogo della Sovrintendenza al monastero

# Centinaia di milioni i danni a Belmonte

### *Il tetto era crollato [redacted] causa della pioggia. Appello dei frati ai canavesani: aiutateci*

Un aiuto dai canavesani, perché si prestino con delle offerte alla ricostruzione del monastero delle monache benedettine - l'edificio più antico dell'intero santuario di Sacro Monte e Belmonte - rovinato dal crollo [redacted] tetto a causa delle ultime piogge. E' una delle ipotesi che si sta valutando [redacted] dell'appello che potrebbe giungere [redacted] padre Pacifico, guardiano del santuario, per salvare uno dei pezzi più importanti della storia religio[redacted] presenti sul territorio: «Tra qualche giorno [redacted] sarà l'incontro tra i responsabili delle varie soprintendenze; se non si arrivasse [redacted] nulla di concreto potrei chiedere uno sforzo ai [redacted]ni, sempre molto generosi e attenti alle necessità di noi francescani».

La notizia è giunta dopo un primo sopralluogo, a distanza di diverse settimane dal crollo della capriata che ha compromesso irrimediabilmente [redacted] tetto del monastero. Anna Maria Morello, vicecaposettore cultura della Regione e responsabile dei Sacri Monti piemontesi, è stata infatti in visita ieri mattina, accompagnata dal presidente dell'Ente Parco, Federico Fiandro, per una prima stima dei danni. Danni che ammonterebbero, secondo una stima approssimativa, a diverse centinaia di milioni.

«Tutte le macerie si sono deposi[redacted] su pavimenti antichissimi - continua padre Pacifico -. Il loro peso potrebbe aggravare la situazione, [redacted] perché è necessario intervenire in fretta. [redacted] i tempi potrebbero [redacted] lunghi. Anche se i responsabili delle varie soprintendenze si incontreranno martedì 22 luglio non [redacted] detto che si trovi velocemente un accordo definitivo. I punti fermi sono comunque due: che il monastero non venga abbattuto e che i francescani [redacted] occupino del progetto. I fondi che poi la Regione potrebbe mettere a disposizione serviranno per dare un indirizzo al monastero.

E in proposito si stanno già avanzando diverse ipotesi: che la struttura anticamente abitata dalle [redacted]nache benedettine diventi un'area museale oppure che all'interno vengano svolte attività legate alla sacralità del luogo. [gp. mag.]

Il santuario [redacted] Belmonte

### IN [redacted]

■ **VICO, [redacted]** [redacted] svolgono stamane a Vico i funerali [redacted] Roberto Mattè Munia, 23 anni, dipendente stagionale dei «Vivai Canavesani» di Parella, travolto dal pilastrino di un muretto l'altro ieri [redacted] Biella durante una pausa sul lavoro. La cerimonia funebre, in forma civile, è fissata per le 10,30 in piazza Garibaldi; la salma verrà poi tumulata nel cimitero del paese.

■ **PIVERONE, [redacted]** E' stato convalidato ieri l'arresto di Brahim Razzaq, marocchino di 65 anni, finito in manette domenica scorsa per aver ferito al volto con un coltello [redacted] suo connazionale, Mohamed El Halba, [redacted] anni, dopo un violento litigio a Piverone. Il gip ha accolto l'istanza dei suoi difensori, gli avvocati Spandre e Galassi, e[redacted] ha concesso all'uomo gli arresti domiciliari presso l'abitazione del fratello, a Vigliano Biellese.

■ **S. BENIGNO, FORZA ITALIA.** E' Fabrizio Bracco [redacted] coordinatore del movimento politico Forza Italia di San Benigno Canavese. La sede provvisoria del gruppo sarà per il momento in via Paradiso 10 nell'abitazione del delegato.

■ **[redacted] ANTICHI.** Al castello [redacted] Masino è aperta, fino al 27 luglio, la mostra «Eleganza della moda tra Settecento [redacted] Ottocento», che presenta una selezione di abiti storici della Galleria del costume di Palazzo Pitti a Firenze. Il castello è aperto tutti i giorni, eccetto il lunedì, dalle 10 alle 13 e dalle 14 alle 18. L'ingresso alla sola mostra costa 7000 lire; per visitare anche [redacted] altre sale del maniero il biglietto sale a 15 mila lire. Per informazioni rivolgersi allo 0125/77.81.00.

### DOVE & QUANDO

**[redacted]** Ultima «tre giorni» di musica [redacted] vivo in piazza Litisetto a Rivarolo, per la stagione organizzata dal Laboratorio Musicale. Si tratta di appuntamenti dedicati al blues, al soul e all'acid jazz: questa [redacted] scena [redacted] Funky Sakè, domani i Banzai and the Blues, sabato la Soul band. I concerti, a ingresso gratuito, iniziano intorno alle 21.

**AMANTI DEL VOLO.** E' iniziata, al campo di volo [redacted] frazione Mon[redacted] a Vische, la «settimana dell'aria» organizzata dal Fly Club Barone Rosso. Tutti i pomeriggi, fino a sabato, è aperto «Aircraft for sale», il mercatino delle occasioni dove si possono trovare pezzi [redacted] ricambio [redacted] accessori per i velivoli. Sabato ci sarà il «giro dei castelli canavesani», gara di regolarità per ultraleggeri [redacted] motore. Domenica, infine, avrà luogo l'«air show», con dimostrazioni di volo e lanci col paracadute.

**IN [redacted]** Nuova proposta musicale alla birreria Il Discolo di Pratiglione: intorno alle 22 suona il duo Togliatto [redacted] Camera.

**[redacted]** Prosegue, nel cortile del Centro d'incontro Villa San Giuseppe di Rivarolo, la [redacted] estiva della rassegna «Due città al cinema». Alle 21,45 c'è «La carica dei 101: questa volta la magi[redacted] vera». L'ingresso costa [redacted] lire, 4000 il ridotto. Nel cortile interno di piazza Ottinetti a Ivrea, alle 21,30, viene proposto «Trainspotting», del giovane regista inglese Danny Boyle: 7000 lire il [redacted] del biglietto.

**[redacted] DEL [redacted]** Ultimo giorno utile per iscriversi, alla ferramenta Walter Tapparo di San Giusto (0124/35.477), alla «grigliata campagnola» che si terrà, in occasione della festa dei pescatori, domenica. La giornata, che si svolgerà in località Gollo di San Giusto, prevede due gare di pesca alla trota: quella del mattino per partecipanti singoli, quella del pome[redacted] le [redacted]ppie.

**[redacted] FOTO.** Fino al 14 agosto è possibile partecipare al concorso fotografico per diapositive che il comitato organizzatore della Fiera di San Savino di Ivrea (recentemente svoltasi) ha indetto sui temi «il mondo del cavallo» e «il cavallo alla Fiera [redacted] San Savino». Ogni fotoamatore può presentare fino a un massimo di 4 diapositive per sezione, che devono es[redacted] consegnate alla segreteria dell'Ufficio commercio [redacted] Comu[redacted] Ivrea (0125/41.02.51). La quota di partecipazione, per ogni sezione, è [redacted] 15 mila lire.

**[redacted] COMMEMORATIVA.** Verrà posta a disposizione sabato prossimo, in occasione del «Concert dla Rua», nell'ufficio postale aperto in via Marconi 7 dalle 17 alle 23. L'eventuale ricavato servirà per aiutare la banda musicale. Nella stessa occasione sarà possibile far annullare con un bollo speciale figurato la corrispondenza presentata allo sportello.

## Dopo 12 giorni. Era caduta dal terrazzo di casa

# Busano, è morta la figlia del sindaco

Dodici giorni, tanto è durata l'agonia di Annamaria Chiono, la ragazza diciannovenne di Busano precipitata [redacted] terrazzo di casa in via Bruda 27. L'altro ieri, intorno alle 19,45, il suo cuore è stato spezzato da un arresto [redacted] diocircolatorio. I medici del reparto di neurochirurgia delle Molinette, dove era ricoverata, hanno fatto il possibile, ma non c'è stato nulla da fare. Non ci sarà l'espianto degli organi. Annamaria era entrata in [redacted] subito dopo la caduta. Nemmeno [redacted] delicato intervento alla [redacted] per esportare un brutto ematoma è stato sufficiente a salvarla. In seguito, erano subentrate altre complicazioni. La ragazza, figlia di Giambattistino Chiono, sindaco di Busano, era precipitata dal terrazzo accidentalmente, 14 giorni fa, forse a causa di un capogiro mentre era al telefono con il fidanzato, Eros Verre. E' stata la sorella Monica, più grande di lei di due anni, ad accorgersi di quanto accaduto [redacted] a dare l'allarme. Quindi il trasporto prima all'ospedale di Cuorgnè e poi alle Molinette con l'elicottero [redacted] 118. Tanta gente [redacted] stringe attorno alla famiglia Chiono: g[redacted] amici, i compagni [redacted] scuola dell'istituto XXV Aprile di Cuorgnè, i giovani delle parrocchie di Busano, Favria, Rivara, Cuorgnè, Valperga coi quali collaborava in di[redacted] iniziative. «Abbiamo pregato fino all'ultimo - dice il parroco don Cervesato -, purtroppo non è bastato». I funerali verran[redacted] svolti probabilmente sabato alle 16,30 partendo dalla chiesa parrocchiale del paese. La [redacted] ferma definitiva oggi dopo l'autopsia. Annamaria avrebbe dovuto [redacted] pochi giorni la prova orale per la maturità.

**Annamaria Chiono, figlia del sindaco di Busano, aveva 19 anni, ed è [redacted] dopo dodici giorni di agonia**

## Denunciò maltrattamenti nella casa di riposo

# Cintano, [redacted] licenziata e querelata

Trascina davanti ai giudici la sua ex datrice di lavoro, sostenendo di essere stata licenziata ingiustamente; [redacted] sua volta, però, viene querelata per diffamazione. E' la vicenda che vede protagonista Patrizia Mastrorillo, [redacted] Caluso, ex dipendente del soggiorno per [redacted] «Valle Sacra» [redacted] Cintano (assistita dagli avv. Fiore [redacted] Novo), [redacted] ai ferri corti con la direttrice Gabriella Massano.

Tutto nasce da una denuncia che la Mastrorillo presentò ai carabinieri il 18 marzo scorso. «Ho visto una mia collega, Filomena Caruso, colpire [redacted] schiaffi e pugni sulla [redacted] una anziana ospite della casa - avrebbe dichiarato ai militari -. Non è la prima volta che si verificano maltrattamenti di tal genere, e di questo avevo già informato la direzione». Il giorno dopo la denuncia, la don[redacted] venne sospesa per una settimana dal servizio. Poi arrivò [redacted] licenziamento, seguito dalla querela per diffamazione: per aver lasciato in anticipo, e senza autorizzazione, il posto di lavoro (quando si era recata dai carabinieri per il verbale); per il violento litigio con la collega [redacted] insubordinazione grave verso la direzione; infine per aver danneggiato l'immagine dell'ente. Il licenziamento era toccato anche [redacted] Filomena Caruso, per il litigio e presunte percosse; quest'ultima, però, [redacted] stata riammessa al lavoro il 1° luglio, mentre la causa di Patrizia Mastrorillo si discuterà [redacted] settembre.

«Dice che l'avevo minacciata [redacted] licenziarla, se avesse presentato denuncia? Tutto falso, ho 2 testimoni che possono confermarlo», si difende Gabriella Massano, direttrice del soggiorno Valle Sacra. «Quel giorno era piombata nel mio ufficio, urlando ed inveendo contro [redacted] me e la sua collega. Una situazione davvero sgradevole, ho dovuto prendere provvedimenti». E i presunti maltrattamenti? «Non c'è stato alcun riscontro, e dalle successive ispezioni dell'Usl non è emerso assolutamente nulla». E aggiunge: «Nella nostra struttura c'è personale preparato e qualificato, e nessuno si è mai lamentato». [m. rev.]


LA [redacted] IN VALLE D'AOSTA

AYAS

In una conca dominata dai ghiacciai e dalle vette del Monte Rosa.
Sono iniziati i lavori.
Trilocali con servizi [redacted] partire
da L. 235.000.000

NUS

Allo sbocco della valle di Saint-Barthélemy con bella vista sul castello di Fénis.
Sono iniziati i lavori.
Monolocali, bilocali e trilocali con cantina e box a partire
da L. 138.300.000

PER INFORMAZIONI: [redacted] 0331/678.570

Filca LOMBARDIA


## Lombardore

# [redacted] della parrocchia

La preziosa meridiana della metà del XVIII secolo posta sul muro laterale della chiesa parrocchiale di Lombardore, è tornata ad essere pienamente funzionante grazie al minuzioso [redacted] cui è stata fatta oggetto. Un lavoro certosino, quello svolto dall'appassionato locale Enzo Bili, che ha comportato un accurato ricalcolo delle linee orarie. La meridiana di Lombardore è dotata di due sistemi di computo del tempo: [redacted] basso quello francese, attraverso il quale si calcolano le ore che mancano al tramonto; in alto quello italiano, che indica il periodo di tempo trascorso dal sorgere del sole. Per «tradurre» tutto ciò in ore [redacted] minuti è necessario affron[redacted] calcoli complessi che tenga[redacted] conto di fuso orario e stagione. Va ancora segnalato che sulla meridiana è stato riprodotto lo [redacted] del cardinal Delle Lanze: Lombardore, infatti, [redacted] delle terre dell'abbazia sanbenignese di Fruttuaria.

## Petizione a Spineto

# Troppi incidenti nella curva [redacted] «ghiacciaia»

Una petizione perché si intervenga tempestivamente rendendo meno pericolosa la curva denominata della «ghiacciaia» - chiamata così perché una volta esisteva lì l'antica fabbrica del ghiaccio -, sulla circonvallazione Castellamonte-Cuorgnè, nei pressi della frazione Spineto. L'hanno firmata i cittadini di Castellamonte che abitano a ridosso della curva, con l'appoggio del consigliere provinciale e capogruppo del cdu, Beppe Cerchio. E' la velocità con cui i veicoli affrontano quel tratto che preoccupa di più gli abitanti della zona. Chiedono che si intervenga, e in fretta. «Troppi incidenti, anche mortali», si la[redacted]. Su quel pezzo [redacted] provinciale, infatti, aveva trovato la morte, poco tempo fa, Giancarlo Vironda, un giovane [redacted] Borgiallo che andava a festeg[redacted] a Castellamonte la vittoria dello scudetto della Juventus.

## Nessun accorpamento

# [redacted] a Ivrea il [redacted]

[redacted] lasceranno l'ombra delle «rosse torri» il distretto notarile di Ivrea e Aosta ed il relativo archivio. Lo [redacted] Giorgio Panattoni, deputato eporediese dell'Olivo, che già nel marzo [redacted] aveva sottolineato il rischio [redacted] un trasferimento della sede nel capoluogo valdostano e della prospettiva [redacted] un accorpamento [redacted] Ivrea con un altro distretto, Biella [redacted] oppure Torino. «Con una solu[redacted] intelligente - dice [redacted] parla[redacted] - il ministero di Grazia e Giustizia ha accettato la proposta di separare il distretto notarile di Ivrea e di Aosta dividendolo in due sedi autonome, accogliendo in questo modo le richieste aostane e le esigenze del territorio eporediese [redacted] in genere». E aggiunge: «Viene pertanto evitato il pericolo di [redacted] ulteriore impoverimento della nostra città. Ivrea resterà sede dell'archivio finora costituito, mentre in futuro le due gestioni saranno separate».


DENARO PER VOI

[redacted] tanto!"

• [redacted] 5° [redacted]
• [redacted]
• Prestiti [redacted]

• Visite [redacted] domicilio
• Nessuna spesa anticipata
• Agevolazioni per dipendenti PP.TT. e FF.SS. di aziende pubbliche e private
• Pagamenti con bollettini postali, ricevuta bancaria, trattenuta in busta paga
• Anche a protestati con [redacted] in corso

Fate [redacted] con [redacted]...
e la Vostra vacanza la paghiamo noi!* (anche ad Agosto)

TUNISIA ITALIA IBIZA CANARIE KENYA PALMA DE MAJORCA

Prospetto analitico in sede L.154/92

S.I.C.E. S.r.l.
Società Italiana Crediti Esigibili Vergnano

Numero Verde 167-404279

* Regolamento in sede - Periodo a scelta salvo disponibilità - Vendita abbinata ai sensi dell'Art. 56 n.10 D.M. 4 Agosto 1988 n.3752

TORINO MILANO BRESCIA — VICENZA GENOVA BOLOGNA — FIRENZE ROMA NAPOLI

Museo della Montagna: mostra fotografica su una storica impresa

# Quando fu scalato il Sant'Elia

*L'ascensione di cento anni fa in Alaska vide protagonista il Duca degli Abruzzi*

Nel centenario della prima **ascensione al monte Sant'Elia** (5489 metri) in Alaska, compiuta da Luigi Amedeo di Savoia, più noto come Duca degli Abruzzi, il 19 luglio si apre al **Museo della Montagna** al Monte dei Cappuccini, una mostra fotografica con inediti dell'epoca (sino al 21 settembre). Sono due diversi gruppi di immagini: le foto ufficiali della spedizione di Vittorio Sella, e quelle amatoriali di Francesco Gonella, che mostrano anche gli ambienti naturali della corsa all'oro nel Kloudike. La conquista della vetta, avvenuta il 31 luglio 1897, è opera del giovane Duca che allora aveva appena 24 anni, fece balzare l'alpinismo italiano ai vertici mondiali della notorietà. E fu la prima grande impresa alpinistica ed esplorativa del giovane Savoia, cui seguirono il Ruwenzori, la banchisa polare, il Karakorum. Accompagnavano Luigi Amedeo (tra l'altro nipote del re Umberto I), Francesco Gonella, presidente del Cai di Torino, il tenente di vascello Umberto Cagni, il medico Filippo De Filippi, l'alpinista fotografo Vittorio Sella e il suo assistente Erminio Botta, e quattro guide valdostane: Joseph Petigax e Laurent Croux di Courmayeur, Antoine Maquignaz e André Pelissier di Valtournenche. Anni dopo Edward Whymper, primo conquistatore del Cervino scrisse: «Il Sant'Elia è la montagna più maestosa della costa occidentale del Nord America, e nessuno si era ancora sognato di salirla. In passato era stata scorta da lontano, da navigatori che l'avevano ammirata, ma nessuno aveva tentato di scalarla». Il Duca degli Abruzzi lavorò sei mesi all'organizzazione della spedizione che fu finanziato dallo zio re Umberto I, e sbarcò in terra americana il 2 giugno. Dopo una marcia di avvicinamento lunghissima, trasportando materiale e viveri a spalle e su slitte, in condizioni meteo proibitive con pioggia e neve e vento, il 30 luglio il gruppo giunse al colle Russel a quota 3748 metri, ultimo campo prima della cima. Partiti nella notte gli alpinisti raggiunsero la cima il giorno successivo, dopo dieci ore di salita.

Sopra, Luigi Amedeo di Savoia più noto come Duca degli Abruzzi e a fianco, una foto della spedizione nell'Alaska dominata dal Sant'Elia

La mostra comprende anche documenti dell'epoca, diari e lettere degli alpinisti, ed è accompagnata da un volume con foto e saggi di Giuseppe Garimoldi, Roberto Mantovani e Mirella Tenderini.

Orari del museo: dal martedì al venerdì continuato 8,30-19,15. Sabato, domenica, lunedì 8,30-12,30/14,45-19,15. Ingresso mila, ridotti 5 mila, soci Cai mila. **[r. sc.]**

*Con l'Orchestra*

## Un saluto in musica dal Regio

Il Teatro Regio si accomiata stasera dal pubblico prima delle ferie. E lo fa con il terzo dei **Concerti d'estate**, che si tiene come i precedenti nella grande sala, essendo stato accantonato il progetto di musica all'aperto nel cortile di Palazzo Reale, come si era fatto negli scorsi anni, a causa dell'incendio che ha devastato il contiguo Duomo.

L'Orchestra del teatro sarà guidata questa volta da Tommaso Placidi, che alle 21 darà il via alla serata con l'«Adagio per archi» dell'americano Samuel Barber: una pagina accattivante e piacevole, tranquilla, diventata così celebre da essere entrata in varie «compilations» discografiche classiche.

Dopo questo esordio, sarà la volta della ouverture-fantasia «Romeo e Giulietta» di Ciaikovskij. Entrata di diritto fra le pagine più eseguite in concerto, ha subito svariate revisioni da parte dell'autore e segue un «programma» tematico che rievoca momenti e personaggi della tragedia shakespeariana: i Montecchi e i Capuleti, padre Lorenzo, il duello, la passione d'amore.

Come opera di chiusura si va sul sicuro con la «Sinfonia n. 9 "Dal nuovo mondo"» di Dvorak, nella quale il compositore ha saputo far confluire forma alla tedesca, colore alla boema e suggestioni tematiche della musica indiana d'America. Poi, arrivederci a tutti al prossimo autunno. **[l. o.]**

*A Collegno*

## E stanotte i campioni del reggae

E' la notte del reggae, a «Pellerossa»: il festival che tiene al Parco Dalla Chiesa di Collegno ospita alle 20,30 i giamaicani **Melody Makers** guidati da Ziggy Marley, figlio dell'immenso Bob (impossibile comunque un confronto...), seguiti alle 23,30 dai local heroes **Africa Unite** (nella foto), con il nuovo album «Il gioco». Alle 22 invece sotto la tenda si replica lo straordinario spettacolo della compagnia teatrale **La Fura dels Baus**. Il biglietto d'ingresso (7 mila lire) dà diritto ad assistere a tutti gli show, per la Fura dels Baus c'è il numero chiuso: c'è posto soltanto per 1200 spettatori a serata, e bisogna ritirare la contromarca d'accesso al bar della tenda. I cancelli di «Pellerossa» aprono alle 20. **[g. f.]**

## DOVE *andiamo*

**CHIERI.** Tre gli appuntamenti in programma questa per la segna teatrale «Chieri per un val»: la compagnia Santi Briganti mette in alle nella Cappella di San Filippo «Tamerlano» da Marlowe, l'associazione culturale Isola propone dalle 21,30 nel cortile del liceo classico Balbo «Il mendicante ovvero il cane morto» di Brecht, l'associazione Slac Teatro presenta alle 22 nello stesso cortile del Balbo «L'ignorante e il pazzo» di Thomas Bernhard.

Debutta questa sera al parco Valtere di Moncalieri lo spettacolo «Il bugiardo» di Carlo Goldoni con Mario Di Bella e Vincenzo Santagata. La regia è di Franco Grossi. Il sipario si alza alle 22, i biglietti costano 15 mila lire.

Serata all'insegna dell'operetta oggi a San Pietro in Vincoli, via San Pietro in Vincoli: la compagnia Alla Folies mette in scena, a partire dalle 21,30, «Al cavallino bianco». Ne sono protagonisti Susy Picchio, Augusto Grilli, Angela Venturino. Dirige Cesare Golfi. L'ingresso è libero.

Concerto di pianoforte questa sera al Circolo Oltrepò, con Sicilia: Luciana Capello e Silvana Boccaccio eseguono brani di Mozart, Brahms, Schubert, Chopin. S'inizia alle 22.

**CINEMA.** E' in cartellone questa sera all'Arena Metropolis al parco del Valentino (viale Boiardo 24) una delle migliori commedie cinematografiche della stagione: «L'amore ha due facce» con Barbra Streisand e Jeff Bridges. Unico spettacolo alle 22, biglietti a 7 mila lire.

MANGIAR **BENE** a cura di Edoardo Ballone

Zona Parco Ruffini

## C'è l'ristorante ma non esistono i secondi piatti

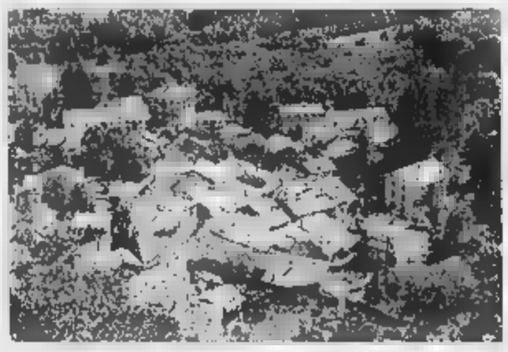
Da pochi mesi ha un nuovo nome e una rinnovata gestione. E' il **Parco Verde**, ristorante-pizzeria nella del Ruffini. Il conduttore attuale è Ottavio Forassiepi (glorioso cognome di Altopascio nel giro della ristorazione di mezza Italia) e il consulente è Dino Carbone (sì, quello di corso Allamano a Grugliasco). Proprio Carbone, ristoratore amico della musica, ha voluto, alla faccia delle zanzare, il «posteggiatore» fisso ai tavoli del dehors (ovviamente, anche nelle sale interne). Così, questo locale acquista un tocco «insolito» a Torino che non si espone troppo alle «chitarre vaganti» nei locali pubblici. Qui si mangia carne e pesce, ma la caratteristica del posto è che a 35 mila con vino in caraffa si possono gustare (a scelta) una trentina di antipasti, tre primi o pizza, dessert e caffè. Non ci sono i secondi (a meno che si scelgano alla carta e, logicamente si paga di più). Il Parco Verde pencola tra la trattoria romana di fuori-porta e il ristorantone (su due piani) per clientela numerosa. La cucina non produce acuti, ma resta comunque soddisfacente. E poi siamo agli inizi, e anche i cuochi esperti hanno bisogno, cambiando sede, di un necessario rodaggio (e Carbone è un collaudato suggeritore).

**Via Matilde Serao ang. Monte Cristallo**
**Menù «pilotato»**
**a 35 mila** con vino
**Chiuso lunedì**
**Tel. 011/385.40.90**

Claudio Zanotto menestrello contemporaneo e panorama di Groscavallo in Val Grande

Il Teatro delle Trasmigrazioni fra le tradizioni alpine

## Un attore sotto una tenda narra storie di montagna



Una tenda, asino, molti libri e qualche biscotto per far teatro in montagna. E' lo spirito remoto dei cantastorie che ispira uno spettacolo itinerante allestito secondo modalità consuete e antiche. La messinscena, presentata **Teatro delle Trasmigrazioni-Cooperativa Mutamento**, s'intitola «Rifugio» ed è realizzata da Claudio Zanotto Contino. A chiarire gli intenti, contribuisce il sottotitolo dell'allestimento (realizzato con il contributo di Regione Piemonte, Provincia e diversi Comuni), ovvero «Leggende e fiabe, storie e racconti della tradizione alpina narrate nei luoghi cui sono nate». Si tratta, dunque, di un lavoro fra balli e cime, dove il percorso narrativo si sviluppa lungo itinerario concreto e con canoni rubati agli antichi menestrelli. Il tutto, secondo filologica coerenza: gli spostamenti da un luogo montano all'altro avverranno a dorso d'asino, mentre una quantità di libri, posti come pietre sulla strada, supereranno il cammino. Pernottamenti in tenda, narrazioni a lume di candela e offerta al pubblico di tisane e biscotti fanno parte di un programma retrò, centrato sul recupero, attraverso storie fantasie e fiabe, di una tradizione culturale «del territorio» sommersa o, comunque, quasi del tutto dimenticata.

Il percorso, che include una trentina di tappe, parte domani a Vonzo e si snoda nell'Alta Val Grande di Lanzo (sino al 22 luglio), nelle Valli dell'Orco, di Ribordone, e Soana (24 luglio-10 agosto) e in Val Chiusella (12-17 agosto, ulteriori informazioni allo 011/669.98.79). Nei dintorni di Torino, altri appuntamenti teatrali sono in programma per questa sera. Al Parco Salvemini di Rivoli, alle 21,30, per la rassegna «Ad Ovest di Paperino», **Alessandro Bergonzoni** presenta «Zius», spettacolo diretto da Claudio Calabrò (scene di Mauro Bellei). Il comico bolognese affronta questa vertiginosa «commedia» affrontando tutti i ruoli del copione, che registra un'intricata storia familiare, po' beckettiana e molto bergonzoniana.

Il **Festival delle colline torinese**, diretto da Sergio Ariotti propone, invece, per questa sera, tre appuntamenti alle 21,30. Al Castello di Bardassano alle 21,30 «Libirtaa» da Vincenzo Consolo, spettacolo interpretato da Galatea Ranzi e Miru Andriolo, a cura di Marco Andriolo. A Pavarolo, in piazza del Peso, Franco Cardellino presenta «Storie», mentre nella piazzetta di Rivalba il Teatro delle Dieci recita «La comedia l'omo e dei soi cinque sentimenti» di Alione, per la regia di Massimo Scaglione: nel cast, Brusa, Lori, Lottero, Anselmino.

**Silvia Francia**

## MUSICA *dove*

a cura di G. FERRARIS

Prosegue ai Giardini Reali la rassegna «Jazz a Palazzo»: stasera alle 21 appuntamento con il jazz di autentica vanza bebop gruppo batterista torinese Franco Mondini.

**FLAMENCO.** Il trio del chitarrista flamenco Raphaël Fays è di stasera alle 21 al Museo Regionale di Scienze Naturali (via Giolitti 36). Serata dedicata al flamenco che a «Muovitipositivo» (piazza Cavalieri di Vittorio Veneto, ore 21, ingresso gratuito) dove si esibisce il gruppo Flamenco Libre.

**CITTA'.** Altri appuntamenti musicali di a Torino: al «Didgeridoo» (via Massena 240/36 22) le dei Deep Purple proposte dagli specialisti 60/70; cover Beatles con I Mynushé al cortile di San Filippo (via Maria Vittoria 7/c, ore 21,30); rock con gli M. D. A. all'«Esperante» (strada del Drosso 183, ore 22).

Jazz con Lil Darling alla «Tesoriera» (corso Francia 192, ore 21). Al «Cacao» (viale Ceppi, Valentino, ore 22) c'è «Cacao Day» con l'animazione della Bravo Band; mentre al «Deo Café Music» (corso Sebastopoli 202/b, 21,30) c'è il pianobar di Danilo.

Si conclude stasera, con il concerto degli irlandesi Croabh Rua affiancati da Massimo Giunti dei Modena City Ramblers, la parte musicale della rassegna «Quattro porte» Frossasco. Lo spettacolo tiene al Parco Grà, con inizio alle 21,15. E' tuttavia prevista una «coda» della manifestazione di Frossasco, il 6 settembre, con il concerto degli Africa Unite.

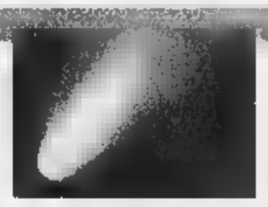
**COLONIA SONORA.** Prosegue la rassegna «Colonia Sonora» al parco Chico Mendes di Borgaro. Stasera alle 21, con ingresso gratuito, si esibisce la mod band torinese Statuto.

**ESTRA.** Cambia il programma di Nichelino: stasera in piazza Di Vittorio alle 21,30 anziché gli annunciati Reggae National Tickets saranno di scena gli Estra, gruppo rock arrivato al seconda album.

**IN PROVINCIA.** Tra gli altri appuntamenti musicali fuori Torino segnaliamo stasera il concerto acid jazz del Funky Saka in piazza Litisetto a Rivarolo Canavese (ore 21); il folk occitano dei Lou Magnaut in piazza Primo Maggio a Perosa Argentina (ore 21); i Night Fever, con un repertorio di cover disco music Anni 70, di scena a Palazzo Vittone a Pinerolo (piazza Vittorio Veneto, ore 21); il blues dei Boom Boom Brothers al «Cork Park» di Rivoli (strada Rivalta, ore 22); blues con i Blow Up al «McRyan's Pub» di Moncalieri (strada Carignano, ore 22); new age con il duo Togliatto-Camera al «Discolo» Pratiglione (via Roma 34, ore 22); rock con i Soundiver al «Dan Donnelly's» Borgone di Susa (via Abegg 68, ore 22) e con i Triplo Matto all'«Easy Rider» Bibiana (via Pinerolo 52, ore 22).

Foto: Raphaël Fays

GIORNI



*Spettacolo per ragazzi al Rignon e foto della Mongolia alla Tesoriera*

Nel fitto cartellone di oggi dei «Giorni d'Estate» a cura del Comune si segnalano il ballo liscio al pomeriggio, tanta musica e film la sera.

**PARCO GIO'**, parco Michelotti (corso Casale).
Ore 14: «La festa della ruota», gara abilità fra i ragazzi con pneumatici usati.

**P. ZZA SOLFERINO.**
Ore 15,30: ballo liscio.
Ore 20,30: disco liscio.

Parco Rignon (corso Orbassano 200).
Ore 18: la compagnia Walter Broggini di Varese presenta lo spettacolo per ragazzi «Più Più».

piazza D'Armi (corso Sebastopoli)
Ore 15,30: ballo liscio.
Ore 21: spettacolo di flamenco con Flamenco Libre.

corso Francia 192
Ore 21: concerto jazz di Lil Darling; intanto, prosegue la mostra di fotografie sulla Mongolia.

**MUSEO NATURALI**, via Giolitti 36.
Ore 21: concerto del Raphael Fays Trio.

**SUL PO**, corso Moncalieri 18.
Ore 21: prosegue la mostra «Immagini da Expo 92 Siviglia».
Ore 22: musica sudamericana.

**SAN PIETRO VINCOLI**, via San Pietro in Vincoli 28.
Ore 21,30: operetta «Al cavallino bianco» con la compagnia Alfa Folies.

**ARENA METROPOLIS**, parco del Valentino (viale Boiardo 24).
Ore 22: film «L'amore ha due facce» di e con Barbra Streisand

Giardini Reali
Ore 22: film «Trainspotting» di Danny Boyle.

. campo sportivo
Ore 21,30: proiezione del film «L'ombra del diavolo» di Alan J. Pakula con Brad Pitt e Harrison Ford.

**RIVOLI**, parco Salvemini
Ore 21,30: Alessandro Bergonzoni in «Zius».

, parco Chico Mendes
Ore 21,30: gli Statuto in concerto

, piazza Di Vittorio.
Ore 21,30: Reggae National Ticket in concerto.

parco Dalla Chiesa
Ore 21,30: Africa Unite, Ziggy Marley e La Fura dels Baus per «Pellerossa».

**SETTIMO**, via Don Sales
Ore 21,30: proiezione del film «Il lungo duello»

**GRUGLIASCO**, parco Porporati.
Ore 21,30: spettacolo di cabaret con Giampiero Perone mattatore in «Offerta speciale»

**MONCALIERI**, parco Vallere.
Ore 22: «Il bugiardo» di Carlo Goldoni, allestimento teatrale; alla stessa ora, al Café Palestro, «Café Latino»; sempre al Café Palestro, prosegue la mostra di fotografie dal titolo «Immagini al cantiere navale di Brema».

piazza del Municipio
Ore 22: proiezione del film «Guerre stellari» di George Lucas.

*Una novità a Caselle*

## Snack e boutique nella sala imbarco dei voli nazionali

Nuovo spazio acquisti-ristorazione nella sala imbarco dei voli nazionali dell'**aeroporto di Caselle**: da pochi giorni è aperto lo «Shopping Café». Struttura di 15 metri quadrati dal moderno design creato dall'architetto Yannis Koumentakis, sorta «chiosco» dall'elegante abbinamento metallo-legno, con una vetrina luminosa e colonnine in plexiglas a effetto. Un servizio offerto passeggeri, sempre più numerosi visto l'incremento dei voli. Un'occasione per fare l'acquisto dell'ultimo minuto, poiché oltre all'angolo bar - dove poter scegliere dalle bibite agli snack, alla caffetteria in genere - è allestita un'area boutique: si possono trovare articoli da viaggio, cosmetici, materiali fotografici e per il tempo libero.

Un altro punto-shopping verrà allestito a settembre nella sala dei voli internazionali, di fronte al duty-free.

## APPUNTAMENTI *qua e là*

**ARTISTI**
Alle ore 18 alla libreria Fogola, in piazza Carlo Felice 15, inaugurazione della mostra con opere di artisti contemporanei che, come è ormai consuetudine, conclude la stagione espositiva.

**AL SAN TOMMASO**
Alle 21,30 al Caffè San Tommaso, in via San Tommaso 10, presentazione del libro di Andrea Canobbio «Padri di padri», pubblicato da Einaudi. All'incontro partecipa, con l'autore, Daniele del Giudice. E' organizzato editrice Einaudi, dalla Lavazza e dal Premio Grinzane Cavour.

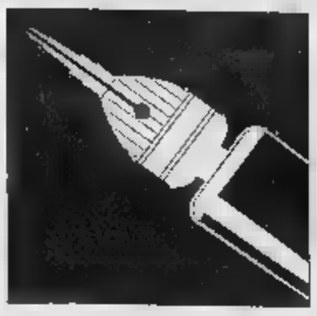
L'azienda agrituristica «La Miniera» a Caisa di Lessolo (Torino), organizza dal 22 al 27 luglio un corso di ceramica condotto dalla scenografa e scultrice Chiara Tirello. Le lezioni, che tratteranno anche tecnica raku, costano 480 mila lire (possibile pensione completa per 400 mila lire). A settembre verranno proposti due week-end intensivi. Informazioni allo 0125/58.618.

**SENZA CONFINI**
Da oggi a domenica 20 luglio a Perosa Argentina si svolge la manifestazione «Musica in piazza». Questa esibizione del gruppo folk «Magnaut Big Band» e del personaggio «Il mago d'Italia». I fondi raccolti verranno utilizzati dall'associazione «Senza confini» che si occupa di far ospitare dalle famiglie della zona i bambini di Cernobil.

**GIOVANI**
Alle 15,30 Circolo Augusta Taurinorum, in via Bogino 1, per il ciclo «Per sempre giovani?» si parlerà su «I dis-piaceri della tavola», a dell'Istituto Sant'Angelica. Organizza l'associazione Tempo di Alice». Ulteriori informazioni, rivolgendosi allo 011/83.77.32.

**QUADRIMESTRALE**
Esce oggi in tutte le edicole il secondo numero della rivista «Pagine del Piemonte», quadrimestrale di arte, cultura, informazione e turismo edito da Priuli & Verlucca. Per ottenere ulteriori informazioni, occorre telefonare allo 0125/239.929.

**LINGUA TEDESCA**
Iscrizioni aperte al Goethe Institut, in piazza San Carlo 206, per i corsi intensivi di tedesco, con frequenza giornaliera, che cominceranno il primo settembre fino al 2 ottobre. Per partecipare, occorre telefonare allo 011/543.830 fino al 25 luglio e poi dal 5 agosto.



Dopo il Cardinale Saldarini, che ha chiesto al Prefetto garanzie scritte sul Duomo e sulla sua agibilità per l'Ostensione del 1998, anche gli ambienti regionali che seguono i cantieri di recupero della **Cappella del Guarini** rivelano un certo nervosismo: «Siamo certi che il prefetto sarà in grado di rassicurare il Cardinale. Ma pare anche a noi che le opere non procedano con la celerità che ci auguravamo. In quattro mesi dal rogo forse si poteva fare di più. Quindi ben venga questo sollecito della Diocesi. C'è da augurarsi che le Soprintendenze lo tengano in debito conto».

Un monito al quale nelle Soprintendenze rispondono «con certezza di aver fatto quanto di meglio, nei tempi più rapidi possibili», sottolineando «che opere delicate come il salvataggio della Cappella della Sindone non possono essere viziate da frette pericolose».

Le cronache hanno manifestato ansia anche per il cantiere che sta trasfigurando la Mole. Qualcuno teme che l'opera non possa essere compiuta nei tempi previsti. «Sì, i lavori per ristrutturare la Mole come sede del **Museo del Cinema** sono in modesto ritardo, di 4 mesi». Lo ammettono sia l'assessore alla Cultura Ugo Perone sia l'architetto GianFranco Gritella, che guida le opere con l'architetto Antes Bortolotti.

«Il ritardo - spiega Gritella - si è accumulato all'atto di aprire il cantiere. E' dovuto alle difficoltà di approccio al monumento, ad imprevisti statici e ai problemi che si devono affrontare per lavorare ad alte quote, garantendo alle maestranze la massima sicurezza. I 4 mesi verranno recuperati. Perché c'è molta opera che potrà essere smaltita con prefabbricazioni metalliche. Consegneremo il lavoro il 2 maggio prossimo, secondo contratto. Le ristrutturazioni oggi sono già finite al 42 per cento. Se Perone deciderà di aprire anche le varianti di restauro della facciata della Mole riusciremo comunque a consegnare l'immobile alla città entro l'autunno del prossimo anno».

«Altri ritardi - aggiunge Perone - li ha invece il progetto di allestimento, affidato al Museo del Cinema, presieduto da Giuliano Soria. Avrebbe dovuto essere presentato nell'ottobre scorso, ma Soria mi ha annunciato nei giorni scorsi che sarà comunque pronto, nei suoi aspetti preliminari, entro il prossimo 30 settembre. Non è ancora un ritardo problematico. Perché il Comune, richiedendo il progetto nel 1996 aveva già messo le mani avanti. Ma ora non bisogna più perdere altro tempo. Non siamo preoccupati, ma direi che siamo in stato d'allerta».

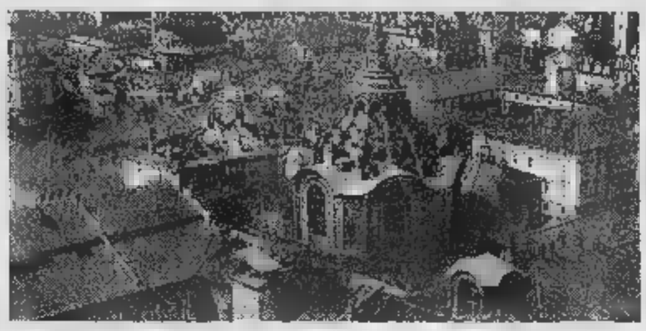
Soria, che presto sarà a Parigi per il prestigioso incarico di vicepresidente dell'Unione Latina, ricorda comunque che «da più di un anno è già disponibile il progetto scientifico del Museo».

Anche la **Reggia di Venaria** si trova in un momento delicato. Può contare su 70 miliardi dello Stato promessi dal ministro Veltroni, più un cospicuo appannaggio dell'Unione Europea, che tramite la Regione dovrebbe stanziare altri 50 miliardi, più 5 miliardi per il Castello della Mandria. Ma fra Stato e Regioni è in corso un braccio di ferro che ha in palio il politica degli interventi culturali. Nessuno ancora lo dice ad alta voce, ma la Regione potrebbe minacciare un suo disimpegno nel settore «se Veltroni tirerà troppo le corda».

Intanto Venaria ha fretta. Bisogna indicare al più presto all'Unione Europea le destinazioni d'uso della reggia, pena la perdita dei fondi. E sul tema il dibattito è ancora molto «fluido». Apposta pochi giorni fa Ugo Perone e l'assessore regionale alla cultura Giampiero Leo si sono recati a Roma, per discuterne al ministero. Risultati? Pare che sia stato confermato che la Reggia sarà museo di se stessa e sede della «Scuola superiore per l'amministrazione del territorio e dei sistemi complessi», del «Centro nazionale di restauro» e di un «Museo del "Made in Italy"» ancora non ben configurato. Sembra invece essere caduta l'idea di crearvi il «Museo Egizio bis», dedicato alla civiltà egiziana. Tanto basterà all'Europa?

**Maurizio Lupo**

## CAPPELLA DEL GUARINI



### Sarà agibile per l'Ostensione?

A quattro mesi dal rogo le opere di ricostruzione sembrano un po' in ritardo, ma le Soprintendenze rispondono: «Siamo certi di aver fatto quanto è meglio, nei tempi più rapidi possibili»

## MOLE ANTONELLIANA

### Museo del Cinema in ritardo

Ansia anche per il cantiere che sta trasformando la Mole in sede del Museo del Cinema. «Sì, siamo in modesto ritardo. Appena quattro mesi», confessa l'assessore alla Cultura Ugo Perone.

## REGGIA DI VENARIA

### Finanziamenti a rischio

E' in un momento delicato. Può disporre di 70 miliardi dello Stato e 100 dell'Unione Europea, ma - per non perderli - bisogna indicare al più presto a che cosa sarà destinata la reggia.

Le ristrutturazioni fra ritardi, fondi finiti, progetti bloccati, polemiche e problemi politici

# Cantieri dell'arte, corsa contro il tempo

## *E per la Sindone preoccupa il traguardo del 1998*

## CISTERNA

### Scavi in bolletta

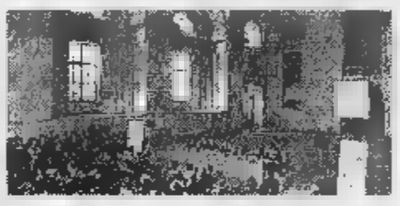
Anche gli scavi per recuperare l'antica Cisterna della Cittadella sono in bolletta. «Esauriti i soldi messi a disposizione dall'acquedotto - dice il generale Guido Amoretti - non ne sono arrivati altri».

## PALAZZO MADAMA

### Lavori a buon punto

Finiti dopo 5 anni i lavori di impiantistica di Palazzo Madama. Mercoledì il Comune avvierà un'altra serie di opere. Costo 2 miliardi: un miliardo e 400 milioni dalla Regione e conguaglio del Comune.

## CAVALLERIZZA



### I soldi non bastano

Lavori fermi. «Il ministero ai Beni Culturali - dice l'architetto Carla Maria Visconti - aveva stanziato 500 milioni per le coperture e pulizie della facciata. Restano 7 milioni, insufficienti anche per rinnovare il portone».

## ARTIGLIERIA

### Partono i restauri

Chiuso per restauri. «Dal 26 agosto - spiega il colonnello Ghezzi, direttore del Museo dell'Artiglieria - si incominceranno a rifare le caldaie e bonificare i muri. Le visite riprenderanno in autunno».


TUTTO A 1.000 LIRE

su oltre 150 articoli di marca! Ecco alcuni esempi:

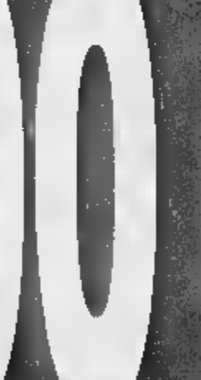
Offerte valide fino al 19 luglio

4 WURSTEL "GOLOSINO KRAFT" g 100

BIRRA "MORETTI" cl 66 L. 1516 al lt

PRODOTTI SELEZIONATI DA PANORAMA

PASTA DI SEMOLA "TESORI DELL'ARCA" formati assortiti - kg 1




PLUM CAKE "TESORI DELL'ARCA" g 216 - L. 4630 al kg

BURRO "GALBANI" g 125 - L. 8000 al kg

SONO INIZIATE LE PRENOTAZIONI DEI LIBRI DI TESTO PER SCUOLE MEDIE INFERIORI, SUPERIORI E UNIVERSITÀ.

SCONTO 10%

SUL PREZZO DI COPERTINA, RATEIZZATO IN 5 MESI SENZA INTERESSI A PARTIRE DA L. [illegible]

(TAN.0 TAEG.0)

Offerte valide fino al 19 luglio, salvo esaurimento

IPERMERCATO PANORAMA

TORINO • Strada per Settimo 371 • Tel. 011/2230811

ORARIO CONTINUATO dal lunedì al sabato: 9.00/21.00 • lunedì: 12.00/21.00

[redacted]

In «Omicidi occasionali» viene uccisa una spogliarellista

# Quell'addio al celibato che diventa un incubo

[redacted]

Insieme con il loro ospite, amici vecchi e nuovi devono inventare qualcosa da raccontare alla polizia

Mario Van Peebles, 40 anni, è figlio del regista Melvin

IL titolo originale di «Omicidi occasionali» di Gavin Wilding è «Stag Party»: vuol dire party per soli uomini, indica cioè [redacted] di quelle riunioni (di [redacted] commilitoni, ex compagni di scuola, ex amici) che nei film americani cominciano sempre [redacted] la nostalgia e finiscono a vol[redacted] con l'omicidio. In questo caso si tratta d'una festa di addio al celibato, data alla vigilia del suo matrimonio da un giovane protagonista bello, ricco, seducente, potente, innamorato della donna giusta. Gli invitati so[redacted] misti. Gli amici del passato squattrinato e quelli del presente lussuoso legano poco, anzi entrano presto in conflitto. Durante uno scontro fra i due gruppi, per incidente muore una delle spogliarelliste scritturate per animare l'ambiente, e la festa diventa un incubo: insieme [redacted] il loro ospite, amici vecchi e nuovi devono inventare qualcosa da raccontare alla polizia, devono soprattutto decidere cosa fare della testimone che può dire la verità, l'altra spogliarellista. E naturalmente il dilemma è il test che rivela la natura dei personaggi.

Il film medio è ben recitato, oltre che da Andrew McCarthy e Ben Gazzara, da diversi interessanti componenti di cine-famiglie: Mario Van Peebles, 40 anni, attore e regista («New Jack City»), è figlio del regista Melvin Van Peebles; Kevin Dillon, 32 anni, è il fratello minore di Matt Dillon, e come lui è pronipote di Alex Raymond, il grande disegnatore di fumetti creatore di Flash Gordon e dell'Agente Segreto X9; Billy McNamara, 32 anni, è parente [redacted] Maggie McNamara, l'ex modella e attrice («Tre soldi nella fontana») suicidatasi nel 1978. [s. n.]

**OMICIDI OCCASIONALI**
(Stag Party)
di Gavin Wilding
con Mario Van Peebles,
Andrew McCarthy,
Kevin Dillon, William McNamara,
Ben Gazzara, Taylor Dayne
Drammatico, Usa, 1997
Cinema **Nazionale**
di Torino

## RITROVI

**BEVERLY HILLS.** Il Salotto del liscio, Santhià, casello autostrada To-Mi, telefono fax (0161) 935.243. Si balla giovedì sera, sabato sera, domenica pomeriggio e sera. Questa [redacted] la grande orchestra Aurelio e la [redacted]. Cavalieri L. 15.000 Dame 10.000. Ballo - consumazione e spaghettata omaggio.
**CHALET.** 668.97.77. Ore 15,30; 21,30.
**CLUB 84:** 15,30 Rocky Band. Ore 21 Liscio Doc by Luca Ottazzi [redacted].
**DU PARC** «LA TERRAZZA». 521.52.75. Ore 21 sotto le stelle [redacted] compagnia della Luna [redacted] Edo Puma.
**GARDENLU'** St. Valsalice [redacted], tel. 660.34.43. 21 Grib
**LE ROI.** Ore 21. «anni '60» un appuntamento da non perdere.
**PATIO+INVIDIA:** ore [redacted]. Tel. 661.4641.

## GALLERIE E MUSEI

**SANGREGORIO STUDIO D'ARTE.** Via Domodossola n. [redacted] Torino. Collettiva novecento.


LUNEDÌ **tuttosoldi**
MERCOLEDÌ **tuttoscienze**
GIOVEDÌ **tuttolibri**
I supplementi de LA [redacted]
*Una settimana ricca di tutto.*



KING

ULTIMI 5 GIORNI

Racconti e Saggi tra Fantasia e Scienza

**Primo Levi**
*Il fabbricante di specchi*
Racconti e saggi
«Documenti e testimonianze» 4
pp. XVIII-198
con 10 disegni di Emanuele Luzzati
L.26.000

I LIBRI DE LA STAMPA

Gli abbonati a «La Stampa» hanno diritto a uno sconto del [redacted] acquistando il volume presso il Salone di via Roma [redacted] a Torino o richiedendolo contrassegno all'Editrice La Stampa, Ufficio «Edizioni librarie», via Marenco 32, 10126 [redacted] (fax 011-6568.933)

I VOLUMI DE «LA STAMPA», DISTRIBUITI DA RCS LIBRI E GRANDI OPERE, SONO IN VENDITA NELLE [redacted] LIBRERIE

PK Per la pubblicità su LA [redacted]
**publikompass**
20123 MILANO Via Carducci 29 - Tel. (02) 86.4701
10126 TORINO Corso M. d'Azeglio 60 - Tel. (011) 666.52.11

*ORARI*
*APERTURA AL PUBBLICO*
Da lunedì a venerdì 9-12.30; 14-18 - Sabato: 9-12,30

OGGI AL LUX

EMPIRE

RCS DMB&B

**Vacanze in Costa Azzurra? Beati voi.** Oltre a godere della bellezza dei posti, ogni mattina potrete iniziare la vostra giornata in modo speciale: con due grandi quotidiani e un grande caffè. Dal 18 al 20 luglio e dalle ore 8 alle 11,30 insieme a La Stampa e Nice-Matin, nelle edicole qui a lato elencate vi verrà infatti offerta una degustazione omaggio di caffè Lavazza. Così ci sarà ancora più gusto ad essere doppiamente informati.

In collaborazione con LAVAZZA

■ MENTON
*M. Corbella* - 19, rue Saint Michel
Tel. 04.93.35.71.24
**Maison de la Presse** - *Mme Galea*
35, avenue de Verdun - Tel. 04.93.35.74.70

■ ROQUEBRUNE CAP MARTIN
**"Eden Boutique"** - *Mme Dhier*
Avenue de Mouléon - Tel. 04.93.35.89.42

■ MONACO
**Tabac-Presse "Le Média"**
Centre Commercial Fontvieille
**"Le Selecha"** 22, boulevard d'Italie

■ NICE
**Kiosque Promenade des Anglais**
Promenade des Anglais
**Maison de la Presse** - Place Massena
**Le Temps de Lire** - Zone piétonne

■ ANTIBES
*M. Larose* - 63, rue de la République
Tel. 04.93.34.66.30

■ CANNES
*Mme Cameluto* - Square Reynaldo-Hahn
Tel. 04.93.53.62.04
*Mme Besancon* - Noga Hilton
Boulevard de la Croisette - Tel. 04.93.68.24.86

■ MANDELIEU
**Presse Librairie** - *M. Casalini*
Avenue du 23 août - La Napoule
Tel. 04.93.49.80.04

■ SAINT-RAPHAEL
**Kiosque** - *M. Besson* - Promenade René Coty
Tel. 04.94.95.66.42

■ FREJUS
*M. Rassier* - Place des Galoubets
Port Fréjus - Tel. 04.94.52.24.53

■ GASSIN
*M. Benefice* - Geant Casino - La Foux
Tel. 04.94.56.22.16

■ CAVALAIRE
**Maison de la Presse** - *M. Bureau*
143, avenue des Alliés - Tel. 04.94.64.04.56


## I SERVIZI *in Città*

[redacted]

| | |
|---|---|
| **Vigili del Fuoco** | 115 |
| **Carabinieri** | 112 |
| Sede centrale | 55.191 |
| **Polizia** | [redacted] |
| Questura centrale | 55.881 |
| **Prefettura** | 55.891 |
| **Vigili urbani** | [redacted] |
| **Polizia stradale** | 56.401 |
| pronto intervento | 54.16.33 |
| **Corpo Forestale** incendi boschivi | 1678/07.091 |
| **Poste e Telegrafi** | 160 |
| v. Alfieri 10 dom. e fest. 8,30-19 | |

*SALUTE*

| | |
|---|---|
| **Guardia medica.** | |
| Gratuito notturno | 57.47 |
| **Croce rossa,** servizio generico e pediatrico, ore 8-24, a pagamento | 24.45.411 |
| **Croce verde** Servizio pediatrico a pagamento | 56.21.606-54.90.00 |
| **Centro antiveleni** | 663.76.37 |

**Pronto soccorso dentistico,** Molinette, (20-23)
**Guardia ostetrica perm.** S. Anna, 313.44.44; Maria Vittoria, 43.93.111. Mauriziano 50.801.

*AMBULANZE*
**Eliambulanze** 118; **Soccorso urgente** 118; **Croce Rossa** [redacted]; **Croce verde** 54.90.00; **Croce bianca** 317.71.27
[redacted] 54.04.69; **Aair** 958.93.31; **Alpes** 0337 22.94.80; [redacted] 63.01.56; **Alpi** 59.96.96; **Ancora** 568.33.44; **Asldo** 33.13.01; **Al**[redacted] **Auxilium** 771.29.80; **Ares** [redacted]; [redacted] 433.63.57; [redacted] 242.19.04; **Cr. bianca** 653.19.02; **Piccole s**[redacted] 680.32.63; **Sladc** 437.17.30.

[redacted]
**Ass. V**[redacted] **Ospedalieri** 319.89.16/318.76.34; **Ass. G. Adelina contro** [redacted] **malasanità,** 0360/55.41.20; **C. Cardiopatici,** 43.84.873; **Fed. Sportiva Disabili,** 52.11.261; **Tel. Azzurro** (051) 48.10.48; **Tel.** [redacted] **emer. bambini** 19.696; [redacted] co 319.52.52; **Stranieri** Ciscet, 53.39.62; **La Tenda** (Acc. stranieri) 56.22.165; **Bartolomeo & C.** 53.48.54; **Sermig** 436.85.66; **Amnesty Int.** 817.05.30; **Informagay** 43.65.000; **Gruppo Abele** 814.27.11; **Agedo** (Ass. [redacted] di omosessuali) 521.11.16; **Apice** (epilessia) 31.80.623; **Anapaca** (assist. malati cancro) 436.03.52; **Telesoccorso** 341.144; [redacted] **AIDS** 43.61.043; **Gruppo** [redacted] 43.84.749; **Città Insieme** [redacted] **S.O.S. donna** (abbandono neonati) 167-231.310; **S.O.S. Vita** 1678-13.000; **Tel. Rosa** 530.666; **Serv. emergenza anziani** lun-mer-ven pom. e mer-gio-sab mat. 216.5041; [redacted] **d'Argento** 1678-68.116. **Fon. Osteoporosi Pie**[redacted] 581.22.99 ore 10-12; 15-17. [redacted] **vest** (tossicod.) 898.00.63.

| | |
|---|---|
| [redacted] | 442.11.11 |
| **Certificati a domicilio** | |
| prenotazioni | [redacted] |
| inf. documenti | 442.51.04 |
| **Telefono Viola** | 436.77.00 |
| *ANIMALI* | |
| **Canile munic.** | 262.12.16 |
| **Lega dif. gatto** | 581.8733 |
| **Protez. animali** | 612.28.94 |
| canile | 262.03.97 |
| **Lega difesa cane** | 262.08.02 |
| **Usl, serv. vet.** | 880.39.48 |
| *AUTO E STRADE* | |
| **Soccorso stradale Aci** | 116 |
| **Europ assistance** | [redacted] |

| | |
|---|---|
| *TRASPORTI ATM* | 167.019152 |
| **Battello sul Po** | 888.010 |
| [redacted] | 57641 |
| **Tran. Superga** | 898.0211 |
| *AEROPORTI* | |
| **Caselle** | 56.76.361 |
| **Terminal** | 433.25.25 |
| [redacted] | 02.74.851 |

*TABACCHI* di sera: P. Nuova; Belgio 4; G. Bruno 82; Filadelfia 67; Cibrario 19; Rivoli 11; Sabotino 8; Fiochetto 23; Ferrucci 38; Nizza 193; Napione 31; De[redacted] 236/c; G. Cesare 81; Ormea 15; G. Barolo 5; Trapani 38. p. Castello; c. Orbassano 92.

*BENZINAI* Servizio notturno: **Agip,** p. S. Gabriele da Gorizia; **Ip,** c. Giulio Cesare 220, c. Casale 292, l.go Palermo, str. Altessano 160; **Api,** Vercelli-ponte Stura; **Q8,** c. Giulio Cesare 276. [redacted] so c. V. Emanuele 125. **Moncalieri,** corso Trieste.

*EDICOLE*
P.za C. Felice, [redacted] Ligure (ore 1); v. Nizza 1; c.so V. Emanuele-via Lagrange; c.so V. Emanuele-p.za C. Felice; p.za Statuto 15.

*FARMACIE DI TURNO*
Orario 7-19,30 atrio stazione **Porta Nuova.** Orario: 9-19,30 (dalle 12,30 alle 15 a battenti chiusi): **corso Peschiera 146/C; via Passo Buole 168; via** [redacted] **no** [redacted] **corso G. Agnelli 56; corso** [redacted] **42; corso Grosseto 214; corso** [redacted] **35; via Bologna 91/B; Galleria Umberto I 54; via De Sanctis 62; via Nizza 65; corso Moncalieri 257; via Sempione 112; via Bellini 6**
*FARMACIE DI NOTTE* (19,30-9) **v. Nizza 65; p. Massaua 1.**

# TRAME

**ANGELI E INSETTI.** Drammatico. Reduce [redacted] viaggio di studio nella [redacted] amazzonica, il giovane entomologo William torna in Inghilterra e s'innamora della [redacted] figlia degli Alabaster, famiglia di cui scoprirà la corruzione. **[Empire]**

**IL BAGNO TURCO.** Drammatico. Sposati [redacted] dieci anni, Marta e Francesco sono stanchi del loro rapporto. Lui [redacted] reca a Istanbul [redacted] conosce [redacted] giovane che gli cambierà la vita. **[Chaplin 1]**

**IL [redacted]** Commedia. La vita di un paesino [redacted] messa in subbuglio da una compagnia di flamenco [redacted] Madrid. Campione d'incassi stagionale. **[Adua 400]**

**COLD [redacted] FARM.** Commedia. Una ragazza rimasta orfana, che ha il vizio di dirigere le vite altrui, parte da Londra per convivere con una famiglia di rozzi parenti in una vecchia fattoria. [redacted] sua presenza porterà cambiamenti. **[Kong]**

**LE [redacted] NON TI HO MAI [redacted]** Commedia drammatica. L'opera seconda dell'ex regista pubblicitaria catalana Isabel Coixet s'incentra [redacted] giovani personaggi in cerca d'amore. **[Fiamma]**

**CUBA LIBRE.** Commedia. Le vicende [redacted] cinque europei all'Avana per l'esordio alla regia di [redacted] Riondino. **[Etoile]**

**LA DODICESIMA [redacted]** Commedia. Ennesima trasposizione [redacted] il grande schermo dell'opera di Shakespeare **[redacted]**

**DNA.** Horror. In base alle scoperte [redacted] un giovane medico, uno scienziato riesce a portare in vita un alieno. **[Capitol]**

**IL [redacted] DELL'OCA.** Commedia. Le amiche Kate e Jane vivono insieme in una ca[redacted]: fidanzata con un musicista, Kate si fa prendere dal panico quando lui le chiede [redacted] sposarlo. **[Chaplin 2]**

**UN GIORNO [redacted] CASO.** Commedia. Un architetto in [redacted] (Michelle Pfeiffer) e un giornalista (George Clooney) si conoscono il giorno in cui arrivano [redacted] ritardo a portare i figli in gita. **[Doria]**

**[redacted]** Drammatico. La lunga e integrale versione dell'opera di Shakespeare firmata da Kenneth Branagh. **[Ambrosio 2]**

**KOLYA.** Commedia. Praga, prima della fine [redacted] comunismo. Un musicista [redacted] presta a finte [redacted] con una russa, [redacted] parte e gli lascia il figlio. La sua vita cambia. **[Erba 1]**

**INDEPENDENCE DAY.** Fantascienza. [redacted] campione d'incassi internazionale [redacted] Roland Emmerich gli extraterrestri decidono di invadere la Terra e approdano negli Stati Uniti. **[Eliseo Grande]**

**[redacted]** Commedia. Il debutto alla regia di Steve Buscemi s'incentra [redacted] personaggio di Tommy che, lasciato dalla fidanzata e in perenne lotta [redacted] famiglia, riceve in eredità un camioncino per vendere gelati. **[Olimpia 2]**

**NEL [redacted] STRANIERO.** Drammatico. Un anziano scrittore quasi cieco gira il mondo [redacted] giovane moglie in quanto invitato a parecchie conferenze. Lei lo tradisce. **[Romano]**

**L'OMBRA DEL NEMICO.** Azione. Chiamato a Hollywood per progettare una villa, l'architetto Walter Woods [redacted] coinvolto in un omicidio avvenuto nel residence dove alloggia. **[Lux]**

**[redacted] OCCASIONALI.** [redacted]. La festa [redacted] addio al celibato [redacted] Victor Mallick si trasforma [redacted] tragedia: viene, infatti, uccisa [redacted] spogliarellista. L'amica, invece, è [redacted] viva..... **[Nazionale Uno]**

**LE ONDE [redacted] DESTINO.** Drammatico. La storia d'amore tra un'ingenua ragazza e un operaio di una piattaforma petrolifera ambientata [redacted] primi Anni Settanta sulle coste [redacted] Scozia. Dirige il danese Lars Von Trier («The Kingdom»). **[Nazionale 2]**

**PANE E FIORE.** Autore. L'iraniano [redacted] Makhmalbaf descrive la lavorazione di [redacted] film a cui prende parte il poliziotto che l'aveva ferito anni prima nel corso [redacted] manifestazione. **[Massimo]**

**IL [redacted] INGLESE.** Sentimentale. Tre storie che s'intrecciano per il pluripremiato film [redacted] Anthony Minghella. **[Eliseo, Erba 2]**

**IL [redacted] VERDE.** Commedia fantasy. L'ultimo lavoro [redacted] Coline Serreau («Tre [redacted] mini e una culla») [redacted] di una donna abitante sul magnifico pianeta verde che accetta di recarsi sulla Terra. **[Centrale]**

**[redacted] ASSOLUTO.** Thriller. Eastwood è un ladro professionista che, durante una rapina, assiste a un omicidio in cui è implicato il presidente degli Stati [redacted] (Gene Hackman). **[Ambrosio 1, Arlecchino]**

**[redacted] APPARENTI.** Poliziesco. Un caso di corruzione in un distretto di polizia [redacted] New York: l'inchiesta [redacted] affidata a un rampante procuratore. Lui è Andy Garcia, dirige Sidney Lumet. **[Ambrosio 3]**

**IL [redacted]** Azione. Arriva sul grande schermo Simon Templar, il ladro gentiluomo [redacted] celebre serie tv. **[Olimpia Uno]**

**IL [redacted] DI SMILLA PER LA NEVE.** Giallo. Una donna indaga sulla misteriosa morte [redacted] un bambino inuit. **[Lilliput]**

**[redacted]** Drammatico. [redacted] australiano, racconta la storia (vera) di un ragazzo ossessionato dal padre che vede in lui il talento [redacted] grande pianista. **[Eliseo Rosso]**

**[redacted] NEL TEMPO.** Commedia horror. Michael J. Fox è [redacted] detective del paranormale nel nuovo lavoro, ricco di effetti speciali, di Peter Jackson. **[Cristallo]**

**TUTTI GIU' [redacted]** Commedia. Dal [redacted] di Culicchia, le vicissitudini torinesi del giovane Walter. **[Adua 200]**

**L'ULTIMO [redacted]** Giudiziario. Dal best seller [redacted] John Grisham, un giovane [redacted] cato [redacted] salvare il [redacted] (Gene Hackman) condannato a morte. **[Vittoria]**

**[redacted]** Giallo. La versione restaurata e in lingua originale del celebre film di Alfred Hitchcock con James Stewart detective che ha paura del vuoto. **[Studio Ritz]**

L'attrice ha inaugurato il festival di Chieri con «Il dolore» della Duras

# La Fabbri e il suo marito invisibile

## *Grande interpretazione di un diario disperato*

E' [redacted] un testo lancinante e soffocante [redacted] Marguerite Duras, «Il dolore», inaugurare l'altra sera il festival di Chieri. Nel pullulare [redacted] teatro che in questo luglio assedia Torino e il circondario, [redacted] manifestazione di Chieri, affidata alle cure di Mauro Avogadro, [redacted] segnala per [redacted] rigore molto prossimo alla severità. Lo si è visto fin dall'esordio. Gianluca Guidotti [redacted] Mario Pirrello, diplomatisi quest'anno alla scuola dello Stabile, hanno interpretato «Il mendicante ovvero il cane morto», apologo molto didattico di Brecht e sopportabile soltanto per la sua brevità. Dopo di loro, nello stesso cortile di San Filip[redacted], il piatto forte della serata, ossia il diario [redacted] Duras tradotto da Monica Rapetti, adattato da Andrea Balzola, diretto [redacted] Avogadro e interpretato da Marisa Fabbri.

La Duras scrisse «Il dolore» sul finire dell'ultima guerra. In pagine che avrebbe dimenticato e molto più tardi ritrovato, raccontò l'attesa del marito Robert, rinchiuso in un campo di prigionia tedesco, e l'attività del «Movimento nazionale dei Prigionieri di Guerra e dei Deportati» di cui facevano parte lei e Dionys, un intimo amico della coppia che più tardi sposerà Marguerite e le darà l'unico suo figlio. Con [redacted] secchezza di tono che, da principio, ricorda l'oggettività del Nouveau Roman, tra intimismo e meditazione ideologica sul nazismo e sul gaullismo, la Duras racconta la propria attesa e il dolore che l'[redacted] le provoca, un dolore che lei stessa sembra alimentare. L'incertezza sulla sorte di Robert è paralizzante, le toglie [redacted] respiro [redacted] le forze. Poi, finalmente, [redacted] ritorno. Robert [redacted] vivo, ma così prostrato da [redacted] tollerare quasi più la vita. Robert s'ammala, s'aggrava, il suo corpo sembra sciogliersi. E Marguerite lo veglia, lo cura, lo salva. E lo lascia.

Marisa [redacted] protagonista di un'opera scritta sul finire della guerra, un testo d'attesa e di polemica

Testo angoscioso. Marisa Fabbri lo domina [redacted] un'autorità ammirevole e con la figura dimessa, gli abiti flosci, le calzettine alle caviglie, gli occhialini inforcati al momento di scrivere alla fioca luce di una torcia. L'anima di Marguerite, i furori [redacted] le frantumazioni, sono tutti nella voce dell'attrice, che obbedisce agile al mutare dei sentimenti. Interpretazione struggente, quasi un diminuendo: sembra incidersi anche nel corpo della Fabbri, che si piega, si rannicchia, [redacted] chiude, prima di tornare [redacted] tendersi contro il dolore.

**Osvaldo [redacted]**

## PRIME VISIONI

* LOCALI DOTATI DI ARIA CONDIZIONATA

**ADUA 200** * c.so G. Cesare 67. Tel. 856.521. **Tutti giù per terra**, di D. Ferrario [redacted] V. Mastandrea. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr. 7000; 11.000.

**[redacted] 400** * c.so G. Cesare 67. [redacted] 856.521. **Il ciclone**, di e con L. Pieraccioni, con N. Estrada. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr. 7000; 11.000.

**[redacted] MULTISALA 1** * c. V. Emanuele 52, tel. 547007. **Potere assoluto**, con C. Eastwood, G. Hackman. Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Pom. 7000, Cinecard 5000, [redacted] 12.000, [redacted] 10.000.

**[redacted] MULTISALA 2** * c. V. Emanuele 52, tel. 547.007. **Hamlet**, con J. Christie, [redacted] Depardieu, J. Lemmon, R. Williams. Or.: 16; 20,30. Pom. 7000, Cinecard 5000, sera 12.000, Cinecard 10.000.

**[redacted] MULTISALA 3** * c. [redacted] 52, [redacted] 547.007 [redacted], di [redacted] Lumet [redacted] A. Garcia, R. Dreyfuss. Or.: 15,45; 18, 20,15; 22,30. Pom. 7000, Cinecard 5000, sera 12 000, Cinecard 10.000.

**ARLECCHINO** c. Sommeiller 22, t. 581.71.90. **[redacted] assoluto**, di [redacted] Eastwood, con Clint Eastwood, Gene Hackman, Ed Harris, Laura Linney. Or.: 15,45; 18; 20,15; [redacted] Ingr. pom. 7000, sera 11.000.

**CAPITOL** via San Dalmazzo [redacted] 540.605. [redacted], regia W. Mesa con M. Dacascos, R. Mc Kee. Or.: 15,25; 17,15; 19,05; 20,55; 22,45. Ingr. pom. 7000, sera 11.000.

**[redacted]** * via C. Alberto 27. T. 540.110. **[redacted] pianeta verde**, di C. Serreau, [redacted] C. Serreau, V. Lindon, P. Beaulieu. Or.: 17; 18,50; 20,40; 22,30. Ingr. pom. 7000; sera 11.000.

**C. CHAPLIN 1** c. Garibaldi 32/E. T. 436.0723. **Il bagno turco**, di F. Ozpetek, con A. Gassman, F. D'Aloja. Or.: 15,25; 17,15; 19,05; 20,55; 22,45. Ingr. pom. 7000, sera 11.000.

**C. CHAPLIN 2** via Garibaldi 32/E. T. 436.0723. **Il gioco dell'oca**, regia di Trish Mc Adam, con Rosaleen Linehan, Gina Hoxley. Or.: 15,50; 18,05; 20,20; 22,35. Ingr. pom. 7000, sera 11.000.

**CRISTALLO** via Gotto 5. [redacted] 650.71 00. **Sospesi nel tempo**, regia di P. Jackson [redacted] Michael J. Fox, Trini Alvarado, P. Dobson. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30. Pom. 7000; sera 11.000.

**[redacted]** via Gramsci 9. Tel. 542.422. **[redacted] giorno per caso**, regia M. Hoffman, con M. Pfeiffer, George Clooney. Or.: 15,50; 18,05, 20,20; 22,35. Ingr. pom 7000, [redacted] 11.000.

**[redacted]** * p.za Sabotino. Tel. 447.52.41. **Independence day**, di R. Emmerich con B. Pullman. Or.: 16,15; [redacted]; 22,30 Ingr. pom 7000, [redacted] 11.000.

**ELISEO BLU** * p.za [redacted]. Tel. 447.5241. **Il paziente inglese**, di [redacted] Minghella con J. Binoche. Or.: 16; 19; 22. Ingr. pom. 7000, sera 11.000.

**ELISEO ROSSO** * p. Sabotino. Tel. 447.5241. **Shine**, di S. Hicks con G. Rush. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30. Ingr. [redacted] 7000, sera 11.000.

Alessandro Gassman, «Il bagno turco»

**[redacted]** * p. V. Veneto 5. Tel. 817.1642. **Angeli e insetti** di P. Haas con H. Rylance, P. Kensit. Or.: 20,30; 22,30. Ingr. pom. 7000, sera 11.000.

**[redacted] 1** * c. Moncalieri 241. [redacted] 661.54 47. **Kolya**, di J. Sverak con A. Chalimon e V. Thivisol. [redacted]; 22,30. Ingr. 11.000; [redacted]

**ERBA 2** * c. Moncalieri 241. Tel. 661.54.47. **Il paziente inglese**, di A. Minghella, con [redacted] Binoche, W. Dafoe. Or.: 18,30; 21,30. Ingr. 11.000, rid. 8000.

**ETOILE** v. Buozzi, [redacted] v. Roma. Tel. 530.353. **Cuba libre**, regia David Riondino, con D. Riondino, S. Guzzanti. Or.: 15,20; 17,10; 19; 20,55; 22,50. Ingr. 7000; 11.000.

**[redacted]** via Po 30. tel. 817.3323. CHIUSURA ESTIVA.

**FIAMMA** c.so Trapani 57. Tel. 385.20.57. **Le cose che non ti ho mai detto**, regia di I. Coixet con L. Taylor, A. MacCarthy, D. Mazar, A. Arquette. Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30. Ingr. 7000; 11.000.

**IDEAL** c. Beccaria 4. Tel. 521.4316. CHIUSO PER FERIE.

**KING** via Po 21. Tel. 812.5996. **La dodicesima [redacted]** di T. Nunn con H. Bonham Carter, R. [redacted]. Or.: 20; 22,30. Ingr. 11.000, rid. [redacted].

**KONG** * via Santa Teresa 5. Telefono 534.614. **[redacted] comfort farm**, di J. Schlesinger con E. Atkins, S. Burrel, S. Fry. (GB '96). Or.: [redacted]; 22,30. Ingr. 11.000; rid. 8000.

**LILLIPUT** via [redacted] Settembre 15 bis. [redacted] 537.100. **Il senso di Smilla per la neve**, [redacted] Julia Ormond, Gabriel Byrne, Richard Harris. Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Ingr. 7000; 11.000.

**LUX** Galleria San [redacted]. Tel. 541.283. **L'ombra del nemico** con Rob Lowe, James Belushi. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr. 7000; 11.000.

**MASSIMO 1** * v. Montebello 8. T. 817.10.48. **[redacted] e fiore (Nun va Goldun)** [redacted] [redacted] A. Bakhshi Jozani, Mir Hadi Tayebi, A. Tahi. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ing. 7000, 11.000.

**NAZIONALE 1** * v. Pomba 7. Tel. 812.4173. **Omicidi occasionali**. [redacted] Wilding [redacted] Vanpeebles, A. Mc Carthy. Vietato min. 14 anni. Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30 [redacted] 7000; 11.000.

**[redacted] 2** * via Pomba 7. T. 812.41.73. **[redacted] onde del destino**. [redacted] Trier, con E. Watson. [redacted]: 16; 19; 22. V.M. 14. [redacted] 7000; 11.000.

**OLIMPIA 1** * via Arsenale 31. [redacted] 532.448. **Il Santo**. [redacted] P. Noyce, con V. Kilmer, E. [redacted]. Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Ingr. 7000; 11.000.

**OLIMPIA 2** * via Arsenale 31. Tel. 532 448. **Mosche da Bar**, regia di Steve Buscemi con Steve Buscemi Chole Sevigni, Mark Boone Junior, Anthony Lapagla. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr. 7000; 11.000.

**REPOSI** via XX Settembre 15. Tel. 531.400. Chiuso per restauri.

**ROMANO** G[redacted] Subalpina. Tel. 562.01.45. **Nel profondo paese straniero**, [redacted] F. Carpi con C. Rich, V. Cavalli, G. Colin. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Ingr. 7.000; 11.000.

**STUDIO [redacted]** via Acqui [redacted]. Tel. 819.0150. **Vertigo**, regia di Alfred Hitchcock con James Stewart, [redacted] Novak (vers. orig. sottotitolata). Or.: 17,50; 20,10; 22,30. Pom [redacted], sera 11.000.

**[redacted]** via Roma 336. Tel. 562.1789. **[redacted] appello**, regia J. Foley, [redacted] G. Hackman, A. Baldwin, C. O'Donnell. Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Ingr. 7000; 11.000.

## ALTRE VISIONI

**AGNELLI** via P. Sarpi 111/A, [redacted] 612.136. CHIUSURA ESTIVA.

**CHORE** v. Nizza 56. t. 668.78.58. CHIUSURA ESTIVA.

**ESEDRA** via Bagetti [redacted] telefono 447.42.52. CHIUSURA ESTIVA. Riapertura ad [redacted]

**FREGOLI** p.zza S. Giulia 2 bis, t. 812.23.12. CHIUSURA ESTIVA. Da settembre saranno disponibili [redacted] cinema in lingua originale inglese-spagnola e tedesca e rassegne cinematografiche.

**LANTERI** cs. G. Cesare 80, tel. 284.134. CHIUSURA ESTIVA. Riapertura in settembre.

**[redacted] MASSAIA BORGHIERE** via Cardinal Massaia 104. [redacted]

**MONTEROSA** via Brandizzo 65, t. 284.028. La programmazione cinematografica riprenderà [redacted] regolarmente nel mese di ottobre.

**[redacted]** via Salerno 12, telefono 522 4279. CHIUSURA [redacted]

**[redacted] TORINO ESPOSIZIONI** v.le Bolardo 24, Torino, telefono 535 529. **L'amore [redacted] due facce** di B. Streisand con B. Streisand, B. Bridges (Usa, 1997). Ore 22. L. [redacted].

**FORUM REALE** [redacted] Reali v.le Luzio (lato est), tel. 812 2079. **Trainspotting**, di D. Boyle con E. McGregor, E. Brenner (GB, 199[redacted]). Ore 22. L. 7000.

## ASSOCIAZIONI CULTURALI

**CENTRE CULTUREL FRANÇAIS** v. Pomba 23, [redacted] 562.33 13. Aperto dalle 9,30 alle 16.

## MUSEO DEL CINEMA

**[redacted] DUE.** V. Montebello 8, tel. 817.1048. [redacted] Totò, ore 16,30/20,30. **Signori al [redacted]**, ore 18,30/22,30. Ingresso L. 7000.

**MASSIMO [redacted]** V. Montebello 8, t. 817.1048. **Quando eravamo re**, [redacted] 16,20; 20,20; 22,30. **A woman of affairs**, con G. Garbo (v.o.) [redacted] 18,30 [redacted] 7000.

## LUCI ROSSE

**ALEXANDRA** via Sacchi 18. Tel. 562.12.93. **Desideri voluttuosi in corsia** con Miss Pomodoro Barbarella. Or. ap. 14,30; ult. 22,30. Ingresso da lunedì a venerdì lire [redacted], ridotto 7000, anziani 5000.

**AMBRA** via Chiesa [redacted] Salute 77/b. Telefono 210.985. **La scelta**.

**ARCO [redacted]** c. Pr. [redacted] 31. Tel. 484.621. **La principessa disposta a tutto - Top shocking 90** con Rocco Siffredi e Jill Kelly. Feriali ap. ore [redacted],30, ult. ore 22,30; festivi ap. 14,30. ult. 22,30.

**[redacted]** Regina Margherita 106. Tel. 521.23.85. **La bocca di Angelica** con Angelica Bella. Orario: non stop dalle 10; ultimo 24; festivi apertura 14,30, ultimo 24.

**MAFFEI** v. Pr. Tommaso 5. Tel. 655.334. **Le alcove proibite**, [redacted] Veronica Bella, Robert Malone. Or.: ap. 10,30; ultimo 22,30. No stop.

**METROPOL** via Principe Tommaso 6. Telefono 650.5470. **Le casalinghe ninfomani**, extreme bizzarre 27, con Luana Borgia. Orario: apertura 10,30, ultimo 22,30, festivo [redacted] 14,30, ult. 22,30.

**[redacted]** corso Regina Margherita 123, t. 436.20.92. **[redacted] per Mozart**, [redacted] Huber Geral, Kelly Trump. Viet. min. 18. [redacted] apertura 15, ultimo 22,30.

**ROMA BLUE** via San Donato [redacted] Tel. 487.765. **[redacted] sulle labbra**. Orario: ap. 15, ult. 22,30. Ingresso 7000.

**SPEZIA** via Nizza 170. Tel. 696.36.17. **[redacted] di tutto di più**, con Luana Borgia. Or.: ap. 15; ultimo 22,30. Da lunedì a venerdì ingresso L. 8000, rid. 7000, anziani 5000.

**[redacted]** via Cibrario 88. Telef. 749.2907. **Sublimi roventi sogni d'amore**, con Savannah e Raquel Darian. Orario ap. 15, [redacted] 22.

## FUORI CITTA'

**ALPIGNANO**
[redacted]

**[redacted]**
**SABRINA: James e la pesca gigante**, ore 16. [redacted] **La tregua**, ore 20,15; [redacted]

**BUSSOLENO**
**NARCISO:** chiusura estiva riapertura fine agosto

**[redacted]**
**MARGHERITA: Il professore [redacted]**

**[redacted] VICA**
**DON BOSCO:** riposo

**CESANA [redacted]**
**SAN SICARIO:** [redacted]

**CHIERI**
**SPLENDOR:** riposo
**UNIVERSAL:** riposo

**CHIVASSO**
**CINECITTA': Shine**
**MODERNO:** chiuso per ferie
**POLITEAMA:** chiusura estiva

**CIRIE'**
**[redacted]** chiuso per ferie
**VILLA [redacted]: Musica [redacted]**

**COLLEGNO**
**PRINCIPE: Il ciclone**
**REGINA UNO:** chiusura estiva

**CUORGNE'**
**PERONA: La carica dei 101**

**IVREA**
**IVREA ESTATE: Train spotting**
**BOARO:** non pervenuto
**POLITEAMA:** riposo

**LEINI'**
**AUDITORIUM:** riposo

**MONCALIERI**
**K.K. CASTELLO:** riposo

**NONE**
**[redacted]:** riposo

**ORBASSANO**
**SALA DELLA COMUNITA':** riposo

**PIANEZZA**
**ARENA [redacted]: Sono [redacted] tris Blond**

**PINO TORINESE**
**LE[redacted]:** riposo

**[redacted]**
**HOLLYWOOD: Ancora vivo**
**RITZ: Tutti dicono I love you**
**ITALIA 2 CENTO: Inseguiti**
**[redacted]: Perversioni femminili**

**RIVALTA**
**LUCI NEL P[redacted]:** riposo

**RIVAROLO**
**ARENA. VILLA S. GIUSEPPE: [redacted] carica [redacted] 101**

**RIVOLI**
**GIOIELLO:** riposo

**SAUZE D'OULX**
**SAYONARA: Dante's Peak**

**SESTRIERE**
**FRAITEVE: Segreti e bugie**

**[redacted]**
**CENISIO:** riposo

**TORRE PELLICE**
**TRENTO: La carica dei 101**

**VALPERGA**
**AMBRA:** chiuso per ferie

**VENARIA**
**ARENA CENTRO: Guerre stellari**

## TEATRI

**TEATRO [redacted].** Concerti d'Estate - ore 21 Orchestra del Teatro Regio diretta da Tommaso [redacted]. [redacted] Barber - Adagio per archi; [redacted] Ciajkovskij - Ouverture fantasia da Romeo e Giulietta. A. Dvorak - Sinfonia dal Nuovo Mondo. Posti L. [redacted]. Biglietteria (ore 10,30/18). Tel. 8815.241/242

**PICCOLO REGIO «G. PUCCINI».** Per informazioni su attività Teatro Regio e campagna abbonamenti Stagione d'Opera 1997/1998: Servizio [redacted] Promozionali (ore 9/12 e 14/17) Tel [redacted] biglietteria del teatro (ore 10,30/18) T. 8815.241/242.

**ADUA** C. [redacted] Cesare [redacted]. Tel. 248.2275-248.7871. [redacted] Settembre **Festa di stagione** [redacted] inizio della Campagna Abbonamenti 1997/98. Il Gruppo della Rocca in **Il pellicano** (regia di M. Missiroli) e **Aspettando Godot** (regia di G. Solari); Teatri Uniti, Living Theatre/Alfieri, Opera di Pechino/Akroama Teatro Stabile di Bolzano. Per informazioni t. 248.2275.

**ALFA TEATRO.** Via Casalborgone 16/I [redacted] aperte [redacted] prenotazioni per gli abbonamenti della prossima stagione [redacted] 1997-98. Per informazioni telefono [redacted]. Operetta lirica prevista per informazioni telefono 819.3529.

**ALFIERI.** Piazza Solferino 2, tel. 562.3800. «Il fiore all'occhiello 1997-98» [redacted] e prelazioni abbonamenti Grande, Giovane, Rosso, Blu. Vignaledanza '97: **1[redacted] [redacted] internazionale**, grandi spettacoli internazionali. Inf. e biglietteria tutti i giorni ore 9-19.

**[redacted]** Via Chiesa Salute 77/b. tel. [redacted]. Oggi spettacoli hard-core dal vivo con le più famose pornostar. Ingr. viet. ai minori di anni 18. Aria cond. Precede film: or. 16, 21; or. spett.: 17.30. 22.30. Abbon. non validi.

**ARALDO.** Via Chiomonte 3. Giorni d'Estate. Oggi [redacted] Parco Rignon il Teatro dell'Angolo presenta **Il pifferaio magico**. Ore 16 laboratori e animazioni per ragazzi. Ore 18 spett[redacted] I burattini di Walter Broggini in **Pirù, pirù**. Ingresso libero.

**AUDITORIUM DEL LINGOTTO - GIOVANNI [redacted]. [redacted]**

**[redacted] SAL.** Piazza Rossaro. RIPOSO.

**TEATRO STABILE TORINO. CARIGNANO.** Stagione in abbonamento Teatro Stabile Torino: apertura della biglietteria a partire [redacted] 3 settembre 1997. Biglietteria T.S.T., via Roma [redacted], tel. 517.6246.

**COLOSSEO.** [redacted] M. Cristina 71. tel. 669 8034. Camp. abb. stag. 1997-98. Abbonamento Arcobaleno 8 spett. posto fisso. Abbonamento [redacted] Cabaret 7 spett. posto fisso. Arco più Mito 12 spettacoli posto fisso. Inf. e vendita abb. cassa teatro or. 10/13. 15/19.

**ERBA.** Corso Moncalieri 241, telefono 661 5447. **Vignale** [redacted] prenotazioni e biglietti per tutti gli spettacoli della [redacted]gna. Stagione teatrale 1997-'98. Rinnovo e prelazioni abbonamenti per la prossima stagione. Informazioni tutti i giorni (vedi cinema).

**GIANDUJA TEATRO.** Via S. Teresa 5. tel. e [redacted] 530.238. Gli spettacoli riprenderanno dopo la [redacted] estiva. Per inf. prossima stagione 1997-98 [redacted]. [redacted]. ore 9-13 e 14,30-18,30.

**CONSERVATORIO G. VERDI.** Orchestra Filarmonica [redacted] Torino. Stagione Sinfonica 1997-1998. Rinnovo abbonamenti per la prossima stagione fino al 19 settembre 1997. Prenotazione telefonica nuovi abbonamenti. Tel. 561.7853 - 530 963.

**JUVARRA.** Via Juvarra 15, tel. 532.087. Chiusura estiva, Café Procope. Chiusura estiva.

**FREGOLI.** P.zza S. Giulia 2 bis, tel. 812.2312. CHIUSURA ESTIVA. Da settembre sa[redacted] disponibili gli abbonamenti in cartellone: prosa, cabaret, teatro per ragazzi, opere liriche, operetta, concerti.

**TEATRO [redacted]** C.so Massimo d'Azeglio 17. Vignaledanza '97: **XIX Festival Internazionale**. Tel. (0142) 933.431. Stasera ore 21,30 «I vincitori del Concorso Coreografico e l'Accademia Regionale in Palcoscenico». Domani ore 21,30 il Balletto di Toscana in **La tempesta** di W. Shakespeare.

**[redacted]** - Piazza Conte Rosso. RIPOSO.

**CHIESA [redacted] S. MARIA [redacted] AVIGLIANA.** RIPOSO.

**[redacted]** Via Palestro 9 (Moncalieri). Café Palestro presenta **Café Latino** - danze ed esibizioni con Severo Ruporto. Ore [redacted] Ingresso libero. Domani: spett[redacted] di cabaret **Il mischiatutto** [redacted] Toni Mazzara.

**TEATRO DI TORINO.** P.za Massaua 9. Acqui in palcoscenico XIV Festival [redacted] Danza. Acqui Terme [redacted] giugno-28 luglio. Sabato [redacted] Comp. [redacted] Danza T. di Torino [redacted] **Tosca** (1° as[redacted]) con L. Petrillo, [redacted] A. Scaglione. Si prenota il **Treno della Danza** [redacted]. partenza [redacted] Susa ore 18. Inf. e pren. (011) 473.01.89 o Sal. La Stampa tel. [redacted].

**[redacted] MASSAIA.** Via C. Massaia 104, tel. 257.881. RIPOSO.

**MONTEROSA.** [redacted] 65, telefono 284.028. Chiusura estiva. [redacted] allestimento nuova stagione teatrale 1997-98.

**[redacted]**, V. Garibaldi 4, Settimo Torinese. [redacted]. Stagione teatrale 97/98. Informazioni dal 15 settembre.

**TEATRO [redacted]** Via Matteotti 1, Moncalieri. Rassegna estiva Festivaltero '97. Presso La Cascina [redacted] corso Trieste, ore 22. Dal 17/7 al 19/7: **Il bugiardo** di Carlo Goldoni. Regia Franco Grossi. Comp. [redacted] Age. Produzione che ha rappresentato l'Italia [redacted] Biennale del Teatro in Moldavia. Informazioni [redacted].

**STALKER TEATRO.** via Cotto [redacted] Grugliasco. T. 787.117. RIPOSO.

**ZONA [redacted]** Centro Culturale Polivalente. [redacted].

## [redacted]

**TELESTAR:** 18 La lunga notte; 19 Io sono Teppei; 19,25 Le nuove avventure di Pinocchio; 20 TG9; 20,30 Il diavolo in corpo; 22,30 La lampada di Aladino; 23 Amichevolmente con....

**TELECUPOLE - C[redacted]:** 18 Comunque Chic; 19,30 TG4 Informazione; 20 Musica e spettacolo; 20,30 Film; 22,30 TG4 Informazione.

**T[redacted] TV:** 18,20 Documentario [redacted]; 20,50 T.S.I. Telegiornale sera; 21,35 Torino express.

**TELECITY:** 18 Diamonds; 19 TG7; 19,35 City Hunter; 20 He Man; 20,15 Sampei ragazzo pescatore; 20,50 Stark, immagine allo specchio; 22,40 Seven show; 23,30 New Age Television; 23,55 Vacanze istruzioni per l'uso.

**VIDEOGRUPPO:** 19,30 Videonotizie; 20,45 Rally Sport; 21,15 Frame; 21,45 118; 22,30 Videonotizie; 22,45 Cartasarte; 23 Autoexpo.

**PRIMANTENNA:** 18 La fortuna con Osiris; 19 Giovani: Non solo computer; 19,30 TG Sera; 20,10 Le auto della settimana; [redacted] Volley time; 21,30 Sanford & son; [redacted] Clipper - Immagini in viaggio; 22,30 TG Diario del giorno; 22,45 La salute con Petrone.

**QUARTA RETE TV:** 18 Le auto della settimana; 19 Match music machine; 19,30 Scanner 4; 20,15 Il salvagente; 20,30 Placido [redacted] la salsa; 21 Il ragazzo dal kimono d'oro 5; 23 Skandal.

**TELETIME:** 18,30 Auto oggi; 19,20 TG Time; 20 Romagna mia; 21 Per favore non mangiate le margherite; 22,20 TG time; 23,15 Trasmissione di Cartomanzia.

**VIDEONORD:** 19,30 Videonord notizie; 20 Piaz[redacted] grande; 21,30 Le [redacted] della settimana; 22,30 Canta Italia; 23,45 Videonord notizie.

**QUINTA RETE:** 18,01 Affari e dintorni; 18,19 Matrimonio proibito; 19 Quinta [redacted] news; 19,16 Ryu il ragazzo delle caverne; 19,48 Il fichissimo del baseball; 20,16 Il pericolo e' il mio mestiere; 20,40 Discesa all'inferno; 22,50 Quinta rete news; 23,02 Vizi privati; 23,37 Auto d'oggi.

**QUADRIFOGLIO ODEON TV:** 18 TG Rosa; 18,30 Bafalon; 19 FM Tv Solo musica italiana; 19,25 TG Motori; 20 TG Rosa; 20,30 Retaliator; 23 Odeon Regione.

**RETE CANAVESE:** 19,30 Telegiornale, 20 Lotte di classe; 20,40 Piazza grande; 20,40 Roy Rogers; 21,10 Roy Rogers; 22,30 Telegiornale; 23 Le auto della [redacted].

**SESTA [redacted]:** 18,13 Tv bazar; 19 Made in Italy; 19,34 TG6; 19,50 Animali [redacted] natura; 20,40 Condannato; 22,30 Notte con Sesta Rete. 22,48 TG6; 23,01 Auto d'oggi; 23,39 Vizi privati.

**RETE 7:** 18 Famiglia Glady; 19,03 Auto d'oggi; 19,55 Informasette; 20,10 Mondo dell'occulto; 20,40 Gli italiani e le donne; 22,15 Voi - 1a parte; 22,40 Informasette; 23 Voi - 2a parte; 23,50 Infor[redacted]te.

**TELESUBALPINA:** 18,30 Cartoni animati; 19 Vita da sub; 19,30 Il regionale; 20 Cartoni animati; 20,40 Mezzo dollaro d'argento; 22,30 [redacted] viaggiare; 23 Il regionale; 23,30 Documentario.

**TAI 9:** 18,30 Cartoni animati; 19 Vita da sub; 19,30 Il regionale; 20,10 Puzzle; 20,25 Telegiornale locale; 20,40 Mezzo dollaro d'argento; 22,30 Si viaggiare; 23 Telegiornale locale; 23,30 Documentario.

**E 21:** 19 Telegiornale; 19,30 Maria Maria; 20,25 Vicino alla gente; 20,30 Il condominio; 20,30 Roy Rogers; [redacted] Roy rogers; 21,30 Le auto della settimana; 22,45 Video shop; 23,30 Telegiornale.

**TELE ALPI:** 18,10 Capriccio e passione; 19 Alpi time; 19,20 TG del canavese; 19,40 Le auto della settimana; 20,30 Calcio e dintorni; 22 Alpi time; 22,25 TG [redacted] canavese; 22,45 Le auto [redacted] settimana.

**RETE A:** 19,30 TGA Oggi; 20 Shopping [redacted] 23 Programmi redazionali.

**TELEV[redacted]:** 18,30 La vetrina di Televox; 20,10 [redacted]; 20,25 Dove - Gli appuntamenti serali in città; 22,15 La vetrina di Televox.

**TELESTUDIO:** 18,05 Shopping tv; 18,35 Telestudio notizie; 18,50 Profumo del potere; 20,05 Capitan Jet; 20,40 Per amore; 22,45 Telestudio notizie; 23 Bikini beach - 3a serie.

**Eventuali errori e variazioni nei programmi sono causati dalla non tempestiva comunicazione delle emittenti.**

## MUSEI E MOSTRE

[redacted] informazioni su musei, mostre e manifestazioni in Piemonte a cura della Regione. Orario 9-13, 14-18.

**ACCADEMIA ALBERTINA DI BELLE ARTI** (via Accademia Albertina 6, tel. 889 020). Or.: 10-13; 15-19.

**PINACOTECA ALBERTINA DI BELLE ARTI** (via Accademia Albertina 8, telefono 817.78.62), da martedì a domenica 9-13, 15-19. Lunedì chiuso.

**ARCHIVIO DI STATO** (piazza Castello 209, telefono 540.382): Orario: Lunedì-venerdì 9-18; sabato 9-14. [redacted]

**ARMERIA REALE** (tel. 543.889). Mar. e gio. 13,30-19; altri giorni 9-14; domenica e festivi chiuso.

**BASILICA DI SUPERGA E TOMBE DI CASA SAVOIA** (telefono 898.0083): visite tombe. 9,30-12; 15-18. Venerdì chiuso.

**BIBLIOTECA NAZIONALE** (piazza Carlo Alberto 3, tel. 889.737). Mar-mer-gio ore 9-13 e ore 15-18. Ven. e sab.: 9-13. Dom. e lun. chiuso.

**BIBLIOTECA REALE** (piazza Castello 191, telefono 543.855). Orario: lunedì e mercoledì 8,30-17,45; da martedì a sabato 8,30-13,30.

**BORGO MEDIOEVALE** (tel. 669.9372): Aperto tutti i giorni ore 9-20. La Rocca è aperta dal mar. alla dom. 9-19. [redacted]

**CASTELLO DI VENARIA** (t. 562.35.30). Visite guidate agli «Itinerari Juvarriani». Mostra: «Dalla vecchia [redacted]. Da Torino alle Valli di Lanzo e Canavese». Mar., giov., sab., dom. e festivi: 9-11,30, 14,30-[redacted]. Sab. visite in notturna «Lumière» alle 21 su pren. Per inf. telef. 459.36.75.

**CASTELLO MONCALIERI** [redacted] 640.7187). Giov. 9-13; sab. e dom. 9-13 e 14-19. Per gruppi e scolaresche prenotazione obbligatoria.

**[redacted] ITALIA PER LA FOTOGRAFIA** (via Avogadro 4, tel. 54.65.94). Da mart. a ven. 15-19; sab. e dom. 10-19. Lun. chiuso. Mostra: «Domenica [redacted]». Fino al 24/8.

**GALLERIA D'ARTE MODERNA E CONTE[redacted]NEA** (via Magenta 31, 562.9911). Dal martedì a domenica ore 9-19. Lunedì chiuso. Visite guidate domenica 10-11,30. Mostra: [redacted] 1818-1882» fino al 2/11.

**GALLERIA SABAUDA** (v. Accademia delle Scienze 6. tel. 547.440). Mar., merc, ven. e sab. 9-14; giov 13,30-19. Dom. 9-14. Lun. chiuso.

**PALAZZO [redacted]** (via [redacted] 7, [redacted] 436.03.11). lunedì e mercoledì 10-12; e 15-17; martedì 10-12.

**MUSEO D'ARTE CONTEMP. - CASTELLO DI RIVOLI** (tel. 958.7256). Martedì, venerdì 10-17; sabato, domenica 10-19, il 1° e 3° giovedì del mese 10-22. Lunedì chiuso. Mostre: «Andy Warhol. Dipinti per bambini» fino al 29/6, «Anton Corbijn» fino al 28/9, «Pittura italiana da collezioni italiane 1960-1997» fino al 21/9.

**MUSEO DI ANTICHITA'** (corso Regina Margherita 105, tel. 521.2251). Orario: martedì, domenica 9-19. Lunedì chiuso. Domenica visite guidate su pre[redacted].

**[redacted] «C. SUCCARDI»** **[redacted]RUFFA»** (corso Unità d'Italia 40, telefono 677 666). Tutti i giorni 10-18,30. Mostra: «I mestieri delle Alpi italiane». Fino al 7/9. Chiuso lunedì.

**MUSEO EGIZIO** (via Accademia delle Scienze 6, telefono 561.7776). Da martedì a sabato 9-19; domenica e festivi 9-14; lunedì chiuso. Giovedì, venerdì e sabato apertura serale 20,30-23,30.

**MUSEO [redacted] - ETNOGRAFIA ARTI ORIENTALI** (v. Bicchierai 4, telefono 541.557). Da martedì a domenica 9-19. Lunedì chiuso.

**MUSEO MONTAGNA** (via Giardino 39 - M. Cappuccini 66.04.104). Orario: sabato, domenica, lunedì 9-12,30 e 14,45-19,15; da martedì a venerdì ore 8,30-19,15. «Videomontagna 11» dal 12 al 20/7: Rimane «Rifugi di alta e bassa quota: Mongolia».

**MUSEO NAZIONALE DELL'ARTIGLIERIA** (c. Galileo Ferraris 0. tel. 561.2837). Chiuso per [redacted].

**MUSEO [redacted] E DEL RISORGIMENTO** (piazza Carignano, [redacted] 562.1147) [redacted] 9-18,30; domenica e festivi 9-12,30; lunedì chiuso.

**MUSEO MARIONETTA** Teatro Gianduja (via Santa Teresa 5 tel. 530 238): dal lunedì al venerdì 9-13 su prenotazione.

**MUSEO [redacted] ROCCA** (via F. Guicciardini 7, telefono 546.317) dal martedì alla domenica 9-19. Lunedì chiuso.

**[redacted] DI SCIENZE NATURALI** (via [redacted] 432.30.80). Mostra: «Pensiamo: noi e il sciamo». Fino al 13 [redacted]. Or.: tutti i giorni 9-19; giovedì fino alle 23. Chiuso al martedì.

**MUSEO [redacted] NATURALE DON BOSCO** (viale Thovez 37, tel. 660.1065). Domenica 14,30-18,30. Feriale: scuole e gruppi su prenotazione.

**[redacted] DI CACCIA - MUSEO DELL'ARREDAMENTO** (Stupinigi, tel. 358.1220). Or.: da martedì a domenica 9,30-11,50; 14-17,20. Lunedì chiuso. Pren. per gruppi.

**PALAZZO BRICHERASIO** (via Lagrange 20, telefono 517.1660). Or.: [redacted] giorni 10-19; lunedì 14-19. Prenotazione gruppi tel. 562.96.04. Mostra [redacted] Casorati. Torino 1920-1945». Dal 10/7 al 17/8.

**PALAZZO CISTERNA** (via Maria Vittoria 12, telefono 575 62.05) aperto sabato, visite guidate 9-13.

**PALAZZO REALE** (tel. 436.1455). Piazza Castello. Da martedì a domenica 9-14. Lunedì chiuso.

**PROMOTRICE DELLE ARTI** (Valentino - v.le Crivelli 11, 669.25.45). Chiuso martedì.

**SPAZIO SOA** (via Pietro Micca 18, tel. 544.767). Aperto tutti i giorni 9,30-19,30.

**VILLA GUALINO** (v.le S. Severo 63, tel. 66.02.114). Esperimenta '97 - Scienza [redacted]. Or.: mar.-[redacted] - venerdì 16-24, sabato 15-24, domenica 10-20, lunedì chiuso. Fino al 26/10.

# SPAZIO AFFARI

## IMMOBILIARI VENDITA

### TORINO PROVINCIA

[redacted] (Valle Ceppi) porzione di cascina su 3 livelli finemente ristrutturata box doppio De Sario 819.2200.

[redacted] indipendente [redacted] camere cucina servizi box giardino L. 30 milioni e rate mensili Tel. 285 [redacted]

**PIOSSASCO** in stabile recente piano alto alloggio 3 camere cucina servizi vera occasione Tel 364.491 - 0330 385.333

**PIOSSASCO** villa a schiera 3 camere soggiorno cucina servizi box giardino L. 370 milioni Permute Tel 0121 322 262

**PRAGELATO** ingresso camera cucina bagno cantina arredato L. 120 milioni Bimar 011 43.591 0122 831 778

**RISTRUTTURATO** Cascine Vica soggiorno living cucinino camera bagno 2 arie L. 120 milioni Gabetti Rivoli 956.6022

[redacted] ottimo appartamento mansardato soggiorno 2 camere cucina servizi cantina box. Ana 011 355 715

**ROLETTO** villa 2 piani salone cucina 4 [redacted] servizi terreno [redacted] mq L. [redacted] milioni GR 011 320 524 [redacted] 795.353

[redacted] **CANAVESE** vendosi villa indipendente con possibilità di eventuale permuta uni/bifamiliare mansardato abitabile seminterrato con tavernetta e 4 posti auto giardino mq 1200 finiture di pregio. Tel. 011 582 9257 - 0337 203.640

**SAN MAURO** collina appartamento in villa nuovo panoramico con box e giardino privato Gabetti Crimea [redacted] 4740

**SANSICARIO** [redacted] arredato [redacted] giardino soleggiato L. 150 [redacted] 011 43.591 0122 831.778

[redacted] **D'OULX** impresa vende alloggio [redacted] finizioni di prestigio, mansarde abitabili box auto prezzo Conveniente [redacted] 0122 851 519 - 0336 206.160

**SAUZE D'OULX** ingresso soggiorno 2 [redacted] cucinino [redacted] giardino L. 160 [redacted] Bimar 011 [redacted] - 0122 831.778

**SESTRIERE** baite indipendenti o/o appartamenti in baita tutte le metrature rifiniture montane [redacted] pregio muri in pietra o/o legno letti in 'losa' cantina travi soffitti Studio Sestrieres 0122 755 033 755.157

**SESTRIERE** bilocale mq 55 con [redacted] posti auto L. [redacted]0 milioni. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 755.157

**SESTRIERE** bilocale [redacted] 70 [redacted] esposto balcone e vista [redacted] ampio soggiorno arredato L. 165 milioni Studio Imm Sestrieres 0122 755 033 755.157

**SESTRIERE** Champlas du Col bilocale [redacted] baita tipica montana mq 50 L. 125 milioni arredato. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755 157

**SESTRIERE** monolocale mq [redacted] adiacente alle piste da sci luminoso zona centrale L. 90 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755 033 - 755.157

[redacted] monolocale mq 40 ben esposto con balcone panoramico [redacted] soggiorno zona notte per letto a castello posto auto arredato L. 185 milioni Studio [redacted] Sestrieres 0122 755.033 755 157

[redacted] trilocale mq [redacted]amo ben esposto [redacted] posto auto [redacted] rredato L. 450 milioni Studio [redacted] Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

**SESTRIERE** bilocale mq 75 completamente ristrutturato ultimo piano balcone L. 270 milioni trattabili. Studio Immobiliare [redacted] strieres 0122 755 033 - 755.157

[redacted] indipendente ristrutturata salone [redacted] camere [redacted] giardino L. 400 milioni permute. [redacted] 285.928

**SETTIMO**
**via Regio Parco nuovo panoramico ingresso 3 camere cucina bagno mansarda box. Gabetti 405.3870.**

**TRANA** villa indipendente disposta su 2 piani box giardino ottime condizioni L. [redacted] milioni San Carlo 542 782

**VENARI**[redacted]
**[redacted] ampi giardini termoautonomo [redacted] [illegible] pronta consegna ingresso salone 2/3 camere cucina biservizi prezzi interessanti Mutui, per[redacted]ioni. M.C.E. 452.7977.**

[redacted] pressi San Mauro indipendente 4 lati salone cucina 3 camere biservizi giardino L. 370 milioni Tel 437 4248

[redacted] Garino ampio ingresso camera letto cucinino bagno ripostiglio L. 110 milioni Mutuo 75%. Gabetti 642.563

**VIRLE** paese [redacted] indipendente di cucina soggiorno 4 camere bagno cortile e garage L. 240 milioni [redacted] 0121 61 66

**VOLPIANO** [redacted] ingresso living [redacted] bagno termo autonomo [redacted] 110 box Rossoimmobili 581 8186

[redacted] cascina collinare libera 3 lati 400 mq terreno mq 28 mila km 35 To Nord Est Il Punto Immobiliare 597 497

### PI[redacted]

**LIMONE** I.D.L. vende in nuova costruzione centrale (riscaldamento autonomo) fino 50% mutuo mono/bi/trilocali Visita appartamento campione Tel. 0171 [redacted] 0337 234 746 0171 681 973

**SANSICARIO 1.700** perla della Via Lattea, costruttori vende direttamente appartamenti nuova costruzione in residence eccezionale posizione Favorevoli condizioni, pagamenti personalizzati Sansicario 0122 811.343 - Milano 02 290 01611

### LIGURIA

**ALASSIO** [redacted] caratteristico borgo collinare 3 camere salone cucina servizi terrazzo L. 250 milioni Tel 0182 471 239

[redacted] affitto a 2 km vista mare villetta recintata tre livelli tre servizi bifamiliare con ampio giardino ottime finiture vendesi Tel 0182 21 789 fino alle 21

**ALBENGA** vicino mare bilocale nuovo ampio terrazzo vivibile palazzina elegante posto auto termoautonomo L. 195 milioni Tel 0182 555.627 0337 261 [redacted]

**ALBENGA** vicino [redacted] stupendi nuovi mono/bilocali [redacted] 166 milioni ampi terrazzi Tel 0182 555 627 - 0337 261.676

**ANDORA** mono/bi/trilocali nuova costruzione comodi ai servizi vista mare giardini terrazzi box piscina Bimar 011 43 591

**BORDIGHERA** ingresso camera soggiorno cucina bagno sul mare terrazzo box [redacted] Bimar 011 43.591

**BORDIGHERA**
strada Romana [redacted]
ristrutturazione integrale
**APPARTAMENTI DI ALTISSIMO PREGIO**
da 38 a 134 mq
piscina condominiale
ufficio vendite sul posto
**EDILCASE 0184 263.959**

[redacted] soli L. 49 milioni 900 mila tipica casa sasso. Due camere, tinello, cucina travi legno, cotto antico, terrazza, cantina Tel 0187 920.331

[redacted] occasione unica monolocale a 50 mt mare L. 185 milioni Tel. 019 692 026 691 965

**FINALE** [redacted] 2 camere, sala cucina, bagno 2 balconi, cantina Vero affare L. 270 milioni Tel 019 691.965 692 026

[redacted]**IERA** Ligure costruttore propone alloggi signorili vista mare [redacted] piscina, giardini pri[redacted] 0342 514 555

[redacted]**REMO** attico prestigioso [redacted] degli Inglesi 90 mq terrazze splendida vista [redacted]mo vicino spiaggia posto auto Torino Centro C.I. 011 562 2430

[redacted] bilocale nuovo centro arredato [redacted] balcone gas autonomo affare L. [redacted] milioni Grimaldi 0184 501 370

**SANREMO** [redacted] Casinò prestigioso attico grande terrazza stupenda vista mare [redacted] lusso. Case Italgest 0184 449.072

**S. LORENZO [redacted] MARE** in residence panoramico mono/bilocali varie metrature possibilità box. Grimaldi 0183 651 115.

"Grazie al Numero Verde 167-017705 i nostri clienti ricevono tutte le informazioni che desiderano sui trentasette alberghi della catena Jolly Hotels", dichiara Vittorio Zanuso, presidente Jolly Hotels SpA. "E soprattutto la conferma della loro prenotazione: gratuitamente, e senza attese. Crediamo che il Numero Verde sia un vantaggio in più da offrire: serve a dare ai clienti la percezione diretta di una grande attenzione nei loro confronti". Telecom Italia vi propone l'esperienza Jolly Hotels, la grande compagnia alberghiera italiana: 6.375 camere e 11.397 letti in 37 alberghi, di cui 5 all'estero.

Per informazioni sul Numero Verde, chiamate questo Numero Verde:

Numero Verde 167-080080

TELECOM ITALIA

**Numero Verde. Conviene a chi chiama e a chi è chiamato.**


**SPOTORNO** 500 mt mare casa [redacted]pen[redacted] nuova giardino L. [redacted] milioni Fondocasa 019 741 [redacted]

### [redacted]

[redacted] **NIZZA** centro [redacted] mt dalle spiaggie monolocali nuovi da L. 59 milioni Reddito 6% Interim 011 599 [redacted]

**A** Mentone a [redacted] mt [redacted] palazzina vista mare Prezzi da L. 120 milioni Tel 011 817 8377 0033 6 095 30274

[redacted] direttamente sulla spiaggia mono bilocali in costruzione da L. 72 milioni Tol 1670 19.316.

**ANTIBES** 100 mt mare villetta giardino vista mare parking in costruzione. Solo L. 142 milioni Case Italgest 0184 449 072

**BEAUSOLEI** [redacted] bi/monolocali ottima posizione piscina vista mare sole, adiacente Monaco Tel 0335 615 8943

**CAP MARTIN** in palazzina in costruzione appartamenti vista mare terrazzi [redacted] L. 100 milioni Case Italgest 0184 449.072

[redacted] Juan Les Pins appartamento 4 posti, terrazzo, parking, mare a 200 metri soleggiatissimo L. 103 milioni Tel 035 320.713

**MENTONE** Garavan home [redacted] nuovo alloggio terrazza vista mare box cantina L. 332 milioni Case Italgest 0184 449 072

[redacted] Prestigo vende casette sul [redacted] vista splendida Tel 00377 93 250.060 00377 607 930.920

**NIZZA** grande Corniche ottima villa vista [redacted] giardino 700 mq garage L. [redacted] Case Italgest 0184 449.072

**NIZZA** splendido bilocale vuoto 150 mt dal mare a L. 180 milioni Gabetti Mare & Monti 011 57 67

**NIZZA** [redacted] mare vendo monolocale [redacted] vista stupenda a L. 65 milioni [redacted] 0335 372.513

**ROQUEBRUNE** mare in [redacted] nuovissimo alloggio [redacted] mare piscina terrazzo L. 220 milioni Case Italgest 0184 449 072

### LOCALI UFFICI [redacted]

**ABBADIA DI STURA** imbocco autostrade impresa prenota [redacted] artigianali [redacted] merciali da mq [redacted] h mt [redacted] nabili Tel [redacted]

**ALPIGNANO** vendo dilazione permuto [redacted] ufficio esposizione laboratorio con magazzino passo [redacted] parcheggio, mq 200. Verna 956 1302.

**[redacted] COMMERCIALE**
**S. [redacted] signorile cantiere vende [redacted] ma posizione locali mq 100 e mq 130 vetrine a tutta altezza possibilità adattamento ufficio negozi veterinari. L. 3 milioni mq. [redacted] diretto con l'impresa. Tel. [redacted] BOT. Germani 812.5146.**

[redacted] fabbricato Pozzo [redacted] libero mq 840 interno cortile [redacted] L. 360 milioni. Saim [redacted]

**GABETTI [redacted]**
**Brandizzo zona industriale capannone con superficie di 960 mq area manovra L. 800 milioni. Tel. 57.87.**

**IMPRESA** vende/affitta [redacted] Vigevano palazzo ristrutturando mq [redacted] frazionabili uso [redacted] uffici residenziale casa [redacted] Tel 011 534 [redacted]

**CORSO** Turati Mauriziano locale commerciale mq 510 cortile privato mq 150 vetrine fronte strada Realty 842.821.

**NICHELINO** via Torricelli capannone industriali mq 3400 volendo divisibili uffici mq 300 Realty 842 821

**PRECOLLINA** immobile prestigio idoneo azienda commerciale, palestra, centro medico analisi, concessionaria auto, mobilificio, 1500 mq, su due piani, montacarichi, cortile, vendesi Telefonare 011 561.3943

### BOX AUTO

[redacted]SA 35 posti auto zona piazza Respighi Ottimo investimento reddito annuo 8% Magistrelli 920.6302.

## IMMOBILIARI ACQUISTO

### TORINO CITTA'

**ALLOGGIO** libero medie dimensioni [redacted]co in vendita garantito pagamento in contanti Signor Lorenzini 617.8000

**CERCASI** appartamenti liberi per incarico clienti Anticipazione [redacted] prezzo Sabatelli Immobili 011 669 [redacted]

**EDILCASE** ricerca [redacted] acquisto zone Crocetta soggiorno 2/3 camere cucina [redacted] Tel. 561 [redacted].

**FARELLA** professionista ricerca tramite Edilcase soggiorno 3 camere cucina servizi. Tel 561.3535

[redacted] alloggi 2/3 camere salone cucina servizi signorile. Definizioni rapide. Bimar 011 43.591

## AFFITTI OFFERTI

### [redacted]

**A. COLLINA** Superga alloggio vuoto salone 3 camere cucina 2 bagni garage giardi[redacted] Unicase 334.929.

**ABITAZIONI** centrali stessa casa anche con giardino arredata/vuote varie metrature qualità e prezzo Interacta 568.3829.

**AFFITTASI** a referenziati [redacted] mansarde ben arredati anche pied-à-terre bella casa. Di Salvatore 581 7163

[redacted]**REDATI** bene bella [redacted] Centro bi/trilocali di pregio anche con box auto. Centralcasa 596 5900.

[redacted] 562.3888 signorile via Assarotti saloncino 4 camere cucina bagno L. 1.300.000 anche uso ufficio.

**CROCETTA** via Bricherasio salone 3 [redacted] camere cucina 3 bagni cameretta terrazzo box doppio Realty 842 821

[redacted] via Pigafetta signorile soggiorno 2 camere cucina [redacted] servizi uso abitazione Fimitalia 898.[redacted]

**CROCETTA** vuoto salone studio 4 camere cucina biservizi mq 220 [redacted]o posto auto Cochiba 580.8151.

[redacted]**ALI** corso S. Maurizio alloggio signorile mq 135 ultimo piano portineria no box. Tel. 273.5361.

**MEC** [redacted] 533.025 vuoto corso Turati (fronte Mauriziano) ingresso salone [redacted] camera cameretta cucina servizi affitto interessante contratto patto deroga.

**PALAZZO** [redacted]**IOTTI** corso Vittorio signorile soggiorno angolo cottura bagno. L. 1.100.000/mese. Edilcase 561.3535.

**PIAZZA MARIA TERESA**
prestigiosis[redacted] mq [redacted] Epoca uso abitazione o ufficio Tel 812 3444

[redacted] Mo[redacted] appartamento signorile arredato soggiorno 2 camere cucina bagno Internau 812.4208.

### TORINO P[redacted]

**BARDONECCHIA** affittasi centrali arredati 4/8 posti letto stagionali e annuali acqua luce gas riscaldamento a [redacted] Rossoimmobili 0330 427.281

**MEC CASE** 533.025 vuoto Revella in piccolo condominio signorile ingresso 3 camere cucina biservizi box affitto interessante. Contratto patto deroga

[redacted] residenziale villa signorile salone [redacted] camere biservizi office box giardino G. & V. 568.4445

**PINO TORINESE** villetta a schiera in complesso residenziale, giardino privato, garage L. [redacted] Realty 842.821.

**SESTRIERE** appartamenti bilocali [redacted] per 4/5 posti letto in locazione per 3 mesi estivi da L. [redacted] più luce Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 755.157

**SESTRIERE** appartamenti monolocali adatti [redacted] posti letto in locazione [redacted] 3 mesi estivi da L. 1.300.000 più luce Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

[redacted] proponiamo interessanti e vantaggiose locazioni per tutta la stagione invernale '[redacted] di appartamenti monolocali/bilocali/trilocali ...a 'due passi' dalle piste dei Mondiali di [redacted]' Studio Imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

[redacted] settimane 'verdi' (estate '97) per 4 persone [redacted] L. 600 mila e L. 1.100.000 per 6 persone da L. 800 mila e L. 1.300.000 per 7 giorni [redacted] preso. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

### [redacted]

**BORGHETTO** affitto alloggetti da 18 a 31 luglio [redacted] 980 mila, settembre mensile L. 540 mila, quindicina L. [redacted] Agenzie Edikriviera 0182 970 386

[redacted] **E.S.** affittasi ultimi alloggi vicino mare anche quindicine prezzi [redacted] dici. Punto Edinord 0182 850.771

[redacted] **LIG**[redacted] affittasi ultimi alloggi vicino mare [redacted] quindicine prezzi modici. Punto Edinord 019 816.984.

### ITALIA

**Al** Lidi Ferraresi, affitto luglio, agosto villette, appartamenti da [redacted] Vear vacanze. 0533 379.418.

**Rimini** affittiamo appartamenti estivi varie dimensioni. Anche settimanalmente. Geom Ponziano Tel. 0541/387.098.

### LOCALI UFFICI [redacted]

**A. AFFITTO** [redacted] capannone industriale mq 600 h mt 7 cabina caldaia uffici volendo alloggio signorile mq 200 e terreno recintato mq 8000. Tel. 779.0775

**AFFITTASI** vendesi negozio 2 vetrine mq 70, via commerciale adiacente Maria Ausiliatrice. Telefonare 011 562.2525.

**CIT TURIN** prestigioso palazzo Liberty uso ufficio/abitazione mq 200 7 vani posto auto. Arcaso Imm Prestigio 504.333.

**CORSO** Re Umberto/via Pastrengo 2° piano stabile signorile doppi ingressi salone 4 camere bagno. Internau 812.4208.

**MEC CASE** 533 025 ufficio adiacente corso Matteotti ingresso salone 8 camere cameretta servizi riscaldamento autonomo.

**SOGEM** piazza Dema in centro commerciale negozio mq 130 e magazzino mq 200 collegati. Tel 771 0067

**ZONA** Barca affitto basso fabbricato con uffici uso deposito varie metrature dotati [redacted]. [redacted] 273.5361.

**AFFITTIAMO** in Settimo [redacted] Cebrosa capannoni industriali da 400/500/900 mq completi di uffici impianti cortili indipendenti Fidifin 011 541.552

## AFFITTI DOMANDE

### TORINO CITTA'

**A.A. KOMARCO** Sas [redacted] per referenziate alloggi vuoti/arredati in deroga o transitori nessuna vostra spesa. Tel 533.914.

**A. UNICASE** ricerca alloggi e ville vuoti o arredati anche fuori Torino per clientela referenziata Tel 331 640.

**ABITAZIONI** ville vuote/arredate ricerchiamo per aziende o clientela selezionata. Interacta 568.3878.

**AZIENDA** per nuovo appalto cerca 4 alloggi mq 50/80 semicentrali comunicare offerte. C.A. 0338 268.1961 - 501 813

[redacted] per clientela alloggi varie metrature arredati/vuoti max realizzo definizione immediata Bimar 011 43 591

## AUTOVEICOLI

**A. ACQUISTA** autovetture massima valutazione pagamento contanti via S. Ottavio 32 Torino Tel 011 817 7242 zona Mole.

**ABBIAMO** urgenza vetture fuoristrada furgoni supervalutazioni immediato realizzo. Tel 011 661.1370 - 0335 6192718.

**ACQUISTA** autovetture di ogni tipo massima valutazione Autosalone [redacted] corso Orbassano 241 Tel 351.329.

[redacted] autovetture usate massima valutazione pagamento contanti Corso Montegrappa 24 B. Tel. 011 776.1898 Torino.

**AUTO GILLIA** [redacted] vettura immediata vetture fuoristrada e furgoni pagamento contanti max valutazione. Tel. 488.295.

**AUTOTORTONA** acquista vetture di ogni tipo massima valutazione e serietà. Corso Tortona 9. Tel 817.1643 - 889 664

**BMW** 318 IS coupé '95 full optionals; Volvo 850 SW T5 metallizzata '95; Volvo 850 SW GLE blu '95. Passat Variant GT 16 V '95 accessoriatissima; Delta HPE '95 rossa; Saab 900 cabrio EP nera '92; Mitsubishi GT 3000 VR4 '93 nera; Porsche 928 S4 accessoriatissima metallizzata; Alfa Duetto Spyder '87 nera; Triumph TR7 spyder bianca '80 d'amatore. Stauto, via S. Quintino 4/G. Tel. 562.2421.

## VIAGGI E VACANZE 10

### ALBERGHI PENSIONI RESIDENCES

[redacted] a Cesenatico/Valverde! Settimane azzurre all'hotel Smeraldo *** superiore, completamente ristrutturato, piscina, idromassaggio, [redacted], palestra, tennis, giardino, autoparco, camere tv sat., cassaforte, phon, telefono, aria condizionata, incluso bambini, ombrellone, lettino alla spiaggia. Luglio pensione completa L. 85 mila tel/fax 0547 88.480.

**ABRUZZO** affitto a settimane appartamenti in complesso mare Silvimarina - Montesilvano - montagna Pescasseroli. Telefonare 0864.845.050.

**ABRUZZO** mare - Club - Grand Hotel Berti***** 64029 Silvi Marina - TE - Splendida spiaggia privata senza strade intermedie tra hotel e mare - autorimessa custodita - aria condizionata - parco, piscine - tennis - sport - animazione miniclub - spettacoli serali - scelta menu' specialità abruzzesi - informazioni: [redacted] 085/9350.241 - cellulare 0337/745.228

**ABRUZZO** hotel Cerreto Mosciano S. Angelo, [redacted] stelle, spiaggia privata, campagna, piscina, cavalli, beauty farm, bambini 18 anni 50% tel 085 8061.579 - fax 085 8062.227.

**ABRUZZO** Silvi Marina affittiamo appartamenti direttamente mare; residences villini con giardino Tel [redacted] 930 586 - 935.0678 - 930.915.

**A** Cesenatico Valverde hotel Residence *** primo albergo con formula villaggio. Piscina, acquascivolo, palestra, tennis, giardino, parcheggio, camere balcone, telefono, cassaforte. menu scelta, pensione completa Luglio L. 64 mila inclu[redacted] e pasti, ombrellone, lettino alla spiaggia Telefona, la chiamata è gratuita: numero verde 167 016.915.

**ALASSIO** Albergo Astra [redacted] vicinanze mare, pensione completa, garage spiag[redacted] prezzo speciale

**ALASSIO** Albergo Brunor [redacted] 643.241 vicinissimo mare, [redacted] casalinga bar Tv. Sconto lunghi soggiorni

**ALASSIO** Albergo Chalet [redacted] 640.549 [redacted] e chalet [redacted] o bagno, parco parcheggio, pensione completa luglio L. 70 mila, agosto L. 80 mila, bim[redacted] Pernottamento L. 30 mila.

[redacted] Hotel Mars *** 250 mt mare pensione completa L. 75 mila scelta menù colazione buffet Tel 0182 640.207.

**A** [redacted] Classe (Ravenna) vicino Milano Marittima [redacted] King [redacted] *** tel 0544 939.206, [redacted] 939.256 Direttamente [redacted] pineta, senza strade da attraversare. Offerta compresa: bevande ai pasti, ombrelloni, lettini, Piscina, idromassaggio, palavolo, tennis, parcheggio. Feste animate, [redacted]. Ristorante climatizzato. Scelta menu [redacted] verdure, [redacted] Camere bagno, telefono, cassette sicurezza, balconi vista mare. Pensione completa da L. 79 mila Bambini sconto 100%.

**ANDORA** appartamenti camere villini in villaggio albergo sul mare, prezzi da saldo per luglio Tel. 0182 610.853

[redacted] week-end soggiorni, un [redacted] di affari villaggio albergo, possibilità per giovani. Prezzi da realizzo per famiglie numerose. Tel. 0182 610.853.

[redacted] Hotel *** Diano Marina tel. 0183 497.011 parcheggio piscina giardino Tv servizi Disponibilità dal 26 luglio a tutto agosto Benvenuti bambini

[redacted] mare affittiamo villette appartamenti 12.000/persona, prenotate subito. Agenzia Boreal 0431/430.428 - 439.515.

**CATTOLICA** Hotel Columbia *** piscina Tel 0541 961.493 signorile [redacted] sulla spiaggia, scelta menu

[redacted]**A** hotel Confort ** tel. 0541 960.103 vicinissimo mare, moderno camere [redacted] servizi, telefono, cucina casalinga. Luglio L. 50/56 [redacted] sconti famiglie fino 50% agosto L. 58/79 mila.

[redacted] Grand Pascia **** tel. [redacted] 958.080 fax 0541 830.052 direttamente sulla spiaggia, primordine ogni comfort, climatizzato, tennis, palestra, piscina, parcheggio custodito, camere con servizi TV satellite, telefono, cassaforte, balconi sul mare 3 menu scelta specialità marinare colazione buffet. Pensione completa maggio giugno L. 70/85 mila, luglio L. 85/100 mila, agosto L. 120/105 mila, tutto compreso.

**CATTOLICA** hotel Handy Sea *** tel 0541 960.165 fax 960.548 - 30 mt mare. Camera telefono, tv sat, cassaforte, balcone vista mare, sala climatizzata, frigo, parcheggio, menu alla carta specialità pesce, carne alla brace, buffet contorni freddi. Offertissima luglio L. 69 mila, agosto L. 68 mila/93 mila.

**CATTOLICA** Hotel Leon D'oro *** tel 0541 954.068 vicinissimo mare, parcheggio, camere tv, telefono, scelta menu buffet. Luglio L. 60 [redacted] famiglie [redacted] fino 50% agosto L. 64 mila/88 mila.

**CATTOLICA** Hotel Metropol*** - tel. [redacted] 954.201 fronte mare, moderno, parcheggio - scelta menu - buffets - luglio L. 58 [redacted]; bimbi metà; agosto L. 62/77 mila.

[redacted] Hotel Pacific *** superiore - tel. [redacted] 962.620 ampia piscina giardino ombreggiato parcheggio camere tv telefono cucina particolarmente curata, scelta menu buffet contorni colazione buffet. Richiedete nostre speciali offerte.

**CATTOLICA** Hotel Residence Madison **** tel 0541 [redacted] fax 961.470 a [redacted] mt mare, ampia piscina, idromassaggio, palestra, sauna, centro abbronzatura, bagno turco, climatizzato, camere tv filodiffusione, frigobar, cassaforte, [illegible], serale in piscina, animazione, giochi bimbi, garage ricca [redacted] buffet colazione antipasti crudità pasticceria. Giugno settembre L. 75/88 mila. Luglio L. 98/108 mila. Agosto L. 106/135 mila.

**CATTOLICA** offertissima [redacted] occupando camera tripla pagherete solo due esclusi 10-20 ag[redacted] - Waldorf Palace Hotel, quattro stelle, tel 0541 960 758 - fax 950.628, fronte mare, zona tranquilla - gestito proprietari, completamente climatizzato, piscina riscaldata, palestra, bagno turco, centro abbronzatura, garage, camere balcone, telefono, TV [redacted], ricca scelta menù, specialità pesce, colazione buffet, giugno L. 82 mila, luglio L. 100 mila, vi aspettiamo.

**CERVIA** Hotel K2 spiaggia *** tel [redacted] 971.025 albergo familiare vacanza divertente: spaghettate in riva al mare, animazione sport convenzione Mirabilandia, interpellateci.

**CESENATICO** Valverde hotel Verona *** piscina, parcheggio, giardino, vicinissimo mare, aria condizionata Camere servizi, balcone, cassaforte, telefono Menu a scelta carne/pesce, colazione buffet, buffet verdure, feste, uso biciclette [redacted] luglio da L. 65 mila. Speciali settimane 26 luglio - 9 agosto. Prenotatevi! Tel 0547 86.453.

**DIANO MARINA** Hotel Marisiela [redacted] 495.612. Vittorio ha riaperto il ristorante. Pensione completa. Sconti famiglie

[redacted] Hotel Metropol *** 0183 495.545 giardino [redacted] piscina, parking privato Camere [redacted] telefono e Tv. Colazione buffet

**DIANO MARINA** Hotel Olympic *** [redacted] 406.120 a [redacted] mt mare solarium, telefono, Tv, parking Ottima cucina.

**DIANO MARINA** Hotel Roma 0183 495 474, lungo passeggiata mare con servizi, scelto menù Prezzi speciali

**DIANO MARINA** Hotel Silvano *** camere moderne tutti i comforts colazione buffet menù a [redacted] 12 variazioni giornaliere [redacted] condizionata animazioni spiaggia [redacted] a 70 [redacted] piscina garage Speciali formule per famiglie. Telefonare 0183 403 014

[redacted] **MARINA** Hotel 2 Torri 0183 495.170 a [redacted] mt mare, scelta [redacted] trattamento [redacted] Sconti [redacted]

[redacted] Albergo Regina [redacted] 692.[redacted] mt mare Tv ascensore scelta menu buffets 77 mila, dal 25/8 70 mila

**FINALE LIGURE** Hotel Astoria *** [redacted] ogni comfort Tv satellite telefono balcone parking Ottima [redacted] colazione buffet luglio L. 62 mila agosto L. 102 mila spiaggia compresa

[redacted] Mare Hotel Majorca Tel 0541 954.678, vicino mare, camere servizi, garage, scelta menù, colazione buffet Giugno L. 50 mila, luglio L. 55 mila

**LAIGUEGLIA** Sv Panorama [redacted] - 690.906 familiare cucina casalinga settimana L. 350/450 mila sconto bimbi

**LOANO** albergo Rivamare accogliente gestione familiare fronte mare telefono Tv [redacted] in camera Tel 019 668 265

**MIRAMARE** Rimini Hotel Due Mari *** [redacted] tel [redacted] 370.660 - [redacted] 375.610 esclusivo, [redacted] tv, frigo, filodiffusione, climatizzazione, balconi fronte mare. Piano bar, tavernetta. Parcheggio. Scelta [redacted] pesce fresco buffet contorni, offerta pubblicitaria prime 100 prenotazioni 7 giorni completi giugno L. 525 mila, luglio L. 595 mila: Agosto L. 595/840 mila, sconto famiglie.

**RICCIONE** Hotel 2000 *** [redacted] 0541 644.644. 10 mt mare, piscina, ampio giardino, parcheggio, camere tv arredo moderno [redacted]zzato, scelta menu, buffet contorni Luglio L. 64 mila, agosto L 99/79 mila, settembre L. 70/79 mila

**RIMINI** Hotel Chic Tel 0541 381 350 viale Regina Elena 52, direttamente sul mare, confortevole - parcheggio - cucina casalinga - scelta menù buffet verdure - giugno L. 35/46 mila - Luglio L. 50/56 mila, agosto L. 78/60 mila

**RIMINI** Hotel Dalia via Manzoni, 50 mt mare, parcheggio, luglio L. 54 mila ago[redacted] 74 mila, Tel. 0541 381 718

**RIMINI** Hotel Du Soleil *** superiore, tel 0541 380 388 climatizzato, sul lungomare, piscina, idromassaggio biciclette, intrattenimento, camere TV, menu carne pesce, colazione buffet, parcheggio. Giugno settembre L. 53/73 mila, luglio L. 77/86 mila, agosto L. 77/116 mila

**RIMINI** Hotel Regent direttamente sulla spiaggia, ogni comfort, ottima cucina casalinga, specialità pesce , Giugno, settembre L. 45 mila, luglio L. 55 mila, agosto L.70/55 mila. Tel. 0541 54.324

**RIMINI** Miramare Eurhotel *** super tel 0541 372.204 Direttamente mare, piscina, camere tv, a richiesta climatizzate, balcone vista mare, ampia scelta gastronomica buffet antipasti, colazione buffet, piano bar. Garage, luglio agosto da L. 85 mila

**RIMINI** Miramare Hotel Mediterraneo tel 0541 372.105, 30 mt. mare, camere tv, cassaforte, telefono, sala climatizzata, parcheggio, garage, scelta menu specialità pesce, buffet colazione, contorni, giugno L. 49 mila/53 mila luglio L. 58 mila/64 mila

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Elite tel. 0541 372.589, vicinissimo mare, moderno, simpatico, familiare, parcheggio, sala climatizzata, cibi genuini, carne/pesce, specialissimo agosto L. 53 mila/75 mila settembre L. 46 mila.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Nizza tel 0541 373.082, 40 mt mare confortevole, camere impianto tv cucina casalinga specialità marinare pesce, carne, piadina, colazione buffet, Luglio L. 55/60 mila, agosto L. 60/75 mila Bimbi 6 anni sconto 99%, oltre, 50%. Parcheggio.

**RIMINI** Rivazzurra. Hotel Tamanco *** tel. 0541 373 363, ricca cucina, specialità pesce, carne, pasta fatta in casa, luglio L. 56 mila, agosto interpellateci.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Venere ** tel 0541 372.460. 50 mt. mare camere servizi telefono cucina curatissima scelta menu specialità pesce contorni e colazione buffet offertissima luglio fino 9 agosto L. 55 mila sconto bambini

[redacted] Rivazzurra Hotel Villa Bardeggia tel 0541 372.565, confortevole, familiare, [redacted] casalinga, specialità pesce, [redacted] alla griglia. Luglio L. 45 mila, agosto L. 65 mila/45 mila.

**RIMINI** Viserbella h[redacted] Fra i Pini ** lusso Tel 0541 [redacted].151, [redacted] ristrutturato. 40 mt mare, parcheggio, menu a scelta pasta fatta in casa, colazione buffet, verdure, sala pranzo climatizzata, ampio giardino, parco giochi bimbi. Animazione. Prezzi L. 53/61 mila.

**SARDEGNA** incredibile sul mare soggior[redacted] rinunce, soggiorni con biglietti auto luglio L. 800 mila, settembre L. 490 [redacted]sto chiamateci tel. 0182 21.458.

[redacted] Pensione Villa Augusta 019 97.470 familiare cucina casalinga giardino parcheggio. centrale vicino mare.

## MATRIMONIALI 11

[redacted] **MATRIMONIALE CONOSCER**[redacted] **E...** vi aspetta in un ambiente accogliente e riservato Torino - corso Peschiera 261. Tel 011 779.2872.

**CENTRO AGENZIE MATRIMONIALI ASSOCIATE & AUTORIZZATE.** La certezza del giusto incontro nell'assoluta serietà. Amicizia, matrimoni [redacted] Giuseppe Giusti 3, angolo [redacted] Vinzaglio, Torino Tel. 011 561.1055 Aperto tutto agosto

## VARIE 12

**A.A.** [redacted] **M.C.** [redacted] acquista oro, argenteria, monete, gioielli, in contanti. Corso Peschiera 163 - Torino.

**A. ALBA GIOIELLI** compra oro argento preziosi monete francobolli valutando al massimo [redacted] 323.002 To via Tripoli 85.

**A. OREFICERIA GEMMA** acquista [redacted] argenteria monete preziosi alte valutazioni. Via Madama Cristina 42 Tel. 650.2212.

**OROLOGI** da polso. Rolex, Patekphilippe, Vacheron, Costantin, collezionista acquista. Riservatezza, serietà. Tel. 0337 246.817.

Sarà di trentadue anni il periodo massimo di detenzione. Il Polo accusa: scelta demagogica

# Ergastolo addio, primo sì

## *Il Senato cancella il carcere a vita*

**ROMA.** Niente più ergastolo, ma pene massime di 32 anni. Per ora è soltanto il primo sì, dato dalla commissione Giustizia del Senato a un disegno di legge che, esaurita oggi la discussione, dovrebbe passare in aula prima di arrivare alla Camera. Ma in ogni caso, è un'affermazione di principio ardita, che fa già discutere.

Ersilia Salvato, senatrice di Rifondazione comunista autrice della proposta esulta. «E' un primo passo verso un traguardo di civiltà che può consentire la piena rispondenza del diritto penale alla finalità rieducativa della pena iscritta nella Costituzione». Ma dall'opposizione arrivano attacchi pesanti. «L'Ulivo e Rifondazione aboliscono l'ergastolo nonostante il voto popolare del 1982 e le perplessità tecniche e politiche condivise da esponenti della maggioranza», sostiene il Polo. Che accusa esplicitamente gli avversari: «Ancora una volta la demagogia e le frange estremiste della maggioranza prevalgono sul buon senso e la moderazione, che avrebbero richiesto una riflessione più approfondita ed estesa a tutto il sistema penale».

Di più. «Ma sul serio - si chiede il presidente dei Senatori di Forza Italia Enrico La Loggia, - qualcuno ritiene che le emergenze criminali siano cessate?». Mentre il capogruppo degli azzurri alla commissione Antimafia Roberto Centaro arriva a domandarsi cosa penseranno i procuratori impegnati nella lotta contro la mafia: «Sarà interessante verificare la reazione dei vari Caselli, che alzano i toni nei confronti del paventato calo di tensione, e ritengono l'ergastolo uno delle cause di pentimento dei criminali più pericolosi».

In realtà la proposta iniziale della Salvato prevedeva di riscrivere tutto l'impianto della pena e chiedeva che gli anni di carcere comminabili non fossero 32 ma 28. Dopo un lungo dibattito, la commissione ha deciso. Per non mettere mano all'intero codice penale, una modifica più che altro di principio. Proponendo semplicemente che, laddove il codice penale parla di «ergastolo» venga sostituita la parola «reclusione speciale», che comunque continuerebbe a distinguere le pene per i reati più gravi, rispetto alla «reclusione» semplice. E, comunque, stabilendo il limite massimo di 32 anni.

Le differenze riguardano il cosiddetto «trattamento carcerario» che varia dall'«arresto», ai due tipi di reclusione. La legge vigente, nota come «legge Gozzini» prevede infatti che dopo un certo numero di anni passati in carcere, il detenuto possa chiedere non solo uno sconto di sconti, ma anche di passare a pene alternative, che prevedono il lavoro interno, fino alle condizioni di semilibertà.

Sconti e riduzioni che oggi si verificano anche per gli ergastolani. Mentre obiettivo della nuova legge è invece di considerare più rigidamente le «aggravanti», facendo sì che «detenuti speciali» non possano per davvero goderne. Insomma, la nuova legge pur abolendo l'ergastolo «pena infinita», finirebbe dunque per rendere molto più rigida e dura quella, effettivamente scontata, sia pure fissata in un certo numero di anni e non più a vita.

Ersilia Salvato replica alle critiche di Forza Italia e An, giudicando «sorprendente e infondato lo scandalo menato da Forza Italia». «Trenta, trentadue anni di carcere duro, secondo il regime del 41 bis e con la espressa esclusione di accedere alle misure alternative al carcere già previsto sono più che sufficienti a tagliare fuori dal circuito criminale qualsiasi detenuto pericoloso per i fatti di mafia. Il resto è pura propaganda. Quanto all'estremismo e alle perplessità tecniche sull'abolizione dell'ergastolo, va detto che sono più di 10 anni che la Corte Costituzionale giudica legittimo l'ergastolo solo nella misura in cui può essere scontato effettivamente».

**Maria Grazia Bruzzone**

A destra Ersilia Salvato, di rifondazione comunista A fianco Daria Bonfietti senatrice della sinistra democratica In alto un'immagine di carcere

## «Ma non varrà per tutti»

### *«Aggravanti per i reati di strage»*

**ROMA.** La senatrice Daria Bonfietti della sinistra democratica, presidente dell'Associazione vittime della Strage di Ustica, ammette di aver avuto dei dubbi sull'abolizione dell'ergastolo.

E di essere convinta per «ragioni di civiltà» ma anche perchè gli autori di stragi, omicidi plurimi e efferrati non avranno lo stesso trattamento carcerario degli altri.

**Lei parla di civiltà, ma Totò Riina o gli stupratori di bambini è sono così civili.**

«Capisco che nelle vittime o nella stessa opinione pubblica possano prevalere rancori e setimenti di vendetta, ma non possiamo farcene condizionare. Noi siamo legislatori e dobbiamo prevedere delle fattispecie di reato e delle pene. Ed eliminare la pena dell'ergastolo è il superamento di una forma di condanna che non è considerata più umana».

**E la colpisce però che chi, diciamo così, si è limitato ad ammazzare la moglie possa avere la stessa pena di chi ha messo una bomba su un aereo?**

«Non è così. Bisogna tener conto delle aggravanti, che implicano condizioni di carcerazione diverse per gli uni o per gli altri. E anche questo ha la sua importanza».

**Vuol dire che avranno pene più alte di 32 anni?**

«Non dico questo. Il massimo della pena comminabile resterebbe quello indicato, anche se la struttura delle pene la dobbiamo ancora rivedere. Il fatto è che la legge Gozzini permette già ho chi riceve 30 anni di carcere di avere pene alternative, dopo un certo periodo. Mentre con le aggravanti potrebbe non essere più possibile».

**E chi si prende l'ergastolo però oggi resta in galera tutta la vita. O no?**

«Niente affatto. Dopo 24 anni può uscire perchè la legge lo prevede. La gente spesso non sa che gli ergastolani in Italia non sono più di qualche centinaio. Questa discussione in fondo è più teorica che altro».

**Resta l'impressione che i legislatori si preoccupino prima dei problemi umanitari di principio che di assicurare i colpevoli alla giustizia.**

«Era un dubbio che avevamo molti a sinistra, un anno fa, quando è cominciato il dibattito: che, con tante urgenze della giustizia e delle carceri, potesse non essere capita l'opportunità politica di questo provvedimento. Ma nel frattempo abbiamo fatto diverse altre cose: dal giudice unico all'abuso di ufficio, al 513, alla depenalizzazione dei reati minori, ancora in discussione». **(m. g. b.)**

## IN BREVE

### Bimbo di tre anni annega in piscina

**BOLZANO.** Un bambino di tre anni è annegato ieri nella piscina dell'albergo dello zio, in Alto Adige. E' successo a Terento, vicino a Bressanone, e la vittima si chiamava Dominic Plaikner. La tragedia si è consumata in pochi minuti. Il bimbo era stato infatti brevemente affidato alla sorveglianza della sorellina di sette anni, che si è allontanata dal bordo della piccola piscina dell'albergo, per andare a mettersi il costume e prendere dei braccioli di plastica per fare il bagno. Nel frattempo il piccolo Dominic stava ai bordi della piscina cercando di raccogliere foglie o piccoli animaletti finiti nell'acqua. E' stato in questa frazione di tempo che il bambino è scivolato nella vasca e la sorellina, appena tornata, ha dato l'allarme urlando disperatamente. [Ansa]

### Gullit vedrà i figli tre giorni al mese

**MILANO.** Ruud Gullit dovrà frequentare per almeno tre giorni al mese i propri due figli, nati dal matrimonio con Cristina Pensa. Lo ha stabilito ieri il giudice civile di Milano dinanzi al quale i due coniugi hanno avviato la causa di separazione. La decisione del giudice è conseguente ad un ricorso della donna che, nei mesi scorsi, aveva sostenuto che il campione olandese non frequentava i loro figli, in particolare da quando aveva una relazione con un'altra donna, Estelle, nipote del fuoriclasse Cruijff. Gullit, ha anche stabilito il giudice, potrà vedere i due figli per altri tre giorni al mese, se lo vorrà. Intanto i legali dell'allenatore-giocatore del Chelsea, hanno avviato a Londra le pratiche del divorzio. Gli avvocati della Pensa presenteranno le proprie determinazioni al riguardo e, probabilmente ad ottobre, il giudice inglese deciderà sul divorzio. Gullit e Cristina Pensa ieri hanno parlato a lungo. Tra i due è sembrato che, quindi, si sia ristabilito almeno un contatto. Nell'ultima convocazione dinanzi al giudice, i coniugi non si erano parlati [Ansa]

### Una donna teste a favore di Scattone

**ROMA.** E' stata identificata e interrogata la donna indicata dalla difesa di Giovanni Scattone come possibile testimone a favore dell'imputato. Sul nome il riserbo è totale. La sua testimonianza non sarebbe però risultata rilevante per scagionare Scattone. L' avvocato Marcello Petrelli, uno dei legali dell'assistente, imputato assieme a Salvatore Ferraro di concorso in omicidio volontario, domenica scorsa aveva rivelato l'esistenza della teste. L'avvocato aveva parlato di un'assistente della Facoltà di lettere con la quale Scattone si sarebbe prenotato per un esame una mancata di secondi dopo lo sparo che colpì Marta Russo. Petrelli anche ieri è tornato a denunciare il clima di omertà all'interno dell'Università. «Ci è stato impossibile contattare questa donna - ha detto - perché il titolare di cattedra per la quale lavora ci ha impedito di incontrarla. Lavorare in queste condizioni è difficilissimo». [Ansa]

«Tu l'hai disonorata adesso le nozze» Ha aspettato che lo arrestassero

Reggio Calabria, l'uomo aveva aspettato il ragazzo per tentare di convincerlo

# Uccide per l'onore della figlia

## *Spara all'ex fidanzato: non ha voluto sposarla*

**REGGIO CALABRIA.** L'idea che la figlia fosse stata «disonorata» gli aveva fatto perdere il sonno. Da più di due mesi era il suo chiodo fisso, il suo tormento.

Un'onta troppo grande, che non avrebbe potuto reggere più a lungo. Così, stamattina, Gennaro Orobello, 46 anni, ferraiolo di mestiere, nato a Napoli ma da tempo residente a Reggio Calabria, ha tentato l'ultima carta.

Ha provato, per l'ennesima volta, a convincere l'ex fidanzato della sua unica figliola (appena sedicenne) a sposarla, giusto per riparare il torto, per lavare quella macchia che ossessivamente vedeva sull'onore della famiglia.

Ultimo tentativo vuol dire soltanto poche parole. Poi ha tirato fuori la pistola e ha sparato tutti i colpi del caricatore. Sette colpi per l'onore. Sette colpi per cancellare per sempre chi aveva osato tanto.

Antonio Cuzzocrea, 23 anni, qualche lavoro saltuario da muratore, è morto così. Per mano di colui che non era mai riuscito a diventare suo suocero.

Assassinato, mentre andava a lavorare, dal padre della ragazzina alla quale fino a qualche anno fa, probabilmente, aveva voluto bene. Ma non al punto di sposarla, perlomeno subito, perlomeno di fronte alla richiesta perentoria venuta dal padre di lei. Dopo che lui, Orobello, sospettano gli investigatori della Squadra mobile di Reggio Calabria, aveva scoperto che tra i due ragazzi c'era stato qualcosa di più di un amore platonico.

Reggio Calabria, quartiere Croce Valanidi, una zona di mezza collina fitta di fabbricati bassi, un quartiere tutto sommato modesto, turbato ieri da un episodio più o meno imprevedibile.

Cuzzocrea è arrivato in via Trapezzoli, all'altezza del civito 75, su un furgoncino. Veniva da Santa Venere, alle falde dell'Aspromonte, dove viveva con i genitori. Ed era arrivato là, con uno zio (Domenico Cuzzocrea, rimasto ferito di striscio) e con un'altra persona. Avrebbe dovuto fare dei lavori di pitturazione nella casa destinata ad una sua sorella, in procinto di sposarsi. E' sceso dal furgone, in tenuta da lavoro, ha visto avvicinarsi Orobello e lo ha sentito pronunciare qualche parola. I sette colpi calibro 7,65 non gli hanno lasciato il tempo per null'altro. Gennaro Orobello, invece, dopo il delitto ha telefonato alla polizia, ha avvisato gli agenti che aveva ammazzato uno e ha chiesto loro di andarlo a prendere.

Quando Roberto Pellicone, il funzionario che dirige la mobile, ed Enzo Labate, a capo della sezione omicidi, sono arrivati sul posto lo hanno trovato ancora con la pistola in mano. «Non voleva sposare mia figlia», ha detto in buona sostanza, senza per altro cercare di giustificare quel gesto che dev'essergli sembrato tra i più naturali che si possano immaginare.

Ai poliziotti avrebbe fatto cenno anche a episodi di violenza sessuale dei quali Cuzzocrea si sarebbe «macchiato» nei confronti della figlia. Ma capire che cosa deve intendersi per violenza, se altro per quella «violenza» di cui parla Orobello, non pare cosa facile.

La pistola, Orobello, se la sarebbe procurata in Germania, durante uno dei suoi tanti viaggi per lavoro. Di precedenti penali, nel suo passato, nemmeno l'ombra. Così come del resto era per Cuzzocrea. «Ho commesso un omicidio, sono qui»: sin dalla telefonata in Questura Orobello ha mantenuto una lucidità impressionante.

La stessa che deve aver avuto nel raccontare tutto a Santi Cutroneo, il magistrato della procura che l'ha sentito prima che fosse portato in carcere.

**Rocco Valenti**

**BENEVENTO**

## *Muore per una zecca*

Gennaro Orobello, 46 anni ferraiolo

**BENEVENTO.** Una donna, Maria Zeoli, 43 anni, è morta nel reparto di rianimazione dell' ospedale «Rummo» di Benevento, dove era stata ricoverata in seguito alla puntura di una zecca. «Rickettiosi» è la diagnosi dei sanitari, che attribuiscono al microrganismo veicolato da una zecca la causa della morte della donna, contagiata da una puntura parassitaria. Nei giorni scorsi Maria Zeoli accusò malore. [Ansa]

Milano, dopo la denuncia di un sottotenente. Ma il generale Romano: «In sono riti di iniziazione

# «Cera bollente sulla schiena degli ufficiali»

## *Richiesta di rinvio a giudizio per 9 carabinieri accusati di nonnismo*

**TORINO.** La scena, così come l'ha ricostruita la procura militare, è questa. Al battaglione Lombardia dei carabinieri di Milano è notte fonda. Nel circolo ufficiali, c'è l'iniziazione alla «Calotta». I sottotenenti, in fila indiana, fanno il passo del leopardo. Indosso hanno soltanto mutande e anfibi. Gli anziani «di calotta» disposti ai lati reggono candele accese. Al loro passaggio, fanno scendere sulle schiene dei colleghi più giovani gocce di cera bollente e acqua, e dicono. «Striscia, striscia, che sei degno di far parte della Calotta». Al fondo del corridoio, c'è il «potentissimo» e «magnifico» capo-calotta, che ha in testa lo zuccotto con i colori dell'Arma. Al termine del tragitto carponi, il «magnifico» (il tenente più anziano, Ruben Ruggeri) ammette gli ufficiali nell'associazione, ponendo la spada sulle spalle e sul capo dell'«incalottando». Che alla fine è invitato a rialzarsi e baciato.

Una scena che potrebbe costare, a nove ufficiali dell'Arma, un processo. Il capo della procura militare torinese Pier Paolo Rivello ha chiesto il loro rinvio a giudizio per violenza e ingiuria a inferiore. Perché uno degli «incalottandi» non ha gradito il rito: prima di arrivare all'investitura con la spada, se n'è andato al circolo ufficiali, mandando tutti a quel paese. E è precipitato al pronto e poi da un avvocato, dove ha querelato i colleghi più anziani.

Tutto vero? Il sottotenente ha denunciato anche altri fatti più gravi legati alla notte tra il 19 e il 20 febbraio, sui quali però la procura torinese non ha ravvisato rilievi. Ma sugli insulti e il rito seminudi, gli indagati hanno ammesso quasi tutto. Il loro avvocato, Claudio Polidori, spiega che la «Calotta» esiste da quando esiste l'esercito, tra i «subalterni» (tenenti e sottotenenti): «Nessuno è obbligato a farne parte. E' nata in età napoleonica per alimentare lo spirito di corpo: una metà tra la goliardia e il mutuo soccorso». E cioè: «Chi entra a farne parte, per esempio, può chiedere aiuto ai colleghi della Calotta per avere una sostituzione in un turno di servizio e poi organizza feste e cene. Anche scherzi: ma mai pesanti, mai davvero umilianti». La Calotta emette anche «sanzioni»: punisce chi non saluta il superiore a dovere, o fa commette una scorrettezza troppo piccola per una sanzione disciplinare. «Ma solo - si affretta a dire Polidori - "condannando" il reo a pagare, al massimo, una bottiglia».

Ma gli insulti, la cera bollente, il denudarsi? Tra ufficiali dei carabinieri, per di più? Il generale di Brigata Franco Romano, comandante della Regione dei carabinieri Piemonte e Valle d'Aosta, non ha dubbi: «La Calotta è una bellissima istituzione, che alimenta la cameratismo e lo spirito di corpo. Se c'è stato qualcuno che ha travalicato va punito, e allontanato da un'associazione di cui non è degno di far parte». Che i riti d'ingresso avvengano in tutti i Comandi d'istruzione e i battaglioni dei carabinieri (e degli altri corpi dell'esercito), è certo. Ma il generale e l'avvocato dicono che «in nessun caso si tratta di veri e propri riti. E cene insieme. Tutt'al più, i giovani pagano da bere. Tutto qui».

La procura, in questo caso, ha però trovato dei riscontri. E' un caso di nonnismo? «No e poi no - sbotta Polidori -. Si tratta di semplice e antica goliardia militare. Il nonnismo è qualcosa che si deve subire. La Calotta no: si entra solo se lo si desidera. In questo caso, per l'accesso, è stato organizzato un rito burlesco. Il sottotenente che ha denunciato i colleghi poteva non partecipare, e andarsene, come ha fatto. Poteva chiudere lì con una risata. Sono certo che davanti al giudice questo episodio sarà riportato alla sua giusta dimensione: uno sciocchezza».

**Fabio Favro**

Biella: era nella culla, aveva due mesi

# La «morte bianca» colpisce il neonato rampollo dei banchieri Sella

**BIELLA.** In provincia è il secondo caso in pochi mesi: questa volta, la vittima di quella che chiamano «morte bianca» è Luca, appena due mesi, ultimo rampollo della famosa famiglia dei banchieri Sella. Figlio secondogenito di Massimo, anni, presidente ed amministratore delegato della società Brosel, appartenente al gruppo Sella, e della nobildonna torinese Maria Consolata Marenco di Moriondo, 30 anni, il piccolo è stato trovato morto nel suo lettino l'altra sera alle 19,30. Poco prima di cena, mamma e papà si erano avvicinati alla culla per dare uno sguardo al piccolo: già non c'era più nulla da fare. «Arresto respiratorio», ha constatato con dolore il medico Alessandro Gibba, patrigno di Massimo, che abita a pochi passi da lui. A nulla è valso il suo intervento. La coppia era sposata da pochi anni, e abitava al numero 1 di San Gerolamo, un ex convento che domina la città, e dove risiedono gran parte dei discendenti di Quintino Sella, il famoso statista dell'Italia Unita. Dopo la primogenita, Ottavia, nata un anno e mezzo fa, il piccolo era l'atteso erede maschio. Si sarebbe chiamato Luca, come il nonno. Ma il piccolo non ha potuto neanche ricevere il battesimo: la cerimonia era fissata per domenica. I funerali si svolgeranno alle 16, nella chiesa parrocchiale di San Cassiano. La piccola bara sarà portata nel cimitero monumentale di Oropa. **[p. g.]**

Felicita Dondo si è spenta a 101 anni

# Muore la vedova di Valletta Donna energica e riservata rifiutò il ruolo di first lady

La vedova Valletta

**TORINO.** Felicita Dondo Valletta, la vedova del «professore», è morta l'altro giorno a Torino e ieri la notizia è stata resa pubblica dai nipoti. Aveva 101 anni. Se n'è andata in silenzio, come era vissuta, pochi giorni prima del trentennale della scomparsa del marito, stroncato nell'agosto del '67 da una trombosi mentre si trovava in ferie nella sua casa in Versilia. Era una donna piena di energie e risorse, che aveva scelto di vivere all'ombra del marito. Solo in una circostanza - l'inaugurazione dello stabilimento di Togliattigrad, nell'ex Urss - era apparsa accanto a lui in alcune cerimonie ufficiali. Ma quello della *first lady* era un ruolo che non le piaceva. Non le sentiva suo.

La famiglia ha annunciato che la messa di trigesima sarà celebrata insieme con la messa del trentesimo anniversario della scomparsa dell'uomo che tra il '46 e il '66 fu non solo presidente della Fiat, ma anche uno dei protagonisti della ricostruzione dell'Italia: la funzione sarà celebrata sabato 9 agosto, nella cappella del cimitero monumentale.

Scambi per 2800 miliardi, il Mib ai massimi storici. Al listino è battaglia sull'Ambroveneto

# Su Piazza Affari un fiume di denaro

## A Bonn scatta l'emergenza-dollaro

MILANO. E' sempre superdollaro. E' sempre euforia sui mercati, piazza Affari compresa. E' sempre supersterlina. Il tiene la lira. Sono preoccupati i tedeschi che, una serie di dichiarazioni di ministri e dello stesso Helmut Kohl, cercano di mitigare la debolezza del marco. E sembra che ci riescano a metà giornata, ma solo per breve tempo. A fine pomeriggio il rapporto tra il biglietto verde e il marco, che al fixing di Francoforte aveva segnato 1,7932 torna a quota 1,80

Anche nei confronti della moneta italiana il marco sembra risollevarsi, con una apertura che lo vede a 973 lire contro le 971,39 di martedì. Ma il vantaggio erode via via fino ad una chiusura a 970. A sua volta la lira inizia bene sul dollaro a 1741 (contro le 1743 del giorno prima) ma poi la forza del biglietto verde la riporta nel finale a 1745. Quanto alla sterlina, i dati sulla disoccupazione in Gran Bretagna che registra un calo la tengono saldamente ad una quotazione superiore ai tre marchi per tutto il giorno.

La forza del dollaro comincia a preoccupare qualche americano, come il presidente dei produttori di automobili Usa Andrew Car, che teme per le esportazioni verso il Giappone. Ma è soprattutto il governo tedesco ad essere allarmato, tanto da discuterne a fondo nella riunione di gabinetto. Dalla quale è il messaggio: «Il cambio dovrebbe riflettere i fondamentali». Il ministro delle Finanze, Theo Waigel, pur affermando che non ci sono ragioni

**Waigel giudica esagerata la corsa del biglietto verde Preoccupata anche l'industria americana per l'export**

per «drammatizzare», definisce «esagerata» la corsa del dollaro. Il ministro dell'Economia Guenter Rexrodt la stigmatizza come «eccessiva». E il presidente Kohl si affretta a ripetere che l'Euro sarà «puntuale e forte».

In Italia il presidente dell'Abi, Tancredi Bianchi, osserva che «la debolezza del può essere pericolosa per gli scambi commerciali con la Germania, non turba la nostra situazione in vista dell'Euro». Anzi, al rafforzamento del dollaro contribuisce proprio anche la prospettiva dell'unificazione delle monete Ceu poichè «con l'Uem scompaiono le riserve che le banche centrali hanno nelle diverse divise europee, e si determina quindi domanda aggiuntiva di dollari».

Sui mercati è festa. Dollaro e Wall Street spingono tutte le Borse europee al rialzo e Piazza Affari a macinare addirittura dei record. E' record per il Mib storico che raggiunge quota 13.926 contro i 13.804 toccati il 20 maggio di undici fa, il record per il Mib30 e per il contratto future Fib30, mentre gli scambi raggiungono i 2800 miliardi e vedono in prima fila le Generali che guadagnano quasi il 5% a 35.800 lire. Il listino, sotto l'incalzare di ordini soprattutto esteri, chiude con il Mibtel in progresso dell'1,96%.

Sempre sotto i riflettori i bancari. Ambroveneto in testa che, nelle prime ore, sale addirittura fino a 8845 lire. Poi una dichiarazione del presidente Giovanni Bazoli raffredda la corsa. Accennando alle ipotesi di scalate o di Opa, Bazoli osserva: «Non ho nessuna preoccupazione per le voci che circolano, sono tranquillo. Il nostro patto di sindacato prevede prelazioni ed ha comunque dimensioni tali da rendere qualsiasi ipotesi del genere. Esiste coesione degli azionisti che aderiscono al progetto».

Parla Bazoli e l'azione perde punti, fino ad un minimo di 7300 lire. Ma dura. Ritornano gli ordini e ritorna il rialzo, gli scambi coinvolgono quasi 11 milioni di titoli, pari al 2,17% del capitale. E la chiusura vede Ambroveneto a soglia contro le 8090 di martedì. Ma in genere tutti i bancari a crescere: Mediobanca guadagna più del 5%, la Popolare di Milano un altro 8,35%, la Comit il 2%. Tra gli assicurativi Allenza si impenna di sette punti, Assitalia di nove. Scoppia, insomma, la voglia di Borsa

**Valeria Sacchi**

AEROPORTI ROMA

### Domanda record per l'Opv

ROMA. Successo pieno per l'ingresso in Borsa di Aeroporti di Roma. L'offerta pubblica di vendita (Opv) ha avuto adesioni per 170 milioni di da parte di oltre 185.000 aderenti; il numero delle azioni sottoscritte dagli investitori istituzionali ha superato di 21 volte l'offerta. Probabile il ricorso alla green shoe, che porterebbe la quota collocata dal 41 al 45%. Per ripartire le azioni dell'Opv, si è deciso di effettuare un'estrazione a sorte con un lotto minimo di 500 azioni. Il pagamento delle azioni è previsto per il 22 luglio.

Giovanni a (sotto) Antonio Marzano del Polo

## «Fondazioni, no alla legge»

### Il Polo: è un esproprio proletario

ROMA. Non si spegne la polemica tra Polo e Ulivo sul ddl Ciampi per la riforma delle Fondazioni bancarie. Ieri, in occasione dell'esame del testo alla commissione Finanze della Camera, il Polo ha denunciato che governo e maggioranza stanno compiendo una «statalizzazione costta», un «esproprio proletario». In una conferenza stampa Beppe Pisanu, Antonio Marzano e Maria Teresa Armosino (Fi), Giuseppe Tatarella e Carlo Pace (An), Angelo Sanza e Teresio Delfino (Cdu), esprimendo tutta la loro contrarietà al provvedimento, si sono chiesti che senso abbia privatizzare fondazioni bancarie già private e che non godono di contributi statali: «In realtà si vuole porle sotto il controllo della mano pubblica», ha detto Pisanu. Tatarella ha lanciato un appello ad alcune componenti della maggioranza, in particolare popolari, diniani e pattisti. Marzano ha ricordato che 42 delle 81 Fondazioni delle casse di risparmio sono base associativa, e dunque sono già private. Il fatto che le si voglia privatizzare, ha affermato, nasconde in realtà il desiderio di controllarle. Essendo private non dovrebbe essere possibile fissare per legge l'oggetto della loro attività, come fa il ddl Ciampi, né stabilire che almeno il 50% dei proventi debba essere destinato a fini istituzionali. Dure, poi, le critiche all'authority e ai suoi poteri di controllo di merito sugli atti delle fondazioni. Quanto alla presenza degli enti locali negli organi di indirizzo, Marzano vede in questo due rischi: l'interferenza politica e i possibili conflitti di interessi.

Le preoccupazioni Polo trovano ascolto Diego Masi del Patto Segni, secondo il quale è stato posto un problema reale», e vengono invece rispedite al mittente dalla sinistra. «Il Polo una posizione stupefacente», hanno replicato all'unisono, Lanfranco Turci, responsabile economico del pds, e Mauro Agostini (sd), relatore del provvedimento. Agostini ha confutato tecnicamente oltre che politicamente le argomentazioni critiche del Polo. «Non capisco il presupposto da cui parte Marzano secondo il quale metà delle Fondazioni sono private. In realtà per la legge Amato sono pubbliche». Poi, ha aggiunto assieme a Turci: «Le stesse Fondazioni hanno chiesto una sistemazione giuridica del loro status come soggetti privati».

TELECOMUNICAZIONI

Accordo tra Rai e Stet-Telecom nel multimediale: gestiranno canali a pagamento

# Authority, c'è il «sì» della Camera

### Confermato: piattaforma digitale aperta a tutti

ROMA. Via libera della Camera al disegno di legge per l'istituzione dell'Authority sulle telecomunicazioni: 224 voti a favore, 42 contrari e 142 astenuti (i parlamentari del Polo) e ora il provvedimento tornerà a Palazzo Madama per la definitiva approvazione, che potrà avvenire entro la fine del mese, in tempo utile con il termine del 31 luglio per le concessioni Tv.

Il provvedimento fa compiere un altro passo in avanti alla privatizzazione di Stet-Telecom in calendario per l'autunno. Il varo della legge per l'authority è infatti vincolante per la dismissione del gestore telefonico. Privatizzazioni a parte, il provvedimento rappresenta il primo tassello legislativo per il completo riordino del sistema dell'informazione.

Il principale nodo da sciogliere era il contestato articolo 2 con le norme sulla piattaforma digitale: dopo gli emendamenti del governo, è passato con 218 voti a favore e 39 contrari. La nuova versione recepisce le indicazioni dell'Antitrust, l'organismo che dovrà vigilare sia sulla costituzione che sulla gestione della struttura «unica per trasmissioni digitali da satellite e via cavo e per trasmissioni codificate in forma analogica su reti terrestri». Punto fondamentale, l'apertura a tutti: l'osservanza dei principi «di trasparenza, di concorrenza e di non discriminazione tra i soggetti pubblici e privati, nonché tra i soggetti partecipanti all'accordo e soggetti terzi che intendano distribuire proprie trasmissioni mediante la stessa piattaforma».

L'Antitrust, insomma, potrà comminare anche sanzioni per tutelare il pluralismo da 20 a 600 milioni, qualora non vengano rispettati ordini e diffide. Se si tratta di violazioni alle norme sulle «posizioni dominanti», si applica a ciascun soggetto interessato una sanzione pecuniaria non inferiore al 2% e non superiore al 5% del fatturato realizzato dallo stesso soggetto nell'ultimo esercizio. Quando la violazione è diperticolare gravità «può essere disposta anche la sospensione dell'attività per un periodo non superiore ai sei mesi», oppure anche la revoca di licenza, autorizzazione o concessione.

Tra le novità approvate, un emendamento che introduce, tra i compiti dell'autorità, la vigilanza sugli indirizzi Rai e impone che sia la stessa concessionaria ad avviare i procedimenti disciplinari previsti dai contratti di lavoro nei confronti dei dirigenti responsabili.

In più, le regole per l'elezione di un nuovo membro dell'Authority in caso di morte, dimissioni o impedimento di un commissario: la Camera potrà eleggerne uno nuovo che resterà in carica fino alla scadenza del mandato. Un altro emendamento ha stabilito che il reclutamento per i comitati regionali per le comunicazioni avviene prioritariamente mediante le procedure di mobilità previste per il personale in ruolo. Il ministero delle Poste applicato al relativo ispettorato territoriale. Via libera anche ad un emendamento che fissa in 60 giorni il termine entro cui il ministero della Sanità dovrà fissare i tetti di radiofrequenze compatibili con la salute umana.

Sarà poi la prossima finanziaria ad occuparsi del «congelamento» del canone di concessione Stet-Telecom per il '97 e '98. Il governo infatti ha ritirato gli emendamenti dopo che la commissione Bilancio della Camera aveva sottolineato l'assenza di copertura finanziaria.

Stet-Telecom Italia e Rai hanno intanto siglato un accordo nel campo dei multimediali per costituire una società congiunta per l'offerta di canali tematici per la televisione a pagamento e l'acquisizione da parte della Rai di una quota del 15% del capitale della Stream.

L'accordo nasce sulla base del protocollo d'intesa concordato in aprile, è stato firmato dall'amministratore delegato di Stet-Telecom Italia, Tomaso Tommasi di Vignano, e dal presidente della Rai Enzo Siciliano: prevede la creazione di una nuova società partecipata inizialmente dalla Rai per l'80% e da Stet-Telecom Italia per il 20%. Stet-Telecom Italia potrà esercitare un'opzione per una ulteriore quota del 10% ed è inoltre prevista la possibilità di ingresso di altri partner nella joint venture. La nuova società avrà il compito di realizzare pacchetto di canali tematici - con contenuti Rai e di altri «provider» - che cederà, con il proprio marchio, a Stream e ad altri fornitori di servizi. **(r. e. s.)**

Antonio Maccanico

PROTESTA NEL

### «No all'aumento delle spese di spedizione»

ROMA. Oggi le Poste potrebbero deliberare un taglio alla riduzione per gli editori che effettuano la «postalizzazione decentrata» (il trasporto dei giornali a proprio cura e spesa in tutti i capoluoghi di provincia). Il provvedimento determinerebbe un incremento dei costi effettivi sostenuti dalle imprese editrici variante da un minimo del 40% ad un massimo del 400%. Lo rende noto la Fieg, la federazione degli editori, sottolineando che rischia di consumarsi «un nuovo pesante attacco alla economicità dell'attività editoriale». Gli aumenti dovrebbero compensare il minor gettito legato alle agevolazioni concesse dal governo alle pubblicazioni fine di lucro. «Se fosse vero - scrive la Fieg - lo Stato, in luogo di fare all'intera collettività della necessità di favorire questo settore di pubblicazioni, ne accollerebbe gli oneri sull'editoria professionale, quella che ha il torto di voler agire nel quadro delle regole dell'impresa».

ASSICURAZIONI

E la Sai? Risponde Gutty: non ci interessa

# L'utile di Generali tocca il 10 per cento

MILANO. Miglioramento dell'utile operativo del 10%, crescita nel ramo vita del 15%, stabile il ramo danni, bilancio consolidato di gruppo a 40 mila miliardi, contro i 34-35 mila miliardi del '96. Sono questi gli obiettivi principali a cui tendono le Generali per la fine del 1997, illustrati ieri a Milano agli analisti finanziari dall'amministratore delegato Gianfranco Gutty che ha annunciato la società, che in Italia è leader nel settore assicurativo e che in Europa occupa il quarto posto, abbia un'elevata liquidità (circa miliardi) che sarà impiegata in acquisizioni. «La crescita che noi contiamo di realizzare - ha detto Gutty - interesserà sia l'interno che l'esterno. In particolare, per quanto riguarda quest'ultimo, puntiamo ad una crescita più in profondità che in ampiezza. Il nostro obiettivo è di rafforzarci là dove già siamo presenti piuttosto che esplorare nuovi mercati».

Fornendo i dati sul gruppo Gutty ha poi noto che le Generali in Italia hanno una quota di del 15,6% (9,8% nel ramo danni e 24,6% in quello vita) pari a una raccolta premi di 10.514 miliardi. In America Latina la raccolta premi è stata di 550 miliardi, mentre in Israele di 2100 per una quota di mercato pari 24%. Infine, per quanto riguarda le Generali Spa in cinque anni si è registrato un netto miglioramento dovuto alla riduzione della sinistralità passata dal 77,6 del '92 al 71,7 del '96.

Per quanto riguarda l'estero Gutty ha ricordato la lettera d'intenti sottoscritta martedì con il più grande gruppo finanziario no, Banorte, che dovrà dar vita a joint venture per realizzare maggior redditività, fondi pensione e banca assurance.

In Austria, Gutty ha annunciato che il nuovo centro elaborazione dati cambierà i processi di lavorazione consentendo nel 2003 un risparmio complessivo di costi per il personale di 500 persone, mentre in Germania l'obiettivo è di arrivare tra un anno e mezzo ad un unico polo.

«In Spagna - ha aggiunto l'amministratore delegato - quattro mesi fa abbiamo inaugurato nei sobborghi di Barcellona un centro di liquidità dei sinistri che opera 24 su 24, per ora interessa solo la Catalogna, ma presto sarà esteso a tutto il territorio spagnolo. Inoltre in quel Paese stiamo operando per arrivare a due poli, madrileno e uno catalano, orientati entrambi al ramo vitalizio».

Ma si è parlato anche d'altro. Comit? «Niente può escludere, per adesso comunque la percentuale che già deteniamo (circa il 5%, ndr) ci fa fare un buon lavoro». Interpellato poi sull'euforia registrata in questi giorni a Piazza Affari, Gutty ha risposto: «Mi fa piacere l'andamento titolo, ma non mi stupisce. La crescita Borsa è piuttosto violenta ma è un fatto considerato che la nostra Borsa era rimasta indietro rispetto a quelle degli altri Paesi europei». E sulla Sai, ci sono interessi? Gutty ribadisce l'apprezzamento per la società, aggiunge: «Non vi è assolutamente niente. La rottura Gan è qualcosa che rientra nelle che riguardano la compagnia torinese».

Gianfranco Gutty consigliere delegato delle Generali

BRUXELLES E

Non cambia il bilancio europeo, ma dividerselo ci saranno sei Paesi in più

# Meno soldi all'Italia nella nuova Ue

### Programmati i fondi strutturali per il Duemila

Il presidente della Commissione europea Jacques Santer

**STRASBURGO**
DAL NOSTRO INVIATO

Incapace di riformarsi in quindici mesi di tira-e-molla conclusi nel patatrac di Amsterdam dove le vere riforme sono state scritte non nel trattato, ma in un «pagherò» istituzionale rinviato sine die, l'Unione europea tenta ora il doppio salto mortale proponendo a sé stessa di dilatarsi quindici a ventuno Stati. Ed è paradossale che ciò avvenga proprio nelle stesse ore in cui Jacques Chirac si aggira per Bruxelles dov'è venuto anche a spiegare quello che tutti sanno almeno da mesa e cioè che la Francia non riuscirà a stringersi entro l'anno dentro i parametri monetari di Maastricht.

Il primo effetto dell'annuncio dell'allargamento è la protesta di uno degli esclusi, la Turchia, che minaccia di riaccendere la miccia di Cipro che invece è stata preamessa nel club d'Europa. Pressato dalla domanda di un giornalista turco, l'ecumenico presidente della Commissione europea Santer ha ripetuto la litania secondo cui «non esistono promossi e bocciati», che «il processo è in corso e tutti possono aspirare ad entrare nell'Unione». E' singolare come tutto ciò assomigli a quanto abbiamo visto settimana fa a Madrid nel corso della cerimonia a stella e strisce di allargamento della Nato. E a caso tre Paesi (Polonia, Ungheria, Cechia) messi nell'Alleanza atlantica sono in *pole position* anche per trare nella Ue. Ad essi vanno aggiunti Cipro, Slovenia ed Estonia, questi ultimi due esclusi dalla Nato per veto americano. Qui i veti di Washington, apparentemente pesano. Pesa invece il superdollaro che in questi giorni sta mettendo impietosamente a nudo le debolezze del franco rivelando le difficoltà tedesche che si riflettono sul marco. Ma questa è un'altra storia.

Dunque Jacques Santer ha presentato ieri qui al parlamento di Strasburgo la «Agenda 2000» riconoscendo ciò che negato ad Amsterdam, a metà giugno, quando è concluse con la messa di un vertice europeo il tentativo di dare all'Europa istituzioni politiche davvero comuni e cioè un modello di funzionamento che fosse in grado di rendere sempre più visibile e concreta l'integrazione in modo da rendere possibile l'allargamento, «ineluttabile», agli ex Paesi dell'Est. Si dovrà ricorrere invece ad un'altra Conferenza intergovernativa e intanto tentare di riformare il modo di decidere in sede comunitaria (con il voto a maggioranza e all'unanimità che consegna a chiunque un diritto di «veto»).

è già da ora s'è avviato il treno dell'allargamento (ma, per bene che vada, i primi nuovi ingressi nell'Unione avverranno nel 2002) che già prospetta non poche difficoltà e malcontenti. L'«Agenda 2000» dice infatti che non cambieranno i conti dell'Europa che sarà geograficamente più larga, finanziariamente più stretta. A torta invariata, si restringeranno le fette, soprattutto quella dei «fondi strutturali» attraverso cui si articola la politica di finanziamento delle aree depresse, che per l'Italia significa l'intero Mezzogiorno, Abruzzo parzialmente compreso, ma presto destinato ad essere escluso insieme al Molise, alla Sardegna e forse anche alla Puglia. Tagli futuribili che però l'incapacità molte Regioni italiane (specie Sicilia e Campania) a spendere ciò che arriva ha già di fatto realizzato. Finora siamo riusciti a ricevere meno del 20 per cento di quanto ci spetta. L'Europa può allargarsi.

**Cesare Martinetti**

### I Quindici preparano l'allargamento ad Est dell'Unione

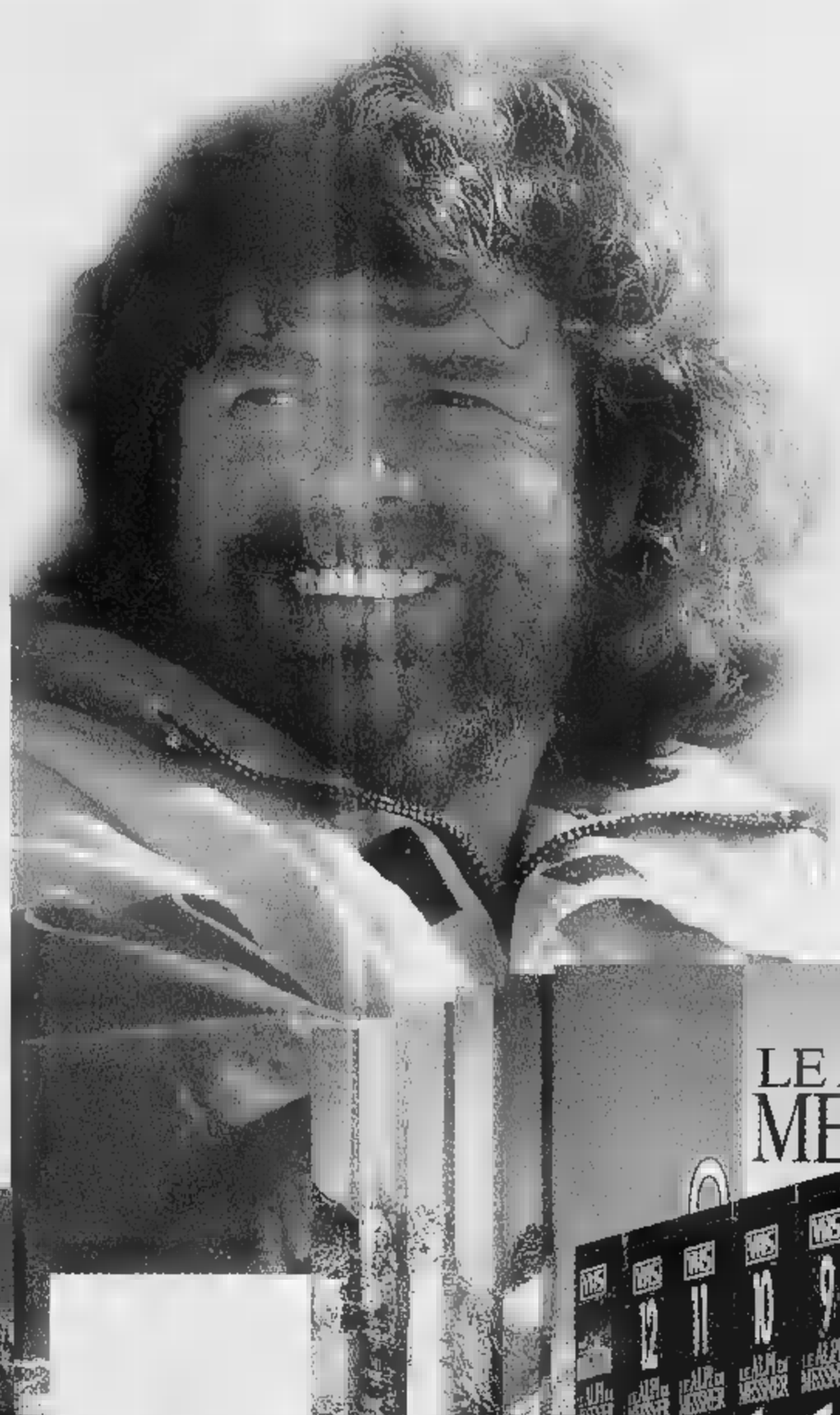
**OLTRE 7 ORE DI FILMATO, 700 FOTO, 800 PAGINE DI RACCONTI INSIEME AD UNA GUIDA D'ECCEZIONE.**

# LE ALPI DI MESSNER

TEKNES M&A

## LA PIU' GRANDE OPERA A FASCICOLI E VIDEOCASSETTE SULLE PIU' BELLE MONTAGNE D'EUROPA.

Le Alpi di Messner. Una entusiasmante raccolta a fascicoli e videocassette per raccontare in tredici straordinari reportages la storia delle più belle montagne d'Europa. Sarà un viaggio ricco di colpi di scena, di risvolti drammatici, di poesia, di emozioni e di divertenti sorprese. Un viaggio al termine del quale scopriremo con stupore fino a che punto e quanto profondamente le Alpi, come realtà concreta, come simbolo e sogno, vivano dentro ciascuno di noi.



**FINALMENTE IN EDICOLA DAL 7 LUGLIO LA 2ª SERIE:**

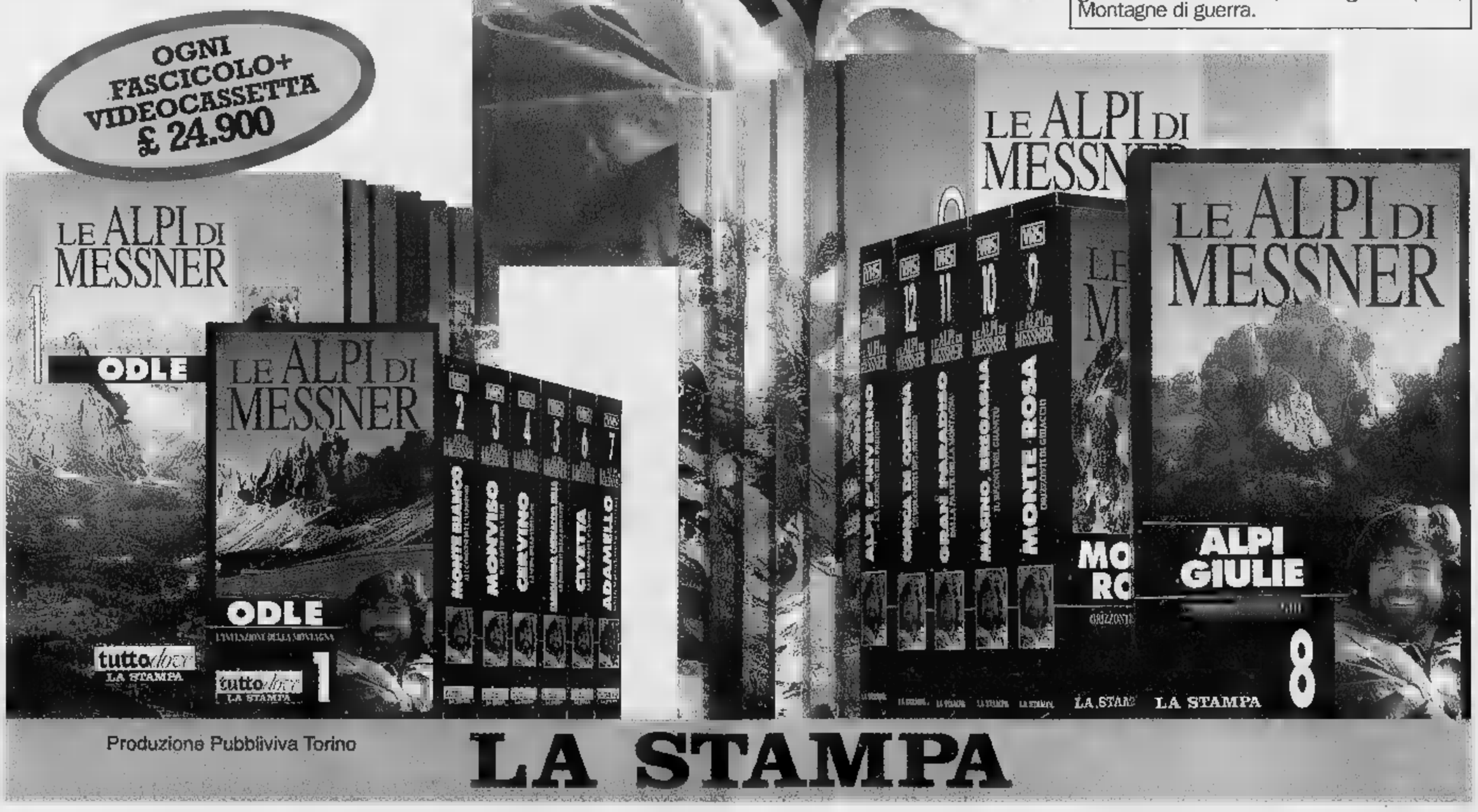
| | | |
|---|---|---|
| 6 | ALPI GIULIE<br>L'ORIENTE SELVAGGIO | dal 7 Luglio |
| 9 | MONTE ROSA<br>ORIZZONTI DI GHIACCIO | dal 14 Luglio |
| 10 | MASINO, BREGAGLIA<br>IL REGNO DEL GRANITO | dal 21 Luglio |
| 11 | GRAN PARADISO<br>DALLA PARTE DELLA MONTAGNA | dal 28 Luglio |
| 12 | CERCA DI CORTINA<br>LE DOLOMITI DEL SORRISO | dal 4 Agosto |
| 13 | ALPI D'INVERNO<br>LA LEZIONE DEL FREDDO | dall'11 Agosto |

Potete richiedere in caso di esaurimento presso le Edicole il fascicolo e la videocassetta di vostro interesse al seguente numero verde. Potrai richiedere anche i titoli della prima serie ancora disponibili.

Numero Verde **167-233383**

Elenco pubblicazione prima serie: 1 ODLE, L'invenzione della montagna - 2 MONTE BIANCO, Alle origini dell'alpinismo 3 MONVISO, Il pilastro del cielo - 4 CERVINO, La sfida della vertigine - 5 SASSOLUNGO, CATINACCIO, SELLA, Le Dolomiti della gioventù - 6 CIVETTA, La leggenda del 6° grado - 7 ADAMELLO, Montagne di pace, Montagne di guerra.

**OGNI FASCICOLO+ VIDEOCASSETTA £ 24.900**




Produzione Pubbliviva Torino

**LA STAMPA**

# SPAZIO AFFARI

Gli avvisi si ordinano presso: **TORINO,** via Roma 80 - via Marenco 32, t. 6665211; **MILANO,** via G. Carducci 29, t. 884701; **ALBA,** c.so M. Coppino 9, t. 442110; **ALESSANDRIA,** via Vochieri 80, t. 442543-442544; **AOSTA,** località Amérique [redacted] Quart, t. 765626; **ASTI,** via Antica Zecca 3, t. [redacted]; **BARI,** [redacted] Amendola 166/5, t. 5485111; **BIELLA,** viale Roma 5, t. [redacted]; **BOLOGNA,** via Amendola 13, t. 255952 r.a.; **BRA,** via Verdi 7, t. 431003; **CAGLIARI,** via Ravenna [redacted], t. [redacted]; [redacted] **MONFERRATO,** via Corte d'Appello 4, t. 452154; **CATANIA,** corso Sicilia 37/43, t. [redacted]; **CATANZARO,** via [redacted] Greco 78, t. 724090-725129; [redacted] Santo 39, t. 72527; [redacted] via Grandis 11, t. 630632-699939; **FIRENZE,** via Don Minzoni 46, t. 561192-573668; **GENOVA,** via C.R. Ceccardi 1/14, t. 540184-592560; [redacted] **ZANO,** via Corvino 13, t. 913839; **IMPERIA,** via Alfieri 10, t. 273371-273373; **LECCE,** via Trinchese 87, t. 314185; **MESSINA,** via U. Bonino 15/c, t. 2930855; **NAPOLI,** via Caracciolo 15, t. 7205111; **NOVARA,** via Cavour 13, t. 33341; **PADOVA,** via Gattamelata 106, t. 775224-8073144; **PALERMO,** via Lincoln 19, t. 6235100; **REGGIO CALABRIA,** via Ten. Panella 13, t. 24478-24479; **ROMA,** via Quattro Fontane 15, t. 4620011; **SANREMO,** via Giobertí 47, t. 501555-501556; **SAVONA,** p.zza Marconi 3/5 3/6, t. 811182; **VERCELLI,** via Duchessa Jolanda 20, t. 53754-62592; oltreché presso tutti i corrispondenti della **Publikompass S.p.A.** Coloro che intendono inoltrare la loro richiesta per corrispondenza possono scrivere a: **Publikompass S.p.A., corso Massimo d'Azeglio 60 — 10126 Torino.** Il prezzo delle inserzioni deve essere corrisposto anticipatamente per contanti o vaglia. Esso risulta dal prodotto del numero di righe (minimo 3) per la tariffa della Rubrica, con l'aggiunta delle imposte pari al 19% globale.

E' ammessa l'inclusione nel testo di lettere alfabetiche di richiamo in carattere maiuscolo (oltre quella iniziale) e per ognuna di esse sarà corrisposto un supplemento di L. 5500. Gli annunci sono pubblicati su «La Stampa». Coloro che desiderano rimanere ignoti ai lettori possono utilizzare il servizio cassette aggiungendo al testo dell'avviso la frase: **«Scrivere: Publikompass n.... 10100 Torino»;** l'importo del nolo cassetta è di **L. 500** per decade oltre un rimborso di **L. 6000** per spese di recapito corrispondenza.

**In tema di offerte di impiego o lavoro, l'Editore ricorda che la legge 9.12.1977 n° 903 vieta discriminazioni sul sesso e l'inserzionista è impegnato a rispettare tale legge.**

## AFFARI E CAPITALI

**A.A.A. FINANZIAMENTI** immediati a tutti. A proprietari auto telefonando la targa. No spese anticipate. Da 25 anni con serietà. Iscrizione U.I.C. n° 4395 **'PRESTIT'** 011.581.7521 corso Re Umberto 67 To.

**A.A.** a abbisognandi finanziamenti velocemente qualsiasi importo. Consulveneta SpA 0422 / 426.378 - 422.527 (cciaa n. TV 229441)

**A. FINCOTEX** S.p.A. iscrizione Ufficio Ita[redacted] Cambi 5091. Denaro immediato anche a firma singola. Prestiti ipotecari anche dopo ipoteca bancaria. Istruttoria gra[redacted] Corso Fra[redacted]. Tel. 434.4203 - 434.4626.

**15.000.000** firma singola velocemente. Finanziamo dipendenti protestati. Mutui age[redacted] Chiamateci. Tel. 011.771.0936

## ATTIVITA' [redacted]

### NEGOZI E AZIENDE ACQUISTO

**ACQUISTIAMO** attività industriali, artigianali, commerciali, turistiche alberghiere, immobiliari, aziende agricole. Pagamento contanti. Tel. 02.295.18014

**HAI DECISO DI VENDERE LA TUA ATTIVITA' !**
**ACTIVA**
**selezione e finanzia l'acquirente e garantisce pagamento in contanti grazie alla formula 50% in 10 anni Activa S.n.C. di Grassotti A. & C.**
**TEL. 011 642.778**

### NEGOZI E AZIENDE VENDITA

**ACTIVA** 642.758 cede abbigliamento uomo donna adiacenze via XX settembre tab IX X XIV anticipo L. 30 [redacted]. Rif. 7170.

**ACTIVA** [redacted] cede alimentari [redacted] Gavveno tab. I II VI XIV incasso L. 250 [redacted] anticipo L. [redacted] milioni. Rif. 7159.

**ACTIVA** 642.758 cede bar orario corto vi[redacted] Pier della Francesca L. [redacted] mila al di anticipo L. 200 milioni. [redacted]. 7077.

**ACTIVA** 642.758 cede gastronomia rosticceria Pinerolo ottima posizione incasso 120 milioni anticipo 70 milioni. [redacted]. 7154.

**ACTIVA** 642.758 cede produzione vendita gelati semifreddi Torino via [redacted] mercrale anticipo 150 milioni. Rif 7124

**ACTIVA** 642.758 cede sviluppo stampa fotografia tabacchi XIV adiacenze [redacted] San Maurizio anticipo L. 27 milioni. [redacted]. 7104.

[redacted] caffetteria angolare ottima zona incasso L. [redacted] milioni al [redacted] più totocalcio ottimo corto agevolazioni. Tel. 385.5298.

**TABACCHERIA**
**S. Paolo levata settimanale L. 14 milioni articoli regalo profumeria. Ottimo prezzo. Intercom 683.5440.**

[redacted] Alta Valsusa levata L. 9 [redacted] ampio moderno. Buon reddito, anticipo L. 200 milioni. Frana [redacted].

**TABACCHI** bar zona Viverone, alloggio ampio moderno. Utile L. 210 [redacted]. Cede anticipo L. 350 milioni. Frana 562.3895.

[redacted] edicola totocalcio, cintura nord Torino. Molto incrementabile. Anticipo L. 150 milioni. Frana [redacted].

**TABACCHI** Parella levata L. [redacted] milioni ampio. Utile ne[redacted] L. 160 milioni. Anticipo L. 450 milioni. Frana 562.3250.

## LAVORO [redacted]

### OPERAI AUTISTI FATTORINI

**CERCANSI** solo se esperti [redacted] meccanici tubisti oleodinamici-pneumatici [redacted]incisti. Tel. 990.6050.

[redacted] di impermeabilizzazioni ricerca operai qualificati esperti nel settore. Telefonare ore ufficio al 599.740.

**SI** cercano addetti magazzino, inizio attività mese di settembre. Tel. 011.539.088 martedì/giovedì dalle 14 alle 16.

### IMPIEGATI

[redacted] editoriale assume ambosessi. Lavoro di segretariato. Stipendio base. [redacted]atto legale continuativo. Informazioni [redacted] 0383.890.877 - [redacted] - 805.130

### [redacted] VARI E PART TIME

**L'** 8 settembre iniziano i [redacted] per baristi/e camerieri/e cuochi/e pizzaioli pasticceri. Inserimento lavoro retribuito durante i corsi. Tel. 011.469.658

**RICERCHIAMO** 7 diplomati per azienda leaders da inserire come operatori su personal computer, nel settore amministrativo gestionale. Età [redacted] anni. Tel. 011.669.[redacted]

**SOCIETA'** [redacted] montaggio oggetti casalinghi. Anche [redacted] esperienza. Buon stipendio, premi produzione. Tel. 0383.805.033 - 890.805 - 890.270.

### AGENTI E RAPPRESENTANTI

**AZIENDA** leader settore commerciale ricerca agenti e procacciatori per inserimento nel proprio organico. Si richiede età max 30 anni, spirito d'iniziativa, [redacted] dialettica. Offresi guadagni superiori [redacted] media ed eventuale concorso spese. Tel. 011.669.8337.

**IN** occasione del lancio di un programma unico nel panorama italiano seleziona massimo [redacted] ambosessi automuniti di età compresa tra i 25 e i 35 anni. Non è richiesta esperienza precedente ma costituirà titolo preferenziale una cultura media [redacted]. Le condizioni economiche ed operative, di assoluto interesse, verranno illustrate esclusivamente durante il colloquio preliminare. Inviare dettagliato curriculum manoscritto a: Mail Boxes [redacted] C.P. 150 [redacted] Madama Cristina 31 C - 10125 Torino

## IMMOBILIARE VENDITA

### TORINO CITTA'

**A. CORSO** [redacted] libero signorile [redacted]gressi salone 4 camere cucina [redacted] lavanderia 160 mq. Tel. 351.913.

**A.** [redacted] 562.7580 [redacted] Brunelleschi signorile stessa casa salone 2/3 camere cucina servizi box ottimo prezzo.

**B. GEDIM** [redacted] largo Brescia piano [redacted] saloncino camera cucinotta bagno L. 80 milioni pro rata pari affitto.

**A. GEDIM** 562.7580 piazza Rivoli/via Bussoleno [redacted] saloncino 3 camere [redacted] bagno box auto anche uso ufficio.

**A. P**[redacted] Stampatori (pedonale) casa del '700 alloggio [redacted] 170 mq L. [redacted]. Casapiemonte 819.1000.

**A. PRECOLLINA** Sassi villa immersa [redacted] verde oltre 300 mq giardino [redacted] L. 695 milioni. Casapiemonte 819.1000.

**A. SERIM** 562.9801 [redacted] corso Lecce via Arona ampio ottimo stato 2 [redacted] tinello cucinino bagno.

**A. SERIM** 562.[redacted] Rosselli signorile piano alto soggiorno 4 [redacted] cucina biservizi (mq 160).

[redacted] 562.9801 libero [redacted] Rosselli 174, camera tinello cucinino bagno termoascensore piano 6° L. 90 milioni.

**A. SERIM** [redacted] libero Crocetta corso de Nicola piano alto saloncino 2 [redacted] cucina servizi, [redacted] auto.

[redacted] 562.9801 libero piazza [redacted]. Rita via Tripoli ampio 2 [redacted] 2 camere tinello [redacted] bagno. Bentenuto.

**A. SERIM** 562.9801 [redacted] zona Centro nuovo salone 2 camere cucina biservizi posto auto L. 329 milioni.

**A. TOSCANO** Spa [redacted] Moncalieri signorile ristrutturato saloncino camera cucina bagno balconi posto auto [redacted].600.000 [redacted]. Tel. 561.3050.

**A. TOSCANO** Spa [redacted] Potenza alloggio soggiorno 2 [redacted] cucinino bagno balconi L. 99 [redacted] Tel. 561.3050.

**A. TOSCANO** Spa via d'Arborea pressi corso Agnelli salone doppio 2 camere camerena cucina biservizi balconi box auto L. [redacted] milioni. Tel. 561.3050.

**ADIACENTE** [redacted] Po [redacted] via Vitrio libero [redacted] camere cucina ingresso [redacted] bagno [redacted] mq 110. [redacted]. 485.255.

[redacted] largo Orbassano 4° piano [redacted] camera cucina bagno L. [redacted] milioni. Germani 812.5145.

**ADIACENZE** piazza Bengasi [redacted] Monte Bianco libero spazioso camera tinello cucinino bagno. Fimitalia 898.6642.

**ATTICO** fronte Galleria San Federico [redacted] 160 più 75 mq terrazzo. Trattative riservate. Nazionale 645.247 - 0336.790.803.

[redacted] corso Sempione ingresso camera cucina bagno ristrutturato 2 terrazzi. Emmedue 562.[redacted].

**ATTICO** S. Rita signorile ingresso salone 3 camere cucina biservizi terrazzo da ristrutturare. S.R.C. [redacted].

**AURORA** con ottimo [redacted] Dora, vendiamo libero 3 [redacted] cucinino. Gabetti Giulio Cesare 248.1653.

**BARRIERA** [redacted] piano alto ingresso cucina 3 camere soggiorno servizi [redacted]mo L. 197 milioni. Grimaldi 505.917.

[redacted] Valdocco come nuovo salone 2 camere cucina bagno piano alto L. 250 milioni dilazionabili. Tel. 011 43.591.

**CANTIERE**
[redacted] **signorile bellissimo appartamento mansardato mq 120 con terrazzino e box** [redacted] **zona S. Rita. Germani 812.5145.**

**CASETTA**
**In città via Cantoira pressi via Borgaro bifamiliare su 2 piani 6 box affare. Gabetti Lucento 253.747.**

**CENISIA** [redacted] Frejus libero 3° piano camera cameretta cucina bagno L. [redacted] milioni. Gabetti Viberti 335.8703.

**CENTRALE** ingr[redacted] salone 4 camere cucina biservizi mq [redacted] in parte [redacted] riattare anche uso ufficio. Tel. 581.[redacted].

**CENTRO CASA** 562.3888 [redacted] Lungo Po Antonelli signorile 2 camere tinello [redacted] ingresso bagno.

[redacted] **CASA** 562.3880 via Monginevro liberi salone 2 camere cucina 2 bagni terrazzo L. 290 milioni stessa casa 2 camere tinello bagno L. 180 milioni.

[redacted] **EUROPA** stabile anni '70 [redacted] cino con cucinotta [redacted] 2 bagni box auto L. 279 milioni. [redacted].5440.

**CIT TURIN** prestigioso palazzo Liberty appartamento [redacted] 2/3 [redacted] servizi o altro uso [redacted] Arcaso [redacted] 504.333.

**CIT TURIN** signorile piano alto [redacted] 3 camere cucina biservizi finiture di [redacted]. [redacted] C. [redacted]

**COLLINA** torinese 2 porzioni stesso rustico ristrutturato mq [redacted] e mq [redacted]. Giardino. S.R.C. [redacted].

[redacted] Brianza vendiamo libero ingresso [redacted] bagno e box L. 225 milioni. Gabetti Giulio Cesare 248.1653.

**CORSO CIRIE'**
[redacted] **occasione bella posizione residenziale impresa prenota alloggi, finiture di pregio.** Tel. 011 **561.1137.**

**CORSO** Dante elegante salone (mq 46) [redacted] camere [redacted] bagni ripostiglio [redacted]. Delappimmobili 246.5718 - 203.450.

**CORSO FERRUCCI**
**nuovo Palazzo Giustizia vicinanze. Impresa prenota alloggi con garage. Zona tranquilla residenziale. Finiture di ottimo livello. Tel. 011 561.1137.**

[redacted] Galileo Ferraris signorile appartamento salone 4 camere cucina biservizi. Arcaso Immobili di Prestigio 504.333.

[redacted] Maroncelli adiacente ottimamente [redacted] ingresso camera tinello cucinino bagno. Grimaldi 505.917.

[redacted] libero signorile [redacted] alto grandioso [redacted] 3 [redacted] biservizi [redacted] Finci 505.691

**CORSO** Principe [redacted] appartamenti liberi di 2/3/4 camere da L. 48 milioni [redacted] occupati alto reddito. Gabetti 57.67.

**CORSO** S. Maurizio [redacted] vista Mole ottimo saloncino camera cucina [redacted]gno L. 175 milioni. San Carlo 542.782.

**CORSO** Tassoni adiacenze signorile ingresso salone [redacted] cucina doppi servizi portineria. Grimaldi 505.917.

[redacted] Trapani [redacted] camera tinello cucinino [redacted] parzialmente ristrutturato L. 70 milioni. Grimaldi 505.917.

**CORSO** Vittorio Cenisia signorile ingresso salone 4 camere cucina biservizi mq 200 in ottime condizioni. Tel. 581.8188.

**CORSO** Vittorio Emanuele pressi corso Cairoli prestigioso palazzo d'epoca salone 3 vani servizi mq 160. Finci 505.691.

**CROCETTA** corso Ferraris signorile bingressi salone 3 camere cucina biservizi mq 230 ottimo stato. Flovio 318.5278.

**CROCETTA** via Vespucci libero signorile del '70 salone 3 camere cucina 3 bagni box doppio. Gabetti Crocetta 581.8338.

[redacted] corso Dante adiacenze libero in ottimo stabile camera tinello cucinino bagno. Mq 62. Tel. 561.3535.

[redacted] Parella via Valgioie piano alto libero ampio camera tinello cucinino bagno L. 138 milioni. Tel. 561.3535.

**EDILCASE** Santa Rita [redacted] Siracusa piano alto luminoso camera tinello cucinino bagno. L. 125 milioni. Tel. 561.3535.

**EDILCASE** Vanchiglia piazza Toti stabile 1990 soggiorno 2 camere cucina biservizi L. 360 milioni. Tel. 561.3535.

[redacted] via Monte Rosa libero 2 camere cucina servizio. Mq 112. L. 160 milioni. Volendo box. Tel. 561.3535.

**EMMEDUE** 562.8487 libero presso Torino Esposizioni signorile salone living angolo cottura camera bagno 2 arie 2 balconi.

**ESIM** piazza Adriano prestigioso fronte giardini salone 2 camere cucina biservizi. Terrazzino. Tel. 480.135.

**ESIM** prestigiosi [redacted] della Rocca, casa d'epoca finemente rifinita salone 2/3/5 camere biservizi ampio terrazzo. Tel. 480.135.

**EUROFID** 581.8777 A via Servais in complesso con parco lussuoso attico mq 200 e 100 mq terrazzo garage L. 730 milioni.

**EUROFID** 581.8777 corso Turati Garden Palace soggiorno 2 camere cucina biservizi vista collina e centro storico.

**EUROFID** 581.8777 S. Rita via Forno Canavese signorile ristrutturato soggiorno 3 [redacted] cucina 2 bagni L. 300 milioni.

**FAILLA & BERTINETTO** 741.2874 libero Borgo Vittoria ascensore camera tinello cucinino bagno L. 100 milioni.

**FAILLA & BERTINETTO** 741.2874 [redacted] corso Raffaello (adiacenze) ascensore ingresso saloncino 2 camere tinello cucinino bagno L. 285 milioni.

**FAILLA** [redacted] 741.2874 libero corso Vittorio signorile ristrutturato termoautonomo ingresso 2 camere cucinotta bagno L. 138 milioni.

**FAILLA & BERTINETTO** 741.2874 libero Pozzo strada ampio ingresso soggiorno 2 camere cucina bagno L. 175 milioni.

**FIMINTER IMMOBILI** corso Ferrucci Nuovo Tribunale ultimi 2 alloggi 112 mq bella ristrutturazione. Tel. 517.0021.

**FIMINTER IMMOBILI** corso Massimo d'Azeglio stabile lussuoso 70 mq piano alto box portineria. Tel. 517.0021.

[redacted] **IMMOBILI** piazza Arbarello [redacted] Assarotti casa d'epoca mq [redacted] studio abitazione L. 395 milioni. Tel. 517.0021.

**FIMINTER IMMOBILI** zona Molinette (via Petrarca) mq 130 panoramico soggiorno 3 camere cucina 2 bagni. Tel. 517.0021.

**G.E.A.** piazza Bonelica signorile [redacted] 4 camere cucina doppi servizi ripostiglio cantina e soffitta. Tel. 562.9939.

[redacted] Rosazza via Brione signorile mq 167 ingresso salone 3 camere spogliatoio cucina biservizi ripostiglio box doppio finiture di pregio. Tel. 503.333.

**LARGO** Orbassano adiacenze ampio luminoso angolare ingresso living 2 camere cucina bagno. Grimaldi 505.917.

**LIBERO** corso Principe Oddone spazioso recente 2 camere cucina ingresso termo bagno ascensore. Tel. 485.255.

**LIBERO** zona Molinette solo L. 105 milioni 1 camera cucina ingresso termo bagno ascensore tutto nuovo. Tel. 485.255.

**L.** 150 milioni corso Giambone 4° piano ingresso 2 camere cucina bagno. Gabetti Santa Rita 359.393.

**MADONNA DI CAMPAGNA** [redacted] Banchette alloggio 2 camere tinello servizio piano 5° L. 160 milioni trattabili. Tel. 273.5361.

**MERCATI GENERALI** via Taggia ben tenuto camera tinello cucinino bagno 2 arie. Gabetti Santa Rita 359 393

**PALAZZINA SIGNORILE**
ultimi alloggi 105 a 180 mq nuova costruzione [redacted] Borgosesia 62 - Tesoriera [redacted] direttamente [redacted] 4% permute e dilazioni. Visite in cantiere martedì giovedì 15/19 sabato 9/13. Tel. [redacted] 655.202 - [redacted].

**PIAZZA** Carducci pressi via Nizza in casa signorile ingresso 3 camere cucina bagno. Gabetti Nizza 663.3574.

**PIAZZA** Peyron in bella [redacted] d'epoca libero salone 2 camere cucina servizi L. 270 milioni. Gabetti 756.688.

**PRECOLLINA** fronte Po [redacted]sardato soggiorno living [redacted] bagno balcone. Emmedue 562.8487.

**PRECOLLINA** Largo Tabacchi villa mq 400 giardino circostante box auto doppio trattativo riservato. Germani 812.5145

**PRECOLLINA** viale Thovez [redacted] verde signorile [redacted]one 3 camere cucina [redacted] 2 posti auto. Edilcase 561.3535.

**RESIDENZA** Rignon (via Gorizia 113) in splendida posizione impresa prenota alloggi in palazzina. Finiture di pregio. Tel. 011 561.1137.

**RISTRUTTURATO** pressi corso Tassoni libero soggiorno 2 camere cucina bagno L. [redacted].

**S. RITA** libero piano 5° e ultimo bella casa 2 camere tinello cucinino servizi ristrutturato. Tel. 364.491 - 0330.385.333.

[redacted] adiacente libero signorile con portineria costruzione Rosazza 2 ingressi salone 3 camere cucina biservizi mq 180 L. 480 milioni. Tel. 503.333.

**TORINO** [redacted]
**via IV Marzo libero appartamento mq 110** [redacted] **riscaldamento autonomo e climatizzazione. Negozio mq 210 e 2 vetrine. Tel. 562.9227.**

**VALENTINO** [redacted] Dante vista collina piano alto salone 4 camere cucina 3 bagni box auto. Gabetti Crocetta 581.8338.

**VALENTINO**
**pressi** [redacted] **Massimo d'Azeglio signorile luminoso 3 c**[redacted] **cucina bagno. Gabetti Crocetta 581.8338.**

**VIA** Ormea pressi corso Bramante in residenza monolocale con cucinotto e bagno balcone. Gabetti Nizza 663.3574.

**VIA ROMA**
**via Amendola 10, vendonsi ultimi signorili appartamenti, uffici e negozio ristrutturati. Tel. 562.9227.**

**VIA** [redacted] panoramico recente signorile salone 2 camere [redacted] biservizi L. [redacted] milioni. Finci 505.691.

[redacted] splendida signorile uni/bifamiliare collina [redacted] Torino ampio giardino posizione [redacted]. Arcaso Imm. 504.333.

**VILLA '700**
**corso Moncalieri impresa prenota prestigiosi alloggi in ristrutturazione. Trattative riservate. Telefonare 011 561.1137.**

### [redacted] PROVINCIA

**ALMESE** in villaggio caratteristico vendesi splendida villa bifamiliare ampio giardino. [redacted]. 745.399.

[redacted] alloggi da mq 80 a [redacted] giardini privati o terrazzi nuova costruzione [redacted] in consegna. Bimar 011 43.591.

**ALTA** Val [redacted] in antica grangia riattata comoda [redacted] rifinitissime [redacted] da L. 115 milioni e mutuo. Tel. 591.729.

**A L.** 250 milioni [redacted] in palazzina saloncino 2 camere cucina bagno terrazzo libero. Gabetti Rivoli 95[redacted]22.

**AVIGLIANA** mansardo nuovo soggiorno 1/2 camere bagno piano alto ascensore termoautonomo box. Flovio 318.5278.

**AVIGLIANA** pressi lago villa unifamiliare 280 mq 2 piani più soppalco giardino L. 690 milioni. Fiminter Immobili 617.0021.

[redacted] (Villardora) vendesi costruenda villa personalizzata su 3 livelli [redacted] mq L. 380 milioni. Tel. 650.2132.

[redacted] porzione di bifamigliare in ultimazione su 3 livelli. Mq 600. Giardino mq 550. Edicase 561.3535.

[redacted] Les Arnauds soggiorno [redacted] cucinino terrazzo L. [redacted] milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.778.

**BARDONECCHIA** [redacted] posizione centrale impresa [redacted]oggi in antica baita. Tel. 011 561.1137.

**BARDONECCHIA**
**SOCIETA' VENDE**
**ULTIMI** [redacted]
**ANCHE IN BLOCCO**
**TEL. 561.3710**

[redacted] libera subito ampia metratura giardino boxes ottima esposizione L. 390 milioni. Grimaldi 505.917.

[redacted] villa salone cucina 2 [redacted] servizi tavernetta angolo cottura terreno L. 360 milioni. GR 011 329.0421.

**CASALE** del '700 a [redacted] km da Torino ottima posizione collinare 400 mq di abitativo 2600 mq di terreno. Aria 011 355.715.

**CASETTA** Revigliasco centro libera su [redacted] lati orto tettoia garage L. 215 milioni. Mutuo fino 75%. Gabetti 642.563.

[redacted] Revigliasco centro libero [redacted] lati orto [redacted] garage L. [redacted] milioni. Mutuo fino 75%. Gabetti 642.563.

[redacted] a schiera Rivoli [redacted]one 3 camere [redacted] 2 bagni tavernetta mansarda L. 490 milioni.

[redacted] in stabile recente mono/bi/trilocali arredati a partire da L. 100 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.778.

**CHIERI** cascina [redacted] 4 lati ristrutturata unifamiliare ampie superfici 3000 [redacted] terreno vendesi. Tel. 941.3435.

**CIRIE'** vendesi vi[redacted] salone 3 camere cucina biservizi tavernetta garage posto auto giardino. Tel. 011 920.7493.

**COLLEGNO** Borgata [redacted] residenza Santa [redacted] fronte corso Francia alloggio mq 120 completamente ristrutturato. Possibilità box [redacted] triplo, prezzo interessante [redacted]. Tel. 740.540 - 747.881.

**COLLEGNO** Terracorta villetta unifamiliare mq 300 su 2 piani più ampio seminterrato giardino. Ag. Imm. 011 543.257.

[redacted] pressi Mandria villa a schiera recente terreno privato L. 230 milioni affare causa trasferimento. Tel. 0123 417.859.

**FROSSASCO** [redacted] recente salone cucina 3 camere bag[redacted] interrato terreno [redacted] mq 1600 L. 3[redacted] milioni. GR 011 [redacted].

**GIAVENO** bella villa nuova comoda ai servizi con alloggio taverna box grande man[redacted]. Tel. 937.7082 - 0337 210.175.

**GRUGLIASCO** villa volendo bifamiliare salone 2 camere cucina biservizi mansarda box taverna giardino. Bimar 011 43.591.

**LUSERNA** [redacted] casa padronale di mq 600 su 3 piani con giardino volendo frazionabile. Tel. 0121 81.66.

**MONCALIERI** centro prestigioso mq 140 su 2 livelli saloncino 3 camere cucina servizi 2 box. Gabetti [redacted]58.

**MONCALIERI** frazione [redacted] recente ingresso 3 camere tinello cucinino biservizi box auto. Eurofid 581.8777.

[redacted] precollina prestigioso salone 3 c[redacted]e cucina 3 bagni [redacted] 2 posti auto. Eurofid 581.8777.

[redacted] nuova costruzione sogg[redacted] 2 camere cucina 2 bagni terrazzo [redacted] 45 L. 250 milioni. Rocky 642.821.

**NICHELINO** [redacted] camere tinello cucina bagno riscaldamento a[redacted] ristrutturato affare L. 168 milioni. T[redacted].

[redacted] bella posizione vicino pineta [redacted] stazione ottimo monolocale mq [redacted] redato L. 125 milioni. Caruso 405.0005.

**PINO TORINESE**
**centro strada S. Felice in signorile palazzina con ampio giardino luminosi salone 2/3 camere cucina biservizi box. Gabetti 57.67.**

*(continua)*


un cd-rom CHE ha inciso molto SUL 1996 anzi tutto

Dal 1992 al 1996. La collana prosegue con il quinto CD-ROM, che raccoglie tutto ciò che [redacted] Stampa ha pubblicato in [redacted], con il potente software Hypersystems (Dos, Windows e Windows 95), rapido esauriente e semplice da usare. Tutto La Stampa 1996 contiene tutta l'attualità italiana ed estera dell'anno, la cronaca, la cultura, l'economia, lo spettacolo, lo sport. Una realtà arricchita da commenti, inchieste [redacted] interviste e dai supplementi Tuttoscienze, Tuttolibri, Tuttosoldi. E in più l'enciclopedia geografica, con schede monografiche sui paesi di tutto il mondo. Un appuntamento da non perdere: per capire, per approfondire, per non dimenticare.

tutto LA STAMPA Compact

❑ Desidero acquistare Tutto La Stampa Compact 1996 (L. 300.000)
❑ [redacted] possesso delle annate precedenti (L. 200.000)
❑ Desidero acquistare le annate 1992, 93, 94 e 95. Caduna (L. 200.000)
❑ Desidero acquistare la collezione completa dei CD-ROM Tutto La Stampa 92-96 (L. 600.000)
❑ Il CD-ROM Tuttoscienze (81-97) (L. [redacted]

Pagamento: ❑ contrassegno
❑ assegno non trasferibile intestato a "Editrice La Stampa Spa" (I prezzi sono comprensivi di Iva e spese postali).

[redacted]
Cognome N. C.A.P.
Società/Ente Città
Tel.
P.IVA o cod. fisc. Firma

Ritagliare e spedire questo coupon a: La Stampa - Ufficio Marketing - Via Marenco, 32 10126 Torino. Oppure via fax, 011-6568393

Reso noto il responso di un sondaggio tra i «clienti» dell'azienda

# Usl 8: il voto ai servizi sanitari

## *Carmagnola al primo posto*

Giorgio Rabino, direttore generale dell'Usl 8

Delude invece Nichelino
Buoni giudizi su Chieri
Carignano e Moncalieri

Carmagnola convince e Nichelino delude. E' quanto emerge da una ricerca sul grado di soddisfazione dei servizi sanitari territoriali. L'Usl 8, ieri mattina nel [redacted] di una conferenza stampa, ha presentato i risultati di un sondaggio compiuto nei mesi di febbraio [redacted] nei distretti di Moncalieri, Nichelino, Chieri, Carmagnola [redacted] nei poliambulatori di Santena e Carignano.

«Una struttura sanitaria non può prescindere da un rapporto con i suoi utenti - ha detto [redacted] direttore generale Giorgio Rabino -. L'Usl è un'azienda orientata al cliente. Si parte dalle sue esigenze per impostare [redacted] politica sanitaria». Questo il [redacted] della ricerca: non una fotografia dei servizi territoriali, ma uno strumento per promuovere dei miglioramenti. «Questi sondaggi saranno ripetuti [redacted] scadenza trimestrale - ha spiegato Gerardo Coppola, responsabile dell'ufficio comunicazione - per verificare se gli adeguamenti alle esigenze degli utenti abbiano riscontri positivi».

Ottimo, buono, discreto, scadente e pessimo erano i parametri di giudizio con i quali 713 «clienti» dell'azienda hanno risposto alle 10 domande proposte dal questionario: grado di soddisfazione in generale, segnaletica interna ed esterna alla struttura, ambiente, tempi di attesa dalla prenotazione alla prestazione, tempi di attesa per l'effettuazione della prestazione, orari, disponibilità e professionalità di medici, infermieri [redacted] impiegati, informazioni. «Addetti del nostro ufficio, preposto alla comunicazione, hanno sottoposto il questionario ai cittadini - ha precisato Coppola -; si è proceduto all'intervista adottando [redacted] criterio di casualità».

Il distretto di Carmagnola è quello che ha ottenuto il grado più alto di soddisfazione in generale: 62,2 per cento di media tra giudizi ottimi e buoni. Mentre Nichelino raccoglie solo il 45,6 per cento di [redacted]. [redacted] risultati della ricerca serviranno per mettere a punto strategie e incrementare le [redacted] prestazioni - commenta il direttore del distretto di Nichelino, For[redacted] Romeo -. I problemi qui hanno anche ragioni "storiche", legate alla realtà sociale di questo Comune. Sono già stati fatti grossi passi avanti ed è importante migliorare ancora».

E' ancora Carmagnola, con il poliambulatorio di Carignano, Chieri e Santena, ad avere l'indice positivo più alto riguardo alla segnaletica, l'ambiente (inteso come arredamento, servizi igienici [redacted] spazi) e i tempi di attesa per il ritiro degli esiti.

Si riconosce agli infermieri di Chieri [redacted] grande professionalità, mentre [redacted] medici di Nichelino si chiede di es[redacted] più disponibili con i pazienti.

Moncalieri spiazza gli altri distretti, per quanto riguarda il servizio informazioni su orari [redacted] prestazioni, giudicato «buono» [redacted] 66,6 per cento degli utenti che hanno partecipato al sondaggio. «A breve [redacted] verrà aperto in ogni sede distrettuale - ha riferito ieri, a questo proposito, Coppola - un Urp, l'Ufficio di relazioni con il pubblico». E [redacted] Moncalieri, sebbene il poliambulatorio di via Cavour 50 riscuota giudizi positivi, l'ambulatorio di neuropsichiatria viene valutato «pessimo» dal 16,7 per cento dei questionari. «Mi aspettavo dati più brillanti - ammette Teresa Bevivino, responsabile del distretto di Moncalieri -. I lavori che stanno per partire, comunque, aumenteranno [redacted] grado di soddisfazione degli utenti: ad agosto apre [redacted] cantiere per la ristrutturazione delle sale d'attesa [redacted] del poliambulatorio e nella sede del distretto».

**Carlotta Oddone**

**CHIERI**

### *Crolla una casa in centro*

Paura, ieri notte, nel centro storico di Chieri per il crollo del tetto di un appartamento in una palazzina di via Balbo 3. Nessun ferito, ma solo danni all'immobile, di proprietà di Matteo Caselle, 79 anni, residente a Pino Torinese in via Roma 15. L'alloggio, infatti, era da tempo disabitato. Il cedimento del soffitto, secondo il sopralluogo effettuato dalle squadre dei vigili del fuoco di Torino e Riva di Chieri, sarebbe stato provocato da un'infiltrazione di acqua, che ha logorato le travi del sottotetto. Per precauzione, però, sono stati fatti [redacted] gli inquilini dell'appartamento adiacente: Giovanni Nobile, 49 anni, la moglie e la figlia. La famiglia Nobile, per alcuni giorni, finché non sarà revocato il provvedimento cautelativo, verrà ospitata presso amici.

Dopo dieci anni, con 5 voti [redacted] favore [redacted] 4 «no»

# E Leinì ha approvato il suo piano regolatore

## *Aula semideserta: mancavano il sindaco il vice, otto consiglieri, quattro assessori*

Ci sono voluti dieci anni e numerose bozze, ma [redacted] il Comune di Leinì ha il suo piano regolatore. L'ultimo atto, la discus[redacted] delle osservazioni, si [redacted] consumato nei giorni scorsi. Appena 5 i voti favorevoli contro i 4 no dell'opposizione in un'aula semideserta. Ad avallare l'importante strumento urbanistico che segnerà non solo [redacted] futuro edilizio, ma sociale ed economico della città, soltando due assessori su 6 [redacted] consiglieri su 11, assenti il primo cittadino Nevio Coral e [redacted] vicesindaco. Tutti hanno dimostrato di non poter votare, di essere in qualche modo impedito per questioni di opportunità. Una maggioranza decapitata nel suo stato dirigenziale, quasi come se nessuno volesse veramente attribuirsi la paternità di un piano regolatore, che seppure nuovo di zecca, scotta ancora, la responsabilità politica di un documento che in passato è finito in procura. Quattro assessori in carcere [redacted] sette consiglieri indagati. Era il gennaio 1994 ma lo spettro dell'inchiesta aleggia ancora tra le strade e le case di Leinì e più che mai era presente l'altro giorno in sala consiglio. Il procedimento è ancora aperto [redacted] potrebbe vedere il suo epilogo nel settembre prossimo. Insomma l'ombra del magistrato, la paura [redacted] passi falsi ha portato quasi tutto il Consiglio fuori dall'aula in attesa che pochi, audaci consiglieri decidessero per tutti. No [redacted] e deciso dei gruppi di opposizione «Insieme per Leinì» e Rifonda[redacted] comunista. Voto negativo anche per il Polo che pur non partecipando alla seduta ha inviato un comunicato [redacted] condanna contro la maggioranza. Un'assenza, quest'ultima, poco comprensibile che ha tolto l'opportunità alla minoranza di bocciare un piano, reputato unanimemente negativo. Insomma il panico della maggioranza ha investito anche una parte dell'opposizione che pur avendo la possibilità di dare una svolta ha preferito defilarsi.

Ora Leinì volta pagina: nel bene o nel male finalmente un Piano regolatore ora ce l'ha.

Il sindaco **Nevio Coral**

PROVINCIA [redacted]

■ **BORGARO,** [redacted] I militari del Nucleo Operativo di Venaria li hanno sorpresi a Borgaro in via Lanzo, intorno alle 16 dell'altro giorno, mentre tentavano di rubare l'auto di Maria Pia Russo, 24 anni, di Ciriè. In carcere sono finiti Giovanni Ionna, 34 anni, di Torino, corso Vigevano 55 e Mar[redacted] Basile, 29 anni, di Caselle, via Circonvallazione [redacted].

■ **CIRIE', FURTO A SCUOLA.** Ieri mattina si è infilato nella scuola elementare Beppe Fenoglio di Ciriè, ha rubato un portafoglio ad un dipendente e poi [redacted] fuggito. L'allarme lo hanno dato i bidelli subito dopo il fatto e intorno alle 17 i carabinieri del Nucleo radiomobile di Venaria hanno arrestato Massimo Barbierato, 33 anni, residente a Ciriè. L'uomo è stato denunciato per furto aggravato ed interruzione [redacted] pubblico servizio.

■ **SAN RAFFAELE** [redacted] Da domani a domenica festeggiamenti patronali a Cimena [redacted] San Raffaele, presso l'area del circolo bocciofilo. In programma vari appuntamenti serali danzanti. Per l'occa[redacted] funzionerà anche un padiglione gastronomico.

■ [redacted] La giunta municipale brandizzese ha approvato quattro progetti inerenti ai lavori socialmente utili, che prevedono complessivamente l'impiego di una quindicina di lavoratori in servizi vari, tra cui due portatori di handicap [redacted] destinare alla biblioteca [redacted] alla segreteria.

■ **CHIVASSO, NUOVO CIRCOLO.** [redacted] chiama «Bottega d'Erasmo» il nuovo circolo politico dell'associazione «Socialisti Italiani - Sempre avanti». La sede è in via Roma 11. Presidente è Beppe Vijno, vicepresidente Piero Gambarini, segretario Arcangelo Silvis.

Incidente sul cavalcavia dell'aeroporto: due feriti gravissimi

# Muore nello scontro fra moto

## *Vittima una ragazza abitante a Venaria*

Poteva essere una strage la scorsa notte sul cavalcavia dell'aeroporto di Caselle. In uno scontro frontale tra due moto che ha coinvolto altrettante macchine ha perso la vita Ornella Scivoli, una ragazza di Venaria di [redacted] anni; due centauri [redacted] finiti all'ospedale in condizioni gravissime [redacted] altre tre persone [redacted] rimaste miracolosamente illese. L'incidente [redacted] avvenuto intorno alle 2,30 sulla strada provinciale numero 2 che porta all'ingresso della tangenziale per Torino, in prossimità dello svincolo per il Comune di San Maurizio. La dinamica esatta dello scontro stanno cercando di ricostruirla attraverso le deposizioni di alcuni testimoni [redacted] non senza difficoltà i carabinieri della stazione di Caselle ed il Nucleo radiomobile di Venaria intervenuti sul posto pochi minuti dopo l'incidente.

Ornella Scivoli [redacted] seduta sul sellino posteriore della Ducati 900 guidata da Andrea Russello, 25 anni, residente in corso Giulio Cesare 285 a Torino, dove è diretto. Nella corsia opposta viaggia [redacted] bordo di una moto Aprilia 125, Fabio Colombatto, 21 anni, di Ciriè, via Fiera 12. Improvvisamente, nella semicurva che si forma sul cavalcavia, forse a causa dell'eccessiva velocità [redacted] un attimo di disattenzione le due motociclette, nonostante la carreggiata in quel punto sia addirittura a quattro corsie, non riescono ad evitarsi e si scontrano frontalmente. Un impatto tremendo. L'Aprilia finisce la sua corsa dopo [redacted] manciata di metri mentre la Ducati carambola contro altre due macchine che procedono sempre nel [redacted] opposto di [redacted]. Prima impatta contro la fiancata della Renault guidata da Massimo Chiara, 37 anni, che viaggia insieme alla moglie Paola Cipriano, di 36 anni, entrambi residenti [redacted] Ciriè in via Vittorio Emanuele 140. Poi, dopo alcuni metri, urta ancora una Volkswagen Polo, al volante c'è Gian Mario Capitta, 27 anni, di Sassari, e finisce la [redacted] corsa a bordo della strada.

Gli automobilisti capiscono immediatamente la gravità della situazione e chiamano i soccorsi. Ornella Scivoli, sbalzata dal seggiolino della moto è immobile sull'asfalto e i sanitari dell'ambulanza del 118 che arrivano sulla provinciale non possono far altro che constatarne il decesso a causa delle diverse fratture riportate su tutto il corpo. Poco più in là, in condizioni gravissime, ci sono i due centauri, Andrea Russello e Fabio Colombatto. Il primo viene trasportato al pronto soccorso delle Molinette dove ora si trova ricoverato in prognosi riservata; Colombatto raggiunge invece a sirene spiegate [redacted] Giovanni Bosco e anche per lui i medici non hanno ancora sciolto la prognosi. Ornella Scivoli, laureata in psicologia, domiciliata da poco nella zona nuova di Venaria in corso Puccini 76 dove viveva sola, era originaria di Caltanissetta e forse si trovava [redacted] Torino per lavoro. I militari stanno attendendo in queste [redacted] i genitori che avvertiti nella prima mattina di ieri si [redacted] messi in viaggio dalla Sicilia. [g. gia.]

I vasi impediscono il passaggio dei furgoni

# Chivasso, ambulanti contestano le fioriere

Le belle fioriere che [redacted] alcuni giorni addobbano via Torino a Chivasso, trasformata in «zona a traffico limitato», ieri mattina - giorno di mercato - hanno scatenato [redacted] proteste di una parte dei [redacted] cento ambulanti che collocano le bancarelle tra [redacted] Regis [redacted] via Siccardi. Motivo: questi grossi vasi, dal peso di alcuni quintali, ciascuno contenente un alberello sempreverde, nella posizione in cui sono stati sistemati ostruiscono il transito [redacted] furgoni dopo la sistemazione delle bancarelle. Numerosi ambulanti sono stati costretti a spostare manualmente [redacted] fioriere.

Alcuni [redacted] loro [redacted] andati a protestare all'Ufficio commercio. «E' da quarant'anni che frequento il mercato di Chivasso - dice Piera, di Torino, che vende articoli di abbigliamento -, pago il plateatico [redacted] quindi pretendo che mi sia garantita la viabilità [redacted] il furgone per scaricare e caricare la merce». Aggiunge il collega Raffaele Venosi, di Rivoli: «Invece di effettuare le misurazioni adesso, bisognava tenere [redacted] conto al momento della stesura [redacted] del progetto di ristrutturazione [redacted] della via».

L'architetto Roberto Mortarino, incaricato dell'arredo urbano, sottolinea che «già prima sussistevano difficoltà di transito dei mezzi, soprattutto per quelli di soccorso, quindi l'ufficio commercio dovrà preoccuparsi di predisporre in modo diverso [redacted] bancarelle». Anche l'assessore alle Finanze del Comune, Pasquale Centin, incontrato durante una passeggiata in via Torino, ha ammesso che «qualche disguido c'è stato», mentre il consigliere di minoranza Marino Bertolino annuncia che [redacted] l'intervento del prefetto.

Se scoppiasse un incendio in via Torino oppure dovesse intervenire [redacted] un'ambulanza, i [redacted] di [redacted] allo stato attuale [redacted] potrebbero transitare. Intanto ieri mattina i vigili urbani hanno effettuato un sopralluogo con il geometra Franco Albertone, dell'Ufficio tecnico, e provveduto a una serie di misurazioni; faranno poi giungere quanto prima una dettagliata relazione al sindaco Francesco Lacelli. La situazione è difficile, occorre intervenire urgentemente prima che sia troppo tardi. [d. an.]

LA TUA CASA IN VALLE D'AOSTA

AYAS

In una conca dominata dai ghiacciai
e dalle vette del Monte Rosa.
Sono iniziati i lavori.
Trilocali con servizi a partire
da L. 235.000.000

NUS

Allo sbocco della valle di Saint-Barthélemy
con bella vista sul castello di Fénis.
Sono iniziati i lavori.
Monolocali, bilocali [redacted] trilocali
con cantina e box a partire
da L. 138.300.000

PER INFORMAZIONI: Tel. 0331/678.570

Filca LOMBARDIA

Luserna: ai danni di una operaia dopo una festa

# Restano in carcere i giovani accusati di violenza sessuale

Restano in [redacted] i due giovani della Val Pellice accusati di aver violentato una loro amica al ritorno dalla Festa dell'Unità. Ieri pomeriggio, Francesco Sanneris, 28 anni, imbianchino, abitante a Torre Pellice in via Teit di Frà 3, e Benedetto Alder, 22 anni, residente a Luserna in via Fuhrman 70, sono comparsi davanti al gip Marino Ferrari.

Assistiti rispettivamente dagli avvocati Massimo Molinero [redacted] Domenico Verrastro, hanno dato delle versioni contrastanti. Secondo la denuncia presentata dalla rag[redacted] C.V., [redacted] anni, ai carabinieri di Bricherasio, i due, che si erano offerti di accompagnarla [redacted] casa, [redacted] pressi di un campo che fiancheggia lo stabilimento della Caffarel l'avrebbero violentata. L'Alder ha ammesso di aver avuto un rapporto con la giovane, ma nello stesso tempo si è difeso sostenendo che la ragazza [redacted] d'accordo, ma che il suo atteggiamento sarebbe cambiato quando si era fatto avanti il Sanneris, che con modi violenti l'avrebbe anche gettata a terra e poi costretta ad un rapporto sessuale.

Atteggiamento giudiziario diver[redacted] quello del Sanneris che [redacted] pre negato di aver avuto un rapporto con la donna. Il pm Francesco La Rosa ha chiesto l'applicazione [redacted] misura cautelare in carcere, gli avvocati invece sostenendo che non vi è un rischio di fuga hanno chiesto che i due [redacted] rimessi in libertà o agli arresti domiciliari. Per il gip Ferrari vi [redacted] ancora degli aspetti da chiarire. C'è il rischio di inquinamento delle prove [redacted] per questo motivo ha disposto che i due venissero nuovamente riaccompagnati nel carcere di Saluzzo.

Un aspetto della vicenda non è ancora stato chiarito: insieme [redacted] ragazza c'era anche il suo fidanzato. Perché non è intervenuto? In che modo i due sono riusciti ad impedi[redacted] che intervenisse? Possibile che il giovane [redacted] si sia reso conto di niente? Quesiti ai quali i giudici daranno [redacted] risposta nei prossimi giorni. [a. gia.]

Ciriè, [redacted] due imputati

# [redacted] sicurezza sul posto [redacted] lavoro Multa [redacted] 1 milione

Un milione di multa per Andrea Corona, 50 [redacted] residente a Buttiglie[redacted] Alta, responsabile dell'omonima ditta sita a Leinì in strada Lombardore 256. Corona era imputato di non aver adottato tutti i provvedimenti atti [redacted] contenere i rischi di esposizione alle vernici eposodiche dei lavoratori: di avere in sostanza procurato lesioni personali [redacted] Luigi Gravinese, 35 anni, residente a Torino, dipendente dell'azienda dal 1984 ed addetto al reparto serigrafia.

Un milione di multa anche per Andrea De Filippo, [redacted] anni, di Torino, medico del centro Aras, incaricato alla sorveglianza sanitaria sui lavoratori. In sede di vis[redacted] De Filippo, nonostante i segni apparsi sulla pelle del lavoratore e la notorietà del rischio di dermoallergie personali, aveva dichiarato Gravinese idoneo al lavoro. Il terzo imputato, Ludovico Apruzzese, 50 anni, di Rivoli, anch'egli responsabile dell'azienda leinicese, comparirà il [redacted] luglio prossimo.

Al parco delle Vallere

# Stava tirando sassi dal [redacted]

Lanciava sassi contro [redacted] auto [redacted] transito, [redacted] fortunatamente non è riuscito a colpirne nessuna. E' scattata solo la denuncia a piede libero, ieri, per Gennaro Chirico, 61 anni, che risulta domiciliato a Torino, nel centro d'accoglienza comunale per senzatetto in via Marsigli. L'uomo, appostato su corso Trieste, all'altezza dell'ingresso del parco Vallere, ha iniziato a gettare sassi sulle automobili, ma è stato subito sorpreso da [redacted] pattuglia del Radiomobile di Moncalieri.

Chirico, disoccupato [redacted] pregiudicato, è stato condotto nella caserma [redacted] corso Savona: interrogato dai militari, non ha voluto fornire spiegazioni del [redacted] gesto.

I carabinieri hanno dovuto rilasciare l'uomo non essendo pervenuta alcuna denuncia di reato, ma Chirico [redacted] stato denunciato. Intanto i carabinieri informano che i servizi di prevenzione con[redacted] gli attentati dai cavalcavia continueranno per tutta l'estate.

DENARO PER VOI
"... tanto!"
• Cessione 5° [redacted]
• Mutui ipotecari
• Prestiti fiduciari

• Visite a domicilio
• Nessuna spesa anticipata
• Agevolazioni per dipendenti PP.TT. [redacted] FF.SS. di aziende pubbliche e private
• Pagamenti con bollettini postali, ricevuta bancaria, trattenuta in busta paga
• Anche a protestati con cessioni in corso

Fate un finanziamento con noi...
[redacted] la Vostra [redacted] la paghiamo [redacted]!*
(anche ad Agosto)

TUNISIA ITALIA IBIZA CANARIE KENYA PALMA DE MAJORCA

Prospetto analitico in sede L.154/92

S.I.C.E. S.r.l.
Società Italiana Crediti Esigibili Vergnano

Numero Verde 167-404279

* Regolamento in sede - Periodo a scelta salvo disponibilità - Vendita abbinata ai sensi dell'Art. 56 n.10 D.M. 4 Agosto 1988 n.3752

TORINO MILANO [redacted] VICENZA GENOVA BOLOGNA FIRENZE ROMA NAPOLI

Oggi davanti al gip i due giovani accusati da una barista

# Violentata per punizione

## *Dopo la «soffiata» su una partita di coca*

Spunta l'ombra della punizione, dietro lo stupro subito dalla titolare di una birreria canavesana nell'aprile [redacted]. Una vendetta «per aver parlato troppo, e male», per [redacted]er raccontato - insieme al marito - ai carabinieri di una partita di cocaina di proprietà del presunto violentatore. Quanto ci sia di fondato in tutto questo, [redacted] partire dal movente fino allo stesso reato, potrebbe già essere appurato oggi, quando la vicenda arriverà davanti al gip [redacted] Ivrea Emanuela Gai per l'udienza preliminare.

Alla sbarra [redacted] Valerio Belcastro, 31 anni, residente [redacted] Cuorgnè in strada Valperga 19, commerciante d'auto (lo difende l'avv. Mencobello). Il pm Vitari lo [redacted] di violenza carnale e atti osceni in luogo pubblico. Con lui è imputato anche Roberto Panetta, 27 anni, residente a Pont in via De Stefani 12 (avv. Bertone). Secondo gli inquirenti, non avrebbe partecipato materialmente [redacted]llo stupro ma, armato di coltello, avrebbe trattenuto il marito della donna nel locale. Intanto la vittima, Cristina (nome di fantasia, per proteggerne l'anonimato), p[redacted] più che trentenne, si è costituita parte civile; l'assiste l'avv. Benni.

Le [redacted]i dell'accusa nascono dalle 4 pagine [redacted] verbale che Cristina [redacted] firmato il 7 maggio scorso, davanti ai militari del Nucleo Operativo di Ivrea. Un dettagliato racconto di un incubo vissuto quasi un [redacted] prima, tenuto segreto per vergogna, ma soprattutto per paura di ritorsioni. Un racconto che combacia con quello sottoscritto [redacted] marito, e dal quale emerge la terribile ipotesi: quella di uno stupro effettuato per vendetta, per punirla di aver parlato con i carabinieri di una partita di cocaina.

I fatti risalgono [redacted] metà aprile. Belcastro sarebbe entrato nel locale pochi minuti prima della chiusura. Secondo le accuse, prima avrebbe minacciato [redacted] marito [redacted] Cristina: «Ti spacco la testa - gli avrebbe urlato, dopo averlo costretto ad uscire [redacted] bar -, siete andati dai carabinieri a raccontare di una partita di cocaina di mia proprietà». [redacted] nulla sarebbero valse le obiezioni dell'uomo: «Non so nulla di una partita di droga, e neppure ho parlato con i carabi[redacted]».

Poi Belcastro avrebbe invitato [redacted] donna ad uscire, per parlare «con una persona molto in alto». Invece, sulla Bmw di Panetta (rimasto nella birreria) l'avrebbe portata [redacted] una stradina di campagna e, dopo averle chiesto [redacted] avrebbe fatto per proteggere i suoi familiari, violentata: «Se cerchi di ribell[redacted]ti ti sparo, e poi ammazzo tuo marito [redacted] i tuoi figli». Al rientro, l'ultima minaccia: [redacted] coltello di Panetta conficcato sul bancone del bar, [redacted] modo eloquente per indurre la coppia al silenzio.

A destra Valerio Belcastro

A sinistra Roberto Panetta

Davanti ai giudici, [redacted] lacrime, Valerio Belcastro aveva respinto con decisione ogni addebito. «Fra me e quella donna - [redacted] dichiarato - c'era una relazione, da circa 7 mesi. Quella [redacted] l'ho invitata fuori con un pretesto, quando nel locale non c'erano più clienti. Siamo stati insieme sull'auto di Panetta, certo; ma assolutamente non l'ho violentata». Non è escluso che venga disposto un confronto fra la donna e l'uomo accusato di stupro.

**Mauro Revello**

### [redacted]

## *Sei bottiglie di grappa rubate*

Ha tentato [redacted] uscire dal supermercato con 6 bottiglie di grappa nascoste sotto la giacca. Non è riuscito, però, ad ingannare l'occhio esperto dell'addetto alla sorveglianza, che lo ha bloccato fino all'arrivo degli agenti del commissariato. Per Cristian Giga, 21 anni, [redacted] origine [redacted] e residente a Settimo Torinese in via Leinì 3, sono quindi scattate le manette per furto; [redacted] assiste l'avv. Luca Fiore. I fatti risalgono al pomeriggio di martedì, al market «Mega Fresco» [redacted] Circonvallazione 16 [redacted] Ivrea. Cosimo Liuzzi, guardia giurata in servizio antitaccheggio, aveva notato due giovani in atteggiamento sospetto, intenti [redacted] mettere bottiglie di grappa nel carrello. Giga è poi stato fermato non appena ha superato le casse [redacted] pagare; i poliziotti gli hanno trovato 6 bottiglie [redacted] grappa celate sotto la giacca. [redacted] complice è invece riuscito a scappare, senza però aver rubato nulla.

Sopralluogo della Sovrintendenza al monastero

# Centinaia di milioni i danni a Belmonte

## *Il tetto era crollato a causa della pioggia Appello dei frati ai canavesani: aiutateci*

Un aiuto dai canavesani, perché [redacted] prestino con delle offerte alla ricostruzione del monastero delle monache benedettine - l'edificio più antico dell'intero santuario di S[redacted] Monte e Belmonte - rovinato dal crollo del tetto a [redacted] delle ultime piogge. E' una delle ipotesi che si [redacted] lutando [redacted] dell'appello che potrebbe giungere [redacted] padre Pacifico, guardiano del santuario, per salvare uno dei pezzi più importanti della storia religiosa presenti sul territorio: «Tra qualche giorno ci sarà l'incontro [redacted] i responsabili [redacted] varie soprintendenze; se non si arrivasse a nulla di concreto potrei chiedere [redacted] sforzo ai canavesani, sempre molto generosi e attenti alle necessità di noi francescani».

La notizia è giunta dopo un primo sopralluogo, [redacted] distanza di diverse settimane dal crollo della capriata che ha compromesso irrimediabilmente il tetto del monastero. Anna Maria Morello, vicecaposettore cultura della Regione e responsabile [redacted] Sacri Monti piemontesi, è stata infatti in visita ieri mattina, accompagnata dal presidente dell'Ente Parco, Federico Fiandro, per una prima stima dei danni. Danni che ammonterebbero, secondo una stima approssimativa, [redacted] diverse centinaia di milioni.

Il santuario di Belmonte

«Tutte le macerie si sono depositate su pavimenti antichissimi - continua padre Pacifico -. Il loro peso potrebbe aggravare la situazione, ecco perché è necessario intervenire in fretta». Ma i tempi potrebbero essere lunghi. Anche se i responsabili delle varie soprintendenze si incontreranno martedì [redacted] luglio [redacted] detto che si trovi velocemente un accordo definiti[redacted]. I punti fermi sono comunque due: che il monastero non venga abbattuto e che i francescani si occupino [redacted] progetto. I fondi che poi la Regione potrebbe mettere [redacted] disposizione serviranno per dare un indirizzo al monastero.

E in proposito si sta[redacted] già avanzando diverse ipotesi: che la struttura anticamente abitata dalle monache benedettine diventi un'area museale oppure che all'interno vengano svolte attività legate alla sacralità del luogo. **[gp. mag.]**

### IN [redacted]

**VICO, FUNERALI.** Si svolgono stamane a Vico i funerali di Roberto Mattè Munia, 23 anni, dipendente stagionale dei «Vivai Canavesani» di Parella, travolto dal pilastrino di un muretto l'altro ieri a Biella durante una pausa sul lavoro. La cerimonia funebre, in forma civile, è fissata per le 10,30 in piazza Garibaldi; la salma verrà poi tumulata nel cimitero del paese.

[redacted] E' stato convalidato ieri l'arresto di Brahim Razzaq, marocchino di [redacted] anni, finito in manette domenica scorsa per aver ferito al volto [redacted] un coltello un [redacted] connazionale, Mohamed El Halba, 60 anni, dopo un violento litigio a Piverone. Il gip ha accolto l'istanza dei suoi difensori, gli avvocati Spandre e Galassi, ed ha concesso all'uomo gli arresti domiciliari presso l'abitazione [redacted] fratello, [redacted] Vigliano Biellese.

**[redacted] BENIGNO, FORZA ITALIA.** E' Fabrizio Bracco [redacted] coordinatore del movimento politico Forza Italia di San Benigno Canavese. La sede provvisoria del gruppo sarà per [redacted] momento in via Paradiso 10 nell'abitazione del delegato.

**ABITI [redacted]** Al castello di Masino è aperta, fino al 27 luglio, la mostra «Eleganza della moda tra Settecento e Ottocento», che presenta una selezione di abiti storici della Galleria del costume di Palazzo Pitti a Fi[redacted]. Il castello è aperto tutti i giorni, eccetto il lunedì, dalle 10 alle 13 e dalle 14 alle 18. L'ingresso alla sola mostra costa 7000 lire; per visitare anche le altre sale del maniero [redacted] biglietto sale a 16 mila lire. Per informazioni rivolgersi allo 0125/77.81.00.

### DOVE & QUANDO

**[redacted] E SOUL.** Ultima «tre giorni» di musica dal vivo in piazza Litisetto [redacted] Rivarolo, per la stagione organizzata dal Laboratorio Musicale. Si tratta di appuntamenti dedicati al blues, al soul e all'acid jazz: questa [redacted] sono di scena i Funky Sakè, domani i Banzai and the Blues, sabato la Soul band. I concerti, a ingresso gratuito, iniziano intorno alle 21.

**[redacted] DEL [redacted]** [redacted] iniziata, al campo di volo di frazione Moncucco a Vische, [redacted] «settimana dell'aria» organizzata dal Fly Club Barone Rosso. Tutti i pomeriggi, fino a sabato, è aperto «Aircraft for sale», il mercatino delle occasioni dove [redacted] possono trovare pezzi di ricambio [redacted] accessori per i [redacted]livoli. Sabato ci sarà [redacted] «giro dei castelli canavesani», gara [redacted] regolarità per ultraleggeri a motore. Domenica, infine, [redacted] luogo l'«air show», [redacted] dimostrazioni di volo e lanci col paracadute.

[redacted] Nuova proposta musicale alla birreria Il Discolo di Pratiglione: intorno alle 22 suona il duo Togliatto e Camera.

**[redacted] DI FILM.** Prosegue, nel cortile del Centro d'incontro Villa San Giuseppe di Rivarolo, la sezione estiva della rassegna «Due città al [redacted]». Alle 21,45 c'è «La carica dei 101: questa volta la magia è vera». L'ingresso [redacted] 5000 lire, 4000 il ridotto. Nel cortile interno di piazza Ottinetti a Ivrea, alle 21,30, viene proposto «Trainspotting», del giovane regista inglese Danny Boyle: 7000 lire il prezzo del biglietto.

**FESTA DEL PESCATORI.** Ultimo giorno utile per iscriversi, alla ferramenta Walter Tapparo di San Gius[redacted] (0124/35.477), alla «grigliata campagnola» che si terrà, in occasione della festa dei pescatori, domenica. La giornata, ch[redacted] si svolgerà in località Gollo di San Giusto, prevede due gare di pesca alla trota: quella del mattino per partecipanti singoli, quella del pomeriggio per le coppie.

**CAV[redacted] IN FOTO.** Fino al 14 agosto [redacted] possibile partecipare al concorso fotografico per diapositive che il comitato organizzatore della Fiera di San Savino di Ivrea (recentemente svoltasi) ha indetto sui temi «il mondo del cavallo» e «il cavallo alla Fiera di San Savino». Ogni fotoamatore può presentare fino a un massimo di 4 diapositive per sezione, che devono essere consegnate alla segreteria dell'Ufficio commercio del Comu[redacted] di Ivrea (0125/41.02.51). La quota di partecipazione, per ogni sezione, è di 15 mila lire.

**[redacted]VA.** Verrà posta a disposizione sabato prossimo, in occasione del «Concert dla Rua», nell'ufficio postale aperto in via Marconi 7 dalle 17 alle 23. L'eventuale ricavato servirà per aiutare [redacted] banda [redacted]cale. Nella [redacted] occasione [redacted] poss[redacted] far annullare con un bollo speciale figurato la corrispondenza presentata allo sportello.

Dopo 12 giorni. Era caduta dal terrazzo di casa

# Busano, è morta la figlia del sindaco

Dodici giorni, tanto [redacted] durata l'agonia di Annamaria Chiono, la ragazza diciannovenne di Busano precipitata dal terrazzo [redacted] casa in via Bruda 27. L'altro ieri, intorno alle 19,45, il [redacted] spezzato da un arresto cardiocircolatorio. I medici del reparto di neurochirurgia delle Molinette, dove [redacted] ricoverata, hanno fatto il possibile, ma non c'è stato nulla da fare. Non ci sarà l'espianto degli organi. Annamaria era entrata in coma subito dopo la caduta. Nemmeno un delicato intervento alla testa per esportare un brutto ematoma è stato sufficiente a salvarla. In seguito, erano subentrate altre complicazioni. La ragazza, figlia di Giambattistino Chiono, sindaco [redacted] Busano, era precipitata dal terrazzo accidentalmente, 14 giorni fa, forse [redacted] di un capogiro mentre era al telefono con il fidanzato, Eros Verre. E' stata la sorella Monica, più grande di lei di due anni, ad [redacted]si di quanto accaduto [redacted] a dare l'allarme. Quindi [redacted] trasporto pri[redacted] all'ospedale di Cuorgnè [redacted] poi alle Molinette con l'elicottero del 118. Tanta gente si stringe attorno alla famiglia Chiono: gli amici, i compagni di scuola dell'istituto XXV Aprile di Cuorgnè, i giovani delle parrocchie di Busano, Favria, Rivara, Cuorgnè, Valperga coi quali collaborava in diverse iniziative. «Abbiamo pregato fino all'ultimo - dice il par[redacted] don Cervesato -, purtroppo non è bastato». I funerali verranno svolti probabilmente sabato alle 16,30 partendo dalla chiesa parrocchiale del paese. La conferma definitiva oggi dopo l'autopsia. Annamaria avrebbe dovuto sostenere tra pochi giorni la prova orale per la maturità.

**Annamaria Chiono**, figlia del sindaco [redacted] Busano, aveva 19 anni, ed è morta dopo dodici giorni di agonia

Denunciò maltrattamenti nella casa di riposo

# Cintano, infermiera licenziata e querelata

Trascina davanti ai giudici la sua ex datrice di lavoro, sostenendo di essere stata licenziata ingiustamente; a [redacted] volta, però, viene querelata per diffamazione. E' la vicenda che vede protagonista Patrizia Mastrorillo, [redacted] Caluso, ex dipendente del soggiorno per [redacted] «Valle Sacra» di Cintano (assistita dagli avv. Fiore e Novo), ora ai ferri corti con la direttrice Gabriella Massano.

Tutto nasce da una denuncia che la Mastrorillo presentò ai carabinieri il 18 [redacted] scorso. «Ho visto [redacted] mia collega, Filomena Caruso, colpire [redacted] schiaffi e pugni sulla testa una anziana ospite della casa - avrebbe dichiarato [redacted] militari -. Non è la prima volta che si verificano maltrattamenti di tal genere, [redacted] di questo avevo già informato la direzione». Il giorno dopo la denuncia, la donna venne sospesa per una settimana dal servizio. Poi arrivò il licenziamento, seguito dalla querela per diffamazione: per aver lasciato in anticipo, [redacted] senza autorizzazione, il posto di lavoro (quando [redacted] era recata dai carabinieri per il verbale); per il violento litigio con la collega e insubordinazione grave [redacted] la direzione; infine per aver danneggiato l'immagine dell'ente. Il licenziamento era toccato anche a Filomena Caruso, per il litigio [redacted] presunte percosse; quest'ultima, però, è stata [redacted] al lavoro il 1° luglio, mentre la causa [redacted] Patrizia Mastrorillo si discuterà [redacted] settembre.

«Dice che l'avevo minacciata [redacted] licenziarla, se [redacted] presentato denuncia? Tutto falso, ho [redacted] testimoni che possono confermarlo», si difende Gabriella Massano, direttrice del soggiorno Valle Sacra. «Quel giorno era piombata nel mio ufficio, urlando ed inveendo contro di [redacted]e e la sua collega. Una situazione davvero sgradevole, ho dovuto prendere provvedimenti». E i presunti maltrattamenti? «Non c'è stato alcun riscontro, [redacted] dalle successive ispezioni dell'Usl non è emerso assolutamente nulla». E aggiunge: «Nella nostra struttura c'è personale preparato e qualificato, [redacted] nessuno si è mai lamentato». **[m. rev.]**


LA TUA CASA IN VALLE D'AOSTA
AYAS
In una conca dominata dai ghiacciai [redacted] dalle vette del Monte Rosa.
Sono iniziati i lavori.
Trilocali con servizi a partire
da L. 235.000.000
NUS
Allo sbocco della vall[redacted] di Saint-Barthélemy con bella vista sul castello di Fénis.
Sono iniziati I lavori.
Monolocali, bilocali [redacted] trilocali con cantina e box a partire
da L. 138.300.000
[redacted] Tel. 0331/678.570
Filca LOMBARDIA


Lombardore

## [redacted] parrocchia

La preziosa meridiana della metà del XVIII secolo posta sul muro laterale della chiesa parrocchiale di Lombardore, è tornata ad esse[redacted] pienamente funzionante grazie al minuzioso restauro di [redacted] è [redacted] fatta oggetto. Un lavoro certosino, quello svolto dall'appassionato locale Enzo Bili, che ha comportato [redacted] accurato ricalcolo delle linee orarie. La meridiana [redacted] Lombardore [redacted] dotata di due sistemi di computo del tempo: in basso quello francese, attraverso il quale [redacted] calcolano le ore che man[redacted] al tramonto; in alto quello italiano, che indica il periodo di tempo trascorso dal sorgere del sole. Per «tradurre» tutto ciò [redacted] ore e minuti è necessario affrontare calcoli complessi che tengano conto di fuso orario e stagione. Va ancora segnalato che sulla meridiana è stato riprodotto lo stemma del cardinal Delle Lanze: Lombardore, infatti, [redacted] delle terre dell'abbazia sanbenignese [redacted] Fruttuaria.

Petizione a Spineto

## Troppi incidenti nella curva [redacted] «ghiacciaia»

Una petizione perché [redacted] intervenga tempestivamente rendendo meno pericolosa la curva denominata della «ghiacciaia» - chiamata [redacted] perché una volta esisteva lì l'antica fabbrica del ghiaccio -, sulla circonvallazione Castellamonte-Cuorgnè, nei pressi della frazione Spineto. L'hanno firmata i cittadini di Castellamonte che abitano a ridosso della curva, con l'appoggio del consigliere provinciale [redacted] capogruppo del cdu, Beppe Cerchio. E' la velocità con cui i veicoli affrontano quel tratto che preoccupa [redacted] più gli abitanti della zona. Chiedono che si intervenga, [redacted] in fretta. «Troppi incidenti, anche mortali», si lamentano. Su quel pezzo di provinciale, infatti, [redacted] trovato la morte, poco tempo fa, Giancarlo Vironda, un giovane [redacted] Borgiallo che andava [redacted] festeggiare [redacted] Castellamonte la vittoria dello scudetto della Juventus.

Nessun accorpamento

## [redacted] il [redacted] notarile

Non lasceranno l'ombra delle «rosse torri» il distretto notarile di Ivrea [redacted] Aosta ed il relativo archivio. Lo comunica Giorgio Panattoni, deputato eporediese dell'Ulivo, che già nel marzo scorso aveva sottolineato [redacted] rischio di un trasferimento della sede nel [redacted] poluogo valdostano e della prospettiva di un accorpamento di Ivrea [redacted] altro distretto, Biella oppure Torino. «Con una soluzione intelligente - dice [redacted] parlamentare - il ministero di Grazia [redacted] Giustizia ha accettato la proposta [redacted] separare il distretto notarile di Ivrea e di Aosta dividendolo in due sedi autonome, accogliendo in questo modo le richieste aostane e le esigenze del territorio eporediese e canavesano in genere». E aggiunge: «Viene pertanto evitato il pericolo di un ulteriore impoverimento della nostra città. Ivrea resterà sede dell'archivio finora costituito, [redacted] in futuro le due gestioni saranno separate».


DENARO PER VOI
[redacted]gnano [redacted]
• Cessi[redacted]
• Mutui ipotecari
• Prestiti fiduciari

• Visite a domicilio
• Nessuna spesa anticipata
• Agevolazioni per dipendenti PP.TT. e FF.SS. di aziende pubbliche [redacted] private
• Pagamenti con [redacted]ettini postali, ricevuta bancaria, trattenuta in busta paga
• Anche a protestati con cessioni in corso
Fate un finanziamento con noi... e la Vostra vacanza la paghiamo noi!* (anche ad Agosto)
TUNISIA ITALIA IBIZA CANARIE KENYA PALMA DE MAJORCA
Prospetto analitico in sede L.154/92
S.I.C.E. S.r.l.
Società Italiana Crediti Esigibili Vergnano
Numero Verde 167-404279
* Regolamento in sede - Periodo a scelta salvo disponibilità - Vendita abbinata ai sensi dell'Art. 56 n.10 D.M. 4 Agosto 1988 n. 3752
TORINO MILANO BRESCIA — VICENZA GENOVA BOLOGNA — FIRENZE ROMA NAPOLI

# il Daimon del **benessere**

**Sanità, servizi, previdenza tra Stato, mercato e non-profit**

XXIII edizione delle Giornate internazionali di studio promosse da

**CENTRO RICERCHE PIO MANZU' ■ GRUPPO [illegible] VILLA MARIA**

con l'apporto scientifico di
**CNR**
**Ministero della Sanità**
**OMS**
**Presidenza del Consiglio dei Ministri**
**Regione Emilia Romagna**
**Università degli Studi di [illegible]**

**Premessa**

Alle soglie del terzo Millennio riscopriamo il bisogno di una nuova ispirazione che ci guidi verso ▮ benessere attraverso una grande rivoluzione umanistica. A questo Daimon si rivolge oggi l'Occidente grazie ■ una feconda sintesi tra scienza ed etica.
In questo contesto di profonda mutazione culturale, che investe non solo la dimensione del singolo ma coinvolge l'organizzazione della vita sociale e le istituzioni, ▮ Welfare State è entrato in crisi.
Da una concezione paternalistica, che ha enfatizzato le scelte del soggetto pubblico, si passa a una logica contrattualistica dove lo Stato si farà garante di un mercato sociale aperto.
Il binomio pubblico-privato, nel suo significato d'integrazione di interessi, competenze, opportunità imprenditoriali ed economiche, diventa il perno ideologico della riforma strutturale del Welfare.
Nell'attuale scenario il concetto stesso di benessere sociale è destinato ■ riorientarsi attraverso un patto di solidarietà e di libertà con i cittadini. In questo senso volontariato, associazionismo, self-help possono diventare elementi costitutivi di una comunità rinnovata anche da un punto di vista sociale ■ spirituale.

**Rimini, Teatro [illegible] e Grand [illegible]**
**18/19/20/21 ottobre 1997**

**L'apertura dei lavori [illegible] sarà trasmessa in [illegible] su RAIDUE [illegible] ore 10,00 alle ore 12,00.**

**I [illegible]**

Dal Welfare delle garanzie al Welfare delle opportunità. Scenari e traiettorie per la riforma dello Stato sociale.

Il quarto pilastro. Etica e metodica dell'integrazione pubblico-privato nel sistema sanitario nazionale.

Salute: prevenzione ■ cura tra sentimento e ragione, logica e compliance.

Lo Stato broker. La previdenza autoreferente: sistema pensionistico integrativo, assicurazioni, autotutela, non-profit. Verso un nuovo contratto sociale?

Il governo della complessità urbana, strategie ■ sistemi per una più alta fruibilità della città per residenti ed ospiti.

**[illegible]**

**Ospite d'onore Sua [illegible] Reale ▮ Principe saudita [illegible] Waleed Bin Talal [illegible] Abdulaziz [illegible] Saud**

**Christiaan Barnard**
Cardiologo, Sud Africa

**Deepak Chopra M.D.**
Direttore Chopra Centre for Well-Being, California

**Alan Friedman**
Giornalista ■ scrittore, USA

**Jean-Marie Girault**
Sindaco di Caen

**Orio Giarini**
Segretario Generale e Direttore Association Internationale pour l'etude de l'economie de l'assurance, Ginevra

**Robert Jarry**
Sindaco di Le Mans

**Herbert Ohl**
Progettista, già Rettore della Hochschule fur Gestaltung di Ulm

**Ilya Prigogine**
Premio Nobel per la chimica, Bruxell

**James Redfield**
Università di Chicago, USA

**Giovanni Sartori**
Professore Scienze Umanistiche, Columbia University, USA

**Horst Schmitthenner**
Membro del Comitato Esecutivo Responsabile per la Politica Sociale, IG Metall, Germania

**Tony Schwartz**
Sociologo, USA

**Zohair Ahmed Sebai**
Presidente, Istituto per lo Sviluppo Arabo, Arabia Saudita

**Roland [illegible]**
Sindaco di Strasburgo

**I premi**

**del Presidente della Repubblica, Senato, Camera dei Deputati e Consiglio dei Ministri**
**Alwaleed [illegible]in Talal - Antonio Berloni - Rosy Bindi - Giuseppe Castagnoli - Deepak Chopra - Roberto Formigoni - Alan Friedman - Don Luigi Giussani - Giancarlo Ligabue - Ilya Prigogine - James Redfield - Dicastero Sanità ■ Sicurezza Sociale, Rep. San Marino - Giovanni Sartori - Tony Schwartz - Umberto Veronesi**
**Medaglia d'oro del Centro Pio Manzù a: Luciano Pavarotti - per la solidarietà**

**gli altri relatori**

**Evandro Agazzi - Fernando Aiuti - Pino Arlacchi - Monica Bettoni Brandani - Enzo Biagi - Lucio Bianco - Gianni Billia - Rosy Bindi - Claudio Burlando - Sante Canducci - [illegible] Casoni - Giuliano Cazzola - Giuseppe Chicchi - Guglielmo Epifani - Gianluca Fiorentini - Giorgio Fossa - Emma Marcegaglia - Roberto Marchesini - Valentino Martelli - Massimo Masini - Piero Micossi - Letizia Moratti Brichetto Arnaboldi - Luigi Napoli - Adolfo Panfili - Teresa Petrangolini - Giandomenico Picco - Vittorio Pieri - Salvatore Rubino - Francesco Taroni - Ettore Sansavini - Vittorio Sgarbi - Cardinale Ersilio Tonini - Ermanno Vichi - Stefano Zamagni**

L'ingresso è gratuito e consentito solo ai possessori del tessserino nominativo, concesso dalla segreteria del Centro Pio Manzù su richiesta scritta, con allegata fotocopia di documento d'identità, entro il 30 settembre 1997.
Il servizio di rilascio tesserini presso il teatro Novelli, sarà in funzione dalle ore 15,00 di domenica 19 ottobre.

Centro Ricerche Pio Manzù
47040 Verucchio (RN)

Tel. (0541) 678.139 - 670.220
Telefax/Modem (0541) 670.172
e-mail:piomanzu@iper.net
http://www.iper.net/piomanzu/

Fondazione Cassa di Risparmio di Rimini
TELECOM ITALIA
DICASTERO SANITÀ E SICUREZZA SOCIALE Repubblica di San Marino
Fondazione Berloni per la lotta contro la talassemia
Tosinvest Sanità
VILLA DES VERGERS PER RESTARE GIOVANI
RAIDUE
JANSSEN-CILAG
Comune di Rimini
Farmindustria
EUDERMA VALPHARMA
Camera di Commercio Industria Artigianato ▮ Agricoltura Rimini
Resto del Carlino LA NAZIONE IL GIORNO

# SCACCHI IN COSTUME

## CASTELNUOVO BORMIDA
19 LUGLIO


C'è natura.

C'è Cirio.

C'è una festa che valorizza il territorio e la sua gente, c'è un evento che festeggia la tradizione e la natura. Lì c'è Cirio. Portavoce di una cultura della terra che ha radici lontane e solide. Realtà che ha investito 130 anni di esperienze e di valori nel rapporto, continuo e costruttivo, col mondo agricolo. Un legame, oggi strettissimo, con gli agricoltori, col territorio e con l'ambiente da cui nasce una missione aziendale di tutela, protezione, conservazione della terra e dei suoi frutti. Agli Scacchi in Costume di Castelnuovo Bormida Cirio c'è, e con la Regione Piemonte è promotore di una particolare iniziativa rivolta alle scuole e ai ragazzi. Per loro e con i loro disegni verrà pubblicata una guida speciale dell'avvenimento e chi partecipa sarà premiato! I lavori selezionati che entreranno nella guida faranno vincere alla scuola un computer multimediale. La premiazione sarà un altro momento di festa ■ di cultura. E Cirio ci sarà, a confermare una presenza che vi offre quest'anno un'occasione in più per gustare davvero il piacere della natura e il sapore della storia.

CIRIO
COME NATURA CREA

POGGI
RISCALDAMENTO
CONDIZIONAMENTO
0131/813615
0131/863126
Via Cavalieri di V. Veneto 12
TORTONA

LA STAMPA
ALESSANDRIA
E PROVINCIA

DANCING
GIANDUJA
ACQUI TERME
Zona Bagni - Tel. 0144 322.442
LOCALE COPERTO DA 11 CIRCOLE
TUTTE LE SERE BALLO
LA FORMULA FOLK
SABATO 19 LUGLIO
Si danza tutte le sere
anche in caso di cattivo tempo
SERVIZIO BAR - POSTEGGIO



Osservazioni sui prossimi orari, col debutto dell'associazione di Acqui

# Pendolari: tutti i guai delle Fs

## *E c'è anche un treno «segreto» per Savona*

**ALESSANDRIA.** Il lungo elenco di richieste delle associazioni dei pendolari, che sollecitano migliorie ai collegamenti ferroviari, ha caratterizzato l'ultima riunione della Consulta provinciale per il trasporto locale, a Palazzo Ghilini. L'obiettivo è stato quello di coordinare l'attività tra i vari gruppi, superando i campanilismi e cercando di ottenere un servizio efficace dalle Fs. La novità più significativa dell'estate arriva da Acqui, dove si è costituito di recente l'associazione che si occupa dei problemi dei pendolari. Il coordinatore, Alfio Zorzan, ha presentato una serie di interessanti proposte di variazione all'orario invernale, che entrerà in vigore a settembre. Nel documento illustrato in Consulta, si chiede l'assegnazione della fermata alla stazione di Borzoli del Regionale 6157, Acqui-Genova. Il treno, che parte dalla città termale alle 7,42 e arriva nel capoluogo ligure alle 8,43, è infatti frequentato da lavoratori che devono raggiunge Sestri P.

La sosta a Borzoli eviterebbe ai passeggeri di allungare il tragitto fino alla stazione di Principe e prendere la coincidenza. In senso inverso, viene auspicata la fermata a Borzoli del convoglio 11228, che arriva Acqui alle 18,05. Attualmente, i pendolari termali segnalano anche i lunghi tempi di percorrenza di alcuni Regionali, che fra l'altro sono dotati di materiale scadente. Viene poi ritenuto indispensabile l'ampliamento alla tratta Acqui-Ovada dell'integrazione della tariffa bus-treno. «Sulla linea per Alessandria, vorremmo dalle Ferrovie l'estensione ai festivi del pullman integrato in partenza dal capoluogo di provincia alle 21,40 - spiega Zorzan -. Inoltre, è opportuno istituire in città la coincidenza tra i treni 11226 e 4620». Non mancano i guai sulla direttrice per Asti. Non c'è il servizio autobus tra Acqui e Nizza Monferrato in concomitanza con la partenza del treno delle 6,58 per Genova e con l'arrivo dalla città della Lanterna Regionale 6162 (ore 20,34). La neonata associazione rileva invece con soddisfazione la creazione nei mesi estivi di due collegamenti la Riviera di Ponente. «Ma l'orario ufficiale riporta solo quello che da Acqui alle 6,48 e ha capolinea Albenga - afferma Zorzan -. Fino al 31 agosto, circola però anche altro convoglio, che parte dalla stazione cittadina alle 7,41 e raggiunge Savona dopo aver attraversato Ovada, Rossiglione e la Valle Stura». Sono ben noti i problemi di altre associazioni dei pendolari. A Novi, l'ente presieduto da Riccardo Leardi ha instaurato importanti rapporti le Fs, ottenendo migliorie sensibili. Purtroppo, non tutto è risolto: di recente, è sorto il problema del ritardo sistematico accumulato dal treno per Genova delle 6,48. Così, gli utenti devono prendere il collegamento precedente (6,18) per arrivare puntualità sul posto di lavoro.

Infine, l'associazione per il potenziamento della stazione di Tortona si batte per ridurre i disagi derivanti dai «tagli estivi» sulle linee secondarie la realizzazione in città del primo «movicentro» del Piemonte, un «polo integrato» per il trasporto su gomma e rotaia.

Treni: associazioni sempre agguerrite

## Bus, operativi gli sconti

### *Riduzioni del trenta per cento per chi lavora nel centro città*

**ALESSANDRIA.** E' divenuta esecutiva la delibera approvata, all'unanimità, dal consiglio comunale il 23 giugno tra qualche giorno, pertanto, i dipendenti di uffici od attività di qualsiasi genere che hanno sede nelle del centro città - nell'area soggetta a tariffazione sosta - potranno usufruire di agevolazioni se scelgono per recarsi al posto di lavoro pubblico. La giunta Calvo, infatti, ha stabilito, su proposta dell'assessore alla Viabilità Dario Pavanello, di concedere un contributo all'Atm, consentendo così alla azienda speciale di rilasciare abbonamenti ridotti.

«Abbiamo ricevuto la delibera - dice il direttore dell'Atm dottor Adriano Boselli -, tra una decina di giorni, impostato il programma sui nostri computer, saremo pronti a rilasciare gli abbonamenti scontati. tutte le linee saranno 30 mila lire mensili anzichè mila».

Gli interessati dovranno presentare unicamente un certificato del datore di lavoro con indicato l'indirizzo dell'ufficio, del negozio o dell'azienda.

«Con l'entrata in vigore della tariffazione della sosta in quattro aree del centro - dice l'assessore Pavanello - si è registrata riduzione nell'uso del mezzo privato, con le agevolazioni ai lavoratori pubblici e privati che abbiamo deciso, riteniamo di poter ancora più incrementare l'uso dei bus».

Si tratta di una sperimentadi due mesi, al termine dei quali saranno valutati i risultati e quindi si deciderà se renderla definitiva. [f. m.]

Abbonamenti a 30 mila lire al mese

**Novi Ligure**

### Assedio di nomadi proteste al Cipian

Il Cipian è nuovamente invaso nomadi, protestano gli operatori commerciali. Da martedì, le si sono accampate nell'area artigianale alla periferia della città creando enormi disagi ai titolari di negozi di piccoli capannoni industriali, che non a convivere con gli «ospiti».

**Casale**

### Ripescato il corpo dell'annegato

I sommozzatori hanno impiegato due ore per recuperare il corpo del giovane operaio annegato l'altra nel laghetto artificiale della tenuta Bologna, sulla provinciale per Valenza. Il corpo era a 18 metri di profondità. PAG. 37

**Calcio**

### Quattro nazionali al torneo Caligaris

Presentato torneo che si terrà a Casale dal 2 al settembre. Previsto un quadrangolare Under 18 tra: l'Italia, l'Austria, la Francia e il Portogallo. PAG. 41

Processo Pasino, altra udienza «faticosa»

## Caso Ced: in aula teste «al veleno»

**ALESSANDRIA.** Vincenzo Pasino quando era funzionario del Comune e direttore del Ced, il Centro elaborazioni dati, fece pressioni per dare un posto a Mina Farath, cittadina extracomunitaria. E' un'accusa che gli viene contestata (due episodi di abuso d'ufficio, peculato e falso) ma ieri la donna, teste al processo che si concluderà il 20 ottobre, ha attribuito l'assunzione a un . «Laureata in informatica, entrai nella Datadigit (la cooperativa che elaborava dati per conto del Comune; n.d.r.) su segnalazione una persona a del fatto che cercalavoro. Lo svolsi, poi, al meglio data la mia competenza, dopo aver ristrutturato l'attività, disastrosa, Cooperativa. In seguito fui assunta dipendente, ma Pasino è rimasto sempre del tutto estraneo».

Cosa rappresentava per lei il funzionario? Su questa domanda ha insistito a lungo il pm Andrea Canciani ottenendo come risposta: «E' persona squisita e intelligente con cui avevo rapporti di lavoro e di amicizia».

**«Al bar sentii dire ad un testimone che lo accusava per fare carriera»**

Vincenzo Pasino, ex dirigente Ced

I veleni serpeggiano in questa complessa causa penale in cui il Comune è parte civile (Giuseppe Lanzavecchia) e in cui un altro teste, Lorenzo Bellotti, dipendente Ced, è stato sentito con l'assistenza un legale (Aldo Rovito) perchè «suscettibile di essere imputato» per falsa testimonianza. Su Bellotti si è di- ieri lungo: pensio- ha dichiarato aver raccolto in un bar pesanti affermazioni nei confronti di Pasino.

«Disse: vado dai carabinieri e ritratto la deposizione fatta in suo favore perchè lo devo incastrare, solo così posso fare carriera». «Il mio sdegno è stato tale - ha proseguito la teste - che ho informato Pasino sebbene lo conoscessi appena offrendomi di testimoniare. Bellotti sembrava in preda a delirio di onnipotenza, parlava di cene con assessori, di far fuori Pasino».

Puntuale replica Bellotti: «Mai detto quelle frasi, assurdo pensare di diventare dirigente, occorre laurea che io non ho». Pasino minaccia denunce, tacciono i difensori (Piero Monti e Giovanni Tavernal).

**Emma Camagna**

Accusati di bancarotta

## Per i Bausone appello slitta a settembre

**ALESSANDRIA.** E' stato aggiornato al 18 settembre il processo d'appello fissato per ieri a Torino a carico dei coniugi Walter Bausone e Rosangela Scarsi accusati di bancarotta fraudolenta e altri reati seguito del dissesto della Con.Fin.Service, la Finanziaria di via della Palazzina di cui erano titolari.

Non è escluso - ma è solo un'ipotesi - ricorso a un rito alternativo, ieri assente l'avvocato Tino Goglino, al collegio di difesa, di cui già fa parte anche l'avvocato Antonio Rossomando, si è aggiunto un altro legale, Cesare Zaccone, una serie di circostanze che ha fatto slittare dibattimento.

imputati restano agli arresti domiciliari ottenuti maggio dopo circa due anni detenzione. In primo grado erano stati condannati dal tribunale (ottobre '96) a dieci anni di reclusione ciascuno per bancarotta di 31 miliardi cifra sempre contestata dai coniugi secondo i quali da tale cifra vanno dedotti 18 miliardi restituiti alla clientela. [e. c.]

Aveva 29 anni, abitava a Pozzolgroppo

## Ragazza si uccide con i gas di scarico

**MOMPERONE.** Un biglietto sul sedile accanto al posto di guida, con poche righe di scuse per i familiari, e un tubo di gomma collegato all'abitacolo e allo scarico della sua «Panda», per farla finita.

L'hanno trovata così, ieri, alle 18,30, Loredana Bellinzona, 29 anni, di Pozzolgroppo. Ca' Franchini, il corpo esanime riverso sul sedile dell'auto, jeans maglietta bianca.

Secondo il medico legale la morte risale a ieri notte o alle prime ore del mattino. L'altra sera era uscita casa senza farvi più ritorno. Ieri la 17,30, i genitori preoccupati si sono rivolti ai carabinieri, denunciandone la scomparsa.

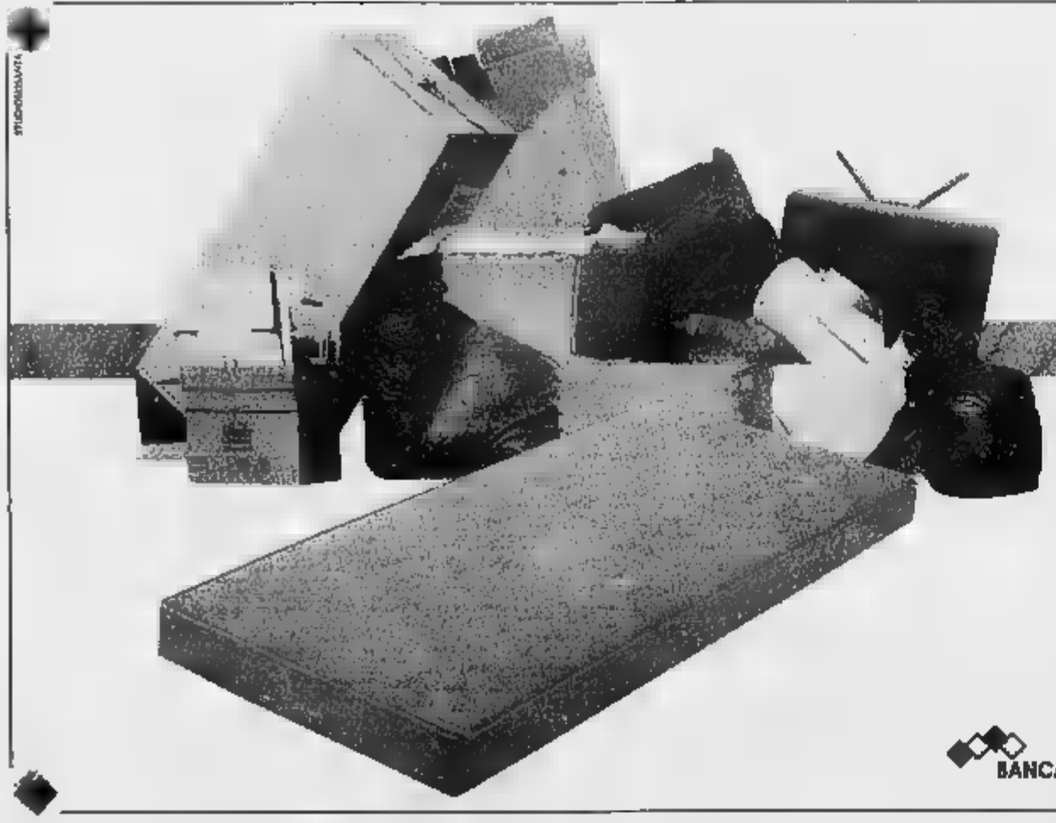
Dopo neanche un'ora, la macabra scoperta a San Vittore di Momperone, sulla strada per la frazione Barca di Montemarzino, in aperta campagna. A dare l'allarme è stato un agricoltore della zona, che ha visto la «Panda» ferma in una stradina alberata che si diparte dalla strada principale: un posto da coppiette. E così deve aver pensato l'agricoltore in un primo momento. Poi però quell'auto sempre lì, ogni volta che passava davanti, lavorando nel campo, proprio di fronte.

Si è avvicinato un po' ha visto il tubo, ancora più vicino e ha visto il corpo della ragazza privo di vita. Loredana Bellinzona si era laureata in lingue 110 e lode circa anni fa: i conoscenti la descrivono come una ragazza molto intelligente.

Purtroppo però da 8 anni soffriva di esaurimento nervoso e crisi depressive. Anni fa era anche stata ricoverata a Voghera, ultimamente sembrava stesse bene. Da un paio giorni aveva preso servizio all'ospedale Tortona come inserviente. Le condizioni fisiche migliorate, non altrettanto quelle psicologiche.

Loredana Bellinzona era figlia unica. Il padre, Osvaldo, commercia in erba e paglia. Sul posto per i rilievi di legge sono intervenuti i carabinieri di San Sebastiano Curone.

**Maria Teresa**



Non buttateli fuori casa.

Se hai rifiuti ingombranti portali Raccolte dell'amiu, oppure telefona al numero 0131 - 22.32.15, provvederemo al ritiro.

- Per rifiuti ingombranti si intendono tutti gli oggetti di grosse dimensioni difficili da trasportare (mobili, materassi, televisori, frigoriferi, lavatrici, ecc...) che non possono essere conferiti nei cassonetti.
- Riuniscili all'interno della tua proprietà, telefona all'amiu e prendi appuntamento per il ritiro.
- Puoi portarli tu stesso all'amiu presso l'Area Raccolte Differenziate in viale Teresa Michel 44, dalle 7.00 alle 13.00, dal lunedì al sabato.

Dimostra con i il spirito ecologico e con l'amiu.

BANCA CARIGE

amiu
al servizio del cittadino

L'amiu in Viale Teresa Michel 44 ad Alessandria
Tel. 0131- 22.32.15/16 - 22.68.21 Fax 0131-22.31.66

LO SPORTELLO DEL CITTADINO UNA RISPOSTA AI DISSERVIZI

Nuovi quesiti. Scavi sulle strade: ecco come intervenire

# «Ospedale, futuro nero»

## *Scrive l'ex presidente Usl di Casale*

Altri due quesiti per lo sportello del cittadino. Sul futuro dell'ospedale casalese scrive l'ex presidente Usl, Cesare Luparia. I progetti di rinnovamento sembrano all'esponente politico casalese più «frutto del caldo» che di una precisa programmazione.

Luparia sottolinea che, a suo avviso, i previsti 55 miliardi di spesa triplicheranno, prima del completamento dell'opera.

Una profezia a uno sguardo partecipe, rivolto a quanto avveniva ai tempi della Prima Repubblica?

Più che chiedere chiarimenti, un altro lettore fornisce alcuni consigli, per quanto riguarda la corretta esecuzione degli scavi sulle strade, per la posa di tubazioni e [illegible]. Chissà se verrà ascoltato?

Lo sportello del cittadino, intanto, è sempre aperto: chi ha disservizi da segnalare, dubbi da chiarire, lamentele da esternare, può continuare a rivolgersi alla redazione di «La Stampa», in via Cavour 5, 15100 Alessandria.

E' possibile scrivere, presentarsi di persona, telefonare ai numeri 0131/266303-266355, o anche mandare un fax allo 0131/232508.

Ogni giovedì su «La Stampa» saranno pubblicati i quesiti dei lettori e le relative risposte chieste agli enti competenti.

A CURA DI
**Selma Chiosso e Gino Defranciscl**

LA RISPOSTA

### Lavori stradali qualche consiglio

E' frequente in città, lungo le strade bitumate, l'esecuzione di scavi necessari per la posa di cavi, tubazioni e quant'altro.

L'asportazione della pavimentazione bituminosa è un aspetto sul quale vorrei fare un sommesso appunto sia all'esecutore (impresa) sia al direttore lavori e assistente e quindi all'Amministrazione proprietaria della strada (Comune, Provincia, Stato).

Nella grande maggioranza dei casi l'asportazione della striscia bituminosa superficiale (60-80 cm di larghezza) viene eseguita con mezzi non adeguati e quindi in modo tecnicamente non corretto. Non può usarsi infatti, per lo scopo indicato, lo stesso escavatore a benna che viene utilizzato per lo scavotrincea del terreno.

Correttezza vorrebbe che la striscia da asportare fosse tagliata regolarmente senza slabbrature e frastagliamenti (in forme geometriche elementari e con angoli e gradi) con apposita apparecchiatura e per lo spessore della sovrastruttura bituminosa (5-10 cm).

Sul progetto di rinnovamento al «Santo Spirito» interviene Cesare Luparia

A lavoro di posa (cavi o condotte) effettuato, si dovrebbe provvedere al ripristino esatto della superficie bituminosa asportata, in modo che la sede stradale risultasse nella stessa condizione originaria.

Sarebbe così evitato il brutto spettacolo di pavimentazioni rovinate da toppe e rappezzi planimetricamente e altimetricamente non correttamente eseguiti.

Anche le caditoie stradali dovrebbero essere «posate» alla quota della nuova pavimentazione, anziché lasciate 5-6 centimetri più bassa, con pericolo anche per la circolazione veicolare.

Per non apparire supponente nei confronti dei colleghi tecnici come me, firmo queste note, ma sarei lieto che questi aspetti accennati fossero messi in evidenza.

Lettera firmata, Alessandria

### «Ospedale: prevedo costi triplicati»

Ospedale, quale futuro? Nel momento in cui ho letto la notizia su un giornale, sembrava una delle tante battute d'estate. Forse colpa del caldo! Ma ora che la «battuta estiva» prende sempre più corpo, è tempo di intervenire, con i - bisturi - prima di trovarci di fronte a un maldestro «fatto compiuto».

Il dottor Emilio Zarella - direttore - tirandosi poi nella cordata i due vice, comincia a parlare di studi, «progetti di massima già affidati. Si fanno previsioni di lire che la storia dice: sempre raddoppiate! Da una fiacca partenza, sembra di vedere il taglio del nastro! Un preambolo ci voleva. Tra costruire, rottamare e sostituire, i 55 miliardi si moltiplicheranno per tre. Vale a dire 150 miliardi.

All'interno di questa «nostra azienda», molte cose non vanno, e andiamo verso un certo tipo di decadenza, è perché non sentiamo gli addetti ai lavori di «ogni grado e livello», non sentiamo il sindacato interno e (perché no!) non sentiamo i cittadini. Non si butta l'acqua del catino, con il bambino dentro!

Forse questi signori non conoscono la storia del Monferrato e non sanno che questa è la terra di Giovanni Lanza, uno statista che vendeva i buoi per fronteggiare le spese occorrenti per andare a Roma a fare il ministro. Storie di ieri, che insegnano a vivere oggi! Di studi e progetti sono pieni i cassetti!

**Cesare Luparia**
presidente Usl Casale

CON I CONSUMATORI

# *Un furto in albergo? «I diritti dei clienti»*

Qualche consiglio utile per chi lascia i bagagli in albergo sono forniti dall'Associazione difesa consumatori e ambiente (Adiconsum) con sede ad Alessandria, piazza Giovanni XXIII 4, telefono e fax 0131/253132.

L'albergatore ha il dovere di garantire la tranquillità degli ospiti che soggiornano nei locali messi a disposizione e delle cose lasciate nelle stanze. Diverso è il grado di responsabilità per gli oggetti dati in custodia, rispetto a quelli non consegnati all'albergatore.

**Diritto e risarcimento.** Il cliente ha diritto di chiedere all'albergatore il risarcimento dell'intero valore del bene nei seguenti casi:

- quando le cose sono state consegnate in custodia all'albergatore
- quando l'albergatore ha rifiutato di ricevere in custodia cose che aveva l'obbligo di accettare (carte-valori, denaro contante e oggetti di valore).

Il cliente ha ugualmente diritto e ottenere il risarcimento dell'intero valore del bene, quando è furto, il deterioramento o la distruzione siano avvenuti per colpa dell'albergatore o per colpa di persone per le quali egli è responsabile (componenti della famiglia, aiutanti).

In tutti gli altri casi, il cliente ha diritto di chiedere un risarcimento che, tuttavia, non può superare il tetto massimo di cento volte la tariffa giornaliera dell'albergo, per i furti in camera. Il dovere primario del cliente, vittima di furto, è quello dell'immediata denuncia all'albergatore. In caso contrario, infatti, egli non potrà avvalersi dei diritti che il nostro Codice civile gli garantisce, cioè il diritto al risarcimento del danno.

Il cliente ha anche il dovere di non disinteressarsi delle proprie cose e di prendere le opportune cautele. Quando il furto, il deterioramento o la distruzione del bene portato in albergo siano attribuibili al cliente stesso o a persone a lui collegate, per l'operato delle quali risponde (ad esempio, persone che lo accompagnano, che sono al suo servizio o che gli rendono visita), egli non potrà pretendere alcun risarcimento.

Un articolo del Codice civile (1765) stabilisce infatti che in questi casi l'albergatore non è responsabile.

In generale l'albergatore è pienamente responsabile e a nulla valgono gli eventuali cartelli, avvisi o regolamenti, dove si afferma che non si risponde degli oggetti lasciati in custodia. Infatti, lo stesso Codice civile stabilisce che «Sono nulli i patti o le dichiarazioni tendenti a escludere o a limitare preventivamente la responsabilità dell'albergatore».

E' importante perciò non farsi trarre in inganno da questi cartelli che spesso, o addirittura quasi sempre, si trovano nei bar, discoteche, ristoranti, parrucchieri, palestre e circoli sportivi, campeggi: non hanno alcun valore. [g. d.]

Dal Comune duecento milioni per la convenzione con l'Arpa

# «Eco studi» alla Fraschetta

## *Finanziato l'Osservatorio ambientale*

**ALESSANDRIA.** Il Consiglio comunale approverà prima delle ferie il finanziamento di 200 milioni per rendere operativo l'Osservatorio ambientale della Fraschetta. Si tratta di un importante strumento sollecitato dalle opposizioni durante la discussione della delibera per il raddoppio dell'area industriale D/5 e riconosciuto utile dal sindaco Giancarlo Borromeo, assessore ai Lavori pubblici, in vista di nuovi insediamenti.

E' stato proprio il vice sindaco che ieri, intervenendo alla riunione della commissione consigliare Politiche del territorio presieduta da Alberto Prete, ha dato la comunicazione, mettendo che non è ancora operativo in quanto si ultimando le procedure. Il finanziamento servirà per sottoscrivere la convenzione con l'Arpa, l'agenzia provinciale protezione ambiente.

Alla riunione era presente il dottor Piero Rossanigo, del servizio Ecologia del Comune. «Si tratterà - dice - di effettuare un monitoraggio ambientale, un controllo del suolo, dell'acqua e dell'aria in tutta la della Fraschetta. Come prima si dovrà fare uno studio geologico, che manca, e un censimento di tutte le attività produttive e del tipo di produzione, per organizzare monitoraggi mirati e definire le emergenze».

> L'opposizione «Progetto varato con un ritardo di molti mesi»

Negli giorni i consiglieri dell'intergruppo democratico Enrico Mazzoni e Gigi Poggio avevano presentato una interrogazione, denunciando gli ingiustificabili ritardi nell'avvio dell'Osservatorio, tenuto conto della emergenza ambientale della Fraschetta anche alla luce del recente incidente all'Ausimont e dell'allarme provocato dalla denuncia sindacale sulle condizioni di lavoro alla Michelin. La zona industriale D/5, infatti, fa parte della Fraschetta e col raddoppio è prevedibile l'insediamento di nuove industrie.

In commissione Enrico Mazzoni ha ricordato il ritardo di mesi («A gennaio doveva essere disposto il finanziamento, così è stato») e proposto di utilizzare eventualmente una parte del contributo di miliardo dato dalla Cral al Comune. Proposta che ha trovato d'accordo Gigi Poggio dei verdi e Paolo Bellotti del pds.

Gigi Poggio, ha chiesto che nella gestione ci sia il controllo del Consiglio comunale ed anche delle Circoscrizioni e dei vari Comitati sorti per la difesa dell'ambiente. «Vedremo coinvolgerli - ha detto Borroni -, l'importante è che l'osservatorio abbia le caratteristiche tecniche e tecnologiche che diano sicurezza».

**Franco Marchiaro**

Rubava su un'auto

# Un arabo arrestato per furto

**ALESSANDRIA.** Simone Dini, 28 anni, Valenza via Noce, incassatore orafo disoccupato, è stato arrestato l'altra notte dai carabinieri per furto aggravato.

Da un'auto in ha rubato un paio di occhiali e per impossessarsi di una radio ricetrasmittente quando il proprietario lo ha sorpreso e ha fatto intervenire i militari.

Il giovane è stato accompagnato ieri mattina in pretura per la direttissima: il magistrato ha convalidato il provvedimento, lo ha scarcerato e ha fissato il processo per il 25 luglio.

Sceso dalla bici, Simone Dini si è avvicinato all'auto che Massimo Sacchi aveva parcheggiato sotto casa in via Carducci; con un ha spaccato un finestrino, ha preso gli occhiali e stava per impossessarsi della ricetrasmittente quando il proprietario, affacciatosi avendo udito il rumore di un vetro infranto, si è reso conto di quanto stava accadendo e ha telefonato ai carabinieri che sono subito intervenuti. [e. c.]

Dopo l'alluvione

# Una raccolta di alimenti per la Cechia

**ALESSANDRIA.** In seguito alle forti precipitazioni che nei giorni scorsi hanno colpito la repubblica Ceca il servizio di Protezione civile organizza una raccolta di generi di prima necessità.

La richiesta di aiuto è partita dal sindaco della città di Hradec Kralové gemellata con Alessandria. Urgono: latte in polvere, pasta e riso, alimenti a lunga conservazione, pannolini, stivali, guanti in gomma, detersivi per la casa, prodotti per l'igiene personale, biancheria intima (solo nuova e impacchettata), sacchi in pvc. Non verranno accettati indumenti di tipo diverso da quelli richiesti e alimenti deperibili. La raccolta viene effettuata nel magazzino dell'economato in via Palermo 19 da oggi e lunedì 21 luglio nei seguenti orari: dalle 8,30 alle 12,30 e dalle 13,30 alle 17.

L'assessore Dario Pavanello invita gente a contribuire alla realizzazione di questa iniziativa umanitaria e a favore di persone indigenti e che spesso hanno perso tutto. [se. c.]

Valenza, festa organizzata dalla Consulta

# Tre gruppi musicali per «San Giacomo»

Il gruppo musicale dei Cattiva condotta che si esibisce stasera a Valenza

La Consulta giovanile partecipa alla festa di San Giacomo organizzando alcune manifestazioni che si svolgono nell'arco di tre giorni.

Si comincia oggi serata musicale affidata a tre diversi gruppi: Cattiva condotta, Contanti debiti, Dionisio.

Il primo presenta covers rock, che spaziano dalle radici tale genere musicale con brani ad esempio di Jimmy Endrix, fino ai più recenti successi di Ligabue e Vasco Rossi. I Contanti debiti si esibiscono in brani Anni 70 mentre i Dionisio eseguono un rock sfrenato. La festa della Consulta si avvale dell'operato gruppi di volontariato cittadino, fra cui l'Associazione alpini, che allestiranno alcuni stand in piazza XXXI Martiri manufatti e molte curiosità. [r. c.]

## LETTERE AL GIORNALE

### Per i pensionati polizza anti scippi

Il termine «solidarietà» è sicuramente uno fra i più ricorrenti, e magari qualche volta ne abusa anche. Crediamo però che il reale significato sia quello di portare un aiuto concreto a persone o a comunità in difficoltà e per questo ci fa piacere segnalare due iniziative - completamente gratuite - che vanno in tal senso e che a vantaggio di tutti gli associati alla Federazione Pensionati della Cisl. La prima riguarda una polizza di assicurazione contro i furti e scippi di denaro, oggetti in e documenti personali (carta d'identità, patente, passaporto), che risarcibili in pochi giorni fino ad un massimo complessivo di mila lire; basta presentare agli incaricati, nelle sedi e nei recapiti Cisl della nostra provincia, la denuncia dell'avvenuto furto o scippo, rilasciata dai carabinieri o dalla Questura, insieme alla tessera di iscrizione alla Cisl. L'altra iniziativa si riferisce ad ulteriore tutela per i pensionati associati alla organizzazione che dovessero vittime di infortuni che hanno come conseguenza fratture o ustioni con relativo ricovero ospedaliero. In tempi brevi i pensionati infortunati saranno risarciti con 40 mila lire per ogni giorno di degenza, per un 15 giorni (esclusi però i primi tre). Anche qui basta presentare agli incaricati nelle sedi e nei recapiti Cisl la documentazione rilasciata dalla struttura ospedaliera, riferita alla diagnosi e alla data di ricovero e dimissione del paziente. Sicuramente non gioiamo quando riceviamo e sbrighiamo queste pratiche, ma sappiamo che la tutela è importante per le persone anziane e ci consola il fatto che queste pur modeste ma concrete azioni di solidarietà possono utili ad amiche e amici che potessero trovarsi in difficoltà. E queste iniziative ci sono anche da sprone per continuare a lottare per migliorare questa società, dove le persone - e in particolare quelle anziane - devono sentirsi più sicure e meno sole.

**G. B. Campora Ismaldi**
segretario territoriale Sip-Cisl Alessandria

## NUMERI UTILI

**PRONTO SOCCORSO**

**Alessandria:** 206.537 e, infantile, 207.224; **Acqui:** 777.211; 434.225, 322.211; 82.61; **Tortona:** 865.227; **Valenza:** 959.111.

**AUTOAMBULANZE**

**Alessandria:** Croce Rossa 252.242; Croce Verde 252.255.
**Acqui T.:** Croce Rossa 322.300; Croce Bianca 323.333.
**Arquata S.:** Croce Verde
Croce Verde 489.677.
**Bazzigana:** Avis 926.641.
**Borgo S.** Cri 429.829.
**Bosco Marengo:** Assp 270.027.
**Cabella L.:** Croce Rossa
Croce 714.433.
Croce Rossa 452.258; Croce Verde 453.310; Misericordia 781.010.
**B.:** Assp 270.027.
**Castelnuovo B.:** Croce Rossa 823.536.
**Cerrina:** Croce Rossa 948.030.
Croce Verde 791.616/7.
Croce Rossa
**Murisengo:** Croce Verde 993.677.
**Novi L.:** Croce Rossa 20.20.
Croce Verde
**Pontestura:** Croce Rossa 488.888.
no: Croce Rossa 927.317
Croce Rossa 322.300.
**S. Salvatore:** Croce Rossa
**S. Sebastiano** Cri 788.686.
**Serravalle S.:** Croce Rossa 65.176.
**Tortona:** Croce Rossa 811.333.
**Valenza:** Avis 924.060.
**Vignale:** Croce Rossa 933.340.
**Vignole:** Croce Rossa 67.300.
**Villalvernia:** Croce Verde 0337-248202.
**Voghera:** Croce Rossa 45.666.

**DI**

Ad **Alessandria** è di turno, dalle 9 di oggi alle 9 di domani, la farmacia Vitiosio, v. Mazzini 17 (254.712). Dalle 12,30 alle 15,30 e dalle 21,30 alle 9 del giorno successivo svolge il servizio e semaforde abbassate per farmaci e ossigeno su prescrizione medica urgente, diritto di chiamata. Negli comuni farmacie di turno svolgono anche servizio di reperibilità, dietro la presentazione di ricette mediche urgenti.
**Acqui:** Bollente, c. Italia (322.747).
**Casale:** Bodo, p. Castello 6 (452.424).
Moderna, v. Giovanni XXIII 5 (21.66).
**Ovada:** Moderna, v. Cairoli (80.348).
**Tortona:** Desiderato, v. Emilia 39 (862.008).
**Valenza:** Rasetti, v. Cavour 68 (941.308).

**GUARDIA MEDICA**

**Alessandria:** 285.000; **Acqui:** 57.775; **Casale:** 434.111; **Castelnuovo B.:** 270.027; **Castelnuovo S.:** 858.763; **Cerrina:** 943.423; **Felizzano:** 791.616/7; **Gavi:** 642.551; **Novi:** 33.21; **Ovada:** 81.777; **S. Sebastiano B.:** 788.209; **Serravalle S.:** 636.129; **Tortona:** 86.51; **Valenza:** 959.111.

## STATO CIVILE

Angelo Valli, Francesca Rossi.
**SI SPOSERANNO.** Giuseppe Fenocchio, agente commercio, con Cecilia Bosso, impiegata; Paolo Secco, impiegato, con Monica Silvestro, commerciante; Massimo Porcelli, impiegato, con Miglietta, casalinga; Moreno Arioneilo, artigiano, con Daniela Maccagno, commessa; Giuseppe Calà, Kerstin Janson; Osvaldo Basaino, agente commercio, Paola Ferraro, impiegata; Carlo Giordano, agente commerciale, Milena Piacci, in occupazione. [a. m.]

Il bilancio servizio gas, svolto dall'Azienda municipalizzata di **Valenza**, chiude con un utile di 770 milioni, inferiore a quello dell'anno scorso ma nettamente al di della media realizzata negli ultimi anni. [r. c.]

Il Consiglio comunale di ha approvato il conto consuntivo '96 del Comune ha chiuso con un 135 milioni. Questa cifra sarà destinata fra l'altro a finanziare interventi sulla viabilità, all'abbellimento piazzale davanti al Municipio e alla creazione di un parco giochi e divertimenti di fronte scuole elementari. [m. pu.]

## DA NON PERDERE

**Mostra mercato**

### Libri al femminile

Dalle 16 alle 19 di oggi nella piazzetta del Centro comunale di cultura, a Valenza, si tiene la prima mostra-mercato «Leggiamo al femminile», un escursus storico che presenta i principali testi sulle donne di ogni tempo. L'iniziativa è della Biblioteca civica. [r. c.]

**S. Maria di**

### Incontro sul convento

Questa sera alle 21, nella sala riunioni della Cassa di Risparmio di Tortona, in via Puricelli, si tiene un incontro sul problema del convento di Santa Maria Vezzano, che salvato sia da speculazioni commerciali che dal crollo. Tutti gli intervenuti riceveranno un opuscolo illustrativo sulla storia del convento. [m. t. m.]

**Gita a Roma**

### Iscrizioni in parrocchia

La parrocchia di Serravalle, organizza, nel periodo tra il 4 ed il 7 settembre prossimi, una gita a Roma visita guidata ai principali monumenti ed un'escursione in città. La quota è 500 mila lire. Le iscrizioni si accettano fino al 23 agosto. Per ulteriori informazioni ci si può rivolgere all'ufficio parrocchiale. [m. pu.]

**Controlli**

### Centro mobile a Tortona

Oggi dalle alle 12 e dalle 14,30 alle 18,30 e domani solo in mattinata a Tortona in piazza Allende il centro diagnosi mobile dell'Aci, effettua controllo dell'auto. [m. t. m.]

**Olga Samoussenko**

### Assemblea a Tortona

E' convocata domani alle 21 nella sede della Cri di Tortona l'assemblea dell'associazione «Olga Samoussenko». [m. d.]

**Viabilità**

### Strada chiusa per lavori

La strada provinciale Alessandria Pecetto viene chiusa al traffico dalle del 21 luglio alle 8 dell'8 agosto per lavori di consolidamento. [r. g.]

«E' un'area privata anche se aperta al pubblico» dicono i titolari delle ditte

# Cipian «assediato» dai nomadi

## *Partono proteste dalla zona artigianale novese*

**Mostra librl**

### *Dal 25 luglio a Novi Ligure*

**NOVI.** «Librinmostra», questo il nome della mostra sull'editoria locale che verrà inaugurata il 25 luglio.

L'iniziativa è stata presentata dall'assessore alla cultura della Provincia Gianfranco Cuttica: «Quest'idea ha visto la partecipazione di enti quali la Regione, la Provincia, il Comune di Novi, il Salone del libro di Torino e gli istituti di credito. Una collaborazione che ha dato i suoi frutti: questa non è una mostra cristallizzata e chiusa in se stessa ma estremamente vissuta e sentita».

Dello stesso parere la dottoressa Erica Gay della Regione.

«L'interesse della Regione si sposta da Torino in Provincia e nel capoluogo in un Co- A noi sta a cuore la vivacità delle città medie. Il progetto è quello di promuovere la lettura non più nei luoghi sacrali come le biblioteche ma anche in strada. La cultura dunque sposa il mercato e altre realtà eterogenee». La mostra che si tiene nei locali di via Saffi è divisa in due sezioni: l'editoria bancaria e quella locale. Spiega l'assessore Lorenzo Rabbiano di Novi: «L'idea è stata suggerita dalla gente che è affascinata dai libri strenna realizzati dalle banche ma non dove consultarli o acquistarli». Quasi tutti i testi sono stati regalati dagli istituti di credito ma alcuni sono stati reperiti sulle bancarelle. In tutto sono esposti 300 volumi. Per quanto riguarda l'editoria locale il mercato è molto attivo dal al 97 sono stati pubblicati 150 titoli. In ci sono 100 testi. Tutti i libri verranno donati alla biblioteca della Provincia.

[se. c.]

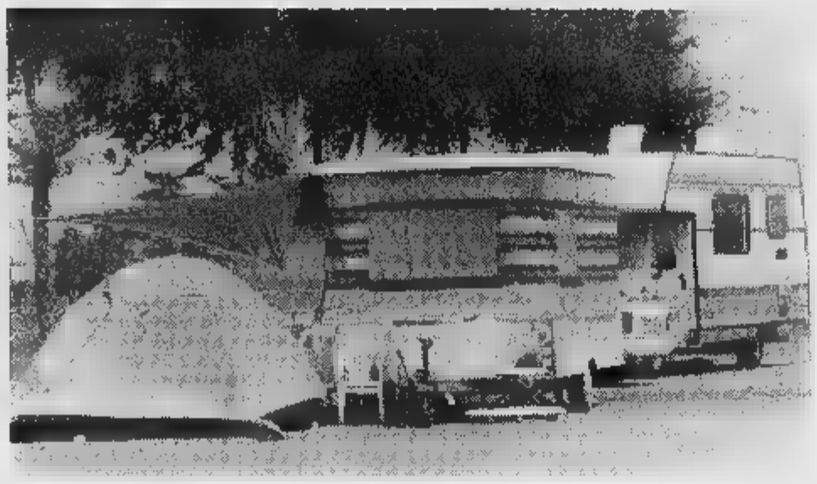
**NOVI LIGURE.** Il Cipian è nuovamente invaso di nomadi, protestano gli operatori commerciali.

Da martedì, di nomadi si sono accampate nell'area artigianale alla periferia della città creando enormi disagi ai titolari di negozi e di piccoli capannoni industriali, che riescono a convivere con gli ospiti: «Sfidiamo chiunque a farlo - dice, ad esempio, Angelo Piccinini -. In meno di 24 ore, gli "zingari" hanno gettato immondizia un po' ovunque, hanno aperto gli idranti per rifornirsi d'acqua allagando le strade. Non solo, i bambini infastidiscono noi e i clienti chiedendo l'elemosina, gli adulti si comportano con arroganza, come se fossero i padroni di questa zona della città».

Francesco Giannattasio sottolinea che «il Cipian non è un campo nomadi un'area privata, anche se aperta al pubblico. Vicino alle piazzole, ci sono segnali di divieto di sosta dei caravan, a cui nessuno si attiene. Non siamo razzisti, ma stiamo diventando intolleranti perchè ci accorgiamo che viene calpestato il nostro diritto al quieto vivere». Gli esercenti chiedono tutela al Comune.

«Anni fa, gli "zingari" si sistemavano in via Crispi, poi gli abitanti insorti in li costretti a andarsene - spiega ancora Piccinini -. Saremo pronti a fare altrettanto, se non verranno adottati provvedimenti. Non dimenticato che anche al Cipian vivono 15-20 famiglie: per loro, è un rischio uscire di Le lamentele hanno sortito un primo effetto ieri mattina. Vigili urbani e carabinieri hanno presidiato in massa l'area artigianale e hanno controllato l'identità dei nomadi, «invitandoli» ad allontanarsi in tempi brevi. Sono anche elevate contravvenzioni per il divieto di sosta delle roulotte. «Ma è inutile, loro non pagano la multa - è il commento laconico della gente - . E per una carovana in partenza, ne arrivano altre due».

[m. d.]



Una carovana che sosta nella zona artigianale Cipian a Novi. Le proteste degli operatori: «Non siamo razzisti diventiamo intolleranti perché viene calpestato il diritto al quieto

**Tortona**

### Condannati e rilasciati

**Rubano all'Oviesse cinque telefonini: presi**

**TORTONA.** I carabinieri hanno arrestato due sloveni sorpresi in flagranza per furto aggravato e danneggiamento al centro commerciale «Oasi». Sono: Jurij Hudolin, 24 e Bojan Kern, anni, entrambi senza fissa dimora.

Avevano sottratto dagli scaffali del supermercato cinque telefonini cellulari del valore complessivo di 4 milioni 222 mila lire. Sono stati però scoperti dal personale addetto alla sorveglianza che ha chiamato i carabinieri.

La merce è stata recuperata e restituita al centro commerciale. Ieri mattina i due sloveni sono stati processati per direttissima dal pretore di Tortona: hanno patteggiato un anno di reclusione e 750 mila lire di multa ciascuno con la condizionale e stati subito scarcerati.

[m. t. m.]

**NOVI**

### Insediato ieri

**Arriva da Gavi il maresciallo dei Radiomobile**

Il maresciallo Luigi Masia subentra al maresciallo Enzo Lucariello alla guida del nucleo radiomobile

**NOVI.** Il maresciallo Luigi Masia è il nuovo comandante del nucleo radiomobile della Compagnia dei carabinieri di Novi.

Subentra ad Enzo Lucariello.

Masia lascia dopo 14 anni il comando della stazione di Gavi; era anche stato comandante del reparto radiomobile della compagnia di Tortona e dal '75 all'83 aveva comandato la stazione di Rocchetta Ligure. A Gavi sarà sostituito dal maresciallo Augusto Lombardo.

[m. pu.]

**Prc: Ilva? Avevamo ragione**

**Metalmeccanici oggi lo sciopero per l'occupazione**

**NOVI.** Sfila domani alle per le della città il corteo dei lavoratori della provincia che scioperano a tutela dell'occupazione. Si fermano per otto ore i metalmeccanici, per quattro gli addetti degli altri settori.

La scelta di Novi come sede della manifestazione sindacale non è casuale: la città risente della dell'Ilva e della Morteo.

Ieri, intanto, i rappresentanti della locale Rifondazione Comunista hanno stigmatizzato i problemi dell'Ilva, ricordando che «le acciaierie di via Boscomarengo il fiore all'occhiello della siderurgia italiana. l'avvento di Riva è stato traumatico per i lavoratori e per il futuro produttivo dell'azienda. Bisogna impedire le privatizzazioni, che determinano la creazione di modelli aziendali vergognosi».

[m. d.]

**Ordinanza del sindaco**

**Acqua alla Bollina è inquinata**

**PONTECURONE.** Allarme acqua potabile, ieri pomeriggio, in paese, dopo che l'Usl ha comunicato l'esito del prelievo eseguito martedì: l'acqua dell'acquedotto comunale presenta caratteristiche batteriologiche (streptococchi fecali) che ne pregiudicano la potabilità.

Data l'urgenza di provvedere alla tutela della salute pubblica, il sindaco, Giovanni Pradi, ha subito un'ordinanza, che è stata affissa nei locali pubblici, nei condominii e comunicata alle aziende: vieta l'uso dell'acqua, se non previa bollitura, in attesa che i prelievi successivi certifichino che la situazione è tornata alla normalità e seguito dei lavori di bonifica intrapresi dall'amministrazione e comunque fino all'emissione di una ordinanza che dichiari lo stato di potabilità dell'acqua.

[m. t. m.]

**IN BREVE**

**Morta l'anziana travolta da un'auto**

E' morta all'ospedale di Voghera Rosa Balduzzi, 74 anni, investita mentre attraversava la strada davanti alla ripo- di via don Minzoni. L'auto era condotta da un uomo di anni.

[d. sa.]

**Basaluzzo**

**Formentini stasera nei locali Soms**

L'ex sindaco di Milano Marco Formentini, europarlamentare Lega Nord, stasera alle 21, alla Soms incontrerà i simpatizzanti leghisti.

[m. pu.]

**Ligure**

**Oggi e domani chiuse le prenotazioni esami**

Chiusi oggi e domani, gli sportelli per le prenotazioni di visite all'Asl per la riorganizzazione del Centro di prenotazione unificato che da lunedì opererà su tutto il territorio dell'azienda sanitaria.

[m. d.]

Premio «Coppi»

**Bartali e quella borraccia**

L'inesauribile Gino Bartali (contestato dagli ex gregari di Coppi) ha vivacizzato la serata

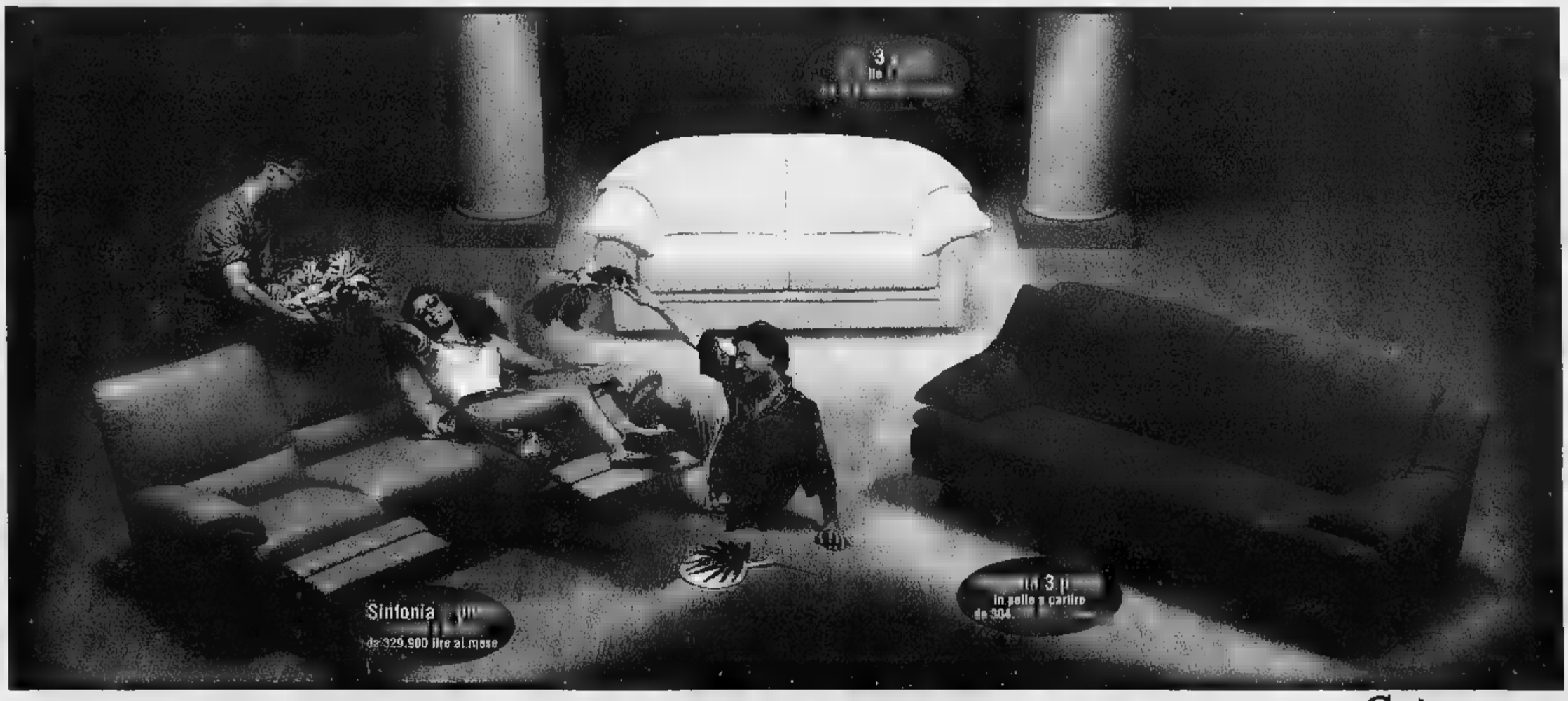
**STAZZANO.** «Il famoso scambio della borraccia? Lo ripeto per l'ennesima volta: fui io a passarla a Coppi, che era rimasto senz'acqua». Stuzzicato dal giornalista Gigi Moncalvo, il campionissimo Gino Bartali ha rievocato l'altra sera al Castello di Stazzano lo storico episodio che fece discutere per anni gli sportivi italiani, appassionati di ciclismo. Il popolare Ginettaccio, che nel piccolo comune del Novese ha ricevuto il premio internazionale «Fausto Coppi e Costante Girardengo souvenir», ha spiegato che «in quella gara, una tifosa sul ciglio della strada mi diede la borraccia. Dopo essermi dissetato, guardai attorno e vidi Coppi senza "rifornimenti": lui protese la mano e io gli passai subito il contenitore».

Hanno però dissentito da questa versione gli ex gregari dell'«Airone», Ettore Milano e Sandro Carrea. Per loro, «le fotografie dell'epoca non lasciano adito a dubbi. Fu Fausto a voltarsi indietro e ad offrire l'acqua al rivale». Gino Bartali, accompagnato a Stazzano dalla moglie, ha allietato una serata che ha visto sfilare sul palco altri personaggi illustri.

Applausi hanno salutato l'arrivo del campione iridato di pugilato, Giovanni Parisi. A lui, il premio intitolato a Coppi e Girardengo è stato consegnato da un altro «grandissimo» del ring, Duilio Loi, che ha elogiato pubblicamente il fuoriclasse calabrese (ma trapiantato a Voghera). «Ha la "stoffa" per confermarsi per molto tempo campione del mondo - ha detto Loi -. Dovrà solo perfezionare la tecnica nello schivare i colpi degli avversari. Per il resto, è pugile perfetto».

[m. d.]


10 RATE A TASSO 0 SU OLTRE 100 MODELLI.
GODETEVI UN SOGGIORNO FANTASTICO. INIZIATE A PAGARE DA GENNAIO '98.




Entro il 31 luglio, comprate il vostro divano e inizierete a pagare nell'anno nuovo in dieci rate senza interessi.
L'offerta è valida su tutti i divani e le poltrone della collezione. Solo presso i negozi Divani & Divani.

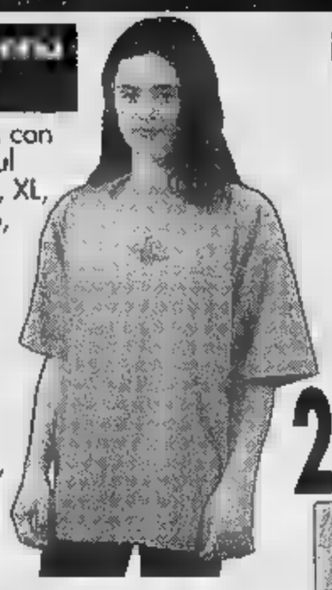
PRESTITEMPO Un finanziamento del Gruppo Mediocredito Banco. Il prezzo è comprensivo di I.V.A. e trasporto. T.A.N. 0% T.A.E.G. massimo 10,25%

DIVANI & DIVANI®
TUTTE LE FORME. IN TUTTI I COLORI. IN TUTT'ITALIA.

Per Alessandria e provincia unico punto vendita **CASALE M.TO** Strada Valenza, 4h - Tel. 0142-55.741

# LIDL dal 17 Luglio

**Maglietta da donna ricamata ***
100% cotone pettinato, con applicazioni di frutta sul davanti, taglie: S, M, L, XL, nei colori bianco giallo, arancio e verde
**7.900**



**Copriasse ***
100% cotone, adatto per tutti i tavoli da stiro, dim.: 130x48 cm.
**3.990**

**Completo intimo da donna ***
100% cotone superpettinato, slip e bustino, taglie: 36/38, 40/42, 44/46
**3.990**

**Set lime ***
**2.990** 3 pezzi dim.: 14, 16, 18 cm.

**Amaca ***
portata max a 120 Kg., con sostegni in legno, rete bianca, dim.: 200x70 cm.
**9.900**

**Tappeto in fibra di cocco ***
stuoia in tessuto di cotone, colori assortiti, dim.: 60x110 cm.
**4.900**

**Set coltelli da cucina ***
lama in acciaio inossidabile, coltello per pomodori, per verdure e per sbucciare 3 pezzi
**7.900**

**Frisbee "Baywatch" ***
**1.990**

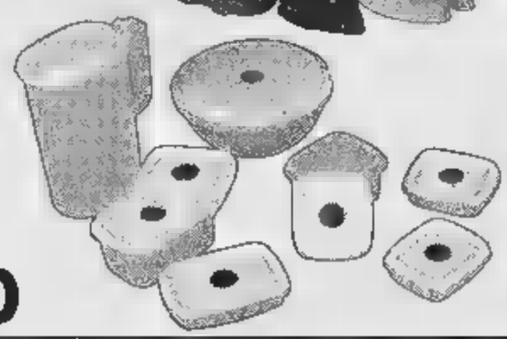
**Tavola da stiro *** dim.: 120x38 cm. - altezza variabile fino a 96 cm. - superficie imbottita, presa elettrica testata da VDE
**59.900**

**Bicchieri ***
con 3 diversi motivi di famosi cartoni animati
**2.990**

**Formine per sabbia ***
con secchiello, 12 pezzi
**6.490**

**Secchio con beccuccio ***
10 litri, in polypropilene, nei colori rosso e granito
**1.990**

**Serie di barattoli ***
40 pezzi, in polypropilene
**14.900**



**Crema solare fattore protezione 12 ***
dermatologicamente testata, protegge la pelle grazie al filtro UVA+UVB
250 ml. L. 21.960 / l.
**5.490**

**Crema solare fattore protezione 20 ***
dermatologicamente testata, protegge la pelle grazie al filtro UVA+UVB
250 ml. L. 23.960 / l.
**5.990**

**Lozione dopo sole ***
dermatologicamente testata, rinfrescante, mitigante, idratante
250 ml.
L. 15.960 / l.
**3.990**

LIDL

* PRODOTTO DISPONIBILE NEI PUNTI VENDITA CON RELATIVA AUTORIZZAZ.

ESAURIMENTO SCORTE - PREZZI VALIDI SALVO ERRORI

SIAMO A: **SETTIMO TORINESE** VIA MONVISO, 17 - **SUSA** C.SO STATI UNITI, 41 - **ALESSANDRIA** VIA P. NENNI - **NOVI LIGURE** S.S. 35 BIS DEI GIOVI, 3 - **VERBANIA** VIA ALLE FABBRICHE, 21 - **CUNEO** CORSO EUROPA, 11/E
**SAINT VINCENT** VIA CROIX NOIRE, 26 LOC. GRAND CHEMIN - **ASTI** C.SO IV NOVEMBRE, 50 - **CASTELNUOVO** VIA C. BATTISTI, 24 - **ACQUI TERME** S.S. 30 LOC. CASSAROGNA - **ALBA** VIA TORINO, 71/73 - **MONCALIERI** VIA PININFARINA
**CARMAGNOLA** VIA PAPA GIOVANNI XXIII, 2 - **NOVARA** VIA GIBELLINI, 33 - **BIELLA** VIA NOVARA, 114 - **TORTONA** VIA ARZANI, 10/8 - **MILANO MARITTIMA** VIA GENTINETTA ANG. VIA CIMITERO - **CANELLI** V.LE ITALIA, 107 - **OVADA** VIA NOVI, 21/A
**CHIVASSO** VIA D'OREGLIA - **ARQUATA SCRIVIA** VIA SERRAVALLE LOC. LE VAIE - **RIVAROLO** VIA BICOCCA - **TORINO** VIA PIANCERI, 10 / VIA GOTTARDO - **ALBA** CORSO AVOGADRO - **QUAREGNA**, ANG. VIA ZAMBECCARI / VIA TORRICELLI, 5

# TELEFONIA CELLULARE
## Speciale Promozione Vacanze

# 41+41

**MODELLI DI TELEFONI GSM/ETACS IN OFFERTA**

**DIVERSE POSSIBILITA' DI CONTRATTO TIM E OMNITEL**

- CONSULENZA PER LA SCELTA DEL PIANO TARIFFARIO
- CAMBIO SERIALE
- MIGRAZIONI
- ASSISTENZA POST-VENDITA
- ATTIVAZIONE IMMEDIATA TIM E OMNITEL
- CAMBIO CARTA SIM
- SUBENTRI
- ACCESSORI

**SERVIZIO RICARICA**
**SCHEDE PREPAGATE TIMCARD E OMNITEL**

REALIZZAZIONE BORGHESIA (MI)

VIPIANA GRUPPO GET
TV - VIDEO - HI-FI - ELETTRODOMESTICI - TELEFONIA - COMPUTER

**ALESSANDRIA** - Via Marengo, 64 - Tel. (0131) 442791
**CASALE M.TO** - Viale [illegible] d'Olivola, 6 - Tel. (0142) [illegible]
**CUNEO** - C.so Francia, 75 - Tel. (0171) 344720
**NOVARA** - Via Gnifetti, 70 - Tel. (0321) 393234
**VERCELLI** - Via G. Ferraris, 54 - Tel. (0161) 255255
**VILLANOVA M.TO** - Monferrato Shopping Center - Tel. (0142) 483900

COM.ER.

Il giovane operaio, assunto solo da pochi giorni, lavorava col cognato

# Trovato il corpo dell'annegato

## *Nel lago artificiale della tenuta Bologna*

**CASALE.** I sommozzatori di Torino hanno impiegato due ore per recuperare il corpo di Claudio Di Stefano, 19 anni di Palermo, da poco tempo abitante a Tronzano (Vercelli), annegato l'altra sera nel laghetto artificiale della tenuta Bologna, sulla provinciale Casale - Valenza. Il cadavere è stato ripescato a diciotto metri di profondità, nel punto in cui il cognato Antonino Calderone, di anni, lo ha visto scomparire, dopo aver cercato di salvarlo.

La tragedia si è consumata in pochi attimi, nella cava che circonda la tenuta Bologna, dove gli scavi di ghiaia hanno provocato da alcuni anni la formazione di due laghetti artificiali attigui. Proprio per l'attività di escavazione installare apparecchiature di acciaio di notevoli dimensioni che galleggiano sull'acqua, Claudio Di Stefano, da pochi giorni, lavorava con il cognato per la ditta Noris Oscar, che aveva subappaltato dall'impresa di Angelo Stanca di Cigliano, gli interventi di manutenzione alle apparecchiature di escavazione.

Suo collega era il giovane cognato Antonino Calderone, a cui Di Stefano era ospite, nella cascina Gardinazza, in attesa di ottenere la residenza. E' stato Calderone a dare l'allarme, quando il tentativo estremo di salvare il giovane cognato è fallito. Sul posto sono arrivati i carabinieri di Ticineto, i vigili del fuoco di Casale, che hanno scandagliato il lago a bordo di un gommone, e l'equipe medicalizzata inviata dal Centro emergenza «118». Nulla hanno potuto fare se non attendere l'arrivo dei sommozzatori da Torino. Antonino Calderone racconta: «Appena abbiamo finito il turno di lavoro, il cognato ha detto "Faccio un bagno"». Si è tuffato e ha fatto alcune bracciate, distanziandosi di una decina di metri dalla riva. «Improvvisamente l'ho sentito invocare aiuto» prosegue Calderone che è gettato in acqua e ha raggiunto il giovane forse colto da malore. «Sapeva nuotare» ricorda Calderone che è riuscito a sfiorarlo, senza riuscire ad afferrarlo saldamente. Solo dopo alcune ore ha trovato il coraggio di telefonare ai famigliari.

**Silvana Mossano**

Il lago artificiale della tenuta Bologna dove è annegato il giovane palermitano Claudio Di Stefano, 19 anni. Il cognato ha cercato inutilmente di salvarlo. Il corpo era a metri di profondità

### IN BREVE

**Ticineto**

**Morto nello scontro oggi i funerali**

Si svolgono oggi pomeriggio alle 17 nella parrocchiale di Ticineto i funerali del giovane Fabrizio Saviolo, 27 anni, sabato nell'incidente stradale avvenuto all'incrocio di Villabella. La salma sarà tumulata nel cimitero del paese... [s. m.]

**Acqui Terme**

**Dall'Enoteca regionale «onori» al Brachetto**

L' enoteca regionale di Acqui cambia nome in omaggio al vino locale, diventa «Enoteca regionale del Brachetto d' Acqui». Il consiglio di amministrazione ha deliberato la proposta del presidente confermando anche l' adesione all'Agenzia regionale per il turismo. L'enoteca è avvia verso la privatizzazione: nella prossima assemblea si discuterà il piano di adeguamento della quota di iscrizione e dei servizi riservati ai soci. [Ansa]

**Asti**

**Prezzi dei vini al quintale questi ieri al borsino**

Prezzi stabili alla borsa dei vini. Ecco i prezzi al quintale alla cantina del produttore. Barbera d'Asti 180.000 - 210.000; Barbera Monferrato 160.000 - 180.000; Barbera Piemonte 130.000 - 150.000; Dolcetto d'Alba 260.000 - 280.000; Dolcetto Monferrato 190.000 - 210.000; Freisa d'Asti e 260.000 - 280.000; Grignolino d'Asti 240.000 - 280.000; Grignolino Piemonte 200.000 - 220.000; Malvasia di Casorzo e Castelnuovo Don Bosco 300.000 - 320.000; Cortese dell'Alto Monferrato 135.000 - 150.000. [r. at.]

**Villadeati**

**Rubati vecchi mobili in una casa del centro**

Furto nell'abitazione di Giorgina Olivetta, residente a Torino. Dopo avere sfondato la porta della casa in centro hanno asportato vecchi mobili per circa due milioni. [m. g.]

L'altra sera un confronto sui servizi sanitari del territorio

# «L'ospedale? Ora funziona»

## *Incontro tra i sindaci dell'Ovadese e l'Asl*

**OVADA.** Incontro sull'ospedale l'altra sera: era stato chiesto dai sindaci del territorio compreso nell'Azienda sanitaria 22. La serata ha dato spazio alle esposizioni del dottor Giorgio Martiny, dei suoi diretti collaboratori e dei primari dell'ospedale. Il tutto per offrire un quadro abbastanza positivo, che ha avuto il pregio di valorizzare l'ospedale ed i suoi servizi, a volte disprezzati.

E' stato il sindaco Robbiano, a ricordare il motivo dell'incontro, riproponendo alcuni interoggativi a partire dalla più volte annunciata attivazione del servizio di Urologia, che dovrebbe essere prossima: «Chiedo all'azienda sanitaria - ha detto - una maggiore attenzione verso le strutture presenti sul nostro territorio soprattutto in termini di certezze sul futuro, per capire quali le strategie politiche e per lavorare insieme con una maggiore tranquillità».

Martiny ha ricordato il radicale cambiamento subito dal servizio sanitario la riforma e la necessità di migliorare il più possibile i servizi per evitare la «fuga» in altre Asl, con notevole costo. Sono stati evidenziati i servizi del Distretto, con la prospettiva di arrivare alle «dismissioni protette» dell'ospedale, che richiedono un notevole sforzo organizzativo del personale infiermeristico del Distretto per seguire in modo adeguato i pazienti dimessi. E' stata poi annunciata la prossima attivazione del centro di prenotazione unificato.

**Presto l'Urologia, e Chirurgia punta ad arrivare a mille interventi all'anno**

Il dottor Polverelli ha evidenziato che per la Divisione di Riabilitazione non ci sono problemi, mentre il dottor La Ganga ha ricordato il notevole recupero della Chirurgia, grazie anche al servizio di Ortopedia e, se si aggiungerà l'Urologia, si potrà arrivere mille interventi anno.

Elencazioni positive, pure per il dottor Ghiazza, primario dico, che però ha ricordato la persistente grave carenza di infermieri e la difficoltà di ridurre i giorni di degenza per la scarsità di servizi alternativi sul territorio.

Il sindaco di Silvano d'Orba, Minetti, ha proposto per Ovada, la creazione di un centro di riabilitazione chirurgica. E' proposta, che come ha poi chiarito il vice presidente del Consiglio Regionale, Andrea Foco, non sarebbe in contrapposizione con quello di Alessandria, per la loro evidente diversità di livello.

**Bottero**

Coppo annuncia il successore di Angelino

# Ente Manifestazioni c'è il neopresidente

## *Il geometra Dainese, già pci poi psi Fuori dal direttivo l'«Ui» e i paesi*

Il geometra Luigi Dainese

**CASALE.** Luigi Angelino passa il timone al geometra Luigi Dainese che assume la presidenza dell'Ente Manifestazioni spa per il prossimo triennio.

L'assegnazione ufficiale dell'incarico dovrà essere formalizzata in un'apposita seduta, ma, di fatto, il sindaco Riccardo Coppo, all'assemblea dell'altra sera indetta per il rinnovo del consiglio direttivo, ha già preannunciato chi sarà alla guida dell'ente.

Coppo ha mancato di ringraziare Angelino per il lavoro svolto, precisando che il presidente uscente aveva il consenso sia dei pubblici che dei privati per il rinnovo di un'ulteriore legislatura. Angelino, commosso per la espressa, ha ribadito l'impossibilità di accettre l'incarico per impegni professionali.

Il nuovo direttivo è composto da undici consiglieri, secondo l'innovazione statutaria introdotta recentemente (prima i membri erano 25). Oltre a Dainese, sono di designazione pubblica Alberto Costanzo, Mauro Coppa, Enrico Scoccati, Adriana Massa, Claudio Montiglio, Pierluigi Sartorio. Di designazione privata: Franco Garlaschè, Giovanni Numico, Giorgio Bragato e Carlo Caire.

Il collegio sindacale è invece formato da Severino Scagliotti, Pier Vincenzo Patrucco e Mario Richetta (supplenti: Paola Rossi e Susanna Zeme).

Non è mancato qualche appunto: la richiesta dell'Unione Industriale, che detiene alcune quote nella spa, di inserire nel direttivo anche un esponente della propria associazione, e, analogamente, da parte del sindaco di Ozzano, Marco Beltrame, di sollecitazione a inserire un consigliere in rappresentanza dei comuni minori.

Ma la rosa è già ormai stata concordata e membro avrebbe potuto essere sostituito per non compromettere equilibri. ne terrà conto per la prossima tornata» è stato promesso.

Dainese, libero professionista, con studio tecnico in via Alessandria, si è occupato in passato di politica, prima nelle file del pci (è stato consigliere comunale e assessore), poi è passato al psi, consigliere all'opposizione alla fine degli anni Ottanta. [s. m.]

Accusati di resistenza

# Tre in pretura per i fatti di Valle Ferri

**ACQUI TERME.** Tre acquesi citati a giudizio per i fatti di Valle Ferri. Questa mattina, alle 9, dovranno comparire davanti al pretore: Renato Cavanna, Silvio Aprile e Sergio Ferraris; rispondono di in resistenza a pubblico ufficiale.

L'episodio è 21 maggio '93, quando carabiniere della Compagnia di Acqui, nell'ottemperare all'ordine impartito da un superiore di tenere aperto il cancello di accesso alla Cascina Scuti - doveva avvenire l'occupazione d'urgenza del terreno da parte dei responsabili della ditta Comeco - secondo l'accusa venne fatto indietreggiare ed infine rimase bloccato il cancello stesso ed un autocarro messo in movimento da uno dei tre.

All'udienza, sarà presente anche una nutrita delegazione del Comitato anti-composti di Cavatore: «C'eravamo tutti quel giorno a protestare: perché hanno voluto colpire solo questi tre?». [g. l. f.]

Edoardo Raspelli ha scelto per voi ristoranti, alberghi e chalet per le vacanze del '97

# Ecco cento idee per una cena d'estate

## *I suggerimenti da seguire in Piemonte e Valle d'Aosta*

LE più piacevoli nella vita o sono immorali o sono illegali o fanno ingrassare»: e le ferie possono essere uno di questi motivi. La fine, almeno temporanea dello stress, la compagnia, finalmente che ti faccia fretta, ed ecco che a tavola (meglio: alla tavola di un ristorante) ci si ferma, ci si attarda sempre più volentieri. Già, ma dove? In un posto qualunque, così, tanto per passare due ore, o in qualche ambiente gastronomicamente valido, golosamente interessante, ghiottamente invitante?

Noi, è ovvio, siamo per la seconda soluzione. E allora eccovi, in un giro breve ma esauriente, qualche suggerimento.

Abbiamo preso la cartina del Piemonte, l'abbiamo esaminata da Nord a Sud ed abbiamo fatto un itinerario dal confine con la Svizzera a quello con la Liguria ed ora, in base alle nostre esperienze più significative degli ultimi mesi, qualche suggerimento.

**VERBANO-CUSIO-OSSOLA**

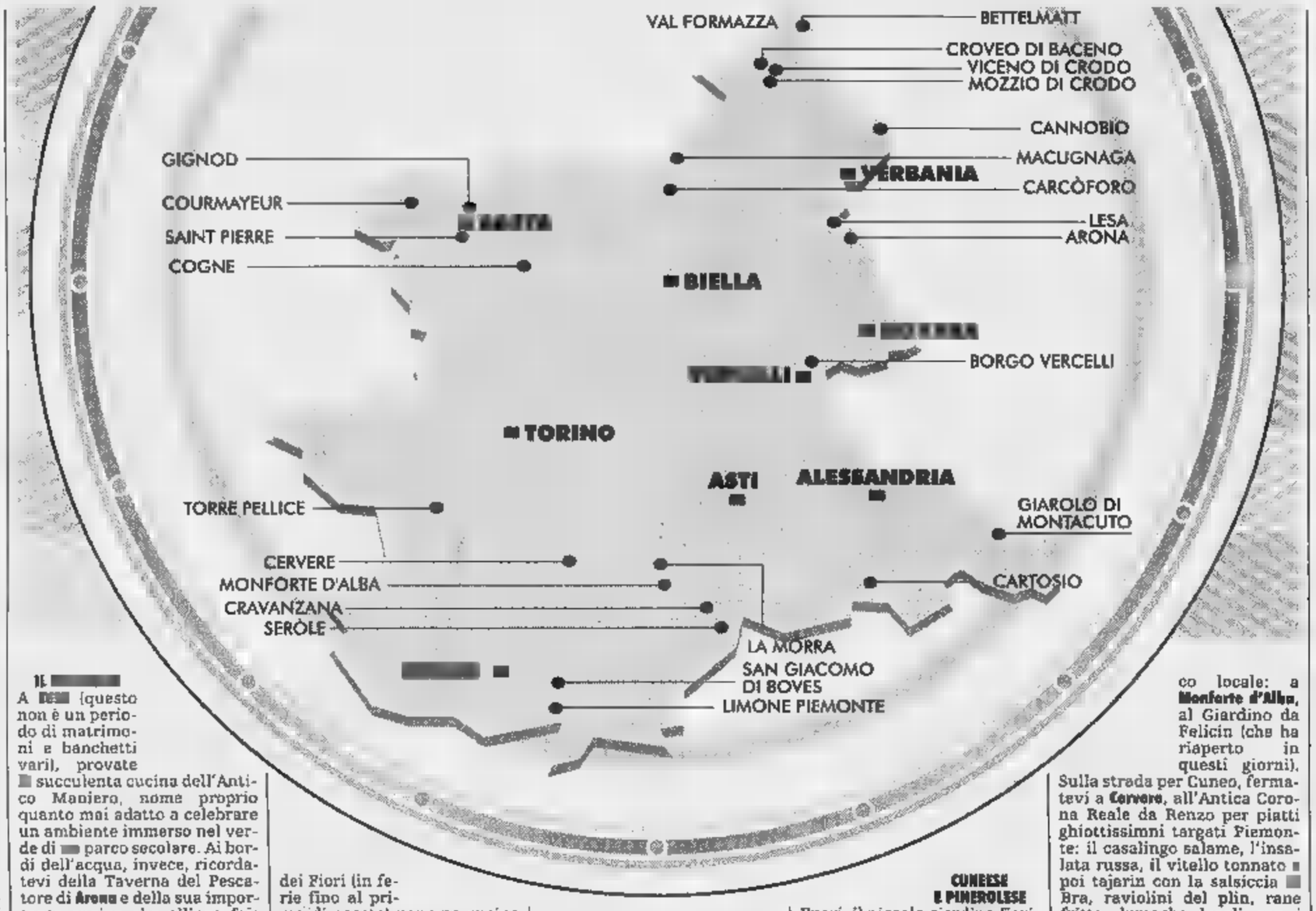
Cucina della semplicità ma anche ghiottonerie nell'Alto Piemonte. Beh, se venite in **Val** attorno a Ferragosto, allora dovrete andare sopra la diga del lago Morasco, all'alpeggio del **Bettelmatt** (a quota 2200) dove vengono fatte ogni giorno, per due settimane al massimo, le forme di un formaggio che ricorda la fontina e che è straordinario. Se non sarà ancora pronto (o se non lo daranno) almeno assaggiate il burro meraviglioso e, perché no, anche solo un goccio di quel latte che è un concentrato di erbe profumate ed aria saluberrima. Se il Bettelmatt non lo trovate nella casera accanto alla diga, ricordatevi che a **Mozzio di Crodo** Giancarlo Milani, ex tecnico della Rai di Milano in pensione, appassionato ricercatore, vi saprà indicare gli indirizzi dei migliori produttori e stagionatori.

A **di Crodo**, una meta semplice, ma ghiotta potrà essere l'albergo ristorante Edel: cucina accurata e prezzi onesti basata sui meravigliosi affettati tipici locali, sulla pasta fresca fatta in casa, grandi carni, cacciagione. In più, tra pochi giorni, piscina coperta con sauna ed idromassaggio (che da queste parti sono una rarità).

A **Croveo di Baceno**, lungo la strada per il Devero, l'umile Cistella prepara una pizza bassa e croccante che è una meraviglia.

A **Macugnaga**, lo Chez Felice è un delizioso chalet da sfiziosa e personalizzata. Sono grandi e ghiotti i posti lungo il lago aperti in questo periodo e, in genere, sono importanti e ricercati dai turisti e dai villeggianti.

A **Cannobio** ricordatevi la cucina, la struttura ed eleganza del piccolo ristorante Del Lago (ha anche qualche camera affacciata sul Verbano).




**Il**

A **Bra** (questo non è un periodo di matrimoni e banchetti vari), provate la succulenta cucina dell'Antico Maniero, nome proprio quanto mai adatto a celebrare un ambiente immerso nel verde di parco secolare. Ai bordi dell'acqua, invece, ricordatevi della Taverna del Pescatore di **Arona** e della sua importante cucina che allinea foie gras e grandi pesci di mare di grande qualità.

**Il**

Baccalà e ceci, terrina di fegato grasso d'oca, panissa, lumache al Barolo, coda di manzo disossata stracotta al Barbera. Certo, piatti e più da autunno che da piena estate, ma accettate, a **Borgo Vercelli**, qualunque proposta della Cascina dei Fiori (in ferie fino al primo di agosto) per una cucina piena di forza e soavità.

Dall'eleganza della Bassa al fascino della montagna vercellese: a **Carcoforo**, in un angolo di verdi immensi, andate per i piatti casalinghi e ghiotti di quella romantica casa di bambole che è lo Scoiattolo.

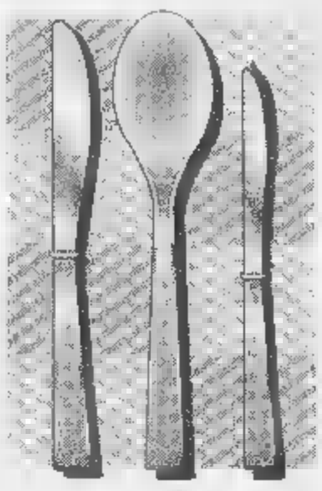
Un salame straordinario che ancora cantina e poi l'insalata di coniglio, la pancetta, il fiore di zucchina ripieno, i ravioli (casalinghi tutto il resto), la crema di ortiche, il coniglio fritto, il cinghiale di queste terre stufato. E poi ghiotto assortimento di formaggi piemontesi, la piccola pasticceria deliziosa, i magistrali sorbetti, la terrina di arancia. Tutto questo ben di dio in uno dei migliori ristoranti piemontesi, a **Giarolo di Montacuto**, dalla famiglia Forlino e nel ristorante che porta il loro cognome. Mangerete (c'è anche qualche cameretta) in una panoramica oasi di frescura affacciata sul Tortonese. Altrettanto piena di succulenza casalinga un'altra meta alessandrina, esattamente nell'Acquese: il Cacciatori di **Cartosio**.

**Dal confine svizzero fino alla Liguria una carrellata di interessanti ritrovi per passare alcune ore serene**

**CUNEESE E PINEROLESE**

Fuori, il piccolo giardino fiorito e ben tenuto; dentro, le deliziose salette antico Piemonte. Dentro e fuori, estate ed inverno, una cucina succulenta, d'impronta tradizionale ma tra i livelli più alti che possiate trovare in Piemonte: questo Flipot, antico locale di **Torre Pellice**. Anche con il solleone noi torneremmo ad abbuffarci di insalatina di orecchie di maiale, agnoli alla crema di porri, rane al profumo di aglio e prezzemolo, galletta di carpa alle erbe, coda di bue alle spezie, i grandi formaggi, la soave piccola pasticceria.

Nel Cuneese, in Langa e dintorni, tre posti classici: il celebre Belvedere di **La Morra**, dalla straordinaria cucina langarola tradizionale (che non scende di qualità nemmeno quando il grosso locale è pieno), quella bomboniera di semplicità accurata che è Maurizio a **Cravanzana** dove, tra l'altro, avrete la possibilità di conoscere i sommi formaggi di «Don Caprino», don Roberto Verri, che il religioso prepara nella sua comunità di **Cascina Rocchino** a **Serèle**, sopra Cortemilia. Classicità piemontese e grandi formaggi anche in un altro storico locale: a **Monforte d'Alba**, al Giardino da Felicin (che ha riaperto in questi giorni). Sulla strada per Cuneo, fermatevi a **Cervere**, all'Antica Corona Reale da Renzo per piatti ghiottissimi targati Piemonte: il casalingo salame, l'insalata russa, il vitello tonnato e poi tajarin con la salsiccia di Bra, raviolini del plin, rane fritte, lumache locali con i porri di Cervere, il flan di gianduia alla crema Chantilly. Se vi siete arrampicati fino a **Limone Piemonte**, potrete provare la cucina sfiziosa e discreta di Lu Taz, in stupenda posizione panoramica sulla cittadina, in un posto ricostruito ma che pare avere secoli di storia. Poi, sulla strada, per il ritorno a Cuneo, non dimenticatevi del Rododendro di **Giacomo di Boves** dove sì, trovate un menu ristretto, di pochi piatti, ma dove quelle poche cose sono dei capolavori per la vostra gola: sfogliatine, bruschette con tartufo nero, insalata di scampi e funghi reali, gamberi con fagioli cannellini, zucchina fiorita ai tartufi, maltagliati ovoli, ravioli di gallina, scamone alle erbe, charlotte di pesche e gelato alla crema da manuale.



**La cucina ruvida della Valle d'Aosta**

Non solo per questioni geografiche iniziamo il nostro giro della Valle d'Aosta da **Courmayeur**: qui, al Grand Hôtel Royale Golf, si sono «rifugiati» due uomini simbolo della gastronomia della Valle, Franco e Paolo Vai. Franco dirige l'albergo, la sera, per un piccolo pubblico che avrà avuto l'accortezza di prenotare, porta nella riservata la leccornie del fratello: menù ristrettissimo ma ghiotto, fatto di filetti di triglie in salsa al rosmarino, ravioli di carciofi, orzo alle verdurine mantecato robiola e Fontina, costolette di agnello in crepinetta, filetto di coniglio in civet purea di carote. Al dessert, grande vassoio di formaggi e poi spuma all'amaretto sfogliata di cioccolato gelato alla menta con succo di maracuja e frutti della Passione. Altra buona meta gastronimica di Courmayeur, l'Hôtel Gallia Gran Baita.

A **Valsavarenche** vi attirerà il fascino di piccolo albergo familiare, accurato, l'Hostellerie du Paradis: nel parcheggio, magari, tra le auto, i camosci poi, dentro, una cucina sfiziosetta e rustica. Sempre nel **Parco del Gran Paradiso**, ricordatevi di **Cogne**: già il suo centro non è stato stravolto, ci pare, dal cemento, in più, l'hôtel Bellevue sarà una delizia. Innanzitutto avrete un piccolo grande albergo di fascino, con le deliziose sale comuni, i suoi angoli per il relax vostro e dei vostri bambini, il piccolo ammirevole museo di tradizioni valligiane. Ma, oltre a tutto questo, avrete quella che, probabilmente, è la cucina della Valle: terrina di alici e pescatrice, insalata di testina di vitello con orzo perlato, tartare di trota salmonata all'erba cipollina, risotto con quaglie e zucca, ravioli di carciofi, salsa di lumache e tartufo nero, spalla porcini, il grande carrello dei formaggi, crema di Cogne le dolci tegole, sformatino tiepido alle mele renette in salsa vaniglia genepì, ghiotta piccola pasticceria. Altri nomi non tralasciare: a **Gignod** la Clusaz, a **Saint-Pierre** l'agriturismo Les Ecureuils dove dovrete perdere i formaggi di capra di propria produzione.

**Edoardo Raspelli**

**I NUMERI VERDI DELLA REGIONE PIEMONTE**

Tutto su turismo e cultura.
Tutti i giorni dalle 9,00 alle 13,00 e dalle 14,00 alle 18,00
Numero Verde 167-329329

Numero Verde 167-807090
Giornale telefonico quotidiano. Le notizie sull'attività della Giunta regionale.
Da lunedì a venerdì due edizioni quotidiane alle 10,00 ed alle 16,30.

REGIONE PIEMONTE
*Spirito Europeo*

**LA REGIONE PIEMONTE SU INTERNET**

www.regione.piemonte.it
E-mail: uffstamp@regione.piemonte.it

**TELEVIDEO RAI 3 A PAGINA 510**

Pagine dedicate all'attività amministrativa della Regione (con l'elenco delle principali delibere approvate dalla Giunta su argomenti di pubblico interesse) ed ai più importanti appuntamenti turistici e culturali.

INFORMAZIONE PUBBLICITARIA

Le pellicce del Gruppo Alta Italia: un'estate di promozione e diprofessionalità

# Collezioni d'alta moda ad Andora

## *Con il miglior rapporto qualità prezzo*

Qual'è la pelliccia più alla moda? Quest'anno, al di là dell' intramontabile visone, vanno molto (anche per la complicità di inverni sempre più miti in tutta Europa) capi leggeri con pelo corto quali weasel rasati, l'ermellino estivo, il petit gris e il persiano colorato, così come la "pelliccia non pelliccia", cioè reversibile con un lato di cuoio stampato, seta o tessuto impermeabile.

Qualunque sia la vostra preferenza, l'indirizzo certo è però il Gruppo Alta Italia by Ramello ad Andora, sulla Riviera [illegible] (via Cristoforo Colombo 34, telefono 0182/86710, a soli due chilometri perfettamente in piano dal casello autostradale ed estrema facilità di posteggio). Qui troverete una grande scelta (un piano di pellicce ■ uno di capi in pelle) unita ad un'elevatissima professionalità perché da decenni la signora Emma Ramello è un punto di riferimento per la pellicceria torinese e il figlio Carlo Pesce guida con pari competenza ■ passione il negozio di Andora così come la nuovissima sede, a pochi metri di distanza, che propone una collezione unica di pellicce di alta moda in cui preziosità del design creano modelli veramente "unici".

Veniteci sempre con fiducia, ma soprattutto d'estate perché dal 13 giugno al 30 settembre potrete cambiare la vostra pelliccia con una nuova ottenendo una valutazione fino a sei milioni (ovviamente defalcabili dal costo del nuovo acquisto, così come la stima può raggiungere un milione per i capi in pelle) ■ avrete anche la possibilità di pagare in dodici rate senza interessi.

Al Gruppo Alta Italia sono veri professionisti nel senso pieno del termine: acquistano le pelli alle grandi aste internazionali, da San Pietroburgo a Toronto, da Seattle ad Helsinki spuntando naturalmente ottimi prezzi che si traducono poi in convenienza per il cliente. I mazzi di pelli vengono inviati in conceria (le migliori sono italiane, molte concentrate in Lombardia ■ lavorano ■ pieno ritmo per i mercati emergenti, quelli cioè dove le vendite di pellicce hanno conosciuto un vero "boom", quali Corea del Sud, Giappone, Russia) dove subiranno trattamenti sia per raggiungere i colori voluti, sia per la decolorazione che per il trattamento del cuoio (per i modelli "double face" così di moda.

Di ritorno dalle concerie ■ pelli vengono affidate ad ateliers sia interni che esterni al Gruppo Alta Italia dopo che un'equipe di stilisti guidati dalla signora Ramello ha disegnato una collezione che sarà presentata in alcuni defilées nel corso dell' estate. I laboratori, formati da alcuni artigiani di antica tradizione, vedono all'opera prima il tagliatore, poi l'assemblatore e infine il confezionista che ultimerà il capo con gli accessori; una fase di pulizia nei "botali" di segatura per donare la lucentezza e la pelliccia è pronta per far sognare ogni donna.

In ogni caso, ■ con qualsiasi spesa di budget, al Gruppo Alta Italia by Ramello ■ sarà sicuri di essere ben consigliati (e seguiti con attenzione anche dopo l'acquisto). Prendete ad esempio il visone, che resiste all'assalto delle mode come capo più ambito. Lo potrete trovare a prezzi accattivanti nella classica tonalità marrone, per poi arrivare ■ tutte le sfumature decolorate o naturali più chiare (perla, zaffiro, violet, palomino) così come al "black diamond", il famoso diamante nero che si colloca all'estremo opposto della scala cromatica. In ogni caso sarete certi che il rapporto qualità-prezzo sarà ineguagliabile.

Al di là dell'investimento, in alcuni casi rimarchevole, la pelliccia è un bene troppo personale, troppo ambito, troppo piacevole per lasciarne la scelta ad incompetenti. Solo chi ha una lunga tradizione alle spalle e segue passo per passo la creazione dei modelli dalle mazzette di pelli alle luci delle vetrine può guidare e consigliare con autorevolezza. Senza false illusioni, senza megasconti, senza richiami non sinceri. Soltanto la professionalità che il Gruppo Alta Italia si è conquistata e che difende ogni giorno.

*Ad Andora solo il meglio, per farvi sognare in un caldo e morbido abbraccio.*

ANDORA

Gruppo Alta Italia

ramello

*La Firma in Pelliccia*

***Grande, sempre più grande***

***per ampliamento locali***

***LUGLIO IN PROMOZIONE***

*Orario estivo: 17.00-23.00 - [illegible] e domenica 10.00-13.00-17.00-23.00*

DOMENICA APERTO

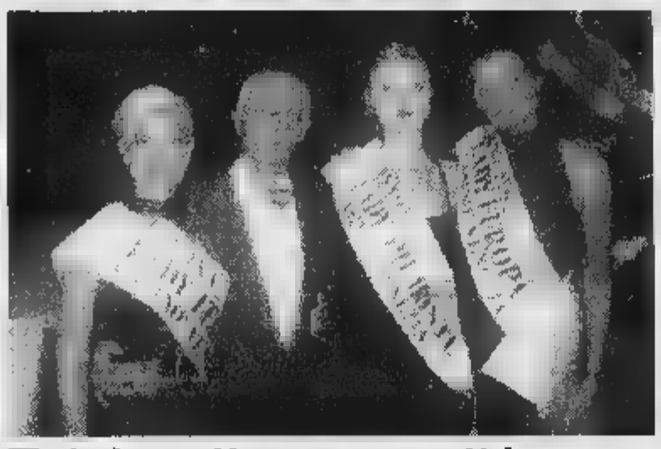
Gli appuntamenti in provincia: fra pianobar, locali, spettacoli e sagre

# «Serata Dracula» al castello

## *E a Rivanazzano s'inizia la stagione estiva*

**CASALE.** Pianobar all'Azzurro in viale Bistolfi questa [illegible] dalle 22 in poi con Francesco Cabiati, tastiera, pianoforte e voce. [s. m.]
**OVADA.** Al Mamunja (salita Roma 28): al giovedì serate «glamour» con animazione [illegible] cubiste, al mixer Max Bondino e Ico Marchelli [r. bo.]
**POMARO.** Due rappresentazioni teatrali al castello di Pomaro per festeggiare Dracula. Le mette in scena la Compagnia «Teatro degli specchi» di Bozzole. [r. c.]
**RIVANAZZANO.** Festa danzante in serata [illegible] l'orchestra spettacolo Castellina Pasi che aprirà la rassegna di manifestazioni estive organizzate dall'associazione Erato e Talia. Il complesso è uno dei gruppi storici del liscio. Domani sera concerto lirico della corale Verdi [illegible] Pavia. [d. sa.]
**ROVERETO DI GAVI.** Al via oggi la nona sagra del raviolo [illegible] dello spiedino a Rovereto di Gavi [illegible] località Pessenti. Stasera dalle 19 apertura del ristorante [illegible] alle 21 danze con l'orchestra di Raffaella Platino. Ingresso ad offerta. Domani alle 21 grande serata con l'orchestra spettacolo Audience e domenica si conclude con la musica di Carlo Santi. Tutte le serate [illegible] allietate [illegible] gastronomia rica di specialità e dal cortese di Gavi Doc. [m. pu.]
**SAN** [illegible] Il Circolo ricreativo Fosseto propone tre giorni di manifestazioni per la festa di Sant'Anna. Questa sera [illegible] danza [illegible] i «The Streits» e i «Caricatura». L'ingresso è libero. [r. c.]
**SARDIGLIANO.** La compagnia teatrale borghettese presenta stasera alle 21, a Sardigliano, la commedia brillante «Ad ogni frutu a so' stagion». [m. pu.]
[illegible] All'arena Carducci per la stagione cinematografica estiva, viene proiettato questa sera «Cresceranno i carciofi a Mimongo» di Fulvio Ottaviano. Ne [illegible] interpreti Daniele Lotti, Valerio Mastrandrea [illegible] Francesca Schiavo. L'ingresso costa 7 mila lire. [r. c.]
**VOGHERA.** Artisti di piano bar [illegible] confronto questa [illegible] nelle sale dell'Open House Tennis Club di via Sturla. I musicisti si alterneranno sul palcoscenico dalle 21,30 per [illegible] valutati da una speciale giuria. Ingresso libero. [d. sa.]

DELLE SALE D'ESTATE



### [illegible] «Ladies» a Venezia e miss [illegible] Valenza

Estate tempo di miss. Si è concluso all'hotel Des Bains di Venezia il concorso presentato da Paolo Paoli che ha portato all'elezione delle lady: Universo, Anna Erikson; Europa Eva Hnidora, Italia Romina Di Lella. Un riconoscimento è stato riservato all'alessandrina Simona Borsetto lady Piemonte. Nella foto [illegible] sinistra Romina Di Lella, Paolo Paoli, Simona Borsetto, Eva Hnidora.

Al Piscina party, sono state elette la miss Barbara Sansone, le damigelle Alessia Riccioli e Fabiana Gobbo, e il mister Denis Mosca. [r. c.]

In scena giovani ballerini dell'Accademia regionale

# Palco di Vignaledanza per allievi alla ribalta

**VIGNALE.** «Accademia in palcoscenico» è il titolo di questa serata al festival Vignaledanza che, oltre [illegible] [illegible] ribalte [illegible] spettacoli di livello internazionale, è caratterizzato da [illegible] forte componente formativa. «Vignaledanza», da sempre, cura [illegible] particolare attenzione la formazione e la crescita di giovani talenti, promuovendo stages estivi [illegible] insegnanti di grande talento mondiale e concorsi di danza e coreografia.

Per la prima volta [illegible] intera [illegible] è dedicata agli allievi dell'Accademia Regionale [illegible] Danza e del Liceo Artistico Coreutico. Spiega Germana Erba: «L'Accademia costituisce una struttura estremamente importante per preparare in modo completo al mestiere [illegible] ballerino e il Liceo Coreutico ne è il naturale coronamento, unica struttura riconosciuta sul territorio nazionale che educa professionalmente alla danza e consente [illegible] conseguire il diploma di maturità valido per qualsiasi facoltà univeritaria».

E' la [illegible] scuola [illegible] cui si è formata, ad esempio, la casalese [illegible] Maela Boltri che in questa [illegible] promossa da Ramona de Saa, del Balletto Nazionale di Cuba e docente all'Accademia Regionale, presenta il passo [illegible] due di Diana e Attenore, insieme [illegible] Emerson de Marco.

In serata si esibiscono anche Angelo Murdocco [illegible] Simona Tartaglione nel passo a due della «Fille mal gardèe», Giuseppe Lazzara nella variazione dal «Vendemmiatore», Anna Cadorin, Valeria Landi, Sara Ferrari e Marika Carena nella spagnoleggiante «Suite Bulerias», Elena Raviola in «Frine» dal Faust di Gounod; Azzurra Schena, Serena Mosso, Vittorio Galloro, Rosaria Cannavò. Ospiti della serata, poi, [illegible] Andrea Galloro [illegible] Andrea Cammarano, della Scuola nazionale di Cuba, nel passo [illegible] due del «Corsaro». Inoltre, Marika Carena e Laura Guglielminetti, allieve del corso [illegible] composizione coreografica [illegible] Antonio Della Monica, presentano una loro coreografia originale dal titolo «Nineteeen». [s. m.]

LETTURA

## *Teatro a casa Veggi*

**ACQUI.** Prosegue la rassegna di arte musica [illegible] spettacolo organizzata alla Pisterna nel cuore della città. Questa sera l'appuntamento è con il teatro. A casa Veggi alle 21,30 la compagnia Città murata presenta «Splendido diurno» con Alessandro Diliberto, regia di Mario Bianchi. Si tratta [illegible] uno «spettacolo di [illegible] attraverso le descrizioni [illegible] gli episodi raccontati in prima persona dai protagonisti, lo spettatore si trova immerso in un mondo sconosciuto. [illegible] personaggio principale si chiama Tito Bertocchi e di mestiere fa il guardiano nei bagni [illegible] stazione. Un lavoro già svolto in precedenza dal nonno e dal padre. La stazione [illegible] molto piccola ma racchiude un microcosmo di personaggi [illegible] situazioni che simboleggiano la vita e lo specchio del mondo. Non può quindi mancare l'amore, infatti, Tito si innamora di Sonia una ragazza intravista tutti i giorni sul treno. [se. c.]

RIBALTA

# *Mississippi Burning jazz band casalese*

**CASALE.** Il nome «Mississippi Burning» l'hanno scelto forse più che altro perchè suonava orecchiabile, e, per di più, c'era nella parola «Mississippi» quel richiamo al jazz e alla musica nera che, insieme, i quattro componenti del gruppo hanno scoperto e hanno coltivato.

La band [illegible] composta da Patrizia Fregnan, astigiana, cantante, con esperienza eclettica [illegible] numerose formazioni (anche [illegible] corale polifonica), da Ugo Bruschi, frassinetese, professionalmente impegnato [illegible] campo sociale, suona la chitarra basso, ma proviene dagli studi classici della chitarra, maturati al Conservatorio di Alessandria.

Flavio Bruschi, suo fratello, impiegato, tastierista, ha maturato numerosi anni di studio classico da privatista e poi al Conservatorio «Vivaldi» di Alessandria; Giusepe Billitteri, conosciuto come Billi, casalese, commerciante, ha la passione per la batteria che ha imparato [illegible] suonare da autodidatta, da oltre quindici anni.

La formazione del quartetto [illegible] recente, ma già c'è stato il debutto davanti al grande pubblico, nell'ambito della rassegna rock «Musicacontro» promossa da «Alt 76» a fine giugno nel Chiostro di Santa Croce, [illegible] Casale. «Una buona occasione per sperimentarci al di fuori della sala prove» commentano i quattro musicisti della jazz band.

A insinuare il gusto per il rytm'n blues è stata forse più di tutti Patrizia Fregnan: «Canto da anni in diversi gruppi e formazioni - spiega - ma la voglia [illegible] fare jazz me la sentivo da sempre [illegible] manifestavo apertamente questo desiderio. Così, [illegible] il metodo antico [illegible] tam tam, [illegible] arrivata nel Casalese, [illegible] sono stati contatti, la voglia di provare ed è nato Mississippi Burning».

Una voce potente e determinata, quella di Patrizia, assecondata dagli strumenti oltre che dalla stessa personalità della cantante che richiama, anche nello sguardo e nell'aspetto fisico, [illegible] mondo caratteristico in cui è nata e si è sviluppata la musica nera.

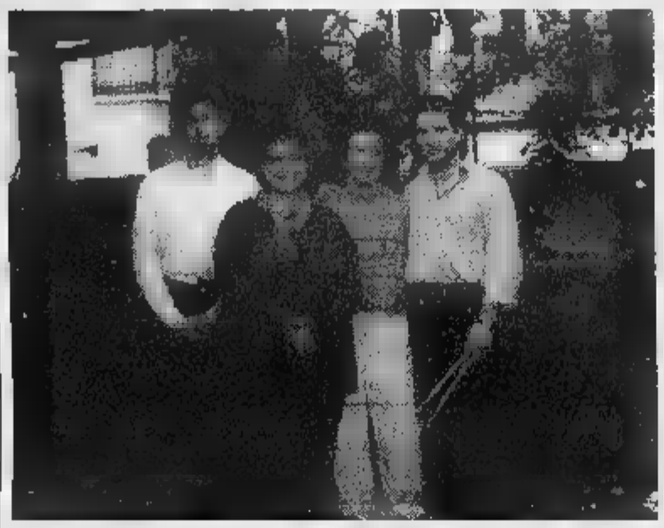
Se per Patrizia [illegible] addirittura un'esigenza intima quella di esprimersi attraverso [illegible] jazz, per gli altri componenti del gruppo misurarsi con questo tipo di musica è stata per lo più [illegible] grande scoperta. Certo, un genere che [illegible] era sconosciuto, ma che, provandolo anche nei dettagli, è entrato nella pelle.

L'amalgama ha funzionato: «Il fatto di avere personalità diverse, che hanno maturato esperienze autonome, [illegible] fa che rafforzare questa esperienza» commentano i musicisti. In pochi mesi hanno preparato un repertorio di una ventina [illegible] brani perfezionati, più [illegible] decina in lavorazione.

Dopo il successo riscosso [illegible] Grava, il [illegible] luglio, alle 22,30, i «Mississippi Burning» saranno in concerto al complesso «Le Piscine» di San Salvatore.

Il [illegible] luglio [illegible] al «Titti Twister» di Vercelli e infine [illegible] 27 nella piazza [illegible] Rosignano.

**Silvana Mossano**



Il quartetto casalese: Jazz [illegible]. Saranno in scena a Grava e Rosignano

Iniziativa di radio Cosmo e Gamma con «La Stampa» e «I tre sobrii»

# Incontro ravvicinato con Carmen

## *Per chi raccoglie più tagliandi concerto gratis*

**ALESSANDRIA.** Concerto al Castello e cena [illegible] Carmen Consoli. Quelli che raccoglieranno il maggior numero di tagliandi che [illegible] poi [illegible] consegnati nella sede delle Radio in via Marsala 20.

Solo coloro che [illegible] porteranno il numero maggiore otteranno un biglietto gratis per il concerto [illegible] la possibilità di un incontro ravvicinato [illegible] cena [illegible] la cantante.

L'iniziativa di Radio Cosmo e Gamma in collaborazione con «La Stampa» [illegible] il ristorante «I tre sobrii» riguarda il concerto del [illegible] agosto, inserito nella manifestazione «Un castello in festa».

Carmen Consoli è una delle cantautrici emergenti di quest'estate [illegible] «Confusa [illegible] felice».

A Sanremo nel '96 si [illegible] imposta con «Amore [illegible] plastica» che viene eliminata [illegible] Festival ma s'impenna nelle vendite, stessa sorte per il singolo di quest'anno, gettonatissimo su network ed emittenti locali: «Confusa e felice». [r. al.]


GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997 — LA STAMPA — radio cosmo

Ristorante Enoteca "I TRE SOBRII"
Castello di Trisobbio 15070 [illegible] (AL)
Tel.-Fax.: 0143/87.14.20

2 Agosto 1997
CASTELLO di TRISOBBIO
Ai 2 lettori de "LA STAMPA"
che consegneranno il maggior numero di coupons (non valgono fotocopie):
CENA con CARMEN CONSOLI [illegible] GRATIS nel [illegible]
e la possibilità di organizzare la propria festa al Castello
I coupons dovranno pervenire presso gli studi [illegible] RADIO CAMMA & COS[illegible] entro il 30/7/1997.
Via Marsala [illegible] - ALESSANDRIA


STASERA AL CINEMA

**ALESSANDRIA**
[illegible]. Tel. (0131) 252.644. Chiuso per ferie.

[illegible]. Tel. 252.079. **Qualcosa di perfetto** di J. Avnet, con R. Redford, M. Pfeiffer. Ora 22. Lire [illegible]; 7000.

**COMUNALE - [illegible] GRANDE.** Tel. 234.240. [illegible] per lavori.

[illegible] - [illegible] **FERRERO.** Tel. [illegible]. Chiuso per lavori.

**CORSO.** Tel. 268.080. Chiuso [illegible] ferie.

[illegible]. Tel. 341.272. **Film [illegible] al [illegible] di [illegible].** Orario: 16; 17,30; 19; 20,30; 22,30. Lire 9000 (posto unico).

**GALLERIA.** [illegible]. 252.112. Chiuso per ferie.

[illegible]. Tel. 252.707. Chiuso per ferie.

[illegible] Tel. (0144) 322.885. Chiuso per ferie.

**CRISTALLO.** Tel. (0144) [illegible]. Chiuso per ferie.

**ARQUATA SCRIVIA**
[illegible] Tel. (0143) 667.515. Chiuso.

**CASALE MONFERRATO**
**NUOVA ADAGLIO.** Tel. (0142) 452.291. **Sleepers** di B. Levison, con R. De Niro, D. Hoffman, B. Pitt. Orario: 21,45. L. 7000 (posto unico).

**POLI.** Tel. (0142) 452.2081. Chiuso per ferie.

**MU[illegible].** Tel. (0142) 452.816. Chiuso per ferie.

[illegible] Tel. (0141) 701.459. Chiuso per [illegible].

**SOCIALE.** [illegible]. 701.496. Chiuso per ferie.

[illegible]. [illegible]. 701.459. Chiuso per ferie.

**[illegible]**
**[illegible].** (0143) 321.742. **Space Jam** di J. Pytka, con M. Jordan, Bugs Bunny. [illegible]: 20,30; 22,30. L. 10.000; 6000.

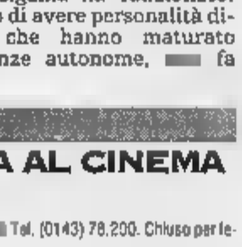
**[illegible]**. Tel. (0143) 78.200. Chiuso per ferie.

**[illegible]**
**BIANCHINO.** (via Fiume). **Sanguini** con D. [illegible]. Orario 21,30. Lire 8000 (posto unico).

**[illegible]**
**LAJOLO.** Tel. (0143) 62.895. Chiuso per ferie.

**[illegible]**
**[illegible] CARDUCCI.** Tel. 952.579. **[illegible]eranno i carciofi a Mimongo** di F. Ottaviano, con [illegible]. Lolli. Ora 21,45. L. 7000 (posto unico).

**[illegible]**
**ARLECCHINO.** [illegible]. [illegible] 648.124. Chiuso per ferie.


SCEGLI IL CINEMA

Dove le emozioni sono su grande schermo.


NELLE SALE DI TORINO

**ADUA 200** c. G. Cesare 67, tel. 856.521. **Tutti giù per terra.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
**ADUA 400** c. G. Cesare [illegible], tel. 858.521. **Il ciclone.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
**AMBROSIO MULTISALA** c. V. Emanuele II 52, tel. 547.007. Sala 1: [illegible] Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Aria cond. Sala 2: **Hamlet.** Or. [illegible]: 16; 20,30. Aria cond. Sala 3: **Prove apparenti.** Or. [illegible]: 15,45; [illegible]; 20,15; [illegible]. Aria cond. [illegible]. Sommelier 22, t. 561.71.90. **Potere assoluto.** Or. 15,45; 18; 20; 22,30.
**CAPITOL** via San Dalmazzo 24, tel. 540.605. **Dna.** Or.: 15,25; 17,15; 19,05; 20,55; 22,45.
**CENTRALE** v. C. Alberto 27, t. 540.110. **Il pianeta verde.** Or.: 17; 18,50; 20,40; 22,30.
**C. CHAPLIN 1** via [illegible] 32/a, tel. 436.07.23. **Il bagno turco.** Or.: 15,25; 17,15; 19,05; 20,55; 22,45.
**C. CHAPLIN 2** v. Garibaldi 32/a, t. 4360723. **Il gioco dell'oca.** Or: 15,50; 18,05; 20,20; 22,35.
**CRISTALLO** v. Gollo 5, t. 650.71.00. **Bospesi nel tempo.** Or.: 16; 18,10; 20,30; 22,30. Pom. 7000; sera 11000.
**DORIA** via Gramsci 9, tel. [illegible]22. **Un giorno per caso.** Or.: 15,50; 18,05; 20,20; 22,35.
**ELISEO GRANDE** p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Indipendance day.** Or.: 16,15; 20; 22,30.
**ELISEO BLU** p. Sabotino, tel. 447.52.41. [illegible] **paziente inglese.** Or.: 16; 19; 22.
**ELISEO [illegible]** p.zza Sabotino, tel. 447.52.41. **Shine.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.
**EMPIRE** p. V. Veneto 5, tel. 817.16.42. **Angeli [illegible]elli.** Or.: 20; 22,30.
**ERBA 1** corso Moncalieri 241, tel. 661.54.47. **Kolya.** Or.: 20,30; [illegible]. L. 11.000; rid. 8000.
**ERBA 2** corso Moncalieri 24, tel. 661.54.47. [illegible] **[illegible]nte inglese.** Or.: 18,30; 21,30.
**[illegible]** v. Guozzi ang. v. Roma, t. [illegible]. [illegible] Or.: 15,20; 17,10; 19; 20,55; 22,50.
**FARO** via [illegible] tel. [illegible]. CHIUSURA ESTIVA.
**FIAMMA** c. Trapani 57, tel. 385.20.57. **Le cose che non ti ho mai detto.** Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.
[illegible] c. Beccaria 4, tel. 521.4316. CHIUSO PER FERIE:
**KING** via Po 21, tel. 812.59.98. **La dodicesima [illegible].** Or.: 20; 22,30.
**KONG** via S. Teresa 5, t. 534.614. **Cold comfort farm.** Or.: 20,30; 22,30.
**LILLIPUT** via XX Settembre 15 bis, tel. 537.100. **Il senso di Smilla per la neve.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30.
**LUX** Gall. S. Federico, tel. [illegible]83. **L'amico del nemico.** [illegible]: 18,30; [illegible]30; 20,30; 22,30.
[illegible] **UNO** [illegible] Montebello 8, tel. 817.10.48. **Pane e fiore (Non va Goldon).** Aria cond.. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
**NAZIONALE 1** via Pomba 7, tel. 812.41.73. **Omicidi occasionali.** Vist. 14. Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.
**NAZIONALE 2** v. Pomba 7, tel. 812.41.73. **Le onde del destino.** V. M. 14. Or.: 18; 19; 22.
**OLIMPIA 1** via Arsenale 31, tel. 532.448. **Il sento.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30.
**OLIMPIA** [illegible] Arsenale 31, telefono 532.448.- [illegible] [illegible] **bar.** Orario: 15,30; 18,30; 20,30; 22,30.
**ROMANO** Gall. Subalpina, tel. 562.01.45. **Nel profondo paese straniero.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
**STUDIO RITZ** via Acqui 2, tel. 619.01.50. **Vertigo regia di Alfred Hitchcock.** Or.: 17,50; 20,10; 22,30.
**VITTORIA** via Roma 336, tel. 562.1789. **L'ultimo appello.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30.

TEATRI

[illegible] **REGIO.** Concerti [illegible] - [illegible] 21 Orchestra [illegible] Teatro Regio diretta da Tommaso Placidi S. Barber - Adagio per archi; P.I. Cajkovskij Ouverture-fantasia [illegible] Romeo e Giulietta A. [illegible] - S[illegible] [illegible] Nuovo Mondo. Posti a L. 25.000 Biglietteria (ore 10,30/18). Tel. 881.5241/242.
**AUDITORIUM RAI** p. Rossaro. Riposo.
**COLOSSEO** v. M. Cristina 71. T. 669.9034. Campagna abb. stagione 1997-98. Abbonamento Arcobaleno 5 spett. posto [illegible]. Abb. Mito Cabaret 7 spett. posto fisso. Arco più Mito 12 spet. posto fisso. Inf. e vendita [illegible]. cassa teatro in orario 10-13; 15-19.


LUNEDÌ tuttosoldi
MERCOLEDÌ [illegible]
GIOVEDÌ tuttolibri
I supplementi de LA STAMPA
Una settimana ricca di tutto.



L'ABBONAMENTO.
il migliore amico di chi legge La Stampa.
LA STAMPA


**CITTA' DI [illegible]**
**Provincia di Alessandria**
[illegible] **Piano Regolatore Generale**
IL SINDACO
Ai sensi e per gli ef[illegible] dell'art. 15 [illegible]. 17 della Legge Regionale 5.12.1977 n. 56 e s.m.i.
RENDE NOTO
che il progetto preliminare di variante parziale al Piano Regolatore Generale per viabilità e servizi - Zona Nord - adottato con deliberazione di Consiglio Comunale n. 32 dell'11 aprile 1997, esecutiva [illegible] termine [illegible] legge, [illegible] depositato presso la Segreteria Comunale di Tortona [illegible] pubblicato all'Albo Pretorio [illegible] Comune per 30 (trenta) giorni consecutivi e cioè dall'11 luglio 1997 al 10 agosto 1997.
Durante l'anzidetto termine di pubblicazione gli atti sono in visione al pubblico nei giorni feriali dal lunedì al venerdì dalle ore 10 alle ore 12.
Nei 30 (trenta) giorni successivi e cioè dall'11 agosto 1997 [illegible] [illegible] settembre 1997 chiunque può presentare osservazioni [illegible] proposte al progetto stesso, [illegible] pubblico interesse.
Tali osservazioni o proposte dovranno esse[illegible] redatte in carta bollata da L. 20.000 e presentate [illegible] alla Segreteria Comunale - Ufficio Protocollo - entro le [illegible] 12 [illegible] giorno 9 settembre 1997.
Tortona, li 10 luglio 1997
IL SEGRETARIO GENERALE
[illegible] Francesco Spampinato
IL SINDACO
avv. Marco Balossino

Raduno al Moccagatta domani e presentazione della divisa

# Grigi: un «look» inglese

## *La nuova maglia è della Sportika*

**SPORT FLASH**

**Calcio**

**La Tmc Vignole vince il Memorial Demicheli**

Trionfo della Tmc Vignole nel «Memorial Enrico Demicheli» di calcio, che si è concluso ad Albaraca, frazione di Stazzano. In finale, s'è arreso 2-4 il Mulino di Borghetto. [m. d.]

**In notturna**

**Alessandria, tre sfide i campi Stornini**

Sui campi Don Stornini è cominciata la 7ª Coppa «Città di Alessandria». Sono in lizza 8 squadre. Stasera si affrontano: Anfossi moda-Skipper ki (ore 20,30), Santo Domingo-Sepa (21,10), Cornelio-Csm (22), Saraceno -Fanta (22,40). [r. c.]

**Calcetto**

**Mandrogne, i risultati del «Torneo dei bar»**

Nella seconda serata del torneo sette di Mandrogne, ottavo «Nuovo torneo dei bar», questi i risultati: Casalbagliano- Implume Al 3-3; Plaza Al-Lab. Romano Valenza 4-0; Linea Porte-/Giordano Musica Valenza-I Bulgari Al 6-0. [r. g.]

**Trofeo**

**Volvo: in finale s'impone la Sepa**

La Sepa costruzioni Alessandria ha vinto «4° Trofeo Vol- a 6 giocatori che si è disputato al Don Stornini. Ha battuto in finale Batazzi Nonsolobar Valenza 3-2. [r. c.]

ALESSANDRIA. «Look all'inglese» per i grigi, nella prossi- stagione agonistica.

La nuova maglia, ideata dall'azienda ovadese Sportika (sponsor tecnico della prima squadra e del settore giovanile dell'Alessandria) è infatti bicolore gu il trend anglosassone che ha riscosso ampi con- in tutto il mondo.

La casacca è grigia per i 2/3 del fronte, poi presenta fascia nera e ha un suggestivo profilo artistico. L'abbinamento con i pantaloncini fa risaltare il «movimento atletico» del singolo giocatore.

La maglia, che fa parte della collezione Sportika '97, è stata progettata dallo studio di design novese Buonenotizie Promoter, che da anni è legato alla ditta ovadese guidata da Carlo Crosio.

La divisa ufficiale sarà presentata domani, al raduno dei grigi che saluteranno i tifosi allo stadio «Moccagatta».

In tema di sponsor, è ormai vicinissimo il rinnovo dell'abbinamento pubblicitario tra la Cassa Risparmio di Alessandria e sodalizio del «patron» Gino Amisano. Il contratto triennale siglato nel '94 scade a fine luglio, ma c'è già l'intesa per la prosecuzione della collaborazione, che potrebbe estesa al vivaio.

Infine, il clan mandrogno saluta con soddisfazione la convocazione del centravanti Gianni Califano nella selezione italiana che parteciperà alle Universiadi, in programma dal 20 agosto. «califfo» svolgerà parte della preparazione con mister Zoratti, poi si unirà alla squadra azzurra e salterà la prima partita di Coppa Italia dell'Alessandria. [m. d.]

Il centravanti Gianni Califano è convocato nella selezione italiana che parteciperà Universiadi in programma dal prossimo 20 agosto

Fuoriclasse impegnati nel torneo tre più tre

# Lerma per 4 giorni capitale del volley

Mauro Ferro

LERMA. Per quattro giorni Lerma è la capitale del volley internazionale. Da a domenica i fuoriclasse della pallavolo si radunano nel piccolo centro dell'Ovadese per disputare il tradizionale «Trofeo Mobili Marchelli», con la formula del «3+3», giunto alla 12ª edizione.

Ciascuna delle 60 squadre iscritte è infatti formata da tre giocatori e tre giocatrici che si daranno battaglia per ottenere il primo posto e iscrivere il proprio nell'albo d'oro della manifestazione.

Si comincia stasera, alle 18,30, sui campi di gioco allestiti al «Centro Le Piscine», gli incontri di qualificazione che proseguiranno anche domani e sabato.

La giornata finale sarà invece riservata agli incontri a elimina- diretta.

Le 32 compagini promosse nei vari gironi andranno a comporre il tabellone «tipo tennis», cui uscirà il team vincitore, mentre le perdenti disputeranno le gare di consolazione.

La squadra da battere è quella alessandrina (sponsorizzata dalla Birreria Il Borgo) che si è aggiudicata le ultime due edizioni del torneo.

Il capitano è Pierpaolo Martino, della Mangini Novi, gli altri punti di forza sono Massimo Tomalino (Cariparma, A2), Viviana Ballardini e Cinzia Zaninello, che militano nella Roma, A2 femminile

La rivale più agguerrita de Il Borgo è il Bonsai Milano che annovera tra le proprie fila quel Daniele Vergnaghi che è titolare inamovibile della Colmark Brescia (A1).

Meritano una citazione pure I Mariconi Asti, guidati dallo schiacciatore acquese Fabrizio Rolando. Molti anche i campioni stranieri: saranno Lerma l'argentino Luis Camponovo la nazionale della Repubblica Ceca, Marcela Ritzchelova.

Lo spettacolo è assicurato, ma gli organizzatori della Pallavolo Ovada, con capo Mauro Ferro, non hanno trascurato le iniziative collaterali al volley. Venerdì, alla discoteca Paradiso in di Castelletto d'Orba, si terrà Volley night Party, mentre sabato pomeriggio eletta in piscina Miss Muretto. Domenica, dopo la premiazione, una maxi-braciolata sancirà la chiusura della festa.

**Massimo Delfino**

Presentata ieri in Regione la 38ª edizione del torneo internazionale

# Tutte le sfide del «Caligaris»

## *Azzurri opposti a Francia, Austria e Portogallo*

CASALE. Fu organizzato per la prima volta nel 1957 il torneo calcistico giovanile in memoria grande campione casalese Umberto Caligaris che aveva indossato con onore la maglia di Casale, Juve e Nazionale.

«Ora presentiamo la trentottesima edizione» ha annunciato ieri, nel Palazzo della Regione, a Torino, il banchiere Camillo Venesio, presidente del Comitato organizzatore.

La Regione, per il secondo anno, sponsorizza la manifestazione calcistica, nell'ambito delle iniziative «raggruppate nello spirito europeo», come ha sottolineato l'assessore regionale Angeleri.

Il torneo internazionale Umberto Caligaris si svolgerà allo stadio Natal Palli dal al 6 settembre, preceduto una manifestazione pubblica in piazza Mazzini, lunedì 1° settembre. In quella occasione saranno presentate le squadre giovanili nazionali Under 18 partecipanti al quadrangolare che si svolge sotto l'egida della Federazione calcio: l'Italia di mister Francesco Rocca, l'Austria, la Francia il Portogallo.

Il direttore tecnico, Luciano Percivalle, ha annunciato che la squadra azzurra arriverà a Casale già domenica 31 agosto e sarà ospite all'Hotel Principe, mentre svolgerà gli allenamenti al campo sportivo della Nuova Casale. Il 1° settembre arriveranno anche gli stranieri: Austria Francia alloggeranno al «Business», la prima con allenamenti al campo Mirabello, la seconda al campo della Junior Oltreponte. Lo staff del Portogallo, infine, sarà ospite all'Hotel Modo di Vercelli e potrà allenarsi, nella stessa città, al campo delle Scuole Cristiane.

Alla manifestazione del 1° settembre, presentata da Ettore Andenna, interverrà anche una Banda militare che eseguirà gli inni nazionali.

Allo stadio «Natal Palli» primo appuntamento sarà martedì settembre: alle 18,30, l'incontro Francia-Portogallo; alle 20,30, Italia-Austria. Giovedì 4, alle 18,30 si affronteranno Italia e Portogallo; alle 20,30 Francia-Austria. Sabato 6 settembre, alle 18,30, Austria-Portogallo, alle 20,30 Italia Francia. [s. m.]

Umberto Caligaris


CORSA
Prezzo listino da lire 17.210.000.
Offerta con incentivi da lire
13.925.000
Chiavi in mano, APIET esclusa.

ASTRA
Prezzo listino da lire 25.160.000.
Offerta con incentivi da lire
20.780.000
Chiavi in mano, APIET esclusa.

SE UN INCENTIVO FINO A QUATTRO MILIONI NON TI BASTA, TI DIAMO ALTRI QUATTRO BUONI MOTIVI PER SCEGLIERE OPEL.

TIGRA
Prezzo listino da lire 24.440.000.
Offerta con incentivi da lire
20.060.000
Chiavi in mano, APIET esclusa.

VECTRA
Prezzo listino da lire 32.920.000.
Offerta con incentivi da lire
28.540.000
Chiavi in mano, APIET esclusa.

Se la tua auto ha compiuto dieci anni ed è intestata a te o a un tuo familiare da prima del 30 giugno 1996, ti offriamo l'opportunità di scegliere la tua nuova auto in un'intera gamma di modelli tutti straordinari. L'offerta è valida fino al 30 settembre 1997. Oggi è il momento giusto per scegliere Opel. La qualità che hai sempre sognato, ad prezzo che non avresti mai immaginato.

Offerte valide alle condizioni descritte nella Legge N. del 28/2/1997. L'indirizzo Opel su Internet è: http://www.opel.com

LE CONCESSIONARIE OPEL DELLA PROVINCIA DI ALESSANDRIA

Generalauto
CONCESSIONARIA per CASALE -TRINO V.
CASALE MONFERRATO (AL) - Strada Valenza 3
Tel. 0142 - Fax 0142

B. S. auto S.R.L.
CONCESSIONARIA per NOVI - GAVI - OVADA
VIA SERRAVALLE - NOVI LIGURE
Tel. 0143/329.871

Maccarini
Concessionaria
per Alessandria, Valenza, Acqui Terme, Tortona, Nizza e Canelli
- Via Marengo, 162 - Tel. 0131/262075 -
VALENZA - dell'Artigianato, Zona - Tel.
TERME - Via Mariscia, 84 - Tel. 0144/321561-322635
- Genova, 3 - Tel. - Fax 0131/321447
OPEL

SPAZIO AFFARI

## IMMOBILIARE VENDITA 5

**TORINO PROVINCIA**

**PINO [redacted]NESE** (Valle Ceppi) porzione di cascina su 3 livelli finemente ristrutturata box doppio. De Sario 819.2200.

[redacted] casetta indipendente 3 camere cucina servizi box g[redacted] L. 30 milioni e rate mensili. Tel 285 [redacted]

**PIOSSASCO** in stabile recente piano alto alloggio 3 camere cucina servizi vera occasione Tel. 364.491 - 0330 385 333.

**PIOSSASCO** villa a schiera 3 camere soggiorno cucina servizi box giardino L. 370 milioni Permute Tel. 0121 322.262

[redacted] ingresso camera cucina bagno [redacted] arredato L. 820 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.778.

[redacted] Cascine Vica soggiorno living cucinino camera bagno 2 arie L. 120 milioni. Gabetti Rivoli 958 6022

**ROBASSOMERO** ottimo appartamento mansardato soggiorno 2 camere cucina servizi cantina box. Arta 011 355 715

**ROLETTO** villa 2 piani [redacted] 3 camere servizi terreno 1500 [redacted] L. 360 milioni. GR 011 320 524 - 0121 795.353

**SAN BENIGNO CANAVESE** vendesi villa indipendente con possibilità di eventuale permuta uni/bifamiliare mansardato abitabile seminterrato con tavernetta e 4 posti auto giardino mq 1200 finiture di pregio. Tel. 011 562.9257 - 0337 203 840

[redacted] collina appartamento in villa nuovo panoramico con box e giardino privato. Gabetti Crimea 660.4240

[redacted] monolocale arredato con giardino [redacted] L. 150 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.778

**SAUZE D'OULX** impresa vende alloggio nuovo, finiture di prestigio, mansarda abitabile, box auto prezzo. Convenientissimo Tel 0122 851 519 0338 206.180.

**SAUZE D'OULX** ingresso soggiorno 2 camere cucinino bagno giardino L. 160 milioni. Bimar 011 43 591 - 0122 831 778

**SESTRIERE** baita indipendente e/o appar[redacted] in baita tutto lo metrature rifiniture montane di pregio muri in pietra e/o legno tetti in 'lose' camini travi soffitti. Studio Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

**SESTRIERE** bilocale mq 55 con 2 posti auto L. 260 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

**SESTRIERE** bilocale mq 70 ben esposto balcone e vista panoramica ampio soggiorno arredato L. 185 milioni Studio Imm Sestrieres 0122 755 033 - 755 157

**SESTRIERE** Champlas du Col bilocale in baita tipica montana mq 50 L. 125 milioni arredato Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755 033 - 755.157

[redacted] monolocale mq 30 adiacente alle piste da sci luminoso zona centrale L. 90 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755 033 - 755 157

**SESTRIERE** [redacted] mq 40 ben [redacted]sto con balcone [redacted] ampio soggiorno zona notte per letto a castello posto auto arredato L. 165 milioni Studio Imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

**SESTRIERE** trilocale mq 100 panoramicissimo ben esposto balcone posto auto arredato L. 450 milioni. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755 033 755 157

[redacted] trilocale mq 75 completamente ristrutturato ultimo piano balcone L. 270 milioni trattabili Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

[redacted] casa indipendente ristrutturata salone 4 camere biservizi giardino L. 400 milioni permute Tel 285 929

**SETTIMO**

**via Regio Parco nuovo panoramico ingresso 3 camere [redacted] bagno mansarda box. Gabetti [redacted].**

**TRANA** villa indipendente disposta [redacted] piani [redacted] giardino ottime condizioni L. 460 milioni. San Carlo 542 782

**VENARIA REALE**

**[redacted] ampi giardini termoautonomo videocitofono pronta consegna ingresso salone 2/3 camere cucina biservizi prezzi interessanti Mutui, permute dilazioni. M.C.S. 452.7977.**

**VILLA** presso San Mauro indipendente 4 lati saloncino cucina 3 camere biservizi giardino L. [redacted] milioni Tel 437 [redacted]

**VINOVO** Garino [redacted] ingresso camera tinello cucinino bagno ripostiglio L. 110 milioni [redacted] 75% Gabetti [redacted]

[redacted] casa indipendente [redacted] soggiorno 4 camere bagno cortile e [redacted]rage L. 240 milioni [redacted] 0121 61.66

**VOLPIANO** [redacted] ingresso living il camere cucina bagno termo autonomo mq 110 box. Rossoimmobili 581.6186

[redacted] cascina collinare [redacted] 3 lati 400 mq terreno mq 28 mila km 35 To Nord Est Il Punto Immobiliare 587.497

**PIEMONTE**

**LIMONE** I.D.L. vende in nuova costruzione [redacted] (riscaldamento autonomo) fino 50% mutuo. mono/bi/trilocali Visita appartamento campione Tel. 0171 926 093 - 0337 234 746 - 0171 681 973

[redacted] 1.780 perla della Via Lattea, costruttore vende direttamente appartamenti nuove [redacted] in [redacted] eccezionale posizione Favorevoli condizioni, pagamenti personalizzati Saneica no 0122 811 343 - Milano 02 290 01611

[redacted]

**ALASSIO** in caratteristico borgo collinare 3 camere salone cucina servizi terrazzo L. [redacted] milioni Tel 0182 471 239

**ALBENGA** affare a 2 [redacted] vista mare villetta recintata tre livelli tre servizi bifamiliare [redacted] ampio giardino ottime finiture ven[redacted] Tel 0182 [redacted] 789 fino alle 21

**ALBENGA** [redacted] mare bilocale nuovo am[redacted] terrazzo vivibile palazzina elegante posto auto termoautonomo L. [redacted] milioni Tel 0182 555.627 - 0337 261 [redacted].

**ALBENGA** vicino mare stupendi nuovi mono/bilocali da 166 milioni ampi ter[redacted] Tel 0182 555 627 - 0337 261 [redacted]

[redacted] mono/bi/trilocali [redacted] costru[redacted] comodi ai servizi vista mare giardini terrazzi box piscina Bimar 011 43.591.

[redacted] camera soggior[redacted] cucina bagno sul mare terrazzo box auto. Bimar 011 43.591

**BORDIGHERA**

**strada Romana 48**

**ristrutturazione integrale**

**[redacted] DI**

**ALTISSIMO PREGIO**

**da 38 a 134 mq**

**piscina condominiale**

**ufficio vendite sul po[redacted]**

**EDILCASE 0184 263.959**

[redacted] L. 49 milioni 800 mila tipica casa sasso. Due camere, tinello, cucina, travi legno, cotto antico, terrazza, cantina. Tel 0187 920.331

[redacted] LIGURE occasione unica: [redacted] locale a 50 mt mare L. 185 milioni. Tel. [redacted]

[redacted]LIGURE 2 camere, [redacted], cucina, bagno, 2 balconi, cantina. Vero affare. L. 270 milioni. Tel. 019 691.985 - 692.026.

**RIVIERA** Ligure costruttore propone alloggi signorili vista mare con piscina, giardini privati. Tel 0342 514 555

**SANREMO** attico prestigioso via degli Inglesi 90 mq terrazze splendida vista mare termoautonomo vicino spiagge posto auto. Torino Centro C.I. 011 562.2430

[redacted] centro arredato con balcone gas [redacted] affare L. 150 milioni Grimaldi 0184 501.370.

**SANREMO** zona Casinò prestigioso [redacted] grande terrazza stupenda vista [redacted] box lusso Case Italgest 0184 449 072.

**S. LORENZO AL MARE** in residence panoramico mono/bilocali varie metrature possibilità box. Grimaldi 0183 851.315.

*"Grazie al Numero Verde 167-017705 i nostri clienti ricevono tutte le informazioni che desiderano sui trentasette alberghi della catena Jolly Hotels"*, dichiara Vittorio Zanuso, presidente Jolly Hotels SpA. *"E soprattutto la conferma della loro prenotazione: gratuitamente, e senza attese. Crediamo che il Numero Verde sia un vantaggio in più da offrire: serve a dare ai clienti la percezione diretta di una grande attenzione nei loro confronti"*. Telecom Italia vi propone l'esperienza Jolly Hotels, la grande compagnia alberghiera italiana: 6.375 camere e 11.397 letti in 37 alberghi, di cui 5 all'estero.

**Per informazioni sul Numero Verde, chiamate questo Numero Verde:**

Numero Verde 167-080080

TELECOM ITALIA

**Numero Verde. Conviene a chi chiama e a chi è chiamato.**

**SPOTORNO** [redacted] mt mare [redacted] indipendente [redacted] giardino L. [redacted] milioni Fondocasa 018 741 [redacted]

**COSTA AZZURRA**

**A.** [redacted] mt [redacted] mo[redacted] nuovi da L. [redacted] milioni Reddito 8% Interim 011 599 782

**A** Mentone a 70 mt mare palazzina vista [redacted] Prezzi da L. 120 milioni Tel [redacted] 817.8377 - 0033 6 095.30274

[redacted] vicinanze direttamente [redacted] spiaggia mono/bilocali in costruzione [redacted] L. 72 [redacted]oni Tel 1670 19.318

[redacted] 100 mt mare villetta giardino [redacted] vista mare parking in costruzione. Solo L. 142 milioni Case Italgest 0184 449.072

**BEAUSOLEI** nuovi bi/monolocali ottima posizione, [redacted], vista mare, sole, adiacente Monaco. Tel. 0335 615 8943

[redacted] **MARTIN** in palazzina in costruzione appartamenti vista mare terrazzi da L. [redacted] milioni Case Italgest 0184 449.072.

**COSTA AZZURRA** Juan Les Pins appartamento 4 posti, terrazzo, parking, mare a 200 metri soleggiatissimo L. 103 milioni. [redacted]. 035 320.713

**MENTONE** Garavan fronte mare [redacted] alloggio terrazza vista [redacted] box cantina L. 332 milioni Case Italgest 0184 449.072

[redacted] Prestige vende casetta sul mare vista splendida. Tel. 00377 93 250 060 - 00377 607 930.920.

**NIZZA** grande [redacted] vista mare giardino [redacted] mq [redacted] L. [redacted] Case Italgest 0184 449 [redacted]

[redacted] splendido bilocale vuoto 150 mt dal mare a L. 180 milioni Gabetti Mare & Monti 011 57.67.

[redacted] sul [redacted] monolocale [redacted] vista stupenda a L. 85 milioni. Tel. 0335 372.513

**ROQUEBRUNE** mare in [redacted] nuovissimo alloggio v[redacted] mare [redacted]cina terrazzo L. 220 milioni [redacted] Italgest 0184 449.072

**LOCALI [redacted]**

**ABBADIA DI STURA** imbocco autostrade impresa prenota locali artigianali commerciali da mq 150/200 h mt 4/5 abbinabili Tel 899 [redacted]

[redacted] vendo dilazione permuto lu[redacted] ufficio esposizione laboratorio con magazzino passo carraio parcheggio, mq 200. Verna 958.1302.

**[redacted] COMMERCIALE**

**S. [redacted] sig[redacted] cantiere vende ottima posizione locali mq 100 e mq 130 vetrine a tutta altezza possibilità adattamento ufficio negozi veterinari. L. 3 milioni mq. Agevolazioni dirette con l'impresa. [redacted] DOT. Germani 812.6146.**

**SASSO** fabbricato Pozzo [redacted] libero mq 640 interno cortile [redacted] accesso carraio L. 360 milioni. Saim [redacted].

**GABETTI [redacted]**

**[redacted] capannone superficie di 900 mq area manovra L. 800 milioni. Tel. 57.67.**

[redacted] vende/affitta [redacted] Vigevano palazzo ristrutturando mq [redacted] frazionabili [redacted] industria uffici residenziale [redacted] anziani. Tel. 011 534.387/0336 617.998.

**CORSO** Turati Mauriziano [redacted] ciale [redacted] cortile privato mq 150 vetrine fronte strada Realty [redacted] 821

[redacted] via Torricelli capannone industriali mq [redacted] volendo divisibili uffici mq [redacted]. Realty 842.821

**PRECOLLINA** immobile prestigio idoneo azienda commerciale, palestra, centro medico analisi, concessionaria auto, mobilificio, 1500 mq, su due piani, monta[redacted], cortile, vendesi Telefonare 011 561.3943.

**BOX AUTO**

[redacted] posti auto zona piazza Respighi. Ottimo investimento reddito annuo 8%. Magistrelli 920.6302.

## IMMOBILIARE ACQUISTO

**TORINO CITTA'**

**ALLOGGIO** libero medio dimensioni ricerco in vendita, garantito pagamento in contanti. Signor Lorenzini 817.8000.

**CERCASI** appartamenti [redacted] per incarico [redacted] Anticipazione del prezzo. Sabatol Il Immobili 011 669 2669.

**EDILCASE** ricerca in acquisto zona Crocetta soggiorno 2/3 camere [redacted] servizi. [redacted]

**PARELLA** professionista ricerca tramite Edilcase soggiorno 3 camere cucina servizi. Tel. 561.3535.

[redacted] alloggi 2[redacted] camere [redacted]na cucina [redacted] signorili. Definizioni rapide Bimar 011 43.591

## AFFITTI OFFERTE

[redacted]

**A. COLLINA** Superga alloggio vuoto salone 3 camere cucina 2 bagni garage giardino. Unicasa 334 [redacted]

**ABITAZIONI** centrali [redacted] casa [redacted] giardino arredate/vuote varie metratura qualità e prezzo Interacta [redacted]

**AFFITTASI** a referenziati miniallogg o mansarde ben arredati anche pied-à-terre bella casa Di Salvatore 561 7183

**ARREDATI** bene bella casa Centro bi/trilocali di pregio anche con box auto. Centralcasa 896.5900.

**CENTRO CASA** 562.3888 signorile via Assarotti saloncino 4 camere cucina bagno L. 1.300.000 anche uso ufficio.

**CROCETTA** via Bricherasio salo[redacted] [redacted] bagni cameretta [redacted] box doppio. Realty 842 821.

**CROCETTA** via Pigafetta signorile soggiorno 2 camere cucina doppi servizi uso abitazione. Fimitaka 898.8642.

**CROCETTA** vuoto [redacted] studio 4 camere cucina 1servizio mq 220 perfetto posto auto Cochiba 580 8151.

**GIARDINI REALI** corso S. Maurizio [redacted]gio signorile mq 135 ultimo piano [redacted] box. [redacted] 273 5361.

**MEC CASE** 533.025 vuoto corso Turati (fronte Mauriziano) ingresso salone camera cameretta cucina servizi affitto interessante contratto patto deroga.

**PALAZZO PRIOTTI** corso Vittorio signorile soggiorno angolo cottura bagno. L. 1.100.000/mese. Edilcase 561.3535.

**PIAZZA MARIA TERESA**

prestigiosissimo mq 335 [redacted] d'epoca uso abitazione o ufficio. Tel. 812.3991.

**VIA** Monti appartamento signorile arredato soggiorno 2 camere cucina bagno. Internati 812.4206.

**TORINO P[redacted]**

**BARDONECCHIA** affittasi centrali arredati R/II posti letto stagionali e annuali acqua luce gas riscaldamento a consumo Rossoimmobili 0330 427.281

[redacted] **CASE** 533.025 vuoto Rivalta in piccolo condominio signorile ingresso 3 camere cucina biservizi box affitto interessante, [redacted] patto deroga

**PINO** [redacted] residenziale villa signorile salone 4 [redacted] biservizi office box giardino G & V 568 44[redacted]

**PINO TORINESE** villetta a [redacted] in complesso residenziale, giardino privato, garage L. 1.900,000. Realty 842.621.

**SESTRIERE** appartamenti bilocali adatti per 4/5 [redacted] letto in locazione per 3 mesi estivi da L. 2.100.000 più luce. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** appartamenti [redacted] adatti per [redacted] posti [redacted] in locazione per 3 mesi estivi da L. 1.300.000 più luce. Studi[redacted] Immobiliare Sestrieres 0122 755 033 - 755.157.

[redacted] proponiamo [redacted] vantaggiose locazioni per tutta la stagione [redacted] '97/'98 [redacted] appartamenti [redacted]nolocali/bilocali/trilocali ...a '[redacted] dalle piste [redacted] Mortiliali di [redacted]'. Studio Imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** settimane 'verdi' (estate '97) per 4 persone da L. 600 mila e L. 1.100.000 per [redacted] persone [redacted] L. [redacted] mila e L. 1.300.000 per [redacted] giorni tutto compreso. Studio Immobiliare [redacted] 0122 755.033 - 755.157.

**LIGURIA**

**BORGHETTO** affitto alloggetti [redacted] a 31 luglio L. 980 [redacted], settembre mensile L. 540 mila, quindicina L. 380 mila. Agenzia Edinviere [redacted].

[redacted] **S.S.** affittasi ultimi alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici. Punto Edinord 0182 950.771.

[redacted] **LIGURE** affittasi ultimi [redacted] vicino mare anche quindicine [redacted] modici. Punto Edinord 019 618.984.

[redacted]

[redacted] Lidi Ferraresi, affitto luglio, agosto villette, appartamenti da 400 mila settimanali. Vear vacanze. [redacted].

**A** Rimini affittiamo appartamenti estivi vari [redacted]. Inc[redacted] [redacted] Ponziano Tel. 0541/387.096.

**LOCALI UFFICI CAPANNONI**

**A. AFFITTO** Leinì [redacted] industriale mq 600 h mt 7 cabina [redacted] uffici volendo alloggio signorile mq 200 e terreno recintato mq 8000 Tel 779 [redacted].

**AFFITTASI** vendesi negozio 2 vetrine mq 70, via commerciale adiacente Maria Ausiliatrice Telefonare 011 562.2525.

**CIT TURIN** prestigioso palazzo Liberty uso ufficio/abitazione mq 200 7 vani posto auto Arcase Imm. Prestigio 504 330.

**CORSO** Re Umberto/via Pastrengo 2° piano stabile signorile doppi ingressi salone 4 camere bagno Internati 812 4206.

**MEC CASE** 533.025 ufficio adiacente corso Matteotti ingresso salone 5 camere cameretta servizi riscaldamento autonomo.

**BOGEM** piazza Derna in centro commerciale negozio mq 130 e magazzino mq 200 collegati Tel 771.0067

**ZONA** Barca affitto bassi fabbricati con uffici uso deposito varie metrature dotati di riscaldamento. Tel[redacted].

[redacted] in [redacted] strada Cebrosa capannoni industriali da 400/500/900 mq completi di uffici impianti cortili indipendenti Fidifin 011 541 552

## AFFITTI DOMANDE

**TORINO [redacted]**

**A.A. KOMARCO** Sas [redacted] referenziati alloggi vuoti/arredati in [redacted] o transiton nessuna vostra spesa. Tel. 533 [redacted].

**A. UNICASE** ricerca alloggi e ville vuoti e arredati anche fuori Torino per clientela referenziata. Tel. 331 840

**ABITAZIONI** ville vuote/arredate ricerchiamo per aziende e clientela selezionata. Interacta 566.3876

**AZIENDA** per [redacted] appalto cerca 4 alloggi mq 50/60 semicentrali comunicare offerte. C.A. 0338 266.1861 - 501 613

**RICERCHIAMO** per clientela alloggi varie metrature arredati/vuoti max realizzo definizione immediata Bimar 011 43.591

## AUTOVEICOLI

**A. ACQUISTA** autovetture massima [redacted]zione pagamento [redacted] via [redacted] Ottavio 32 Torino. Tel. 011 817.7242 zona Mole.

[redacted] urgenza vetture fuoristrada furgoni supervalutazioni immediato realizzo. Tel [redacted] 1370 - 0335 6192718

[redacted] autovetture di ogni tipo massima valutazione. Autosalone D'Elia corso Orbassano [redacted] Tel. 351.326.

**ACQUISTA** autovetture usate massima valutazione pagamento contanti Corso Montegrappa 24 B. Tel. 011 776.1896 Torino.

**AUTO G[redacted]** acquista vetture immediata vetture fuoristrada e furgoni pagamento contanti max valutazione. Tel. 488.295.

[redacted] acquista vetture [redacted] ogni tipo massima valutazione e serietà. Corso Tortona 9 Tel [redacted].

[redacted] 318 IS coupé [redacted] full optionals; Volvo [redacted] SW T5 metallizzata '95; Volvo 850 SW GLE blu '95; Passat Variant GT 16 V '95 accessoriatissima; Delta HPE '95 rossa; Saab 900 cabrio EP nera '92; Mitsubishi GT 3000 VR4 '93 nera, Porsche 928 S4 accessoriatissima metallizzata; Alfa Duetto Spyder '87 nera; Triumph TR7 spyder bianca '80 d'amatore. Statuto, via S. Quintino 4/G. Tel. 562.2421.

## VIAGGI E VACANZE 10

**ALBERGHI PENSIONI RESIDENCES**

[redacted] a Cesenatico/Valverde! Settimane azzurre all'hotel Smeraldo *** superiore, completamente ristrutturato, piscina, idromassaggio, sauna, palestra, tennis, giardino, autoparco, camere tv sat., cassaforte, phon, telefono, aria condizionata, incluso bambini, ombrellone, lettino alla spiaggia. Luglio pensione completa L. 85 mila tel/fax 0547 86.480.

**ABRUZZO** affitto a settimane appartamenti in complesso mare Silvimarina - Montesilvano - montagna Pescasseroli. Telefonare 0864 645 050

**ABRUZZO** mare - club - Grand Hotel Berti***** 64029 Silvi Marina - TE - Splendida spiaggia privata senza strade intermedie tra hotel e mare - autorimessa custodita - aria condizionata - parco, piscina - tennis - sport - animazione miniclub - spettacoli serali - scelta menu' specialità abruzzesi - informazioni: tel/fax 085/9350.241 - cellulare 0337/745.239

**ABRUZZO** hotel Cerrano Mosciano S. [redacted]gelo, tre stelle, spiaggia privata, [redacted]gna, piscina, cavalli, beauty farm, bambini 12 anni 50% tel 085 8061 [redacted] - fax [redacted]

**ABRUZZO** Silvi Marina [redacted] appartamenti direttamente mare; residences villini con giardino. Tel. 085 930.566 - 935.0675 - 930.915.

[redacted] Cesenatic[redacted] Valverde hotel Residence *** primo albergo [redacted] formula villaggio. Piscina, acquascivolo, palestra, tennis, giardino, parcheggio, camere balcone, telefono, cassaforte, menu scelta, pen[redacted] completa. Luglio L. 84 mila [redacted] [redacted] e pasti ombrellone, lettino alla spiaggia. Telefona, [redacted] chiamata e gratuita: numero verde 167 016.915.

**ALASSIO** Albergo Astra [redacted] vi[redacted] mare, pensione completa, [redacted] spiaggia, prezzo speciale.

**ALASSIO** Albergo Brunor 0182 643.241 vicinissimo mare, cucina casalinga [redacted] Tv. Sconto lunghi soggiorni

**ALASSIO** Albergo Chalet [redacted] 640.549 camere e chalet [redacted] doccia e bagno, parco parcheggio, pensione completa luglio L. 70 mila, agosto L. 80 [redacted], bimbi 50%. Pernottamento L. 30 mila.

[redacted] Maris *** 250 mt mare pensione completa L. [redacted] mila scelta menù colazione [redacted] Tel 0182 640.207.

**A** Lido di Classe (Ravenna) vicino Milano Marittima hotel King Marte *** [redacted] 939.206, fax 939.256 Direttamente mare pineta, senza strade da attraversare Offerta compreso: bevande ai pasti, ombrelloni, lettini. Piscina, idromassaggio, pallavolo, tennis, parcheggio Feste animazione Ristorante climatizzato Scelta menu buffet verdure, colazione Camere bagno, telefono, cassette sicurezza, balconi vista mare Pensione completa da L. 79 mila Bambini sconto 100%.

**ANDORA** appartamenti camere villini in villaggio albergo sul mare, prezzi da saldo per luglio. Tel 0182 810.853.

**ANDORA** week-end soggiorni, un mare di affari villaggio albergo, possibilità per giovani. Prezzi da realizzo per famiglie numerose. Tel 0182 810 853

**ASTRA** Hotel *** Diano Marina tel. 0183 497.011 parcheggio piscina giardino Tv servizi Disponibilità dal 29 luglio e tutto agosto. Benvenuti bambini!

**BIBIONE** [redacted] affittiamo villette appartamenti 12.000/persona, prenotate subito. Agenzia Boreal 0431/430.428 - 430 515.

**CATTOLICA** Hotel Columbia *** piscina. Tel 0541 961.480 signorile climatizzato sulla spiaggia, scelta menu.

**CATTOLICA** hotel Cantori ** tel. [redacted] 960.103 vicinissimo mare, moderno camere servizi, telefono, cucina casalinga. Luglio L. 50/56 mila sconti famiglie fino 50% agosto L. 58/79 mila.

**CATTOLICA** Hotel Grand Pasola **** tel. 0541 956 080 fax 0541 830 052 direttamente sulla spiaggia, primordine ogni comfort, climatizzato, tennis, palestra, piscina, parcheggio custodito, camere con servizi TV satellite, telefono, cassaforte, balconi sul mare 3 menu scelta specialità marinare colazione buffet. Pensione completa maggio giugno L. 70/85 mila, luglio L. 85/100 mila, agosto L. 120/105 mila, tutto compreso.

**CATTOLICA** hotel Handy Sea *** tel 0541 960 165 fax 960.548 - 30 mt mare. Camere telefono, tv sat, cassaforte, balcone vista mare, sala climatizzata, frigo, parcheggio, menu alla carta specialità pesce, carne alla brace, buffet contorni freddi Offertissima luglio L. 69 mila, agosto L. 88 mila/93 mila.

**CATTOLICA** Hotel Leon D'oro *** tel 0541 954.060 vicinissimo mare, parcheggio, camere tv, telefono, scelta menu buffet. Luglio [redacted] mila famiglie sconto fino 50% agosto L 84 mila/88 mila.

[redacted] Hotel Metropol*** - tel. 0541 954.201 fronte mare, moderno, parcheggio - scelta menu - buffets - luglio L. 58 mila; bimbi metà; agosto L. 62/77 mila

**CATTOLICA** Hotel Pacific *** superiore - tel. 0541 962 820 ampia piscina giardino ombreggiato parcheggio camere tv telefono cucina particolarmente curata. scelta menu buffet contorni colazione buffet. Richiedete nostre speciali offerte

**CATTOLICA** Hotel Residence Madison **** tel. 0541 968.306 fax 961.470 a 30 mt. mare, ampia piscina, idromassaggio, palestra, sauna, centro abbronzatura, bagno turco, climatizzato, camere tv filodiffusione, frigobar, cassaforte, suites, serate in piscina, animazione, giochi bimbi, garage, ricca scelta menù buffet colazione antipasti crudità pasticceria. Giugno settembre L. 75/86 [redacted]. Luglio L. 96/108 mila. Agosto L. 108/135 mila.

**CATTOLICA** offertissima 3x2 occupando camera tripla pagherete solo due esclusi 10-20 agosto - Waldorf Palace Hotel, quattro stelle, tel 0541 960.758 - fax 950.628, fronte mare, zona tranquilla - gestito proprietari, completamente climatizzato, piscine riscaldate, palestra, bagno turco, centro abbronzatura, garage, camere balcone, telefono, TV sat., ricca scelta menù, specialità pesce, colazione buffet. giugno L. 82 mila, luglio L. 100 mila, vi aspettiamo.

**CERVIA** Hotel K2 spiaggia *** tel 0544 971.025 albergo familiare vacanza divertente: spaghettate in riva al mare, animazione sport convenzione Mirabilandia, interpellateci

**CESENATICO** Valverde hotel Verona *** piscina, parcheggio, giardino, vicinissimo mare, aria condizionata. Camere servizi, balcone, cassaforte, telefono, Menu a scelta carne/pesce, colazione buffet, buffet verdure, feste, uso biciclette. Ultimissime luglio da L. 65 mila. Speciali settimane 26 luglio - 9 agosto. Prenotatevi!! Tel 0547 86.453.

**DIANO MARINA** Hotel [redacted] 0183 495.512. Vittorio ha riaperto il ristorante. Pensione completa. Sconti famiglie.

**DIANO MARINA** Hotel Metropol *** 0183 495.545 giardino con piscina, parking privato. Camere con vista mare telefono e Tv. Colazione buffet.

**DIANO MARINA** Hotel Olympic *** 0183 405.120 a 200 mt mare solarium, telefono, Tv, parking. Ottima cucina.

**DIANO MARINA** Hotel Roma 0183 495.474, lungo passeggiata mare con servizi, scelta menu. Prezzi speciali.

**DIANO MARINA** Hotel Silvano *** [redacted]re moderne tutti i comforts colazione buffet menù a scelta con 12 variazioni giornaliere aria condizionata animazioni spiaggia privata a 70 mt piscina garage. Speciali formule per famiglie. Telefonare 0183 403.014.

**DIANO MARINA** Hotel 2 Torri 0183 495.170 a 50 mt mare, scelta [redacted], trattamento familiare. Sconti bambini.

**FINALE LIGURE** Albergo Regina 019 [redacted] 50 mt mare Tv ascensore scelta menù buffets 77 mila, dal 25/8 70 mila.

**FINALE LIGURE** Hotel Astoria *** 019 601 635 ogni comfort Tv satellite telefono balcone parking Ottima scelta menù colazione buffet luglio L. 82 mila agosto L. 102 mila spiaggia compresa

**GABICCE** Mare Hotel Majorca Tel. 0541 954.678. vicino mare. [redacted] servizi, garage, scelta menù, colazione buffet. Giugno L. 50 mila. luglio L. [redacted]

[redacted] Sv Panorama 0182 [redacted] - 690.906 familiare cucina casalinga settimana L. 350/450 mila sconto bimbi.

**LOANO** albergo Rivamare accogliente gestione familiare fronte mare telefono Tv servizi in camera Tel 019 668 265

**MIRAMARE** Rimini Hotel Duo Mari *** superiore [redacted]. 0541 370 080 - fax 375.810 esclusivo, camere tv, frigo, filodiffusione, climatizzazione, balconi fronte mare, Piano bar, tavernetta. Parcheggio. Scelta menù pesce fresco buffet contorni, offerta pubblicitaria prima 100 prenotazioni 7 giorni completi giugno L. 525 [redacted], luglio L. 595 mila Agosto L.595/840 mila, sconto famiglie.

**RICCIONE** Hotel 2000 *** tel. 0541 644.644, 10 mt mare, piscina, ampio giardino, parcheggio, camere tv arredo moderno sale climatizzate, scelta menù, buffet contorni. Luglio L. 64 mila. agosto L.90/79 mila, settembre L. 70/79 mila

**RIMINI** Hotel Chic Tel 0541 [redacted] Regina Elena 52, direttamente sul mare, confortevole - parcheggio - cucina casalinga, scelta menù buffet verdure - giugno L. 35/46 mila - Luglio L. 50/58 mila, agosto L. 78/80 mila.

**RIMINI** Hotel Dea via Manzoni, 50 mt mare. parcheggio, luglio L. 54 mila agosto L. 74 mila Tel. 0541 381.718

**RIMINI** Hotel Du Soleil *** superiore. tel 0541 380.388 climatizzato, sul lungomare, piscina, idromassaggio, biciclette, intrattenimento, camere TV. menu carne pesce, colazione buffet, parcheggio. Giugno settembre L. 53/72 mila, luglio L. 77/86 mila. agosto L. 77/118 mila.

[redacted] Hotel Regent, direttamente [redacted] spiaggia, ogni comfort, ottima cucina casalinga, specialità pesce . Giugno, settembre L. 45 mila, luglio L. 55 mila, agosto L. 70/55 mila Tel. 0541 54 324

**RIMINI** Miramare Euthotel *** super. [redacted] 0541 372.204, Direttamente mare, piscina, camere tv, a richiesta climatizzate, balcone vista mare, ampia scelta gastronomica buffet antipasti, colazione buffet, piano bar. Garage, luglio agosto da L. 85 mila.

**RIMINI** Miramare Hotel Mediterraneo tel. 0541 372 105. 30 mt mare, camere tv, cassaforte, telefono, sale climatizzate, parcheggio, garage, scelta menù specialità pesce, buffet colazione, contorni, giugno L. 49 mila/53 mila luglio L. 58 mila/54 mila.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Elite tel. 0541 372.569, vicinissimo mare, moderno, simpatico, familiare, parcheggio, sala climatizzata, cibi genuini, [redacted] specialissimo agosto L. 63 mila/75 mila settembre L. 46 mila.

[redacted] Rivazzurra Hotel [redacted] 0541 373.062, 40 mt mare confortevole, camere impianto tv cucina casalinga specialità marinare pesce, carne, piadina, colazione buffet. Luglio L. 55/60 mila, agosto L. 60/75 [redacted] Bimbi 6 anni sconto 99%, oltre, 50%. Parcheggio

**RIMINI** Rivazzurra. Hotel Tamanco *** tel. 0541 373.383, ricca cucina, specialità pesce, carne, pasta fatta in casa, luglio L. 56 mila, agosto interpellateci

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Venere ** tel. 0541 372.450, 50 mt [redacted]. vizi telefono cucina curatissima scelta menu specialità pesce contorni e colazione buffet offertissima luglio fino 9 agosto L. 55 mila sconto bambini.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Villa Berdeggia tel. 0541 372.585, confortevole, familiare, cucina casalinga, specialità pesce, carne alla griglia. Luglio L. 45 mila, agosto L. 65 mila/45 mila.

**RIMINI** Viserbella hotel Fra i Pini ** lusso. Tel 0541 738.151, ambiente ristrutturato. 40 mt mare, parcheggio. menu a scelta pasta fatta in casa, colazione buffet, verdure, sala pranzo climatizzata, ampio giardino, parco giochi bimbi. Animazione. Prezzi L. 53/61 mila

**SARDEGNA** incredibile [redacted] mare soggiorno causa rinunce, soggiorni con biglietti auto luglio L. 800 mila, settembre L. 480 mila, agosto chiamateci tel. 0182 21.456.

**VARAZZE** Pensione Villa Augusta 019 97.470 familiare cucina casalinga giardino parcheggio, centrale vicino mare.

## MATRIMONIALI 11

**AGENZIA MATRIMONIALE CONOSCERSI E...** vi aspetta in un ambiente accogliente e riservato Torino - corso Peschiera 281 Tel 011 779 2872

**CENTRO AGENZIE MATRIMONIALI ASSOCIATE & AUTORIZZATE.** La certezza del giusto [redacted]. Amicizia, matrimoni. [redacted] Giuseppe Giusti 3, angolo [redacted] Vinzaglio, Torino. Tel. 011 561.1055. Aperto tutto agosto.

## VARIE 12

**A.A. GIOIELLERIA M.C.** 334.832 acquista oro, argenteria, monete, gioielli, in contanti. Corso Peschiera 163 - Torino.

**A. ALBA GIOIELLI** compra oro argento preziosi incisete francobolli [redacted] massimo. Tel. 323.092 To via Tripoli 65.

**A. OREFICERIA [redacted]** acquista oro argenteria monete preziosi alle valutazioni, Via Madama Cristina 42. Tel. [redacted].

**OROLOGI** da polso Rolex, Patekphilippe, Vacheron, Costanon, collezionista acquista. Riservatezza, serietà. Tel. 0337 246.917.

# SPAZIO AFFARI

Gli avvisi si ordinano presso: **TORINO**, via Roma 80 - via Marenco 32, t. 6665211; **MILANO**, via G. Carducci 29, t. 884701; **ALBA**, c.so M. Coppino 9, t. 442110; **ALESSANDRIA**, via Vochieri 80, t. 442543-442544; **AOSTA**, località Amérique 95 Quart, t. 765828; **ASTI**, via Antica Zecca 3, t. 32222; **BARI**, via Amendola 166/5, t. 5485111; **BIELLA**, [redacted] Roma 5, t. 8491212; **BOLOGNA**, via Amendola 13, t. 255952 r.a.; **BRA**, via Verdi 7, t. 431003; **CAGLIARI**, via Ravenna 24, t. 305250; **CASALE MONFERRATO**, via Corte d'Appello 4, t. 452154; **CATANIA**, corso Sicilia 37/43, t. [redacted]; [redacted] via M. Greco 78, t. [redacted]; **COSENZA**, via [redacted] Santo 39, t. 72527; [redacted] Grande 11, t. 630832-699939; **FIRENZE**, via Don Minzoni 48, t. 561192-573668; **GENOVA**, via C.R. [redacted] 1/14, t. 540184-592580; [redacted]**ZANO**, via Cervino 13, t. 913839; **IMPERIA**, via Alfieri 10, t. 273371-273373; **LECCE**, via Trinchese 87, t. 314185; **MESSINA**, via [redacted] Bonino 15/c, t. [redacted] **NAPOLI**, via Caracciolo 15, t. 7205111; **NOVARA**, via Cavour 13, t. 33341; **PADOVA**, via Gattamelata 108, t. 775224-8073144; **PALERMO**, via Lincoln 19, t. 6235100; **REGGIO CALABRIA**, via Ten. Panella 13, t. 24478-24479; **ROMA**, via Quattro Fontane 15, t. 4620011; **SANREMO**, via Gioberti 47, t. 501055-501556; **SAVONA**, p.zza Marconi 3/5 3/6, t. 811162; **VERCELLI**, via Duchessa Jolanda 20, t. 53754-62592; oltreché presso tutti i corrispondenti della **Publikompass S.p.A.** Coloro che intendono inoltrare [redacted] richiesta per corrispondenza possono scrivere a: **Publikompass S.p.A., corso Massimo d'Azeglio 60 — 10126 Torino.** Il prezzo delle inserzioni deve essere corrisposto anticipatamente per contanti o vaglia. Esso risulta dal prodotto del numero di righe (minimo 3) per la [redacted] della Rubrica, con l'aggiunta delle [redacted] pari al [redacted] globale.

E' ammessa l'inclusione nel testo di lettere alfabetiche di richiamo in carattere maiuscolo (oltre quella iniziale) e per ognuna di esse sarà corrisposto un supplemento di L. 5500. Gli annunci sono pubblicati su «La Stampa». Coloro che desiderano rimanere ignoti ai lettori possono utilizzare il servizio [redacted]ette aggiungendo al testo dell'avviso la fra[redacted]: «**Scrivere: Publikompass n... 10100 Torino**»; l'importo del nolo cassetta è di **L. 500** per decade oltre un rimborso di **L.** [redacted] per spese di recapito corrispondenza.

**In tema di [redacted] di impiego e lavoro, l'Editore ricorda che la legge 9.12.1977 n° 903 vieta discriminazioni sul sesso e l'in[redacted] è impegnato a rispettare tale legge.**

## AFFARI E CAPITALI

**A.A.A. FINANZIAMENTI** immediati a tutti. [redacted] proprietari auto telefonando [redacted] targa. No spese anticipate. Da 25 anni con serietà. Iscrizione U.I.C. n° 4395.
**"PRESTIT"**
011 561.7521 corso Re Umberto 67 To.

**A.A.** a abbisognandi finanziamenti velocemente qualsiasi importo. Consulveneta SpA 0422 / 428.378 - 422.527 (cciaa n. TV 229441)

[redacted] **FINCOTEX** S.p.A. Iscrizione Ufficio [redacted]liano Cambi [redacted]. Denaro immediato anche a firma singola. Prestiti ipotecari anche dopo ipoteca bancaria. Istruttoria gratuita. Corso Francia 15, [redacted]. 434.4203 - [redacted].

**15.000.000** firma singola velocemente. Finanziamo dipendenti protestati. Mutui agevolati. Chiamateci. Tel. 011 771.0936.

## ATTIVITA' COMMERCIALI

### NEGOZI E AZIENDE ACQUISTO

**ACQUISTIAMO** attività industriali, artigianali, commerciali, turistiche alberghiere, [redacted] mobiliari, aziende agricole. Pagamento contanti. Tel. 02 295.16014.

---

**HAI [redacted] DI [redacted]**
**LA TUA ATTIVITA' !**
**ACTIVA**
**seleziona e finanzia l'acquirente e garantisce pagamento in contanti [redacted] alla formula 50% in 10 anni**
**Activa S.n.C. di Grassotti A. & C.**
**TEL. 011 642.778**

### NEGO[redacted]

**ACTIVA** 642.758 cede abbigliamento uomo donna adiacenze via XX settembre tab IX X XIV anticipo L. 30 milioni. [redacted]. 7170.

**ACTIVA** 642.758 cede alimentari vicinanze Giaveno tab. I II VI XIV incasso L. [redacted] milioni anticipo L. 60 milioni. [redacted]. 7159.

[redacted]**CTIVA** 642.758 cede bar orario corto vicinanze Pier della Francesca L. 750 mila al dì anticipo L. [redacted]. Rif. 7077.

**ACTIVA** 642.758 [redacted] gastronomia rosticceria Pinerolo ottima posizione incasso 120 milioni anticipo 70 milioni. [redacted]. 7154.

[redacted] cede produzione vendita gelati semifreddi Torino via molto [redacted]merciale anticipo 150 milioni Rif. 7124.

**ACTIVA** 642.758 [redacted] sviluppo stampa fotografia tabella XIV adiacenze [redacted] Maurizio anticipo L. 27 [redacted]. Rif. 7104.

[redacted] caffetteria angolare ottima [redacted] [redacted]esso L. [redacted] milioni al dì più totocalcio [redacted] rio corto agevolazioni. Tel. [redacted].

### TABACCHERIA

**S. Paolo levate settimanale L. 14 milioni articoli regali profumeria. [redacted]. Intercom 663.5440.**

**TABACCHI** Alta Valsusa levate L. 9 milioni ampio moderno. Buon reddito, anticipo L. 200 milioni. Fran[redacted].

[redacted] Bar zona Viverone, alloggio [redacted]pio moderno. Utile L. 210 milio. Cede anticipo L. 350 milioni. Frana 562.3895.

**TABACCHI** edicola totocalcio, [redacted] nord [redacted]o. Molto incrementabile. Anticipo L. 150 milioni. Frana 562.3250.

**TABACCHI** Parella [redacted] milioni ampio. Utile netto L. 160 milioni. Antic[redacted] L. 450 milioni. Frana 562.3250.

## LAVORO OFFERTE

### OPERAI AUTISTI FATTORINI

**CERCANSI** [redacted] se [redacted] montatori meccanici tubisti [redacted]-pneumatici elettricisti. Tel. [redacted].

[redacted] imprend[redacted] operai qualificati esperti nel [redacted]ore. Telefono [redacted].

**SI** [redacted] magazzino, inizio attività [redacted] di settembre. Tel. 011 539.069 martedì/giovedì dalle 14 alle 16.

### IMPIEGATI

**AZIENDA** editoriale assume ambosessi. Lavoro di segretariato. Stipendio base. Contratto legale continuativo. Informazioni [redacted].

### LAVORI VARI E PART TIME

**L'** 8 settembre iniziano [redacted] per baristi/e camerieri/e cuochi/e pizzaioli pasticceri. Inserimento lavoro retribuito durante [redacted]. Tel. 011 489.[redacted].

**RICERCHIAMO** 7 diplomati per [redacted] da inserire come operatori su personal computer, nel settore [redacted]. [redacted] massima 25 anni. Tel. 011 669.[redacted].

**SOCIETA'** [redacted] addetti montaggio oggetti casalinghi. Anche senza esperienza. Buon stipendio, premi produzione. [redacted]. 0383 805.033 - 890.805 - 890.270.

---

### [redacted]

**AZIENDA** leader settore commerciale ricerca agenti e procacciatori per inserimento nel pr[redacted] organico. Si richiede età [redacted] 30 [redacted], spirito d'iniziativa, facile dialettica. Offresi guadagni superiori alla media ed eventuale concorso spese. Tel. 011 669.8357.

[redacted] In occasione del lancio di un programma unico nel panorama italiano seleziona massimo 5 ambosessi automuniti di età compresa tra i 25 e i 35 anni. Non è richiesta esperienza precedente ma costituirà titolo preferenziale una cultura media superiore. Le condizioni economiche ed operative, di assoluto interesse, verranno illustrate esclusivamente durante il colloquio preliminare. Inviare dettagliato curriculum manoscritto a: Mail Boxes Etc C.P. [redacted] via Madama Cristina 31 C - 10125 Torino.

## IMMOBILIARE VENDITA

### TORINO CITTA'

**A. CORSO** Raffaello libero signorile bingressi salone 4 camere cucina biservizi lavanderia 160 mq. [redacted]. 351.913.

**A. GEDIM** 562.7566 corso Brunelleschi signorile stessa casa salone 2/3 camere cucina servizi box ottimo prezzo.

[redacted] **GEDIM** 562.7566 largo Brescia piano alto saloncino camera cucinotta bagno L. 60 milioni più rate pari affitto.

**A. GEDIM** 562.7566 piazza Rivoli/via Bussoleno libero saloncino 3 camere cucina bagno box auto anche uso ufficio.

**A. PIAZZA** Stampatori (pedonale) casa del '700 alloggio circa 170 mq L. 570 milioni. Casapiemonte 819.1000.

**A.** [redacted]**INA** Sassi villa immersa nel verde oltre 300 mq giardino [redacted] mq L. 895 milioni. Casapiemonte 819.1000.

**A. SERIM** 562.9801 libero corso Lecce via Arona ampio ottimo stato [redacted] camere tinello cucinino bagno.

[redacted] 562.9801 libero [redacted] signorile piano alto [redacted] camere cucina biservizi. (mq 160).

[redacted] libero [redacted] 174, [redacted]re tinello cucinino bagno [redacted]ro piano 6° L. 90 milioni.

**A. SERIM** [redacted] libero Crocetta corso de Nicola piano [redacted] 2 [redacted] cucina servizi [redacted].

**A. SERIM** [redacted] libero piazza S. Rita via Tripoli ampio 2 arie 2 camere tinello cucinino bagno. Ben tenuto.

**A. SERIM** 56[redacted] libero [redacted] Centro nuovo [redacted]ne [redacted] biservizi posto auto L. 323 milioni

**A. TOSCANO** S[redacted] Moncalieri signorile ristrutturato saloncino camera cucina bagno balconi posto auto 239.800.000 L.. Tel. [redacted].3050.

**A. TOSCANO** Spa corso Potenza [redacted] affarone soggiorno 2 camere cucinino bagno [redacted]coni L. 99.800.000. Tel. 561.3050.

**A. TOSCANO** Spa via d'Arborea pressi corso Agnelli salone doppio 2 camere cameretta cucina biservizi balconi box auto L. 449 milioni. Tel. 561.3050.

**ADIACENTE** corso [redacted] Umberto via Tirreno libero 3 camere cucina ingresso termo bagno ascensore mq 110. Tel. 485.255.

**ADIACENTE** largo Orbassano 4° piano bello camera cucina bagno L. 120 milioni. Germani 812.5145.

**ADIACENZE** piazza Bengasi [redacted] Monte Bianco libero spaz[redacted]ra tinello cucinino bagno. Fimitalia 896.9642.

[redacted] fronte Galleria San Federico mq 160 più 75 mq terrazzo. Trattative riservate. Nazionale 645.247 - 0336 790.903.

**ATTICO** libero corso Sempione ingresso camera cucina bagno ristrutturato 2 terrazzi. Emmedue 562.6487.

**ATTICO** S. Rita signorile ingresso [redacted]ne 3 camere cucina biservizi terrazzo [redacted] ristrutturare. S.R.C. 669.2777.

**AURORA** con ottimo affaccio sulla Dora, vendiamo libero 3 camere tinello cucinino. Gabetti Giulio Cesare 248.1653.

**BARRIERA MILANO** piano alto ingresso [redacted] 3 camere soggiorno servizi ottimo L. 197 milioni. Grimaldi 505.917.

**BIMAR** Valdocco [redacted] nuovo salone 2 camere cucina bagno piano alto L. 250 milioni dilazionabili. Tel. 011 43.591.

**[redacted]**
**vende casa signorile bellissimo appartamento mansardato mq 120 con terrazzino e box auto zona S. Rita. Germani 812.5145.**

### CASETTA

**In città via Cantoira pressi via Borgaro bifamiliare su [redacted] piani [redacted] box altare. Gabetti Lucento 253.747.**

[redacted] Frejus libero 3° [redacted] camera cameretta cucina bagno L. 85 milioni. Gabetti Viberti 335.8703.

**C**[redacted] ingresso salone 4 camere [redacted] cina biservizi mq 230 in parte da rifare anche uso ufficio. Tel. [redacted].8188.

**CENTRO CASA** [redacted].3888 corso Chieti/Lungo [redacted] Antonelli signorile 2 camere tinello cucinino ingresso bagno.

**CENTRO CASA** 562.3888 via Monginevro liberi [redacted] 2 [redacted]ere cucina [redacted] bagni terrazzo L. 280 milioni stessa casa [redacted] camere tinello bagno L. 180 milioni.

**CENTRO EUROPA** [redacted] anni '70 saloncino con cucinotta [redacted] camere 2 bagni box auto L. 279 milioni. [redacted]. 663.5440.

**CIT TURIN** prestigioso palazzo Liberty appartamento salone 2/3 camere servizi o altro uso ufficio. Arcase Imm. 504.333.

**CIT TURIN** signorile piano [redacted] salone 3 camere cucina biservizi finiture [redacted] pregio. [redacted].C. 669.3684.

[redacted] torinese 2 porzioni stesso [redacted] ristrutturate mq [redacted] e mq 150. [redacted]no. S.R.C. 669.3684.

**CORSO** Brianza vendiamo libero ingresso 3 camere cucina bagno e box L. 225 milioni. Gabetti Giulio Cesare 248.1653.

### [redacted] CIRIE'

**vera occasione [redacted] posizione residenziale impresa prenota alloggi, finiture di pregio. Tel. 011 561.1137.**

**CORSO** Dante elegante salone (mq 45) [redacted] camera cucina 2 bagni ripostiglio [redacted]. Dellippoimmobili 246 5718 - 203.450.

### [redacted]

**nuovo Palazzo Giustizia vicinanze. Impresa prenota alloggi con garage. Zona tranquilla residenziale. Finiture di ottimo livello. Tel. 011 561.1137.**

[redacted] Galileo Ferraris signorile appartamento [redacted] salone 4 camere cucina biservizi. Arcase Immobili di Prestigio [redacted].

[redacted] Maroncelli [redacted] ottimamente ristrutturato ingresso camera tinello cucinino bagno. Grimaldi 505.917.

**CORSO** Matteotti libero signorile piano alto grandioso salone 3 camere cameretta biservizi box affare. Finci 505.691.

[redacted] Principe Oddone appartamenti liberi di 2/3/4 camere da L. 48 milioni e occupati alto reddito. Gabetti 57.67.

**CORSO** S. [redacted] ottimo saloncino [redacted] cucina bagno L. 17[redacted]. San Carlo 542.[redacted].

**CORSO** [redacted] signorile ingresso salone 2 camere cucina doppi servizi portineria. Grimaldi 505.917.

**CORSO** Trapani ingresso camera tinello cucinino servizi parzialmente ristrutturato L. 70 milioni. Grimaldi 505.917.

**CORSO** Vittorio Cenisia signorile ingresso salone 4 camere cucina biservizi mq 200 in ottime condizioni. Tel. 561.8188.

**CORSO** Vittorio Emanuele [redacted] corso Cairoli prestigioso palazzo d'epoca salone 3 vani servizi mq 150. Finci 505.691.

[redacted] Ferraris signorile bin[redacted] salone 3 camere cucina [redacted] mq 230 ottimo stato. Flavio 316.5278.

**CROCETTA** via Vespucci libero signorile del '70 salone 3 camere cucina 3 bagni box doppio. Gabetti Crocetta 581.8338.

**EDILCASE** corso Dante adiacenze libero in ottimo stabile camera tinello cucinino bagno. Mq 62. Tel. 561.3535.

**EDILCASE** Parella via Valgioie piano alto libero ampio camera tinello cucinino bagno L. 139 milioni. Tel. [redacted].

**EDILCASE** Santa Rita [redacted] Siracusa piano alto luminoso camera tinello cucinino bagno. L. 125 milioni. Tel. [redacted].

[redacted] Vanchiglia piazza Toti [redacted] soggiorno 2 camere cucina biservizi L. [redacted] milioni. Tel. 561.3535.

**EDILCASE** via Monte Rosa libero 2 camere cucina servizio. [redacted] 112. L. 160 milioni.Volendo box. Tel. [redacted].

**EMMEDUE** [redacted] Torino Esposizioni signorile salone living angolo cottura camera bagno 2 arie 2 balconi.

**ESIM** piazza Adriano prestigioso fronte giardini salone [redacted] camere cucina biservizi. Terrazzino. Tel. 480.135.

**ESIM** prestigiosi via della Rocca, [redacted] d'epoca finemente rifinita salone 2/3/5 [redacted] biservizi ampio terrazzo. Tel. 480.135

**EUROFID** 581.6777 A via Servais in complesso con parco lus[redacted] attico mq 200 e 100 mq terrazzo garage L. 730 milioni.

[redacted] 581.6777 [redacted] Turati Garden Palace soggiorno 2 [redacted] cucina [redacted] servizi vista collina e centro storico

**EUROFID** 581.6777 S. Rita [redacted] Forno Canavese signorile ristrut[redacted]o soggiorno [redacted] camere cucina 2 bagni L. [redacted] milioni.

**FAILLA & BERTINETTO** 741.2874 [redacted] Borgo Vittoria ascensore camera tinello cucinino bagno L. 100 milioni.

[redacted] **& B**[redacted] 741.2874 [redacted] Raffaello (adiacenze) ascensore ingresso saloncino 2 camere tinello cucinino bagno L. 269 milioni

**FAILLA &** [redacted] 741.2874 libero [redacted] Vittorio signorile ristrutturato ter[redacted]utonomo [redacted] camere [redacted]notta bagno L. [redacted] milioni.

**FAILLA & BERTINETTO** 741.2874 libero Pozzo strada ampio ingresso soggiorno 2 camere cucina bagno L. 175 milioni

**FIMINTER IMMOBILI** [redacted] Ferrucci Nuo[redacted] Tribunale ultimi [redacted] alloggi 112 mq bella ristrutturazione [redacted]. 517.0021.

[redacted] **IMMOBILI** [redacted] Massimo d'Azeglio stabile lussuoso 70 [redacted] piano alto box portineria Tel. 517.0021

**FIMINTER IMMOBILI** piazza Arbarello via Assarotti [redacted] d'epoca mq [redacted] studio abitazione L. 395 milioni. Tel. 517.0021.

[redacted] **IMMOBILI** zona Molinette (via Petrarca) mq 130 panoramico soggiorno 3 camere cucina 2 bagni Tel. 517.0021.

[redacted] piazza Benefica signorile salone [redacted] camere cucina doppi servizi ripostiglio cantina e soffitta. Tel. 562.9939

**IMPRESA** [redacted] via [redacted] signorile mq 187 ingresso salone 3 camere spogliatoio [redacted] biservizi ripostiglio [redacted] doppio finiture di pregio. Tel 503.333.

**LARGO** Orbassano adiacenze ampio luminoso angolare ingresso living 2 camere [redacted] bagno Grimaldi 505.917

**LIBERO** corso Principe Oddone [redacted] recente 2 camere cucina ingresso termo bagno ascensore Tel [redacted]

[redacted] Molinette solo L. 105 milioni 1 [redacted] cucina ingresso termo bagno [redacted] tutto nuovo. [redacted]. 485.255

**L.** 150 milioni corso Giambone 4° piano ingresso 2 camere cucina bagno Gabetti Santa Rita 359.393.

[redacted] **DI CAMPAGNA** [redacted] Banchette alloggio 2 [redacted] tinello servizio piano 5° L. 160 milioni trattabili. Tel. 273.5361.

[redacted] via Taggia ben tenuto camera tinello cucinino bagno 2 arie. [redacted] Santa Rita 359.393

**PALAZZINA SIG**[redacted]
ultimi alloggi [redacted] a 180 mq nuova costruzione via Borgosesia 62 - Tesoriera vendesi direttamente iva 4% permute e dilazioni. Visite in [redacted] martedì giovedì 15/19 sabato 9/13. Tel. 011 655.202 - 669.8063.

**PIAZZA** Carducci pressi via Nizza in casa signorile ingresso 3 camere cucina bagno. Gabetti Nizza 663.3574.

**PIAZZA** Peyron in bella casa d'epoca libero salone 2 camere cucina servizi L. 270 milioni. Gabetti 756.688.

**PRECOLLINA** fronte Po libero seminterrato soggiorno living camera bagno balcone. Emmedue 562.6487.

**PRECOLLINA** Largo Tabacchi villa mq 400 giardino circostante box auto doppio trattative riservate. Germani 812.5145

**PRECOLLINA** viale Thovez nel verde signorile salone 3 camere cucina biservizi 2 posti auto. Edilcase 561.3535.

[redacted] Rignon (via [redacted] 113) in splendida posizione impresa prenota alloggi in palazzina. Finiture di pregio. Tel. 011 561.1137.

**RISTRUTTURATO** pressi corso Tassoni libero soggiorno 2 camere cucina bagno L. 200 milioni. Gabetti 756.688.

**S. RITA** libero piano 5° e ultimo bella casa 2 camere tinello cucinino servizi ristrutturato. Tel. 304.491 - 0330 385.333.

**TESORIERA** adiacente libero signorile con portineria [redacted] 2 ingressi [redacted] camere [redacted] biservizi mq [redacted]. 480 milioni. [redacted]. 503.333.

### [redacted] CENTRO

**via IV Marzo libero appartamento mq 110 con riscaldamento autonomo e climatizzazione. Negozio mq 210 e 2 vetrine. Tel. 562.9227.**

[redacted] Dante vista collina piano alto salone 4 camere cucina 3 bagni box auto. Gabetti Crocetta[redacted].

### VALENTINO

**pressi corso Massimo d'Azeglio signorile luminoso 3 camere cucina bagno. Gabetti Crocetta 581.8338.**

[redacted] Ormea pressi [redacted] Bramante in residenza monolocale con cucinotto e bagno balcone. Gabetti Nizza 663.3574.

### [redacted]

**via Amendola 10, vendonsi ultimi signorili appartamenti, uffici e negozio ristrutturati. Tel. 562.9227.**

**VIA** Tomcelli libero panoramico recente signorile salone 2 camere cucina biservizi L. 395 milioni. Finci 505 691.

**VILLA** splendida signorile uni/bifamiliare [redacted] di Torino ampio giardino [redacted] panoramica. Arcase Imm. 504 333.

### VILLA '700

**corso Moncalieri I.-presa prenota prestigiosi alloggi in ristrutturazione. Trattative riservate. Telefonare 011 561.1137.**

### [redacted] PROVINCIA

**ALMESE** in villaggio caratteristico vendesi splendida villa bifamiliare ampio giardino. Tel. 745.399.

**ALPIGNANO** al[redacted] da mq [redacted] a [redacted] giardini privati e terrazzi [redacted] costruzione in consegna. Bimar 011 [redacted].

**ALTA** [redacted] Susa in antica grangia rifatta comoda autostrada rifinitissimi bi/trilocali [redacted] 115 milioni e mutuo Tel 591.729.

**A L. 250** [redacted] Rivalta in palazzina [redacted] 2 camere cucina [redacted]gno terrazzo libero. Gabetti Rivoli 956.6022

[redacted] mansarde nuovo soggiorno 1/2 camere bagno piano alto ascensore termoautonomo box. Flavio 316.5278.

[redacted] pressi lago villa unifamiliare 250 [redacted] [redacted] piani più soppalco giardino L. 590 milioni. Fiminter Immobili 517.[redacted].

**AVIGLIANA** (Villardora) vendesi [redacted]de villa personalizzata su 3 livelli 330 mq L. 380 milioni. Tel. 550.2132.

[redacted] porzione [redacted] bifamigliare in ultimazione su [redacted] livelli. Mq [redacted]. Giardino [redacted] 550. Edilcase 561.3535.

**BARDONECCHIA** [redacted] Ameaude soggiorno camera cucinino terrazzo L. [redacted] milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.776.

**BARDONECCHIA** prestigiosa posizione centrale impresa prenota alloggi in [redacted]. [redacted]. 011 561.1137.

### BARDONECCHIA

**[redacted] VENDE**
**ULTIMI APPARTAMENTI**
**NUOVA COSTRUZIONE**
**[redacted] IN BLOCCO**
**TEL. 561.3710**

**CANAVESE** [redacted] libera subito ampia metratura giardino boxes ottima esposizione L. 390 milioni. Grimaldi 505 917.

[redacted] villa salone cucina 2 [redacted] servizi lavanderia angolo cottura terreno L. 360 milioni GR 011 329 0421.

[redacted]**ASALE** del '800 a 33 km da Torino [redacted]ma posizione collinare 400 mq di [redacted] 2600 mq di terreno. Aria 011 356.715

**CASETTA** Revigliasco centro libera su 3 lati orto tettoia garage L. 215 milioni. Mutuo fino 75%. Gabetti 642.563.

[redacted] [redacted]vigliasco centro [redacted] su [redacted] lati orto tettoia garage L. 215 milioni. Mutuo fino 75%. Gabetti 642.563.

**CENTRO CASA** [redacted] villa a schiera Rivoli salone 3 camere cucina 2 bagni lavanderia mansarda L. 490 milioni.

[redacted]**NA** in stabile recente mono/bi/trilocali arredati a partire da L. 108 milioni. Bimar 011 43 591 - 0122 831.776

**CHIERI** cascina libera 4 lati ristrutturata [redacted]miliare ampie superfici [redacted] terreno vendesi [redacted] 941 3435

**CIRIE'** vendesi villa [redacted] salone [redacted] camere cucina [redacted]rvizi lavanderia garage po[redacted] auto giardino. Tel. 011 920 7493.

[redacted] Borgata Paradiso residenza Santa Monica fronte corso [redacted] alloggio mq 120 completamente ristrutturato. Possibilità box auto triplo , prezzo interessante. Tel. 740.540 - 747.881.

[redacted] Terracorta villetta unifamiliare mq [redacted] su 2 piani più ampio seminterrato giardino. Ag. Imm. 011 543.257.

**FIANO** pressi Mandria villa a schiera recente terreno privato L. 230 milioni affare [redacted] trasferimento. Tel. 0123 417.959.

**FROSSASCO** villa recente [redacted] cucina 3 camere bagno interrato terreno ca mq 1600 L. 390 milioni. GR 011 320 524.

**GIAVENO** bella villa nuova comoda ai servizi con alloggio taverna box grande [redacted]sarda Tel. 937.7062 - 0337 219.176

**GRUGLIASCO** [redacted] volendo bifamiliare [redacted]lone 2 camere cucina biservizi mansarda box taverna giardino Bimar 011 43 [redacted].

**LUSERNA SAN GIOVANNI** casa padronale di mq 600 su 3 piani con giardino volendo frazionabile. Tel. 0121 61.66.

**MONCALIERI** centro prestigioso mq 140 su 2 livelli saloncino 3 camere cucina [redacted]. Gabetti 642.563

**MONCALIERI** frazione Moriondo recente ingresso 3 camere [redacted] cucinino biser[redacted] box auto Eurofid 581.6777.

**MONCALIERI** precollina prestigioso salo[redacted] 3 [redacted] cucina [redacted] bagni terrazzo 2 posti auto Eurofid 581.6777.

[redacted] costruzione soggiorno 2 camere cucina 2 bagni terrazzo mq 45 L. 250 milioni. Realty 842.821

**NICHELINO** [redacted] camere tinello cucina bagno riscaldamento autonomo ristrutturato affare L. 168 milioni. Tel. 650.2132.

[redacted] bella posizione vicino pineta [redacted] [redacted]zione ottimo monolocale mq 45 arredato L. 125 milioni. Caruso 405.0005.

### PINO TORINESE

**centro strada S. Felice in signorile palazzina con ampio giardino luminosi salone 2/3 camere cucina biservizi box. Gabetti 57.67.**

*(continua)*

## 29ème FOIRE *d'*ETE
*de l'artisanat typique valdôtain*

## 29ª FIERA *d'*ESTATE
*dell'artigianato tipico valdostano*

Aosta - Aoste · 9 agosto - 9 août 1997

**EXPOSITION-CONCOURS**
**DE L'ARTISANAT TYPIQUE VALDOTAIN**
**44ª MOSTRA-CONCORSO**
**DELL'ARTIGIANATO TIPICO VALDOSTANO**

Aosta - Aoste - 2-17 agosto - 2-17 août 1997

REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA
Assessorato dell'Industria,
Commercio e Artigianato

Istituto Valdostano dell'Artigianato Tipico

ESPOSIZIONI PERMANENTI

## DENTELLES *de* COGNE
*Mostra permanente dei pizzi al tombolo*
Maison di pitz - Cogne

## DRAPS *de* VALGRISENCHE
*Mostra permanente dei tessuti di Valgrisenche*
Valgrisenche - Loc. Capoluogo

## LE CHANVRE *de* CHAMPORCHER
*Mostra permanente dei tessuti di canapa*
Champorcher - Loc. Chardoney

MUSEO REGIONALE DI SCIENZE NATURALI
ST. PIERRE
Tel. 0165 903.485

LA STAMPA

# VALLE D'AOSTA

MINERALI, ROCCE ED ALTRI ESEMPLARI DELL'AMBIENTE VALDOSTANO
Aperto tutti i giorni
VISITA 9-19 continuato



Ghiacciaio della Brenva, la massa di neve è piombata su 4 alpinisti

# Muore travolto dalla valanga

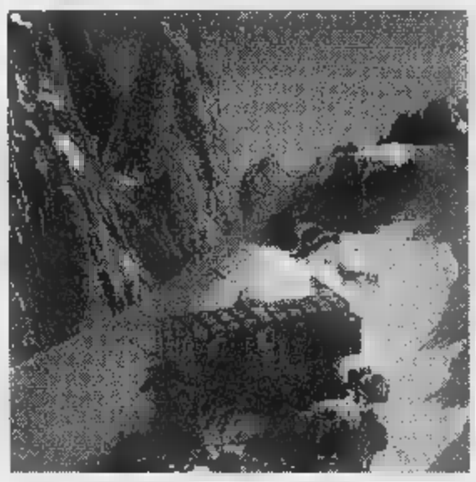
## *Ferita la fidanzata, illesi gli altri due*

**COURMAYEUR.** Ore 4, alto ghiacciaio della Brenva, cuore del Monte Bianco. La valanga si stacca poco sotto il colle del Trident, a 3500 metri, a cento dal bivacco Ghiglione, si lascia alle spalle un «dente» alto un metro e lungo 70, scivola per frazioni di secondo e inghiotte quattro alpinisti, fa ancora qualche decina di metri, si spacca contro uno spuntone di roccia, e si placa nel pianoro della conca glaciale. Dei quattro tre rimangono a galla, uno ha la sfortuna di rimanere sommerso: i compagni lo cercano, lo trovano in fretta dopo aver scavato una piccola buca, ma non riescono a salvarlo, neppure con l'aiuto di altri due alpinisti accorsi dal rifugio, dopo aver sentito il frastuono della valanga.

La vittima è Jean Marc Beffa, 30 anni, svizzero. La sua fidanzata, Celine Vanderstraiten, è ferita alla gamba sinistra. Gli altri due travolti sono inglesi e non hanno neppure un graffio. Celine è ricoverata all'ospedale di Aosta, sotto choc.

Svizzeri e inglesi avevano lasciato divisi in due cordate il bivacco sulla cresta che separa la conca ghiacciata della Brenva dal «cercle Maudit». Gli altri due alpinisti che avevano trascorso la notte al «Ghiglione», anche loro inglesi, avrebbero dovuto partire più tardi. Ma il distacco della valanga li ha svegliati. Hanno potuto vedere la «colata» perdersi nel pianoro. Sono scesi di volata quei ripidi 150 metri, in soccorso dei quattro travolti. Hanno scavato, tentato di rianimare il giovane svizzero. Poi hanno dato l'allarme.

Il pilota Oreste Gérard dell'elicottero della protezione civile di Aosta ha posato un pattino del velivolo di soccorso sulla valanga alle 4,45: sono scesi la guida Remo Béthaz, l'aspirante guida Claudio Bastrentaz, il medico Carlo Vettorato. Celine è stata trasportata in ospedale. Per Jean Marc non c'era più nulla da fare. Nel referto medico è scritto «politrauma», la valanga ha provocato all'alpinista fratture in più parti. Soltanto ipotesi sulla causa del distacco: l'alta temperatura o il peso dei quattro passati sul pendio coperto da neve instabile. [e. mar.]



A sinistra Claudio Bastrentaz e Remo Béthaz Di fianco il bivacco «Ghiglione»

### Il pericolo è la troppa neve

*Oltre i 3500 metri gli itinerari innevati sono a grande rischio*

NON è tempo per arrampicare, non al di sopra dei 3500 metri di altitudine, dove c'è ancora troppa neve. L'escursione termica, le cornici e lo stesso peso delle persone obbligate a transitare su pendii innevati aumentano il pericolo valanghe. L'incidente del Monte Bianco lo dimostra. La pericolosità per le valanghe era stata annunciata già alcuni giorni fa con il crollo non distante da Punta Helbronner. Una valanga imponente, caduta però quando non c'era alcun alpinista nella zona. Le guide alpine sottolineano il pericolo: «Chi vuole seguire un itinerario innevato deve procedere con la massima attenzione e prudenza».

**Introd**

### Gita a La Thuile ieri per il Papa

Gita nel vallone di Chavanne, sopra La Thuile, ieri per il Papa. La zona è stata scelta per la stupenda vista sulla catena del Bianco. Intanto a Introd sperano che Giovanni Paolo II visiti il museo a lui dedicato, dove è ieri è custodita anche una statuetta della Madonna in legno d'ebano. Il Papa l'aveva ricevuta dal presidente dell'Angola e ha voluto darla al sindaco di Introd Osvaldo Naudin.

**Aosta**

### Maturità, quattro 60 al Liceo classico

Quattro studenti del Liceo classico hanno ottenuto il diploma di maturità con 60 sessantesimi. I risultati della scuola sono stati pubblicati ieri, con quelli della 3ª commissione dell'Ipr. PAG 34

**Cogne**

### E' in arrivo la Sampdoria

Dopo l'Inter a Sarre (impegnata nel pomeriggio in un'amichevole) e il Parma a La Salle, oggi toccherà alla Sampdoria cominciare il suo ritiro a Cogne. A1

Dà un nome falso, ma era di un detenuto

# Fugge dal carcere Arrestato a Sarre

**PAVIA.** Doveva rientrare in carcere a Pavia, ma la sera stessa ha rubato una moto e è fuggito. Ma la sua fuga non è stata fortunata. A Sarre è stato fermato dalla Stradale di Entrèves. Era senza documenti e agli agenti ha dato generalità false, inventate. Non nemmeno con la fantasia è stato fortunato. Il nome che ha riferito alla polizia era quello di un uomo di 40 anni, attualmente in carcere.

I sospetti iniziali della polizia sono stati confermati dalle ricerche svolte dagli agenti della Giudiziaria della Stradale di Aosta. La Scientifica, attraverso l'analisi delle impronte digitale, ha dato la vera identità all'uomo fermato. E' Giovanni Villano, 28 anni, originario di Nocera Inferiore (Salerno). Era sottoposto a misure cautelari, doveva scontare una condanna nel carcere di Pavia e poteva uscire durante il giorno per lavorare. Ma venerdì sera non è tornato dietro le sbarre, ha preferito la libertà, a costo di rischiare un'altra condanna per evasione. Ha rubato una Yamaha 1000 e si è dileguato.

Domenica, alla sala radio della Stradale di Aosta, è arrivata la nota di ricerca della Yamaha. Alle 23,30 una pattuglia di agenti in servizio sulla statale 26 ha visto sfrecciare la moto. La Stradale è intervenuta a Sarre, a poca distanza dalla discoteca Help. Villano è stato fermato, agli agenti ha consegnato la carta di circolazione della moto, intestata ad un uomo di Pavia. E poi ha detto: «Non ho i miei documenti di identità». Alla richiesta di generalità, ha risposto dando nome e cognome di un detenuto, forse un compagno di cella.

Villano è finito in carcere a Brissogne, sottoposto a fermo di polizia, mentre gli agenti della Giudiziaria della Stradale, con la Scientifica, cercavano di risalire alla sua vera identità. Quando è stato il «volto» del giovane, è arrivata una «pioggia» di accuse. Villano è stato arrestato per la ricettazione della moto, evasione e false generalità. [s. ser.]

Francesco Mammoliti, 27 anni, di Châtillon, tentò di uccidere Domenico, di 24, nel giugno del '96

# Sparò al fratello, condannato a cinque anni

## *L'avvocato Valente: «Non aveva intenzione di ammazzarlo»*

**AOSTA.** Tre anni e mezzo per aver tentato di uccidere il fratello e 17 mesi per la «ricettazione» della pistola con matricola abrasa utilizzata per sparare. Il tribunale di Aosta ha deciso dopo un'ora e mezza di camera di consiglio la sentenza per Francesco Mammoliti, 27 anni, di Châtillon, accusato di aver cercato di ammazzare il fratello Domenico, tre anni più giovane.

E' accaduto la sera dell'8 giugno del '96, ai tavolini della birreria «Coq Rouge» di Saint-Vincent. Domenico era seduto, vicino a lui c'era l'altro fratello, Marcello, 21 anni. «Francesco si avvicinò a Domenico, incominciarono a discutere. Francesco gesticolava, aveva la pistola in mano» aveva detto Marcello in aula.

«Non voleva di certo uccidere - ha sostenuto il difensore di Francesco, l'avvocato Edoardo Valente -. In quella pistola c'erano 9 colpi, lui si è fermato dopo aver sparato solo. Poi si è allontanato, ma soltanto dopo è stato certo che il fratello era vivo. E poi, avrebbe scelto un posto senza testimoni e avesse voluto uccidere. Non certo un bar pieno di gente».

«E' falso - ha replicato il pubblico ministero, Pasquale Longarini -. In quel momento nel "dehors" di quel bar c'era soltanto la famiglia Mammoliti. Ecco perchè Francesco ha sparato, era certo che nessuno avrebbe "parlato". Doveva dimostrare di essere il "padre-padrone", in quanto fratello più vecchio».

Difesa e accusa si sono scontrate anche sulla pistola utilizzata dal giovane. «Una vecchia "Beretta", ereditata dal padre - ha detto l'avvocato Valente -. Francesco la portava con sé dopo aver ricevuto minacce. Il caldo, la stanchezza, la rabbia della discussione fatta poco prima con il fratello hanno fatto salire il sangue alla testa di Francesco. Così, ha tirato fuori la pistola e ha sparato».

«Francesco aveva con sé la pistola, è andato a prenderla dove la custodiva - ha spiegato il pm Longarini -. Quando ha sparato, non è vero che si è fermato per vedere come stava il fratello. Se n'è andato subito, è corso a nascondere la pistola e soltanto dopo è andato a trovare Domenico in ospedale».

«Non dobbiamo dimenticare che è stato proprio Francesco a far ritrovare la pistola alla polizia» ha aggiunto l'avvocato Valente: «Lo ha fatto soltanto perché non c'erano più dubbi. Tutti gli esami tecnici avevano chiarito che Francesco aveva sparato» ha ribattuto il pubblico ministero.

L'avvocato Valente ha sostenuto che «Francesco ha soltanto cercato di dare una lezione al fratello. Lo ripeto, non voleva uccidere». «Avrebbe potuto portare con sé un bastone oppure altro oggetto "contundente". Perché pistola con 9 colpi nel caricatore e uno in canna?» ha detto il pm. Il tribunale è rimasto in camera di consiglio un'ora e mezza per studiare la sentenza: Francesco Mammoliti è stato condannato per tentato omicidio.

Sopra, Francesco Mammoliti, 27 anni condannato a 4 anni e 11 mesi A fianco, il bar dove il giovane ha sparato al fratello Domenico

**Claudio Laugeri**

Il processo per cinque immigrati di origine albanese si è concluso ieri mattina davanti ai giudici del tribunale di Aosta

# Condanne a 18 anni di carcere per il traffico d'eroina

## *Un giovane del gruppo è stato assolto «perché il fatto non costituisce reato»*

**AOSTA.** Condanne a 18 anni per un chilo di eroina, che alcuni immigrati di origine albanese avevano cercato di vendere a un «infiltrato» della polizia. Cinque gli imputati, uno assolto «perché il fatto non costituisce reato»: è Rezarto Burgjia (difeso da Manuela Ghillino), 21 anni, di Introd, coinvolto assieme ad altri 4 compatrioti nell'«Operazione volpe bianca».

Le condanne: 7 anni, e 75 milioni di multa per Begir Kusi, 30 anni, domiciliato nella cittadina francese di Chalon Sur Marne; 6 anni, 8 mesi e 50 milioni di multa per Kristo Sotiri, 32 anni, di Brindisi; 4 anni, 6 mesi e 20 milioni di multa a Luigi Kraja, 33 anni, residente ad Aosta; 6 anni e 20 milioni di multa per Skerdilaid Harri, 26 anni anche lui residente ad Aosta. Per tutti l'accusa era di traffico internazionale di droga. Il pubblico ministero Pasquale Longarini aveva chiesto pene fino a 9 anni di carcere.

Gli agenti della sezione antidroga di Aosta hanno organizzato la «trappola» con l'aiuto dei colleghi della Criminalpol di Torino. Un ispettore piemontese (ora in pensione) aveva finto di essere interessato all'acquisto di un chilo d'eroina. L'appuntamento era in una stanza d'albergo a Quart, vicino all'uscita dall'autostrada.

A sinistra, Luigi Kraja, 33 anni. Sotto, Kristo Sotiri, di 32 anni

Il giorno fissato era il 21 aprile dell'anno scorso. Un primo tentativo «saltò»: al posto della droga, Kraja aveva portato farina. L'«infiltrato» ha fatto finta di andarsene e il suo interlocutore ha tirato fuori l'eroina.

Così, quel giorno erano finiti in carcere gli immigrati albanesi coinvolti nel traffico degli 11 etti di eroina «brown sugar» (Kraja e Harri), Kusi e Sotiri rimasti ad aspettare in una casa nel centro di Aosta e Burgjia (poi scagionato dagli altri), fermo in auto davanti all'albergo.

Ottenuti gli arresti domiciliari, Sotiri e Kusi sono spariti e il pm l'ha saputo soltanto la scorsa settimana, quando i due non sono arrivato in aula. Per i quattro condannati, il tribunale ha deciso l'espulsione dell'Italia. [c. l.]

A fianco, Begir Kusi, 30 anni. In basso, Skerdilaid Harri, 26 anni

Ad Aosta e St-Vincent

### Ordinanze di chiusura a bar e disco

**AOSTA.** Dopo le richieste di chiusura presentate dalla polizia, sono arrivate le ordinanze dei sindaci di Aosta e Saint-Vincent. Luci spente per 2 settimane alla discoteca «Mizar» di Pignayes (Aosta) e per una settimana al night club «Andy Capp» di Saint-Vincent. I provvedimenti, sollecitati dagli agenti della Divisione amministrativa della questura di Aosta dopo controlli svolti nei due locali, sono già stati notificati ai gestori della discoteca e del night. Il «Mizar» riaprirà domani sera, con una grande festa a inviti. Il sindaco di Aosta ne ha ordinato la chiusura a partire dal 6 luglio, per 15 giorni «effettivi», escluso cioè il riposo settimanale. Nella discoteca la polizia aveva trovato un numero di clienti di gran lunga superiore allo capienza autorizzata. Per l'«Andy Capp» l'ordinanza di chiusura è stata di 7 giorni. Il locale ha già riaperto. [s. ser.]

I risultati delle maturità al «XXVI febbraio» di Aosta e alle tre sedi dell'Ipr

# Liceo classico, un record di 60

## *Il voto ottenuto da quattro studenti su 32*

**AOSTA.** Si sta ormai completando, giorno dopo giorno, il quadro dei risultati per gli esami di maturità in Valle. Ieri è stato pubblicato il tabellone del liceo classico «XXVI febbraio» di Aosta. E' stata una vera «pioggia» di 60/60, il massimo voto ottenibile: l'hanno conseguito quattro studenti su 32, battendo tutti i «record» finora registrati nella regione. All'Iti di Verrès i 60/60 sono stati 3 su 33 candidati. I più bravi neo-diplomati del classico sono Demian Alessandro Battaglia, Matteo Cortese, Daniel Camillo Quey e Giulia Alexandra Radin.

I docenti della scuola hanno detto: «E' risultato che premia il lavoro serio ed approfondito dei nostri strudenti. E' stato molto apprezzato anche il fatto che la commissione d'esami abbia tenuto conto in modo significativo del giudizio della scuola».

Ecco i nomi dei «maturi» e i voti. Demian Alessandro Battaglia 60/60, Bruno Bernardi 48, Elena Bigoni 52, Matteo Nicolò Capra 45, Paola Emilia Colombo 42, Eleonora Irene Cortellini 46, Matteo Cortese 60, Dario Fanelli 50, Beena Ferrando 46, Clorinda Gualtieri 42, Elena Lanfranchini 58, Emanuele Massimo Sacco 48, Alessandro Salice 50, Matilde Maria Pia Valentino 48, Guido Giuseppe Vincenzi 45, Denise Bargellini 50, Matteo Bavastro 54, Joel Da Broi 46, Veronica De Benedetti 40, Marzio Fachin 48, Denis Falconieri 46, Federica Federico 45, Deny Furfaro 44, Alessia Maio 45, Rosario Marzi 44, Sara Merialdi 50, Filippo Pastorini 50, Daniel Camillo Quey 60, Giulia Alexandra Radin 60, Liala Todde 48, Valeria Vichi 48 e Marzia Vigliaroni 42.

La sede del liceo classico «XXVI febbraio» di Aosta, dove 4 studenti su 32 hanno ottenuto alla maturità il voto di 60/60

Esami di maturità conclusi anche all'Ipr di Aosta, commerciale, dove mancavano i risultati della terza commissione, quella per «Operatore commerciale», «Segretario amministrazione» e «Analista contabile», con 42 candidati, tutti promossi, provenienti dalle sedi di Aosta, Châtillon e Pont-Saint-Martin. Ci sono stati due 60/60, di Rudy Jacchi e Elisa Pramotton di Pont-Saint-Martin.

Ecco i nomi di tutti i promossi e i voti: sezione di Aosta, «Operatore commerciale»: Sara Allegri 47, Alessia Avoyer 48, Janeth Paola Calvi 42, Monica Créton 43, Monia Denchasaz 40, Monia Faggion 45, Agata Filippone 56, Tiziana Fonnesu 37, Rosina Gontier 54, Alessandra Henriod 49, Manuela Nucara 44, Silvia Palabazzer 54, Manuela Raso 44, Paola Rubbo 40, Lucia Traini 36, Michela Vanzetto 50, Piera Vuyet 39.

Sezione di Châtillon, «Segretario di amministrazione»: Daniela Bernardi 48, Adriano Corigliano 48, Mavy Emma Foudon 37, Tatiana Pession 40, Federica Revoglia 42, Mauro Rivera 58, Nadia Trèves 55, Idilia Veronesi 37, Micaela Cesarina Vignati 40, Daniela Borbey (privatista) 36.

Sezione di Pont-Saint-Martin, «Analista contabile»: Federica Berger 44, Deborah Bosonin 39, Elisa Commod 42, Katia Curti 42, Lucrezia Forestiero 41, Sara Gros 39, Rudy Jacchi 60, Silvia Juglair 44, Sara Martinetti 50, Elisa Praduroux 48, Elisa Pramotton 60, Donatella Vacher 38, Marinella Vacher 42 e Sabrine Zancanella 37.

Finora sono stati pubblicati i risultati conclusi del liceo linguistico di Courmayeur, istituto d'arte di Aosta, liceo scientifico di Pont-Saint-Martin, di Verrès, Institut agricole régionale e liceo classico di Aosta. Da domani anche i risultati degli istituti tecnici per geometri e ragionieri e, di seguito, gli altri delle 18 commissioni impegnate in Valle. **[b. bas.]**

Incontro

## I bambini bielorussi dal sindaco

**AOSTA.** Vacanza intensa per gli undici bambini di Baranovich, in Bielorussia, ospiti fino al 6 agosto di alcune famiglie della Valle. Dopo l'incontro con il Papa Giovanni Paolo II, in occasione dell'Angelus di domenica, i piccoli amici dell'Est europeo sono stati ricevuti nel salone ducale dal sindaco di Aosta, Pierluigi Thiébat, e dall'assessore comunale alle Politiche giovanili, Maria Giuliana Indrio.

«Benvenuti ad Aosta», ha esordito il sindaco, spiegando ai bambini come la sala che li accoglieva era, negli anni passati, la sede in cui si riuniva Consiglio comunale. Dopo aver rivolto particolare ringraziamento al presidente dell'Acsi, Antonio Zema, promotore dell'iniziativa, Pierluigi Thiébat ha esternato il plauso dell'amministrazione comunale alle famiglie che ospitano i bambini bielorussi.

«Spero - ha detto l'assessore comunale Maria Giuliana Indrio ai bambini - che vi piacciano le nostre montagne e, soprattutto, che possiate divertirvi e consolidare, al ritorno nel vostro Paese, l'amicizia nata con i bambini valdostani».

Il prossimo impegno di questi turisti particolari è fissato per domenica alla Veillà di Cogne. «Li coinvolgiamo in tutte le manifestazioni che possano far loro conoscere le tradizioni della Valle d'Aosta», dice Antonio Zema. **[s. l.]**

### DETTI & FATTI

**Punti di vista**

**L'eterno conflitto**

Piazza Chanoux, 21 giugno, Festa della musica. Il cantante dei «Tinta unita» annuncia un brano e nel tentativo di sintetizzarne il contenuto parla dell'«eterno conflitto uomo-donna».

**Francesato**

**Assonanze e bizzarrie**

Martedì pomeriggio, aula Consiglio regionale. Il presidente Francesco Stévenin lascia la poltrona per fare il intervento (in francese) dai banchi dell'uv. Infila un incipit mozzafiato: «Nontanantancommepresidan». Poi gli scappa uno sbadato «mon félicitations» rivolto ai parlamentari valdostani.

Il presidente Francesco Stévenin

**Proposito**

**Sgancio culturale**

Martedì pomeriggio, aula Consiglio regionale. Il mite Adolfo Dujany, degli «autonomisti», propone: «Sganciamoci culturalmente da questa Italia». E ancora: «Dobbiamo dialogare e lavorare con i popoli senza Stato d'Europa».

**Preghiera**

**Voglio la «ganascia»**

L'assessore comunale Renato Favre

Piazza Chanoux. L'assessore Renato Favre durante un viaggio a Praga si è «innamorato» delle «ganasce» che bloccano le auto in divieto di sosta. Le vorrebbe per dare ordine al traffico aostano. Ho già fatto sapere al sindaco Pier Luigi «Cece» Thiébat. Come? In romanesco: «A "Cece" famme comprà li ceppi».

**Il saluto**

**L'ospite Carlo**

Piazza Chanoux, martedì sera. «Carlo è là, fate piano che io disturbate», dice il cantante dei «Ridillo». Aggiunge: «L'ospite che avete qui è il più autorevole che il Vaticano potesse mandarvi».

Il Papa è in Valle

Sull'incarico «contestato» a Nicotera

## «La Confesercenti non è coinvolta»

**AOSTA.** «Al geometra Nicotera Italo, la Confesercenti non ha mai affidato nè vagliato nessuna ipotesi di lavoro». L'associazione di commercianti del Canavese mette nero su bianco le sue ragioni e spedisce fax ai giornali, che avevano parlato di una lettera di incarico carta intestata della Confesercenti indirizzata all'imprenditore Nicotera, agli arresti domiciliari per l'inchiesta sul «riciclaggio» di titoli di Stato fasulli.

La firma in fondo a quella lettera è di Orlando Bovay, commerciante «ambulante» un incarico della Confesercenti nel settore dei tesseramenti. In quello scritto, Bovay invitava Nicotera a mettersi in contatto con l'associazione per l'«urgenza di definire un piano di fattibilità» per alcune ipotesi di lavori nell'area dell'ex cotonificio Valle Susa di Strambino e in quella del mercato coperto di Ivrea, in via Lago Sirio.

«Vogliamo ribadire che questa iniziativa non è della Confesercenti né del suo gruppo dirigente» scrive l'associazione.

«Ho scritto a Nicotera a nome degli "ambulanti"» aveva detto Bovay. Ma alla Confesercenti, quelle spiegazioni non sono bastate. «Il signor Bovay Orlando, mandante di tale incarico, ha usato sua iniziativa carta intestata della Confesercenti di Ivrea, lo ha fatto arbitrariamente e per questo è stato diffidato» scrive l'associazione.

Quell'incarico aveva consentito a Nicotera di ottenere un permesso dal giudice Massimiliano Rainieri per allontanarsi dagli arresti domiciliari il tempo necessario per svolgere il lavoro: dalle 7 alle . Il giudice, però, aveva anche chiesto di ricevere la documentazione sull'incarico affidato dalla Confesercenti, per poter valutare se gli orari di permessi fossero «adeguati».

«La posizione verso questo grave fatto è quindi di massima condanna da parte dell'associazione - scrive ancora la Confesercenti -, la quale si riserva di valutare nelle sedi opportune tale comportamento al fine di tutelare il proprio buon nome». **[c. l.]**

Da domani, davanti alla chiesa Saint-Etienne, ritorna la rassegna «Poesia in città»

## Musica e letteratura nelle piazze

### *Da Baudelaire a Trilussa, passando per Thiébat*

**AOSTA.** La città come luogo di cultura, la piazza come spazio per recitare e ascoltare versi. Spunti per riproporre, anche quest'anno, la rassegna intitolata «Poesia in città». Seconda edizione, dunque, per un'iniziativa che porterà nel «cuore» storico della città tre momenti dedicati ai poeti della letteratura italiana, francese, inglese, russa, americana. Ma prima ancora le letterature latina e greca. E poi quella valdostana, che nell'ambito della rassegna ha opere di cinque «rappresentanti»: Tersilla Gatto Chanu, Eugenie Martinet Dolchi, Anaïs Ronc Désaymonet, Enrico Thiébat e Pierre Lexert.

«Incontri di poesia» li definisce l'assessore alla Pubblica Istruzione del Comune di Aosta Maria Giuliana Indrio, ideatrice e promotrice della rassegna, affidata poi all'«Envers teatro», la nuova compagnia di Valeriano Gialli e Donatella Cinà. Sono tre di poesia, ospitate nella piazzetta di Saint-Etienne e in quella di Sant'Orso, che hanno un tema comune: il paesaggio.

L'attore Valeriano Gialli ha allestito con Donatella Cinà la rassegna di poesia e musica che domani sera in piazzetta Saint-Etienne

«Il paesaggio che accomuna tutti i poeti e che da tutti viene visto e vissuto con grande "sacralità"» dice Valeriano Gialli. Il paesaggio può essere quello montano: la prima serata ha quindi come titolo «Poesia e montagna», in programma domani, alle 21,30, nella piazzetta di Saint-Etienne. Poi «Poesia e mare», in calendario per il 22 luglio, sempre alle 21,30, nella piazzetta di Sant'Orso. Nei due appuntamenti gli attori Valeriano Gialli e Donatella Cinà reciteranno accompagnati dalla cantante Angelica Buzzolan e dalla violoncellista Erika Patrucco.

Per l'ultima serata saranno le percussioni di Marco Giovinazzo e il clarinetto di Luigina Stévenin ad alternarsi ai versi recitati dai due attori dell'«Envers teatro». Un connubio di arti: poesia e musica, che Gialli riassume in una sola parola, canzoni.

«Il risultato della nostra recitazione - dice Gialli - accompagnata dalla musica si scosta molto dalle produzioni di alcuni cantanti contemporanei. E' in fondo quello che fa Paolo Conte, soprattutto nell'ultimo disco, dove recita su determinate melodie». La musica che accompagna la lirica, ma che non sempre vuole seguire le sue tonalità l'atmosfera che riesce a creare la poesia. Contrasti di emozioni quindi per la presenza di motivi «Nella vecchia fattoria» o «Papaveri e papere» accanto a pagine di autori come Brechet, Campana, Omero e Baudelaire.

L'ultima serata si svolgerà il 25 luglio, e partire dalle 21,30, nella piazzetta di Saint-Etienne. Il titolo sarà «Poesia e città»: da Baudelaire e Trilussa, la città un luogo infernale in cui si deve cercare di sopravvivere restando sé stessi. **[sa. b.]**

### LETTERE AL GIORNALE

**Deposito di rottami davanti a chiesa**

In corso Ivrea ho visto che stanno ristrutturando la piccola chiesa di San Rocco e spero che pronta per la festa ad agosto. Quello che mi lascia perplessa è che ancora nessuno abbia notato che proprio di fronte alla chiesa ci sia un deposito di rottami e attrezzi proprio brutto. Oltre tutto siamo in un cittadino abbastanza centrale e quell'angolo di ferraglie dovrebbe essere tolto anche perché i turisti che scendono dalla stradina che dall'albergo porta in città non vedono certo bel panorama. I vigili o chi competenza dovrebbero fare un salto a vedere. In più ci sono alcuni alberi secolari che sarebbero più belli fossero puliti e valorizzati. Per piacere: ripulite quell'angolo. Grazie di cuore a nome di quartiere San Rocco.

**Carla Trevin, Aosta**

**Che tetraggine in frazione Larzey**

Courmayeur, nota località turistica ai piedi della catena del Monte Bianco, centro che consenta ai suoi ospiti un accogliente soggiorno sia d'estate che d'inverno, le sue continue ristrutturazioni e miglioramenti, offre purtroppo una brutta visione chi, uscendo verso la frazione Larzey alla fine del viale Monte Bianco, vede da un grande fabbricato incompiuto, recintato da lamiere ondulate ma già visitato da abusivi che lasciarono vistosi graffiti in bella mostra a testimonianza del malcostume che ormai dilaga nel nostro Paese. A questo fabbricato fa seguito una vecchia abbandonata e cadente pure da anni, con un vistoso cartello appeso al primo piano tra un balcone e l'altro con la scritta «camere» sottofondo anteguerra «affittacamere». Perché chi di dovere non pone fine a questa tetra veduta?

**Luigi Quaglia, Courmayeur**

**Le lettere vanno spedite a La Stampa in piazza Chanoux, 28. Gli scritti devono essere lunghi non più di 25 righe dattiloscritte, contenere recapito (anche telefonico) e firma.**

### NUMERI UTILI

**NUMERI UTILI**

**Vigili Urbani Aosta:** 238.238/300.458
**Vigili del fuoco:** 115
**Protezione civile:** 238.222
**Ospedale:** 3041
**Pronto Soccorso:** 304.256/304.290
**Autoambulanze:** 118
**Soccorso alpino** 34.983;
**Unità locale:** 3091
**Percorribilità strade:** 303.754/35.655
**Difensore civico:** 214
**Amministrazione regionale:** 273.111
**Comune di Aosta:** 3001
**Tribunale:** 306 221
**Monte Bianco:**
**Traforo** 780.904
**Autostrada (Sav):** 0166/560.411

**FARMACIE DI TURNO**

Ad **Aosta** *(distr. 5)* oggi è di turno, con orario dalle 9 alle 22,00 (a porte aperte) e dalle 22 alle 9 di domani (a porte chiuse) la farmacia *Detraglache*, piazza Emile Chanoux. Per gli altri Comuni della regione le farmacie osserveranno i turni di notte secondo lo schema sottoindicato per oggi.
**Distr. 1:** *Verrand*, La Thuile (entro minuti dalla chiamata su ricetta medica urgente)
**Distr. 2-3:** *Villeneuve*, Cogne (entro minuti dalla chiamata su ricetta medica urgente)
*Valpelline* (entro 15 minuti dalla chiamata su ricetta medica urgente)
**Distr. 6:** *Alus* (entro 15 minuti chiamata su medica urgente)
**Distr. 7:** *Antey-Saint-André*
**Distr. 8-9:** *Châtillon*
**Distr. 10:** *Brusson*
**Distr. 11-12-13:** *Verrès*
**Distr. 14:** *Issime*

**BENZINAI DI TURNO**

**Domenica 20 luglio**
**Aosta:** Agip, corso Ivrea; Shell, via St-Martin de Corléans; Tamoil, Ivrea; IP, via . Bernardo; Esso, viale F. Chabod; Fina, via G.S. Bernardo.
**Aymavilles:** IP; **Charvensod:** Agip; **Chambave:** Monteshell; ; Esso; **Donnas:** Monteshell; **Fénis:** Fina; **Gressan:** Pila; **Hône:** IP; **Montjovet:** Fina (S.S. 26); **Pont-St-Martin:** ; Esso; **St-Pierre:** Agip (via della Libertà); **St-Vincent:** Esso; Agip (viale Piemonte); **Verrès:** Agip (S.S.

**Aosta:** (0165) 361221/262260
**Courmayeur:** (0165) 842225
**Châtillon/St-Vincent:** (0166) 61360/61357
**Donnas:** (0125)

**POLIZIA DI STATO**

**Questura:** (0165) 23711
(0165)

**DI FINANZA**

**Caserma Aosta:** 235.828

### STATO CIVILE

**AOSTA**

**Si sposeranno.** Salvatore Arena con Angelina Tripepi.

**ATTIVITA'**

**Saint-Rhémy-en-Bosses.** Si riunirà domani alle 16,30 il Consiglio comunale. L'ordine giorno prevede l'approvazione struttura unificata tra i Comuni di Saint-Oyen ed Etroubles per l'attuazione del programma Interreg II italo-svizzero 1994-1997, dedicato alla valorizzazione dell'area del Gran San Bernardo. In discussione anche la bozza di convenzione per la dismissione di un tratto oleodotto costruito nel territorio comunale.

**Aosta.** Scade alle 17 di oggi il termine per presentare la domanda partecipazione al concorso del progetto grafico-pubblicitario della prossima «Saison culturelle». Al concorso possono partecipare i grafici liberi professionisti. I lavori dovranno essere consegnati al Servizio attività culturali dell'assessorato regionale alla Pubblica Istruzione, in piazza Deffeyes. **[a. c.]**

Le amiche della Zosta Club Valle d'Aosta partecipano affettuosamente al dolore della socia Franca Canavese Maresca per la scomparsa della mamma signora

**Ester Torello Canavese**

— **Aosta**, 16 luglio 1997.

Ecco l'occasione per apprezzare la qualità e l'eleganza con i
SALDI - 30% e 50%
SUGAR Iolà
*Abbigliamento donna (taglie 40-60)*
Via Sant'Anselmo 70 - AOSTA
Tel. 0165/364924

Per la pubblicità su
LA STAMPA
PK publikompass
FI.MU.
Agente Publikompass spa
Aosta Loc. Amérique - Quart
Tel. (0165) 765.019 - 765.628

LEGGI TRE, PAGHI DUE.
Con 308.000 lire all'anno, per 6 giorni alla settimana hai La Stampa nella tua buca delle lettere
LA STAMPA
A conti fatti, abbonatevi.
PER INFORMAZIONI: UFFICIO ABBONAMENTI TEL. 011/6568334-335

Il dono fatto da Giovanni Paolo II al sindaco di Introd, Osvaldo Naudin

# Statuetta per il museo del Papa

## *La gita nel vallone di Chavanne, a La Thuile*

Il Papa saluta Marina Canu, 8 mesi, in braccio alla madre Giovanna, 27 anni (FOTO CAVICCHI)

**INTROD.** Una statuetta della Madonna in legno d'ebano, ricevuto in dono dal presidente dell'Angola: così, Giovanni Paolo II ha ricambiato l'invito del sindaco di Introd Osvaldo Naudin alla cena organizzata lunedì sera per festeggiare l'onomastico del prefetto Enrico Marinelli e del responsabile della vigilanza vaticana Camillo Cibin, coordinatori della «scorta personale» del Papa. Quella statuetta sarà custodita nella «Maison Jean-Paul II», il museo dedicato a papa Wojtyla e aperto poche settimane prima dell'arrivo in Valle.

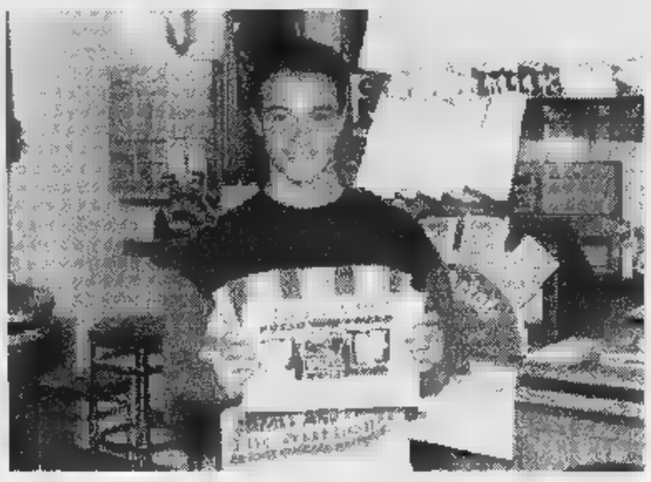
«Ci farebbe piacere vedere il Papa, ma è difficile che accada. Con ogni probabilità, il sindaco lo accompagnerà a visitare il museo la mattina presto, quando qui non c'è ancora nessuno. Peccato» hanno detto Alessandro Vermondi e Fabiana Bionaz, entrambi 21 anni, soci della cooperativa che gestisce la «Maison Jean-Paul II», in mezzo alle case di Les Combes a pochi metri dalla cappella del villaggio.

Poche notizie trapelano dal fitto riserbo che protegge la di Giovanni Paolo nella casetta in mezzo al bosco, a cento metri dal soggiorno salesiano dove alloggiano molti carabinieri e poliziotti del servizio d'ordine. «Il Papa segue molto le vicende delle alluvioni che hanno colpito l'Europa Centro-Settentrionale, la Polonia e la Repubblica Ceca» dicono alcuni collaboratori di papa Wojtyla.

Il resto è «top secret». Anche dopo il rientro, è difficile sapere su quali sentieri abbia passeggiato Giovanni Paolo II. Ieri, il Papa e la sua hanno fatto gita nel vallone di Chavanne, 2600 metri, a La Thuile. Da lì c'è una vista d'eccezione sul Monte Bianco, la vetta più alta d'Europa che Wojtyla scorge ogni mattina dalla finestra stanza a Les Combes. Ogni tanto si fermava a guardare, chiedeva i nomi delle montagne ai suoi accompagnatori, poi riprendeva a camminare.

Qualche giorno, Giovanni Paolo II affronta senza bastone i viottoli sterrati vicino alla casetta. Quando mercoledì è sceso dall'elicottero, papa Wojtyla sembrava non poter fare meno di quell'appoggio. «L'aria di montagna gli fa bene» dicono i suoi collaboratori. [c. l.]

Saint-Vincent, vinti da un operaio



# «Gratta e vinci» da 100 milioni

**SAINT-VINCENT.** «Grattata» plurimilionaria, domenica mattina, al bar «Rouge et Noir» di piazza Cavalieri di Vittorio Veneto. Un operaio residente nella cittadina termale ha vinto 100 milioni con il «gratta e vinci» del tipo «Rosso e nero».

Restano anonime le generalità dell'uomo, cliente abituale del bar dei fratelli Mario e Angelina Danesi. Domenica mattina stava bevendo un caffè al banco, quando ha deciso di acquistare due biglietti del «gratta e vinci». Deluso dalla «grattata» negativa del primo biglietto, il cliente ha cominciato senza troppo entusiasmo a grattare anche il secondo tagliando. Ed ecco la sorpresa. Sul biglietto è comparso il numero «21»: cento milioni. E grande sorriso dell'operaio. [a. c.]

## DALLA CITTA'

**Denuncia**

### Ritira i buoni benzina con la patente revocata

Aveva denunciato lo smarrimento (finto) della patente, poi aveva ritirato i buoni di benzina nonostante la prefettura la avesse revocato il permesso di guida. Tutto ciò è costato una denuncia per truffa e falso ideologico ad Adriana Chiambretti, 45 anni, abitante a Quart in via Mont Emilius. A scoprire l'inganno sono stati i carabinieri di Nus, quando hanno notificato alla donna la della patente. [s. ser.]

**Viaggio**

### Vacanza Canarie organizzata dalla Uilp

Una vacanze alle Isole Canarie. E' la proposta che fa la Uilp ai suoi soci, amici e simpatizzanti. Gli interessati potranno scegliere tra una di sette (dal 30 settembre al 7 ottobre) o di quattordici giorni (dal 30 settembre al 14 ottobre), in programma a Tenerife. La partenza è prevista da Aosta, per Torino-Caselle. A richiesta dei partecipanti si faranno fermate ai caselli autostradali fino a Ivrea. Ci si può rivolgere alla Uilp di Aosta, in via Festaz 29, di martedì, mercoledì e giovedì, dalle 9 alle 12,30. [sa. b.]

**Ai locali**

### Il presidente Stévenin e la legge Bicamerale

Il presidente del Consiglio regionale Francesco Stévenin è a Reggio Calabria per la riunione della conferenza dei presidenti dei Consigli regionali. Tra i temi, le proposte della Bicamerale sulla riforma della Costituzione e i ruoli dei Consigli regionali nella politica europea. [a. c.]

**Tempo libero**

### Il torneo di bridge «Città di Aosta»

La sezione bridge del Circolo culturale e sportivo «Cogne-Aosta» organizza per domenica, sotto i portici di piazza Chanoux, il 2° torneo di bridge Città di Aosta. La gara avrà inizio alle 15. La quota di partecipazione è di 15 mila lire. Le iscrizioni si potranno fare a partire dalle 14,30 in piazza. [sa. b.]

**Sport**

### Laura Lillaz tra gli atleti Asiva

Per un refuso, nell'articolo relativo alle «promesse» della squadra Asiva, è stato sbagliato il nome di un'atleta: non Laura Lizza, ma Laura Lillaz. Ce ne scusiamo con i lettori e con l'interessata. [a. c.]

Morgex, marocchino guidava una «Vento» con tutti i documenti falsi

# Fuggo in autostrada, arrestato

## *Ha rubato la Volkswagen per ritornare a casa*

**COURMAYEUR.** E' sfuggito all'«alt» della polizia stradale, si è nascosto per qualche ora e poi ha tentato di superare i controlli della polizia al valico Monte Bianco. Voleva tornare a casa in Marocco, Said Boussedra, classe 1962, venditore-ambulante residente a Milano.

Ma per raggiungere i famigliari, ha scelto di rubare un'auto, falsificandone tutti i documenti. E' stato arrestato dagli agenti della polizia di frontiera del Monte Bianco, ieri all'alba. Ora Boussedra è nel di Brissogne, con l'accusa di ricettazione e falso in certificazioni amministrative.

L'allarme nella sala radio della polizia è scattato alle 4,15. Boussedra, alla guida di una Volkswagen «Vento» di colore rosso, è stato visto da una pattuglia della Stradale di Aosta in servizio sull'autostrada Monte Bianco. Gli agenti viaggiavano sul furgone attrezzato a stazione mobile, molto più lento, quindi, rispetto ad un'auto. A Morgex la Stradale ha intimato l'alt a Boussedra. Quest'ultimo ha finto di fermarsi su una piazzola, poi ha accelerato ed è finito nel «ramo morto» dell'autostrada, il tratto è completo e successivo all'uscita di Morgex.

Boussedra, inseguito dalla polizia, ha fatto inversione di marcia ed è uscito dall'autostrada. Gli agenti hanno dato l'allarme e poco dopo sono stati costretti a desistere dall'inseguimento. L'extracomunitario, temendo forse nuovi posti di blocco, si è nascosto nella dell'Alta Valle. Alle 6,15 è arrivato al traforo del Monte Bianco. E' stato fermato dagli agenti della polizia di frontiera, che avevano ricevuto una nota di ricerca di un'auto di colore rosso, marca Volkswagen. La «Vento» è risultata rubata il 9 maggio a Milano. Le targhe erano di un'altra auto e sono state rubate domenica, sempre a Milano. La carta di circolazione è invece stata rubata in bianco e poi compilata alterando il del Poligrafico. Un «mix» di falsificazioni costato il carcere a Boussedra, che era già stato arrestato per un'analoga vicenda nel '94 a Ventimiglia. [s. ser.]

## L'ESTATE IN VALLE

**Saint-Vincent.** Oggi alle 16, l'ormai tradizionale «Thé musicale» alle Terme. Alla stessa ora, in piazza Chanoux, animazione e dalle 21,30, ballo liscio al «Palais» con l'orchestra di Sandrino Piva.

**Hône.** Prosegue stasera, nella palestra di Hône, la rassegna «Il fantastico mondo del cinema» organizzata dalla biblioteca. In cartellone, alle 21, «Missione impossibile».

**Gressoney-Saint-Jean.** Sarà presentato oggi alle 10, all'hotel Europa di Aosta, il «Gressoney Alp Festival», che si svolgerà a Gressoney-Saint-Jean dal 4 al 10 agosto. Tra gli ospiti Rossana Casale, Vinicio Capossela, Riccardo Pazzaglia e gli animatori di «Radio Deejay».

**Nus.** Sarà l'«Augusta Brass ensemble» ad esibirsi oggi nell'ambito del «Festival degli ottonis». La manifestazione prosegue alle 21 al «Palcoscenico» di via Saint-Barthélemy.

**Cogne.** L'Apt Cogne Gran Paradiso propone alle 21, al bar Cascate di Lillaz, proiezioni di diapositive a cura dell'associazione Guide della natura.

**Valtournenche.** Questo pomeriggio passeggiata naturalistica con Aldo Poletti. L'appuntamento è per le 14, davanti alla biblioteca.

**Brusson.** L'Apt del Gran San Bernardo propone per oggi alle 21 un appuntamento cinematografico dedicato ai ragazzi.

**Verrès.** Si svolge oggi alle 21, nel piazzale della piscina, uno spettacolo cabaret Gigi Vigliani. Organizza la Pro loco.

**Champoluc.** Animazione per bambini oggi, dalle 15 alle 17, nell'area giochi vicino al campo sportivo di Champoluc. Durante il pomeriggio pausa con merende offerte dai genitori.

**Issogne.** Oggi e domani è in programma la festa dei coscritti per i nati nel 1979. Per l'occasione si ballerà con la discoteca mobile «Midnight express». Alla consolle Stefano Piana e Alessandro Mensa. [sa. b.]

Vuole gestire il Casinò

# La Finoper trasferisce a Saint-Vincent

**SAINT-VINCENT.** La Finoper ha trasferito la sede legale a Saint-Vincent. La società della famiglia Lefebvre controlla la Sitav e vuole gestire il Casinò de la Vallée. In una nota diffusa ieri dalla società è legge: «Con il trasferimento la Finoper ribadisce il proprio interesse a gestire il Casinò e a favorirne lo sviluppo con nuove iniziative promnozionali».

E ancora l'azienda ricorda «la propria disponibilità ad avviare la trattativa con la giunta regionale» e formula l'augurio «che al più presto possano essere compiuti i passi per realizzare fattiva collaborazione con la Regione, la comunità e in particolare con quella di Saint-Vincent». [a. c.]

## CONCERTO COUNTRY

**GIGNOD.** Oggi alle 21,30 nell'area ricreativa di Gignod, località Capoluogo, è in programma il concerto del cantante «country» George Mc Anthony. L'artista altoatesino nel 1988 ha vinto un concorso per giovani talenti della Rai. Oggi è uno dei personaggi più originali nel panorama musicale italiano, suona da solo gli strumenti di un'intera «band» e ha all'attivo 4 Lp e un'esibizione al fianco di John Denver. [b. bas.]

## STASERA AL CINEMA

**AOSTA**
**CORSO.** Tel. (0165) 35.665. **Reolle.** Lire 6000/5000.

**COGNE**
**GRAN PARADISO.** Tel. (0165) 841.206. **Indepedence Day.** Prezzo biglietto 10.000; Ore 21,30.

**SAINT-VINCENT**
**DU CASINO.** Tel. (0166) 512.875. CHIUSO.

**COURMAYEUR**
**MONTE BIANCO.** Tel. (0165) 841.206. **Il gobbo di Notre Dame.** Ore 17; 21,30. Prezzo biglietti: 10.000; 8000.

**CHATILLON**
**DES GUIDES.** Tel. (0166) 949.473. CHIUSO.

**PONT-SAINT-MARTIN**
**Tel.** (0125) 807.463. **Tutti per terra.** Ore 21,30. Prezzo biglietto 10.000.

## TV IN VALLE

**Raitre**
14; 19,35; 22,45 **Tgr della Valle d'Aosta**
19,55 **Un été d'expos d'art.** di C. Dumoyer

**France 2**
**Tatort,** film tv
15,30 **V.v.t.**
17,05 **Matt Houston,** série
17,55 **Kung fu,** série
18,45 **Passe à ton voisin,** jeu
19,15 **Les enfants du l'an 2000**
19,20 **Qui est qui?,** jeu
20 — **Journal**
20,55 **Des trains pas comme les autres,** doc.
22,40 **La rivière espérance**
0,20 **Journal de la nuit**

**Television Suisse Romande**
12,40 **Tj-flash**
12,45 **Une nounou d'enfer,** série
13,10 **La clan Drombusch,** série
14,15 **Les aventures dans le Grand Nord**
15,50 **La croisière s'amuse**
16,40 **Bus et compagnie,** jeunesse
17,40 **La rebelle,** série
**Tj-soir**
20,05 **Temps présent**
21,05 **Hellfax**
22,50 **Urgences,** série

Eventuali variazioni nei programmi sono causate dalla non tempestiva comunicazione da parte delle emittenti.


LA TUA CASA IN VALLE D'AOSTA

AYAS

In una conca dominata dai ghiacciai e dalle vette del Monte Rosa.
Sono iniziati i lavori.
Trilocali con servizi a partire
da L. 235.000.000

NUS

Allo sbocco della valle di Saint-Barthélemy con bella vista sul castello di Fénis.
Sono iniziati i lavori.
Monolocali, bilocali e trilocali con cantina e box a partire
da L. 138.300.000

PER INFORMAZIONI: Tel. 0331/678.570

Filca LOMBARDIA

LA STAMPA & PUBLIKOMPASS
PUBBLICITA' CHE VALE

HELI SPORT FACTORY
LA SERIETA' CONTINUA. DOVE?
da HELI SPORT FACTORY
VERI SALDI = SALDISSIMI A PREZZI DI FABBRICA
DAL 15 AL 31 LUGLIO 1997

| | | |
|---|---|---|
| T-SHIRT IN COTONE 100% | a partire da L. | 5.000 |
| POLO IN COTONE 100% | a partire da L. | 14.800 |
| COMPLETI IN COTONE 100% (maglia+bermuda) | a partire da L. | 16.500 |
| COMPLETI IN COTONE 100% (maglia+bermuda+pantalone lungo) | a partire da L. | 47.500 |
| TUTE IN TEXSTUNDA | a partire da L. | 130.000 |
| TUTE IN TRIACETATO | a partire da L. | 85.000 |
| GIUBBOTTI IN JEANS | a partire da L. | 45.000 |
| VASTO ASSORTIMENTO JEANS | a partire da L. | 41.000 |

Calzature modelli ADIDAS - NIKE - DIADORA - CONVERSE - ASICS GEL - TUTTE AL COSTO DI FABBRICA.
Inoltre sono arrivati i nuovi Modelli 1996/97 di giacchhe a vento - tute da sci - pile - delle migliori marche - sempre prezzi di fabbrica

HELI SPORT FACTORY
Località Grand Chemin 74 - Saint -Christophe
Tel. 0165/32.409 (sopra supermercato Conti GS)

Mille anni
di cristianesimo
nell'arte russa
ICONE DALL'XI AL XX SECOLO
Art russe:
mille ans
de christianisme
ICONES DU XI^e AU XX^e SIECLE
AOSTA
CENTRO SAINT-BENIN
28 giugno - 5 ottobre 1997
ORGANIZZAZIONE
TELECOM

## Oggi davanti al gip i due giovani accusati da una barista

# Violentata per punizione

## *Dopo la «soffiata» su una partita di coca*

Spunta l'ombra della punizione, dietro lo stupro subito dalla titolare di una birreria canavesana nell'aprile scorso. Una vendetta «per aver parlato troppo, e male», per aver raccontato - insieme al marito - ai carabinieri di [redacted] partita di cocaina di proprietà del presunto violentatore. Quanto ci sia di fondato in tutto questo, a partire dal movente fino allo stes[redacted] reato, potrebbe già [redacted] appurato oggi, quando la vicenda arriverà davanti al gip di Ivrea Emanuela Gai per l'udienza preliminare.

Alla sbarra è Valerio Belcastro, 31 anni, residente [redacted] Cuorgnè in strada Valperga 19, commercian[redacted] d'auto (lo difende l'avv. Mencobello). Il pm Vitari lo accusa di violenza carnale e atti osceni [redacted] luogo pubblico. Con lui è imputato anche Roberto Panetta, 27 [redacted]ni, residente [redacted] Pont in via De Stefani 12 (avv. Bertone). Secondo gli inquirenti, non avrebbe partecipato materialmente allo stupro ma, armato di coltello, avrebbe trattenuto il marito della donna nel locale. Intanto la vittima, Cristina (nome di fantasia, per proteggerne l'anonimato), poco più che trentenne, si è costituita parte civile; l'assiste l'avv. Benni.

Le tesi dell'accusa nascono dalle 4 pagine di verbale che Cristina ha firmato il 7 maggio scorso, davanti ai militari del Nucleo Operativo di Ivrea. Un dettagliato racconto di un incubo vissuto quasi un [redacted] prima, tenuto segreto per vergogna, ma soprattutto per paura di ritorsioni. Un racconto che combacia [redacted] quello sottoscritto dal marito, e dal quale emerge la terribile ipotesi: quella di uno stupro effettuato per vendetta, per punirla di aver parlato con i carabinieri [redacted] [redacted] partita [redacted]i cocaina.

I fatti risalgono [redacted] metà aprile. Belcastro sarebbe entrato nel locale pochi minuti prima della chiusura. Secondo le accuse, pri[redacted] avrebbe minacciato [redacted] marito di Cristina: «Ti spacco la testa - gli avrebbe urlato, dopo averlo costretto ad uscire dal bar -, siete andati dai carabinieri a raccontare di [redacted] partita [redacted] cocaina di mia proprietà». A nulla sarebbero val[redacted] le obiezioni dell'uomo: «Non so nulla di [redacted] partita di droga, e neppure ho parlato [redacted] i [redacted]binieri».

Poi Belcastro avrebbe invitato la donna ad uscire, per parlare «con una persona molto in alto». Invece, sulla Bmw [redacted] Panetta (rimasto nella birreria) l'avrebbe portata in una stradina di campagna e, dopo averle chiesto cosa avrebbe fatto per proteggere i suoi familiari, violentata: «Se cerchi di ribellarti ti sparo, [redacted] poi ammazzo tuo marito e i tuoi figli». Al rientro, l'ultima minaccia: il coltello di Panetta conficcato sul bancone del bar, un modo eloquente per indurre la coppia al si[redacted]zio.

A destra Valerio Belcastro

A sinistra Roberto Panetta

Davanti ai giudici, in lacrime, Valerio Belcastro aveva respinto con decisione ogni addebito. «Fra me e quella donna - aveva dichiarato - c'era una relazione, da circa 7 mesi. Quella sera l'ho invitata fuori [redacted] un pretesto, quando nel locale [redacted] c'erano più clienti. Siamo stati insieme sull'auto di Panetta, certo; ma assolutamente non l'ho violentata». Non è escluso che venga disposto un confronto fra la donna e l'uomo accusato di stupro.

**Mauro Revello**

**SOTTO LA GIACCA**

### *Sei bottiglie di grappa rubate*

Ha tentato di uscire dal supermercato [redacted] [redacted] bottiglie di grappa nascoste sotto la giacca. Non è riuscito, però, ad ingannare l'occhio esperto dell'addetto alla sorveglianza, che lo ha bloccato fino all'arrivo degli agenti [redacted] commissariato. Per Cristian Giga, 21 anni, di origine romena e residente a Settimo Torinese in [redacted] Leinì 3, [redacted] quindi scattate le manette per furto; lo assiste l'avv. Luca Fiore. I fatti risalgono [redacted] pomeriggio [redacted] martedì, al market «Mega Fresco» in via Circonvallazione 16 a Ivrea. Cosimo Liuzzi, guardia giurata [redacted] servizio antitaccheggio, aveva notato due giovani in atteggiamento sospetto, intenti a mettere bottiglie di grappa nel carrello. Giga è poi stato fermato non [redacted] ha superato le casse senza pagare; i poliziotti gli hanno trovato 6 bottiglie di grappa celate sotto la giacca. Il complice è invece riuscito [redacted] scappare, senza però aver rubato nulla.

## Sopralluogo della Sovrintendenza al monastero

# Ce[redacted] di milioni i danni [redacted] Belmonte

### *Il tetto era crollato a causa della pioggia*
### *Appello dei frati ai canavesani: aiutateci*

[redacted] aiuto dai canavesani, perché si prestino con delle offerte alla ricostruzione del monastero delle monache benedettine - l'edificio più antico dell'intero santuario di Sacro Monte e Belmonte - rovinato dal crollo del tetto a causa delle ultime piogge. E' una delle ipotesi che si sta valutando [redacted] dell'appello che potrebbe giungere da padre Pacifico, guardiano del santuario, per salvare uno dei pezzi più importanti della storia religiosa presenti sul territorio: «Tra qualche giorno [redacted] sarà l'incontro [redacted] i responsabili delle varie soprintendenze; se non si arrivasse a nulla di concreto potrei chiedere uno sforzo ai canavesani, sempre molto generosi [redacted] attenti alle necessità di noi francescani».

Il santuario di Belmonte

La notizia è giunta dopo un primo sopralluogo, [redacted] distanza di diverse settimane dal crollo della capriata che ha compromesso irrimediabilmente il tetto del monastero. Anna Maria Morello, vicecaposettore cultura della Regione e responsabile dei Sacri Monti piemontesi, è stata infatti in visita ieri mattina, accompagnata dal presidente dell'Ente Parco, Federico Fiandro, per una prima stima dei danni. Danni che ammonterebbero, secondo una sti[redacted] approssimativa, [redacted] diverse centinaia di milioni.

«Tutte [redacted] macerie si [redacted] depositate [redacted] pavimenti antichissimi - continua padre Pacifico -. Il loro peso [redacted]trebbe aggravare la situazione, [redacted] perché è necessario intervenire in fretta». Ma i tempi potrebbero essere lunghi. Anche se i responsabili delle varie soprintendenze si incontreranno martedì 22 luglio non è detto che si trovi velocemente un accordo definitivo. I punti fermi so[redacted] comunque due: che [redacted] monastero non venga abbattuto e che i francescani [redacted] occupino del progetto. I fondi che poi la Regione potrebbe mettere [redacted] disposizione serviranno per dare un indirizzo al monastero.

E in proposito si stanno già avanzando diverse ipotesi: che la struttura anticamente abitata [redacted] monache benedettine diventi un'area museale oppure che all'interno vengano svolte attività legate alla sacralità del luogo. **(gp. mag.)**

[redacted]

■ **VICO,** [redacted] Si svolgono stamane a Vico i funerali [redacted] Roberto Mattè Munia, 23 anni, dipendente stagionale dei «Vivai Canavesani» di Parella, travolto dal pilastrino di un muretto l'altro ieri a Biella durante una pausa sul lavoro. La cerimonia funebre, in forma civile, è fissata per le 10,30 in piazza Garibaldi; la salma verrà poi tumulata nel cimitero del paese.

■ **PIVERONE,** [redacted] E' stato convalidato ieri l'arresto di Brahim Razzaq, marocchino di 65 anni, finito in manette domenica scorsa per aver ferito al volto con un coltello un suo connazionale, Mohamed El Halba, 60 anni, dopo un violento litigio a Piverone. Il gip ha accolto l'istanza dei suoi difensori, gli avvocati Spandre e Galassi, ed ha concesso all'uomo gli arresti domiciliari presso l'abitazione del fratello, [redacted] Vigliano Biellese.

■ **S. BENIGNO, FORZA ITALIA.** E' Fabrizio Bracco il coordinatore del movimento politico Forza Italia di San Benigno Canavese. La sede provvisoria del gruppo sarà per il momento in via Paradiso 10 nell'abitazione del delegato.

■ [redacted] Al castello di Masino è aperta, fino al 27 luglio, la mostra «Eleganza della moda tra Settecento e Ottocento», che presenta una selezione di abiti storici della Galleria del costume di Palazzo Pitti a Firenze. Il castello è aperto tutti i giorni, eccetto [redacted] lunedì, dalle 10 alle 13 [redacted] dalle 14 alle [redacted]. L'ingresso alla sola mostra costa 7000 lire; per visitare anche le altre sale del maniero [redacted] biglietto sale a 15 mila lire. Per informazioni rivolgersi allo 0125/77.81.00.

## DOVE QUANDO

**BLUES** [redacted] Ultima «tre gior[redacted] di musica dal vivo in piazza Litisetto [redacted] Rivarolo, per [redacted] stagione organizzata dal Laboratorio Musicale. Si tratta di appuntamenti dedicati al blues, al soul [redacted] all'acid jazz: questa sera [redacted]no di scena i Funky Sakè, domani i Banzai and the Blues, sabato la Soul band. I concerti, a ingresso gratuito, iniziano intorno alle 21.

**AMANTI DEL VOLO.** E' iniziata, al campo di volo di frazione Moncucco a Vische, la «settimana dell'aria» organizzata dal Fly Club Barone Rosso. Tutti i pomeriggi, fino a sabato, è aperto «Aircraft for sale», il mercatino delle occasioni dove si possono trovare pezzi di ricambio [redacted] accessori per i velivoli. Sabato ci sarà [redacted] «giro dei [redacted]stelli canavesani», gara di regolarità per ultraleggeri [redacted] motore. Domenica, infine, avrà luogo l'«air show», [redacted] dimostrazioni di volo e lanci col paracadute.

**IN** [redacted] Nuova proposta musicale alla birreria Il Discolo di Pratiglione: intorno alle 22 [redacted] il duo Togliatto [redacted] Camera.

[redacted] **FILM.** Prosegue, nel cortile del Centro d'incontro Villa San Giuseppe di Rivarolo, la sezione estiva della rassegna «Due città al [redacted]». Alle 21,45 c'è «La carica dei 101: questa volta la magia è vera». L'ingresso costa [redacted] lire, 4000 [redacted] ridotto. Nel cortile interno di piazza Ottinetti [redacted] Ivrea, alle 21,30, viene proposto «Trainspotting», del giovane regista inglese Danny Boyle: 7000 lire il prezzo del biglietto.

[redacted] **DEL** [redacted] Ultimo giorno utile per iscriversi, alla ferramente Walter Tapparo di San Giusto (0124/35.477), alla «grigliata campagnola» che si terrà, in occasione della festa dei pescatori, domenica. La giornata, che si svolgerà in località Gollo di San Giusto, prevede due gare di pesca alla trota: quella del mattino per partecipanti singoli, quella del pomeriggio per le coppie.

**CAVALLI** [redacted] **FOTO.** Fino al 14 agosto è possibile partecipare al concorso fotografico per diapositi[redacted] che il comitato organizzatore della Fiera di San Savino di Ivrea (recentemente svoltasi) ha indetto sui temi «il mondo del cavallo» [redacted] «il cavallo [redacted] Fiera di San Savino». Ogni fotoamatore può presenta[redacted] fino [redacted] un massimo di 4 diapositive per sezione, che devono es[redacted] consegnate alla segreteria dell'Ufficio commercio del Comune di Ivrea (0125/41.02.61). La quota di partecipazione, per ogni sezione, è di 15 mila lire.

[redacted] Verrà posta a disposizione [redacted]bato prossimo, [redacted] occasione [redacted] «Concert dla Rua», nell'ufficio postale aperto in via Marconi 7 dalle 17 alle 23. L'eventuale ricavato servirà per aiutare la banda musicale. Nella stessa occasione sarà possibile far annullare con un boll[redacted] speciale figurato la corrispondenza presentata allo sportello.

## Dopo 12 giorni. Era caduta dal terrazzo di casa

# Busano, è [redacted] la figlia del sindaco

Dodici giorni, tanto [redacted] durata l'agonia di Annamaria Chiono, la ragazza diciannovenne [redacted] Busano precipitata dal terrazzo di ca[redacted] in via Bruda 27. L'altro ieri, intorno alle 19,45, il suo cuore è stato spezzato da un arresto cardiocircolatorio. I medici [redacted] reparto [redacted] neurochirurgia delle Molinette, dove era ricoverata, hanno fatto il possibile, [redacted] non c'è stato nulla da fare. Non ci [redacted] l'espianto degli organi. Annamaria era entrata in coma subito dopo la caduta. Nemmeno un delicato intervento alla testa per esportare un brutto ematoma è stato sufficiente a salvarla. In seguito, erano subentrate altre complicazioni. La ragazza, figlia di Giambattistino Chiono, sindaco di Busano, era precipitata dal terrazzo accidentalmente, 14 giorni fa, forse a [redacted] [redacted] un capogiro mentre era [redacted] telefono [redacted] il fidanzato, Eros Verre. E' stata la sorella Monica, più grande di lei di due anni, ad accorgersi di quanto accaduto [redacted] a da[redacted] l'allarme. Quindi il trasporto prima all'ospedale di Cuorgnè e poi alle Molinette con l'elicottero del 118. Tanta gente si stringe attorno alla famiglia Chiono: gli amici, i compagni di scuola dell'istituto XXV Aprile di Cuorgnè, i giovani delle parrocchie di Busano, Favria, Rivara, Cuorgnè, Valperga coi quali collaborava in diverse iniziative. «Abbiamo pregato fino all'ultimo - dice il parroco don Cervesato -, purtroppo non è bastato». I funerali verranno svolti probabilmente sabato alle 16,30 partendo dalla chiesa parrocchiale del paese. La conferma definitiva oggi dopo l'autopsia. Annamaria avrebbe dovuto sostenere tra pochi giorni la prova orale per la maturità.

**Annamaria Chiono**, figlia [redacted] sindaco di Busano, [redacted] 19 anni, ed è morta dopo dodici giorni [redacted] agonia

## Denunciò maltrattamenti nella casa di riposo

# Cintano, [redacted] licenziata e querelata

Trascina davanti ai giudici la sua ex datrice di lavoro, sostenendo di essere stata licenziata ingiustamente; a sua volta, però, viene querelata per diffamazio[redacted]. E' la vicenda che vede protagonista Patrizia Mastrorillo, di Caluso, ex dipendente del soggiorno per anziani «Valle Sacra» [redacted] Cintano (assistita dagli avv. Fiore e Novo), ora ai ferri corti [redacted] la direttrice Gabriella Massano.

Tutto nasce da una denuncia che la Mastrorillo presentò ai [redacted]rabinieri il 18 marzo scorso. «Ho visto una mia collega, Filomena Caruso, colpire [redacted] schiaffi e pugni sulla testa una anziana ospite della casa - avrebbe dichiarato ai militari -. Non è la prima volta che si verificano maltrattamenti di tal genere, e di questo avevo già informato la direzione». [redacted] giorno dopo la denuncia, la don[redacted] [redacted] sospesa per [redacted] settimana dal servizio. Poi arrivò il licenziamento, seguito dalla querela per diffamazione: per aver lasciato in anticipo, [redacted] senza autorizzazione, il posto di lavoro (quando [redacted] era recata dai carabi[redacted] per il verbale); per il violento litigio con la collega e insubordinazione grave verso la direzione; infine per aver danneggiato l'immagine dell'ente. Il [redacted]cenziamento era toccato anche [redacted] Filomena Caruso, per il litigio [redacted] presunte percosse; quest'ultima, però, è stata riammessa al lavoro il 1° luglio, mentre la c[redacted] di Patrizia Mastrorillo si discuterà a settembre.

«Dice che l'avevo minacciata di licenziarla, se avesse presentato denuncia? Tutto falso, ho [redacted] testimoni che possono confermarlo», [redacted] difende Gabriella Massano, direttrice del soggiorno Valle Sacra. «Quel giorno era piombata nel mio ufficio, urlando ed inveendo contro di me e la sua collega. Una situazione davvero sgradevole, ho dovuto prendere provvedimenti». E i presunti maltrattamenti? «Non c'è stato alcun riscontro, e dalle successive ispezioni dell'Usl non è emerso assolutamente nulla». E aggiunge: «Nella nostra struttura c'è personale preparato [redacted] qualificato, [redacted] nessuno si è [redacted] lamentato». **(m. rev.)**

## Lombardore

### Torna a funzionare la meridiana della parrocchia

La preziosa meridiana della metà del XVIII secolo posta sul muro laterale della chiesa parrocchiale di Lombardore, è tornata ad [redacted]ra pienamente funzionante grazie al minuzioso [redacted] di cui è stata fatta oggetto. Un lavoro certosino, quello svolto dall'appassionato locale Enzo Bili, che ha comportato un accurato ricalcolo delle linee orarie. La meridiana di Lombardore [redacted] dotata di due sistemi di computo del tempo: in basso quello francese, attraverso il quale si calcolano le ore che mancano al tramonto; in alto quello italiano, che indica il periodo di tempo trascorso [redacted] sorgere del sole. Per «tradurre» tutto ciò in ore e minuti è necessario affron[redacted]re calcoli complessi che tengano conto di fuso orario e stagi[redacted]. [redacted] ancora segnalato che sulla meridiana è stato riprodotto lo stemma del cardinal Delle Lanze: Lombardore, infatti, [redacted] [redacted] delle terre dell'abbazia sanbenignese di Fruttuaria.

## Petizione a Spineto

### [redacted] incidenti [redacted] «ghiacciaia»

Una petizione perché si intervenga tempestivamente rendendo meno pericolosa la [redacted] denominata della «ghiacciaia» - chiamata così perché una volta esisteva lì l'antica fabbrica del ghiaccio -, sulla circonvallazione Castellamonte-Cuorgnè, nei pressi della frazione Spineto. L'hanno firmata i cittadini [redacted] Castellamonte che abitano a ridosso [redacted] curva, con l'appoggio del consigliere provinciale e capogruppo del cdu, Beppe Cerchio. E' la velocità con cui i veicoli affrontano quel tratto che preoccupa di p[redacted] gli abitanti della [redacted] Chiedono che si intervenga, e in fretta. «Troppi incidenti, anche mortali», si la[redacted] Su quel pezzo di provinciale, infatti, aveva trovato la morte, poco tempo fa, Giancarlo Vironda, [redacted] giovane di Borgiallo che andava a festeggiare a Castellamonte [redacted] vittoria dello scudetto della Juventus.

## Nessun accorpamento

### Resterà [redacted] il [redacted]

Non lasceranno l'ombra delle [redacted] torri» il distretto notarile [redacted] Ivrea [redacted] Aosta ed il relativo archivio. Lo comunica Giorgio Panattoni, deputato eporediese dell'Ulivo, che già nel marzo scorso aveva sottolineato il rischio di un trasferimento della sede nel capoluogo valdostano e della prospettiva di [redacted] accorpamento di Ivrea [redacted] [redacted] altro distretto, Biella oppure Torino. «Con una soluzione intelligente - dice il parlamentare - il ministero di Grazia [redacted] Giustizia ha accettato la proposta [redacted] separare il distretto notarile di Ivrea e di Aosta dividendolo in due sedi autonome, accogliendo in questo modo le richieste aostane [redacted] le esigenze del territorio eporediese e [redacted] genere». E aggiunge: «Viene pertanto evitato il pericolo di un ulteriore impoverimento della nostra città. Ivrea resterà sede dell'archivio finora costituito, mentre in futuro le due gestioni saranno separa[redacted].

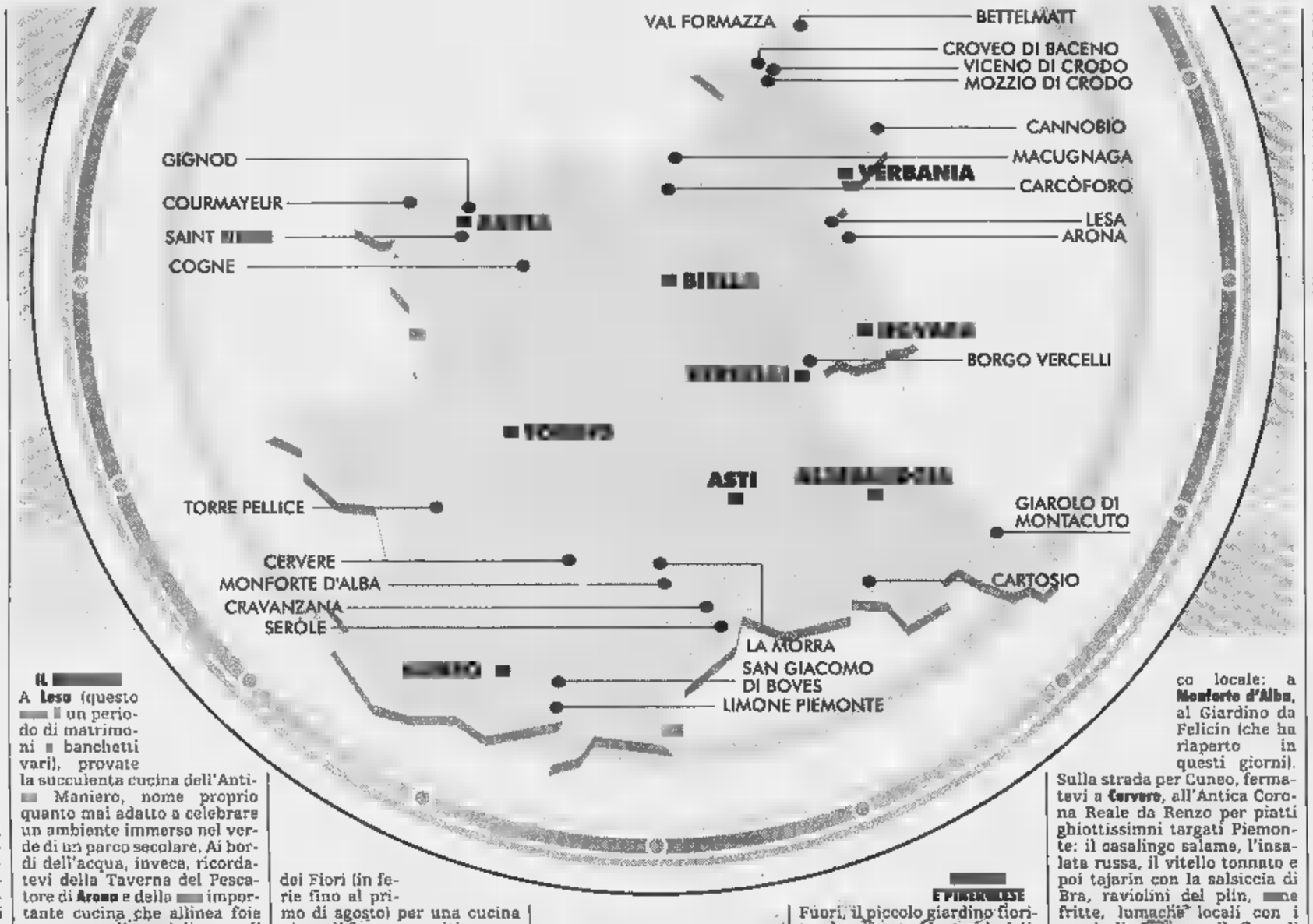
LA TUA CASA IN VALLE D'AOSTA
AYAS
In una conca dominata dai ghiacciai e dalle vette del Monte Rosa.
Sono iniziati i lavori.
Trilocali con servizi a partire
da L. 235.000.000
NUS
Allo sbocco della valle di Saint-Barthélemy con bella vista sul castello di Fénis.
Sono iniziati i lavori.
Monolocali, bilocali e trilocali con cantina e box [redacted] partire
da L. 138.300.000
PER INFORMAZIONI: Tel. 0331/678.570
LOMBARDIA

DENARO PER VOI
• Cessione 5° stipendio
• Mutui ipotecari
• Prestiti fiduciari
• Visite [redacted] domicilio
• Nessuna spesa anticipata
• Agevolazioni per dipendenti PP.TT. e FF.SS. di aziende pubbliche e private
• Pagamenti [redacted] bollettini postali, ricevuta bancaria, trattenuta in busta paga
• Anche a protestati con cessioni in corso
[redacted] un finanziamento con noi... [redacted] la Vostra [redacted]nza la paghiamo noi!* (anche ad Agosto)
TUNISIA ITALIA IBIZA CANARIE KENYA PALMA DE MAJORCA
Prospetto analitico in sede L.154/92
S.I.C.E. S.r.l.
Società Italiana Crediti Esigibili Vergnano
Numero Verde 167-404279
* Regolamento in sede - Periodo a scelta salvo disponibilità - Vendita abbinata [redacted] sensi dell'Art. 56 n. 10 D.M. [redacted] Agosto 1988 n. 3752
TORINO MILANO BRESCIA
VICENZA GENOVA BOLOGNA
FIRENZE ROMA NAPOLI

Edoardo Raspelli ha scelto per voi ristoranti, alberghi e chalet per le vacanze del '97

# Ecco cento idee per una cena d'estate

## *I suggerimenti da seguire in Piemonte e Valle d'Aosta*




Le più piacevoli nella vita sono immorali o sono illegali o fanno ingrassare»: e le ferie possono essere uno di questi motivi. La fine, almeno temporanea dello stress, la compagnia, finalmente nessuno che ti faccia fretta, ed ecco che a tavola (meglio: alla tavola di un ristorante) ci si ferma, si attarda sempre più volentieri. Già, ma dove? In un posto qualunque, così, tanto per passare due ore, o in qualche ambiente gastronomicamente valido, golosamente interessante, ghiottamente invitante?

Noi, è ovvio, siamo per la seconda soluzione. Ed allora eccovi, in un giro breve ma esauriente, qualche suggerimento.

Abbiamo preso la cartina del Piemonte, l'abbiamo esaminata da Nord a Sud ed abbiamo fatto un itinerario dal confine con la Svizzera a quello con la Liguria ed ora, in base alle nostra esperienze più significative degli ultimi mesi, qualche suggerimento.

**VERBANO-CUSIO-OSSOLA**

Cucina della semplicità ma anche ghiottonerie nell'Alto Piemonte. Beh, se venite in **Val Formazza** attorno a Ferragosto, allora dovrete andare sopra la diga del lago Morasco, all'alpeggio del **Bettelmatt** (a quota 2200) dove vengono fatte ogni giorno, per due settimane al massimo, le forme di un formaggio che ricorda la fontina che è straordinario. Se non sarà pronto (o non ve lo daranno) almeno assaggiate il burro meraviglioso e, perché no, anche solo un goccio di quel latte che è un concentrato di erbe profumate ed aria saluberrima. Se il Bettelmatt non lo trovate nella casera accanto alla diga, ricordatevi che a **Mozzio di Crodo** Giancarlo Milani, tecnico della Rai di Milano in pensione, appassionato ricercatore, vi saprà indicare gli indirizzi dei migliori produttori e stagionatori.

A **Viceno di Crodo**, una meta semplice, ma ghiotta potrà essere l'albergo ristorante Edelweiss: cucina accurata a prezzi onesti basata sui meravigliosi affettati tipici locali, sulla pasta fresca fatta in casa, grandi carni, cacciagione. In più, tra pochi giorni, piscina coperta con sauna ed idromassaggio (che da queste parti sono una rarità).

A **Croveo di Baceno**, lungo la strada per il Devero, l'umile Cistella prepara pizza bassa croccante che è meraviglia.

A **Macugnaga**, lo Chez Felice è un delizioso chalet da cucina sfiziosa e personalizzata. Sono grandi e ghiotti i posti lungo il lago aperti in questo periodo, in genere, sono importanti e ricercati dai turisti e dai villeggianti.

A **Cannobio** ricordatevi la cucina di struttura ed eleganza del piccolo ristorante Del Lago (ha anche qualche camera affacciata sul Verbano).

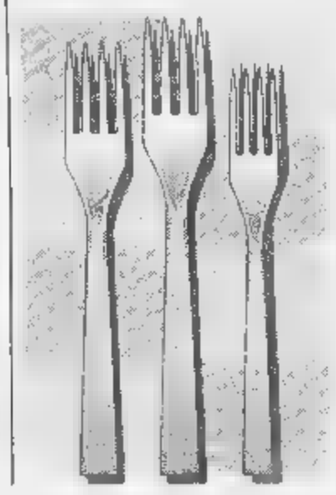
**IL**

A **Lesa** (questo un periodo di matrimoni e banchetti vari), provate la succulenta cucina dell'Antico Maniero, nome proprio quanto mai adatto a celebrare un ambiente immerso nel verde di un parco secolare. Ai bordi dell'acqua, invece, ricordatevi della Taverna del Pescatore di **Arona** e della importante cucina che allinea foie gras e grandi pesci di mare di grande qualità.

**IL VERCELLESE**

Baccalà e ceci, terrina di fegato grasso d'oca, panissa, lumache al Barolo, coda di manzo disossata stracotta al Barbera. Certo, piatti e più da autunno che da piena estate, ma accettate, a **Borgo Vercelli**, qualunque proposta della Cascina dei Fiori (in ferie fino al primo di agosto) per una cucina piena di forza e soavità.

Dall'eleganza della Bassa al fascino della montagna vercellese: a **Carcoforo**, in un angolo verdi immensi, andate per i piatti casalinghi e ghiotti di quella romantica cosa di bambole che è lo Scoiattolo.



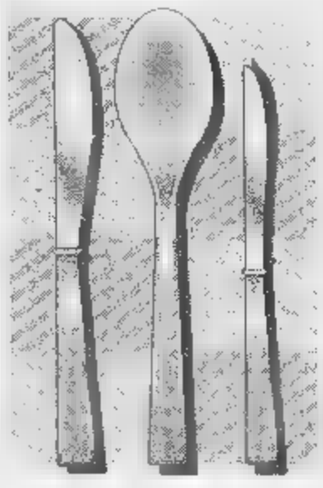
Un salame straordinario che ancora di cantina e poi l'insalata di coniglio, la pancetta, il fiore di zucchina ripieno, i ravioli (casalinghi come tutto il resto), la crema di ortiche, il coniglio fritto, il cinghiale queste terre stufato. E poi un ghiotto assortimento di formaggi piemontesi, la piccola pasticceria deliziosa, i magistrali sorbetti, la terrina di arancia. Tutto questo ben dio in uno dei migliori ristoranti piemontesi, a **Giarolo Montacuto**, dalla famiglia Forlino e nel ristorante che porta il loro cognome. Mangerete (c'è anche qualche cameretta) in una panoramica di frescura affacciata sul Tortonese. Altrettanto piena succulenza casalinga un'altra meta alessandrina, esattamente nell'Acquese: il Cacciatori di **Cartosio**.

**Dal confine svizzero fino alla Liguria una carrellata di interessanti ritrovi per passare alcune ore serene**

**E PINEROLESE**

Fuori, il piccolo giardino fiorito e ben tenuto; dentro, le deliziose salette antico Piemonte. Dentro e fuori, estate ed inverno, una cucina succulenta, d'impronta tradizionale ma tra i livelli più alti che possiate trovare in Piemonte: questo è Flipot, antico locale di **Torre Pellice**. Anche con il solleone noi torneremmo ad abbuffarci di insalatina di orecchie di maiale, agnoli alla crema porri, rane al profumo di aglio e prezzemolo, galletta di carpa alle erbe, coda di bue alle spezie, i grandi formaggi, la soave piccola pasticceria.

Nel Cuneese, in Langa e dintorni, tre posti classici: il celebre Belvedere di **La Morra**, dalla straordinaria cucina langarola tradizionale (che non scende di qualità nemmeno quando il grosso locale è pieno), quella bomboniera di semplicità accurata che è Maurizio a **Cra-** dove, tra l'altro, avrete la possibilità di conoscere i sommi formaggi di «Don Caprino», don Roberto Verri, che il religioso prepara nella sua comunità di **Rocchino** a **Serolo**, sopra Cortemilia. Classicità piemontese e grandi formaggi anche in un altro storico locale: a **Monforte d'Alba**, al Giardino da Felicin (che ha riaperto in questi giorni). Sulla strada per Cuneo, fermatevi a **Cervere**, all'Antica Corona Reale da Renzo per piatti ghiottissimni targati Piemonte: il casalingo salame, l'insalata russa, il vitello tonnato e poi tajarin con la salsiccia di Bra, raviolini del plin, fritte, lumache locali con i porri di Cervere, il flan di gianduia alla crema Chantilly. Se vi siete arrampicati fino a **Limone Piemonte**, potrete provare la cucina sfiziosa e discreta di Lu Taz, in stupenda posizione panoramica sulla cittadina, in un posto ricostruito ma che pare avere secoli di storia. Poi, sulla strada, per il ritorno a Cuneo, non fi-



menticatevi del Rododendro di **Giacomo** dove sì, trovate un menu ristretto, di pochi piatti, ma dove quelle poche cose sono dei capolavori per la vostra gola: sfogliatine, bruschette con tartufo nero, insalata di scampi e funghi reali, gamberi con fagioli cannellini, zucchina fiorita ai tartufi, maltagliati con ovoli, ravioli di gallina, scamone alle erbe, charlotte di pesche e gelato alla crema da manuale.

**cucina curiosa della Valle d'Aosta**

Non solo per questioni geografiche iniziamo il nostro giro della Valle d'Aosta da **Courmayeur**: qui, al Grand Hôtel Royale Golf, si sono «rifugiati» due uomini simbolo della gastronomia della Valle, Franco e Paolo Vai. Franco dirige l'albergo, ma la sera, per un piccolo pubblico che avrà avuto l'accortezza di prenotare, porta nella sala riservata le leccornie del fratello: menù ristrettissimo ma ghiotto, fatto di filetti di triglie in salsa al rosmarino, ravioli di carciofi, orzo alle verdurine mantecato con robiola e Fontina, costolette di agnello in crepinette, filetto di coniglio in civet con purea di carote. Al dessert, grande vassoio di formaggi e poi spuma all'amaretto sfogliata di cioccolato gelato alla menta con succo di maracuja e frutti della Passione. Altra buona meta gastronimica di Courmayeur, l'Hôtel Gallia Gran Baita.

A **Valsavarenche** vi attirerà il fascino di un piccolo albergo familiare, ma accurato, l'Hostellerie du Paradis: nel parcheggio, magari, tra le auto, i camosci poi, dentro, una cucina sfiziosetta e rustica. Sempre nel **Parco del Gran Paradiso**, ricordatevi di **Cogne**: già centro non è stato stravolto, ci pare, dal cemento, in più, l'hôtel Bellevue sarà una delizia. Innanzitutto avrete un piccolo grande albergo di fascino, con le sue deliziose sale comuni, i suoi angoli per il relax vostro e dei vostri bambini, il piccolo ammirevole museo di tradizioni valligiane. Ma, oltre a tutto questo, avrete quella che, probabilmente, è la cucina della Valle: terrina alici e pescatrice, insalata di testina di vitello con orzo perlato, tartare di trota salmonata all'erba cipollina, risotto quaglie e zucca, ravioli di carciofi, salsa di lumache e tartufo nero, spalla con porcini, il grande carrello dei formaggi, crema di Cogne con le dolci tegole, sformatino tiepido alle mele renette in salsa vaniglia genepì, ghiotta piccola pasticceria. Altri nomi da tralasciare: a **Gignod** la Clusaz, a **Saint-Pierre** l'agriturismo Les Ecureuils dove dovrete perdere i formaggi di capra di propria produzione.

**Edoardo Raspelli**


**I NUMERI VERDI DELLA REGIONE PIEMONTE**

Tutto su turismo e cultura. Tutti i giorni dalle 9,00 alle 13,00 e dalle 14,00 alle 18,00
Verde **167-329329**

Numero Verde **167-807090**
Giornale telefonico quotidiano. Le notizie sull'attività della Giunta regionale. Da lunedì a venerdì due edizioni quotidiane alle 10,00 ed alle 16,30.

REGIONE PIEMONTE
*Spirito Europeo*

**LA REGIONE PIEMONTE SU INTERNET**

www.regione.piemonte.it
E-mail: uffstamp@regione.piemonte.it

**TELEVIDEO RAI 3 A PAGINA 510**

Pagine dedicate all'attività amministrativa della Regione (con l'elenco delle principali delibere approvate dalla Giunta su argomenti di pubblico interesse) ed ai più importanti appuntamenti turistici e culturali.

# DA LUNEDI' 21 LUGLIO AL 31 AGOSTO, VEDERE PIU' LONTANO VI COSTERA' SOLO 2.000 LIRE*.

(Offerta valida per la Valle d'Aosta)

"CON "SPECCHIO" SOLO 3.000 LIRE.

## UN MODO PIU' PROFONDO DI VEDERE IL MONDO.

Quello che vedete è un formidabile strumento per guardare e capire la realtà. La prima lente è La Stampa, il vostro quotidiano di riferimento, aperto sul mondo ma anche sulla realtà locale. La seconda è Il Sole 24 ORE, il più letto quotidiano economico d'Europa. Li troverete insieme, a richiesta, al prezzo complessivo di 2.000 lire (con "Specchio" 3.000 lire). Per unire alla visione politica e sociale che conoscete e apprezzate, anche la visione economica; indispensabile ormai sia per capire quello che succede nel mondo, che per orientarsi nella vita pratica. Dal 21 luglio chiedete al vostro edicolante lo strumento giusto: "La Stampa più Il Sole 24 ORE, grazie".

**La Stampa e Il Sole 24 ORE insieme, a richiesta, a sole 2.000 lire invece di 3.100.**

# OASIS

**Immagini sorprendenti, itinerari inediti, firme prestigiose, resoconti di viaggi emozionanti, consigli utili per conoscere, amare, difendere, vivere la natura.**

NUOVA

# BUCO DELL'OZONO

**Che cos'è, quali effetti ha su di noi e sull'ambiente, come può essere fronteggiato. Un dossier di OASIS realizzato con il Ministero dell'Ambiente e il CIREA dell'Università di Parma.**

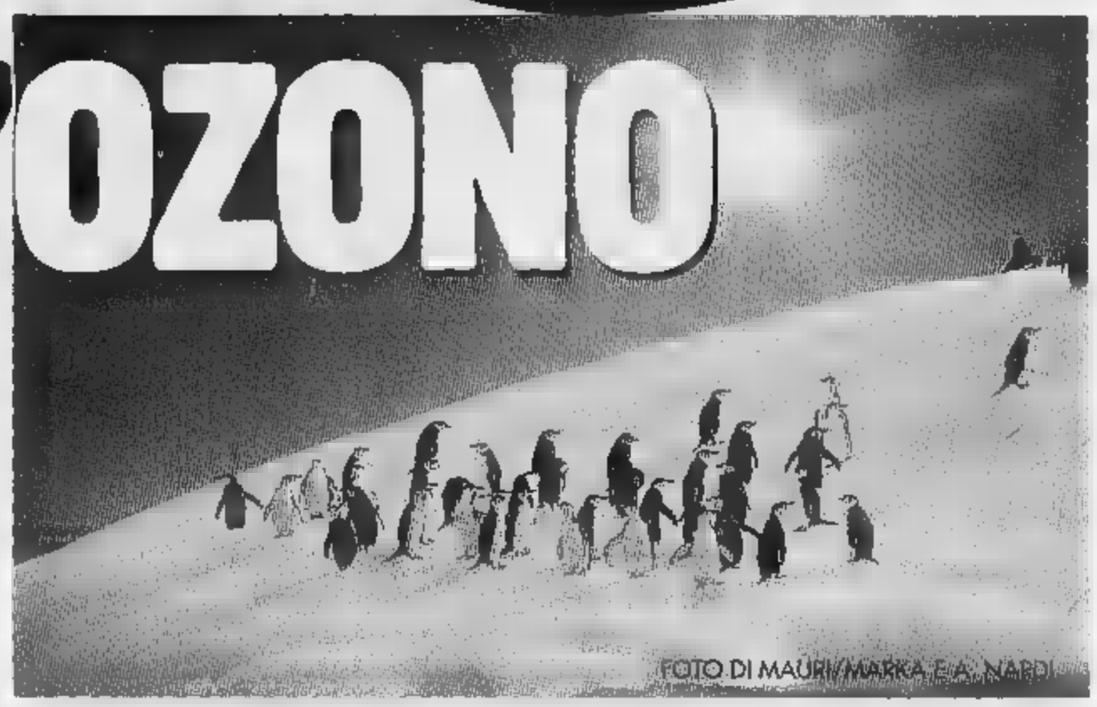


FOTO DI MAURI/MARKA E A. NARDI

## PROVINCIA DI BIELLA

**12 itinerari sulle Alpi del Biellese per tutti gli appassionati di natura e di trekking**

## IL CERVO

**L'erbivoro più maestoso d'Italia**

## PIEMONTE

**Le aree protette della Provincia di Cuneo**

## AUSTRALIA

**Diario di uno straordinario viaggio nei deserti del Sud**

## FARFALLE

**Reportage di una metamorfosi**

## VIVERE LA NATURA

**Mille consigli utili per le vostre vacanze estive**

MUSUMECI EDITORE

RITIRI

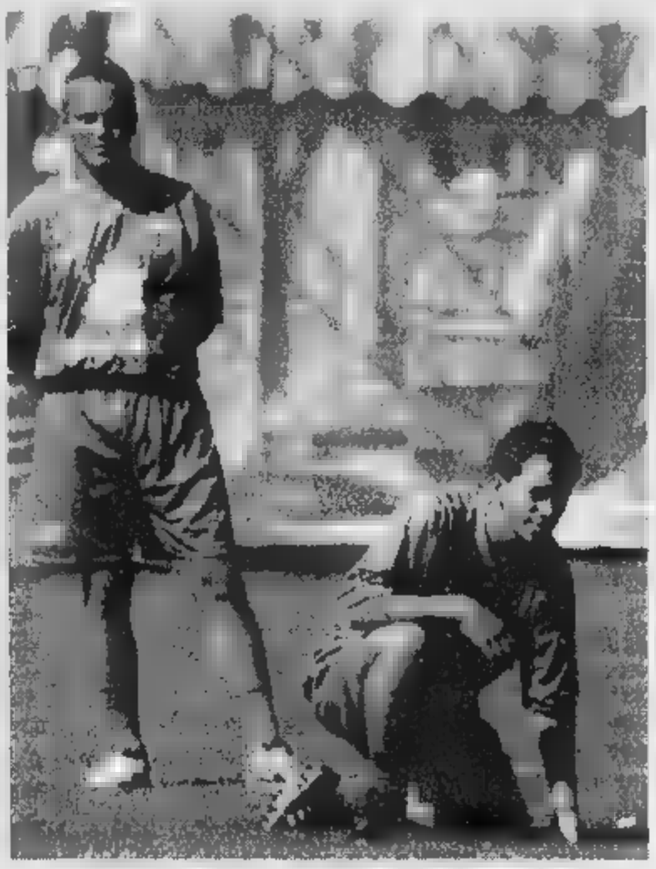
**LE SQUADRE DI SERIE A IN VALLE**

La formazione blucerchiata è attesa nel paese ai piedi del Gran Paradiso per le 11,30

# Cogne pronta per la Samp

## *E oggi a La Salle arriverà Ancelotti*

L'ultimo club a raggiungere la regione sarà la Juventus, che per la terza volta da domenica soggiornerà a Châtillon



Sopra il giovane brasiliano del Parma Adailton Bolzan Martins
A fianco il nuovo tecnico della Sampdoria Luis Cesar Menotti
Più a sinistra il Parma in allenamento a Morgex (FOTO RAGO)

Etre. Dopo l'Inter e il Parma, oggi tocca alla Sampdoria cominciare il ritiro precampionato in Valle d'Aosta. A Cogne è tutto pronto ad accogliere per la seconda estate la squadra blucerchiata. Anche se, per molti, Cogne rappresenterà una novità. I cambiamenti della rosa dei giocatori e dello staff tecnico decisi dal presidente Paolo Mantovani sono stati radicali. Ai piedi del Gran Paradiso questa volta non arriveranno Roberto Mancini e Sven Goran Eriksson. Ma ci saranno Klinsmann, Morales e il tecnico Luis Cesar Menotti, detto «El Flaco». Ci sarà anche Fernando Signorini, già preparatore atletico della Nazionale argentina e di Maradona ai tempi del Napoli. Nuovi anche il team manager, Giorgio Aiazzone, e il direttore sportivo, Domenico Arnuzzo.

Per assicurare un «legame» tra il vecchio e il nuovo, la società ha deciso di aggregare anche il cuoco che di solito segue i blucerchiati nelle trasferte. Il «tecnico dei fornelli» della squadra è considerato uno di quei personaggi che «fanno gruppo», proprio quello che ci vuole in una formazione rivoluzionata.

Per il resto, il programma del ritiro sarà uguale a quello di un anno fa: base all'albergo «Miramonti», allenamenti al centro sportivo di Epinel, tifo assicurato dagli affezionati villeggianti genovesi di Cogne. Sul campo di gioco ieri i giardinieri hanno fatto l'ultimo taglio di erba perché il terreno sia pronto per ospitare oggi pomeriggio la prima sgambata dei giocatori. Il ritrovo della squadra è fissato a Genova per le 8. L'arrivo del pullman blucerchiato a Cogne è previsto per le 11,30.

Intanto a La Salle e a Morgex prosegue senza intoppi il ritiro del Parma. Ormai quasi tutta la squadra è riunita. Oggi arriverà il tecnico Carlo Ancelotti, impegnato in questi giorni a Coverciano negli esami da allenatore. Finora la preparazione è stata diretta dal tecnico in seconda Giorgio Ciaschini.

Ed ora tocca alla Juventus. I bianconeri arriveranno a Châtillon domenica per mezzogiorno. Poche novità anche per la squadra campione d'Italia. Ormai è il terzo anno che la società è ospite della scuola alberghiera con annessi campo sportivo e palestra. Una «routine» che finora ha portato bene a Ciro Ferrara e compagni.

**Giorgio Macchiavello**

# Per l'Inter la prima amichevole

## *I nerazzurri affronteranno il Sarre/Cogne*

**SARRE.** Prima uscita stagionale oggi della "nuova" Inter targata Gigi Simoni. Molta curiosità tra i tifosi, accorsi finora a centinaia, per il debutto dei nerazzurri nel campo sportivo di Sarre, soprattutto per i nuovi acquisti. In questi primi giorni di preparazione, sole, fatica e tanto sudore sembrano essere gli elementi che stanno caratterizzando il ritiro. Il gruppo sta svolgendo un duro lavoro atletico e di potenziamento muscolare con sedute dedicate alla palestra e alla corsa, esclusivamente mattutine per evitare la calura.

Simoni non ha al momento avuto particolari problemi da affrontare, a parte i guai muscolari del secondo portiere Andrea Mazzantini e del "primavera" Riccardo Ramazzotti. In ritiro è tornato il nigeriano Taribo West che aveva lasciato i compagni per risolvere alcune pratiche legate all'espatrio in Svizzera, sede della seconda parte del ritiro. Per lui tanti consensi all'interno della squadra e tra i tifosi, che ne stanno apprezzando le doti di simpatia e stravaganza.

Tra i nuovi acquisti c'è molta attesa anche per Luca Mezzano, classe '77, uno dei tanti giovani cresciuti nel vivaio granata, considerato dal mister, per i suoi atteggiamenti, un "giovane Rosato". Sta proseguendo nel migliore dei modi anche la preparazione di Massimo Tarantino, reduce da un'annata travagliata a causa di due interventi a un tendine. Per Simoni il suo recupero sarà di particolare importanza.

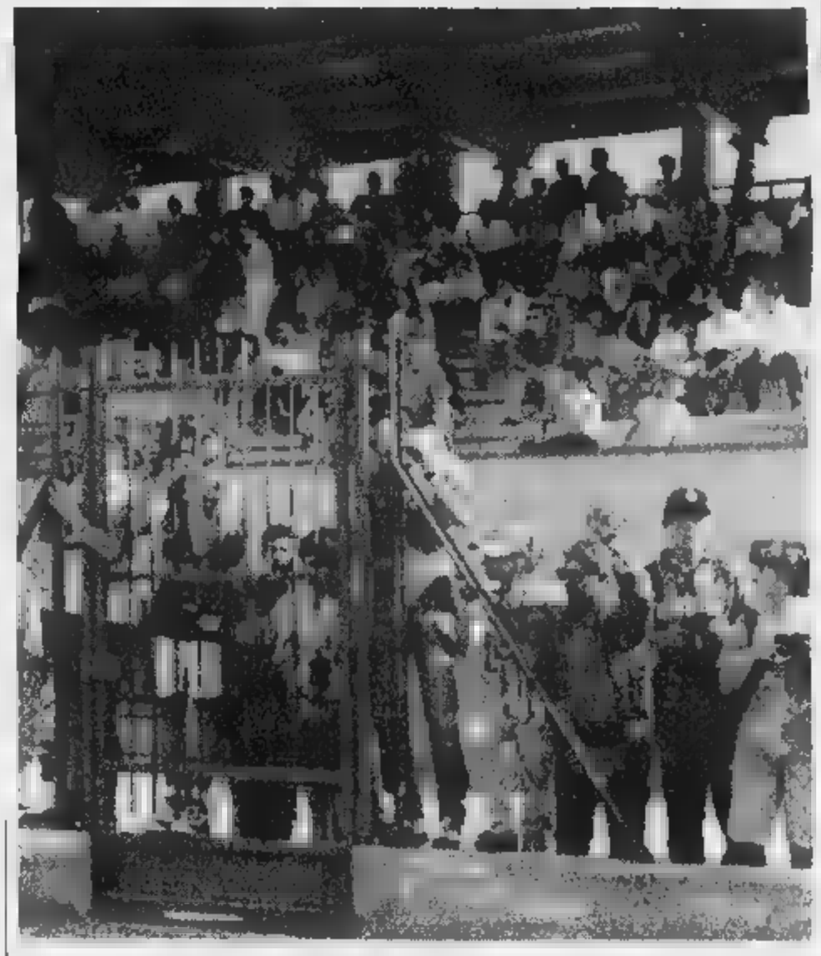
Qualche problema il tecnico potrebbe averlo già questa sera nella prima amichevole ufficiale della stagione contro il Sarre/Cogne. Se per il portiere la scelta è obbligata a causa degli acciacchi di Mazzantini, con l'inserimento di Raffaele Nuzzo, in difesa ci sarà da scegliere tra 8 giocatori per 4 posti; dovrebbero essere favoriti quelli della passata stagione con capitan Bergomi e Pistone a fare da esterni e la coppia centrale costituita da Paganin e Galante e lo spostamento di Fresi a centrocampo vista la scarsità di uomini. Qui i posti dovrebbero essere occupati da Berti, che si sta lentamente ritrovando, e dal francese Cauet, con l'inserimento di Torretta e dell'ex romanista Moriero. In avanti Ganz e Branca. L'ingresso unico è di 25 mila lire. Inizio alle 17,30.

**GLI «ESORDIENTI»**

### *I convocati*

Sono venti i giocatori convocati da Lorenzo Cancian e da Mario Dal Monte per l'amichevole oggi contro l'Inter: i portieri Corvo e Mafrica, i difensori Bidese, Cavilli, Granato, Malacrinò, Orsi, Pellissier e Michel Vallet, i centrocampisti Concio, Cuc, Facchini, Giovetti, Pivot, Vasciminno e Violante, gli attaccanti Borrello, Miriello, Perron e Vilmo Vallet. Il Sarre/Cogne parteciperà al prossimo campionato di Promozione, ma la società ha fatto domanda di ripescaggio in Eccellenza e potrebbe pertanto presentarsi ai nastri di partenza della categoria superiore. A livello societario potrebbero esserci a giorni importanti novità, con l'arrivo di un nuovo gruppo di dirigenti a completare lo staff del sodalizio. La prossima settimana verrà anche deciso il nome del tecnico che guiderà nella prossima stagione la compagine biancoazzurra. **(a. b.)**

**Piercarlo Lunardi**



I tifosi nerazzurri assistono agli allenamenti sul campo di Sarre. A sinistra il tecnico Gigi Simoni

Villeneuve, è stato assegnato il titolo italiano della specialità maratona

# Sulla Dora vince la Valtellina

## *Il Trofeo Corona è stato vinto dall'Indomita River*

**VILLENEUVE.** Dopo un forzato rinvio a causa del maltempo, in una splendida giornata di sole, le acque della Dora Baltea hanno ospitato la prova valida per l'assegnazione del titolo italiano di maratona di rafting. Alla decima edizione del Trofeo Birra Corona Extra hanno partecipato circa trenta equipaggi provenienti da tutta l'Italia, con in più una presenza straniera.

Il titolo tricolore è stato conquistato dalla formazione dell'Indomita Valtellina River di Sondrio. L'equipaggio valtellinese era capitanato da Silvio Canzani che ha pilotato magistralmente il catamarano «Tritone» di fabbricazione russa lungo gli 8 chilometri del tracciato di gara. Il Valtellina River si è assicurato anche il Trofeo Casinò de la Vallée.

Nelle specialità veloctà (tre prove sui torrenti Sesia, Aurino e Isarco) e slalom (una prova sul Noce e Dimaro di Bolzano), il titolo italiano per la categoria open è andato ancora all'Indomita Valtellina, mentre nella categoria rafting ha vinto il William Pircher Team Merano e nella categoria canoe pneumatiche ha prevalso il Club Active Women Team Campo Tires di Bolzano. Nella classifica per equipaggi esordienti, il titolo italiano è stato assegnato al Centro Canoa e Rafting Le Marmore di Roma.

Il Team William Pircher Merano è stato selezionato per partecipare ai campionati mondiali in programma sul fiume africano Zambesi il 21 settembre. **(a. c.)**

Un equipaggio di rafting impegnato sulle acque della Dora Baltea

**NUOTO**

Campionato esordienti

## Due record valdostani in staffetta

**AOSTA.** Un gruppetto di nuotatori valdostani ha partecipato a Torino, nell'ultimo fine settimana, al campionato regionale esordienti «A».

Su un campo partenti di oltre 200 concorrenti, i nuotatori valligiani hanno ottenuto il quarto posto con la staffetta maschile 4×100 stile libero composta da Cheney, Belley, Duc, Tevari, che con 4'41" ha stabilito il nuovo primato valdostano. La stessa formazione ha ottenuto il sesto posto nella staffetta 4×100 mista, facendo segnare anche in questo caso il nuovo primato valdostano in 5'13".

Sul piano individuale sono da segnalare il posto di Julien Cheney nei rana, il nono Joel Belley nei 100 rana e nei 100 dorso e il nono di Stephanie Bobba nei 100 farfalla. Questa atleta si è anche piazzata in 12ª posizione nei 100 stile libero. **(a. c.)**

Torneo regionale

## I risultati della settima giornata

**AOSTA.** Sono state giocate le partite della 7ª giornata del campionato valdostano di palet e coppie. Per la categoria A è giocato ad Aymavilles; ha vinto il duo formato Ivo Fosson e Carlo Personnettaz (Châtillon) davanti a Ugo Danna e Bruno Vaser (Issogne). Fosson-Personnettaz guidano la classifica con 46 punti davanti a Danna-Vaser (34). Nella è giocato a Cogne; hanno vinto Leo Chapellu e Moreno Nosseln (Verrayes), davanti a Lorenzo Tutele ed Ezio Agustaz (Nus). In classifica sono al primo posto Nivo Borettaz e Simone Peracca (Issogne) con 22 punti davanti a Tutal-Agustaz (18). Nella C vittoria di Paolo Bonetti a Dino Bich (Torgnon) davanti a Franco Allemand e Laurencet (Issogne-Châtillon). In testa ci sono Edy Menin e Franco Carlin (Aymavilles) a pari punti (24) Laurencet-Allemand. **(b. bas.)**

**CALCIO AMATORIALE**

Disputato il 4° turno

## Il trofeo Grand Combin verso le finali

**SAINT-OYEN.** Si sono disputate le partite della quarta giornata del torneo calcio Comunità montana Grand Combin-Memorial Mirko Sangot. Ecco i risultati: Porossan-Etroubles 3 a 1; Valpelline-Bosses 2 a 1; Bionaz-Doues 3 a 1 e Allein-Oyave 4 a 5 dopo i rigori. Nel girone A è in testa il Roisan, nel B sono a pari punti Porossan e Gignod, ma il Gignod ha una partita in meno avendo riposato domenica. Le squadre del girone A Roisan, Allein, Bosses, valpelline e Oyace. Quelle del B Bionaz, Gignod, Doues, Porossan ed Etroubles. Sabato comincerà anche il torneo ragazzi, con quattro squadre in lizza: Gignod, Gran San Bernardo, Doues e Roisan. Domenica ultima giornata per le qualificazioni, poi si passerà alle semifinali (domenica 27 luglio) e alle finali (domenica 3 agosto). Lo scorso anno il trofeo è stato vinto dal Roisan. **(b. bas.)**

**SPORT FLASH**

**Bocce**

### St-Vincent, le iscrizioni al Trofeo Mario Page

Scadono oggi le iscrizioni al Trofeo Mario Page di bocce, gara nazionale di propaganda a quadrette, che rappresenta uno degli appuntamenti più attesi della stagione. Le iscrizioni alla manifestazione devono pervenire, entro le 21, al bocciodromo comunale di Saint-Vincent. Il sorteggio verrà fatto domani sera. **(s. b.)**

**Mountain bike**

### Fondato a La Thuile il Veloclub Le Marmotte

Su iniziativa di un gruppo di appassionati è stato fondato a La Thuile il Veloclub Le Marmotte. L'intento è di promuovere l'attività sportiva nelle versioni «strada» e «mountain bike» e agevolare le eventuali partecipazioni competitive ai tesserati. Il veloclub aderisce all'Udace Csa. Nella locale stazione di servizio Ip è stata collocata una bacheca di riferimento per dare informazioni riguardanti le attività del sodalizio. **(g. l. m.)**

# SPAZIO AFFARI

## IMMOBILIARE VENDITA

### [redacted] PR[redacted]

**PINO** [redacted] (Valle Ceppi) porzione di cascina su 3 livelli finemente ristrutturata box doppio. De Sano 819 2200.

**PIOSSASCO** casetta indipendente 3 camere cucina servizi box giardino L. 30 milioni e rate mensili. Tel 285 926

**PIOSSASCO** in stabile recente piano alto alloggio 3 camere cucina servizi vera occasione Tel. 364.491 - 0330 385.333

**PIOSSASCO** villa a schiera 3 camere soggiorno cucina servizi box giardino L 370 milioni Permute. Tel [redacted] 322 262.

**PRAGELATO** ingresso [redacted] cucina bagni cantina arredato L [redacted] milioni Bimar 011 43.591 - 0122 831.778

[redacted] Cascina Vica soggiorno living [redacted] bagno 2 arie L 120 milioni. Gabetti Rivoli 956.[redacted]

[redacted] ottimo appartamento mansardato soggiorno 2 [redacted] cucina servizi cantina box. Aria 011 355.715

**ROLETTO** villa 2 piani salone cucina 4 camere servizi terreno 1500 mq L. 380 milioni GR 011 320.524 - 0121 795.353.

[redacted] **BENIGNO CANAVESE** vendesi villa indipendente con possibilità di eventuale permuta uni/bifamiliare mansardato abitabile seminterrato con tavernetta e 4 posti auto giardino mq 1200 finiture di pregio Tel. 011 562.[redacted] - 0337 203.840

**SAN MAURO** collina appartamento in villa nuova panoramico con box e giardino privato. Gabetti Crimea 660.4240

**SANSICARIO** monolocale arredato con giardino soleggiato L. 150 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.778.

**SAUZE D'OULX** impresa vende alloggio nuovo, [redacted] di prestigio, mansarda abitabile, box auto prezzo Conveniente [redacted] Tel. [redacted] 519 - 0336 206.180.

**SAUZE D'OULX** ingresso soggiorno 2 camere cucinino bagno giardino L. 180 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.[redacted]

[redacted] baite indipendenti e/o appartamenti in baita tutte le metrature rifiniture montane di pregio muri in pietra e/o legno letti in 'lose' camini travi soffitti. Studio Sestrieres 0122 755.033 - 755 157

**SESTRIERE** bilocale mq 55 [redacted] posti auto L 260 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** bilocale [redacted] ben esposto balcone e vista [redacted] ampio soggiorno arredato L. 185 milioni Studio Imm Sestrieres 0122 755 033 - 755 157

**SESTRIERE** Champlas du Col bilocale in baita [redacted] montana mq 50 L. 125 milioni arredato. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

**SESTRIERE** monolocale mq [redacted] adiacente alle piste da ski luminoso zona centrale L 90 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

[redacted] monolocale mq 40 ben esposto con balcone panoramico ampio soggiorno [redacted] notte per letto a castello posto auto arredato L. 185 milioni Studio Imm Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

**SESTRIERE** trilocale [redacted] 100 panoramicissimo ben esposto balcone posto auto arredato L. 450 milioni. S[redacted] Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

**SESTRIERE** trilocale mq 75 completamente ristrutturato ultimo piano balcone L. 270 milioni trattabili Studio Immobiliare [redacted]strieres 0122 755 033 - 755.157

[redacted] casa indipendente ristrutturata salone 4 camere biservizi giardino L. 400 milioni permute. Tel [redacted]

**SETTIMO**
**via Regio Parco [redacted] panoramico ingresso 3 camere cucina bagno mansarda box. Gabetti 405.3978.**

[redacted] villa indipendente disposta [redacted] 2 piani box giardino ottime [redacted] 460 milioni. San Carlo 542.782

**VENARIA REALE**
**con ampi giardini termoautonomo vidocchialano pronta consegna ingresso salone 2/3 camere cucina biservizi prezzi interessanti Mutui, permute dilazioni. M.C.S. 452.7977.**

**VILLA** pressi San Mauro indipendente 4 letti saloncino cucina 3 camere biservizi giardino L 370 milioni Tel 437.4248

**VINOVO** Garino ampio ingresso c[redacted] tinello cucinino bagno ripostiglio L. 110 milioni Mutuo 75%. Gabetti [redacted].563.

[redacted] indipendente di cucina soggiorno 4 camere ba[redacted] cortile e garage L. 240 milioni Tel 0121 51.66.

**VOLPIANO** recente ingresso living 2 camere cucina bagno termo autonomo mq 110 box Rossoimmobili 581 [redacted]

**160.000.000** cascina collinare sopra 3 lati 400 mq terreno mq 28 mila km 30 To Nord [redacted] Il Punto Immobiliare 597.467

### PIEMONTE

**LIMONE** I.O.L. vende in nuova costruzione centrale (riscaldamento autonomo) fino [redacted] mutuo, mono/bi/trilocali. Visita appartamento camp[redacted]. Tel. 0171 926.093 - 0337 234 746 - 0171 681.973.

**SANSICARIO 1.700** perla della Via Lattea. [redacted] vende direttamente appartamenti nuova costruzione in residence eccezionale [redacted]. Favorevoli condizioni, pagamenti personalizzati. Sansicario 0122 811 343 - Milano 02 290 01611

### LIGURIA

**ALASSIO** in caratteristico borgo [redacted] 2 camere [redacted] cucina servizi terrazzo L 250 milioni Tel 0182 471.239

**ALBENGA** affare a 2 [redacted] mare villetta recintata tre livelli tre servizi bifamiliare con ampio giardino ottime finiture vendesi Tel. 0182 21.789 fino alle 21

[redacted] vicino [redacted] bilocale nuovo ammobiliato [redacted] palazzina elegante posto auto termoautonomo L. 185 milioni. Tel. 0182 555.627 0337 261.[redacted]

**ALBENGA** vicino mare stupendi nuovi mono/bilocali da 166 milioni ampi terrazzi Tel. 0182 555.627 - 0337 261.676

[redacted] mono/bi/trilocali nuova costruzione comodi ai servizi vista [redacted] giardini terrazzi box piscina. Bimar 011 43.591.

**BORDIGHERA** ingresso camera soggiorno cucina bagno sul mare terrazzo box auto Bimar 011 43.591

**BORDIGHERA**
**strada Romana 48**
**ristrutturazione integrale**
**APPARTAMENTI DI ALTISSIMO PREGIO**
**da 36 a 134 mq**
**piscina condominiale**
**ufficio vendite sul posto**
**EDILCASE 0184 263.959**

**CINQUETERRE** soli L. 49 milioni [redacted] mila tipica casa sasso. Due camere, tinello, cucina, travi legno, cotto antico, terrazza, cantina. Tel. 0187 920 331

**FINALE LIGURE** occasione unica: monolocale a [redacted] mt mare L. 185 [redacted] Tel. 019 692 026 - 691 965

**FINALE LIGURE** 2 camere, sala, cucina, bagno, 2 balconi, cantina. Vero affare. L. 270 milioni Tel 019 691.965 - 692.026

**RIVIERA** Ligure costruttore propone alloggi signorili vista mare con piscina, giardini privati Tel 0342 514 555

**SANREMO** attico prestigioso via degli Inglesi 90 mq terrazze splendida vista mare termoautonomo v[redacted] spiaggia posto auto. Torino Centro C.I. [redacted] 562.2430.

**SANREMO** bilocale nuovo centro arredato con balcone gas autonomo affare L. 150 [redacted]. Grimaldi 0184 501.370.

[redacted] zona Casinò prestigioso attico grande terrazza stupenda vista mare box [redacted] Case Italgest 0184 449.072.

**S. LORENZO AL MARE** in residence panoramico mono/bilocali varie [redacted] possibilità box. Grimaldi 0183 661.115.

"Grazie al Numero Verde 167-017705 i nostri clienti ricevono tutte le informazioni che desiderano sui trentasette alberghi della catena Jolly Hotels", dichiara Vittorio Zanuso, presidente Jolly Hotels SpA. "E soprattutto la conferma della loro prenotazione: gratuitamente, e senza attese. Crediamo che il Numero Verde sia un vantaggio in più da offrire: serve a dare ai clienti la percezione diretta di una grande attenzione nei loro confronti".

Telecom Italia vi propone l'esperienza Jolly Hotels, la grande compagnia alberghiera italiana: 6.375 camere e 11.397 letti in 37 alberghi, di cui 5 all'estero.

**Per informazioni sul Numero Verde, chiamate questo Numero Verde:**

Numero Verde 167-080080

TELECOM ITALIA

**Numero Verde. Conviene [redacted] chi chiama [redacted] a chi è chiamato.**

**SPOTORNO** 500 mt [redacted] casa [redacted]pendente [redacted] giardino L. 280 milioni Fondocasa 019 741.5002

### COSTA AZZURRA

**A. NIZZA** [redacted] 50 mt dalla spiaggia monolocali [redacted] da L. [redacted] milioni Reddito 8% [redacted] 011 569.782

**A** Mentone a 70 mt [redacted] palazzina vista mare Prezzi da L. [redacted]20 milioni. Tel. 011 617.8377 - 0033 6 095.30274

[redacted] vicinanze direttamente sulla spiaggia mono/bilocali in costruzione [redacted] L. 72 [redacted] Tel 1670 19.318.

**ANTIBES** 100 mt mare villetta giardino vista mare parking in costruzione Solo L [redacted] milioni Case Italgest 0184 449 [redacted]

[redacted] bi/monolocali ottima posizione, piscina, vista mare, sole, adiacente Monaco Tel. 0335 615.6943

**CAP MARTIN** in palazzina in costruzione appartamenti vista mare terrazzi [redacted] L 100 milioni Case Italgest 0184 4[redacted]2

[redacted] **AZZURRA** Juan [redacted] Pins appartamento 4 posti, terrazzo, parking, mare a 200 metri soleggiatissimo L. 103 milioni Tel. 035 320.713

**MENTONE** Garavan fronte [redacted] alloggio terrazza vista mare bilo cantina L 332 milioni Case Italgest 0184 449.072

**MONTECARLO** Prestige vende casetta sul mare vista splendida Tel 00377 [redacted] 250.060 - 00377 60[redacted].

**NIZZA** grande Corniche ottima villa vista mare giardino 700 mq garage L. 400 milioni Case Italgest 0184 449.072.

[redacted] splendido bilocale vuoto 150 [redacted] dal mare a L. 180 milioni. Gabetti [redacted] & Monti 011 57.67

[redacted] vendo monolocale [redacted] stupenda a L. 85 [redacted]. Tel. 0335 372.513.

**ROQUEBRUNE** mare in villa nuovissimo alloggio vista mare piscina terrazzo L. 220 milioni. Case Italgest 0184 449 [redacted].

### [redacted] UFFICI CAPANNONI

[redacted] **DI STURA** [redacted] prenota locali artigianali [redacted] mercial da [redacted] 150/200 h mt 4/5 abbinabili Tel. 899.8540

[redacted] vendo dilazione permuto luminoso ufficio esposizione laboratorio con magazzino [redacted] parcheggio, mq 200. Verna 958.1302

**AREA [redacted]**
**S. Rita signorile cantiere vende ottima posizione locali mq 100 e mq 130 vetrine a tutta altezza possibilità adattamento ufficio negozi veterinari. L. 3 milioni mq. Agevolazioni dirette con l'impresa. Tassi BOT. Germani 812-5145.**

**BASSO** fabbri[redacted] Pozzo Strada libero mq 640 interno cortile con accesso carraio L. 380 milioni. Salm 568.3263.

**GABETTI [redacted]**
**S[redacted] [redacted] industriale capannone con superficie di 900 mq area manovra L. 880 milioni. Tel. 57.67.**

[redacted] corso Vigevano palazzo ristrutturando mq 3000 frazionabili uso [redacted] uffici residenziale casa [redacted]. [redacted]. 011 534.387/0336 617.988.

**CORSO** Turati Mauriziano locale commerciale mq 510 cortile privato mq 150 vetrine fronte strada. Realty 842.821.

**NICHELINO** sis Torricelli capannone industriali mq 3400 volendo divisibili uffici mq [redacted] Realty 842 821

[redacted] Immobile prestigio [redacted] azienda commerciale, palestra, centro medico analisi, concessionaria auto, mobilificio, [redacted] mq. su due piani, montacarichi, cortile, [redacted]. Telefonare 011 561.3943.

### BOX AUTO

**AUTORIMESSA** 25 posti auto zona piazza Respighi. Ottimo investimento reddito annuo 8%. Magistrelli 920.8302

## IMMOBILIARE ACQUISTO

### [redacted]RINO CITTA'

**ALLOGGIO** libero medie dimensioni ricerco in vendita, garantito pagamento in contanti. Signor Lorenzin 817.8000

**CERCASI** appartamenti liberi per incarico clienti. Anticipazione del prezzo. Sabatelli Immobili 011 699.2669.

**EDILCASE** ricerca in acquisto zona Crocetta soggiorno 2/3 camere cucina servizi. Tel. 561.3535

**PARELLA** professionista ricerca tramite Edilcase soggiorno 3 camere cucina servizi. Tel. 561 3535.

**RICERCHIAMO** alloggi 2/3 camere salone cucina servizi signorili. Definizioni rapide [redacted] Bimar 011 43.591.

## AFFITTI OFFERTI

### TORINO CITTA'

**A. COLLINA** Superga alloggio vuoto salone 3 camere cucina 2 bagni garage giardino. Unicase 334.929.

**ABITAZIONI** centrali stessa casa anche con giardino arredate/vuote varie metrature qualità a prezzo. Interacta 568.3629.

[redacted] a referenziati miniallogg o mansarde ben arredati anche pied-à-terre bella casa. Di Salvatore 581.7183.

**ARREDATI** bene bella casa Centro bi/trilocali di pregio anche con box auto. Centralcasa 536.5900.

[redacted] 582.3888 signorile sis Assarotti saloncino 4 camere cucina bagno L. 1.300 000 anche uso ufficio.

**CROCETTA** via Bricherasio salone 3 camere cucina 3 bagni cameretta terrazzo box doppio. Realty 842 821

**CROCETTA** via Pigafetta signorile soggiorno 2 camere cucina doppi servizi uso abitazione Finntalia 898 9642

**CROCETTA** vuoto salone studio 4 camere cucina biservizi mq 220 perfetto posto auto Cochiba 580 8151

**GIARDINI REALI** corso S. Maurizio alloggio signorile mq 135 ultimo piano pertinenze box Tel 273 5361.

**MEC CASE** 533 025 vuoto corso Turati (fronte Mauriziano) ingresso salone camera cameretta cucina servizi affitto interessante contratto patto deroga

**PALAZZO PRIOTTI** corso Vittorio signorile soggiorno angolo cottura bagno. L. 1.100.000/mese Edilcase 561.3535.

**PIAZZA MARIA TERESA**
prestigiosissimo mq 335 casa d'epoca uso abitazione o ufficio Tel. 812.3444.

**VIA** Monti appartamento signorile arredato soggiorno 2 camere cucina bagno. Internau 812.4208.

### TORINO PROVINCIA

**BARDONECCHIA** affittasi centrali arredati [redacted] posti letto stagionali o annuali acqua luce gas riscaldamento a consumo Rossoimmobili 0330 427.281

**MEC CASE** 533.025 vuoto Rivalta in piccolo condominio signorile ingresso 3 camere cucina biservizi box affitto interessante. Contratto patto deroga.

[redacted] **TORINESE** residenziale villa signorile salone 4 camere biservizi office box giardino, G. & V. 568.4445

[redacted] **TORINESE** villetta a schiera in complesso residenziale, giardino privato, garage L 1.900.000. Realty 842.821

**SESTRIERE** appartamenti bilocali adatti per 4/5 posti letto in locazione per 3 mesi estivi da L. 2.100.000 più luce. Studio Immobiliare Sestriere 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** appartamenti mono[redacted] adatti per 2/4 posti letto in locazione per 3 mesi estivi da L. 1.300.000 più luce. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

[redacted] proponiamo interessanti e vantaggiose locazioni per tutta la stagione invernale '97/'98 di appartamenti mono/bilocali/trilocali ...a 'due passi' dalle piste dei Mondiali di Sci'. Studio Imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** settimane 'verdi' (estate '97) per 4 persone da L. 600 mila a L. 1.100.000 per 6 persone da L. 800 mila a L. 1.300.000 per 7 giorni tutto compreso. Studio Immobiliare [redacted] 0122 755.033 - 755.157

### LIGURIA

[redacted] affitto alloggetti da 16 a 31 luglio L. [redacted] mila, settembre mensile L. 540 mila, quindicina L. 3[redacted] mila. Agenzia Edilriviera 0182 970.366.

**BORGHETTO S.S.** affittasi ultimi alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici. Punto Edilnord 0182 950 771

**PIETRA LIGURE** affittasi ultimi alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici Punto Edilnord 019 616.984.

### ITALIA

**Al** Lido Ferraresi, affitto luglio, agosto villette, appartamenti da 400 mila settimanali. Veer vacanze [redacted]

**A** Rimini affittiamo appartamenti estivi varie dimensioni. Anche [redacted] Gerom Ponziano. Tel. 0541/387.086.

### LOCALI UFFICI CAPANNONI

[redacted] **AFFITT**[redacted] Leini capannone industriale mq 600 h mt 7 cabine caldaia uffici volendo alloggio signorile mq 200 a terreno recintato mq 8000 Tel 779 0775.

**AFFITTASI** vendesi negozio 2 vetrine mq 70, via commerciale adiacente Maria Ausiliatrice Telefonare 011 582.2525.

**CIT TURIN** prestigioso palazzo Liberty uso ufficio/abitazione mq 200 7 vani posto auto Arcase Imm Prestigio 504 333

**CORSO** Re Umberto/via Pastrengo 2° piano stabile signorile doppi ingressi salone 4 camere bagno. Internau 812 4208

**MEC CASE** 533 025 ufficio adiacente corso Matteotti ingresso salone 6 camere servizi riscaldamento autonomo.

**SOGEM** piazza Derna in centro commerciale negozio mq 130 e magazzino mq 200 collegati Tel 771 0087

**ZONA** Barca affitto bassi fabbricati con uffici uso deposito varie metrature dotati di riscaldamento. Tel. 273.5361.

**AFFITTIAMO** in Settimo strada Cebrosa capannoni industriali da 400/500/800 mq completi di uffici imp[redacted] corte indipendenti Fidiin 011 541 5[redacted]

## AFFITTI DOMANDE

### TORINO CITTA'

**A.A. KOMARCO** Sas cerca per referenziati alloggi vuoti/arredati in deroga e transitori nessuna vostra spesa. Tel 533 914

**A. UNICASE** ricerca alloggi e ville vuoti o [redacted] anche fuori T[redacted] per clientela referenziata. Tel. 331.840.

**ABITAZIONI** ville vuote/arredate ricerchiamo per aziende e clientela selezionata Interacta 568.3876.

**AZIENDA** per nuovo appalto [redacted] 4 alloggi mq 50/80 semicentrali comunicare offerte. C.A. 0338 288.1961 - 501.813.

**RICERCHIAMO** per clientela alloggi varie metrature arredati/vuoti max realizzo definizione immediata. Bimar 011 43.591

## AUTOVEICOLI

[redacted] **ACQUISTA** autovetture [redacted] valutazione pagamento contanti via [redacted] Ottavio 32 Torino Tel 011 817.7242 zona [redacted]

**ABBIAMO** urgenza vetture fuoristrada furgoni supervalutazioni immediato realizzo. T[redacted] 011 581.1370 - 0335 6192718.

[redacted] autovetture di ogni tipo massima valutazione. Autosalone D'Elia [redacted] Orbassano 241. Tel [redacted]

**ACQUISTA** autovetture usate massima valutazione pagamento contanti Corso Montegrappa 24 B. Tel. 011 776.1896 Torino

[redacted] **GILLIA** acquista vetture [redacted] vetture fuoristrada e furgoni pagamento contanti max valutazione Tel [redacted].

**AUTOTORTONA** acquista v[redacted] di ogni tipo massima valutazione e serietà Corso Tortona 9. Tel. 817.1643 - 889.664

**BMW** 318 IS coupé '95 full optionals: Volvo 850 SW T5 metallizzata '95. Volvo 850 SW GLE blu '95. Passat Variant GT 16 V '95 accessoriatissima: Delta HPE '95 rossa, Saab 900 cabrio EP nera '92. Mitsubishi GT 3000 VR4 '93 nera, Porsche 928 S4 accessoriatissima metallizzata. Alfa Duetto Spyder '87 nera, Triumph TR7 spyder bianca '80 d'amatore Stauto, via S. Quintino 4/G. Tel 562 2421.

## VIAGGI E VACANZE 10

### ALBERGHI PENSIONI RESIDENCES

**ABBRONZATEVI** a Cesenatico/Valverde! Settimane azzurre all'hotel Smeraldo *** superiore, completamente ristrutturato, piscina, idromassaggio, sauna, palestra, tennis, giardino, autoparco, camere tv sat., cassaforte, phon, telefono, aria condizionata, inclusi bambini, ombrellone, lettino alla spiaggia. Luglio pensione completa L. 85 mila tel/fax 0547 86 480

**ABRUZZO** affitto a settimane appartamenti in complesso mare Silvimarina - Montesilvano - montagna Pescasseroli. Telefonare 0864 845 050

**ABRUZZO** mare - club - Grand Hotel Berti***** 64029 Silvi Marina - TE - Splendida spiaggia privata senza strade intermedie fra hotel e mare - autorimessa custodita - aria condizionata - parco, piscine - tennis - sport - animazione miniclub - spettacoli serali - scelta menu' specialità abruzzesi - informazioni, telefax 085/9350.241 - cellulare 0337/745.228

**ABRUZZO** hotel Cerrato Mosciano S. Angelo, tre stelle, spiaggia privata, campagna, piscina, cavalli, beauty farm, bambini 12 anni 50% [redacted] 085 8061.579 - [redacted] 8062.227.

**ABRUZZO** Silvi Marina affittiamo appartamenti direttamente mare, residences ville con giardino. Tel. [redacted] - 935 0878 - 930.915.

[redacted] Cesenatico Valverde hotel Residence *** primo albergo con formula villaggio. Piscina, acquascivolo, palestra, tennis, giardino, parcheggio, camere balcone, telefono, cassaforte, menu scelta, pensione completa Luglio L. 64 mila incluso bevande ai pasti, ombrellone, lettino alla spiaggia. Telefona, la chiamata è gratuita, numero verde 167 016.915.

**ALASSIO** Al[redacted] Astra 0182 642.823 vicinanze mare, pensione completa, garage spiaggia, prezzo speciale

[redacted] Albergo Brunor 0182 643 241 vicinissimo [redacted]. cucina casalinga bar Tv. Sconto lunghi soggiorni

**ALASSIO** Albergo Chalet 0182 640 549 camere e chalet [redacted] doccia o bagno, parco parcheggio, pensione completa luglio L. 70 mila, agosto L. 80 mila, bimbi 50%. Pernottamento L. 30 mila.

**ALASSIO** Hotel Maris *** 250 mt mare pensione completa L. [redacted] mila scelta menù colazione buffet Tel. 0182 640.207

**A** Lido di Classe (Ravenna) vicino Milano Marittima hotel King Marie *** tel 0544 939.208, fax 939.258. Direttamente mare pineta, senza strade da attraversare. Offerta compreso: bevande ai pasti, ombrelloni, lettini. Piscina, idromassaggio, pallavolo tennis, parcheggio. Feste animazione. Ristorante climatizzato. Scelta menu buffet, verdure, colazione. Camere: bagno, telefono, cassetta sicurezza, balconi vista mare. Pensione completa da L. 79 mila. Bambini sconto 100%.

**ANDORA** appartamenti camere ville e villaggio albergo sul mare, prezzi da saldo per luglio. Tel 0182 610.853.

**ANDORA** week-end soggiorni, un mare [redacted] affari villaggio albergo, possibilità per giovani. Prezzi da realizzo per famiglie numerose. Tel. 0182 610 853.

**ASTRA** Hotel *** Diano Marina tel 0183 497.011 parcheggio piscina giardino Tv servizi. Disponibilità dal 26 luglio e [redacted] agosto. Benvenuti bambini!

**BIBIONE** mare affittiamo villette appartamenti 12.000/persona, prenotate subito. Agenzia Boreal 0431/430 428 - 439 515.

**CATTOLICA** Hotel Columbia *** piscina. Tel 0541 961 493 signorile climatizzato sulla spiaggia, scelta menu.

**CATTOLICA** hotel Confort ** tel 0541 960 103 vicinissimo mare, moderno camere servizi, telefono, cucina casalinga. Luglio L. 50/56 mila sconti famiglie fino 50% agosto L. 56/79 mila

**CATTOLICA** Hotel Grand Pesce **** tel. 0541 958 080 fax 0541 830.052 direttamente sulla spiaggia. primordine ogni comfort, climatizzato, tennis, palestra, piscina, parcheggio custodito, camere con servizi TV satellite, telefono, cassaforte, balconi sul mare. 3 menu scelta specialità marinara colazione buffet. Pensione completa maggio giugno L. 70/85 mila, luglio L. 85/100 mila, agosto L. 120/105 mila, tutto compreso.

**CATTOLICA** hotel Handy Sea *** tel 0541 960.165 fax 960.548 - 30 mt mare. Camere telefono, tv sat, cassaforte, balcone vista mare, sale climatizzate, frigo, parcheggio, menu alla carta specialità pesce, carne alla brace, buffet contorni freddi. Offertissima luglio L. 88 mila, agosto L. 88 mila/93 mila.

**CATTOLICA** Hotel Leon D'oro *** tel 0541 954.085 vicinissimo mare, parcheggio, camere tv, telefono, scelta menu buffet. Luglio L. 60 mila famiglie sconto fino 50% agosto L. 64 mila/66 mila.

**CATTOLICA** Hotel Metropol*** - tel. 0541 954.201 fronte mare, moderno, parcheggio - scelta menu - buffets - luglio L. 58 mila; bimbi metà; agosto L. 82/77 mila.

**CATTOLICA** Hotel Pacific *** superiore - tel. 0541 962.620 ampia piscina giardino ombreggiato parcheggio camere tv telefono cucina particolarmente curata, scelta menu buffet contorni colazione buffet. Richiedete nostre speciali offerte

**CATTOLICA** Hotel Residence Madison **** tel 0541 968.306 fax 961.470 a 30 mt mare, ampia piscina, idromassaggio, palestra, sauna, centro abbronzatura, bagno turco, climatizzato, camere tv filodiffusione, frigobar, cassaforte, suites, serate in piscina, animazione, giochi bimbi, garage, ricca scelta menu buffet colazione antipasti crudità pasticceria. Giugno settembre L. 75/88 mila. Luglio L. 98/108 mila Agosto L. 108/135 mila.

**CATTOLICA** [redacted] occupando camera tripla pagherete solo due esclusi 10 20 agosto - Waldorf Palace Hotel, quattro stelle, tel 0541 [redacted] - fax [redacted]. fronte mare, zona tranquilla - gestito proprietari, completamente climatizzato, piscine riscaldate, palestra, bagno turco, centro abbronzatura, garage, [redacted] balcone, telefono, TV sat., ricca scelta menu, specialità pesce. colazione buffet, giugno L. 82 mila, luglio L. [redacted] mila, vi aspettiamo.

**CERVIA** Hotel K2 [redacted] *** tel [redacted] 971.025 albergo [redacted] vacanza divertente spaghettate in riva al mare, animazione sport convenzione Mirabilandia, interpellateci.

**CESENATICO** Valverde hotel Verona *** piscina, parcheggio, giardino, vicinissimo mare, aria condizionata. Camere servizi, balcone, cassaforte, telefono. Menu a scelta carne/pesce, colazione buffet, buffet verdure, feste, uso biciclette. Ultimissime luglio da L. 65 mila. Special settimane 26 luglio - 9 agosto. Prenotatevi! Tel 0547 86.453

[redacted] Hotel Mariatolla 0183 495.612. Vittorio ha riaperto il ristorante. Pensione completa. Sconti famiglie

**DIANO MARINA** Hotel Metropol *** 0183 495 545 giardino con piscina, parking privato. Camere con vista mare telefono e Tv. Colazione buffet

**DIANO MARINA** Hotel Olympic *** 0183 408 120 a 200 mt mare solarium, telefono, Tv, parking. Ottima cucina.

**DIANO MARINA** Hotel Roma 0183 495 474. lungo passeggiata mare con servizi, scelta menu Prezzi speciali

**DIANO MARINA** Hotel Silvano *** camere moderne tutti i comforts colazione buffet menù a scelta con 12 variazioni giornaliere aria condizionata animazioni spiaggia privata a 70 mt piscina garage. Speciali formule per famiglie Telefonare 0183 403,014

[redacted] **MARINA** Hotel 2 Toni 0183 495.170 a 50 mt mare, scelta menù, trattamento familiare, Sconti bambini

**FINALE LIGURE** Albergo Regina 019 692.929 50 mt mare Tv ascensore scelta menù buffets 77 mila, dal 25/8 70 mila

**FINALE LIGURE** Hotel Astoria *** 019 601 635 ogni comfort Tv satellite telefono balcone parking. Ottima scelta menù colazione buffet luglio L. 82 mila agosto L. 102 mila spiaggia compresa.

**GABICCE** Mare Hotel Majorca Tel. 0541 954 675. vicino mare, camere servizi, garage, scelta menù, colazione buffet Giugno L. 50 mila, luglio L. 55 mila

**LAIGUEGLIA** Sv Panorama 0182 690.009 - 690.908 familiare cucina casalinga settimana L. 350/450 mila sconto bimbi

**LOANO** albergo Rivamare accogliente gestione familiare fronte mare telefono Tv servizi in camera Tel. 019 668.265

**MIRAMARE** Rimini Hotel Due Mari *** superiore tel. 0541 370.660 - fax 375.610 esclusivo, camere tv, frigo, filodiffusione, climatizzazione, balconi fronte mare. Piano bar, tavernetta. Parcheggio. Scelta menù pesce fresco buffet contorni, offerta pubblicitaria prime 100 prenotazioni 7 giorni completi giugno L. 525 mila, luglio L. 595 mila. Agosto L.595/840 mila, sconto famiglie

**RICCIONE** Hotel 2000 *** tel 0541 644 844, 10 mt mare, piscina, ampio giardino, parcheggio, camere tv arredo moderno sale climatizzate, scelta menù, buffet contorni. Luglio L. 64 mila, agosto L 99/79 mila, settembre L. 70/79 mila.

[redacted] Hotel Chic Tel. 0541 381 350 viale Regina Elena 52, direttamente sul mare, confortevole parcheggio - cucina casalinga . scelta menu buffet verdure - giugno L. 35/46 mila - Luglio L 50/56 mila, agosto L. 78/60 mila

**RIMINI** Hotel Dalia via Manzoni. 50 mt mare, parcheggio, luglio L. 54 mila agosto L. 74 mila Tel 0541 381 718

**RIMINI** Hotel Du Soleil *** superiore, tel 0541 380.388 climatizzato, sul lungomare, piscina, idromassaggio bicicletta, intrattenimento, camere TV, menu carne pesce, colazione buffet, parcheggio. Giugno settembre L. 53/72 mila, luglio L. 77/86 mila, agosto L. 77/116 mila.

**RIMINI** Hotel Regent, direttamente sulla spiaggia, ogni comfort, ottima cucina casalinga, specialità pesce . Giugno, settembre L 45 mila luglio L 55 mila, agosto L 70/55 mila. Tel. 0541 54.324

**RIMINI** Miramare Eurhotel *** super tel 0541 372 204 Direttamente mare, piscina, camere tv, a richiesta climatizzate, balcone vista mare, ampia scelta gastronomica buffet antipasti, colazione buffet, piano bar. Garage, luglio agosto da L 65 mila.

**RIMINI** Miramare Hotel Mediterraneo tel 0541 372 105, 30 mt mare, camere tv, cassaforte, telefono, sale climatizzate, parcheggio, garage, scelta menù specialità pesce, buffet colazione, contorni, giugno L. 49 mila/53 mila luglio L 59 mila/54 mila

**RIMINI** Rivazzurra [redacted] Elite tel 0541 372.569, vicinissimo mare, moderno, simpatico, familiare, parcheggio, sala climatizzata, cibi genuini, carne/pesce, specialissimo agosto L 53 mila/75 mila settembre L 46 mila

**RIMINI** Rivazzurra [redacted] Nizza [redacted] 0541 373.082, 40 mt [redacted] confortevole, camere impianto tv cucina casalinga specialità marinare pesce, carne, piadina, colazione buffet. Luglio L [redacted] mila, agosto L. [redacted]75 mila. Bimbi 6 anni sconto 99%. [redacted]a, 50% Parcheggio.

**RIMINI** Rivazzurra, Hotel Tamanco *** tel. 0541 373.363, ricca [redacted]. specialità pesce, carne, pasta fatta in casa, luglio L 56 mila, agosto interpellateci.

[redacted] Rivazzurra Hotel Venere ** tel. [redacted] 372.460. [redacted] mt mare camera servizi telefono cucina curatissima scelta menu specialità pesce contorni e colazione buffet offertissima luglio fino [redacted] agosto L. 55 mila sconto bambini.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Villa Bardeggia tel 0541 372.565, confortevole, familiare, cucina casalinga, specialità pesce, carne alla griglia. Luglio L. 45 mila, agosto L. 65 mila/45 mila.

[redacted] Viserbella hotel Fra i Fire ** lusso. Tel 0541 [redacted] 151, ambiente ristrutturato. 40 mt mare, parcheggio, menu a scelta pasta fatta in casa, colazione buffet, verdure, sala pranzo climatizzata, ampio giardino, parco giochi bimbi. Animazione. Prezzi L. 53/81 mila.

[redacted] sul mare soggiorno causa rinunce, soggiorni con biglietti [redacted] luglio L. 800 mila, settembre L. [redacted] mila, agosto chiamateci tel. 0182 21.456.

**VARAZZE** Pensione Villa Augusta 019 [redacted].470 familiare cucina casalinga giardino parcheggio, centrale vicino mare.

## MATRIMONIALI 11

**AGENZIA MATRIMONIALE** [redacted] SI E... vi aspetta in un ambiente accogliente e riservato Torino - corso Peschiera 281. Tel 011 779 2872

**CENTRO AGENZIE MATRIMONIALI ASSOCIATE & AUTORIZZATE.** La certezza del giusto incontro nell'assoluta serietà. Amicizia, matrimoni: via Giuseppe Giusti 3, angolo corso Vinzaglio, Torino Tel 011 561.1055. Aperto tutto agosto

## VARIE 12

**A.A. GIOIELLERIA M.C.** [redacted] acquista oro, argenteria, monete, gioielli, in contanti. Corso Peschiera 183 - Torino.

**A. ALBA GIOIELLI** compra oro argento preziosi monete francobolli valutando al massimo. Tel. 323.002 To via Tripoli 85.

[redacted] acquista oro argenteria monete preziosi alle valutazioni, Via Madama Cristina 42. Tel. 650 2212.

**OROLOGI** da polso. Rolex, Patekphilippe, Vacheron, Costantin, collezionista acquista. Riservatezza, serietà. Tel 0337 246.917.

# PAGINA A CURA DELLA ASSOCIAZIONE MEDIATORI AGENTI IMMOBILIARI

## Intermedia
AGENZIA IMMOBILIARE

### ASTI

**Via Fontana** in casa signorile alloggi di tinello cucinino 2 camere bagno ripostiglio e cantina. **L. 185.000.000**

**C.so alla Villoria** in casa signorile alloggio ristrutturato al p.r. di 70 mq con cantina. Ottimo uso ufficio. **L. 195.000.000**

**C.so Torino** alloggio di cucina sala camera bagno ripostiglio e cantina. **L. 130.000.000**

**Presti piazza** [illegible]eri bell'alloggio posto alto di soggiorno cucina 2 camere bagno ripostiglio cantina e garage. **L. 295.000.000**

**Presti via Cavour** alloggio di cucina sala 2 camere bagno e cantina. **L. 230.000.000**

**C.so G. Ferraris** alloggio ristrutturato di ampia cucina 3 [illegible] ampio bagno cantina e solaio **L. 160.000.000**

**Presti c.so Venezia** alloggio piano alto da ultimare di sola cucina 2 camere doppi servizi - terrazzo - cantina e garage. Ris. aut. **L. 185.000.000**

**Viale alla Vittoria** in stabile in fase di costruzione ampio alloggio ultimo piano di salone cucina 3 camere 2 bagni con mansarda soprastante e garages **L. 580.000.000**

**Viale alla Vittoria** alloggio di cucina salone 3 camere bagno ripostiglio e cantina **L. 285.000.000**

### FUORI ASTI

**A S [illegible] da Asti** in collina splendida [illegible] finemente ristrutturata con 6000 mq di terreno circostante. **L. 590.000.000**

**Isola d'Asti** in collina bella villa signorile di ampia metratura con 3000 mq di giardino cintato. **L. 550.000.000**

**Presti Revignano** in bella posizione [illegible] indipendente composta [illegible] 5 camere cantina porticato garage e 3000 mq di terreno circostante. **L. 238.00[illegible]**

**Serravalle** vicinanze in collina casa indipendente vuotando abitabile con 4200 mq di terreno. **L. 160.000.000**

**Sellime** in paese casa indipendente su 3 lati di 4 camere servizi [illegible] to e cantina. Cortile giardino **L. [illegible]**

**Migliandolo** casa indipendente su 3 lati da ristrutturare di 4 vani portico cantina cortile e giardino. **L. 85.000.000**

**Portacomaro** in bellissima posizione collinare ampio casale su 3 lati abitabile subito con 20.000 [illegible] di terreno. **L. 470.000.000**

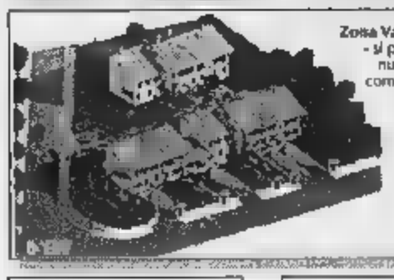
**Cantarana** bella [illegible] ristrutturata indipendente su 3 lati di 6 camere 3 bagni tavernetta portico e terreno. **L. 285.000.000**

**Fubine** presso Golf Club [illegible] bella villetta a schiera di nuova costruzione indipendente su 3 lati. **L. 250.000.000**

## NORDEDIL IMMOBILIARE
ASTI
C.so Alfieri, 188

**Vigliano d'Asti** - ampio cascinale di cucina salone 3 camere servizi magazzini fienile terreno 20.000 mq corpo unico in parte vigneto D.O.C.

**Città** - Centralissimo alloggio [illegible] ingresso, cucinino, tinello, salone doppio, due camere, bagno, cantina, posto auto coperto.



**Zona Valgera** - collinare - si prenotano ville di nuova edificazione composte da cucina, soggiorno, 2/3 camere, doppi servizi, garage, tavernetta, giardino circostante. Mutui agevolati.

**Agliano** - In periferia casa padronale composta di otto camere, porticati, fienile. Giardino mq 1000 recintato, vigneto mq 2000.

**Città** - Alloggio ultimo piano di cucina, sala, due camere, servizio, cantina. **L. 150.000.000**

**A 3 km da Asti** - Casa indipendente completamente ristrutturata di cucina ampia terrazza, salone, 2 camere, doppi servizi, cantina, garage. Terreno mq [illegible]

**Città** - Alloggio corso Alba di ingresso, cucinotta, [illegible] camere, servizio e cantina. Lire 136.000.000. Volendo garage.

**Città - Zona Questura** - Alloggio ultimo piano di ingresso, cucinino, tinello, una camera, bagno, due balconi, cantina. L. 120.000.000 - alloggio di ingresso-living, cucina, una camera, bagno, 2 balconi, cantina, garage

**Telefono (0141) 33350-34882**

## "La Casa"
di Geom. Marina Bianco Conteri
VILLANOVA D'ASTI - P.zza [illegible] Novembre, 18
Tel. (0141) 946.773-946.774
VILLAFRANCA D'ASTI - Via Don Givogre, 34
Tel. (0141) 942.266

**[illegible] Villanova d'Asti** Torretta [illegible] 3 piani, da ristrutturare, mq 50 per piano, [illegible] terrazzo e fabbricato staccato. Terreno mq 1500. Massime referenze **(Rif. 1506)**

**[illegible] Buttigliera d'Asti** casetta ristrutturata, ingresso, tinello, cucinino, 2 camere, 2 bagni. Cortiletto. Massime referenze. **(Rif. 1507)**

**Affittasi Montalin** rustico ristrutturato, soggiorno, [illegible], 1 camere, bagno, [illegible]. Terreno mq 800, recintato. **(Rif. 1516)**

**Villanova** [illegible] [illegible] aperta su 4 lati, di nuova costruzione, in stile tipico piemontese, soggiorno, cucina, 2 camere, 1 bagni, 2 camera mansardate e servizio, più p. seminterrato. Giardino recintato mq 500. **(Rif. 1223)**

**Villanova** [illegible] villa unifamiliare, p. sem. taverna, cucina, cantina, lavanderia, locale [illegible] sgombero, p.t. salone con [illegible], soppalco, cucina, 2 camere, 2 bagni. Autorimessa staccata. Terreno recintato [illegible] 2000. **(Rif. 1489)**

**Villafranca d'Asti** alloggio ristrutturato, 5° piano, soggiorno con angolo cottura, 2 camere, bagno, 1 balconi, mansarda, cantina, box. **(Rif. 1495)**

**Montochiaro** casa abitabile subito, p.t. cantina, tavernetta, portico, p. 1° soggiorno con angolo cottura, 1 camere bagno, p. 2° 2 camere, più garage e fienile. Terreno mq 2250. Prezzo interessante **(Rif. 1513)**

**Villafranca d'Asti** alloggio [illegible] 1° piano, grande soggiorno, cucinino, 2 camere, bagno, ripostiglio, 2 balconi, cantina. Risc. autonomo a metano L. 60 mil + lt. 950.000 mensili. **(Rif. 1499)**

**Fetrera** villetta di nuova costruzione, p. [illegible] autorimessa, taverna, bagno, cantina, p.t. soggiorno, zona pranzo, cucina, p. 1° 3 camere, bagno, ripostiglio, sottotetto. Terreno mq 9000. **(Rif. 1510)**

**[illegible]ra** nelle vicinanze casa ristrutturata, salone con camino, cucina, 3 camere, bagno, cantina, box [illegible] mansarda. [illegible] privato con forno. **(Rif. 1493)**

**[illegible]** rustico abitabile, p.t. soggiorno, cucina, [illegible] bagno, grande tettoia, p. 1° 2 camere, locale mansardato, cantina interrata. [illegible]le mq 380, orto mq 440. L. 155 mil. **(Rif. 1502)**

**Villanova d'Asti** casa completamente ristrutturata, p.t. salone [illegible] camino, cucina, lavanderia, p. 1° camera con camino, [illegible], bagno, ripostiglio, mansarda. Cortile privato. **(Rif. 1509)**

**[illegible] Paolo S.** casa [illegible] completamente, [illegible] volti in mattoni a vista, soggiorno con camino, cucina, 3 camere, bagno, sottoscala predisposto [illegible] bagno, autorimessa. Cortile, orto. **(Rif. 1451)**

**S. Paolo S.** casa ristrutturata, p.t. soggiorno con camino, [illegible], bagno, portichetto, p. 1° 2 camere, bagno, fabbricato di fronte: cantina, autorimessa, legnaia. Giardino indipendente più orto mq 175. **(Rif. 1478)**

## Morra immobiliare
s.a.s.
Studio Tecnico
Società di sviluppo immobiliare

### VILLE CITTA'

**ZONA NORD** villa indipendente bifamiliare con parco verde recin- [illegible] Trattativa riservata.

**ZONA NORD** villa bifamiliare [illegible] cente costruzione su due piani e seminterrato, con 12.000 mq terreno.

**ZONA CORSO XXV APRILE** villa ristrutturata su due piani, monofamiliare, recintata libera da tre lati.

**CITTA'** villa su due piani con mansarda, ottime finiture interne, area verde. AFFARE.

**VIATOSTO** villa indipendente su due piani e seminterrato, due passi carral. mq 5500 terreno.

### VILLE

[illegible]

Ville indipendenti recente costruzione in comuni di **AGLIANO - CANTARANA - CALLIANETTO.**

[illegible]

### PRESTIGIOSA

**IN COLLINA** prima cintura di Asti - villa d'epoca su tre piani, casa custode, piscina, parco verde, il tutto recinato, posizione ottima, panoramica. Trattativa riservata.

### ATTIVITA'

**NIZZA MONFERRATO** cede bar centrale.

### ALLOGGI IN CITTA'

**ZONA NORD** prestigioso appartamento in ottima posizione, cinque [illegible], doppi servizi, [illegible].

**VIA PETRARCA** ultimo piano con mansarda mq 170 totali, ristrutturato, con box.

**[illegible] CORSO [illegible]** prestigioso ultimo piano con mansardato, ottima finizioni, libe- [illegible].

**ZONA CORSO [illegible] APRILE** alloggio 4 camere, ristrutturato.

**ZONA CENTRO** alloggio 4 camere, ristrutturato, riscaldamento autonomo, libe[illegible].

**ZONA OSPEDALE** alloggio ristrutturato cucina, sala, due lato, we -libero.

**ZONA PIAZZA LUGANO** alloggio panoramico libero da tre lati, mq 130, da ristrutturare.

**CORSO DANTE** alloggi di pregio mq 210 - 3° piano con box e cantina.

**VIA [illegible] VERDE [illegible]** - alloggio mq 110 doppi servizi - box - cantina.

### VILLEGGIATURA

**[illegible] LORENZO AL [illegible]** bifocale nuovo, riscaldamento [illegible] nomo, vista [illegible] libero.

**[illegible]** semicollinare residenziale bilocale [illegible] box, vista mare, comodità.

**[illegible]** piccolo bilocale [illegible] dato, libero.

**ANTEY - VALLE D'AOSTA** [illegible] cali recenti arredati.

**VALTOURNANCHE** bilocali in costruzione - box.

### AZIENDE AGRICOLE

**ASTI** azienda agricola commerciale produzione e vendita redditizia, con 76.000 mq terreno, fronte su corso forte transito. Trattavita in ufficio.

ASTI - Via Carducci, [illegible] (ang. C.so Alfieri)
Tel. (0141) **598.008**

## TORREROSSA
Immobiliare s.r.l.

### IMMOBILI FUORI ASTI
### VENDITA

**A [illegible] DA ASTI** [illegible], [illegible] cascinale indipendente con ampio giardino, composto [illegible] 5 camere, bagno, [illegible] magazzini. Bella esposizione L. 160.000.000

[illegible]O interessante casa divisibile in due alloggi, di ampia superficie abitabile, con locale commerciale annesso. **L. 90.000.000**

**AZZANO** in bella posizione, casa su due piani completamente ristrutturata [illegible] tutti i confort, garage [illegible]. **L. 230.000.000**

**BALDICHIERI** graziosissima villetta di recente costruzione, composta da piano [illegible]ra: ampio salo- [illegible], cucina, bagno. Primo piano: 3 camere, bagno - box [illegible], giardino

**CANELLI** in palazzo d'epoca, prestigioso alloggio ristrutturato [illegible] posto [illegible] ingresso, salone, 3 camere, cucina, 2 bagni, terrazzo [illegible] mq. 400, veranda e porticato, [illegible] rage. Veramente unico come ga- [illegible]. **L. 550.000.000**

**CASABIANCA** (vicinanze) casetta di campagna immersa nel verde, adattissima per fine settimana e seconda casa, splendido terrazzo, 4 camere, doppi servizi, da riordinare. **L. [illegible]**

**DIRETTRICE ASTI-TORINO** bella cascina in paramano, [illegible] su 1 [illegible], disposta [illegible] due piani e parzialmente ristrutturata, giardino, ottima esposizione. **L. 250.000.000**

**DIRETTRICE ISOLA** [illegible] padronale in [illegible] posizione libera [illegible] 3 lati, [illegible] metratura, ampio cortile, 4 giornate [illegible] terreno. **L. 275.000.000**

**PORTACOMARO D'ASTI** (vicinanze) posizione panoramica, in villa bifamiliare, alloggio composto da ingresso, [illegible], cucina abitabile, bagno, 2 camere da letto, mansarda e garage. Piccolo giardino. Riscaldamento autonomo a metano.

**PRATOMORONE DI TIGLIOLE** [illegible] 1 campagna abitabile subito, disposta su due piani con ampio cortile e portico antistante, piccolo terreno dietro la casa. [illegible] **115.000.000**

**VALE[illegible]** [illegible] splendida e panoramica posizione, villa appena terminata composta da piano terreno di mq. 180 - piano primo di mq. 150 + mansarda di mq. 120. Terreno mq [illegible]. **L. 480.000.000**

**VICINISSIMA AD ASTI** in bellissima posizione, porzione di cascina comprendente circa mq. 120 su 2 piani, perfetta come residenza secondaria, terreno prospiciente la casa. **L. 160.000.000**

### POSTI DI [illegible]

**SANREMO** veramente unica [illegible] portunità, per necessità [illegible] disto realizzo, vendesi graziosissi- [illegible] bilocale con ampi soppalchi, bagno, tutto completamente ristrutturato ed arredato. **L. 140.000.000**

**Tel. (0141) 594616** [illegible]
**C.so ALFIERI, 418 -** [illegible]

## IL MEDIATORE
di GIUSEPPE COLASUONNO

### ALLOGGI

**Asti** [illegible] - **Corso Alessandria - Area commerciale di circa 1900 mq, composta da 300 mq [illegible] locali censiti C1 [illegible] vetrine - [illegible] mq [illegible] di capannone più area parcheggio. Trattativa riservata presso i nostri uffici.**

**Via Monterainero** in palazzina [illegible] alloggio totalmente riattato di salone living, cucina, 1 letto, bagno, terrazzo, ampia cantina. **L. 230.000.000** trattabili. Volendo mansarda collegata.

**Viale Vittoria** adiacenze splendido alloggio ottimamente rifinito di 158 mq salone living, cucina abitabile, 2 letto, doppi servizi, garage, cantina, trattativa riservata.

**Via Riva** terzo piano s.a. - cucinino, 2 camere, bagno, cantina. **L. 78.000.000**

**Via Torchio** (ad.ze) alloggio ultimo pian[illegible] [illegible]. di sala living, cucina, 2 letto, doppi servizi, cantina, garage doppio. **L. 189.000.000** tratt.

**Corso Torino** 2° piano alloggio finemente ristruttura- to di ingresso, sala, cucina, 2 letto, doppi servizi, cantina, garage con locale di sg[illegible]bero. Risc. ind. Richiesta **L. [illegible]**

**Strada Falletti** alloggio di 160 mq [illegible] villa al primo piano di salone con camino, cucina, 3 letto, bagno, terrazzo. Ottime finiture. Prez- [illegible] interessante.

### VILLE E RUSTICI

**Castellero** villa [illegible] nuova edificazione a letto, tamponata, con terreno. Informa- [illegible] presso i nostri uffici

**Asti Est 15 km** vendesi casa indipendente su 3 lati di 7 vani, stalla, portico e 1800 mq di terreno edificabile. **L. 79.000.000**

**Alle porte di Asti** casa indipendente su 4 lati con alloggio di 120 mq. più locale da riattare, rustico e terreno. Richiesta Lire **330.000.000**

**Villafranca casa bifamiliare con appartamenti ristrutturati, garages, magazzini, terrazzi, orto. Riscaldamento autonomo. L. 248.000.000** Trattabili

Via Tiziano Vecellio, 19
Tel./Fax (0141) 21.46.51 - 14100 ASTI

## AURORA immobiliare

### ALLOGGI IN ASTI

**Corso Alfieri** - splendido alloggio di ingresso, salone, 4 camere, doppi servizi, ampio terrazzo, cantina, 2 garages. Riscaldamento autonomo. Informazioni in ufficio.

**Brassi Corso Alba** - alloggi di 4 vani, doppi servizi, terrazzo, cantina, posto auto, garage o partire da **L. 210.000.000**

**[illegible] Santa Caterina** - alloggio di ingresso, cucina, 2 camere, bagno, cantina. **L. 170.000.000**

**C.so Dante** piano alto alloggio di ingresso, cucina, 3 camere, salone, doppi servizi cantina, [illegible]do garage. **L. 325.000.000**

**Zona Nord** - alloggio ristrutturato di ingresso living, cucina, 2 camere, doppi servizi, cantina. **L. 190.000.000**

**Corso Dante** - villetta indipendente su due piani con giardino circostante. Trattativa riservata.

**Corso XXV Aprile** - alloggio di ingresso, cucina, 3 camere, bagno, cantina, posto auto, volendo garage. **Lire 200.000.000**

**Piazzale Vittoria** - piano alto, alloggio ristrutturato di ingresso, cucinino, tinello, 2 camere, bagno, cantina. **L. 182.000.000**

### FUORI ASTI

**Agliano** in bella posizione, ampio casa indipendente sui 4 lati, abitabile, con buone finiture, circondato da giardino a terreno **L. 440.000.000**

**Isola** in posizione panoramica, graziosa villetta indipendente sui 4 lati [illegible] giardino circostante. L. [illegible]0.000

**A [illegible] km da Callianetto** porzione di casa indipendente, ristrutturata, di 6 camere, doppi [illegible]zi, cantina, garage e orto. **L. 185.000.000**

**Cortanze** [illegible] di: 7 camere, bagno, [illegible]a, fienile, cantina, portico e articolo privata **L. 60.000.000**

**Costigliole** [illegible] ind. [illegible] tre lati, abitabile, di: 1 camere, bagno, cantina, [illegible]ge, magazzino e orto. **L. 170.000.000**

**S. Desiderio di Calliano** - casa ind. [illegible] tre lati di 4 camere, cantina, magazzino, portico e terreno. **L. [illegible].000.000**

**Portacomaro** vicinanze - splendida villa padronale in posizione collinare, rifinitura di pregio, ampia metratura subito abitabile. Informazioni in ufficio.

**Asti-Chivasso** - casa ristrutturata di ampia metratura con terreno circostante. **L. 340.000.000.** Si accettano permute.

**L.go Martiri della Liberazione 1 ASTI**
**Tel./Fax 0141-594889**

## INTERMEDIAZIONI IMMOBILIARI [illegible] LIGUORI R. & C.
ASTI - P.za Statuto, 1
Tel. (0141) 595675 r.a.

**1) C.so XXV Aprile** vendiamo ottimo appartamento luminoso composto da ingresso, [illegible], 2 camere, cucina, bagno, cantina e garage. **L [illegible]**

**2) Via XX Settembre** libero in [illegible] d'epoca vendiamo ampio appartamento composto di sala, cucina, bagno, tre camere e cantina. **L. 122.000.000**

**3) Via Petrarca** vendiamo libero, signorile appartamento composto di ingresso, sala, cucina, tre camere, doppi servizi, due ripostigli, tripli terrazzi, cantina e garage.

**4) Paluccа** vendiamo libero bel palazzetto piemontese del '700, in fase di fine ristrutturazione con annessa scuderia e fienile amplissima abitabilità, 5000 [illegible]. [illegible] di terreno circostante. **L. 600.000.000**. Volendo [illegible] disponibile [illegible] parco di circa 40.000 mq. circostanti

**5) Vallesaglena** vendiamo ottima porzione di casa composta di sei camere, bagno e giardino. [illegible]

**6) Cinaglio** in bella posizione panoramica vendiamo rustico ristrutturato libero a tre lati, cintato, composto di 6 camere, bagno, fienile, ampia cantina, tre autorimesso - riscaldamento autonomo. **L. 172.000.000**

**7) Castello d'Annone** vendiamo casetta indipendente a tre lati composta di ingresso, soggiorno, cucina, 2 camere, bagno, ripostiglio e corbletto coperto in proprietà. **L. 65.000.000**

**8) [illegible]rre Tanaro** vendiamo in paese [illegible] di rustico composta [illegible] sala, cucina, 3 camere, bagno, ripostiglio, locali sgombero, cantina, porticato, fienile e gi[illegible]

[illegible] trattabili

**9)** [illegible] vendiamo villetta [illegible] nuova costruzione composta di sala, [illegible] 1 camere e bagno in corpo staccato, tavernetta con cucina, bagno e cantina, 2000 mq. [illegible] terreno circostante con magazzino attrezzi - ottima posizione. **L. 295.000.000**

**10) [illegible] Tassaro** vendiamo in paese [illegible] rurale già riattata indipendente a tre lati, composta di cucina, sala, tre camere, doppi servizi, portico recuperabile; altro fabbricato adistante, giardino e terreno. **L. 116.000.000**

**11) Belveglio** vendiamo bella casa indipendente, [illegible] ristrutturata, panoramica, composta di cucina, sala, bagno, 4 camere, [illegible]deria, tavernetta, 2600 [illegible]. di terreno. **L. 185.000.000**

**12) Costigliole** vendiamo libero [illegible] stabile di recente costruzione [illegible] mento composto di ingre[illegible], cucina, salone, 3 camere, doppi servizi, 3 balconi, cantina e posto [illegible] **L. 165.000.000**

**13) Montegrosso** vendiamo [illegible] indipendente [illegible] lati, già in parte ristrutturata composta [illegible] cucina, cucinino, sala, 3 camere, ripostiglio, bagno, ampia cantina, giardino ed orto - riscaldamento a metano. L. [illegible]

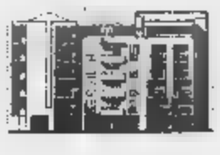
**14) Castello d'Annone**, in paese vendiamo liberi in palazzina totalmente ristrutturata due appartamenti composti di ingresso, soggiorno, cucina, 2/3 ca- [illegible] e bagno - te[illegible] a partire da **L. 105.000.000**

**15) [illegible]ago** nel verde del Monferrato in residence signorile con piscina e ten- [illegible] vendiamo ingresso, sala, cucina, due camere, doppi servizi, cantina e posto auto, finemente arredato. **L 150.000.000**

ASTI - p.za Statuto, 1 - Tel. (0141) 595675 r.a.

## SPECIALCASE
Intermediazioni Immobiliari

C.so Milano, 29 ASTI
Tel. 0141/59.99.21 r.a. - Fax 0141/599925



*VIA CAVALLA (zona tra via S. Evasio - C.so Volta) in vigendo stabile, vendiamo alloggi di varie metrature; volendo garage. Ampia documentazione presso i nostri uffici.*

**CENTRO STORICO**: in palazzina d'epoca alloggio ultimo piano finemente ristrutturato di 5 vani 2 servizi terrazzo mansarda garage posto auto.

**PALUCCO**: casa ristrutturata di 4 vani 2 servizi garage con annesso alloggio indipendente.

**C.SO MILANO**: in prestigioso [illegible] stabile circondato da parco - luminoso alloggio di: ingresso salone cucina abit. 2 letto, 1 servizi + mansarda mq 60 ca. Garage doppio trattative in ufficio.

**VIA BUONARROTI**: in bello stabile alloggio di 4 vani 2 servizi box auto.

**C.SO ALBA**: bella villa di salone cucina ab. 4 camere 3 [illegible] 1 mansarda e garage. 3000 mq [illegible] 1 terreno.

**ASTI**: villa indipendente con finiture di pregio.

**VALGERA**: v.ze bella proprietà indipendente recintata con appezzamento di terreno circostante.

**ZONA NORD**: appartamenti nuovi di mq 110-130.

**VIA PETRARCA**: v.ze alloggio di 3 vani cucinotta servizi.

**P.ZZA DANTE**: v.ze luminoso alloggio completamente riattato di mq 150 ca. Box auto. Risc. autonomo.

**MONGARDINO**: in posizione panoramicissima villa indipendente recintata.

[illegible]: ampia villa indipendente volendo bifamiliare. OTTIMO PREZZO.

**CAMERANO CASASCO**: ca- [illegible] indipendente su 2 lati con 15.000 mq di terreno.

[illegible]LA: casa indipendente su 3 lati di 5 vani, bagno, cantina, ampio garage. Possibilità [illegible] ampliamento, mq. 10.000 di terreno. Lire 160.000.000.

**V.ZE DON BOSCO**: alloggio di mq 85 ca. [illegible] da di mq 45 garage. PREZZO INTERESSANTE

## CASA MIA
GESTIONE [illegible]

[illegible]

**C.SO ALFIERI**: Casa in fase [illegible] completa ristrutturazione vendesi alloggi [illegible] varie metrature [illegible] garage.

**CORSO ALFIERI**: vendesi muri negozio con magazzino e riscaldamento [illegible].

**VIA SAN MARTINO**: In prestigiosa casa riattata, elegante alloggio con riscaldamento [illegible]. Possibilità uso ufficio.

**ZONA QUESTURA**: Alloggio di salone doppio, cucina [illegible], lavanderia, doppi servizi, 2 letto, garage doppio e 2 posti auto.

**Presso CORSO SAVONA**: Alloggi in fase di nuova edificazione di salone, cucina, 3 letto, doppi servizi, garage e riscaldamento autonomo.

**VIA TRIESTE**: Recente alloggio di salone cucina 2 letto doppi servizi, ottima rifinitura posto auto [illegible] garage.

**ZONA S.** [illegible] Alloggio di 2 vani, cucina, servizio, con riscaldamento autonomo e posto auto.

**ASTI ZONA CENTRALE**: cedesi negozio [illegible] mq. 200 su [illegible] [illegible] fisso passaggio.

**ZONA NORD**: Immerso nel verde elegante alloggio di salone, cucina, 2 letto, doppi servizi, cantina e garage.

**CORSO ALESSANDRI[illegible]**: panoramicissimo alloggio di soggiorno, cucina, 2 letto, servizio, balconi, attualmente occupato con stralcio in corso

### VILLE E [illegible]

**ASTI**: A 3 km dal centro vendesi palazzotto fine '600 in fase di ristrutturazione + ampio rustico e terreno circostante 40.000 mq circa.

**VILLAFRANCA**: Casa indipendente su 3 lati con ampio terreno circostante, di salone, cucina [illegible] 1 letto, doppi servizi, riscaldamento a metano.

[illegible] **CORSO DANTE**: villetta [illegible] soggiorno, cucina, 2 letto, servizio, garage e piccolo giardino.

**ZONA NORD**: Villa [illegible] costruzione composta [illegible] 1 letto, sala, cucina, bagno, p.t. [illegible] mta con camino, lavanderia, bagno, [illegible] giardino [illegible] stante.

**PORTACOMARO**: Panoramico rustico di 6 vani, servizio, stalla, porticato, fienile, magazzino. Terreno mq 13.500 circa a vigneto, frutteto e orto.

[illegible] casa abitabile indipendente su [illegible] [illegible], [illegible] ampio giardino L. 130.000.000.

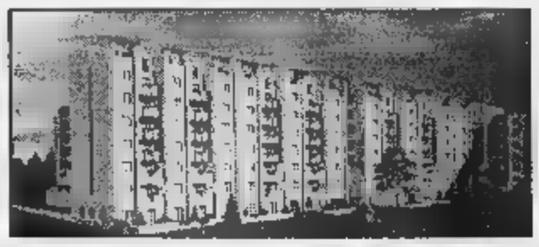
**COCCONATO**: elegante villa [illegible] nuova edificazione di 3 letto, salone, cucina, doppi servizi, ampia mansarda, garage e terreno circostante.

**NEL MONFERRATO**: Panoramicissimo cascinale in completa fase di ristrutturazione con ampio giardino.

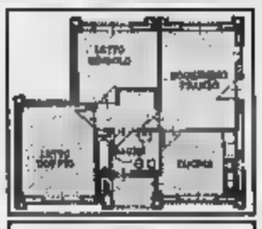
P.zza Alfieri, 195 (portici rossi)
14100 **ASTI** - Tel./Fax (0141) 53.82.50

## 355235
I professionisti della casa

## En Avir
CORSO FELICE CAVALLOTTI



**IN EDIFICANDO FABBRICATO**
[illegible] ALLOGGI
[illegible] VANI [illegible]
**OTTIMO CAPITOLATO.**
**PAGAMENTO STATO**
[illegible] LAVORI.



Unità Tipo
alloggio [illegible] vani [illegible] servizio
L. 200.000.000

AZETA [illegible]

Corso Alfie[illegible] [illegible]ona[illegible] - ASTI

## PUNTO CASA
IMMOBILIARE

[illegible]
Via **Antica Zecca, 14**
**Tel./Fax (0141) 59.26.17**
[illegible] *Giacomelli* [illegible] *Cerruti*

### ALLOGGI

[illegible] CORSO TORINO - AFFITTA alloggio di ingresso, cucinino, tinello, salone, 2 letto, bagno. **L. 600.000**

**ZONA PIAZZA S. SECONDO** - AFFITTA ufficio completamente ristrutturato di mq 160 circa. Riscaldamento indipendente o metano.

[illegible] **PIAZZA DANTE** - Affitto alloggio uso ufficio [illegible] 4 camere e servizi. L. 600.000 mensili.

**ZONA CAMPO SPORTIVO - vende alloggio libero di cucina ampia, 2 camere, bagno, totalmente rinnovato. Lire 185.000.000 volendo garage**

[illegible] **NORD** - Vende alloggio libero di cucina, sala, due letto, bagno, ripostiglio, cantina e garage. **L. 280.000.000**

**ZONA** [illegible] **ALBA** - Vende mansarda ristrutturata [illegible] cucina, sala, 2 camere, bag[illegible]. **L.** [illegible]

### [illegible] [illegible]

[illegible] vicinanze - Vende porzione [illegible] casa di [illegible], bagno, cantina, box auto, soffitta, giardino. **L. 133.000.000**

[illegible] - Vende villetta di 4 camere, bagno, con soffitta garage e cantina. Giardino cintato. **L. 250.000.000**

**CALLIANO** - centro paese - vende casa di cucina, salone, 2 letto grandi, stalla e fienile. Cortile. **L. 115.000.000**

**6 KM [illegible] ASTI** - Vende rustico indipendente di 5 camere, cantina, garage. Riscaldamento. 7 giornate di terreno. **L. 160.000.000**

[illegible] **LANZO** - Vende rustico indipendente di 7 camere, bagno, stalla, fienile. Terreno circostante. **L. 163.000.000**

**CASTELL'ALFERO** - Vende casa in ottimo posizione di cucina, salone, due letto, bagno, cantina e garage. Giardino. **L. 250.000.000**

**CASORZO** - Centro paese vende [illegible] indipendente, abitabile di 4 [illegible]. Giardino. **L. 100.000.000**

[illegible] - Vende rustico ristrutturato indipendente di cucina, salone, 2 camere, bagno, ripostiglio, fienile. Possibilità di ampliamento. Cortile. Terreno.

**MONTIGLIO** - Vende ampia casa in [illegible] cucina, 3 saloni, 6 camere, 3 bagni, garages. Cortile e giardino.

**PENANGO** - Vende rustica ristrutturato di: cucina, salone, 5 camere, bagno. Possibilità di ampliamento, 18 giornate di terreno circostante seminativo scorporabile.

**PORTACOMARO** - vende casa indipendente con 1 giornate di vigneto. Posizione panoramica. Possibilità bifamiliare.

**QUARTO** - Vende porzione di casa abitabile di cucina, salone, 2 camere, doppi servizi, box auto. Riscaldamento a metano. Possibilità ampliamento.

**VICINANZE ROCCHETTA TANARO** - In centro paese vende casa ristrutturata. Volendo bifamiliare. Prezzo interessante.

**VILLA S.** [illegible] - Vende [illegible] ristrutturata indipendente di cucina, salone, 4 camere, bagno, cantina e garage. Terreno circostante. **L. 213.000.000**

**QUATTORDIO** - vicinanze vende [illegible] indipendente di 6 vani e [illegible] zi. Possibilità di ampliamento. Porticato e fienile e 3000 mq. di terreno cintato. Riscaldamento. **Lire 170.000.000**

Per la pubblicità su LA STAMPA
PK publikompass
Sig. PAOLO
Agente Publikompass
Asti Via Antica Zecca 3
Tel. (0141) 592.222

LA STAMPA
# ASTI
E PROVINCIA

Per la pubblicità su LA STAMPA
PK publikompass
20123
Via G. Carducci 29
Tel. (02) 864.701
10125 TORINO
Corso Massimo d'Azeglio 60
Tel. (011) 668.52.11



Lunedì in Comune selezione di diplomati

## Lotta all'evasione trenta assunzioni

Contribuenti astigiani in coda per il pagamento della tassa rifiuti

**ASTI.** Un'occasione, seppur temporanea di lavoro, viene offerta ad una trentina di diplomati residenti nel Comune di Asti. Faranno i «rilevatori» per conto della «Cogest» la società di Sant'Arcangelo di Romagna che ha avuto in appalto dal Comune il censimento di tutte le «unità» (alloggi, fabbricabili e quant'altro) soggetti a tasse o imposte comunali: tassa rifiuti, Ici e Iciap.

Per reclutare gli addetti, che saranno assunti a tempo determinato, la società romagnola ha indetto una chiamata per lunedì 21 luglio, a partire dalle 9,30, alla scuola media «Gatti» di via Rocco 27 ad Asti. La selezione è aperta a personale diplomato: di preferenza geometri, periti, ragionieri senza con ciò escludere chi è in possesso di altri diplomi di scuola superiore. E' richiesta la residenza nel Comune di Asti. Il personale che supererà la selezione, dovrà affrontare un corso di formazione prima di essere avviato al lavoro: la durata dell'incarico non potrà superare i 180 giorni, termine entro il quale la «Cogest» dovrà avere ultimato il lavoro affidatogli dal Comune. Nessuna anticipazione da parte dei responsabili della società, sul compenso che verrà elargito ai neo assunti. Gli incaricati del servizio, durante le visite a domicilio per verificare la corrispondenza al vero delle misure di alloggi, uffici, terreni, muniti di tesserino di riconoscimento e il loro nominativo verrà registrato al comando dei vigili urbani dove qualsiasi cittadino potrà prenderne visione.

L'iniziativa di «monitoraggio» dei tributi comunali, è stata illustrata a più riprese nei mesi scorsi. Ormai i tributi rappresentano la voce più consistente in materia di entrate: per il 1997 si prevede infatti un gettito di miliardi, mentre diminuiscono i trasferimenti da altri enti (Stato e Regione). Un'inversione di tendenza che ha imposto all'Amministrazione comunale strategie diverse. Dopo aver stabilito di mantenere invariate per il '97 tasse e imposte con la sola eccezione dell'Ici (passata dal 5 al 5,5 per mille, con sconti per prima casa e varie agevolazioni), il Comune ha deciso di stringere il cerchio intorno all'evasione per giungere, secondo le parole dell'assessore alle Finanze Trivelli «a far pagare tutti per pagare e per portare maggiori introiti nelle casse comunali.

Si prevede di incrementare il gettito dell'Imposta comunale sugli immobili dai 14 miliardi del '96 ai 15 del '97 e quello della tassa rifiuti dai 15 miliardi e 800 milioni dello scorso anno ad oltre 17. La previsione di entrate dell'Iciap è invece di poco inferiore ai 4 miliardi.

La «Cogest» che ha già compiuto analoghi servizi in altre città (in Piemonte a Rivoli), divide solitamente il suo lavoro in due fasi: dapprima raccogliendo i dati necessari ad una corretta applicazione del tributo, quindi elaborando stampati, elenchi di ruoli, avvisi di accertamento che possano mettere in condizione il Comune non solo di recuperare le cifre dovute, ma anche di gestire autonomamente il servizio negli anni a venire. In precedenza il Comune aveva già appaltato le verifiche sulla Tosap (tassa di occupazione del suolo pubblico) ad un'altra società, la «Socea» sede astigiana in via Massimo d'Azeglio.

**Franco Cavagnino**

Incidente sul lavoro ■ Montaldo Scarampi all'azienda Caredio autotrasporti

## Muore sotto il «muletto»

### *La vittima, 25 anni, viveva a Costigliole*

**MONTALDO SCARAMPI.** Ha perso la vita a anni, schiacciato dal carrello elevatore su cui stava viaggiando. Domenico Santoro, magazziniere carrellista dell'azienda di autotrasporti «Caredio», è rimasto intrappolato sotto il «roll-bar» di protezione del veicolo ed è morto a causa di un grave trauma cranico.

Santoro, originario di Campana (Cosenza), abitava a Costigliole, in via Asti-Nizza 86, da poco meno di anno. Vi si era trasferito da Torino, la moglie, Rosa Pantuso, nata a Torino 21 anni fa, casalinga. Il giovane carrellista si era trasferito a Costigliole poichè aveva trovato lavoro alla «Caredio» di Montaldo Scarampi, in via Valtiglione 16.

L'incidente intorno alle 19 di martedì. Stando alle prime ricostruzioni, durante una manovra, Santoro ha perso il controllo del «muletto» sul piazzale dell'azienda. Il veicolo, privo di carico, ha urtato un muretto di cemento che delimita l'area di carico e scarico dei camion, si è impennato e ribaltato su un fianco.

I colleghi si sono accorti del fatto e sono accorsi per cercare di salvare il carrellista. Quando si sono accorti che la situazione era più grave del previsto, hanno chiamato i soccorsi.

Sono partiti due veicoli dei vigili del fuoco di Asti, al comando del caposquadra Giuseppe Mussa, ed è stato chiamato l'elisoccorso; è intervenuto anche la Croce Rossa di Montegrosso. La disperata corsa dei soccorritori è purtroppo rivelata inutile. Al loro arrivo per il giovane non c'era più nulla da fare.

Dopo i rilievi compiuti dai carabinieri, il corpo è stato composto alla camera mortuaria del cimitero di Montaldo Scarampi. Sulla vicenda è stata aperta un'indagine.

«L'episodio appare piuttosto inspiegabile - dichiara l'avvocato Ferruccio Rattazzi, legale della Caredio - forse dovuto a un momento di distrazione. Il giovane lavorava in azienda da quasi un anno, conosceva bene il posto. Probabilmente stava riportando il carrello in garage al termine della giornata di lavoro».

Finora non è stata definita la data dei funerali. E' stata disposta l'autopsia. Ieri sono giunti i genitori del giovane dalla Calabria. I funerali saranno celebrati nel paese di origine, dove sarà tumulata la salma.

[r. s.]

A CANELLI

### *Capannone in fiamme*

Migliaia di bottiglie da spumante e moscato sono andate distrutte ieri sera in un incendio scoppiato nel capannone delle Vetrerie «Bie» a Canelli, in regione Secco 36, alle porte della città, accanto agli stabilimenti delle case vinicole «Gi. Bo.» e Filipetti. L'allarme intorno alle 18. Titolari e dipendenti erano appena usciti. Alcuni abitanti della zona hanno visto alzarsi una colonna di fumo nero dal capannone. Sono intervenute squadre dei vigili del fuoco di Asti e volontari di Nizza che, dopo paio d'ore, hanno avuto ragione delle fiamme, alimentate da imballaggi di legno e confezioni di plastica, disposti vicino agli uffici del complesso, di circa 2 mila metri quadrati. Sull'episodio i carabinieri di Canelli hanno aperto un'indagine; i titolari, Piero Carosso, Antonietta Bottala e Franco Boano, ipotizzano corto circuito. Non ancora quantificati i danni, da calcolare nell'ordine delle centinaia di milioni. [r. s.]

Un bambino di tre anni si è fratturato la gamba destra giocando con la «ruota»

## Giostra sequestrata all'asilo nido

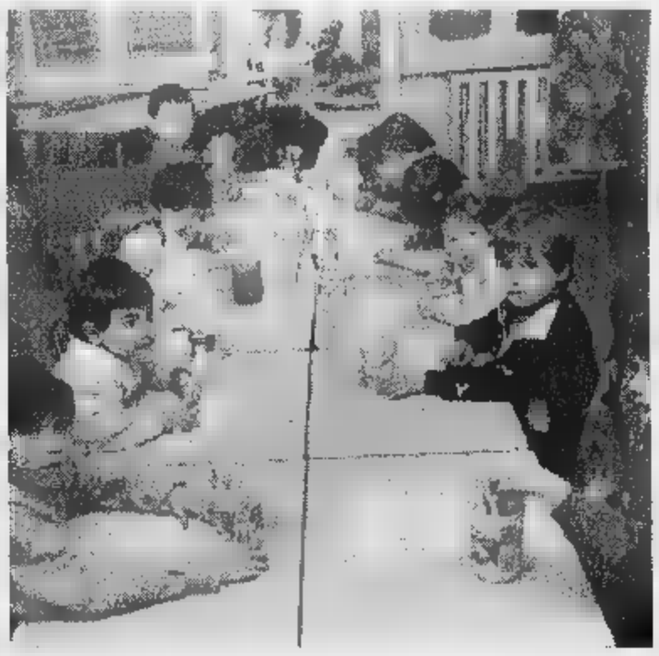
### *L'incidente al San Bernardino, zona corso Alba*

**ASTI.** Potrebbe approdare nelle aule della pretura l'infortunio di un bambino di tre anni e mezzo iscritto all'asilo comunale San Bernardino, nella zona di corso Alba. Il piccolo, Luigi M., si è fratturato la gamba destra giocando una giostra (la «ruota» con attorno i seggiolini) del nido. Ipotizzando responsabilità nell'accaduto i genitori si rivolti ad un legale, l'avvocato Monica Totolo, ed hanno presentato querela.

L'episodio è avvenuto nelle scorse settimane, il fascicolo è approdato solo in questi giorni sul tavolo del procuratore presso la pretura Amato Barile. L'incidente era avvenuto la mattina del 4 giugno: pare che un compagno di giochi del piccolo avesse azionato la «ruota» schiacciando una gamba del bambino: Luigi era stato accompagnato in ospedale ad Asti, dove gli era stata riscontrata la frattura del femore della gamba destra. Una ferita piuttosto grave che indotto i medici a disporne il trasferimento all'ospedale di Alessandria. Il bambino era stato ricoverato e tenuto in «trazione» due settimane: ancora oggi porta il gesso.

Le modalità dell'incidente (la ricostruzione è affidata al racconto del bambino) hanno indotto i genitori a presentare querela contro ignoti: nella denuncia si ipotizzano omissioni nella vigilanza da parte del personale. La struttura è diretta, in sostituzione della titolare, da Carla Buonvicino, responsabile anche dell'asilo nido Sant'Anna. In attesa della conclusione delle indagini, è stata posta sotto sequestro dalla magistratura. Secondo l'avvocato Totolo, la giostra sarebbe stata sprovvista di sistemi di sicurezza.

Accuse respinte dai funzionari comunali. «E' stata una fatalità - spiega Gianfranco Monaca, funzionario dell'Ufficio progetti educativi - c'erano le assistenti, in numero sufficiente, che per quanto possibile vigilavano. Sulla funzionalità della giostra, è un aspetto che non è di nostra competenza: ne abbiamo acquistate altre in uso negli asili comunali, tutte accompagnate dall'approvazione obbligatoria dell'anti infortunistica». [r. gon.]

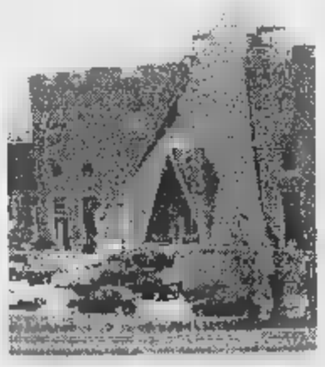


Bambini in un asilo nido comunale: al San Bernardino ne sono iscritti 30

## PRIMO PIANO

**Villanova**

### Polemica alla Dierre sui turni di notte



E' polemica alla Dierre di Villanova sul ricorso al lavoro notturno deciso dalla proprietà per esaurire le commesse di porte blindate all'estero. I delegati di fabbrica (nella foto la facciata della sede centrale) sostengono di non essere stati contatti, mentre la direzione replica accusandoli di aver chiesto aumenti salariali in violazione di precedenti accordi. Il sindacato ha proclamato scioperi «a singhiozzo». A PAGINA 35

**Moncalvo**

### Domenica si corre il torneo equestre

I comitati Palio sono al lavoro in vista della manifestazione di settembre. Il rione Cattedrale organizza mostre fotografiche è sta curando l'allestimento del corteo che riguarderà la «via Francigena». A Moncalvo c'è invece attesa per il torneo equestre di domenica. A PAGINA 34

### Tre spettacoli a «Teatro e colline»

Prosegue la rassegna «Teatro e colline». Alle 21,45 alla cascina del Castello, sarà di scena uno degli spettacoli più attesi del festival: «Alma Rosè» recitato e scritto da Elena Lolli e Annabella Di Costanzo. Alle 22,45 nel parco del castello, «Magnifico teatro luminario», originale modo di raccontare la vita di chi «confeziona» il teatro. A PAGINA 48

### Per il S. Domenico esordio in Terza

Novità nel torneo di calcio di Terza categoria. Tra le squadre al via per la prima volta ci sarà il San Domenico Savio. La rosa sarà formata da giocatori cresciuti nel vivaio: un serbatoio inesauribile che da trent'anni produce ottimi giocatori. Proseguirà anche nella prossima stagione la collaborazione con l'Alessandria. A settembre partirà invece la scuola calcio.

MISS ASTI '97 CONTROCORRENTE STORY

### Diventa astigiana per seguire il fidanzato eletta più bella della città

**ASTI.** Oltre seicento astigiani hanno seguito con curiosità la selezione di «Miss Asti '97», martedì al Country club di Castiglione. Una serata, che ha celebrato il decennale dei concorsi di bellezza organizzati dal Napoli club astigiano, presieduto da Nunzio Giuliano. è raggiunto numero di aspiranti miss dello scorso anno, 31, di cui una decina astigiane; le altre sono giunte dal Torinese e dall'Alessandrino.

Miss Asti è stata proclamata Manuela Rattini, 23 anni (foto a destra), originaria di Pavia, da un solo mese astigiana: ha raggiunto il fidanzato, Vittorio Buschicchio, a Refrancore.

Durante premiazione sono saliti sul palco esponenti della vita pubblica astigiana, tra cui il presidente della Camera Commercio Salva Garipoli (nella foto grande in posa con una Miss) e il consigliere della Cassa di Risparmio di Asti (che ha definito la le «superissime»). Applaudite le concorrenti astigiane: Samantha Cavigioli, 17 anni, Lucia spera, 24, Barbara Gulino, 22; Michela Monticone, 18, San Damiano; Eleonora Vigna, 16, Revigliasco; Federica Cerrato, 18, Villafranca; Erica Magnetti, 18, Rocchetta Tanaro. A PAGINA 35

Regione, Province e Comuni capoluogo all'incontro con i deputati

## Delegazione a Roma per la AT-CN

### *Il 25 in Provincia la Satap illustrerà il progetto*

Una maxi delegazione piemontese andrà a Roma per tentare far partire i lavori della nuova Asti-Cuneo. Saranno il presidente della giunta regionale, Enzo Ghigo, l'assessore regionale ai Trasporti, Antonino Masaracchio, il consigliere regionale, Lido Riba, i presidente della Province di Asti e Cuneo, Giuseppe Goria e Giovanni Quaglia, ed i sindaci dei due Comuni capoluogo, Alberto Bianchino ed Elio Rostagno, a comporre la delegazione che parteciperà all'audizione davanti alla Commissione Ambiente e Lavori Pubblici della Camera che si svolgerà entro la fine di luglio.

La scelta di «andare a Roma» è passata ieri alla prima riunione «Commissione di monitoraggio dell'avanzamento dei lavori dei collegamenti internazionali autostradale Asti-Cuneo-Nizza e ferroviari Fossano-Cuneo-Ventimiglia», alla quale hanno partecipato il presidente

Il presidente della Regione Enzo Ghigo guiderà la delegazione piemontese a Roma

Ghigo, l'assessore Masaracchio, il consigliere Riba, il vicepresidente della Provincia di Asti, Giovanni Borriero, l'assessore ai Trasporti della Provincia di Cuneo, Marco Botto, i Sindaci di Asti e Cuneo, quelli di Bra, Franco Guida e Borgo San Dalmazzo, Marco Borgogno e gli di Fossano, Francesco Balocco, e della Comunità montana Valle Gesso, Arnaldo Giraudo.

«L'audizione sarà un passo molto importante - ha dichiarato Ghigo - in quanto è fondamentale ottenere che almeno i 450 miliardi di contributo statale per l'Asti-Cuneo richiesti dalla proposta di legge regionale siano inseriti nella Finanziaria del prossimo anno unitamente alle risorse necessarie per la conclusione dei lavori della Commissione intergovernativa per la Cuneo-Nizza».

Una proposta sottoscritta anche da cento senatori coinvolti dal collega albese Tomaso Zanoletti.

E' stato però ritenuto opportuno conoscere il piano finanziario della Satap prima dell'audizione in Parlamento e quindi la Commissione ha deciso di invitare la società, che già gestisce la A21 Torino-Piacenza, ad illustrare i suoi progetti una riunione che si terrà venerdì luglio ad Asti al palazzo della Provincia.

[r. s. a.]

Oggi dalla Regione: si verificheranno affollamento e carenza di personale

# Delegazione «studia» [redacted]

## E il Comune progetta lavori per i detenuti

**ASTI.** Una delegazione [redacted]ministratori regionali varcherà oggi, alle 16, i cancelli del carcere di Quarto: sarà guidata dal presidente [redacted] Consiglio, Rolando Picchioni, [redacted] vice Andrea Foco, l'assessore all'Assistenza, Giuseppe Goglio, i consiglieri Mariangela Cotto, Luciano Grasso, Carla Spagnuolo, Pasquale Cavaliere. Non ci sarà invece l'assessore regionale alla Cultura, Giampiero Leo.

Ancora una volta, dunque, dopo le recenti visite degli [redacted]ministratori del Comune [redacted] dei consiglieri regionali astigiani Cotto e Grasso, le istituzioni si confronteranno col direttore della [redacted] circondariale, Pietro Buffa.

In discussione i problemi emersi con particolare urgenza nell'ultimo mese: la situazione dei detenuti (270, in una struttura nata per ospitarne 150) e degli agenti di custodia (175 anzichè i 211 previsti in organico).

Riemergeranno, nel confronto, anche i temi affrontati [redacted]l'incontro di lunedì in municipio: la possibilità di dare lavoro ai reclusi, [redacted] anche la necessità di proseguire nelle iniziative culturali che si svolgono già da tempo, anche grazie all'apporto dei volontari, all'interno della casa circondariale.

Nelle prossime settimane la delegazione regionale si sposterà in altri penitenziari (entro fine [redacted] ad Alessandria).

La decisione di approfondire le realtà carcerarie era emersa, la [redacted] settimana, durante la discussione in aula [redacted] un'interpellanza sui problemi di Quarto firmata da Carla Spagnuolo (Patto dei democratici).

«Attribuisco grande importanza - dice quest'ultima - alla visita di oggi in carcere. La possibilità di approfondire la conoscenza dei problemi consentirà anche, in futuro, di poter lavorare, in modo più stretto, con la casa circondariale e gli enti locali».

Intanto, dopo l'incontro di lunedì in municipio che ha evidenziato [redacted] peso della burocrazia nel frenare o bloccare la realizzazione d'iniziative per far lavorare i detenuti, il Comune [redacted] lavoro per lanciare un [redacted] progetto. Il piano, che sarà definito nel dettaglio nelle prossime settimane per essere pronto a settembre, prevede l'impiego di tossicodipendenti [redacted] trattamento, che hanno già conosciuto la realtà carceraria, per il recupero e la valorizzazione [redacted] Antiche Mura. In programma interventi di manutenzione [redacted] percorsi pedonali e sulla storica cinta.

Anche l'Usl [redacted] è già detta disposta [redacted] valutare la possibilità di promuovere iniziative a favore dei detenuti. «Con duemila dipendenti in organico - ha spiegato, lunedì, il direttore generale Antonio Di Santo - mi trovo a essere a capo della più grande azienda astigiana. M'impegno a vedere se sarà possibile fare qualcosa per il carcere: magari un corso infermieristico di primo intervento oppure qualche iniziativa collegata al televoro».

Eventuali contatti, infine, potrebbero stabilirsi [redacted] la [redacted] circondariale e il gruppo «Ala» (artigiani del legno). Nella riunione di lunedì in municipio (organizzata dal consigliere regionale del Cdu, Cotto) il presidente Ferruccio Marello non ha escluso l'eventualità che qualche azienda associata possa impiegare detenuti in semilibertà.

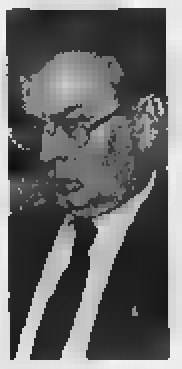
**Laura Nosenzo**

[redacted]

### In Piemonte 800 milioni

A favore delle carceri piemontesi la Regione spenderà quest'anno 800 milioni (500 quelli stanziati nel '96). Lo ha indicato, lunedì [redacted] municipio, Valeria Repaci, responsabile del servizio Interventi penitenziari. «I fondi - [redacted] indicato - sosterranno interventi legati, tra l'altro, ai problemi della salute dei detenuti, formazione professionale e lavoro». Non [redacted] specificato quale contributo sarà destinato alla casa circondariale di Quarto. Sul problema dei tossicodipendenti, la dirigente ha chiarito: «Il [redacted] fa quel che può, [redacted] essendo un centro [redacted] terapia [redacted] un ospedale». Claudia Collo, operatrice del Sert di Asti, ha segnalato il lavoro assicurato finora, non senza difficoltà, a Quarto, sottolineando come la mancanza di un servizio sociale per adulti, istituito dall'amministrazione penitenziaria piemontese, penalizzi i detenuti astigiani rispetto ad altri carcerati. [l. n.]

Alcuni carcerati impiegati nel recupero delle antiche mura



Rolando Picchioni presidente del Consiglio regionale guiderà oggi la delegazione

GENTE DI PALIO

## Cabala alla Cattedrale Si corre a Moncalvo

[redacted]

Il fantino Marco Grattarola in trionfo dopo la vittoria del 1977 per la Cattedrale. Dopo [redacted] anni il comitato vorrebbe riconquistare il drappo [redacted] fantino astigiano

[redacted]

Nella sede del comitato Palio Cattedrale di via Carducci campeggia l'ultimo drappo conquistato: [redacted] il 1977. Lo ha dipinto la pittrice astigiana Hestia Baussano, riproponendo l'iconografia clas[redacted] di San Secondo a cavallo e con la città «in mano». Allora rettore [redacted] Giovanni Pasetti, il fantino Marco Grattarola e [redacted] cavallo si chiamava Larson.

«Chissà che non sia la volta buona per ripetersi - dice Luigi Rescinito, neorettore subentrato a Claudio Ratti - Noi ce la metteremo tutta e devo dire che qualche speranza la coltiviamo». «Ci affidiamo [redacted] cavallante di grande professionalità, Giuseppe Calizzano: [redacted] cavallo [redacted] fantino ci pensa lui. Credo che la "monta" sarà astigiana: ci sono bravi giovani qui». [redacted] responsabili della commissione [redacted] Angela Suverato, Sergio Faussone e Mauro Chiesa.

Rescinito ha un motto per riassumere lo spirito che anima [redacted] suo comitato: «Non solo Palio». Significa che attorno alla corsa deve «girare» un'attività che promuova cultura tutto l'anno. Sono iniziative che riguardano il borgo [redacted] la [redacted] storia. Come, per esempio la «passeggiata» del 4 marzo scorso per le vie e le piazze del rione, alla scoperta di edifici storici. Vi hanno partecipato oltre ottanta persone, sotto la guida del compianto «Gimmi» Grillo[redacted] Da ricordare anche il contributo per il restauro di opere di Gandolfino da Roreto; la mostra fotografica sul patrimonio tessile della Cattedrale, il volume sulla storia dello stemma di Asti; [redacted] dibattito sul restauro di «Palazzo Amico» e il «Mercà [redacted] busiard» curato da Giuseppe Castrignanò.

Responsabile della cultura e della sfilata è Ada Quirico, già rettore. Quest'anno il tema del corteo riguarderà la «via francigena». L'episodio rappresentato è la partecipazione di 200 bambini astigiani al pellegrinaggio che preparava la quinta crociata. La ricerca sull'avvenimento [redacted] stata curata da Elio Arleri.

**Moncalvo.** Grande attesa per il torneo equestre di Moncalvo che si disputa domenica 20 luglio sulla pista dell'ex tiro a segno. La manifestazione è aperta quest'anno solo ai Comuni e non più ai rioni cittadini del Palio di Asti. Cavalli e fantini [redacted] abbinati ai partecipanti mediante sorteggio. S'inizia alle 16,15; finale alle 18,30. Al canapo Giancarlo Matteucci, neo mossiere del Palio di Asti.

**San Paolo.** Festa medioeva[redacted] del comitato oro-rosso, sabato 19 luglio alle 20,30 in via Cavour di fronte alla chiesa. Alla luce delle fiaccole si potrà cenare con menù rigorosamente d'epoca (costo [redacted] mila). Previste esibizioni.

**San Secondo.** Seconda giornata, stasera alle 21, in via Garibaldi, della gara a «scala 40» [redacted] cuppie del rione San Secondo. Iscrizione 15 mila [redacted] persone. [a. b.]

Gaetano Guarino rettore [redacted] Moncalvo. Gli aleramici [redacted] preparano [redacted] torneo di domenica

Assunti per un anno dalle liste di mobilità

## [redacted]

**ASTI.** Quattordici addetti iscritti alle liste di mobilità saranno da oggi alle «dipendenze» del Comune. Per un anno lavoreranno come custodi degli impianti sportivi: fino a settembre si occuperanno della piscina scoperta di via Gerbi, poi di quella coperta e delle palestre. Dovranno anche garantire i lavori di pulizia.

Il loro orario sarà di 36 ore settimanali; il Comune integrerà loro lo stipendio (in pratica coprirà la differenza tra l'assegno mensile di mobilità e il compenso che percepisce un qualsiasi dipendente pubblico inquadrato allo stesso livello).

I 14 neo custodi, avviati al nuovo incarico attraverso la chiamata pubblica alla [redacted] circoscrizionale per l'impiego di via Crispi, vanno ad aggiungersi alla schiera di disoccupati impegnati da mesi nei cantieri di lavoro promossi dal Comune. «So[redacted] cinquantina i giovani diplomati, tutti sotto i 25 anni, che vengono utilizzati in vari servizi e uffici - indicano all'assessorato al Lavoro - altri 14 disoccupati sono [redacted] forza alla Viabilità: lavorano sulle strade per rifare la segnaletica orizzonta[redacted] e per garantire la pulizia dei fossi».

Il Comune, intanto, si prepara [redacted] bandire il concorso per l'assunzione di quattro autisti a tempo parziale (22 ore settimanali). Le prove si terranno in autunno. Attraverso altre chiamate pubbliche, invece, l'ente selezionerà prossimamente nove operatori scolastici, di cui cinque a tempo parziale (15 [redacted] alla settimana) e quattro a tempo pieno.

Resta, infine, ancora da fissare il corso di formazione per selciatori che dovrebbe consentire al Comune di coprire uno dei due posti [redacted] tempo pieno che finora non è riuscito ad assegnare. Nelle settimane scorse era già stato avviato un analogo corso per tre addetti selezionati dall'ex ufficio di Collocamento: solo uno, però, [redacted] riuscito ad aggiudicarsi il posto (uno aveva rinunciato, un altro [redacted] stato dichiarato inidoneo). [l. n.]

Dopo le proteste

## [redacted]

**ASTI.** In via Pietro Micca i vigili urbani intensificheranno i controlli contro il passaggio dei [redacted]e, per fermare [redacted] automobilisti che non rispettano il limite dei 50 chilometri orari, useranno l'autovelox.

Lo ha assicurato, martedì sera, [redacted] vicecomandante Mario Calvi a una delegazione [redacted]tanti e al Consiglio di circoscrizione Asti Centro. Alla riunione ha partecipato anche l'assessore alla Viabilità Augusta Mazzarolli, che ha assicurato, per i prossimi giorni, un sopralluogo in zona.

Intanto nella vicina piazza Martiri proseguono i lavori di sistemazione viaria. Dopo la riunione [redacted] il comitato «Negozianti di corso Dante», il sindaco Bianchino ribadisce in una nota l'impossibilità di [redacted] parcheggi a pagamento tra le future aiuole, poste ai lati della rotonda, sia per questioni tecniche che di rispetto della legge.

Nei prossimi giorni saranno invece ricollocati i cassonetti per la raccolta differenziata. [l. n.]

Al circolo Enel

## [redacted] di pensioni

**ASTI.** «Più pensionati [redacted] più occupati: il sindacato nella sfida [redacted] un nuovo patto sociale» è il tema del dibattito in programma [redacted] stasera, alle 21, alla festa dell'Unità (circolo Enel di via Pagliani). Se ne discuterà con Pietro Marcenaro, segretario regionale della Cgil.

Domani sera [redacted] parlerà di «Un nuovo ruolo per gli enti locali» col senatore Enrico Morando, membro della commissione Bicamerale. Interverranno i sindaci Bianchino, Correnti (Novara) e il presidente della Provin[redacted] Goria.

Per domenica, ultimo giorno della festa, è previsto il comizio dei segretari pds provinciale Mauro Oddone e regionale Luciano Marengo. L'appuntamento, fissato per le 21, sarà preceduto alle 18,30, dall'incontro con Antonio Pizzinato, [redacted] segretario generale Cgil ora sottosegretario al Lavoro.

Altri appuntamenti [redacted] oggi: gara di bocce [redacted] quadrette tra campioni astigiani (alle 21); concerto rock degli «Strega» (21,30). [l. n.]

AGENDA [redacted]

### [redacted] Appalto in Provincia per tre nuovi ponti

Supera i [redacted] miliardi [redacted] 600 milioni l'importo a base d'asta per quattro opere che all'amministrazione provinciale ha bandito con la formula della licita[redacted] privata. Si tratta della costruzione di tre nuovi ponti danneggiati dall'alluvione del '94 e del quarto lotto dei lavori di protezione [redacted] caduta massi alle Rocche di Zavatto, sulla strada provinciale della Valle Bormida.

### [redacted] centro discute del piano Anfossi

**ASTI.** [redacted] Consiglio di circoscrizione Asti Centro esprimerà oggi il parere sulla variante al piano Anfossi. La seduta, che è pubblica, si terrà, per l'occasione, all'ufficio Urbanistica del Comune, in piazza Vittorio Veneto. [l. n.]

### [redacted] Turni di [redacted]abacchi e [redacted]

Ecco le tabaccherie aperte in città [redacted] frazioni: corso Alfieri 312, [redacted] Alfieri 370, [redacted] Savona 52, frazione Quarto 10, piazza I°Maggio 16, corso Cavallotti 15, frazione Quarto Inferiore 282, corso Alessandria 462, frazione san Marzanotto, [redacted] Duca d'Aosta 4, via Micca 28, via Lamarmora 30, corso Volta 81, frazione Valle Tanaro 8, [redacted] Ivrea 51, via Balbo 29, via Cavour 138, frazione Bramairate 217, corso Casale 2, viale Don Bianco 49, corso Alfieri 467, corso Volta 40, via Giobert 38, corso Matteotti 107, viale alla Vittoria 35, corso Torino 129, via Morando 17, piazza Statuto 35, [redacted] Alfieri 201, via Garibaldi 21, via Lessona 4, corso Alfieri 150, frazione Revignano 90, corso Torino 273, viale Pilone 258, corso Casale 175, corso Savona 225, corso Dante 105, corso Ferraris 1, via Morelli 34, via Petrarca 69, via Delle Quaglie 7, via Brofferio 53, [redacted] XXV Aprile 18, via Conte Verde 97, strada Fortino 62, corso Cavallotti 110, corso Savona 357, viale alla Vittoria 107, corso Alba 16.

**Edicole.** Da lunedì saranno aperte: via Giobert 28, via Cavallotti 8, piazza Torino 1, piazza Statuto 30, via Lessona 4, corso Alfieri 150, via Orfanotrofio 1, via Conte Verde 97, [redacted] Quaglie 8, corso Casale 175, via Fortino 62, corso G.Ferraris 1, via Benzi 7, viale Pilone 258, via Petrarca 69, via Corridoni 35, edicola Coop, largo Martiri Liberazione 7, piazza Palio, piazza Alfieri 35, via Garibaldi 1, corso Savona 105, corso Alfieri 370, p.zza I Maggio 20, corso Alba 18, via Torchio, via D'Acquisto 29, piazza Lugano 5.

LETTERE AL GIORNALE

### Nuovo ospedale [redacted] il buon giorno...

Sono iniziati i lavori per il tanto sospirato nuovo ospedale, e come in una commedia [redacted] già fermi. Ho portato mio figlio a vedere la lunga fila di ruspe e macchinari allineati [redacted] fossero ad una inutile parata. Davvero un bello spettacolo. Intoppi burocratici, mancanza [redacted] programmazione, come sempre. Spreco [redacted] denaro, pubblico, nostro, ovviamente.

Affidare [redacted] appalto non vuol dire iniziare i lavori, questo il Sindaco Bianchino lo sa benissimo, ed allora quando si sapeva che l'impresa spagnola avrebbe incominciato [redacted] si poteva farle trovare tutto pronto, magari anche [redacted] qualche giorno di anticipo?

La città da diverso tempo è un cantiere, e noi tutti abbiamo sopportato e continuamo a [redacted] vivere con continue «rivoluzioni», del traffico, dei parcheggi, in nome dell'emergenza [redacted]vione, che ha consentito, non dimentichiamolo, di rifare gran parte della città grazie ai finanziamenti statali che ci sono pervenuti.

Ma l'ospedale non è emergenza. Sono diversi anni che se ne parla, il progetto non è [redacted] modificato (è sempre quello che fu al centro della vicenda giudiziaria), e allora?

E dire che proprio il sindaco [redacted] proposito degli argini lamentava [redacted] giorni scorsi [redacted] «La Stampa» che si faranno lavori «slegati» cioè non coordinati tra loro.

Se il buon giorno si vede [redacted] mattino chissà quante ne vedremo ancora nei prossimi anni prima di avere finalmente un ospedale moderno anche ad Asti.

**Aldo Carosso**

### [redacted] indecenti in Campo [redacted]

Nell'intento di portare un modesto contributo alla causa del comportamento civile, raccomandiamo ai missionari dell'educazione ambientale e civica, una visita [redacted] servizi di piazza del Campo del Palio lato [redacted] Galileo Ferraris, che sono i successori più moderni dei precedenti che avevano resistito nei tempi meglio degli attuali. Al[redacted] visita interessante è il sottopasso di via Cavour stazione: qui si può ammirare l'intelligente esposizione di murales che dovrebbero confortare sul grado di maturità dei proposti patentati a 14 [redacted] o meglio ancora elettori a 16 anni.

Per il primo ci permettiamo esporre che forse si potrebbe adattare a servizi una delle costruzioni [redacted] peso pubblico.

[redacted] si [redacted] quanto proposto, sarebbe opportuno che ci fosse un sorvegliante, certamente [redacted] spesa sarebbe inferio[redacted] alla necessità del continuo ripristino, e si avrebbe l'agibilità assicurata.

All'uopo potrebbe [redacted] impiegato un addetto ai lavori socialmente utili, oppure [redacted] cassintegrato, oppure [redacted] obiettore di coscienza.

Salvatore Ingrasci
presidente
Movimento difesa
del cittadino

**[redacted] lettere [redacted] inviate [redacted] redazione de La Stampa, via [redacted] Gasperi [redacted] - 14100 Asti - o al fax 0141-530224. Non devo[redacted] essere più lunghe di 30 righe, possibilmente dattiloscritte, [redacted] con un recapito telefonico**

NUMERI UTILI

[redacted]

**AUTOAMBULANZE**

CROCE VERDE
[redacted]: 593.345; [redacted]: 726.390; **Mombercelli**: 955.333; **Montafia**: 997.555; **Montemagno**: 63.668.
[redacted]
[redacted] 417.741; [redacted]: 921.979; [redacted]: 824.222; **Castello** [redacted]: 401.368; [redacted]: 011/9927.301; [redacted]: 907.503; 907.602; **Costigliole**: 966.779; [redacted]: 958.665; **Monale**: 669.237; **Monastero** [redacted]: 0144/88.290; [redacted]vo: 921.313; **Montegrosso**: 953.175; **Montiglio**: 994.696; **San Damiano**: 975.910; [redacted]: 943.777-943.061; [redacted]: [redacted].
**Castelnuovo D.B.**: 011/987.6468
[redacted]
**Costigliole**: 961.414
**Monastero Bormida**: [redacted]
**Moncalvo**: 917.444
**Montechiaro**: 999.786
**Montemagno**: 63.263
**Nizza**: 7821
**Rocca d'Arazzo**: 408.160
[redacted] 943.644
**Villanova**: 948.555
[redacted] pronto intervento 112

**FARMACIE [redacted]**

Ad **Asti**: oggi sono di turno con orario dalle 8 alle 19,30 [redacted] interruzione la farmacia **S.Lazzaro**, corso Casale 180, tel. 274.236, e con orario dalle 9 alle 12,30 e dalle 16 alle 8 del giorno successivo (dalle 22 alle ore 8 a serrande abbassate dietro presentazione di ricette mediche urgenti) la farmacia **Secco**, via Alberti 1, tel. 594.701.
**Canelli**: Bielli, via XX Settembre 1
**Moncalvo**: Tardito, piazza Garibaldi.
**Nizza**: Bianchi, via Parti 1.

[redacted]

**GUARDIA MEDICA**

**Asti**: 353.558
**Calliano**: 928.444
**Canelli**: [redacted]

**Asti**: 530 196
**Bubbio**: 0144/8103
**Canelli**: 823.663
**Castagnole Lanze**: 878.161
**Castelnuovo D.B.**: 011/987.6152
**Costigliole** 966.096
**Moncalvo**: 917.100
**Montegrosso**: 953.066
**Nizza** 721.623
**San Damiano**: 975.084
**Villanova**: 948.033

**GUARDIA DI** [redacted] pronto intervento 117

[redacted]: 593.232-31.743
**Canelli**: 823.461
**Nizza**: 721.163

**POLIZIA** pronto intervento 113

**Asti**: **Questura** 418.111
**Stradale**: **Asti**: 212.356
**Nizza**: 721.704
**Autostrada Asti**: 0131/361.266

VITA AMMINISTRATIVA

**[redacted]** Novità sui tesserini per [redacted] caccia: [redacted] distribuiti [redacted] partire da [redacted] 19 [redacted] dell'Ambito territoriale Sud Tanaro, a palazzo Crova (orario: lunedì-sabato 9-13,30). Per [redacted] il permesso [redacted] «doppiette» dovranno presentarsi [redacted] le ricevute dei versamenti, il porto d'armi e i tesserini della stagione '96/'97. L'Ambito territoriale 2 conta su 1.630 cacciatori.

[redacted] Il Comune ha aperto le iscrizioni al doposcuola per l'anno scolastico 1997/'98. Le domande devono [redacted] presentate entro il [redacted] luglio [redacted] Servizi sociali. Per informazioni telefonare al 975.056.

[redacted] Il Comune ha incaricato la [redacted] «Sirtis» di svolgere [redacted] differenziata [redacted] vetro, carta, plastica, alluminio, batterie esauste, medicinali e materiali ingombranti. Il costo dell'operazione per il '97 è [redacted] 14 milioni 200 mila lire.

**[redacted]** Saranno risistemate le strade comunali Bricco Calita e via Gascona: il progetto preliminare, passato [redacted] Consiglio comunale, prevede [redacted] realizzazione [redacted] un muro [redacted] sostegno antifrane e l'asfaltatura. Spesa prevista [redacted] milioni.

[redacted] La ristrutturazione del presidio sanitario (guardia medica e servizio veterinario) di piazza Medici [redacted] Vascello [redacted] a carico del Comune. Quest'ultimo dovrà «sobbarcarsi» la spesa di 179 milioni.

[redacted] La giunta ha approvato il progetto per i lavori di sistemazione dei rii Pratorotondo [redacted] Possabreno. Il costo delle opere è di 235 milioni.

**ROCCHETTA TANARO.** La giunta Alberti si appresta a indire [redacted] gara d'appalto (licitazione privata) [redacted] il raddoppio della scuole medie. In pratica l'edificio potrà contare su un nuovo piano, dove troveranno posto le a[redacted]. I laboratori, oggi sistemati nel seminterrato e danneggiati nell'alluvione, saranno trasferiti [redacted] primo piano insieme ai servizi. L'importo dei lavori è [redacted] oltre un miliardo: la spesa sarà sostenuta in parte attraverso fondi statali e in parte [redacted] i contributi versati dai privati nel dopo alluvione. Intanto è in procinto di essere avviato il quarto lotto dei lavori alla scuola materna. L'intervento porterà, tra l'altro, ad ab[redacted] le barriere architettoniche e a dotare l'edificio di un nuovo locale mensa.

**MONTALDO [redacted]** Il Consiglio ha approvato il progetto preliminare per la sistemazione di strada Forni e del relativo muro di sostegno (78 milioni). Anche per strada Serra sono stati stanziati fondi: il progetto preliminare, votato in Consiglio, comporta [redacted] di 35 milioni.

Polemica fra l'azienda villanovese e sindacati sul lavoro notturno

# Dierre, contrasti sul terzo turno

## *La proprietà: «Saremo costretti a licenziare»*

Giuseppe Morabito sindacalista Cgil A lato l'avveniristica facciata dello stabilimento «Dierre» a Villanova

**VILLANOVA.** E' una delle poche aziende dell'Astigiano in forte espansione, con commesse in Italia ed in molti paesi europei: tra le poche che negli ultimi mesi abbia assunto personale.

Fondata nel 1982 dai fratelli Vincenzo e Alessandro De Robertis, pugliesi emigrati in Piemonte negli Anni del «boom», il «Gruppo Dierre» (porte blindate e cassaforti) in 15 anni è passato da 16 a quasi 600 dipendenti. Una crescita di [illegible] divenuta in questi giorni paradossalmente motivo d'attrito tra sindacati e proprietà: tanto da spingere la direzione ad inviare ai giornali un insolito comunicato stampa.

Le polemiche sono legate al rafforzamento del turno di notte con l'impiego di altri 15 dipendenti. Decisione contestata dai delegati che lamentano di essersi trovati davanti al fatto compiuto. La proprietà a sua volta accusa i sindacalisti di voler semplicemente batter cassa chiedendo ritocchi ai salari (aumento della maggiorazione per il turno di notte) in violazione a precedenti accordi.

Un contrasto [illegible] i primi scioperi e «singhiozzo» decisi dal consiglio di fabbrica e che hanno avuto l'adesione del 90%.

Due mesi fa per soddisfare nuove richieste del mercato estero (quello tedesco in particolare) l'azienda aveva assunto [illegible] addetti decidendo inoltre, di rafforzare la produzione notturna del terzo [illegible] I sindacati, ritenendosi scavalcati, hanno chiesto spiegazioni. «Qualsiasi variazione in materia di [illegible] deve essere esaminata con la Rsu - sostiene Giuseppe Morabito, delegato Cgil - la proprietà si è limitata invece ad affiggere un comunicato in bacheca».

C'è stato un incontro ma senza accordi: «Si poteva discutere della riorganizzazione dell'orario e di aumenti, ma non ci è stato consentito» spiega Morabito. Il rifiuto alla trattativa, avrebbe indotto la Rsu a far incrociare le braccia ai lavoratori. E la protesta ha clamorosamente spinto il «Gruppo Dierre» a segnalare l'episodio in un comunicato. «L'azienda ritiene illegittima la richiesta delle Rsu perchè la maggiorazione prevista dal contratto viene già corrisposta - si sostiene nel documento - l'accordo nazionale sottoscritto dai sindacati fa divieto di richieste di aumenti economici al di fuori quelli concernenti il premio di risultato: impegni assunti dalla stessa Rsu».

Di diverso parere i sindacati: «L'accordo a cui fanno riferimento riguardava l'integrativo: ma se poi ci sono innovazioni, i nuovi aspetti vanno discussi col sindacato» sostiene Morabito, che [illegible] altri scioperi per oggi.

La direzione batte ciglio e minaccia licenziamenti dei neo assunti. «Se la situazione dovesse perdurare - è scritto nel comunicato - l'azienda sarà costretta a rinunciare al turno notturno e procedere al licenziamento dei lavoratori assunti per l'istituzione di tale turno».

Nel comunicato si ricorda inoltre che l'azienda «è una delle più grandi aziende dell'Astigiano, l'unica a [illegible] subire, attualmente, cali di produzione [illegible] aver provveduto a nu[illegible] assunzioni mentre le altre aziende della zona non solo non hanno assunto nuovo personale ma hanno fatto largo uso della cassa [illegible]».

**Roberto Gonella**

**DIERRE [illegible] CIVRE**

FONDATA NEL 1980

| | |
|---|---|
| Presidente | Vincenzo De Robertis |
| Amministratore delegato | Alessandro De Robertis |
| Fatturato previsto nel 1997 | 140 miliardi |
| Dipendenti | 580 |
| Stabilimenti | 5 |
| Villanova | 3 (420 dipendenti) |
| Poirino | 1 ( 80 dipendenti) |
| Mondovì | 1 ( 80 dipendenti) |

Marchi: **Dierre porte blindate, Alfa serrature e casseforti, Tredi chiusure taglia fuoco, Wilab chiusure in legno, Cassonetto space scorrevoli**

Principali mercati: **Italia, Francia, Spagna, Germania**

Sulla Asti-Chivasso

# Ponte rotto a «ricordo» dell'alluvione

**ASTI.** Quando sarà finalmente ricostruito il ponte, in località San Sebastiano Po (Torino), utilizzato dalla linea ferroviaria Asti-Chivasso prima che venisse danneggiato dall'alluvione?

La questione è stata discussa in Consiglio regionale attraverso le interrogazioni presentate da Carla Spagnuolo (Patto dei democratici) e Pasquale Cavaliere (Verdi e democratici).

Impossibile, per ora, avere una risposta: solo il recente, ha ricordato l'assessore ai Trasporti, Antonino Masaracchio, «le Ferrovie hanno assunto l'impegno di far conoscere, in breve, la disponibilità a concertare tempi e modi per la riattivazione del ponte di Chivasso».

Molto articolato il dibattito in aula. Al termine sono stati approvati all'unanimità due ordini del giorno legati alle interrogazioni: il primo, presentato da Cavaliere, impegna «il presidente della giunta a un'azione decisa per sbloccare i ritardi».

Il secondo documento, presentato dai gruppi dell'Ulivo e Rifondazione (prima firmataria Spagnuolo), «vincola» l'amministrazione Ghigo a «voler ribadire la non disponibilità della Regione ad [illegible] quegli impegni cui fanno leva le Ferrovie, considerando che l'ente ha ottenute dallo Stato significative risorse da utilizzare per la ricostruzione del ponte di San Sebastiano Po, e [illegible] per generiche opere».

**[l. n.]**

A Cassinasco

# Abusi edilizi ex sindaco è prosciolto

L'ex sindaco di Cassinasco Claudio Cocino

**CASSINASCO.** «Dopo anni di arrabbiature questo è il giusto epilogo». E' il commento di Claudio Cocino, sindaco fino al '95, dopo la sentenza notificata in municipio [illegible] la quale il Consiglio di Stato ha [illegible] fine [illegible] lunga querelle giudiziaria legata a presunti abusi edilizi. I fatti risalgono all'83: un costruttore, Franco Poggio, chiese ed ottenne dall'ex amministratore l'autorizzazione per ristrutturare [illegible] edificio alla periferia del paese. Partirono poi alcuni esposti presentati da tre abitanti: Enrico Robba, Maggiorino Oddone e Alberto Egger Cirio che denunciavano irregolarità e chiedevano l'intervento della magistratura. Aveva preso il via un'intricata serie di processi che, tra risvolti penali e civili (da cui è stato assolto) ha coinvolto anche Cocino, trascinandosi per anni.

Quest'anno l'ultimo atto: la causa davanti alla quinta Sezione del Consiglio di Stato che esclude abusi edilizi e l'esistenza «di [illegible] piano del sindaco per aggirare la legge».

**[fl. l.]**

IN PASSERELLA

# LA NOTTE DELLE ASPIRANTI MISS

Ha 23 anni, arriva da Pavia, da un mese vive a Refrancore

# Eletta la più bella della città diventata astigiana per amore

**ASTI.** Ci sono due sogni nel cassetto di Miss Asti 1997, eletta martedì [illegible] al Country club di Castiglione. Diventare fotomodella e sposare il suo ragazzo, per il quale ha lasciato la sua città, Pavia, e il lavoro.

Manuela Rattini, 23 anni, diplomata ragioniera, ex com[illegible] di boutique, è astigiana da un solo mese ed è stata scel[illegible] per rappresentare la bellezza femminile della città di Alfieri. Lei intanto ha raggiunto a Refrancore il suo Vittorio, che di cognome fa Buschicchio ed è vetrinista, coronando una love-story iniziata un anno fa. Colle[illegible] bambole Barbie («Solo [illegible] hanno un vestito che mi piace», puntualizza), ama giocare a pallavolo e andare in discoteca.

Sicura, con un sorriso acqua e sapone, Manuela Rattini ha sfilato fra le altre [illegible] concorrenti alla selezione provinciale del concorso «Miss Italia» organizzato dal Napoli club astigiano. Ha affrontato gli sguardi di circa seicento spettatori, che hanno seguito con curiosità la selezione, e la «radiografia» della giuria (presieduta dal consigliere comunale e provinciale Giovanni Boccia), che [illegible] punteggi è stata severa e non ha risparmiato il minimo difetto alle aspiranti miss.

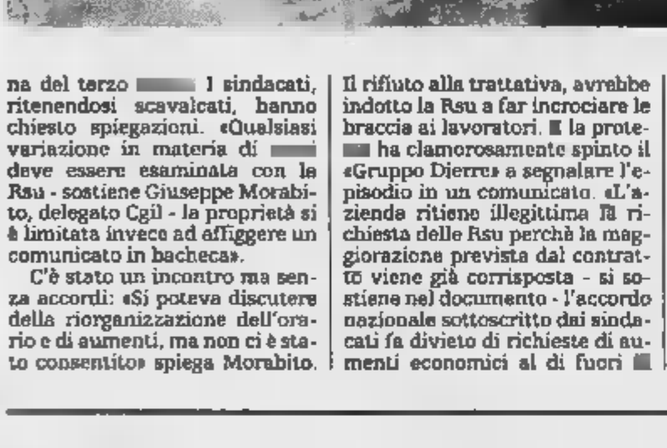
La serata si è svolta a ritmo spedito, cosa apprezzata dai presenti: lo scorso [illegible] molti se ne erano andati alla spicciolata a causa [illegible] freddo e dell'ora tarda. Apprezzate le esibizione della società «Valentino» di Torino che ha presentato alcuni esempi di nuoto sincroniz[illegible] e dei ballerini della pale[illegible] astigiana «Fox Trot». Applaudito con perplessità Mago Milian.

L'attenzione comunque stata focalizzata [illegible] sulle aspiranti miss, accolte da applausi e apprezzamenti dai gruppetti di amici più affiatati. Le ragazze hanno sfilato dapprima [illegible] abiti da sera, poi in costume su una passerella che si affacciava sulla piscina del Country club.

A mezzanotte, annunciato dalla conduttrice Bruna Baino, è arrivato il verdetto: sono state consegnate le fasce Miss «Wella» a Sara Gilli, 19 anni di Rosta (To), e di Miss «Ragazza Oka» a Silvia Antonucci, 18 anni, Avigliana (To) e Stefania Anzalone, 23, Torino. Consegnata la fascia di Miss Asti, Manuela Rattini ha tentato di tuffarsi in piscina dalla gioia, ma è stata trattenuta dagli organizzatori.

Ora Manuela Rattini affronterà l'estate delle miss, [illegible] sfilate e selezioni. «Spero di arrivare alle finali di Salsomaggiore - dice - [illegible] sabato sera sfilerò a Rocchetta Tanaro». [illegible]di sera appariva più emozionato il fidanzato, Vittorio. «Ci siamo conosciuti nella boutique di Pavia dove lavoravo - racconta Manuela - Lui stava allestendo le vetrine e abbiamo cominciato a parlare». Aggiunge: «Poi un anno fa è scoccata la scintilla, siamo andati in va[illegible] e abbiamo deciso di vivere insieme. Speriamo di sposarci l'anno prossimo. Asti mi pia[illegible] tantissimo, qui sono tutti molto simpatici».

**[c. f. c.]**



A destra, [illegible] Asti 1997, **Manuela Rattini**, con il fidanzato **Vittorio Buschicchio**. A sinistra, festeggiata dalle precedenti Miss Asti Sara Bianco Paola Capusso e Barbara Lupo

Miss Asti '97. Accanto, una gruppo di aspiranti miss. Sopra, la premiata [illegible] l'organizzatore **Nunzio Giuliano**: da sin. [illegible] **Rattini**, [illegible] **Anzalone**, **Sara Gilli** e **Silvia Antonucci**

E' stato rinnovato il direttivo del club astigiano

# Renato Goria dell'Alplast è il nuovo presidente Lions

**TIGLIOLE.** Concluso l'anno sociale 1996/97, il Lions club astigiano ha annunciato il nome [illegible] nuovo presidente. E' Renato Goria, industriale di Tigliole, contitolare dalla Alplast, azienda specializzata nelle chiusure [illegible] plastica per contenitori. Goria, che è stato anche un campione di tennis, succede all'ingegnere Francesco Costa.

Goria sarà coadiuvato [illegible] Ernesto Cavallero e Leonardo Cetera, rispettivamente primo [illegible] condo vicepresidente; segretario sarà Gianmaria Piacenza, tesoriere Mario Trotti, cerimoniere Sergio Cavagnero, censore Franco Goria. Sono stati inoltre nominati consiglieri MArio Fogliotti, Roberto Forno, Giorgio Rosso, Guido Baldi, mentre il ruolo di revisore dei conti sarà tenuto da Pier Paolo Pero, Sergio Rosellini e Cesario Vercelli.

«Il nuovo anno sociale del Lions club vede anche la fresca [illegible] Ezio Agostinucci governatore del distretto [illegible] Agostinucci è già stato presidente ad Asti ed era divenuto governatore dei club di Asti, Cuneo, Savona, Imperia e di alcuni club di Torino e Genova.

**Renato Goria** imprenditore di Tigliole, nuovo presidente del Lions club di Asti

Nel suo nuovo ruolo, Agostinucci sarà affiancato da alcuni astigiani: Stefano [illegible] (segretario), Guido Baldi (tesoriere), Mario Accossato (cerimoniere), Domenico Bianchi Malandrone (addetto segreteria) ed Ezio Moso (addetto stampe).

**[r. a.]**

IN BREVE

**San Marzano Oliveto**

### Ladri in [illegible] al tempio metodista

Hanno forzato una porta e sono entrati nella stanza adiacente al tempio metodista di San Marzano Oliveto rubando un videoregistratore del valore di 800 mila lire. I ladri, hanno «visitato» la comunità protestante (pastore l'astigiano Bruno Giaccone) che proprio in questi giorni ospita un «campo lavoro» con [illegible] decina giovani provenienti da tutta Europa. Il furto è stato denunciato ai carabinieri. **[fl. l.]**

**Asti**

### Vertice al Fontanino per i lavori [illegible] rio Crosio

Tecnici comunali, impresa appaltatrice «Agnese» di La Spezia direttore dei lavori, ing. Buzio, si riuniranno oggi alle 15, al cantiere del nuovo ospedale Fontanino, per concordare modalità e tempi della ricopertura di rio Crosio. L'intervento consentirà anche la ripresa dello [illegible] fermo dal 3 luglio. **[l. n.]**

**Asti**

### Anziana trovata morta oggi funerali a S. Pietro

Si svolgeranno stamane alle 10,30 nella parrocchia di San Pietro i funerali Ida Fossati, pensionata, morta a 89 anni. La donna era stata trovata [illegible] vita nel giardino dell'abitazione in via Lamarmora.

**Asti**

### La «Brofferio» recita stasera al Torrazzo

Stasera alle 21 al Torrazzo, la rassegna «E per tetto un cielo di stelle» organizzata dal Comune propone la versione in dialetto di «Arsenico e vecchi merletti» rappresentato dalla compagnia «Brofferio». Ingresso libero.

**Asti**

### Corsi di aggiornamento in [illegible] aziende

Un migliaio di lavoratori di aziende piemontesi parteciperanno a corsi aggiornamento finanziati dalla Regione. Nell'Astigiano le lezioni si terranno alla Way Assauto, Fondalpress, Dierre, Comac, Giovi, Mobilificio astigiano, Nicrom, e Astro. **[r. gon.]**

**San Martino [illegible]**

### Festa della Leva '79 in frazione Sant'Anna

Prosegue a San Martino Alfieri la festa di Sant'Anna organizzata da Comune e Pro loco e leva del'79. Appuntamento alle 21 [illegible] Radio Valle Belbo. **[cl. o.]**

# LIDL ... dal 17 Luglio

**Completo intimo da donna ***
100% cotone superpettinato, slip e bustino, taglie: 36/38, 40/42, 44/46
**3.990**

**Amaca ***
portata fino a 120 Kg., con sostegni in legno, rete bianca, dim.: 200x70 cm.
**9.900**

**Tappeto Millerighe ***
stuoia in tessuto di cotone, colori assortiti, dim.: 60x110 cm.
**4.900**

**Set lime ***
**2.990** 3 pezzi dim.: 14, 16, 18 cm.

**Frisbee Baywatch ***
**1.990**

**Bicchieri ***
con 3 diversi motivi di famosi cartoni animati
**2.990**

**Formine per sabbia ***
con secchiello, 12 pezzi
**6.490**

**Serie di barattoli ***
40 pezzi, in polypropilene
**14.900**

SIAMO A: **SETTIMO TORINESE** VIA MONVISO, 17 - **SUSA** C.SO STATI UNITI, 41 - **ALESSANDRIA** VIA P. NENNI - **NOVI** S.S. BIS DEI GIOVI, 3 - VIA ALLE FABBRICHE, 21 - CORSO EUROPA, 11/E **SAINT** VIA CROIX NOIRE, 26 LOC. GRAND CHEMIN - **BRA** C.SO IV NOVEMBRE, 50 - VIA C. BATTISTI, 24 - **ACQUI TERME** S.S. 30 LOC. CASSAROGNA - **LEINI'** VIA TORINO, 71/73 - **MONCALIERI** VIA PININFARINA **CARMAGNOLA** VIA PAPA GIOVANNI XXIII, 2 - **NOVARA** VIA GIBELLINI, 33 - **OLEGGIO** VIA NOVARA, 114 - **TORTONA** VIA ARZANI, 10/B - **DOMODOSSOLA** VIA GENTINETTA ANG. VIA CIMITERO - **CANELLI** V.LE ITALIA, 107 - VIA NOVI, 21/A VIA D'OREGLIA - **ARQUATA SCRIVIA** VIA SERRAVALLE LOC. LE VAIE - **RIVAROLO** VIA BICOCCA - VIA PIANCERI, 10 / VIA GOTTARDO - CORSO AVOGADRO DI QUAREGNA, ANG. VIA ZAMBECCARI / VIA TORRICELLI, 5

SALVO ESAURIMENTO SCORTE - PREZZI DAL AL - SALVO ERRORI ED OMISSIONI

NEI PUNTI VENDITA CON



# LEGGI TRE, PAGHI DUE.

Con l'abbonamento, La Stampa costa solo 1000 lire.
In pratica, ogni tre copie una è gratis.

ABBONAMENTO ANNUALE

| USCITE A SETTIMANA | COPIE IN 1 | PREZZO (L. 1000 a copia) |
|---|---|---|
| 6 | 308 | L. 308.000 |
| 5 | 257 | L. 257.000 |

ABBONAMENTO SEMESTRALE

| USCITE A SETTIMANA | IN 1 | PREZZO (L. 1000 a copia) |
|---|---|---|
| 6 | 154 | L. 154.000 |
| 5 | 128 | L. 128.000 |

L'abbonamento vi fa risparmiare 500 lire al giorno e vi dà, in più, la garanzia del prezzo bloccato. Come abbonati avrete poi agevolazioni esclusive come sconti speciali sui libri e i CD ROM de La Stampa. Potrete abbonarvi direttamente ai nostri sportelli in via Roma, 80 a Torino, oppure tramite bollettino postale sul CCP 7104, mediante bonifico bancario sul conto 12601 dell'Istituto Bancario San Paolo di Torino, sede di piazza San Carlo, indicando per telefono gli estremi della vostra carta di credito TARGA, VISA o MASTERCARD.

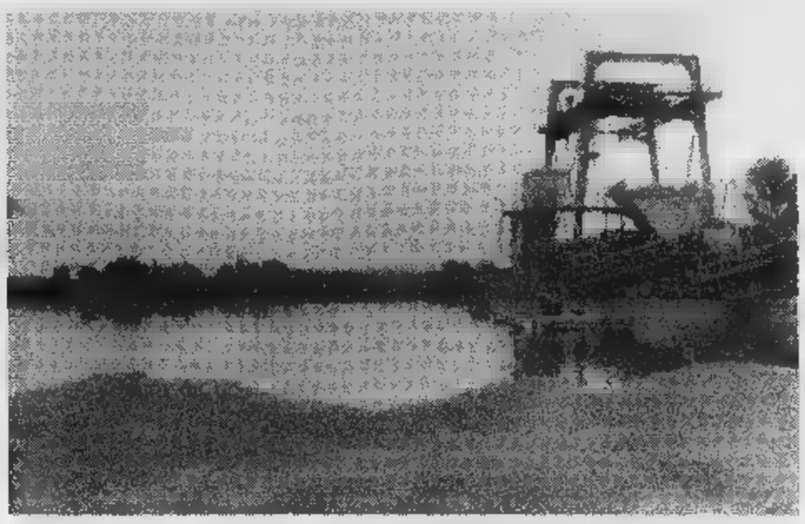
A conti fatti, abbonatevi.

PER ULTERIORI INFORMAZIONI: UFFICIO ABBONAMENTI DAL LUNEDÌ AL VENERDÌ - ORARIO 9-12,30 / 14-18. SABATO 9-12,30
TEL. 011/6568334-335 - FAX 011/5627958

Il giovane operaio, assunto solo da pochi giorni, lavorava col cognato

# Trovato il corpo dell'annegato

## *Nel lago artificiale della tenuta Bologna*



Il lago artificiale della tenuta Bologna dove è annegato il giovane palermitano Claudio Di Stefano, 19 anni. Il cognato ha cercato inutilmente di salvarlo. Il corpo a 18 metri di profondità

**CASALE.** I sommozzatori di Torino hanno impiegato due ore per recuperare il corpo di Claudio Di Stefano, anni di Palermo, da poco tempo abitante a Tronzano (Vercelli), annegato l'altra sera nel laghetto artificiale della tenuta Bologna, sulla provinciale Casale - Valenza. Il cadavere è stato ripescato diciotto metri di profondità, nel punto in cui il cognato Antonino Calderone, di 25 anni, lo ha visto scomparire, dopo cercato di salvarlo.

La tragedia si consumata in pochi attimi, nella che circonda la tenuta Bologna, dove gli scavi di ghiaia hanno provocato da alcuni anni la formazio- di due laghetti artificiali attigui. Proprio per l'attività di escavazione sono state installa- apparecchiature di acciaio notevoli dimensioni che galleggiano sull'acqua. Claudio Di Stefano, da pochi giorni, lavorava con il cognato per la ditta Noris Oscar, che aveva subappaltato dall'impresa di Angelo Stanca Cigliano, gli interventi di manutenzione alle apparecchiature di escavazione.

Suo collega era giovane cognato Antonino Calderone, di cui Di Stefano era ospite, nella cascina Gardinazza, in attesa di ottenere la residenza. E' Calderone a dare l'allarme, quando il tentativo estremo di salvare il giovane cognato è fallito. Sul posto sono arrivati i carabinieri Ticineto, i vigili del fuoco di Casale, che hanno scandagliato il lago a bordo di gommone, e l'equipe medicalizzata inviata dal Centro emergenza «118». Nulla hanno potuto fare non attendere l'arrivo dei sommozzatori da Torino. Antonino Calderone racconta: «Appena abbiamo finito il turno: di lavoro, mio cognato ha detto "Faccio bagno"». Si è tuffato e ha fatto alcune bracciate, distanziandosi di una decina metri dalla riva. «Improvvisamente l'ho sentito invocare aiuto» prosegue Calderone che si è gettato in acqua ha raggiunto il giovane forse colto da malore. «Sapeva nuotare» ricorda Calderone che è riuscito sfiorarlo, senza riuscire ad afferrarlo saldamente. Solo dopo alcune ha trovato il coraggio di telefonare famigliari.

Bottero

### IN BREVE

**Ticineto**

**Morto nello scontro**

svolgono oggi pomeriggio alle 17 nella parrocchiale di Ticineto i funerali del giovane Fabrizio Saviolo, 27 morto sabato sera nell'incidente stradale avvenuto all'incrocio di Villabella. La salma sarà tumulata nel cimitero del paese. [s. m.]

**Acqui Terme**

**Dall'Enoteca regionale «onori» al Brachetto**

L' enoteca regionale Acqui cambia nome in omaggio al vino locale, diventa «Enoteca regionale Brachetto d' Acqui». Il consiglio amministrazione ha deliberato la proposta del presidente confermando anche l' adesione all'Agenzia regionale per il turismo. L'enoteca si avvia verso la privatizzazione: nella prossima assemblea si discuterà il piano di adeguamento della quota di iscrizione dei servizi riservati ai soci. [Ansa]

**Asti**

**Prezzi dei vini a quintale questi ieri al borsino**

Prezzi stabili ieri alla borsa dei vini. Ecco i prezzi a quintale alla cantina del produttore. Barbera d'Asti 180.000 - 210.000; Barbera Monferrato 160.000 - 180.000; Barbera Piemonte 130.000 - 150.000; Dolcetto d'Asti 260.000 - 280.000; Dolcetto Monferrato 190.000 - 210.000; Freisa d'Asti 260.000 - 280.000; Grignolino d'Asti 240.000 - 280.000; Grignolino Piemonte 200.000 - 220.000; Malvasia di Casorzo e di Castelnuovo Don Bosco 300.000 - 320.000; Cortese dell'Alto Monferrato 135.000 - 150.000. [r. at.]

**vecchi mobili in una casa del centro**

Furto nell'abitazione di Giorgina Olivetta, residente Torino. Dopo sfondato la porta della casa in centro hanno asportato vecchi mobili per circa due milioni. [m. g.]

L'altra sera confronto sui servizi sanitari del territorio

# «L'ospedale? Ora funziona»

## *Incontro tra i sindaci dell'Ovadese e l'Asl*

**OVADA.** Incontro sull'ospedale l'altra sera: era stato chiesto dai sindaci del territorio compreso nell'Azienda sanitaria 22. La serata ha dato spazio alle esposizioni dal manager Giorgio Martiny, dei suoi diretti collaboratori e dei primari dell'ospedale. Il tutto per offrire un quadro abbastanza positivo, che ha avuto il pregio di valorizzare l'ospedale ed i suoi servizi, a volte disprezzati.

E' stato il sindaco Robbiano, ricordare il motivo dell'incontro, riproponendo alcuni interrogativi a partire dalla più volannunciata attivazione del servizio di Urologia, che ora dovrebbe prossima: «Chiedo all'azienda sanitaria - ha detto - una maggiore attenzione verso le strutture presenti sul nostro territorio soprattutto in termini di certezze sul futuro, per capire quali sono le strategie politiche e per lavorare insieme con una maggiore tranquillità».

Martiny ha ricordato il radicale cambiamento subito dal servizio sanitario con la riforma e la necessità di migliorare il più possibile i servizi per evitare la «fuga» in altre Asl, con notevole Sono stati evidenziati i servizi del Distretto, con la prospettiva di arrivare alle «dismissioni protette» dell'ospedale, che richiedono un notevole sforzo organizzativo del personale infermieristico del Distretto per seguire in modo adeguato i pazienti dimessi. stata poi annunciata la prossima attivazione del centro di prenotazione unificato.

**Presto l'Urologia, e Chirurgia punta ad arrivare a mille interventi all'anno**

Il dottor Polverelli ha evidenziato che per la Divisione di Riabilitazione non ci problemi, mentre il dottor La Ganga ha ricordato il notevole recupero della Chirurgia, grazie anche al servizio di Ortopedia e, si aggiungerà l'Urologia, si potrà arrivare mille interventi anno.

Elencazioni positive, pure per il dottor Ghiazza, primario medico, che però ha ricordato la persistente grave di infermieri e la difficoltà ridurre i giorni di degenza per la scarsità di servizi alternativi sul territorio.

Il sindaco di Silvano d'Orba, Minetti, ha proposto per Ovada, la creazione di un centro di riabilitazione chirurgica. proposta, che come ha poi chiarito il presidente del Consiglio Regionale, Andrea Foco, non sarebbe in contrapposizione con quello di Alessandria, per la loro evidente diversità di livello.

Coppo annuncia il successore di Angelino

# Ente Manifestazioni c'è il neopresidente

## *Il geometra Dainese, già pci poi psi Fuori dal direttivo l'«Ui» e i paesi*

Il geometra Luigi Dainese

**CASALE.** Luigi Angelino passa il timone al geometra Luigi Dainese che assume la presidenza dell'Ente Manifestazioni spa per il prossimo triennio.

L'assegnazione ufficiale dell'incarico dovrà essere formalizzata in un'apposita seduta, ma, fatto, il sindaco Riccardo Coppo, all'assemblea dell'altra indetta per il rinnovo del consiglio direttivo, ha già preannunciato chi sarà alla guida dell'ente.

Coppo non ha mancato di ringraziare Angelino per il lavoro svolto, precisando che il presidente aveva il consenso sia dei pubblici che dei privati per il di un'ulteriore legislatura. Angelino, commosso per la stima espressa, ha ribadito l'impossibilità di accettre l'incarico per impegni professionali.

Il nuovo direttivo composto da undici consiglieri, secondo l'innovazione statutaria introdotta recentemente (prima i membri erano 25). Oltre a Dainese, sono designazione pubblica Alberto Costanzo, Mauro Coppa, Enrico Scoccati, Adriana Massa, Claudio Montiglio, Pierluigi Sartorio. Di designazione privata: Franco Garlaschè, Giovanni Numico, Giorgio Bragato e Carlo Caire.

Il collegio sindacale è invece formato da Severino Scagliotti, Pier Vincenzo Patrucco e Mario Richetta (supplenti: Paola Rossi e Susanna Zeme).

Non è mancato qualche appunto: la richiesta dell'Unione Industriale, che detiene alcune quote nella spa, inserire nel direttivo anche un esponente della propria associazione, e, analogamente, da parte del sindaco di Ozzano, Marco Beltrame, la sollecitazione inserire un consigliere in rappresentanza dei comuni minori.

Ma la già ormai stata concordata e nessun membro avrebbe potuto sostituito per non compromettere equilibri. «Se terrà conto per la prossima tornata» promesso.

Dainese, libero professionista, con studio tecnico in via Alessandria, si occupato in passato di politica, prima nelle file del pci (è stato consigliere comunale e assessore), poi è passato al psi, come consigliere all'opposizione alla fine degli anni Ottanta. [s. m.]

Accusati di resistenza

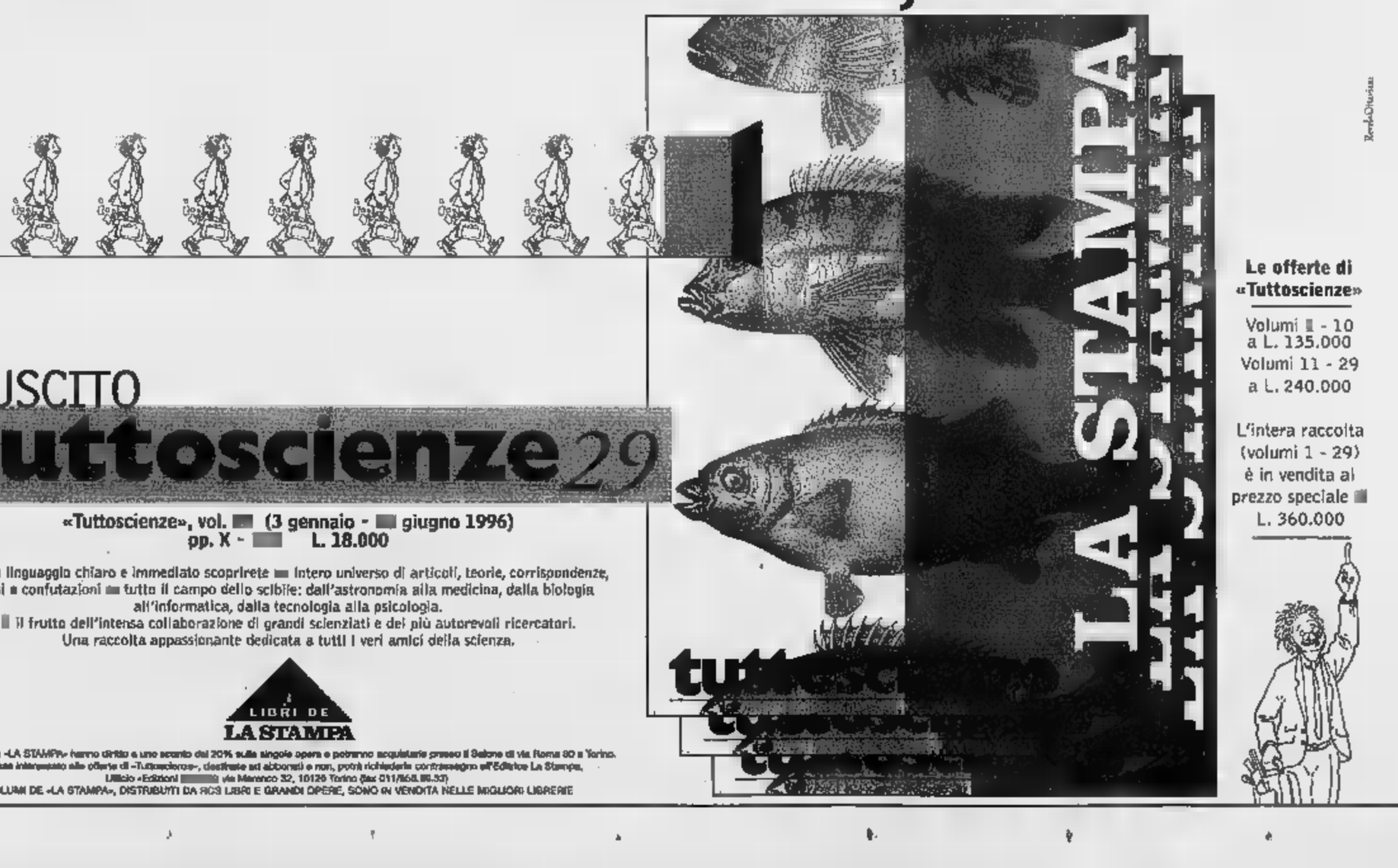
# Tre in procura per i fatti di Valle Ferri

**ACQUI TERME.** Tre acquesi citati a giudizio per i fatti di Valle Ferri. Questa mattina, alle 9, dovranno comparire davanti al pretore: Renato Cavanna, Silvio Aprile Sergio Ferraris; rispondono di concorso in resistenza a pubblico ufficiale.

L'episodio è 21 maggio '93, quando un carabiniere della Compagnia di Acqui, nell'ottemperare all'ordine impartito da un superiore di tenere aperto il cancello di accesso alla Cascina Scuti - doveva avvenire l'occupazione d'urgenza del terreno da parte dei responsabili della ditta Comaco - l'accusa fatto indietreggiare ed infine rimase bloccato tra il cancello stesso ed un autocarro messo in da uno tre.

All'udienza, sarà presente anche una nutrita delegazione del Comitato anti-compost di Cavatore: «C'eravamo tutti quel giorno protestare: perché hanno voluto colpire solo questi tre?». [g. l. f.]


AMICI DELLA SCIENZA, UNITEVI.



È USCITO
tuttoscienze 29

«Tuttoscienze», vol. (3 gennaio - giugno 1996)
pp. X - L. 18.000

In un linguaggio chiaro e immediato scoprirete intero universo di articoli, teorie, corrispondenze, tesi confutazioni tutto il campo dello scibile: dall'astronomia alla medicina, dalla biologia all'informatica, dalla tecnologia alla psicologia.
Il frutto dell'intensa collaborazione di grandi scienziati e dei più autorevoli ricercatori.
Una raccolta appassionante dedicata a tutti i veri amici della scienza.

I LIBRI DE LA STAMPA

Gli abbonati a «LA STAMPA» hanno diritto a uno sconto del 20% sulle singole opere e potranno acquistarle presso il Salone di via Roma 80 a Torino.
Chi fosse interessato alle offerte di «Tuttoscienze», destinate ai abbonati e non, potrà richiederle contrassegno all'Editrice La Stampa, Ufficio «Edizioni via Marenco 32, 10126 Torino (fax 011/668.86.52)
I VOLUMI DE «LA STAMPA», DISTRIBUITI DA RCS LIBRI E GRANDI OPERE, SONO IN VENDITA NELLE MIGLIORI LIBRERIE

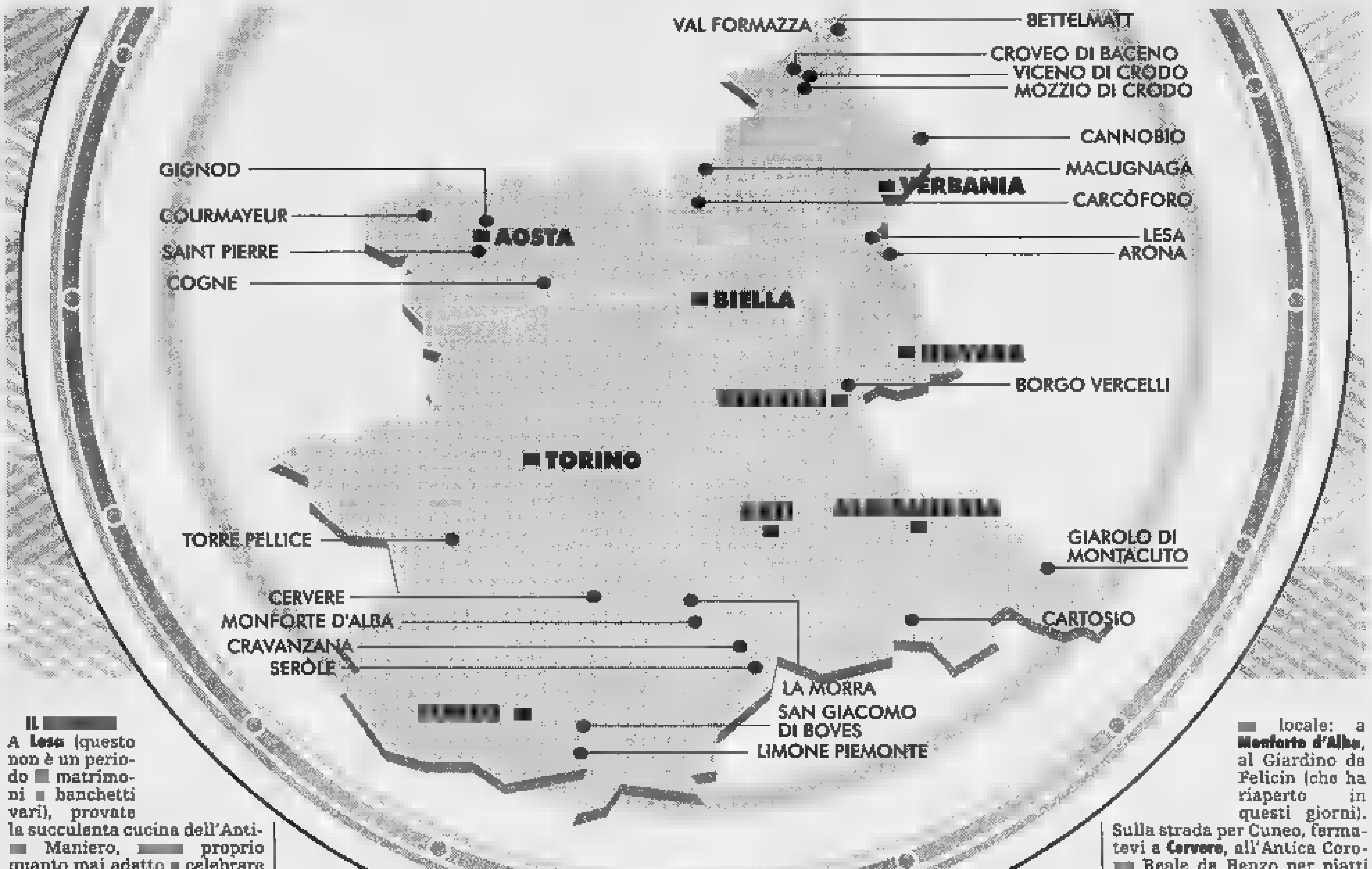
Le offerte di «Tuttoscienze»
Volumi - 10 a L. 135.000
Volumi 11 - 29 a L. 240.000
L'intera raccolta (volumi 1 - 29) è in vendita al prezzo speciale L. 360.000

Mille anni
di cristianesimo
nell'arte russa
ICONE DALL'XI AL XX SECOLO
Art russe:
mille ans
de christianisme
ICÔNES DU XI^e AU XX^e SIÈCLE
AOSTA
CENTRO SAINT-BENIN
AUTONOMA VALLE
BENI E
RUSSA
DI
ORGANIZZAZIONE
INTERNATIONAL
SERVICE SRL
Lufthansa

Edoardo Raspelli ha scelto per voi ristoranti, alberghi e chalet per le vacanze del '97

# Ecco cento idee per una cena d'estate

## *I suggerimenti da seguire in Piemonte e Valle d'Aosta*




L[redacted] cose più piacevoli nella [redacted]ta [redacted] sono immorali o [redacted] illegali [redacted] fanno ingrassare»: e le ferie possono essere uno di questi motivi. La fine, almeno temporanea dello stress, la compagnia, finalmente nessuno che ti faccia fretta, ed [redacted] che a tavola (meglio: alla tavola di un ristorante) ci si ferma, ci si attarda sempre più volentieri. Già, ma dove? In un posto qualunque, così, tanto per passare due ore, o in qualche ambiente gastronomicamente valido, golosamente interessante, ghiotta[redacted] invitante?

Noi, è ovvio, siamo per la seconda soluzione. Ed allora eccovi, in un giro breve ma esauriente, qualche suggerimento.

Abbiamo preso la cartina del Piemonte, l'abbiamo esaminata da Nord a Sud ed abbiamo fatto un itinerario dal confine con la Svizzera a quello con la Liguria ed ora, in base alle nostre esperienze più significative degli ultimi mesi, qualche suggerimento.

[redacted]

Cucina della semplicità ma anche ghiottonerie nell'Alto Piemonte. Beh, se venite in [redacted] **Formazza** attorno [redacted] Ferragosto, allora dovrete andare sopra la diga del lago Morasco, all'alpeggio del [redacted] (a quota 2200) dove vengono fatte ogni giorno, per due settimane al massimo, le forme di un formaggio che ricorda la fontina [redacted] che [redacted] straordinario. Se [redacted] sarà ancora pronto (o se [redacted] ve lo daranno) almeno assaggiate [redacted] burro meraviglioso e, perché no, anche solo un goccio di quel latte che è un concentrato di erbe profumate ed aria saluberrima. Se il Bettelmatt non lo trovate nella casera accanto alla diga, ricordatevi che [redacted] **Mozzio** [redacted] **Crodo** Giancarlo Milani, e[redacted] tecnico della Rai di Milano in pensione, appassionato ricercatore, vi saprà indicare gli indirizzi dei migliori produttori [redacted] stagionatori.

A **Viceno di Crodo**, una meta semplice, ma ghiotta potrà essere l'albergo ristorante Edel[redacted] cucina accurata a prezzi onesti basata sui meravigliosi affettati tipici locali, sulla pasta fresca fatta in casa, grandi carni, cacciagione. In più, tra pochi giorni, piscina coperta con sauna ed idromassaggio (che da queste parti sono una rarità).

A **Croveo [redacted] Baceno**, lungo la strada per il Devero, l'umile Cistella prepara [redacted] pizza bassa e croccante che [redacted] una meraviglia.

A **Macugnaga**, lo Chez Felice è un delizioso chalet da cucina sfiziosa e personalizzata. Sono grandi e ghiotti i posti lungo [redacted] lago aperti in questo periodo e, in genere, sono importanti [redacted] ricercati dai turisti e dai villeggianti.

A **Cannobio** ricordatevi la cuci[redacted] di struttura ed eleganza del piccolo ristorante Del Lago (ha anche qualche camera affacciata sul Verbano).

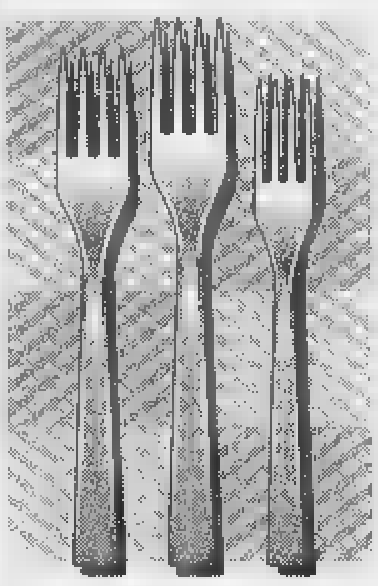
IL [redacted]

A **Lesa** (questo non è un periodo [redacted] matrimoni [redacted] banchetti vari), provate la succulenta cucina dell'Anti[redacted] Maniero, [redacted] proprio quanto mai adatto [redacted] celebrare un ambiente immerso nel verde di un parco secolare. Ai bordi dell'acqua, invece, ricordatevi della Taverna del Pescatore di **Arona** e della sua importante cucina che allinea foie gras e grandi pesci di mare di grande qualità.

IL VERCELLESE

Baccalà e ceci, terrina di fegato grasso d'oca, panissa, lumache al Barolo, coda [redacted]i manzo disossata stracotta al Barbera. Certo, piatti e zona più da autunno che da piena estate, ma accettate, a **Borgo [redacted]i**, qualunque proposta della Cascina dei Fiori (in ferie fino al primo di agosto) per una cucina piena di forza e soavità.

Dall'eleganza della Bassa al fascino della montagna vercellese: a **Carcoforo**, in un angolo di verdi immensi, andate per i piatti casalinghi e ghiotti di quella romantica casa di bambole che [redacted] lo Scoiattolo.



[redacted]

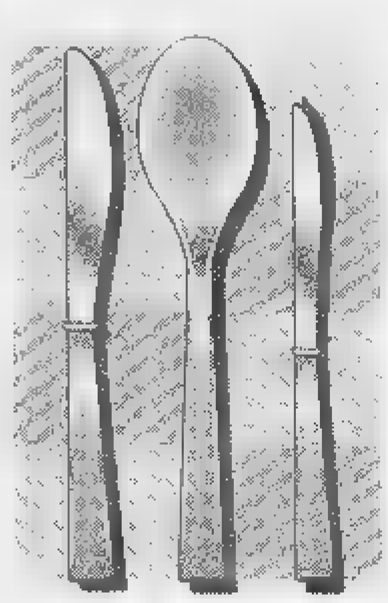
Un salame straordinario che sa ancora di cantina e poi l'insalata [redacted] coniglio, la pancetta, il fiore di zucchina ripieno, [redacted] ravioli (casalinghi come tutto il resto), la crema di ortiche, il coniglio fritto, il cinghiale di queste terre stufato. E poi un ghiotto assortimento di formaggi piemontesi, la piccola pasticceria deliziosa, i magistrali sorbetti, la terrina di arancia. Tutto questo ben di dio in uno dei migliori ristoranti piemontesi, a **Giarolo di Montacuto**, dalla famiglia Forlino e nel ristorante che porta il loro cognome. Mangerete (c'è [redacted] qualche cameretta) in una panoramica oasi di frescura affacciata sul Tortonese. Altrettanto piena di succulenza casalinga un'altra meta alessandrina, esattamente nell'Acquese: il Cacciatori [redacted] **Cartosio**.

Dal confine svizzero fino alla Liguria una carrellata di interessanti ritrovi per passare alcune ore serene

CUNEESE [redacted]

Fuori, il piccolo giardino fiorito e ben tenuto; dentro, le deliziose salette antico Piemonte. Dentro e fuori, estate ed inverno, una cucina succulenta, d'impronta tradizionale [redacted] tra i livelli più alti che possiate trovare in Piemonte: questo è Flipot, antico locale di **Torre Pellice**. Anche con il solleone [redacted] torneremmo ad abbuffarci di insalatina di orecchie di maiale, agnoli alla [redacted] di porri, rane al profumo di aglio e prezzemolo, galletta di carpa [redacted]le erbe, coda di bue alle spezie, i grandi formaggi, la soave piccola pasticceria.

Nel Cuneese, in Langa [redacted] dintorni, tre posti classici: il celebre Belvedere di **La Morra**, dalla straordinaria cucina langarola tradizionale (che non scende di qualità nemmeno quando il grosso locale è pieno), quella bomboniera di semplicità accurata che è Maurizio a **Cravanzana** dove, tra l'altro, avrete la possibilità di conoscere i sommi formaggi di «Don Caprino», don Roberto Verri, che il religioso prepara nella sua comunità di **C[redacted] Rocchino** a **Serole**, sopra Cortemilia. Classicità piemontese [redacted] grandi formaggi anche in [redacted] altro stori[redacted] locale: a **Monforte d'Alba**, al Giardino da Felicin (che ha riaperto in questi giorni).



Sulla strada per Cuneo, fermatevi a **Cervere**, all'Antica Coro[redacted] Reale da Renzo per piatti ghiottissimni targati Piemonte: il casalingo salame, l'insalata russa, il vitello tonnato e poi tajarin con la salsiccia di Bra, raviolini del plin, rane fritte, lumache locali [redacted] i porri di Cervere, il flan di gianduia alla crema Chantilly. Se vi siete arrampicati fino [redacted] **Limone Piemonte**, potrete provare la cucina sfiziosa e discreta [redacted] Lu Taz, in stupenda posizione panoramica sulla cittadina, in un posto ricostruito ma che pare avere secoli di storia. Poi, sulla strada, per il ritorno a Cuneo, non dimenticatevi del Rododendro di [redacted] **Giacomo di Boves** dove si trovate un menu ristretto, di pochi piatti, [redacted] dove quelle poche cose sono dei capolavori per la vostra gola: sfogliatine, bruschette con tartufo nero, insalata [redacted] scampi [redacted] funghi reali, gamberi con fagioli cannellini, zucchina fiorita [redacted] tartufi, maltagliati [redacted] ovoli, ravioli di gallina, scamone alle erbe, charlotte di pesche e gelato alla crema da manuale.

### [redacted] La cucina curiosa della Valle d'Aosta

Non solo per questioni geografiche iniziamo il nostro giro della Valle d'Aosta da **Courmayeur**: qui, al Grand Hôtel Royale Golf, si sono «rifugiati» due uomini simbolo della gastronomia della Valle, Franco [redacted] Paolo Vai. Franco dirige l'albergo, ma la sera, per un piccolo pubblico che avrà avuto l'accortezza di prenotare, porta nella sala riservata le leccornie del fratello: menù ristrettissimo ma ghiotto, fatto di filetti di triglie in salsa al rosmarino, ravioli di carciofi, orzo alle verdurine mantecato [redacted] robiola e Fontina, costolette [redacted] agnello in crepinette, filetto di coniglio in civet [redacted] purea di carote. Al dessert, grande vassoio di formaggi [redacted] poi spuma all'amaretto sfogliata di cioccolato gelato alla menta con [redacted] di maracuja e frutti della Passione. Altra buona meta gastronimica di Courmayeur, l'Hôtel Gallia Gran Baita.

A **Valsavarenche** vi attirerà il fascino di un piccolo albergo familiare, ma accurato, l'Hostellerie du Paradis: nel parcheggio, magari, tra le auto, i camosci poi, dentro, una cucina sfiziosetta e rustica. Sempre nel **Parco [redacted] Paradiso**, ricordatevi di **Cogne**: già [redacted] suo centro [redacted] è stato stravolto, ci pare, dal cemento, in più, l'hôtel Bellevue sarà una delizia. Innanzitutto avrete [redacted] piccolo grande albergo di fascino, con le [redacted] deliziose sale comuni, i suoi angoli per il relax vostro [redacted] dei vostri bambini, il piccolo ammirevole [redacted] di tradizioni valligiane. Ma, oltre a tutto questo, avrete quella che, probabilmente, è la cucina della Valle: terrina di alici [redacted] pescatrice, insalata di testina di vitello con orzo perlato, tartare di trota salmonata all'erba cipollina, risotto [redacted] quaglie e zucca, ravioli di carciofi, salsa di lumache [redacted] tartufo nero, spalla con porcini, il grande carrello dei fornaggi, crema [redacted] Cogne con le dolci tegole, sformatino tiepido alle mele renette in salsa vaniglia genepì, ghiotta piccola pasticceria. Altri nomi da [redacted] tralasciare: a **Gignod** la Clusaz, a **Saint-Pierre** l'agriturismo Les Ecureuils dove non dovrete perdere i formaggi di capra di propria produzione.

**Edoardo Raspelli**

I NUMERI [redacted] DELLA REGIONE PIEMONTE

Tutto su turismo e cultura. Tutti i giorni dalle 9,00 alle 13,00 e dalle 14,00 alle 18,00

Numero [redacted] 167-329329

Numero Verde 167-807090

Giornale telefonico quotidiano. Le notizie sull'attività della Giunta regionale. Da lunedì a venerdì due edizioni quotidiane alle 10,00 ed alle 16,30.

REGIONE PIEMONTE
Spirito Europeo

LA REGIONE PIEMONTE SU INTERNET

www.regione.piemonte.it
E-mail: uffstamp@regione.piemonte.it

TELEVIDEO RAI 3 A PAGINA 510

Pagine dedicate all'attività amministrativa della Regione (con l'elenco delle principali delibere approvate dalla Giunta su argomenti di pubblico interesse) ed ai più importanti appuntamenti turistici e culturali.

Tre spettacoli stasera a Calamandrana nella rassegna «Teatro e colline»

# Un racconto con le luminarie

## *E nel parco la vita della nipote di Mahler*

**CALAMANDRANA.** Seconda serata di «Teatro e colline», all'insegna di un'atmosfera mediterranea e giocosa: martedì sera è stato il Sud ad entusiasmare il pubblico (oltre duecento gli spettatori) con i colori della «napoletanità» dei «Virtuosi di San Martino» in «Ciccio Concerto». Roberto Del Gaudio ha dato prova di poliedricità e delle mille corde della sua arte, di cui si è avvalso per raccontare tutti i generi teatrali e musicali della sua città.

Anche il finale di serata, con lo spettacolo «Oh mama» delle scatenate Anna Redi, Olivia Bignardi e Cristina Vetrone è stato un gradevolissimo omaggio alle canzoni del Sud.

Unico personaggio del «Nord», l'astigiano Luciano Nattino, applauditissimo nei panni di Pinin, protagonista de «Le Maschere», ispirato a racconti di Davide Lajolo.

**Alma Rosè.** Stasera alle 21,45 alla cascina del Castello, sarà in scena uno degli spettacoli più attesi del festival: è «Alma Rosè» recitato e scritto da Elena Lolli e Annabella Di Costanzo. Vincitore del premio «Scenario '97», il lavoro è ispirato al libro «C'era un orchestra ad Auschwitz» di Fania Fenelon (detenuta nel campo di concentramento).

Elena e Annabella Di Costanzo interpreti di «Alma Rosè» in programma questa sera al festival «Teatro e colline» di Calamandrana

La musicista faceva parte dell'orchestra femminile diretta da Alma Rosè, violinista, nipote di Gustav Mahler. Un incontro tra due donne per cui la musica diventa ragione di sopravvivenza e speranza: per la Fenelon un modo per sopravvivere agli orrori del campo e per Alma l'unico modo di mantenere la propria identità di artista. Uno spettacolo (la drammaturgia è stata curata da Claudio Tomati, con la regia di Claudio Orlandini), che a dispetto del tema difficile, è giocato su toni intimistici, spesso venati di ironia.

**Luminarie.** In seconda serata (alle 22,45 nel parco del castello) c'è «Magnifico teatro luminario», originale modo di raccontare la vita di chi «confeziona» il teatro, proposto da Massimo Lanzetta (drammaturgia di Cristina Guarandi) con un gruppo di giovani attori de «I sassi di Matera». Tra i loro riferimenti Buster Keaton, Totò, Petrolini e Karl Valentin.

**E poi e dopo.** A mezzanotte alla Cascina del castello, il «Sic Teatro» di Milano presenta «Rinvoluzioni» di e con Alessandro Betti, Franco Cicognani, Walter Leonardi e Davide Lo Verde. E' uno spaccato di vita di una generazione «in fuga», che un tempo viaggiava in moto per le strade dell'America latina sulle note della musica rock e ora cerca «qualcosa» a cui attaccarsi, vagando in auto per città deserte.

**E dopo.** La Bottega del vino ed il ristorante del circolo «Picchio Rosso» ogni sera propongono degustazioni e menù particolari, in collaborazione con la pasticceria Giovine di Canelli.

Le vie del paese sono state trasformate in gallerie d'arte grazie all'esposizione «Tempo di giochi», foto di Stefano Petruccelli e musica di Mauro Buttafava. I poetici acquarelli di Giovanni Garozzo, sono invece nell'ex municipio di Calmamandrana Alta. Accanto a queste due esposizioni «stabili», da annotare l'arrivo delle installazioni di «Percorsi '97», reduci dall'omonima rassegna appena conclusa a Montegrosso.

**Biglietti.** Per il 1° spettacolo: 16 mila (ridotto 13 mila), per il 2° spettacolo: 11 mila (rid. 8 mila). Unico per l'intera serata: 22 mila. Prevendite e prenotazioni «Il gigante viaggi» di Canelli (tel. 832.523) e «Zarathustra» di Alessandria (tel. 0131/41.585). [e. ce.]

Una scena da «Tutti dicono I love you» di **Woody Allen**, stasera al Collegio

## Dopo il film di Woody un variété sul cinema

**ASTI.** Prosegue nel cortile del Collegio la rassegna «Cinema cinema» con il recente lavoro di Woody Allen, «Tutti dicono I love you», con Julia Roberts, Goldie Hawn e Drew Barrymore. L'appuntamento è alle 21,45, ingressi: 7 mila lire (la biglietteria si apre alle 21).

Prosegue intanto l'attività dello spazio bar-vineria «Il Ciclone», curato dall'associazione «Arte & tecnica». Questa sera, dopo la proiezione, sarà proposto «Cinemacento», un «omaggio al cinema in parole e musica», con la giovane attrice Daniela Calò, la vocalist jazz torinese Laura Cavallero e il pianista Silvio Blua.

Il recital, una sorta di varietà, è stato allestito in occasione del centenario del cinema e propone brani di scrittori come Calvino (da «Autobiografia di uno spettatore») a Benni («Il pornosabato dello Splendor»), oltre a citazioni da film storici e di culto, come «Casablanca», «Jesus Christ Superstar» e «Roger Rabbit». L'ingresso al dopocinema è libero. [r. s.]

TRE CONCERTI A PARIGI

## I «Fiati pesanti» hanno suonato alla festa del 14 luglio

Tre esibizioni all'aperto allegro contorno di parigini e turisti. L'uscita in terra francese del gruppo astigiano dei «Fiati pesanti» è stata positiva. La big band jazzistica era stata invitata a Parigi dal Centro di lingua e cultura italiana che ha organizzato un concerto nel Quartiere latino al chiostro della storica chiesa di San Severino (nella foto). Le altre due esibizioni sono state autogestite dal gruppo astigiano che, approfittando della festa nazionale francese del 14 di luglio ha suonato nella piazza della fontana accanto al Centre Pompidou al Beaubourg. I gestori italiani di una «brasserie» hanno adottato il gruppo di musicisti fornendo loro gli attacchi luce. La sera del 13 luglio, quando tutta Parigi scende nelle strade e si raccoglie a ballare fino all'alba nelle caserme dei pompieri, i Fiati hanno fatto la loro parte suonando anche con un esterponeo gruppo di sudafricani.

Torna la rassegna artistica curata da «Altrimedia» a Portacomaro, dal 24 luglio al 1° agosto

# Tutti poeti con «Dalla Terra alla Luna»

## *Su «La Stampa» un coupon per scrivere e partecipare*

**PORTACOMARO.** Si può andare sulla luna passando da Portacomaro. Dal 24 luglio al 1° agosto si terrà la seconda edizione di «Dalla Terra alla Luna», una rassegna di eventi culturali, artistici e gastronomici, organizzata dall'associazione di volontariato culturale Altrimedia. Contribuiscono Provincia, Comune e Pro loco di Portacomaro, Bottega del Grignolino e «Teatro per amore». Sponsor Cassa di risparmio di Asti e Fondazione.

«Dalla Terra alla Luna» partecipa al progetto «Monferrato delle culture», nuova sigla che riunisce alcune associazioni culturali e compagnie teatrali astigiane. La manifestazione, dedicata al poeta della beat generation Allen Ginsberg, morto recentemente, vedrà impegnati 200 artisti in 40 spettacoli. Nel spirito dell'associazione Altrimedia, presieduta da Franco Rabino, gli artisti hanno chiesto il solo rimborso spese. Il servizio di cucina sarà garantito dall'esperienza dei cuochi della Pro loco di Portacomaro.

Il poeta **Allen Ginsberg**

Per tutta la durata della rassegna si potrà partecipare al concorso «Fai un verso alla Luna» indetto in collaborazione con «La Stampa», edizione Asti. Ogni giorno sulle pagine locali sarà pubblicato un coupon il quale si potrà comporre una breve composizione (meglio un solo verso) sulla luna. Al termine della rassegna i 50 migliori componimenti saranno pubblicati sul giornale; agli autori andrà una bottiglia di grignolino in etichetta speciale.

Inoltre sarà allestito il banchetto della «Poesia a pagamento»: chiunque potrà «ordinare» poesie a misura.

Questo il programma:

**Giovedì 24 luglio:** kermesse con la compagnia «La baudetta»; «Dalla torre alla Luna» con Renzo Arato; «Maria Sofia di Borbone», compagnia «Spa».

**Venerdì 25:** concerto mandolinistica «Paniati»; Alessio Nebiolo, chitarra classica; «Michele torna a casa», di Renzo Arato con Paolo Spiletti.

**Sabato 26:** «Sand Creek» in concerto; Ezio Zanetti, Marco Bussoli, Amelia Saracco, poesia; «La morte bussa», atto unico con Enrico Ivaldi.

**Domenica 27:** «Appuntamento a Villa Amelia» con la compagnia «La ciuenda»; concerto del «Hasta madrigalis».

**Lunedì 28:** «La ghironda», musiche medievali; Angelo Piantadosi, chitarra classica; esperimenti di libero suono Rocco Caliendo e Renato Varvello; «Aspettando Godot», compagnia «Spa».

**Martedì 29:** concerto dei «Kyle-na-no»; danza afro, gruppo Baldanza; performance dei poeti di Altrimedia; «Monologo», atto unico di e con Linus.

**Mercoledì 30:** «Casa della Luna azzurra» presenta «Voci da altre colline» di Giorgio Parodi e Paolo Zavattaro; trio di chitarre; Pepito & Davide, mimi tibetani a cura del Teatro di Linus; «Dio in ascensore», atto unico di Giulio Berruquier.

**Giovedì 31:** «Open quartet» in concerto; Paolo Spiletti interpreta poesie di Vittorio Gassman; «La partita a scacchi», compagnia «Spa».

**Venerdì 1°** spettacolo de «La baudetta»; Kaddish per Allen Ginsberg, lettura del poema «Urlo»; «Cena dei lunatici»: artisti e pubblico si incontrano a tavola. [a. b.]

Stasera presentazione

## Un «giallo» internazionale made in Asti

**Antonello Catalano** anni, astigiano stasera presenterà il suo romanzo «L'oro del lago grande»

**ASTI.** Stasera alle 21,30 al circolo Antiche Mura, in viale Partigiani, si terrà un incontro di carattere letterario. Interverranno giovani poeti astigiani che leggeranno alcuni loro brani, altre liriche interpretate dall'attore Mario Nosengo.

Durante la serata sarà presentato anche il romanzo «L'oro del lago grande» (ed. Lettera 32), opera prima di Antonello Catalano, 36 anni, milanese, ma astigiano d'adozione, già di radio private e titolare della «Adv Sponsoring». Il romanzo è un thriller internazionale, che narra della ricerca del tesoro di Salò da parte del parroco di un piccolo paese svizzero, alle prese con misteri e ambienti esoterici. [r. s.]

## STASERA AL CINEMA

**ASTI.** 594.147. CHIUSO PER FERIE.

Tel. 530.086. CHIUSO PER FERIE.

**RITZ.** Tel. CHIUSO PER FERIE.

**NUOVO SPLENDOR.** Tel. 595.040. CHIUSO PER FERIE.

**SALA PASTRONE.** Tel. 598.457. CHIUSO PER

**PALAZZO DEL** dicono «I love », con W. D. Barrymore. 21,45. 7000.

824.859. CHIUSO PER FERIE.

Tel. 968.378. CHIUSO FERIE.

Tel. 701.459. CHIUSO PER FERIE.

**LUX.** Tel. 702.768. CHIUSO PER FERIE.

**SOCIALE.** Tel. 701. CHIUSO

Tel. 701.459. CHIUSO PER FERIE.

**CRISTALLO.** Tel. 975.124. FERIE.

**LUX.** Tel. 975.016. CHIUSO FERIE.

**SPLENDOR.** Tel. FERIE.

SCEGLI IL CINEMA
Dove le emozioni sono su grande schermo.

## SALE DI TORINO

**ADUA 200** c. G. Cesare 67, tel. 856.521. **Tutti giù per terra.** 16,30; 18,30; 20,30;

**ADUA 400** c. G. Cesare 67, tel. 856.521. **Il ciclone.** 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

c. V. Emanuele II 82, tel. 547.007. *Sala 1:* **Potere assoluto.** Or.: 15,45; 20,15; 22,30. Aria cond. *Sala 2:* Or. unico: 16; 20,30. Aria cond. *Sala 3:* **Prove app** Or. unico: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Aria cond.

**ARLECCHINO** c. Sommeiller 22, t. 581.71.90. **Potere assoluto.** Or: 15,45; 18; 20;

**CAPITOL** via San Dalmazzo 24, tel. 540.605. **Dna.** Or.: 15,25; 17,15; 19,05; 20,55; 22,45.

**CENTRALE** v. C. Alberto 27, t. 540.110. **Il pianista verde.** Or.: 17; 18,50; 20,40; 22,30.

via 436.07.23. **Il bagno** Or.: 15,25; 17,15; 19,05; 20,55; 22,45.

**C. CHAPLIN 2** v. Garibaldi 32/e, t. 4360723. **Il gioco** Or: 15,50; 18,05; 20,20; 22,35.

**CRISTALLO** v. Gobetti 5, t. 650.71.00. **Sospesi nel tempo.** Or.: 16; 18,10; Pom. 7000 11000.

**DORIA** via Gramsci 9, tel. 542.422. **Un giorno per caso.** Or.: 15,50; 18,05; 20,20; 22,35.

**ELISEO GRANDE** p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Indipendence day.** Or.: 15,15; 20; 22,30.

**ELISEO BLU** p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Il paziente inglese.** Or.: 16; 19; 22.

**ROSSO** p.zza Sabotino, tel. 447.52.41. Or.: 18; 18,10; 20,20; 22,30.

**EMPIRE** p. V. Veneto 5, tel. 817.16.42. **Angeli e insetti.** Or.: 20; 22,30.

241, tel. 661.54.47. **Kolya.** Or.: 22,30. L. 11.000; rid. 8000.

**ERBA** 2 corso Moncalieri 24, tel. 661.54.47. **Il paziente inglese.** Or.: 18,30; 21,30.

**ETOILE** v. Buozzi ang. v. Roma, t. 15,20; 17,10; 19; 22,50.

via Po 30, tel. 817.3323. ESTIVA.

**FIAMMA** c. Trapani 57, tel. 385.20.57. **Le cose che non ti ho mai detto.** Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.

**IDEAL** c. Beccaria 4, tel. 521.4316. CHIUSO FERIE.

**KING** via Po 21, tel. 812.59.96. **La dodicesima notte.** Or.: 20; 22,30.

**KING** via S. Teresa 5, t. 534.614. **confort farm.** Or.: 20,30; 22,30.

**LILLIPUT** XX Settembre 15 bis, tel. 537.100. Il **Smilla per la** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30.

**LUX** Gall. S. Federico, tel. 541.283. **L'ombra del nemico.** Or: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

**MASSIMO UNO** via Montebello 8, tel. 817.10.48. **Pane e fiore (Nun va Goldup).** Aria Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

**NAZIONALE** 1 via 7, tel. 812.41.73. **Omicidi** Viet. Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.

Pomba 7, tel. 812.41.73. **Le onde del destino.** V. 14. Or.: 16; 19; 22.

**OLIMPIA 1** via Arsenale 31, tel. 532.448. **Il sarto.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30.

**OLIMPIA 2** via Arsenale 31, telefono 532.448. **Mosche bar.** Orario: 15,30; 18,30; 20,30; 22,30.

Gall. Subalpina, tel. 562.01.45, **profondo straniero.** Or.: 18,30; 18,30; 20,30; 22,30.

**STUDIO RITZ** via Acqui 2, tel. 819.01.50. **Vertigo** regia di Alfred Hitchcock. Or.: 17,50; 20,10; 22,30.

**VITTORIA** via Roma 336, tel. 562.1789. **L'ultimo appello.** Or.: 15,45; 16; 20,15; 22,30.

## TEATRI

**REGIO.** Concerti d'Estate - ore 21 Orchestra del Teatro Regio diretta da Tommaso Placidi S. Barber - Adagio per archi; P.I. Cajkovskij Ouverture-fantasia da Romeo e Giulietta A. Dvorák - Sinfonia dal Nuovo Mondo. Posti a L. 25.000 Biglietteria (ore 10,30/18). Tel. 881.5241/242.

**AUDITORIUM RAI** p. Rossaro. Riposo.

**COLOSSEO** v. M. Cristina 71. T Campagna abb. stagione 1997-98. Abbonamento Arcobaleno 6 spett. posto fisso. Abb. Mito Cabaret 7 spett. posto fisso. Arco più Mito 12 spett. posto fisso. Int. e vendita cassa teatro in orario 10-13; 15-19.

XL-Alba
Venerdì 18 Luglio
CARMEN CONSOLI
IN CONCERTO
inizio concerto ORE 22.00
INGRESSO 18.000
Il concerto si terrà all' XL o allo stadio COPPINO di ALBA
PREVENDITE: ALBA: RADIO GUIDO - MAGIC BUS - PIU - ALESSANDRIA: DISCHI - CANELLI: MUSICOMIO - PATTY MUSIC - CUNEO: TOTO - SOUND - NIZZA MONF.: PACE DI - SALUZZO: TOP SOUND RECORDS - EXIT MUSIC.

GIORNALI
ASTI CENTRO
Levata L. 15 milioni settimanali. Fori Uffi dimostrabili, chiusura domenica. CEDESI
CUNEO AZIENDE
P.zza Europa, 8 - 12100 Cuneo
Tel. 0171/65056-65234

ASTI CENTRO
Levata L. 7 milioni, ottimo giro d'affari incrementabile. Chiusura domenica. CEDESI
CUNEO AZIENDE
P.zza Europa, 8 - 12100 Cuneo

Per la pubblicità su
LA STAMPA
PK
publikompass
Sig. PAOLO BELLE'
Agente Publikompass spa
Asti Via Antica Zecca
Tel. (0141) 592.222

LUNEDI tuttosoldi
MERCOLEDI tuttoscienze
GIOVEDI tuttolibri
I supplementi de
LA STAMPA
Una settimana ricca di tutto

L'undici di Terza categoria, all'esordio, sarà formata solo da giocatori del vivaio

# S. Domenico, squadra fatta in casa

## *A settembre partirà anche la scuola calcio*

La formazione Esordienti del San Domenico Savio che ha recentemente partecipato al memorial «Pozzo»

**ASTI.** Da trent'anni il San Domenico Savio ha sposato la «linea verde»: serbatoio inesauribile di giovani, sfornati stagione dopo stagione da uno dei vivai più antichi dell'Astigiano. Nell'annata appena conclusa il sodalizio presieduto da Antonio Valle ha conquistato il titolo Allievi; le altre sue compagini si sono ben difese nei tornei a cui hanno preso parte.

Per la prima volta nel '97-98 ci sarà anche una compagine juniores, che parteciperà al campionato di Terza categoria.

«Non per questo trascureremo le formazioni giovanili: il vivaio resta il nostro settore trainante. La Terza servirà come sbocco per i giocatori della juniores, che non più costretti a cercarsi una squadra una volta raggiunto il limite d'età», affermano i dirigenti.

A maggio il San Domenico Savio ha organizzato il memorial «Pozzo», riservato agli Esordienti e vinto dal Borussia Dortmund. La squadra astigiana ricambierà la visita ai tedeschi a fine agosto, in occasione di una competizione internazionale.

Proseguirà anche nella prossima stagione la collaborazione con l'Alessandria. Attualmente tre i giocatori cresciuti nel vivaio giallorverde trasferitisi nella società alessandrina che milita in serie C1: Guarello, Pozzato e Cerrato. Per gli allenatori del San Domenico previsti degli «stages» con i «grigi». In passato il sodalizio astigiano è stato gemellato con l'Inter.

A settembre partirà la scuola calcio, che sarà affiancata da un'opera promozionale nelle

Intanto, stati nominati nei giorni scorsi gli allenatori che guideranno le sei squadre del San Domenico Savio. Fabrizio Cestari occuperà della Terza categoria; Andrea De Renis guiderà la juniores; Antonio Isoldi seguirà Allievi; Daniele Tangari i Giovanissimi; Giovanni Vigilante gli Esordienti; anco- da indicare il tecnico che dirigerà i Pulcini.

L'organigramma societario è invece composto dai presidenti Valle, vice Francesco Scaltrito, segretario Serafino Tarditi, direttore sportivo Antonio Isoldi e dall'addetto stampa Ilario -ano.

**Enzo Armando**

PISTA TRIVERO

## *Una corsa per scooter*

Per la seconda volta nella stagione gli scooter correranno alla pista Winner, l'impianto utilizzato per le gare di go-kart, sulla strada Incisa. La gara è prevista per domenica (20). I motorini da corsa (gli scooter sono una specialità motociclistica che si sta imponendo sempre più nel panorama motoristico) si disputeranno il trofeo «Malossi», valido per 4° trofeo «ScooterMatic» e il 1° trofeo «Zip Sp». Il programma prevede, al mattino le prove libere, quelle di qualificazione e le batterie. Dalle 14 la gara vera e propria la premiazione dei vincitori, alle 19, direttamente sul circuito. I «minicentauri» avevano già corso alla Winner il primo giugno scorso. In quella occasione la gara era stata caratterizzata da molte cadute, tutte, per fortuna, senza conseguenze. La causa era stata la pioggia che, copiosa, aveva reso viscido l'asfalto provocando «scivolate» spettacolari. [fi. l.]

### SPORT FLASH

**Bocce**

**Stasera al circolo Enel il «Trofeo dell'Unità»**

Stasera alle 21 al circolo Enel di via Pagliani si terrà il primo «Trofeo de l'Unità», incontro-spettacolo bocce a quadrette tra campioni astigiani. Due le squadre partecipanti. Della prima fanno parte Giuseppe Andreoli, Aldo Macario, Luigi Zeppa e Augusto Fassone. Nella seconda giocheranno Luca Scassa, Elio Gianotto, Pierino Ballatore, Giovanni Saccu. L'arbitro della manifestazione sarà Danilo Gasparin. [l. n.]

**Calcio a cinque**

**Proseguono ad Annone i quarti di finale**

Si disputate martedì sera a Castello d'Annone due partite dei quarti di finale del torneo del Tanaro calcio a cinque. Risultati: Da Marcello-Libera 6-2; Cerro-Vecchi Facoceri 1-0. La finalissima giocherà venerdì alle 22,45. [e. a.]

**Calcio**

**La Pro Villafranca apre scuola per giovani**

Sono aperte le iscrizioni alla scuola calcio organizzata dal Pro Villafranca. Il corso si inizierà settembre. La società è anche alla ricerca di tecnici per il settore giovanile. Per informazioni rivolgersi al 943.012 oppure al 942.018. [e. a.]

**Tifosi**

**Abbonamenti per gare del Torino al Delle Alpi**

Il Torino Club Asti sta raccogliendo le adesioni alla campagna abbonamenti della squadra granata per le partite casalinghe nella stagione '97-98. Per informazioni prenotazioni telefonare a Giuseppe Gerbi (530.217), Alberto Zanetti (592.319) o Giancarlo Momentè (273.660). [e. a.]

TUTTI IN SELLA

## *Festa dei 20 anni Crat scalando gli Appennini*

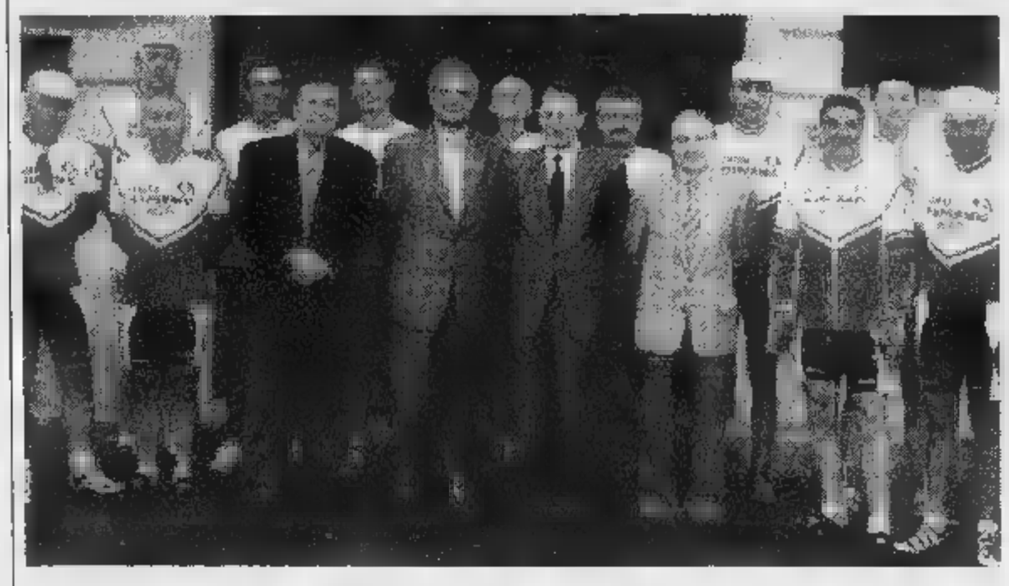


Foto di gruppo per i ciclisti della Cassa di risparmio di Asti dirigenti dell'istituto di credito davanti alla sede della banca piazza Libertà

**Crat.** La società ciclistica Cassa di Risparmio di Asti ha festeggiato i 20 anni di attività tra gli «amatori»: un compleanno celebrato in concomitanze quinto «Tour della Crat», riservato ai tesserati.

Quest'anno si è svolto interamente in Italia, con 11 passi appenninici: Bocchetta (772 m), Bocco (956), Canto Croci (1055), Cisa (1039), Bracco (810) e Giovo (516). Seicentoventi i chilometri percorsi in quattro giorni, oltre 7000 i metri di dislivello superati.

Tre le località sede tappa: Montebruno (Ge) nella Val Trebbia, Pontremoli (Ms), nella Lunigiana Arenzano (Ge), sul litorale ligure.

L'ultima tappa, con il ritorno ad Asti, attraverso l'Appennino Ligure e l'Alta Langa, a ridosso della Valle Bormida.

Assistiti dagli amici Sandro Gatti e Marisa Mogliotti, hanno partecipato al Tour: Marco Argenta, Luigi Bonicelli, Alessandro Cerrato, Giovanni Criscione, Elio Dezani, Sergio Guiotto, Marco Graziano, Francesco Imerito, Giuliano Meriten, Giovanni Migliassi e Giancarlo Scarabello.

**Regionali juniores.** Giovanni Vietri, 18 anni, canellese della Sassi-Katoxyn, si piazzato secondo nella prova unica di campionato regionale juniores svoltasi a Rosta (To). Dopo un inseguimento operato nel finale Vietri, giunto ad appena 4 secondi dal vincitore, il novarese Carlo Gallina autore della fuga decisiva al penultimo dei 15 giri. Domenica Vietri difenderà i colori del Piemonte nel campionato italiano in programma a Sacile, in provincia di Pordenone. Con fanno parte della rappresentativa regionale i compagni di squadra Balbis e Pafundi, Gallina Rovaletti della Cardanese, Cheula, Bargiga Longo Borghini della Gerbi 1910, Feruglio dell'Ucab.

**Esordienti.** Gabriele Bottero, del Pedale Canellese Friges si è imposto nella seconda tappa del Giro della Provincia di Novara per esordienti disputata Castelletto Ticino. Bottero ha preceduto, tra i nati del 1983, in uno sprint a ranghi compatti, dopo 48 chilometri di corsa, altri quattro concorrenti. Dopo due tappe Bottero guida la classifica generale. Domenica la terza tappa ad Alzo Pella.

Nella gara classe '84 terzo posto per Gaetano Sanfilippo del Pedale Canellese Friges.

Il Pedale Canellese si è aggiudicato il Trofeo Imit.

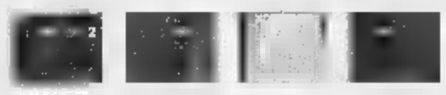
**Memorial Manzino.** Podio tutto astigiano nel 2° Memorial «Ottavio Manzino», corsa per amatori organizzata a Nizza Monferrato dal Pedale Nicese. Tra i veterani e gentlemen si imposto Virgilio Castellengo della Sc Maggiora-Vailiant davanti ad Adriano Marcati (Dream Team) al compagno di squadra Mauro Garello. Quarto posto per Dario Battaglino (Biscotti Sanganesi) e quinto per Elio Ragazzo (Pedale Nicese). Il primo dei supergentlemen stato Francesco Imerito (Cassa risparmio Asti).

Tra i giovani affermazione di Vittorio Minucciani (Cedrini) che ha preceduto Marco Bruno (Angolo della bici), Paolo Bagnasco (Astor), Enrico Andreo- (I Bric), Luciano Piccatto (Cicli Moser) Davide Stocco (Ercole).

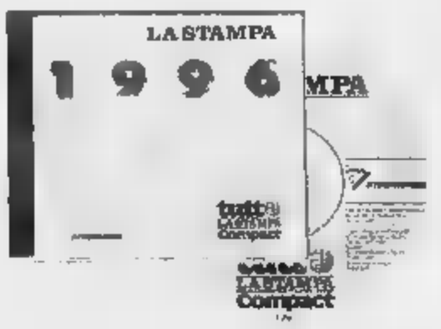
In terza serie, giovani, vittoria a Franco Cesari (DLF) piazze d'onore per Paolo Visconti Gian Carlo Porta (Vc Nizza). Nella seconda fascia della terza serie il successo andato Luigi Leva (Pro Loco Casabianca) davanti a Enzo Lazzarino (Nicese), Alberto Matteo (Alpini).

**Carlo Lisa**

un cd-rom
CHE ha INCISO
molto SUL
1996
anzi
tutto



Dal 1992 al 1996. La collana prosegue con il quinto CD-ROM, che raccoglie tutto ciò che la Stampa pubblicato in un anno, con il potente software Hypersystems (Dos, Windows e Windows 95), rapido esauriente semplice da . Tutto la Stampa 1996 contiene tutta l'attualità italiana ed dell'anno, la cronaca, la cultura, l'economia, lo spettacolo, lo sport. Una realtà arricchita commenti, inchieste e interviste dai supplementi Tuttoscienze, Tuttolibri, Tuttosoldi. in più l'enciclopedia geografica, schede monografiche sui paesi di tutto il mondo. Un appuntamento da non perdere: per capire, per approfondire, per non dimenticare.




tutto
LA STAMPA
Compact

Desidero acquistare Tutto La Stampa Compact 1996
Se in possesso della versione precedente
Desidero acquistare le annate 1992, 93, 94 e 95.
Desidero acquistare la collezione completa dei CD-ROM Tutto La Stampa 92-96
Il CD-ROM Tuttolibri (11-97)
(L. 298.000)
(L. 298.000)
(L. 99.800)
Pagamento: Lit contrassegno
vaglia non trasferibile intestato a "Editrice La Stampa Spa" (I prezzi sono comprensivi di Iva e spese postali).
Nome Via
Cognome N. CAP
Città
PIVA o cod. fisc. Firma
Compilare e spedire questo coupon a: La Stampa - Ufficio Marketing - Via Marenco, 32 10126 Torino. Oppure via fax, 011 6566393
167-002005

SPAZIO AFFARI

[redacted] 5

TORINO PROVINCIA

**PINO TORINESE** (Valle Ceppi) porzione di cascina su 3 livelli finemente ristrutturata box doppio. De Saria 819.2200.
**PIOSSASCO** casetta indipendente 3 camere cucina servizi box giardino L. [redacted] lioni e rate mensili. Tel 285.928.
**PIOSSASCO** in stabile recente piano alto alloggio 3 camere cucina servizi vera occasione. Tel. 364.491 - [redacted].
**PIOSSASCO** villa a schiera 3 camere soggiorno cucina servizi box giardino L. 370 milioni. Permuto. Tel. 0121 322.262.
**PRAGELATO** ingresso camera cucina bagno cantine arredato L. 120 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.778
**RISTRUTTURATO** Cascina Vica soggiorno living cucinino camera bagno 2 arie L. 120 milioni. Gabetti Rivoli 958.8022.
**ROBASEOMERO** ottimo appartamento mansardato soggiorno 2 camere cucina servizi cantina box. Aria 011 355.715
**ROLETTO** villa 2 piani salone cucina 4 camere servizi terreno 1500 mq L. 360 milioni. GR 011 320.524 - 0121 795.353.
**SAN BENIGNO CANAVESE** vendesi villa indipendente con possibilità di eventuale permuta uni/bifamiliare mansardato abitabile seminterrato con tavernetta e 4 posti auto giardino mq 1200 finiture di pregio. Tel. 011 562.9257 - 0337 203.840.
**SAN MAURO** collina appartamento in villa nuovo panoramico con box e giardino privato Gabetti Crimea 660.4240.
[redacted] monolocale arredato [redacted] giardino soleggiato L. 150 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.778.
**SAUZE D'OULX** impresa vende alloggio nuovo, finizioni di prestigio, mansarda abitabile, box auto prezzo. Conveniente- [redacted].
**SAUZE D'OULX** ingresso soggiorno 2 camere cucinino bagno giardino L. 160 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.778.
**SESTRIERE** baite indipendenti e/o appartamenti in baita tutte le metrature rifiniture montane di pregio muri in pietra e/o legno tetti in 'losa' camini travi soffitti. Studio Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
**SESTRIERE** bilocale mq 55 con 2 posti auto L. 260 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157
[redacted] bilocale mq 70 ben esposto balcone e vista panoramica ampio soggiorno arredato L. 165 milioni. Studio Imm. Sestrieres 0122 755 033 - 755.157.
**SESTRIERE** Champlas du Col bilocale in baita tipica montana mq 50 L. 125 milioni arredato. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755 157
[redacted] monolocale [redacted] 30 adiacente alle piste da sci luminoso zona centrale L. 90 milioni. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
**SESTRIERE** monolocale mq 40 ben esposto con balcone panoramico ampio soggiorno zona notte per letto a castello posto auto arredato L. 165 milioni. Studio Imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755 157.
**SESTRIERE** trilocale mq 100 panoramicissimo ben esposto balcone posto auto arredato L. 450 milioni. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
**SESTRIERE** trilocale mq 75 completamente ristrutturato ultimo piano balcone L. 270 milioni trattabili. Studio Immobiliare [redacted] strieres 0122 755 033 - 755.157.
**SETTIMO** casa indipendente ristrutturata salone 4 camere biservizi giardino L. 400 milioni permuta. Tel 285.928.

**SETTIMO**
**via Regio Parco nuovo panoramico ingresso 3 camere cucina bagno [redacted] box. Gabetti 495.3870.**

**TRANA** villa indipendente disposta su 2 piani box giardino ottime condizioni L. 460 milioni. San Carlo 542 782

**VENARIA REALE**
**con ampi giardini termoautonomo vi-deocitofono pronta consegna ingresso [redacted] 2/3 camere cucina [redacted] vizi prezzi interessantil Mutui, permute dilazioni. M.C.S. 452.7977.**

**VILLA** presso San Mauro indipendente 4 lati saloncino cucina [redacted] biservizi giardino L. 370 milioni. Tel. 437.4248.
**VINOVO** Garino ampio ingresso camera tinello cucinino bagno ripostiglio L. 110 mi[redacted]. Mutuo 75%. Gabetti 842.563.
**VIRLE** paese casa indipendente di cucina soggiorno 4 camere bagno cortile e garage L. 240 milioni Tel 0121 61 66
**VOLPIANO** recente ingresso living 2 camere cucina bagno termo autonomo mq 110 box Rossoimmobili 581.8186.
[redacted] collinare libero [redacted] mq terreno mq [redacted] mila km 35 To Nord Est Il Punto Immobiliare 597.497.

PIEMONTE

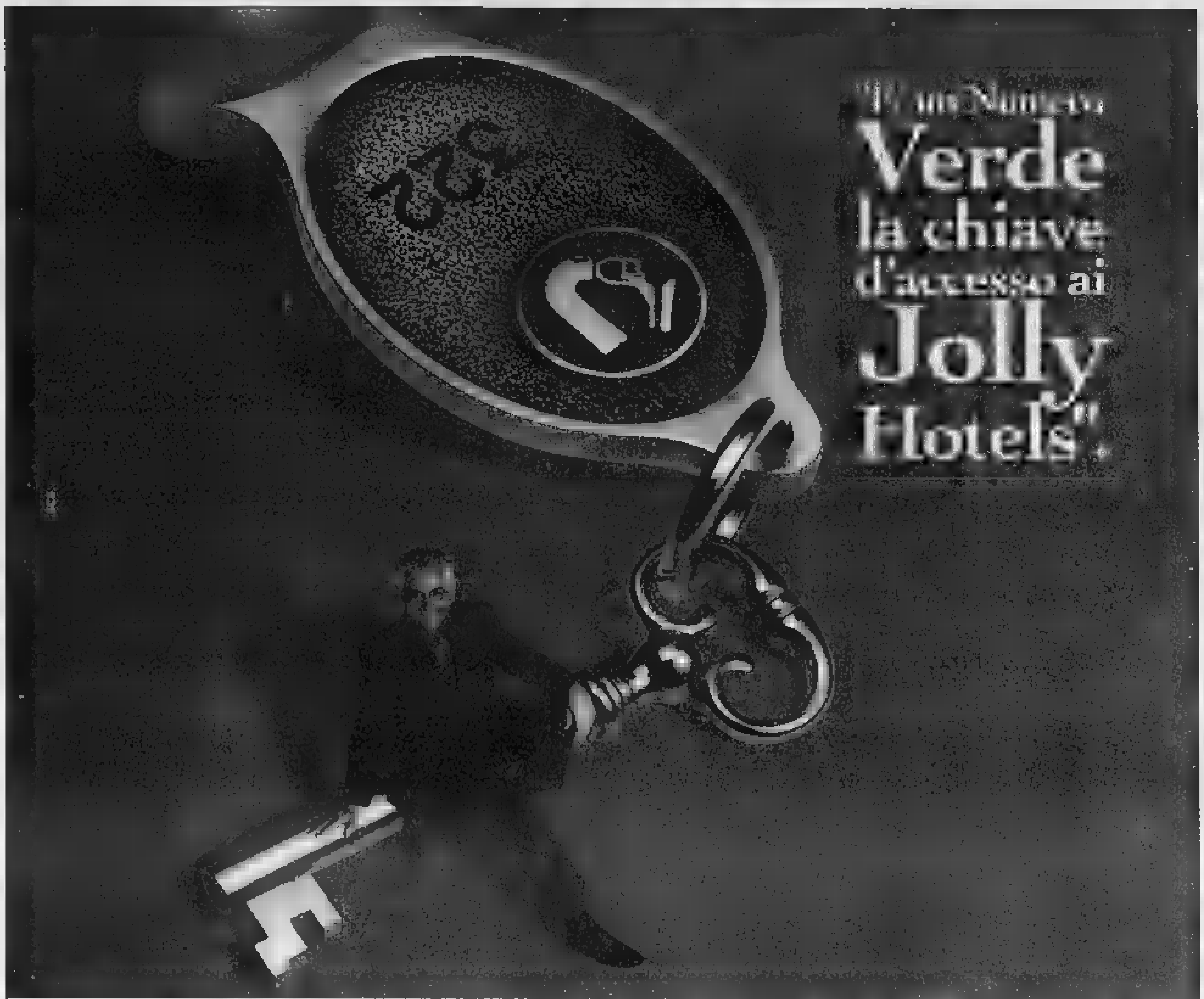
**LIMONE** I.O.L. vende in [redacted] centrale (riscaldamento autonomo) fino [redacted] mutuo, [redacted] Vista appartamento [redacted] 0171 926 093 - 0337 234.746 - 0171 681.973
**SANSICARIO 1.700** parla della Via Lattea, [redacted] vende direttamente appartamenti nuova costruzione in residence eccezionale posizione. Favorevoli condizioni, pagamenti personalizzati. Sansicario 0122 811.343 - Milano 02 290.01811

LIGURIA

**ALASSIO** [redacted] caratteristico borgo collinare 3 camere salone cucina servizi terrazzo [redacted] 250 milioni Tel 0182 471.239.
**ALBENGA** affare a 2 km vista mare villetta recintata tre livelli tre servizi [redacted] con ampio giardino ottime finiture vendesi Tel. 0182 21.789 fino alle 21.
[redacted] vicino mare bilocale nuovo ampio terrazzo vivibile palazzina elegante posto auto termoautonomo L. 195 milioni. Tel. 0182 555.627 - 0337 261.676.
**ALBENGA** vicino mare stupendi nuovi mono/bilocali da 166 milioni ampi terrazzi. Tel 0182 555.627 - 0337 261.676
**ANDORA** mono/bi/trilocali nuova costruzione [redacted] vista mare giardini terrazzi box piscina. Bimar 011 43.591.
**BORDIGHERA** ingresso camera soggiorno cucina bagno sul mare terrazzo box auto. Bimar 011 [redacted].

**BORDIGHERA**
[redacted] Romana 46
ristrutturazione integrale
**APPARTAMENTI DI ALTISSIMO PREGIO**
da 35 a 134 mq
piscina condominiale
ufficio vendite sul posto
**EDILCASE 0184 [redacted]**

**CINQUETERRE** soli L. [redacted] tipica casa [redacted]. Due camere, tinello, cucina, travi legno, cotto antico, terrazza, cantina. Tel. 0187 920 331.
**FINALE LIGURE** occasione unica: mono[redacted] a 50 mt [redacted] L. [redacted] milioni. Tel. [redacted] 692.026 [redacted].
**FINALE LIGURE** 2 [redacted], sala, cucina, bagno, 2 balconi, cantina. Vero affare. L. 270 milioni. Tel. 019 691.965 - 692.026.
**RIVIERA** Ligure costruttore propone alloggi signorili vista mare con piscina, giardini privati. Tel. 0342 514.555
**SANREMO** attico prestigioso via degli Inglesi 90 mq terrazza splendida vista mare termoautonomo vicino spiaggia posto auto. Torino Centro C I. 011 562.2430.
**SANREMO** bilocale nuovo centro arredato con balcone gas autonomo affare L. 150 milioni. Grimaldi 0184 501.370.
**SANREMO** zona Casinò prestigioso attico grande terrazza stupenda vista mare box lusso. Case Italgest 0184 449.072.
**S. LORENZO AL MARE** in residence panoramico mono/bilocali varie metrature possibilità box. Grimaldi 0183 661.115.




*"Grazie al Numero Verde 167-017703 i nostri clienti ricevono tutte le informazioni che desiderano sui trentasette alberghi della catena Jolly Hotels"*, dichiara Vittorio Zanuso, presidente Jolly Hotels SpA. *"E soprattutto la conferma della loro prenotazione: gratuitamente, e senza attese. Crediamo che il Numero Verde sia un vantaggio in più da offrire: serve a dare ai clienti la percezione diretta di una grande attenzione nei loro confronti"*. Telecom Italia vi propone l'esperienza Jolly Hotels, la grande compagnia alberghiera italiana: 6.375 camere e 11.397 letti in 37 alberghi, di cui 5 all'estero.

**Per informazioni sul Numero Verde, chiamate questo Numero Verde:**

Numero Verde 167-080080

TELECOM ITALIA

**Numero Verde. Conviene a chi chiama e a chi è chiamato.**

**SPOTORNO** [redacted] mt mare casa [redacted] dente nuova giardino L. 280 milioni Fondocasa 019 741.5002

COSTA AZZURRA

**A. NIZZA** centro [redacted] mt dalle spiaggie mo[redacted] nuovi [redacted] L. [redacted] milioni. Reddito 9%. Interim 011 599.782.
**A** Mentone a 70 mt mare palazzina visti [redacted]. Prezzi da L. 120 milioni. [redacted] 011 817.8377 - 0033 6 095.30274.
**ANTIBES** vicinanze direttamente sulla spiaggia mono/bilocali in [redacted] da L. 72 milioni Tel. 1670 19.318.
[redacted] 100 mt mare [redacted] giardino [redacted] mare parking in costruzione. Solo L. 142 milioni. Case Italgest 0184 449.072.
**BEAUSOLEI** nuovi bi/monolocali [redacted] posizione, piscina, vista mare, sole, adiacente Monaco. Tel. 0335 615.8943.
**CAP MARTIN** in palazzina in costruzione appartamenti vista mare terrazzi da L. 100 milioni. Case Italgest 0184 449.072.
**COSTA AZZURRA** Juan Les Pins appartamento [redacted] posti, terrazzo, parking, mare a 200 [redacted] soleggiatissimo L. 103 milioni. Tel. 035 320.713.
[redacted] Garavan fronte mare nuovo alloggio [redacted] vista mare [redacted] cantina L. 332 milioni. Case Italgest 0184 449.072.
**MONTECARLO** Prestige vende casetta sul [redacted] vista splendida. Tel. 00377 93 250.060 - 00377 607 930.920.
**NIZZA** grande [redacted] ottima villa vista mare giardino [redacted] mq garage L. [redacted] milioni. Case Italgest 0184 449.072.
**NIZZA** splendido bilocale vuoto 150 mt dal mare a L. 180 milioni. Gabetti Mare & Monti 011 57.87.
[redacted] sul [redacted] vendo [redacted] balcone vista stupenda a L. [redacted]. Tel. [redacted].
**ROQUEBRUNE** mare in villa nuovissimo alloggio vista mare piscina terrazzo L. 220 milioni [redacted] Italgest 0184 449.072.

LOCALI UFFICI CAPANNONI

**ABBADIA** [redacted] imbocco autostrade impresa prenota locali artigianali commerciali da mq [redacted] h mt [redacted] abbinabili. Tel. [redacted].
[redacted] dilazione permuto luminoso [redacted] esposizione laboratorio con magazzino passo carraio parcheggio, mq 200. Verna 956.1302.

**AREA [redacted]**
**S. [redacted] signorile cantiere vende ottima posizione locali mq 190 e mq 130 [redacted] a tutta altezza possibilità [redacted] ufficio negozi [redacted] nari. L. 3 milioni mq. Agevolazioni [redacted] con l'impresa. Tassi [redacted] 45.**

**BASSO** fabbricato Pozzo [redacted] mq 840 interno cortile con [redacted] carraio L. 380 milioni, Saim 569.3283.

**GABETTI [redacted]**
**Grandizza zona industriale capannone con superficie di 990 mq area manovra L. 800 milioni. Tel. 97.87.**

**IMPRESA** vende/affitta corso Vigevano palazzo ristrutturando mq 3000 frazionabili uso industria uffici residenziale case anziani. Tel. 011 534.387/0336 817.998.

**CORSO** Turati Mauriziano locali commerciale [redacted] 510 cortile privato mq [redacted] vetrine [redacted] strada. Realty 842.821.
**NICHELINO** via Torricelli [redacted] industriale mq [redacted] uffici [redacted] 300. Realty 842.821.
**PRECOLLINA** immobile prestigio idoneo azienda commerciale, palestra, centro medico analisi, concessionaria auto, mobilificio, 1500 mq, su due piani, montacarichi, cortile, [redacted]. Telefonare 011 [redacted]3.

BOX AUTO

**AUTORIMESSA** 35 posti auto zona piazza Respighi. Ottimo investimento reddito annuo 8%. Magistrelli 920.6302

[redacted] 6

TORINO CITTA'

**ALLOGGIO** libero medie dimensioni ricerco in vendita, garantito pagamento in contanti. Signor Lorenzini 817.8000.
**CERCASI** appartamenti liberi per incarico [redacted] Anticipazione [redacted] 011 [redacted].26[redacted]
[redacted] ricerca in acquisto [redacted] Crocetta soggiorno 2/3 camere cucina servizi. Tel. 561.3535
[redacted] professionista ricerca [redacted] Edilcase soggiorno 3 camere cucina servizi. Tel. 561.3535.
**RICERCHIAMO** alloggi 2/3 camere [redacted] ne [redacted] signorili. Definizioni rapi[redacted] 43.[redacted]1.

[redacted] 7

TORINO CITTA'

**E. COLLINA** Superga alloggio vuoto salone 3 camere cucina 2 bagni garage giardi[redacted] Unica[redacted].
[redacted] centrali stessa [redacted] anche con giardino arredate/vuote [redacted] metratura qualità e prezzo. Interacta 568.3822.
**AFFITTASI** a referenziati miniallogg o mansarde ben arredati anche pied-à-terre bella casa. Di Salvatore 561.7183
**ARREDATI** bene bella casa Centro bi/trilocali di pregio anche con box auto. Centralcasa 696.5900.
**CENTRO CASA** 562.3888 signorile [redacted] serotti saloncino 4 camere cucina bagno L. 1.300.000 anche uso ufficio.
**CROCETTA** via Bricherasio salone 3 camere cucina 3 bagni cameretta [redacted] box doppio. Realty 842.821.
**CROCETTA** via Pigafetta signorile soggiorno 2 camere cucina doppi servizi uso abitazione.Firmitalia 696.9642.
**CROCETTA** vuoto salone studio 4 camere cucina triservizi mq 220 perfetto posto auto. Cochiba 590.6151.
[redacted] REALI corso S. Maurizio alloggio signorile mq 135 ultimo piano portineria no box. Tel. 273.5381.
[redacted] vuoto corso Turati (fronte Mauriziano) ingresso salone camera cameretta cucina servizi affitto interessante contratto patto deroga.
**PALAZZO PRIOTTI** corso Vittorio signorile soggiorno angolo cottura bagno. L. 1.100.000/mese. Edilcase 561.3535.

**PIAZZA MARIA TERESA**
prestigiosissimo mq 335 casa d'epoca uso abitazione o ufficio. Tel. 812.3444.

**VIA [redacted]** appartamento signorile [redacted] soggiorno 2 camere cucina [redacted], Intermeu 812.4208.

TORINO PROVINCIA

**BARDONECCHIA** affittasi centrali [redacted] 4/6 posti letto stagionali o annuali acqua luce gas riscaldamento a consumo. Rossoimmobili 0330 427.281.
**MEC CASE** 533.025 vuoto Rivalta in piccolo condominio signorile ingresso 3 camere cucina biservizi box affitto interessante. Contratto patto deroga.
[redacted] **TORINESE** residenziale villa signorile salone 4 camere biservizi office box giardino. G. & V. 568.4445
**PINO TORINESE** villetta a schiera in complesso residenziale, giardino privato, garage L. 1.900.000. Realty 842.821
**SESTRI**[redacted] appartamenti bilocali adatti per 5/6 posti letto in locazione [redacted] 3 [redacted] estivi da L. 2.100.000 più luce. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
**SESTRIERE** appartamenti monolocali adatti per 2/4 posti letto in locazione per 3 mesi estivi da L. 1.300.000 più luce. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
**SESTRIERE** proponiamo interessanti e vantaggiose locazioni per tutta la stagione invernale '97/98 di appartamenti mo[redacted] ...a 'due passi dalle piste [redacted] Mondiali [redacted] Sci!'. Studio Imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
**SESTRIERE** settimane 'verdi' (estate '97) per 4 persone da L. 600 mila a L. 1.100.000 per 6 persone da L. 800 mila a L. 1.300.000 per 7 giorni tutto compreso. Studio Immobiliare [redacted] 0122 755.033 - 755.157.

[redacted]

**BORGHETTO** [redacted] alloggetti da 16 a 31 luglio L. 960 mila, settembre mensile L. 540 mila. quindicina L. 380 mila. Agenzia Edilriviera 0182 970.386.
**BORGHETTO S.S.** affittasi ultimi [redacted] vicino mare anche quindicine prezzi modici. Punto Edilnord 0182 950.771.
**PIETRA LIGURE** affittasi ultimi alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici. Punto Edilnord 019 616.884.

[redacted]

**Al** Lidi Ferraresi, affitto luglio, agosto villette, appartamenti da 400 mila [redacted]. Vear vacanze [redacted].
**A** Rimini affittiamo appartamenti estivi varie [redacted]. Anche [redacted]. Gemm. Ponziano. [redacted].

LOCALI UFFICI CAPANNONI

[redacted] **AFFITTO** Leini capannone [redacted] mq 600 h mt 7 cabina caldaia uffici volendo alloggio signorile mq 200 e terreno recintato mq 8000. Tel. 779.0775.
**AFFITTASI** vendesi negozio 2 vetrine mq 70, via commerciale adiacente Maria Ausiliatrice. Telefonare 011 562.2625.
**CIT TURIN** prestigioso palazzo Liberty uso ufficio/abitazione mq 200 7 vani posto auto. Arcase Imm Prestigio 504.333.
**CORSO** Re Umberto/via Pastrengo 2º piano stabile signorile doppi ingressi salone 4 camere bagno. Intermeu 612.4208.
**MEC CASE** 533.025 ufficio adiacente corso Matteotti ingresso salone 6 camere cameretta servizi riscaldamento autonomo.
**SOGEM** piazza Derna in centro commerciale negozio mq 130 e magazzino mq 200 collegati. Tel. 771.0087.
**ZONA** Barca affitto bassi fabbricati con uffici uso deposito varie metrature dotati di riscaldamento. Tel. 273.5381.

**AFFITTIAMO** in [redacted] Cebrosa capannoni [redacted] da [redacted] mq completi di uffici impianti cortile indipendenti. Fidifin 011 541 552

[redacted] 8

TORINO CITTA'

[redacted] **KOMARCO** Sas cerca per referenziati alloggi vuoti/arredati in deroga o transitori nessuna vostra spesa. [redacted]. 533.[redacted].
[redacted] ricerca alloggi a [redacted] o [redacted] anche fuori Torino per clientela referenziata [redacted] 331.840.
**ABITAZIONI** villi vuote/arredate ricerchiamo per aziende e clientela selezionata. Interacta 568.3878.
**AZIENDA** per nuovo appalto cerca 4 alloggi mq 50/80 semicentrali comunicare offerte. C.A. 0338 268.1961 - 501.813.
**RICERCHIAMO** per clientela alloggi varie metrature arredati/vuoti max realizzo definizione immediata. Bimar 011 43.591.

[redacted] 9

[redacted] autovetture massima valutazione pagamento [redacted] via S. Ottavio 32 Torino. Tel. 011 817.7242 zona Mole.
**ABBIAMO** urgenza vetture fuoristrada furgoni supervalutazioni immediato realizzo. Tel 011 661.1370 - 0335 6192716.
**ACQUISTA** autovetture di ogni tipo massima valutazione. Autosalone D'Elia [redacted] Orbassano 241. Tel. 351.328.
**ACQUISTA** autovetture usate massima valutazione pagamento contanti. Corso Montegrappa 24 B. Tel. 011 776.1898 Torino.
**AUTO GILLIA** acquista vettura immediata vetture fuoristrada e furgoni pagamento contanti max valutazione. Tel. 489.295.
**AUTOTORTONA** acquista vetture di ogni tipo massima valutazione e serietà. Corso Tortona 9. Tel. 817.1643 - 889.664
**BMW** 318 IS coupè '95 full optionals; Volvo 850 SW T5 metallizzata '95; Volvo 850 SW GLE blu '95; Passat Variant GT 16 V '95 accessoriatissima; Delta HPE '95 rosso; Saab 900 cabrio EP nera '92; Mitsubishi GT 3000 VR4 '93 nera; Porsche 928 S4 accessoriatissima metallizzata; Alfa Duetto Spyder '87 nera; Triumph TR7 spyder bianca '80 d'amatore. Stauto, via S. Quintino 4/G. Tel. 562.2421.

[redacted] 10

ALBERGHI PENSIONI RESIDENCES

[redacted] a Cesenatico/Valverde! Settimane [redacted] all'hotel Smeraldo *** superiore, completamente ristrutturato, piscina, idromassaggio, sauna, palestra, tennis, giardino, autoparco, camere tv sat., cassaforte, phon, telefono, aria condizionata, incluso bambini, ombrellone, lettino alla spiaggia. Luglio pensione completa L. 85 mila tel/fax 0547 86.480.
**ABRUZZO** affitto a settimane appartamenti in complesso mare Silvimarina - Montesilvano - montagna Pescasseroli. Telefonare 0864 845.050.
**ABRUZZO** mare - club - Grand Hotel Berg***** 64029 Silvi Marina - TE - Splendida spiaggia privata senza strada intermedia fra hotel e mare - autorimessa custodita - aria condizionata - parco, piscina - tennis - sport - animazione miniclub - spettacoli serali - scelta menu' specialità abruzzesi - informazioni: tel/fax 085/9350.241 - cellulare 0337/745.228

**ABRUZZO** hotel Cerreto Mosciano S. Angelo, tre stelle, spiaggia privata, campagna, piscina, cavalli, beauty farm, bambini 12 anni 50% tel 085 8061.579 - fax 085 8062.227.
**ABRUZZO** Silvi Marina affittiamo appartamenti direttamente mare; residences villini con giardino. Tel. 085 [redacted] - 935.0676 - 930.915.
**A** Cesenatico Valverde hotel Residence *** primo albergo con formula villaggio. Piscina, acquascivolo, palestra, tennis, giardino, parcheggio, camera balcone, telefono, cassaforte, menu scelta, pensione completa. Luglio L. 84 mila incluso bevande ai pasti, ombrellone, lettino alla spiaggia. T[redacted], la [redacted] a gratuita: numero verde 167 018.915.
**ALASSIO** Albergo Astra 0182 642.623 vicinanze mare, pensione completa, [redacted] spiaggia. prezzo speciale.
[redacted]SSIO Albergo Brunor 0182 643.241 vicinissimo mare, cucina casalinga bar Tv. Sconto lunghi soggiorni.
**ALASSIO** Albergo [redacted] camere e chalet con doccia e bagno, parco parcheg[redacted], pensione completa luglio L. 70 mila, agosto L. 80 mila, bimbi 50%. Pernottamento L. 30 mila.
**ALASSIO** Hotel Maria *** 250 mt mare pensione completa L. 75 mila scelta menù colazione buffet. Tel. 0182 640.207.
**A** Lido di Classe (Ravenna) vicino Milano Marittima hotel King Marie *** tel 0544 939 205, fax 939 258. Direttamente mare pineta, senza strade da attraversare. Offerta compreso: bevande ai pasti, ombrelloni, lettini. Piscina, idromassaggio, pallavolo, tennis, parcheggio. Feste animazione. Ristorante climatizzato. Scelta menu [redacted]: verdure, colazione. [redacted] re: bagno, telefono, [redacted] sicurezza, balconi vista mare. Pensione completa da L. 79 mila. Bambini sconto 100%.
**ANDORA** appartamenti camere villini in villaggio albergo sul mare, prezzi da saldo per luglio. Tel. 0182 610.853.
**ANDORA** week-end soggiorni, un mare di affari villaggio albergo, possibilità per giovani. Prezzi da realizzo per famiglie numerose. Tel. [redacted].
**ASTRA** Hotel *** Diano Marina [redacted] 0183 497.011 parcheggio piscina giardino Tv servizi. Disponibilità dal 26 luglio e tutto agosto. Benvenuti bambini!
**BIBIONE** mare affittiamo villette appartamenti 12.000/persona, prenotate subito. Agenzia Boreal 0431/430.429 - 439.515.
**CATTOLICA** Hotel Columbia *** piscina. Tel 0541 961.493 signorile climatizzato sulla spiaggia, scelta menu.
**CATTOLICA** hotel Conton ** tel. 0541 960.103 vicinissimo mare, moderno camere servizi, telefono, cucina casalinga. Luglio L. 50/56 mila sconti famiglie fino 50% agosto L. 58/79 mila.
**CATTOLICA** Hotel Grand Pasola **** tel. 0541 958.080 fax 0541 830.052 direttamente sulla spiaggia, primordine ogni comfort, climatizzato, tennis, palestra, piscina, parcheggio custodito, camere con servizi TV satellite, telefono, cassaforte, balconi sul mare. 3 menu scelta specialità marinare colazione buffet. Pensione completa maggio giugno L. 70/86 mila, luglio L. 85/100 mila, agosto L. 120/105 mila, tutto compreso.
**CATTOLICA** hotel Handy [redacted] *** tel 0541 960.185 fax 960.548 - 30 mt mare. Camere telefono, tv sat, cassaforte, balcone vista mare, sale climatizzate, frigo, parcheggio, menu alla carta specialità pesce, carne alla brace, buffet contorni freddi. Offe[redacted] luglio L. 68 mila, agosto L. 88 [redacted] mila.
[redacted]OLICA Hotel Leon D'oro *** tel [redacted] 954.086 vicinissimo [redacted] parcheggio, camere tv, telefono, scelta menu buffet. Luglio L. 60 mila famiglie sconto fino 50% agosto L. 64 mila/85 mila.

**CATTOLICA** Hotel Metropol*** - tel. 0541 954.201 fronte mare, moderno, parcheggio - scelta menu - buffets - luglio L. 58 mila; bimbi metà; agosto L. 62/77 mila.
**CATTOLICA** [redacted] Pacific *** superiore - tel. [redacted] 962.620 ampia piscina giardino ombreggiato parcheggio camere tv telefono cucina particolarmente curata, scelta [redacted] buffet contorni colazione buffet. Richiedete nostre speciali offerte.
[redacted] Madison **** tel. 0541 958.308 fax 951.470 a 30 mt. mare, ampia piscina, idromassaggio, palestra, sauna, centro abbronzatura, bagno turco, climatizzato, camere tv filodiffusione, frigobar, cassaforte, suites, serate in piscina, animazione, giochi bimbi, garage, ricca scelta menù buffet colazione antipasti [redacted] pasticceria. Giugno settembre L. 75/88 mila. Luglio L. 96/106 mila. Agosto L. 108/135 mila.
**CATTOLICA** offertissima 3x2 occupando camera tripla pagherete solo due escluso 10-20 agosto - Waldorf Palace Hotel, quattro stelle, tel 0541 960 758 - fax 950.828, fronte mare, zone tranquilla - gestito proprietari, completamente climatizzato, piscine riscaldate,palestra, bagno turco, centro abbronzatura, garage, camere balcone, telefono, TV sat., ricca scelta menù, specialità pesce, colazione buffet, giugno L. 82 mila, luglio L. [redacted] mila, vi aspettiamo.
**CERVIA** Hotel K2 spiaggia *** tel 0544 [redacted] albergo familiare vacanza divertente: spaghettate in riva al mare, animazione sport convenzione Mirabilandia, interpellateci.
**CESENATICO** Valverde [redacted] Verona *** piscina, parcheggio, giardino, vicinissimo mare, aria condizionata. Camere servizi, [redacted]ne, cassaforte, telefono. Menu a scelta carne/pesce, colazione buffet, [redacted] verdure, feste, [redacted] biciclette [redacted] missimo luglio [redacted] L. [redacted]. Speciali settimane 29 luglio - 9 agosto. [redacted] levill Te[redacted]7 66.[redacted]
**DIANO MARINA** Hotel Marisiella 0183 495.612. Vittorio ha riaperto il ristorante. Pensione completa. Sconti famiglie.
[redacted] Hotel Metropol *** 0183 495.545 giardino [redacted] piscina, parking privato. Camere con vista mare telefono e Tv. Colazione buffet.
[redacted] **MARINA** Hotel Olympic *** [redacted] 405 120 a 200 mt mare solarium, telefono. Tv, parking. Ottima cucina.
**DIANO** [redacted] Roma [redacted] 495.474, lungo passeggiata mare con servizi, scelta menù. Prezzi speciali
**DIANO MARINA** Hotel Silvano *** [redacted] re moderne tutti i comforts colazione buffet menù a scelta con 12 variazioni giornaliere aria condizionata animazioni spiaggia privata a 70 mt piscina garage. Speciali formule per famiglie. Telefonare 0183 403.014.
**DIANO MARINA** Hotel 2 Torri 0183 495.170 a 50 mt mare, scelta menù, trattamento familiare. Sconti bambini.
**FINALE LIGURE** Albergo Regina 019 692.929 [redacted] mt mare Tv ascensore scelta menù buffets 77 mila, dal 25/8 70 mila.
[redacted] **LIGURE** Hotel Astona *** 019 601.635 ogni comfort Tv satellite telefono balcone parking. Ottima scelta menù colazione buffet luglio L. 82 mila agosto L. 102 mila spiaggia compresa.
**GABICCE** Mare Hotel Majorca. Tel. [redacted] 954 678, vicino mare, camere servizi, garage, scelta menù, colazione buffet. Giugno L. 50 mila, luglio L. [redacted]
[redacted] Sv Panorama 0182 690.009 - 690.908 familiare cucina casalinga settimana L. 350/450 mila sconto bimbi.
**LOANO** albergo Rivamare accogliente ge[redacted] familiare fronte [redacted] telefono Tv servizi in camera. Tel. 019 668 255.
**MIRAMARE** Rimini Hotel Due Mari *** superio[redacted] tel. 0541 370.660 - fax 385.610 esclusivo, camere tv, frigo, filodiffusione, climatizzazione, balconi fronte mare. Piano bar, tavernetta Parcheggio. Scelta menù pesce fresco buffet [redacted] ni, offerta pubblicitaria prime 100 prenotazioni 7 giorni completi giugno L. 525 mila, luglio L. 595 mila. Agosto L.595/840 mila, sconto famiglie.
[redacted] Hotel 2000 *** tel. 0541 644.644, [redacted] mt. mare, piscina, ampio giardino, parcheggio, camere tv arredo moderno sale climatizzate, scelta menù, buffet contorni. Luglio L. 64 mila, agosto L [redacted]/79 [redacted], settembre L. 70/79 mila
**RIMINI** Hotel Chic Tel. 0541 381.350 viale Regina Elena 52, direttamente sul mare, confortevole - parcheggio - cucina casa[redacted], scelta menù buffet verdure - giugno L. [redacted] mila - Luglio L. 50/56 [redacted] la, agosto L. 78/80 mila.
**RIMINI** Hotel Dalia via Manzoni, 50 mt mare, parcheggio, luglio L. 54 mila agosto L. 74 mila. Tel. 0541 381 718.
**RIMINI** Hotel Du Soleil *** superiore, tel. 0541 380.388 climatizzato, sul lungomare, piscina, idromassaggio, biciclette, intrattenimento, camere TV, menu carne pesce, colazione buffet, parcheggio. Giugno settembre L. 53/73 mila, luglio L. 77/96 mila, agosto L. 77/118 mila.
**RIMINI** Hotel Regent, direttamente sulla spiaggia, ogni comfort, ottima cucina casalinga, specialità pesce. Giugno, settembre L. 45 mila, luglio L. 55 mila, agosto L.70/55 mila. Tel. 0541 54.324
**RIMINI** Miramare Eurhotel *** super. tel. 0541 372.2[redacted]. Direttamente mare, piscina, camere tv, a richiesta climatizzate, balcone vista mare, ampia scelta gastronomica buffet antipasti, colazione buffet, piano bar. Garage, luglio agosto da L. 65 mila.
[redacted] Miramare Hotel Mediterraneo tel [redacted] 372.105, 30 mt mare, camere tv, cassaforte, telefono, sale climatizzate, parcheggio, garage, scelta menù specialità pesce, buffet colazione, contorni, giugno L. 49 mila/53 mila luglio L. 59 mila/64 mila
**RIMINI** Rivazzurra Hotel Elke tel 0541 372.569, vicinissimo mare, moderno, simpatico. familiare, parcheggio, sala ci[redacted], cibi genuini, carne/pesce, specialissimo agosto L. 53 mila/75 mila settembre L. 46 mila.
[redacted] Rivazzurra Hotel Nizza tel 0541 373.062, 40 mt mare confortevole, camere impianto tv cucina casalinga specialità marinare pesce, carne, piadina, colazione buffet Luglio L. 55/60 mila, agosto L. 60/75 mila Bimbi 6 anni sconto 99%, oltre, [redacted]. Parcheggio.
**RIMINI** Rivazzurra, Hotel Tamanco *** tel. 0541 [redacted], ricca [redacted], specialità pesce, [redacted], pasta fatta in [redacted], luglio L. 56 mila, agosto interpell[redacted].
**RIMINI** Rivazzurra Hotel Venera ** [redacted] 0541 372.460, 50 mt [redacted] camere servizi telefono cucina curatissima [redacted] menu specialità pesce contorni a colazione buffet offertissima luglio fino 9 agosto L. 55 mila sconto bambini!
**RIMINI** Rivazzurra Hotel Villa Bardeggia [redacted]. 0541 372.585, confortevole, familiare, cucina casalinga, specialità pesce, [redacted] alla griglia. Lugl[redacted] L. 45 mila, agosto L. 65 mila/45 mila.
**RIMINI** Viserbella hotel [redacted] i Pini ** lusso. Tel 0541 738.151, ambiente ristrutturato. [redacted] mt mare, parcheggio, menu a scelta [redacted] fatta in casa, colazione buffet, verdure, [redacted] pranzo climatizzata, ampio giardino, parco giochi bimbi. Animazione. Prezzi L. 53/81 mila.
**SARDEGNA** incredibile sul mare soggiorno casa rinunce, soggiorni con biglietti auto luglio L. 600 mila, settembre L. 490 mila, agosto chiamateci tel. 0182 21.456.
**VARAZZE** Pensione Villa Augusta 019 97.470 familiare cucina casalinga giardino parcheggio, centrale vicino mare.

[redacted] 11

**AGENZIA** [redacted] **SI E...** vi aspetta in un ambiente accogliente e riservato, Torino - corso Peschiera [redacted]. Tel. 011 779.2872.
**CENTRO** [redacted] **SOCIATE E AUTORIZZATE.** La certezza del giusto incontro nell'assoluta serietà. Amicizia, matrimoni. via Giuseppe Giusti 3, angolo corso Vinzaglio, Torino. Tel. 011 581.1055. Aperto tutto agosto.

[redacted] 12

**A.A.** [redacted] 334.832 acquista oro, argenteria, monete, gioielli, in [redacted] tanti. Corso Peschiera 163 - Torino.
[redacted] **GIOIELLI** compra [redacted] argento preziosi monete franc[redacted]bolli valutando al massimo. Tel. 323.002 To via Tripoli 85.
**A. OREFICERIA GE.MA** acqu[redacted] argenteria monete preziosi alte [redacted]. Via Madama Cristina 42. Tel. 650.2212.
**OROLOGI** da polso; Rolex, Patekphilippe, Vacheron, Costantin, collezionista acquista. Riservatezza, serietà. Tel. [redacted] 246.917.

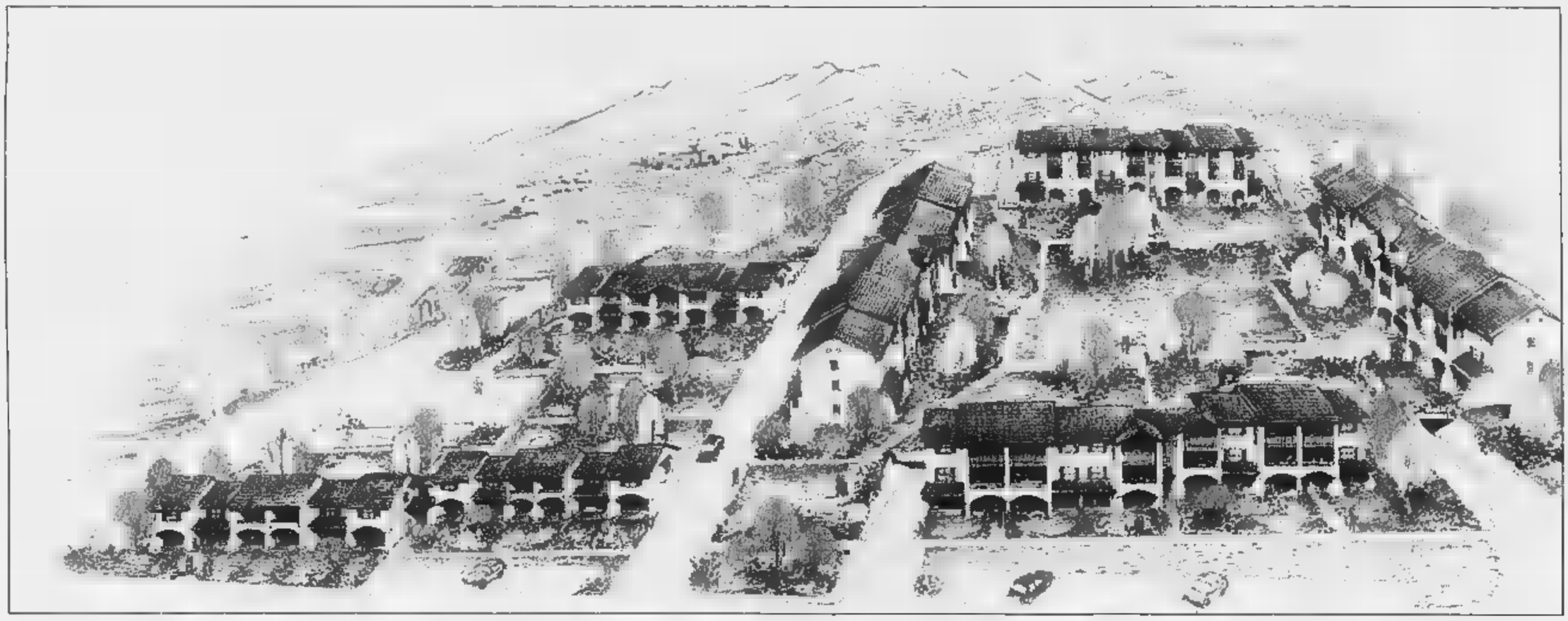
# RESIDENZA "LA SERRA" - BIELLA

## VIA VIALARDI DI VERRONE - ANG0LO VIA ADDIS ABEBA

Ultimi prestigiosi alloggi mansardati disponibili

# RESIDENZA "IL FONTANONE" - PONDERANO

## VIA PIETRO MICCA



Villette a schiera e appartamenti in palazzine tra spazi verdi, portici e terrazzi a due passi da Biella.

*Per informazioni:*

*Impresa* *di Zerbola & C. s.a.s.*

Via Trento, 52 - **BIELLA** - Tel. 015 **8493717** - Fax 015 **402472**

Buc[illegible]gio
PENNY TOUR srl
Sede: VERCELLI
[illegible] 210990 r.a. - Fax 0161 257760
Succursali:
VALLEMOSSO - Tel. e Fax 015 702206
TRINO V.SE - Tel. e Fax 0161 801158

LA STAMPA
BIELLA
E PROVINCIA

Buc[illegible]gio
BORGOSESIA - Viale Duca D'Aosta, 6
Tel. 0163 21523 - Fax 0163 27555
VARALLO SESIA
Corso Roma, 24 - Tel. e Fax 0163 [illegible]



Primo incontro con i giornalisti, ieri, per il successore di Giosuè Marino

# «Combatteremo droga e usura»

## *Si presenta il nuovo prefetto Pietro Troiano*

BIELLA. «Trasformeremo la prefettura in un palazzo di vetro. Il cittadino deve sapere che cosa stiamo facendo, in qualunqua [illegible]. Pietro Troiano, secondo prefetto di Biella dopo Giosuè Marino, si è insediato questa settimana in città, ■ ha le idee chiare su ciò che deve fare. Ha già esaminato i progetti portati avanti dal [illegible] predecessore, ed anche se dice che «per prescrivere una cura si deve prima trovare e diagnosticare la malattia, se [illegible] ci fosse», ha ben in mente le questioni ■ cui dare precedenza.

«Biella? Mi ■ sembrata una città tranquilla, nella quale si può passeggiare senza preoccuparsi di un motorino che ti passa accanto - ha spiegato ieri durante [illegible] conferenza stampa negli uffici al primo piano di [illegible] Italia -. Io arrivo da Bari, un centro caotico dove si teme lo scippo in qualsiasi momento, ma [illegible] ■ sembrato di capire, parlando con i miei collaboratori, che qui ■ problema non esiste. Non per questo, tuttavia, dobbiamo trascurarlo».

Prosegue il nuovo prefetto: «Piuttosto, ho avvertito una priorità per quanto riguarda la tossicodipendenza. Un aspetto che ha dimensioni ragguardevoli per [illegible] città come la vostra, ■ che sicuramente dipende più dal benessere diffuso che non dalla miseria o dalla disoccupazione. Fortunatamente, nel caso biellese, il [illegible] di droga è slegato dalla piccola criminalità, come invece accade altrove. [illegible] risulta inoltre che quest'anno, rispetto all'anno scorso, in cui vennero accertati [illegible] ventina di decessi, ■ [illegible] stiano andando meglio. Nel primo semestre '97 sono stati solo sei i morti di droga».

Pietro Troiano avrebbe già contattato il ministero per capire a che punto ■ l'«operazione Delta» (il progetto di prevenzione del disagio giovanile avviato dalla Prefettura [illegible] collaborazione con provveditorato, Usl, amministrazione ed enti pubblici di Cossato), per la quale sono stati chiesti finanziamenti.

«E' un'iniziativa [illegible] pregevole impostazione, dove si vede per la prima volta una sinergia [illegible] una fattiva collaborazione fra le autorità del territorio - ha commentato il nuovo prefetto -. Ma abbiamo in mente anche altre problematiche. Mi preoccuperò della dislocazione degli uffici provinciali, per fare in modo che abbiano sedi adeguate in centro città, alla portata dei biellesi. L'intenzione è quella di creare un'amministrazione a misura del cittadino».

Il [illegible] prefetto di Biella **Pietro Troiano**, originario di Bari, s'è insediato questa settimana e ieri ha incontrato per la prima volta i giornalisti [MICHELETTI]

Giunto a Biella da Reggio Calabria, dove ricopriva il ruolo di Commissario straordinario, Pietro Troiano si occuperà presto anche [illegible] fenomeno dell'usura. Ha concluso infatti il prefetto: «A fine mese, avremo i risultati dei questionari spediti dalla Camera [illegible] commercio alle aziende. Valuteremo gli elementi in nostro possesso, e [illegible] sarà necessario interverremo anche in questo senso».

**Paola Guabello**

### Il saluto del predecessore

## *«Grazie [illegible] Biella per il suo aiuto Le auguro serenità e progresso»*

BIELLA. «Nel lasciare la Prefettura [illegible] Biella, perché chiamato ad assolvere altro incarico, desidero porgere a tutte le autorità civili, religiose ■ militari, alle rappresentanze politiche, istituzionali e di categoria, agli imprenditori ■ alle organizzazioni sindacali, alla stampa ■ ai cittadini biellesi il mio cordiale, caloroso saluto».

Dopo il cocktail [illegible] commiato a palazzo La Marmora, si è congedato così il primo prefetto di Biella, Giosuè Marino, con una lettera «che vuole essere anche [illegible] sincera testimonianza di profonda gratitudine per l'attenta considerazione e la stima con cui si è guardato al quotidiano impegno al servizio delle istituzioni».

«Considero un grande onore aver assolto l'incarico di prefetto in questa provincia - si legge ancora nella [illegible] -. Convinto come sono che soltanto dal sinergico concorso di quanti hanno responsabilità nei vari settori della vita pubblica possa venire efficace risposta alle emergenti istanze della realtà locale, rivolgo un vivo ringraziamento per l'incondizionata, preziosa collaborazione che in ogni circostanza mi ■ stata assicurata. Con sentimenti di vera ammirazione per [illegible] nobili, antiche tradizioni di grande civiltà e di cultura di questa popolazione, il cui ricordo, nonostante il breve [illegible] intenso periodo di permanenza in questa bella terra, rimarrà in [illegible] forte ed indelebile, mi è particolarmente [illegible] rivolgere l'augurio di un avvenire di serenità e [illegible] progresso».

L'ex prefetto Giosuè Marino

### PRIMO PIANO

**Biella**

**In Burcina si lavora alla sede del parco**

Si ristruttura la Cascina Emilia in Burcina. La giunta ha autorizzato la Riserva naturale speciale «a operare a nome della proprietà» per il risanamento conservativo del complesso. La struttura verrà utilizzata per creare la sede del parco.

Altri PAG. 34

**[illegible]ella**

**Tessile, ore d'ansia per il contratto**

Improvviso spiraglio nella difficile trattativa per il rinnovo del contratto nazionale dei tessili: sindacati ■ imprenditori tornano oggi al tavolo delle contrattazioni, a Milano, nella sede [illegible] Federtessile, per una riunione «non stop».

PAG. 35

**Automobilismo**

**Rally Lana, oggi verifiche tecniche**

Con le verifiche tecniche, in programma oggi dalle 10 alle 19,30 [illegible] via Valle d'Aosta, si alza ■ sipario sul rally Lana.

[illegible] PAG. 41

### Il piccolo Luca è spirato nella culla

## Muore a due mesi un erede dei Sella

BIELLA. Gli avevano appena strappato i primi, incerti sorrisi, ed avrebbero mangiato di baci quel piccolo fagotto che [illegible] va ancora compiuto 2 mesi. Ma Luca - racconteranno oggi alla [illegible] sorellina Ottavia - non c'è più, ■ volato in cielo ed ha lasciato mamma e papà nel più profondo sconforto.

E' stata una tragedia, quella che ha colpito Massimo Sella ■ sua moglie Maria Consolata Marenco di Moriondo, genitori del neonato che martedì [illegible] è improvvisamente morto mentre dormiva nella culla.

I medici la chiamano «morte bianca», ed è [illegible] fenomeno ancora misterioso: imprevedibile e (purtroppo) fatale.

Succede, ecco tutto: ■ a papà ■ mam[illegible] che non hanno neppure fatto ■ tempo a vedere crescere un poco il loro bambino, non resta che accettare disperatamente il dramma.

Così ■ avvenuto anche per il presidente ed amministratore delegato della Brosel (il gruppo che [illegible] capo alla Banca Sella). Luca, piccolo rappresentante [illegible] famiglia di banchieri, [illegible] nato il 27 maggio: un anno ■ mezzo dopo la piccola Ottavia, [illegible] primogenita della coppia. Quel [illegible] era molto desiderato dai genitori: avrebbe portato avanti lui il nome della famiglia, e per celebrare il lieto evento il papà aveva voluto chia[illegible] il piccolo con il [illegible] del [illegible] prematuramente scomparso quando Massimo Sella era ancora un bambino.

Nella casa immersa nel verde, al numero 1 [illegible] San Gerolamo, sono stati proprio i genitori, poco prima di cena, ad accorgersi della tragedia. A nulla è valso il repentino intervento [illegible] Sandro Gibba, «papà adottivo» di Massimo ed ex primario di Urologia dell'ospedale cittadino. Al medico, che abita ■ pochi passi [illegible] coniugi, [illegible] ■ restato che constatare il decesso.

I funerali del piccolo Luca si [illegible]anno oggi pomeriggio alle 16, nella parrocchia di San Cassiano; poi il bimbo verrà accompagnato ad Oropa, d[illegible] sarà sepolto nella tomba di famiglia dei Sella.

**[p. g.]**

ALTRI SERVIZI NELLE CRONACHE NAZIONALE

### Mottalciata, nuovi guai per Maurizio Braga: voleva colpire l'amica dell'ex fidanzata

## Incendio in garage, è una vendetta

## *Denunciato un uomo già agli arresti domiciliari*

MOTTALCIATA. Avevano visto giusto i carabinieri di Mottalciata ■ di Cossato: l'incendio che ha distrutto l'«Astra» di Anna Chiara Bucino, la moglie dell'ex giocatore della Cossatese, Franco, 40 anni, residente in via Martiri, era di origine dolosa. Il responsabile, Mauro Braga, 37 anni, abitante in città, è stato denunciato con l'accusa [illegible] incendio aggravato, danneggiamento ed evasione dagli arresti domiciliari.

Mauro Braga è [illegible] personaggio già noto alle forze dell'ordine a [illegible] di una tormentata storia con una donna biellese. Proprio nelle [illegible] settimane l'uomo era stato raggiunto da un ordine [illegible] custodia cautelare [illegible] anche per violenza carnale: nascosto nell'auto della ex fidanzata, avrebbe atteso il [illegible] arrivo minacciandola ed obbligandola ad un rapporto sessuale.

Anche quest'ultimo episodio sarebbe quindi legato ■ questo burrascoso rapporto. Secondo gli inquirenti, il motivo che avrebbe spinto l'uomo a introdursi nell'autorimessa di via Martiri per poi dare fuoco alla Opel, (l'incendio ha anche danneggiato la Panda di Franco Bucino, annerito i muri del garage, la facciata esterna della casa e scatenato il panico in piena notte), è stata l'amicizia che le[illegible] l'ex fidanzata alla moglie dell'ex terzino della Cossatese.

Per l'innamorato respinto i guai [illegible] [illegible] iniziati già lo scor[illegible] 28 gennaio, [illegible] una prima denuncia per estorsione. Il 13 febbraio ne è seguita una per violazione [illegible] domicilio e minacce. Il [illegible] febbraio e il primo marzo altri due esposti, entrambi per minacce aggravate.

Il 1° aprile l'uomo si è poi macchiato [illegible] reato più grave: sequestro di persona ■ violenza carnale, per cui era stato arrestato il 17 giugno, al termine delle indagini. Scarcerato 10 giorni dopo, gli sono stati concessi gli arresti domiciliari.

Ma seppure [illegible] stato di detenzione, l'altra notte Mauro Braga non avrebbe resistito al desiderio di «vendetta» nei confronti di un'amica della donna da mesi nel [illegible] mirino. Ed entrato nel garage della famiglia, avrebbe appiccato il fuoco.

Ma i carabinieri, poco prima che scattasse l'allarme per l'incendio, stavano compiendo un normale controllo ed avevano bussato alla porta dell'abitazione di Mauro Braga: l'uomo non era [illegible] casa.

Il detenuto è rientrato poco dopo, trovando però ad attenderlo i militari: messo alle strette avrebbe confessato.

**Franco Piras**

**VALLEMOSSO**

## *Cade dalla scala, è grave*

VALLEMOSSO. Un meccanico di [illegible] anni, Giorgio Marangon, è ricoverato in coma all'ospedale di Biella, dopo essere caduto da [illegible] scala mentre lavorava in giardino. L'incidente è avvenuto domenica, ma la notizia s'è diffusa solo nelle ultime ore: a soccorrere l'uomo, infatti, sono stati alcuni vicini di casa, che l'hanno accompagnato al «Degli Infermi». Marangon, in piedi su una scala, stava pulendo una [illegible] nel cortile dietro la sua officina: improvvisamente ha perso l'equilibrio, ■ caduto e ha battuto forte la testa. Le sue condizioni sono subito apparse gravi: i familiari e gli amici, accorsi immediatamente, hanno cercato di far rinvenire Giorgio Marangon, ma [illegible] alcun risultato. Dal momento dell'incidente, ■ meccanico non ha più ripreso conoscenza, ed è tuttora ricovera[illegible] nel reparto di Rianimazione. La prognosi è riservata.

Il meccanico è molto conosciuto a Vallemosso. Da anni è titolare di un'officina [illegible] riparazioni in via Roma, nella quale lavora insie[illegible] al figlio.

**[f. p.]**

**BIELLA**

### In centro città

## Rubano oro e [illegible] nell'alloggio [illegible] per [illegible]

BIELLA. Oggetti d'oro, pietre preziose, [illegible] telecamera, [illegible] videoregistratore ■ un apparecchio telefonico costituiscono il ricco bottino trafugato [illegible] ladri nella [illegible] di un'anziana donna residente in città, da pochi giorni partita per le ferie.

Ad accorgersi del furto ■ stata la figlia della derubata, G. B., 55 anni, durante [illegible] delle [illegible] frequenti visite di controllo nell'abitazione della madre, trovata completamente ■ sotquadro.

I malviventi sono entrati dalla porta principale dell'alloggio, posto al terzo piano, usando chiavi false. Con lo stesso metodo i ladri hanno svuotato anche l'appartamento [illegible] D. S., 31 anni, residente in [illegible] città.

[illegible] sconosciuti, che la polizia ritiene possano [illegible] nomadi, si [illegible] impossessati di vari oggetti d'oro, preziosi e capi di vestiario per bambino.

**[f. p.]**

FERRAGOSTO
ANDORNESE
PARCO COMUNALE "LA SALUTE"
VENERDÌ 18 LUGLIO
Gara podistica
organizzata U.G.B.
[illegible] 19 LUGLIO
Orchestra spettacolo
"DON MIKO"
DOMENICA 20 LUGLIO
Orchestra "OSCAR VALENTINI"
birra Menabrea
dal 1846

## Il Comune autorizza nuovi interventi nella Riserva: costo 280 milioni

Il vice sindaco **Diego Presa** ha presentato in giunta i lavori di recupero a Cascina Emilia a fianco nella foto di Corrado Micheletti

# Burcina, a lezione nel parco

## *Un'aula di scienze a «Cascina Emilia»*

**BIELLA.** Si ristruttura la Cascina Emilia in Burcina. La giunta ha autorizzato l'altro giorno la Riserva naturale speciale «a operare a nome della proprietà» per il risanamento conservativo del complesso.

«Contemporaneamente è stato espresso parere favorevole al progetto predisposto dall'architetto Valz Blin - spiega il vice sindaco Diego Presa - è abbiamo autorizzato il Parco a prendere contatto con il Comune di Pollone e la Regione per le necessarie autorizzazioni edilizie».

La Cascina Emilia è un fabbricato agricolo che si trova poco più in alto del laghetto della Burcina ed è composto da un nucleo abitativo e una seconda costruzione comprendente il fienile e due stalle. «Per ora restauriamo la parte ad abitazione - spiega la direttrice Nicoletta Furno -. La struttura verrà utilizzata per creare la sede del parco con tutti i servizi necessari, e per realizzare un'aula polivalente ma in grado di ospitare attività didattiche. Il costo preventivato è di 280 milioni che saranno coperti con un finanziamento del ministero dell'Ambiente».

La sede provvisoria del Parco è attualmente nella «Casina Blu», ma il progressivo sviluppo di iniziative didattiche rendeva indispensabile la costruzione di un'aula laboratorio dove poter ospitare le scolaresche in vista di studio alla Riserva speciale. La Burcina infatti non è soltanto una stupenda area verde per il turismo e il tempo libero ma un'aula di scienze naturali che è sempre attira specialisti e studenti.

E anche quest'anno la stagione della fioritura dei rododendri, culminata con la Festa della Burcina, ha attirato migliaia di visitatori. «Ora c'è stato un leggero calo nelle presenze - conclude Nicoletta Furno - ma anche d'estate il Parco offre spettacoli naturali indimenticabili. Ad esempio, in questo periodo, ci sono le ortensie in fiore e i viali offrono un colpo d'occhio particolare che vale la pena di ammirare». [m. al.]

## Rifiuti pericolosi

# In via Piave contenitori per batterie

**BIELLA.** L'assessore all'Ambiente Doriano Raise potenzia il servizio di raccolta delle batterie esauste. La giunta ha approvato nell'ultima riunione lo schema di convenzione tra l'Amministrazione comunale e il Consorzio obbligatorio batterie al piombo esauste e rifiuti piombosi (Cobat), per lo smaltimento degli accumulatori esauriti.

«In pratica da oggi, per il privato cittadino sarà più facile disfarsi di un tipo di rifiuto particolarmente ingombrante e molto inquinante - spiega Raise -. Presso la sede dell'Arciere in via Piave, sono stati installati speciali contenitori dove i cittadini di Biella potranno smaltire le batterie delle auto o delle moto. Il servizio, ribadisco, è per i privati in quanto per i meccanici è previsto un sistema di smaltimento a parte. La durerà tre anni».

Nella stessa riunione la giunta si è occupata di impianti di riscaldamento e per la precisione del problema delle autodichiarazioni. Date le difficoltà che molti stanno incontrando per mettersi in regola con la normativa, la Provincia pochi giorni fa deciso di prorogare i termini per la presentazione delle autocertificazioni, che scadeva il 30 luglio, al 30 novembre. E la giunta comunale, valutata la situazione, ha deciso di uniformarsi alle decisioni dell'amministrazione provinciale. [m. al.]

## BREVE

**Biella**

### Festa oggi in via per i ragazzi dei centri estivi

Una giornata di feste, oggi, per i ragazzi dei centri estivi. La manifestazione, organizzata dall'assessorato all'Istruzione, si svolgerà nella zona dello stadio (in caso di pioggia tutto verrà trasferito al palazzetto). Il programma della giornata prevede, dalle 10 alle 17, una serie di attività sportive (atletica, calcio), coordinate dal Csi e la possibilità di accostarsi al Budminton (meglio conosciuto come volano). Sono inoltre in cartellone momenti di gioco e di festa, organizzati da animatori e genitori e l'esposizione dei prodotti delle attività manuali svolte dai ragazzi. [g. co.]

**Biella**

### Rally in diretta sulle frequenze di «Rc Stereo»

L'emittente Radio Rc Stereo trasmetterà in diretta, dalle ore 13,30 di domani, il 25° Rally Lana sulle frequenze FM 103,5 - 88,1 - 102,1 MHz con Rds. Con «Rc Stereo» si collegherà Radio Gran Paradiso di Valperga con 96,7 Mhz per le speciali nel Canavese e in altre aree regionali. Per informazioni si può telefonare allo 015/29.978. Sarà una «nonstop» di musica e informazione, con notizie dalla sala stampa e collegamenti in esterna. [w. d. b.]

**Biella**

### Ruba un furgone in via Ivrea, subito arrestato

I carabinieri di Cavaglià hanno arrestato l'altra sera Massimo Mariano, anni, residente a Pollone, già noto alle forze dell'ordine per reati contro il patrimonio, accusato di furto aggravato. Il giovane è stato fermato sulla statale Biella-Cavaglià a bordo di un furgone Ducato, risultato di proprietà di Lido F., 37 anni, di Occhieppo Superiore. Il furgone era stato rubato un quarto d'ora prima in via Ivrea a Biella. [f. p.]

**Occhieppo Inferiore**

### Tossicodipendente denunciato dalla polizia

Un giovane di Occhieppo Inferiore, P. B., 29 anni, è stato denunciato dalla polizia con l'accusa di lesioni. Stando alle indagini, P. B., disoccupato, avrebbe picchiato la madre di 54 anni perché si era rifiutata di dargli i soldi per acquistare dello stupefacente. La donna è stata curata dai medici dell'ospedale. [f. p.]

**Biella**

### Auto contro moto, feriti due giovani: nessuno grave

Guariranno in pochi giorni Samuel Roma, 21 anni, di Candelo, e Alessandro Larocca, 17 anni, di Biella, coinvolti in due incidenti a Gaglianico, sulla Trossi, e in via Ivrea, a Biella. Il candelese, in sella alla sua Vespa 50, si è scontrato con la Renault 19. Il ragazzo, in sella al suo ciclomotore, è finito contro la Uno condotta da Adriana Trombino, 33 anni, di Pralungo. [f. p.]

Commozione in città per la tragedia dell'operaio di 23 anni

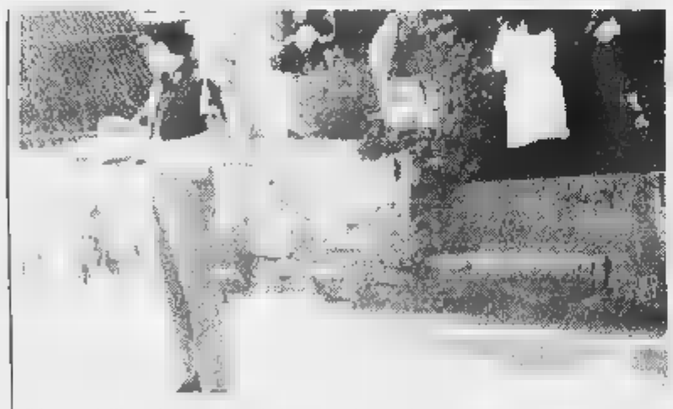
# Morto a Cossila: è fatalità

*Il procuratore Gumina non ritiene di indagare sul decesso del giovane schiacciato da un pilastro. Questa mattina i funerali a Vico Canavese*

**BIELLA.** Non ci sarà un'inchiesta della magistratura sulla morte di Roberto Mattè Munia, 23 anni, residente a Vico Canavese, schiacciato da un pilastro di cemento nel quartiere Cossila San Grato. Almeno secondo una prima ricostruzione dell'accaduto, il procuratore della Repubblica Enrico Gumina avrebbe rilevato responsabilità nella tragedia dell'altro pomeriggio.

Roberto Matté Munia lavorava come dipendente stagionale per una cooperativa torinese che ripulisce le aree verdi comunali. L'operaio ha perso la vita l'altro giorno alle 13, nel bosco retrostante l'ex scuola elementare del rione, sede del Consiglio circoscrizionale e di altre società, tra cui Pro Natura e quella per la ferrovia d'Oropa.

Il giovane si è arrampicato sul muretto che corre sul ciglio della statale per il Santuario e che sorregge una rete metallica, oltre ad alcune colonne in cemento: quando si è aggrappato alla recinzione un pilastro ha ceduto, schiacciandogli il torace con il peso di alcuni quintali.



Il luogo dell'incidente nel quale ha perso la vita il giovane operaio

Sono stati i carabinieri a fornire al magistrato il risultato dei primi accertamenti. L'edificio, di proprietà dell'amministrazione comunale, era completamente recintato e, al momento dell'incidente, il cancello d'ingresso chiuso a chiave. Di solito le stanze delle scuole elementari sono frequentate soltanto di sera, quando si riuniscono il Consiglio di circoscrizione o gli iscritti delle altre società.

Intanto i funerali di Roberto Mattè Munia sono stati fissati per questa mattina alle 10,30, nella parrocchia di Vico Canavese. [d. p.]

L'Ascom: «Nessun assalto ai negozi, e la crisi si aggrava». La guida agli acquisti

# «Saldi», è una partenza in salita

## *Pessimisti i commercianti: c'è poco entusiasmo*

**BIELLA.** Le vetrine dei negozi, ancora una volta, sono state tappezzate di cartelli colorati: «saldi», «sconti», «occasioni». E in città, nelle vie del centro come in periferia, i piccoli negozi di paese come nelle boutique che vendono i capi «griffati», s'è iniziata la corsa all'affare. A differenza delle vendite promozionali per la stagione fredda, l'«operazione risparmio» del mese di luglio non sembra riscuotere lo stesso successo di quella invernale.

Questa volta non si viste code fuori dai negozi. Spiega Alberto Avidano, vicepresidente dell'Ascom: «Va fatta premessa: i saldi estivi sono sempre marginali rispetto a quelli di febbraio. La gente aspetta volentieri l'inverno per acquistare il capo importante a prezzi ribassati: il cappotto, l'abito, la giacca di tessuto pregiato. Inoltre, in una città la nostra, dove primavera ed estate sono sempre tiepide, non c'è davvero un grande entusiasmo per i "saldi" di luglio».

Sono partite senza entusiasmo, in città, le vendite promozionali di fine stagione (archivio)

Nei prossimi due mesi le vendite promozionali, gli scaffali dei negozi si svuoteranno più lentamente che in inverno, mentre la categoria dei commercianti denuncia un aggravamento della crisi.

Aggiunge Avidano: «Le vendite hanno registrato qualche punto percentuale in meno rispetto agli anni scorsi. In altre parole, se nel passato avevamo creduto di toccare il fondo, quest'anno abbiamo capito che si può fare di peggio. La stagione poi è stata alquanto ambigua. Le primavere è cominciata con temperature alte, quindi sono subito venduti i capi leggeri, invece dei giacconi e degli impermeabili. Poi, nel momento più interessante, è ritornato il freddo, ed alla fine anche il consumatore è rimasto disorientato. Insomma, abbiamo avuto un beneficio momentaneo all'inizio, e poi un netto calo».

Come sempre - spiegano i commercianti - per il consumatore valgono le solite regole. Diffidare dei grandi sconti, quelli che superano il 30 o il 40 per cento di ribasso sul prezzo iniziale. C'è infatti il rischio che sia merce in giacenza da più stagioni nei magazzini, o che lo stesso prezzo sia stato alzato spropositatamente per simulare l'affare. Inoltre il vero saldo dovrebbe interessare i capi singoli, il modello in una sola taglia, e in un unico colore: quello che realmente è rimasto appeso nello scaffale per un'unica stagione. Abiti e pantaloni contrassegnati da marche conosciute, poi, sono sempre una garanzia rispetto a quelli etichettati con strani nomi, creati apposta per spacciare collezioni di seconda scelta come prodotti di prima qualità. [p. g.]

## LA STAMPA AL GIORNALE

**Le lettere, di lunghezza non superiore alle trenta righe dattiloscritte e corredate di mittente, possono essere inviate a «La Stampa» di Biella, via Repubblica 29. Il numero di fax è 015 2522379.**

### Il quartiere Centro ribatte all'assessore

In relazione alla recente segnalazione inviata all'Amministrazione riguardante i problemi connessi alla circolazione degli autobus in piazza Duomo ed in via Marconi, apprendo che l'assessore Edgardo Canuto si rammarica del fatto che io non sia altrettanto sensibile quando si parla di chiudere il centro al traffico.

Al riguardo non posso non rammentare all'assessore, che finge di non ricordare, che il Consiglio di circoscrizione si è espresso più volte a favore della chiusura al traffico, anche per una zona più estesa di quella attualmente prevista, ma non prima della creazione di vie di scorrimento, esterne alla zona urbana, che eliminino tutto il traffico cosiddetto di attraversamento.

Questo perchè la nostra sensibilità non ci permette di accettare che per il beneficio dei soli residenti nella cosidetta Ztl vengano oltremodo penalizzati i residenti in quelle via cittadine (Pietro Micca e Repubblica) dove tutto il traffico si riversa.

Mario Olivero, presidente del Consiglio di circoscrizione Centro, Biella

### Bottalino, incrocio troppo a rischio

Voglio tornare una volta sulla situazione di pericolosità dell'incrocio del Bottalino. A causa delle auto parcheggiate in divieto di sosta, l'immissione in via Juvarra per chi scende dalla strada Cossila è un azzardo: la visibilità è ridotta al minimo e si rischia la collisione con altri mezzi. Ma anche ad un centinaio di metri di distanza dall'incrocio, sempre a causa delle vetture in divieto, il traffico è rallentato ed a volte bloccato. Capisco che il bar ed il ristorante aperti in zona debbano lavorare, ma una maggiore attenzione è indispensabile per garantire sicurezza.

Lettera firmata, Biella

## NUMERI UTILI

**AUTOAMBULANZE**

**Biella:** (015) 20.100 - 20.101; **Cavaglià:** tel. (0161) 966.066; **Cossato:** tel. (015) 922.123.

**PRONTO**

**Biella:** telefono (015) 350.33.13.

**GUARDIA**

**Biella:** telefono (015) 20.848/9; **Cavaglià:** telefono (0161) 96.470; **Cossato:** telefono (015) 922.801.

**PROCURA DELLA**

: via Marconi 28, tel. (015) 26.396.

**Biella:** via Tripoli 2, tel. (015) 35.90.411.

**FERROVIE STATO**

: Stazione di Biella San Paolo, piazza San Paolo, (015) 40.25.52.

**DI PROMOZ. TURISTICA**

**Biella:** via Lamarmora 3, tel. (015) 35.11.28.

**TRASPORTI (ATAP)**

**Biella:** Direzione e Biglietteria: viale Macallè 40, telefono (015) 84.88.411.

: piazza Vittorio Veneto 14, tel. (015) 35.50.41.

**FARMACIE TURNO**

A **Biella:** *Farmacia dr. Servo* via Italia 11, tel. (015) 22.480. Orario di apertura: dalle 8,30 alle 12,30 e dalle 15,30 alle 19,30. Nelle altre ore apre su presentazione di ricetta medica urgente.

Per gli altri Comuni della provincia, le farmacie di turno svolgono il servizio di reperibilità notturna, su chiamata, dietro presentazione di ricetta medica urgente.

**Valle Mosso:** *Dr.ssa Corbellini*, via Sella 13, tel. (015) 70.61.94.
**Mottalciata:** *Dr. Piero Fulcheri*, via degli Alciati 19, tel. 65.71.14.
**Postua:** *Dr. Flavio Zanellati*, via Roma 11, tel. (015) 780.303.
**Cavaglià:** *Dr. Giancarlo Borsol*, via Vercellone 16, tel. 980.40.
**Tollegno:** *Dr. Giorgio Pozzi*, via Roma 6, tel. (015) 42.14.09.
**Netro:** *Dr.ssa Miralle Bollasso*, via Roma 1, tel. (015) 655.85.

## STATO CIVILE

**BIELLA**

Vera Benedetto (di Gianluca e Martina Ingeri Uter).

**MORTI.** Saldo Piana, 65 anni, pensionato; Bruno Motta, 66 anni, pensionato; Chiesa, 64 anni, impiegato.

**MATRIMONI.** Roberto Gariazzo, 33 anni, autista, Simonetta Zabetta, 27 anni.

**LESSONA**

**MORTI.** Vaglia Benedetti, anni, pensionata.

**MORTI.** Elsa Cagnazzi, 74 anni, pensionata; Giuseppina Resta, 68 anni, pensionata; Maria Bellamio, 73 anni, pensionata. [d. sa.]

**ATTIVITA'**

E' stato convocato per questa sera il Consiglio comunale. La riunione si terrà alle 21, nella sala del circolo Virtus. Nel corso della seduta saranno approvati tre progetti preliminari: quello per i lavori di costruzione di nuove condotte dell'acqua potabile, in via Torino; quello per la nuova lognatura comunale in frazione Vandorno del Conte e il completamento di altri tratti già esistenti in zona; e infine quello per la sistemazione e l'adeguamento dell'impianto sportivo, per il quale sono in corso le pratiche per ottenere un mutuo dal Credito sportivo. [g. co.]


**GATTINARA**

Affittasi o vendesi locali commerciali con possibilità di abitazione in ottima posizione fronte strada molto trafficata con ampio parcheggio.

*Per informazioni* telef. **0163 834.281**

LUNEDÌ **tuttosoldi**
MERCOLEDÌ **tuttoscienze**
GIOVEDÌ **tuttolibri**
I supplementi de **LA STAMPA** *Una settimana ricca di tutto.*

*Per la pubblicità su* **LA STAMPA**

**PK publikompass**

10126 **TORINO**
C.so Massimo d'Azeglio
Tel. **011 666.52.11**

**SALODINI srl**
Agente Publikompass spa
Via Duchessa Jolanda 20
Tel. **0161 250.754/62.592**

**SALODINI srl**
Agente Publikompass spa
**Biella** Viale Roma 5
Tel. **015 849.12.12** r.a.

Trattative «no stop» a Milano per il contratto nazionale: 28 mila addetti col fiato sospeso

# Tessili: «O c'è accordo o sarà un autunno caldo»

BIELLA. Improvviso spiraglio nella difficile trattativa per il rinnovo del contratto nazionale dei tessili: sindacati [redacted] imprenditori tornano oggi al tavolo delle contrattazioni, a Milano, nella sede [redacted] Federtessile, per una riunione «no stop». [redacted]' l'ultima chance: o si esce [redacted] l'accordo [redacted] sarà rottura», dice Osvaldo Boglietti della Cisl.

Nella fabbriche del Biellese, tra i [redacted] mila addetti del settore, si respira quindi [redacted] clima delle grandi attese. Nessuno vorrebbe andare in ferie [redacted] l'incubo di un autunno caldo. E quando le [redacted] si sono interrotte a fine giugno, in base alle intese, non è scattata [redacted] mobilitazione generale. I sindacati hanno manifestato il loro dissenso, [redacted] il tono [redacted] rimasto volutamemte pacato. In questi giorni ci sono state numerose assemblee [redacted] fabbrica nelle quali i sindacati hanno spiegato i motivi [redacted] disaccordo e gli obiettivi da raggiungere: «un contratto dignitoso», ribadisce Marisa Lucano segretaria della Camera del lavoro.

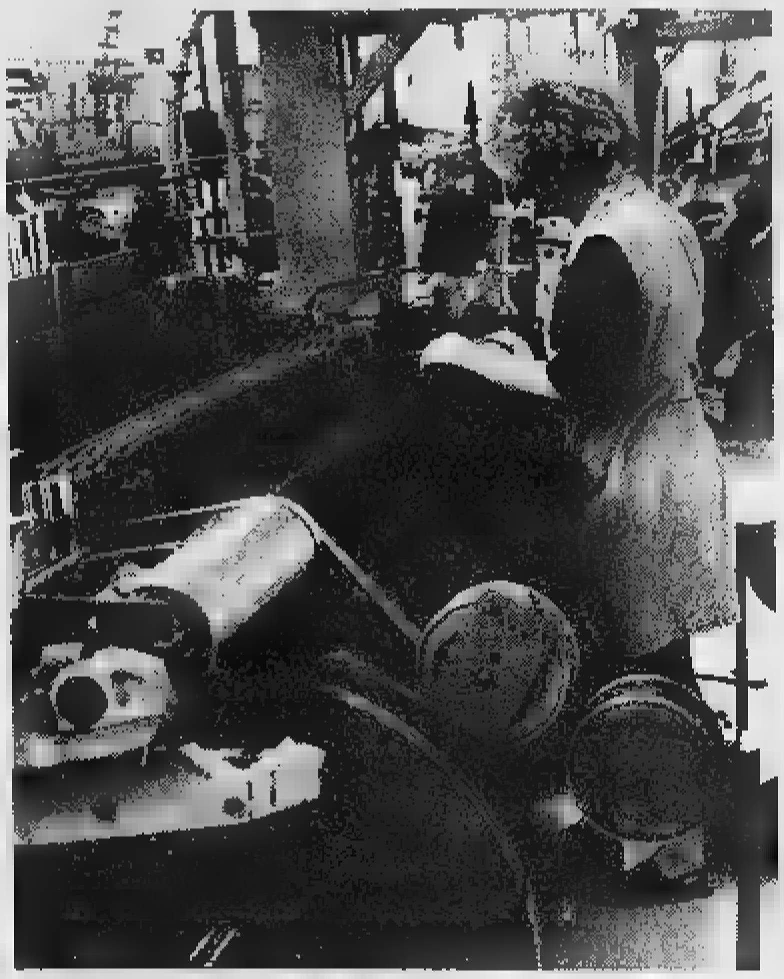
In base agli accordi, il contratto nazionale ha durata quadriennale, ma ogni due anni viene rivista la parte economi[redacted] per mantenere il livello del potere d'acquisto del salario. La verifica viene fatta paragonando l'inflazione programmata nel biennio trascorso [redacted] l'inflazione reale, per recuperare in busta paga la differenza. A questo conteggio [redacted] aggiunge una seconda percentuale calcolata sull'inflazione programmata per i prossimi d[redacted] anni. Un meccanismo semplice tutto sommato, perchè il coefficiente [redacted] indicato nel piano programmatico del governo.

«La differenziazione tra noi e gli industriali è nata invece sulla determinazione dello stipendio base sul quale applicare il calcolo dell'inflazione - spiega Boglietti -. Noi abbiamo chiesto 136 mila lire di aumento [redacted] cui [redacted] mila lire per il fondo pensione integrativo, calcolando lo stipendio medio dai dati Inps, e che secondo noi è di 31 milioni». Gli industriali hanno replicato offrendo un aumento di 92 mila lire, comprensivo di previdenza integrativa, indicando come stipendio medio 27 milioni. Secondo gli imprenditori, infatti, i dati Inps sono gonfiati dagli straordinari.

«Sarà anche così, depuriamo pure le retribuzioni dagli straordinari, ma non credo si arrivi comunuque alle quote calcolate dagli industriali», aggiunge Osvaldo Boglietti.

Ma [redacted] queste differenziazioni, a fine giugno [redacted] erano interrotte le trattative. All'inizio della settimana c'è [redacted] un improvviso riavvicinamento e la decisione di riprendere le trattative «Ma [redacted] vuol dire automaticamente che si sia aperta una possibilità di accordo», ammonisce Boglietti.

**Maurizio Alfisi**



Nessuno sembra volere [redacted] rottura sul contratto alla vigilia delle ferie e le numerose assemblee di fabbrica si sono svolte in un clima pacato. In alto **Marisa Lucano** [redacted] Camera del lavoro e sotto **Osvaldo Boglietti** (Cisl)

I sindacati chiedono 136 mila lire di aumento. Gli industriali ne offrono 92 mila, ma il vero contrasto è sulla determinazione dello stipendio medio sul quale calcolare l'inflazione

## NOTIZIE FLASH

**Biella**

**In Provincia un [redacted] per assumere 2 geometri**

La Provincia ha bandito un concorso per assumere a tempo determinato due geometri (o periti edili). Il contratto dura un anno, [redacted] non è escluso che venga prorogato di altri 12 mesi. [redacted] domande devono [redacted] spedite [redacted] Provincia (in via Sella 12) con [redacted] lettera raccomandata, prima dell'11 agosto. [g. co.]

**Pettinengo**

**Mozioni [redacted] interrogazioni questa [redacted] in Consiglio**

Si riunisce questa sera alle 20 il Consiglio comunale. Durante la seduta [redacted] valutate le «condizioni [redacted] eleggibilità» del consigliere entrante Eraldo Greggio, che sostituisce un collega dimissionario. La giunta risponderà poi a un'interpellanza, e infine si aprirà il dibattito su una mozione. [b. pe.]

**Ro[redacted]**

**Un pranzo di commiato per i bambini di Cernobil**

Il gruppo Alpini ha organizzato un pranzo di saluto per i bambini di Cernobil, che martedì prossimo torneranno in Bielorussia. L'appuntamento è per domenica alle 21, in palestra. Oltre ai ragazzini di Cernobil, ci saranno i loro coetanei di Ronco. [b. pe.]

**Valle San Nicolao**

**La Pro loco restaura l'antico orologio comunale**

La Pro loco aiuterà [redacted] Comune [redacted] nuovo l'orologio sulla facciata del palazzo municipale. Il progetto [redacted] nato da un'idea dell'ex presidente dell'associazione, Edilio Zappellon, [redacted] ora il suo successore, Mario Schiavon, ha deciso di portare avanti la proposta. Con l'accordo di tutti i soci, [redacted] è deciso di usare alcuni fondi della Pro loco per riparare l'antico orologio. [b. pe.]

**Tollegno**

**Fra danze e buona tavola: via alla Festa de l'Unità**

Comincia domani, ai giardini pubblici, la Festa de l'Unità. Nella serata d'esordio [redacted] ballerà con l'orchestra «Latte [redacted] miele»; sabato si fa [redacted] liscio, con i «Messengers», mentre domenica sono di scena le danze sudamericane. Tutte le sere sono in programma cene con carni alla griglia, polenta, baccalà [redacted] pesce. [b. pe.]

**Cossato**

**Una gita ai laghi di Palasina con «Quota 300»**

L'associazione «Quota 300» organizza per domenica 27 un'escursione ai laghi [redacted] Palasina, in Valle d'Aosta. La camminata dura poco più [redacted] tre ore. I partecipanti si ritrovano alle 7 a Cossato e alle 7,30 a Biella. Per informazioni [redacted] prenotazioni si può telefonare [redacted] questi numeri: 441190, [redacted] 99269 (prefisso 015). [c. gi.]

Ressa ai funerali delle vittime dell'incidente. [redacted] dolore dei compagni di volontariato

# Valdengo in lacrime per le 2 donne

## *Ieri l'addio a Paola Ceruetto e all'anziana madre*

VALDENGO. Una folla in lacrime, ieri mattina, ha detto addio [redacted] Paola Ceruetto ed Ernestina Cravello, madre e figlia morte domenica notte in un incidente stradale, [redacted] Vallemos[redacted] Entrambe erano molto conosciute: soprattutto Paola, 40 anni, da tempo in prima linea nel volontariato. Ai funerali c'erano tantissimi amici di tutta la provincia, a cominciare dai membri della Comunità aiuti all'ex Jugoslavia, di cui Paola Ceruetto faceva parte.

Attorno al marito Carlo Ferrero, 46 anni, sconvolto dal dolore, si [redacted] stretti i parenti e i conoscenti. Il parroco, don Luigi Bellotti, ha ricordato [redacted] grande impegno e la bontà delle due donne. Dopo la funzione, la salma di Paola [redacted] portata [redacted] Torino, per la cremazione. Madre [redacted] figlia sono poi state seppellite nel cimitero del paese.

Lino Lava [redacted] Elio Panozzo, presidente e vice della Comunità aiuti di Valdengo, [redacted] molto scossi. [redacted] ugualmente la forza [redacted] parlare di Paola: «Era una persona fuori del comune: [redacted] mancava [redacted] appuntamento e [redacted] anche [redacted] tempo libero, quando si trattava [redacted] organizzare qualco[redacted] per gli altri, di raccogliere fondi e materiale da destinare [redacted] strutture sociali [redacted] gente bisognosa, come la popolazione della [redacted] Jugoslavia».

Aggiunge [redacted] altro componente del Comitato, che non vuole [redacted] citato per nome: «Quando ho saputo dell'incidente, ancora incredulo, ho telefonato a [redacted] di Paola, e dopo alcuni squilli mi [redacted] saltato il cuore in gola: all'altro capo del filo ho sentito [redacted] della mia cara amica. Ma purtroppo era solo il nastro della segreteria».

Il marito, autore del progetto per la costruzione di un asilo in Bosnia, che ha regalato alla Comunità aiuti di Valdengo, non ha infatti voluto cancellare il messaggio registrato dalla moglie: [redacted]' per sentirla ancora vicino a me», avrebbe detto agli amici e ai conoscenti. [f. p.]

La folla ieri ai funerali di Paola Ceruetto [redacted] Ernestina Cravello, madre e figlia morte [redacted] un incidente Paola Ceruetto [redacted] molto conosciuta in tutta la provincia, per le [redacted] attività di volontariato [MICHELETTI]

I giudici: alla direzione didattica gli 800 milioni

# Negato il lascito Rama alle scuole di Graglia

[redacted] Gli ottocento milioni lasciati da Clelia Rama Borrione, dopo un iter giudiziario [redacted] anni e per decisione della Corte di Appello [redacted] Torino, non andranno alle scuole (medie [redacted] elementari) di Graglia, bensì alla direzione didattica di Mongrando e alla presidenza di Occhieppo Inferiore.

Clelia Rama, morta nel dicembre del '90, lasciò un patrimonio di [redacted] miliardi, tutto del fratello Ugo Rama e dell'eredità del marito. Diversi miliardi andarono in beneficenza: 2.160 milioni alla ricerca contro i tumori, 600 milioni al Centro per la lotta al cancro dei bambini di Milano, altrettanto alla ricerca contro la leucemia, ai «poveri dimessi» di Torino e al comitato contro la sclerosi multipla.

A Graglia (oltre ai [redacted] milioni dati già [redacted] vita al santuario ed altri 100 per l'asilo infantile) il [redacted] pubblicato il [redacted] gennaio 1991 attribuiva un miliardo e 200 milioni all'Opera Pia Ospizio di Graglia (per i lavori di «conservazione del comples[redacted] e le necessità della chiesa»; 720 milioni al presidente del [redacted]mitero privato [redacted] Graglia Santuario, e 240 milioni alla Casa di riposo di Graglia.

Per la quota contestata, Clelia [redacted] Borrione scrisse nel testamento: «Lascio alla scuola materna di Graglia, alla scuola elementare [redacted] alla scuola me[redacted] il [redacted] per cento del mio patrimonio». La cifra, oggi, corrisponderebbe a circa 800 milioni. La lettera del notaio fu recapitata alle scuole elementari di Graglia, e la maestra fiduciaria, Francesca Mussone, la p[redacted] per competenza al circolo didattico di Mongrando, che già allora [redacted] retto da Giuseppina [redacted]uggeri. Ebbe così inizio l[redacted] vicenda legale, che il sindaco [redacted] allora [redacted] di adesso, Ezio Astrua, fece seguire dall'avvocato Andrea Bodo. [d. sa.]

Sabato gli «Incontri»

# Sagliano [illegible] a [illegible] lungo via [illegible]

[redacted]. S'inaugura nel fine settimana il ricco programma di manifestazioni di luglio, organizzato dalla [redacted] loco. Il primo appuntamento [redacted] sabato, coi tradizionali «incontri sui portoni»: [redacted] evento molto atteso [redacted] biellesi e dai turisti, che ogni anno affollano le vie del piccolo centro della Valle Cervo.

Lungo via Roma, i saglianesi spalancheranno i portoni dei cortili, e proporranno ai visitatori il meglio delle loro specialità culinarie. Si va dalla piemontesissima bagna cauda ai tomini elettrici; dalla piadina romagnola alla fonduta, passando per altri piatti tipici di tutte [redacted] regioni italiane. L'appuntamento è per le [redacted]: i «buoni d'assaggio» sono in vendita lungo il percorso. Domenica [redacted] invece in programma [redacted] processione della Madonna del Carmelo; la sera ci sarà una grigliata [redacted] piazza Pietro Micca, vicino al salone Polivalente. [r. mo.]

Martedì la sessione

# [illegible] laureandi per il diploma [illegible]

BIELLA. Sei nuovi laureandi, [redacted] i corsi di ingegneria tessile e ambientale: discuteranno la tesi martedì alle 15, nella sala seminari [redacted] Città Studi.

Gli studenti che stanno per diplomarsi sono Stefano Bombara, di Castagneto Po, che ha fatto uno stage alla Pettinatura Lane di Mortara; Cristiano Viola, di Villarboit (con stage [redacted] Lanificio Giuseppe Botto); e Paolo Pasquadibiseglie, di Biella (stage alla Separem [redacted] Cossato).

L'elenco prosegue con Richard Erlank, di Orta S[redacted] Giu[redacted] (stage [redacted] Bemberg di Novara). Stefano Ferraris, di Vercelli, ha avuto un'esperienza di la[redacted] all'inceneritore [redacted] città, e ha preparato una tesi sullo smaltimento dei rifiuti urbani. Infine Massimo Bazzocchi, di Biella, dopo [redacted] stage alla «Servizi Piemonte» di Alice Castello, ha preparato [redacted] tesi sulla [redacted]la delle zone limitrofe a [redacted] discarica. [g. co.]


# La formula giusta per capire

ISABELLA LATTES COIFMANN
*L'intelligenza degli animali*
pp. VIII-152
con 80 figure nel [redacted], L. 25.000

PIERO BIANUCCI
*Piccolo, grande, vivo.*
*Storie di quark e di galassie, di uomini e altri animali*
pp. X-198, L. 25.000

ENRICO STELLA
*Elogio dell'insetto*
pp. XIV-214
con 65 tavole fuori [redacted] a colori, L. 30.000

ALDO ZULLINI
*I giochi della natura.*
*L'evoluzione all'opera*
pp. XIV-106
con 12 figure [redacted] testo, L. 20.000

ULRICO DI AICHELBURG
*Batteri e virus.*
*Dalla peste all'Aids*
pp. VIII-192, L. 28.000

TULLIO REGGE
*Gli eredi di Prometeo.*
*L'energia nel futuro*
pp. X-158
con 8 figure nel testo, L. 22.000

PIERO SCARUFFI
*La fabbrica del pensiero.*
*Nuove frontiere dell'intelligenza artificiale*
pp. XVI-188
con 25 figure nel testo, L. 25.000

ELISABETTA VISALBERGHI
*Storie di scimmie*
pp. XII-180
con 12 tavole a colori nel testo, L. 30.000

ULRICO [redacted] AICHELBURG
*Rivoluzioni della medicina nel XX secolo.*
*Dai trapianti all'ingegneria genetica*
pp. VI-198, L. 25.000

Non occorre essere specialisti per amare e capire la scienza. Oggi è possibile con i primi nove volumi di «Argomenti di scienze», la collana che unisce il rigore scientifico al piacere della lettura.

Gli abbonati a «La Stampa» [redacted] diritto a uno sconto del 20% sulle singole opere e potranno acquistarle presso il Salone di via Roma 80 a Torino. L'intera raccolta della collana «Argomenti [redacted] scienze» è in vendita - per abbonati e non - al prezzo speciale di L. [redacted].
Chi fosse interessato ad acquistarla, potrà richiederla contrassegno all'Editrice La Stampa, Ufficio «Edizioni librarie», [redacted] Marenco 32, 10126 Torino (fax 011-655306).

I LIBRI DE LA STAMPA

I VOLUMI DE «[redacted] STAMPA», [redacted]TI DA RCS [redacted] E GRANDI OPERE, SONO [redacted] VENDITA PRESSO L[redacted] LIBRERIE

LA STAMPA & PUBLIKOMPASS
PUBBLICITÀ CHE VALE

### Un viaggio all'interno di circuiti miniaturizzati, di chips e di diodi

# Da Marte alla porta accanto

## *Elettronica nel quotidiano e nell'universo*

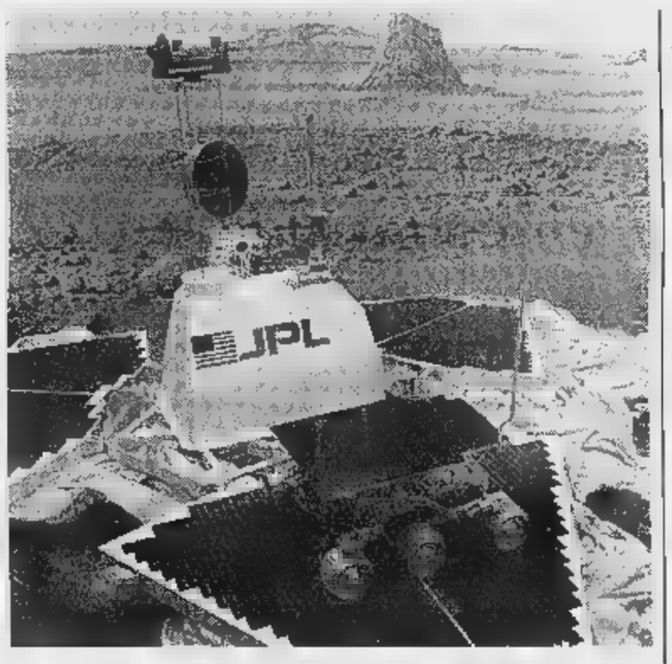
**BIELLA.** Ci si mette di fronte ad uno schermo tv, ad ■ monitor dove tutto si simula attraverso orizzonti virtuali. Si raggiunge e si aggiunge ogni tassello di un puzzle via internet e si compiono ■ gli stessi percorsi macinati da un giocattolino a ■ ruote che è rimbalzato sulla superficie ■ un altro mondo del nostro universo. E non si resta ■ che più allibiti.

Le immagini di questa bella, ultima (ma solo in ordine di tempo) avventura in cui «Sojourner» sfida il grande macigno che gli scienziati del Centro spaziale ■ Pasadena si sono affrettati a chiamare Yogi come l'orso dei cartoni animati, ci arrivano dal Pianeta Rosso dove il robottino si è posato. E ■ qui, a 450 milioni di chilometri di distanza, a far tifo come ■ si trattasse nè più nè meno di un videogioco.

Sono le stesse sensazioni, sono la filosofia e la magia (se di filosofia e di magia si può parlare) di fronte ad un circuito integrato e miniaturizzato all'interno di ■ chip saturo di transistor, di diodi e di resistori.

Una realtà della porta accanto, dal momento che anche nella nostra area, si produce elettronica. E allora ■ fa parte del grande gioco iniziato con lo sviluppo delle teorie della superconduttività e continuato tutt'oggi, complice... il rivale marziano dell'orso Yogi.

Leonardo Tallia è ■ titolare della Elettromeccanica Stronese, uno degli esempi ■ come si possa esportare all'estero tecnologia elettronica. Da trent'anni si occupa di impianti industriali, ■ quadri elettronici per il controllo della produzione. Una trentina di dipendenti ■ l'impresa satellite T.G.S.-Automazioni che funziona da circa due anni ■ questa parte. «Il nostro mercato è vasto - spiega Tallia - ed abbiamo allargato i nostri interessi anche all'estero. Ci sono giunte in questi anni richieste dalla Francia, dalla Finlandia, dall'Arabia Saudita e dall'Uzbekistan. Ma cito solo alcuni esempi».



A Camburzano c'è la Sirem, impiantata nel 1984. La sigla sta per «Società di ingegneria, di ricerca elettronica meccanica». ■ occupa specialmente di microelettronica, lavorando conto terzi. «Esperienza nel lavoro» è quanto ci racconta il proprietario Emilio Barbero, che ha iniziato l'attività nello stesso settore, dalla gavetta, nei lanifici della zona.

A Biella c'è invece la Nuova A.E.Z., Automazione Elettronica Zanetti. Qui ci spiegano: «La nostra attività si rivolge ■ tessile per quanto riguarda la raccolta dati ed il controllo di produzione. Tutto ciò ha portato alla realizzazione dell'apparecchiatura che attualmente viene prodotta in maggior quantità: ■ controllore di produzione in dimensioni ridotte che può operare da solo a «bordo macchina» e può essere collegato ad un computer senza necessità di apparecchiature intermedie. Il secondo prodotto in ordine di quantità è un ■ di pesatura o di dosaggio per processi industriali».

La D'Alma si occupa invece di processi industriali con acquisizione ed elaborazione dati. Produce hardware e software, opera nel settore industriale tessile ed in particolare cura le problematiche legate alla tintoria, al fissaggio ■ alla filatura. Il filo conduttore delle apparecchiature D'Alma è la visualizzazione grafica dei dati di processo. «Questa prerogativa rende le apparecchiature facilmente accettate - si presenta l'azienda - anche da personale non qualificato, grazie ■ al semplice ed intuitivo modo di operare che ne deriva».

La produzione D'Alma va dai sistemi di comando e di gestione delle macchine ■ tintura e fissaggio al sistema integrato per filatoi, al sistema integrato ■ gestione industriale per aziende tessili.


ElettromeccanicaStronese
di TALLIA LEONARDO & C. snc
**STRONA (BI)** - Via Fontanella Ozino, 1/A
Tel. 015 / **742222 - 742550** ■ Fax 015 / **742092**

TGS AUTOMAZIONI S.R.L.
Progettazione ■ realizzazione di apparecchiature per automazioni industriali, sistemi di supervisioni personalizzate ■ distribuzione di energia in B.T.
**STABILIMENTO E UFFICI:** STRONA (BI)
Via Fontanella Ozino, 1/D - Tel. 015 742281 - Fax 015 742092

NUOVA A.E.Z. s.r.l.
Automazione Industriale di Zanetti Elio
*Controllo di produzione per tutti i tipi di macchine operatrici*
*Bilance per processi industriali*
*Strumentazione per controllo qualità*
BIELLA - Strada Primavera, ■
Tel. 015 592000 - 592530 ■ Fax 015 592000

D'ALMA
PERCHÈ LA VOSTRA AZIENDA VALE DI PIÙ
PENSIAMO DA SEMPRE ALLA VOSTRA AZIENDA. QUESTO CONCETTO È ALLA BASE DELLA NOSTRA FILOSOFIA E IL PUNTO DI PARTENZA PER RISOLVERE IN MODO EFFICACE ED ECONOMICAMENTE VANTAGGIOSO I PROBLEMI LEGATI ALLA GESTIONE DEI CICLI DI LAVORAZIONE TESSILE, DALLA PREPARAZIONE AL FINISSAGGIO. UTILIZZANDO SISTEMI E [illegible] ABBIAMO OTTENUTO NOTEVOLI AUMENTI DELLA PRODUTTIVITÀ ED ELEVATI RECUPERI SUI COSTI DI GESTIONE. SONO I DATI A CONFERMARLO, E [illegible] DI IMPIANTI IN FUNZIONE IN AZIENDE TESSILI ALL'AVANGUARDIA.
Bitmap ■■ gestione integrata.
Spin Up Per l'incremento produttivo e qualitativo in filatura.
Videodye Per l'automazione in tintoria.
Weaving Per l'ottimizzazione ■■ ciclo di tessitura.
DALMA
DALMA sas - Via Casale 17 - 13060 SANDIGLIANO (BI)
Tel. 015/2493165 - Fax 015/692057 - E mail: dalma@mail.bielnet.it
LA DITTA D'ALMA IN DATA 01/09/97
SI *TRASFERISCE* ■■■ *NUOVA SEDE*:
BIELLA - Str. Maglioleo, 40 - Tel. **015/2524164** (4 linee urbane)
Fax 015/2524085

S.I.R.E.M. - BIELLA s.n.c.
**ASSEMBLAGGIO PIASTRE E APPARECCHIATURE ELETTRONICHE MONTAGGIO SMD - COLLAUDI PARAMETRICI E FUNZIONALI.**
CAMBURZANO - Via Provinciale, 48
Tel. 015 591242 / 2593815 - Fax 015 591242 - Cell. 0336 244334

## Nascerà un documento ufficiale per il ministro con il «sì» all'autonomia

### Bocciata l'ipotesi del modello a rete che vincolerebbe la nuova Università al «potere» torinese

Nella foto di Renato Greppi il momento del «summit» che ha riunito a Palais du Monferrat sindaci e presidenti delle Province di Vercelli e Alessandria Novara e Biella assente e così soltanto oggi verrà firmato il documento da presentare a Berlinguer

# Ateneo, oggi la scelta

## *Il summit decisivo a Novara*

VERCELLI. E oggi anche Novara confermerà la voglia di autonomia, si potrà ben dire, dopo 10 anni di attesa, che il secondo ateneo del Piemonte vedrà la luce.

Nel tardo pomeriggio infatti Valeri e Bagnasco in rappresentanza di Vercelli, Fabrizio Palenzona e Francesca Calvo per Alessandria, andranno dal presidente di Novara, Giuseppe Cattaneo, e dal sindaco Giovanni Correnti per mettere nero su bianco la risposta da dare al ministro sulla scelta tra modello a rete e libertà da Torino.

L'altro giorno, a Palais du Monferrat, Alessandria e Vercelli hanno già dichiarato che punteranno direttamente sull'autonomia, ma solo stasera, dopo l'ok di Novara, sarà possibile ufficializzare la posizione degli enti locali, da cui, parola di ministro, dipende il futuro dei tre poli decentrati.

Al summit di Vercelli i novaresi «per motivi tecnici» non hanno potuto partecipare, dietro al forfait non dovrebbero celarsi sorprese, ed oggi anche Cattaneo e Correnti dovrebbero confermare ciò che ormai dicono da sempre: la rete, così come la intende il Senato accademico, e anche come l'ha immaginata il ministro, conferma il potere dell'università di Torino.

Altra invece è la soluzione che rilanciano le tre province: un coordinamento alla pari tra atenei, quello del capoluogo di Regione, il Politecnico e la università del Piemonte orientale. Una proposta sensata, che difficilmente potrà trovare motivi razionali di rifiuto. E comunque, come ha ricordato Valeri, è riconfermato Berlinguer, l'autonomia è un atto dovuto per disposizione parlamentare, anche volendo dimenticare, per assurdo, la qualità della didattica e l'impegno profuso fino ad ora dagli enti locali e dagli sponsor dei tre comitati universitari.

Intanto dopo la presa di posizione di tutti i parlamentari del Piemonte (ad esclusione dei torinesi) e di 15 consiglieri regionali, il rettore Bertolino e il suo Senato appaiono sempre più isolati nel loro arroccamento torinocentrico.

**Donata Belosai**

## Per nuovi servizi

# A Vercelli 14 obiettori di coscienza

VERCELLI. Il Comune potrà contare sull'aiuto di 14 obiettori di coscienza: un aiuto concreto, che andrà dalla consegna pasti a domicilio ad invalidi e anziani al lavoro accanto al personale dell'ex Cascina Lavino, Cingoli e dell'ex ospizio poveri. «Dal '91 - informa l'assessore alle Politiche sociali Mariapia Massa - il Comune non poteva più usufruire del servizio degli obiettori: il Ministero aveva infatti sospeso la convenzione». Ora, invece, è stata ripristinata e agli nuovi arrivi previsti (presto) dalla Difesa, si aggiungono i 6 obiettori che il Comune ha «ereditato» dall'Usl con il passaggio dei servizi socio-assistenziali.

«L'arrivo degli obiettori - spiega l'assessore - consente di potenziare e dare il via a nuove iniziative». E l'elenco comprende molti servizi destinati alle categorie più deboli (anziani, invalidi, bimbi soli). Alla consegna dei pasti e all'assistenza ai portatori di handicap si affiancano attività ricreative per la terza età o nelle case degli anziani, l'accompagnamento dei minorenni, e - ecco la novità - attività di gioco e svago e di sostegno scolastico (queste ultime rivolte soprattutto ai bimbi del campo nomadi).

Gli obiettori saranno anche anello della catena del Servizio di assistenza educativa territoriale, in partenza per l'autunno, e sostegno dei bimbi che appartengono a famiglie a rischio. **[r. m.]**

## NOTIZIE FLASH

**Trino**

### Droga nascosta in casa, in giovane

Un giovane di 25 anni è stato arrestato dai carabinieri. A finire nei guai Gennaro Virtinio di Trino: l'uomo è stato sorpreso mentre cedeva una dose di sostanze stupefacenti vicino alla stazione. All'interno della sua abitazione è stata trovata anche una piccola quantità di marijuana. Nella stessa operazione è stato denunciato pure R. B., residente in paese. I controlli sono stati fatti dai carabinieri di Trino e di Vercelli. **[r. co.]**

**Trino**

### La Protezione civile impegnata al lago di Viverone

Sabato e domenica il nucleo trinese di Protezione civile, composto in gran parte da giovani volontari che lavorano nella pubblica assistenza, sarà nuovamente impegnato in una esercitazione provinciale, questa volta a Viverone. Il gruppo, circa 10 volontari coordinati da Massimo Negri, raggiungerà la destinazione con i mezzi di in dotazione: un Land Rover un'unità polifunzionale (carrello) al seguito, roulotte trainata da una jeep Mutt e le tende. L'esercitazione si terrà in collaborazione tra il nucleo trinese, la Croce bianca di a, il gruppo sommozzatori di Biella e l'Associazione gruppo Subalpino «Lavoro in Acqua», che dispone di cani Terranova addestrati per prestare soccorso in particolari situazioni d'emergenza. Le operazioni si svolgeranno con l'appoggio dei carabinieri. Il programma prevede le simulazioni di un incidente stradale e diverse situazioni critiche nelle acque del lago. **[r. co.]**

**R/Estate Insieme, appuntamenti del fine settimana**

Continuano gli appuntamenti della rassegna di musica, cultura, sport e teatro, «R/Estate Insieme tre», ideata dalla sindaca Marinella Venegoni. Domani, al parco Tournon, alle 21, sul palco di «Zeppelin Rock» ci saranno i «Settimo Rione», con proposte rock, e i «G.P.L.», Gabriele Gallucci, Pino Aprigliano e Luca Loglisci. Durante la serata spettacolo del «mangiafuoco» Paolo Bellotto. Sabato, per «Teatrando» in piazza Vische, alle 21,30, la compagnia «Tredici a teatro» di Vische presenta «Carlin Cerutti sarto per tutti». Domenica al Parco Tournon si ballerà con il liscio del «Duo più». **[l. d. c.]**

**Festa patronale: domani il della Taurinense**

Si apre domani, il concerto del coro «La Taurinense», la festa patronale di Tricerro. L'appuntamento, che viene organizzato dalla Famija Trisereisa, prosegue poi sabato pomeriggio una sfida di calcio fra due formazioni locali e, in serata, con l'orchestra del liscio. Durante la giornata sarà aperta una mostra di pittura e arte varia. **[r. co.]**

## Provincia, le «150 ore» nelle aziende

# Stage d'estate per 285 studenti

VERCELLI. La scuola è più vicina al mondo del lavoro, e il merito è della Provincia.

Anche quest'anno infatti l'assessore Raimonda Bresciani, d'accordo con il presidente Valeri, ha fatto sì che 285 studenti del Vercellese possano svolgere degli stages professionali di ore in aziende pubbliche e private.

«Il numero dei ragazzi disposti a lavorare durante l'estate - dice l'assessore all'Assistenza - cresce di anno in anno perchè, superate le diffidenze iniziali verso il progetto, le ditte sia gli insegnanti hanno sponsorizzato con più slancio la nostra iniziativa».

Tanto che il presidente Valeri, a fronte di una spesa di oltre 50 milioni, chiede per il futuro «uno sforzo maggiore da parte dell'Associazione imprenditori, sull'esempio offerto dai biellesi». La Provincia si fa carico da sola di assicurare gli studenti e di offrire loro una borsa studio alla fine dello stage. E infatti che ai giovani consentono costruire un ponte sul mondo del lavoro, altresì inoppugnabile che così rinunciano ad un pezzo delle loro vacanze meritano un piccolo riconoscimento.

Chi sono i ragazzi vercellesi che tra luglio e settembre proveranno a lavorare? Il primo dato che emerge chiaro è che sono più disponibili le femmine (100 per cento in più) rispetto ai maschi. Quindi le tre scuole più coinvolte nel progetto sono il «Cavour», con 91 presenze, l'Itis (36) e l'Ipsia (35) di Vercelli. Seguono il Magistrale «Rosa Stampa», l'Itc di Crescentino e il «Caimi» di Varallo, ad onor del vero le scuole, dai Licei all'Alberghiero, hanno partecipato almeno un po' all'iniziativa.

E dove faranno i loro stages? In agenzie viaggio, studi professionali, aziende, assicurazioni, etc. Valeri e Bresciani ringraziano l'Usl, la Camera commercio e i Comuni: ben 28 amministrazioni hanno infatti messo a disposizione i loro uffici impegnando più della metà dei corsisti. **[d. b.]**

## Per i produttori buone novità dalla Ue: anche le sementi certificate avranno gli aiuti compensativi

# Mercato del riso, record delle giacenze '96

## *Elio e Cripto abbondantemente sotto il prezzo di «intervento»*

VERCELLI. Mentre le condizioni meteorologiche hanno favorito, finora, un buon sviluppo vegetativo delle coltivazioni di riso, mercato arrivano segnali contraddittori sul collocamento della produzione 1996.

Sono rimaste solo due settimane contrattazione, prima della chiusura della Borsa per la pausa estiva, con una giacenza nei magazzini degli agricoltori che risulta la più alta degli ultimi Alcune varietà sono praticamente esaurite, come il Loto e l'Ariete più quotate in Borsa merci, altre accusano rimanenze di una certa importanza. Tra queste ultime quelle del gruppo tondo Elio e Cripto le più penalizzate del mercato, quotate ancora abbondantemente sotto il prezzo d'intervento.

Andrea Cisnetti, vicepresidente dei mediatori vercellesi, esprime un giudizio positivo sull'attuale situazione commerciale che ha portato a quotare alcune varietà «perché ciò significa che il prodotto è esaurito, quindi ora i compratori sceglieranno altri tipi di riso similari, quali il Drago che per tutto l'anno ha sofferto la sua minore qualità e ora, finalmente, si potrà allineare con gli altri risi a grana lunga».

In chiaroscuro invece la situazione dei risi tondi. «A fronte dei prezzi insoddisfacenti - prosegue Cisnetti - la novità un risveglio dell'interesse da parte dell'industria, che probabilmente porterà all'esaurimento delle rimanenze anche per Elio e Cripto».

Intanto si avvia a soluzione la questione della non cumulabilità dei pagamenti compensativi comunitari al contributo alla produzione di sementi certificate riso. Infatti, nell'ambito del «pacchetto prezzi» per la prossima campagna agraria, il Consiglio dei ministri agricoli dell'Ue, su forte presisone italiana, ha invitato la Commissione esecutiva a proporre una soluzione per ammettere il riso da seme agli aiuti compensativi, anche beneficia già dello specifico aiuto previsto dal regolamento relativo alle sementi. Oggi il cumulo dei due contributi comunitari non è consentito, a danno dei produttori di seme certificato e più in generale di tutti i risicoltori che vedono costretti a pagare prezzi più alti per il seme, a causa di motivi legati alla formulazione giuridica degli articolati. Occorrerà quindi modificare i due regolamenti, quello dell'organizzazione comune di mercato del riso in generale e quello specifico delle sementi. La proposta dovrà anche introdurre uno stabilizzatore che determini per ciascuno Stato il livello di produzione ammissibile all'aiuto delle sementi e, quindi, cumulabile con il pagamento compensativo introdotto con la riforma del settore riso.

**Enrico Sacco**

### Cisnetti: anche se i prezzi sono insoddisfacenti, c'è un risveglio di interesse da parte dell'industria

Ancora due settimane di contrattazioni poi anche la Borsa risi andrà in vacanza per riaprire i battenti il prossimo settembre

## Primo ospite il concertista Sonnentheil; si proseguirà poi con i duelli medievali dell'accademia di scherma antica

# Alla luce delle fiaccole musica sacra e visite al maniero

## *Moncrivello: da mercoledì 23 si apre un'estate ricca di appuntamenti al castello*

La castellana Elda de Francisco coordina le visite guidate al maniero di Moncrivello Gli appuntamenti in programma per gran parte dell'estate riprenderanno da mercoledì 23 luglio

. Continuano le manifestazioni nella rocca che fu della duchessa Jolanda di Savoia: appena terminato il ciclo delle «Quattro muse al castello» che i battenti del portone si riaprono per le visite guidate, e per gli appuntamenti di elevato livello culturale.

Il primo scaletta, alla luce delle fiaccole, è per la serata di mercoledì 23 luglio: , appena concluso il primo ciclo di visite guidate, concertista tedesco di Cuxhaven, Jürgen Sonnentheil, proporrà al clavicembalo musiche di Valente, Scheidt, Heinichen e dei tre Bach Johann Sebastian, Carl Philipp Emanuel e Johann Christoph Friedrich. Le visite guidate al castello, sempre alla luce delle fiaccole, riprenderanno a concluso.

Spiega l'attuale castellana Elda Francisco: «Questo concerto è frutto di un gemellaggio tra la prestigiosa manifestazione di Arona, intitolata "In tempore organi" e il maniero di Moncrivello. Quanto al concertista, è un versatile, originale e suonatore di musica sacra, vincitore di svariati concorsi ganistici internazionali, che ha svolto intensa attività concertistica in tutta Europa».

L'appuntamento successivo è per domenica 3 agosto, quando il castello (telefono per informazioni: 0161 - 401.176) aprirà sia nel pomeriggio (15-18) la sera (21,30-23): la «Accademia di scherma antica» di Milano, aderente alla «Fisas», la Federazione italiana di scherma antica storica, si esibirà nell'arte del medievale e rinascimentale. Dieci maestri schermitori, con diversi (da quella più leggera alla più pesante e completa, tutte perfettamente ricostruite) si affi in duelli in stile del Trecento, Quattrocento Cinquecento.

Commenta la signora de Francisco: «La scuola di scherma antica fondata nel '95 da un gruppo studiosi impegnati nella ricerca in tutta Europa documenti e materiali per la codifica dell'insegnamento pratico della scherma storica, dal basso medioevo alla fine del XVII secolo».

Infine il 31 agosto approderà Moncrivello festa dell'uva. Iniziata il giorno di Ferragosto Roppolo, sede dell'Enoteca regionale della Serra, nel castello Moncrivello proporrà concerti bandistici, nel pomeriggio con la banda di Cavaglià (maestro Massimo Barberis) e l'altro alle 21 con quella di Salussola (maestro Roberto Lacchia). E poichè occorre pensare anche a meno sublimi, alle 19 ci sarà una fantastica «merenda snoira», la classica merenda seguito

Nell'immagine due cavalieri impegnati nell'arte del duello medievale

*Con la sicurezza vi auguriamo "Buone Vacanze"*

RINOVIS

**NON VENDE**

*Verdure, vestiti, giocattoli, salami ecc ...*

**VENDE**

**Gomme + Servizio**

*Per la sicurezza della tua vettura rivolgiti a un*

**SERIO RIVENDITORE SPECIALIZZATO**

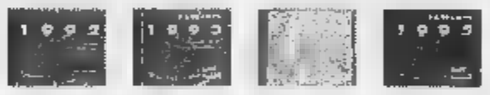
**MICHELIN - PIRELLI - BRIDGESTONE - CEAT**

***Ogni 4 pneumatici sostituiti ti offriamo il check up completo della tua vettura: FRENI, SOSPENSIONI E GAS DI SCARICO***

**RINOVIS - MASSAZZA (BI) - Sl. Trossi 2 - Tel. 0161 852018 - Officina tel. 0161 852190**

**PAGAMENTI DILAZIONATI**

un cd-rom
CHE ha INCISO
molto SUL
1996
anzi
tutto



Dal 1992 al 1996. La collana prosegue con il quinto CD-ROM, che raccoglie tutto ciò che La Stampa ha pubblicato in un anno, con il potente software Hypersystems (Dos, Windows e Windows 95), rapido esauriente e semplice da usare. Tutto La Stampa 1996 contiene tutta l'attualità italiana ed estera dell'anno, la cronaca, la cultura, l'economia, lo spettacolo, lo sport. Una realtà arricchita da commenti, inchieste e interviste e dai supplementi Tuttoscienze, Tuttolibri, Tuttosoldi. E in più l'enciclopedia geografica, con schede monografiche sui paesi di tutto il mondo. Un appuntamento da non perdere: per capire, per approfondire, per non dimenticare.

tutto LA STAMPA Compact

❑ Desidero acquistare Tutto La Stampa Cocompact 1996 (L. 308.000)

❑ Sono in possesso delle annate precedenti (L. 200.000)

❑ Desidero acquistare le annate 1992, 93, 94 e 95. Cadauno (L. 200.000)

❑ Desidero acquistare la collezione completa del CD-ROM Tutto La Stampa 92-96 (L. 600.000)

❑ Il CD-ROM Tuttoscienze (91-97) (L. 99.000)

Pagamento: ❑ contrassegno

❑ assegno non trasferibile intestato a "Editrice La Stampa Spa" (I prezzi sono comprensivi di Iva e spese postali).

Nome Via

Cognome N. C.A.P.

Società/Ente Città

Tel.

P.IVA e cod. fisc. Firma

Ritagliare e spedire questo coupon a: La Stampa - Ufficio Marketing - Via Marenco, 32 10126 Torino. Oppure via Fax, 011-6568393

167-882005

Edoardo Raspelli ha scelto per voi ristoranti, alberghi e chalet per le vacanze del '97

# Ecco cento idee per una cena d'estate

## *I suggerimenti da seguire in Piemonte e Valle d'Aosta*

LE cose più piacevoli nella vita sono immorali sono illegali fanno ingrassare: e le ferie possono essere uno di questi motivi. La fine, almeno temporanea dello stress, la compagnia, finalmente nessuno che ti faccia fretta, ed che a tavola (meglio: alla tavola di un ristorante) ci si ferma, ci si attarda sempre più volentieri. Già, ma dove? In un posto qualunque, così, tanto per passare due ore, o in qualche ambiente gastronomicamente valido, golosamente interessante, ghiottamente invitante?

Noi, è ovvio, siamo per la seconda soluzione. allora eccovi, in un giro breve ma esauriente, qualche suggerimento.

Abbiamo preso la cartina del Piemonte, l'abbiamo esaminata da Nord a Sud ed abbiamo fatto un itinerario dal confine la Svizzera a quello con la Liguria ed ora, in base alle nostre esperienze più significative degli ultimi mesi, qualche suggerimento.

**LE**

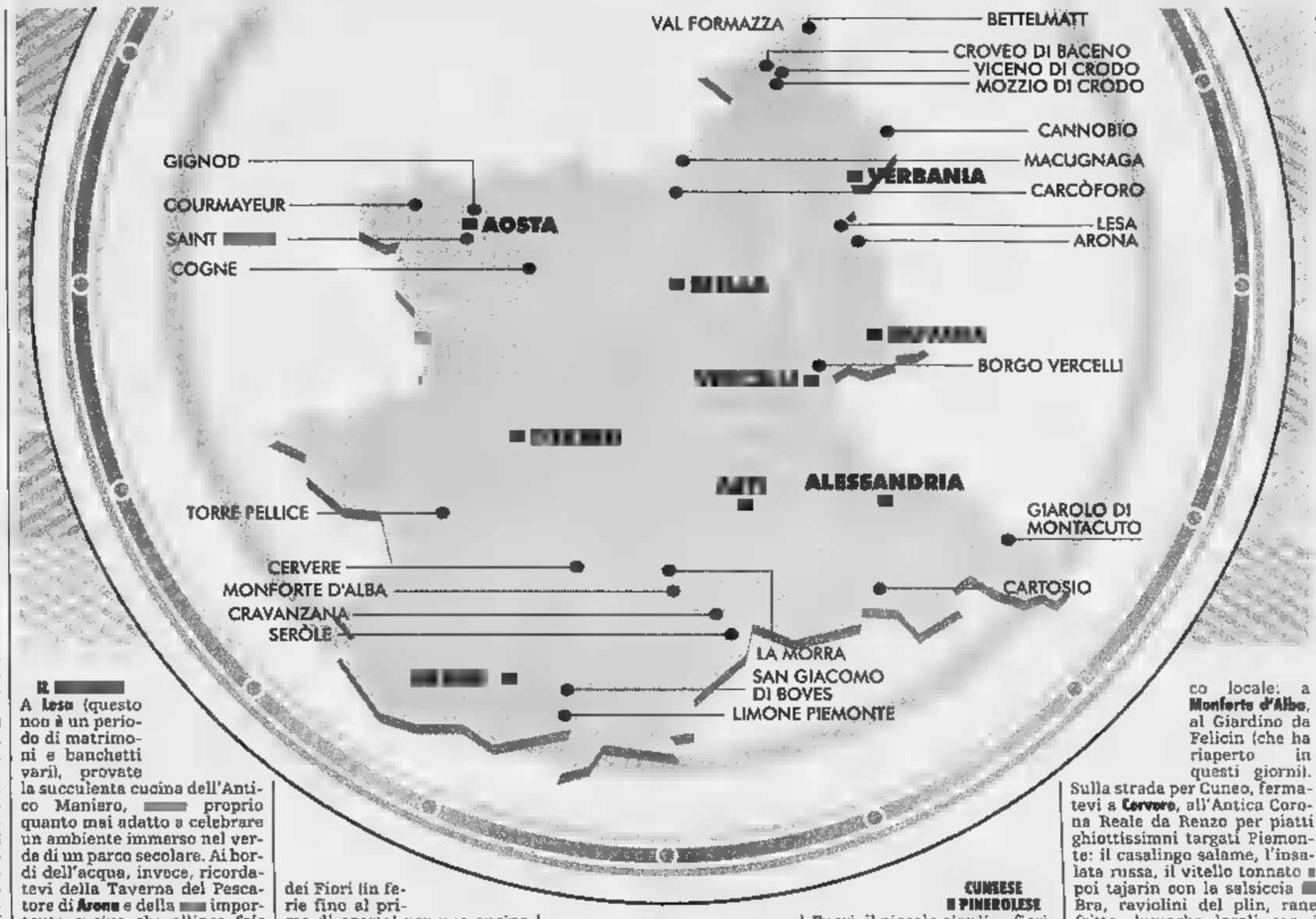
Cucina della semplicità ma anche ghiottonerie nell'Alto Piemonte. Beh, venite in **Val Formazza** attorno a Ferragosto, allora dovrete andare sopra la diga del lago Morasco, all'altezza del **Bettelmatt** (a quota 2200) dove vengono fatte ogni giorno, per due settimane al massimo, le forme di un formaggio che ricorda la fontina che è straordinario. Se non sarà pronto (o se non ve lo daranno) almeno assaggiate il burro meraviglioso e, perché no, anche solo un goccio di quel latte che è un concentrato di erbe profumate ed aria saluberrima. Se il Bettelmatt non lo trovate nella casera accanto alla diga, ricordatevi che a **Mezzo di Cuado** Giancarlo Milani, tecnico della Rai Milano pensione, appassionato ricercatore, vi saprà indicare gli indirizzi dei migliori produttori e stagionatori.

A **di Credo**, semplice, ma ghiotta potrà essere l'albergo ristorante Edelweiss: cucina accurata e prezzi onesti basata sui meravigliosi affettati tipici locali, sulla pasta fresca fatta in casa, grandi carni, cacciagione. In più, tra pochi giorni, piscina coperta ed idromassaggio (che da queste parti sono una rarità).

A **Crveo di Baceno**, lungo la strada per il Devero, l'umile Cistella prepara una pizza bassa e croccante che una meraviglia.

A **Macugnaga**, lo Chez Felice un delizioso chalet da cucina sfiziosa e personalizzata. Sono grandi e ghiotti i posti lungo il lago aperti in questo periodo e, in genere, importanti e ricercati dai turisti e dai villeggianti.

A ricordatevi cucina di struttura ed eleganza del piccolo ristorante Del Lago (ha anche qualche camera affacciata sul Verbano).




R

A **Lesa** (questo non è un periodo di matrimoni e banchetti vari), provate la succulenta cucina dell'Antico Maniero, proprio quanto mai adatto a celebrare un ambiente immerso nel verde di un parco secolare. Ai bordi dell'acqua, invece, ricordatevi della Taverna del Pescatore di **Arona** e della importante cucina che allinea foie gras e grandi pesci mare di grande qualità.

**Il**

Baccalà e ceci, terrina di fegato grasso d'oca, panissa, lumache al Barolo, coda di disossata stracotta al Barbera. Certo, piatti zona più da autunno che da piena estate, accettate, a **Vercelli**, qualunque proposta della Cascina dei Fiori (in ferie fino al primo di agosto) per una cucina piena di forza e sovità.

Dall'eleganza della Bassa al fascino della montagna vercellese: a **Carcoforo**, in un angolo verdi immensi, andate per i piatti casalinghi e ghiotti di quella romantica casa di bambole che è lo Scoiattolo.

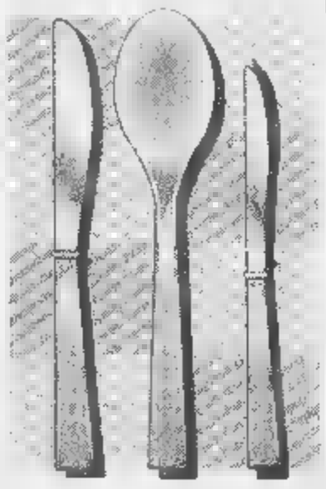
Un salame straordinario che sa ancora di cantina e poi l'insalata di coniglio, la pancetta, il fiore di zucchina ripieno, i ravioli (casalinghi come tutto il resto), la di ortiche, il coniglio fritto, il cinghiale di queste terre stufato. E poi un ghiotto assortimento di formaggi piemontesi, la piccola pasticceria deliziosa, i magistrali sorbetti, la terrina arancia. Tutto questo ben di dio in uno dei migliori ristoranti piemontesi, a **Giarole di Montacuto**, dalla famiglia Forlino e nel ristorante che porta il loro cognome. Mangerete (c'è anche qualche cameretta) in una panoramica oasi di frescura affacciata sul Tortonese. Altrettanto piena di succulenza casalinga un'altra meta alessandrina, esattamente nell'Acquese: il Cacciatori di **Cartosio**.

**Dal confine svizzero fino alla Liguria una carrellata di interessanti ritrovi per passare alcune ore serene**

**CUNEESE E PINEROLESE**

Fuori, il piccolo giardino fiorito e ben tenuto; dentro, le deliziose salette antico Piemonte. Dentro e fuori, estate ed inverno, una cucina succulenta, d'impronta tradizionale ma tra i livelli più alti che possiate trovare in Piemonte: questo Flipot, antico locale **Terre Pellice**. Anche con solleone noi torneremmo ad abbuffarci di insalatina di orecchie di maiale, agnoli alla di porri, rane al profumo aglio e prezzemolo, galletta di carpa alle erbe, coda di bue alle spezie, i grandi formaggi, la soave piccola pasticceria.

Nel Cuneese, in Langa e dintorni, tre posti classici: il celebre Belvedere di **La Morra**, dalla straordinaria cucina langarola tradizionale (che non scende di qualità nemmeno quando il grosso locale è pieno), quella bomboniera di semplicità accurata che Maurizio a **Cra-** dove, tra l'altro, avrete la possibilità di conoscere i sommi formaggi di «Don Caprino», don Roberto Verri, che religioso prepara nella sua comunità di **Serolo**, sopra Cortemilia. Classicità piemontese e grandi formaggi anche in un altro storico locale: a **Monforte d'Alba**, al Giardino da Felicin (che ha riaperto in questi giorni). Sulla strada per Cuneo, fermatevi a **Cervere**, all'Antica Corona Reale da Renzo per piatti ghiottissimni targati Piemonte: il casalingo salame, l'insalata russa, il vitello tonnato poi tajarin con la salsiccia Bra, raviolini del plin, rane fritte, lumache locali con i porri di Cervere, flan di gianduia alla crema Chantilly. Se vi siete arrampicati fino a **Limone Piemonte**, potrete provare la cucina sfiziosa e discreta di Lu Tuz, in stupenda posizione panoramica sulla cittadina, in posto ricostruito ma che pare avere secoli di storia. Poi, sulla strada, per ritorno a Cuneo, di-



menticatevi del Rododendro di **San Giacomo** dove si, trovate un menu ristretto, di pochi piatti, ma dove quelle poche sono dei capolavori per la vostra gola: sfogliatine, bruschette con tartufo nero, insalata di scampi funghi reali, gamberi con fagioli cannellini, zucchina fiorita tartufi, maltagliati con ovoli, ravioli di gallina, alle erbe, charlotte di pesche e gelato alla crema da manuale.

### La cucina curiosa della Valle d'Aosta

Non solo per questioni geografiche iniziamo nostro giro della Valle d'Aosta da **maz-yeur**: qui, al Grand Hôtel Royale Golf, «rifugiati» due uomini simbolo della gastronomia della Valle, Franco e Paolo Vai. Franco dirige l'albergo, ma la sera, per un piccolo pubblico che avrà avuto l'accortezza di prenotare, porta nella sala riservata le leccornie del fratello: menù ristrettissimo ma ghiotto, fatto di filetti di triglie in salsa al rosmarino, ravioli di carciofi, orzo alle verdurine mantecato con robiola e Fontina, costolette di agnello crepinette, filetto di coniglio in civet con purea di carote. Al dessert, grande vassoio di formaggi poi spuma all'amaretto sfogliata di cioccolato gelato alla menta di maracuja e frutti della Passione. Altra buona meta gastronimica di Courmayeur, l'Hôtel Gallia Gran Baita.

A **Valsavarenche** vi attirerà il fascino piccolo albergo familiare, ma accurato, l'Hostellerie du Paradis: nel parcheggio, magari, tra le auto, i camosci poi, dentro, una cucina sfiziosetta e rustica. Sempre nel **Parco Gran Paradiso**, ricordatevi di **Cogne**: già il suo centro non è stato stravolto, pare, dal cemento, in più, l'hôtel Bellevue una delizia. Innanzitutto avrete un piccolo grande albergo di fascino, le deliziose sale comuni, i suoi angoli per il relax vostro e dei vostri bambini, il piccolo ammirevole museo di tradizioni valligiane. Ma, oltre a tutto questo, avrete quella che, probabilmente, è la cucina della Valle: terrina di alici e pescatrice, insalata di testina vitello con orzo perlato, tartare di trota salmonata all'erba cipollina, risotto con quaglie zucca, ravioli di carciofi, salsa di lumache e tartufo nero, spalla con porcini, il grande carrello dei formaggi, crema di Cogne le dolci tegole, sformatino tiepido alle mele renette in salsa vaniglia genepì, ghiotta piccola pasticceria. Altri nomi da non tralasciare: **Gignod** la Clusaz, **Saint-Pierre** l'agriturismo Les Ecureuils dove dovrete perdere i formaggi di capra di propria produzione.

**Edoardo Raspelli**

I VERDI DELLA REGIONE PIEMONTE

Tutto su turismo e cultura.
Tutti i giorni dalle 9,00 alle 13,00 e dalle 14,00 alle 18,00

Numero Verde 167-329329

Numero Verde 167-807090

Giornale telefonico quotidiano.
Le notizie sull'attività della Giunta regionale.
Da lunedì a venerdì due edizioni quotidiane alle 10,00 ed alle 16,30.

REGIONE PIEMONTE
*Spirito Europeo*

LA REGIONE PIEMONTE SU INTERNET

www.regione.piemonte.it
E-mail: uffstamp@regione.piemonte.it

TELEVIDEO RAI 3 A PAGINA 510

Pagine dedicate all'attività amministrativa della Regione (con l'elenco delle principali delibere approvate dalla Giunta su argomenti di pubblico interesse) ed ai più importanti appuntamenti turistici e culturali.

Varallo, un'intervista di ricordi Usa prima dello show in piazza Vittorio

# Little Tony, è revival di rock

## *Il cantante questa sera canta all'Alpa'a*

Little Tony torna in provincia di Vercelli dopo il successo al Teatro Civico

VARALLO. Per i grandi raduni dell'Alpa'a varallese si prosegue [redacted] show di richiamo. Lo spazio revival dal sapore rock music tragato Sixties [redacted] appannaggio dell'epico epigono italiano di Presley, Antonio Ciacci, in arte Little Tony.

Lo abbiamo rintracciato a Roma, poco prima della partenza per Varallo, dove alle 21 di questa sera salirà sul palco che ha per fondale naturale la Collegiata e [redacted] Sacro Monte, in piazza Vittorio.

**Così per te è un ritorno in provincia di Vercelli, dopo il successo al Civico del capoluogo, dove hai collezionato il tutto esaurito...**

«Certo, devo dire che da [redacted] paio d'anni [redacted] questa parte i miei spettacoli fanno tutti l'en plein. E questo è successo anche durante il recentissimo tour americano. Pensa: tutto esaurito per due miei concerti [redacted] filato, pure al Taj Mahal di Atlantic City, [redacted] dei "palchi" più prestigiosi degli States».

**A proposito. Che cosa ci racconti di questa tua [redacted]sima trasferta al di là dell'Atlantico?**

«Al di fuori del successo di pubblico, direi che ci sono stati alcuni spunti entusiasmanti, fuori dalla [redacted]. Ho incontrato Whoopy Goldberg, proprio al Taj Mahal. E' stata lei a riconoscermi e mi ha invitato ad una sua performance. Così sono volato a New York con qualche anticipo e sono andato ad ascoltarla nello show che ha tenuto al St. James Theatre della 44ma Strada, a Broadway! E' brava e simpaticissima. Ci siamo dati appuntamento per l'autunno, quando verrà a Roma...».

**Tra le ultime apparizioni televisive, c'è stata la tua presenza alla trasmissione rievocativa «Ciao Elvis!».**

«Sì ed in quell'occasione mi ha fatto piacere che Vasco Rossi abbia detto che [redacted] sempre stato un suo "idolo"».

**Mi pare che questo possa essere un incitamento a continuare sulla strada... di Memphis...**

«Penso di sì, dal momento che sto terminando questo nuovo album la cui title-track si chiama proprio "Sulla strada [redacted] Memphis". Arrangiamenti in stile country rock con testi innovativi, rigorosamente in italiano».

**Giovanni [redacted]ris**

Da lunedì 28 la rassegna folk promossa dalla Bursch

# Mostre, concerti e video Torna la «Val an Musica»

Gli Egschiglen, gruppo della Mongolia, saranno ospiti della rassegna folk

CAMPIGLIA CERVO. Otto concerti, una proiezione video e interpreti in arrivo da Scozia, Mongolia e Francia. Nella verde [redacted] della Valle Cervo torna la rassegna dedicata alla musica folcloristica.

Organizzata dalla Bursch, «La val [redacted] musica» quest'anno sarà un po' diversa dal solito: gli otto appuntamenti sono in programma in tutti i piccoli Comuni della vallata, con una particolare predilezione per il santuario di San Giovanni Battista. All'interno dell'antico ospizio [redacted] calendario ben tre serate, e la scelta non [redacted] casuale: gli organizzatori hanno voluto mettere in evidenza lo storico edificio, meta [redacted] molti fedeli e turisti e fulcro delle attività della Comunità montana.

Nello stessa sede, inoltre, s'inaugura sabato alle 15,30 la mostra documentaria «Una luce attraverso la montagna», allestita per il centenario della galleria Rosazza. La rassegna, per la quale è stato pubblicato un catalogo, prosegue fino al 20 settembre. Aperta [redacted] sabato e la domenica, nel periodo compreso fra il [redacted] ed il 24 agosto si potrà invece visitare tutti i giorni.

Il debutto de «La Val an musica» [redacted] previsto per martedì 28 luglio, con il concerto degli scozzesi «Tannas» (alle 21,30). Venerdì primo agosto sarà la volta degli «Egschiglen», una formazione che [redacted] dalla Mongolia. Lo spettacolo, alle 21, sarà preceduto dalla proiezione del video di Maurizio Pellegrini, «Lontano dal mare», prodotto dal Biella Cineclub. Martedì [redacted] suonano invece i «French Alligators». Tutte e tre le serate sono in programma al santuario [redacted] San Giovanni Battista, a Campiglia Cervo. Domenica 10 tocca all'inglese Pat Orchard, a Riabella; martedì 12, a Rosazza, arrivano i piemontesi «Charta de mar»; lunedì 18 tocca ai «Meikenut» (di Biella), che si esibiscono a Campiglia Cervo; mercoledì 20, [redacted] Montesinaro, è di turno il «Quartetto Tamborini» (altra band piemontese), quindi domenica 24, a Quittengo, arrivano gli emiliani «Musetta». [p. g.]

## GIORNO E NOTTE

**Vercelli**

### Il reggae d[redacted] Goss

Sabato, nel cortile del circolo Arci di corso Prestinari, i Goss saranno in concerto per una «reggae night». Alle 22, ingresso per i soci.

**Valduggia**

### Lirica sotto le stelle

«Il barbiere di Siviglia» [redacted] nel cartellone di piazza Ferrari, alle 21,15 di sabato. Interpreti dell'opera Andrea Elena, Maurizio Pozzati, Mirella Simona Spinu, Carmelo Caruso, Carlo Zardo, Yang Sun Wong, Sergio Beano [redacted] Jeong Ran Byun. Al piano Fulvio Bottega.

**Vercelli**

### Il cinema all'aperto

Questa sera all'Astra si proietta «Blood and wine». Domani sera «Sono pazzo [redacted] Iris Blond». Inizio alle 22.10.

**Ponderano**

### Tra blues, hip-hop e «U2»

Musica «live» a ingresso libero, al Babylonia. Si comincia stasera, [redacted] «Trib U», una band nata per rendere omaggio agli «U2» (di cui sarà eseguito il meglio del repertorio). L'appuntamento è alle 22,30. Domani, alla stessa ora, tocca ai biellesi Marshmallows, guidati dall'ex «Uh!» Paolo Piscozzo e votati al blues e al soul. Sabato, infine, sono di scena due gruppi: i «Mu. Sse.», che fanno rock demenziale, e i «Seraphic Eyes», specialisti di pop e di musica «grunge». Il concerto è sempre alle 22,30. Domenica, infine, è in programma l'«Hot Rock a Party», con gli Otierre, Sab Sista e altri hip-hoppers. Biglietti a 15 mila lire.

**[redacted]uardabosone**

### I Taken in concerto

Domani alle 21, per la rassegna «Estate in piazza», suonerà la band Take To The Bottle. Domenica alle 21, musica corale.

**[redacted]**

### Espone Marisa Caretta

S'inaugura domani alle 18, al Centro sociale del Comune, la mostra di Marisa Caretta. La pittrice biellese espone più di trenta opere [redacted] olio, che si potranno ammirare fino a domenica 27. Ecco gli orari di visita: nei giorni feriali dalle 16 alle 22; il sabato e la domenica dalle 10 alle 12 [redacted] dalle 15 alle 22.

Polacche e sonate dell'800, con la pianista biellese e il violoncellista

# Chopin per duo a Piedicavallo

## *Domani il concerto della Ballario e di Patria*

La pianista biellese Elena Ballario, in concerto domani sera nella chiesa di San Michele, [redacted] Piedicavallo Con Sergio Patria eseguirà musiche di Chopin e Beethoven

PIEDICAVALLO. Terzo appuntamento con l'«Estate musicale», domani [redacted] paese. Nella chiesa parrocchiale di San Michele, alle 21,15, suonano il violoncellista Sergio Patria e la pianista biellese Elena Ballario. Il duo eseguirà brani di Beethoven, Schumann, Martinu [redacted] Chopin. L'ingresso è libero.

I due solisti sono molto apprezzati. Sergio Patria [redacted] un ex ragazzo prodigio della musica: ad appena [redacted] anni, è entrato come violoncellista nell'ensemble della radio svizzera, e poi si è perfezionato all'Accademia di Santa Cecilia, di Roma, [redacted] alla «Chigiana» di Siena. La Ballario s'è diplomata in pianoforte nell'83, [redacted] da quell'anno ha iniziato una brillante carriera di concertista: sia da sola, sia [redacted] orchestre e gruppi da camera.

Appunto dal repertorio cameristico sono prese le sonate e le «polacche» che si ascolteranno domani. La prima parte è dedicata [redacted] Beethoven e a Schumann. Del primo, sarà eseguita la sonata in la maggiore numero 69, in quattro tempi. Del secondo, l'«Adagio e allegro» opera 70. Dopo l'intervallo tocca a due composizioni di Chopin: si comincia [redacted] l'«Introduzione e Polacca brillante» (opera 3), e si continua con il «Gran duo concertante», sui temi di «Roberto il diavolo», di Meyerbeer. Gran finale [redacted] Bohuslav Martinu, musicista del Novecento: Sergio Patria ed Elena Ballario eseguiranno le sue «Variazioni su un tema di Rossini».

La rassegna continua venerdì prossimo, con un concerto della pianista Anna Maria Cigoli. Il 1° e l'8 agosto tocca ad altri due virtuosi della tastiera: il biellese Giuliano Cucco ed Ilaria Schettini. [g. bu.]

Affreschi [redacted] Varallo

# «[redacted] Barolo» [redacted]orsi d'arte [redacted]

VARALLO. La storica scuola laboratorio d'arte intitolata al marchese Tancredi Falletti [redacted] Barolo, anche quest'anno propone nel Palazzo dei Musei [redacted]rallese [redacted]a serie di stages estivi. Questo è il piano di studi in programma.

Corso di affresco: dal 28 luglio al 1° agosto dalle 9 alle 15. Corso di «trompe l'oeil»: dal 21 luglio al 1° agosto dalle 15,30 alle 18,30. Corso di decorazione pittorica nelle varie epoche: dal 18 al 29 agosto dalle 15,30 alle 18,30. Corso di découpage: dal 28 luglio al 1° agosto dalle 15,30 alle 18,30.

Allievi ed insegnanti della scuola «Barolo» hanno concluso un'interessante mostra di lavori a Palazzo D'Adda e attualmente [redacted] stessa scuola è presente all'Alpa'a [redacted] Palazzo Racchetti con una estemporanea degli allievi dei corsi di disegno, di pittura, di scultura, di ceramica e découpage.

Per iscriversi ai corsi, o per altre informazioni sulla scuola, si può telefonare allo 0163. 51.330. [g. bar.]

Stasera a Croce Serra

# [redacted], si ride [redacted] il [redacted] [redacted]

ANDRATE. Vai con Gianni Palladino. Stasera alle 21,30, al castello di Croce Serra, il cabarettista milanese porta in scena «Frigo Club», la sua ultima pièce comica. L'ingresso è libero, e lo spettacolo fa parte della rassegna «Zap», organizzata da un'agenzia biellese [redacted] ricca di ospiti «vip»: come la Banda Osiris, attesa domenica, ed Eugenio Finardi (il 31 agosto).

Anche Palladino, per gli amanti del cabaret, è [redacted] tipo famoso: nato al Derby club, ha poi lavorato allo Zelig, in televisione e nel cinema. Barba e stile demenziale, Palladino era il barista di «Zanzibar», un serial tv [redacted] lanciò attori come Silvio Orlando, Antonio Catania, Gigio Alberti, Claudio Bisio e altre star del giro di Salvatores, il regista di «Mediterraneo». I[redacted] «Frigo Club», Gianni Palladino è uno stralunato psicologo, che analizza la personalità dei [redacted] pazienti (scelti fra il pubblico) in base al freezer che hanno. Ad Andrate si sale da Mongrando (per i biellesi) o da Ivrea (per i vercellesi). [g. bu.]

## [redacted] AL [redacted]

**[redacted]**
IMPERO. Inf. (015) 22.736 - 31.312. CHIUSURA ESTIVA.

MAZZINI. Inf. (015) 22.736 - 31.312. Ore 21,45 spett. [redacted]: **Striptease** di A Bergman con D. Moore, B. Reynolds. Lire 8000. 4000.

ODEON. Inf. (015) 22.736 - 31 312. CHIUSURA ESTIVA

[redacted]. Inf. (015) 22.736 - 31.312. CHIUSURA ESTIVA.

**[redacted]**
[redacted]. Inf. tel. (0163) 22.698. CHIUSURA [redacted]VA.

**CANDELO**
VERDI. Inf tel. (015) 253 6927. **Le onde del destino** [redacted] L. Von Trier [redacted] E. Watson, S. Skarsgard. [redacted] 22,15 spettacolo unico. L. 11.000; 6000.

**[redacted]**
SPLENDOR. CHIUSURA ESTIVA.

**[redacted]**
N. PRIMAV[redacted] Inf. tel. (015) 925.620. OGGI RIPOSO.

**[redacted]**
PARROCCHIALE. CHIUSO.

**GATTINARA**
ITALIA. Inf. tel. (0163) 833.106. OGGI RIPOSO

**PRAY**
EXCELSIOR. [redacted] tel. (015) 767.323. CHIUSURA ESTIVA

**[redacted]**
SALA COMUNALE. CHIU[redacted]

**[redacted]**
[redacted]. Inf. [redacted] (015) 242.31.18. CHIUSO.

**[redacted]**
ORSA. Inf. [redacted] (0161) 828.600. CHIUSURA ESTIVA.

**VARALLO**
[redacted]. Inf. tel. (0163) 54.265. [redacted]RA ESTIVA.

**VERCELLI**
ASTRA. Inf. orari tel. 255.045. Or.: 22,10 spett. unico: **B[redacted] and wine** con Jack Nicholson L. 8000; 6000.

NUOVO ITALIA. Inf. orari tel. 257.744. CHIUSURA ESTIVA.

[redacted]. Inf. orari tel. 259.047. CHIUSURA ESTIVA.

VIOTTI. Inf. orari tel. 250.845. CHIUSURA ESTIVA.

[redacted]. tel. 215.018. CHIU[redacted].

LUX. Inf. or. tel. 213.375. CHIUSO.

TEATRO BARBIERI via Panni 1. CHIUSO.

TEATRO CIVICO. Inf. or. tel. 255.544. CHIU[redacted].

[redacted]. Via G. Ferraris 103. [redacted].

SCEGLI IL CINEMA
Dove le emozioni sono su grande schermo.

## NELLE SALE DI TORINO

ADUA 200 c. G. Cesare 67, tel. 858.521. **Tutti giù [redacted] terra**. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
ADUA 400 c. G. Cesare 67, tel. 856.521. **Il ciclone**. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
AMBROSIO MULTISALA c. V. Emanuele II 52, tel. 547 007. Sala 1: **Potere assoluto**. Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Aria cond. Sala 2: **Hamlet**. Or. [redacted]: 16; 20,30. Aria cond. Sala 3: **Prove apparenti**. Or. unico: 15,45; 18; 20,15; 22[redacted]. Aria cond.
ARLECCHINO c. Sommeiller 22, t. 581.71.90. **Potere assoluto**. Or: 15,45; 18; 20; 22,30.
CAPITOL via San Dalmazzo 24, tel. 540.605. **Dna**. Or.: 15,25; 17,15; 19,05; 20,55; 22,45.
CENTRALE v. C. Alberto 27, t. 540.110. **6 pianeta verde**. Or.: 17; 18,50; 20,40; 22,30.
C. CHAPLIN 1 via Garibaldi 32/a, tel. [redacted]. **Il [redacted]gno turco**. Or.: 15,25; 17,15; 19,05; 20,55; 22,45.
C. CHAPLIN 2 v. Garibaldi 32/a, t. 4360723. **Il gioco dell'oca**. Or: 15,50; 18,05; 20,20; 22,35.
CRISTALLO v. Goito 5, t. 650.71.00. **Sospesi nel tempo**. Or.: 16; 18,10; 20,30; [redacted]. Pom. 7000; sera 11000.
DORIA via Gramsci 9, tel. 542.422. **Un giorno per caso**. Or.: 15,50; 18,05; 20,20; 22,35.
[redacted] GRANDE p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Indipendence day**. Or.: 18,15; 20; 22,30.
ELISEO BLU p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Il paziente inglese**. Or.: 16; 19; [redacted]
ELISEO ROSSO p.zza Sabotino, tel. 447.52.41. [redacted]. [redacted]: 16; 18,10; 20,20; 22,30.
EMPIRE p. V. Veneto 5, tel. 817.16 42. **Angeli e insetti**. Or.: 20; 22,30.
ERBA 1 corso Moncalieri 241, tel. 661.54.47. **Kolya**. Or.: 20,30; 22,30. L. 11.000; rid. 8000.
ERBA 2 corso Moncalieri 24, tel. 661.54.47. **Il paziente inglese**. Or.: 18,30; 21,30.
ETOILE [redacted] ang. v. Roma, t. 530.353. **Cuba libre**. Or.: 15,20; 17,10; 19; [redacted] 22,50.
FARO via Po 30, tel. 817.3323. CHIUSURA ESTIVA.
FIAMMA c. Trapani 57, tel. 385.20.57. **Le cose che non ti ho [redacted] detto**. Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.
IDEAL c. Beccaria 4, tel. 521.4316, CHIUSO [redacted].
KING via Po 21, tel. [redacted]. **La dodicesima notte**. Or.: 20; 22,30.
KONG via S. Teresa 5, t. 534.614. **Cold comfort farm**. Or.: 20,30; 22,30.
LILLIPUT via XX Settembre 15 bis, tel. [redacted]. **Il senso di Smilla per la neve**. Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30.
[redacted] Gall. S. Federico, tel. 541.283. **L'ombra del nemico**. Or: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
[redacted] UNO [redacted] Montebello 8, tel. 817.10.48. **Pane [redacted]ore (Nun va Goldon)**. Aria cond.. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
NAZIONALE 1 via Pomba 7, tel. 812.41.73. **Omicidi occasionali**. [redacted]. 14. Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.
[redacted] 2 v. Pomba 7, tel. 812.41.73. [redacted] **onde del destino**. V. M. 14. Or.: 16; 19; 22.
OLIMPIA 1 via Arsenale 31, tel. 532.449. **Il [redacted]lo**. Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30.
OLIMPIA 2 via Arsenale 31, telefono 532.448. **Mosche da bar**. Orario: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
ROMANO Gall. Subalpina, tel. 562.01.45. [redacted] **profondo** [redacted]. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22[redacted].
STUDIO RITZ via Acqui 2, tel. 819.01.50. **Vertigo** regia di Alfred [redacted]. Or.: 17,50; 20,10; 22,30.
VITTORIA via Roma 336, [redacted]. 562.1789. **L'ultimo appello**. Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30.

## TEATRI

TEATRO REGIO. Concerti d'Estate - ore 21 Orchestra del Teatro Regio diretta da Tommaso Placidi S. Barber - Adagio per archi; P.I. Cajkovskij Ouverture-fantasia da Romeo e Giulietta A. [redacted]vřák - Sinfonia dal Nuovo Mondo. Posti a L. 25.000 Biglietteria (ore 10,30/18). Tel. 881.5241/242.
AUDITORIUM RAI p. Rossaro. Riposo. [redacted]. Cristina 71. T. 669.8034. Campagna abb. stagione 1997-98. Abbonamento Arcobaleno 8 spett. posto fisso. Abb. Mito Cabaret 7 spett. posto fisso. Arco più Mito 12 spett. posto fisso. Inf. e vendita abb. cassa teatro in orario 10-13; 15-19.

IL FARO
Discoteque • Music Hall
Questa sera [redacted] giardino estivo musica dal vivo con
Bandiera Gialla
Nel Privé musica underground
Cavalieri £. 10.000
Le d[redacted] [redacted]piri
Sabato 19
nel giardino [redacted] musica dal vivo con
La Troupe
Tre sale, tre generi musicali
Brusnengo (Bi)
S.S. Biella - Gattinara - Tel. 015 985075

[redacted] Stampa [redacted] in [redacted]
tutto LA STAMPA Compact
per informazioni NUMERO VERDE [redacted]

LEGGI TRE, PAGHI DUE.
Con 308.000 lire all'anno, per 6 giorni alla settimana hai La Stampa nella tua buca delle lettere
LA STAMPA
A conti fatti, abbonatevi.
PER INFORMAZIONI: UFFICIO ABBONAMENTI TEL. 011/6568334-335

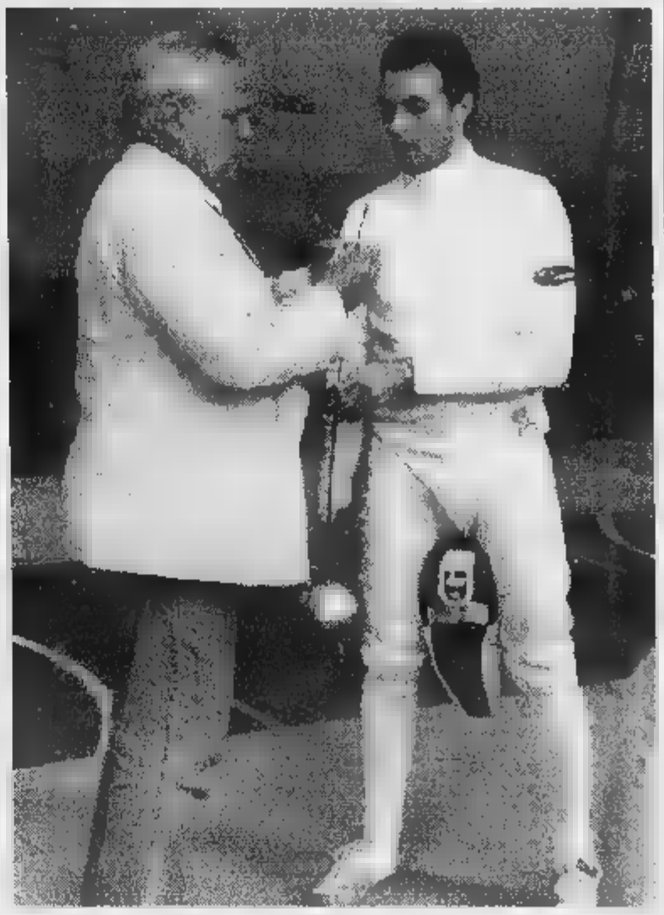
L'olimpionico nella gara a squadre di spada; le due donne nell'individuale

# Spada, è il giorno di Vercelli

## *Oggi tirano Randazzo, la Uga e la Cometti*

Ai Mondiali in programma a Città del Capo la giornata più attesa per la città dei Bertinetti

**Per Maurizio Randazzo, Elisa Uga e per la giovanissima Sara Cristina Cometti oggi può essere un giorno indimenticabile ai Mondiali di scherma in Sud Africa**



**VERCELLI.** Dopo fioretto (oro di Giovanna Trillini) e sciabola (Tarantino sul podio) all'appello in rosa medaglia manca soltanto la spada. E quest'oggi l'arma triangolare catalizzerà l'intera giornata di gare al Culemborg World Fencing di Città del Capo. In pedana gli spadisti, impegnati nella prova a squadre e le ragazze alle prese con l'individuale.

Gli azzurri «schiumano» rabbia per l'esito della prova di martedì. Un quinto posto (Angelo Mazzoni) ed eliminazioni nei turni d'avvicinamento alle finali di Sandro Cuomo, Alfredo Rota e Maurizio Randazzo. Proprio l'alfiere della Pro Vercelli è stato al centro dell'episodio che ha caratterizzato il turno inaugurale: «Avevo già avuto qualche problema con la spada nel corso dell'assalto - spiega Randazzo -, tanto da rimediare una prima ammonizione. Prima dell'over time ho voluto cambiare arma. Mi sono accorto subito che qualcosa, nella nuova, non andava bene. L'ho fatto subito presente ai tecnici; il giudice di gara, però, ci ha richiamati in pedana. Così ha controllato l'arma, scoprendola più leggera. Inevitabile è scattata la squalifica».

Lasciatosi alle spalle la beffa contro il coreano Ku Kio-Dong Randazzo è già concentrato sulla prova a squadre. Assalti di qualificazione alle 8, quindi l'eventuale lotta per le medaglie a partire dalle 18. Gettando uno sguardo all'individuale le squadre da battere sono Francia (oro con Srecki 15-14 su Kolobkov, bronzo firmato Leroux, Obry settimo) e Russia. Attenzione a Polonia (terzo posto con Andrzeyuk), Spagna, Germania e Ungheria. Oltre a Randazzo smaniosi di vendetta anche Sandro Cuomo, Angelo Mazzoni e Alfredo Rota. Si preannunciano scintille.

In pedana anche Elisa Uga e Cristina Cometti che, di fatto, cominciano le loro fatiche mondiali. «Penso che le nostre spadiste abbiamo molte possibilità di salire sul podio - commenta il presidente Aldo Venè -. La Uga può gettare in pedana un bagaglio d'esperienza indifferente, mentre la "tigre bionda" potrà sfruttare una classe sopraffina non disgiunta a una condizione di forma invidiabile. Senz'altro superare le francesi Laura Flessel e Valerie Barlois, campionessa e argento alle Olimpiadi sarà facile».

Anche per le azzurre stesso «menù» dei colleghi: inizio alle 8 con i trentaduesimi di finale (ieri una prima scrematura con le non teste di serie) ed epilogo, si spera «iridato» nel tardo pomeriggio.

**Piermario Ferraro**

CALCIO

La dirigenza inizia a stringere i tempi per rinforzare l'organico, in vista del ritiro di lunedì pomeriggio

# Pro, adesso si punta a Cavaliere e Argentesi

## *E il ds Barbero sta per concludere nuovi «colpi» sul mercato*

**Maurizio Testa** è stato tra i primi ad essere riconfermato in maglia bianca (CASERO)

**VERCELLI.** E' il giorno dei grandi acquisti per la Pro. Oggi il gruppo Prunelli-Gallo-Trucco fa il suo ingresso nel grande supermarket del calciomercato per mettere a segno, queste sono le previsioni, i primi colpi. E nelle intenzioni, se tutto fila per il verso giusto, saranno botti per la gioia del popolo bianco.

Per il ruolo di libero, il ballottaggio tra Argentesi (ex Brescia, Prato, Alessandria, Mobilieri Ponsacco) e Marsan (l'anno scorso al Pisa) volge a favore del primo. Al momento sono dell'ottanta per cento le probabilità che l'ex mandrogno vesta la maglia della Pro. In mattinata si dovrebbe tenere l'ultimo colloquio decisivo e, come sembra, si troverà l'accordo Argentesi lunedì sarà a disposizione di mister Caligaris.

A far propendere l'ago della bilancia a suo favore è l'attitudine del giocatore a dirigere la difesa (ha sempre giocato nel ruolo di libero) mentre Marsan, atleta grintoso e molto determinato, solo di recente si è adattato a questo compito.

Poi il «tiro» si sposterà sul centrocampo e qui ci sono tutti presupposti per l'arrivo con i fiocchi. L'obiettivo «segreto» è Giancarlo Cavaliere, 28 anni, centrocampista di Rivoli con un passato di sei anni nell'Ascoli tra serie A e B, la stagione '95-'96 con l'Ancona in B e l'ultimo torneo con il Forlì in C2.

Se verrà raggiunta un'intesa con l'ex ascolano è possibile il tesseramento del centrocampista del Savona Valentino, mentre è svanita l'ipotesi Pi- (ha rinnovato il contratto il Catanzaro dove è finito pure Ciccio Castagna).

Infine, tra oggi e domani, la Pro sceglierà il dodicesimo. Candidato numero uno è il giovane Mordenti, ex Primavera Torino, attualmente in servizio militare.

Insomma in questi pochi giorni dell'era «torinese» il club di via Massaua si è mosso molto anche sul piano strettamente operativo. Ad esempio si sta riorganizzando la segreteria (come responsabile è scontata la nomina di Lalo Ferrero) e si stanno studiando le strategie per «avvicinare la Pro alla città».

Già individuato il vice Trombini: è il giovane Mordenti la scorsa stagione impegnato in «B» con il Torino

**Dopo due stagioni a Varese Sergio Caligaris è ritornato sulla panchina della Pro Vercelli, la squadra con cui aveva vinto il campionato di C2**

Entro la fine della settimana, ad esempio, la triade Trucco-Prunelli-Gallo ha in programma un incontro con il sindaco Gabriele Bagnasco e l'assessore allo Sport Gianni Mentigazzi «di presentazione del gruppo dirigenziale».

Poi lunedì ci sarà il via ufficiale alla nuova stagione, sia con il raduno della prima squadra alle 16 allo stadio Robbiano, sia con la prima uscita della nuova proprietà del club a tifosi, simpatizzanti e giornalisti. A questo proposito nelle ultime ore si sta allestendo il programma di presentazione.

**Roberto Eynard**

RALLY

**LA RASSEGNA TRA I CANCELLI DI CASA**

Il rally della Lana attira sempre l'attenzione di appassionati e addetti ai lavori

Dalla 10 alle 19,30 primo momento ufficiale della gara automobilistica

# Lana, 11 piloti biellesi in lotta

## *Oggi le verifiche tecniche in via Valle d'Aosta*

Grande attesa per la prova di Andrea Crestani: «Ci sarà selezione dalla seconda speciale»

**BIELLA**

CON le verifiche tecniche, in programma oggi dalle 10 alle 19,30 in via Valle d'Aosta, si alza il sipario sulla venticinquesima edizione del Rally della Lana. Da domani 65 equipaggi iscritti alla manifestazione a diventare gli assoluti protagonisti di una edizione del «Lana» che si annuncia particolarmente spettacolare per la consistente presenza di vetture veloci e valide quali le Subaru, le Toyota e Renault Megane. I favori del pronostico vanno a Dallavilla, Cunico ed Aghini, in lotta tra loro per la conquista del campionato italiano, anche se le eventuali sorprese potrebbero venire da sestiano Longhi, da Andreucci e Medeghini che da Guizzardi, Bedini, Manfrinato e Bentivogli, a loro volta impegnati a darsi battaglia per il tricolore nel gruppo N.

Al via vi saranno anche 11 equipaggi della «Biella Corse». I primi a partire saranno i fratelli Andrea e Michele Crestani, in gara con il numero 58 sull'abituale Peugeot 306 S16 gruppo A4 preparata dall'Autosport di Mongrando. Dopo il secondo posto alla Biella-Oropa e il settimo al «Valli ossolane», i due biellesi cercano altre soddisfazioni nella corsa di casa.

«Il nostro obiettivo è quello di portare la macchina al traguardo perchè già così ci garantiremo un buon piazzamento», dice Andrea Crestani, pilota della inconfondibile Peugeot caratterizzata dalle molte stelle simbolo sponsor «Ciao-Ciao». Sul percorso il biellese, che dovrà misurarsi in classe A4 con Andreucci, Longhi e Bergo aggiunge: «La selezione avrà sin dalla "speciale" della Bossola che è una prova dal fondo molto sconnesso e che non mancherà di creare problemi sia ai piloti sia alle macchine. Fra tutte preferisco la Prascorsano, perchè molto tecnica, e la Romanina, "classica" Lana, mentre ho faticato ad adattarmi alla Biella a causa del pessimo fondo stradale».

Il Rally della Lana si aprirà comunque la prova spettacolo 1800 metri in programma all'aeroporto di Cerrione. «Il successo di questa novità lo decreterà il pubblico - spiega Andrea Crestani -. E' una prova indubbiamente spettacolare inserita nel programma all'un orario, alle 14,30, che difficilmente potrà richiamare il seguito che merita. Consiglierei di cambiare la sua locazione o di annullarla perchè inutile all'economia del rally».

L'approccio al Lana non è stato agevole per i piloti: per coloro i quali puntano alla vittoria e per quelli che mirano ad un buon piazzamento, perchè le ricognizioni sulle speciali si sono concluse alle 5 settimane e domani andranno tutti a conoscere le insidie dei 1800 metri della pista di Cerrione.

«Abbiamo concordato di provare le speciali del Canavesano al sabato e alla domenica - conferma Crestani -. Per chi su settimana lavora è stata un'esperienza massacrante».

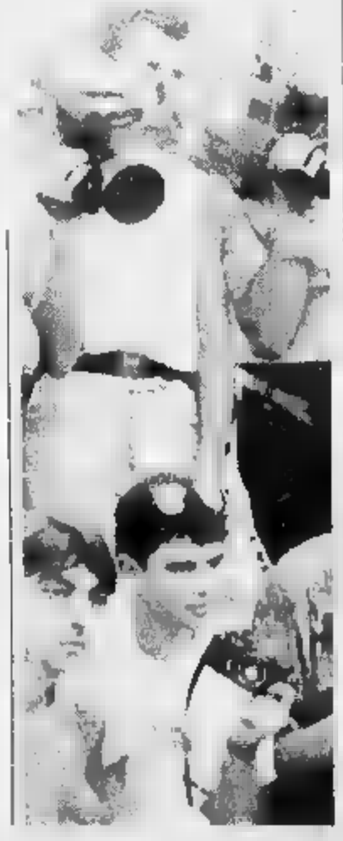
Poche posizioni dietro di loro, con il numero 32, sarà invece al via Diego Pinzano, che torna alle gare, dopo 10 anni di inattività, con una Ford Escort Cosworth gruppo N6, in coppia con Giuliano Santi. Con il numero 35, nuovamente in gara dopo la bellissima prova di Domodossola (dove conclusero al 4° posto assoluto) partiranno Davide Negri e Marco Zegna, su Renault Clio Williams gruppo A4. Con il numero 42 gareggeranno invece Christian Costanzo e Roberto Mancin, su di una Renault Clio Williams gruppo N4 preparata dal Garage Nord Piemonte di Ronco Biellese.

Con il 44 partirà invece il presidente della Biella Corse, Claudio Bergo, in coppia con Vittorio Gremmo su Opel Gsi 16V.

Infine Ivan Fioravanti che, dopo aver vinto la classe N3 al «Valli Ossolane», gareggerà al Lana con Piero Rolando sulla Opel Corsa Gsi 16V gruppo N3.

Da segnalare ancora la presenza in gara di Barbara Echarle, navigatrice Biella Corse che correrà in coppia con Polirpo.

**Walter De Biasio**



## SPORT FLASH

**Tiro a segno**

### Quattro atleti biellesi nella finali tricolori

Sono quattro i tiratori biellesi che da oggi saranno impegnati nelle finali dei campionati italiani in programma a Milano. Claudio Biolcati Rinaldi si cimenterà nella pistola a 10 metri, Rita Pizio nella sportiva, Ezio Veronese nell'automatica e Mauro Veronese nella standard. **[w. d. b.]**

**Hockey**

### L'Amatori in Coppa con Breganze e Sandrigo

Sono state ufficializzate le date della Coppa Italia '97-'98 di hockey pista. L'Amatori, vice campione d'Italia, debutterà il 18 ottobre in un concentramento a tre con Breganze e Sandrigo. Le prime due classificate passeranno al turno di semifinale in cartellone il 24 e 25 ottobre. Due i gironi che daranno l'accesso alla final four del 3 e 4 gennaio. Ancora da designare le sedi per il turno inaugurale. L'offerta parte da una base d'asta di 5 milioni. **[p. m. f.]**

**Juventus**

### Un libro sui bianconeri dal Club Valsessera

In occasione del venticinquennale, il Juventus club Valsessera ha pubblicato un libro commemorativo che ripercorre le tappe dell'associzione dal '71 al '96. Il volume sarà presentato sabato alle 16,30 nei locali del rifugio Moglietti di Coggiola Fervazzo. **[w. d. b.]**

### Domani in cartellone il Grand Prix di Andorno

La Pro loco in collaborazione con l'Unione giovane Biella organizza domani il trofeo Ferragosto Andornese, valido per il Gran prix e Gran premio del Talento provinciale. Il tracciato si svolge su un percorso di 7 km all'interno del Comune di Andorno. **[r. mo.]**

**Auto storiche**

### Nove mezzi dell'Amsap impegnati in Val d'Isère

Nove mezzi dell'Amsap, il club auto e moto d'epoca con sede a Biella, saranno impegnati sabato e domenica in un circuito in Savoia. Partenza alle 8 dal piazzale della provincia poi, attraverso il Moncenisio, si raggiungerà Val d'Isere. Al via una Jaguar del '58, due Zagato del '62 e del '65 un'Austin Healey del '58, una Fiat 508 C del '38, una Flavia 2000 del '72, una Corvette del '69 e due Giulia spider del '63. **[w. d. b.]**

**Pesca**

### Domenica a Caresana una gara «alla trota»

Domenica si disputerà a Caresana una gara di pesca alla trota. Alla prova sono ammesse solo 30 coppie. Si inizierà alle 6,30 del mattino. Il termine è fissato per le 19,15 e la premiazione è prevista per le 20. Per le postazioni, i sorteggi verranno effettuati alle ore 6. La coppia pascherà individualmente con turni di 3 ore a postazione fissa, al termine di ogni turno si effettuerà la pesatura. La competizione è dotata di premi in medaglie d'oro. **[f. l.]**

**SPAZIO AFFARI**

[redacted] 5

**TORINO PROVINCIA**

**PI[redacted]** [redacted] (Valle Ceppi) porzione di cascina su 3 livelli finemente ristrutturata box doppio De Sario 819.2200.
**PIOSSASCO** casetta indipendente 3 camere cucina servizi box giardino L. 30 milioni e rate mensili. Tel 285.828
**PIOSSASCO** in stabile recente piano alto alloggio 3 camere cucina servizi vera occasione. Tel. 364.491 - 0330 385.333
**PIOSSASCO** villa a schiera 3 camere soggiorno cucina servizi box giardino L. 370 milioni. Permute. Tel. 0121 322.262.
**PRAGELATO** ingresso camera cucina bagno cantina arredato L. 120 milioni Bimar 011 43.591 - 0122 831.778
**RISTRUTTURATO** Cascina Vica soggiorno living cucinino [redacted] bagno 2 arie L. [redacted] 956.[redacted].
**ROBASSOMERO** ottimo appartamento mansardato soggiorno 2 camere cucina servizi cantina box. Aria 011 353.715.
**ROLETTO** villa 2 piani salone cucina 4 camere servizi terreno 1500 mq L. 380 milioni GR 011 320.524 - 0121 795.353.
**[redacted] BENIGNO** [redacted] vendesi villa indipendente [redacted] possibilità di eventuale permuta uni/bifamiliare [redacted] abitabile seminterrato [redacted] tavernetta e 2 posti auto giardino mq 1200 finiture di pregio. [redacted]. 011 562.9257 - 0337 203.840.
**SAN MAURO** [redacted] appartamento in [redacted] nuovo panoramico con box e giardino privato Gabetti Crimea 660.4240
**SANSICARIO** monolocale arredato [redacted] giardino soleggiato L. 150 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.778.
**SAUZE** [redacted] impresa vende alloggio nuovo, finizioni di prestigio, mansarda abitabile, box auto pr[redacted]. Convenientissimo. Tel 0122 851.518 - [redacted]
**[redacted] D'OULX** ingresso soggiorno 2 ca[redacted] cucinino bagno giardino L. 180 milioni Bimar 011 43.591 - 0122 831 778.
**SESTRIERE** baite indipendenti e/o appartamenti in baita tutte le metrature rifiniture montane di pregio muri in pietra e/o legno letti in "loso" camini travi soffitti. Studio Sestrieres 0122 755 033 - 755.157.
**SESTRIERE** bilocale mq 55 con 2 posti auto L. 260 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
**SESTRIERE** bilocale mq 70 ben esposto balcone e vista panoramica ampio soggiorno arredato L. 185 milioni. Studio Imm Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
**SESTRIERE** Champlas du Col bilocale in baita tipica montana mq 50 L. 125 milioni arredato Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755 033 - 755 157
**SESTRIERE** monolocale mq 30 adiacente alle piste da sci luminoso zona centrale L. 90 milioni. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755 033 - 755 157.
**SESTRIERE** monolocale mq 40 [redacted] esposto con balcone panoramico ampio soggiorno zona notte per letto a castello posto auto arredato L. 185 milioni. Studio Imm Sestrieres 0122 755.033 - 755 157.
[redacted] trilocale mq [redacted] panoramicissimo ben esposto balcone posto auto arredato L. 450 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
**SESTRIERE** trilocale mq 75 completamente ristrutturato ultimo piano balcone L. 270 milioni trattabili Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755 033 - 755 157
**SETTIMO** casa indipendente ristrutturata salone 4 camere biservizi giardino L. 400 milioni permute. Tel. 285.828.

**SETTIMO**
**[redacted] Parco nuovo panoramico ingresso 3 camere cucina bagno mansarda box. Gabetti 405.3979.**

[redacted] villa indipendente disposta su 2 piani box giardino ottime condizioni L. 480 milioni San Carlo 542.782

**VENARIA REALE**
**con ampi giardini termoautonomo videocitofono pronta consegna ingresso salone 2/3 [redacted] cucina biservizi prezzi interessanti Mutui, per[redacted] dilazioni. M.C.S. 452.7977.**

**VILLA** [redacted] San Mauro indipendente 3 lati saloncino cucina 3 camere biservizi giardino L. 370 milioni. Tel 437.4248.
**VINOVO** Garino ampio ingresso camera tinello cucinino bagno ripostiglio L. 110 milioni. Mutuo 75%. Gabetti 842.583.
[redacted] indipendente di cucina [redacted] 8 camere bagno [redacted] e ga[redacted]. Tel 0121 81.66.
[redacted] recente ingresso living 2 camere cucina bagno termo autonomo mq 110 box. Rossoimmobili 581 8186
[redacted] 3 [redacted] mq terreno mq 28 mila km 35 To [redacted] Il Punto Immobiliare 587 [redacted].

**PIEMONTE**

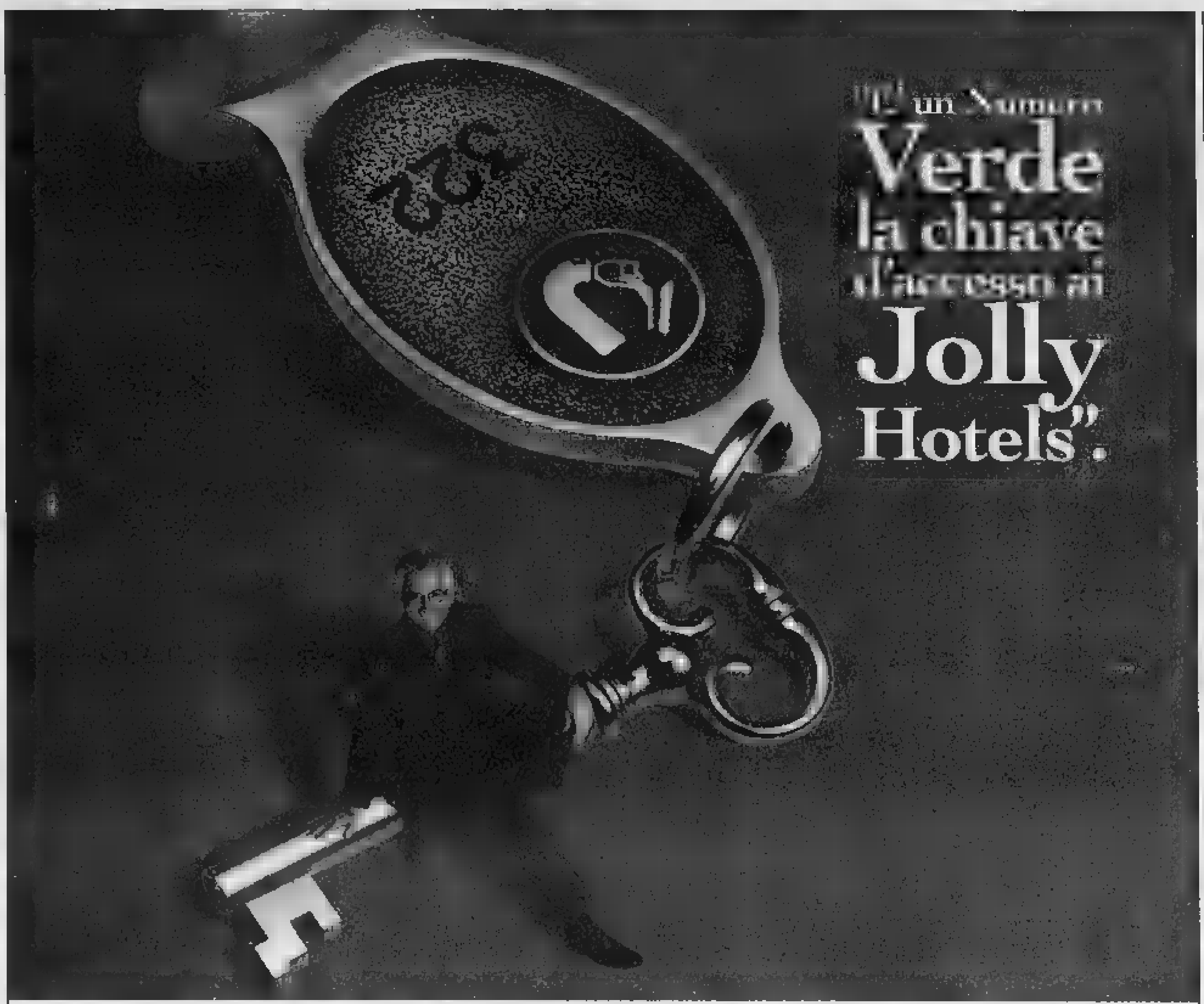
**LIMONE** I.O.L. vende in [redacted] costruzione centrale (riscaldamento autonomo) fino [redacted] mutuo, mono/bi/trilocali. Visita appartamento campione Tel 0171 926 093 - 0337 234.746 - 0171 681.973.
**SANSICARIO** [redacted] parte della [redacted] Lattea, costruttore [redacted] direttamente apparta[redacted] nuova costruzione in residence eccezionale posizione. Favorevoli [redacted]zioni, pagamenti perso[redacted]. Sansicario 0122 811.343 - Milano 02 290 01811.

**LIGURIA**

[redacted] caratteristico borgo collinare 3 camere salone cucina servizi terrazzo L. 250 milioni Tel. 0182 471.239
[redacted] affare a 2 km [redacted] villetta recintata tre livelli tre servizi bifamiliare [redacted] ampio giardino ottime finiture vendesi. Tel 0182 21 789 fino alle [redacted].
[redacted] mare bilocale [redacted] ampio terrazzo vivibile palazzina elegante po[redacted] termoautonomo L. 195 [redacted] Tel. 0182 555.827 - 0337 261.676.
**ALBENGA** vicino mare stupendi nuovi mono/bilocali da 166 milioni [redacted] terrazzi [redacted] 0182 555.827 - 0337 261.676.
[redacted] mono/bi/trilocali nuova costruzione comodi ai servizi vista mare giardini terrazzi box piscina. Bimar 011 43.591.
**BORDIGHERA** ingresso camera soggiorno cucina bagno sul mare terrazzo box [redacted]. Bimar 011 43.591

**BORDIGHERA**
**strada Romana 48**
**ristrutturazione integrale**
[redacted]
**ALTISSIMO PREGIO**
**da 38 a 134 mq**
**piscina condominiale**
**ufficio vendite sul posto**
[redacted] 263.[redacted]

**CINQUETERRE** soli L. [redacted] milioni 900 mila tipica casa sasso. Due camere, tinello, cucina, travi legno, cotto antico, terrazza, cantina. Tel 0187 920 331.
**FINALE LIGURE** occasione unica: monolocale a 50 mt mare L. 185 milioni. Tel. 019 692 026 - 691 965.
**FINALE LIGURE** 2 camere, sala, cucina, bagno, 2 balconi, cantina. Vero affare. L. 270 milioni. Tel. 019 691.965 - 692.026.
**RIVIERA** Ligure costruttore propone alloggi [redacted] vista mare con piscina, giardini privati. Tel. 0342 514.565.
**SANREMO** attico prestigioso via degli Inglesi 90 mq terrazze splendida vista mare termoautonomo vicino spiaggia posto auto. Torino Centro C.I. 011 562.2430.
**SANREMO** bilocale [redacted] centro arredato con balcone gas a[redacted] L. 150 milioni. Grimaldi 0184 501.370
[redacted] Casinò prestigioso [redacted] grande [redacted] stupenda vista [redacted] lusso. Case Italgest 0184 449.072.
**S. LORENZO AL MARE** in residence panoramico mono/bilocali varie metrature possibilità box. Grimaldi 0183 661.115.




*"Grazie al Numero Verde 167-017705 i nostri clienti ricevono tutte le informazioni che desiderano su trentasette alberghi della catena Jolly Hotels"*, dichiara Vittorio Zanuso, presidente Jolly Hotels SpA. *"E soprattutto la conferma della loro prenotazione: gratuitamente, e senza attese. Crediamo che il Numero Verde sia un vantaggio in più da offrire: serve a dare ai clienti la percezione diretta di una grande attenzione nei loro confronti".* Telecom Italia vi propone l'esperienza Jolly Hotels, la grande compagnia alberghiera italiana: 6.375 camere e 11.397 letti in 37 alberghi, di cui 5 all'estero.

**Per informazioni sul Numero Verde, chiamate questo Numero Verde:**

167-080080

TELECOM ITALIA

**Numero Verde. Conviene a chi chiama e a chi è chiamato.**

[redacted] 500 mt mare casa indipendente nuovo giardino L. 280 milioni. Fondocasa 019 741.5002

**[redacted]RRA**

**A.** [redacted] centro 50 mt dalla spiaggia mo[redacted] nuovi da L. 59 milioni. Reddito [redacted] Inform 011 [redacted].
**A** Mentone a 70 [redacted] mare pal[redacted] vista mare. Prezzi da L. 120 milioni. Tel. 011 817.8077 - 0033 8 095.30274.
**ANTIBES** [redacted] sulla spiaggia [redacted] in costruzione da L. 72 milioni. Tel. [redacted] 19.318.
**ANTIBES** 100 mt mare villetta giardino vista [redacted] parking in costruzione. Solo L. 142 milioni. Case Italgest 0184 449.072.
**BEAUSOLEI** [redacted] bi/monolocali ottima posizione, piscina, vista mare, sole, adiacente Monaco Tel. 0335 615 [redacted]
**CAP MARTIN** in palazzina in costruzione appartamenti vista mare terrazzi da L. 100 milioni. Case Italgest 0184 449.072.
**COSTA AZZURRA** Juan Les Pins appartamento 4 posti, terrazzo, parking, mare a 200 metri soleggiatissimo L. 103 milioni. Tel. 035 320.713.
**MENTONE** Garavan fronte mare nuovo alloggio terrazza vista mare box cantina L. 332 milioni. Case Italgest 0184 449.072
[redacted] Prestigo [redacted] casetta [redacted] vista splendida. Tel. 00377 93 [redacted] - [redacted]507.[redacted]
**NIZZA** grande [redacted] ottima villa vista mare giardino 700 mq garage L. [redacted] milioni Case Italgest 0184 449.072.
[redacted] splendido bilocale vuoto 150 mt dal mare a L. 180 milioni. [redacted] Mare & Monti 011 57.67.
**NIZZA** sul mare vendo monolocale [redacted] balcone vista stupenda a L. 65 milioni. Tel. 0335 372.513.
**ROQUEBRUNE** [redacted] in villa nuovissimo alloggio [redacted] mare piscina terrazzo L. 220 milioni [redacted] Italgest 0184 449.072.

**LOCALI UFFICI CAPANNONI**

[redacted] **STURA** imbocco autostrade impresa prenota locali [redacted] commerciali da mq 150/200 h mt [redacted] abitabili. Tel. 899.8540.
[redacted] vendo dilazione permuta luminoso ufficio esposizione laboratorio con magazzino [redacted] parcheggio, mq 200. Verna [redacted].

**AREA COMMERCIALE**
**S. Rita signorile cantiere vende ottima posizione locali mq 100 e mq 130 vetrine a tutta altezza possibilità adattamento ufficio negozi veterinari. L. 3 milioni mq. Agevolazioni dirette con l'impresa. Tecni SOT. Germani 612.5146.**

[redacted] laboratorio Piazza Strada libero mq 340 interno cortile con [redacted] carraio L. 380 milioni. Saim 568.3263.

**GABETTI VENDE**
**Brandizzo [redacted] Industriale capannone con superficie di 800 mq area manovra L. 500 milioni. Tel. 67.67.**

**IMPRESA** vende/affitta corso Vigevano palazzo ristrutturando mq 3000 [redacted] bili uso [redacted] [redacted]enziale con [redacted] Tel. [redacted] 617.996.

**CORSO** [redacted] Maurizano locale commerciale mq 510 cortile privato [redacted] 150 vetrine fronte strada. Realty 842.821.
[redacted] via [redacted] industriale mq 3400 [redacted] divisibili uffici mq 800. Realty 842.821.
**PRECOLLINA** immobile prestigio idoneo azienda commerciale, palestra, centro medico analisi, concessionaria auto, mobilificio, 1500 mq, su due piani, [redacted], cortile, vendesi. Telefonare 011 561.3943.

[redacted]

[redacted] posti auto [redacted] piazza Respighi. Ottimo [redacted] annuo 8%. Magistrelli [redacted]

[redacted]

**TORINO CITTA'**

**ALLOGGIO** libero medie dimensioni ricerco in vendita, garantito pagamento in contanti. Signor Lorenzini 817.8000.
**CERCASI** appartamenti liberi per incarico clienti. Anticipazione del prezzo. Sabatelli Immobili 011 669 [redacted].
**EDILCASE** ricerca in acquisto zona Crocetta soggiorno 2/3 camere cucina servizi. Tel. 581.3535.
[redacted] professionista ricerca tramite [redacted] soggiorno 3 camere cucina servizi. Tel. 581.3535.
**RICERCHIAMO** alloggi 2/3 camere salone cucina servizi signorili. Definizioni rapi[redacted]. Bimar 011 43.591.

[redacted] 7

**TORINO CITTA'**

**A.** [redacted] Superga alloggio vuoto [redacted]ne 3 camere cucina 2 bagni garage giardino [redacted] 334929
**ABITAZIONI** centrali [redacted] anche con giardino arredate/vuote varie [redacted]ture qualità e prezzo. Interacta 568.[redacted]
**AFFITTASI** a referenziati miniallogi e mansarde ben arredati anche pied-à-terre bella casa. Di Salvatore 581.7183.
**ARREDATI** bene [redacted] Centro bi/trilocali di pregio anche con [redacted] auto. Centralcasa 698.5800.
[redacted] 8623688 signorile [redacted] A[redacted]ncino 4 camere cucina bagno L. 1.300.000 anche uso ufficio.
**CROCETTA** via Bricherasio salone 3 camere cucina 3 bagni cameretta terrazzo box doppio. Realty 842.821.
**CROCETTA** via Pigafetta signorile soggiorno 2 camere cucina doppi servizi uso abitazione. Fimitalia 898.9642.
**CROCETTA** vuoto salone studio 4 camere cucina triservizi mq [redacted] perfetto posto auto. Cochiba 580.8151.
[redacted] Maurizio alloggio signorile mq 135 ultimo piano portineria no box. Tel. 273.5361.
**MEC CASE** 533.025 vuoto corso Turati (fronte Mauriziano) ingresso salone camera cameretta cucina servizi affitto interessante contratto patto deroga.
**PALAZZO PRIOTTI** corso Vittorio signorile soggiorno angolo cottura bagno. L. 1.100.000/mese. Edilcase 581.3535.

**PIAZZA MARIA TERESA**
prestigiosissimo mq 335 casa d'epoca uso abitazione o ufficio. Tel. 812.3444.

**VIA** Monti appartamento signorile arredato soggiorno 2 camere cucina bagno. Interno 812.4208.

**TORINO PROVINCIA**

**BARDONECCHIA** affittasi centrali arredati 4/8 posti [redacted] stagionali e annuali acqua luce gas riscaldamento a consumo. Rossoimmobili 0330 427.281.
**MEC CASE** 533.025 vuoto [redacted] in piccolo condominio signorile ingresso 3 camere [redacted] biservizi box affitto interessante. Contratto patto deroga.
**PINO TORINESE** residenziale [redacted] signorile salone [redacted] camere triservizi [redacted] giardino. G & V 568.4445
**PINO** [redacted] villetta a schiera in complesso residenziale, giardino privato, garage L. 1.900.000. Realty 842.821.
**SESTRIERE** appartamenti bilocali [redacted] per 4/5 posti letto in locazione per 3 mesi estivi da L. 2.[redacted] più [redacted]. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
**SESTRIERE** appartamenti monolocali adatti per 2/4 posti letto in locazione per 3 mesi estivi da L. 1.300.000 più luce. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
**SESTRIERE** proponiamo interessanti e vantaggiose locazioni per tutta la stagione invernale '97/98 [redacted] appartamenti monolocali/bilocali/trilocali ...a 'due passi dalle piste dei Mondiali di Sci'. Studio Imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
[redacted]IERE settimane 'verdi' (estate '97) per 4 persone da L. 600 mila a L. 1.100.000 per 8 persone da L. 800 mila a L. [redacted] per 7 giorni tutto compreso. [redacted] Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

[redacted]

**BORGHETTO** affitto alloggetti da 16 a 31 luglio L. 980 mila, settembre mensile L. 540 mila, quindicina L. 380 mila. A[redacted]zia Edilriviera 0182 970.386.
**BORGHETTO** [redacted] affittasi ultimi [redacted] vicino mare anche quindicine [redacted] modici. Punto Edilnord 0182 950.771.
**PIETRA LIGURE** affittasi [redacted] alloggi vicino mare anche quindicine [redacted] modici. Punto Edilnord 019 616.964.

**ITALIA**

[redacted] Lidi Ferraresi, [redacted] luglio, agosto villette, appartamenti dal 400 mila settimanali. Veer vacanze. 0533 379.416
[redacted] Rimini affittiamo appartamenti estivi vari [redacted]. Anche settimanalmente. Gem. Ponziano. Tel. 0541/387.098.

**LOCALI UFFICI CAPANNONI**

**A. AFFITTO** Leinì capannone industriale mq [redacted] h mt 7 cabina caldaia [redacted] volendo alloggio signorile mq [redacted] terreno recintato mq 8000. Tel. 779.0775.
**AFFITTASI** vendesi negozio 2 vetrine mq 70, via commerciale adiacente Maria Ausiliatrice. Telefonare 011 562.2525.
**CIT TURIN** prestigioso palazzo Liberty uso ufficio/abitazione mq 200 7 vani posto auto. Arcase Imm. Prestigio 504.333.
**CORSO** Re Umberto/via Pastrengo 2° piano stabile signorile doppi ingressi salone 4 camere bagno, Internau 812.4208.
**MEC CASE** 533.025 ufficio adiacente corso Matteotti ingresso salone 6 camere cameretta servizi riscaldamento autonomo.
**SOGEM** piazza Derna in centro commerciale negozio mq 130 e magazzino mq 200 collegati. Tel. 771.0067.
**ZONA** Barca affitto bassi fabbricati con ufici uso deposito varie [redacted] dotati di riscaldamento. Tel. 273.5361.

[redacted] in Settimo [redacted] Cebrosa capannoni industriali [redacted] 400/500/800 mq completi di uffici impianti cortili indipendenti. Fidifin 011 541.552

[redacted]

**TORINO CITTA'**

**A.A.** [redacted] cerca per referenziati alloggi vuoti/arredati in deroga o transitori nessuna vostra spesa Tel 533.914.
**A. UNICASE** ricerca alloggi e ville vuoti o arredati anche fuori Torino per clientela referenziata Tel [redacted].
[redacted] vuote/arredate richiestissime per aziende e clientela selezionata. Interacta 568.3876
**AZIENDA** per [redacted] appalto [redacted] alloggi [redacted] mq 50/80 semicentrali [redacted] [redacted]te. C.A. 0338 266.1961 - 501.813
[redacted] per clientela alloggi varie metrature arredati/vuoti max realizzo definizione immediata. Bimar 011 43.591.

[redacted]

**A.** [redacted] autovetture massima valutazione pagamento contanti via S. Ottavio 32 Torino. Tel. 011 817.7242 zona Mole.
**ABBIAMO** urgenza vetture fuoristrade furgoni supervalutazioni immediato realizzo. Tel. 011 661.1370 - 0335 6192718.
**ACQUISTA** autovetture di ogni tipo massima valutazione. Autosalone D'Elia corso Orbassano 241. Tel. 351.328.
**ACQUISTA** autovetture usate massima valutazione pagamento contanti. Corso Montegrappa 24 B. Tel. 011 776.1898 Torino.
**AUTO G[redacted]** acquista vetture immediata vetture fuoristrada e furgoni pagamento contanti max valutazione. Tel. 488.295.
**AUTOTORTONA** acquista vetture di ogni tipo massima valutazione e serietà. Corso Tortona 9. Tel. 817 1643 - 889.664.
**BMW** 318 IS coupè '95 full optionals; Volvo 850 SW T5 metallizzata '95; Volvo 850 SW GLE blu '95; Passat Variant GT 16 V '95 accessoriatissima; Delta HPE [redacted] rosso; Saab 900 cabrio EP nero '92; Mitsubishi GT 3000 VR4 '93 nera; Porsche 928 S4 accessoriatissima metallizzata; Alfa Duetto Spyder '87 nera; Triumph TR7 spyder bianca '80 d'amatore. Sisauto, via S. Quintino 4/G. Tel. 562.2421.

[redacted] 10

**ALBERGHI PENSIONI RESIDENCES**

**ABBRONZATEVI** a Cesenatico/Valverde! Settimane azzurre all'hotel Smeraldo *** superiore, completamente ristrutturato, piscina, idromassaggio, sauna, palestra, tennis, giardino, autoparco, camere tv sat., cassaforte, phon, telefono, aria condizionata, incluso bambini, ombrellone, lettino alla spiaggia. Luglio pensione completa L. 85 mila tel/fax 0547 86.480.
**ABRUZZO** affitto a settimane appartamenti in complesso mare Silvimarina - Montesilvano - montagna Pescasseroli. Telefonare 0864.845.050.
**ABRUZZO** mare - club - Grand Hotel Berti**** 64029 Silvi Marina - TE - Splendida spiaggia privata senza strade intermedie fra hotel e mare - autorimessa custodita - aria condizionata - parco, piscine - tennis - sport - animazione miniclub - spettacoli serali - scelta menu' specialità abruzzesi - informazioni: tel/fax 085/9350.241 - cellulare 0337/745.229
**ABRUZZO** hotel Cerreto Mosciano S. Angelo, tre [redacted], spiaggia privata, campagna, piscina, cavalli, beauty farm, bambini 12 anni 50% tel 085 8061.579 - [redacted] 085 8062.227.
**ABRUZZO** Silvi Marina affittiamo appartamenti direttamente mare; residences villini con giardino. Tel [redacted] - 935.0678 - 930.915.
**A** Cesenatico Valverde hotel Residence *** primo albergo con formula villaggio. Piscina, acquascivolo, palestra, tennis, giardino, parcheggio, [redacted] balcone, telefono, cassaforte, menu scelta, pensione completa. Luglio L. 84 mila incluso bevande ai pasti, ombrellone, lettino alla spiaggia. Telefona, la chiamata è gratuita: numero verde 167 016.915.
**ALASSIO** Albergo Astra [redacted] vicinanze mare, pensione completa, [redacted] spiaggia, prezzo speciale.
**ALASSIO** Albergo Brunor [redacted] 643.241 vicinissimo mare, cucina casalinga bar Tv. Sconto lunghi soggiorni.
**ALASSIO** Albergo Chalet 0182 640.549 [redacted] e chalet [redacted] o bagno, parco parcheggio, pensione completa luglio L. 70 mila, agosto L. 80 mila. bimbi 50%. Pernottamento L. 30 mila
**ALASSIO** Hotel Mare *** 250 mt mare pensione completa L. 75 mila scelta menù colazione buffet. Tel. 0182 640.207.
**A** Lido di Classe (Ravenna) vicino Milano Marittima hotel King Marie *** tel 0544 939.206, fax 939.259. Direttamente mare pineta, senza strade da attraversare. Offerta compreso: bevande ai pasti, ombrelloni, lettini. Piscina, idromassaggio, pallavolo, tennis, parcheggio. Feste animazione. Ristorante climatizzato. Scelta menu buffet: verdure, colazione. Camere: bagno, telefono, cassette sicurezza, balconi vista mare. Pensione completa da L. 79 mila. Bambini sconto 100%.
**ANDORA** appartamenti camere villini in villaggio albergo sul mare, prezzi da [redacted] do per luglio. Tel. 0182 810.853.
**ANDORA** week-end soggiorni, un mare di affari villaggio albergo, possibilità per giovani. Prezzi da realizzo [redacted] famiglie numerose. Tel. 0182 810.853.
**ASTRA** Hotel *** Diano Marina tel. 0183 497.011 parcheggio piscina giardino Tv servizi. Disponibilità dal 28 luglio a [redacted] agosto. Benvenuti bambini!
**B[redacted]ONE** mare [redacted] appartamenti 12.000/persona, prenotate subito. Agenzia Boreal 0431/430.428 - 430.515.
**CATTOLICA** Hotel Columbia *** piscina. Tel 0541 961.493 signorile climatizzato sulla spiaggia, scelta menu.
**CATTOLICA** hotel Confort ** tel. 0541 960.103 vicinissimo mare, moderno, camere servizi, telefono, cucina casalinga. Luglio L. 50/56 mila sconti famiglie fino 50% agosto L. 56/79 mila.
**CATTOLICA** Hotel [redacted] Pascia **** tel. 0541 958.080 fax 0541 830.052 direttamente sulla spiaggia, primordine ogni comfort, climatizzato, tennis, palestra, piscina, parcheggio custodito, camere con servizi TV satellite, telefono, cassaforte, balconi sul mare. 3 menu scelta specialità marinare colazione buffet. Pensione completa maggio giugno L. 70/85 mila, luglio L. 85/100 mila, agosto L. 120/105 mila, tutto compreso.
**CATTOLICA** hotel Handy Sea *** tel 0541 960.165 fax 960.549 - 30 mt mare. Camere telefono, tv sat, cassaforte, balcone vista mare, sale climatizzate, frigo, parcheggio, menu alla carta specialità pesce, carne alla brace, buffet contorni freddi. Offertissima luglio L. 68 mila, agosto L. 88 mila/93 mila.
**CATTOLICA** Hotel Leon D'oro *** tel 0541 954.066 vicinissimo mare, parcheggio, camere tv, telefono, scelta menu buffet. Luglio L. 60 mila famiglie sconto fino 50% agosto L. 64 mila/66 mila.
**CATTOLICA** Hotel Metropol*** - [redacted]. 0541 954.201 fronte [redacted], parcheggio - scelta menu - buffets - luglio L. 58 mila; bimbi metà; agosto L. 62/77 mila.
**[redacted]** [redacted] *** superiore - tel. 0541 [redacted] ampia piscina giardino ombreggiato parcheggio camere tv telefono cucina particolarmente curata, scelta menu buffet contorni colazione buffet. Richiedete nostre speciali offerte.
**CATTOLICA** Hotel Residence [redacted] **** tel. 0541 968.308 fax 961.470 a 30 mt. mare, ampia piscina, idromassaggio, palestra, sauna, centro abbronzatura, bagno turco, climatizzato, camere tv filodiffusione, frigobar, cassaforte, suites, serate in piscina, animazione, giochi bimbi, garage, ricca scelta menù buffet colazione antipasti crudità [redacted]. Giugno settembre L. [redacted]. Luglio L. 98/108 mila. Agosto L. 108/135 mila.
**CATTOLICA** offertissima 3x2 occupando camera tripla pag[redacted] due escluso 10-20 agosto - Waldorf [redacted] Hotel, quattro stelle, tel. 0541 960.758 - fax [redacted] fronte mare, [redacted] tranquilla - gestito proprietari, completamente climatizzato, piscine riscaldate, palestra, bagno turco, centro abbronzatura, garage, camere balcone, telefono, TV sat., ricca [redacted] menu, specialità pesce, colazione buffet, [redacted] 62 mila, luglio L. [redacted] mila, vi aspettiamo
**CERVIA** Hotel K2 spiaggia *** tel [redacted] 971.025 albergo familiare vacanze divertente: spaghettate in riva al mare, animazione sport convenzione Mirabilandia, interpellateci.
**CESENATICO** Valverde [redacted] Verona *** piscina, parcheggio, giardino, vicinissimo mare, aria condizionata. Camere servizi, balcone, cassaforte, telefono. Menu a scelta carne/pesce, colazione buffet, buffet verdure, feste, uso biciclette. Ultimissime luglio da L. 65 mila. Speciali settimana 26 luglio - 2 agosto. Prenotatevi!! Tel 0547 86.453.
**DIANO** [redacted] Mariatella 0183 495.612. Vittorio ha riaperto il ristorante. Pensione completa Sconti [redacted]
**DIANO MARINA** Hotel [redacted]opol *** [redacted] giardino con piscina, parking privato. Camere con vista mare [redacted] e Tv. Colazione buffet.
**DIANO** [redacted] Hotel Olympic *** [redacted] 406.120 a 200 mt [redacted], telefono, Tv, parking. Ottima cucina
[redacted] **MARINA** Hotel [redacted] 0183 495.474, lungo passeggiata mare con servizi, scelto[redacted]. Prezzi speciali.
**[redacted]ANO MA[redacted]** Hotel Silvano *** camere moderne tutti i comforts colazione buffet menù a scelta con 12 [redacted] giornaliere aria condizionata animazioni spiaggia privata a 70 mt piscina garage. Speciali formule [redacted] famiglie. Telefonare 0183 403.014
[redacted] **MARINA** Hotel [redacted] Torri 0183 495.170 a 50 mt mare, scelto menù, trattamento familiare. Sconti bambini.
[redacted] **LIGURE** Albergo Regina 019 692.929 50 mt mare Tv ascensore scelta menù buffets 77 mila, dal 25/8 70 mila
**FINALE LIGURE** Hotel Astoria *** 019 601 635 ogni comfort Tv satellite telefono balcone parking. Ottima scelta [redacted] colazione buffet luglio L. 82 mila agosto L. 102 mila spiaggia compresa.
**GABICCE** Mare Hotel Majorca. Tel [redacted] 954.878, vicino mare, camere servizi, garage, scelta menù, colazione buffet Giugno L. 50 mila, luglio L. 55 mila.
**LAIGUEGLIA** Sv Panorama 0182 690.009 - 690 908 familiare cucina casalinga settimana L. 350/450 mila sconto bimbi
**LOANO** albergo Rivamare accogliente gestione familiare fronte mare telefono Tv servizi in camera. Tel. 019 668.285.
**MIRAMARE** Rimini Hotel Due Mari *** superiore tel. 0541 370.860 - [redacted] 375.610 esclusivo, camere tv, frigo, filodiffusione, climatizzazione, balconi fronte mare. Piano bar, tavernetta. Parcheggio. Scelta menù pesce fresco buffet contorni, offerta pubblicitaria prime 100 prenotazioni 7 giorni completi giugno L. 525 mila, luglio L. 595 mila. Agosto L.595/840 mila, sconto famiglie.
[redacted] *** tel. 0541 644.844, 10 mt. mare, piscina, ampio giardino, parcheggio, camere tv arredo moderno sale climatizzate, scelta menù, buffet contorni. Luglio L. 84 mila, agosto L. 99/79 mila, settembre L. 70/79 mila.
**RIMINI** Hotel Chic Tel. 0541 381 350 viale Regina Elena 52, direttamente sul mare, confortevole - parcheggio - cucina casalinga, scelta menù buffet verdure - giugno L. 35/48 mila - Luglio L. 50/56 mila, agosto L. 78/80 mila
**RIMINI** Hotel Dalia via Manzoni, 50 mt mare, parcheggio, luglio L. 54 mila agosto L. 74 mila Tel 0541 381 719
**RIMINI** [redacted] Du Soleil *** superiore, tel 0541 380.388 climatizzato, sul lungomare, piscina, [redacted], biciclette, intrattenimento, camere TV, menu carne pesce, colazione [redacted]. Giugno [redacted] L. 53/73 mila, luglio L. 77/86 mila, agosto L. 77/118 mila
**RIMINI** [redacted] Regent, [redacted] sulla [redacted] comfort, ottima [redacted] salinga, specialità pesce. Giugno, settembre L. 45 mila, luglio L. 55 mila, agosto L. 70/55 mila. Tel. 0[redacted] 54.324
**RIMINI** Miramare Eurhotel *** super tel. [redacted] 372.204, Direttamente mare, piscina, camere tv, a richiesta climatizzate, balcone vista mare, ampia scelta gastronomica buffet antipasti, [redacted] piano bar Garage, luglio agosto da L. 55 mila.
**RIMINI** Miramare Hotel Mediterraneo tel. 0541 372.105, 30 mt. mare, camere tv, cassaforte, telefono, [redacted] climatizzate, parcheggio, garage, scelta menù specialità pesce, buffet colazione, contorni, giugno L. [redacted] mila/53 mila luglio L. 59 mila/64 mila.
**RIMINI** Rivazzurra Hotel [redacted] tel. [redacted] 372.583, vicinissimo mare, [redacted], simpatico, familiare, parcheggio, sale climatizzate, cibi genuini, carne/pesce, specialissimo agosto L. [redacted] mila settembre L. 48 mila.
[redacted] Rivazzurra Hotel [redacted] tel 0541 373.062, 40 mt mare confortevole, ascensore impianto tv cucina casalinga specialità marinare pesce, carne, piadina, colazione buffet. Luglio L. 55/60 mila, agosto L. 60/75 mila Bimbi 6 [redacted] sconto 99%, oltre, 50%. Parcheggio.
**RIMINI** Rivazzurra, Hotel Tamanco *** tel. 0541 373.363, ricca cucina, specialità pesce, carne, pasta fat[redacted] in casa, luglio L. 58 mila, agosto interpellateci.
**RIMINI** Rivazzurra Hot[redacted] Venere ** tel. 0541 372.460, 50 mt. mare cam[redacted] servizi telefono cucina curatissima scelta menu specialità pesce contorni e cola[redacted] buffet offertissima luglio fino [redacted] L. 55 mila sconto bambini.
[redacted] Hotel Villa Bardeggia tel 0541 372.565, confortevole, familiare, cucina casalinga, specialità pesce, carne alla griglia. Luglio L. [redacted] mila, agosto L. 65 mila/45 mila.
**RIMINI** Viserbella hotel Fra i Pini ** lusso. Tel 0541 738.151, ambiente ristrutturato. 40 mt mare, parcheggio, menu a scelta pasta fatta in casa, colazione buffet, verdure, sala pranzo climatizzata, ampio giardino, parco giochi bimbi. Animazione. Prezzi L. 53/81 mila
**SARDEGNA** incredibile sul mare soggiorno causa rinuncia, soggiorni con biglietti auto luglio L. 800 mila, settembre L. 490 mila, agosto chiamateci tel. 0182 21.456.
**VARAZZE** Pensione [redacted] Augusta 019 97.470 familiare cucina casalinga giardino parcheggio, centrale vicino mare.

[redacted] 11

**AGENZIA MATRIMONIALE** [redacted] **SI E...** vi aspetta in un ambiente elegante e riservato. Torino - corso Peschiera 281. Tel. 011 779.2872.
[redacted] **AGENZIE MATRIMONIALI [redacted]SOCIATE [redacted]** certezza del giusto incontro nell'assoluta serietà. Amicizia, matrimoni: via Giuseppe Giusti 3, angolo corso Vinzaglio, Torino. Tel. 011 561.1055 Aperto tutto agosto

[redacted] 12

**A.A. GIOIELLERIA M.C.** 334.832 acquista oro, argenteria, monete, gioielli, in contanti. Corso Peschiera 163 - Torino.
**A. ALBA GIOIELLI** compra oro argento preziosi monete francobolli valutando al massimo. Tel. 323.002 To via Tripoli 65.
**A. OREFICERIA GE.MA** acquista oro argenteria monete preziosi alte valutazioni. Via Madama Cristina 42. Tel. 650.2212.
**OROLOGI** da polso: Rolex, Patekphilippe, Vacheron, Costantin, collezionista acquista. Riservatezza, serietà. Tel. 0337 248.917.

# PROPOSTE IMMOBILIARI

## Cuneo Aziende
*Intermediazione Attività Commerciali*

**TABACCHI** Saluzzo adiacenze levata 20 milioni settimanali con [illegible] licenze di edicola - Totocalcio - Lotto - profumeria [illegible] tab. XIV. Utili elevati dimostrabili. Minimo tre addetti. Cedesi. Trattativa riservata in [illegible].
**TABACCHI** con annessa edicola Cuneo centrale adiacenze banche e uffici. Forte lavoro. Utili elevati. Cedesi [illegible] ritiro commercio. Trattativa riservata in sede.
**TABACCHI** in Dogliani tab. XIV ottimo giro d'affari. Cedesi.
**TABACCHI-BAR** in Gambasca buon incasso, facile conduzione. Cedesi.
**TABACCHI** in Savigliano centrale arredo [illegible] tab. XIV. Utili elevati. Ottima levata settimanale. Due addetti. Cedesi.
**TABACCHI - GIORNALI - MARKET** [illegible] Cuneo adiacenze vaste licenze. Tre addetti. Richiesta [illegible] milioni + comode dilazioni. Cedesi.
**TABACCHI** in Alba centrale tab. XIV. Buon incasso. Cedesi.
**EDICOLA** in Mondovì centrale ottimo incasso. Buoni utili. Vera occasione. Cedesi.
**EDICOLA** in Savigliano con Totocalcio - Enalotto - Tris - Totip. Tab. XIV incasso elevato. Forti utili dimostrabili. Annesso alloggio. Trattativa riservata in sede.
**EDICOLA - GIOCATTOLI** in Borgo San Dalmazzo. 2 vetrine. Buoni utili dimostrabili. Cedesi.
**BORGO SAN DALMAZZO** cedesi trattoria tipica rinomata, ottima [illegible] selezionata clientela. Buon reddito incrementabile. L. 80.000.000 più comode dilazioni. Vera occasione.

**AFFITTA** [illegible] adiacenze piazza Galimberti composto da 3 vani + servizio (uso ufficio) piano secondo. Affitto mite.
[illegible] centrale corso Roma vendesi alloggio prestigioso [illegible] 380 mq c.a. due ingressi su scale separate. Adatto studio professionale-abitazione. Ottimo investimento. Prezzo veramente interessante. Trattativa riservata in [illegible].

P.zza Europa, 8 - 12100 CUNEO
Tel. 0171/65056 - 65234 fax 0171/65056

---

## E.P. AGENZIA IMMOBILIARE

**CUNEO:** c.so Santorre Santarosa, 30
Tel./Fax (0171) 694483

[illegible] via IV Novembre, 73
Tel. (0171) 917416

### VENDE

**CUNEO. Vicinanze Stazione.** Alloggio in ristrutturazione, 5° ed ultimo piano: soggiorno, cucina, tre camere, doppi servizi e cantina. No garage.
**CUNEO. Centro storico.** Vecchio fabbricato con autorimessa [illegible] ristrutturare.
**CUNEO. Via IV Novembre.** Ultimo piano bilocale ristrutturato.
**BORGO S. DALMAZZO via Tesoriere.** Lotto 700 mq. terreno edificabile per villa singola [illegible] bifamiliare.
**BUSCA. Via Umberto I.** Prestigioso alloggio ristrutturato in casa d'epoca con 120 mq. di terrazzo. No garage.
**S.S. BUSCA-DRONERO. In zo[illegible] pre-collinare.** Rustico indipendente da ristrutturare con una giornata [illegible] terreno.
**BORGO S. DALMAZZO. Via Mazzini.** Lotto 1000 mq. terreno edificabile per villa singola.
**VIGNOLO. Zona centrale.** Villa di nuova costruzione con due alloggi.
**DEMONTE.** Alloggi varie metrature a partire da L. 25.000.000.
**DRONERO. Zona Oltre-Maira.** Alloggio [illegible] due livelli: cucina, soggiorno, 3 camere, doppi [illegible] e cantina.
**DRONERO. Viale Sarrea.** Alloggio p. rialzato: cucina, soggiorno, due camere, bagno, cantina e garage.
**DRONERO. Viale Sarrea.** Ville a schiera in costruzione.
**PEVERAGNO. S. Giovenale.** Rustico con terreno L. 90.000.000.
**VILLAR S. COSTANZO. Zona collinare.** Piccolo rustico [illegible] ristrutturare con terreno L. 50.000.000.
[illegible] **Porto Maurizio.** Fronte mare caratteristico monolocale ristrutturato con vista sul porticciolo.
**SANREMO.** Attico con vista [illegible] mare.
**NIZZA (Francia). A 50 [illegible] dal mare** monolocale ristrutturato con soppalco L. 120.000.000.

[illegible]
**CUNEO. Zona centrale.** Negozio pasticceria.
**CUNEO. Zona centro storico.** [illegible]
**CARAGLIO.** Licenza bar.

### AFFITTI

**DRONERO.** Capannoni. Lotti da 500 [illegible] 3700 mq.
[illegible] Alloggi varie metrature.

---

CUNEO - [illegible] MONDOVI' 15
[illegible]. 0171 695558 / 0368 - 3002331

[illegible]

**VICINANZE** [illegible] grande [illegible] con terreno circostante. Divisibile in due alloggi. 160.000.000
**RUSTICO** con grande area boschiva di proprietà, A Rittana [illegible]
**V[illegible] CHIUSA PESIO** baita in pietra con [illegible] nuovo. 2[illegible] casa 19.000.000
[illegible] **DA** [illegible] casa [illegible] indipendente alloggio 50 mq + solaio 100 mq. Piccolo giardino [illegible] cantina 55.000.000
**CUNEO CENTRO** mansarda 70 mq da personalizzare.
**MURI** [illegible] affittato. Ottimo investimento
**TERRENO BOSCHIVO** a [illegible] km dal mare [illegible] mq a 8.500.000

[illegible]
[illegible] centro storico uso negozio o ufficio.

---

*Volete vendere la vostra attività, cercate [illegible] socio, volete vendere [illegible] vostro immobile, consulenze, valutazioni, sopralluoghi*

**Agenzia [illegible]**
**Giolitti** di MIGLIORET & C. s.a.c.
**CUNEO - Corso Giolitti, 10**
**Tel. 0171-631616**

### VENDE

[illegible]O: Piano rialzato: ingresso, cucina, soggiorno, n. [illegible] camere, bagno, lavanderia - cantina [illegible] garage.
**CUNEO:** 5° piano con [illegible] sore: ingresso, [illegible], n. 3 camere, bagno, cantina, solaio (appartamento affittato).
**CUNEO:** [illegible]iano rialzato: ingresso, cucinino-tinello, camera, bagno, cantina [illegible] solaio.
**CUNEO:** 1° piano con [illegible] sore: ingresso, cucinotta, soggiorno, salone, n. 3 camere, doppi servizi, cantina - possibilità garage.
**CUNEO:** muri negozio mq. 47 (vicinanze piazza Europa).
**CUNEO:** muri negozio mq. 200 (vicinanze via Roma).
**CUNEO:** Confreria: 2° piano ingresso, cucinino-tinello, n. [illegible] camere, bagno, cantina, garage - riscaldamento autonomo.
**CUNEO:** Roata Rossi: villa signorile immersa nel verde.
**BORGO [illegible] DALMAZZO:** porzione villa bifamigliare di nuova costruzione.
[illegible] **DEFENDENTE** [illegible]
**CASCA:** [illegible] indipendente: piano rialzato: ingresso, cucina, [illegible], [illegible] camere, bagno - piano seminterrato: autorimessa, taverneta, centrale termica, bagno - terreno mq. 1500 circa.
**SANTA CROCE [illegible] CERVASCA:** casa indipendente: ingresso, cucina n. 3 camere, bagno, autorimessa, tavernetta - giardino.
**PIANFEI:** casa indipendente con n. 6 vani, cucina, bagno, autorimessa e cortile - richiesta L. 260.000.000.
**CARAGLIO:** terreno edificabile per capannoni.
**SAMPEYRE:** villetta indipendente immersa nel verde - alloggio mq. 400.
**BERNEZZO:** muri-albergo-ristorante.
**LIMONE PIEMONTE:** monolocale con garage.
[illegible] garage vicinanze ospedale.

### CEDESI

**BAR - GIORNALI**
**BAR CON CHIUSURA [illegible]LE**
**NEGOZIO FIORI, [illegible] E BOMBONIERE**
**ABBIGLIAMENTO [illegible] DA REGALO ED OGGETTISTICA** posizione centralissima.
**PASTICCERIA - ZONA CENTRALE** - Negozio mq. [illegible] più laboratorio.
**VALLE GRANA: BIRRERIA-TRATTORIA**
**VICINANZE CUNEO: TRAT[illegible]RIA** con 50 posti [illegible] sedere.
**VICINANZE CUNEO:** negozio di frutta e verdura.

**Agenzia Immobiliare**
**Giolitti** di MIGLIORET & DARNERO C. s.a.c.
**CUNEO - Corso Giolitti, 19**
**Tel. 0171-631616**

---

## Agenzia Immobiliare
# «Progetto Casa»

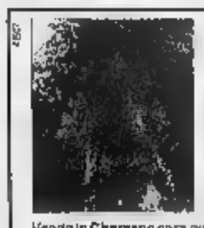
**di Donetti Geom. Maurizio & C. sas - n. 47 ruolo mediatori**
Via Statuto 1 - Tel./telefax 0171/60.24.54 - 66.748
12100 CUNEO

[illegible]

**Riva Ligure:** bilocale nel borgo antico con locale magazzino sottostante lire 155 milioni.
**Sanremo:** piccolo attico cucina, bagno, camera, salottino, balconata 130 milioni.
**Sanremo:** p.zza Capitolo trilocale in ordine, soleggiato ed arredato lire 95 milioni.
**Riva Ligure:** splendido monolocale ampio con angolo cottura [illegible] bagno lire 150 milioni.
**S. Stefano [illegible] Mare** - complesso Stelle Marine: bilocale con giardino lire 270 milioni.
**S. Stefano al Mare:** bilocale 2° piano lire 280 milioni.
**Bordighera:** zona verde e tranquilla, in villa recentemente ristrutturata splendidi bilocali con giardino e posto auto-vista mare. Lire 250 milioni.
**Nizza (France):** alloggio uso investimento da lire 98.000.000 mutui fino al 75% del valore con tasso al 5.10% - servizio gestione locazione.
**Antibes:** alloggio locato proveniente da successione lire 89.000.000 rendita 7.200.000 lire annue.

*La nostra clientela viene accompagnata in loco ed assistita fino alla stipulazione dell'atto notarile*

---



## AGENZIA IMMOBILIARE
# "LA SEQUOIA"

Via Martiri, 30 - NARZOLE - Tel. 0173/77255
Tel. 0173/776334 - Tel. 0172/488269

Vende in **Charasco** casa nuovissima con piscina privata, ampio giardino. Prezzo favorevole. Zona residenziale.
Vende in **Charasco** casa bifamiliare con magazzino mq. 250 e terreno circostante.
Vende in **Dogliani** casa rurale abitabile con circa 7500 mq. di terreno indipendente.
Vende in **Dogliani centro** alloggi in corso di ristrutturazione varie metrature; possibilità di personalizzazione.
Vende in [illegible] **Piemonte** alloggetto vicinissimo centro possibilità di accollo mutuo.
[illegible] **di Francia, Costa Azzurra** locale nuovissimo a Nizza centrale con garage.
Vende in **Benevagienna** alloggi in zona panoramica centrale in ristrutturazione prezzi interessanti, possibili personalizzazioni.
[illegible] in **Narzole** alloggi con garage pertetti.
Vende in **Bra-Bandito** ville a schiera e singole con giardino di varie metrature.
Vende in **Charasco** ville a schiera in costruzione.
Vende **rustici** in varie zone.
Vende **capannone** mq 4500 + 800 mq ufficio + terreno edificabile adiacente. Nuovo. Legge Tremonti.
Vende in **Narzole** avviato bar centralissimo - totocalcio.
Vende **terreni commerciali** in Santa Vittoria [illegible] Cinzano.
Vende **alloggio in Cortale**, con grande garage, magazzino, occasione eccezionale. Prezzo favorevole. Doppi servizi.
Vende alloggio in palazzina con due alloggi in Ronsto.
Vendesi mq. 150 - garage - giardinetto.
Vende **villette indipendenti** in Santa Vittoria d'Alba in fase di costruzione.

---

*Per questa pubblicità rivolgersi a:*

# PK Cuneo

**Sig. SILVANO [illegible]DINO**
Agente Publikompass spa
Via Sebastiano Grandis 11
Tel. (0171) 630.832 - 699.939

---

## ARCHCASAIMMOBILIARE
Via Ignazio Vian, 16
12012 BOVES (Cuneo)

### VENDESI

**SPINETTA** in cascinale con parco: completamente ristrutturati, cucina, soggiorno, [illegible] camere, doppi servizi, garages, giardino.
**BEINETTE** rustico [illegible] ristrutturare di ampia superficie (mq 550), frazionabile.
**BOVES** Villa con ampio giardino (mq. 1900): cucina, soggiorno, 4 camere, doppi servizi, lavanderia, tavernetta, [illegible] garages.
**BOVES** Terreno edificabile di mq. 710 (mc. 505), mq 1200.
**BOVES** centro paese capannone 250-350 mq + eventuale alloggio.
[illegible] **S.D.** Alloggio mansardato da ultimare. L. [illegible].
[illegible] **STURA** Villa in struttura a chiavi in mano: cucina, soggiorno, 4 camere, doppi servizi, ampio seminterrato.
**CUNEO CENTRO** cucina, soggiorno, 3 camere, bagno, risc. aut.mo, ascensore.
**BOVES -** [illegible] Rustico ristrutturato: cucina, soggiorno, 2-4 camere, bagno, cortile.
**BOVES** Centro paese in [illegible] costruzione alloggi in condominio di varie dimensioni. Ville [illegible] schiera chiavi in mano. Ville bifamiliari in struttura [illegible] chiavi in mano.
**BOVES - MELLANA** Terreno mq 300 con progetto approvato.
**BEINETTE** Centro paese alloggio: cucina, [illegible] camere, bagno, risc. aut.
**CUNEO zona Ittis:** cucinino, tinello, 2 camere, garage. L. 145 milioni.
**CARAGLIO:** Ville a schiera e villa singola nuova costruzione.
[illegible] Rustico ristrutturato con terreno di mq 4.000.
**MADONNA DELLE GRAZIE** alloggio: cucina soggiorno 2-3 [illegible] letto doppi servizi, garage, risc. autonomo.
**MADONNA DELL'OLMO** Villa a schiera: cucina, soggiorno, 3 camere, 3 servizi sottotetto mq. 60, doppio garage, tavernetta mq. 40, giardino.
**BOVES** Centro paese: cucina, soggiorno, 2 camere, bagno, garage, risc. auton., ascensore.

### AFFITTASI

**BOVES** Cucinino, tinello, 3 camere grandi, bagno, [illegible] 45 mq. risc. aut.
**BUSCA** Capannone zona artigianale mq 1100.
**BOVES** Capannoni da mq 120 - 250 - 750 - 1200 - 1750 - 2500.
**CUNEO** Alloggio ammobiliato (no residenti) [illegible]cina - [illegible] camere, [illegible] vizio.
**CUNEO** cucina 2 [illegible] grandi bagno e garage.

**TEL. 0368/38.79.53 - 0171/380.662**

---

FIMAI — **FLORIA 2 immobiliare** — FIABCI

## VENDE

**Fossano via Roma:** alloggio libero da ristrutturare, composto da: ingresso, salone, cucina, quattro camere, servizi, terrazzo, sottotetto e cantina. L. 210.000.000.

**Fossano centro:** alloggio composto da ingresso, soggiorno, cucina, due camere, servizi, cantina [illegible] box auto.

**Fossano centro storico:** alloggio composto da ingresso/soggiorno, cucinino, ampia camera, servizi e cantina.

**Fossano centro storico:** alloggio in nuova costruzione composto da ingresso/soggiorno, cucina, una [illegible] e servizi. Termoautonomo, videocitofono.

**Fossano centro storico:** alloggio in nuova costruzione composto da ingresso, cucina, soggiorno, una camera, spogliatoio, servizi, terrazzo. Termoautonomo, videocitofono.

[illegible] **centro storico:** alloggi di nuova costruzione, composti da cucinino, soggiorno, [illegible] camera [illegible] servizi. Termoautonomi. Da L. 130.000.000.

**Fossano [illegible] Salice:** alloggio all'ultimo piano composto da ingresso, cucina, salone, due camere, servizi, cantina, terrazzo. L. 185.000.000.

[illegible] villette a schiera composte da box auto doppi, locale caldaia e cantina nel piano interrato; cucina, soggiorno e servizi [illegible] piano terreno; tre camere e servizi al primo piano; locale mansardato.

**Sant'Albano Stura:** alloggio nuovo, libero, composto da ingresso, soggiorno, cucina, due camere, doppi servizi, terrazzo, cantina e ampio box auto. Termoautonomo. L. 195.000.000.

**Savigliano [illegible] teatro:** alloggio al primo piano, totalmente ristrutturato, di ingresso/soggiorno, cucina, due camere, servizi. Termoautonomo.

**Savigliano centro storico:** alloggio libero, da ristrutturare, [illegible] quattro vani, servizi, balcone e cantina. L. 95.000.000.

**Savigliano centro storico:** [illegible] alloggio totalmente ristrutturato [illegible] ingresso, soggiorno con angolo cottura, due camere, servizi [illegible] cantina. Termoautonomo.

**Savigliano:** recente villetta a schiera.

**Savigliano:** nuove villette [illegible] schiera. Da L. 325.000.000.

**Savigliano:** casa indipendente [illegible] quattro lati, totalmente ristrutturata, [illegible] cantina, ampio locale [illegible] servizi al piano seminterrato; ingresso, soggiorno con angolo cottura, una camera e servizi [illegible] primo piano; locale mansardato. Cortile privato, box auto [illegible] giardino.

**FOSSANO** - Via Garibaldi, 22 - Tel. (0172) 60.295 (2 linee)
**SAVIGLIANO** - Corso Roma, 29 - Tel. (0172) 33.939 (2 linee)
[illegible] (0172) 60.296

do.mi.to.
Caffè Espresso
MARENE (CN)
Tel. 0172/742.352

LA STAMPA

# CUNEO
E PROVINCIA

Giovedì 17 Luglio 1997 — REDAZIONE: VIA XX SETTEMBRE 39, TELEFONO 67.048 / 634.508 / FAX 0171-64402 — pag. 33

LINEACOMPUTER

Chiude Trento, a Cussanio l'unico stabilimento

## La produzione Michelin dà l'esclusiva a Fossano

**FOSSANO.** La «Michelin» ha deciso di concentrare in un solo stabilimento, a Cussanio, le lavorazioni finora distribuite nelle sedi di Fossano e Trento. La scelta della multinazionale è stata accolta con grande soddisfazione a Fossano, che nel '70 (sindaco l'attuale primo cittadino, Beppe Manfredi) fece «ponti d'oro» all'azienda dell'omino di gomma per garantirsi l'insediamento di uno dei due stabilimenti destinati nella «Granda». Il trasferimento comporta un centinaio di nuove assunzioni, che porteranno a circa 700 il numero dei lavoratori della sede di Cussanio.

«Abbiamo deciso di sospendere l'attività a Trento - dice il responsabile delle comunicazioni "Michelin", Sergio Vitti - perché quello stabilimento non rispondeva più alle esigenze aziendali; inoltre la distribuzione della produzione su due poli ha costi eccessivi, per energia elettrica e trasporti».

La scelta della multinazionale sulla produzione di rinforzi metallici per pneumatici solo a Fossano porterà ad avere cento posti di lavoro in più a Cussanio per un totale di settecento dipendenti

Lo stabilimento di Fossano è sorto per integrare quello di Trento nella produzione dei rinforzi metallici per pneumatici. La multinazionale ha concordato con la amministrazioni trentine, che in un primo tempo hanno opposto resistenza al trasferimento, la realizzazione di un nuovo stabilimento, per un diverso tipo di attività. Questa soluzione «tranquillizza» i fossanesi, perché garantisce l'assorbimento della manod'opera in esubero a Trento, che, oltre altre soluzioni, potrebbe avvalersi del diritto di «priorità» sui nuovi posti di lavoro a Fossano. [l. a.]

Lavorava a Barge. Dopo l'incidente non è più uscito dal coma

## Morto bancario di 25 anni

### *Era di Verzuolo, espiantati gli organi*

**VERZUOLO.** Non è più uscito dal coma dopo il terribile schianto di domenica scorsa (erano circa le 10) sulla statale «Laghi di Avigliana». Massimo Donna, 25 anni, abitava a Verzuolo in via Villanovetta. Dopo il necessario periodo di osservazione, i famigliari hanno autorizzato l'espianto degli organi, che è avvenuto all'ospedale «Santa Croce» di Cuneo, dove il giovane era stato ricoverato nel disperato tentativo di essere salvato dopo l'incidente sulla statale.

Massimo Donna, lavorava in banca a Barge. Sposato con la signora Graziella, lascia anche un bambino, il piccolo Christian, di 9 anni.

L'incidente è accaduto all'altezza del bivio di San Firmino. Il venticinquenne stava rincasando a bordo della sua «Croma», viaggiava solo. Per cause che i carabinieri stanno ancora accertando, il giovane ha perso il controllo dell'auto che - secondo il racconto di alcuni testimoni poco dopo il fatto - è finita nella scarpata che fiancheggia la statale.

Soccorso quasi subito, Massimo Donna, apparso immediatamente in gravissime condizioni, è stato trasportato d'urgenza all'ospedale di Cuneo e ricoverato nel reparto rianimazione, dov'è deceduto lunedì mattina, malgrado tutti i tentativi fatti dai medici per tenerlo in vita. Successivamente, la decisione dei parenti, con l'autorizzazione all'espianto degli organi «per dare una speranza a chi da mesi è addirittura anni attende disperatamente un aiuto del genere».

I concittadini, affranti per il dolore, sono in lutto.

A Verzuolo parla don Masino Pautasso, parroco della chiesa di Santa Maria: «Conoscevo molto bene Massimo. Il sacrificio della sua famiglia andrà sicuramente sprecato. La moglie accompagna spesso il piccolo Christian in parrocchia, l'ha fatto anche per la preparazione alla Prima Comunione. I famigliari di Massimo devono essere fieri per quanto hanno fatto».

La data dei funerali di Massimo Donna non è ancora stata fissata. Si sta attendendo il nullaosta di legge. [p. l. r.]

**GOVONE: AUTOPSIA**

### *Deceduto nel ricovero*

Maggiorino Raspino, anni, è stato trovato morto nella sua camera alla di riposo di via Boetti 1 a Govone di cui era ospite. Per stabilire le del decesso il procuratore della Repubblica di Alba, Luigi Riccomagno, ha disposto l'autopsia e accertamenti un liquido contenuto in una bottiglietta e di cui state trovate tracce nel bicchiere che l'uomo aveva sul tavolino. Il decesso non sarebbe dovuto a cause naturali e si sospetta che il Raspino abbia ingerito sostanze tossiche. Non emerse responsabilità a carico di altre persone. A trovarlo, già cadavere, disteso nel suo letto è stato il personale dell'istituto che ha dato l'allarme. Sul posto sono intervenuti i carabinieri di Govone, il procuratore della Repubblica e il medico legale. I funerali si svolgeranno stamane nelle chiesa parrocchiale di Govone (ore 10). [g. f.]

L'ordigno avvistato da un contadino in un canale di via Gorizia (chiusa al traffico)

## Bomba inesplosa blocca i treni a Bra

### *La ferrovia per Cavallermaggiore è stata interrotta*

**BRA.** Chiusa via Gorizia, interrotta la ferrovia per Cavallermaggiore, il ponticello sul Naviglio sorvegliato ventiquattr'ore su ventiquattro: sono le conseguenze - che si protrarranno fino all'arrivo di una squadra di artificieri - del ritrovamento, nel letto in secca del canale, di una bomba inesplosa, quasi sicuramente un residuato della seconda guerra mondiale.

L'ordigno - una specie di grosso birillo di ferro arrugginito, ma non troppo, che secondo gli esperti sarebbe una bomba da carro armato - è stato avvistato da un contadino, l'altro ieri al tramonto, sul fondo del Naviglio, all'altezza del ponte che scavalca la «bealera» nell'ultimo tratto asfaltato di via Gorizia, parallelo alla linea ferroviaria Bra-Cavallermaggiore.

Il canale irrigare i campi della pianura (coltivata soprattutto a mais), e il fatto che in questi giorni di intenso pompaggio sia asciutto ha reso visibile la bomba, prima evidentemente interrata e nascosta dall'acqua.

Dato l'allarme, il Comune ha subito avvertito gli artificieri, ha sbarrato l'accesso al ponticello e quindi al tratto terminale della strada e ha inoltre predisposto turni di vigilanza dei «civich», per impedire a chiunque di avvicinarsi all'ordigno.

Una decisione analoga è stata presa dai responsabili delle Fs: da ieri mattina il transito dei treni da e per Cavallermaggiore è sospeso e il trasporto dei viaggiatori sostituito da un servizio di autobus. «Sono misure giustificate non da uno stato di pericolo, ma da un'estrema precauzione, logica e inevitabile in casi del genere - spiegano i sorveglianti -. Quell'arnese ne sta lì da mezzo secolo e nulla fa pensare che possa esplodere. Tuttavia, dal momento in cui si è saputo della sua esistenza, è stati obbligati a considerarlo per quello che è: un congegno esplosivo, costruito per uccidere». A neutralizzarlo penseranno gli artificieri, che già l'anno scorso erano venuti a Bra per far brillare quattro bombe da mortaio trovate in un cortile via Gandino. [g. n.]

I vigili urbani di Bra hanno isolato l'area, adesso si attendono gli artificieri

Forse sono i lupi: allevatori in allarme

## Entracque, nel vallone nuova strage di pecore

**ENTRACQUE.** Sei aggressioni nelle vallate e nell'Alta Langa ad altrettanti greggi decine di animali sgozzati da selvatici ufficialmente qualificati come canidi - che gli allevatori giurano trattarsi di lupi - sono stati denunciate dall'inizio mese di luglio.

L'ultimo assalto è avvenuto l'altro ieri nel vallone del Valasco di Entracque, dove pascolano 193 ovini che appartengono a Pierina Ghigo, di Entracque. Il bilancio è di cinque pecore rinvenute e tutte le altre disperse sulla montagna e non ancora recuperate. E' stata la stessa allevatrice, ieri, ad avvisare via telefono Bruno Rivarossa, della Coldiretti, per sollecitare l'intervento dell'organizzazione sindacale, già avviato con la richiesta all'assessore regionale Giovanni Bodo di un incontro urgente per affrontare il drammatico problema.

Dalle Valli Stura, Gesso, Pesio e dall'Alta Langa, le denunce arrivano fitte all'Apa di Cuneo che gestisce lo speciale fondo voluto dalla Provincia per risarcire parzialmente gli allevatori. Due assalti sono stati registrati a Chiusa Pesio (Angelo Liprandi ha perso sul monte Vaccarile nove caprette, una capra e un vitello; Ugo Gerbotto, in località Serpentera, si è visto sparire capra e due capretti); due aggressioni sono avvenute a distanza di pochi giorni a Murazzano con il bilancio di undici ovini uccisi della pregiata razza delle Langhe di proprietà di soci «Cozoel»; gli ultimi assalti si sono verificati a San Bernolfo di Vinadio (sedici pecore sgozzate e altre venti disperse degli allevatori Silvia Ferrero, Fabrizio Bagnis e Pierangelo Degiovanni); l'altro ieri in Alta Valle Gesso l'ultimo episodio ai danni di Pierina Ghigo.

Dice L'assessore provinciale Carla Chiapello: «Abbiamo stanziato altri dieci milioni per i danni, sollecitando Regione, Comunità montane e Associazioni professionali a intervenire nel fondo solidarietà. Ma occorre studiare efficaci misure preventive: sulle Alpi pascolano 30 mila ovini». [g. d. m.]

**Mondovì**

### Domani Consiglio sulle camicie verdi

Domani, a partire dalle 19.30 il Consiglio comunale di Mondovì discuterà l'ordine del giorno presentato da ppi e opposizione, contro l'uso di ronde padane. Pag. 35

**Fossano**

### «Coopalva» ko 240 a casa

La ristrutturazione del settore avicolo ha fatto un'altra vittima: dopo la chiusura della «Cuneo Polli» (giugno '92) e della «Valle Maira» (febbraio '94), nei giorni scorsi il ministro del Lavoro ha firmato la liquidazione coatta amministrativa per la «Coopalva», una cooperativa di allevamento, macellazione e vendita di polli. I dipendenti (240) sono a casa da metà giugno. Pag. 35

### Otto miliardi per l'«Ottolenghi»

La casa di riposo Ottolenghi, che aveva subito gravi danni l'alluvione '94, sarà completamente rinnovata con investimenti per valore di miliardi. Pag. 37

LARGO AI GIOVANI.

civic Fate largo. Arriva New Age, ultima della famiglia Civic. Motore 1.4 sedici valvole e, proprio come Civic 1.6 VTi da 160 cavalli: iniezione elettronica PGMFI, sospensioni a doppi bracci trasversali derivate dalla Formula Uno, servosterzo, alzacristalli e specchietti elettrici, predisposizione autoradio con altoparlanti, interruttore inerziale, antifurto "Immobiliser" e due anni di garanzia a chilometraggio illimitato. Tutto questo, ad prezzo che non ha precedenti: L. 23.600.000. Honda Civic New Age, largo ai giovani.

| MODELLO | 1.4 | 1.4i S | 1.6i ES | 1.6ES | 1.6 VTi |
|---|---|---|---|---|---|
| PREZZO /000 | | 26.300** | a partire da 31.500** | 36.000** | 44.400** |

** Aria condizionata compresa nel prezzo • Cerchi in lega e fari fendinebbia sono accessori

ANNI DI GARANZIA CHILOMETRAGGIO ILLIMITATO

* Honda aderisce all'iniziativa governo offrendo L. 4. 000 a chi cambia più 10 anni.
(D.l. n. 669 del 31/12/96).

HONDA

CONCESSIONARIA
HONDA
Biauto
CUNEO
Via Savona 81
Tel. 0171 346.376

HONDA CIVIC NEW AGE. L. 19.220.000*

Tutti maturi i 92 candidati dell'istituto tecnico-commerciale «Denina»

# Cinque campionesse a Saluzzo

## *Un'allieva premiata con menzione speciale*

**SALUZZO.** Sono cinque le studentesse modello dell'istituto tecnico commerciale «Denina» di Saluzzo che hanno terminato la maturità con 60/60. Martina Sodano ha ottenuto anche la menzione speciale. «Tutti i 92 candidati - spiega il preside Giuseppe Orlanda - sono stati promossi. Siamo soddisfatti per l'impegno dei ragazzi».

**VA:** Roberto Besso 50/60, Paolo Bonetto 46, Marco Chialvo 50, Paolo Chiotti 58, Marco Civalleri 48, Andrea Decostanzi 38, Giampaolo Demaria 42, Paolo Depetris 58, Vittorio Ferrato 50, Simona Fina 60, Daniela Gosmaro 48, Pier Paolo Lingua 48, Luca Marengo 48, Fabio Noviello 36, Flavio Rinaudo 50, Simona Roggero 44, Giuliano Vendramini 50.

**VB:** Isabella Barbero 57, Roberta Caffaro 40, Emanuela Demarchi 44, Simona Fenoglio 48, Giuliana Ferrato 40, Osvaldo Forastelli 47, Monia Garnero 54, Lauga Ingaramo 43, Andrea Michienzi 47, Silvio Peirone 56, Roberta Peracchia 53, Luana Perlo 55, Alessia Picca 39, Laura Ramello 40, Lorena Rinaudo 45, Laura Roncari 43, Monica Rosso 38, Martina Sodano 60, Cristina Sollecchia 42, Chiara Sorasio 51, Barbara Verna 60.

**VC:** Debora Albertengo 50, Francesca Allemandi 41, Fabrizio Bertone 43, Paolo Bessone 39, Marco Bonetto 49, Alessio Bosetti 46, Cristiano Cadorin 40, Alessia Chicco 45, Enrica Franco 51, Carlo Gandino 42, Elena Isoardi 48, Gabriella Molineri 60, Simona Monge 49, Simona Nicoletto 45, Monica Pasero 60, Chiara Perona 44, Domenico Petruzza 41, Laura Piumatti 49, Debora Rinaudo 54, Denise Rinaudo 47, Alessandra Rosso 58, Michela Storni 49.

**VD:** Elide Badriotti 54, Sergio Barra 40, Silvio Barra 44, Silvia Chiappero 48, Laura Chicco 50, Simona Cortesio 48, Roberto Donalisio 46, Nadia Garetto 52, Patrizia Martini 56, Enrica Poglietta 43, Manuela Rolando 43, Patrizia Sabena 43, Paolo Stella 42, Marco Testa 50, Sergio Tomassi 46.

**VE:** Lia Anghilante 43, Valeria Boglione 44, Stefania Bruson 44, Geraldina Candellero 46, Isabella Dutto 52, Danila Falcone 45, Manuela Fruire 45, Emanuela Garnero 56, Katia Giolitti 42, Annamaria Margaria 36, Cristiana Martinengo 46, Romina Meirone 44, Mara Nasi 48, Luca Peverenga 52, Marta Salandini 52, Monica Serre 55. [r. s.]

Sopra, da sin. **Martina Sodano Barbara Verna Gabriella Molineri** A lato **Monica Pasero e Simona Fina**

## Cuneo, «60»

### *Alle Magistrali «De Amicis»*

**CUNEO.** Sono stati esposti i primi risultati della maturità all'istituto magistrale «Edmondo De Amicis», in corso Galileo Ferraris. Su ventisei candidati della 5ª C pedagogia (progetto di istituto) uno solo ha ottenuto la massima votazione (60/60): Manuela Bernardi, di Cuneo.

Ecco l'elenco dei maturi: Paola Albini (56/60), Floriana Beraudo (54), Manuela Bernardi (60), Francesca Boglione (47), Chiara Bongioanni (48), Elisa Bono (51), Laura Bossa (54), Nicol Cerato (40), Cinzia Cuzzilla (44), Federica Dadone (52), Federica Luisa Dadone (55), Elena Daniele (51), Alessandra Demaria (47), Cristiana Devalle (45), Lucia Dutto (50), Silvia Gancia (42), Alessia Giordano (58), Lucia Mattio (37), Alessandra Navetto (38), Barbara Panero (45), Laura Quaglia (50), Sara Rejnaudo (48), Stefania Rinaudo (37), Paola Salva (58), Monica Toselli (43), Paola Viale (46).

Sabato esposti i risultati della 5ª B linguistico (19 candidati). Per martedì prossima è prevista la pubblicazione degli elenchi dei maturandi della IV A e E. [c. g.]

## Conservatorio

### *Il chitarrista merita 9,50*

**CUNEO.** Sono terminati gli esami per i diplomi al conservatorio di musica. Il miglior risultato è stato conseguito da Filippo Pagliano con la votazione 9,50/10, il giovane chitarrista è stato allievo della classe del Maestro Paolo Manzo, titolare della cattedra di chitarra e direttore del conservatorio, che da quest'anno ha ottenuto l'autonomia.

Questi i nomi dei pianisti che hanno concluso i dieci anni di studio: Stefania Audero 6,75/10, Paola Novelli 8, Laura Quaglia 6, Marilena Pagliasso 7, Gabriella Settimo 7,25, Alberto Pilat 8,75, Pietro Villa 6 e Cinzia Zavattero 6. Cinque i diplomi di didattica della musica: Marzia Balla 8, Silvia Caratti 8, Monica Ciaburro 6, Ambra Falco 9 e Romina Pisano 6. Due i violinisti: Marianna Brondello 8, Irma Caratti 8,50. Un solo di diploma per la classe di canto Margherita Monnet 8, classe di arpa Tiziana Bisio 8, clarinetto Daniela Cavallero 7, violoncello Monica Rosso 7,50, direzione corale Gianfranco Preverino 6,20, lettura della partitura Lerda Antonello 7,50. [m. c.]

LA VOCE DEGLI ARTIGIANI

# *Più cultura del lavoro per aiutare i giovani*

Il Gruppo Giovani Imprenditori Artigiani in questi primi quattro anni di operatività ha saputo ritagliarsi uno spazio importante a livello locale, riuscendo a fungere da tramite tra l'Associazione e la «base», facendo così apprezzare la struttura organizzativa provinciale come guida e sindacato forte degli imprenditori artigiani.

Le serate informative, i corsi di marketing, computer, convegni come quello di Alba a cui ha partecipato l'allora presidente del Consiglio Lamberto Dini, e le altre iniziative organizzate in questi anni sono stati il nostro contributo serio e concreto a quanto statutariamente il Gruppo si è prefisso, garantendo obiettivi di formazione e aggiornamento per tutto il comparto artigiano provinciale.

A conclusione di questo primo mandato quadriennale, all'inizio del '97, si è ritenuto valido cercare di capire quali e quante potessero essere le problematiche connesse all'accesso al lavoro ed alla formazione, proponendo una visione più moderna ed attuale del mondo artigiano. Il progetto è sfociato in un congresso provinciale, che è stato tenuto il aprile, nel salone della Provincia, dal titolo «Scuola, Artigianato, Giovani e Formazione: interagire per costruire il futuro».

All'iniziativa hanno partecipato personalità istituzionali che hanno confermato la loro attenzione, in questo momento di radicale modifica, all'assetto scolastico nazionale.

**Luca Crosetto** presidente Giovani imprenditori artigiani

Il convegno è stato preparato contattando decine di istituti scolastici della «Granda», incontrando migliaia di allievi. La sorpresa purtroppo è stata quella di verificare che i giovani sono lontani dal mondo del lavoro, visto impegno e sacrificio. A seguito degli incontri tenutisi siamo quindi giunti a formulare un severo giudizio sull'attuale sistema scolastico: è quanto mai necessario cambiare l'approccio esclusivamente tecnico di moltissimi programmi di studio ed il preconcetto che dopo la scuola ci sia solo altra scuola, iniziando così a ricreare quella che molti chiamano cultura del lavoro.

Come realtà emergente nell'imprenditoria cuneese, ci si rammarica purtroppo della ancora scarsa attenzione riscontrata dagli organi di informazione nei confronti di persone che combattono giorno dopo giorno per emergere da quelle stereotipate immagini dell'artigianato che i media continuano a eleggere come luogo comune.

**Luca Crosetto**

Shopping by night

## Musica dal vivo fotografie e «cartonage»

**CUNEO.** Negozi aperti stasera fra le piazze Torino e Europa. Il Comitato commercianti del centro storico propone musica nei dehors di via Roma (si esibiranno Tony Rocca, Gianfranco Bedino, Al Massimo, «New Swing trio», «N.S.R.», «Mamalosa Trio»). In via Caraglio esposizione di moto d'epoca. A «La Cantinetta» di piazza Boves degustazione di peiaverga.

Il «centro Arcobaleno» (corso Nizza e corso Giolitti) presenta dalle 21 il gazebo della fantasia (servizio fotografico gratuito, a cura di Marco Sasia) che sarà vicino al My Market camiceria di corso Nizza 14. Sono previste dimostrazioni di cartonage, decoupage e ricamo a «La Casa del bottone» in XX Settembre 39, estetica e maquillage alle profumerie Modus (via XX Settembre) e Brondolo (corso Giolitti, make-up alla profumedria Lb di corso Nizza 14 e musica dal vivo al Caffè Nazionale, Cafè du cinema e Bar Oscar. In corso Dante il comitato «Passaggio obbligato» propone musica e balli latino americani «La Parranda». [r. s.]

Interviene il padrone

## Ladro picchiato dopo il furto in un alloggio

**BOVES.** Amedeo Gangi, 25 anni, via Filatoio, è ricoverato all'ospedale «Santa Croce» di Cuneo, con una prognosi di venti giorni dopo essere stato percosso da un amico.

Il Gangi, qualche giorno fa è entrato, forzando la porta, nell'abitazione di Luca Pinato, 22 anni, abitante al villaggio Unrra, ha portato via un videoregistratore. Il giorno dopo la vittima del furto è stata avvisata da una terza persona, conoscente di ambedue i protagonisti, che il Gangi aveva tentato di vendergli il videoregistratore.

Luca Pinato si è allora recato al villaggio Unrra attendendo il ritorno a casa dell'amico; al suo arrivo l'ha affrontato e picchiato violentemente.

L'episodio è avvenuto nel giardinetto antistante la palazzina dove alloggia Amedeo Gangi davanti a un gruppo di abitanti del Villaggio, richiamati dal diverbio. Uno di questi ha telefonato ai carabinieri. Il ferito è stato trasportato in albulanza al Pronto di Cuneo. [b. s.]

Monsignor Aliprandi ha partecipato a una riunione diocesana a Valdieri

# Ottanta preti incontrano il vescovo

## *Confronto sul seminario e la crisi di vocazioni*

**CUNEO.** Il vescovo, monsignor Carlo Aliprandi, ha incontrato i sacerdoti della diocesi in una riunione tenutasi alla estiva del Seminario a Valdieri. Un'ottantina di preti si sono stretti attorno al vescovo che, dopo una lunga malattia, sta ora riprendendo l'attività ordinaria.

«I sacerdoti cuneesi - spiega il vicario generale don Gianfranco Agamennone - hanno avuto occasione d'incontrare il vescovo che è lentamente ristabilendo. L'incontro è stato caratterizzato da un clima di sincera fraternità. Monsignor Aliprandi ha presieduto la celebrazione dell'eucarestia e si è poi trattenuto anche per il pranzo comunitario. Si è trattato di un momento di festa per tutti».

Monsignor Aliprandi ha partecipato anche ai lavori previsti dall'incontro. Tema della giornata era la situazione delle vocazioni nella diocesi. Sono intervenuti don Giuseppe Guerrini e don Giuseppe Panero, rispettivamente rettore e vicerettore del Seminario.

I relatori hanno illustrato al clero cuneese i problemi di questi ultimi anni del seminario. La crisi delle vocazioni, infatti, sta creando problemi alla sopravvivenza della scuola interall'istituto.

I sacerdoti stati chiamati a riflettere nuove proposte pastorale vocazionale. Don Giuseppe Panero ha relazionato sulle attività legate al «Gruppo Ricerca», un'iniziativa che da alcuni anni coinvolge decine di giovani in un cammino di ricerca della propria vocazione.

Un gruppo di giovani che ha aderito a questa iniziativa, è in questi giorni alla Certosa di Pesio per un campo scuola.

«Il vescovo - continua il vicario generale don Gianfranco Agamennone - la sua partecipazione all'incontro di Valdieri ha, ancora una volta, manifestato la particolare sensibilità alle tematiche legate alle vocazioni e in particolare al Seminario, cui da sempre è particolarmente affezionato». [a. r.]

Monsignor Carlo Aliprandi si sta riprendendo dalla lunga malattia

### Il capo della Chiesa cuneese ha presieduto la celebrazione e il dibattito sulla pastorale

## Chiesa il Sacro Cuore

### *Le messe nella chiesetta di via monsignor Peano*

**CUNEO.** Sono iniziati i lavori di controllo e sistemazione dei soffitti della Chiesa Sacro Cuore in corso Nizza. L'intervento straordinario si è reso necessario in seguito al distacco, a di infiltrazioni, di alcuni stucchi che delimitano le volte delle navate laterali. Una ditta specializzata sta controllando la tenuta degli stucchi nella navata centrale. La chiusura della chiesa prevista fino a sabato, sarà protratta anche la prossima settimana. «Sabato e domenica la Chiesa sarà comunque riaperta al culto - dice il parroco, don Romano Marchisio -. Le messe feriali sono celebrate nella cappella via Peano». I lavori di restauro degli affreschi del presbiterio della chiesa di Sant'Ambrogio, per il momento bloccati. La Sovrintendenza, dopo un sopralluogo, non ha ancora autorizzato l'apertura del cantiere. [a. r.]

## AL GIORNALE

### alla Crc appresa dai giornali

Credo siano opportune alcune precisazioni riguardo alla lettera apparsa «La Stampa» martedì 15 luglio. Evidentemente la posizione assunta nostro imento, contraria al ripristino della possibilità dei consiglieri comunali di essere nominati quali rappresentanti Comuni enti ed istituzioni, non è stata ancora digerita da parte di molte persone interessate al «cumulo».

In ordine ai due assessori (vicesindaco compreso) appartenenti a Cuneo Solidale, è il di rilevare questa situazione dipenda da accordi assunti con l'attuale maggioranza, alla luce del sole.

Per quanto riguarda le del sottogoverno saremmo interessati a conoscere gli uomini che «abbiamo piazzato ovunque». Noi non li conosciamo!

E veniamo alla nomina della dottoressa Varetto nella Fondazione Cassa di Risparmio di Cuneo anche il nostro movimento l'ha appresa dai giornali. Cuneo Solidale è completamente estranea a tale nomina. Non conosciamo, né abbiamo il diritto conoscere, i criteri che hanno ispirato l'Azienda Ospedaliera. Riteniamo peraltro che la nomina sia avvenuta completa autonomia, senza interferenze esterne, tanto da parte nostra. Il fatto che la dottoressa Varetto sia candidata nella lista di Cuneo Solidale, non autorizza a fare illazioni del tutto fuori luogo, tanto più che l'interessata, persona degna stima, è aderente a Cuneo Solidale né ha partecipato alla vita del movimento, successivamente alle elezioni.

Quando si accuse tanto pesanti, quali quelle riportate, si dovrebbe il coraggio di farlo in piena trasparenza firmando la lettera e cognome. Non solo noi, credo tutti i lettori ed i cittadini, hanno il diritto conoscere con chi si dialogando, e meno che l'anonimato nasconda qualche illustre personaggio la coda di paglia.

**Riccardo Giordana**
a nome di «Cuneo Solidale»

**Scrivere a La Stampa**
**Via XX Settembre 39, Cuneo**
**Fax: 0171/64402**

## NUMERI UTILI

**AUTOAMBULANZE**

**Cuneo:** 66.444; : 316.313; **Cri** 441.744; **Alberetto Torre:** 520.144; **Bagnolo:** 392.636; **Borgo:** 346.262; **Borgo San** 260.013; **Bra:** 423.370, 42.01; **Busca:** 945. ; 945.455; **Caraglio:** 619.102; **Ceva:** 72.31; **Demonte:** 95.115; **Dronero:** 916.333; **Fossano:** 699.111; **Garessio:** 81.063; **La** : 50.116; **Limone:** 929.113; **Mondovì:** 552.255; **Monforte** ba: 787.313; **Monticello:** 64.319; **Moretta:** 911.010; **Morozzo:** 772.555; **Melva:** 677.407; **Niella Belbo:** 796.368; **Peasana:** 94.254; **Peveragno:** 339.555; **Racconigi:** 84.644; **Saluzzo:** 45.245-470.00; **Santo Stefano Belbo:** 0141 840.666; 551.02; **Savigliano:** 719.111; **Vinadio:** 959.128.

**FARMACIE DI TURNO**

A Cuneo oggi è di turno con orario dalle 8 (a serrande aperte) e 22 (a serrande abbassate) la farmacia Bertero, via Roma 19, 69.29.38. Per gli Comuni le farmacie di turno svolgono anche la reperibilità notturna, su chiamata, dietro presentazione di ricette mediche urgenti.

Duomo, p. Risorgimento 6, 44.00.24.

**Bra:** S. Rocco, v. Principe 9, tel. 41.25.06.

**Fossano:** Abrate, v. Roma 92, tel. 600.58.

**Mondovì:** Travaglio, p. S. M. Maggiore 7, tel.

**Saluzzo:** Comunale, v. Torino, tel. 249.146

**Savigliano:** Albertini, p. Santarosa 49, tel. 71.22.72.

**GUARDIA**

**Notturna, prefestiva e festiva:**
Usl di **Cuneo** 269632 oppure 260013
Usl di **Alba** 316.316.
Usl di **Borgo** 269.632, 260.013.
Usl di **Bra** 420.273.
Usl di **Ceva** 72.31.
Usl di **Dronero** 269632 oppure 260013
Usl di **Fossano** 699.111.
Usl di **Mondovì** 550.111
Usl di **Saluzzo** 215.111
Usl di **Savigliano** 719.111.

**CARABINIERI** pronto intervento

**Cuneo:** 112; **Alba:** 441.333; **Borgo S. Dalmazzo:** 269.333; **Ceva:** 71.003; **Fossano:** 695.210; **Mondovì:** 474.44; **Racconigi:** 65.333; **Saluzzo:** 46.444; **Savigliano:** 22.333.

**POLIZIA DI**

pronto intervento 113; **Ceva** 443411; 696.222; 71.182; 42.116; **TO-SV** (0172) 495.800.

**VIGILI DEL FUOCO**

**Cuneo:** 115; **Com. prov.** 696.246.

## STATO CIVILE

**CUNEO**

Danilo Coraglia (residente a Cuneo), impiegato, con Tiziana Revelli (residente a Cuneo), praticante pubblicista; Ilico Inaudi (residente a Cuneo), operaio, con Noemi Pes (residente a Cuneo), parrucchiera; Michele Basanisi (residente a Cuneo), autista, Enrica (residente a Bernezzo), impiegata; Paolo Leo (residente a Cuneo), operaio specializzato, con Bruna (residente a Cuneo), impiegata; Cristian Perucca (residente a Cuneo), operaio, con Laetitia Coppini (residente a Roccasparvera), casalinga; Luigi Bottasso (residente a Cuneo), autista, Laura Comba (residente a Cuneo), assistente domiciliare; Gianni (residente a Cuneo), impiegato; con Teresina Bertaina (residente a Borgo San Dalmazzo), cameriera.

Circondata dall'affetto dei suoi cari è cristianamente mancata

**Margherita Cag**
**ved. Tealdi**
di anni 85

Con tristezza lo annunciano i figli: Giovanna, Rosetta, Angelo, Il funerali con S. Messa esequiale avranno luogo giovedì 17 c.m. alle ore 15,30 nella parrocchia di S. Anna Avagnina, Mondovì.

— Torino, 16 luglio 1997.

Libreria
L'IPPOGRIFO
BUONE VACANZE
con
BUONE LETTURE
Servizio automatizzato prenotazione e distribuzione testi scolastici
piazza Europa 3 - Cuneo
Tel. 0171 67331

Domani sera (ore 19,30) c'è il dibattito in Consiglio

# Divisi sulle camicie verdi

## *Mondovì, trema l'alleanza Lega-ppi*

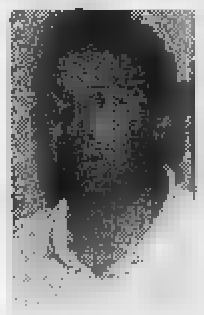
MONDOVI'. Domani sera alle 19,30 il Consiglio comunale discuterà l'ordine del giorno presentato dal ppi e dall'opposizione, contro l'utilizzo delle ronde padane [redacted] Mondovì. Il documento, che segna una spaccatura fra Lega [redacted] popolari, alleati di giunta, è stato presentato da Paolo Gastaldi (ppi), Enrico Ferreri [redacted] Antonio Viglione (Udc), Elio Tomatis (FI) e Luciano Mondino (Indipendente): il presidente del Consiglio Ezio Tino ha convoca[redacted] l'assemblea.

Il clima [redacted] dibattito [redacted] acceso. «Se il ppi pensa [redacted] sfiduciare il sindaco deve assumersene la responsabilità - [redacted]ce il consigliere [redacted] segretario leghista Sergio Virgilio -. Quindici giorni fa ha cantato le lodi [redacted] sindaco e giunta, all'atto dell'approvazione del bilancio consuntivo».

Campagna elettorale già aperta, «prove tecniche» [redacted]lo «spallate» per vedere quanto [redacted] la coalizione Lega-ppi? I popolari non parlano di crisi. «C'è disaccordo solo [redacted] questo aspetto - risponde il capogruppo Paolo Gastaldi -. Finora la giunta ha lavorato bene».

Dalla segreteria provinciale del Carroccio arriva [redacted] documento, firmato dal segretario Bernardino Tortone e approvato all'unanimità [redacted] direttivo. «Riconosciamo alle forze dell'ordine sul territorio la totale competenza in fatto di ordine pubblico - si legge -, ma plaudiamo all'iniziativa delle nostre "camicie verdi" [redacted] Mondovì. I cittadini hanno diritto di contribuire alla sicurezza pubblica. La nostra presenza [redacted] è un atto politico, per cui invitiamo tutti i partiti a evitare inutili polemiche: fomenterebbero un clima [redacted] ten[redacted] non voluto [redacted] noi. Invitia[redacted] il nostro gruppo consiliare a cercare con le controparti un dialogo».

Sulla vicenda prende posizione anche [redacted] segretario provinciale ppi, Gianfranco Maggi: «Ai problemi amministrativi [redacted]ri, non si danno risposte propagandistiche o inutilmente provocatorie. Si cercano soluzioni vere, discutendone con gli alleati, concordandole con loro. Abbiamo espresso il nostro dissenso. Ma perché creare gratuite divisioni, solo per favorire discutibili strategie di partito, in una coalizione che dai cittadini ha ottenuto il mandato di amministrare [redacted] Comune per una intera legislatura? A quel mandato, pur [redacted] nascondere il proprio disagio politico, i popolari vogliono restare fedeli». [p. s.]



Il presidente del Consiglio comunale di Mondovì Ezio Tino ha [redacted] l'assemblea

### PIAZZA BATTISTI

## *La «piassa dij rabadan»*

Prosegue [redacted] diatriba [redacted] l'assessore all'Urbanistica Marco Manfredi e il consigliere d'opposizione Antonio Viglione su piazza Battisti. [redacted] una prima interrogazione [redacted] sindaco, Viglione definì le modifiche alla piazza degne del set per un film di Fantozzi. [redacted] una [redacted] interrogazione, il consigliere d'opposizione se [redacted] prende con i vasi contenenti gli alberelli («i contenitori cubiformi degli ormai famosi manici [redacted] scopa [redacted] vasi, ma parti di pozzetti fognari») [redacted] le panchine («rivolte verso i muri delle case, facendo sì che i monregalesi continuino a leccarsi i baffi seduti davanti alle specialità delle vetrine della gastronomia Marchisio»). Chiedendo al sindaco chi abbia progettato la [redacted] quanto [redacted] costata, Viglione conclude: «Di questo passo, memore della iniziativa voluta dal sindaco di introdurre la toponomastica dialettale, qualcuno potrebbe ribattezzare piazza Battisti "piassa dij rabadan"». [p. s.]

Azienda di Paesana

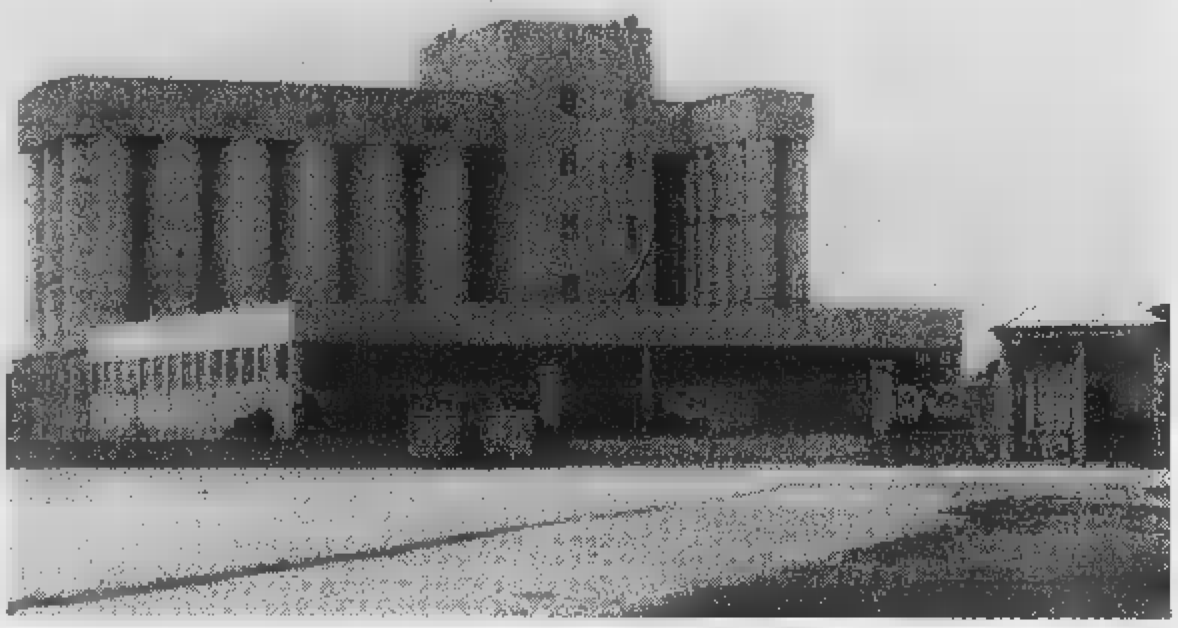
# «Tessitura» Salvataggio più vicino

PAESANA. Schiarita nella crisi del gruppo «Legler-Polli», azienda proprietaria della «Tessitura di Paesana», [redacted] dipendenti. L'altro ieri si è svolto, a Roma, un incontro tra i rappre[redacted] sindacali [redacted] i responsabili dei ministeri del Lavoro [redacted] dell'Industria, nel corso [redacted]el quale [redacted] stato illustrato un piano di «salvataggio» del gruppo, alle prese con [redacted] grave crisi economica. Alla guida della «Legler», [redacted] azionista di maggioranza, dovrebbe subentrare Vincenzo Polli, industriale disposto ad investire 40 miliardi. L'intera operazione potrebbe contare sull'appoggio di alcune banche [redacted] del gruppo indiano «Piromal».

«Se questa ipotesi sarà confermata dai fatti - spiega Giorgi[redacted] Ciravegna, della Filta-Cisl - [redacted] crisi della gruppo "Legler" potrebbe risolversi positivamente. Lunedì [redacted] abbiamo avuto un incontro con la direzione aziendale della "Tessitura [redacted] Paesana", nel [redacted] del quale abbiamo ribadito la necessità di salvaguardare l'unità produttiva [redacted] bassa Valle Po. Siamo fiduciosi, bisognerà però attendere la presentazione del nuovo piano di ristrutturazione aziendale».

L'attività produttiva dello stabilimento di Paesana prosegue regolarmente. I sindacati hanno chiesto anche la convocazione di un Consiglio comunale aperto per informare la cittadinanza sulla questione. [c. g.]

Attività sospesa da giugno per la crisi del mercato avicolo



# Fossano, «Coopalva» ko

## *Decisa la liquidazione coatta*

FOSSANO. La ristrutturazione del settore avicolo ha fatto un'altra vittima: dopo la chiusura della «Cuneo Polli» (giugno '92) e della «Valle Maira» (febbraio '94), nei giorni scorsi il Ministro del lavoro ha firmato la liquidazione coatta amministrativa per la «Coopalva», una cooperativa di allevamento, macellazione e vendita di polli, [redacted] stabilimenti [redacted] Fossano, Pianfei, Dogliani e nel Torinese. Lunedì [redacted] in programma l'assemblea dei creditori di un'altra società del gruppo (il «Centro produzione mangimi» [redacted] sede [redacted] Loreto, in cui si deciderà se accettare o meno l'ipotesi di concordato giudiziario.

I dipendenti (duecentoquaranta) [redacted] a [redacted] da [redacted] giugno, quando l'azienda ha sospeso le attività per l'impossibilità [redacted] far fronte alla difficoltà finanziarie. «I lavoratori sono stati pagati fino [redacted] 31 maggio - dicono i sindacalisti Valter Crespo (Cgil) [redacted] Gennaro Tucci (Cisl) -: devono incassare la mensilità di giugno, la tredicesima, la quattordicesima [redacted] le ferie maturate. Abbiamo chiesto la cassa integrazione straordinaria, [redacted] ci vorranno almeno quattro mesi per [redacted] sua concessione».

Più pesanti i crediti degli allevatori che conferivano i polli al[redacted] cooperativa. «Molti di [redacted] - dice Giancarla Morre della Confagricoltori - avevano già subito il tracollo della "Cuneo Polli" e della "Valle Maira"; adesso hanno trovato nuovi acquirenti, [redacted] sono soluzioni precarie. Il problema è che si tratta di allevamenti senza terra, difficilmente riconvertibili». [l. a.]

[redacted]

DALLA [redacted]

**Murello**

**Cinquantenne gravemente ferita [redacted] un incidente**

Rosanna Canello, 50 anni, residente in via XX Settembre, [redacted] rimasta gravemente ferita in un incidente avvenuto ieri a mezzogiorno sulla provinciale per Racconigi. La donna, [redacted] bordo di una «Rover» diretta a Racconigi, all'altezza dell'allevamento di suini «Bonetto» si [redacted] trovata di fronte il «Fiorino» guidato da Graciela Frida Pacheco, 35 anni, veterinario di origine peruviana, residente in località Baretti. Per evitare il mezzo della sudamericana, la Canello ha sterzato violentemente, finendo in un fossato alla destra della carreggiata. La «Rover» ha capottato più volte [redacted] la donna, sbalzata dall'abitacolo, è rimasta schiacciata sotto [redacted] veicolo. Sono intervenuti i vigili del fuoco di Racconigi e Saluzzo, la Croce rossa [redacted] Moretta, l'eliambulanza del «118» di Savigliano [redacted] i carabinieri di Murello. Rosanna Canello è stata trasportata in elicottero all'ospedale di Cuneo dove [redacted] ricoverata [redacted] Rianimazione. [m. b.]

**Saluzzo**

**All'osteria dei Mondagli la birra dell'October Fest**

All'osteria dei Mondagli, oggi, dalle 20, «Serata Hacker-pschorr», con la famosa birra dell'October Fest, offerta dalla ditta «Fratelli Ghione», [redacted] Saluzzo. Domani serata dedicata al caciucco livornese con l'azienda vinicola Fratelli Casetta di Vezza d'Alba. Prenotazioni allo 0175/46306. [v. p.]

**Genola**

**Cent[redacted]mili[redacted]ni per gli spogliatoi del Centro sportivo**

Il Comune ha ottenuto il finanziamento della Cassa Depositi e Prestiti per gli spogliatoi del Centro sportivo (110 milioni) e per l'acquisto di cassonetti raccolta rifiuti (60 milioni). [l. a.]

**Cuneo**

**Incontro Forza Italia-Cdu sulle alleanze**

La segreteria provinciale di Forza Italia ha promosso per le [redacted] di domani, nella sede di via Bassignano 2, a Cuneo, un incontro [redacted] la segreteria del Cdu «per porre rimedio alle anomalie di alleanze in alcune realtà amministrative». [g. d. m.]

Da stasera [redacted] Cuneo

# Parco Monviso C'è la festa della Padania

Ivo Arnaudo segretario circoscrizionale della Lega Nord è tra i relatori del dibattito di stasera

[redacted] Con gli interventi degli onorevoli cuneesi Domenico Comino e Mario Barral [redacted] dei segretari provinciale e circoscrizionale Bernardino Tortone [redacted] Ivo Arnaudo si apre, stasera alle 20,30, al parco Monviso, la festa provinciale «La Padania». Il calendario [redacted] manifestazione, che [redacted] concluderà domenica 20 luglio, prevede inoltre, alle 21, una esibizione di maghi piemontesi. Domani, alle 21, [redacted] previsti gli interventi degli onorevoli della Lega Nord Giancarlo Pagliarini e Mario Borghezio e del senatore cuneese Guido Brignone. [c. g.]

Messa in cappella

# Fossano ricorda l'incendio dell'ospedale

FOSSANO. A [redacted] anno dall'incendio del «Santissima Trinità» che obbligò il direttore sanitario a far trasferire i pazienti, il personale dell'ufficio tecnico, che aveva lavorato al ripristino dei servizi, ha organizzato una «messa di ringraziamento» celebrata nella piccola cappella dell'ospedale.

Alla funzione religiosa hanno partecipato, oltre al personale ospedaliero e a molti pazienti, il direttore amministrativo dell'Usl 17, dottores[redacted] Grillo, e [redacted] responsabile delle strutture ospedaliere Beppe Beccaria.

In [redacted] cappellano dell'ospedale, don Carlo Lenta (in ferie), ha celebrato il padre missionario don Giuseppe Scotto. Durante l'omelia sono stati ricordati [redacted] di panico e di angoscia vissuti un anno fa; le fiamme si [redacted] sprigionate nello scantinato [redacted] all'ora in cui [redacted] stata celebrata la [redacted]. Ver[redacted] le 18,30 era cominciata l'evacuazione dei pazienti, a cui avevano collaborato i parenti in visita, [redacted] molti cittadini. [l. a.]

Caserma di Trinità

# I carabinieri hanno [redacted] nuovo comandante

Il maresciallo Pietro Canu (28 anni) ha fissato la data delle nozze per il 2 agosto

TRINITA'. Nuovo comandante alla stazione dei carabinieri, che svolge servizio anche sul territorio [redacted] Sant'Albano Stura: è il maresciallo ordinario Pietro Canu, [redacted] anni, già capo-equipaggio del Nucleo radiomobile dei carabinieri di Fossano. Sostituisce il maresciallo Gavino Saba, trasferito a Bra, dove ha assunto [redacted] ruolo di vice-comandante del Nucleo operativo radiomobile.

Il maresciallo Canu, che si sposerà il [redacted] agosto, andrà [redacted] vivere nell'alloggio sopra la caserma, che si affaccia alla piaz[redacted] centrale del paese. [l. a.]


LA STAMPA & PUBLIKOMPASS
PUBBLICITA' CHE VALE

XL-Alba
Venerdì 18 Luglio
CARMEN CONSOLI
IN CONCERTO
inizio concerto ORE 22.00
INGRESSO L. [redacted].000
Il concerto si terrà all'XL o allo stadio COPPINO di ALBA
PREVENDITE: ALBA: RADIO [redacted] - MAGIC BUS - MUSICA PIU' - ALESSANDRIA: OTELLO DISCHI - CA[redacted]: MUSICOMIO - CARMAGNOLA: PATTY MUSIC - CUNEO: MUZAK - FOSSANO: TOTO DISCHI - MON[redacted]: [redacted] - NIZZA [redacted]: [redacted] SCHI - SALUZZO: TOP SOUND RECORDS - SAVIGLIANO: [redacted] MUSIC.

COMUNE DI [redacted] BELBO
PROVINCIA [redacted] CUNEO
Ai sensi dell'art. 15 L.R. 5 dicembre 1977 n. 56 e succ. [redacted], ed integr. si avverte che presso la Segreteria [redacted] Comune è depositato per [redacted] giorni decorrenti dal 18.07.1997 [redacted] 17.08.1997 il progetto preliminare di variante n. [redacted] al Piano Regolatore Generale Comunale in applicazione dell'art. 9 bis L.R. 56/77 adottato dal Comune con deliberazione del Consiglio Comunale n. 19 in data 27.06.1997:
Durante [redacted] periodo chiunque può prenderne visione durante [redacted] d'ufficio.
Nei 30 giorni successivi all'ultimo di pubblicazione e quindi dal 18.08.1997 al 17.09.1997 chiunque può presentare le proprie [redacted] zioni e proposte nel pubblico interesse, in competente carta legale.
Cossano Belbo, 3 luglio 1997
IL SINDACO
[redacted] Giovanni

[redacted]
Con l'abbonamento, La Stampa costa solo 1000 lire.
Il giornale viene consegnato tramite posta.
[redacted] TEL. 011 6568334-335

E' arrivata la
NUOVA TOYOTA COROLLA
IN TRE MODELLI
da L. 18.510.000*
E INOLTRE
fino a 5 ANNI
[redacted] limite di 160.000 km
DI GARANZIA UFFICIALE
scoprila da:
FUJI AUTO
BORGO S. DALMAZZO
VIA CUNEO 21-C - TEL. 0171 [redacted]
MONDOVI'
VIA CORNICE 5 - TEL. 0174 47877
RIBAUTO
[redacted]
VIA DELLA MORINA, 4 - TEL. [redacted] 711.501
ALBA
C.SO ASTI, 4 - TEL. 0173 363500
*Con gli incentivi sulla rottamazione, chiavi in mano, A.P.I.E.T. esclusa.
TOYOTA

PROMOZIONALI Publikompass

La rassegna di Cuneo è stata presentata ieri pomeriggio in Municipio da Lele Milano

Lo scorso anno alla grande Fiera di Cuneo si sfiorarono le duecentomila presenze Nelle due immagini a lato la folla che gremito i padiglioni della rassegna

# La «Fiera d'Estate» ha scoperto le carte

Mille stand (dal 29 agosto) in Piazza d'Armi. In primo piano i fiori della Liguria Oltre 450 gli espositori

**CUNEO.** Un'esperienza di ventidue anni un record crescente di visitatori (nel '96 si sono sfiorate le 200 mila presenze) nuove proposte per attirare i turisti in vacanza al mare, i villeggianti ospiti delle vallate cuneesi e i «cugini» francesi.

Gli organizzatori della «Grande Fiera d'Estate», edizione '97, hanno «svelato le carte»: pomeriggio in Municipio Cuneo «patrona» della rassegna Lele Milano ha spiegato quali saranno le novità dell'esposizione che si aprirà il 29 agosto sarà protagonista fino al 14 settembre. I mille «stand» (superficie coperta di 14 mila metri e all'aperto per mila metri) occuperanno ancora una volta piazza d'Armi, all'ingresso della città (per chi arriva dalle valli), in attesa della costruzione della sede fissa, vicino al Palazzetto dello sport (sede di tante importanti vittorie dell'Alpitour Traco).

Gli espositori saranno 450, provenienti da Piemonte, Liguria, Lombardia, Valle d'Aosta dalla Costa Azzurra.

«Quella di quest' anno - ricorda Lele Milano - sarà un'edizione particolare, dedicata grande patrimonio della Liguria: i fiori. Un gruppo di vivaisti della "Asproflor Piemonte" allestiranno un'area verde oltre mille metri quadrati che si trasformeranno in un parco sul modello di grandi ville. I giardini lambiranno un lago attraversato da un ponticello, dove i turisti potranno prendersi una pausa in questo lungo itinerario fra gli "stand". La coreografia sarà spettacolare anche grazie alla Liguria: all'Expoflora di Genova i vivaisti hanno ottenuto importanti riconoscimenti. Il gruppo di "artisti del verde" intende "bissare" il successo a Cuneo».

Dai giardini all'arredamento. Altro grande padiglione della rassegna di Cuneo, sarà il mondo dei mobili, dei complementi di arredo, ambientazioni, ceramiche. Non mancheranno tappeti e oggettistica.

Ospite d'onore della Fiera sarà lo sport. Il Comitato provinciale del Coni sarà presente all'esposizione due iniziative: in uno «stand» si farà informazione, mentre nell'area manifestazioni è previsto calendario di esibizioni di diverse discipline, dal tiro con l'arco, al golf, tennistavolo, pallavolo, judo, karate, nuoto, ginnastica.

Comune, Provincia e Camera di commercio promuoveranno il turismo: dai soggiorni nelle vallate alle Langhe, i gioielli d'arte di Cuneo, Saluzzo, Savigliano e Fossano, le terme. La Città di Cuneo proporrà ai turisti il calendario di visite guidate (ogni domenica alle 10 e alle 15,30 con partenza dal Municipio) a palazzi, chiese e vicoli del centro storico, mentre la Provincia allestirà un boschetto tartufigeno, nel quale verrà proposta visitatori l'evoluzione del tartufo, dalla sua origine naturale fino alla raccolta e commercializzazione.

I turisti potranno scoprire l'importante patrimonio della «Granda» attraverso una rassegna fotografica dal titolo «Cuneo: una provincia in bianco nero», interessante raccolta di immagini del Touring club dalla fine dell'Ottocento agli Anni Quaranta. [r. s.]

La nascita della Provincia di Imperia

# Sabato compie 137 anni e la «culla» è Nizza

*Una vocazione territoriale verso la Francia e il Cuneese. Un convegno*

**IMPERIA.** Ha 137 anni, ed è nata dalla provincia di Nizza, a conferma di vocazione territoriale proiettata verso la Francia il Cuneese) che, sebbene sia stata riscoperta soltanto negli ultimi tempi, ha radici lontane, affondate addirittura nel secolo scorso. E' la provincia di Imperia, della quale ricorre sabato l'anniversario: il 14 luglio 1860 il decreto reale sanciva la creazione della provincia di Porto Maurizio (fusa poi con Oneglia) e disponeva che i circondari, i mandamenti e i Comuni, «già facenti parte della Provincia di Nizza non compresi del trattato di cessione del 24 marzo», formassero una nuova provincia.

Il Palazzo della Provincia

Una data importante, che l'attuale Amministrazione provinciale ha rispolverato già l'estate scorsa, e che sarà ricordata anche sabato in forma ufficiale, attraverso una Giornata di Studio su un illustre personaggio del passato: Giuseppe Biancheri, uomo politico di Ventimiglia, che fu deputato dal 1853 fino alla morte (1908) ed è stato l'ultimo autorevole legislatore proveniente dal Parlamento subalpino. Presidente per decenni del Consiglio provinciale all'epoca di Giolitti, fu ministro della Marina nel Governo Ricasoli Presidente della Camera. Di lui, della sua figura, del suo operato della vita politica italiana da Cavour Giolitti, parleranno storici e studiosi un convegno che si terrà in Provincia per l'intera giornata, e porterà un ulteriore approfondimento alla prima Giornata su Biancheri, tenuta Ventimiglia nel '94. Tra gli interventi, sono previsti quelli dell'ambasciatore Boris Biancheri Chiappori, segretario generale del ministero degli Esteri e presidente della Fondazione Biancheri, e di Aldo A. Mola, che tratterà il tema «dal Parlamento Subalpino alla Terza Italia, la nuova dirigenza». A chiudere un allegria la ricorrenza, un concerto del trombettista Franco Rossi. [s. d.]

A Sanremo dalla vicina Francia per una «escursione lampo»

# Le minicrociere del basilico

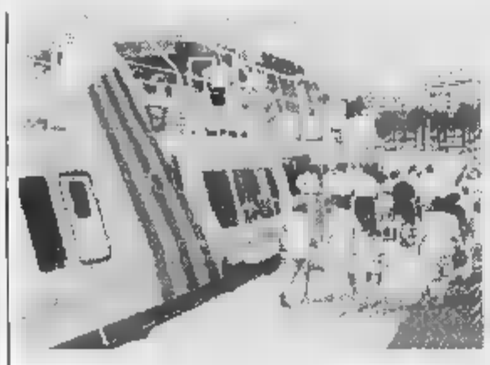
*Tutte le settimane centinaia di turisti arrivano via mare nella città dei fiori E ripartono carichi di piantine di verdura o bottigliette di pregiato limoncino*

**SANREMO.** Molti, scherzosamente, le chiamaano le «minicrociere del basilico del limoncino». Almeno una volta la settimana centocinquanta, duecento turisti stranieri, per mare, arrivano Sanremo dalla Francia per una lampo». Alle 11 la motonave su cui viaggiano getta l'ancora nel porto vecchio, per salpare nel tardo pomeriggio.

I turisti hanno 5-6 ore a disposizione per fare shopping, prendere la tintarella, visitare la Pigna, la città vecchia. Quando risalgono a bordo moltissimi, come souvenir, stringono in mano vasetti con piantine di basilico bottiglie di «limoncino», il liquore-spingi caffè in voga in quasi tutti i ristoranti della Riviera.

«Basilico o limoncino - dicono i pescatori sulla banchina - un fatto è certo: dall'inizio dell'estate la Costa Azzurra Sanremo, proprio grazie a queste motonavi, sono più vicine».

L'idea è venuta agli armatori francesi della «Star Mediterranée» e della «Star Côte d'Azur». Il primo è un modernissimo catamarano in grado di trasportare, con ottimo confort, 160-180 passeggeri. Il secondo è una motonave un po' più piccola, con 100-120 posti. Il catamarano parte da Cannes, verso le di mattina. La motonave «Star Côte d'Azur», invece, salpa da Nizza. Tutte e due fanno scalo anche a Montecarlo. «Non hanno giorno fisso - dicono in Capitaneria - in media arrivano una volta la settimana, preferibilmente il martedì, il venerdì e il sabato». In prevalenza tratta di turisti francesi, tedeschi, americani ed anche giapponesi. I francesi scelgono la minicrociera quando a Sanremo c'è il mercato. Gli americani e i giapponesi non hanno preferenze. A loro interessa soprattutto fotografare la monumentale Chiesa Russa, il teatro dove si svolge il Festival della canzone, comprare basilico e limoncino». [r. b.]



Una delle imbarcazioni che tutte le settimane scaricano sulle banchine di Sanremo i turisti in arrivo dalla vicina Francia (GATTI)

Alla riscoperta di vecchi passaggi che collegano la Liguria di Ponente al Piemonte

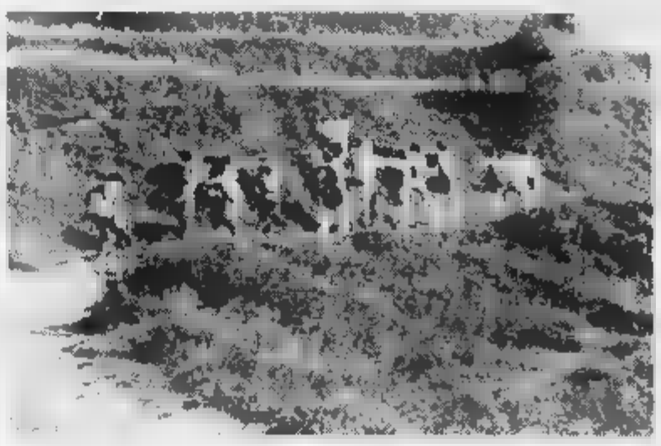
# Trekking sulle antiche vie del sale

*A piedi, in bici o a cavallo in mezzo alla natura*

**ALBENGA.** La gente della Liguria di Ponente e quella del Piemonte meridionale appartengono a un territorio caratterizzato da una unica struttura orografica che ha nel monte Saccarello il proprio epicentro. Dal monte, che è sovrastato dalla grande statua del Redentore, si dipartono le vallate che scendono a Ventimiglia (fiume Roja), ad Arma di Taggia (torrente Argentina), ad Imperia (torrente Impero), ad Albenga (fiume Centa), a Cuneo, Chiusa Pesio, Mondovì. Un po' più a Levante, fino al parco del Monte Beigua, la «cerniera» è costituita dall'Alta Via dei Monti Liguri che salda ad un unico crinale macchia mediterranea a Sud boschi di conifere sui versanti settentrionali.

Da sempre, liguri e piemontesi sono a contatto per scambiarsi derrate alimentari. Soprattutto il sale. Si risaliva lungo mulattiere sapienti e graduali fino ai borghi del Cuneese per proseguire ancora la lontana Svizzera.

Oggi quelle non servono più per i portatori di sale e di fichi (le popolazioni brigasche chiamavano i liguri costieri I «figui», perché vendevano i fichi seccati), ma costituiscono intelaiatura di stupendi percorsi naturalistici. Comitive di appassionati ripercorrono quei valloni lungo I quali la transumanza risale anche a cinquemila anni fa, quando i pastori liguri-piemontesi-provenziali tracciavano i graffiti di cui sono costellate le pareti rocdi Monte Bego.



A piedi lungo un vecchio sentiero del sale sul Monte Saccarello

Il «grande padre Bego» è gemello parallelo al Saccarello, porta di ingresso alle Alpi franco-piemontesi dell'estremo Occidente.

Le iniziative che portano i turisti dal mare al Marguareis, alle Saline, al Mongioie, all'Armetta, al Galero e al Monte Carmo (che domina Loano), sono piuttosto sporadiche. Ci si è affidati finora al volontariato. Ma le caratteristiche dei percorsi (la gita può esaurirsi anche in giorni) sono tali da auspicare che possa nascere un coordinamento delle singole iniziative in modo che possano inserirsi in un progetto unico che colleghi, lungo le antiche vie del sale, Ponente ligure e Basso Piemonte.

Negli Anni Ottanta la Pro lo- Mendatica aveva dato vita trekking di tre quattro giorni nelle terre brigasche. Ai partecipanti richiesta una quota iscrizione limitata e si garantiva vitto e alloggio, anche in rifugi e fienili. E' iniziativa da riprendere, aggiungendo partecipanti a cavallo o in bicicletta. [r. st.]

Gara d'appalto per la residenza albese danneggiata dall'alluvione 1994

La scelta d'investire nella casa di riposo ha suscitato critiche dall'opposizione Demaria: «Le offerte per l'Ottolenghi non possono essere dirottate in altre direzioni»

**Pippo Baudo** [redacted] a Casa Ottolenghi. L'artista ad Alba presentò il circo di beneficenza in favore degli alluvionati

# Otto miliardi all'Ottolenghi

## *Ospiterà gli anziani non autosufficienti*

**ALBA.** La casa di riposo Ottolenghi, che [redacted] subito gravi danni con l'alluvione '94 (fu anche visitata da Pippo Baudo in occasione del circo di beneficenza) sarà completamente rinnovata [redacted] investimenti per 8 miliardi. I lavori comprendono l'abbattimento [redacted] la ricostruzione della parte più vecchia e la ristrutturazione dell'ala che [redacted] affaccia su corso Asti. E' [redacted] indetta la gara d'appalto per circa 5 miliardi: il termine [redacted] presentare [redacted] offerte scade il 30 luglio e a quella data la commissione sceglierà l'impresa a cui affidare i lavori edili.

Alla spesa si fa fronte con un contributo regionale di 4 miliar[redacted] e 600 milioni mentre la diffe[redacted] è coperta con donazioni post-alluvione (sindacati, Bre-Crc, San Paolo, Rotary) [redacted] Comune. Il Lions club ha finanziato [redacted] 650 milioni la creazione di [redacted] day-hospital attrezzato sia per anziani dell'istituto, [redacted] per esterni.

L'Ottolenghi è un ex-Ipab gestito con Consiglio di ammini[redacted] nominato [redacted] Comune. Disporrà [redacted] cento posti (70 nell'ala nuova e 30 in quella ristrutturata). Inoltre [redacted] pronto il progetto [redacted] metterà in [redacted] la zona dalle inondazioni del Riddone: un canale raccoglierà le acque in caso di piena convogliandole nel Tanaro.

[redacted] sindaco Demaria: [redacted] ristrutturazione e ampliamento dell'Ottolenghi, l'amministrazione intende dare [redacted] risposta al problema degli anziani [redacted] autosufficienti». Per gli altri sono stati creati centri diurni.

La scelta di fare investimenti nella casa di riposo ha sollevato le critiche dei consiglieri [redacted]nali di opposizione. Il sindaco: «Le offerte sono state donate per l'Ottolenghi [redacted] non possono [redacted]re dirottate altrove».

I rappresentanti di minoranza Eugenio Bruni (Forza Italia) [redacted] Silvia Rava (cdu) hanno anche presentato interrogazione in Comune per chiedere spiegazioni su voci [redacted] presunte irregolarità amministrative. [g. f.]

[redacted]

### *S'abbatte ponte sul Belbo*

Il ponte sul Belbo, lungo la provinciale d'ingresso nel paese, danneggiato dall'alluvione '94 e non più adeguato, sarà abbattuto e ricostruito dalla Provincia. Spesa prevista: un miliardo e [redacted] milioni. Probabilmente già dalla prossima settimana, la strada sarà chiusa (6 mesi) per lavori. Il traffico avrebbe già dovuto [redacted] sospeso lunedì scorso, secondo l'ordinanza della Provincia, [redacted] la chiusura [redacted] stata rinviata in attesa della realizzazione di un passaggio pedonale alternativo. Le auto saranno deviate su un percorso provvisorio, individuato tra ospedale e campo sportivo: è stato realizzato un guado per l'attraversamento del Belbo. [g. f.]

Per la tangenziale

## Bra, [redacted] «traslocano» [redacted]

**BRA.** E' finalmente cominciato, in un [redacted]po vicino al passaggio [redacted] livello di strada Ca' del Bosco, il trasloco del primo dei due pali dell'alta tensione che impedivano la costruzione del sovrappasso ferroviario e quindi il completamento della tangenziale Ovest.

I lavori, appaltati dalle Fs [redacted] una ditta privata, dovrebbero concludersi entro una decina di giorni, dopodiché l'impresa concessionaria della variante Anas - la Inc di Torino - potrà riaprire il cantiere, fermo da mesi, e scavalcare i binari con le ultime campate.

«Resta il mistero [redacted] perché ci sia voluto tanto tempo per spostare di pochi metri i due tralicci» commenta il primo cittadino di Bra, Franco Guida, che solo la settimana scorsa aveva scritto l'ennesima lettera di protesta, e che ha constatato l'arrivo delle ruspe durante un'escursione in bicicletta nella piana.

In realtà il «caso» è più complessa di come appaia ai profani, in quanto l'elettrodotto che attraversa strada Ca' del Bosco alimenta non solo [redacted] Bra-Carmagnola, [redacted] linee a intenso traffico di viaggiatori [redacted] merci, quale il collegamento internazionale del Fréjus, dove il transito non può essere interrotto neppure per qualche ora.

I tecnici al lavoro intorno ai tralicci riconoscono tuttavia che non [redacted] difficoltà operative va attribuito [redacted] ritardo, bensì ai tempi «biblici» della burocrazia ferroviaria, che l'Anas avrebbe rifiutato di aggirare rinunciando ad appaltare [redacted] proprio, com'era [redacted] autorizzata fare, lo spostamento delle strutture metalliche di sostegno alla linea ad alta tensione. [g. n.]

«Caso Ferrondi»

## [redacted] presidente

**Lorenzo Ferrondi** presidente della Residenza assistenziale per anziani

**CHERASCO.** L'altra sera, in Consiglio comunale, si è parlato soprattutto del [redacted] Ferrondi». [redacted] presidente della Residenza assistenziale per anziani - in cui sono in corso lavori di ampliamento e ristrutturazione - che era scomparso da casa per quasi una settimana e che risulta ancora ricoverato [redacted] ospedale. La discussione [redacted] stata sollecitata dai consiglieri di opposizione della Lega per l'indipendenza della Padania.

Il sindaco Gianni Avagnina: «Dal punto [redacted] vista personale, non ho elementi per pronunciarmi poiché non conosco la [redacted] situazione sanitaria, ma sotto l'aspetto tecnico-amministrativo tutto sta procedendo regolarmente»; poi ha presentato due relazioni, firmate dal presidente pro-tempore della casa di riposo, Remo Tomiola e dal progettista e direttore dei lavori, architetto Francesco Caraglio.

Le «spiegazioni» hanno soddisfatto i consiglieri leghisti. «In città circolavano strane voci su questa vicenda e quindi - hanno spiegato Marco Bogetti, Maurizio Botta [redacted] Gian Carlo Sartori - era necessario un chiarimento in Consiglio, per tutelare la dignità della struttura [redacted] del suo presidente Lorenzo Ferrondi, a cui rivolgiamo gli auguri [redacted] pronta guarigione». [r. a.]

IN [redacted]

**Cortemilia**

**Ditta di acque minerali dichiarata fallita**

Il tribunale di Alba ha dichiarato il fallimento della ditta «Ere[redacted] Crema Giovanni» (commercio acque minerali) con se[redacted] in via Dante Alighieri, 77. Giudice delegato è stato [redacted]nato Luciano Panzani, curatore Elena Cabutti.

**Alba**

**«Shopping» sotto le stelle stasera in corso Piave**

Tornano questa [redacted] Piave «Le bancarelle di Albauno» con i gazebo che espongono la merce e i negozi aperti fino a mezzanotte. Lungo il corso si esibirà la corale brasiliana di Teofilo Otoni che si è gemellata in questi giorni con il coro della Cattedrale [redacted] Alba. Il gruppo (quaranta elementi) eseguirà canti classici e folcloristici.

**Sommariva [redacted]**

**Trentenne condannato per un assegno**

[redacted] pretore ha condannato Mario Bove, 30 anni, abitante a Sommariva Perno in via Giardini, a due [redacted] reclusione con la condizionale per aver [redacted] un assegno dopo che l'autorizzazione [redacted] stata revocata. Il fatto risale al '91. Il pretore ha inoltre disposto per il Bove [redacted] divieto ad emettere assegni bancari [redacted] postali per un anno. [g. f.]

**Bra**

**Ex impiegato Sanpaolo stroncato da un malore**

Si [redacted] svolti (non annunciati, secondo la volontà più volte espressa dal defunto) i funerali di Giovanni Berrino, 64 anni, ex impiegato dell'Istituto bancario Sanpaolo di Torino, molto [redacted]sciuto in città dove abitava, solo, in un alloggio in via Bonino. Da tempo soffriva di cuore. L'uomo si è sentito male l'altra notte in casa: inutili i [redacted] di un parente che in questi giorni era [redacted] ospite. [g. n.]

Edoardo Raspelli ha scelto per voi ristoranti, alberghi e chalet per le vacanze del '97

# Ecco cento idee per una cena d'estate

## *I suggerimenti da seguire in Piemonte e Valle d'Aosta*

LE cose più piacevoli nella vita o sono immorali o sono illegali ■ fanno ingrassare»: e le ferie possono essere uno di questi motivi. La fine, almeno temporanea dello stress, la compagnia, finalmente nessuno che ti faccia fretta, ed ecco che a tavola (meglio: alla tavola di un ristorante) ■ si ferma, ci ■ attarda sempre più volentieri. Già, ma dove? In un posto qualunque, così, tanto per passare due ore, o in qualche ambiente gastronomicamente valido, golosamente interessante, ghiottamente invitante?

Noi, è ovvio, siamo per la seconda soluzione. Ed allora eccovi, in un giro breve ma esauriente, qualche suggerimento.

Abbiamo preso la cartina del Piemonte, l'abbiamo esaminata ■ da Nord a Sud ed abbiamo fatto un itinerario dal confine ■■ la Svizzera a quello con la Liguria ed ora, in base alle nostre esperienze più significative degli ultimi mesi, qualche suggerimento.

**VERBANO-CUSIO-OSSOLA**

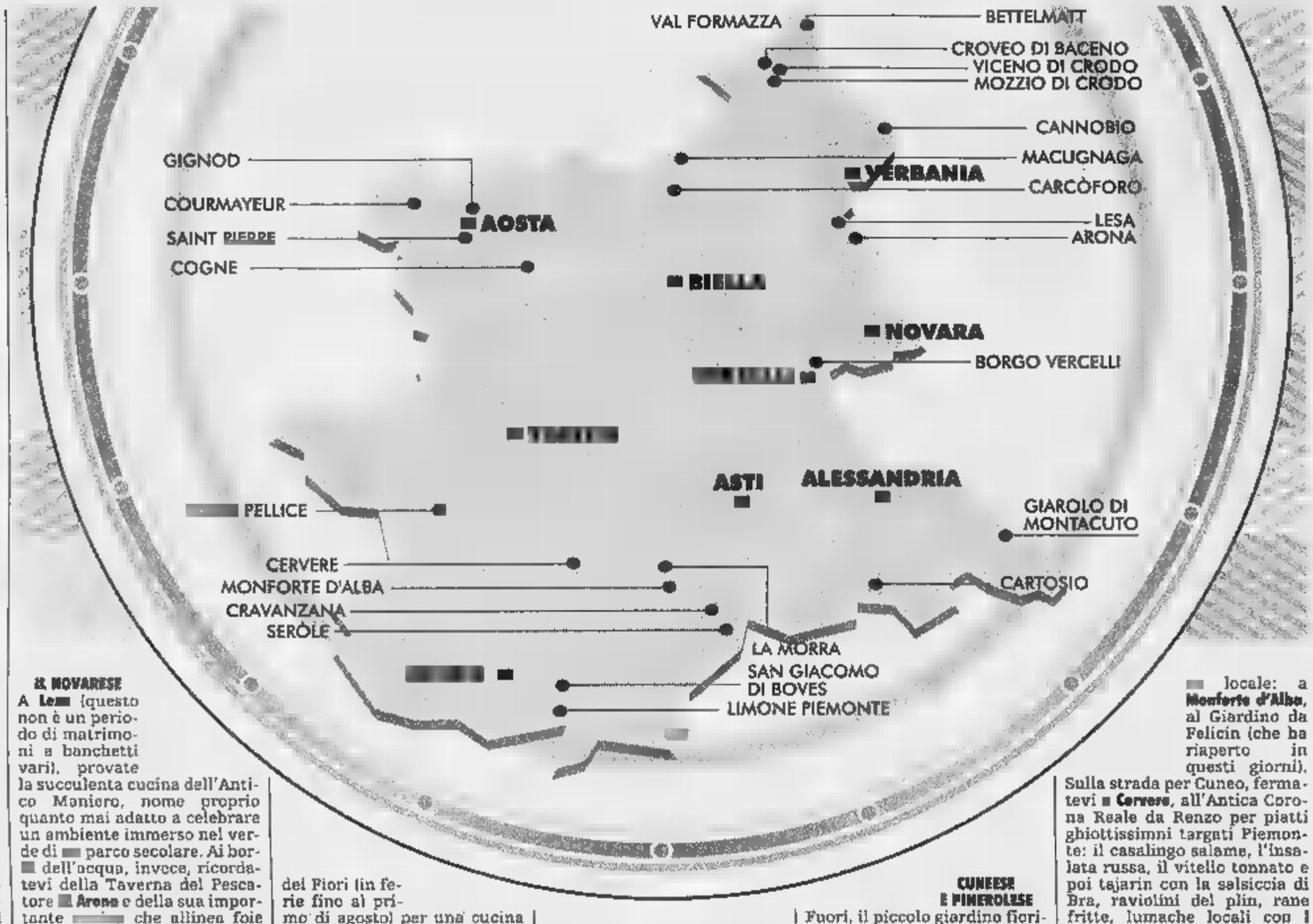
Cucina della semplicità ma anche ghiottonerie nell'Alto Piemonte. Beh, se venite in **Val Formazza** attorno a Ferragosto, allora dovrete andare sopra la diga del lago Morasco, all'alpeggio del **Bett■■■■** (a quota 2200) dove vengono fatte ogni giorno, per due settimane al massimo, le forme di un formaggio che ricorda la fontina e che è straordinario. Se non sarà ancora pronto (o ■■ non ve lo daranno) almeno assaggiate il burro meraviglioso e, perché no, anche solo un goccio di quel latte che è un concentrato di erbe profumate ed aria saluberrima. Se il Bettelmatt non lo trovate nella casera accanto alla diga, ricordatevi che a **Mozzio di Crodo** Giancarlo Milani, ex tecnico della Rai di Milano in pensione, appassionato ricercatore, vi saprà indicare gli indirizzi dei migliori produttori e stagionatori.

A **Viceno di Crodo**, una meta semplice, ma ghiotta potrà essere■■■ l'albergo ristorante Edelweiss: ■■■■ accurata ■ prezzi onesti basata sui meravigliosi affettati tipici locali, sulla pasta fresca fatta in casa, grandi carni, cacciagione. In più, tra pochi giorni, piscina coperta con sauna ed idromassaggio (che ■■ queste parti sono una rarità).

A **Croveo di Baceno**, lungo la strada per il Devero, l'umile Cistella prepara una pizza bassa e croccante che è ■■■ meraviglia.

A **Macugnaga**, lo Chez Felice è un delizioso chalet da cucina sfiziosa ■ personalizzata. Sono grandi e ghiotti i posti lungo il lago aperti ■ questo periodo e, in genere, sono importanti ■ ricercati dai turisti e dai villeggianti.

A **Cannobio** ricordatevi la cucina di struttura ed eleganza del piccolo ristorante Del Lago (ha anche qualche camera affacciata sul Verbano).

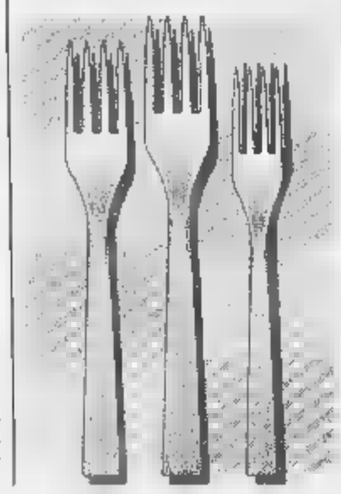



**IL NOVARESE**

A **Lem■** (questo non è un periodo di matrimoni e banchetti vari), provate la succulenta cucina dell'Antico Maniero, nome proprio quanto mai adatto a celebrare un ambiente immerso nel verde di ■ parco secolare. Ai bordi dell'acqua, invece, ricordatevi della Taverna del Pescatore ■ **Arona** e della sua importante ■■■ che allinea foie gras ■ grandi pesci di mare di grande qualità.

**Al ■■■■■**

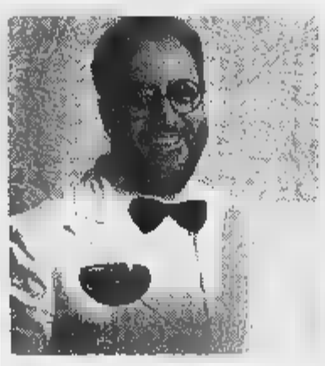
Baccalà e ceci, terrina di fegato grasso d'oca, panissa, lumache al Barolo, coda ■ manzo disossata stracotta al Barbera. Certo, piatti e zona più da autunno che da piena estate, ma accettate, a **Borgo Vercelli**, qualunque proposta della Cascina



dei Fiori (in ferie fino al primo di agosto) per una cucina piena di forza e sapidità. Dall'eleganza della Bassa al fascino della montagna vercellese: a **Carcoforo**, in un angolo di verdi immensi, andate per i piatti casalinghi ■ ghiotti di quella romantica ■■■■ ■ bambole che ■ lo Scoiattolo.

**NELL'ALESSANDRINO**

Un salame straordinario che sa ■■■■■ di cantina e poi l'insalata di coniglio, la pancetta, il fiore di zucchina ripieno, i ravioli (casalinghi come tutto il resto), la crema di ortiche, il coniglio fritto, il cinghiale di queste terre stufato. ■ poi un ghiotto assortimento di formaggi piemontesi, la piccola pasticceria deliziosa, i magistrali sorbetti, la terrina ■ arancia. Tutto questo ben di dio in uno dei migliori ristoranti piemontesi, a **Giarolo di Montacuto**, dalla famiglia Forlino e nel ristorante che porta il loro cognome. Mangerete (c'è ■■■■ qualche cameretta) in una panoramica oasi di frescura affacciata sul Tortonese■. Altrettanto piena di succulenza casalinga un'altra meta alessandrina, esattamente nell'Acquese: il Cacciatori di **Cartosio**.

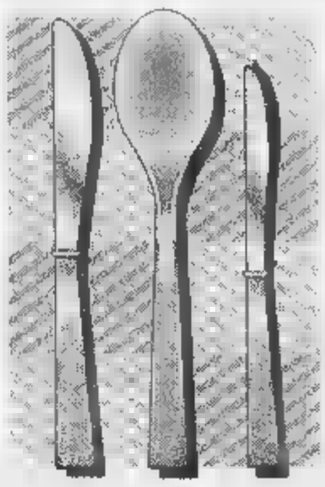


**Dal confine svizzero fino alla Liguria una carrellata di interessanti ritrovi per passare alcune ore serene**

**CUNEESE E PINEROLESE**

Fuori, il piccolo giardino fiorito e ben tenuto; dentro, le deliziose salette antico Piemonte. Dentro e fuori, estate ed inverno, una ■■■■ succulenta, d'impronta tradizionale ma ■■ i livelli più alti che possiate trovare in Piemonte: questo ■ Flipot, antico locale di **Torre Pellice**. Anche ■■■ il solleone noi torneremmo ad abbuffarci di insalatina di orecchie di maiale, agnoli alla crema di porri, rane al profumo di aglio ■ prezzemolo, galletta di carpa alle erbe, coda di bue alle spezie, ■ grandi formaggi, la soave piccola pasticceria.

Nel Cuneese, in Langa e dintorni, tre posti classici: il celebre Belvedere di **La Morra**, dalla straordinaria cucina langarola tradizionale (che non scende ■ qualità nemmeno quando il grosso locale è pieno), quella bomboniera di semplicità accurata che ■ Maurizio a **Cravanzana** dove, tra l'altro, avrete la possibilità di conoscere i sommi formaggi di «Don Caprino», don Roberto Verri, che il religioso prepara nella sua comunità di ■■■■ ■■■■ a ■■■■, sopra Cortemilia. Classicità piemontese e grandi formaggi anche in un altro storico locale: a **Monforte d'Alba**, al Giardino da Felicin (che ha riaperto in questi giorni). Sulla strada per Cuneo, fermatevi ■ **Cervere**, all'Antica Corona Reale da Renzo per piatti ghiottissimi targati Piemonte: il casalingo salame, l'insalata russa, il vitello tonnato e poi tajarin con la salsiccia di Bra, raviolini del plin, rane fritte, lumache locali con i porri di Cervere, il flan di gianduia alla crema Chantilly. Se vi siete arrampicati fino a **Limone Piemonte**, potrete provare la cucina sfiziosa e discreta di Lu Taz, in stupenda posizione panoramica sulla cittadina, in un posto ricostruito ma che pare avere secoli di storia. Poi, sulla strada, per il ritorno ■ Cuneo, non dimenticatevi del Rododendro di ■■ ■■■■■ ■ **Boves** dove sì, trovate un menu ristretto, di pochi piatti, ma dove quelle poche cose sono dei capolavori per la vostra gola: sfogliatine, bruschette con tartufo nero, insalata di scampi ■ funghi reali, gamberi con fagioli cannellini, zucchina fiorita ai tartufi, maltagliati con ovoli, ravioli ■ gallina, scamone alle erbe, charlotte di pesche e gelato alla crema da manuale.



### ■■ La cucina curiosa della Valle d'Aosta

Non solo per questioni geografiche iniziamo il nostro giro della Valle d'Aosta da **Courmayeur**: qui, al Grand Hôtel Royale Golf, si sono «rifugiati» due uomini simbolo della gastro■■■■ della Valle, Franco ■ Paolo Vai. Franco dirige l'albergo, ma la sera, per un piccolo pubblico che avrà avuto l'accortezza di prenotare, porta nella sala riservata la lec■■■■ del fratello: menù ristrettissimo ma ghiotto, fatto di filetti di triglie in salsa al rosmarino, ravioli di carciofi, orzo alla verdurina mantecato ■■■ robiola ■ Fontina, costolette di agnello ■■ crepinette, filetto ■ coniglio in civet con purea di carote. Al dessert, grande vassoio ■ formaggi e poi spuma all'amaretto sfogliata di cioccolato gelato alla menta con succo di maracuja e frutti della Passione. Altra buona meta gastronimica di Courmayeur, l'Hôtel Gallia Gran Baita.

A **Valsavarenche** vi attirerà il fascino di ■■ piccolo albergo familiare, ma accurato, l'Hostellerie du Paradis: nel parcheggio, magari, tra le auto, i camosci poi, dentro, ■■■ cucina sfiziosetta e rustica. Sempre nel **Parco del Gran Paradiso**, ricordatevi di **Cogne**: ■già il suo centro non è stato stravolto, ci pare, dal cemento, in più, l'hôtel Bellevue sarà una delizia. Innanzitutto avrete un piccolo grande albergo di fascino, con le sue deliziose sale comuni, i suoi angoli per il relax vostro ■ dei vostri bambini, il piccolo ammirevole museo di tradizioni valligiane. Ma, oltre ■ tutto questo, avrete quella che, probabilmente, è la cucina della Valle: terrina di alici e pescatrice, insalata di tastina di vitello con orzo perlato, tartare di trota salmonata all'erba cipollina, risotto con quaglie e zucca, ravioli di carciofi, salsa di lumache ■ tartufo nero, spalla con porcini, il gran■■ carrello dei formaggi, crema di Cogne con le dolci tegole, sformatino tiepido alle mele renette in salsa vaniglia genepì, ghiotta piccola pasticceria. Altri nomi ■■ non tralasciare: ■ **Gignod** la Clusaz, a ■■■■■■ l'agriturismo Les Ecureuils dove ■■ dovrete perdere i formaggi di capra di propria produzione.

**Edoardo Raspelli**

**I NUMERI VERDI DELLA REGIONE PIEMONTE**

Tutto su turismo e cultura.
Tutti i giorni
dalle 9,00 alle 13,00
e dalle 14,00 alle 18,00

Numero Verde **157-329329**

Numero Verde **167-807090**

Giornale telefonico quotidiano.
Le notizie sull'attività della Giunta regionale.
Da lunedì a venerdì due edizioni quotidiane alle 10,00 ed alle 16,30.

REGIONE PIEMONTE
*Spirito Europeo*

**LA REGIONE PIEMONTE SU INTERNET**

www.regione.piemonte.it
E-mail: uffstamp@regione.piemonte.it

**TELEVIDEO ■■ 3 A PAGINA 510**

Pagine dedicate all'attività amministrativa della Regione (con l'elenco delle principali delibere approvate dalla Giunta su argomenti di pubblico interesse) ed ai più importanti appuntamenti turistici e culturali.

PUBBLICITARIA

Le pellicce del Gruppo Alta Italia: un'estate di promozione ■ diprofessionalità

# Collezioni d'alta moda ad Andora

## *Con il miglior rapporto qualità prezzo*

Qual'è la pelliccia più alla moda? Quest'anno, al di là dell' intramontabile visone, vanno molto (anche per la complicità di inverni sempre più miti in tutta Europa) capi leggeri con pelo corto quali weasel rasati, l'ermellino estivo, il petit gris ■ il persiano colorato, così come la "pelliccia non pelliccia", cioè reversibile con un lato di cuoio stampato, seta o tessuto impermeabile.

Qualunque sia la vostra preferenza, l'indirizzo certo è però il Gruppo Alta Italia by Ramello ad Andora, sulla Riviera savonese (via Cristoforo Colombo 34, telefono 0182/86710, a soli due chilometri perfettamente in piano dal casello autostradale ed estrema facilità di posteggio). Qui troverete una grande scelta (un piano di pellicce e uno di capi in pelle) unita ad un'elevatissima professionalità perché da decenni la signora Emma Ramello è un punto di riferimento per la pellicceria torinese e il figlio Carlo Pesce guida con pari competenza e passione il negozio di Andora così come la nuovissima sede, ■ pochi metri di distanza, che propone ■■ collezione unica di pellicce di alta moda in cui prezzi e qualità del design creano modelli veramente "unici".

Veniteci sempre con fiducia, ma soprattutto d'estate perché dal 13 giugno al 30 settembre potrete cambiare la vostra pelliccia con una nuova ottenendo una valutazione fino a ■■ milioni (ovviamente defalcabili dal costo del nuovo acquisto, così come la stima può raggiungere un milione per i capi in pelle) e avrete anche la possibilità di pagare in dodici rate senza interessi.

Al Gruppo Alta Italia sono veri professionisti nel senso pieno del termine: acquistano le pelli alle grandi aste internazionali, da San Pietroburgo a Toronto, da Seattle ad Helsinki spuntando naturalmente ottimi prezzi che si traducono poi in convenienza per il cliente. I mazzi di pelli vengono inviati in conceria (le migliori sono italiane, molte concentrate in Lombardia e lavorano a pieno ritmo per i mercati emergenti, quelli cioè dove le vendite di pellicce hanno conosciuto ■■ vero "boom", quali Corea del Sud, Giappone, Russia) dove subiranno trattamenti sia per raggiungere i colori voluti, sia per la decolorazione che per ■ trattamento del cuoio (per i modelli "double face" così di moda.

Di ritorno dalle concerie le pelli vengono affidate ad ateliers sia interni che esterni ■ Gruppo Alta Italia dopo che un'equipe di stilisti guidati dalla signora Ramello ha disegnato una collezione che sarà presentata in alcuni defilées nel corso dell' estate. I laboratori, formati da alcuni artigiani di antica tradizione, vedono all'opera prima il tagliatore, poi l'assemblatore e infine il confezionista che ultimerà il capo con gli accessori; una fase di pulizia nei "botali" di segatura per donare la lucentezza e la pelliccia è pronta per far sognare ogni donna.

In ogni caso, e con qualsiasi spesa di budget, al Gruppo Alta Italia by Ramello si sarà sicuri di essere ben consigliati (e seguiti con attenzione anche dopo l'acquisto). Prendete ad esempio il visone, che resiste all'assalto delle mode come capo più ambito. Lo potrete trovare a prezzi accattivanti nella classica tonalità marrone, per poi arrivare a tutte le sfumature decolorate o naturali più chiare (perla, zaffiro, violet, palomino) così come al "black diamond", il famoso diamante nero che ■ colloca all'estremo opposto della scala cromatica. In ogni caso sarete certi che il rapporto qualità-prezzo sarà ineguagliabile.

Al di là dell'investimento, in alcuni casi rimarchevole, la pelliccia è un bene troppo personale, troppo ambito, troppo piacevole per lasciarne la scelta ad incompetenti. Solo chi ha una lunga tradizione alle spalle ■ segue passo per passo la creazione dei modelli dalle mazzette di pelli alle luci delle vetrine può guidare e consigliare con autorevolezza. Senza false illusioni, senza megasconti, senza richiami non sinceri. Soltanto la professionalità che il Gruppo Alta Italia si è conquistata e che difende ogni giorno.

*Ad Andora solo il meglio, per farvi sognare in un caldo e morbido abbraccio.*


ANDORA

Gruppo Alta Italia

ramello

La Firma in Pelliccia

Grande, sempre più grande

per ampliamento locali

LUGLIO IN PROMOZIONE

Ritiro della vecchia pelliccia valutata fino a sei milioni!

Cambio pelle o capo in pelle valutato fino a un milione!

Pagamento fino a dodici mesi senza interessi!

Orario estivo: [illegible]

DOMENICA APERTO

## GIORNO E NOTTE

**Racconigi**

**Note nel centro storico**

Stasera, in piazza Vittorio Emanuele, alle 21, per la rassegna «Sere d'estate» organizzata dalla Pro loco con i locali del storico, di i «Sesto Senso» dei Nomadi; domani sera, la rassegna si concluderà il concerto delle «Acid Flowers» e Giovanni Longo, alias Gomma, i Mazzaferro.

**Saluzzo**

**«Concerti in salotto»**

Nell'area pedonale di via Silvio Pellico, concerti in salotto. Sta (ore 21,30) cantante Cristina Monte di Verzuolo propo repertorio di rock melodico successi di Anna Oxa. Al «Don Chisciotte» stasera appuntamento «mangereccio», un primo in omaggio.

**Alba**

**Marziani sullo schermo**

Stasera per «Le vacanze al cinema» nel cortile della Maddalena (ore 22) sarà proiettato il film fantascientifico «Mars Attacks» Tim Burton Jack Nicholson e Annette Bening.

**Festa per bimbi**

Oggi (e ogni giovedì), alle 16, alle Terme, «Feste dei bimbi».

**Trinità**

**Suona la fanfara**

Stasera, alle 21, piazza Umberto, concerto della fanfara del 2° reggimento Bersaglieri della Caserma Cadorna di Legnano per iniziativa dell'ente manifestazioni e del Comune.

**Nielle**

**Festival canoro**

Scadono oggi le adesioni al festival «E le stelle cantano», che si terrà sabato 19, alle 21. L'iscrizione costa 20 mila lire; informazioni allo 0173/796158 oppure 0174/97089.

**Frabosa Soprana**

**Pièce sotto le stelle**

Prende il via stasera, alle 21, in piazza Municipio la rassegna «Teatro sotto le stelle». La compagnia «Piccolo teatro del Borgo» presenta «Tredici Tavola» di Sauvajon. Ingresso libero.

**Limone**

**Musica etnica medievale**

Per «L'Italie rencontre la France, la Francia incontra l'Italia», stasera, alle 21, in piazza Municipio, musica etnica medievale con il «Corou de Berra».

**Mondovì**

**Suona la banda**

Stasera, alle 21, a Mondovì Piazza, primo appuntamento con i «Giobia». Si terrà un concerto della banda di Saluzzo.

Da stasera musica e birra nel Parco della Rotonda a Ceva

# «Cerveza», atto quarto

## *Apre il rock di Pastina & Band*

**CEVA.** «Cerveza fest» quarta edizione. Da oggi, alle 19,30, fino domenica il Parco della Rotonda accoglierà la festa più pazza scatenata dell'anno, organizzata dalla «Cerveza Band» l'assessorato al Turismo dell'Ente Manifestazioni.

Tutte le musica, fiumi di birra e grigliate. «Il menu prevede due tipi di pasta, sempre diversi - spiegano gli organizzatori -, braciole, salsicce, costine e grigliate miste, patate fritte, crostoni e bistecche. Ogni sera, alle 24 e all'1,30 ci saranno due «Pizza Time», distribuzione di pizza appena sfornata. Infine, birra bionda, bionda doppio malto e a volontà.

La musica. Stasera, alle 21, «Pastina&Band» con Daniela Agnese, Davide Donadei, Luca Ivoi e Massimo Cavallera (rock pop internazionale). Durante lo show, sera, si svolgerà «Cerveza al litro». «A turno dieci ragazzi e dieci ragazze saliranno sul palco - spiega Sandro Gatti, della Cerveza Band - per bere più rapidamente possibile un boccale di birra da un litro. I due più veloci vinceranno un soggiorno una settimana in una località della Spagna o delle Canarie».

Pastina Donadei

Domani sera, alle 21, live con «I mostri» e dalle 23, ritmi latino americani, salsa merengue con Carlos le ragazze. Sabato arriva la «60/70 Rock Band». Presentarà Brigitta Boccoli, protagonista di «Beach Moda '97», con bellissime modelle. Chiuderà la festa, domenica, la «Super Cerot Band» con quindici musicisti che spazieranno dagli Anni '60 a oggi. [p. s.]

**BORGO** Stasera, 21, in piazza IV Novembre, concerto dei «Lou Dalfin». Ingresso 12 mila lire.

**CENTALLO** Stasera, alle 21, in piazza Vittorio Emanuele suonano gli «Anteprima». A «El loco» domani sera festa afro-giamaikana nel dehor danze ritmi africani dei «Bantenko», giochi e tattoo.

**CUNEO.** Al Nuvolari Libera Tribù stasera (ore 21,30) i «Pitch» il disco «Bambina atomica». Ingresso libero.

Al «Tribal rock pub» stasera (ore 22) ritmi metal i «Flash past».

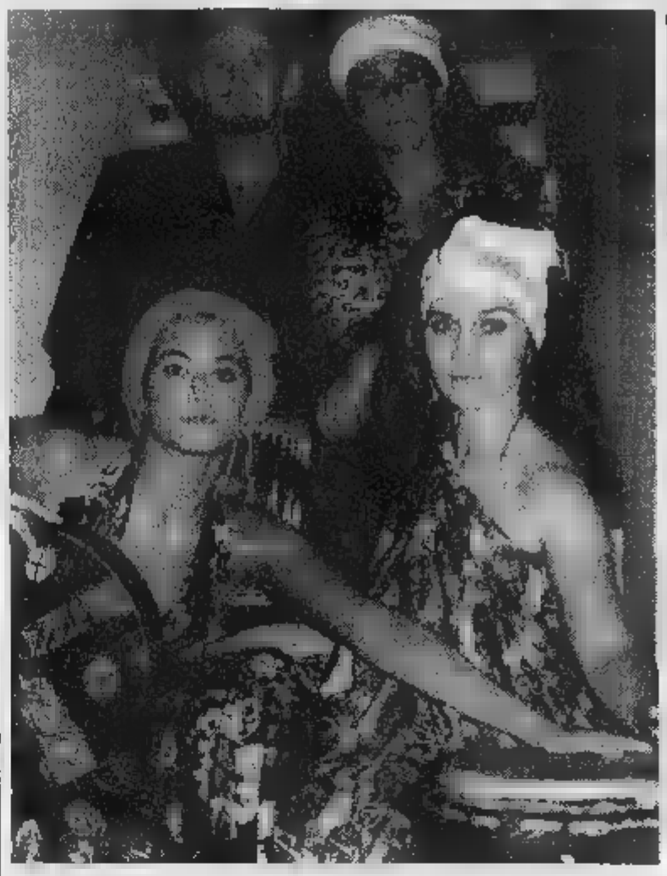
**FOSSANO.** Al «Duck the rock» di Gerbo stasera (ore 22) rock metal con «Anthenora».

A «La Lanterna» sabato sera VI edizione di «Un Mister per la provincia Cuneo» riservato a ragazzi di Cuneo e provincia tra i 17 e i 27 anni. Per iscrizioni tel. 0171/927688-927945 0338-350184.

**MONFORTE.** Stasera per Monfortamusica '97, all'auditorium Horszowski, concerto Bill Evans Push, special guest Victor Bailey Arto Tunchboyaciyan. Ingresso 25 mila lire, ridotto Arci, 22 mila.

**MONTEROSSO GRANA.** A «La Cucaracha» stasera «musica che uni con il dj Luciano e l'animazione di Flora.

Nel dehor del «Green Park» di San Lorenzo, stasera (ore 22) rock italiano straniere «The Brooks».



I Bantenko animeranno domani sera una festa giamaicana a Centallo

Concerto Bra

# Da Chopin Donizetti in ospedale

**BRA.** Da tempo la musica ha «invaso» luoghi diversi dalle sale concerto, nell'elenco man ospedale, ora a colmare la lacuna un'inedita «coproduzione» Azienda sanitaria 18-Comune che con la Crb e l'Accademia Medica Braidensis hanno deciso dedicare ai degenti del «Santo Spirito» un'esibizione del Civico Istituto Musicale «Adolfo Gandino».

Il concerto si terrà oggi, alle 18,45, nel cortile monumentale edificio ospedaliero proporrà brani Vivaldi Chopin, da Beethoven Donizetti a Bernstein, eseguiti dagli allievi dagli insegnanti della scuola. Promotori dell'iniziativa (aperta anche agli «esterni», ingresso libero) sono, in particolare, il primario di radiologia e musicofilo, Fabrizio Bosco l'assessore ai Servizi Sociali, Ileana Bianco, reduce da un breve ricovero al «Santo Spirito».

«La manifestazione - spiega il dottor Bosco - ha due scopi: far ai nostri ricoverati la vicinanza la solidarietà non solo degli operatori sanitari, ma dei cittadini sfatare, per quanto possibile, il concetto di ospedale come luogo solo di sofferenza di tristi esperienze». [g. n.]

Ritorna la rassegna delle Alpi Marittime

# Classica, lirica e jazz al Festival di Ormea

**ORMEA.** Sabato, alle 21, nella sala «Società Operaia 1889», l'Orchestra Sinfonica di Sanre diretta dal violoncellista Severino Zannerini, aprirà la X edizione del Festival musicale delle Alpi Marittime che presenterà - fino al 23 agosto - quindici concerti. Il programma del concerto, dedicato ai celebri brani di Johann Strauss, da le «Storielle del bosco viennese» al «Valzer dell'imperatore», si concluderà con l'esecu «Il bel Danubio blu». Ingresso 10 mila lire.

«La prestigiosa rassegna organizzata dal Comune di Ormea - spiega il vicesindaco Fulvio Bologna, promotore regista dell'iniziativa - spazierà dalla classica alla lirica, al jazz, ai canti di montagna, alle melodie popolari per creare attenzione interesse turisti e dei tanti appassionati».

«Quattro concerti, 24 27 luglio, 3 e 20 agosto, - sottolinea il Bologna - saranno eseguiti nella chiesa parrocchiale di San Martino, patrono della città, di cui quest'anno si celebra il 16° centenario della morte e beatificazione. Il Festival ricorderà anche, l'11 agosto, con il duo pianistico Mariotto-Scano, bicentenario della nascita Schubert e il centenario della morte di Brahms».

Tra le serate di spicco della rassegna due appuntamenti del 21° Festenal, Festival di musica etnica europea. Il 1° agosto il «David Hessing Trio» proporrà musica e canti degli emigranti europei in America e l'8 agosto, ritmi e danze andaluse con «Flamenco vivo».

Sempre per il circuito musicale Alpi Marittime la soprano Tamara Tarskiki terrà concerto lirico (6/8) nella piazza San Giovanni di Garessio dove giovedì 14 agosto è in programma un grande concerto jazz del sassofonista Bob Mover accompagnato da John Arnold (batteria), Dodo Goya (chitarra basso) e Sandro Gibellini (chitarra elettrica). [s. c.]

## MONDANITA'

*L'Italia in tavola*

Si chiama «Le quattro stagioni d'Italia» il vincitore del primo festival della pizza che è svolto un paio di settimane fa nell'ex Caserma Mario Musso di Saluzzo. Ma non è una pizzeria, è prototipo di un progetto complesso articolato che vuole far riscoprire nella ristorazio quell'«italianità» di cui la pizza è un simbolo universalmente riconosciuto, lanciando l'idea «McDonald italiani». Ne parla entusiasmo Pietro Sassone, titolare del locale che si affaccia sotto le arcate medievali di via Volta. «L'idea l'ho maturata in anni esperienza all'estero. Vorrei rilanciare il prodotto italiano caratterizzando i locali solo sotto il profilo strettamente gastronomico, anche con l'oggettistica, l'arredo e il servizio, puntando sulla stagionalità regionalità delle proposte». Non pizze, anche il locale Pietro Sassone ha conquistato la giuria del festival con una creazione orginale base di gamberi e fiori di zucca, ma menu realizzati con gli ingredienti di stagione. «La filosofia è quella riproporre la cucina casalinga: oggi c'è tempo per fare la spesa stare intorno ai fornelli - prosegue - così chi vuole assaggiare una pietanza tradizionale può trovarla nel locale». Chi entra ne «Le quattro stagioni d'Italia» trova composizioni con girasoli che danno un abito estivo all'arredamento, curato nei minimi particolari: tra le curiosità, sotto le volte con mattoni a vista, i tavoli sono circondati sedie una diversa dall'altra, invito, anche questo, scoprire un altro aspetto di "italianità", l'abilità degli artigiani. Ma non è tutto: troneggia ironicamente un bel confessionale per farsi perdonare i... peccati di gola.

**PRATERIATA**

*Tra arte e cucina*

Una bella giornata di sole ha invitato domenica scorsa centinia persone raggiungere Marsaglia per la seconda edizione passeggiata gastronomica. Le vie del paese si sono trasformate in una curioso itinerario tra «delicatesse» collocate sapientemente dei luoghi più caratteristici in specie cantina al tesoro artistico-culinaria. Ad accogliere i visitatori sono stati i giovani del paese abbigliati con i costumi contadini di una volta in un clima di festa d'estate.

**Vanna Pescatori**

SERE DA

## Gli «Strike up» accendono il Lider Banana

**NEIVE.** Fine settimana di fuoco al Lider Banana che stasera presenta la «Jean Lafitte band» e le selezioni musicali dei dj Max Cap. Si può alle 21 e l'ingresso libero. Domani sera «Noche de salsa» con ritmi e piatti sudamericani, mentre nella sala interna si ballerà con gli «Strike up» che spaziano tra rock, reggae, dance con pennellate soul funky. La band, già «spalla» di Ivana Spagna, sarà di anche sabato sera. Ne fanno parte Fabrizio Voghera, Lele Tornatore, Fufo Serra, Angy Zoggia e Chicco Martini. [v. p.]

## STASERA AL CINEMA

**CUNEO**

Tel 693.554. Chiuso per

. Tel. 692.936. Chiuso .

**CORTILE GIL.** Tel. . Chiuso

**NUOVO ITALIA.** Tel. 692.951. Chiuso.

**MONVISO** . 631.771. Chiuso.

**DON BOSCO.** Chiuso

**EDEN.** Tel. 383.021. Chiuso per ferie.

**Mars Attacks!** Ore . Lire 5000.

. 440.340. Chiuso per ferie.

. Tel. 346.901. Chiuso per ferie.

. Tel. 262.211. Chiuso per ferie.

**IMPERO.** . 412.317. Chiuso per ferie.

. Tel. 412.771. Chiuso per ferie.

**LUX.** Tel. 944.231. Chiuso per ferie.

Chiuso per .

**CARAGLIO**

Chiuso per ferie.

**NUOVO LUX.** Tel. 211.725. Oggi riposo.

**GALATEO.** . 468.324. Chiuso per ferie.

. Tel. 916.393. Chiuso per ferie.

**NUOVO POLITEAMA.** Tel. 52.407. **Harriet.** Ore 21,45.

Chiuso.

**LUX.** Tel. 927.534. **Il gobbo di Notre Dame.** Ore 17,30. **Il club delle prime mogli.** Ore 21,15.

**BERTOLA SALA 1.** Tel. 47.898. Chiuso per ferie.

**BERTOLA SALA 2.** Tel. 47.898. Chiuso per ferie.

. Tel. 391.311. Chiuso.

**ABEY.** Chiuso per ferie.

. Tel. 43.756. Chiuso per ferie.

. Tel. 42.606. Chiuso per .

Riposo.

**BOULEVARD. Space Jam.** Or.: 17; 18,30; 20,30.

**AURORA.** Tel. 712.957. Chiuso.

**RITZ.** 712.477. Chiuso per ferie.

## NELLE SALE DI TORINO

**ADUA 200** c. Cesare 67, tel. . **Tutti giù per terra.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; ,30.

**A 400** c. Cesare 67, tel. 856.521. **Il ciclone.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

**AMBROSIO MULTISALA** V. Emanuele II 52, tel. . 1: **Poteri assoluti.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Aria cond. Sala 2: **Hamlet.** Or. unico: 16; 20,30. Aria cond. Sala 3: **Prove apparenti.** Or. unico: 15,45; 18; 20,15; . Aria cond.

**ARLECCHINO** c. Sommeiller 22, t. 581.71.90. **Potere assoluto.** Or: 15,45; 18; 20; 22,30.

**CAPITOL** via San Dalmazzo 24, tel. 540.605. **Dna.** Or.: 15,25; 17,15; 19,05; 20,55; 22,45.

**CENTRALE** v. C. Alberto 27, t. 540.110. **Il pianeta verde.** Or.: 17; 18,50; 20,40; 22,30.

**C. CHAPLIN 1** via Garibaldi 32/e, tel. 438.07.23. **Il bagno turco.** Or.: 15,25; 17,15; 19,05; 20,55; 22,45.

**C. CHAPLIN 2** v. Garibaldi 32/e, t. . **Il gioco dell'oca.** Or: 15,50; 18,05; 20,20; 22,35.

**CRISTALLO** v. Gioto 5, t. 650.71.00. **Sospesi nel tempo.** Or.: 16; 18,10; . Pom. 7000; sera 11000.

**DORIA** via Gramsci 9, tel. 542.422. **Un giorno per caso.** Or.: 15,50; 18,05; 20,20; 22,35.

GRANDE p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Independence day.** Or.: 16,15; 20; 22,30.

**ELISEO BLU** p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Il paziente inglese.** Or.: 16; 19; 22.

**ELISEO** p.zza Sabotino, 447.52.41. **Shine.** .: 18; 18,10; 20,20; 22,30.

**EMPIRE** p. V. Veneto 5, tel. 817.16.42. **Angeli e insetti.** Or.: 20; 22,30.

**ERBA 1** corso Moncalieri 241, tel. 661.54.47. **Kolya.** Or.: 20,30; 22,30. L. 11.000; rid. 9000.

**ERBA 2** corso Moncalieri 24, tel. 661.54.47. **Il paziente inglese.** Or.: 18,30; 21,30.

**ETOILE** v. Buozzi ang. v. Roma, t. 530.353. libre. Or.: 15,20; 17,10; 19; 20,55; 22,50.

**FARO** via Po 30, tel. 817.3323. CHIUSURA ESTIVA.

**FIAMMA** c. Trapani 57, tel. 385.20.57. **La cosa che non ti ho mai detto.** Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.

**IDEAL** c. Beccaria 4, tel. 521.4316. CHIUSO PER FERIE.

**KING** via Po 21, tel. 812.59.98. **La dodicesima notte.** .: 20; 22,30.

**LUNE** via S. Teresa 5, t. .614. **fort farm.** Or.: 20,30; 22,30.

**LILLIPUT** XX Settembre 15 bis, tel. 537.100. **Il senso di Smilla per la neve.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30.

**LUX** Gall. S. Federico, tel. 541.283. **L'ombra nemica.** Or. 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

**MASSIMO UNO** via Montebello 8, tel. 817.10.48. **Fans e fiore (Mun va Goldun).** Aria cond.. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

**NAZIONALE 1** via Pomba 7, tel. 812.41.73. **Omicidi occasionali.** Viet. 14. .: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.

**NAZIONALE 2** v. Pomba 7, tel. .73. **Le onde del destino.** V. M. 14. Or.: 15; 19; 22.

**OLIMPIA 1** via Arsenale 31, tel. **Il santo.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30.

**OLIMPIA 2** via Arsenale 31, telefono 532.448. **Mosche da .** Orario: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

**ROMANO** Gall. Subalpina, tel. 562.01.45. **Nel profondo paese straniero.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

**STUDIO RITZ** via Acqui 2, tel. 619.01.50. **Vertigo** regia di Alfred Hitchcock. Or.: 17,50; 20,10; 22,30.

**VITTORIA** via Roma 336, fil. 562.17 **L'ultimo appello.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30.

## TEATRI

**REGIO.** Concerti d'Estate - ore 21 Orchestra del Teatro Regio diretta da Tommaso Placidi S. Barber - Adagio per archi; P.I. Cajkovskij Ouverture-fantasia da Romeo e Giulietta A. Dvorák - Sinfonia del Nuovo Mondo. Posti a L. 25.000 Biglietteria (ore 10,30/18). Tel. 881.5241/242.

**AUDITORIUM RAI** p. Rossaro. Riposo.

v. M. Cristina 71. T. 669.9034. Campagna abb. stagione 1997-98. Abbonamento Arcobaleno 8 spett. posto fisso. Arco più Mito 12 spett. posto fisso. Inf. e vendita abb. cassa teatro in orario 10-13; 15-18.

Calcio: domani le fasi decisive al notturno «Barbero»

# Semifinali a Cherasco

## Il «mercato» di Sommariva Perno

CHERASCO. «Parrucchieri La Corte» Bra, «Gambero rosso» Cervere, Centro Cherasco e i campioni in carica del Cappellazzo, sono le semifinaliste del sesto memorial «Domenico Barbero», il torneo notturno di calcio organizzato dalla Polisportiva Veglia del presidente Marcello Panero patrocinato da «La Stampa».

Nella seconda parte della rassegna (dopo la fase eliminatoria erano stati formati due gironi da quattro squadre) usciti di scena La Fondiaria Bra «patron» Standardo e del «ct» Lavuri, i fossanesi del team Carrozzeria Franco (con loro ha giocato anche il tecnico della Pro Dronero, Walter Casaccia), i «diavoli» Red house/Op. Inferno il «Simona auto» Bra, falcidiato dai troppi infortuni.

Questi gli ultimi risultati: Cappellazzo-Carr. Franco 2-2; Gambero rosso-La Fondiaria 2-2; La Corte-Simona auto 3-3; Bar Centro-Red house 5-2. Domani, dalle 21, si affronteranno Cappellazzo-Bar Centro Gambero rosso-La Corte.

La seconda serata del calciomercato al Roero Park Hotel di Sommariva Perno

Domani sera, a partire dalle 21, al «Roero Park hotel» di Sommariva Perno è in programma terzo appuntamento (il prossimo svolgerà il 25 luglio) del «calciomercato» pro- dal di articoli sportivi «Sportlook» Bra. «L'altro venerdì c'erano dirigenti tecnici di venti società - spiega l'organizzatore Renato Maunero - che si dati appuntamento domani per importanti trattative». Fra i molti ospiti, anche «vulcanico» presidente della Fossanese, Gino Bordone.

**A CARDE'** domani alle 21,30 si gioca la finale del sedicesimo torneo notturno di calcio a 7 organizzato dalla locale Associazione calcio con collaborazione della Uisp Cuneo. Di fronte il bar «dei Padani» di Cardè, che in semifinala ha sconfitto 3-1 «Josephine piscina», la pizzeria «Quattro stagioni d'Italia» di Saluzzo (4-3, dopo i supplementari, sulla «Pazza idea» Polonghera). Considerando il buon livello tecnico dei protagonisti, in campo annuncia spettacolo.

**Renato Arduino**

I TITOLI CON L'ANSA

### Record italiano Ragazze per la Agostinetto

A Rivarolo Canavese, in una gara valida per le qualificazioni ai Mondiali di tiro con l'arco, la quattordicenne Loredana Agostinetto (seconda da sinistra seduta), dell'«Ar Coni Centro sociale Presacementi Robilante» ha battuto il record italiano Ragazze da lei detenuto, realizzando 2634 punti su 2880. Il precedente primato, stabilito a maggio a Robilante, era 2624 su 2880. [r. s.]

## GRANDA SPORT

**Giochi**

### Un oro e un bronzo alla finale nazionale

Buon bilancio per Cuneo alla finale nazionale dei Giochi della Gioventù svolta a Cagliari. Nell'atletica leggera, Roberto Gaia (scuola media «Perotti» di Carrù) ha vinto medaglia d'oro nel salto in lungo 6,25 metri; Federica Galletto (media «Sperino» di Scarnafigi) undicesima sui 1000 metri; Giulia Anello (media «Da Vinci» Verzuolo) sesta sugli 80 metri. I ragazzi della media «D'Azeglio» di Cuneo (Stefano Cavallera, Daniel Coscione, Marco Andrea De Maria, Alessio Barale, Luca Tacchini, Guido Matteo De Cerce, Luca Cometto, Martino Bernardi, Alexandre Diouf e Marco Mandrile) accompagnati dai professori Manuela Rota Visca e Modesto Cometto sono giunti terzi nel volley. Nella ginnastica artistica, media «D'Azeglio» di Cuneo (Valentina Garelli, Roberta Laugero, Alessandra Cavallo Marta Ghio, accompagnate dalla professoressa Eleonora Zavoli) hanno ottenuto il ventiseiesimo posto. Nella rimtica c'erano anche le ragazze della media «Montale» Neive guidate dalla professoressa Mara Fioretti. [r. s.]

**Pallone elastico**

### Due recuperi di serie B Alba e Diano Castello

Si recuperano stasera (ore 21) le ultime gare della B, prima del turno decisivo di campionato. Ad Alba Terreno affronta Navoni, Milano fa visita a Barbero Diano Castello. [r. sir.]

**Motori**

### Tutti i vincitori del «Città di Garessio»

Paola Nolasco (regolarità femminile), Fusilli, Terranova, Baccalaro (gimkana), Nobile e Bonadonna (vetture elaborate) e Peracchio (regolarità auto storiche) hanno vinto il Trofeo «Auto storiche Città di Garessio» organizzato da Pro loco Sporting Car Savigliano. [s. c.]

Chiola
Da 65 anni mastri mobilieri
in SALUZZO
via Torino,73 - tel. 0175-43.665
APERTO LA DOMENICA
AFFARI & MOBILI
a regola d'arte
PAGAMENTI RATEALI SENZA INTERESSI
* SALVO APPROVAZIONE DELLA SOC. FINANZIARIA

LA STAMPA
Con l'abbonamento, La Stampa costa solo 1000 lire.
ANNUALE

| COPIE A SETT. | COPIE IN 1 ANNO | PREZZO (L. 1000 a copia) |
|---|---|---|
| 6 | 306 | L. 306.000 |
| 5 | | L. 257.000 |

Il giornale viene consegnato a casa tua.
PER INFORMAZIONI: 011/6568511-535

Aperto dalle ore 23 alle 5
SPETTACOLI
CHIUSO IL MERCOLEDI'
P.zza Carlo Alberto 29 BRA
0172/42.14.48 - 0337/51.37.49

NIGHT
ONE
FOSSANO - Tel. 0172/69.41.14
APERTO TUTTE SERE DALLE 22,30 ALLE 5
CHIUSO IL MARTEDI'

E' APPRODATO IL SIMPATICO
MARIO VALENTI
LOCALE DOTATO DI ARIA CONDIZIONATA
CUBO

TELEFONIA CELLULARE
Speciale Promozione Vacanze
41+41
MODELLI DI TELEFONI GSM/ETACS IN OFFERTA
DIVERSE POSSIBILITA' DI CONTRATTO TIM E OMNITEL

- CONSULENZA PER LA SCELTA DEL PIANO TARIFFARIO
- CAMBIO FERIALE
- MIGRAZIONI
- ASSISTENZA POST-VENDITA
- ATTIVAZIONE IMMEDIATA TIM E OMNITEL
- CAMBIO CARTA SIM
- SUBENTRI
- ACCESSORI

SERVIZIO RICARICA
SCHEDE PREPAGATE TIMCARD E OMNITEL

VIPIANA GRUPPO GEI
TV - VIDEO - HI-FI - ELETTRODOMESTICI - TELEFONIA - COMPUTER

ALESSANDRIA - Via Marengo, 64 - Tel. (0131) 442791
CASALE M.TO - d'Olivola, 6 - Tel. (0142) 79015
CUNEO - C.so Francia, 75 - Tel. (0171) 344720
NOVARA - Via Gnifetti, - Tel. (0321) 393234
VERCELLI - Via G. Ferraris, 54 - Tel. (0161)
VILLANOVA M.TO - Monferrato Shopping Center - Tel. (0142) 483900

REALIZZAZIONE BORGOSESIA (VC)
COM.EFF.

# SPAZIO AFFARI

## [redacted]

### TORINO PROVINCIA

**PINO TORINESE** [redacted] Cepoj porzione di cascina su 3 livelli finemente ristrutturata box doppio De Savio 819.2200.

**PIOSSASCO** casetta indipendente 3 camere cucina servizi box giardino L. 30 milioni e rate mensili Tel 285 928

**PIO**[redacted] in stabile recente piano alto alloggio 3 [redacted] cucina servizi vera occasione. Tel. 364.491 - 0330 385.333

**PIOSSASCO** villa a schiera 3 camere soggiorno cucina servizi box giardino L. 370 milioni. Permute Tel. 0121 322.262.

**PRAGELATO** ingresso camera cucina bagno cantina arredato L. 120 milioni Bimar 011 43.591 - 0122 831.776

**RISTRUTTURATO** Cascina Vica soggiorno living cucinino camera bagno 2 arie L. 120 milioni Gabetti Rivoli 956 6022

**ROBASSOMERO** ottimo appartamento mansardato soggiorno 2 camere cucina servizi cantina box Aria 011 355 715

**ROLETTO** villa 2 piani salone cucina 4 camere servizi terreno 1500 mq L. 380 milioni GR 011 320 524 - 0121 795 353.

[redacted] **BENIGNO CANAVESE** vendesi [redacted] indipendente con possibilità di eventuale permuta uni/bifamiliare mansardato abitabile seminterrato con tavernetta e 4 posti auto giardino mq [redacted] pregio. Tel. 011 562.9257 - 0337 [redacted]

[redacted] collina appartamento in villa nuovo pan[redacted] con box e giardino privato Gabetti Crimea 660 4240

**SANSICARIO** monolocale arredato con giardino soleggiato L. 150 milioni. Bimar 011 43 591 - 0122 831 778

**SAUZE D'OULX** impresa vende alloggio nuovo, finizioni di prestigio, mansarda abitabile, box auto prezzo. Convenientissimo Tel. 0122 851.519 - 0336 206.160

[redacted]**UZE D'OULX** ingresso soggiorno 2 camere cucinino bagno giardino L. 160 milioni Bimar 011 43 591 - 0122 831 778

**SESTRIERE** baite indipendenti e/o appartamenti in baita tutte le metrature rifiniture montane di pregio muri in pietra e/o legno tetti in 'lose' camini travi soffitti. Studio Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

[redacted] bilocale mq 55 con 2 posti auto L. 260 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755 033 - 755 157.

[redacted] bilocale mq 70 ben esposto balcone e vista panoramica ampio soggiorno arredato L. 185 milioni. Studio Imm. Sestrieres 0122 755 033 - 755 157

[redacted] Champlas du Col bilocale in baita tipica montana mq 50 L. 125 milioni arredato Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755 033 - 755 157

**SESTRIERE** monolocale mq [redacted] adiacente alle piste da sci luminoso zona centrale L. 90 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755 033 - 755 157

**SESTRIERE** monolocale mq 40 ben esposto con balcone panoramico ampio soggiorno zona notte per letto a castello posto auto arredato L. 185 milioni Studio Imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755 157

**SESTRIERE** trilocale mq 100 panoramicissimo ben esposto balcone posto auto arredato L. 450 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755 033 - 755.157

**SESTRIERE** trilocale mq 75 completamente ristrutturato ultimo piano balcone L. 270 milioni trattabili Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755 033 - 755 157

**SETTIMO** casa indipendente ristrutturata salone 4 camere biservizi giardino L. 400 milioni permute Tel 285 928

**SETTIMO**
**via Regio Parco nuovo panoramico ingresso 3 camere cucina bagno mansarda box.** [redacted]

**TRANA** villa indipendente disposta su 2 piani box giardino ottime condizioni L. 450 milioni. San Carlo 542 782

**VENARIA REALE**
**[redacted] ampi giardini termoautonomo videocitofono pronta consegna ingresso salone [redacted] camere cucina biservizi prezzi interessanti! Mutui, permute dilazioni. M.C.S. 452.7977.**

**VILLA** pressi San Mauro indipendente 4 lati saloncino cucina 3 camere biservizi giardino L. 370 milioni Tel 437 4248

**VINOVO** Garino ampio [redacted] camera tinello cucinino bagno ripostiglio L. 110 milioni Mutuo 75% Gabetti 642 563

[redacted] paese casa indipendente [redacted] soggiorno 4 camere bagno cortile e [redacted] rage L. 240 [redacted] Tel 0121 61 66

**VOLPIANO** recente ingresso living 2 camere cucina bagno termo autonomo mq 110 box Rossommobili 581.8180

[redacted] collinare libero [redacted] lab [redacted] mq terreno mq [redacted] km [redacted] To Nord Est Il Punto Immobiliare 597 497

### [redacted]

**LIMONE** I.D.L. vende in nuova costruzione centrale (riscaldamento autonomo) fino 50% mutuo, mono/bi/trilocali Visita appartamento campione. Tel. 0171 926 093 - 0337 234 746 0171 681.973

[redacted] perla della Via Lattea, costruttore vende direttamente appartamenti [redacted] costruzione in residence eccezionale posizione Favorevoli condizioni, pagamenti personalizzati. Sansicario 0122 811 343 - Milano 02 290.01611

### LIGURIA

**ALASSIO** [redacted] caratteristico borgo collinare 3 camere salone cucina servizi terrazzo L. 250 milioni Tel 0182 471 [redacted]

**ALBENGA** affare a 2 [redacted] villetta recintata tre livelli tre servizi bifamiliare con ampio giardino ottime finiture vendesi Tel. 0182 21.789 fino alle 21

[redacted] vicino mare [redacted] nuovo ampio terrazzo vivibile palazzina ologanic [redacted] alo auto termoautonomo L. 195 milioni Tel 0182 555 627 [redacted] 676

**ALBENGA** vicino mare stupendi mono/bilocali da 160 milioni ampi terrazzi Tel 0182 555 627 - 0337[redacted]

**ANDORA** mono/bi/trilocali [redacted] costruzione comoda [redacted] vista mare giardini terrazzi box piscina Bimar 011 43.591

[redacted]A ingresso camera soggiorno [redacted] bagno sul mare terrazzo box auto Bimar 011 43.591

**BORDIGHERA**
strada Romana 48
ristrutturazione integrale
**APPARTAMENTI DI ALTISSIMO PREGIO**
da [redacted] 134 mq
piscina condominiale
ufficio vendite sul posto
**EDILCASE 0184 263 959**

**CINQUETERRE** [redacted] L. 49 [redacted] mila [redacted] casa sasso. Due [redacted], tinello, cucina, travi legno, cotto antico, terrazze, cantina Tel 0187 920 331

**FINALE** [redacted] unica: [redacted] locale a 50 mt mare L. [redacted] Tel [redacted] 692.026 - 691.965

**FINALE L**[redacted] 2 camere, [redacted] cucina, bagno, 2 balconi, cantina. Vero affare L. 270 milioni. Tel. 019 691.965 - 692.026

**RIVIERA** Ligure costruttore propone alloggi signorili [redacted] mare con piscina, giardini privati. Tel. 0342 514.555.

**SANREMO** attico prestigioso via degli Inglesi 98 mq terrazza splendida [redacted] mare [redacted] vicino [redacted] posto auto. Torino Centro C.I [redacted] 2430

**SANREMO** bilocali [redacted] centro [redacted] con balcone gas autonomo affare L. [redacted] Gnmal[redacted]

**SANREMO** zona Casinò prestigioso attico grande terrazza stupenda vista [redacted] lusso. Case Italgest 0184 449.072

**S. LORENZO AL MARE** [redacted] residence [redacted] mono/bi[redacted] varie metrature possibilità box. [redacted]

*"Grazie al Numero Verde 167-017705 i nostri clienti ricevono tutte le informazioni che desiderano sui trentasette alberghi della catena Jolly Hotels"*, dichiara Vittorio Zanuso, presidente Jolly Hotels SpA. *"E soprattutto la conferma della loro prenotazione gratuitamente, e senza attese. Crediamo che il Numero Verde sia un vantaggio in più da offrire: serve a dare ai clienti la percezione diretta di una grande attenzione nei loro confronti"*.

Telecom Italia vi propone l'esperienza Jolly Hotels, la grande compagnia alberghiera italiana: 6.375 camere e 11.397 letti in 37 alberghi, di cui 5 all'estero.

**Per informazioni sul Numero Verde, chiamate questo Numero Verde:**
Numero Verde 167-080080
TELECOM ITALIA

**Numero Verde. Conviene a chi chiama e a chi è chiamato.**

[redacted] 500 mt mare [redacted] indipendente nuova giardino e [redacted] milioni Fondocasa 010 741 [redacted]

### [redacted]

**A. NIZZA** centro 50 mt dalla spiaggia monolocali [redacted] L. 59 milioni Reddito [redacted] Interim 011 599.782

**A** Mentone a 70 mt mare palazzina vista mare Prezzi [redacted] L. 120 milioni. Tel. 011 817.8077 - 0033 6 093.30274.

**ANTIBES** vicinanze direttamente sulla spiaggia mono/bilocali in costruzione da L. 72 milioni Tel 1670 19.318

[redacted] mt mare villetta giardino vista mare parking in costruzione. Solo L. 142 milioni. Case Italgest 0184 449.072

**BEAUSOLEIL** nuovi bi/monolocali ottima posizione, piscina, vista mare, solo adiacente Monaco [redacted] 0335 615.6943.

**CAP MARTIN** in [redacted] in costruzione appartamenti vista mare terrazzi da L. 100 milioni Case Italgest 0184 449 072

**COSTA AZZURRA** Juan Les Pins appartamento 4 posti, terrazzo, parking, mare a 200 metri soleggiatissimo L. 103 milioni [redacted] 035 320.713

**MENTONE** Garavan fronte mare [redacted] alloggio terrazzo vista mare bella cantina L. 332 milioni [redacted] Italgest 0184 449.072

**MONTECARLO** Prestige vende [redacted] sul [redacted] vista splendida Tel 00377 [redacted] 607 930.920

[redacted] grande Corniche ottima villa vista mare giardino 700 mq garage L. 400 milioni Case Italgest 0184 449.072

**NIZZA** splendido bilocale vuoto 150 mt dal mare a L. [redacted] milioni. Gabetti Mare & Monti 011 57.67

**NIZZA** [redacted] vendo monolocale [redacted] balcone vista stupenda a L. [redacted] milioni. Tel. 0335 372.513

**ROQUEBRUNE** mare in villa nuovissimo alloggio vista mare piscina [redacted] L. 220 milioni [redacted] Italgest 0184 449.072

### LOCALI UFFICI [redacted]

**ABBADIA DI STURA** imbocco autostrade impresa prenota locali artigianali commerciali da mq 150/200 h mt 4/5 abbinabili. Tel. [redacted]

**ALPIGNANO** vendo dilazione permuto luminoso [redacted] esposizione laboratorio con magazzino [redacted] carraio parcheggio, mq 200 Verna 956 1302.

**[redacted]**
**[redacted] signorile cantiere vende ottima posizione locali [redacted] 100 a [redacted] possibili [redacted] adattamento ufficio negozi veterinari. L. 3 milioni mq. Agevolazioni dirette con l'impresa. [redacted] SOT. Germani 812.6146.**

**BASSO** fabbricato Pozzo [redacted] libero mq 640 interno cortile [redacted] carraio L. 380 milioni. Saim [redacted]

**GABETTI VENDE**
**Grandiosa zona industriale capannone con superficie di 980 mq area manovra L. 580 milioni. Tel. 57.67.**

**IMPRESA** vende/affitta corso Vigevano palazzo ristrutturando mq 3000 frazionabili uso industria ufficio residenziale casa anziani Tel. 011 534.287/0336 817.996.

**CORSO** [redacted] Maurizano locale commerciale mq 510 cortile privato mq 150 vetrine fronte strada. Realty 842.821.

[redacted] via Torricelli capannone industriali mq [redacted] volendo divisibili uffici mq [redacted] Realty 842 821

**PRECOLLINA** [redacted] prestigio [redacted] commerciale, palestra, centro medico analisi, [redacted] auto, mobilificio, 1500 mq, su due piani, montacarichi, cortile, vendesi. Telefonare 011 561 3943

### BOX AUTO

[redacted] posti auto [redacted] piazza Respighi. Ottimo investimento reddito annuo 8% Magistrali 920.6302.

## IMMOBILIARI ACQUISTO

### [redacted]

[redacted] medie [redacted] ricerco in vendita, garantito pagamento in contanti. Signor Lorenzini 817.8000.

**CERCASI** appartamenti liberi per incarico clienti Anticipazione del prezzo [redacted] Il Immobili 011 669.2668

**EDILCASE** ricerca in acquisto [redacted] Crocetta soggiorno 2/3 camere cucina servizi. Tel 561.3535

**FARELLA** professionista ricerca tramite Edilcasa soggiorno 3 camere cucina servizi. Tel. 561.3535

**RICERCHIAMO** alloggi [redacted] salo[redacted] servizi signorili. Definizioni rapide Bimar 011 43 591

## AFFITTI OFFERTI

### [redacted]

**A.** [redacted] Superga alloggio [redacted] salone 3 [redacted] cucina 2 bagni [redacted] giardi[redacted] Unicase 334.929.

**ABITAZIONI** centrali [redacted] casa anche con giardino arred[redacted] varia metratura qualità e prezzo Interacta 568.3629.

[redacted] a referenziati miniaIloggi e mansarde [redacted] anche pied-à-terre bella casa Di Salvatore 561.7183

**ARREDATI** bene bella casa Centro bi/trilocali di pregio anche con box auto. Centralcasa 696.5900.

**CENTRO CASA** 562.3888 signorile via As[redacted] saloncino 4 camere cucina bagno L. 1.300.000 anche uso ufficio.

**CROCETTA** via Bricherasio salone 3 camere cucina 3 bagni cameretta terrazzo box doppio. Realty 842.821.

**CROCETTA** via Pigafetta signorile soggiorno 2 camere cucina doppi servizi uso abitazione Fimiata 696 9642.

**CROCETTA** vuoto salone studio 4 camere cucina biservizi mq 220 perfetto posto auto. Cochiba 580 8151

[redacted]**DINI REALI** corso S. Maurizio alloggio signorile mq 135 ultimo piano portineria no box Tel. 273 5361.

**MEC CASE** [redacted] vuoto [redacted] Turati (fronte Maurizano) ingresso salone [redacted] mere cameretta cucina servizi affitto interessante contratto patto deroga.

**PALAZZO PRIOTTI** corso Vittorio signorile soggiorno angolo cottura bagno. L. [redacted] Edilcase 561.3535.

**PIAZZA MARIA TERESA**
prestigiosissimo mq 335 casa d'epoca uso abitazione o ufficio. Tel. 812.3444

**VIA** Monti appartamento signorile arredato soggiorno 2 camere cucina bagno. Internau 812.4208.

### TORINO P[redacted]

**BARDONECCHIA** [redacted] centrali arredati [redacted] posti letto stagionali o annuali [redacted] qua [redacted] fiscali [redacted] a consumo Rossoimmobili 0330 427.281

**MEC CASE** 533.025 vuoto Rivalta in piccolo condominio signorile ingresso 3 camere cucina biservizi box affitto interessante. Contratto patto deroga.

[redacted] residenziale villa signorile salone 3 [redacted] triservizi office box giardino [redacted] & V. 568 4445

**PINO TORINESE** villetta a schiera in complesso residenziale, giardino privato, garage L. 1.900.000 Realty 842.821.

**SESTRIERE** appartamenti bilocali [redacted] per 4/5 posti letto in locazione per 3 mesi estivi da L. 2.100.000 più luce. [redacted] Immobiliare Sestrieres [redacted] 755.033 - 755.157

[redacted] appartamenti monolocali adatti per 2/4 posti [redacted] in locazione per 3 mesi estivi da L. 1.300.000 più luce. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

**SESTRIERE** proponiamo [redacted] e vantaggiose locazioni per tutta la stagione [redacted] appartamenti monolocali/bilocali/trilocali ...a [redacted] passi dalle piste dei Mondiali di Sci". Studio Imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** settimane 'verdi' (estate '97) per 4 persone da L. 800 mila a L. 1.100.000 per 6 persone da L. [redacted] mila a L. [redacted] 7 giorni [redacted] compreso. Studio Immobiliare [redacted] 0122 755.033 - 755.157

### LIGURIA

[redacted] affitto alloggetti da 18 a [redacted] luglio L. 980 mila, settembre mensile L. 540 mila, quindicina L. 380 mila. Agenzia Edinviera 0182 970.366.

**BORGHETTO S.S.** affittasi ultimi alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici. Punto Edinord 0182 950.771

[redacted] **LIGURE** affittasi ultimi alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici Punto Edinord 019 616 964.

### [redacted]

**AI** Lidi Ferraresi, affitto luglio, agosto villette, appartamenti da 400 mila settimanali. Veer vacanze. 0533 379 416

**A** Rimini affittiamo appartamenti estivi varie dimensioni. Anche settimanalmente. Gem. Ponziano Tel. 0541/387.066

### LOCALI UFFICI CAPANNONI

**A. AFFITTO** Leini capannone industriale mq 800 h mt 7 cabina caldaia uffici volendo alloggio signorile mq 200 e terreno recintato mq 6000. Tel. 779.0775

**AFFITTASI** vendesi negozio 2 vetrine mq 70, via commerciale adiacente [redacted] Auselerice. Telefonare 011 562.2525.

**CIT TURIN** prestigioso palazzo Liberty uso ufficio/abitazione mq 200 7 vani posto auto Arcese Imm Prestigio 504.333.

**CORSO** Re Umberto/via Pastrengo 2° piano stabile signorile doppi ingressi salone 4 camere bagno Internau 812.4208.

**MEC CASE** 533.025 ufficio adiacente corso Matteotti ingresso salone 8 camere camerette servizi riscaldamento autonomo.

**SOGEM** piazza Derna in centro commerciale negozio mq 130 e magazzino mq 200 collegati. Tel 771 0067

**ZONA** Barca affitto basso fabbricato con uffici uso deposito varie metrature dotati di riscaldamento. Tel. 273.5361.

[redacted] Settimo strada Cebrosa capannoni industriali da 400/500/600 mq completi di uffici impianti cortili indipendenti Fidfin 011 541 552

## AFFITTI DOMANDE

### TORINO CITTA'

**A.A. KOMARCO** Sas cerca per referenziati alloggi vuoti/arredati in deroga e transitori nessuna vostra spesa Tel 533.914.

**A. UNICASE** ricerca alloggi e ville vuoti o arredati anche fuori Torino [redacted] clientela referenziata Tel 331 840

**ABITAZIONI** ville vuote/arredate ricerchiamo per aziende e clientela selezionata Interacta 568.3875

**AZIENDA** per nuovo appalto cerca 5 alloggi mq 50/80 semicentrali comunicare offerte. C.A. 0336 258.1961 - 501.813

**RICERCHIAMO** per clientela alloggi varie metrature arredati/vuoti max realizzo definizione immediata. Bimar 011 43.591

## AUTOVEICOLI

**A. ACQUISTA** autovetture massima valutazione pagamento contanti [redacted] S. Ottavio 32 Torino. Tel 011 817.7242 [redacted] Mole.

[redacted] urgenza vetture fuoristrada furgoni supervalutazioni immediato realizzo. Tel 011 661 1370 - 0335 6192718.

**ACQUISTA** autovetture di ogni tipo massima valutazione. Autosalone D'Elsa corso Orbassano 241. Tel. 351.329.

**ACQUISTA** autovetture usate massima valutazione pagamento contanti. Corso Montegrappa 24 B. Tel. 011 776.1896 Torino.

**AUTO GILLIA** acquista vetture immediate vetture fuoristrada e furgoni pagamento contanti max valutazione. Tel. [redacted]

**AUTOTORTONA** acquista vetture di ogni tipo massima valutazione e serietà. Corso Tortona 9. Tel. 817.1643 - [redacted]

**BMW** 318 IS coupé '95 full optionals; Volvo 850 SW T5 metallizzata '95; Volvo 850 SW GLE blu '95; Passat Variant GT 16 V '95 accessoriatissima; Delta HPE '96 [redacted], Saab 900 cabrio EP nera '92; Mitsubishi GT 3000 VR4 '93 nera; Porsche 928 S4 accessoriatissima metallizzata; Alfa Duetto Spyder '87 nera; Triumph TR7 spyder bianca '80 d'amatore. Stauto, via S. Quintino 4/G. Tel. 562.2421.

## VIAGGI E VACANZE

### ALBERGHI PENSIONI RESIDENCES

[redacted] a [redacted] Settimane azzurre all'hotel Smeraldo *** superiore, completamente ristrutturato, piscina, idromassaggio, sauna, palestra, tennis, giardino, autoparco, camere tv sat., cassaforte, phon, telefono, aria condizionata, incluso bambini, ombrellone, lettino alla spiaggia. Luglio pensione completa L. 85 mila tel/fax 0547 86.480.

**ABRUZZO** affitto a settimane appartamenti in complesso mare Silvimarina - Montesilvano - montagna Pescasseroli. Telefonare 0864 845.050.

**ABRUZZO** mare - club - Grand Hotel Berl***** 64029 Silvi Marina - [redacted] - Splendida spiaggia privata senza strade intermedie fra hotel e mare - autorimessa custodita - aria condizionata - parco, piscine - tennis - sport - animazione miniclub - spettacoli serali - scelta menu' specialità abruzzesi - informazioni: [redacted]fax 085/9350.241 - cellulare 0337/745.928

**ABRUZZO** hotel Cerreto Mosciano S. [redacted]gelo, tre stelle, spiaggia privata, campe[redacted], piscina, [redacted], beauty farm, [redacted] 12 [redacted] 1.579 - fax 085 [redacted]

**ABRUZZO** Silvi Marina affittiamo appartamenti [redacted] direttamente mare, [redacted] con giardino [redacted] - 935.0678 - 930.915.

[redacted] Cesenatico Valverde hotel Residence *** primo albergo con formula villaggio. Piscina, acquascivolo, palestra, tennis, [redacted] parcheggio, camere balcone, telefono, cassaforte, menu scelta, pensione completa Luglio L. 84 mila incluse bevande ai pasti, ombrellone, lettino alla spiaggia. Telefona, la chiamata è gratuita, numero verde 167 018.915.

[redacted]**LASSIO** Albergo Astra [redacted] 642.523 vicinanze mare, pensione completa. [redacted] spiaggia, prezzo speciale

**ALASSIO** Albergo Brunor 0182 643.241 vicinissimo mare, cucina casalinga bar Tv. Sconto lunghi soggiorni.

**ALASSIO** Albergo Chalet [redacted] 640.549 camere a chalet con [redacted] e bagno, parco parcheggio, pensione completa luglio L. 70 mila, agosto L. 80 mila, bimbi 50%. Pernottamento L. 30 mila.

**ALASSIO** [redacted] Maria *** 250 [redacted] pensione completa L. 75 mila scelta [redacted] nù colazione buffet Tel 0182 640.207.

[redacted] Lido di Classe (Ravenna) vicino [redacted] Marittima [redacted] Kon Marie *** [redacted] 0544 939.206, fax 939.258. Direttamente mare pineta, [redacted] da [redacted] Offerta compreso: bevande ai pasti, ombrelloni, [redacted]. Piscina, idromassaggio, pallavolo, tennis, parcheggio. Feste animazione. Ristorante climatizzato Scelta menu buffet verdure, colazione. Camere: bagno, telefono, cassette sicurezza, balconi vista mare Pensione completa da L. 79 mila. Bambini sconto 100%.

**ANDORA** appartamenti camere villini in villaggio albergo [redacted] mare, prezzi da [redacted]do per luglio. Tel. 0182 610.653

**ANDORA** week-end soggiorni, [redacted] mare di [redacted] villaggio albergo, possibilità per giovani. Prezzi da realizzo [redacted] famiglie numerose. Tel. 0182 610.653.

**ASTRA** Hotel *** Diano Marina tel. [redacted] 497.011 parcheggio piscina giardino Tv servizi Disponibilità dal 26 luglio e tutto agosto. Benvenuti bambini!

[redacted]**IONE** mare affittiamo villette appartamenti 12.000/persona, prenotate subito. Agenzia Boreal 0431/430.426 - 439.515.

**CATTOLICA** Hotel [redacted] *** piscina. [redacted] 0541 961.493 signorile climatizzato [redacted] spiaggia, scelta menu.

**CATTOLICA** hotel Confort ** tel. 0541 [redacted] vicinissimo mare, moderno camere servizi, telefono, cucina casalinga. Luglio L. 50/58 mila scelta famiglie fino 50% agosto L. 56/79 mila.

**CATTOLICA** Hotel [redacted] Pascia **** tel. 0541 958 060 fax 0541 830 052 direttamente sulla spiaggia, primordine ogni comfort, climatizzato, tennis, palestra, piscina, parcheggio custodito, camere con servizi TV satellite, telefono, [redacted] balconi sul [redacted] 3 [redacted] scelta specialità marinare colazione buffet. Pensione completa maggio giugno L. 78/85 mila, luglio L. 85/100 mila, agosto L. 120/135 mila, tutto compreso.

[redacted] hotel Handy Sea *** tel 0541 960.185 fax 960.545 - 30 mt mare. Camere telefono, tv sat, cassaforte, balcone vista mare, sale climatizzate, frigo, parcheggio, menu alla carta specialità pesce, carne alla brace, buffet contorni freddi. Offertissima luglio L. 68 mila, agosto L. 88 mila/93 mila.

**CATTOLICA** Hotel Leon D'oro *** tel 0541 954.086 vicinissimo mare, parcheggio, camere tv, telefono, scelta menu buffet. Luglio L. 60 mila famiglie sconto fino 50% agosto L. 84 mila/88 mila.

**CATTOLICA** Hotel Metropol*** - tel. 0541 954.201 fronte mare, moderno, parcheggio - scelta menu - buffets - luglio L. 58 mila; bimbi metà; agosto L. 62/77 mila

**CATTOLICA** Hotel Pacific *** superiore - tel. 0541 962.620 ampia piscina giardino ombreggiato parcheggio camere tv telefono cucina particolarmente curata, scelta menu buffet contorni colazione buffet. Richiedete nostre speciali offerte.

**CATTOLICA** Hotel Residence Madison **** tel. 0541 966.308 fax 961.470 a 30 mt. mare, ampia piscina, idromassaggio, palestra, sauna, centro abbronzatura, bagno turco, climatizzato, camere tv filodiffusione, frigobar, cassaforte, suites, serate in piscina, animazione, giochi bimbi, garage, ricca scelta menù buffet colazione antipasti crudità pasticceria. Giugno settembre L. 75/88 mila. Luglio L. 98/108 mila. Agosto L. 108/135 mila

[redacted] offertissima 3x2 occupando camera tripla pagherete solo due esclusa 10-20 agosto - Waldorf Palace Hotel, quattro stelle, tel 0541 960.758 - fax 950.628, fronte mare, zona tranquilla - gestione proprietari, completamente climatizzato, piscine riscaldate palestra, bagno turco, centro abbronzatura, garage, camere balcone, telefono, TV sat., ricca scelta menù, specialità pesce, colazione buffet, giugno L. 82 mila, luglio L. 100 mila, vi aspettiamo.

**CERVIA** Hotel K2 spiaggia *** tel 0544 971.025 albergo familiare vacanza divertente: spaghettate in riva al mare, animazione sport convenzione Mirabilandia, interpellateci

**CESENATICO** Valverde hotel Verona *** piscina, parcheggio, giardino, vicinissimo mare, aria condizionata Camere servizi, balcone, cassaforte, telefono. Menu a scelta carne/pesce, colazione buffet, buffet verdure, feste, uso biciclette. Ultimissime luglio da L. 65 mila. Speciali settimane 26 luglio - 9 agosto. Prenota[redacted]7 66.453.

**DIANO** [redacted] Hotel Maristella 0183 495.612 Vittorio ha riaperto il ristorante. Pensione completa Sconti famiglie.

**DIANO** [redacted] Metropol *** 0183 495.545 giardino con piscina, parking privato Camere con vista mare telefono e Tv. Colazione buffet

**DIANO MARINA** Hotel Olympic *** 0183 406.120 a 200 mt mare solarium, telefono, Tv parking. Ottima cucina.

**DIANO MARINA** Hotel Roma 0183 495.474, lungo passeggiata mare con servizi, scelta menù. Prezzi speciali

**DIANO MARINA** Hotel Silvano *** camere moderne tutti i comforts colazione buffet menù a scelta con 12 variazioni giornaliere aria condizionata animazioni spiaggia privata a 70 mt piscina garage. Speciali formule per famiglie. Telefonare 0183 403.014

**DIANO MARINA** [redacted] 2 Torri [redacted] a [redacted] mt mare, scelta menù, trattamento familiare Sconti bambini

**FINALE LIGURE** Albergo Regina 019 [redacted] mt [redacted] Tv ascensore scelta menu buffets 77 mila, dal 25/8 70 mila

**FINALE LIGURE** Hotel Astoria *** 019 601.635 ogni comfort Tv satellite telefono balcone parking Ottima scelta menù colazione buffet luglio L. 82 mila agosto L. 102 mila spiaggia compresa

**GABICCE** Mare Hotel Majorca [redacted] 0541 954.676, vicino mare, camere servizi, garage, scelta menù, colazione buffet. Giugno L. 50 mila, luglio L. 55 mila.

**LAIGUEGLIA** Sv Panorama 0182 690.009 - 690.906 familiare cucina casalinga settimana L. 350/450 mila sconto bimbi.

**LOANO** albergo Rivamare accogliente gestione familiare fronte mare telefono Tv servizi in camera. Tel 019 668 265

**MIRAMARE** Rimini Hotel Due Mari *** superiore tel. 0541 370.660 - fax 375.610 esclusivo, camere tv, frigo, filodiffusione, climatizzazione, balconi fronte mare Piano bar, tavernetta Parcheggio. Scelta menù pesce fresco buffet contorni, offerta pubblicitaria prime 100 prenotazioni 7 giorni completi giugno L. 525 mila, luglio L. 595 mila. Agosto L.595/840 mila, sconto famiglie.

**RICCIONE** [redacted] *** [redacted] 644.644, 10 mt mare, piscina, ampio giardino, parcheggio, camere tv arredo moderno sale climatizzate, scelta [redacted] buffet contorni Luglio L. 84 mila, agosto L 99/79 mila, settembre L. 70/79 mila

**RIMINI** Hotel Chic Tel. 0541 381.350 [redacted] Regina Elena 52, direttamente sul mare, confortevole - parcheggio - cucina casalinga, scelta menù buffet verdure - giugno L. 35/45 mila - Luglio L. 50/56 mila, agosto L. 78/60 mila.

**RIMINI** Hotel Dalla via Manzoni, 50 mt mare, parcheggio, luglio L. 54 mila agosto L. 74 mila. Tel. 0541 381 718

**RIMINI** Hotel Du Soleil *** superiore, tel. 0541 380.388 climatizzato, sul lungomare, piscina, idromassaggio, biciclette, intrattenimento, camere TV, menu carne pesce, colazione buffet, parcheggio. Giugno settembre L. 53/73 mila, luglio L. 77/86 mila, agosto L. 77/118 mila.

**RIMINI** Hotel Regent, direttamente sulla spiaggia, ogni comfort, ottima cucina casalinga, specialità pesce. Giugno, settembre L. 45 mila, luglio L. 55 mila, agosto L.70/55 mila. Tel. 0541 54.324

**RIMINI** Miramare Eurhotel *** super tel 0541 372 204 Direttamente mare, piscina, camere tv, a richiesta climatizzate, balcone vista mare, ampia scelta gastronomica buffet antipasti, colazione buffet, piano bar. Garage, luglio agosto da L. 65 [redacted]

**RIMINI** Miramare Hotel [redacted] tel. 0541 372.105. 30 [redacted] camere tv, cassaforte, telefono, sale climatizzate, parcheggio, garage. scelta menù [redacted] pesce, buffet colazione. contorni, giugno L. 49 mila/53 mila luglio L. 59 mila/64 mila.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Elite tel. [redacted] 372.569, vicinissimo mare, moderno, simpatico, familiare, parcheggio, sala climatizzata. [redacted] genuini, carne/pesce, specialissimo agosto L. 53 mila/75 mila settembre L. 46 mila.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Nizza tel 0541 373.062, [redacted] mare confortevole, [redacted] mere impianto tv cucina casalinga specialità [redacted] pesce, carne, piadina, colazione [redacted] Luglio L. [redacted] mila, agosto L. 60/75 mila. Bimbi [redacted] sconto 99%, oltre, 50%. Parcheggio.

**RIMINI** Rivazzurra, Hotel Tamanco *** tel. 0541 [redacted], ricca cucina, specialità pesce, carne, pasta fatta in casa, luglio L. 56 mila. agosto interpellateci.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Venere ** tel. 0541 [redacted], [redacted] mt mare [redacted] servizi telefono cucina curatissima [redacted] specialità pesce contorni a colazione buffet offertissima luglio fino 9 agosto L. 55 mila sconto bambini

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Villa Bardeggia tel. 0541 372.565, confortevole, familiare, cucina casalinga, specialità pesce alla griglia. Luglio L. 45 mila, agosto L. 65 mila/45 mila.

**RIMINI** Viserbella hotel Fra i [redacted] ** lusso. Tel 0541 738.151, ambiente ristrutturato. 40 [redacted] mare, parcheggio, menu a scelta pasta fatta in casa [redacted] buffet, [redacted] dure, sala pranzo climatizzata, ampio giardino, parco giochi bimbi. Animazione. Prezzi L. 53/61 mila.

**SARDEGNA** incredibile sul mare soggiorni [redacted] rinunce, soggiorni [redacted] biglietti auto luglio L. [redacted] mila, settembre L. 490 mila, agosto chiamateci tel. 0182 21 456.

**VARAZZE** Pensione Villa Augusta 019 97.470 [redacted] casalinga giardino parcheggio, centrale vicino mare.

## MATRIMONIALI

**AGENZIA MATRIMONIALE** [redacted]**CERSI S...** vi aspetta in un ambiente accogliente e riservato. Torino - corso Peschiera 281. Tel. 011 779.2872.

**CENTRO AGENZIE MATRIMONIALI ASSOCIATE & AUTORIZZATE.** La certezza del giusto incontro nell'assoluta serietà. Amicizia, matrimoni. via Giuseppe Giusti 3, angolo corso Vinzaglio, Torino. Tel. 011 561.1055 Aperto tutto agosto.

## VARIE

**A.A. GIOIELLERIA M.C.** 334.632 acquista oro, argenteria, monete, gioielli, in contanti Corso Peschiera 163 - Torino.

**A. ALBA GIOIELLI** compra oro argento preziosi monete francobolli valutando al massimo. Tel. 323.002 To via Tripoli 85.

**A. OREFICERIA GE.MA** acquista oro argenteria monete preziosi alte valutazioni. Via Madama Cristina 42. Tel 650.2212.

**OROLOGI** da polso. Rolex, Patekphilippe, Vacheron, Costantin, collezionista acquista. Riservatezza, serietà. Tel. 0337 246.917.

# SPAZIO AFFARI

Gli avvisi si [redacted] presso: [redacted], via Roma 80 - via Marenco 32, t. 6665211; **MILANO,** via G. Carducci 29, t. 864701; [redacted] c.so M. Coppino 9, t. 442110; [redacted] **DRIA,** via Vochieri 80, t. 442543-442544; **AOSTA,** località Amérique 95 Quart, t. 765629; **ASTI,** via Antica Zecca 3, t. 32222; **BARI,** via Amendola 166/5, t. 5485111; **BIELLA,** viale Roma 5, t. 8491212; **BOLOGNA,** via Amendola 13, t. 255952 r.a.; **BRA,** via Verdi 7, t. 431003; **CAGLIARI,** via Ravenna 24, t. [redacted]; **CASALE MONFERRATO,** via Corte d'Appello 4, t. 452154; **CATANIA,** corso Sicilia 37/43, t. 7306311; **CATANZARO,** via [redacted] Greco 78, t. 724090-725129; **COSENZA,** via Monte Santo 39, t. 72527; **CUNEO,** via Granda 11, t. 630832-699939; **FIRENZE,** via Don Minzoni 46, t. [redacted]-573068; **GENOVA,** via C.R. Ceccardi 1/14, t. 540104-592560; **GOZZANO,** via Corvino 13, t. 913839; **IMPERIA,** via Alfieri [redacted], t. 273371-273373; **LECCE,** via Trinchese 87, t. 314185; **MESSINA,** via U. Bonino 15/c, t. [redacted]; **NAPOLI,** via Caracciolo 15, t. 7205111; **NOVARA,** [redacted] Cavour 13, t. 33341; **PADOVA,** via Gattamelata 108, t. 775224-8073144; **PALERMO,** via Lincoln 19, t. 6235100; [redacted] **CALABRIA,** via Ten. Panella 13, t. 24478-24479; **ROMA,** via Quattro Fontane 15, t. 4620011; **SANREMO,** via Giobert 47, t. 501555-501556; **SAVONA,** p.zza Marconi 3/5 3/6, t. 811182; **VERCELLI,** via Duchessa Jolanda 20, t. 53754-62592; oltreché presso tutti i corrispondenti della **Publikompass S.p.A.** Coloro che intendono inoltrare la loro richiesta per corrispondenza possono scrivere a: **Publikompass S.p.A., corso Massimo d'Azeglio 60 — 10126 Torino.** Il prezzo delle inserzioni deve essere corrisposto anticipatamente per contanti o vaglia. Esso risulta dal prodotto del numero di righe (minimo 3) per la tariffa della Rubrica, con l'aggiunta delle imposte pari al 19% globale.

E' ammessa l'inclusione [redacted] testo di lettere alfabetiche di richiamo in carattere maiuscolo (oltre quella iniziale) e per ognuna di [redacted] sarà corrisposto un supplemento di L. 5500. Gli annunci sono pubblicati su «La Stampa». Coloro che desiderano rimanere ignoti ai lettori possono utilizzare il servizio [redacted]ssetta aggiungendo al testo [redacted]'avviso la [redacted]: **«Scrivere: Publikompass n.., 10100 Torino»;** l'importo del nolo cassetta è di **L. 500** per decade oltre un rimborso di **L.** [redacted] per spese di recapito corrispondenza.

**In tema di offerte di impiego o lavoro, l'Editore ricorda che la legge 9.12.1977 n° 903 vieta discriminazioni sul sesso e l'inserzionista è impegnato a rispettare tale legge.**

## AFFARI E CAPITALI

**A.A.A. FINANZIAMENTI** immediati a tutti. A proprietari auto telefonando [redacted] targa. No spese anticipate. Da 25 anni con serietà. Iscrizione U.I.C. n° 4395. "PRESTIT" 011 581.7521 corso Re Umberto 87 To.

**A.A.** a abbisognandi finanziamenti velocemente qualsiasi importo. Consulveneta SpA [redacted] / 426.378 - 422.527 (cclaa n. TV 229441)

[redacted] S.p.A. iscrizione Ufficio Italiano Cambi 5091. Denaro immediato [redacted]che a firma singola. Prestiti ipotecari anche topo ipoteca bancaria. Istruttoria gratuita. Corso Francia 15. Tel. 434.4203 - 434.4626.

**15.000.000** firma singola velocemente. Finanziamo dipendenti protestati. Mutui [redacted]volati. Chiamateci. Tel. 011 771.0936.

## ATTIVITA' COMMERCIALI

### NEGOZI E AZIENDE ACQUISTO

**ACQUISTIAMO** attività industriali, artigianali, commerciali, turistiche alberghiere, immobiliari, aziende agricole. Pagamento contanti. Tel. 02 295.18014.

---

**[redacted] DECISO DI VENDERE LA TUA ATTIVITA' !**

**ACTIVA**

**seleziona e finanzia l'acquirente e garantisce pagamento in contanti grazie alla formula 50% in 10 anni Activa S.n.C. di Grassotti A. & C.**

**TEL. 011 642.778**

### NEGOZI E AZIENDE VENDITA

**ACTIVA** 642.758 [redacted] abbigliamento uomo donna adiacenze via XX settembre tab IX X XIV anticipo L. 30 milioni. Rif. 7170.

**ACTIVA** 642.758 cedo alimentari vicinanze Giaveno tab. I II VI XIV incasso L. [redacted] milioni anticipo L. 60 milioni. Rif. 7159.

**ACTIVA** 642.758 [redacted] corte vicinanze Pier della Francesca L. 750 mila al dì anticipo L. 200 milioni. Rif. 7077.

**ACTIVA** 642.758 cedo gastronomia rosticceria Pinerolo ottima posizione incasso 120 milioni anticipo 70 milioni. Rif. 7154.

**ACTIVA** 642.758 cedo produzione vendita gelati semifreddi Torino [redacted] molto [redacted] merciale anticipo 150 milioni. Rif. 7124.

**ACTIVA** 642.758 cedo sviluppo stampa fotografia tabella XIV adiacenze corso San Maurizio anticipo L. 27 milioni. Rif. 7104.

**BAR** caffetteria angolare [redacted] zona [redacted] L. 2 [redacted] al dì più totocalcio [redacted]rio corto agevolazioni. Tel. [redacted].

**TABACCHERIA**

**S. Paolo levata settimanale L. 14 milioni articoli regalo profumeria. Ottimo prezzo. Intercom 663.5440.**

[redacted] Alta Valsusa levata L. 9 [redacted] ampio moderno. Buon reddito, anticipo L. 200 milioni. Frana 562.3896.

[redacted] bar zona Vivarone, alloggio ampio moderno. Utile L. 210 milio. Cedo anticipo L. 350 milioni. Frana 562.[redacted].

**TABACCHI** edicola totocalcio, cintura nord Torino. Molto incrementabile. Anticipo L. 160 milioni. Frana 562.3250.

**TABACCHI** Parella levata L. [redacted] milioni ampio. Utile netto L. 160 milioni. Anticipo L. 450 milioni. Frana [redacted].

## LAVORO OFFERTE

### OPERAI AUTISTI FATTORINI

**CERCANSI** solo se esperti montatori meccanici tubisti oleodinamici-pneumatici elettricisti. Tel. 990.6050.

**IMPRESA** di impermeabilizzazioni ricerca operai qualificati esperti nel settore. Telefonare ore ufficio al 599.740.

**SI** cercano addetti magazzino, inizio attività mese di settembre. Tel. 011 539.088 martedì/giovedì dalle 14 alle 16.

### [redacted]

**AZIENDA** editoriale [redacted] ambosessi. Lavoro [redacted] segretariato. Stipendio base. Contratto legale continuativo. Informazioni tel. 0383 890.877 - 890.884 - 805.130.

### LAVORI VARI E PART TIME

**L'** [redacted] settembre [redacted] corsi per baristi/e camerieri/e cuochi/e pizzaioli pasticceri. Inserimento lavoro reinbulto durante i corsi. Tel. 011 469.658.

**RICERCHIAMO** 7 diplomati per [redacted] leaders da inserire [redacted] operatori [redacted] personal computer, nel [redacted] amministrativo g[redacted]e. Età massima 25 anni. Tel. 011 669.2554.

**SOCIETA'** cerca addetti montaggio oggetti casalinghi. Anche senza esperienza. Buon stipendio, p[redacted] produzione. Tel. 0383 805.033 - 890.805 - 890.270.

### AGENTI E RAPPRESENTANTI

**AZIENDA** leader settore commerciale ricerca agenti e procacciatori per inserimento nel proprio organico. Si richiede età max 30 anni, spirito d'iniziativa, facile dialettica. Offresi guadagni superiori alla media ed eventuale concorso spese. Tel. 011 669.8357.

**IN** occasione del [redacted] un programma unico nel panorama italiano seleziona massimo 5 ambosessi automuniti di età compresa tra i 25 e i 35 anni. Non è richiesta esperienza precedente ma costituirà titolo preferenziale una cultura media superiore. Le condizioni economiche ed operative, di assoluto interesse, verranno illustrate esclusivamente durante il colloquio preliminare. Inviare dettagliato curriculum manoscritto a: Mail Boxes Etc C.P. 150 [redacted] Madama Cristina [redacted] C - 10125 Torino.

## IMMOBILIARE VENDITA

### TORINO [redacted]

**A. CORSO** Raffaello libero signorile bingressi [redacted] 4 camere cucina biservizi lavanderia 160 mq. Tel. 351.913.

**A. GEDIM** 562.7566 corso Brunelleschi signorile stessa casa salone 2/3 camere cucina servizi box [redacted] prezzo

[redacted] 562.7566 largo Brescia [redacted] alto saloncino camera cucinotta bagno L. 30 milioni più mio pari affitto.

**A.** [redacted] 562.7566 piazza Rivoli/via Bussoleno libero saloncino 3 camere cucina bagno box auto anche uso ufficio.

**A. PIAZZA** Stampatori (pedonale) casa del '700 alloggio circa 170 mq L. 570 milioni. Casaplemonte 819.[redacted].

**A. PRECOLLINA** Sassi villa immersa nel verde oltre 300 mq giardino 1500 mq L. 695 milioni. Casaplemonte 819.1000.

**A. SERIM** 562.9801 libero corso Lecce via Arona ampio ottimo stato 2 camere tinello cucinino bagno.

**A. SERIM** 562.9801 libero corso Rosselli signorile piano alto soggiorno 4 camere cucina biservizi. (mq 160).

**A. SERIM** 562.9801 libero corso Rosselli 174, camera tinello cucinino bagno termoascensore piano 6° L. 90 milioni.

**A. SERIM** 562.9801 libero Crocetta corso de Nicola piano alto saloncino 2 camere cucina servizi. 2 arie.

**A. SERIM** 562.9801 libero piazza S. Rita via Tripoli ampio 2 arie 2 camere tinello cucinino bagno. Ben tenuto.

**A. SERIM** 562.9801 libero [redacted] Centro nuovo salone 2 camere cucina biservizi posto auto L. 323 milioni.

**A. TOSCANO** Spa corso Moncalieri signorile ristrutturato saloncino camera cucina bagno balconi posto auto 239.800.000 L. Tel. 561.3050.

**A. TOSCANO** Spa corso Potenza affaione soggiorno [redacted] cucinino bagno balconi L. [redacted]. Tel. 561.3050.

**A. TOSCANO** Spa [redacted] d'Arborea pressi corso Agnelli salone doppio 2 camere cameretta cucina biservizi balconi box auto L. 849 milioni. Tel. 561.3050.

[redacted] Re Umberto [redacted] Tirrono libero 3 camere [redacted] ingresso termo bagno ascensore mq 110. [redacted]. 485.255.

**ADIACENTE** largo Orbassano 4° piano bello camera cucina bagno L. 120 milioni. Gormani 812.5145.

[redacted] Bengasi via Monte Bianco libero spazioso c[redacted]era tinello cucinino bagno. Fimitalia 898.[redacted]642.

**ATTICO** fronte Galleria San Federico mq [redacted] più 75 mq terrazzo. Trattativo riservato. Nazionale 645.247 - 0336 790.903.

**ATTICO** [redacted] corso Sempione ingresso camera [redacted] bagno ristrutturato 2 ter[redacted]. Emmedue 562.8487.

**ATTICO** S. Rita signorile ingresso salone 3 camere cucina biservizi terrazzo da ristrutturare. S.R.C. 669.2777.

**AURORA** con ottimo affaccio sulla Dora, vendiamo libero 3 camere tinello cucinino. Gabetti Giulio Cesare 248.1853.

**BARRIERA MILANO** piano alto ingresso cucina 3 camere soggiorno servizi ottimo L. 197 milioni. Grimaldi 505.917.

**BIMAR** Valdocco come nuovo salone 2 camere cucina b[redacted] piano alto L. [redacted] milioni dilazionabili. Tel. 011 43.591.

**CANTIERE**

**vende casa signorile bellissimo appartamento mansardato mq 120 con terrazzino e box auto zona S. Rita. Gormani 812.5145.**

**CASETTA**

**In città [redacted] Cantoira pressi via Borgaro bifamiliare [redacted] 2 piani 6 box affare. Gabetti Lucento 253.747.**

**CENISIA** via Frejus libero 3° piano camera cameretta cucina bagno [redacted] milioni. Gabetti Viberti 335.[redacted].

**CENTRALE** ingresso salone [redacted] camere [redacted] cina biservizi mq [redacted] in parte [redacted] riattaro anche uso ufficio. Tel. 581.8160.

**CENTRO CASA** [redacted] corso Chieti/Lungo Po Antonelli signorile 2 camere tinello cucinino ingresso bagno.

**CENTRO CASA** [redacted] via Monginevro liberi [redacted] 2 camere [redacted] bagni terrazzo L. [redacted] casa 2 camere tinello bagno L. 160 milioni.

**CENTRO** [redacted] stabile anni [redacted] saloncino con cucinotta 2 camere 2 bagni box auto L. 279 milioni. I.G.I. 663.5440.

**CIT** [redacted] prestigioso palazzo Liberty appartamento salone 2/3 camere servizi [redacted] altro uso ufficio. Arcasa Imm. 504.333.

**CIT TURIN** signorile piano alto salone 3 camere cucina biservizi finiture di pregio. S.R.C. 669.3684.

[redacted] torinese [redacted] stesso rustico ristrutturato mq 225 [redacted] mq [redacted]. Giardino. S.R.C. 669.3684.

**CORSO** Brianza vendiamo libero [redacted] 3 [redacted] cucina bagno [redacted] box L. 225 milioni. Gabetti Giulio Cesare 248.1653.

**CORSO CIRIE'**

**vera occasione bella posizione [redacted] denziale impresa p[redacted] alloggi, finiture di pregio. Tel. 011 561.1137.**

**CORSO** Dante elegante salone (mq 48) [redacted] camere cucina 2 bagni ripostiglio box. Dafilippimmobili 246.5718 - 203.450.

**CORSO FERRUCCI**

**nuovo Palazzo Giustizia vicinanze, impresa pronota alloggi con garage. Zona tranquilla residenziale. Finiture di ottimo livello. Tel. 011 561.1137.**

**CORSO** Galileo Ferraris signorile appartamento salone 4 camere cucina biservizi. Arcasa Immobili di Prestigio 504.333.

**CORSO** Marencelli adiacente ottimamente ristrutturato ingresso camera tinello cucinino bagno. Grimaldi 505.917.

**CORSO** Mallopti libero signorile piano alto grandioso salone 3 camere cameretta biservizi box affare. Finci 505.681.

[redacted] Principe Oddone appartamenti liberi di 2/3/4 camere [redacted] L. 48 [redacted] e occupati alto reddito. Gabetti 57.67.

[redacted] Maurizio [redacted] casa vista Mole ottimo saloncino camera cucina bagno L. 175 milioni. San Carlo 542.782.

**CORSO** Tessoni adiacenze signorile ingresso salone 2 camere cucina doppi servizi portineria. Grimaldi 505.917.

[redacted] Trapani ingresso camera tinello cucinino servizi parzialmente ristrutturato L. 70 milioni. Grimaldi 505.917.

[redacted] Vittorio Cenisia signorile ingresso salone 4 camere cucina biservizi mq 200 in ottime condizioni. Tel. 581.8186.

[redacted] Vittorio Emanuele pressi corso Cairoli prestigioso palazzo d'epoca salone 3 vani [redacted] mq 160. Finci 505.681.

**CROCETTA** corso Ferraris signorile biningressi salone 3 camere cucina biservizi mq 230 ottimo stato. Flovio 318.[redacted].

[redacted] Vespucci libero signorile del '70 salone [redacted] camere cucina 3 bagni box doppio. Gabetti Crocetta 581.8338.

**EDILCASE** corso Dante ad[redacted] libero in ottimo stabile camera tinello cucinino bagno. Mq 62. Tel. 561.3535.

[redacted] Parella via Valgioie piano alto libero ampio [redacted] tinello cucinino bagno L. 139 milioni. Tel. 561.3535.

[redacted] Santa Rita corso Siracusa piano alto luminoso camera tinello cucinino bagno. L. 125 milioni. Tel. 561.3535.

**EDILCASE** Vanchiglia piazza Toti stabile [redacted] soggiorno 2 camere cucina biservizi L. 360 milioni. Tel. 561.3535.

**EDILCASE** via [redacted] Rosa libero 2 camere cucina serv[redacted]. Mq 112. L. [redacted] milioni. Volendo box. Tel. [redacted]1.3535.

**EMMEDUE** 562.8487 libero presso Torino Esposizioni signorile salone living angolo cottura camera bagno 2 arie 2 balconi.

**ESIM** pi[redacted] Adriano prestigioso fronte giardini salone 2 camere cucina biservizi. Terrazzino. Tel. 480.135.

**ESIM** prestigiosi via della Rocca, casa d'epoca finemente rifinita salone [redacted] camere biservizi ampio terrazzo. Tel. 480.135.

**EUROFID** 581.8777 A [redacted] Servais in complesso [redacted] parco lussuoso attico mq [redacted] e 100 mq terrazzo garage L. 730 milioni.

[redacted] 581.8777 [redacted] Turati Garden Palace soggiorno [redacted] camere cucina biservizi vista collina e centro storico.

[redacted] 581.8777 [redacted] Rita via Forno Canavese signorile ristrutturato soggiorno 3 camere cucina 2 bagni L. 300 milioni.

**FAILLA** [redacted] 741.2874 libero Borgo Vittoria [redacted] tinello cucinino bagno L. 100 milioni.

**FAILLA & BERTINETTO** 741.2874 libero corso Raffaello (adiacenze) ascensore ingresso saloncino 2 c[redacted] tinello cucinotta bagno L. 286 milioni.

[redacted] **BERTINETTO** 741.2874 libero [redacted] Vittorio signorile ristrutturato termoautonomo ingresso 2 camere cucinotta bagno L. 138 milioni.

**FAILLA** [redacted] **BERTINETTO** 741.2874 libero Pozzo strada ampio ingresso soggiorno 2 camere cucina bagno L. 175 milioni.

**FIMINTER IMMOBILI** corso Ferrucci Nuovo Tribunale ultimi 2 alloggi 112 mq bella ristrutturazione. Tel. 517.0021.

**FIMINTER IMMOBILI** corso Massimo d'Azeglio stabile lussuoso 70 mq piano alto box portineria. Tel. 517.0021.

**FIMINTER IMMOBILI** piazza Arbarello via Assarotti casa d'epoca mq 130 studio abitazione L. 395 milioni. Tel. 517.0021.

**FIMINTER** [redacted] zona Molinette (via Petrarca) mq 130 panoramico soggiorno 3 camere cucina 2 bagni. Tel. 517.0021.

**G.E.A.** piazza Benefica signorile salone 4 camere cucina doppi servizi ripostiglio cantina e soffitta. Tel. 562.9939.

**IMPRESA** Rosazza via Briano signorile mq 187 ingresso salone 3 camere spogliatoio cucina biservizi ripostiglio box doppio finiture di pregio. Tel [redacted] 333.

**LARGO** Orbassano adiacenze ampio [redacted]noso angolare ingresso living 2 camere cucina bagno. Grimaldi 505.917.

**LIBERO** [redacted] Principe Oddone spazioso recente 2 camere cucina ingresso termo bagno ascensore. Tel. 485.255.

**LIBERO** zona Molinette solo L. 105 milioni 1 camera cucina ingresso termo bagno ascensore tutto nuovo. Tel. 485.255.

**L.** [redacted] milioni corso Giambone 4° piano ingresso 2 camere cucina bagno. Gabetti Santa Rita [redacted].

**MADONNA** [redacted] **CAMPAGNA** via Banchette alloggio 2 camere tinello servizio piano 5° L. 160 milioni trattabili. Tel. 273.5461.

**MERCATI** [redacted] via Taggia ben tenuto camera tinello cucinino bagno 2 arie. Gabetti Santa Rita 359.393.

[redacted] ultimi alloggi 105 [redacted] mq [redacted] costruzione via Borgosesia 62 - Tesoriera vendesi direttamente iva 4% permute [redacted] dilazioni. Visite in cantiere martedì giovedì 15/19 sabato 9/13. Tel. 011 655.202 - 669.8063.

**PIAZZA** Carducci pressi via Nizza in casa signorile ingresso 3 c[redacted] bagno. Gabetti Nizza 663.3574.

**PIAZZA** Peyron in bella casa d'epoca libero salone 2 camere cucina servizi L. 270 milioni. Gabetti 756.688.

**PRECOLLINA** fronte Po libero sa[redacted] sardato soggiorno living camera bagno balcone. Emmedue 562.8487.

**PRECOLLINA** L[redacted] Tebacchi villa mq 400 giardino circostante box auto doppio trattative riservate. Gormani 812.5145

[redacted] viale Thovez nel verde signorile salone 3 camere cucina biservizi 2 posti auto. Edilc[redacted]1.3535.

[redacted] Rignon (via Gorizia 113) in splendida posizione impresa pronota alloggi in palazzina. Finiture di pregio. Tel. 011 561.1137.

**RISTRUTTURATO** pressi [redacted] Tassoni libero soggiorno 2 camere cucina bagno L. 200 milioni. Gabetti 756.688.

[redacted] libero piano 5° e ultimo bella casa 2 camere tinello cucinino servizi ristrutturato. Tel. 364.491 - 0330 365.333.

[redacted] adiacente libero signorile con portineria costruzione [redacted] 2 ingressi [redacted] 3 camere cucina biservizi [redacted] 160 L. [redacted] milioni. Tel. [redacted].

**TORINO** [redacted]

**via IV Marzo libero appartamento mq 110 [redacted] riscaldamento autonomo [redacted] e climatizzazione. [redacted]zio mq 210 e 2 vetrine. Tel. 562.9227.**

**VALENTINO** [redacted] Dante vista collina piano alto salone 4 camere cucina 3 bagni box auto. Gabetti Crocetta 581 [redacted].

[redacted]

**pressi corso Massimo d'Azeglio signorile luminoso 3 camere cucina bagno. Gabetti Crocetta 581.8338.**

**VIA** Ormea pressi [redacted] in [redacted]denza monolocale c[redacted] cucinotto e bagno balcone. Gabetti Nizza 663.3574.

**VIA** [redacted]

**via A[redacted]la 10, vendonsi ultimi signorili appartamenti, uffici e negozio ristrutturati. Tel. 562.9227.**

[redacted] Tomcelli libero panoramico recente signorile salone 2[redacted] cucina biservizi L. 3[redacted] milioni. [redacted].

**VILLA** splendida signorile uni/bifamiliare collina di Torino ampio giardino posizione panoramica. Arcasa Imm. 504.333.

**VILLA '700**

**corso Moncalieri impresa prenota prestigiosi alloggi in ristrutturazione. Trattative riservate. Telefonare 011 561.1137.**

### TORINO [redacted]

[redacted] in villaggio caratteristico [redacted] splendida villa bifamiliare [redacted]pio giardino Tel. 746.399.

**ALPIGNANO** alloggi da mq 80 a 200 con giardini privati o terrazzi [redacted] costruzione in consegna. Bimar 011 43.591.

**ALTA** Val Susa in antica grangia rialzata comoda autostrada [redacted] bi/trilocali da L. 115 milioni e mutuo. [redacted]. 591.729.

**A** L. 250 milioni Rivalta in palazzina saloncino 2 camere cucina bagno terrazzo libero. Gabetti Rivoli 956.6022.

**AVIGLIANA** mansarde [redacted] 1/2 [redacted] bagno piano alto ascensore termoautonomo box. Flovio 318.5278.

**AVIGLIANA** [redacted] lago villa unifamiliare 260 mq 2 piani più soppalco giardino L. 580 milioni. Fiminter Immobili 517.0021.

**AVIG**[redacted] (Villardora) vendesi costruende ville personalizzate su 3 livelli 330 mq L. 380 milioni. Tel. 650.2132.

[redacted] porzione di bifamiliare in ultimazione su 3 livelli. Mq 200. Giardino mq 550. Edilcase 561.3535

**BARDONECCHIA** Les Arnauds soggiorno camera cucinino terrazzo L. 165 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.776.

[redacted] prestigiosa posizione centrale impresa prenota alloggi in antica baita. Tel. 011 561.1137.

**BARDONECCHIA**

**[redacted] VENDE**

**ULTIMI APPARTAMENTI NUOVA COSTRUZIONE**

**[redacted] IN [redacted]**

**TEL. 561.3710**

**CANAVESE** casa libera [redacted] ampia metratura giardino boxes ottima esposizione L. 390 milioni. Grimaldi 505.917.

**CANTALUPA** [redacted] salone cucina [redacted] camere servizi [redacted] angolo cottura [redacted] L. 360 milioni. GR 011 329.0421.

[redacted] del '700 a 33 km da Torino ottima posizione collinare [redacted] mq [redacted] abitativo 2500 mq di terreno. Aria 011 [redacted].715.

**CASETTA** Revigliasco centro libera su 3 lati orto tettoia garage L. 215 milioni. Mutuo fino 75%. Gabetti 642.563.

**CASETTA** Revigliasco [redacted] libera su 3 lati orto tettoia garage L. 215 milioni. Mutuo fino 75%. Gabetti 642.563.

[redacted] **CASA** [redacted] villa a schiera Rivoli salone 3 [redacted] cucina 2 bagni tavernetta mansarda L. [redacted] milioni.

**CESANA** [redacted] recente mono/bi/trilocali arredati a partire [redacted] L. [redacted]. [redacted] mar 011 43.591 - 0122 831.776.

**CHIERI** cascina libera 4 lati ristrutturata unifamiliare ampia superficie 3000 mq terreno vendesi. Tel. 941.3435.

**CIRIE'** vendesi villa schiera salone [redacted] camere cucina biservizi tavernetta garage posto auto giardino. Tel. 011 920.7493.

[redacted] Borgata Paradiso residenza Santa Monica fronte corso Francia alloggio [redacted] mq [redacted] completamente ristrutturato. Possibilità box auto triplo . prezzo interessante. [redacted]. 740.540 - 747.981.

**COLLEGNO** Terracorta villetta unifamiliare mq 300 su 2 piani più ampio seminterrato giardino. Ag. Imm. 011 543.257.

**FIANO** pressi Mandria villa a schiera recente terreno privato L. 230 milioni affare causa trasferimento. Tel. 0123 417.859.

**FROSSASCO** villa recente salone cucina 3 camere bagno interrato terreno [redacted] mq 1600 L. 390 milioni. GR 011 320.524.

**GIAVENO** bella villa nuova comoda ai servizi con alloggio taverna box grande mansarda. Tel. 937.7082 - 0337 218.176.

**GRUGLIASCO** villa volendo bifamiliare salone 2 camere cucina biservizi mansarda box taverna giardino. Bimar 011 43.591.

**LUSERNA SAN GIOVANNI** [redacted] padronale di mq 600 su 3 piani con giardino volendo frazionabile. Tel. 0121 61.68.

**MONCALIERI** centro [redacted] mq [redacted] livelli saloncino 3 camere cucina servizi 2 box. Gabetti 642.563.

**MONCALIERI** frazione Moriondo recente ingresso [redacted] camera tinello cucinino biservizi box auto. Eurofid 581.8777.

[redacted] precollina prestigioso salo[redacted] 3 ca[redacted] bagni terrazzo 2 posti auto. Eurofid 581.8777.

**NICHELINO** nuova [redacted] soggiorno 2 camere cucina 2 bagni terrazzo mq 45 L. 250 milioni. Realty 642.[redacted].

[redacted] camera tinello [redacted] bagno riscaldamento [redacted] ristrutturato affare L. 168 milioni. Tel. 650.2132.

**OULX** bella posizione vicino pineta [redacted]do stazione ottimo monolocale mq 45 arredato L. 125 milioni. Caruso 405.0005.

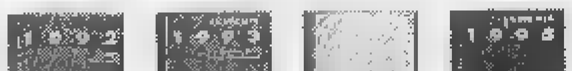
**PINO TORINESE**

**centro strada S. Felice in signorile palazzina [redacted] ampio giardino luminosi salone 2/3 camere [redacted] bi[redacted] box. Gabetti 57.67.**

(continua)

---


un cd-rom CHE ha inciso molto sul 1996 anzi tutto



Dal 1992 al 1996. [redacted] collana prosegue con il quinto CD-ROM, che raccoglie tutto ciò che La Stampa ha pubblicato in [redacted] anno, con il potente software Hypersystems (Dos, Windows e Windows 95), rapido esauriente e semplice da usare. Tutto La Stampa 1996 contiene tutta l'attualità italiana [redacted] estera dell'anno, la cronaca, la cultura, l'economia, lo spettacolo, lo sport. Una realtà arricchita da commenti, inchieste e interviste e dai supplementi Tuttoscienze, Tuttolibri, Tuttosoldi. E in più l'enciclopedia geografica, con schede monografiche sui paesi di tutto il mondo. Un appuntamento da [redacted] perdere: per capire, per approfondire, per non dimenticare.

tutto LA STAMPA Compact

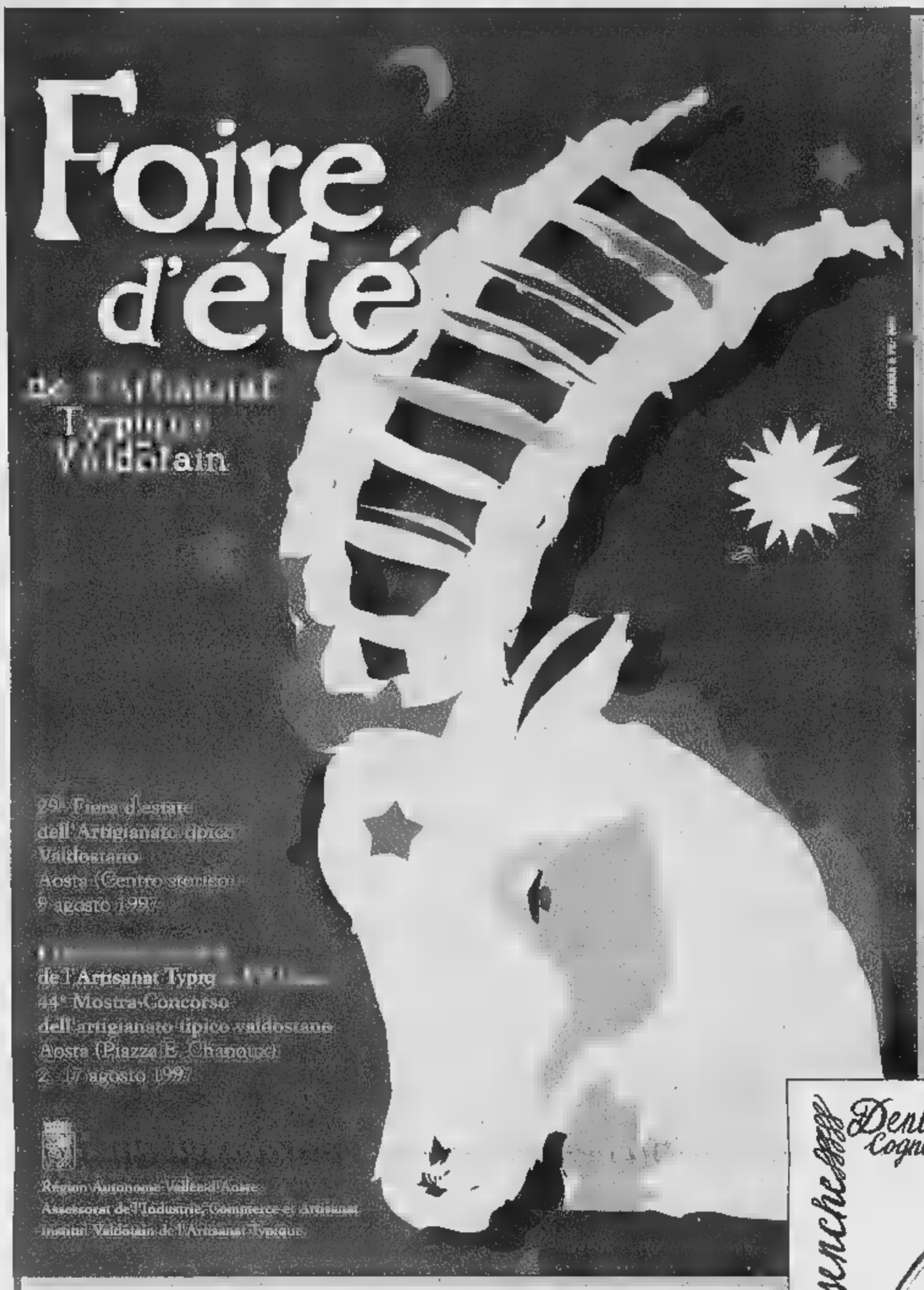
❑ Desidero acquistare Tutto La Stampa Compact 1996 (L. 300.000)
❑ Se in possesso delle annate precedenti [redacted]
❑ Desidero acquistare le annate 1992, 93, 94 e 95. [redacted] (L. 200.000)
❑ Desidero acquistare la collezione completa dei CD ROM Tutto La Stampa 92-96 (L. 600.000)
❑ Il CD-ROM Tuttoscienze (81-92) (L. [redacted]

Nome — Via
Cognome — N. — C.A.P.
Società/Ente
P.IVA o cod. fisc. — Firma

Pagamento: ❑ contrassegno
❑ assegno non trasferibile intestato a "Editrice [redacted] Stampa Spa" (I prezzi sono comprensivi di iva e spese postali).

Compilare e spedire questo coupon a: La Stampa - Ufficio Marketing - Via Marenco, 32 10126 Torino. Oppure via fax, 011-6568393

167-[redacted]




## 29ème FOIRE *d'*ETE
*de l'artisanat typique valdôtain*

## 29ª FIERA *d'*ESTATE
*dell'artigianato tipico valdostano*

Aosta - Aoste · 9 agosto - 9 août 1997

**EXPOSITION-CONCOURS**
**DE L'ARTISANAT TYPIQUE VALDOTAIN**
**44ª MOSTRA-CONCORSO**
**DELL'ARTIGIANATO TIPICO VALDOSTANO**

Aosta - Aoste - 2-17 agosto - 2-17 août 1997

REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA
Assessorato dell'Industria,
Commercio e Artigianato

Istituto Valdostano dell'Artigianato Tipico

ESPOSIZIONI PERMANENTI

## DENTELLES *de* COGNE
*Mostra permanente dei pizzi al tombolo*
Maison di pitz - Cogne

## DRAPS *de* VALGRISENCHE
*Mostra permanente dei tessuti di Valgrisenche*
Valgrisenche - Loc. Capoluogo

## LE CHANVRE *de* CHAMPORCHER
*Mostra permanente dei tessuti di canapa*
Champorcher - Loc. Chardoney

Per la pubblicità su
LA STAMPA
PK
publikompass
17100 SAVONA
Piazza G. Marconi 3/5-3/6
Tel. (019) 814.887-811.182
16121 GENOVA
Via C. R. Ceccardi 1/14
Tel. (010) 540.184-592.560

LA STAMPA
GENOVA
E LEVANTE

Per la pubblicità su
LA STAMPA
PK
publikompass
20123 MILANO
Via G. Carducci
Tel. (02) 864.701
10126 TORINO
Corso Massimo d'Azeglio 60
Tel. (011) 666.52.11

Giovedì 17 Luglio 1997 LV 33
Genova, via Varese 2, tel. 565.716-532.272

Il testamento del sindaco Sansa: i partiti non sono i padroni della città

# Signorini «divorzia» e va col Polo

*Colpo di scena durante le votazioni per il piano regolatore: l'esponente del ppi cambia campo*
*Potrebbe essere il candidato anti-Pericu? Nessuna conferma. «Sono e resto un animale politico»*

**GENOVA.** Colpo di scena ieri sera nel consiglio comunale riunito per l'approvazione del piano regolatore: Ugo Signorini, consigliere del ppi, democristiano, uno dei politici più popolari della città, nel corso della sua dichiarazione di voto contrario ha annunciato ufficialmente la rottura con il partito. «In questi giorni sto provando momenti di amaro in bocca - ha detto -. Si aggiunge ora tristezza di un definitivo, irreversibile distacco mio partito. Un partito che, approvando questo piano in questo modo, tradisce la migliore tradizione dei propri programmi e delle proprie idee e fa di me, pur fermo nei valori in cui ho sempre creduto, una specie di apolide politico».

La bomba scoppiata. Si prospetta di colpo nuovo scenario in questo periodo fermenti preelettorali. Signorini stesso ha di essere

Ugo Signorini lascia il ppi «Sono stato contattato da ccd e cdu» Per ora indiscrezione su possibili candidature in contrapposizione a Giuseppe Pericu

stato contattato da ccd e cdu, ovvero dal Polo, però sorvola su sua candidatura in opposizione a Giuseppe Pericu, pur definendosi un «animale politico».

Ieri è stata anche l'occasione per un intervento, in chiusura, del sindaco Sansa, quasi «testamento» per la nuova amministrazione che dovrà applicare e interpretare il piano regolatore da lui varato. «Noi non ci siamo rassegnati alla speculazione, quella deteriore che ha fatto disastri per decenni - ha dichiarato -. Abbiamo cercato di valorizzare il Ponente, ci siamo occupati di Cornigliano, altro che rassegnazione. In questo piano i servizi sociali trovano una parte, la cultura ha specifici riscontri. Noi siamo responsabili di aver approvato questo prg, poi ci sarà la responsabilità di applicarlo, noi trasmettiamo un testimone. Non è stato favorito nessuno». Il riferimento del sindaco è all'opposizione di an e Polo Nord sulla presenza delle Cooperative.

Sansa, infine, ha lanciato un monito, in cui leggibili i riferimenti al pds, il partito di maggioranza che l'ha «scaricato» come sindaco ormai do: «Noi abbiamo redatto un piano discutendo in città sulla metodologia e sulla politica. Il partito politico in questo contesto deve farsi interprete della società politica e civile, ma non esaurirla. Nella città e nell'amministrazione non ci sono padroni, i padroni sono i cittadini e in quest'aula ci sono i lo- rappresentanti. Ci sono state epoche in cui la città era dei partiti, l'epoca tavianea e l'epoca teardiana, che era ancora peggiore. Per non incorrere nell'errore di voler fare da padrone occorre avere la memoria, ricordare i nomi, i fatti, chi ha parlato contro questo e chi ha taciuto pur potendo parlare».

Da oggi, quindi, Genova ha un nuovo Piano regolatore, un progetto complessivo che indile linee di sviluppo entro le quali per i prossimi 10 anni dovranno crescere servizi, aree residenziali e commerciali, infrastrutture. Sono inserite nel piano il tracciato per l'Alta velocità, il terzo valico, il collegamento della strada a mare. Dopo 17 sedute di consiglio la maggioranza, con voto contrario di Signorini e l'astensio- di Arcangelo Merella del Si, ha approvato l'intero pacchetto. Le contestazioni sollevate da Lega, Rifondazione, alleanza nazionale e Polo nord hanno riassunto, invece, il bilancio negativo delle opposizioni sul prg: troppo generico, senza un progetto di sviluppo della città, una «semplice fotografia dell'esistente», «blindato» nelle scelte strategiche e poco attento alle emergenze ambientali.

Il dibattito inziato dopo aver approvato il piano particolareggiato che permetterà la costruzione di due edifici nel Parco di Villa Quartara.

«Questo prodotto finale - ha esordito il capogruppo pds Luca Borzani - nasce da una lunga discussione aula. Sono stati accolti 130 emendamenti dalla maggioranza 100 dell'opposizione. Il prg affronta la crisi della città nei termini di una riqualificazione urbana e di una riconversione produttiva. Sono stati inseriti strumenti urbanistici diversi per la città antica, per la città consolidata e per le zone di trasformazione, cioè le dismesse e con assetto urbano inadeguato». Proprio sulle 113 aree di trasformazione si è soffermato l'intervento critico di Signorini, che ha definito il prg il progetto di «una città solo misura di se stessa».

**Alessandra Pieracci**

## De Ferrari

### *Allarme ordigno cantiere fermo*

**GENOVA.** Altro capitolo nero nel tormentone piazza De Ferrari. Dopo cedimento dell'asfalto, avvenuto un paio settimane fa, conseguente blocco nell'applicazione del Piano traffico, ora c'è il rischio che sotto l'asfalto sia rimasto addirittura ordigno bellico inesploso.

Gli scavi per scoprire la causa del cedimento sono quindi stati interrotti il cantiere resterà fermo fino quando il ministreo degli Interni non autorizzerà la ripresa dei lavori.

Il sospetto che le pietre di De Ferrari appartiene alla memoria storica della città: qualcuno ricorda di una bomba che cadde sulla piazza provocando una voragine proprio nel punto in cui adesso si scavando.

Intanto l'altroieri altri due piccoli cedimenti si sono verificati in via XX Settembre. Anche in questo caso la causa potrebbe essere il traffico più intenso bus sulla strada, in seguito alla pedonalizzazione di De Ferrari. **[m. c. c.]**

Una proposta

## Numero verde per trovare il pesce fresco

**GENOVA.** Un numero verde per sapere il pesce acquistato fresco e pescato in Liguria: questa la proposta che l'assessore Egidio Banti farà organizzazioni dei pescatori liguri e Osservatorio Pesca Ambiente convocate in Regione per un esame dei problemi della categoria. Una direttiva da Bruxelles punta incrementare consumo di pesce fresco o allevato dar vita alla certificazione di qualità dei prodotti ittici. «Con i programmi interregionali del governo - ha spiegato Banti - alla Liguria sono stati assegnati 600 milioni per l'avvio di programmi certificazione della qualità in tutto il settore agroalimentare e proprio sulla base delle indicazioni europee proporremo ai pescatori di utilizzare i finanziamenti anche in materia di pesca». Punto di partenza per progetto, voto del Consiglio regionale che ha sbloccato la nuova legge di aiuti a pesca e acquacoltura, vigore da settembre. **[a. p.]**

Acquedotto

## Amga rinuncia all'acquisto del De Ferrari

**GENOVA.** L'Amga rinuncia all'opzione di acquisto dei titoli depositati per rilevare il controllo dell'Acquedotto De Ferrari Galliera. Lo ha deciso ieri sera il Consiglio di amministrazione dell'ex azienda municipalizzata trasformata in società per azioni e controllata al 51 per cento dal Comune di Ge-. L'operazione era ispirata, dice un diffuso della società, da un progetto industriale: attraverso l'acquisizione della maggioranza del capitale del vecchio acquedotto genovese ed un unico coordinamento del settore idrico nella città si mirava a migliorare la qualità dei servizi e a realizzare sinergie conseguente riduzione di costi ed aumento della redditività. Ma il «patto di stabilità» stipulato tra alcuni azionisti del De Ferrari Galliera, detentori del 68,7 per cento del capitale sociale, con l'obiettivo non cedere terzi le loro quote, ha fatto naufragare il progetto. **[a. p.]**

Allarme per i falsi ispettori Enel, Amga o Inps: 236 casi nel '96, un centinaio da gennaio a oggi

# Il questore «arruola» i parroci contro le truffe

*Chiesto l'intervento dei sacerdoti per mettere in guardia gli anziani*

**GENOVA.** «Facciamo appello ai sacerdoti perchè nelle loro omelie si rivolgano agli anziani e li invitino alla prudenza. Le notizie e gli avvertimenti riportati frequentemente dai giornali non hanno avuto effetto, però gli anziani frequentano la chiesa, vanno a messa, ascoltano il loro parroco». L'inconsueto invito è del questore Genova Antonio Pagnozzi che arriva dopo una riunione «d'emergenza» che ha visto riuniti in questura il capo della squadra mobile Filippo Dispenza, il dirigente dell'Anticrimine Francesco Delavigne, i responsabili dei maggiori commissariati cittadini, il direttore provinciale dell'Inps, i rappresentanti di Enel, Amga, ufficiali dei carabinieri e vigili urbani. Sul tavolo, ci sono i 236 casi del e i 100 nel 97 di truffe, furti e rapine ai danni di anziani raggirati da falsi ispettori dell'Amga, falsi incaricati dell'Enel, falsi rappresentanti dell'Inps o della Usl. Sono reati che vedono nel ruolo di vittime spesso persone ultraottantenni, qualche volta con handicap fisici (l'anno scor- stati rapinati due coniugi non vedenti), inspiegabilmente legate all'abitudine conservare in casa forti somme di denaro, se non i risparmi di una vita. Sono stati messi a segno colpi da 50 e 60 milioni, più spesso le cifre state molto inferiori, corrispondenti alla pensione appena riscossa.

Genova si piazza settimo posto nella classifica nazionale di questo tipo di reato contro anziani: l'anno scorso Napoli sono state 2388 truffe, Palermo 1667, Milano 1600, a Roma 827, a Torino 782, a Bologna 334, a Genova 236, a Firenze 221. Le zone più colpite San Fruttuoso, Foce e Sturla, Sestri Ponente, Prè, poi Chiavari Rapallo, Sampierdarena Cornigliano, centro cittadino.

Dietro le truffe in città o provincia, una ventina di «specialisti» che applicano sempre le stesse tecniche. Il trucco più comune è quello dei due dipendenti di Amga Enel che controllano gli impianti e rimbor- bolletta sbagliata, occhieggiando, con la del resto, il nascondiglio dei risparmi e quindi li rubano distraendo l'anziano. Poi c'è il sistema delle banconote fuori corso (generalmente una donna, sedicente ispettrice dell'Inps) pagate «per sbaglio» nella pensione quindi chiuse in una busta per essere l'indomani consegnate in banca e cambiate. Naturalmente la busta sparisce. Più complicata ma incredibilmente efficace l'improbabile «disinfestazione» parte di una finta dipendente Usl per la fantomatica presenza di un vicino malato di Aids: l'anziano viene bloccato un pediluvio a ba- di strani intrugli medicinali mentre la ladra si impadronisce di soldi gioielli «disinfettati».

Truffe in casa, anziani a rischio

Come possono difendersi le potenziali vittime? L'Inps non ha addetti autorizzati a presentarsi dai privati, Amga ed Enel non inviano mai una coppia ma un unico dipendente, uomo, e comunque sono previsti controlli agli impianti .

Quindi non aprire agli sconosciuti e, in caso di loro insistenza, telefonare al 113 al 112 o almeno a un vicino. **[m. c. c.]**

## 24 ORE

### PORTO

***Quattro regioni caldeggiano i prepensionamenti sugli scali***

Liguria, Veneto, Campania e Friuli Venezia Giulia unite per far approvare rapidamente nella sua interezza il disegno di legge per il settore portuale, marittimo e armatoriale varato dal governo nel maggio scorso. Il provvedimento, per l'esodo legato ai prepensionamenti, interessa molti lavoratori che, dopo la legge di riforma della portualità, non possono trovare collocazione fra le competenze attribuite all'Autorità Portuale. L'iniziativa riunire quattro regioni (due «ulivo» e due «polo») è del vicepresidente della giunta ligure Graziano Mazzarello. **[a. p.]**

### RAPINA

***Assalto nella gioielleria Titolare legata con lo scotch***

Rapina con sequestro di persona ieri mattina nella gioielleria Trapani via Gianelli, a Quinto. Alle 12,20 due uomini e una donna entrati nel negozio con la scusa di un acquisto. Uno dei tre ha poi estratto una pistola, minacciando la titolare, che è stata legata imbavagliata con il nastro isolante. I rapinatori si sono impossessati tre milioni in contanti e di parecchi collier d'oro esposti nelle vetrine interne. I tre poi fuggiti su una Fiat Uno colore grigio. E' stata una conoscente della titolare, entrata poco dopo, a dare l'allarme al 113. **[a. p.]**

### *Fuoristrada sul Monte Fasce Auto finisce nel burrone*

Quattro giovani sono rimasti feriti in incidente stradale l'altra notte sul Monte Fasce: sono precipitati in una scarpata con una Toyota Paseo, intorno alle 2. L'allarme è stato dato da uno dei ragazzi, che aveva il cellulare. Per recuperare l'auto e i feriti, imprigionati nella vettura, sono intervenuti i vigili del fuoco. I feriti sono: Luca Cannas, 24 anni, e Federica Marenco, 21, guaribili in 40 giorni, Fabio Mariani, anni, con prognosi di 15 giorni, e Deborah Riccioppo, 22, con 10 giorni di prognosi. **[a. p.]**

## NOMADI ALLA FOCE

### Accampamento nelle aiuole di piazza Rossetti

Sembra uno scalcinato campeggio provincia: tende rattoppate, roulotte malconce, panni stesi ad asciugare alla bell'e meglio. Anzi, a ben vedere si intuisce che è di campo nomadi. Ma l'erba che fa sfondo sembra suggerisce una localizzazione periferica, magari nell'entroterra. Invece no: siamo nella zona a mare di Genova, davanti a piazza Rossetti, la Fiera del e l'inizio di Italia. Il «campo» è nato poche ore, il po che dai vigili urbani f notificato l'ordine sgombe- va eseguito entro ventiquattr'ore. Nel frattempo, la Foce è diventata bivacco. **[m. r.]**

Momenti di terrore per una donna di 53 anni minacciata con una pistola

# Arancio meccanico a Pegli Lido

*«Sono un carabiniere»: rapinatore sfonda la porta*

**GENOVA.** Tentativo di rapina, con sequestro, ieri pomeriggio nella residenziale alle spalle di Pegli Lido. La pronta di una donna, che, nonostante la minaccia di una pistola, ha difeso se stessa e la figlia, ha fatto fuggire il malvivente. Nel frattempo ragazza, che si trovava sul terrazzo, resasi conto di quanto stava accadendo, è saltata da un'altez- di tre metri sul balcone sottostante per chiedere aiuto.

Tutto è avvenuto intorno alle 12,30. In via Dagnino, alla porta Anna, 53 anni, moglie un fornitore d'oro per dentisti e odontotecnici, si è presentato un individuo intorno ai trent'anni di età, alto circa un metro e ottanta, bruno, vestito con pantaloni scuri camicia chiara, vago accento straniero. «Signora Anna, sono un maresciallo dei carabinieri, vengo per parlarle di sua figlia» ha detto lo sconosciuto, mentre la signora lo sorvegliava attraverso lo spiraglio del battente trattenuto dalla catena. «Mi faccia vedere un documento o chiamo il 112» ha replicato Anna. A questo punto l'uomo si scagliato contro la porta, l'ha sfondata e, spianata una pistola, ha intimato alla donna: «Abbiamo tua figlia Roberta da tre ore». Nel frattempo l'ha afferrata alla gola.

Probabilmente l'uomo, che aveva dimostrato di conoscere bene famiglia, i nomi di battesimo e le abitudini dei vari componenti, si era aspettato che la figlia fosse fuori. Ma proprio ieri mattina la giovane, una bella ragazza bionda con gli occhi azzurri, corporatura atletica, studentessa universitaria, era fermata casa e stava prendendo il sole sulla terrazza. Forte di questo fatto, signora Anna ha reagito alla stretta dell'uomo e alla pistola puntata alla testa, divincolandosi e scalciando con violenza, fino a ridurre a mal partito l'aggressore con una violenta pedata all'inguine. L'uomo si piegato per il dolore e la sua «vittima» ha avuto buon gioco nel getturlo fuori e richiudere la porta.

Intanto Roberta, che aveva sentito le voci concitate e di nascosto aveva spiato quanto stava accadendo, era tornata sul terrazzo scavalcato il parapetto, si era lasciata cadere sul balcone sottostante, bussando alla porta finestra dei vicini.

A questo punto, però, la mamma aveva chiamato la polizia. Sul posto sono arrivate le volanti commissariato di Sestri Ponente e gli agenti hanno immediatamente tentato di rintracciare il mancato sequestratore, che era riuscito a far perdere le tracce.

Ora gli investigatori del commissariato cercando di capire come lo sconosciuto fa- a conoscere tanti particolari sulla famiglia del rappresentante d'oro e sui movimenti della ragazza, che comunque ha detto di averlo mai visto prima. **[a. p.]**

# NUMERI UTILI

[redacted]

**FARMACIE**

**TURNO NOTTURNO**
**GENOVA**
*Europa:* corso Europa 676.
*Ghersi:* [redacted] Buenos Aires.
*Pescetto:* via Balbi 186.
[redacted] **turno continuato 8,30-20:**
*Reali*, via Interiano 3.
*Burlando*, via Granello 3.
*Casana*, vico Casana 22.
*Calosi*, via P. della Cella 7 A.
*Del Lido*, via Guerrazzi 52.
*Ligure*, via Bobbio 300.
**Con orario 8,30-13; 15-19,30:**
[redacted], via Danoo, 224.
*Scanavino*, corso Sardegna 233.
*Caprera*, via Caprera 96.
*Campari*, via Oberdan 68.
**Con orario 8,30-12,30; 15,30-19,30:**
*Sapeto*, via Sapeto 47.
[redacted]to, via Mogadiscio 45.
*Dagnino*, via Struppa 146 H.
*Cantore*, via Cantore 51.
*Centrale*, via Canzio 47.
*Centrale*, via Gattorno 5.
*Comunale*, via C. Battisti 42.
*Certosa*, via Jori 23.
**Con orario 8,30-12,30; 15,30-20:**
*Centrale*, via Pastorino 62.
*N. S. della Guardia*, via S. Quirico 30.
Solo domenica sino alle 12.30 *Palmaro*, [redacted] Prà 167.
**Con orario 8,30-12,30; 15,30-21,30:**
*Multedo*, via Multedo [redacted].
**SORI**
*Sori:* via Cairoli 16, [redacted].
**RECCO**
*Barni:* p.le Europa 1, tel. 84.015.
[redacted]GLI
*Antola:* via della Repubblica 97, tel. 771.069.
**SANTA MARGHERITA**
*Internazionale:* p.zza Martin 2, tel. 287.189.
[redacted]
*Internazionale:* p.zza Pastene 1, tel. 231.063.
[redacted]
*Valera:* p.zza XXVII Dicembre 8, tel. 259.041.
[redacted]
*Monteverde:* via Grimaldi 2, tel. 309.948 - 363.276.
**SESTRI LEV**[redacted]
[redacted]: via XXV Aprile 94, tel. 41.131.
[redacted]
*Marcone:* via Longhi 66, telefono 49.232.

**AUTOAMBULANZE**

**Emergenza unificata:** 118.
**Genova:** tel. 651.12.38.
**Camogli:** tel. 770.205.
**Ruta:** tel. 771.119.
**Recco:** tel. 74.234.
**Santa Margherita Ligure:** tel. 287.019.
**Rapallo:** tel. 50.433, 60.700.
**Chiavari:** tel. 322.422, 309.655.
**Cogorno:** tel. 384.620.
**Lavagna:** tel. 309.947.
**Sestri Levante:** tel. 41.020, 480.750.
**Riva Trigoso:** tel. 41.764.
**Moneglia:** tel. 49.241.
**Cogoleto:** tel. 9188.366.
**Sori:** tel. 700.917

**OSPEDALI**

**S. Martino:** telefono 5551; **Galliera:** tel. 58.321; **Sampierdarena:** tel. 41.021; **Rivarolo:** tel 448.941; **Sestri P.:** tel. 65.651; **Gaslini** (pediatr.): 58.361; **B.go Fornari:** tel. 932.985; **Recco:** t. 74.102; **S. Margherita:** t. 283.611; **Rapallo:** tel. [redacted]; **Lava**[redacted]**:** tel. 32.91; **Cogoleto:** [redacted] 91.83.456

**GUARDIA MEDICA**

*Notturna prefestiva e festiva:*
**Genova, Bogliasco, Pieve Ligure, Arenzano, Cogoleto:** tel. 354.022. Pediatrica (a pagamento) 542.776. **Recco, Camogli:** [redacted] 60.333. **Nei Comuni di Chiavari, Rapallo, S. Margherita, Lavagna, Borzonasca, S. Stefano, Cicagna e** [redacted] **Lig.** [redacted] **guardia medica si chiama formando il 118 oppure il 167-55.44.33.**

**MERCATI**

**Lunedì.** P.za Palermo, p.za Di Negro, p.zza Tre Ponti, Molassana, Bolzaneto, Pegli, Recco, Riva Trigoso; [redacted] p.le Parenzo, p.le Giusti, Oregina, Nervi, via Anzani, Cornigliano, [redacted]; [redacted] P.za Terralba, via del Campo, via Tortosa, [redacted] Ponente, Prà, Certosa, p.le Da Vinci; **Giovedì.** P.za Palermo, p.za [redacted] Negro, Bolzaneto, Pegli, via Anzani, via Emilia, Lavagna, Rapallo, Sori; **Venerdì.** Via Isonzo, p.za Tre Ponti, p.za Terralba, Prato, Ponte[redacted], p.le Parenzo, p.le Giusti, Oregina, Cornigliano, Chiavari, S. Margherita Ligure; **Sabato.** Via del Campo, via Tortosa, p. Terralba, Sestri Ponente, Certosa, p. Leonardo Da Vinci, Sestri Levante.

**AUTOLINEE**

**AMT Genova:** tel. 599.7414; **Tigullio Trasp.: Chiavari:** tel. [redacted]3.651; **Sestri Levante:** telef. 41.384 - 480.655 - 47.751; [redacted]el. 54.509 - 51.306 - 54.506.

**FERROVIE**

**Genova:** telef. 284.081; **Camogli:** tel. 771.137; **Recco:** tel. 76.134; **Santa Margherita:** tel. [redacted] **Rapallo:** tel. 50.347; **Zoagli:** [redacted]. 259.356; **Chiavari:** tel. 300.000 / 309.587 / 392.161; **Sestri Levante:** tel. 41.620, 41.050; **Riva Trigoso:** tel. 42.386; **Cogoleto:** tel. 9181.765; **Moneglia:** tel. 49.[redacted].

**TAXI**

**Genova Radiotaxi:** tel. 59661; **Recco:** tel. 74032; **Camogli:** tel 771.143; **Portofino:** tel. 269.285; **Santa Margherita Ligure:** [redacted] - 287.998; **Rapallo:** tel. 55.658, 54.474, 50.048, 55.868, [redacted], 50.317, 50.647; **Zoagli:** tel. [redacted]; **Chiavari:** tel. [redacted], 305.522; **Lava**[redacted]**:** tel. 392.096, 393.16 ??; **Sestri Levante:** t. 41.277, 41.278; **Sori:** t. 700.396.

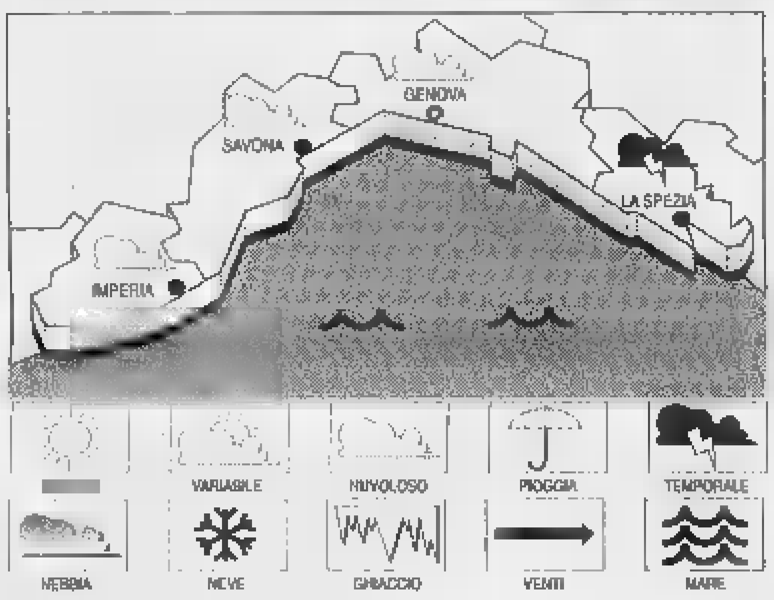
[redacted] **D**[redacted]

**Genova:** tel. 267.451.
**Santa Margherita:** tel. 287.029.

**CORPO FORESTALE**

**Genova:** tel. 566.831 - 580.429 - 586.553.
**Casarza Ligure:** tel. 457.141.
**Borzonasca:** tel. 340.016.
**Cicagna:** tel. [redacted].
**Rezzoaglio:** [redacted]. 97.043.
[redacted]**nto Stefano d'Aveto:** tel. 98.072.

## IL TEMPO IN LIGURIA




**TEMPO PREVISTO PER OGGI.** Parziale aumento della nuvolosità. Vento moderato. Mare poco mosso. Temperatura senza variazioni. **Previsione per domani.** Annuvolamenti alternati a schiarite. Vento moderato di direzione variabile. Mare poco mosso. Temperatura stazionaria.

**RILEVAZIONI DI IERI.** Temper. del mare 24° C, umidità 75%, pioggia 0 mm, vento Est-Sud-Est 15-30 km/h, [redacted] poco mosso, cielo poco nuvoloso [redacted] foschia, press. [redacted]. 1016 mb (stazion.).

[redacted] **DI IERI**

| | | |
|---|---|---|
| **Genova** | max **26** | min **23** |
| **Savona** | max **25** | min **22** |
| **Imperia** | max **27** | min **21** |

**UN** [redacted] **A** [redacted]
Max: **26**; min: [redacted]; temp. mare **24°** [redacted]

Il **Sole** sorge alle 6,1 [redacted] tramonta alle 21,06. La **Luna** cala alle 3,28 e si leva alle 18,27 (fase crescente).

Dati gentilmente forniti dall'Osservatorio meteorologico [redacted] Comune di Imperia e [redacted] Centro Meteo Mursia di Portofino.

# STASERA [redacted] A [redacted]

[redacted] **1.** Tel. 208.549. Chiusura estiva.

[redacted] **2.** Tel. 208.549. Chiusura estiva.

**AUGUSTUS.** Tel. 566.610. Chiusura estiva.

**DEL** [redacted] **- SALA GRECALE.** Tel. 275.89.30. **Romeo e Giulietta.** Regia B. Luhrmann con L. Di Caprio, C. Danes. L. 10.000; 8000; [redacted]. 6000.

**DEL COTONE - SALA MAESTRALE.** Tel. 275.89.30. **The fan - Il mito.** Regia T. Scott con R. De Niro, W. Snipes. L. 10.000; 8000. Mercoledì 8000; 6000.

**CORALLO 1.** Tel. 586.419. **Hamlet** regia K. Branag con G. Depardieu, J. Lemmon, K. Branagh. Ore 20,30. [redacted]., dom. 16; 20,30.

[redacted] **2.** Tel. 586.419. [redacted] **po**[redacted]. Or.: 20,20; 22,30. Sab. dom. 16,30; 18,30; 20,30; 22,30 (dal 30/7 [redacted]sura estiva).

**GRATTACIELO.** Tel. 564.403. Chiusura [redacted].

**LUX.** [redacted]. 561.691. Chiusura estiva.

[redacted] **VILLA DORIA.** Ingresso da [redacted] Adua. **Nirvana.** Regia G. Salvatores [redacted] C. Lambert, D. Abatantuono. Ore 21,30. [redacted] 8000; 6000.

[redacted]. [redacted]. 362.82.98. Chiusura estiva.

**OLIMPIA.** [redacted]. 581.415. Chiusura estiva.

**ORFEO.** Tel. 564.849. Chiusura estiva.

**RITZ.** Tel. 314.141. [redacted] **occhi addosso,** regia M. Lindsay-Hogg con V. D'Onofrio, H. Davis. Or.: 20,40; 22,40.

**UNIVERSALE - PALAZZO DELLO SPETTACOLO - SALA 1.** Tel. [redacted]. Chiusura estiva.

**UNIVERSALE - PALAZZO DELLO** [redacted] **- SALA 2.** Chiusura estiva.

[redacted] **- PALAZZO DELLO SPETTACOLO - SALA 3.** Chiusura estiva.

**VERDI.** Tel. 562.137. Chiusura estiva.

**LUCI ROSSE.** [redacted] t. 413.838; [redacted] t. 814.965; **CENTRALE 1 e** [redacted] t. 580.380; **CHIABRERA** t. 281.586; **CRISTALLO** t. 299.967; **DIONISIO** t. 566.516; **ELDORADO** t. 645.7943; **SMERALDO** t. 201.919.

## CINECLUB

**AMICI DEL CINEMA.** Tel. 413.838. Chiusura estiva.

**CARIGNANO D'ESSAI.** Telefono 570.2348. Chiusura estiva.

**CHAPLIN.** Tel. [redacted], Chiusura estiva.

**FRITZ LANG.** [redacted]. 219.768. Riposo.

**LUMIERE.** Tel. 505.936. Chiusura estiva.

[redacted]. Tel. 589.640. Chiusura estiva.

[redacted]
**EDEN.** Arena es[redacted] Eden. Via Pavia 4, Pegli. **R**[redacted]**ro assoluto,** [redacted] C. Eastwood [redacted] G. Hackman. Ore 21,30. Lire [redacted]; 6000.

[redacted]
[redacted]. Tel. 967.7130. Riposo.

[redacted]
**S. SIRO.** Tel. 32.02.564. Chiusura estiva.

[redacted]
**AMBROSIANO.** Telef. 613.61.38. [redacted] estiva.

[redacted]
[redacted] **ITALIA.** Via S. Pallavicino. [redacted] **- Il riscatto,** regia [redacted]. Gibson, R. [redacted]. Ore 21,30. L. 8000; 6000.

[redacted]
**CENTRALE.** Tel. 286.033. [redacted], regia B. Levinson con K. Bacon, R. De Niro, D. Hoffman. Or.: 16; 18,05; 20,10; 22,20.

[redacted]
[redacted]. Tel. 61.951. **Hamlet,** regia K. Branagh con G. Depardieu, J. Lemmon, [redacted]. Branagh. Ore 21,30.

**CHIAVARI**
[redacted]. Telefono 363.274. [redacted] **paziente inglese.** Regia A. Minghella [redacted] W. Dafoe, J. Binoche. Ore 16,10; 18,15; 20,25; 22,30.

**MIGNON.** Telefono 309.594. Chiuso.

[redacted]
**ARISTON.** [redacted]. 41.505. **Il ciclone,** regia L. Pieraccioni con L. Pieraccioni, L. Forteza. Ore 21,30. [redacted] 10.000.

## TEATRI

[redacted] **FELICE.** Tel. 589.329 - 591.697. [redacted]POSO.

[redacted] **AI** [redacted] **(Nervi).** [redacted] Festival internazionale del balletto. Venerdì, sabato, domenica. Deep Song, Acts of light, Night Journey, Secular games. Ore 21,30. L. 50.000; 35.000; [redacted].

**TEATRO STABILE - SALA DUSE.** Telefono 831.1891. Chiusura estiva.

**POLITEAMA GENOVESE.** Tel. [redacted]. Riposo.

**TEATRO** [redacted]

**FORTE SPERONE** via al parco del Peralto. **Sogni** [redacted] **una notte** [redacted]**te.** [redacted] oggi a sabato. Ore 21. [redacted]. 22.000; 15.000. Sabato 22.000; 10.000.

**TEATRO GARAGE - SALA DIANA.** Riposo.

[redacted] **DIZZY NIGHT** - Aeroporto C. Colombo. Tel. [redacted]. Riposo.

# A SAVONA

**SAVONA**
**DIANA 1.** Tel. 825.714. **Michael Collins.** Orario: 20,20; 22,30. Lire 12.000; 8000; 7000.

**DIANA 2.** Tel 825.714. **Space Jam.** Ora[redacted]: 20,30; 22,30. Lire 12.000; 8000; [redacted].

**DIANA 3.** Tel. 825.714. **Sleepers.** Orario: 19,45; 22,15. Lire 12.000; 8000; 7000.

**FILMSTUDIO.** [redacted]. 838.63.22. [redacted] per ferie.

[redacted]. Tel. 850.570. **Film a luci** [redacted] [redacted]: 15; 22,30. [redacted] 10.000; 7000; 5000.

[redacted]
[redacted]. Tel. 640.263. **Phenonmenon.** Or.: 20,30; 22,30; Lire 10.000; 6000; 5000.

[redacted]. 640.427. **Trainspotting.** Or.: 20,30; 22,30. Lire 10.000; [redacted]; 5000 anziani.

[redacted]
**ASTOR.** Tel. [redacted]. [redacted] **sbirro tuttofare.** Or.: 21,15. Lire 10.000; 6000; 5000.

[redacted]
**ARENA VITTORIA. Il santo.** Ore 21,30. Lire 7000; 5000.

[redacted]
[redacted] **ONDINA. La** [redacted] 21,30. Lire 8000; 6000.

[redacted]. 692.200. [redacted] **ciclone.** Or.: 20,30; 22,30. Lire 10.000; [redacted].

[redacted]
**CORALLO; Il paziente inglese.** Ore 21. Lire 8000; 5000.

[redacted]
[redacted] **DEL** [redacted]**E.** Spettacolo teatra[redacted]: Danza. [redacted] 21,30.

[redacted]. Tel. 669.961. **Segreti e** [redacted]**gie.** Or.: 20,30; 22,30. Lire 10.000; 8000.

[redacted]
[redacted] **KING. Dragonheart.** Ore 21,30. L. 8000; 5000.

**GIARDINO: Lilly e** [redacted] **vagabondo.** [redacted] 21,30.

[redacted]
[redacted] **Streaptease.** Ore 21,30. Lire 8000; 6000.

**ASTRO: Il paziente inglese.** Ore 21,30. Lire [redacted] 5000.

[redacted]
[redacted] **1.** Tel. 97.249. **Day Light.** [redacted] 21,30 (al termine si ripete il primo tempo). Lire 10.000; 7000.

**VERDI 2.** [redacted]. 97.249. **Romeo e Giuliet**[redacted]. Ore 21,30 [redacted] si ripete il primo tempo). [redacted] 10.000; 7000.

[redacted]
**ROMA: Lilly** [redacted] **vagabondo.** Ore 21,30. Lire 7000; [redacted].

# A [redacted]IA

[redacted]
**CAVOUR.** Tel. 66.63.01 - 668.266. RIPOSO.

**CENTRALE.** Tel. 63.871. **Lilli e il vagabondo.** Orario: 20,15; 22,30.

[redacted]
[redacted]**APITOL.** Tel. (0184) 43[redacted]. **Sospesi nel tempo.** Ore 20,30; 22,30. L. 8000.

[redacted]
[redacted] Tel. 261.955. **Space** [redacted]. Orari: 20,30; 22,30.

[redacted]
**CRISTALLO.** Tel. 206.049. [redacted] RIPOSO.

[redacted]
[redacted]. Tel. 495.930. **Lilli e il vaga**[redacted]. Ore 20,30; 22,30. Ore 24: **Space truckers.** Lire 9000; 6000.

[redacted]
**ARENA.** [redacted]. Or.: ap. 21; in. 21,30. L. 8000; 5000.

[redacted]
[redacted]. Tel. 254.898. Nuova programmazione.

[redacted]
[redacted]. Tel. 506.060. CHIUSO PER LAVORI.

**ARISTON RITZ.** Tel. 506.060. CHIUSO.

**CENTRALE.** Tel. 507.070. [redacted] **rock.** Ora[redacted]: 15,30 ult. 22,30. Lire [redacted].

[redacted]. Tel. 507.070. **Shine.** Or.: 15,30; 22,30. L. [redacted].

[redacted]. Telefono 507.070. CHIUSO PER FERIE.

**ORFEO.** Telefono 682.333. **Film** [redacted]. Orario: 15,30; 22,30. Lire 10.000; [redacted].

*Per la pubblicità su*
**LA STAMPA**

20123 [redacted]
Via Carducci 29
Tel. 02/86.470

10126 **TORINO**
C.so Massimo d'Azeglio 60
Tel. 011/666.52.11

12051 **ALBA**
**PUBLIALBA**
*Agente Publikompass spa*
C.so M. Coppino [redacted]
Tel. 0173 442.110 (2 linee r.a.)
Filiale: BRA
Via Verdi 7 - Tel. 0172/431.003

15100 [redacted]
**sig.** [redacted] **CONTI**
*Agente Publikompass spa*
Via Vochieri 80
Tel. 0131/442.543-442.544

11100 **AOSTA**
**FI.MU. srl** *Agente Publikompass spa*
Loc. Amérique - Quart
Tel. 0165/765.019-765.628

14100 [redacted]
**sig. PAOLO BELLE'**
*Agente Publikompass spa*
Via Antica Zecca [redacted]
Tel. 0141/592.222

12100 [redacted]
**sig.** [redacted]
*Agente Publikompass spa*
Via S. Grandis 11
Tel. 0171/630.832-699.939

28100 **NOVARA**
**PUBLITIME srl**
*Agente Publikompass spa*
Corso Cavour 13
Tel. 0321/33.341 (2 linee r.a.)

13100 [redacted]
[redacted] **srl**
*Agente Publikompass spa*
Via Duchessa Jolanda 20
Tel. 0161/250.754

13051 **BIELLA**
[redacted] **srl**
*Agente Publikompass spa*
Viale Roma 5
Tel. 015/849.12.12

16121 **GENOVA**
Via C.R. Ceccardi 1/14
Tel. 010/540.164-592.560

18100 [redacted]
Via Alfieri 10
Tel. 0183/273.373

[redacted] **SANREMO**
Via Gioberti 47
Tel. 0184 501.555

17100 **SAVONA**
Piazza Marconi 3/6 - 3/5
Tel. 019/811.182

publikompass

## COMUNE DI CELLE [redacted]
PROVINCIA DI SAVONA

### *Variante generale al piano regolatore*

Il sindaco ai sensi e per gli effetti dell'art. 9 [redacted]lla Legge Urbanistica 17.08.1942 [redacted]. 1150 rende noto che trovasi depositata presso la Segreteria Comunale, [redacted] libera visione del pubblico nelle [redacted]ate ore d'ufficio, per la durata di trenta giorni consecutivi a partire dal 17 luglio 1997, la Variante Generale al Piano Regolatore [redacted] Comune di Celle Ligure [redacted] adottata [redacted] deliberazione del Consiglio comunale n. 105 del 29 maggio 1997, esecutiva dal 19 giugno 1997, pure questa depositata.

Chiunque (Enti, Privati, Associazioni) avrà facoltà di prenderne visione e, [redacted] apporto collaborativo al perfezionamento del Piano, potrà presentare per iscritto, [redacted] carta bollata [redacted] L. [redacted], le proprie osservazioni.

Esse dovranno pervenire al protocollo del Comune [redacted] periodo compreso tra il 16 agosto [redacted] il 14 [redacted] 1997.

Celle Ligure, lì 16 luglio 1997

IL SEGRETARIO COMUNALE
**Silvano Ferrando**

IL [redacted]
**Sergio Acquilino**

LA STAMPA & PUBLIKOMPASS
**PUBBLICITA' CHE VALE**

## [redacted] DI [redacted] LEVANTE
**Provincia** [redacted] **Genova**
[redacted] 0185/4781 Fax 0185/41064

IL [redacted]CO

Al sensi[redacted]. 4 L.R. n. 24/1987 così modificata dalla L.R. n. 17/1989
Rende noto
- che è depositata presso la Segreteria comunale, a libera visione del pubblico, per 15 giorni consecutivi decorrenti dalla data di inserzione del presente avviso sul B.U.R.L., la deliberazione del Consiglio Comunale n. 51 del 30.05.1997 corredata degli elaborati, debitamente esecutiva, ad oggetto "Adozione piano particolareggiato di iniziativa privata relativo a complesso omogeneo zona residenziale "E5" - Soggetti proponenti Soc. Cooperativa "Liguria 2" e "C.C.E.L. - Consorzio Cooperative Edil Levante a r.l.".
Rende noto altresì che fino a 15 giorni dopo la scadenza del periodo di deposito potranno essere presentate al Protocollo del Comune opposizioni da parte dei proprietari di immobili compresi nello strumento urbanistico attuativo ed osservazioni da parte di chiunque vi abbia interesse.
Sestri Levante, 23.07.1997
IL SEGRETARIO GENERALE
**dott. Enzo Cetelli**

[redacted]
**dott.** [redacted] **Chella**

bagnara sport largo XII ottobre 43n - Piccapietra - Genova
**SALDI**
**CALZATURE - ABBIGLIAMENTO UOMO-DONNA**
bagnara sport
*orario estivo*
*lunedì* 1600/1930
*martedì/sabato* 1000/1230 - 1600/1930

Nel computer dell'istituto previdenziale sarebbero stati inseriti dati fasulli

# Pieve, arrestato il vicesindaco

*Clamorosi sviluppi dell'inchiesta sulla maxitruffa all'Inps: custodia cautelare in casa per il direttore delle Acli provinciali. L'uomo è accusato di truffa e falso per episodi del '90-'93*

**GENOVA.** Ancora un arresto nell'ambito dell'inchiesta sulle pensioni fasulle dell'Inps in piazza della Vittoria. A finire agli arresti domiciliari, ieri mattina, è stato il direttore dell'Acli provinciale di Genova, Sergio Brunetto, 50 anni, accusato di truffa e falso. Brunetto è anche vicesindaco del Comune di Pieve Ligure ed è stato eletto in una lista civica.

L'ordine di custodia cautelare è stato emesso dal giudice delle indagini preliminari Giorgio Ricci su richiesta del sostituto procuratore della Repubblica Valeria Fazio. Brunetto ha ricevuto la decisione del giudice ieri mattina alle 6 quando nella sua residenza di Pieve Ligure si sono presentati i carabinieri.

I fatti di cui è indagato risalirebbero agli anni che vanno dal 1990 al 1993. Secondo l'accusa le ipotesi di reato elevate nei suoi confronti sono, come si è detto, di truffa e falso perché Brunetto avrebbe chiesto ad alcuni impiegati dell'Inps di inserire nel «cervellone» dell'istituto dei dati fasulli per far ottenere la pensione ad anziani che non avevano i requisiti.

Sono le stesse accuse che hanno già portato in carcere alcuni impiegati dell'Inps e «mediatori» che interponevano, sempre secondo l'accusa, i loro buoni uffici perché chi non aveva i requisiti richiesti potesse ottenere ugualmente la pensione. Nei giorni scorsi il giudice dell'udienza preliminare Massimo Todella ha firmato un rinvio a giudizio per una decina di impiegati, «mediatori» e falsi pensionati. Inoltre, altri cinquanta imputati hanno chiesto o il rito abbreviato oppure il patteggiamento. Parallelamente a questa inchiesta della procura del tribunale c'è quella della procura circondariale della Repubblica per le pensioni pagate agli eredi di pensionati ormai deceduti. E' la stessa Inps che presenta le denunce ai magistrati quando i suoi ispettori si accorgono che l'erede ha riscosso la pensione anche il proprio caro è defunto da alcuni giorni. I superispettori dell'Inps sono severissimi, ma la procura della Repubblica constata la buona fede del denunciato archivia la pratica. **[r. s.]**

False pensioni Inps: un altro arresto

## «Un forte impegno nel sociale»

### *Brunetto: tre anni fa l'elezione nelle file di una lista civica*

**PIEVE LIGURE.** La notizia dell'arresto del vicesindaco Sergio Brunetto è di quelle che si espandono con la velocità di un tuono. Tanto a Sori dove il presidente dell'Acli provinciale abita, in una casa in collina, come a Pieve dove da tre anni è vicesindaco, non una parola sulla questione giuridica.

A Sori veramente non lo conoscono in troppi e chi lo conosce soltanto che è un uomo con l'hobby dell'agricoltura. «Sappiamo che passa il tempo libero a curare l'uliveto che possiede nei dintorni della sua abitazione» è stata l'unica testimonianza raccolta da un gruppo di anziani che sostavano al fresco una panchina.

A Pieve Ligure Brunetto si è sempre occupato nel campo del sociale anche prima di essere eletto alle ultime consultazioni di tre anni fa. E la sua prima esperienza nel campo politico-amministrativo e l'ha avuta in una lista civica definita moderata.

La sua estrazione politica la si deve comunque cercare nella vecchia democrazia cristiana e attualmente in uno dei tanti rivoli del partito. Persona schiva alle manifestazioni della grande politica, ai roboanti palcoscenici che si possono costruire attorno ai personaggi pubblici anche nei piccoli centri, Brunetto ha avuto la delega del settore sociale proprio per il lungo impegno nel campo.

E' sposato, ha una figlia sui sedici anni, quando non è al lavoro a Genova o in Comune lo si può trovare nel verde della periferia intento a discutere di «innesti» con i contadini locali e di problemi dell'agricoltura. Alle Acli di Chiavari è conosciuto e anche in questo ambiente la notizia è arrivata con la tempestività di un'«agenzia».

Il ritratto di Brunetto che si può costruire parlando con chi lo conosce nei tre centri, Chiavari, Pieve e Sori è quello di un tranquillo cinquantenne che è conosciuto solo per il suo impegno sociale.

Forse più per questo che per il suo ruolo di vicesindaco che sostiene con vera modestia. Sono parole di chi lo conosce, e in tutti i tre centri è disposto a commentare la sua disavventura giudiziaria. **[g. vi.]**

Sequestrate borse, orologi, cinture e musicassette

# Supermarket del falso Polfer, blitz a Principe

**GENOVA.** Una decina di senegalesi «corrieri» dei produttori napoletani di merci con false griffe sono stati sorpresi e denunciati per commercio di prodotti contraffatti e ricettazione dalla Polfer di Principe che ha sequestrato 300 borse, orologi, cinture, portafogli e musicassette. Due degli stranieri sono stati anche accusati di truffa perchè viaggiavano con biglietto turistico e documenti di altri connazionali.

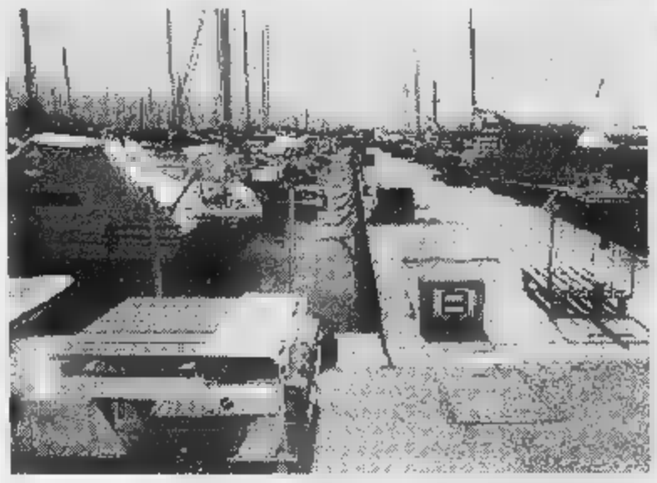
La merce era destinata a rifornire i venditori «al minuto» che in questa stagione scelgono soprattutto le spiagge del Ponente ligure per tentare di piazzare ai bagnanti paccottiglia varia.

I sequestri sono stati effettuati nei giorni scorsi, grazie a una serie di servizi di controllo sui treni in arrivo dalla Campania e all'interno della stazione Principe. I senegalesi sopresi con i borsoni pieni di merce sono porbabilmente i «rappresentanti» per la Liguria di una organizzazione che copre in maniera capillare l'intero territorio nazionale e non è escluso che il traffico faccia capo a esponenti della camorra.

Borse e altri oggetti contraffatti sarebbero stati immagazzinati in appartamenti del centro storico destinati a essere acquistati dagli ambulanti abusivi che fanno i pendolari tra Genova e il Ponente. **[a. p.]**

Lavori in porto, dopo lo stop è partito un esposto

# Chiavari: il sindaco denuncia la Capitaneria



Il pontile «incriminato» e la nuova struttura in metallo e legno [FOTO BARNI]

**CHIAVARI.** La questione della ristrutturazione di un pontile nel porto di Chiavari, per la quale il sindaco Vittorio Agostino ha ricevuto uno stop da parte della Capitaneria di porto di Genova, passa nelle mani della Procura della Repubblica di Genova con denuncia dello stesso sindaco Agostino.

«Mi sono rivolto alla magistratura chiedendo che valuti il comportamento del responsabile della Capitaneria di porto di Genova sia passibile di omissione e abuso degli atti di propria competenza - ha spiegato ieri Vittorio Agostino - relativi alle istanze inoltrate dal Comune».

All'inizio dello scorso mese di aprile il sindaco aveva comunicato alla Capitaneria la volontà di effettuare i lavori di manutenzione straordinaria al pontile n.8, particolarmente degradato. «La Capitaneria in tre mesi non ha dato seguito alla comunicazione, atteggiamento che può giustificarsi soltanto con il fatto che si tratta di lavori di manutenzione straordinaria e quindi non hanno bisogno di autorizzazione» ha spiegato il sindaco. Dopo aver appaltato i lavori, il primo luglio è arrivata una raccomandata con cui la Capitaneria diffidava il Comune ad iniziare i lavori in quanto questi potevano essere considerati manutenzione straordinaria e quindi occorreva l'autorizzazione del Ministero dei trasporti.

«Questo è l'ennesimo episodio che vede la Capitaneria di porto ritardare o ostacolare pretestuosamente opere finanziate dal Comune per proteggere il proprio litorale, le attività economiche collegate al turismo e l'occupazione». Agostino ricorda che l'articolo 10 della concessione obbliga a opere nella struttura perciò quando si è trattato di sistemare la diga foranea, la Capitaneria ha invitato il Comune ad eseguire i lavori considerandoli quindi manutenzione straordinaria.

«Le leggi urbanistiche e tre sentenze, della Cassazione, del Consiglio di Stato e di due Tar - conclude il sindaco - indicano senza possibilità di equivoco che queste opere sono da considerarsi manutenzione straordinaria».

A questo punto Vittorio Agostino ha deciso di non accogliere l'ingiunzione della Capitaneria di porto, di rivolgersi alla procura della Repubblica di Genova e di fare eseguire normalmente i lavori al pontile. **[g. vi.]**

## DALLA RIVIERA

**RAPALLO**

***Approvato il piano di restauro dell'antica «Casa Garibaldi»***

La Commissione edilizia ha approvato il restauro delle facciate esterne dell'antica «Casa Garibaldi», l'imponente edificio che si affaccia sul lungomare. La Commissione prenderà visione assieme alla soprintendenza, del colore e della composizione delle tinte che verranno adottate e degli infissi. **[g. vi.]**

***Due miliardi per gli alloggi del lascito Fasce a Roma***

E' stato venduto anche il secondo lotto degli appartamenti a Roma facenti parte del Lascito Fasce: li ha acquistati, su una base d'asta di 1 miliardi e 5 milioni la società «Dei quattro incoronati». Con parte del ricavato il Comune acquisterà il vecchio ospedale di via Val di Canepa da destinare a casa di riposo. **[g. vi.]**

**LAVAGNA**

***Il Consiglio stasera discute del nuovo piano regolatore***

Questa sera si riunisce il Consiglio comunale all'ordine del giorno l'approvazione della revisione del piano regolatore con le modifiche adottate sulle controdeduzioni del Comitato tecnico urbanistico della Regione. Sarà approvato anche un mutuo di 320 milioni per la costruzione di parcheggio in via Fieschi. **[g. vi.]**

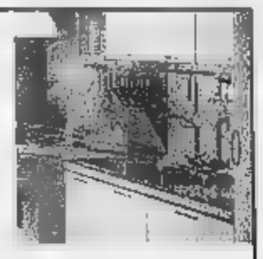
**SESTRI**

***Un sito Internet dedicato alla Bimare e alla Samp***

Le immagini più belle di Sestri navigheranno su un sito Internet insieme alle ultime novità sulla Sampdoria; su iniziativa del Sampdoria Club, gli scorci più pittoreschi della città saranno inseriti nell'apposito sito dedicato alla storia e alla vita della Sampdoria. **[g. vi.]**

Camere da letto

LA NATURA È MOBILE



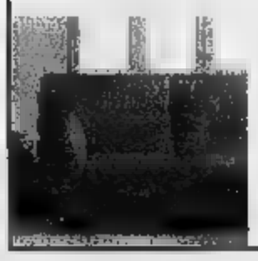
Cucine Berloni

*Quando la natura incontra l'uomo, allora esprime le sue potenzialità nascoste, come il legno grezzo che in sé già racchiude tutte le forme, e sotto le mani dell'artigiano si fa mobile e diventa oggetto di arredamento. Dalla tradizione del nonno maestro mimusiere, la famiglia Viglietti ha conservato la passione per il mobile costruito ad arte e ancor oggi produce e sceglie esclusivamente pezzi d'arredamento fatti con cura, in legni e materiali pregiati. Oggi Viglietti è un centro di idee e proposte-ambientazione per ogni tipo di arredamento: classico, moderno, artigianale. Esclusività delle famose cucine Berloni, offre un servizio puntuale e preciso dalla consulenza alla consegna al montaggio. Mobili ufficio, camere da letto, camere ragazzi, cucine e salotti belli e intelligenti, per realizzare il vostro naturale ambiente abitativo o di lavoro. Da Viglietti la natura è mobile.*

*Via S.Bernardo, 19 Fossano*
*Tel (0172) 62.481*

*Chiuso la domenica*

VIGLIETTI
ARTIGIANI



Salotti

Camere ragazzi

Tra gli invitati figurano anche i presidenti Confcommercio e Confartigianato Billè e Spalanzani

# E Loano premia il «Tartassato d'Italia»

## *Ci sarà una manifestazione antifisco questa sera Ai Pozzi*

**LOANO.** Seconda «Festa di liberazione fiscale», organizzata dall'Associazione Europa Duemila, questa sera dalle 21,30 alla maxidiscoteca Ai Pozzi di via Silvio Amico a Loano. I commercianti e i lavoratori autonomi celebrano oggi «il primo giorno dell'anno in cui si smette di lavorare per il fisco». All'appuntamento, più politico che di relax, sono stati invitati, fra gli altri, Sergio Billè, presidente nazionale della Confcommercio, Ivano Spalanzani presidente della Confartigianato e Natale Mazza della nuova associazione Cidec, la Confederazione commercianti ed artigiani del turismo e del terziario vicina all'area del Polo. Il vice presidente nazionale di questa nuova confederazione è il loanese Lorenzo Vaccarezza.

Ci saranno inoltre parlamentari, amministratori pubblici, commercianti, albergatori e lavoratori autonomi. Invitato naturalmente anche il ministro delle finanze, Vincenzo Visco, ma è molto probabile che sarà questa sera fra gli assenti della discoteca Ai Pozzi.

Spiega l'europarlamentare Luigi Florio ideatore dell'iniziativa: «Sarà una serata di festosa protesta. Ci sarà una seria riflessione sull'attuale insostenibile situazione della fiscalità in Italia». Precisa il parlamentare Enrico Nan: «Saremo in tanti a dire al governo e alla maggioranza che non riusciremo ad agganciare stabilmente l'Europa continuiamo ad essere tartassati al 50 per cento in più rispetto alla media europea». Molte le adesioni a questa protesta. Fra i politici gli ex ministri del governo Berlusconi: Tremonti, Martino, Costa e Biondi.

Nell'edizione di quest'anno, per la prima volta, sarà nominato il «tartassato dell'anno». «Sarà scelto in una rosa di cittadini con il fisco è stato particolarmente spietato», spiegano gli organizzatori.

Per la serata, ad ingresso libero per tutti, prevede anche un nutrito programma musicale e ballo grazie alle opportunità offerte dalla maxidiscoteca di Loano, il più grande locale all'aperto della Liguria. Saranno offerti i prodotti tipici locali, saranno eseguite canzoni e brani Anni '60. Partecipazione speciale del cantautore Giorgio Conte con Claudio Rossi.

**Augusto**

A sinistra Sergio Billè, a destra Ivano Spalanzani

### Commercianti in rivolta

## *«A Borghetto troppi gli abusivi I nostri affari ora sono in calo»*

**BORGHETTO SS.** Borghetto più di altre località sembra sentire la crisi che investe in primo luogo il settore commerciale. Ieri mattina un nutrito numero operatori, soprattutto commercianti del centro, sono «marciati» sul Comune dove si sono incontrati con il sindaco Riccardo Badino (pds). Ne è nato un vivace e polemico dibattito. Molti commercianti minacciano di non pagare l'Iciap che scade fra pochi giorni. Molti problemi sollevati, al di là del generale calo dei consumi, dei borghettini e dei turisti.

«In centro sul lungomare c'è un proliferare di venditori ambulanti che i loro banchetti vendono, al di fuori della legalità, ogni genere di merce. Tutto questo è in concorrenza con le nostra attività», hanno detto. Aggiungono: «In particolare c'è un grande banco, gestito da italiani, autorizzato dal Comune in posizione strategica sul lungomare».

La colpa dei mancati controlli, soprattutto di sera, è attribuita all'assenza del servizio vigilanza della polizia municipale. I vigili sono pochi e di fatto non sono mai impiegati la sera. Per molte ore al giorno dunque gli ambulanti abusivi «lavorano» in una zona franca. Un'altra polemica è stata sollevata dai commercianti per gli «interminabili lavori in centro che hanno ulteriormente ridotto il numero dei clienti». C'è chi denuncia un giro d'affari ridotto di oltre il 50 per cento rispetto ad un anno fa. **[a. r.]**

Il sindaco di Borghetto Riccardo Badino ha ricevuto mattina i commercianti

### Una «ricetta» dell'Ascom

## *«Sulle spiagge di Finale Ligure non comprate da "vu' cumprà"»*

**FINALE L.** Lotta all'abusivismo, «non comprare merce dagli extracomunitari», i Centri commerciali di via, la città pulita e più sensibilità dei negozianti. Sono alcune delle ricette del presidente dell'associazione commercianti di Finale Ligure, Gian Carlo Marco, contenute in un editoriale pubblicato sull'ultimo numero de «La Voce di Finale Ligure», il periodico ufficiale del Comune, che inviato a tutti i Finalesi.

Spiega il presidente Ascom: «Decine persone, per lo più extracomunitari, vendono merci di ogni tipo senza rispettare la benché minima regola del commercio, occupano abusivamente il suolo pubblico, non emettono scontrino fiscale e altro: non solo ma chi vende queste merci quasi sempre non è in regola neppure le leggi sull'immigrazione. Le forze dell'ordine rimarcano la loro quasi impotenza di fronte ad un fenomeno così vasto. Intervengono anche con il sequestro della merci ma ciò non è assolutamente sufficente. L'unico modo quindi per risolvere il fenomeno è non alimentare questo mercato. Non comprare merce abusiva anche per non incorrere in provvedimenti di legge (si è passibili di denuncia). E' l'invito che facciamo ai nostri clienti».

Prosegue Gian Carlo Marco: «Chiedo collaborazione per la pulizia della città al nostro sindaco molto sensibile ai problemi. Mi rivolgo anche a soprattutto ai colleghi affinchè dimostrino sensibilità e disponibilità verso la clientela non solo nel rapporto commerciale ma anche in quello umano e quotidiano. Presto decolleranno i "Centri commerciali di via". Finale ha le prerogative per essere un centro pilota. E' una opportunità offerta dalla Cee per rilanciare il commercio e il turismo. Non perdiamo questa occasione. Cerchiamo essere un punto di riferimento forte per la vita della città». **[a. r.]**

L'alternativa ai bus tra Savona e Albisola

# Un appello dall'Acts «Dateci il minitram»

**SAVONA.** Il fronte a favore del minitram sull'Aurelia tra Albisola e Savona demorde. Dopo la Provincia, intervenire il Consiglio di amministrazione del Consorzio trasporti Acts per esprimere, tra l'altro, la speranza che il «no» del sindaco Garvasio non sia definitivo e lasci spazio ulteriori approfondimenti.

«La scelta del minitram - dice Tomaso Amandola, presidente del Consorzio - come sistema alternativo all'autobus nel tratto Savona-Albisola è una scelta valida e tecnicamente fattibile. E presenta il pregio delle realizzabilità tempi brevi».

In sostanza Consorzio ritiene che le valutazioni tecniche riguardanti tracciato, insediamento del minitram, sviluppo della tranvia fuori e dentro l'abitato di Savona, «possano e debbano trovare momenti di confronto aperti ad una intesa che è possibile dal punto vista tecnico compatibile il quadro economico finanziario di riferimento».

Per Tomaso Amandola presidente del Consorzio Acts il minitram è un progetto fattibile

Il documento approvato dal consiglio di amministrazione del Consorzio Acts assume poi un tono più aggressivo quando affronta il tema dei bilanci aziendali. Si torna, infatti, a parlare di «mancata tutela del trasporto pubblico», di «aggravi di costi» tali da poter determinare una «crisi irreversibile» dell'azienda con inevitabili riflessi negativi sull'occupazione mentre la scelta della tramvia «rappresenta una concreta inversione di tendenza rispetto alla attuale situazione di crisi del trasporto pubblico di persone». **[i. p.]**

In viale della Repubblica si sono iniziati i «contestati» lavori per il rifacimento

# L'isola pedonale si «allarga»

*A Pietra Ligure la giunta leghista ha deciso ieri di ridurre l'orario di chiusura al traffico di via XXV Aprile Il Polo ora chiede anche di liberalizzare i parcheggi del lungomare Bado per evitare problemi ai residenti*

**PIETRA L.** Cambia l'orario dell'isola pedonale in centro a Pietra Ligure ma ci sono richieste del Polo per lasciare libero accesso ad auto moto, alla sera, anche sul lungomare. Il traffico nel centro cittadino resta nell'occhio del ciclone. Le minoranze consigliari intanto chiedono di rivedere anche il progetto di rifacimento di viale della Repubblica.

**ISOLA** Dopo alcune settimane prova la giunta leghista ha deciso di ridurre di due ore la chiusura al traffico del centro cittadino dal ponte sul Maremola al passaggio a livello via XXV Aprile. Da ieri il centro è off limits solo dalle 21 alle 24, in precedenza l'isola scattava dalle 20 all'una. Nuove le richieste di residenti del centro ed operatori economici che hanno ottenuto un primo risultato. «Ci saranno comunque controlli della polizia municipale sino alle tre di notte», precisa il sindaco Giacomo Accame.

**LUNGOMARE.** Paolo Palmarini e Mariangela Palazzo del Polo hanno inviato una lettera al sindaco nella quale chiedono il ripristino della viabilità sul lungomare Bado e nel quartiere Aietta «al fine di consentire l'uso dei parcheggi disponibili» Aggiungono: «I parcheggi rischiano altrimenti di essere sottoutilizzati queste scapito dei posti auto che sono già ridotti». Palmarini e Palazzo segnalano i disagi per gli automobilisti in centro. Il problema è cronico accentuato certe ore del giorno per la presenza di manifestazioni. In piazza XX Settembre e piazza Rosselli restano i parcometri dalle 8 alle 21.

Una modifica al progetto (i lavori sono in corso) del contestato viale è stata proposta con una mozione dai consiglieri di minoranza Edoardo Ciribì, Mario Carrara, Romano Rembado, Mariangela Palazzo Paolo Palmarini. La richiesta riguarda in particolare il potenziamento delle canalizzazioni per lo smaltimento delle acque bianche. Questo progetto non è mai piaciuto a destra a sinistra. La giunta leghista lo difende invece a spada tratta. I lavori proseguono anche in estate.

Nel Consiglio comunale dell'altra sera stato approvato anche l'adeguamento, voluto dalla Provincia, dei confini della zona del Piano edilizia popolare. A monte di via Crispi sono previsti insediamenti per circa 23 mila metri cubi. Con la Lega ha votato a favore anche il Polo. Commenta l'ex sindaco Paolo Palmarini: «Non ho capito le astensioni di Mario Carrara ed Edoardo Ciribì con serie di argomentazioni mio avviso poco esaurienti». **[a. r.]**

### PIETRA L.

## *«Caro estinto», è guerra*

Improvviso fuori programma l'altra sera in Consiglio comunale Pietra Ligure. Un rappresentante dell'impresa di pompe funebri che fa capo alla «Puglisi» è intervenuto ad «alta voce» dopo una relazione letta dal sindaco Giacomo Accame proprio in merito all'attività dei servizi funebri sul territorio comunale. Commenta il sindaco: «Mi sono limitato fare una relazione nella quale ribadisce la volontà dell'applicazione della legge. La persona che è intervenuta, senza poterlo fare trattandosi di una seduta ufficiale del Consiglio, è stata allontanata dai vigili urbani su mia disposizione». Da alcune settimane la Lirof, società pietrese di pompe funebri, ha più una sede all'interno del Santa Corona dove, di fatto, gestiva anche la camera mortuaria. La direzione dell'ospedale ha segnato il servizio, con un appalto, alla «Casa dell'arredamento di Ceriale» (Puglisi). Dalla Lirof è partito un ricorso al Tar. **[a. r.]**

Meno contributi Asl

# Anziani, più cure ko rette nelle cliniche

**SAVONA.** Rette più alte per gli anziani ricoverati nelle tre cliniche private convenzionate l'Asl. Il manager Cuneo è intenzionato a ridurre da 40 mila lire al giorno la quota sanitaria che l'Asl paga per ogni ricoverato e che il paziente trova scalate dalla retta giornaliera. L'intenzione dell'Asl è quella indurre le cliniche richiedere al Comune l'autorizzazione per trasformarsi in residenze protette come previsto dalla normativa regionale.

Intanto anche il Santuario verrà riorganizzato ricavando 40 del 120 posti di Rsa (residenza sanitaria, quindi prestazioni mediche) destinati a residenza protetta, struttura più vicina alla casa di riposo.

Intanto le Opere Sociali stringe i tempi per riattivare la comunità per disabili Francavilla. «E' inutile che Comune associazioni volontariato lamentino - spiega vicepresidente Vinicio Borsi -. Il problema è che mancano i pazienti. A questo punto potremmo pensare a un'altra destinazione». **[p. p.]**

Alle 21 il primo cittadino «apre» ufficialmente la campagna elettorale

# Stasera Viveri «spiega» Albenga

## *Un comizio del sindaco in piazza San Michele*

**ALBENGA.** Il «compagno» Angelo Viveri, sindaco della città, invita tutti i cittadini ad manifestazione pubblica in piazza. Lo annuncia un manifesto di Alternativa democratica affisso per Albenga sul quale è scritto: «Per far vincere la tua città, per Albenga, per i diritti di tutti i cittadini, per moderna sinistra di governo».

L'incontro si terrà questa sera alle 21 in piazza San Michele. Durante il raduno pubblico il sindaco Angelo Viveri farà un punto della situazione lavori svolti su quelli ancora da realizzare. Si dice nel manifesto: «Tutti i cittadini sono invitati a partecipare. Verranno forniti posti a sedere».

La campagna elettorale è iniziata. Oltre ad Angelo Viveri per Alternativa democratica, è certa la candidatura di Andrea Saccone per il Polo delle libertà. L'incertezza regna ancora tra le file dell'Ulivo. **[m. br.]**

### ALBENGA

## *An presenta Saccone*

L'on. Ignazio La Russa, vicepresidente della Camera dei Deputati, arriva domani ad Albenga. L'occasione ufficiale quella dell'inaugurazione del circolo «Ingauno» di Alleanza Nazionale, ma non poca importanza - per spiegare l'interessamento del parlamentare - si attribuisce anche alla presentazione agli intervenuti del candidato sindaco per il Polo delle Libertà, avvocato Andrea Saccone.

L'incontro con La Russa si terrà alle ore 18 al ristorante «Lionetta» di regione Lionetta dove, subito dopo e cioè alle 19,30, verrà servito un aperitivo.

Molti le persone che parteciperanno all'appuntamento che è stato organizzato della Federazione dei circoli della Provincia di Savona di Alleanza Nazionale. Ci saranno tra gli altri il senatore Giorgio Bornacin, gli onorevoli Paolo Armaroli e Francesco Marenco, Gianni Plinio, il consigliere regionale Renato Scoscoria naturalmente Andrea Saccone, il quale ambisce alla poltrona di primo cittadino.

Alle 20,30, sempre al ristorante «Lionetta», si terrà un cena alla quale può partecipare dopo aver provveduto a inoltrare una prenotazione telefonica (0182/50.367). Il costo è fissato in quarantamila lire. **[m. br.]**

Invito ai «partigiani» dell'assalto San Marco

# Alassio, festa leghista con la moglie di Buson

**ALASSIO.** La sezione locale della Lega Nord per l'indipendenza della Padania ha scritto una lettera solidarietà ad Alessandra Buson. La donna è la moglie Gilberto Buson, uno degli otto «patrioti» veneti condannati alcuni giorni fa in seguito al famoso blitz al campanile piazza San Marco a Venezia, avvenuto il 9 maggio.

L'occasione è offerta da una singolare iniziativa in programma ad Alassio a fine settembre. Scrivono i leghisti Marino Agnese, Guido Betti, Leo Siegel e Antonio Tassistro: «Cara Alessandra, con sentimento unanime il comitato organizzatore del primo "Campionato padano di windsurf" in programma domenica 21 settembre ad Alassio ha deliberato nominarla madrina della manifestazione le chiede l'onore di averla come ospite».

Proseguono i componenti del comitato nella lettera: «Nell'occasione della sua visita avremo anche il piacere di consegnarle l'importo che la sezione della Lega Nord per l'indipendenza della Padania avrà raccolto tra i partecipanti della "Festa padano-scozzese per la libertà l'indipendenza dei popoli", che si terrà sempre ad Alassio 17 agosto. Questo sarà il nostro contributo a sostegno delle spese processuali di suo marito Gilberto Buson e degli altri patrioti ai quali ci sentiamo affratellati dal comune sentimento di orgoglio nazionale e di libertà calpestati». Gilberto Buson, 46 anni, di Padova è stato condannato a sei anni.

In attesa della Padania «libera tutti» promessa da Roberto Maroni, la lettera si chiude: «Attendendo il sen. assenso, le esprimiamo tutta la nostra solidarietà morale e materiale e la nostra ammirazione per la fierezza e la dignità di cui ha dato testimonianza». **[m. br.]**

3° FESTIVAL DEL MITOMODERNISMO CONSULENZA CULTURALE GIUSEPPE CONTE

CITTÀ DI ALASSIO

ASSESSORATO ALLA CULTURA

VENERDI' 18 LUGLIO ORE 22

Giardini Palazzo Comunale

«Poesia, Eros»

*Recital di ANA ISTARU*
(San Josè di Costarica)

*Concerto Jazz*
con ROBERTO HASBUN - HASBUN, Trio

INGRESSO AD INVITO, GRATUITO,
DA RITIRARE PRESSO LA BIBLIOTECA,
VIALE HAMBURY 17

AD APRICALE

## La Moreira propone folklore e flamenco

APRICALE. La musica spagnola fa tappa nell'entroterra dell'estremo Ponente, questa sera, con un interessante appuntamento ad Apricale. Il gruppo di musica [redacted] danza flamenca La Moreira [redacted] esibisce in piazza Vittorio Emanuele II, alle 21,30, portando una ventata di folklore andaluso. Il flamenco, infatti, [redacted] dalla fusione di tradizioni musicali di diversa provenienza, quali la musica araba, quella ebraica e il folklore andaluso. Il nostro secolo è stato probabilmente quello in cui il flamenco ha avuto possibilità di sviluppo [redacted] si è evoluto grazie [redacted] grandi chitarristi quali Paco De Lucia, Gerardo Nunez e Vincente Amigo, che hanno unito il jazz e la cultura sudamericana.

La Moreria si è esibita in importanti teatri nazionali, come il Parioli di Roma ed il Nazionale di Milano, e ha partecipato [redacted] trasmissioni tv. Lo spettacolo rientra nella rassegna [redacted] musica nei castelli di Liguria, che oggi propone, ad Andora, nella chiesa dei [redacted]. Giacomo e Filippo, «Egsckiglen», musica tradizionale mongola. In entrambi i casi i biglietti costano 12 mila lire. [d. bo.]

TUTTI GLI APPUNTAMENTI

Stasera spettacolo assicurato con la bella Candy Dulfer

## Avanti, c'è il grande jazz

### *A Sanremo, Nizza, Juan-Les-Pins e Cagnes*

SANREMO. Il grande jazz [redacted] di scena stasera in Riviera [redacted] Costa Azzurra. Sanremo, Nizza [redacted] Juan-les-Pins ancora protagoniste della musica, [redacted] l'interessante aggiunta del «Festival Country» di Cagnes. Insomma, si tratta di spettacoli [redacted] grande qualità e in grado di accontentare i gusti di [redacted]tti.

**Sanremo.** Quando il jazz diventa funky, la musica fa venire voglia di ballare. E stasera (ore 21,30) a «Sanremo Immagine Jazz» lo spettacolo è assicurato [redacted] la bella Candy Dulfer «and Funky Stuff» (ingresso 15 mila lire). La Dulfer, olandese, 28 anni, è una delle più affermate sassofoniste d'Europa. Al suo attivo collaborazioni con Prince e i Pink Floyd per arrivare [redacted] Dave Stewrt e Aretha Franklin. Attualmente promuove il suo ultimo cd dal titolo «For the love of you». Appuntamento all'auditorium «Alfano» di parco Marsaglia con organizzazione a [redacted] della «Publimod» di Angelo Esposito.

**Nizza.** All'arena Cimiez il «big» [redacted] oggi [redacted] Steve Coleman che [redacted] esibisce in coppia [redacted] l'«Africuban Orchestra». Dalle 19 alle 24 (ingresso alle [redacted] a 170 franchi) Nizza celebra il mito jazz anche [redacted] Urban Spice, il Kenny Garret Quartet, Sonny Fortune [redacted] Synopsis.

**Juan-les-Pins.** Ancora jazz alla Pineta Gould (ore 21) dove, dopo l'exploit sanremese di martedì, approdano Elvin Jones [redacted] Winton Marsalis. Completano iy programma Bob Wilber [redacted] la «Dr Michael White's Original New Orleans Band».

**Cagnes-sur-Mer.** Il «Parc Sauvigo», dalle [redacted] 19,30, si animerà per il «Festival Country» con cene a tema e la grande musica [redacted] Jay Rayan & The Jive Stompers, Chuck Drums e Kick Rivers. [g. ga.]

Casino Sanremo
Gare CHEMIN DE FER
25-26-27 Luglio
Tel. [redacted] / [redacted]

Casino Sanremo
Gare CHEMIN DE FER
GRANDI PREMI
Iscrizione gratuita
Tel. 0184 / 59.51

Grande attesa e prevendita per gli show delle due star

## Michael Jackson e Bowie la Costa Azzurra si mobilita

NIZZA. La discesa in Costa Azzurra delle grandi stelle della musica internazionale prosegue [redacted] ritmo incalzante. Il programma è ricco di appuntamenti [redacted] concerti di jazz, blues, rock e country in pieno svolgimento, [redacted] in particolare cresce l'attesa per l'esibizione di Michael Jackson il 27 e [redacted] Dawid Bowie [redacted] 30 luglio. La caccia ai biglietti è già cominciata mentre la rete di prevendita sulla Côte, da Cannes a Mentone è all'opera. Anche in Riviera i negozi di dischi hanno cominciato [redacted] prevendita per soddisfare le richieste dei fans [redacted] Jacko e del Duca Bianco.

L'History World Tour di Jackson, che costa 1 miliardo per ogni show, sbarcherà a Nizza allo Stadio Charles Ehrmann. Sono necessarie [redacted] persone soltanto per allestire la [redacted]. Dal palco di 64 metri ai 4 maxischermi [redacted] tante sofisticate apparecchiature per gli effetti speciali, che rovesceranno sul pubblico l'energia, la musica e la grande creatività di un artista che sta puntando sull'Europa per consolidare la propria immagine.

[redacted] sente tradito dall'America, Michael, [redacted] sente anche incompreso e maltrattato. E allora, niente concerti negli States, per il momento. Solo un paio [redacted] date già fissate, [redacted] più avanti. A Milano erano in 40 mila a vederlo, meno del previsto, e a Parigi è andata abbastanza bene, anche se dall'Inghilterra in questi giorni giunge notizia [redacted] biglietti svenduti per riempire le tre serate di Wembley.

Ad ogni modo, in Costa Azzurra gli organizzatori [redacted] ottimisti. Il solo curioso interrogativo che si pongono è se Monsieur Jackson a Nizza, domenica 27, richiamerà più pubblico di Madonna. Per lei, sempre al Parc des Sports Charles Ehrmann, accorsero in oltre 54 mila. Il concerto, che comincerà alle 20,30, [redacted] molto bello e ha ricevuto sino ad ora critiche favorevoli. I biglietti costano [redacted] 60 mila [redacted] 107 mila lire.

Da Nizza a Juan-les-Pins, dove mercoledì [redacted] luglio nella suggestiva Pinede, che ospita in questi giorni il Festival del Jazz, arriverà David Bowie. Sofisticato e atipico, l'artista inglese ha intrapreso l'ennesima strada dell'innovazione. Con il suo ultimo album «Earthling», cancella due decenni di carriera e si reinventa una giovinezza intrisa di comunicazione.

Un viaggio musicale coinvolgente [redacted] pieno di sensazioni, completamente diverso [redacted] ciò che ha fatto in passato, ma da grande comunicatore quale è, Bowie continua a trasmettere messaggi profondi e importanti. Lo spettacolo comincerà alle 20,30 [redacted] il prezzo dei biglietti è di 52 e 56 mila lire, più i diritti di prevendita. Informazioni su entrambi i concerti [redacted] numero 0033 493.850.530.

**Andrea Musari**

[redacted]

Il primo è atteso a Nizza il 27, il secondo si esibisce il 30 a Juan-les-Pins

David Bowie (a sin.) ha intrapreso la strada dell'innovazione; Michael Jackson si sente tradito dall'America e cerca un pronto riscatto in Europa

**[redacted]**

| | |
|---|---|
| **VENTIMIGLIA**<br>STORYVILLE, [redacted]ia Chiappori | **IMPERIA**<br>TUTTO MUSICA, P.zza Unità Nazionale 26 |
| **[redacted]**<br>FOTO CARLO, via C. Aprosio 111 | **[redacted] MARINA**<br>FOTO CLICK, Via Roma 78 |
| **BORDIGHERA**<br>FOTO CARLO, C.so [redacted] 42 | **ALASSIO**<br>CASA DEL DISCO, via Vittorio Veneto 70 |
| **SANREMO**<br>POPOFF, [redacted] Gaudio 11 | **ALBENGA**<br>BM DISCHI, via Enrico d'Aste 4 |

I titolari di 16 alberghi di Alassio giudicano molto positivamente l'avvio dell'esperimento

## «La Stampa, una cara amica per i clienti»

### *Il quotidiano gratuito la mattina come un ideale buongiorno*

ALASSIO. La clientela di sedici hotel è informata quotidianamente [redacted] per tutta l'estate grazie all'iniziativa de La Stampa. Una stella in più [redacted] servizi alberghieri in Riviera, la «Stella della cortesia». Sole, mare, confort in camera ed anche il quotidiano La Stampa per colazione. Quest'anno le notizie sono [redacted] portata di [redacted] per tutti i turisti in vacanza. Tutti i giorni, nelle prime ore della mattina, arriva gratuitamente il giornale nella hall [redacted] nelle [redacted] degli alberghi. L'iniziativa [redacted] stata giudicata positivamente da tutti i titolari delle varie strutture che hanno aderito all'iniziativa. Gli ospiti della Baia del Sole chiedono [redacted] copia de La Stampa per tenersi aggiornati su quello che succede nel mondo.

Ecco una carrellata dei commenti raccolti nei sedici alberghi di Alassio. Ha detto Cavalli Dario dell'Hotel Lamberti: «Esperienza ottima e valida. I clienti chiedono volentieri al mattino i giornali». Roberta Mengarelli dell'Hotel Ligure: «Visto l'interesse suscitato, l'iniziativa [redacted] mantenuta per tutto l'anno». Anna Fedi dell'Hotel Beau Sejour: «I primi a rimanere coinvolti sono [redacted] naturalmente i torinesi. Ora le copie non bastano più». Giancarlo Quadrelli del Grand Hotel Diana: «I clienti sono soddisfatti [redacted] questo [redacted] l'importante». Parodi Santine dell'Hotel Ideale: «Interessante promozione seguita dagli ospiti del nostro albergo con attenzione». Gianni Canelli dell'Hotel Lido: «I clienti ci richiedono più copie di quelle che mettiamo a disposizione, segno che leggono volentieri». Giovanni Gandolfo dell'Hotel West [redacted] «Questo nostro sforzo è stato apprezzato. Il giornale [redacted] portata [redacted] mano piace». Sergio Novello dell'Hotel Bel Sit: «La clientela è contenta e soddisfatta. Al mattino si legge con piacere». Antonio Vivone dell'Hotel Santa Lucia: «L'iniziativa è valida ed i clienti, vista anche la gratuità della promozione, prendono [redacted] copia [redacted] giornale [redacted] piacere». Alda Lano dell'Hotel Rosa: «Da noi si legge volentieri con il giornale a portata di mano. L'esperienza è senz'altro valida». Eraldo Pavesi del Grand Hotel Spiaggia: «Ottima iniziativa per tutti gli alberghi che hanno aderito. Grazie al giornale la clientela si interessa dei fatti che riguardano la città e la zona con spirito critico, fornendo anche risposte ai problemi». Giuseppe Galleano dell'Hotel Majestic: «I giornali [redacted] leggono. E' sicuramente positivo». Ugo Masutti dell'Hotel Europa e Concordia: «Giornalmente i nostri ospiti hanno [redacted] possibilità di aprirsi una finestra sul mondo. E [redacted] sfruttano». Vera Volpe dell'Hotel Dei Fiori: «L'iniziativa funziona molto bene e dà anche qualche riscontro in più all'albergo». Franco Mingolla dell'Hotel Rex: «I clienti sono contenti di questo ulteriore servizio». E infine Angelo Galtieri dell'Hotel Aida: «Riscontro positivo ed esperienza sicuramente ripetibile».

**Massimo Boero**

Residence I MORELLI
La Tenda
music garden
[redacted] - Venerdì - Sabato - Domenica
GIOVEDI' 17 LUGLIO
Da [redacted] LA [redacted] sarà aperta anche il giovedì e venerdì.
Si balla [redacted] il [redacted] di Nando L., voce solista e tromba;
Carlo V., tastiere ed Ettore P., fisarmonica.
Vasto repertorio di brani ballabili.
VENERDI' 18 LUGLIO
Serata Danzante
con BEPPE PETROLLA voce, tastiere [redacted] fisarmonica
ed Adriana, voce solista. Ritmi latino-americani, liscio, anni '60 [redacted] '70.
Musica [redacted] ascolto e musica per ballare.
Pietra Ligure - Via Morelli, 46 - Tel. [redacted] - Fax 618.181

Premiata ieri sera [redacted] Borgio Verezzi

## Con Monica Guerritore appuntamento [redacted] Savona

### *L'attrice anticipa: «Sarò impegnata al Chiabrera su un testo di Bergman»*

BORGIO VEREZZI. Quando sale sul palco, chiamata [redacted] critico Mauro Manciotti che ha appena letto la motivazione del riconoscimento, è raggian[redacted] ed emozionata al tempo stesso: «E' [redacted] primo premio che vinco nella mia carriera. L'anno scorso lo ha ricevuto Gabriele Lavia [redacted] ha portato fortu[redacted] al nostro film "La lupa" (7 miliardi di incassi, il maggiore dopo le commedie). Ora spero che sia [redacted] buon auspicio a "Senso", il rifacimento del film [redacted] Visconti, previsto per il '98». Monica Guerritore ritira il Premio Veretium per la prosa in una calda serata di Verezzi, in [redacted] piazza Sant'Agostino gremita di spettatori per l'ultima replica del «Borghese gentiluo[redacted] di Molière, spumeggiante [redacted] del 31° Festival. Da signora della scena, saluta e ringrazia il protagonista Ernesto Calindri, in at[redacted] dietro le quinte: «E' un grande». E poi si accomiata.

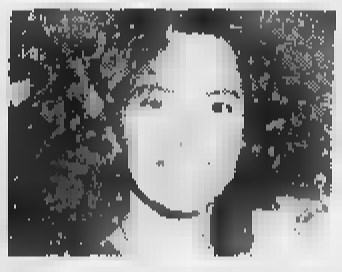
Si chiude così la sbrigativa cerimonia, presentata da Luca Sandri, l'attore della compagnia (era Dorante), che ha recitato alcuni passi della «Postilla [redacted] Verezzi» di Sbarbaro.

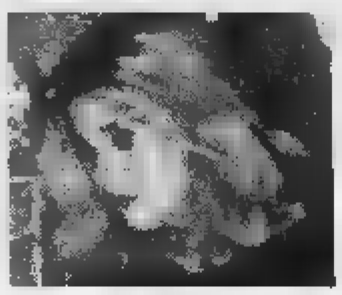
Prima di tornarsene in Versilia, la Guerritore commenta: «A Verezzi, un paese che [redacted] nel cuore di Lavia, [redacted] mio compagno, [redacted] di tanti altri colleghi, ero venuta come spettatrice, ospite di Lamberto Puggelli nel lontano 1974, l'anno in cui ho cominciato a recitare: non nel "Campiello" con Strehler, ma proprio nel "Giardino dei ciliegi" per il quale oggi ho [redacted]cevuto il Veretium. Sentivo d'avere un talento forte, ma grezzo. Adesso ho imparato, finalmente pronuncio bene [redacted] "esse" e le finali: forse i critici, con il premio, hanno voluto darmi un segnale».

I suoi programmi? «La ripresa in teatro di "Scene da un matrimonio" di Bergman - che farà tappa anche al Chiabrera di Savona - e appunto "Senso", che sarà girato in primavera».

E intanto in piazzetta Sant'Agostino si volta pagina. Arriva Paola Quattrini, che domani sera debutta nella «Locandiera» di Goldoni, con la regia di Lorenzo Salveti (repliche sino al 21).

Oggi alle 18, prima delle prove, l'attrice presenterà [redacted] suo libro «A.m.o.r.e. - emozioni in ordine alfabetico», e parlerà della [redacted] esperienza letteraria al Centro Sociale di Borgio.





Monica Guerritore premiata con il Veretium. Paola Quattrini debutta ne «La locandiera»

**[redacted] Delfino**

## Estate di prosa, jazz e cabaret

### *Portofino, presentato il cartellone Il via domani, chiusura 6 settembre*

PORTOFINO. Il cartellone degli spettacoli è stato presentato ieri. Si aprirà domani [redacted] alle 22,30 al Teatrino con [redacted] concerto dedicato alla canzone d'autore del gruppo formato [redacted] Stefano Soliano, Edoardo Volpi, Stefano Beretta, Monica [redacted]cifo. Gli altri appuntamenti [redacted] come temi le musiche degli Anni [redacted] 60 (domenica), la chitarra classica di Vittorio Cen[redacted] (venerdì 1 agosto), [redacted] i mandolini di Raimondo Giorgini [redacted] Luca Liguori (3) e molti altri. Mercoledì 30 luglio arriverà anche Lino Patruno. Altro appuntamento quello in programma [redacted] 28, con i percussionisti [redacted] teatro alla Scala.

Il cabaret schiera Antonio Cornacchione (domani sera), Leonardo Manera (2 agosto), Carlo Cicala (9), Maurizio Milani (23), Andrea Possa e Marco Rinaldi (Soggetti Smarriti). Fra gli ospiti, Elettra Marconi (24 luglio), Antonio [redacted] Bella che presenterà il suo libro nel quale racconta l'esperienza da corrispondente della Rai da New York (10 agosto), la figlia di Totò, Liliana intervistata da Vincenzo Mollica.

Due appuntamenti con la prosa: giovedì 31 luglio, [redacted] 22, quando il Teatro dell'Archivolto presenterà «Cuore di comico», con Gabriella Picciau e Giorgio Scaramuzzino, per la regia di Giorgio Gallione [redacted] martedì 5 agosto con il Teatro Cargo e lo spettacolo «Un angelo viene [redacted] Babilonia», entrambi sul sagrato della chiesa [redacted] San Giorgio. Sabato 6 settembre, l'estate si concluderà [redacted] una grande «Noche Cubana» con gli Habana Express.

Da confermare l'appuntamento [redacted] l'annuale premio di una nota azienda impegnata nel campo del[redacted] telefonia e che ogni [redacted] porta in piazzetta divi e tivù. [m. b.]

I primi risultati del referendum tra i lettori per eleggere i personaggi dell'estate 1997

# Paolo Pan è primo tra i disc-jockey

## *Ad Alassio Angelo Vinai guida la categoria barman*

Angelo Vinai, barman del bar della stazione ferroviaria di Alassio, è saltato prepotentemente in testa alla classifica provvisoria per i personaggi dell'estate abbinati all'«Oscar del mare» edizione 1997. Nell'ufficio operativo dell'agenzia «Eccoci» di Genova ad Albenga, dove si raccolgono le preferenze inviate dai lettori de La Stampa, sono arrivati più di 140 coupon compilati che riportavano il nome del barista alassino. Dietro ad Angelo Vinai si trovano, nel referendum in corso, il barman Alessandro Macrì del bar Minerva Ipercoop di Savona ed il duo Patrizia e Sabrina del bar Le Streghe.

Paolo Pan

L'«Oscar del mare», importante riconoscimento che verrà consegnato alle attività, ai personaggi ed alle manifestazioni che più avranno caratterizzato l'estate 1997 in Liguria, si terrà ad Alassio. Con il tagliando pubblicato su La Stampa si possono votare i beniamini dell'estate nei vari settori: bagnino, dj, gelataio, barman, cubista e pr. Tra i dj rimane in testa Paolo Pan, seguito da Giorgetto del Nautilus di Varazze. Sulle spiegge, per ora, regna incontrastato il «baywatch» Rocco Fiore dei bagni Sant'Antonio di Albisola, seguito a poca distanza da Michele Suria dei bagni Ambra di Alassio e poi da Carlo Macrì dei Golden Beach sempre di Albisola ed Enrico dei Caribe. Partecipare al referendum è semplice. Basta ritagliare il coupon pubblicato a lato, compilarlo e spedirlo all'agenzia «Eccoci» in via Genova 96, 17031 Albenga (SV).

Angelo Vinai


GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

PADIGLIONE DEL MARE E DELLA NAVIGAZIONE

Presentando questo coupon alle biglietterie del Padiglione del Mare e della Navigazione, si avrà diritto allo sconto di Lit. 3000 sul biglietto d'ingresso individuale adulti e ragazzi.

ACQUARIO DI GENOVA

*Presentando questo coupon alle Biglietterie dell'Acquario di Genova, si avrà diritto allo sconto di Lit. 2000 sul biglietto d'ingresso individuale adulti e ragazzi*.*

GIOVEDI' 17/7/1997 *Al lunedì utilizzare il tagliando della domenica*

GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

LA STAMPA

COMUNE DI SAVONA

PITURA FRESKA *in concerto*

MERCOLEDI' 23 LUGLIO
STADIO COMUNALE "VALERIO BACIGALUPO"

Presentando il presente tagliando al botteghino o alla prevendita dell'Ufficio Turismo del Comune, dalle 10 alle 12, si otterrà uno sconto di mila lire sul prezzo del biglietto fissato a mila lire.
*Utilizzare il coupon pubblicato il giorno stesso, al lunedì quello della domenica. Non sono valide le fotocopie.*

17 LUGLIO 1997

COMUNE DI ALASSIO - AGENZIA ECCOCI
LA STAMPA

SCAR del MARE 1997

**Referendum tra i lettori per eleggere i «personaggi dell'estate» in Liguria**
*Si può votare per una sola o più categorie. Non sono valide le fotocopie.*

Bagnino ..... dei bagni .....
Dj .....
Gelataio ..... della gelateria .....
Barman ..... del bar .....
Cubista .....
P.R. .....

*I vincitori verranno premiati ad Alassio durante la consegna degli «Oscar del Mare» alle attività e alle manifestazioni che più hanno caratterizzato l'estate 1997 in Liguria.*
**I tagliandi dovranno essere inviati o consegnati all'agenzia «Eccoci», via Genova 96 - 17031 Albenga (SV)**

GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

SUMMER DJ'S CONVENTION
*in collaborazione con* LA STAMPA
NOMINATION PER IL
DEE-JAY 97

Il mio Dj preferito è

Genere musicale

TRA TUTTI I DJ SEGNALATI DAI LETTORI
UNA GIURIA SELEZIONERÀ I 10 MIGLIORI

*Inviare i tagliandi in busta chiusa entro il 15/8/97 a:*
**Mivida Discobeach c/o Bagni Golden Beach**
**Piazza Stazione Ferroviaria - 17013 Albisola Sup.**

NON SONO VALIDE LE FOTOCOPIE

LA SERATA FINALE SI SVOLGERÀ AI BAGNI
GOLDEN BEACH IL 20 AGOSTO '97 ALLE ORE 22

GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

LE CARAVELLE
Tel. 0182/931.755
CERIALE

bimbi
e...state con noi

Ingresso gratuito per bambini 4 12 anni accompagnato da un adulto pagante il biglietto intero giornaliero presentando questo coupon alle casse del Parco. La presente offerta non è cumulabile con altre riduzioni. Utilizzare solo il tagliando del giorno stesso, ai lunedì quello della domenica. Non sono valide le fotocopie.

Utilizzando il presente tagliando si avrà diritto ad uno sconto 15 per cento BAZAR PORTA e il prezzo-convenzione a 16 mila lire per il pasto (primo piatto, secondo piatto freddo, frutta e bevanda) al self service

GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

Catamarano
CITTA' DI SAVONA

GITE A:
ISOLA DI BERGEGGI • ISOLA GALLINARA;
PORTO ANTICO DI GENOVA • ACQUARIO • PORTOFINO • SAN FRUTTUOSO;
PORTOVENERE (Vernazza);
CINQUETERRE (Vernazza) • PORTOFINO

Questo tagliando, presentato alle agenzie convenzionate, dà diritto a uno sconto di L. 10.000 (solo adulti) sul biglietto. Per le escursioni alle isole lo sconto è di L. 5000. Utilizzare il tagliando del giorno stesso in cui si effettua la prenotazione, non sono valide le fotocopie. Al lunedì utilizzare quello di domenica.

PRENOTAZIONI:
Ag. Videf (019/8386388-9) • SPOTORNO: Ag. Riviera Travel Service (019/745182) • NOLI: Angelo De Benedetti (019/748919) • FINALE LIGURE: Turiservice (019/692275) • PIETRA LIGURE: Ag. Ecologico (019/616523) • LOANO: Jolly (019/675175-6) • ALBENGA: Ss.: Storie di viaggi (0182/950452) • CERIALE: Febbre di viaggiare (0182/932464) • VARAZZE: Ag. Grippini (019/934650) • CELLE LIGURE: Bogesi Augustus (019/992285) • CAIRO MONTENOTTE: Ag. Cairtur (019/503283)
SCONTO DEL 20% SUL BIGLIETTO

TARIFFE PROMOZIONALI ESTIVE ANDATA E RITORNO

| DATA | MILANO VILLANOVA | VILLANOVA CALVI | MILANO CALVI |
|---|---|---|---|
| 11/18/25 LUGLIO 01/29 AGOSTO 5 SETTEMBRE | 1 MINORE (max 16 anni) | | |
| | 550.000 | 550.000 | 1.000.000 |
| | 1 MINORE (max. 16 anni) | | |
| | 150.000 | 150.000 | 280.000 |
| | 2 ADULTI | | |
| | 450.000 | 450.000 | 860.000 |
| 08/22 AGOSTO | 1 ADULTO | | |
| | 700.000 | 700.000 | 1.200.000 |
| | + 1 MINORE (max. 16 anni) | | |
| | 190.000 | 190.000 | 330.000 |
| | 2 ADULTI | | |
| | 500.000 | 500.000 | 1.000.000 |
| 12 SETTEMBRE | 1 ADULTO 1 MINORE (max. 16 anni) | | |
| | 380.000 | 380.000 | 700.000 |
| | + 1 MINORE (max. 16 anni) | | |
| | 115.000 | 115.000 | 220.000 |
| | 2 ADULTI | | |
| | 400.000 | 400.000 | 750.000 |

TASSE AEROPORTUALI ESCLUSE

ORARIO VOLI
MILANO 17,0 → 17,40 VILLANOVA 18,10 → 19,00 CALVI
CALVI 20,00 → 20,50 VILLANOVA 21,10 → 22,00 MILANO
16/08/97 [illegible] → 19,50 VILLANOVA [illegible] → 21,00 MILANO

Informazioni, prenotazioni, biglietteria
CIMAIR - Tel. 010/41.96.04 • 02/89.01.03.48

PIACEVOLI

VOLI WEEK-END
MILANO-VILLANOVA D'ALBENGA-CALVI
VOLI ANDATA / RITORNO • POSSIBILITÁ DI FLY AND DRIVE

cesar grafico - loano

AEROPORTO DI VILLANOVA
17038 Villanova d'Albenga (SV) tel. 0182/582924 - fax 0182/582924 - telex 270239

Disco music al Fitzcarraldo, film-cult al Nettuno, teatro a Forte Sperone

# Musica giovane, gara al Baluardo

## *Flamenco e ritmi gitani a San Fruttuoso*

### LA NOTTE

Conferenza sugli uccelli nidificanti e migratori in Liguria dell'ornitologo Enrico Borgo, questa sera alle 21, nella sede della Croce Rossa.

**COGOLETO.** La compagnia teatrale Piccolo Teatro delle Vigne di Genova, presenta questa sera alle 21, al circolo Arci, la commedia dialettale «O filantropo», tre atti di M.B. Dall'Orto Raffaele Coppa, Ilaria Cremonesi, Caterina Grisanzio, Valter Capicchioni, Aldo Mantero, Daniela Rossi, Luigi Amadei. Regia di Ilaria Cremonesi.

**SERRA RICCO'.** Concerto del cantautore genovese Roberto Marzano & Gli Ugolotti, alle 21, in località Castagna, a Serra Riccò, nell'ambito della rassegna musicale «I tre giorni più caldi dell'anno».

**GENOVA.** Al club Fitzcarraldo, in piazza Cavour, nuovo appuntamento con la disco-music di alta qualità con Stefano Di Andrea. Entrata libera. Ultimo appuntamento, a Palazzo Ducale, alle 21, nella Sala del Minor Consiglio, con la rassegna «Genova Musica Antica», promossa dal Collegium Pro Musica, presenta un concerto di Ivano Rondoni al clarinetto e Marco Grisanti al pianoforte. In programma brani di Brahms e Schumann. Ingresso lire 15 mila. A Forte Sperone, alle 21, proseguono con grandissimo successo le repliche dello spettacolo estivo del Teatro della Tosse «Sogni una notte di mezz'estate», evento-happening teatrale ideato e diretto da Tonino Conte, liberamente tratto da William Shakespeare, con Enrico Campanati, Francesca Donato, Pietro Fabbri, Elena Ormezzano, Matteo Zanotti (Puck), Consuelo Barilari , Alberto Bergamini (Oberon e Titania), Aldo Ottobrino, Carla Peirolero (La bellezza dell'asinol), Nicholas Brandon, Rita Falcone (Le nozze di Teseo e Ippolita), Ugo Giacomazzi, Mariella Speranza, Antonio Carli, Teresa Vanalesti (L'amore in gioco), Emanuele Basso, Bruno Cereseto, Gianmario Ghirardi, Franco Ravera, Angelo Zampieri (L'Arte della Commedia), Giampiero Alloisio e Roberta Alloisio (Canzoni per la Regina Elisabetta), Claudio Orlandini (Danza di Corte).

All'arena estiva «Nettuno» è in programmazione «Nirvana» con Diego Abatantuono

Nella Piazza delle Feste del Porto Antico, alle 21, replica dello spettacolo del Teatro Cargo «Un angelo viene a Babilonia», per la regia di Laura Sicignano, che ha debutto con successo irei sera. Ingresso lire 22 mila, ridotti 18 mila lire.

All'arena cinematografica estiva Nettuno, in Acqua, alle 21,30, proiezione film «Nirvana», Gabriele Salvatores, con Christopher Lambert, Diego Abatantuono, Emmanuel Seigner. Al Baluardo, nel Porto Antico, alle 22,30, musica dal vivo con il concorso «Genovagiovane» riservato agli artisti «emergenti».

In piazza Martinez, nel quartiere di San Fruttuoso, alle 21, il Festival di musica e danze organizzato dal Consiglio di Circoscrizione presenta un concerto dei Los Duendes, flamenco e musica gitana con ballo e sorprese.

L'associazione Sant'Ambrogio Musica e Cultura presenta, alle 21,30, in piazza San Martino, un concerto per pianoforte e canto.

**SESTRI LEVANTE.** Festa latino-americana, con il Grupo Caliente, alle 23, alla discoteca Piscina dei Castelli, nel porticciolo.

**MONEGLIA.** Alle 21, musica in piazza XX Settembre con il miniclub by night e pianobar con Marco al Nettuno. [m. b.]

Danila Satragano, cantante-docente

## Chiavari, etnia in mostra

### *Trecento strumenti musicali al centro sociale S. Giovanni*

### DA VEDERE

Ecco i principali appuntamenti di oggi a Genova e in Riviera.

**GENOVA.** Visita guidata a Palazzo Spinola, in piazza di Pellicceria aperto dalle ,30 alle 23,30. Costo della visita 15 mila lire (studenti 7 mila).

Sono aperte le iscrizioni all'Accademia della Musica diretta da Elena Vivaldi per uno stage riservato ai cantanti jazz.

I corsi, che cominceranno sabato prossimo 19 luglio e proseguiranno, a seconda dei livelli, fino a domenica 21, saranno diretti dalla grande interprete e vocalist jazz Danila Satragno, che ha lavorato con i maggiori musicisti del momento.

All'Acquario dell'Expo, oltre alle vasche del parco marino, si può visitare una interessante mostra sulle civiltà precolombiane con molte testimonianze di antiche culture della Colombia e del Sudamerica in generale.

Aperta nel Palazzo della Provincia la mostra fotografica di Giuliana Traverso «Her story, storia di lei», dedicata a tante donne famose e non, fra cui Fernanda Contri, componente della Corte Costituzionale, la traduttrice e scrittrice Fernanda Pivano, la campionessa di moto Giovanna Burlando.

Mostra dei vignettisti Agostino e Franco Origone, creatori di Nilus e vincitori una Palma d'Oro al Festival dell'Umorismo di Bordighera.

**SORI.** Biblioteca in spiaggio, grazie al bibliobus della Provincia di Genova, con la possibilità di ottenere in prestito gratuito romanzi, racconti, gialli, saggi, guide, ogni giorno dalle 9,30 alle 12,30 e dalle 16 alle 19.

Mostra di trecento strumenti musicali etnici aperta nel Centro sociale San Giovanni, in via Vecchie Mura. La mostra, intitolata «Altra Musica-Suoni e strumenti dal mondo», è aperta dalle 10 alle 12 e dalle 16 alle 20. Ingresso libero.

Giochi in spiaggia, tornei sportivi, aerobica, corsi di ballo latino-americano, tornei di calcetto e tante sorprese nella giornata di animazione del Programma Estate 1997 della Pro Loco.

**VAL DI VARA.** Campo studentesco negli scavi archeologici di Zignago, in Val Vara (quello della famosa statua-stele conservata nel museo di Pegli), promosso dalla Provincia della Spezia, con la Comunità Montana, il comune di Zignago e la sezione Terre Alte del Cai di Sarzana, con la direzione scientifica della Soprintendenza Archeologica della Liguria.

Il campo avrà una durata di due settimane, dal 28 luglio al 9 agosto ed è aperto a laureati in archeologia, laureandi, studenti medi che hanno seguito corsi specialistici.

Per prenotazioni e informazioni telefonare al Cai di Sarzana al numero 0187/625.154. [m. b.]

L'artista era accompagnata dal Quintetto di Daniel Binelli

# Milva, splendido Tango

*Pubblico in piedi per la «rossa» che martedì ha entusiasmato il Carlo Felice*
*Dopo Brecht, un'avvincente interpretazione dello spettacolo dedicato a Piazzolla*

GENOVA. Da Brecht a Piazzolla. Pochi fa Milva aveva tenuto un applauditissimo recital brechtiano al Duse. Martedì è tornata, questa volta al Carlo Felice, per interpretare il tango Astor Piazzolla. E, anche in questo caso, si deve registrare un successo strepitoso. Tanti applausi a scena aperta a finale con tutto il pubblico in piedi a scandire il nome della «rossa», che proprio oggi festeggia il suo compleanno.

«Tango», spettacolo creato quattordici anni fa dal regista Filippo Crivelli appunto con Milva e Astor Piazzolla, aveva chiuso il proprio ciclo di recite nel '92 con la morte del grande artista argentino. E' rinato adesso, partendo proprio da Genova, prodotto dal Piccolo Teatro di Milano. Milva è accompagnata da un eccellente Quintetto guidato da Daniel Binelli, bandoneista di talento e formato da Julio Grana (violino), Sergio Balderrabano (pianoforte), Enrique Guerra (contrabbasso) e Martin Vazquez (chitarra elettrica).

Musicista finissimo, aperto ad ogni esperienza, Piazzolla, nel suo lungo percorso stilistico, ha trasformato sensibilmente il tango contaminandolo con altri generi, dal jazz alla musica colta europea. Mutata la timbrica, arricchite le armonie sovente corrosive, modificata sensibilmente la strumentazione, il tango è oggi una forma più complessa e articolata. Ironico e dissacrante, sensuale e drammatico, suggerisce scenari inquietanti, sottolineati un periodare musicale aspro e melodicamente instabile.

Caratteri e umori nei quali si insinua magnificamente la voce così ricca di sfumature di Milva. Due abiti, uno nero con ampio spacco e generoso decolleté, l'altro rosso, un po' scalza, un po' tacchi, l'artista non si è risparmiata, ha cantato, corso, mimato, recitato, offrendo un saggio di alta classe.

La voce è sempre più bella, duttile e omogenea, senza incrinature: splendida nella tessitura grave, piena e corposa negli acuti. L'intonazione assolutamente inappuntabile. Una voce che senza apparente difficoltà ed è un peccato che in concerti simili si ricorra all'amplificazione: in un teatro come il Carlo Felice sarebbe stata evitabile o almeno riducibile di potenza.

Milva ha poi dimostrato ancora una volta le proprie eccellenti qualità interpretative regalando una serie di letture davvero coinvolgenti. Citiamo alcuni brani: «Balada para mi muerte», bellissima e poi «Vamos Nina» toccanti accenti; e, ancora, le più articolate «Balada para un loco» fra la recitazione, il canto e la gestualità, piccola, vibrante «scena teatrale». E, infine, l'eroica «Rinascerò» e il brioso «Che tango Che», il avvio rimanda alla famosa «Milord».

Milva si conferma una grandissima protagonista dello spettacolo Al Carlo Felice ha entusiasmato la sua performance in «Tango»

**Roberto Iovino**

Anche Campoligure riscopre le tradizioni di Erin con una «tre giorni» di musica

# Una fetta d'Irlanda nel Porto Antico

## *Festival celtico: concerti, danze, gastronomia e giochi*

GENOVA. Musica celtica superstar nell'estate genovese e di molti centri della Liguria. Come se la musica irlandese (e dintorni) fosse - ma evidentemente lo è - un genere di largo consumo fra gli appassionati, nel giro di ventiquattr'ore prenderanno il via due nuove iniziative, la prima a Genova, la seconda a Campogulire. La grande festa genovese promossa dal Comune di Genova (Assessorato al Turismo e alla Qualità della Vita) e organizzata dalla Grandi Eventi si presenta come una ghiotta occasione di svago e divertimento. Aprirà i battenti oggi pomeriggio nel capoluogo ligure un colorato corteo guidato dalla banda di cornamuse Brigadoon. Il gruppo partirà alle 17 da piazza Colombo, attraverserà via XX Settembre e tutto il centro cittadino, la città vecchia e raggiungerà il Porto Antico dove, alle 19, aprirà le danze il duo dei Suonamboli. La musica riprenderà - per l'inaugurazione ufficiale della rassegna che proseguirà fino a domenica - alle 21, con le esibizioni dei gruppi Tanteeka, Folkabbestia e Mag Mor. Altri concerti uno in programma domani, sempre alle 21, con La Pietra del Campo e i Craobh Rua.

La formazione dei Craobh Rua è tra gli ospiti d'onore del festival d'Irlanda

Sabato ancora musica, sarà la volta dei Myrrdin e della band Morrigan's Wake, domenica gran finale con i Folk studio A e i singin Pub.

Ma non c'è solo musica alla Festa d'Irlanda. All'Expò sono aperti diversi punti ristoro dove assaggiare tante specialità tipiche della cucina celtica( da non perdere i piatti a base di salmone) e bere birra a volontà. In mostra e in vendita anche numerosi gadget e oggetti dell'artigianato locale. L'ingresso alla festa irlandese del Porto Antico costa 10 mila lire, la manifestazione sarà aperta fino alle piccole.

Il «Campofestival» di Campoligure - così è stata battezzata la seconda iniziativa - comincerà domani sera un concerto di musica tradizionale scozzese dell'ensemble Deaf Sheperd, inserito nella rassegna regionale «Musica nei Castelli di Liguria» presentata nei giorni nella sede della Regione Liguria.

La rassegna musicale del centro della Valle Stura continuerà sabato sera con la musica tradizionale irlandese di Cyrill O'Donoghue (voce e bouzouki), di Michael Queally (violino) e dei Birkin Tree. La «tre giorni» di Campoligure, organizzata dall'Associazione culturale Corelli di Savona, si concluderà domenica sera l'esibizione dei Felpeyu, con un repertorio di brani originali della tradizione musicale delle Asturie. [m. b.]

«Teatro nel teatro» stasera con la Compagnia delle Vigne al ristorante Santi's di Sestri Levante

# Antonacci a Chiavari, evento al Comunale

## *Tutto pronto per il megaconcerto di sabato: ingresso libero*

**CHIAVARI.** Settimana densa di appuntamenti con la musica e la cultura questa che sta per concludersi: oggi e domani il Teatro delle Vigne presenterà al ristorante «Santi's» di Sestri Levante «Le cozze di Ulisse», una rivisitazione divertente e scanzonata dell'Odissea; per i giovanissimi appuntamento sabato a Chiavari per il concerto di Biagio Antonacci, unico spettacolo ad ingresso libero sull'intero territorio nazionale per uno dei tour di maggior successo di quest'anno.

Dopo «Lumie di Sicilia» di Pirandello, rappresentato per due al ristorante Camilla sul lungomare di Chiavari, la compagnia del Teatro delle Vigne si sposta, stasera e domani, a Sestri Levante, al ristorante Santi's che già ha ospitato negli anni scorsi i simpatici «esperimenti» teatrali del regista-interprete Antonio Minelli. Tutti imperniati sulla formula del «teatro nel teatro», per di più ambientato in un ristorante dove i commensali diventano attori. E la compagnia delle Vigne, che ha trovato una «seconda patria» a Putignano in provincia di Bari da dove parte per realizzare grandi eventi teatrali, considera questi appuntamenti rivieraschi come piccoli «divertissements», golose chicche da offrire al pubblico.

Biagio Antonacci a Chiavari: l'evento musicale dell'estate nella città dei portici

Biagio Antonacci ha ricevuto nel Festivalbar '97 il disco di platino per il Cd «Il mucchio», il suo tour è stato coronato da un incredibile successo di pubblico: suoi concerti sono sempre presenti migliaia di spettatori e a Palermo lo hanno applaudito in 20 mila

Piazza Milano a Chiavari è spiazzo che può contenere migliaia di persone e le attrezzature occorrenti al concerto. Sarà montato un impianto scenico imponente con torri alte più di otto metri, potenza audio 30 mila watt, 150 fari.

Attorno al cantante, che fa anche parte della nazionale dei cantanti, operano oltre persone per l'allestimento delle scene e la cura dei particolari durante lo spettacolo. Antonacci ha pubblicato album. Nel 1989 ha inciso primo disco intitolato «Cose che capitano» ma si è fatto notare con «Fiore» e ha raggiunto il successo a Sanremo nel '93 con «Non so più a chi credere». [g. vi.]

Appuntamento religioso con contorno musicale

# Bogliasco, festa del mare Processione e «Buio Pesto»

**BOGLIASCO.** Seconda giornata della «Festa del mare» che si svolge in concomitanza dei festeggiamenti di N.S. del Carmelo patrona di Bogliasco. La vera Festa del si è svolta ieri ma le manifestazioni che seguono in questi giorni sono ancora legate al mare: inoltre oggi è l'anniversario del bombardamento avvenuto nel 1994, quindi la festa comprende anche un momento di riflessione e di tristi ricordi; alle 17,30 gli amministratori nali e troveranno al cimitero per la deposizione di una corona alla lapide commemorativa e alle 18 sarà celebrata una messa nella chiesa parrocchiale. Alle 22 il concerto del plesso «Buio pesto». Domani i festeggiamenti prevedono alle 21 un omaggio floreale dei bambini alla Madonna.

Giornata clou dei festeggiamenti sabato sera con la processione per le strade del paese con la statua della Madonna, i Crocifissi delle confraternite di Genova-Apparizione, Recco, Sessarego e Bogliasco, la banda musicale di N.S. della Guardia di Pontedecimo. Momento suggestivo quando la processione si fermerà per la benedizione del mare salutata da una sparata di fuochi d'artificio e alle 23,50 grande spettacolo pirotecnico.

Domenica la conclusione dei festeggiamenti che comprendono una serie di regate veliche nella mattinata, organizzate dal Club Nautico Bogliasco. Il paese è illuminato da alcuni giorni e domenica sera sarà lasciato grande spazio alla musica.

Alle 21 in piazza 25 Aprile un concerto di chitarra spagnola e canzoni d'autore di Marco Conzi, a cui seguirà un certo di chitarra elettrica e canzoni dialettali eseguito da Orlando Pompei. [g. vi.]

Mille anni
di cristianesimo
nell'arte russa
ICONE DAL XI AL XX SECOLO
Art russe:
mille ans
de christianisme
ICONES DU XI^ème AU XX^ème SIECLE
AOSTA
CENTRO SAINT-BENIN
28 [illegible] - 5 Ottobre 1997
VALLE
MINISTERO DEI BENI CULTURALI
MUSEO DI SAN
ORGANIZZAZIO
INTERNATIONAL
TELECOM

Nel «Giro d'Italia» a vela onorevole il comportamento della barca di Loano

# Sogni in rosa per i savonesi

*L'equipaggio del nuovo skipper Montefusco è ormai nella scia di S. Benedetto del Tronto*
*La lunga tappa odierna Reggio Calabria-Gaeta potrebbe risultare decisiva per la classifica*

**SAVONA.** Sogneranno la maglia rosa i componenti di «Provincia di Savona» nella lunga tappa Reggio Calabria-Gaeta, partita ieri mattina e destinata a concludersi soltanto nel tardo pomeriggio di domani. Del resto perchè non cullarsi nell'idea di un bis che adesso, dopo la vittoria nella tappa di 12 miglia a Reggio Calabria, appare più impossibile?

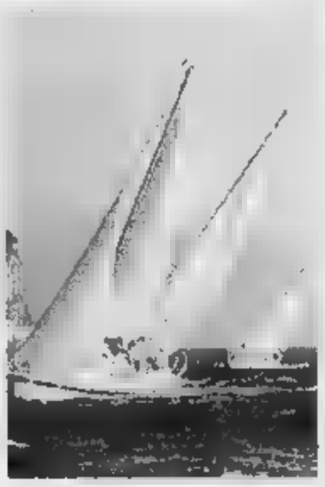
In effetti la quinta vittoria di tappa di «Provincia di Savona-Ciessa» ha permesso all'equipaggio di portarsi al secondo posto in classifica, a pari punti con Crotone che, in una graduatoria sempre più variabile, ha ceduto la maglia a S.Benedetto del Tronto.

La tappa, dopo l'annullamento di quella precedente per totale assenza di vento, è risultata quanto mai combattuta con i savonesi che hanno reagito nel migliore dei modi ai cinque punti di penalizzazione che avevano subito nella tappa di Catania, complice una partenza anticipata (senza esito sono state le vibranti proteste dell'equipaggio nei confronti di una giuria davvero implacabile). «Provincia di Savona» dunque è tornata a lottare per la maglia per la quale lottano anche Reggio Calabria e Fiamme Gialle.

La classifica (che viene riportata integralmente al termine) è quanto mai corta e tutto può accadere nelle ultime tappe. La prova della verità sarà davvero il tappone in corso dove naturalmente, visto le ben 218 miglia da percorrere, conteranno molto le tattiche dei vari skipper. Al timone di Savona c'è adesso Sandro Montefusco che sostituisce Flavio Favini impegnato dalla prossima settimana in altre importanti competizioni.

Il skipper, raggiunto telefonicamente grazie all'addetta stampa Paola Patrone, si è dichiarato ottimista: «Certo, siamo al momento della verità. Un passo falso in questa lunga tappa suonerebbe come una condanna, considerato che poi i margini di recupero sarebbero davvero ristretti. Il morale però è alto considerato che, nell'ultima settimana, abbiamo disputato ottime prove. E senza la penalizzazione di Catania adesso si potrebbe davvero guardare tutti dall'alto».

E Loano? L'imbarcazione di Ciccio Rossi continua «regolare» la sua avventura. Nella breve tappa di Reggio Calabria ha colto un ottavo posto che conferma il valore di barca che certo ha ben figurato (nona in classifica generale). Afferma «Ciccio»: «Sì, siamo soddisfatti della nostra posizione anche se chiaro, si poteva fare di più. Adesso puntiamo di fare una bella figura nel "tappone" che, come dicono in molti, è destinato a rendere più chiara la classifica». Che è la seguente: 1) S.Benedetto del Tronto; 2) Savona e Crotone a punti 1.25; 4) Reggio Calabria a 10 punti; 5) Civitaa 16.50; 6) Fiamme Gialle a 20; 7) Palermo a 20.25; 8) Trentino a 40.45; 9)Loano a 69.50; 10) Catania a 69.50; 11) Gaeta; 12) Vigili del Fuoco; 13) Accademia Navale; 14) Montecatini.



Il Giro a vela è nella fase decisiva

Infine, una notizia per gli appassionati che seguono il «Giro» con gli speciali della Tgs: per domenica prossima l'appuntamento alle 13,30, complice la concomitanza con il Motomondiale e Tour De France. Rai 3 proporrà i servizi di Gino Ricci e Irene Mandelli alle 18,30 con la speranza, per gli appassionati, di veder l'equipaggio savonese tinto di rosa.

**Guglielmo Oliveto**

## Il «Trofeo Topolino» a Finale

*Alla manifestazione velistica iscritti 120 giovani timonieri*

**FINALE L.** L'attenzione degli appassionati di vela sarà riposta, durante il prossimo week-end, soltanto sul Giro d'Italia che vede «Provincia di Savona» lottare per la maglia rosa.

Il Circolo Nautico di Finale Ligure, infatti, ha avuto l'onore di ospitare, da domani a domenica, la fase finale del «Trofeo Topolino», approdato alla decima edizione e riservato alla classe «Optimist».

Alla manifestazione, nel cui albo d'oro figurano «grandi firme» della vela internazionale, prenderà il via la prima regata domani alle 10,30. Quattro le regate in programma, con la possibilità (se verranno disputate tutte le prove) di scartare il peggior piazzamento (da ricordare che il Trofeo sarà assegnato anche nel caso venisse disputata una sola prova).

La partecipazione alla prestigiosa manifestazione, che si avvale della collaborazione de «La Gazzetta dello Sport» e Radio Dimensione Suono, è riservata ai timonieri nati tra l'86 e l'88: 120 i concorrenti ammessi alla fase finale per manifestazione diventata ormai un appuntamento tradizionale calendario.

Alla tre giorni presenti tecnici e dirigenti della vela italiana, come il presidente della Federazione Sergio Gaibisso che afferma: «Il "Trofeo Topolino" è l'affermazione della classe Optimist, iniziata prevalentemente nelle scuole di vela. E che la vela sia importante è dimostrato dal fatto come il trofeo della Disney, inizialmente relativo ad altre discipline si poi orientato anche sul nostro sport».

Numerose le manifestazioni collaterali organizzate dal comune per rendere piacevole il soggiorno ai giovani velisti. Domani, ad esempio, è in programma la cerimonia di apertura in piazza di Spagna mentre domenica, a conclusione delle varie prove, si svolgerà una sfilata sul lungomare con la partecipazione della celebre banda folcloristica «Rumpe e Streppa». **[g. o.]**

Pallanuoto. A Roma le finali nazionali giovanili

# L'Athena e la Pro Recco in lizza per lo scudetto

Gli ultimi dieci giorni di luglio saranno quelli decisivi per assegnare i tre scudetti giovanili della pallanuoto.

Diciotto squadre radunate a Roma, piscina del Foro Italico: via dal 21 al 23 con gli Allievi, poi dal 25 al 27 i Ragazzi, infine dal 28 al 30 gli Juniores.

Diciotto squadre ed un terzo ligure: Athena Savona e Pro Recco che si confermate al vertice nei gironi liguri e nei successivi concentramenti, portando ciascuna due formazioni alla fasi finali; una rappresentante per Bogliasco e Nervi.

Nove le liguri che avevano ottenuto il diritto a disputare i concentramenti fuori regione, e per le tre eliminate tantissime recriminazioni.

Apertura con gli Allievi, i primi che scenderanno in acqua per contendersi il titolo italiano. Le sei finaliste Savona, Bogliasco, Lazio, Civitavecchia, Ortigia e Canottieri. Fuori il Recco, eliminato nel turno preliminare con reclamo (non accolto) per la presenza nelle fila lombarde di uno «straniero». Dimostrata la regolarità del tesseramento, i biancocelesti sono stati eliminati.

Buone possibilità di titolo per il Bogliasco, che nel girone ligure ha sempre battuto il Savona, come pure nella fase interregionale disputata a Bergamo (10-6). Sempre temibile la Canottieri, da non sottovalutare le due laziali.

NUOTO-WATERPOLO

## La tappa in Montenegro

Altra escursione fuori dai confini nazionali per il 3° Campionato Italiano di Beach Waterpolo. Tenendo fede alla seconda denominazione scelta dall'associazione Pallanuoto Sempre, «Coppa del Mediterraneo-Trofeo Original Marines» per questa edizione l'ultima tappa del girone eliminatorio Sud si terrà a Budva (località del Montenegro che fa parte della Yugoslavia) domani e sabato.

Gioca in casa la formazione della Maxicono che guida a punteggio pieno la classifica: Sostar, Miljanovic, Zijmonic e Perovic e gli altri giocatori del Budvanska Riviera hanno vinto sia a Siracusa che a S.Paul Bay e sono già matematicamente qualificati per le finali di venerdì 1 e sabato 2 agosto a S.Margherita. Incerta la lotta per il secondo posto con Themis (Posillipo più Palazzo e Scuderi) e Cis Nola (Pescara rinforzato da Baffetti, Ciochetti, Capuani e Vittorioso) appaiate a quota 5. Medici Senza Frontiere (Ortigia Siracusa e Paguros Catania) con 2 punti e praticamente già eliminata.

Il programma delle due giorni montenegrina. Domani ore 20,30 Themis-Medici Senza Frontiere, a seguire Cis-Maxicono. Sabato alle 20,30 scontro tra le perdenti della prima giornata; a seguire scontro tra le vincenti. L'ultima giornata eliminatoria, questa volta per il girone Nord si terrà a Marsiglia il 25 e 26 luglio. **(d. s.)**

Ragazzi con soltanto il Recco alle fasi decisive: eliminato il Rapallo in maniera rocambolesca a Firenze (sbagliato un rigore proprio sulla sirena, che avrebbe qualificato i ruentini) ed il Savona nel recente concentramento di Corso Colombo (implacabili i cugini del Recco, nel battere i biancorossi proprio nel match decisivo).

Infine gli Juniores, con la Liguria che è riuscita a portare al girone finale tutte le tre formazioni uscite dal girone ligure (Savona, Nervi e Recco). Ed analizzando proprio il comportamento nella prima parte di stagione, il Savona di Claudio Mistrangelo punta decisamente al tricolore.

Da segnalare, infine, che inizia oggi, avversario il Canada, l'avventura nel Torneo Giovanile Sei Nazioni Tristar di Lubiana per gli azzurrini di Tafuro. Gli altri impegni sono contro Slovenia, Olanda, Croazia e Australia. Tra i convocati Pastorino e Nicche dell'Athena, Felugo del Chiavari e Roccarino della Pro Recco. **(g. s.)**

Atletica. E' il momento degli albisolesi

# Alba Docilia regina in campo regionale

Proseguono gli appuntamenti l'intensa stagione dell'atletica leggera, la regina dello sport estivo.

Uno degli ultimi è svolto scorso week-end a Sarzana dove sono messi in evidenza gli atleti dell'Alba Docilia. La formazione biancazzurra ha lottato fino all'ultimo con i team lombardi risultati poi i dominatori meeting.

Protagonista della manifestazione è stata Simona Del Sante, fresca campionessa ligure sui 100 e 200 metri e che ha ottenuto il quinto posto 12'93.

Grazie al contributo, inoltre, la staffetta 4X100 si è piazzata al secondo posto, confermando un ottimo stato di forma.

Ma la società albisolese ha fatto la parte del leone nelle gare di campionato regionale di marcia Cadetti e Ragazzi che erano inserite all'interno del meeting levantino.

Sul gradino più alto del podio sono infatti saliti Riccardo Negro (nei 3 chilometri) e Riccardo Gamaleri nella distanza dei due chilometri.

Il primo di questi atleti, inoltre, ha abbattuto il primato regionale di ben secondi portandolo a 15'57'21. La società albisolese sarà anche tra le protagoniste delle gare giovanili che avranno l'onore di aprire il prossimo 15 agosto il «Meeting di Montecarlo», inserito nel Grand Prix.

Quest'anno il carnet dei partecipanti è particolarmente ricco considerato che il meeting monegasco sarà la prima occasione di rivincita dopo i Mondiali in programma ad Atene dal 1° all'8 agosto. Nutrita sarà la partecipazione degli atleti azzurri con riflettori puntati sulla Brunet che già l'anno scorso è stata protagonista una splendida prova sui 3000.

Il Meeting di Montecarlo trasmesso in diretta dalla emittente francese France 2 e proposto poi in tarda serata (intorno a mezzanotte) da Rai 3 nell'ambito del contenitore della Testata Giornalistica Sportiva. **[g. o.]**

Noti giocatori internazionali tra i protagonisti della manifestazione

# Il beach volley sbarca a Loano

*E' la sesta edizione del torneo «Liguria Open»*

**LOANO.** Grande attesa per la sesta edizione del «Liguria Open» di beach volley in programma sabato e domani prossimi. La manifestazione, organizzata dall'Associazione sportiva Pi Club e dal Comune, si avvale della collaborazione della Regione e del patrocinio della Provincia di Savona.

Anche l'edizione «ponentina» (per la prima volta Loano ospita l'evento) può contare sull'apporto di protagonisti della pallavolo su spiaggia come gli americani Chapman-Prahbu, gli svizzeri Bettello-Traversi e numerose coppie italiane, Fabio Galli-Mascagni destinate a recitare un ruolo protagoniste.

Il torneo si svolge con la formula a 16 coppie, con le gare di qualificazione in programma sabato e la finale prevista nel tardo pomeriggio di domenica. La manifestazione inoltre sarà preceduta, domani pomeriggio, da un «Clinic» di beach volley gratuito riservato a ragazzi e ragazze tra i 14 e 17 anni, anche questo organizzato dall'Associazione Sportiva Pi-Club.

Week-end con il beach volley a Loano

Da segnalare inoltre che gli organizzatori hanno messo a disposizione anche «tre wild cards» per team italiani che non si qualificheranno alle World Series di Lignano in programma proprio questa settimana. Scenario della manifestazione, per la quale è previsto un pubblico numeroso, saranno i «Bagni Ondina» che già sono «attrezzati» ad avvenimenti di beach-volley.

L'avvenimento è poi considerato una specie di prova generale in vista di una possibile candidatura della Liguria, per il '98, di una tappa del campionato italiano della pallavolo su spiaggia.

Afferma Roberto Polo, uno degli organizzatori del torneo: «L'albo d'oro della manifestazione è davvero prestigioso, come testimoniano la vittoria dei californiani Eddo e Fallowfield che risale proprio alla stagione scorsa. sicuri che anche l'edizione quest'anno riserverà delle belle sorprese. **[g. o.]**

**Con Telecom Italia Net, finalmente anche da Imperia entrare in Internet costa come una telefonata urbana.**

Oggi Telecom Italia Net offre a tutti i navigatori di Imperia un nuovo POP, *Point Of Presence*. Che tradotto nel linguaggio di Internet significa un nuovo nodo di accesso alla rete: in tre parole, velocità, facilità, assistenza. Che tradotto in soldoni significa un bel risparmio: oggi collegarsi in rete costa come una chiamata urbana, da Imperia e da più di cento città in tutta Italia. Che tradotto in divertimento significa: infinito. Scopri le offerte di abbonamento a Telecom Italia Net in tutti negozi Telecom Italia, e nei negozi Insip di informatica che offrono l'abbonamento. O chiama tutti i giorni dalle 8.30 alle 0.30 il Numero Verde. 167-816787

TELECOM ITALIA Net

*"Grazie al Numero Verde 167-017705 i nostri clienti ricevono tutte le informazioni che desiderano sui trentasette alberghi della catena Jolly Hotels"*, dichiara Vittorio Zanuso, presidente Jolly Hotels SpA. *"E soprattutto la conferma della loro prenotazione gratuitamente, e senza attese. Crediamo che il Numero Verde sia un vantaggio in più da offrire: serve a dare ai clienti la percezione diretta di una grande attenzione nei loro confronti".* Telecom Italia vi propone l'esperienza Jolly Hotels, la grande compagnia alberghiera italiana: 6.375 camere e 11.397 letti in 37 alberghi, di cui 5 all'estero.

Per informazioni sul Numero Verde, chiamate questo Numero Verde:

167-080080

TELECOM ITALIA

Numero Verde. Conviene ■ chi chiama ■ a chi è chiamato.

# SPAZIO AFFARI

## IMMOBILIARE VENDITE

### TORINO PROVINCIA

**PINO** [redacted] (Valle Ceppi) porzione di cascina su 3 livelli finemente ristrutturata box doppio De Sario 819.2200

**PIOSSASCO** casetta indipendente 3 camere cucina servizi box giardino L. 30 milioni e rate mensili Tel 265 928

**PIOSSASCO** in stabile recente piano alto alloggio 3 camere cucina servizi vera occasione Tel.364.491 - 0330 385.333

**P**[redacted] villa a schiera 3 camere soggiorno cucina servizi box giardino L 370 milioni Permute Tel. 0121 322 262

**PRAGELATO** [redacted] camera cucina bagno cantina arredato L 120 milioni Bimar 011 43.591 - 0122 831.778

**RISTRUTTURATO** Cascina Vica soggiorno living cucinino camera bagno 2 arie L 120 milioni. Gabetti Rivoli 956.8022

**ROBASSOMERO** ottimo appartamento mansardato soggiorno 2 camere cucina servizi cantina box . Aria 011 355.715

**ROLETTO** villa 2 piani salone cucina 4 camere servizi terreno 1500 mq L 340 milioni. GR 011 320.524 - 0121 795 353

**SAN BENIGNO CANAVESE** vendesi villa indipendente con possibilità di eventuale permuta uni/bifamiliare mansardato abitabile seminterrato con tavernetta e 4 posti auto giardino mq [redacted] finiture di pregio. Tel. 011 562.9257 [redacted] 203 840.

[redacted] **MAURO** collina appartamento in villa nuovo panoramico con box e giardino privato Gabetti Crimea 660 4740

**SANSICARIO** monolocale arredato con giardino soleggiato L. 150 [redacted] Bimar 011 43 591 - 0122 831.778.

**SAUZE D'OULX** impresa vende alloggio nuovo, finizioni di prestigio, mansarda abitabile, box auto prezzo. Convenientissimo Tel 0122 851 519 0336 206 180

**SAUZE D'OULX** ingresso soggiorno 2 camere cucinino bagno giardino L 180 milioni. Bimar 011 43 591 0122 831 [redacted]

**SESTRIERE** baite indipendenti e/o appartamenti in baita [redacted] le metrature rifiniture montane di pregio [redacted] e pietra e/o legno tetti in 'lose' camini travi soffitti Stu[redacted] Sestrieres 0122 755 033 - 755.157

**SESTRIERE** bilocale mq 55 [redacted] posti auto L [redacted] milioni [redacted] Immobiliare Sestrieres 0122 755 033 - 755.157

**SESTRIERE** bilocale mq [redacted] esposto balcone e vista panoramica ampio soggiorno arredato L 185 milioni Studio [redacted] Sestrieres 0122 755 033 - 755 157

**SESTRIERE** Champlas du Col bilocale in baita tipica montana mq 50 L [redacted] arredato. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755 157

**SESTRIERE** monolocale mq 30 adiacente alle piste da sci luminoso zona centrale L 90 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

[redacted] monolocale mq [redacted] sto [redacted] balcone panoramico ampio [redacted] giorno zona notte per letto a castello posto auto arredato L 185 milioni, Studio Imm Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

**SESTRIERE** trilocale mq 100 panoramicissimo ben esposto balcone posto auto arredato L 450 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755 033 755 157

**SESTRIERE** trilocale mq 75 completamente ristrutturato ultimo piano balcone L. 270 milioni trattabili Studio Immobiliare [redacted] Sestrieres 0122 755 033 - 755.157

[redacted] casa indipendente ristrutturata salone 4 camere biservizi giardino L 400 milioni permute Tel 265 928

**SETTIMO**
**via Regio Parco nuovo panoramico ingresso 3 camere cucina bagno mansarda box. Gabetti 405.3070.**

**TRANA** [redacted] indipendente disposta su 2 piani box giardino ottime condizioni [redacted] milioni San Carlo 542.782

**VENARIA REALE**
**con ampi giardini termoautonomo videocitofono pronta consegna ingresso salone 2/3 camere cucina biservizi prezzi interessanti! Mutui, permute dilazioni. M.C.S. 452.7977.**

**VILLA** presso [redacted] indipendente 4 lati saloncino cucina 3 camere biservizi giardino L 370 milioni Tel 437 4218

**VINOVO** Garino ampio ingresso [redacted] tinello [redacted] bagno ripostiglio L 110 milioni Mutui 75%, Gabetti 642.563.

**VIRLE** paese casa indipendente di cucina soggiorno 4 camera bagno cortile e garage L 240 milioni Tel 0121 61 [redacted]

**VOLPIANO** recente ingresso living 2 [redacted] cucina bagno termo autonomo mq 110 box Rossoimmobili 581 8186

**150.000.000** cascina [redacted] tetti 400 mq terreno mq [redacted] mila km 35 To Nord Est Punto Immobiliare 597 [redacted]

[redacted]

[redacted] I.D.L. vende in nuova costruzione centrale (riscaldamento autonomo) fino [redacted] mutuo mono/bi/trilocali. Visita appartamento campione. Tel. 0171 926 093 - 0337 234 746 0171 681.973

**SANSICARIO 1.700** perla della Via Lattea, costruttore [redacted] direttamente appartamenti nuova costruzione in residence eccezionale posizione. Favorevoli condizioni, pag[redacted] personalizzati. Sansicario 0122 811 343 - Milano 02 290 01611

[redacted]

**ALASSIO** in caratteristico borgo collinare 3 camere salone cucina servizi terrazzo L. 250 milioni Tel 0182 471 239

[redacted] affare a 2 km vista mare villetta recintata tre livelli tre servizi bifamiliare con ampio giardino ottime finiture vendo Tel 0182 21.789 fino alle 21

**ALBENGA** vicino mare bilocale nuovo ampio terrazzo vivibile palazzina elegante [redacted] sto auto termoautonomo L 195 milioni Tel 0182 555 627 - 0337 261 676

[redacted] vicino [redacted] stupendi nuovi mono/bilocali da [redacted] milioni ampi terrazzi Tel 0182 555 627 - 0337 261 676

**ANDORA** mono/bi/trilocali [redacted] costruzione [redacted] servizi vista mare giardini terrazzi box piscina Bimar 011 43 591

**BORDIGHERA** ingresso camera soggiorno cucina bagno sul mare terrazzo box auto. Bimar 011 43.591

**BORDIGHERA**
strada Romana [redacted]
ristrutturazione integrale
**APPARTAMENTI DI ALTISSIMO PREGIO**
da 38 a 134 mq
piscine condominiale
ufficio vendite sul posto
**EDILCASE 0184 263.959**

[redacted] soli L. 49 [redacted] mila tipica casa sasso Due camere, tinello, cucina travi legno, cotto [redacted] terrazza, cantina Tel [redacted] 620 331

**FINALE LIGURE** [redacted] a 50 mt mare L 185 milioni [redacted] 019 692 026 - 091.985.

**FINALE LIGURE** [redacted] camere, sala, cucina, bagno 2 balconi, cantina. Vero affare L 270 [redacted] Tel 019 691 965 - 692.026

**RIVIERA** Ligure costruttore propone alloggi [redacted] signorili vista [redacted] piscina, giardini privati Tel 0342 514 555

**SANREMO** [redacted] prestigioso [redacted] degli Inglesi 90 mq terrazze splendida [redacted] mare termoautonomo vicino spiaggia posto auto Torino Centro C.I. 011 562.2430.

**SANREMO** bilocali nuovo centro arredato [redacted] gas autonomo [redacted] L 150 [redacted] Grimaldi 0184 501 370

**SANREMO** [redacted] Casinò prestigioso attico [redacted] terrazza stupenda vista mare [redacted] Case Italgest 0184 449.072

**S. LORENZO AL MARE** in residence panoramico mono/bilocali vere metrature possibilità box. Grimaldi 0183 851 115

[redacted] 500 mt mare casa indipendente nuova giardino L. 280 milioni Fondocasa 019 741 5002.

### COSTA AZZURRA

**A.** [redacted] centro 50 mt dalla spiaggia monolocali nuovi da L. 59 milioni. Reddito 8%. Interim 011 599.782

**A** Mentone a 70 [redacted] mare palazzina vista mare Prezzi da L. 120 milioni Tel 011 817.6377 0033 6 095 30274

[redacted] vicinanze direttamente sulla spiaggia mono/bilocali in costruzione da L 72 milioni Tel 1670 19 318

**ANTIBES** 100 mt [redacted] villetta giardino vista mare parking in costruzione. Solo L 142 milioni, Case Italgest 0184 449.072

[redacted] nuovi bi/monolocali ottima posizione piscina vista mare, sole, adiacente Monaco Tel 0335 615 8943

**CAP MARTIN** in palazzina in costruzione appartamenti vista mare terrazzi da L 100 milioni Case Italgest 0184 449.072

**COSTA AZZURRA** Juan Les Pins appartamento 4 posti, terrazzo parking, mare a 200 metri soleggiatissimo L. 103 milioni Tel 035 320.713

[redacted] Garavan fronte mare [redacted] alloggio terrazza vista mare box cantina L 332 milioni Case Italgest 0184 449 072

**MONTECARLO** Prestige vende casetta [redacted] mare vista splendida, Tel 00377 [redacted] 250.060 00377 607 930.920

[redacted] grande Corniche ottima villa vista mare giardino 700 mq garage L. 400 milioni Case Italgest 0184 449 072

**NIZZA** splendido bilocale vuoto 150 mt dal mare a L 180 milioni Gabetti Mare & Monti 011 57 67.

[redacted] sul [redacted] vendo monolocale con balcone vista stupenda a L 85 milioni. Tel [redacted]

**ROQUEBRUNE** mare in villa nuovissimo alloggio vista mare piscina terrazzo L 220 milioni Case Italgest 0184 449 072

### LOCALI UFFICI [redacted]

[redacted] **DI STURA** imbocco autostrade impresa pronta locali artigianali commerciali da mq 150/200 h mt 4/5 abbina[redacted] 899.8540

[redacted] vendo dilazione permuta [redacted] ufficio esposizione laboratorio [redacted] magazzino passo carraio parcheggio, mq 200 Verna 956.1302

[redacted] **COMMERCIALE**
**S. Rita signorile cantiere vende ottima posizione locali mq 100 a mq 130 vetrine a tutta altezza possibilità adattamento ufficio negozi veterinari. L. 3 milioni mq. Agevolazioni dirette con l'impresa. Tesai DOT. Germani 812.6146.**

**BASSO** laboratorio Pozzo Strada libero mq 640 interno cortile con accesso carraio L 380 milioni Sam 568 3263

**GABETTI** [redacted]
**Brandizzo zona industriale capannone con superficie di [redacted] mq [redacted] manovra L. 900 milioni. Tel. 57.67.**

**IMPRESA** vende/affitta corso Vigevano palazzo ristrutturando mq 3000 frazionabili [redacted] industria uffici residenziale case anziani Tel. 011 534.387/0336 617.896.

**CORSO** Turati Mauriziano locale [redacted] ciale mq 510 cortile privato mq 150 [redacted] fronte strada. Realty [redacted] 821

[redacted] via Torricelli [redacted] industriale [redacted] mq 3400 volendo divisibile uffici [redacted] 300 Realty 842.821

[redacted] immobile prestigio idoneo [redacted] commerciale palestra centro medico analisi, [redacted] auto, edificio 1500 mq. su due piani, montacarichi cortile, vendesi Telefonare 011 561.3943

[redacted]

[redacted] 35 posti auto [redacted] piazza Respighi Ottimo investimento reddito annuo 8%. Meglistrelli 920 6302

## IMMOBILIARE ACQUISTO

### TORINO CITTA'

**ALLOGGIO** libero medie dimensioni ricerco in vendita garantito pagamento in contanti Signor Lorenzini 817 8000

[redacted] appartamenti liberi [redacted] clienti Anticipazione del [redacted] Sabatelli Immobili 011 669 2693

[redacted] ricerca in acquisto zona Cro[redacted] soggiorno 2/3 [redacted] cucina [redacted] Tel [redacted]535

**PARELLA** professionista ricerca tramite Edilcase soggiorno 3 camere cucina servizi. Tel 561.3535.

**RICERCHIAMO** alloggi 2/3 [redacted] salone [redacted] servizi signorili Definizioni rapide [redacted] Bimar 011 43.591

## AFFITTI OFFERTE

### TORINO CITTA'

**B. COLLINA** Superga alloggio [redacted] ne 3 camere cucina 2 bagni garage giardi[redacted] Unicase 334.[redacted]

[redacted] centrali stessa casa anche [redacted] giardino arredato/vuoto vera [redacted] tura qualità e prezzo Interacta 568.3629

**AFFITTASI** a referenziati minialloggi o mansarde ben arredati anche pied-à-terre bella casa Di Salvatore 581 7163

[redacted] bene [redacted] case Centro bi/trilocali di pregio anche [redacted] box auto. Centralcasa 696.5900.

[redacted] **CASA** 562.3888 signorile via Assarotti saloncino 4 camere cucina bagno L. 1.300 000 anche uso ufficio.

**CROCETTA** via Bricherasio [redacted] 3 camere cucina 3 bagni ca[redacted] terrazzo box doppio. Realty 842.821

**CROCETTA** via Pigafetta signorile soggiorno 2 camere cucina doppi servizi uso abitazione Fimitaka 690 [redacted]2

**CROCETTA** vuoto salone studio 4 camere cucina triservizi mq 220 perfetto posto auto Cochiba 580 8151

**GIARDINI REALI** corso S. Maurizio alloggio signorile mq 135 ultimo piano portineria no box Tel 273 5361

**MEC CASE** 533 025 vuoto corso Turati (fronte Mauriziano) ingresso salone camera cameretta cucina servizi affitto interessante contratto patto deroga

**PALAZZO PRIOTTI** corso Vittorio signorile soggiorno angolo cottura bagno. L. 1.100 000 mese Edilcase 561.3535.

**PIAZZA MARIA TERESA**
prestigiosissimo mq 335 casa d'[redacted] uso abitazione o ufficio. Tel 812 3444.

**VIA** Monti appartamento [redacted] arredato soggiorno 2 camere cucina bagno. Interno 812 4209.

### TORINO PROVINCIA

**BARDONECCHIA** affittasi centrali arredati 4/6 [redacted] stagionali o annuali [redacted] qua [redacted] riscaldamento a consumo [redacted]0330 427.281

**MEC CASE** 533.025 vuoto Rivalta in piccolo condominio signorile ingresso 3 camere cucina bi servizi box affitto interessante. Contratto patto deroga

**PINO** [redacted]E residenziale villa signorile salone 4 [redacted] triservizi office box giardino [redacted] 4445

**PINO** [redacted] villetta a schiera in complesso residenziale, giardino privato, garage L 1.900,000 Realty 842.821.

**SESTRIERE** appartamenti bilocali [redacted] per 4/6 posti letto [redacted] locazione per 3 mesi estivi [redacted] L. 2.100.000 più luce. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** appartamenti monolocali adatti per 2/4 posti letto in locazione per 3 mesi estivi da L 1.300.000 più luce. Studio Immobiliare Sestrieres [redacted]5.033 - 755 157

[redacted] proponiamo interessanti e vantaggiose locazioni per tutta la stagione invernale '97/98 di appartamenti mono/bilocali/trilocali ...a 'due passi' dalle piste dei Mondiali di Sci" Studio [redacted] Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

**SESTRIERE** settimane 'verdi' [estate] '97 per 3 persone da L. 800 mila a L 1.[redacted] 6 persone da L. 800 mila a L 1.300.000 per 7 giorni tutto compreso. Studio [redacted] Sestrieres 0122 755.033 - 755.157

### LIGURIA

**BOR**[redacted] alloggetti da 15 a 31 luglio L.[redacted] mila, settembre mensile L 540 mila, quindicina L 380 mila. Agenzia Edilriviera 0182 970.066

[redacted] affittasi ultimi alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici Punto Edilnord 0182 950.771

**PIETRA LIGURE** affittasi ultimi alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici. Punto Edilnord 019 616.984.

[redacted]

**AI** [redacted] Ferraresi, affitto luglio, agosto villette, appartamenti da 400 mila settimanali Veer vacanze. 0533 379.416

**A** Rimini affittiamo appartamenti estivi varie dimensioni. Anche settimanalmente. Geom. Ponziano. Tel. 0541/387.066

### LOCALI UFFICI CAPANNONI

**A. AFFITTO** Leinì capannone industriale mq 800 h mt 7 cabina caldaia uffici volendo alloggio signorile mq 200 e terreno recintato mq 8000. Tel 779 0775

**AFFITTASI** vendesi [redacted] 2 vetrine [redacted] 70, via commerciale adiacente Maria Au[redacted] .2525

**CIT TURIN** prestigioso palazzo Liberty uso ufficio/abitazione mq 200 7 vani posto auto Arcase Imm Prestigio 504 330

**CORSO** Re Umberto/via Pastrengo 2° piano stabile signorile doppi ingressi salone 4 camere bagno. Interno 812 4208

**MEC CASE** 530 025 ufficio adiacente corso Matteotti ingresso salone 6 camere cameretta servizi riscaldamento autonomo

**SOGEM** piazza Derna in centro commerciale negozio mq 130 e magazzino mq 200 collegati. Tel. 771.0067.

**ZONA** Barca affitto bassi fabbricati con uffici uso deposito varie metrature dotati di riscaldamento. Tel. 273.5361.

**AFFITTIAMO** a Settimo strada Cebrosa capannoni industriali [redacted] mq completi di uffici impianti [redacted] indipendenti Figlin 011 541.552

## AFFITTI DOMANDE

### TORINO CITTA'

**A.A. KOMARCO** Sas [redacted] referenziati alloggi vuoti/arredati in deroga o transitori nessuna vostra spesa. Tel 533 914

**A. UNICASE** ricerca alloggi [redacted] ville vuoti e arredati anche fuori Torino per clientela referenziata Tel [redacted].

**ABITAZIONI** ville vuote/arredate ricerchiamo per aziende e clientela selezionata. Interacta 568.3678.

**AZIENDA** per nuovo appalto cerca 4 [redacted] loggi mq 50/80 semicentrali comunicare offerte. C.A. 0338 266.1961 - 501.813

**RICERCHIAMO** per clientela alloggi [redacted] arredati/vuoti max realizzo definizione immediata. Bimar 011 43.591

## AUTOVEICOLI

**A. ACQUISTA** autovetture massima valutazione pagamen[redacted] contanti via S. Ottavio 32 Torino. Tel. 011 817.7242 zona [redacted].

[redacted] urgenza vetture fuoristrada furgoni supervalutazioni immediato realizzo Tel [redacted] 661.1370 - 0335 6192716 .

[redacted] autovetture [redacted] ogni tipo massima valutazione Autosalone [redacted] Elle corso Orbassano 241. Tel 351.328

**ACQUISTA** autovetture usate massima valutazione pagamenti [redacted] Corso Montegrappa 24 B. Tel. 011 776.1898 Torino.

**AUTO** [redacted] acquista vetture immediata vetture fuoristrada e furgoni pagamento contanti max valutazione. Tel. 488 295.

**AUTOTORTONA** acquista vetture di ogni tipo [redacted] valutazione e serietà. Corso Tortona 9 Tel 817 1843 - 889.864

**BMW** 318 IS coupé '95 full optionals. Volvo 850 SW T5 metallizzata '95. Volvo 850 SW GLE blu '95, Passat Variant GT 16 V '95 accessoriatissima: Delta HPE '95 rossa. Saab 900 cabrio EP nera '92, Mitsubishi GT 3000 VR4 '93 nera, Porsche 928 S4 accessoriatissima metallizzata, Alfa Duetto Spyder '87 nera, Triumph TR7 spyder bianca '80 d'amatore. Stavio, via S. Quintino 4/G. Tel 562 2421.

## VIAGGI E VACANZE

### ALBERGHI PENSIONI RESIDENCES

**ABBRONZATEVI** a Cesenatico/Valverde! Settimane azzurre all'hotel Smeraldo *** superiore completamente ristrutturato, piscina, idromassaggio, sauna, palestra, tennis, giardino, autoparco, camere tv sat, cassaforte, phon, telefono, aria condizionata, incluso bambini, ombrellone, lettino alla spiaggia. Luglio pensione completa L. 85 mila tel/fax 0547 86 460

**ABRUZZO** affitto a settimane appartamenti in complesso mare Silvimarina - Montesilvano - montagna Pescasseroli Telefonare 0864 845 050.

**ABRUZZO** mare - club - Grand Hotel Berta***** 64029 Silvi Marina - TE - Splendida spiaggia privata senza strade intermedie fra hotel e mare - autorimessa custodita - aria condizionata - parco, piscine - tennis - sport - animazione miniclub - spettacoli serali - scelta menu' specialità abruzzesi - informazioni tel/fax 085/9350.241 - cellulare 0337/745.228

**ABRUZZO** hotel Cerrano Mosciano [redacted] gelo, tre stelle, spiaggia privata, campagna, piscina, cavalli, beauty farm, [redacted] 12 anni 50% tel 085 8061 [redacted] - fax 085 8062.227

**ABRUZZO** Silvi Marina affittiamo appartamenti direttamente mare, residences villini con giardino. Tel 085 930 566 - 935.0676 - 930.915

**A** Cesenatico Valverde hotel Residence *** primo albergo con formula villaggio. Piscina, acquascivolo, palestra, tennis, giardino, parcheggio, camere balcone, telefono, cassaforte, menu scelta, pensione completa. Luglio L. 84 mila incluso bevande ai pasti, ombrellone, lettino alla spiaggia. Telefona, la chiamata è gratuita: numero ve[redacted] 167 016.915.

[redacted] Albergo Astra 0182 [redacted] vicinanza mare, pensione completa, garage spiaggia, prezzo speciale.

**ALASSIO** Albergo [redacted] 0182 643.241 vicinissimo mare, cucina casalinga bar Tv. Sconto lunghi soggiorni.

[redacted] Albergo Chalet [redacted] 640 549 camere e chalet con doccia o bagno, parco parcheggio, pensione completa luglio L. 70 mila, agosto L. 80 mila, bimbi 50%. Pernottamento L. 30 mila.

**ALASSIO** Hotel Maris *** 250 mt mare pensione completa L 75 mila scelta menù colazione buffet Tel 0182 640 207

**A** Lido di Classe (Ravenna) vicino Milano Marittima hotel King Maris *** tel 0544 [redacted], fax 939 258 Direttamente [redacted] pineta, [redacted] strade da attraversare Offerta compreso: bevande ai pasti, ombrelloni, lettini Piscina, idromassaggio, palestra, tennis, parcheggio. Feste animazione Ristorante climatizzato [redacted] menu [redacted] verdure, colazione. Camere: bagno, telefono, cassetta sicurezza, balconi vista mare. Pensione completa da L. 79 mila. Bambini sconto 100%

[redacted] appartamenti c[redacted] villini in villaggio albergo sul mare, prezzi da saldo per luglio. Tel. 0182 610.853

**ANDORA** week-end soggiorni, un mare di affari villaggio albergo, possibilità per giovani. Prezzi da realizzo per famiglie numerose. Tel 0182 610.853.

[redacted] Hotel *** Diano Marina [redacted] 497.011 parcheggio piscina giardino Tv servizi Disponibilità dal 26 luglio e tutto agosto. Benvenuti bambini!

**BIBIONE** mare affittiamo villette appartamenti 12 000/persona, prenotate subito. Agenzia Boreal 0431/430 428 - 439 515

**CATTOLICA** Hotel [redacted]s *** piscina Tel 0541 968.493 signorile climatizzato sulla spiaggia, scelta menu.

[redacted]**CA** hotel Comfort ** tel. 0541 960.103 vicinissimo mare, moderno camere servizi, telefono, cucina casalinga. Luglio L. 60/56 mila sconti famiglie fino 50% agosto L. 56/79 mila.

**CATTOLICA** Hotel Grand Pesce **** tel. 0541 958 060 fax 0541 830 052 direttamente sulla spiaggia, primordine ogni comfort, climatizzato, tennis, palestra, piscina, parcheggio custodito, camere con servizi TV satellite, telefono, cassaforte, balconi sul mare 3 menu scelta specialità marinare colazione buffet. Pensione completa maggio giugno L. 70/85 mila, luglio L. 85/100 mila, agosto L. 120/105 mila, tutto compreso

**CATTOLICA** hotel Handy Sea *** tel [redacted] 960 [redacted] fax 960 849 - 30 mt mare Camere telefono, tv sat, cassaforte, balcone vista mare, sale climatizzate, frigo, parcheggio, menu alla carta specialità pesce, carne alla brace, buffet contorni freddi. Offertissima luglio L. 68 mila, agosto L. 88 mila/93 mila.

**CATTOLICA** Hotel Leon D'oro *** tel 0541 954.066 vicinissimo mare, parcheggio, camere tv, telefono, scelta menu buffet. Luglio L. 80 mila famiglie sconto fino 50% agosto L 84 mila/88 mila.

**CATTOLICA** Hotel Metropol*** - tel. 0541 954.201 fronte [redacted], moderno, parcheggio - scelta menu - buffets - luglio L. 58 mila, bimbi metà; agosto L. 62/77 mila.

**CATTOLICA** Hotel Pacific *** superiore - tel, 0541 962 520 ampia piscina giardino ombreggiato parcheggio camere tv telefono cucina particolarmente curata, scelta menu buffet contorni colazione buffet. Richiedete nostre speciali offerte

**CATTOLICA** Hotel Residence Madison **** tel. 0541 968.308 fax 961.470 a 30 mt. mare, ampia piscina, idromassaggio, palestra, sauna, centro abbronzatura, bagno turco, climatizzato, camere tv filodiffusione, frigobar, cassaforte, suites, serate in piscina, animazione, giochi bimbi, garage, ricca scelta menù buffet colazione antipasti crudità pasticceria. Giugno settembre L. 75/88 mila. Luglio L. 98/106 mila. Agosto L. 106/135 mila

**CATTOLICA** offertissima 3x2 occupando camera tripla pagherete solo due escluso 10-20 agosto [redacted]dorf Palace Hotel, quattro stelle. tel 0541 960.758 - fax 960.628. fronte mare, zona tranquilla - gestito proprietari, completamente climatizzato, piscine riscaldate, palestra, bagno turco, centro abbronzatura, garage, camere balcone, telefono, TV sat, ricca [redacted] menu, specialità pesce, colazione buffet, giugno L. 82 mila, luglio L. 100 mila, vi aspettiamo

**CERVIA** Hotel [redacted] spiaggia *** [redacted] 0544 971 025 albergo familiare vacanza divertente spaghettate in riva al mare, animazione sport convenzione Mirabilandia. [redacted] petaloci.

**CESENATICO** Valverde hotel Verona *** piscina, parcheggio, giardino, vicinissimo mare aria condizionata. Camere servizi, balcone, cassaforte, [redacted] Menu a scelta carne/pesce, colazione buffet buffet verdure, feste, uso biciclette. Ultissime luglio da L. 65 [redacted]. Spe[redacted] settimane 26 luglio - 9 agosto Prenotatevi!! Tel 0547 86.453.

[redacted] **MARINA** Hotel Maristella 0183 495.612 Vittorio ha riaperto il ristorante. Pensione completa. Sconti famiglie.

**DIANO MARINA** Hotel Metropol *** 0183 495 545 giardino [redacted] piscina parking privato. Ca[redacted] vista mare telefono e Tv. Colazione buffet

**DIANO MARINA** Hotel Olympic *** [redacted] 406.120 a 200 mt mare solarium, telefono, Tv, parking Ottima cucina.

**DIANO** [redacted] Hotel Roma 0183 495.474, lungo passeggiata [redacted] servizi, scelto menù Prezzi speciali

**DIANO MARINA** Hotel Sevano *** camere moderne tutti i comforts colazione buffet menù a scelta con 12 variazioni giornaliere aria condizionata animazioni spiaggia privata a 70 mt piscina garage. Speciali formule per famiglie. Telefonare [redacted]

[redacted] **MARINA** Hotel 2 Torri 0183 495.170 a 50 mt mare, scelta menù, trattamento familiare. Sconti bambini

**FINALE LIGURE** Albergo Regina 019 692.929 50 mt mare Tv ascensore scelta menù buffets 77 mila. dal 25/8 70 mila

**FINALE LIGURE** Hotel [redacted] *** [redacted] 601.635 ogni comfort Tv satellite telefono balconi parking. Ottima scelta menù colazione buffet luglio L. 82 mila agosto L. 102 mila spiaggia compresa.

**GABICCE** Mare Hotel Majorca. Tel 0541 954.878, vicino mare, camere servizi, garage, scelta menu, colazione buffet Giugno L. 50 mila, luglio L. 55 mila

**LAIGUEGLIA** Sv Panorama 0182 [redacted] - 690.908 familiare cucina casalinga settimana L 350 450 mila sconto bimbi

**LOANO** albergo Rivamare accogliente gestione familiare fronte mare telefono Tv servizi in camera Tel 019 668 265

**MIRAMARE** Rimini Hotel Due Mari *** superiore tel 0541 370 680 - fax 375.610 esclusivo, camere tv, frigo, filodiffusione, climatizzazione, balconi fronte mare. Piano bar, tavernetta. Parcheggio. Scelta menu pesce fresco buffet contorni, offerta pubblicitaria prime 100 prenotazioni 7 giorni completi giugno L 525 mila, [redacted] L. 5[redacted] mila Agosto L.595/840 mila, sconto famiglie

[redacted] Hotel [redacted] *** tel 0541 644.644, 10 mt mare, piscina, ampio giardino, parcheggio, camere tv arredo moderno sale climatizzate, scelta menù, buffet contorni Luglio L 64 mila, agosto L 69/79 mila, settembre L. 70/79 mila

**RIMINI** Hotel Chic Tel 0541 381 350 viale Regina Elena 52. direttamente sul mare, confortevole - parcheggio - cucina casalinga , scelta menù buffet verdure - giugno L 35/46 mila - Luglio L. 50/58 mila, agosto L 78/60 mila

[redacted]**INI** Hotel Oasi via Manzoni, [redacted] mt mare parcheggio luglio L 54 mila agosto L 74 mila Tel 0541 381 718

[redacted] Hotel [redacted] Sole *** superiore, tel [redacted] 380 388 climatizzato, sul lungomare, piscina, idromassaggio, biciclette, intrattenimento, camere TV menu carne pesce, colazione buffet, parcheggio. Giugno settembre L 53/73 mila, luglio L. 77/86 mila. agosto L 77.116 mila

**RIMINI** Hotel Regent direttamente sulla spiaggia, ogni comfort. ottima cucina casalinga, specialità pesce . Giugno, settembre L 45 mila, luglio L 55 mila, agosto L.70/55 mila. Tel. 0541 54.324

**RIMINI** Miramare Eurhotel *** super, tel 0541 372.204, Direttamente mare, piscina, camere tv, a richiesta climatizzate, balcone vista mare, ampia scelta gastronomica buffet antipasti, colazione buffet, piano bar Garage, luglio agosto da L 85 mila.

**RIMINI** Miramare Hotel Mediterraneo tel 0541 372.105, 30 mt mare, [redacted] tv, cassaforte, [redacted] sale [redacted], parcheggio, [redacted], scelta menu [redacted] ità pesce, buffet colazione, contorni, giugno L. [redacted] mila/53 [redacted] luglio L [redacted] mila/64 mila.

**RIMINI** Rivazzurra [redacted] Elite [redacted] 0541 372.589, vicinissimo mare, moderno, simpatico, familiare, [redacted]cheggio, sala climatizzata, cibi genuini, carne/pesce, specialissimo a[redacted] L 53 mila/75 mila settembre L 48 mila.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Nizza tel 0541 373.062, [redacted] mt [redacted] confortevole, [redacted] mere impianto [redacted] cucina casalinga specialità marinare pesce, carne, piadina, colazione buffet. Luglio L 55/60 mila, agosto L 60/75 mila Bimbi [redacted] anni sconto 99%, oltre 50% Parcheggio

**RIMINI** Rivazzurra. Hotel Tamanco *** tel. 0541 373.363, [redacted] cucina, specialità pesce, carne, pasta fatta in casa. luglio L. 56 mila, agosto interpellateci

[redacted] Rivazzurra Hotel Venere ** tel. 0541 372.460, 50 mt mare camere [redacted] vizi telefono cucina curatissima scelta menu specialità pesce contorni e colazione buffet offertissima luglio fino [redacted] agosto L 56 mila sconto bambini

[redacted] Rivazzurra Hotel Villa Bardeggia tel 0541 372.585. confortevole, familiare, cucina casalinga, specialità pesce, carne alla griglia. Luglio L. 45 mila, agosto L 65 mila/45 mila.

**RIMINI** Viserbella hotel Fra i Pini ** lusso. Tel 0541 738 151, ambiente ristrutturato. 40 mt mare, parcheggio, menu a scelta pasta fatta in casa, colazione buffet, verdure, sala pranzo climatizzata, ampio giardino, parco giochi [redacted] Animazione. Prezzi L. 53/81 mila

**SARDEGNA** incredibile sul mare soggiorno causa rinunce, soggiorni con biglietti auto luglio L. 600 mila, settembre L. 480 mila, agosto chiamateci tel. 0182 21.456.

**VARAZZE** Pensione Villa Augusta [redacted] 97.470 familiare cucina casalinga giardino parcheggio, centrale vicino mare.

## MATRIMONIALI

**AGENZIA MATRIMONIALE** [redacted]**CERSI E...** vi aspetta in un ambiente accogliente e riservato. Torino - corso Peschiera 281 [redacted] 011 779.2872.

[redacted] **AS**[redacted] La certezza del giusto incontro [redacted] Amicizia, matrimoni. [redacted] Giuseppe Giusti 3, angolo corso Vinzaglio, Torino. [redacted] 011 561 1055. Aperto tutto agosto

## VARIE

**A.A. GIOIELLERIA M.C.** 334 832 acquista oro, argenteria, monete, gioielli, in contanti Corso Peschiera 183 - Torino

**A. ALBA GIOIELLI** compra oro argento preziosi monete francobolli valutando al massimo Tel 323 002 To via Tripoli 65.

**A. OREFICERIA GE.MA** acquista oro argenteria monete preziosi alle valutazioni. Via Madama Cristina 42. Tel. 650.2212.

**OROLOGI** da polso Rolex, Patekphilippe, Vacheron, Cartier, collezionista acquista. Riservatezza, serietà. Tel. 0337 246.817.

PUBLICIS

# DA LUNEDI' 21 LUGLIO AL 31 AGOSTO, VEDERE PIU' LONTANO VI COSTERA' SOLO 2.000 LIRE*.

(Offerta valida per le province di Savona e Imperia)

*CON "SPECCHIO" SOLO 1.000 LIRE

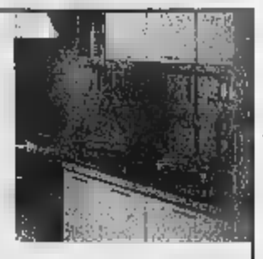
## UN MODO PIU' PROFONDO DI VEDERE IL MONDO.

Quello che vedete è un formidabile strumento per guardare e capire la realtà. La prima lente è La Stampa, il vostro quotidiano di riferimento, aperto sul mondo ma anche sulla realtà locale. La seconda è Il Sole 24 ORE, il più letto quotidiano economico d'Europa. Li troverete insieme, a richiesta, al prezzo complessivo di 2.000 lire (con "Specchio" 3.000 lire). Per unire alla visione politica e sociale che conoscete e apprezzate, anche la visione economica; indispensabile ormai sia per capire quello che succede nel mondo, che per orientarsi nella vita pratica. Dal 21 luglio chiedete al vostro edicolante lo strumento giusto: "La Stampa più Il Sole 24 ORE, grazie".

**La Stampa e Il Sole 24 ORE insieme, a richiesta, a sole 2.000 lire invece di 3.100.**

Camere da letto

# LA NATURA È MOBILE

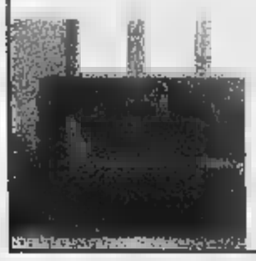


Cucine Berloni

*Quando la natura incontra l'uomo, allora esprime le sue potenzialità nascoste, come il legno grezzo che in sé già racchiude tutte le forme, e sotto le mani dell'artigiano si fa mobile e diventa oggetto di arredamento. Dalla tradizione del nonno maestro mimusiere, la famiglia Viglietti ha conservato la passione per il mobile costruito ad arte e ancor oggi produce e sceglie esclusivamente pezzi d'arredamento fatti con cura, in legni e materiali pregiati. Oggi Viglietti è un centro di idee e proposte-ambientazione per ogni tipo di arredamento: classico, moderno, artigianale. Esclusivista delle famose cucine Berloni, offre un servizio puntuale e preciso dalla consulenza alla consegna al montaggio. Mobili ufficio, camere da letto, camere ragazzi, cucine e salotti belli e intelligenti, per realizzare il vostro naturale ambiente abitativo o di lavoro. Da Viglietti la natura è mobile.*

*Via S.Bernardo, 19 Fossano*
*Tel (0172) 62.481*

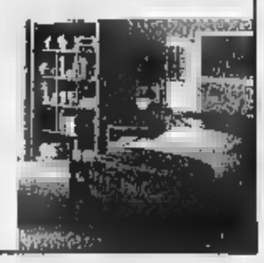
*Chiuso la domenica*



Salotti

VIGLIETTI
ARREDAMENTI FOSSANO

Camere ragazzi





BGS DMB&B

# LA STAMPA PRESENTA IL FRUTTO DI CINQUE ANNI DI SCIENZA.

IN EDICOLA

Sul Cd Rom per Windows®, potrete consultare ognuno dei 4530 articoli apparsi su Tuttoscienze dal '92 al '96, con la possibilità di confrontarli fra loro. Il libro "Piccolo, grande, vivo" di Piero Bianucci vi accompagnerà a visitare il mondo della scienza, dall'infinitamente piccolo all'immensamente grande.

Per informazioni
167-802005

In coedizione con: HYPERSYSTEMS

LA STAMPA

Per la pubblicità su
LA STAMPA
PK
publikompass
18100
Via Alfieri 10
Tel. (0183) 273.373
Via Gioberti 47
Tel. (0184) 501.555

LA STAMPA

# IMPERIA-SANREMO

E PROVINCIA

Giovedì 17 Luglio 1997 n. 33

Uffici: Imperia, tel. 7911 - Sanremo, tel. 503.003/4

LA STAMPA
"La TV"
Sanremo
corso degli Inglesi 64
Tel. 57.53.37

Sanremo: a giugno 8477 presenze in meno

## Turismo, in «rosso» il primo bilancio

**SANREMO.** Il mese di giugno, probabilmente, sarà ricordato come il «mese nero» del turismo '97. «Nelle presenze - ha dichiarato un albergatore sconsolato - abbiamo infatti registrato dati catastrofici. Ci aspettavamo un calo, ma non di queste proporzioni. Un'autentica voragine».

Le statistiche ufficiali del «Movimento dei forestieri accertato nel mese di giugno» da parte dell'Azienda di Promozione Turistica di Sanremo assomigliano ad un bollettino di guerra. Bastano due soli dati per comprendere la gravità del problema: quest'anno nel mese di giugno, rispetto al giugno del 1996, sono arrivati 2.489 turisti in meno. Le presenze poi, sempre del mese di giugno, rispetto al giugno dello stesso anno, sono state addirittura 8.477 in meno. Economicamente parlando l'industria delle vacanze sanremese, nei soli 30 giorni di giugno, ha perso introiti per almeno due miliardi di lire.

Fatto ancora più preoccupante è che il «buco» delle presenze del mese di giugno (-8.477) è più grande di tutte le presenze perse complessivamente nei primi cinque mesi dell'anno. Da gennaio a maggio, infatti, rispetto ai primi 5 mesi del 1996, Sanremo ha registrato 6.811 presenze in meno nei suoi alberghi. Sempre secondo i dati dell'Apt, complessivamente, gli alberghi di Sanremo hanno registrato 15.288 presenze in meno rispetto al 1996.

Quali le cause di questa nuova ed improvvisa emorragia di turisti?

Gli amministratori Apt, Ravina e Mazzoni, non hanno dubbi: «Il colpo di grazia ad una annata molto incerta e votata all'austerità - dicono - lo ha dato il cattivo tempo. Climaticamente abbiamo avuto un mese di giugno davvero balordo. Molti turisti italiani che hanno prenotato le ferie per quel periodo hanno bloccato tutto e rinviato. I stranieri, invece, grosso modo sono arrivati lo stesso, ma hanno modificato il loro piano di ferie».

Giuseppe Li Pira, presidente dell'Associazione albergatori e Federalberghi: «Gli italiani, purtroppo, hanno sempre meno soldi e a rimetterci sono proprio le vacanze. Ormai la villeggiatura 'mordi e fuggi' sta diventando sempre di più una costante. Chi fa vacanze lunghe di una, due o tre settimane sono sempre di più delle mosche bianche. Le cose si mettono male anche per i

Per il turismo è sempre «allarme rosso»

turisti stranieri. Il marco crolla, non vorrei che arrivasse la congiuntura anche sui tedeschi».

Ferdinando Toselli, presidente della Confesercenti-Alberghi: «A Sanremo, purtroppo, da troppi anni si vive alla giornata. Il turismo moderno vuole, giustamente, professionalità, programmazione. Personalmente il mio hotel nel mese di giugno non ha conosciuto crisi. Abbiamo chiuso con un + 0,51. Ma la situazione complessiva di Sanremo è tragica».

E per il futuro? Come si annuncia il mese di agosto? Ci sarà il tutto esaurito?

Ravina e Mazzone: «Non abbiamo ancora avuto segnali negativi. Tutto, al momento, lascia ben sperare. Un pienone aggiusterebbe la stagione».

Li Pira è meno ottimista: «La speranza è l'ultima a morire. Però, parlando anche con molti colleghi, le prenotazioni per fine luglio ed agosto stanno arrivando al rallentatore».

**Roberto Basso**

Dopo le polemiche per i decibel a Imperia e Sanremo

## Rumori, verso la tregua

### *Il prefetto: «Occorre buon senso»*

**IMPERIA**
DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

Questa volta, il debutto è stato - è il caso di dirlo - «in sordina»: Elvin Jones e Wynton Marsalis, inedita coppia del jazz, hanno aperto in punta di piedi la rassegna musicale all'Auditorium Alfano di Sanremo con un concerto finito ben prima di mezzanotte, proprio per evitare di aggiungere nuovi capitoli alla tormentata soria della «guerra dei decibel», inziata quattro anni fa, quando al chitarrista «leader» del mitico complesso dei «Cream» fu addirittura staccato lo spinotto e impedito di proseguire a suonare, in seguito alle proteste dei clienti di alcuni alberghi vicini al Parco Marsaglia.

La Riviera dei Fiori vuol dare battaglia «fracassoni»? E' quel che lascerebbero sottintendere le diffide al Comune di Sanremo da parte dell'Hotel Royal e dell'Hotel Paradiso, e l'esposto alla

Emilio d'Acunto prefetto di Imperia

prefettura di Imperia di alcuni abitanti del quartiere ex-Ferriere, per la presunta rumorosità della discoteca Nova, sul lungomare Vespucci. E' questione che si ripete puntualmente, ogni stagione estiva. E sempre scoppiano dispute fra chi è in vacanza e vuole divertirsi e chi in vacanza non è, oppure lo è, ma intende approffittare delle ferie soltanto per riposare: situazione, quest'ultima, più adatta a un paese di alta montagna che non una festosa località balneare.

Il prefetto Emilio D'Acunto allarga le braccia: «Non so calcolare l'intensità dei decibel, e per questo ho chiesto ai tecnici della Provincia di misurare con le apposite strumentazioni il grado dell'eventuale inquinamento acustico. E ai trasgressori saranno applicate ovviamente le sanzioni di legge. Io credo che alla diatriba si possa dare un rimedio soprattutto con il buon senso: tolleranza da una parte, evitare gli eccessi dall'altra. Chi vuole dormire ha il diritto di farlo e d'altro canto è legittimo anche il desiderio di divertimento. Occorre uno sforzo di buona volontà da entrambe le fazioni, senza arrivare a scontri "muro contro muro"».

D'altronde, non sono soltanto le discoteche o le manifestazioni (delle quali, c'è da scommetterci, se non fossero organizzate, si criticherebbe la mancanza) le grandi «disturbatrici» dell'estate in Riviera. Da colpire sono anche i motociclisti con le marmitte fuori regola, gli automobilisti che usano il clackson a sproposito (anche di notte), i maleducati che ascoltano radio, tv e stereo a tutto volume con le finestre aperte. Nel mirino degli intolleranti, anni fa, erano finiti anche i rintocchi di un campanile, i fischi laceranti del treno e persino i «chicchirichì» di un gallo nelle campagne di Pornassio, i cui proprietari erano finiti in Pretura per disturbo della quiete pubblica.

**Stefano Delfino**

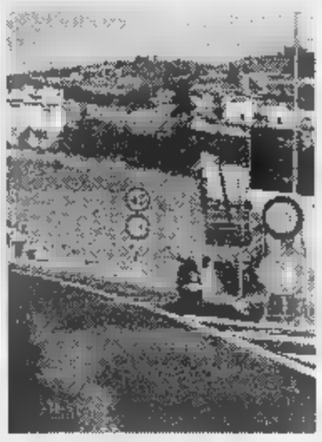
Slitta oggi, salvo altri impedimenti, l'apertura del tratto S. Martino-S. Lazzaro

## Aurelia-bis: a sorpresa nuovo rinvio

### *Per problemi tecnici. Un decreto sbloccherà i cantieri*

**SANREMO.** Contr'ordine: apre oggi (forse) il terzo tratto dell'Aurelia bis, da S. Martino a S. Lazzaro. L'ultimatum del sindaco Bottini non è stato rispettato. Il nuovo tronco, fondamentale per alleggerire la pressione del traffico dalla periferia orientale verso il cuore della città, doveva essere inaugurato ieri alle 14, ma «insormontabili problemi tecnici» hanno causato slittamento. L'ennesimo della tormentata storia della tangenziale. L'appuntamento è rinviato a oggi, salvo ulteriori impedimenti. Gli operai dell'impresa Vialit hanno lavorato fino al tramonto per cercare di limitare al massimo il ritardo.

L'Autofiori, concessionaria dell'opera, sottolinea che il rinvio è indipendente dalla sua volontà, in Comune pare che la pensino diversamente. E quella che doveva essere un'importante conquista per Sanremo, per la sua asfittica viabilità, si sta trasformando in una commedia da teatro dell'assurdo.



Il nuovo svincolo di San Lazzaro

«Noi abbiamo fatto tutto il possibile, sobbarcandoci anche l'onere della realizzazione dei parcheggi a beneficio dei residenti via Pascoli, penalizzati dal nuovo svincolo di regione San Lazzaro», evidenziano all'Autofiori. In Comune, tuttavia, non hanno digerito una certa lentezza nell'esecuzione dei lavori: basti pensare che la strada di cantiere non è ancora stata asfaltata, la conseguenza che i posti auto (una cinquantina in tutto) restano in gran parte da creare.

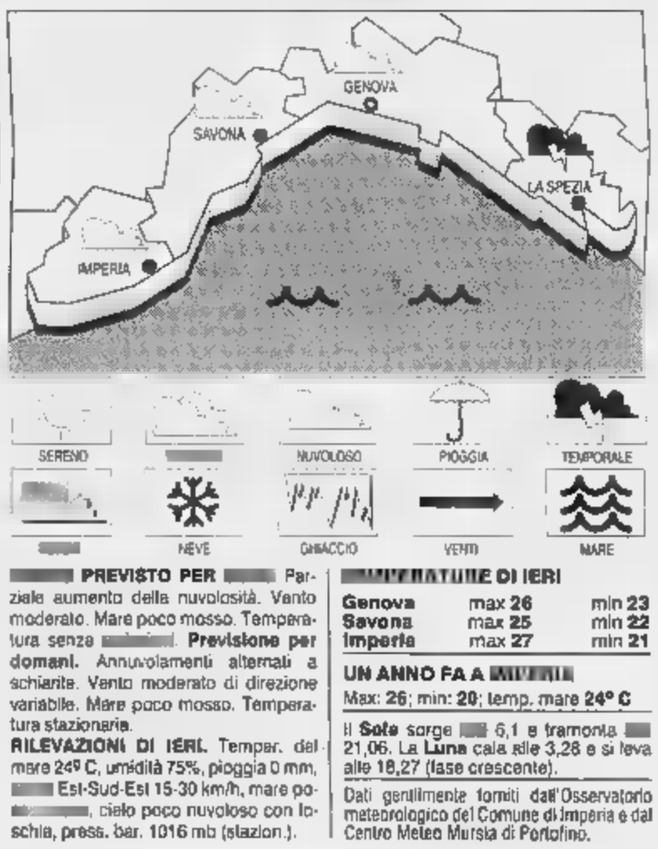
Un pasticcio che poteva essere evitato se solo la questione fosse stata affrontata per tempo. Ecco perchè sono in molti a scaricare le colpe sull'amministrazione, che ha atteso l'ultimo momento per entrare in azione, pur sapendo da mesi (se non da anni) che il nuovo svincolo avrebbe creato problemi in via Pascoli.

A San Lazzaro sbuca una sola galleria, contro le due realizzate nei primi tratti. E' percorribile nei due sensi di marcia, con divieto per i mezzi pesanti (oltre i 35 quintali) pullman compresi. I bus turistici potranno quindi utilizzare l'Aurelia bis uscendo dal casello autostradale Arma-Sanremo Est, ma fino allo svincolo di S. Martino (rimosso il divieto, dopo lo stop imposto al casello di Coldirodi). Per far posto ai torpedoni, il Comune è però costretto a eliminare una decina di posteggi in via della Repubblica.

Intanto, da Roma arrivano segnali confortanti per la prosecuzione della superstrada. Il ministro Lavori pubblici Paolo Costa ha invitato i parlamentari a segnalare le opere prioritarie che potrebbero beneficiare del cosiddetto decreto «sblocca cantieri». E subito il senatore imperiese Giorgio Bornacin (An) ha scritto al presidente della Provincia e ai sindaci del Ponente per chiedere l'elenco dei grandi interventi in sospeso. Un contesto nel quale rientra l'Aurelia bis, dopo l'allarme per il pericolo di congelamento dei finanziamenti necessari alla realizzazione del quarto tronco, San Lazzaro-Borgo.

**Gianni Micaletto**

**IL TEMPO IN LIGURIA**




**PREVISTO PER** Parziale aumento della nuvolosità. Vento moderato. Mare poco mosso. Temperatura senza variazioni. **Previsione per domani.** Annuvolamenti alternati a schiarite. Vento moderato di direzione variabile. Mare poco mosso. Temperatura stazionaria.

**RILEVAZIONI DI IERI.** Temper. del mare 24° C, umidità 75%, pioggia 0 mm, Est-Sud-Est 15-30 km/h, mare poco, cielo poco nuvoloso con foschia, press. bar. 1016 mb (stazion.).

**TEMPERATURE DI IERI**

| | | |
|---|---|---|
| **Genova** | max **26** | min **23** |
| **Savona** | max **25** | min **22** |
| **Imperia** | max **27** | min **21** |

**UN ANNO FA A IMPERIA**
Max: **26**; min: **20**; temp. mare **24° C**

Il **Sole** sorge alle 6,1 e tramonta alle 21,06. La **Luna** cala alle 3,28 e si leva alle 18,27 (fase crescente).

Dati gentilmente forniti dall'Osservatorio meteorologico del Comune di Imperia e dal Centro Meteo Mursia di Portofino.

Il rogo è di origine dolosa: e subito parte un appello alla popolazione per la ricostruzione

## Pompeiana, brucia il deposito della Pro Loco

### *Distrutte le attrezzature per la tradizionale festa di S. Bernardo*

**POMPEIANA.** Una mano ignota ha appiccato il fuoco a un deposito della Pro Loco, distruggendo le attrezzature necessarie per l'allestimento della tradizionale festa di San Bernardo. Ma non ha piegato l'orgoglio e la forza d'animo dei pompeianesi, che hanno subito organizzato una raccolta di fondi per non mancare all'appuntamento del agosto.

Il rogo si è consumato poche ore fa sulla collina di Pompeiana, in un capannone dove sono custoditi tutti i materiali per dar vita alla festa tanto cara alla piccola comunità. Per la Pro Loco, che ha sporto denuncia ai carabinieri, l'incendio è di sicura matrice dolosa. «Un gesto che ha suscitato grande e unanime sdegno fra la popolazione - sottolineano i responsabili dell'ente turistico - Da noi le ricorrenze laiche e religiose vengono celebrate con la partecipazione pressochè totale dei residenti. E la festa di San Bernardo è una delle manifestazioni più apprezzate e seguite».

Il deposito dato alle fiamme è di proprietà di un privato, Nando Nastuzio, che l'aveva messo a disposizione della Pro Loco anche perchè impegnato in prima fila nell'allestimento della festa del 25 agosto. Nel rogo sono andate distrutte attrezzature per un valore di diversi milioni. Danni anche al capannone e alla vicina casa, che, ogni anno, funge da quartier generale della manifestazione.

La Pro Loco, L'Associazione Sportiva Pompeiana e la Banda musicale hanno lanciato un appello. L'imperativo è «La festa deve svolgersi comunque». E ancora: «Non bisogna permettere che, per colpa di irresponsabili, venga demolita una tradizione così sentita. E' il momento di esprimere concretamente tutta la solidarietà al concittadino Nando Nastuzio, principale curatore della festa, e offrire un tangibile contributo per la ricostruzione del locale e la sostituzione delle attrezzature andate distrutte».

Ma chi si nasconde dietro il misterioso attentato? E' una vendetta, un avvertimento o il gesto di qualcuno che voleva mettere in crisi la macchina organizzativa? Interrogativi ai quali stanno cercando di rispondere tanto i carabinieri quanto gli animatori della Pro Loco, attivissimi in estate.

**[g. mi.]**

**TRUFFA INPS**

### *Arrestato presidente Acli*

Ancora un arresto nell'ambito dell'inchiesta sulle pensioni fasulle dell'Inps di piazza della Vittoria. A finire agli arresti domiciliari, ieri mattina, è stato il direttore dell'Acli provinciale di Genova, Sergio Brunetto, 50 anni, accusato di truffa e falso. Brunetto è anche vicesindaco del Comune di Pieve Ligure ed è stato eletto in una lista civica. L'ordine di custodia cautelare è stato emesso dal giudice delle indagini preliminari Giorgio Ricci su richiesta del sostituto procuratore della Repubblica Valeria Fazio. Brunetto ha ricevuto la decisione del giudice ieri mattina alle 6 quando nella sua residenza di Pieve Ligure si sono presentati i carabinieri. I fatti di cui è indagato risalirebbero agli anni che vanno dal 1990 al 1993. Secondo l'accusa le ipotesi di reato elevate nei suoi confronti sono, come si è detto, di truffa e falso perché Brunetto avrebbe chiesto ad alcuni impiegati dell'Inps di inserire nel «cervellone» dell'istituto dei dati fasulli per far ottenere la pensione ad anziani che non avevano i requisiti.

**[r. s.]**

Diano Marina: prosegue senza sosta la lotta ai venditori abusivi

## Blitz sul treno dei «disperati»

### *Vu' cumprà del Bangladesh bloccati in stazione*

**DIANO MARINA.** Arrivano a frotte col treno delle 20, proveniente da Genova. Sono i venditori abusivi del Bangladesh, il Paese più povero al mondo, nuovo bersaglio, dopo i vu' cumprà senegalesi e nordafricani, di polizia e vigili urbani.

L'altra sera, il convoglio dei pendolari della miseria è stato ispezionato da cima a fondo dopo l'arrivo alla stazione di Diano Marina. Gli extracomunitari dalla faccia color cioccolato e dagli zainetti con dentro antistress e pietre indiane dagli improbabili effetti magici, scesi per lavorare sui lungomare, sono stati allineati e portati in questura per accertamenti.

La trafila è quella solita: foto segnaletiche, controlli al terminale. Per cinque di loro, sprovvisti di documenti di soggiorno, l'avventura italiana è finita prima del tempo; il prefetto ha firmato il provvedimento di espulsione. Sarà contento il sindaco Guglieri in lotta da sempre, oltre che con colombi e gabbiani, con i venditori di paccottiglie. Lo è dai tempi delle sue frequentazioni in Senato. All'epoca, per fare sgombrare la passeggiata, scomodava persino la Finanza.

Fermati vu' cumprà in stazione a Diano

L'esodo dei profughi dal Bangladesh in Riviera è solo l'ultimo in ordine di tempo. Le spiagge di Imperia e del Dianese sono già piene di venditori indiani che propongono bigiotteria e prodotti artigianali del loro Paese. Fanno concorrenza accanita ai senegalesi e ai marocchini. Questi ultimi, però, offrono un tipo di mercanzia diversa: abiti, asciugamani, cappellini, occhiali e musicassette ma qualcuno nel borsone nasconde statue e maschere africane, realizzate in legno.

Si ripropone il dilemma di sempre: tollerare queste presenze, folcloristiche e diventate ormai costante sulle spiagge, oppure usare il pugno duro per cercare di eliminare una volta per tutte la piaga dell'abusivismo? In tempi di crisi economica prevale in genere la seconda ipotesi. Presto potrebbero scattare nuovi blitz delle forze dell'ordine. Nuovi sequestri.

**[m. v.]**

Tutta Porto si sta attivando per favorire il turismo. Le manifestazioni

# Shopping anticrisi, di domenica

*Iniziativa dei commercianti aderenti al gioco «Okkio all'errore». In concomitanza il raduno di moto e auto d'epoca. Da scoprire 120 imperfezioni nascoste nelle vetrine delle rivendite*

DALLA CITTA'

**SANITA'**

***Diano, igiene chiusa la protesta degli assistiti***

Proteste, ieri mattina a Diano Marina, per la chiusura dell'Ufficio Igiene, causa, la festa patronale. Molti assistiti a cui era stato dato appuntamento hanno dovuto tornare a casa: dovranno ripresentarsi per fissare la data di una nuova visita. C'era chi arrivava da San Bartolomeo e da Cervo. «E' incredibile - commenta un utente - se è questo il servizio sanitario occorre solo sperare che il buon Dio ci mantenga in salute. Possibile che non abbiano pensato ad avvisare?».

[b. v.]

**TRIBUNALE**

***Rinforzo alla sezione di pg il vice ispettore Mingherlino***

Nuovo arrivo alla sezione di polizia giudiziaria della Procura presso il Tribunale d'Imperia. E' il vice ispettore Luigi Mingherlino, 30 anni, di Ventimiglia, che, da lunedì, comanda l'aliquota della polizia di stato in sostituzione dell'ispettore Domenico Manna. Mingherlino, alle dirette dipendendenze del procuratore Carli, come tutti gli altri colleghi di Finanza e carabinieri, ha lavorato fino a poco tempo fa nell'ufficio volanti della questura. E' laureato in storia e archeologia medievale. Come hobby ha l'atletica leggera.

[m. v.]

**IMPOSTE**

***Entro il 21 i pagamenti sui redditi d'impresa***

Il prossimo 21 luglio scade per i commercianti e gli artigiani il termine per pagare all'Inps con bollettino di c/c postale la seconda rata , riferita al trimestre aprile-giugno, dei contributi obbligatori 1997 sul reddito minimo di impresa e la prima rata di quelli a percentuale sui redditi d'impresa compresi fra L. 21.634.600 e L.105.090.000.

[b. v.]

**TELEFONI**

***Oggi la presentazione del nuovo elenco Telecom***

Il nuovo elenco telefonico di Imperia, edizione 1997/98 sarà presentato oggi, ore 11, a S. Bartolomeo, nella sala parrocchiale di piazza Abba.

[b. v.]

**AMBIENTE**

***Gli alpini in congedo fanno rivivere un orto***

Gli Alpini del gruppo in congedo Ana di Dolcedo ed Imperia hanno ripristinato con una serie di lavori volontari il giardino della Casa di riposo «San Giuseppe» di Dolcedo adibendone anche una parte a frutteto per gli usi della casa.

[b. v.]

**IMPERIA.** Negozi aperti tutto il giorno, domenica, a Porto Maurizio. Per venire incontro alle esigenze di una clientela che di questi periodi è composta soprattutto da turisti, e per vincere la crisi a colpi di iniziative promozionali, i commercianti di via Cascione e delle altre strade del centro coinvolte nel gioco «Okkio all'errore» (da viale Matteotti a via Artallo, da corso Garibaldi a viale delle Rimembranze), hanno pensato di consentire lo shopping anche nella giornata festiva. Niente riposo ma lavoro, e nuove possibilità, per chi partecipa alla caccia all'errore in vetrina, e mettere in saccoccia altri punti. Scopo è quello di scoprire il numero più alto di errori (complessivamente sono 120) che compaiono nelle vetrine delle rivendite e che consistono in imperfezioni nella trascrizione che possono cambiare il senso di un messaggio pubblicitario o la descrizione dei prodotti.

«Una trovata che sta davvero coinvolgendo tutti - spiega Luciangela Aimo, una delle proprietari - giovani e meno giovani. Ci è capitato di vedere nonni venire in aiuto ai nipoti e questo ci ha fatto molto piacere. Significa che l'idea è piaciuta. Anche il premio messo in palio per il vincitore è appetito: una moto Aprilia del tipo Gulliver, e raffreddamento ad aria, che sul mercato costa circa 4 milioni e mezzo».

Negozi aperti domenica a Porto

Domenica, a fare da cornice ai negozi aperti, una sessantina di auto e moto d'epoca, che verranno posteggiati, in bella mostra, in via San Maurizio e via XX Settembre in mattinata e in via Cascione nel pomeriggio. In genere questo tipo di raduni attirano una gran folla di appassionati e curiosi. Questa volta si potranno ammirare le mitiche Bugatti e le Ferrari ormai andate in pensione ma sempre affascinanti, come una bella donna che stenta ad invecchiare.

Il programma delle manifestazioni non si concluderà il 22 luglio, giorno ultimo per consegnare le buste con dentro gli errori individuati: il 27 ci sarà la premiazione in piazza Duomo, una serata all'insegna della musica dance. E' prevista anche un'esibizione degli allievi della palestra Gymnica. Presenta Veronica Seriani, di Radio Stereo 103.

IL 3 agosto, un'altra domenica, in piazza fratelli Serra, a Porto, si terrà il 2° Torneo di scacchi Città di Imperia, organizzato dal circolo scacchistico in collaborazione con la seconda Circoscrizione.

[m. v.]

IL REGOLAMENTO

## Come si svolge la «caccia»

Ecco l'elenco completo delle vie che aderiscono a «Okkio all'errore»: viale Matteotti, corso garibaldi, via Caboto, via Cascione, via XX Settembre, via San Maurizio, via Oreggia, via Verdi, via G. Ferro, via Carducci, via De Tommaso, via Mazzini, piazza Ranixe, via Martiri della Libertà, via Strafforello, via Artallo, via delle Rimembranze. Partecipano al gioco tutti i negozi contraddistinti dalla locandina con l'Okkio. Il regolamento: ogni negozio avrà un solo errore, che resterà posizionato nello stesso posto per tutta la durata della caccia (i negozi hanno depositato i loro errori, a garanzia della serietà e imparzialità del gioco, il notaio Rei). Vincerà lo scooter chi individuerà il maggior numero di errori e consegnerà per primo il pieghevole, perfettamente compilato, nei seguenti negozi: Saniprof Gallery (via Cascione 22); Beautiful (via San Maurizio 35); Idea 4 Bijoux (via Cascione 89); Libreria Ricci (via XX Settembre 23). Alla consegna il negoziante deve apporre timbro, firma, data e ora di consegna. La caccia delle imperfezioni finisce alle 19 del 2 luglio, la premiazione e la consegna del motociclo il 27 in piazza Duomo. Non sono mancati i momenti di frizione con il Comune. In particolare gli organizzatori si erano lamentati per la difficoltà a ottenere il divieto di transito nelle vie interessate domenica all'esposizione di auto e moto d'epoca, una manifestazione curata dal Cave.

[b. v.]

DI CASA NOSTRA

## Diano e il gen. Ardoino eroe del Risorgimento

**DIANO MARINA**

Il tratto dell'Aurelia che va dall'albergo Bellevue a Diano Marina fino al rigagnolo che segna il confine con San Bartolomeo al Mare è dedicato al generale Nicola Ardoino, una delle figure eminenti del Risorgimento italiano.

Il generale, nato nel 1804, era discendente di Giorgio Ardoino che nel 1356 era stato inviato a Diano Marina come podestà dalla Repubblica di Genova. Il ricordo di quel podestà era perpetuato in una lapide in latino del novembre 1356, lapide che andò dispersa nel terremoto del 1887.

Inviato a Genova per gli studi universitari Ardoino ebbe modo di conoscere Giuseppe Mazzini, avendo compagni altri patrioti come i fratelli Ruffini: fu tra di loro che venne fondata l'organizzazione della Giovane Italia che cospirava per l'unità della Patria prendendo parte ai tentativi insurrezionali del 1833-34.

Un'attività considerata sovversiva che lo costrinse a fuggire dopo che già aveva raggiunto il grado di tenente della brigata Pinerolo. Giunto esule a Grenoble, dopo molte peripezie per attraversare le Alpi, Ardoino continuò ad essere braccato dalla polizia spostandosi successivamente a Marsiglia e Lione per poi passare a Svizzera e infine in Portogallo e Spagna dove combattè fra le file dei Carlisti col grado di capitano nel reggimento dei Cazadores de Oporto. In queste vicende belliche Ardoino si distinse in più occasioni per generosità e coraggio tanto da essere nominato capo di Stato Maggiore della Divisione Borso. Si arrivò così al fatale 1848 quando Ardoino aveva raggiunto il grado di colonnello. Con tale grado egli tornò subito in Italia dove venne nominato capo di Stato maggiore del generale Giacomo Durando collaborando ad organizzare la Divisione Lombarda con la quale partecipò alle guerre per l'indipendenza. Promosso maggior generale venne infine pensionato andando ad abitare a Roma.

Da Roma Ardoino tornò a Diano Marina subito dopo il disastroso terremoto del 23 febbraio 1887 che distrusse, fra l'altro, l'ospedale cittadino che era stato fondato da suo fratello Domenico: alla ricostruzione di questo ospedale e dell'asilo infantile il generale Ardoino, a 84 anni compiuti, si dedicò in modo particolare organizzando anche una sottoscrizione pubblica nazionale.

Per raccogliere maggiori fondi fu pubblicata a Roma una «Strenna per l'anno 1888» dedicata a Diano Marina e curata da un Comitato di cui facevano parte, fra l'altro, le marchese Rattazzi, Della Chiesa, Gavotti, la principessa Giustiniani e molte altre Nobildonne di varie parti d'Italia.

**Bruno Viano**

La Bre in testa alle classifiche de Il Mondo

# Imperia, una banca con redditi-primato

**IMPERIA.** Un primato nella città delle banche, che accumula nei forzieri della provincia risparmi per 3.600 miliardi: per il secondo consecutivo, la Banca Regionale Europea (Cassa di Risparmio di Cuneo), la cui filiale di via Puccini a Oneglia costituisce il più recente insediamento in città di un istituto di credito, è al primo posto nella classifica delle banche eccellenti, elaborata dal settimanale «Il mondo» sulla base del «rating» di redditività, rischio e attività. A giudizio della rivista, anzi, la fusione da cui è nata la Banca Regionale Europea è una trasformazione strutturale che si va delineando come una delle più indovinate».

La Bre opera attraverso una rete di 220 filiali, distribuite in Piemonte, Lombardia, Liguria ed Emilia, di cui oltre 100 in provincia di Cuneo, dove ha la sede legale. Amministra una raccolta globale di 25 mila miliardi, dispone di mezzi patrimoniali propri per 1.300 miliardi, si avvale della collaborazione di 2.450 persone. Il bilancio del '96 del Gruppo Brebanca si è chiuso con utile netto di 81 miliardi, e l'incremento nel Roe, cioè il reddito da capitale proprio, stato dell'8,5 per cento, allineato sulla media europea. Le sofferenze sono state contenute entro il 3%. E nella graduatoria de «Il Mondo», la Banca regionale europea ha ottenuto il punteggio (quattro stelle, pari al giudizio «eccellente» per tutte e quattro le voci prese in considerazione.

Commenta Piero Bertolotto, l'amministratore delegato, che sino allo scorso ottobrte è stato anche direttore generale: «Questa valutazione, espressa da una fonte neutrale e autorevole, è per noi motivo di particolare soddisfazione, e costituisce un riconoscimento per il lavoro che abbiamo avviato con la fusione e che stiamo sviluppando con il massimo impegno». Risolta proprio qualche giorno fa la vertenza legata al rinnovo dei contratti di lavoro, la Bre punta adesso a investire gli utili in interventi sul territorio, Imperiese compreso.

**(b. v.)**

La cooperativa «Liguria da scoprire» incrementa l'attività

# I «segreti» della Riviera

*Con il pullman per visitare i paesi storici della Valle Impero. La collaborazione della Comunità montana. Le gite in mountain bike. Passeggiate notturne*

**IMPERIA.** Continua con crescente successo l'attività della cooperativa Liguria per scoprire: giovani guide naturalistiche che da qualche anno sfruttando il binomio natura-lavoro, sono riuscite a crearsi una fonte di occupazione stabile e sicura. Un esempio che dovrebbe essere tenuto presente anche da altri, soprattutto dalle amministrazioni pubbliche: in un momento di crisi occupazionale come quello che si sta vivendo, esiste una risorsa pressocchè inesauribile se conservata adeguatamente. E' quella dell'ambiente, della valorizzazione della natura, degli animali che la abitano e delle piante, delle cultura e tradizioni secolari. Il che vuol dire turismo «verde», quello che in tutto il mondo sta andando per la maggiore. La gente da tempo vuole natura e benessere. Liguria da Scoprire lo ha capito e negli anni l'impegno è aumentato sempre di più, in collaborazione anche con qualche ente pubblico.

Fra questi la Comunità montana dell'olivo. Organizzate dall'assessorato al Turismo con il patrocinio della presidenza, da dopodomani fino al 19 agosto prendono il via interessanti escursioni. A bordo un pullman (con aria condizionata) e accompagnati da una guida, verranno visitati tutti i paesi dell'immediato entroterra. In due casi, la visita a Torre Paponi e Pietrabruna sabato prossimo e quella a Aurigo e Borgomaro del 27 luglio, ci sarà anche uno spettacolo serale gratuito. Molti i paesi che è volta in volta verranno toccati: Chiusavecchia, Pontedassio, Lucinasco, Villa Faradi, Gazzelli, Chiusanico, Cesio, Caravonica, solo per citarne alcuni. Per tutti storie, leggende e scampoli di natura insospettabili.

Escursioni Liguria da scoprire

Con Liguria da scoprire c'è anche altro. Ogni domenica gli appassionati potranno compiere facilissime (adatte anche ai bambini) e belle escursioni sui monti dell'entroterra, a piedi e persino in mountain bike. Non solo. Per i più romantici, domenica prossima a Triora sarà organizzata la «passeggiata con la luna piena». Un'occasione per vedere animali notturni la cui presenza fino a qualche anno fa era divenuta incerta. Segno che la natura, per fortuna, è ancora viva. E rispettata e amata. Per prenotazioni: 0183.290213 oppure 0338-7189932.

**Giulio Gelardi**

Unità sperimentale

# La Carabiniere approda domani a Porto

**IMPERIA.** Giungerà domani nel bacino portuale di Oneglia la «Carabiniere», nave sperimentale della Marina militare. La nave è lunga 114 metri, ha stazza di 2680 tonnellate, è dotata di un 76/62 e di lanciasiluri trinati per siluri leggeri e può raggiungere una velocità massima di 22 nodi.

Al comando del capitano di fregate Vincenzo Rinaldi, la «Carabiniere» conta su 211 membri di equipaggio, dei quali 14 ufficiali, 51 sottufficiali, 101 marinai e 45 tecnici civili.

Si tratta di una nave da guerra d'avanguardia, particolarmente progettata e costruita per compiti di lotta contro i sommergibili, protezione forze navali e convogli dalla minaccia sottomarina ed aerea.

L'unità sosterà nel bacino portuale di Oneglia fino a lunedì mattina e potrà essere visitata dal pubblico venerdì dalle 15 alle 19.30 e sabato e domenica dalle 10.30 alle 12.30 e dalle 15.30 alle 19.30.

[b. v.]

## LETTERE AL GIORNALE

### La pasticceria Trucco «Nostri i "dissuasori"»

In merito alla lettera pubblicata nella cronaca locale, in data 13 c. m., ci vediamo costretti nostro malgrado a chiedere una formale smentita a quanto affermato nello scritto.

I dissuasori, sistemati di fronte alle nostre serrande, sono stati regolarmente acquistati dalla ditta pasticceria Trucco snc in data 24-8-'96 e regolarmente pagati come da fattura n. 1.960 del 2-9-'96 presso il Centro Edile Imperiese (via Argine Destro, loc. Trexenda) di cui alleghiamo copia.

Per quanto riguarda il signor Gianni Novaro, non pensiamo sia utile sprecare parole per ragionarci insieme. Lui continui pure a vivere con le proprie meschinità e la famiglia Trucco con la propria trasparenza e correttezza.

**Pasticceria Trucco**
De Marchi 42, Imperia

### Lungomare Vespucci aiuole ok, i lati

L'aiuola spartitraffico del lungomare Vespucci è curata, con erbetta all'inglese e fiori. Un bel lavoro, che risale a un paio d'anni fa, e di cui questa strada, della quale è stato rifatto anche il fondo bituminoso (presentava avallamenti molto pericolosi), è bisogno.

Ma i lati dell'arteria sono sporchi e trascurati, sia sul lato mare, che in quello a monte. Lo spettacolo è da Terzo mondo: erbacce, rovi, sterpaglie, cannetì e sporcizia. Non è controsenso, tutto questo?

Lettera firmata, Imperia

### Il Latte nuoce al turismo

Scrivo a nome di un foltissimo gruppo di vecchi turisti piemontesi e lombardi, residente a Latte di Ventimiglia che desidera indirizzare questa lettera alla redazione de La Stampa con l'augurio che il contenuto possa far arrivare agli amministratori di Ventimiglia e a tutti i residenti di Latte un appello affinchè si mobilitino nel tentativo di salvare questa splendida località che, purtroppo è soffocata da: macchine parcheggiate da tutte le parti, sui marciapiedi, davanti ai negozi e alle abitazioni, anche in terza fila, occludendo a tal punto i parcheggi da provocare ingorghi inaccettabili che provocano allucinanti concerti di clacson; sporcizia, cartacce da ogni parte e totale abbandono del suolo pubblico e privato; esaltazione eterna del «dio commercio», vendere e solo vendere, soldi facili che non costruiscono nulla di stabile e di bello per il turismo e l'immagine della città contribuendo inoltre all'annullamento delle attività rivolte al turismo e alla salvaguardia e valorizzazione del patrimonio artistico-floreale e storico.

Il e il disordine e la sporcizia hanno occupato anche quella stupenda spiaggia ove oggi regna mare sporco-inquinato e arenile abbandonato e privo di servizi. Questa situazione inaccettabile marchiando inesorabilmente Latte.

**Enrico Buriasco**
Latte di Ventimiglia

**Scrivere alle redazioni di Imperia, via Alfieri 10, e di Sanremo, via Gioberti 47**

## NUMERI UTILI

**AUTOAMBULANZE**

**Imperia:** 118 (numero unico). **Bordighera:** 252.525 **Vallecrosia:** t. 295.455 **Camporosso:** t. 29.191. **Cervo-S. Bartolomeo:** t. **Diano Marina:** t. 494.112 **Dolceacqua:** t. 206.878 **Ospedaletti:** t. 505.050. **Pieve di Teco:** t. 36.377. **Pontedassio:** t. 279.700. **Pornassio:** t. 325.132 **Riva Ligure:** t. 485.754 **Santo Stefano al Mare:** t. **Sanremo:** t. 505.050. **Arma di Taggia:** t. 41.444. **Ventimiglia:** t.

**ASSISTENZA**

**Telefono Amico:** tel. (0183) . Ore 18-24

**Emergenza Sanremo:** tel. 1674.81.814.

**DI**

Le farmacie restano aperte 8,30-12,30 e 15,30-19,30 eccetto quelle di turno.

**Imperia:** Rebagliati, Garibaldi 2, . 618.82; Gibelli, via Belgrano 5, tel.

**Sanremo:** Gismondi, piazza Colombo 6, . 50.44.66

Farmacie che assicurano la reperibilità in provincia:

**Bordighera-Vallecrosia:** Zitomirski, via Colonnello Aprosio 196, .

**Camporosso:** Ugolini, via Vittorio Emanuele 220, tel. 261.409.

**Olmo-Cervo-San :** Guglielmi, via Roma 83, tel. 495.095.

**Dolceacqua:** Muratorio, piazza Matteotti 2, tel. 206.133.

**Ospedaletti:** Marcoz, via Matteotti 106/108, tel. 669.015.

**Pieve di Teco:** Ceppi, Ponzoni 70, . 36.209

**Liguria:** Nuvoloni, piazza Bisio , tel. 485.754.

**Santo Stefano al Mare:** Nuvoloni, piazza Cavour 14, tel.

**Arma di Taggia:** Zagoreo, piazza Eroi Taggesi, tel. 475.139.

**Ventimiglia:** Viale, piazza Costituente 22, tel. 351.140.

**OSPEDALI**

**EMERGENZA SAN Per sostituto i numeri per l'emergenza di Ventimiglia-Bordighera, Sanremo emergenza, Imperia soccorso e serve per la richiesta urgente di un'ambulanza o interventi di emergenza. Il numero è gratuito e non richiede prefisso. Ospedali: Imperia:** tel. 7941. **Sanremo:** tel. . **Bordighera:** tel. 2751. **Costarainera:** telefono 91.534.

nott. e fest. (num. verde) tel. 167-554.400. **Guardia medica montana:** tel. . **Guardia** or.: 9-12, . (0183)

**VIGILI FUOCO**

**Soccorso urgente:** tel. 115; **Imperia:** tel. 20.224; **Sanremo:** tel. 505.858; **Ventimiglia:** tel. 357.473.

## DA NON PERDERE

**DIANO MARINA**

Giochi al Filo d'Argento

Anche questo pomeriggio al Filo D'Argento via Cairoli a Diano Marina sono previsti giochi e sorprese.

[a. b.]

**IMPERIA**

Gita a Roma delle Acli

Il Centro turistico Acli di Imperia organizza dal 8 al 14 settembre una gita a Roma e Castelli. Per informazioni telefonare allo 0183-296367.

[a. b.]

**III**

Visite guidate a Castello

Lunedì 21 promosso dalla cooperativa «Liguria da scoprire» si svolgerà una visita guidata a Diano Castello. Il costo dei partecipanti è fissato alle 16.45 a Diano Marina di fronte a Villa di Scarsella.

[a. b.]

**SANREMO**

Corsi nuoto con Minisport

Aperte le iscrizioni ai corsi «Olimpia Minisport» di nuoto per principianti e che saranno ospitati nella piscina del «New Sporting» del lungomare della Nazioni. Per informazioni rivolgersi a Donatella Bertellotti allo 0184/669.069 o allo 0184/533.543.

[g. ga.]

**SANREMO**

Scuola estiva Almerini/Alighieri

Gli istituti Almerini e Alighieri hanno varato la scuola estiva. I corsi, per i bimbi di materne ed elementari, sono in programma dal 16 al 27 giugno e dal primo al 18 luglio.

[g. ga.]

**DOLCEACQUA**

Orari estivi Castello

Scatta oggi l'orario estivo di visita al Castello Doria di Dolceacqua. L'apertura è, continuata, è dalle 9 alle 19. Le visite guidate a dalla cooperativa «Omnia». Informazioni allo 0184/20.64.19.

[g. ga.]

**III**

Rigattieri nella città vecchia

Mercato di antichità e brocanterie nella città vecchia, per tutta la giornata con gli espositori di place Nationale e place Audiberti.

[d. bo.]

Commissione di esperti al lavoro

# Rifiuti: la mappa delle discariche

Problema rifiuti: forse una soluzione

**PORNASSIO.** Forse è una svolta il problema della raccolta e dello smaltimento dei rifiuti nell'Imperiese. Ieri, tra Provincia, Comuni (mancavano clamorosamente quelli del Dianese, fatta eccezione per San Bartolomeo) e comunità montane, è stato firmato, a Nava, un documento-programmatico che porterà all'individuazione di dove collocare le tonnellate di immondizia che ogni giorno vengono prodotte da Cervo a Ventimiglia. Una commissione di tecnici sceglierà le zone, in base alle loro capacità ricettive e caratteristiche, e il tipo di tecnologia più adatta a distruggere le montagne di spazzatura: è previsto un unico impianto che dovrà servire tutto il territorio. Un passo necessario in vista del progressivo esaurimento della discarica di Ponticelli, che pure di recente è stata alleggerita. Ventimiglia ad esempio porta i suoi rifiuti addirittura a Montecarlo.

La commissione, in base alle risultanze dell'accordo, fortemente voluto dal presidente della Provincia Gabriele Boscetto e dell'Assessore all'Ambiente Giovanni Delfino, che hanno dovuto superare alcune resistenze, si è data un termine per presentare le conclusioni del proprio lavoro: il 31 ottobre. Il gruppo di tecnici è formato da persone che già avevano fatto esperienze analoghe e conoscono la materia, da un elenco di fiducia fornito da ogni comunità montana, da due rappresentanti dell'Amministrazione provinciale e da altri due in rappresentanza di ciascuno dei comuni coordinatori d'ambito. Il gruppo opererà in stretto contatto con la Regione, a cui spetta una sorta di supervisione. I tempi vanno rispettati se non si vuole che sia la stessa Regione a fare le scelte.

L'accordo di programma prevede: il reperimento, dopo l'esame delle carte catastali, delle fette di territorio dove dovranno sorgere le discariche di ambito, e l'individuazione degli eventuali vincoli; il piano del sito per l'installazione dell'impianto tecnologico in raccordo con lo studio commissionato dalla Regione; la bozza della convenzione con gli enti pubblici che partecipano all'accordo; un piano finanziario con costi di gestione e di manutenzione; un documento che riguardi la sola raccolta differenziata. Entro il 31 di questo mese le comunità dovranno far pervenire i nomi dei componenti scelti a far parte della Commissione, che si riunirà una prima volta il 10 agosto. Questa volta sembra che ci sia davvero la volontà di superare divisioni ed egoismi in vista della soluzione dei problemi. [m. v.]

L'incidente ieri a Castellaro, quattro feriti tra le lamiere contorte

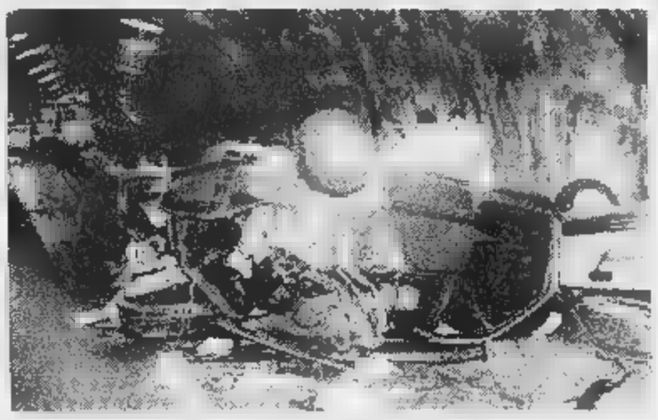
# Maxi-tamponamento in galleria disagi e paura sull'autostrada

**ARMA DI TAGGIA.** Autostrada bloccata e panico in galleria per l'incidente avvenuto ieri mattina alle 10 all'altezza di Castellaro, sulla carreggiata in direzione Ventimiglia, nel tunnel «San Michele». Una carambola paurosa, che solo per una serie di fortunate coincidenze non ha visto feriti gravi, ha coinvolto diverse automobili tre delle quali di sono ribaltate rischiando di esplodere. L'intervento tempestivo delle ambulanze, dei Vigili del fuoco e delle pattuglie della polizia stradale del distaccamento di Imperia Ovest è risultato determinante per il soccorso dei traumatizzati e la ripresa della circolazione che, comunque, ha risentito di rallentamenti con una colonna di auto che ha raggiunto i tre chilometri di lunghezza.

Sulla dinamica dell'incidente gli agenti della polstrada stanno svolgendo ancora accertamenti. E' probabile, comunque, che ad innescare la carambola in autostrada sia stato un tamponamento, probabilmente durante un sorpasso. La velocità media delle vetture è stimata fosse intorno ai 100 km/h.

Nello scontro si sono ribaltate una Fiat Tipo, una Bmw 320 ed una Fiat Panda. I quattro feriti, trasportati all'ospedale di Sanremo dalle ambulanze dopo aver lasciato sconvolti le lamiere contorte, sono stati dimessi nel primo pomeriggio con una prognosi di pochi giorni. Si tratta di Sandro e Lara Ratto, padre e figlia, di 39 anni, di Campomorone (Genova), di Marina Ghignone, 38 anni, di Genova, e di Enrico Aciprandi, 24 anni, di Imperia. Il traffico è ripreso normalmente intorno alle 12.

**Giulio Gavino**


Le drammatiche immagini dell'incidente [FOTOSERVIZIO MARCO GATTI]

## *Problemi a Palazzo Bellevue*

L'assemblea sindacale della polizia municipale di Sanremo «ostacola» l'arrivo a Palazzo Bellevue di tir carico di nuovi mobili per gli uffici. E' accaduto ieri pomeriggio quando l'autista del camion, nonostante una precisa ordinanza del sindaco, ha trovato i posti auto riservati alle operazioni di scarico occupati da alcune vetture in sosta. La ditta «Mantovani», responsabile del trasporto, ha sollecitato l'intervento dei vigili urbani rifacendosi proprio alla disposizione del primo cittadino ma dal comando di polizia municipale è stato risposto di attendere il termine dell'assemblea. Una «beffa» per l'autista arrivato appositamente da Teramo. Gli agenti si sono visti solo al termine della riunione quando alcune auto avevano ormai lasciato i posti «riservati». [g. ga.]

Coda al processo per il caso-Festival: ieri la prima udienza

# Tangenti: causa per i danni

*Gli imputati con la condanna passata in giudicato si sono opposti al risarcimento nei confronti del Comune. L'azione civile partita dall'ex assessore Fassola*

**SANREMO.** Torna in tribunale il caso della «tangenti-story» legata al Festival '89. Questa volta, però, si tratta di una causa civile che vede i condannati di ieri contestare il risarcimento danni accordato al Comune dalla Corte d'Appello di Genova con provvisionale di 200 milioni. Un'azione «preventiva» che ha spiazzato Palazzo Bellevue, chiamato ieri mattina a costituirsi in giudizio davanti al giudice Anna Bonsignorio.

E' stato Giuseppe Fassola, al Turismo, ad confesso, a rivolgersi al tribunale per primo chiedendo che sia un magistrato a decidere se sia legittimo o meno il risarcimento danni al Comune. E ieri, come previsto, insieme a Fassola, tutelato dall'avvocato Andrea Rovere, si sono costituiti come parti in causa anche gli altri imputati per i quali la condanna è passata in giudicato. Si tratta di Adriano Aragozzini e Armando Bordoni (difesi dall'avv. Franco Moreno) e del marchese Antonio Gerini (avv. Marco Amorettil. Assente, e quindi contumace, l'organizzatore di spettacoli Sergio Nanni. In pratica, Fassola sostiene che il Comune non avrebbe mai avuto un danno reale dalla «tangenti-story» legata alla gestione del Festival da parte di Adriano Aragozzini. Anzi, l'edizione '89 fu proprio quella del grande rilancio della manifestazione una notevole crescita dell'audience televisiva e con l'inserimento nella convenzione Rai-Comune di spettacoli il «Palarock» e Portosole e «Sanremo in the World», che spaziò da New York a Tokyo. Nessun danno per la città del Festival, ma piuttosto un ritorno d'immagine forse senza precedenti.

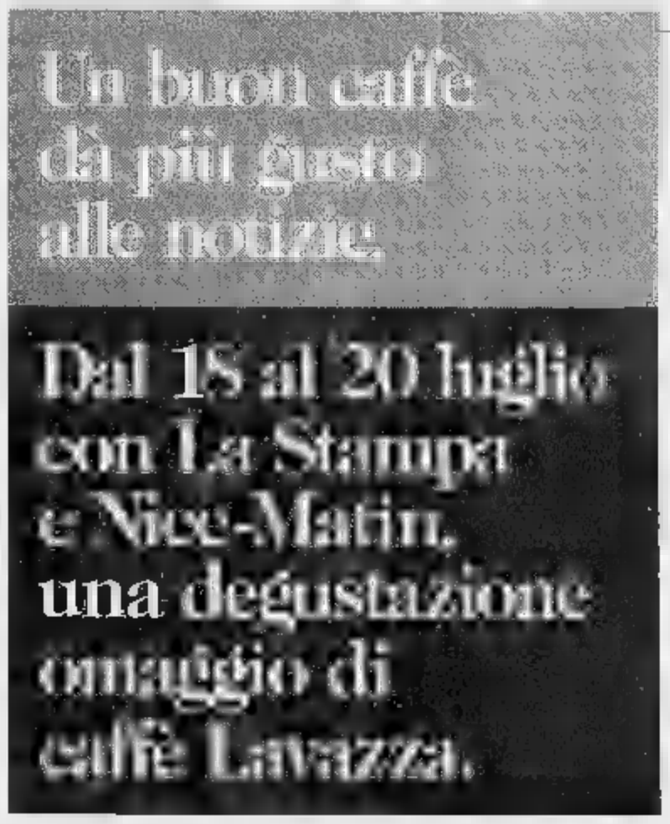
Ieri, in tribunale, si è avuta la costituzione delle parti in causa. Poi, il giudice Bonsignorio ha aggiornato l'udienza per la comparizione delle parti al 18 febbraio del prossimo anno.

L'azione intrapresa da Fassola risulta anche di carattere preventivo. La causa civile con il Comune blocca infatti eventuali pretese da parte di Palazzo Bellevue. Tra gli imputati, ad oggi, gli unici ad aver versato una cinquantina di milioni nell'ambito del risarcimento danni in sede penale, sono stati Adriano Aragozzini e Armando Bordoni. [g. ga.]

OSPEDALETTI

## *Netturbini in agitazione*

Stato di agitazione, ad Ospedaletti, per i dipendenti della «Lanterna», la ditta genovese che ha in appalto il servizio di raccolta e smaltimento dei rifiuti solidi urbani. A segnalare il disagio, che riguarda una decina di operatori ecologici, è la «Cgil Funzione Pubblica» in seguito all'esclusione dalla busta paga del «super-minimo», voce da anni legittimamente inserita come ordinaria remunerazione. In pratica, dalla scorsa primavera, i lavoratori ricevono una media di 100 mila lire in meno di stipendio. Il sindacato ha aperto una vertenza con l'appaltatore con l'obiettivo di chiarire la situazione ma dall'azienda è stato ribadito che il provvedimento è legato ad un profondo momento di crisi. In relazione al «super-minimo», comunque, la Cgil non è disposta a fare marcia indietro: «Devono essere tutelati i diritti dei dipendenti e i contratti di lavoro - spiega il delegato provinciale Antonio Serra - se la situazione non si sbloccherà ricorreremo alla vie legali». E da Ospedaletti arrivano anche le lamentele di alcuni cittadini per la mancata manutenzione dei cassonetti per la spazzatura che non verrebbero lavati da oltre un anno. [g. ga.]


Vacanze in Costa Azzurra? Beati voi. Oltre a godere della bellezza dei posti, ogni mattina potrete iniziare la vostra giornata in modo speciale: con due grandi quotidiani e un grande caffè. Dal 18 al 20 luglio e dalle ore 8 alle 11,30 insieme a La Stampa e Nice-Matin, nelle edicole qui a lato elencate vi verrà infatti offerta una degustazione omaggio di caffè Lavazza. Così ci sarà ancora più gusto ad essere doppiamente informati.

BCS DM&B

- MENTON
  *M. Corbella* - 19, rue Saint Michel
  Tel. 04.93.35.71.24
  **Maison de la Presse** - *Mme Galea*
  35, avenue de Verdun - Tel. 04.93.35.74.70
- ROQUEBRUNE CAP MARTIN
  **"Eden Boutique"** - *Mme Dhier*
  Avenue de Mouléon - Tel. 04.93.35.89.42
- MONACO
  **Tabac-Presse "Le Média"**
  Centre Commercial Fontvieille
  **"Le Selecha"** 22, boulevard d'Italie
- NICE
  **Kiosque Promenade des Anglais**
  Promenade des Anglais
  **Maison de la Presse** - Place Massena
  **Le Temps de Lire** - Zone piétonne
- ANTIBES
  *M. Larose* - 63, rue de la République
  Tel. 04.93.34.66.30
- CANNES
  *Mme Cameluto* - Square Reynaldo-Hahn
  Tel. 04.93.53.62.04
  *Mme Besancon* - Noga Hilton
  Boulevard de la Croisette - Tel. 04.93.68.24.86
- MANDELIEU
  **Presse Librairie** - *M. Casalini*
  Avenue du 23 août - La Napoule
  Tel. 04.93.49.80.04
- SAINT-RAPHAEL
  **Kiosque** - *M. Besson* - Promenade René Coty
  Tel. 04.94.95.66.42
- FREJUS
  *M. Rassier* - Place des Galoubets
  Port Fréjus - Tel. 04.94.52.24.53
- GASSIN
  *M. Benefice* - Geant Casino - La Foux
  Tel. 04.94.56.22.16
- CAVALAIRE
  **Maison de la Presse** - *M. Bureau*
  143, avenue des Alliés - Tel. 04.94.64.04.56

Per la pubblicità
**LA STAMPA**
PK
publikompass
18100
Via 10
Tel. (0183) 273.373

**COMUNE CELLE LIGURE**
PROVINCIA DI
***Variante generale al piano regolatore***
Il sindaco ai sensi e gli effetti dell'art. della Legge Urbanistica 17.08.1942 n. 1150 rende noto che trovasi depositata presso la Segreteria Comunale, a libera visione del pubblico nelle consuete ore d'ufficio, per la durata di trenta giorni consecutivi a partire dal 17 luglio 1997, la Variante Generale al Piano Regolatore del Comune di Celle Ligure adottata con deliberazione del Consiglio comunale n. 105 del maggio 1997, esecutiva dal 19 giugno 1997, pure questa depositata.
Chiunque (Enti, Privati, Associazioni) avrà facoltà di prenderne visione e, ai fini di un apporto collaborativo al perfezionamento del Piano, potrà presentare per iscritto, su carta bollata da L. 20.000, le proprie osservazioni.
Esse dovranno pervenire al protocollo del Comune nel periodo compreso tra il 16 agosto ed il 14 settembre 1997.
Celle Ligure, li 16 luglio 1
IL SEGRETARIO COMUNALE Silvano Ferrando
IL SINDACO Sergio Acquilino

IL CASO

**TRA GLI STAND SCOPPIA LA POLEMICA**

Una bancarella di Ventimiglia

Dopo il duro scambio di opinione tra il sindaco e gli ambulanti del venerdì

# Mercato: lo scontro si allarga

## *E ora forse riapre il parcheggio del Roja*

**VENTIMIGLIA.** Il caso mercato è sempre nell'occhio del ciclone, dopo che è stato sollevato dalla manifestazione di venerdì organizzata da un gruppo di ambulanti che hanno protestato in piazza. Dopo tanti «tira e molla» del sindaco Claudio Berlengiero, che ha più volte annunciato di regolamentare e risolvere i problemi connessi alla grande fiera settimanale, creando aspettative ma poca sostanza, domani, alle 16, la questione finirà sul tavolo del prefetto, a Imperia.

L'incontro è stato chiesto dal senatore Giorgio Bornacin, che sarà presente il questore Nicola Cavaliere e lo stesso sindaco. Successivamente si riunirà il Comitato Provinciale Ordine e Sicurezza Pubblica che, molto probabilmente, tornerà a parlare, in termini più specifici, del mercato.

Continuano a far discutere, intanto, le parole del sindaco che, al termine dell'incontro con alcuni rappresentanti degli ambulanti, aveva detto che «il mercato sarà sospeso se si verificheranno problemi di ordine pubblico, se gli ambulanti vorranno "farsi giustizia da soli" nei confronti degli abusivi». Parole pesanti, che hanno provocato confusione tra gli ambulanti, proprio quando con gli amministratori e lo stesso sindaco stavano progettando un rilancio del mercato a livello nazionale, e un certo sollievo tra gli abitanti, che invece, hanno molte obiezioni da sollevare sul mercato che ogni venerdì condiziona la città di confine. «La maggior parte dei cittadini è contraria al mercato in centro, e chiede che venga spostato: purtroppo, però, non viene ascoltata e si dà retta soltanto a chi ha interessi legati al mercato, dagli ambulanti ad alcune categorie di commercianti del centro», afferma il capogruppo dei Progressisti Franco Molinari, che in passato aveva anche proposto di organizzare un referendum tra i cittadini, magari in concomitanza con altre consultazioni elettorali, in modo da sentire cosa pensa del mercato la maggior parte dei residenti. «Non c'è però la volontà di andare a fondo, e si ascoltano soltanto i più "potenti", quelli che dal mercato traggono beneficio, che hanno la voce grossa che non sono la maggioranza. Il mercato in centro è sostenuto dagli ambulanti e da alcuni commercianti a posto fisso ed esercenti del centro, che sono visitati dai numerosi clienti del venerdì - questa la tesi da sempre sostenuta da Molinari - Ma se il mercato venisse spostato nel piazzale di via Tenda, tutti ne avrebbero beneficio: i cittadini, che potrebbero riappropriarsi del centro, e anche gli stessi ambulanti e commercianti. Questo perchè chi è interessato alle bancalle è disposto a fare qualche passo in più e i commercianti godrebbero di una città che sarebbe più aperta al traffico. Senza contare che gli automobilisti posteggerebbero più facilmente le auto».

Tornando all'eventuale «sospensione» del mercato, il senatore Bornacin commenta: «Berlengiero doveva dire queste cose davanti agli ambulanti, e invece non l'ha neppure accennata. Capisco che qualcuno, poi, lo avrebbe messo in difficoltà, perchè per lui il caso degli abusivi è un problema ideologico, in quanto è legato al discorso dell'immigrazione. Per noi, invece, è soltanto un problema che hanno i commercianti del mercato e i cittadini: l'abusivismo non deve essere affrontato in maniera ideologica, ma soltanto per garantire ai visitatori del mercato di poter girare tranquillamente e ai commercianti di poter esercitare la professione per cui pagano le tasse».

L'assessore Sergio Scibilia comunica infine che, a seguito di un incontro con gli ambulanti, è nata l'idea di un «logo» per fare una promozione turistica per il mercato. L'idea è quella di pubblicizzare nelle fiere del turismo, in Italia e all'estero, il grande mercato, grazie anche alla costituzione di un consorzio tra ambulanti. Domani, invece, l'assessore incontrerà con gli operatori commerciali per valutare insieme la riapertura del parcheggio del Roja. Il posteggio, che ora è aperto tutta la settimana tranne il venerdì, è attualmente gestito dal Ventimiglia Calcio. Anche l'Intemelia Calcio, però, ha fatto richiesta per occuparsi della gestione dell'area: i due gruppi calcistici sono stati convocati in Comune e, molto probabilmente, si divideranno l'attività. Il ricavato quindi, sarà diviso tra l'Amministrazione i le società sportive.

**Daniela Borghi**

## Caro-tasse, replica il Comune

### *«Le tariffe sono bloccate dall'89» Ma sui dati è ancora polemica*

**VENTIMIGLIA.** Caro tasse: l'assessore al Bilancio replica al consigliere Gaetano Scullino, che ha sollevato un caso che fa discutere: secondo lui i commercianti e gli artigiani di Ventimiglia pagano il doppio di Ici rispetto a quelli di Bordighera. «Non contesto le cifre: il calcolo che ha fatto Forza Italia è corretto, soltanto è utilizzato in maniera strumentale - afferma l'assessore Nicola Iorio - E' vero che per un reddito superiore a milioni un contribuente di Ventimiglia paga il doppio di di Bordighera, però è altrettanto vero che, se il reddito fosse di 29 milioni, pagherebbero la stessa cifra».

La legge stabilisce i parametri, che variano a seconda della dimensione del locale. Ventimiglia ha una fascia tra i 6 e i 30 milioni. Fino a 6 milioni si paga la metà della cifra indicata dalla tariffa base, tra 6 e 30 la quota è normale; oltre i 30 si paga il doppio.

Continua Iorio: «Bordighera, invece, ha scelto come limiti 12 e 50, quindi si creano tre fasce, ossia fino ai 6 milioni, fra 12 e 30, e i , dove i contribuenti di Ventimiglia e Bordighera pagano uguale, è invece due fasce, fra e 12 e fra 30 e 50, dove a Ventimiglia si paga più che a Bordighera».

Secondo l'assessore l'esempio di Scullino è un caso specifico, che può essere generalizzato. «Si potrebbero fare molti altri calcoli dove si paga uguale a Ventimiglia a Bordighera. Queste tariffe, inoltre, il Comune di Ventimiglia le ha applicate nell'89 e da allora non sono mai cambiate. Non è quindi questa Amministrazione che le ha scelte. Qualcuno le ha stabilite in precedenza», conclude l'assessore, che ammette come fosse stata ventilata l'ipotesi di abbassarle, «ma con i problemi legati al bilancio, non è stato possibile». E quindi i commercianti si sono ritrovati con le fasce di reddito che ora qualcuno critica. **[d. bo.]**

DALLA CITTA'

**SANREMO**

***Il Consiglio comunale discute come spendere nove miliardi***

Come spendere miliardi dell'avanzo di amministrazione dell'esercizio '96? Se ne discuterà lunedì in Consiglio comunale dopo che la pratica è già approdata in prima commissione. All'esame anche la costituzione di una Commissione speciale d'inchiesta per appurare eventuali responsabilità nei disguidi al traffico dopo l'«esplosione» di un tombino, in corso Matteotti, avvenuta un paio di mesi fa. L'istanza è dei consiglieri Gorlero e Priolo poichè, a loro dire, ci sarebbero state inadempienze e approssimativa gestione dell'emergenza. **[m. c.]**

**Natta e Lanza hanno votato il progetto della scogliera**

«Sul progetto per la scogliera Bussana ci siamo astenuti perchè non abbiamo avuto sufficienti garanzie su tempi e modalità escuzione dell'opera», è la spiegazione di Daniela Cassini capogruppo di Sanremo Insieme all'indomani dell'approvazione del piano in Consiglio comunale. La pratica continua a far discutere. Lanza e Natta (La Primavera), ribadiscono aver votato il progetto perchè indispensabile alla tutela del litorale bussanese. **[m. c.]**

**VENTIMIGLIA**

***Annullati gli accertamenti fiscali ai frontalieri***

Soddisfazione per l'annullamento da parte della Commissione tributaria di I grado degli accertamenti ricevuti da un gruppo di ventimigliesi (tutelati dall'avvocato Spada), è stata espressa dalla Associazione lavoratori frontalieri. Questa informa i non associati che hanno presentato ricorso che possono ricorrere in appello. **[d. bo.]**

***Alla mostra «Stelle e cieli» i pittori Barale e Poletti***

E' aperta al pubblico - a palazzo comunale di Perinaldo - la mostra «Stelle e cieli». Espongono i pittori Giorgio Barale, Pier Luigi Cassini, Gabriella Castellano, Maria Rosa Gandolfo, Maria Gioseffi, Roland Claudius Kar, Don Manfredi, Dino Mazzucchelli, Raffaele Poletti, Karin Wittulskj. **[m. c.]**

**VENTIMIGLIA**

***Cdu, varato il direttivo della di confine***

Varato il direttivo del Cdu di Ventimiglia. Lo compongono il segretario Piero Molinari insieme con Pier Franco Roà, Monica Bock, Luca Marani, Lorenzo Guglielmi. **[d. bo.]**

Tragedia ieri mattina sulla spiaggia della Mortola

# Cade dagli scogli e muore

*Un anziano di Sanremo. Si era avventurato su un sentiero molto scosceso ed è scivolato. Un volo di cinque metri sulle pietre. Inutile ogni soccorso*

**VENTIMIGLIA.** Drammatico incidente sulla spiaggia ieri mattina, in località La Mortola Inferiore. Un anziano di 68 anni, pensionato, residente a Sanremo, è morto ieri mattina a causa una terribile caduta dagli scogli.

La vittima, Giuseppe Moirano, era nato a Grimaud, in Francia, ma da parecchi anni abitava nella città dei fiori con la moglie, in via Bezzecca 2.

Ieri mattina, intorno alle 11 e mezza, stava passeggiando sulla scogliera poco distante da Latte quando, forse a causa una disattenzione, è scivolato ed è caduto sulla spiaggia.

E' rovinato sulle piccole pietre del litorale dopo un volo di circa 5 metri

Ha riportato ferite gravi al capo e contusioni in tutto il corpo. E' immediatamente scattato l'allarme, da parte di alcuni bagnanti che hanno assistito al tragico incidente. Con il cellulare hanno telefonato al 118 che ha provveduto ad inviare i primi soccorsi.

E' purtroppo stato inutile il tempestivo intervento di ambulanza e di un dei Vigili del fuoco: il pensionato è morto durante il viaggio in lettiga che lo stava trasportando al Pronto soccorso dell'ospedale Saint Charles di Bordighera.

Sono accertamenti da parte della polizia di Ventimiglia, che ha comunque escluso l'ipotesi di suicidio.

E' tratterebbe, invece, di un incidente, che è costato la vita ad un anziano che cercava di trascorrere una mattinata al sole, in uno delle più belle dell'estremo Ponente particolarmente insidiose per chi si vuole avventurare negli angoli più impervi. **[d. bo.]**

TRIORA E MOLINI

## Festa della caccia: i premiati

Anche il presidente europeo della caccia, Pierre Dailant, e il presidente nazionale Federcaccia, onorevole Giacomo Rosini, hanno presenziato a Triora e Molini alla «tre giorni» di festa venatoria. I primi premi, per i trofei di caccia, sono toccati a Paolo Rovere (camosci), Livio Amalberti (cervi) e Jean Louis Milan (cinghiali). Nel tiro (nella foto) vittorie di Enzo Chiaro ed Ercole Plengi. Nel concorso fotografico successo del sanremese Fabio Pavan. La mostra dei trofei, a Triora, resta aperta per tutta la settimana. **[m. c.]**

## *A Bordighera è «giallo»*

I pistoni idraulici «sabotati» in piena notte, provocano un incidente e aprono un «giallo» a Bordighera e Ventimiglia. L'altra notte, infatti, a poca distanza l'uno dall'altro, si sono alzati tre «funghi» dissuasori di traffico, due a Bordighera e uno a Ventimiglia. Nella cittadina delle palme i pistoni idraulici sono stati installati recentemente: i lavori sono finiti da pochi giorni, e i «funghi» dovevano ancora essere azionati, in via sperimentale, per creare isole pedonali in momenti «strategici» per il turismo, soprattutto di sera. Intorno alle di notte, però, due questi si sono alzati senza che nessun responsabile dell'Amministrazione o dei vigili urbani l'azionato. Quello sulla passeggiata Argentina, all'altezza del «baretto», non ha provocato alcun danno, così come quello di Ventimiglia. Ha provocato, invece, un piccolo incidente quello in corso Italia, in corrispondenza di corso Europa. **[d. bo.]**

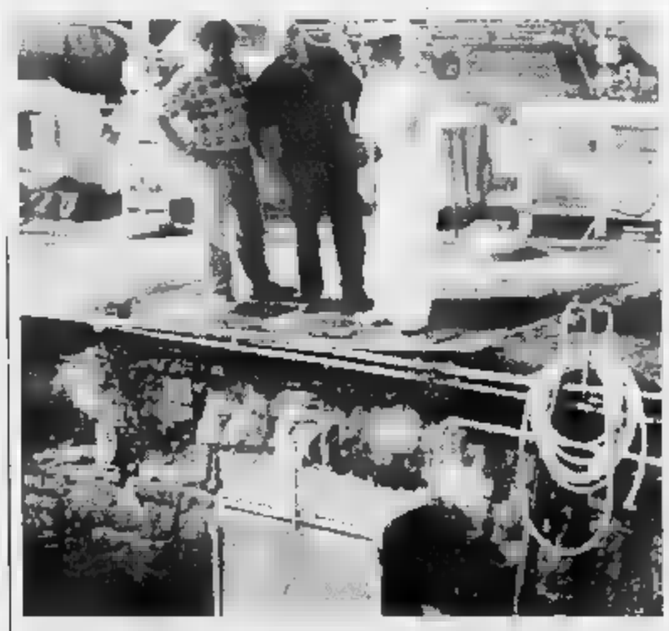
«Colpa dell'Ulivo»

## Per il caso-Dea Forza Italia difende Bottini

**SANREMO.** Diventa un politico la vicenda del Dea assegnato dalla Regione a Imperia, con l'esclusione di Sanremo. Forza Italia scende in campo a difesa del sindaco Bottini accusato di aver gestito male la pratica. Il capogruppo regionale Franco Orsi e il vicepresidente della Commissione sanità Nicola Abbundo, affermano che c'erano garanzie sul coinvolgimento di Sanremo nell'organizzazione del servizio ospedaliero di emergenza e sostengono che l'assenza di Bottini alle audizioni che hanno preceduto la contestata scelta della Regione non è stata determinante.

Rivendicano poi l'impegno di F.I. per il Dea al «Borea» e ribaltano sull'Ulivo la responsabilità della scelta pro Imperia: «Dai verbali della Commissione si evince l'atteggiamento di Borzone, Corradi e De Michelis, consiglieri imperiesi dell'Ulivo. Dato che la scelta finale si avrà nel '98, gli ulivisti di Sanremo possono sperare di ottenere un diverso comportamento dei loro compagni in Regione». **[g. mi.]**

TECNOLOGIA A TUTELA DEL MARE



L'installazione Skimmer risolverà i problemi di inquinamento di porto vecchio

A Sanremo è entrata in funzione l'apparecchiatura studiata dall'Ufficio Ecologia e dall'Aamaie

# Arriva lo «Skimmer»: il porto è più pulito

## *«Ingoia» 600 litri d'acqua al minuto eliminando gasolio e rifiuti*

**SANREMO.** Da oggi l'acqua del porto della città dei fiori è più pulita. Ci pensa lo «Skimmer», speciale depuratore in grado di eliminare chilo di gasolio e carburante, mozziconi di sigaretta, pezzi di carta e addirittura i sacchetti di plastica. La apparecchiatura è frutto di un progetto tutto «casalingo» che ha visto la collaborazione dell'Ufficio Ecologia del Comune, ora passato all'Aamaie, con la Capitaneria di Porto. E pompando 600 litri d'acqua al minuto lo «Skimmer» lavora giorno e notte per limitare l'inquinamento superficiale, colpevole anche dei cattivi odori che arrivano a volte anche sulla banchina. Tutto, nel rispetto dell'ambiente e con l'obiettivo di riqualificare dal punto di vista ecologico porto vecchio, diventato una delle punte di diamante della Sanremo» del turismo.

A curare la realizzazione del progetto «Skimmer» è stato uno dei responsabili dell'Ufficio Ecologia, Piero Roverio, che insieme ad altri tecnici ha studiato funzionamento ed utilizzo. In pratica l'apparecchiatura si divide in tre componente: un castello che si trova a livello dell'acqua marina, una potente pompa ed un cassone di decantazione che permette, per caduta, la depurazione. Dal punto di vista meccanico l'intuizione (rigorosamente riservata per motivi legati ad un eventuale brevetto) è legata al dispositivo che permette allo «Skimmer» di rimanere a livello del e di creare la depressione in grado di convogliare nelle tubazioni l'acqua da depurare.

Il primo «Skimmer» è stato sistemato e attivato all'inizio del molo di porto vecchio, nel tratto compreso tra i cantieri nautici e gli ormeggi dei piccoli pescherecci. «Si tratta un'apparecchiatura moderna e indispensabile per mantenere il porto pulito - spiega il comandante della Capitaneria di Porto Carlo Alberto Nebbia Colombo - in questo modo sporcizia e rifiuti che si trovano in superficie vengono convogliati, anche dopo aver studiato correnti, verso le pompe che provvedono alla depurazione». E ancora: «Si tratta di un importante passo in avanti per il rilancio del porto». Soddisfazione, anche all'Ufficio Ecologia e all'Aamaie: «La realizzazione dello Skimmer è stata totalmente autogestita e conferma come dal punto di vista tencico sia possibile attuare importanti accorgimenti a tutela dell'ambiente». Piero Roverio, che ha seguito ogni fase del progetto, è particolarmente orgoglioso: «Funziona alla perfezione. La gente si accorgerà del cambiamento nel giro di pochi giorni». Ma non finisce qui, perchè nei prossimi mesi di potrebbe decidere di installare un altro «Skimmer» anche vicino a Portosole per allargare l'effetto «mare pulito» anche allo specchio centrale del porto. Non è invece confermato se lo «Skimmer» sarà brevettato e magari venduto dall'Aamaie anche ad altre località che intendono ripulire i propri approdi turistici.

**Giulio Gavino**

MARE SOTTO LE LAME

## *Goletta Verde e Linea Blu*

Il della Riviera viene sottoposto oggi a due test importanti. Il primo è la pubblicazione dei dati relativi alle analisi effettuate dalla «Goletta Verde» della Legambiente in venticinque punti di prelievo disseminati tra Ventimiglia e Bergeggi passando per Bordighera, Sanremo e Alassio. Un esame che arriva a stagione balneare già avviata, importante banco prova per i depuratori e per le politiche a tutela dell'ambiente nelle province di Imperia e Savona. Il secondo è invece la visita delle telecamere di «Linea Blu», il fortunato programma Puccio Corona, che saranno accompagnate negli anfratti più caratteristici della costa da una motovedetta della Capitaneria di Porto. Lo speciale realizzato in giornata andrà in onda nel della puntata in programma sabato pomeriggio su Raiuno. Sul fronte della salute del mare l'appuntamento con la Legambiente è fissato per le 11 a bordo del «Pietro Micca», l'antica imbarcazione a vapore che quest'anno solca i mari di tutta Italia con le insegne dell'ormai mitica «Goletta Verde». In serata è previsto infine il saluto a Sanremo, prima tappa del tour ecologico '97 dell'associazione ambientalista. Alle 21 il molo davanti alla Capitaneria di Porto ospita una caccia al tesoro in notturna riservata ai ragazzi fino a 18 anni. Al termine del gioco è prevista invece la proiezione di un documentario sui fondali marini della Liguria realizzato da Leandro Meneghello. **[g. ga.]**

AD APRICALE

# La Moreira propone folklore e flamenco

APRICALE. La musica spagnola fa tappa nell'entroterra dell'estremo Ponente, questa sera, con un interessante appuntamento ad Apricale. Il gruppo di musica e danza flamenca La Moreira si esibisce in piazza Vittorio Emanuele II, alle 21,30, portando una ventata di folklore andaluso. Il flamenco, infatti, nasce dalla fusione di tradizioni musicali di diversa provenienza, quali la musica araba, quella ebraica e il folklore andaluso. Il nostro secolo è stato probabilmente quello in cui il flamenco ha avuto possibilità di sviluppo e si è evoluto grazie a grandi chitarristi quali Paco De Lucia, Gerardo Nunez e Vincente Amigo, che hanno unito il jazz e la cultura sudamericana.

La Moreira si è esibita in importanti teatri nazionali, come il Parioli di Roma ed il Nazionale di Milano, e ha partecipato a trasmissioni tv. Lo spettacolo rientra nella rassegna di musica nei castelli di Liguria, che oggi propone, ad Andora, nella chiesa di SS. Giacomo e Filippo, «Egsckiglen», musica tradizionale mongola. In entrambi i casi i biglietti costano 12 mila lire. [d. bo.]

TUTTI GLI APPUNTAMENTI

Stasera spettacolo assicurato con la bella Candy Dulfer

# Avanti, c'è il grande jazz

## *A Sanremo, Nizza, Juan-Les-Pins e Cagnes*

SANREMO. Il grande jazz è di scena stasera in Riviera e Costa Azzurra. Sanremo, Nizza e Juan-les-Pins sono protagoniste della musica, con l'interessante aggiunta del «Festival Country» di Cagnes. Insomma, si tratta di spettacoli di grande qualità e in grado di accontentare i gusti di tutti.

Quando il jazz diventa funky, la gente fa la coda voglia di ballare. E stasera (ore 21,30) a «Sanremo Immagine Jazz» lo spettacolo è assicurato con la bella Candy Dulfer «and Funky Stuff» (ingresso 15 mila lire). La Dulfer, olandese, 28 anni, è una delle più affermate sassofoniste d'Europa. Al suo attivo collaborazioni con Prince e i Pink Floyd per arrivare a Dave Stewrt e Aretha Franklin. Attualmente promuove il suo ultimo cd dal titolo «For the love of you». Appuntamento all'auditorium «Alfano» di parco Marsaglia con organizzazione a cura della «Publimod» di Angelo Esposito.

**Nizza.** All'arena Cimiez il «big» di oggi è Steve Coleman che si esibisce in coppia con l'«Africuban Orchestra». Dalle 19 alle 24 (ingresso alle 18 a 170 franchi) Nizza celebra il mito jazz anche con Urban Spice, il Kenny Garret Quartet, Sonny Fortune e Synopsis.

**Juan-les-Pins.** Ancora jazz alla Pineta Gould (ore 21) dove, dopo l'exploit sanremese di martedì, approdano Elvin Jones e Winton Marsalis. Completano iy programma Bob Wilber e la «Dr Michael White's Original New Orleans Band».

**Cagnes-sur-Mer.** Il «Parc Sauvigo», dalle 19,30, si animerà per il «Festival Country» con cene a tema e la grande musica di Jay Rayan & The Jive Stompers, Chuck Drums e Kick Rivers. [g. ga.]

Casino Sanremo
Gare CHEMIN DE FER
25-26-27 Luglio
Tel. 0184 / 59.51

Casino Sanremo
Gare CHEMIN DE FER
GRANDI PREMI
Iscrizione gratuita
59.

Grande attesa e prevendita per gli show delle due star

# Michael Jackson e Bowie la Costa Azzurra si mobilita

NIZZA. La discesa in Costa Azzurra delle grandi stelle della musica internazionale prosegue a ritmo incalzante. Il programma è ricco di appuntamenti con concerti di jazz, blues, rock e country in pieno svolgimento, ma in particolare cresce l'attesa per l'esibizione di Michael Jackson il 27 e di Dawid Bowie il 30 luglio. La caccia ai biglietti è già cominciata mentre la rete di prevendita sulla Côte, da Cannes a Mentone e all'opera. Anche in Riviera i negozi di dischi hanno cominciato la prevendita per soddisfare le richieste dei fans di Jacko e del Duca Bianco.

L'History World Tour di Jackson, che costa 1 miliardo per ogni show, sbarcherà a Nizza allo Stadio Charles Ehrmann. Sono necessarie 500 persone soltanto per allestire la scena. Dal palco di 64 metri ai 4 maxischermi con tante sofisticate apparecchiature per gli effetti speciali, che rovesceranno sul pubblico l'energia, la musica e la grande creatività di un artista che sta puntando sull'Europa per consolidare la propria immagine.

Si sente tradito dall'America, Michael, si sente anche incompreso e maltrattato. E allora, niente concerti negli States, per il momento. Solo un paio di date già fissate, ma più avanti. A Milano erano in 40 mila a vederlo, meno del previsto, e a Parigi è andata abbastanza bene, anche se dall'Inghilterra in questi giorni giunge notizia di biglietti svenduti per riempire le tre serate di Wembley.

Ad ogni modo, in Costa Azzurra gli organizzatori sono ottimisti. Il solo curioso interrogativo che si pongono è se Monsieur Jacksòn a Nizza, domenica 27, richiamerà più pubblico di Madonna. Per lei, sempre al Parc des Sports Charles Ehrmann, accorsero in oltre 54 mila. Il concerto, che comincerà alle 20,30, è molto bello e ha ricevuto sino ad ora critiche favorevoli. I biglietti costano da 60 mila a 107 mila lire.

Da Nizza a Juan-les-Pins, dove mercoledì 30 luglio nella suggestiva Pineda, che ospita in questi giorni il Festival del Jazz, arriverà David Bowie. Sofisticato e atipico, l'artista inglese ha intrapreso l'ennesima strada dell'innovazione. Con il suo ultimo album «Earthling», cancella due decenni di carriera e si reinventa una giovinezza intrisa di comunicazione.

Un viaggio musicale coinvolgente e pieno di sensazioni, completamente diverso da ciò che ha fatto in passato, ma da grande comunicatore quale è, Bowie continua a trasmettere messaggi profondi e importanti. Lo spettacolo comincerà alle 20,30 e il prezzo dei biglietti è di 52 e mila lire, più i diritti di prevendita. Informazioni su entrambi i concerti al numero 493.850.530.

**Andrea Munari**

David Bowie (a sin.) ha intrapreso la strada dell'innovazione; Michael Jackson si sente tradito dall'America e cerca un pronto riscatto in Europa

Il primo è atteso a Nizza il 27, il secondo si esibisce il 30 a Juan-les-Pins

**LA PREVENDITA IN RIVIERA**

| | |
|---|---|
| **VENTIMIGLIA** STORYVILLE, via Chiappori | **IMPERIA** TUTTO MUSICA, P.zza Unità Nazionale 26 |
| **VALLECROSIA** FOTO CARLO, via C. Aprosio 111 | **DIANO MARINA** FOTO CLICK, Via Roma 78 |
| **BORDIGHERA** FOTO CARLO, C.so Italia 42 | **ALASSIO** CASA DEL DISCO, via Vittorio Veneto 70 |
| **SANREMO** POPOFF, via Gaudio 11 | **ALBENGA** BM DISCHI, via Enrico d'Aste 4 |

Premiata ieri sera a Borgio Verezzi

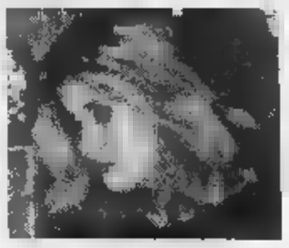
# Con Monica Guerritore appuntamento a Savona

## *L'attrice anticipa: «Sarò impegnata al Chiabrera su un testo di Bergman»*

BORGIO VEREZZI. Quando sale sul palco, chiamata dal critico Mauro Manciotti che ha appena letto la motivazione del riconoscimento, è raggiante ed emozionata al tempo stesso: «E' il primo premio che vinco nella mia carriera. L'anno scorso lo ha ricevuto Gabriele Lavia e ha portato fortuna al nostro film "La lupa" (7 miliardi di incassi, il maggiore dopo le commedie). Ora spero che sia di buon auspicio a "Senso", il rifacimento del film di Visconti, previsto per il '98». Monica Guerritore ritira il Premio Veretium per la prosa in una calda serata di Verezzi, in una piazza Sant'Agostino gremita di spettatori per l'ultima replica del «Borghese gentiluomo» di Molière, spumeggiante avvio del 31° Festival. Da signora della scena, saluta e ringrazia il protagonista Ernesto Calindri, in attesa dietro le quinte: «E' un grande». E poi si accomiata.

Si chiude così la sbrigativa cerimonia, presentata da Luca Sandri, l'attore della compagnia (era Dorante), che ha recitato alcuni passi della «Postilla a Verezzi» di Sbarbaro.

Prima di tornarsene in Versilia, la Guerritore commenta: «A Verezzi, un paese che è nel cuore di Lavia, il mio compagno, e di tanti altri colleghi, ero venuta spettatrice, ospite di Lamberto Puggelli nel lontano 1974, l'anno in cui ho cominciato a recitare: non nel "Campiello" con Strehler, ma proprio nel "Giardino dei ciliegi" per il quale oggi ho ricevuto il Veretium. Sentivo d'avere un talento forte, ma grezzo. Adesso ho imparato, finalmente pronuncio bene la "esse" e le finali: forse i critici, con il premio, hanno voluto darmi un segnale».


Monica Guerritore premiata con il Veretium. Paola Quattrini debutta con «La locandiera»

I suoi programmi? «La ripresa in teatro di "Scene da un matrimonio" di Bergman - che farà tappa anche al Chiabrera di Savona - e appunto "Senso", che sarà girato in primavera».

E intanto in piazzetta Sant'Agostino si volta pagina. Arriva Paola Quattrini, che domani sera debutta nella «Locandiera» di Goldoni, con la regia di Lorenzo Salveti (repliche sino al 21).

Oggi alle 18, prima delle prove, l'attrice presenterà il suo libro «A.m.o.r.e. - emozioni in ordine alfabetico», e parlerà della sua esperienza letteraria al Centro Sociale di Borgio.

**Stefano Delfino**

I titolari di 16 alberghi di Alassio giudicano molto positivamente l'avvio dell'esperimento

# «La Stampa, una cara amica per i clienti»

## *Il quotidiano gratuito la mattina come un ideale buongiorno*

ALASSIO. La clientela di sedici hotel è informata quotidianamente e per tutta l'estate grazie all'iniziativa La Stampa. Una stella in più ai servizi alberghieri in Riviera, la «Stella della cortesia». Sole, mare, confort in camera ed anche il quotidiano La Stampa per colazione. Quest'anno le notizie sono a portata di mano per tutti i turisti in vacanza. Tutti i giorni, nelle prime ore della mattina, arriva gratuitamente il giornale nella hall e nelle camere degli alberghi. L'iniziativa è stata giudicata positivamente da tutti i titolari delle varie strutture che hanno aderito all'iniziativa. Gli ospiti della Baia del Sole chiedono una copia de La Stampa per tenersi aggiornati su quello che succede nel mondo.

Ecco una carrellata dei commenti raccolti nei sedici alberghi di Alassio. Ha detto Cavalli Dario dell'Hotel Lamberti: «Esperienza ottima e valida. I clienti chiedono volentieri al mattino i giornali». Roberta Mengarelli dell'Hotel Ligure: «Visto l'interesse suscitato, l'iniziativa andrebbe mantenuta tutto l'anno». Anna Fedi dell'Hotel Beau Sejour: «I primi a rimanere coinvolti sono stati naturalmente i torinesi. Ora le copie non bastano più». Giancarlo Quadrelli del Grand Hotel Diana: «I clienti sono soddisfatti e questo è l'importante». Parodi Santina dell'Hotel Ideale: «Interessanta promozione seguita dagli ospiti del nostro albergo con attenzione». Gianni Canelli dell'Hotel Lido: «I clienti ci richiedono più copie di quelle che mettiamo a disposizione, segno che leggono volentieri». Giovanni Gandolfo dell'Hotel West End: «Questo nostro sforzo è stato apprezzato. Il giornale è portata di mano piace». Sergio Novello dell'Hotel Bel Sit: «La clientela è contenta e soddisfatta. Al mattino si legge piacere». Antonio Vivone dell'Hotel Santa Lucia: «L'iniziativa è valida ed i clienti, vista anche la gratuità della promozione, prendono una copia giornale con piacere». Alda Lano dell'Hotel Rosa: «Da noi si legge volentieri giornale a portata di mano. L'esperienza è senz'altro valida». Eraldo Pavesi del Grand Hotel Spiaggia: «Ottima iniziativa per tutti gli alberghi che hanno aderito. Grazie al giornale la clientela si interessa dei fatti che riguardano la città e la zona con spirito critico, fornendo anche risposte ai problemi». Giuseppe Galleano dell'Hotel Majestic: «I giornali si leggono, l'iniziativa è valida sicuramente positivo». Ugo Masutti dell'Hotel Europa e Concordia: «Giornalmente i nostri ospiti hanno la possibilità di aprirsi una finestra sul mondo. E la sfruttano». Vera Volpe dell'Hotel Dei Fiori: «L'iniziativa funziona molto bene e dà anche qualche riscontro in più all'albergo». Franco Mingolla dell'Hotel Rex: «I clienti sono contenti di questo ulteriore servizio». E infine Angelo Galtieri dell'Hotel Aida: «Riscontro positivo ed esperienza sicuramente ripetibile».

**Massimo Boero**

Residence I MORELLI
La Tenda
music garden
Venerdì - Sabato - Domenica
GIOVEDI' 17 LUGLIO
Da stasera LA TENDA sarà aperta anche il giovedì e venerdì.
Si balla con il TRIO di Nando L., voce solista e tromba;
Carlo V., tastiere ed Ettore P., fisarmonica.
Vasto repertorio di brani ballabili.
VENERDI' 18 LUGLIO
Danzante
con BEPPE PETROLLA voce, tastiere e fisarmonica
ed Adriana, voce solista. Ritmi latino-americani, liscio, anni '60 e '70.
Musica da ascolto e musica per ballare.
Fax 618.181

# Estate di prosa, jazz e cabaret

## *Portofino, presentato il cartellone Il via domani, chiusura 6 settembre*

PORTOFINO. Il cartellone degli spettacoli è stato presentato ieri. Si aprirà domani sera alle 22,30 al Teatrino un concerto dedicato alla canzone d'autore del gruppo formato da Stefano Soliano, Edoardo Volpi, Stefano Beretta, Monica Scifo. Gli altri appuntamenti avranno come ospiti le musiche degli Anni 40 e 60 (domenica), la chitarra classica di Vittorio Centenaro (venerdì 1 agosto), con i mandolini di Raimondo Giorgini e Luca Liguori (3) e molti altri. Mercoledì 30 luglio arriverà anche Lina Patruno. Altro appuntamento quello in programma il 28, con i percussionisti del teatro alla Scala.

Il cabaret schiera Antonio Cornacchione (domani sera), Leonardo Manera (7 agosto), Carlo Cicala (9), Maurizio Milani (23), Andrea Possa e Marco Rinaldi (Soggetti Smarriti). Fra gli ospiti, Elettra Marconi (24 luglio), Antonio Di Bella che presenterà il suo libro nel quale racconta l'esperienza da corrispondente della Rai da New York (10 agosto), la figlia di Totò, Liliana intervistata da Vincenzo Mollica.

Due appuntamenti con la prosa: giovedì 31 luglio, alle 22, quando il Teatro dell'Archivolto presenterà «Cuore di comico», con Gabriella Picciau e Giorgio Scaramuzzino, per la regia di Giorgio Gallione e martedì 6 agosto con il Teatro Cargo e lo spettacolo «Un angelo viene a Babilonia», entrambi sul sagrato della chiesa di San Giorgio. Sabato 6 settembre, l'estate si concluderà con la grande «Noche Cubana» con gli Habana Express.

Da confermare l'appuntamento con l'annuale premio di una nota azienda impegnata nel campo della telefonia e che ogni anno porta in piazzetta divi e divò. [m. b.]

I primi risultati del referendum tra i lettori per eleggere i personaggi dell'estate 1997

# Paolo Pan è primo tra i disc-jockey

## *Ad Alassio Angelo Vinai guida la categoria barman*

Angelo Vinai, barman del bar della stazione ferroviaria di Alassio, è saltato prepotentemente in testa alla classifica provvisoria per i personaggi dell'estate abbinati all'«Oscar del mare» edizione 1997. Nell'ufficio operativo dell'agenzia «Eccoci» di via Genova ad Albenga, dove si raccolgono le preferenze inviate dai lettori de La Stampa, sono arrivati più di 140 coupon compilati che riportavano il nome del barista alassino. Dietro ad Angelo Vinai si trovano, nel referendum in corso, il barman Alessandro Macrì del bar Minerva Ipercoop di Savona ed il duo Patrizia e Sabrina del bar Le Streghe.

Paolo Pan

L'«Oscar del mare», importante riconoscimento che verrà consegnato alle attività, ai personaggi ed alle manifestazioni che più avranno caratterizzato l'estate 1997 in Liguria, si terrà ad Alassio. Con il tagliando pubblicato su La Stampa si possono votare i beniamini dell'estate nei vari settori: bagnino, dj, gelataio, barman, cubista e pr. Tra i dj rimane in testa Paolo Pan, seguito da Giorgetto del Nautilus di Varazze. Sulle spiagge, per ora, regna incontrastato il «baywatch» Rocco Fiore dei bagni Sant'Antonio di Albisola, seguito a poca distanza da Michele Suria dei bagni Ambra di Alassio e poi ancora da Carlo Macrì dei Golden Beach sempre di Albisola ed Enrico dei Caribe. Partecipare al referendum è semplice. Basta ritagliare il coupon pubblicato a lato, compilarlo e spedirlo all'agenzia «Eccoci» in via Genova 96, 17031 Albenga (SV).

Angelo Vinai


GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

PADIGLIONE DEL MARE E DELLA NAVIGAZIONE

Presentando questo coupon alle Biglietterie del Padiglione del Mare e della Navigazione, si avrà diritto allo sconto di Lit. 3000 sul biglietto d'ingresso individuale adulti e ragazzi.

ACQUARIO DI GENOVA

*Presentando questo coupon alle Biglietterie dell'Acquario di Genova, si avrà diritto allo sconto di Lit. 2000 sul biglietto d'ingresso individuale adulti e ragazzi*.*

GIOVEDI' 17/7/1997 *Al lunedì utilizzare il tagliando della domenica*

GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

MERCOLEDI' 23 LUGLIO
STADIO COMUNALE "VALERIO BACIGALUPO"

Presentando il presente tagliando al botteghino o alla prevendita dell'Ufficio Turismo del Comune, dalle 10 alle 12, si otterrà uno sconto di 5 mila sul prezzo del biglietto fissato a 15 mila lire.
*Utilizzare il coupon pubblicato il giorno stesso, al lunedì quello della domenica. Non sono valide le fotocopie.*

GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

COMUNE DI ALASSIO • AGENZIA ECCOCI
LA STAMPA

SCAR de MARE 199

Referendum tra i lettori per eleggere i «personaggi dell'estate» in Liguria
*Si può votare per una sola o più categorie. Non sono valide le fotocopie.*

Bagnino ..... dei bagni .....
Dj .....
Gelataio ..... della gelateria .....
Barman ..... del bar .....
Cubista .....
P.R. .....

*I vincitori saranno premiati ad Alassio durante la consegna degli «Oscar del Mare» alle attività e alle manifestazioni che più hanno caratterizzato l'estate 1997 in Liguria.*
**I tagliandi dovranno essere inviati o consegnati all'agenzia «Eccoci», via Genova 96- 17031 Albenga (SV)**

GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

SUMMER DJ'S CONVENTION
*in collaborazione con* LA STAMPA
NOMINATION PER IL
DEE-JAY 97

Il mio Dj preferito è .....
Genere musicale .....

TRA TUTTI I DJ SEGNALATI DAI LETTORI
LA GIURIA SCEGLIERA' I 10 MIGLIORI

*Inviare i tagliandi in busta chiusa entro il 15/8/97 a:*
**Mivida Discobeach c/o Bagni Golden Beach**
**Piazza Ex Stazione Ferroviaria - 17013 Albisola Sup.**

NON SONO VALIDE LE FOTOCOPIE

LA SERATA FINALE SI SVOLGERA' AI BAGNI
GOLDEN BEACH IL 20 AGOSTO '97 ALLE ORE 22

GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

LE CARAVELLE
Tel. 0182/931.755
CERIALE

bimbi
e...state con noi

Ingresso gratuito per bambino dai 4 ai 12 anni accompagnato da un adulto pagante il biglietto intero giornaliero presentando questo coupon alla cassa del Parco. La presente offerta è cumulabile con altre riduzioni. Utilizzare solo il tagliando del giorno stesso, al lunedì quello della domenica. Non sono valide le fotocopie.

Utilizzando il presente tagliando si avrà diritto ad uno sconto del 15 per cento al BAZAR di PORTA SOPRANA e il prezzo-convenzione di 16 mila lire per il pasto (primo piatto, secondo piatto freddo, frutta e bevanda) al self service

GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

Catamarano
CITTA' DI SAVONA

A:
ISOLA DI BERGEGGI • ISOLA GALLINARA;
PORTO ANTICO DI GENOVA • ACQUARIO • PORTOFINO • SAN FRUTTUOSO;
CINQUETERRE (Vernazza);
CINQUETERRE (Vernazza) • PORTOVENERE

Questo tagliando, presentato alle agenzie convenzionate, dà diritto a uno sconto di L. 10.000 (solo adulti) sul biglietto. Per le escursioni alle isole lo sconto è di L. 5000. Utilizzare il tagliando del giorno stesso in cui si effettua la prenotazione, non sono valide le fotocopie. Il lunedì utilizzare quello di domenica.

PRENOTAZIONI:
Ag. Vidal (019/8386388-9) • SPOTORNO: Ag. Riviera Travel Service (019/745182) • NOLI: Angelo De Benedetti (019/748919) • FINALE LIGURE: Turisservice (019/692275) • PIETRA LIGURE: Ag. L'Orologio (019/616523) • LOANO: Jolly Tourist (019/675175-6) • BORGHETTO SS.: Storie di viaggi (0182/950452) • CERIALE: Fabbro di viaggiare (0182/932464) • VARIGOTTI: Ag. Giappini (019/9346900) • CELLE LIGURE: Bagni Augustus (019/994285) • CAIRO MONTENOTTE: Ag. Corlur (019/503283)
SCONTO DEL 30% BIGLIETTO D'INGRESSO

TARIFFE PROMOZIONALI ESTIVE ANDATA E RITORNO

| DATA | MILANO VILLANOVA | VILLANOVA CALVI | MILANO CALVI |
|---|---|---|---|
| 11/18/25 LUGLIO 01/29 AGOSTO 5 SETTEMBRE | 2 ADULTI + 1 MINORE (max. 16 anni) | | |
| | 550.000 | 550.000 | 1.000.000 |
| | + 1 MINORE (max. 16 anni) | | |
| | 150.000 | 150.000 | 280.000 |
| | 2 ADULTI | | |
| | 450.000 | 450.000 | 860.000 |
| 08/22 AGOSTO | 2 ADULTI + 1 MINORE (max. 16 anni) | | |
| | 700.000 | 700.000 | 1.200.000 |
| | + 1 MINORE (max. 16 anni) | | |
| | 190.000 | 190.000 | 330.000 |
| | 2 ADULTI | | |
| | 500.000 | 500.000 | 1.000.000 |
| 12 SETTEMBRE | 2 ADULTI + 1 MINORE (max. 16 anni) | | |
| | 380.000 | 380.000 | 700.000 |
| | + 1 MINORE (max. 16 anni) | | |
| | 115.000 | 115.000 | 220.000 |
| | 2 ADULTI | | |
| | 400.000 | 400.000 | 750.000 |

TASSE AEROPORTUALI ESCLUSE

ORARIO VOLI
MILANO 17,00 → 17,40 VILLANOVA 18,10 → 19,00 CALVI
CALVI 20,00 → 20,50 VILLANOVA 21,10 → 22,00 MILANO
dal 16/08/97 CALVI 19,00 → 19,50 VILLANOVA 20,00 → 21,00 MILANO

Informazioni, prenotazioni, biglietterie
CIMAIR - Tel. 010/41.96.04 • 02/8[illegible]

PIACEVOLI

VOLI WEEK-END
MILANO-VILLANOVA D'ALBENGA-CALVI
[illegible] RITORNO • [illegible] DI TV AND DRIVE

cesar grafico - loano

AEROPORTO DI VILLANOVA
17038 Villanova d'Albenga (SV) tel. 0182/582924 - fax 0182/582924 - telex 270239

Ospedaletti: selezione regionale del concorso «New Model of the year» per indossatrici

# Far notte con il blues, ai Balzi Rossi

## *Concerto sulla spiaggia dei Mama Backchiche*

LA NOTTE

Tanti gli appuntamenti, oggi, per stare in compagnia divertendosi. Belle ragazze concorrono al New Model of the Year che fa tappa a Ospedaletti. A Diano Marina il Valerie Club festeggia il secondo compleanno (spumante e dolce [redacted] volontà per tutti) e il Solito Posto ospita il duo Tarditi-Casati.

[redacted] Questa sera esibizione del Real Ballet di Antonio Marquez nell'ambito della 6ª edizione di «Danza nei giardini del principe».

[redacted] MARINA Al rock-cafè Valerie Club di via Generale Ardoino c'è la festa del secondo anniversario, con la musica di dj Lucrezio. Al Solito Posto [redacted] via Milano musica jazz con Filippo Tarditi alla chitarra e Gianpaolo Casati alla tromba. Si balla anche al Sortilegio di via Mortula. Alle 21, in frazio[redacted] Diano Serreta, musica e danze sotto le stelle.

[redacted] Alle 21,15, in piazza del Duomo, i Walzer di Johann Strauss, concerto dell'Orchestra sinfonica di Sanremo.

[redacted] A Pian di Nave, festa de l'Unità con l'orchestra Ciro's e gastronomia. In piazza S. Siro, La Maison des Hirondelles in Lina e Pietro in pietroline. Al porto vecchio intrattenimento con Robert & Simon.

[redacted] Nel piazzale al Mare, alle 21,30, selezione regionale di New Model of the Year per modelle e fotomodelle: in giuria ci sarà anche il sindaco Flavio Parrini e ospiti a sorpresa invitati dall'organizzatrice Consuelo. Si esibiscono le ballerine della scuola D&D Dance [redacted] Deyla e Daniela di Arma di Taggia.

BORDIGHERA Sul lungomare Argentina musica rock con la Hydra Band. Ingresso gratuito.

[redacted] Serata gastronomica e danzante nella piazza del paese.

[redacted] Per Cinema nel castello, Sono pazzo di Iris Blond con Carlo Verdone e Claudia Gerini. Biglietti a 7 mila lire.

VENTIMIGLIA Nella spiaggia dei Balzi Rossi il Cafè Procope propone dalle 22 alle 24 il concerto del gruppo francese di rhytm'n'blues Mama Backchiche. Il locale resta aperto fino alle 2. Alla Riserva di Casteldappio, tuffi in piscina fino [redacted] mezzanotte e poi karaoke per tutti.

MENTONE Nell'ambito delle Serate musicali all'Annonciade, alle 21,30 concerto del Quartetto Oboe e strumenti [redacted] corda. Ingresso a 50 franchi. Alla discoteca La Case a partire dalle 23 serata Mousse.

MONACO Allo Sporting Club c'è lo spettacolo Summer Parade, con ballerine, orchestra e attrazioni internazionali: cena spettacolo [redacted] 400 franchi. Musica dal vivo alla Galerie Charles III: gruppi latini al Bistroquet, pianobar all'Harry's Bar.

BEAULIEU Al Gran casinò, Garden Night Club a partire dalle 23 con elezione di Miss Garden, premio di 5 mila franchi. Ingresso a 80 franchi.

NIZZA All'Iguane Cafè, locale del porto, musica jazz con [redacted] musicisti del Nice Jazz Festival.

Per la settimana franco-belga, Charles Kleinberg, professore di Bruxelles parlerà del Trattato sulla tolleranza, alle 20, al museo delle Belle Arti.

CANNES Al chiosco delle Allées de la Liberté, alle 21, concerto con Chimère & Laps. [d. bo.]

Selezione regionale per future fotomodelle a Ospedaletti: in giuria anche il sindaco

SPIAGGIA D'ORO

### *Libri sotto l'ombrellone*

IMPERIA. Una libreria sul bagnasciuga: è l'insolito esperimento che azzardano a Imperia lo stabilimento balneare Spiaggia d'Oro [redacted] la Libreria Pozzoli, in collaborazione con il Bar Sailor's e l'Hotel Croce di Malta. A lanciare l'iniziativa del libro sotto l'ombrellone saranno due appuntamenti culturali, presi in due giovedì consecutivi. Comincia oggi lo scrittore Raul Montanari, [redacted]he alle 18,30, alla Spiaggia d'Oro, presso il Sailor's, presenta il suo ultimo libro, «Sei tu l'assassino», della casa editrice Marcos y Marcos, «l'unico giallo al mondo in cui l'assassino è il lettore». [redacted] 24 luglio, toccherà [redacted] Marco Zapparoli, lo stesso editore, a parlare de «La musica del diavolo», un affascinante romanzo dell'americano Walter Mosley, che costituisce un tributo alla storia del blues: e per l'occasione, la cantante Betty Gilmore e il chitarrista Nicola Cesareo offriranno al pubblico un piccolo concerto blues. Spiega Eli[redacted] Pozzoli: «Un "tuffo in libreria" ha come scopo fondamentale, oltre all'intrattenimento delle due presentazioni, quello di portare [redacted] servizio di libreria [redacted] spiaggia: a disposizione dei turisti, una vasta scelta di titoli, tutti belli e accattivanti, della Marcos y Marcos». [s. d.]

[redacted]

## Natura e arte

### *Alla ricerca dei «tesori»*

DA VEDERE

Quest'estate sono molte le iniziative per visitare a apprezzare luoghi [redacted] monumenti della Riviera [redacted] della Costa Azzurra. Oggi torna l'appuntamento settimanale con la visita guidata a Bordighera, tra tesori artistici, storici e botanici. A Triora continua [redacted] stage sulla lavorazione dell'ardesia [redacted] lo scultore Pier Giorgio Ferraris.

DIANO MARINA Nel quadro delle manifestazioni Estate nel pallone, alle 21 al Wladimiro Marengo, si incontreranno i club di Milan e Juventus. Chi vincerà la partita [redacted] aggiudicherà la supercoppa.

[redacted] Dalle 18,30 alle 19,30, all'Oratorio dell'Assunta, concorso di pittura contemporanea.

TRIORA Continua lo stage sulla lavorazione dell'ardesia tenuto dallo scultore Pier Giorgio Ferraris e organizzato dall'associazione Nuovi Orizzonti di Ventimiglia a Triora, dove si produce il 70% dell'ardesia nazionale e vanta una storia più che millenaria [redacted] ricca di avvenimenti. Oggi i partecipanti porteranno a termine le proprie opere. Il museo della stregoneria è ricco di strumenti e utensili della civiltà contadina, documenti storico su stregonerie, credenze, opere magiche e torture. E' aperto dalle 15,30 alle 19, con ingresso a 2 mila lire.

[redacted] Visite guidate alla scoperta della rotonda [redacted] S. Ampelio, dei tesori botanici [redacted] paesaggistici della cittadina attraverso un percorso storico, artistico [redacted] botanico. Organizza la cooperativa Liguria da Scoprire. Ritrovo alle 16, al Palazzo del parco, davanti alla scalinata centrale. La gita durerà fino alle 18,30 circa, facendo tappa anche al Museo Bicknell, al giardino di Villa Regina Margherita, al giardino Schiva, nella città alta, [redacted] giardini Winter [redacted] a Capo S. Ampelio. Il t[redacted] delle visite organizzate è «Il paradiso degli stranieri del secolo scorso». La parrocchia di S. Maria Maddalena, nella città alta, organizza la Mostra missionaria nell'Oratorio di S. Bartolomeo degli Armeni, in piazza del Popolo.

[redacted] La galleria d'arte ValleArt ospita la personale dell'artista ligure Andrea Resasco.

P[redacted] Il Museo Cassiniano è aperto dalle 8,30 alle 14, nella sede comunale, [redacted] ingresso libero: ci sono documenti e fotografie relative alla vita e alle opere dello scienziato Gian Domenico Cassini, quest'anno di estrema attualità, provenienti dalle Università di Genova, Ferrara, Bologna e Parigi.

[redacted] La cooperativa Om[redacted] organizza visite guidate al castello e [redacted] suoi monumenti dalle 9 alle 19.

MONACO Le Barbie sognate dai collezionisti [redacted] dalle bambine si trovano al Museo Nazionale, dove c'è l'esposizione delle Barbie vestite dai grandi stilisti. La Maison de l'Amerique Latine presenta una esposizione intitolata Sguardi sul Principato: 10 artisti presentano attraverso le loro tele la Monaco di oggi [redacted] quella retrò. I gioiellieri Alaraki presentano invece preziosi, sempre alla Maison de l'Amerique Latine, dalle 15 alle 20. Deo Juvante, il particolare spettacolo sulla storia del Principato proposto in occasione dei 700 anni dalla nascita della dinastia dei Grimaldi, è di sce[redacted] nella Cattedrale della Rocca. Orario: 13,30.

[redacted] Il [redacted] della Citadelle propone bronzi, arti figurative, statue, ceramiche situate in quattro distinte sale. E' aperto dalle 10 alle 12 [redacted] dalle 15 alle 19.

[redacted] Il Palais des Festivals indossa ancora l'«abito da galà» del 50° Festival Internazionale del Cinema: i cinefili possono ammirare la mostra sui 50 anni di Festival, con 110 foto della collezione Traverso. [d. bo.]

Imperia, concerto del pianista Bonelli

## Nel parco di Grock le musiche dei film

[redacted] Il concerto si intitola «Dal teatro al cinema» ed è ambientato nella suggestiva cornice nel parco di villa Grock, il [redacted] dei clown. Lo propone l'assessorato alle Manifestazioni del Comune questa sera (ore 21), ed [redacted] presentato da «La nuova Arca» nel quadro delle iniziative per la riscoperta di questo splendido angolo sulle alture [redacted] Oneglia, alle Cascine. L'incasso sarà devoluto all'associazione Amici della Fondazione Grock, che gestisce le attività nel parco durante la stagione estiva. Per l'occasione, l'azienda municipale di autolinee Amat assicura un servizio di bus-navetta con partenza da piazza Dante (lato via Belgrano) dalle 20,15.

Perchè «Dal teatro al cinema»? Il pianista Leandro Bonelli, torinese e compositore inna[redacted] di Franz Liszt, di Rachmaninov e della musica romantica, [redacted] attualmente soprattutto autore di musiche da film: alcuni dei suoi brani sono stati inseriti nel repertorio delle edizioni della Nuova Fonit-Cetra. E' un concertista di talento: nel '76, [redacted] stato premiato al concorso «Liszt» di Livorno, e nell'86, in occasione del centenario della morte dello stesso Liszt, ha tenuto numerosi concerti commemorativi. E di recente, con grandi attori italiani di prosa (Riccardo Cucciolla, Renzo Giovampietro e Alisa Sessa), ha eseguito musiche [redacted] Liszt ispirate da Dante e Petrarca [redacted] altre originali per voce e pianoforte.

E il programma della serata [redacted] lo specchio di queste sue passioni, arricchite da tocchi di musica contemporanea. Di Franz Liszt, Bonelli eseguirà le trascrizioni della polonaise da «Eugenio Onegin» di Ciaikowskj, parafrasi [redacted] concerto dal «Rigoletto» [redacted] Verdi, recitativo e romanza dal «Tannhauser» di Wagner, oltre all'Elegia, un Preludio e il Momento musicale di Rachmaninov. Dei film, proporrà le colonne sonore di «Dangerous Moonlight» (il «Concerto del Varsavia» di Addinsell, nella riduzione per pianoforte solo di Geehl) e «Manhattan» (preludio [redacted] «Rapsodia in blue» di Gershwin. [s. d.]

Domani suonano i Buddhas on the Wheels

## Serata con il sitar tra le case di Prelà

PRELA'. Musica meditativa [redacted] etnica, non solo da ascoltare ma anche da ballare. E' una proposta originale e interessante quella che proviene dall'Associazione Osho Ananto, che ha organiz[redacted] per domani alle 21, in paese a Prelà, [redacted] concerto all'aperto dei Buddhas on the Wheels (letteralmente «i Buddha sulle ruote», per la loro vocazione a viaggiare).

Si tratta di un gruppo formato da cinque elementi - due americani, due tedeschi e un danese - che partono dalla loro base [redacted] Punè, in India, una delle sedi [redacted] movimento fondato dallo scomparso guru Raineesh, per inondare il mondo di brani orientaleggianti su cui innervano l'etno-rock e la new-age. I loro strumenti sono il sitar, le chitarre, le percussioni. «Un mix [redacted] silenzi [redacted] ritmi, difficile da spiegarsi: meglio venire in paese a rendersi conto dal vivo», consiglia Josep Sproedt, 45 anni, tedesco, che da otto anni vive a Prelà, dove ha fondato la Osho Ananto. Il sodalizio si dà un gran daffare nell'organizzare corsi di meditazione, reiki, tai chi e, d'estate, qualche esibizione e concerti. Dopo i Buddhas [redacted] the Wheels, il 26 e 27 sarà la volta di Erasmia, danzatrice del ventre, il 10 agosto tocca [redacted] Andy Desmond «Miten», che ha suonato con Lou Reed e i Fleetwood Mac. [m. v.]

La musica meditativa domani a Prelà

Stasera uno spettacolo anche [redacted] Sanremo

## Teatro dialettale show a Ventimiglia

VENTIMIGLIA. Doppio appuntamento con [redacted] teatro dialettale. Questa sera la Compagnia du Teatru Ventemigliusu gioca in casa, [redacted] debutta con la nuova commedia, alle 21,30 in piazza del Municipio. La Compagnia Stabile Città di Bordighera, invece, si esibisce a Sanremo in località San Giacomo, nella piazza della chiesa, con uno dei suoi cavalli di battaglia, «A tutu ghe rimediu...anche a...».

La compagnia dialettale di Ventimiglia presenta la nuova produzione, «Se i pica [redacted] porta-...nu l'è sempre u pustin», prima di intraprendere una lunga tournée che la vedrà protagonista in molte piazze e in alcuni teatri dell'Imperiese e del Savonese. La piece in dialetto ventimigliese è attesa con una certa curiosità dai numerosi fans della compagnia, che ha raggiunto i 70 anni di età. La commedia [redacted] scritta da Gianfranco Raimondo e tende a mettere in evidenza le sfaccettature di un rapporto generazionale fra una giovane ragazza e un anziano, cercando di farne risaltare il lato psicologi[redacted] [redacted] introspettivo.

Non mancano situazioni comiche e i colpi di scena che vivacizzano il susseguirsi degli eventi scenici.

La regia è, come sempre, curata da Pierino Sismondini, cardine della compagnia, che si avvarrà degli attori Aldina Gilardi, Gianfranco Maggioni, Marisa Raimondo, Emma Marcon, vincitrice lo [redacted] anno della Maschera d'oro [redacted] Perugia quale miglior caratterista, il debuttante Fabio Mercenaro, Mauro Piagentini e Angelo Cardoville.

A completare il cast ci sono la suggeritrice Zora Romano, il macchinista Nino Greggio, la direttrice di scena Andreina Raimondo, il curatore luci e suono Giorgio Montebugnoli [redacted] gli aiutanti Piero Quattrone e Sandro Coco. La commedia verrà presentata [redacted] 26 luglio al Festival di Pigna, vinto l'anno scorso da Gianfranco Raimondo e Aldina Gilardi con «Induvina chi ven a sdernà». [d. bo.]

STASERA AL CINEMA

[redacted]
[redacted] 65.63.01 - 666.286. [redacted]

[redacted] Tel. 63.871. [redacted] e il vagabondo. Orario: 20,15; 22,30.

[redacted]
CAPITOL. Tel. (0184) 43.440. Sospesi nel tempo. Ore 20,30; 22,30. L. 8000.

[redacted]
[redacted] Tel. 251.955. Space Jam. Orari: 20,30; 22,30.

[redacted]
[redacted] Tel. [redacted]. OGGI RIPOSO.

[redacted]
DIANESE. [redacted]. Lilli e il vagabondo. Ore 20,30; 22,30. [redacted] 24: Space truckers. Lire [redacted] 5000.

[redacted]
ARENA. Shine. Or.: sp. 21; in. 21,30. L. 8000; 5000.

[redacted]
[redacted]. [redacted] 254.898. Nuova program[redacted].

[redacted]
[redacted]. Tel. [redacted]. CHIUSO PER LAVORI.

ARISTON RITZ. Tel. 506.060. CHIUSO.

ARISTON ROOF - Sala 1. Tel. [redacted]. CHIU[redacted].

ARISTON ROOF - Sala 2. Tel. 506.060. CHIUSO PER LAVORI.

ARISTON ROOF - Sala 3. [redacted] 506.060. CHIUSO PER LAVORI.

[redacted]. Tel. 507.070. The rock. Orario: 15,30 ult. 22,30. Lire 7000.

[redacted]. Tel. 507.070. Shine. Or.: 15,30; 22,30. L. 7000.

SANREMESE. Telefono 507.070. CHIUSO PER FERIE.

ORFEO. Telefono 662.333. Film vietato ai minori di anni 18. Orario: 15,30; 22,30. Lire 10.000; 7000.

SCEGLI IL CINEMA
Dove le emozioni sono su grande schermo.

SAVONA

[redacted]
COLOMBO. Tel. 640.263. Phenomenon. Or.: 20,30; 22,30; Lire 10.000; 6000; 5000.

[redacted]. Tel. 640.427. Trainspotting. Or.: 20,30; 22,30. Lire 10.000; 6000; 5000 anziani.

[redacted]
ARENA. Tel. 51.419. Chiuso per ferie

[redacted]. Tel. 60.997. Uno sbirro [redacted] fare. Or.: 21,15. Lire 10.000; 6000; 5000.

[redacted]
ARENA VITTORIA. [redacted] Ore 21,30. Lire 7000; [redacted].

[redacted]
ARENA ONDINA. La stanza di Marvin. Ore 21,30. Lire 8000; 6000.

[redacted] Tel. 692.200. [redacted] Or.: 20,30; 22,30. Lire 10.000; 8000.

Torna a Imperia il ciclo di serate dedicate al grande schermo

## Cineforum, pellicole in piazza

### *In proiezione 4 film, di sera, a Largo Ghiglia*

IMPERIA. Il Cineforum ci riprova. E anzi aumenta. Saranno quattro (e non tre come l'anno passato) le proiezioni estive che il sodalizio imperiese proporrà per appassionati [redacted] non, [redacted] Largo Ghiglia, l'ultima settimana di luglio. I film, tutti d'autore, sono stati accuratamente selezionati dal direttivo. Si comincia mercoledì 23 alle 21, 30, con «Cresceranno i carciofi a Mimongo» (Italia, '96 regia di F. Ottaviano), «commedia napoletana - spiega la neo vicepresidente del Cineforum Ivana Ruscigni - che traccia un ritratto generazionale fra disoccupazione [redacted] pene d'amore». Si continua giovedì 24 con «Cuba Libre» (Italia '95, regia D. Riondino), «sguardo [redacted] convenzionale - spiega ancora la Ruscigni - sull'isola tropicale che sottolinea il rapporto disincantato fra i cubani [redacted] i turisti». Venerdì 25 è la volta di «Amore e altre catastrofi» (Australia '96 regia di E. Crogham), «film aggraziato, sulla divertente e toccante confusione giovanile anni '90». Infine sabato 26: «Fuga dalla scuola media» (Usa '96, regia di T. Solondz). Il commento della Ruscigni: [redacted] film in cui [redacted] e aggressività, dol[redacted] e amore si fondono sullo sfondo di una difficile età: analisi commovente e ironica di una stagione chiave della vita». [giu. gel.]

[redacted]

### *Il cinema a mezzanotte*

Cinema a mezzanotte al lunedì e al giovedì. E' l'idea dei gestori del Politeama Dianese che dalla scorsa settimana hanno inaugurato questo nuovo filone. E la risposta c'è stata: lunedì scorso, primo giorno dell'iniziativa, in sala c'è stata una più che buona affluenza. Perchè questa scelta? Risponde Antonio Languasco, uno dei titolari del cinema di Diano: «Visto il successo dell'anno [redacted] abbiamo deciso di ripetere l'esperimento che trova riscontro in tutti i generi di pubblico, giovani [redacted] meno giovani». Non a caso i titoli i programma sono i più svariati. Stasera alle 24 andrà in scena Space Tracker, [redacted] pellicola con grandi effetti speciali. Giovedì prossimo, invece, sarà proiettato Taxi, un thriller drammatico. Gli appuntamenti per luglio si concludono lunedì [redacted] con The night flier. L'inziative continuerà anche ad agosto. Anche in questo caso i titoli [redacted] svariati. [giu. gel.]

SERVIZI PROMOZIONALI Publikompass

La rassegna di Cuneo è stata presentata ieri pomeriggio in Municipio da Lele Milano

Lo scorso anno alla grande Fiera di Cuneo si sfiorarono le duecentomila presenze Nelle due immagini a lato la folla che ha gremito i padiglioni della rassegna

# La «Fiera d'Estate» ha scoperto le carte

Mille stand (dal 29 agosto) in Piazza d'Armi. In primo piano i fiori della Liguria Oltre 450 gli espositori

**CUNEO.** Un'esperienza ventidue anni con un record crescente di visitatori (nel '96 si sfiorate le 200 mila presenze) e nuove proposte per attirare i turisti in vacanza al mare, i villegianti ospiti delle vallate cuneesi e i «cuginì» francesi.

Gli organizzatori della «Grande Fiera d'Estate», edizione '97, hanno «svelato le carte»: ieri pomeriggio in Municipio a Cuneo il «patron» della rassegna Lele Milano ha spiegato quali saranno le novità dell'esposizione che aprirà il 29 agosto e sarà protagonista fino al 14 settembre. I mille «stand» (superficie coperta di 14 mila metri e all'aperto per 10 mila metri) occuperanno una volta piazza d'Armi, all'ingresso della città (per chi arriva dalle valli), in attesa della costruzione della sede fissa, vicino al Palazzetto dello sport (sede di tante importanti vittorie dell'Alpitour Traco).

Gli espositori saranno 450, provenienti Piemonte, Liguria, Lombardia, Valle d'Aosta e dalla Costa Azzurra.

«Quella di quest' an - ricorda Lele Milano - sarà un'edizione particolare, dedicata a un grande patrimonio della Liguria: i fiori. Un gruppo di vivaisti della "Asproflor Piemonte" allestiranno un'area verde oltre mille metri quadrati che si trasformeranno in un parco sul modello di grandi ville. I giardini lambiranno un lago attraversato da un ponticello, dove i turisti potranno prendersi una pausa questo lungo itinerario fra gli "stand". La coreografia sarà spettacolare anche grazie alla Liguria: all'Expoflora di Genova i vivaisti cuneesi hanno ottenuto importanti riconoscimenti. Il gruppo di "artisti del verde" intende "bissare" il successo a Cuneo».

Dai giardini all'arredamento. Altro grande padiglione della rassegna di Cuneo, sarà il mondo dei mobili, dei complementi di arredo, ambientazioni, ceramiche. Non mancheranno tappeti e oggettistica.

Ospite d'onore della Fiera sarà lo sport. Il Comitato provinciale del Coni sarà presente all'esposizione con due iniziative: in uno «stand» si farà informazione, mentre nell'area manifestazioni è previsto un calendario esibizioni di diverse discipline, dal tiro con l'arco, golf, tennistavolo, pallavolo, judo, karate, nuoto, ginnastica.

Comune, Provincia e Camera di commercio promuoveranno il turismo: dai soggiorni nelle vallate alle Langhe, i gioielli d'arte di Cuneo, Saluzzo, Savigliano Fossano, le terme. La Città di Cuneo proporrà ai turisti il calendario visite guidate (ogni domenica alle 10 e alle 15,30 con partenza dal Municipio) a palazzi, chiese e vicoli del centro storico, mentre la Provincia allestirà un boschetto tartufigeno, nel quale verrà proposta ai visitatori l'evoluzione del tartufo, dalla origine naturale fino alla raccolta e commercializzazione.

I turisti potranno scoprire l'importante patrimonio della «Granda» attraverso una rassegna fotografica dal titolo «Cuneo: una provincia in bianco e nero», interessante raccolta di immagini del Touring club dalla fine dell'Ottocento agli Anni Quaranta. [r. s.]

La nascita della Provincia di Imperia

# Sabato compie 137 anni e la «mamma» è Nizza

*Una vocazione territoriale verso la Francia e il Cuneese. Un convegno*

**IMPERIA.** Ha 137 anni, ed è nata dalla provincia di Nizza, a conferma di una vocazione territoriale proiettata verso la Francia (e il Cuneese) che, sebbene sia stata riscoperta soltanto negli ultimi tempi, ha radici lontane, affondate addirittura nel secolo scorso. E' la provincia di Imperia, della quale ricorre sabato l'anniversario: il 14 luglio 1860 il decreto reale sanciva la creazione della provincia di Porto Maurizio (fusa poi con Oneglia) e disponeva che i circondari, i mandamenti e i Comuni, «già facenti parte della Provincia di Nizza non compresi del trattato cessione del 24 marzo», formassero una nuova provincia.

Il Palazzo della Provincia

Una data importante, che l'attuale Amministrazione provinciale ha rispolverato già l'estate scorsa, e che sarà ricordata anche sabato in forma ufficiale, attraverso una Giornata di Studio su un illustre personaggio del passato: Giuseppe Biancheri, uomo politico di Ventimiglia, che fu deputato dal 1853 fino alla morte (1908) ed è stato l'ultimo autorevole legislatore proveniente dal Parlamento subalpino. Presidente per decenni del Consiglio provinciale all'epoca Giolitti, fu ministro della Marina nel Governo Ricasoli e Presidente della Camera. Di lui, della figura, del suo operato della vita politica italiana da Cavour a Giolitti, parleranno storici studiosi in un convegno che si terrà in Provincia per l'intera giornata, e porterà un ulteriore approfondimento alla prima Giornata su Biancheri, tenuta a Ventimiglia nel '94. Tra gli interventi, sono previsti quelli dell'ambasciatore Boris Biancheri Chiappori, segretario generale del ministero degli Esteri e presidente della Fondazione Biancheri, di Aldo A. Mola, che tratterà il tema «dal Parlamento Subalpino alla Terza Italia, nuova dirigenza». A chiudere in allegria ricorrenza, un concerto del trombettista Franco Rossi. [s. d.]

A Sanremo dalla vicina Francia per una «escursione lampo»

# Le minicrociere del basilico

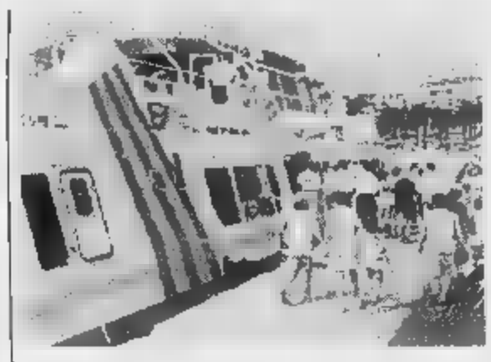
*Tutte le settimane centinaia di turisti arrivano via mare nella città dei fiori E ripartono carichi di piantine di verdura bottigliette di pregiato limoncino*

**SANREMO.** Molti, scherzosamente, le chiamaano le «minicrociere del basilico e del limoncino». Almeno una volta la settimana centocinquanta, duecento turisti stranieri, per mare, arrivano a Sanremo dalla Francia per una «escursione lampo». Alle 11 la motonave su cui viaggiano getta l'ancora nel porto vecchio, per salpare nel tardo pomeriggio.

I turisti hanno 5-6 ore a disposizione per fare shopping, prendere la tintarella, visitare Pigna, la città vecchia. Quando risalgono a bordo moltissimi, come souvenir, stringono in vasetti con piantine di basilico o bottiglie «limoncino», il liquore-spingi caffè in voga in quasi tutti i ristoranti della Riviera.

«Basilico o limoncino - dicono i pescatori sulla banchina - un fatto è certo: dall'inizio dell'estate la Costa Azzurra Sanremo, proprio grazie a queste motonavi, sono più vicine».

L'idea è venuta agli armatori francesi della «Star Mediterranée» e della «Star Côte d'Azur». Il primo è un modernissimo catamarano in grado di trasportare, con ottimo confort, 160-180 passeggeri. Il secondo è una motonave po' più piccola, con 100-120 posti. Il catamarano parte da Cannes, verso le mattina. La motonave «Star Côte d'Azur», invece, salpa da Nizza. Tutte e due fanno scalo anche a Montecarlo. «Non hanno un giorno fisso - dicono in Capitaneria - in media arrivano una volta la settimana, preferibilmente il martedì, il venerdì sabato». In prevalenza si tratta di turisti francesi, tedeschi, americani ed anche giapponesi. I francesi scelgono la minicrociera quando Sanremo «è» mercato. Gli americani e i giapponesi non hanno preferenze. A loro interessa soprattutto fotografare la monumentale Chiesa Russa, il teatro dove si svolge il Festival della canzone, comprare basilico limoncino». [r. b.]



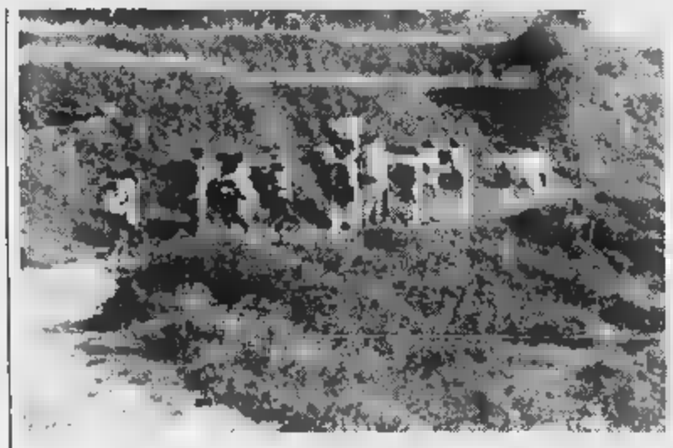
Una delle imbarcazioni che tutte le settimane scaricano sulle banchine di Sanremo i turisti in arrivo via vicina Francia (GATTI)

Alla riscoperta di vecchi passaggi che collegano la Liguria di Ponente al Piemonte

# Trekking sulle antiche vie del sale

*A piedi, in bici o a cavallo in mezzo alla natura*

**ALBENGA.** La gente della Liguria di Ponente e quella del Piemonte meridionale appartengono a territorio caratterizzato da unica struttura orografica che ha nel monte Saccarello il proprio epicentro. Dal monte, che sovrastato dalla grande statua del Redentore, si dipartono le vallate che scendono Ventimiglia (fiume Roja), ad Arma di Taggia (torrente Argentina), ad Imperia (torrente Impero), ad Albenga (fiume Centa), a Cuneo, Chiusa Pesio, Mondovì, Un po' più Levante, fino al parco del Monte Beigua, la «cerniera» è costituita dall'Alta Via dei Monti Liguri che salda ad un unico crinale macchia mediterranea Sud e boschi di conifere sui versanti settentrionali.



A piedi lungo un vecchio sentiero del sale sul Monte Saccarello

Da sempre, liguri piemontesi venuti a contatto per scambiarsi derrate alimentari. Soprattutto il sale. Si risaliva lungo mulattiere sapienti e graduali fino ai borghi Cuneese per proseguire ancora verso la lontana Svizzera.

Oggi quelle vie non servono più per i portatori di sale e di fichi (le popolazioni brigasche chiamavano i liguri costieri i «figui», perché vendevano i fichi seccati), ma costituiscono intelaiatura di stupendi percorsi naturalistici. Comitive di appassionati ripercorrono quei valloni lungo i quali la transumanza risale anche a cinquemila anni fa, quando i pastori liguri-piemontesi-provenziali tracciavano i graffiti di cui sono costellate le pareti rocciose di Monte Bego.

Il «grande padre Bego» è gemello e parallelo al Saccarello, porta di ingresso alle Alpi franco-piemontesi dell'estremo Occidente.

Le iniziative che portano i turisti dal mare al Marguareis, alle Saline, al Mongioie, all'Armetta, al Galero e al Monte Carmo (che domina Loano), sono piuttosto sporadiche. Ci si è affidati finora al volontariato. Ma le caratteristiche dei percorsi (la gita può esaurirsi anche in tre giorni) sono tali da auspicare che possa nascere un coordinamento delle singole iniziative in modo che possano inserirsi in progetto unico che colleghi, lungo le antiche vie del sale, Ponente ligure e Basso Piemonte.

Negli Anni Ottanta la Pro lo- di Mendatica aveva dato vita a trekking di tre quattro giornate nelle terre brigasche. Ai partecipanti era richiesta una quota di iscrizione limitata e si garantiva vitto e alloggio, anche in rifugi o fienili. E' una iniziativa da riprendere, aggiungendo partecipanti a cavallo in bicicletta. [r. st.]

Nel «Giro d'Italia» a vela onorevole il comportamento della barca di Loano

# Sogni in rosa per i savonesi

*L'equipaggio del nuovo skipper Montefusco è ormai nella scia di S. Benedetto del Tronto*
*La lunga tappa odierna Reggio Calabria-Gaeta potrebbe risultare decisiva per la classifica*

**SAVONA.** Sogneranno la maglia rosa i componenti di «Provincia di Savona» nella lunga tappa Reggio Calabria-Gaeta, partita ieri mattina e destinata a concludersi soltanto nel tardo pomeriggio di domani. Del resto perchè non cullarsi nell'idea di un bis che adesso, dopo la vittoria nella tappa di 12 miglia a Reggio Calabria, non appare più impossibile?

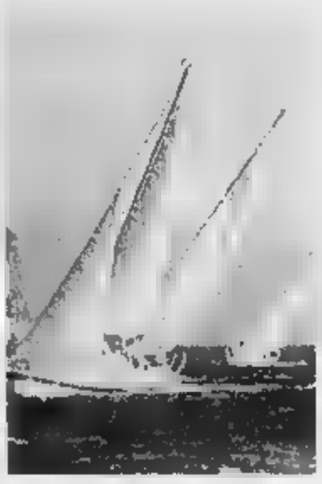
In effetti la quinta vittoria di tappa di «Provincia di Savona-Ciesse» ha permesso all'equipaggio di portarsi al secondo posto in classifica, a pari punti con Crotone che, in una graduatoria sempre più variabile, ha ceduto la maglia a S.Benedetto del Tronto.

La tappa, dopo l'annullamento di quella precedente per totale assenza di vento, è risultata quanto mai combattuta con i savonesi che hanno reagito nel migliore dei modi ai cinque punti di penalizzazione che avevano subito nella tappa di Catania, complice una partenza anticipata (senza sono state le vibranti proteste dell'equipaggio nei confronti di una giuria davvero implacabile). «Provincia di Savona» dunque è tornata a lottare per la maglia rosa per la quale lottano anche Reggio Calabria e Fiamme Gialle.

La classifica (che viene riportata integralmente al termine) è quanto mai corta e tutto può accadere nelle ultime tappe. La prova della verità sarà davvero il tappone in corso dove naturalmente, visto le ben 218 miglia da percorrere, conterranno molto le tattiche dei vari skipper. Al timone di Savona c'è adesso Sandro Montefusco che sostituisce Flavio Favini impegnato dalla prossima settimana in altre importanti competizioni.

Il nuovo skipper, raggiunto telefonicamente grazie all'addetta stampa Paola Patrone, si è dichiarato ottimista: «Certo, siamo al momento della verità. Un passo falso in questa lunga tappa suonerebbe una condanna, considerato che poi i margini di recupero sarebbero davvero ristretti. Il morale però è alto considerato che, nell'ultima settimana, abbiamo disputato ottime prove. E senza la penalizzazione di Catania adesso e potrebbe davvero guardare tutti dall'alto».

E Loano? L'imbarcazione di Ciccio Rossi continua «regolare» la avventura. Nella breve tappa di Reggio Calabria ha colto un ottavo posto che conferma il valore di una barca che certo ha ben figurato (nona in classifica generale). Afferma «Ciccio»: «Sì, siamo soddisfatti della nostra posizione anche se chiaro, si poteva fare di più. Adesso puntiamo a fare una bella figura nel "tappone" che, come dicono in molti, è destinato a rendere più chiara la classifica». Che è la seguente: 1) S.Benedetto del Tronto; 2) Savona a Crotone a punti 1.25; 4) Reggio Calabria a 10 punti; 5) Civitanova a 16.50; 6) Fiamme Gialle a 20; 7) Palermo a 20.25; 8) Trentino a 40.45; 9)Loano a 59.50; 10) Catania a 69.50; 11) Gaeta; 12) Vigili del Fuoco; 13) Accademia Navale; 14) Montecatini.



Il Giro a vela è nella fase decisiva

Infine, una notizia per gli appassionati che seguono il «Giro» gli speciali della Tgs: per domenica prossima l'appuntamento non alle 13,30, replice la concomitanza con il Motomondiale e Tour De France. Rai proporrà i servizi Cino Ricci e Irene Mandelli alle 18,30 con la speranza, per gli appassionati, di veder l'equipaggio tinto di rosa.

**Guglielmo Oliveto**

## Il «Trofeo Topolino» a Finale

*Alla manifestazione velistica iscritti 120 giovani timonieri*

**FINALE L.** L'attenzione degli appassionati di vela non sarà riposta, durante il prossimo week-end, soltanto sul Giro d'Italia che vede «Provincia di Savona» lottare per la maglia rosa.

Il Circolo Nautico di Finale Ligure, infatti, ha avuto l'onore ospitare, da domani a domenica, la fase finale del «Trofeo Topolino», approdato alla decima edizione e riservato alla classe «Optimist».

Alla manifestazione, nel cui albo d'oro figurano «grandi firme della vela internazionale, prenderà il via con la prima regata domani alle 10,30. Quattro le regate in programma, con la possibilità (se verranno disputate tutte le prove) di scartare il peggiore piazzamento (da ricordare che il Trofeo sarà assegnato anche nel caso venisse disputata una sola prova).

La partecipazione alla prestigiosa manifestazione, che si avvale della collaborazione de «La Gazzetta dello Sport» e Radio Dimensione Suono, è riservata ai timonieri nati tra l'86 e l'88: 120 i concorrenti ammessi alla fase finale per una manifestazione diventata un puntamento tradizionale del calendario.

Alla tre giorni saranno presenti tecnici e dirigenti della vela italiana, come il presidente della Federazione Sergio Gaibisso che afferma: «Il "Trofeo Topolino" è l'affermazione della classe Optimist, iniziata prevalentemente nelle scuole di vela. E che la vela sia importante è dimostrata dal fatto come il trofeo della Disney, inizialmente relativo ad altre discipline si poi orientato anche sul nostro sport».

Numerose le manifestazioni collaterali organizzate dal comune per rendere piacevole il soggiorno ai giovani velisti. Domani, ad esempio, è in programma la cerimonia di apertura in piazza di Spagna mentre domenica, a conclusione delle varie prove, si svolgerà una sfilata sul lungomare con la partecipazione della celebre banda folcloristica «Rumpe e Streppa». **[g. o.]**

Pallanuoto. A Roma le finali nazionali giovanili

# L'Athena e la Pro Recco in lizza per lo scudetto

Gli ultimi dieci giorni luglio quelli decisivi per segnare i tre scudetti giovanili della pallanuoto.

Diciotto squadre radunate Roma, piscina del Foro Italico: via dal 21 al 23 gli Allievi, poi dal 25 al 27 i Ragazzi, infine dal 28 al 30 gli Juniores.

Diciotto squadre ed un terzo liguri: Athena Savona e Pro Recco che confermate al vertice nei gironi liguri nei successivi concentramenti, portando ciascuna due formazioni alla fasi finali; una rappresentante per Bogliasco e Nervi.

Nove le liguri che avevano ottenuto il diritto a disputare i concentramenti fuori regione, per le tre eliminate tantissime recriminazioni.

Apertura gli Allievi, i primi che scenderanno in acqua per contendersi il titolo italiano. Le finaliste sono Savona, Bogliasco, Lazio, Civitavecchia, Ortigia e Canottieri. Fuori il Recco, eliminato nel turno preliminare con reclamo (non accolto) per la presenza nelle fila lombarde di uno «straniero». Dimostrata la regolarità del tesseramento, i biancocelesti sono stati eliminati.

Buone possibilità di titolo per il Bogliasco, che nel girone ligure ha sempre battuto il Savona, come pure nella fase interregionale disputata a Bergamo (10-6). Sempre temibile la Canottieri, da non sottovalutare le due laziali.

Ragazzi soltanto il Recco alle fasi decisive: eliminato il Rapallo in maniera rocambolesca Firenze (sbagliato un rigore proprio sulla sirena, che avrebbe qualificato i ruentini) ed il Savona nel recente concentramento in Corso Colombo (implacabili i cugini del Recco, nel battere i biancorossi proprio nel match decisivo).

Infine gli Juniores, con la Liguria che è riuscita a portare al girone finale tutte le tre formazioni uscite dal girone ligure (Savona, Nervi Recco). Ed analizzando proprio il comportamento nella prima parte di stagione, Savona Claudio Mistrangelo punta decisamente al tricolore.

Da segnalare, infine, che inizia oggi, avversario Canada, l'avventura nel Torneo Giovanile Sei Nazioni Tristar di Lubiana per gli azzurrini di Tafuro. Gli altri impegni contro Slovenia, Olanda, Croazia e Australia. Tra i convocati Pastorino e Nicche dell'Athena, Felugo del Chiavari e Roccarino della Pro Recco. **[g. s.]**

BEACH-WATERPOLO

## La tappa in Montenegro

Altra fuori dai confini nazionali per il 3° Campionato Italiano di Beach Waterpolo. Tenendo fede alla seconda denominazione scelta dall'Associazione Pallanuoto Sempre, «Coppa del Mediterraneo-Trofeo Original Marines» per questa edizione l'ultima tappa del girone eliminatorio Sud si terrà a Budva (località del Montenegro che fa parte della Yugoslavia) domani e sabato.

Gioca casa la formazione della Maxicono che guida a punteggio pieno la classifica: Sostar, Miljanovic, Zijmonic e Perovic e gli altri giocatori del Budvanska Riviera hanno vinto Siracusa che S.Paul Bay e sono già matematicamente qualificati per le finali di venerdì 1 e sabato 2 agosto e S.Margherita. Incerta la lotta per il secondo posto con Themis (Posillipo più Palazzo e Scuderi) e Cis Nola (Pescara rinforzato da Baffetti, Ciochetti, Capuani e Vittorioso) appaiate a quota . Medici Senza Frontiere (Ortigia Siracusa e Paguros Catania) con 2 punti è praticamente già eliminata.

Il programma delle due giorni montenegrina. Domani ore 20,30 Themis-Medici Senza Frontiere, a seguire Cis-Maxicono. Sabato alle 20,30 scontro tra le perdenti della prima giornata; e seguire scontro tra le vincenti. L'ultima giornata eliminatoria, questa volta per il girone Nord terrà a Marsiglia il 25 e 26 luglio. **[d. s.]**

Atletica. E' il momento degli albisolesi

# Alba Docilia regina in campo regionale

Proseguono gli appuntamenti con l'intensa stagione dell'atletica leggera, la regina dello sport estivo.

Uno degli ultimi si è svolto lo scorso week-end a Sarzana dove si sono messi in evidenza gli atleti dell'Alba Docilia. La formazione biancazzurra ha lottato fino all'ultimo con i team lombardi risultati poi i dominatori del meeting.

Protagonista della manifestazione è stata Simona Del Sante, fresca campionessa ligure sui 100 e metri e che ha ottenuto il quinto posto con 12'93.

Grazie al contributo, inoltre, la staffetta 4X100 si è piazzata al secondo posto, confermando un ottimo stato di forma.

Ma la società albisolese ha fatto la parte del leone nelle gare di campionato regionale di marcia Cadetti e Ragazzi che erano inserite all'interno del meeting levantino.

Sul gradino più alto del podio sono infatti saliti Riccardo Negro (nei chilometri) e Riccardo Gamaleri nella distanza dei due chilometri.

Il primo di questi atleti, inoltre, ha abbattuto il primato regionale di ben 26 secondi portandolo a 15'57'21. La società albisolese sarà anche tra le protagoniste delle gare giovanili che avranno l'onore di aprire il prossimo 16 agosto il «Meeting di Montecarlo», inserito nel Grand Prix.

Quest'anno il carnet dei partecipanti è particolarmente ricco considerato che il meeting monegasco sarà la prima occasione di rivincita dopo i Mondiali in programma ad Atene dal 1° all' 8 agosto. Nutrita sarà la partecipazione degli atleti azzurri con riflettori puntati sulla Brunet che già l'anno scorso è stata protagonista di una splendida prova sui 3000.

Il Meeting di Montecarlo sarà trasmesso in diretta dalla emittente francese France e proposto poi in tarda serata (intorno a mezzanotte) Rai 3 nell'ambito del contenitore della Testata Giornalistica Sportiva. **[g. o.]**

Noti giocatori internazionali tra i protagonisti della manifestazione

# Il beach volley sbarca a Loano

*E' la sesta edizione del torneo «Liguria Open»*

**LOANO.** Grande attesa per la sesta edizione «Liguria Open» di beach volley in programma sabato e domenica prossimi. La manifestazione, organizzata dall'Associazione sportiva Pi Club e dal Comune, si avvale della collaborazione della Regione e del patrocinio della Provincia di Savona.

Anche l'edizione «ponentina» (per la prima volta Loano ospita l'evento) può contare sull'apporto di protagonisti della pallavolo su spiaggia come gli americani Chapman-Prahbu, gli svizzeri Bettello-Traversi e coppie italiane, Fabio Galli-Mascagni destinate a recitare ruolo da protagoniste.

Il torneo si svolge con la formula 16 coppie, le gare qualificazione in programma sabato e la finale prevista nel tardo pomeriggio di domenica. La manifestazione inoltre sarà preceduta, domani pomeriggio, da un «Clinic» di beach volley gratuito riservato ragazzi e ragazze tra i 14 e 17 anche questo organizzato dall'Associazione Sportiva Pi-Club.

Week-end con il beach volley a Loano

segnalare inoltre che gli organizzatori hanno messo a disposizione anche «tre wild cards» per team italiani che si qualificheranno alle World Series di Lignano in programma proprio questa settimana. Scenario della manifestazione, per la quale è previsto un pubblico numeroso, saranno i «Bagni Ondina» che già «attrezzati» ad avvenimenti di beach-volley.

L'avvenimento è poi considerato una specie di prova generale in vista di una possibile candidatura della Liguria, per il '98, di una tappa del campionato della pallavolo su spiaggia.

Afferma Roberto Polo, uno degli organizzatori del torneo: «L'albo d'oro della manifestazione è davvero prestigioso, testimoniano le vittoria dei californiani Eddo e Fallowfield che risale proprio alla stagione scorsa. E siamo sicuri che anche l'edizione di quest'anno riserverà delle belle sorprese». **[g. o.]**

Con Telecom Italia Net, finalmente anche da Imperia entrare in Internet costa come una telefonata urbana.

Oggi Telecom Italia Net offre a tutti i navigatori di Imperia nuovo POP, *Point Of Presence*. Che tradotto nel linguaggio di Internet significa un nuovo nodo di accesso alla rete: tre parole, velocità, facilità, assistenza. Che tradotto in soldoni significa bel risparmio: oggi collegarsi in rete costa come una chiamata urbana, da Imperia e da più di cento città in tutta Italia. Che tradotto in divertimento significa: infinito. Scopri le offerte di abbonamento a Telecom Italia Net in tutti negozi Telecom Italia, e nei negozi Insip di informatica che offrono l'abbonamento. O chiama tutti i giorni dalle 8.30 alle 0.30 il Numero Verde. TELECOM ITALIA Net 167-018787

# SPAZIO AFFARI

## [redacted] 5

### TORINO PROVINCIA

**PINO TORINESE** (Valle Ceppi) porzione di cascina su 3 livelli finemente ristrutturata [redacted] doppio. De Sario 819.2200.

[redacted] casetta indipendente [redacted] mere cucina servizi [redacted] giardino L. [redacted] lioni e rate mensili Tel 285.926.

**PIOSSASCO** [redacted] stabile recente piano [redacted] alloggio 3 [redacted] cucina servizi [redacted]. Tel 364 491 - 0330 385.333.

**PIOSSASCO** villa a schiera [redacted] soggiorno cucina servizi box giardino L. 370 milioni. Permute. [redacted]. 0121 322.[redacted].

[redacted] ingresso camera cucina bagno cantina arredato L. 120 [redacted] 011 43.591 - 0122 831.[redacted].

**RISTRUTTURATO** Cascine Vica soggiorno living cucinino camera bagno [redacted] arie L. [redacted] milioni. Gabetti Rivoli 956.8022.

**ROBASSOMERO** ottimo appartamento mansardato soggiorno [redacted] camere cucina servizi cantina box. Aria 011 355.715.

[redacted] villa [redacted] piani salone cucina 4 [redacted] servizi terreno 1500 mq L. [redacted] milioni. GR 011 320.524 - 0121 795.353.

**SAN BENIGNO CANAVESE** [redacted] villa indipendente con possibilità di [redacted] permuta [redacted] mansardato [redacted] tabile seminterrato con tavernetta e 4 posti auto giardino mq [redacted] finiture di pregio. [redacted]. 011 562.9257 - 0337 203 840.

**SAN MAURO** collina appartamento in villa nuovo panoramico con box e giardino privato. Gabetti Crimea 660 4240.

**SANSICARIO** monolocale [redacted] con giardino soleggiato L. 150 milioni. [redacted] 011 43.591 - 0122 831.776.

[redacted] **D'OULX** impresa vende alloggio nuovo, finiture di prestigio, mansarda abitabile, box auto [redacted]. Convenientissimo. Tel. 0122 [redacted] 206.180.

[redacted] [redacted] ingresso soggiorno [redacted] [redacted] cucinino bagno giardino L. 180 milioni. Bimar 011 43 591 - 0122 831 776

**SESTRIERE** baite indipendenti e/o appartamenti in baita tutte le metrature rifiniture montane di pregio muri in pietra e/o legno tetti in "loso" [redacted] travi soffitti. [redacted] dio Sestriere 0122 755.033 - 755.157

**SESTRIERE** bilocale mq 55 con 2 posti auto L. 260 milioni. Studio Immobiliare Sestriere 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** bilocale mq 70 ben esposto balcone e vista panoramica ampio soggiorno arredato L. 185 milioni. Studio [redacted] Sestriere 0122 755 033 - 755 157

**SESTRIERE** Champlas du Col bilocale in baita tipica montana [redacted] 50 L. [redacted] ni arredato. [redacted] Sestriere 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** monolocale mq [redacted] adiacente alle piste da sci luminoso zona centrale L. 90 milioni. Studio Immobiliare Sestriere 0122 755.033 - 755.157.

[redacted] monolocale mq 40 ben [redacted] sto con balcone panoramico ampio [redacted] giorno zona [redacted] per letto e castello [redacted] sto auto arredato L. 185 milioni. Studio Imm. Sestriere 0122 755.033 - 755.157

[redacted] trilocale mq 100 pan[redacted] [redacted] esposto balcone posto [redacted] redato L. 450 milioni. Studio Immobiliare Sestriere 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** trilocale mq 75 completamente ristrutturato ultimo piano balcone L. 270 milioni [redacted]. Studio Immobiliare Sestriere 0122 755.033 - 755.157

[redacted] casa indipendente [redacted] [redacted] camere biservizi giardino L. 400 milioni permute. Tel. 285.926.

**SETTIMO**
**via Regio Parco nuovo panoramica ingresso 3 camere cucina bagno mansarda box. Gabetti 466.3870.**

**TRANA** villa indipendente disposta su 2 piani box giardino ottime condizioni L. 460 milioni. San Carlo 542.782.

[redacted]
**[redacted] ampi giardini termoautonomo videocitofono pronta consegna ingresso salone 2/3 camere cucina biservizi prezzi interessanti! Mutui, permute dilazioni. M.C.S. [redacted].**

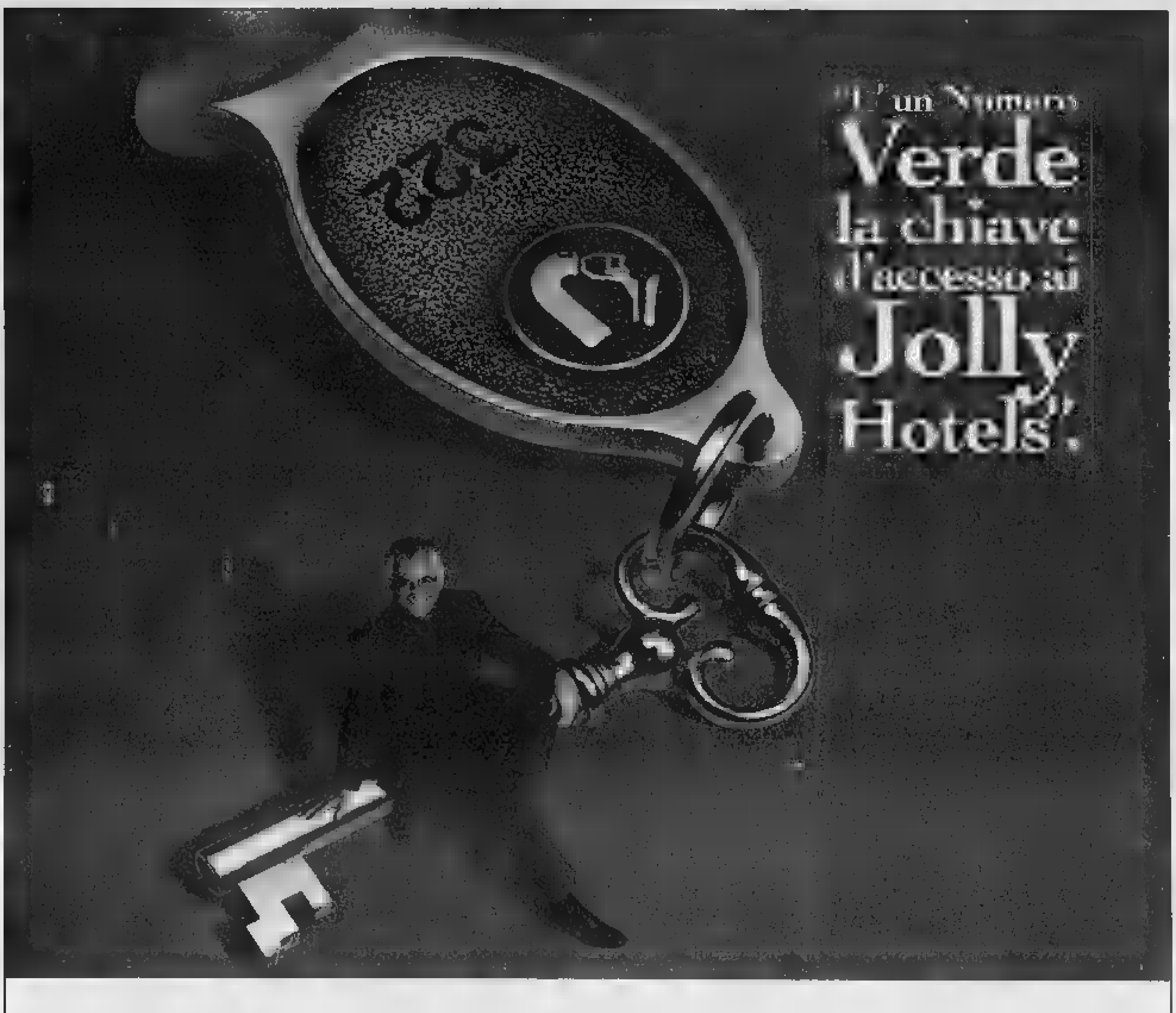
**VILLA** pressi San Mauro indipendente [redacted] salonclno cucina [redacted] camere [redacted] giardino L. [redacted] milioni Tel 437.4248

**VINOVO** Garino ampio ingresso camera tinello cucinino bagno ripostiglio L. 110 milioni. Mutuo 75%. Gabetti 642.563.

**VIRLE** paese casa indipe[redacted] di cucina soggiorno 4 camere bagno cortile e garage L. [redacted] Tel 0121 61.86.

**VOLPIANO** recente ingresso living 2 camere cucina bagno termo autonomo mq 110 box. Rossoimmobili 561.6166.

[redacted] cascina collinare libera 3 lati 400 mq terreno mq [redacted] km [redacted] To Nord Est 0 Punto Immobiliare 597.497




*"Grazie al Numero Verde 167-017705 i nostri clienti ricevono tutte le informazioni che desiderano sui trentasette alberghi della catena Jolly Hotels",* dichiara Vittorio Zanuso, presidente Jolly Hotels SpA. *"E soprattutto la conferma della loro prenotazione: gratuitamente, e senza attese. Crediamo che il Numero Verde sia un vantaggio in più da offrire: serve a dare ai clienti la percezione diretta di una grande attenzione nei loro confronti".*

Telecom Italia vi propone l'esperienza Jolly Hotels, la grande compagnia alberghiera italiana: 6.375 camere e 11.397 letti in 37 alberghi, di cui 5 all'estero.

**Per informazioni sul Numero Verde, chiamate questo Numero Verde:**

**167-080080**

**TELECOM ITALIA**

## Numero Verde. Conviene a chi chiama e a chi è chiamato.

**SPOTORNO** 500 mt [redacted] casa indipendente nuova giardino L. 280 milioni. Fasdocasa 019 741.5002.

### COSTA AZZURRA

**A. NIZZA** centro 50 mt dalla spiaggia monolocali nuovi da L. [redacted] milioni. [redacted]. Interim 011 599 782.

[redacted] Mentone a 70 mt mare palazzina vista mare. Prezzi da L. 120 milioni. [redacted] 817.8377 - 0033 6 095.30274.

**ANTIBES** [redacted] direttamente [redacted] spiaggia mono/bilocali in costruzione [redacted] L. 72 milioni Tel 1670 19.318.

**ANTIBES** 100 mt mare villetta giardino vi[redacted] mare parking in costruzione. Solo L. 142 milioni Case Italgest 0184 449 072.

**BEAUSOLEI** nuovi bi/monolocali ottima posizione, piscina, [redacted], sole, adiacente Monaco. Tel. 0335 615.6943.

[redacted] **MARTIN** in palazzina in [redacted] appartamenti villa mare terrazzi [redacted] L. 100 milioni. Case Italgest 0184 449.072.

[redacted] **AZZURRA** Juan Les Pins appartamento 4 posti, terrazzo, parking, mare a [redacted] metri soleggiatissimo L. 100 [redacted]. [redacted]. 035 320.713.

[redacted] Garavan [redacted] alloggio [redacted] vista [redacted] box cantina L. 332 milioni Case Italgest 0184 [redacted].

[redacted] Prestige vende casetta sul [redacted] splendida. Tel. 00377 93 250.060 - 00377 607 930.920.

**NIZZA** grande Corniche ottima villa vista mare giardino [redacted] mq garage [redacted] milioni. Case Italgest 0184 449.072.

**NIZZA** splendido bilocale vuoto 150 mt dal mare a L. 180 milioni. Gabetti [redacted] & Monti 011 57.67.

**NIZZA** sul mare vendo monolocale con balcone vista stupenda a L. 85 milioni. Tel 0335 372 513.

**ROQUEBRUNE** mare in villa nuovissimo alloggio vista [redacted] piscina terrazzo L. 220 milioni. Case Italgest 0184 449.072.

### LOCALI UFFICI CAPANNONI

[redacted] imbocco [redacted] impresa prenota locali artigianali commerciali da mq 150/200 h mt 4/5 [redacted] nabili. Tel. [redacted].6540.

[redacted] vendo dilazione permuto luminoso ufficio esposizione laboratorio con magazzino passo carraio parcheggio, mq 200. Verna 958.1302.

**[redacted] COMMERCIALE**
**S. Rita signorile cantiere vende ottima posizione locali mq 100 e mq 130 vetrine a tutta altezza possibilità adattamento ufficio negozi veterinari. L. 3 milioni mq. Agevolazioni dirette con l'impresa. Tassi BOT. Germani 612.6140.**

**BARBO** fabbricato Pozzo Strada libero mq 840 interno cortile con accesso carraio L. 380 milioni. Saim 569.3283.

**GABETTI VENDE**
**Brandizzo zona industriale capannone con superficie di 850 mq area manovra L. 550 milioni. Tel. 27.67.**

**IMPRESA** vende/affitta corso Vigevano palazzo ristrutturando mq 3000 frazionabili uso [redacted] uffici residenziale con ascensori. Tel. 011 534.387/0338 617.[redacted].

**CORSO** Turati Mauriziano locale commerciale mq 510 cortile privato mq 150 vetrine fronte strada. Realty 842.821.

**MICHELINO** via Torricelli capannone industriale mq 3400 volendo divisibili uffici mq 300. Realty 842.821.

**PRECOLLINA** immobile prestigio idoneo [redacted] commerciale, palestra, centro [redacted] analisi, concessionaria auto, mobilificio, 1500 mq, su due piani, montecarichi, cortile, vendesi. Telefonare 011 561.3943.

[redacted]

**AUTORIMESSA** 35 posti auto zona piazza Respighi. Ottimo investimento reddito annuo 8%. Magistrali [redacted].

## [redacted] 6

### TORINO CITTA'

[redacted]O libero medie dimensioni ricerca [redacted] vendita, garantito pagamento in contanti. Signor Lorenzini 817.5000.

**CERCASI** appartamenti liberi per incarico clienti Anticipazione del prezzo. [redacted].

**EDILCASE** ricerca in acquisto zona Crocetta soggiorno 2/3 camere cucina servizi. Tel. 561.3535.

**PARELLA** professionista ricerca tramite Edilcasa soggiorno 3 camere cucina servizi. Tel. 561.3535.

**RICERCHIAMO** alloggi 2/3 camere salone cucina servizi signorili. Definizioni rapide. Bimar 011 43.591.

## [redacted] 7

### TORINO CITTA'

**A. COLLINA** Superga alloggio vuoto salone 3 camere cucina 2 bagni [redacted] giardino. Unicase [redacted].

**ABITAZIONI** centrali [redacted] anche con giardino [redacted]/vuote varie metrature qualità e prezzo. Interacta 568.3629.

**AFFITTIAMO** a referenziati [redacted] alloggi e mansarde ben [redacted] pied-à-terre bella casa. Di Salvatore 581.7183.

**ARREDATI** bene [redacted] Centro bi/trilocali di pregio [redacted] box [redacted]. Centrocasa 896.5800.

**CENTRO CASA** 562.3668 signorile via Assarotti saloncino 4 camere cucina bagno L. 1.300.000 anche uso ufficio.

[redacted] Bricherasio [redacted] mere cucina 3 bagni [redacted] terrazzo box doppio. Realty 842.821

**CROCETTA** via Pigafetta signorile soggiorno 2 camere cucina doppi servizi uso abitazione. Fimaldi 898.9642.

**CROCETTA** vuoto salone studio 4 camere cucina biservizi mq 220 perfetto posto auto Cochiba 580.6151.

**GIARDINI REALI** corso S. Maurizio alloggio signorile mq 135 ultimo piano portineria no box. Tel 273.5361.

**MEC CASE** 533.025 vuoto corso Turati (fronte Mauriziano) ingresso salone camera cameretta cucina servizi affitto interessante contratto patto deroga.

**PALAZZO PRIOTTI** corso Vittorio signorile soggiorno angolo cottura bagno. L. 1.100.000/mese. Edilcasa 561.3535.

**PIAZZA MARIA TERESA**
prestigiosissimo mq 335 casa d'epoca uso abitazione o ufficio Tel. 812.3444.

**VIA** Monti appartamento signorile arredato soggiorno 2 camere cucina bagno. Intermau 812.4208.

[redacted]

**BARDONECCHIA** affittasi centrali [redacted] 4/8 posti letto stagionali o annuali acqua luce gas riscaldamento a consumo. Rossoimmobili 0330 427.281.

**MEC CASE** 533.025 vuoto Rivalta in piccolo condominio signorile ingresso 3 camere cucina biservizi box affitto interessante. Contratto patto deroga.

**PINO** [redacted] residenziale villa signorile salone 4 camere biservizi office [redacted] giardino. G. & V. 568.4445.

**PINO TORINESE** villetta a schiera in complesso residenziale, giardino privato, [redacted] L. 1.900.000. Realty 842.821.

**SESTRIERE** appartamenti bilocali adatti per 4/5 posti letto in locazione per 3 mesi estivi da L. 2.100.000 più luce. Studio Immobiliare Sestriere 0122 755.033 - 755.157.

[redacted] appartamenti [redacted] adatti per 2/4 posti letto in locazione per 3 mesi estivi da L. 1.300.000 più luce. Studio Immobiliare Sestriere 0122 755.033 - 755.157.

[redacted] proponiamo interessanti e vantaggiose locazioni per tutta la stagione invernale '97/98 di appartamenti mono/bilocali/trilocali ... a "due passi dalle piste dei Mondiali di Sci". Studio Imm. Sestriere 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** settimane "verdi" (estate '97) per 4 persone da L. 800 mila a L. 1.100.000 per 6 persone da L. 900 mila a L. 1.300.000 per 7 giorni tutto compreso. Studio Immobiliare [redacted] 0122 755.033 - 755.157.

[redacted]

**BORGHETTO** affitto alloggetti da 15 a 31 luglio L. 980 mila, settembre mensile L. 540 mila, quindicina L. 3[redacted] Agenzia Edilriviera 0182 970.368.

**BORGHETTO S.S.** affittasi ultimi alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici. Punto Edinord 0182 950.771.

**PIETRA LIGURE** affittasi ultimi alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici. Punto Edinord 019 616.984

### ITALIA

**Al** Lidi Ferraresi, affitto luglio, agosto villette, appartamenti da 400 mila settimanali. Veer vacanze. 0533 379.416.

**A** Rimini affittiamo appartamenti estivi varie dimensioni. Anche settimanalmente. Geom. Porziano Tel 0541/387.086.

### LOCALI UFFICI CAPANNONI

**A. AFFITTO** Leini capannone industriale mq 800 h mt 7 cabina caldaia uffici volendo alloggio signorile mq 200 e terreno recintato mq 8000 Tel. 779.0775.

**AFFITTASI** vendesi negozio 2 vetrine mq 70, via commerciale adiacente Maria Ausiliatrice. Telefonare 011 562.2525.

**CIT TURIN** prestigioso palazzo Liberty uso ufficio/abitazione mq 200 / veri posto auto. Arcase Imm. Prestigio 504.333.

**CORSO** Re Umberto/via Pastrengo 2° piano stabile signorile doppi ingressi salone 4 camere bagno. Intermau 812.4208.

**MEC CASE** 533.025 ufficio adiacente corso Matteotti ingresso salone 5 camere cameretta servizi riscaldamento autonomo.

**SOGEM** piazza Derna in centro commerciale negozio mq 130 e magazzino mq 200 collegati. Tel. 771.0067.

**ZONA** Barca affitto bassi fabbricati con ulteriori uso deposito varie metrature dotati di riscaldamento. Tel. 273.5361.

**AFFITTIAMO** in [redacted] strada Cebrosa capannoni industriali da 400/500/900 mq completi [redacted] impianti cortile indipendenti. Fidfin 011 541.552.

## [redacted] 8

### TORINO CITTA'

**A.A. KOMARCO** Sas cerca per [redacted] ti alloggi vuoti/arredati in deroga o transitori nessuna vostra spesa. Tel. 533.914

**A. UNICASE** ricerca alloggi e ville vuoti o arredati anche fuori Torino per clientela referenziata. Tel. 331.840.

**ABITAZIONI** [redacted] vuote/arredate ricerchiamo per aziende e clientela selezionata. Interacta 568 3876.

**AZIENDA** per nuovo appalto cerca 4 alloggi mq 50/80 semicentrali comunicare offerte. C.A. 0338 265.1961 - 501.613.

**RICERCHIAMO** per [redacted] alloggi varie metrature arredati/vuoti max realizzo definizione immediata Bimar 011 43.591.

## [redacted] 9

**A.** [redacted]UISTI autovetture massima valutazione pagamento contanti via S. Ottavio 32 Torino. Tel. 011 817.7242 zona Mole.

**ABBIAMO** urgenza vetture fuoristrada furgoni supervalutazioni immediato realizzo. Tel. 011 661.1370 - 0335 8192718.

[redacted] autovetture [redacted] ogni tipo massima valutazione. Autosalone O'E[redacted] Orbassano 241. Tel. 351.328.

**ACQUISTA** [redacted] massima valutazione [redacted] contanti. Corso Montegrappa [redacted]. 011 776.1898 Torino.

**AUTO GILLIA** acquista vetture [redacted] vetture fuoristrada e furgoni pagamento contanti max valutazione. Tel. 488.295.

[redacted] acquista [redacted] ogni tipo massima valutazione e serietà. Corso Tortona 9. Tel. 817.1643 - 889.664.

**BMW** [redacted] coupé '95 [redacted]; [redacted] vo 850 [redacted] Volvo 850 SW GLE blu '95; [redacted] GT 16 V '95 accessoriatissima; Delta HPE [redacted] Saab 900 cabrio EP nera '92; Mitsubishi GT 3000 [redacted] '93 nera; Porsche 928 S4 accessoriatissima [redacted]; Alfa Duetto Spyder '87 nera; Triumph TR7 spyder bianca '80 d'amatore. Silauto, via S. Quintino 4/G. Tel. 562.2421.

## [redacted] 10

### ALBERGHI PENSIONI RESIDENCES

**ABBRONZATEVI** a Cesenatico/Valverde! Settimane azzurre all'hotel Smeraldo *** superiore, completamente ristrutturato, piscina, idromassaggio, sauna, palestra, tennis, giardino, autoparco, camere tv sat., cassaforte, phon, telefono, aria condizionata, incluso bambini, ombrellone, lettino alla spiaggia. Luglio pensione completa L. 85 mila tel/fax 0547 86.480.

**ABRUZZO** affitto a settimane appartamenti in complesso mare Silvimarina - Montesilvano - montagna Pescasseroli. Telefonare 0864 845.050.

**ABRUZZO** mare - club - Grand Hotel Berg***** 64029 Silvi Marina - TE - Splendida spiaggia privata senza strade intermedie fra hotel e mare - autorimessa custodita - aria condizionata - parco, piscine - tennis - sport - animazione miniclub - spettacoli serali - scelta menu' specialità abruzzesi - informazioni: tel/fax [redacted] - cellulare 0337/745 228

[redacted] hotel Cerreto Mosciano [redacted]. Angelo, tre stelle, spiaggia privata, [redacted] gna, piscina, cavalli, beauty farm, [redacted] 12 anni 50% tel 085 8061.579 - fax [redacted].

**ABRUZZO** Silvi Marina affittiamo appartamenti direttamente mare; residences villini con giardino. Tel. 085 930.566 - 935.0676 - 930.915.

**A** Cesenatico Valverde hotel Residence *** primo albergo con formula villaggio. Piscina, acquascivolo, palestra, tennis, giardino, parcheggio, camere balcone, [redacted]o, cassaforte, menu scelta, pensione completa. Luglio L. 84 mila incluso bevande ai pasti, ombrellone, lettino alla spiaggia. Telefo[redacted], la chiamata è gratuita: numero verde 167 016.916.

**ALASSIO** Albergo Astra [redacted]2 642.823 vicinanze mare, pensione completa, garage spiaggia, prezzo speciale.

**ALASSIO** Albergo Brunor 0182 643.241 [redacted] casalinga [redacted] Tv. Sconto lunghi soggiorni.

**ALASSIO** Albergo Chalet 0182 640.549 camere e chalet con doccia o bagno, parco parcheggio, pensione completa luglio L. 70 [redacted], agosto L. 80 mila, bimbi 50%. Pernottamento L. 30 mila.

[redacted] Hotel Maria *** 250 mt mare pensione completa L. 75 mila scelta menù colazione buffet. Tel [redacted]

**A** Lido di Classe (Ravenna) vicino Milano Marittima hotel King Maria *** tel 0544 939.206, fax 939.258. Direttamente [redacted] pineta, senza strade da attraversare. Offerta compreso: bevande ai pasti, ombrelloni, lettini. Piscina, idromassaggio, pallavolo, tennis, parcheggio. Feste animazione. Ristorante climatizzato. Scelta menu buffet: verdure, colazione. Camere: bagno, telefono, cassette sicurezza, [redacted] vista mare. Pensione completa [redacted]. Bambini sconto 100%.

**ANDORA** appartamenti [redacted] villini in villaggio albergo sul mare, prezzi da saldo per luglio. Tel. 0182 610.653.

**ANDORA** week-end soggiorni, un mare di affari villaggio albergo, possibilità per giovani. Prezzi da realizzo per famiglie numerose. Tel. 0182 610.853.

[redacted] Hotel *** Diano Marina tel. 0183 497.011 parcheggio piscina giardino Tv servizi. Disponibilità dal 26 luglio e tutto agosto. Benvenuti bambini!

**BIBIONE** [redacted] affittiamo villette appartamenti 12.000/persona, prenotate subito. Agenzia Boreal 0431/430.428 - 439.515.

**CATTOLICA** Hotel Columbia *** piscina. Tel 0541 961.493 signorile climatizzato sulla spiaggia, scelta menu.

**CATTOLICA** hotel Confort ** tel. 0541 960.103 vicinissimo mare, moderno camere servizi, telefono, cucina casalinga Luglio L. 50/58 mila sconti famiglie fino 50% agosto L. 58/79 mila.

**CATTOLICA** Hotel Grand Pascia **** tel. 0541 958.080 fax 0541 830.052 direttamente sulla spiaggia, primordine ogni comfort, climatizzato, tennis, palestra, piscina, parcheggio custodito, camere con servizi TV satellite, telefono, cassaforte, balconi sul mare. 3 menu scelta specialità marinare colazione buffet. Pensione completa maggio giugno L. 70/85 mila, luglio L. 85/100 mila, agosto L. 120/105 mila, tutto compreso

**CATTOLICA** hotel Handy Sea *** tel 0541 960.165 fax 960.548 - 30 mt mare. Camere telefono, tv sat, cassaforte, balcone vista mare, sale climatizzate, frigo, parcheggio, menu alla carta specialità pesce, carne alla brace, buffet contorni freddi. Offertissima luglio L. 68 mila, agosto L. 88 mila/93 mila.

**CATTOLICA** Hotel Leon D'oro *** tel 0541 954 068 vicinissimo mare, parcheggio, camere tv, telefono, scelta menu buffet. Luglio L 60 mila famiglie sconto fino 50% agosto L 84 mila/88 mila.

**CATTOLICA** Hotel Metropol*** - tel. 0541 954.201 fronte mare, moderno, parcheggio - scelta menu - buffets - luglio L. 58 mila; bimbi metà; agosto L. 82/77 mila.

**CATTOLICA** Hotel Pacific *** superiore - tel. 0541 962.620 ampia piscina giardino ombreggiato parcheggio camere tv telefono cucina particolarmente curata, scelta menu buffet contorni colazione buffet. Richiedete nostra speciali offerte.

**CATTOLICA** Hotel Residence Madison **** tel. 0541 968.308 fax 961.470 a 30 mt. mare, ampia piscina, idromassaggio, palestra, sauna, centro abbronzatura, bagno turco, climatizzato, camere tv filodiffusione, frigobar, [redacted], [redacted] in piscina, animazione, [redacted] bimbi, garage, ricca scelta menù buffet colazione antipasti crudità pasticceria. Giugno settembre L. 75/88 mila. Luglio L. 98/108 mila. Agosto L. 108/135 mila.

[redacted] offertissima 3x2 occupando camera tripla pagherete solo due escluso 10-20 agosto - Waldorf Palace Hotel, quattro stelle, tel 0541 960.758 - fax 960.629, fronte [redacted] tranquilla - gestito proprietari, completamente climatizzato, piscine riscaldate, palestra, bagno turco, [redacted], garage, camere balcone, telefono, TV sat., ricca scelta menù, specialità pesce, colazione buffet. giugno L. 82 mila, luglio L. 100 mila, vi aspettiamo.

**CERVIA** Hotel K2 spiaggia *** tel [redacted] 971.025 albergo familiare vacanza divertente: spaghettate in riva al mare, animazione sport convenzione Mirabilandia, interpellateci

**CESENATICO** Valverde hotel Verona *** piscina, parcheggio, giardino, [redacted] mare, aria condizionata. Camere [redacted] balcone, cassaforte, telefono. Menu a scelta carne/pesce, colazione buffet, buffet verdure, feste, uso biciclette. Ultimissime luglio da L. 65 mila. Special settimana 26 luglio - 9 agosto. Prenotatevi!! Tel 0547 86.453.

[redacted] **MARINA** Hotel Maristella [redacted] 495.612. Vittorio ha riaperto il ristorante. Pensione completa. Sconti famiglie.

**DIANO** [redacted] Hotel Metropol *** 0183 [redacted] giardino [redacted] piscina, parking privato. Camere con vista mare telefono e Tv. Colazione buffet.

[redacted] [redacted] Hotel Olympic *** 0183 406.120 a [redacted] mt mare solarium, telefono, Tv, parking. Ottima cucina.

**DIANO MARINA** [redacted] Roma [redacted] 495.474, lungo passeggiata [redacted] con servizi, scelta menù. Pre[redacted]ciali.

[redacted] [redacted] Hotel Silvano *** [redacted] re moderne tutti i comforts colazione buffet menù a scelta con [redacted] variazioni giornaliere aria condizionata animazioni spiaggia privata a 70 mt piscina garage. Speciali formule per famiglie. Telefonare 0183 403.014.

[redacted] [redacted] [redacted] 2 Torri 0183 495.170 a 50 mt mare, sce[redacted] menù, trattamento familiare. Sconti bambini.

**FINALE LIGURE** Albergo Regina 019 692 929 50 mt mare Tv ascensore scelta menù buffets 77 mila, dal 25/8 70 mila.

**FINALE LIGURE** Hotel Astoria *** 019 601.635 ogni comfort Tv satellite telefono balcone parking. Ottima scelta menù colazione buffet luglio L. 82 mila agosto L. 102 mila spiaggia compresa.

**GABICCE** Mare Hotel Majorca. Tel. 0541 954 978. vicino mare, camere servizi, garage, scelta menù, colazione buffet. Giugno L. 50 mila, luglio L. 55 mila.

**LAIGUEGLIA** Sv Panorama 0182 690.009 - 690.908 familiare cucina casalinga settimana L. 350/450 mila sconto bimbi.

**LOANO** albergo Rivamare accogliente gestione familiare fronte mare telefono Tv servizi in camera. Tel. 019 668 265.

[redacted] Rimini Hotel Duo Mari *** superiore tel. 0541 370.880 - fax 375.810 esclusivo, camere tv, frigo, filodiffusione, climatizzazione, balconi fronte mare. Piano bar, tavernetta. Parcheggio. Scelta menù pesce fresco buffet contorni, offerta pubblicitaria prime 100 prenotazioni 7 giorni completi giugno L. 525 mila, luglio L. 595 mila. Agosto L.595/840 mila, sconto famiglie.

**RICCIONE** Hotel 2000 *** tel. [redacted] 644.644, 10 mt. mare, piscina, ampio giardino, parcheggio, camere tv arredo moderno sale climatizzate, scelta menù, buffet contorni. Luglio L. 84 mila, agosto L 99/79 mila, settembre L. 70/79 mila

**RIMINI** Hotel Chic Tel. 0541 381.350 viale Regina Elena 52, direttamente sul mare, confortevole - parcheggio - cucina casalinga, scelta menù buffet verdure - giugno L. 35/46 mila - Luglio L. 50/58 mila, agosto L. 76/60 mila

**RIMINI** Hotel Dala via Manzoni, 50 mt mare, parcheggio, luglio L. 54 mila agosto L. 74 mila Tel 0541 381.716.

**RIMINI** Hotel [redacted] *** superiore, tel. 0541 [redacted] climatizzato, sul lungomare, piscina, idromassaggio, biciclette, intrattenimento, camere TV, menu carne pesce, colazione buffet, parcheggio. Giugno settembre L. 53/73 mila, luglio [redacted] mila, agosto L. 77/116 mila.

**RIMINI** [redacted] Regent, [redacted]mente sulla spiaggia, ogni comfort, ottima cucina casalinga, [redacted]. Giugno, settembre L. 45 mila, luglio L. [redacted] mila, agosto L.70/55 mila Tel. 0541 54.324.

[redacted] Miramare Eurohotel *** super. tel. 0541 372.204. Direttamente mare, piscina, camera tv, a [redacted], balcone vista mare, ampia [redacted] gastro[redacted] buffet antipasti, colazione buffet, piano bar. Garage, luglio agosto da L. 85 mila.

**RIMINI** Miramare Hotel Mediterraneo tel. 0541 372.105, 30 mt. [redacted], camere [redacted], cassaforte, telefono, sale climatizzate, parcheggio, garage, scelta menù specialità pesce, buffet colazione, contorni, giugno L. 48 [redacted] mila luglio L. 56 mila/64 mila.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Elsa tel. 0541 372.569, [redacted] mare, moderno, simpatico, familiare, parcheggio, sala climatizzata, cibi genuini, carne/pesce, specialissimo agosto L. 53 mila/75 mila settembre L. 46 mila.

**RIMINI** Rivazzurra [redacted] [redacted] tel [redacted] 373.082, 40 mt mare confortevole, camere impianto tv cucina casalinga specialità [redacted] pesce, carne, piadina, colazione buffet. Luglio L. 55/60 mila, agosto L. 60/75 mila. Bimbi 6 anni sconto 99%, oltre, 50%. Parcheggio.

**RIMINI** Rivazzurra, Hotel Tamanco *** tel. 0541 373.363, ricca cucina, specialità pesce, carne, pasta fatta in [redacted] L. 56 mila, agosto interpellateci.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Venere ** tel. 0541 372.460, 50 mt. mare [redacted] servizi telefono cucina c[redacted] menu specialità pesce [redacted] e colazione buffet offertissima [redacted] agosto L. 55 mila sconto bambini.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Villa Bardeggia tel. 0541 372.585, confortevole, familiare, cucina casalinga, specialità pesce, carne alla griglia. Luglio L. 45 mila, agosto L. 65 mila/45 mila

**RIMINI** Viserbella hotel Fra i Pini ** lusso. Tel 0541 738.151, ambiente ristrutturato. 40 mt mare, parcheggio, menu a scelta pasta fatta in casa, colazione buffet, verdure, sala pranzo climatizzata, ampio giardino, parco giochi bimbi. Animazione. Prezzi L. 53/81 mila.

**SARDEGNA** incredibile sul mare soggiorno causa rinunce, soggiorni con biglietti auto luglio L. 800 mila, settembre L. 480 mila, agosto chiamateci tel. 0182 21.456.

**VARAZZE** Pensione Villa Augusta 019 97.470 familiare cucina casalinga giardino parcheggio, centrale vicino mare.

## [redacted] 11

**AGENZIA MATRIMONIALE CONOSCERSI E...** vi aspetta in un ambiente accogliente e riservato. Torino - corso Peschiera 281. Tel. 011 779.[redacted].

**CENTRO** [redacted] [redacted] del giusto incontro nel[redacted] serietà. Amicizia, matrimoni: via Giuseppe Giusti 3, angolo corso Vinzaglio, Torino. Tel. 011 561.1055. Aperto tutto agosto.

## [redacted] 12

**A.A. GIOIELLERIA M.C.** 334.632 acquista oro, argenteria, monete, gioielli, in contanti. Corso Peschiera 163 - Torino

**A. ALBA GIOIELLI** compra oro argento preziosi monete francobolli valutando al massimo. Tel. 323.002 To via Tripoli 85.

**A. OREFICERIA GEMA** acquista oro argenteria monete preziosi alle valutazioni. Via Madama Cristina 42. Tel. 650.2212.

**OROLOGI** da polso. Rolex, Patekphilippe, Vacheron, Costantin, collezionista acquista. Riservatezza, serietà. Tel. 0337 246.917.

**BORDIGHERA**
strada Romana 40
ristrutturazione integrale
[redacted]
[redacted]
da 38 a 134 mq
piscina condominiale
ufficio vendite sul posto
**EDILCASE 0184 263.959**

### PIEMONTE

**LIMONE** I.D.L. vende in nuova costruzione centrale (riscaldamento autonomo) fino 50% mutuo, mono/bi/trilocali. Visita appartamento campione, Tel. 0171 926.080 - 0337 234.748 - 0171 681.973.

**SANSICARIO 1.700** perla della Via Lattea, costruttore vende [redacted] appartamenti nuova costruzione in residence eccezionale posizione. Favorevoli condizioni, pagamenti personalizzati. Sansicario 0122 811.343 - Milano 02 290.01611.

### LIGURIA

**ALASSIO** in caratteristico borgo collinare 2 camere salone cucina servizi [redacted] L. 250 milioni Tel 0182 471.239.

[redacted] altare a 2 [redacted] vista mare villetta recintata [redacted] livelli tre servizi bifamiliare [redacted] ampio giardino ottime finiture vendesi. Tel. [redacted]82 21.789 fino alle 21

**ALBENGA** [redacted] mare [redacted] ampio [redacted] vivibile palazzina elegante posto auto termoautonomo L. [redacted] milioni. Tel.[redacted] 0337 [redacted].

[redacted] stupendi nuovi mono/bilocali da 168 [redacted] ampi terrazzi Tel. 0182 555.627 - 0337 261.876.

**ANDORA** mono/bi/trilocali nuova [redacted] zione comodi ai servizi vista mare giardini terrazzi box piscina. Bimar 011 43.591.

[redacted] soggiorno cucina bagno sul mare terrazzo box auto. Bimar 011 43.591.

[redacted] L. 49 milioni [redacted] mila tipica casa sasso. Due camere, tinello, cucina, travi legno, cotto antico, terrazze, cantina. Tel 0187 920.331.

**FINALE LIGURE** occasione unica: monolocale a 50 mt mare L. 185 milioni. Tel. 019 [redacted] 691.965.

**FINALE LIGURE** 2 [redacted], sala, cucina, bagno, 2 balconi, cantina. Vero affare. L. 270 milioni. Tel. 019 691.965 - 692.026.

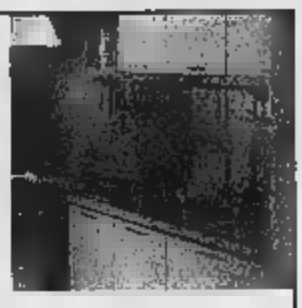
**RIVIERA** Ligure costruttore propone alloggi signorili vista mare con piscina, giardini privati. Tel. 0342 514.555.

**SANREMO** attico prestigioso via degli Inglesi 90 mq terrazze splendida vista mare termoautonomo vicino spiaggia posto auto. Torino Centro C.I. 011 562.2430.

**SANREMO** bilocale nuovo centro [redacted] con balcone gas autonomo [redacted] L. 150 milioni. Grimaldi 0184 501.370.

**SANREMO**[redacted] Casinò prestigioso attico grande terrazza stupenda vista [redacted] box [redacted] 0184 449.072.

**S.** [redacted] **AL MARE** in [redacted] panoramico mono/bilocali varie metrature possibilità box. Grimaldi 0183 851.115.



Cucine Berloni

*d'arredamento fatti con cura, in legni e materiali pregiati. Oggi Viglietti è ■ centro di idee ■ proposte-ambientazione per ogni tipo di arredamento: classico, moderno, artigianale. Esclusivista delle famose cucine Berloni, offre un servizio puntuale e preciso dalla consulenza alla consegna al montaggio. Mobili ufficio, camere da letto, camere ragazzi, cucine e salotti belli e intelligenti, per realizzare il vostro naturale ambiente abitativo o di lavoro. Da Viglietti la natura è mobile.*

LIETTI

Camere ragazzi

om e
ianucci.

otrete con-
oli apparsi su
on la possibilità
bro "Piccolo, grande,
accompagnerà a visitare il mondo della
te piccolo all'immensamente grande.

'92/'96 AL VOSTRO EDICOLANTE.

In collaborazione con: HyperSystems LA STAMPA

Per la pubblicità su
LA STAMPA
PK
publikompass
17100 SAVONA
Piazza G. Marconi 3/5-3/6
Tel. (019) 614.887-811.182
16121 GENOVA
Via C. R. Ceccardi 1/14
Tel. (010) 540.184-582.660



Carenze e accuse di disorganizzazione, Baricalla incarica Barlocco di

# Vigili «imboscati», è polemi

## *E ora la giunta smantella il piano parch*

**Lavori pubblici**

### *Cambierà sede l'Aurelia a Vado*

**SAVONA.** Dieci miliardi di lavori per eliminare la frana del Santuario che da 5 [illegible]i incombe sulla strada all'altezza della quinta cappelletta [illegible] per spostare [illegible] l'Aurelia [illegible] Vado.

Il Consiglio provinciale [illegible]pproverà martedì prossimo i progetti preliminari [illegible] due importanti interventi. A cinque anni dall'alluvione del settembre '92 le ruspe sgombereranno il corso [illegible] Letimbro dalla enorme frana che minaccia la strada provinciale che collega Lavagnola [illegible] Santuario. «E' un problema molto sentito dagli anitanti della zona - spiega l'assessore ai Lavori Pubblici Paolo Tealdi. [illegible] detriti franati dalla montagna [illegible] [illegible] pericoloso imbuto».

Prosegue il vicepresidente della Provincia Carlo Giacobbe: «Il progetto prevede lo sgombero dei detriti e la messa in tato di sicurezza della parte alta della montagna». E poi parte un attacco al Comune: «La frana non [illegible] sulla strada provinciale ma sull'altra sponda del torrente, perciò sarebbe toccato al Comune occuparsene».

Il secondo importante intervento riguarda Vado Ligure. Cambierà l'attuale tracciato dell'Aurelia. Con un progetto [illegible] [illegible] miliardi (i lavori saranno appaltati entro l'estate '98) verrà ristrutturata la strada di scorrimento di Vado (da tutti conosciuta come la «superstrada»). Il finanziamento rientra nell'accordo degli enti locali con l'Enel per la ristrutturazione della centrale. Al tempo stesso l'attuale Aurelia verrà declassata a strada comunale mentre l'Anas avrà competenza sulla strada di scorrimento che diventerà la [illegible] Aurelia.

Infine [illegible] Ministero dei Lavori Pubblici ha confermato un finanziamento [illegible] 10 miliardi per interventi alla foce [illegible] alcuni torrenti nell'area savonese: si tratta di rio Solcasso [illegible] del torrente Quiliano, un progetto contestato perché prevede l'abbattimento [illegible] parte del ponte romano alla foce del Quiliano.

[p. p.]

**SAVONA.** Vigili urbani male organizzati, nel caos, con turni di lavoro inadeguati, con troppa gente negli uffici, alcuni agenti definiti addirittura «imboscati». Esplode la polemica in Comune dopo le dichiarazioni choc che l'ispettore Ilario Bregoli, rappresen[illegible] [illegible] sindacato autonomo Confsal, ha reso spontaneamente alla terza Commissione consiliare. Intanto ieri il sindaco Gervasio ha ottenuto dalla Commissione territorio il via libera [illegible] revocare il Piano parcheggi datato 1990. La pratica andrà domani in Consiglio comunale.

**VIGILI.** La denuncia di Bregoli ha sollevato un polverone che ora divide i sindacati interni [illegible] corpo della polizia municipale [illegible] che rischia di mettere in imbarazzo anche la giunta.

L'assessore Emilio Barlocco (Forza Italia) è stato anche incaricato formalmente [illegible] presidente della Commissione, Renzo [illegible]calla (del suo stesso partito) a ini[illegible] indagini e [illegible] provvedere. «Nessun commissario ha pronunciato il termine "imboscati" - pre[illegible] il predidente della [illegible]sione Renzo Baricalla -. Peraltro sono emersi convincimenti da parte [illegible] tutti i commissari sui problemi logistici e riorganizzativi del Corpo per [illegible] più efficiente e modrna gestione e [illegible] lo sgravio da compiti non propri».

La presidenza della terza commissione ha anche annunciato che entro breve tempo [illegible] convocate tutte le rappresentanze sindacali. [illegible] questo proposito il segretario provinciale [illegible] Sulpm, l'ispettore Igor Aloi, sostiene: «Non [illegible] può parlare di "imboscati". Ci sono 17 agenti che svolgo[illegible] un servizio continuativo in ufficio. E' un'attività continuativa e indispensabile. Ci [illegible] problemi logistici che speriamo vengano risolti. Aspettiamo da 10 [illegible] la ristrutturazione». Sulla stessa linea l'assessore Barlocco: «Sono favorevole ad affrontare il problema in una riunione allargata [illegible] sindacati e al comandante. I problemi sono [illegible] ma riguardano l'intera struttura comunale».

**PARCHEGGI.** Gervasio vince il primo round. Venerdì in Consiglio comunale [illegible] [illegible] del piano parcheggi arriverà al voto con il parere favo[illegible]sione territ[illegible]vorevole, c[illegible]astenuta Ri[illegible]realizzare il[illegible]piazza Sist[illegible]che la costr[illegible]na) è nece[illegible]Piano urban[illegible]to 1990, che[illegible]Sisto un co[illegible]terrato. Uni[illegible]ieri in Com[illegible]Turchi (Rif[illegible]ha invece s[illegible]ormai super[illegible]te gare d'ag[illegible]silos sono [illegible]del program[illegible]to solo l'O[illegible]Cuore. Dovr[illegible]ce l'iter per[illegible]stante un [illegible]tato dal co[illegible]che in caso[illegible]rischia un'[illegible]presa «Cabo[illegible]i lavori.

Polemiche sui vigili urbani

Ferito dall'elica e poi forse annegato. E' rimasto contuso anche un a

# A Finale pescatore cade dalla

## *Maurizio Volpino, 72 anni, è rimasto imp*

**FINALE L.** Disgrazia in mare, ieri pomeriggio, [illegible] poche [illegible]tinaia [illegible] metri da riva.

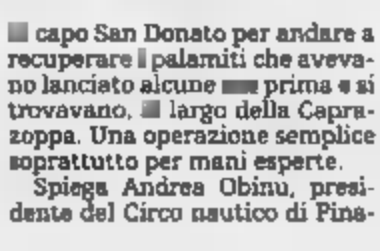
Maurizio Volpino, 72 anni, pensionato, pescatore dilettante, residente in via San Francesco a Finale Ligure, è finito in acqua ed è rimasto impigliato nei palamiti che stava tirando a bordo della sua barca, la «Little Fox». L'uomo, che è anche stato urtato dall'elica, non [illegible] riuscito a liberarsi in tempo [illegible] [illegible] nulla sono serviti i soccorsi di Luciano Marrone, residente a Finale in via Dante, che era a pescare con il pensionato.

Volpino è morto poco dopo il ricovero al pronto soccorso dell'ospedale Santa Corona. I sanitari gli hanno riscontrato [illegible] rose ferite sul corpo (provocate dall'elica), ma ritengono più credibile l'ipotesi che la causa del decesso sia da attribuire all'annegamento.

Una tragedia assurda soprattutto perchè avvenuta in un giorno di calma del mare. I due pescatori [illegible] salpati dal porto [illegible] capo San Donato per andare a recuperare [illegible] palamiti che avevano lanciato alcune [illegible] prima e si trovavano, [illegible] largo della Caprazoppa. Una operazione semplice soprattutto per mani esperte.

Spiega Andrea Obinu, presidente del Circo nautico di Pinale: «Per quello che siamo riusciti a ricostruire Volpino era a poppa quando è finito in acqua. Non è chiaro [illegible] sia rimasto impigliato nei palamiti prima o dopo [illegible] caduta. Il suo amico ha raccontato ai primi soccorritori di aver tentato di intervenire. Anche lui è però finit[illegible]comandi. L[illegible]ziato a mu[illegible]lare ad un[illegible]nodi. E' in [illegible]pescatori [illegible]dai palamit[illegible]

Luigi Gir[illegible]


Maurizio Volpino

**[illegible] TRUFFA ALL'IN**

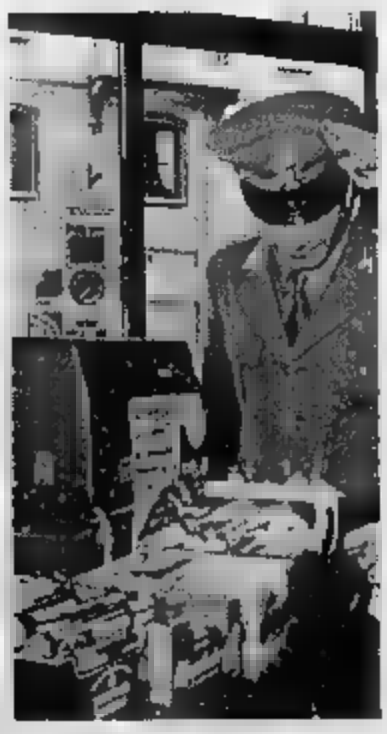
### *Arrestato preside*

Ancora un arresto nell'ambito dell'inchiesta sull[illegible]l'Inps di piazza della Vittoria. A finire agli arres[illegible]direttore dell'Acli provinciale [illegible] Genova, Sergio [illegible]cusato di truffa e falso. Brunetto è anche vices[illegible]Pieve Ligure eletto in [illegible] lista civica. L'ordine [illegible]stato emesso [illegible] giudice delle indagini prelimina[illegible]to la decisione [illegible] giudice [illegible] [illegible] alle 6 que[illegible]za di Pieve Ligure si sono presentati i carabinieri[illegible]to risalirebbero agli anni che vanno dal [illegible] al [illegible]le ipotesi di reato elevate nei suoi confronti so[illegible]truffa e falso perché Brunetto avrebbe chiesto a[illegible]l'Inps [illegible] inserire nel «cervellone» dell'istituto de[illegible]tenere la pensione ad anziani che non avevano i[illegible]

Ancora indagini anti-evasori in tutta [illegible] provincia, ad Albenga nel mirino il settore dell'edilizia

# Finanza, scoperto traffico di fatture false

## *Varazze: la casa di riposo era clandestina. A Cairo quattro denunce*


Finanza, ancora indagini anti-evasori

**SAVONA.** Continua l'offensiva della Guardia di finanza di Savona contro gli evasori fiscali in tutta la provincia.

[illegible] Gli investigatori del tenente Antonino Raimondo hanno «stanato», attraverso i controlli bancari nell'entroter[illegible] [illegible] Albenga, un'impresa «fantasma», specializzata in ristrutturazioni, che non registrava redditi da anni, per [illegible] valore superiore al miliardo. Contestualmente sarebbe sta[illegible] scoperto un traffico di fatture false. Secondo l'accusa, il responsabile (denunciato alla magistratura) avrebbe organizzato un vasto giro di fatture false per conto di altri imprenditori della [illegible]. L'inchiesta sembra destinata ad allargarsi. L'«impresario» avrebbe lavorato anche per conto di altri imprenditori, valendosi di manodopera pagata in «nero». Nei giorni [illegible] ad Andora, sempre la Finanza, aveva scoperto un'impresa completamente caindestina ma con uffici con tanto di insegna luminosa e otto dipendenti. Per gli «imprenditori» si profila un processo e [illegible] multa miliardaria.

**VARAZZE.** La Brigata di Varazza, sotto la direzione della Prima compagnia del capitano Antonio Marino, nel corso dei controlli anti-evasione, ha individuato un «albergo-casa di riposo» destinato agli anziani. All'interno [illegible] ospitati circa 22 persone, quasi [illegible] di età avenzata, che avevano anche [illegible] disposizione assistenza medi[illegible] [illegible] infermieristica. Infine sono state accertare altre irregolarità, coma le assunzioni in «nero» del personale della clinica, il mancato pagamento dei contributi, la mancata registrazione degli ospiti. La Fi[illegible] ha accertato che la struttura ricettiva [illegible] licenze regolari per albergo ma che, nel corso degli [illegible] si era trasformata in una casa di riposo clandestina. Sarebbero [illegible]e irregolarità fiscali per centinaia [illegible] centinaia di milioni. Le indagini, comunque sono ancora in corso. L'«albergo» aveva allestito un servizio e metà tra la pensione e la casa di riposo, con tariffe concorrenziali. Ora la Finanza è alla caccia di altre [illegible] clandestine, sempre riservate agli anziani.

[illegible] Ancora un'inchie[illegible]a, [illegible] Finanza di Cairo, dedicata [illegible] [illegible] vasto traffico di fatture false. Questa volta i denunciati [illegible] quattro, tutti imprenditori della zona. Secondo i primi accertamenti, i quattro - tutti imprenditori [illegible] artigiani - avevano allestito un business a base di fatture false. Gli inquirenti gli hanno individuati proprio [illegible] le fatture che testimoniavano acquisti mai avvenuti per centinaia e centinaia di milioni. Alcune imprese dell'entroterra avrebbero utilizzato le fatture per «mascherare» ampie quote di reddito. Anche in questo caso le indagini non [illegible] [illegible] concluse.

[m. nu.]

Camere da letto

# LA NATURA È MOBILE

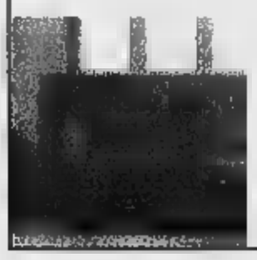
Cucine Berloni

*Via S. Bernardo, 19 Fossano*
*Tel (0172) 62.481*

*Chiuso la domenica*

*Quando la natura incontra l'uomo, allora esprime le sue potenzialità nascoste, come il legno grezzo che in sé già racchiude tutte le forme, e sotto le [illegible] dell'artigiano si fa mobile e diventa oggetto di arredamento. Dalla tradizione del nonno [illegible] minusiere, la famiglia Viglietti ha conservato la passione per il mobile costruito ad arte e ancor oggi produce e sceglie esclusivamente pezzi d'arredamento fatti con cura, in legni e materiali pregiati. Oggi Viglietti è un centro di idee e proposte-ambientazione per ogni tipo di arredamento: classico, moderno, artigianale. Esclusivista delle famose cucine Berloni, offre un servizio puntuale e preciso dalla consulenza alla consegna al montaggio. Mobili ufficio, camere da letto, camere ragazzi, cucine e salotti belli e intelligenti, per realizzare il vostro naturale ambiente abitativo o di lavoro. Da Viglietti la natura è mobile.*

FEELING



Salotti

VIGLIETTI

ARREDAMENTI - FOSSANO

Camere ragazzi

BGS DMBBEB

# LA STAMPA PRESENTA IL FRUTTO DI CINQUE ANNI DI SCIENZA.

IN [illegible] '92/'96 IN CD ROM E
IL L[illegible] GRANDE, [illegible] PIERO BIANUCCI.

Sul Cd Rom per Windows®, potrete consultare ognuno dei 4530 articoli apparsi su Tuttoscienze dal '92 al '96, con la possibilità di confrontarli fra loro. Il libro "Piccolo, grande, vivo" di Piero Bianucci vi accompagnerà a visitare il mondo della scienza, dall'infinitamente piccolo all'immensamente grande.

CHIEDETE TUTTOSC[illegible] EDICOLANTE.

Per informazioni
167-802805

in coedizione con: HYPERSYSTEMS

LA STAMPA

Per la pubblicità su
[redacted] STAMPA
PK
publikompass
17100 SAVONA
Piazza G. Marconi 3/5-3/6
Tel. (019) 814.867-811.182
16121 [redacted]
Via C. R. Ceccardi 1/14
Tel. (010) 540.184-592.560

LA STAMPA
# SAVONA
E PROVINCIA

Giovedì 17 Luglio 1997 SV 33

Redazione: Savona, p. Marconi 3/6, tel. 80.20.81 - Stampa In, tel. 26.39.10

LA STAMPA
"[logo]"
Savona
via Rio Galletto 3
Zona PAIP
Tel. 26.39.10

Carenze e accuse di disorganizzazione, Baricalla incarica Barlocco di indagare

# Vigili «imboscati», è polemica

## *E ora la giunta smantella il piano parcheggi*

SAVONA. Vigili urbani male organizzati, nel caos, con turni di lavoro inadeguati, con troppa gente negli uffici, alcuni agenti definiti addirittura «imboscati». Esplode la polemica in Comune dopo le dichiarazioni choc che l'ispettore Ilario Bregoli, rappresen[redacted] del sindacato autonomo Confsal, ha reso spontaneamente alla terza Commissione consiliare. Intanto ieri il sindaco Gervasio ha ottenuto dalla Commissione territorio il via libera [redacted] il Piano parcheggi datato 1990. La pratica andrà domani in Consiglio comunale.

[redacted] La denuncia di Bregoli ha sollevato un polverone che ora divide i sindacati interni [redacted] corpo della polizia municipale [redacted] che rischia di mettere in imbarazzo anche la giunta.

L'assessore Emilio Barlocco (Forza Italia) è stato anche incaricato formalmente [redacted] presidente della Commissione, Renzo Baricalla (del suo stesso partito) a iniziare indagini e a provvedere. «Nessun commissario ha pronunciato il termine "imboscati" - pre[redacted] predidente della commissione Renzo Baricalla -. Peraltro sono emersi convincimenti da parte di tutti i commissari sui problemi logistici e riorganizzativi del Corpo per una più efficiente e modrna gestione e con lo sgravio da compiti non propri».

La presidenza della terza commissione ha anche annunciato che entro breve tempo verranno convocate tutte le rappresentan[redacted] sindacali. A questo proposito il segretario provinciale del Sulpm, l'ispettore Igor Aloi, sostiene: «Non si può parlare [redacted] "imboscati". Ci sono 17 agenti che svolgono un servizio continuativo in ufficio. E' un'attività continuativa e indispensabile. Ci sono problemi logistici che speriamo vengano risolti. Aspettiamo da 10 [redacted] la ristrutturazione». Sulla stessa linea l'assessore Barlocco: «Sono favorevole ad affrontare il problema in [redacted] riunione allargata ai sindacati [redacted] al comandante. I problemi [redacted] noti ma riguardano l'intera struttura comunale».

Polemiche [redacted] vigili urbani

[redacted] Gervasio vince il primo round. Venerdì in Consiglio comunale [redacted] revoca del piano parcheggi arriverà al [redacted] con il parere favorevole della Commissione territorio (maggioranza favorevole, contrari i progressisti, astenuta Rifondazione). Per poter realizzare il progetto della nuova piazza Sisto IV (che prevede anche la costruzione di una pensilina) è necessario smantellare il Piano urbano dei parcheggi, data[redacted] 1990, che prevedeva per piazza Sisto un contenitore per auto interrato. Una tesi sollevata anche ieri [redacted] Commissione da Patrizia Turchi (Rifondazione). Il sindaco ha invece spiegato che il piano [redacted] ormai superato dagli eventi, molte gare d'appalto per realizzare i silos [redacted] andate deserte. Finora del programma è stato completato solo l'Olivetta e parte del S. Cuore. Dovrebbe proseguire invece l'iter per piazza Bologna (nonostante un emendamento presentato dal consigliere Santi) visto che in [redacted] di revoca il Comune rischia un'azione legale dell'impresa «Cabogi» che ha già iniziato i lavori. [p. p.]

[redacted]

### Lavori pubblici

## *Cambierà sede l'Aurelia a Vado*

SAVONA. Dieci miliardi di lavori per eliminare la frana del Santuario che da 5 anni incombe sulla strada all'altezza della quinta cappelletta e per spostare l'Aurelia a Vado.

Il Consiglio provinciale approverà martedì prossimo i progetti preliminari di due importanti interventi. A cinque anni dall'alluvione del settembre '92 le ruspe sgombereranno il corso del Letimbro dalla enorme frana che minaccia [redacted] strada provinciale che collega Lavagnola a Santuario. «E' un problema molto sentito dagli abitanti della zona - spiega l'assessore ai Lavori Pubblici Paolo Tealdi. I detriti franati dalla montagna creano un pericoloso imbuto».

Prosegue il vicepresidente della Provincia Carlo Giacobbe: «Il progetto prevede lo sgombero dei detriti e la messa in [redacted] di sicurezza della parte alta della montagna». [redacted] poi parte un attacco al Comune: «La frana [redacted] sulla strada provinciale [redacted] sull'altra sponda del torrente, perciò sarebbe toccato al Comune occuparsene».

Il secondo importante intervento riguarda Vado Ligure. Cambierà l'attuale tracciato dell'Aurelia. Con un progetto da 8 miliardi (i lavori [redacted] appaltati entro l'estate '98) verrà ristrutturata la strada di scorrimento di Vado (da tutti conosciuta [redacted] la «superstrada»). Il finanziamento rientra nell'accordo degli enti locali con l'Enel per la ristrutturazione della centrale. Al tempo [redacted] l'attuale Aurelia verrà declassata a strada comunale mentre l'Anas avrà competenza sulla strada di scorrimento che diventerà la [redacted] Aurelia.

Infine il Ministero dei Lavori Pubblici ha confermato [redacted] finanziamento di 10 miliardi per interventi alla foce di alcuni torrenti nell'area [redacted] si tratta di rio Solcasso e [redacted] torrente Quiliano, [redacted] progetto contestato perché prevede l'abbattimento [redacted] parte del ponte romano alla foce del Quiliano. [p. p.]

Incidente in galleria tra Finale e Spotorno

# Una turista tedesca muore sull'Autofiori

[redacted] LIGURE. Incidente mortale ieri [redacted] poco dopo le 22 sull'autostrada Ventimiglia-Savona, tra Finale e Spotorno. La vittima è una turista tedesca di 26 anni, Andrea Lueg, che abitava [redacted] Essen.

[redacted] è schiantata [redacted] la moto nella galleria. La donna è morta un'ora dopo all'ospedale San Paolo. L'incidente, la cui dinamica è in via di accertamento da parte della polizia stradale di Imperia, è avvenuto nella galleria di Orco Feglino.

Secondo i primi accertamenti, Andrea Lueg era alla guida della sua potente moto, [redacted] Yamaha, [redacted] percorreva il tratto di autostrada in direzione Savona. All'improvviso, pare mentre superava un camion, ha sbandato [redacted] perso il controllo della guida si è schiantata contro la parete della galleria. I [redacted]corsi sono scattati immediatamente e hanno mobilitato i volontari della Croce Verde di Finalborgo che si sono subito resi conto della gravità dell'incidente. E subito è scattato il piano di emergenza, coordinato dai centralinisti di Savona Soccorso: all'arrivo dell'ambulanza della Croce Verde al casello di Legino, c'era ad attendere l'automedicale dell'ospedale San Paolo con [redacted] bordo la dottoressa Lucia Testa e l'infermiera Gabriella Campora. Le condizioni della turista tedesca erano [redacted] disperate. Tutto [redacted] stato inutile. Andrea Lueg ha poi cessato di vivere al San Polo. Le lesioni riportate non le hanno dato scampo.

Altro incidente, sempre ieri sera, in lungomare Europa a Varazze. Antonio Scorza, 42 anni, di Varazze, è caduto con la bicicletta nella scogliera sottostante. Se l'è cavata [redacted] un grande spavento [redacted] alcune ferite. [c. v.]

Ferito dall'elica [redacted] poi forse annegato. E' rimasto contuso anche un amico che era con lui sulla barca

# A Finale pescatore cade dalla barca e muore

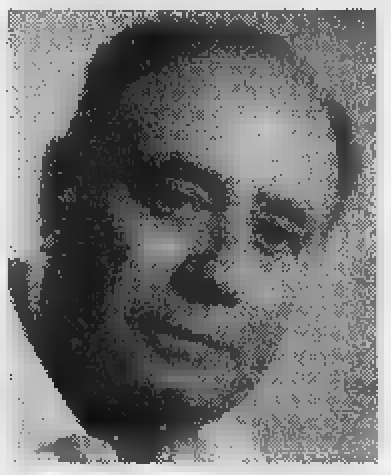
## *Maurizio Volpino, 72 anni, è rimasto impigliato nei palamiti*

FINALE L. Disgrazia in mare, ieri pomeriggio, [redacted] poche centinaia di metri da riva.

Maurizio Volpino, 72 anni, pensionato, pescatore dilettante, residente in via San France[redacted] [redacted] Finale Ligure, è finito in acqua ed [redacted] rimasto impigliato nei palamiti che stava tirando [redacted] bordo della [redacted] barca, la «Little Fox». L'uomo, che è anche stato urtato dall'elica, non è riuscito [redacted] liberarsi in tempo e a nulla sono serviti i soccorsi [redacted] Luciano Marrone, residente [redacted] Finale in via Dante, che era a pescare con il pensionato.

Volpino è morto poco dopo il ricovero al pronto [redacted] dell'ospedale Santa Corona. I sanitari gli hanno riscontrato numerose ferite sul corpo (provocate dall'elica), ma ritengono più credibile l'ipotesi che la [redacted] decesso sia da attribuire all'annegamento.

Una tragedia assurda soprattutto perchè avvenuta in un giorno di calma del [redacted]. I due pescatori [redacted] salpati dal porto di capo San Donato per andare a recuperare i palamiti che avevano lanciato alcune ore prima e si trovavano, [redacted] largo della Caprazoppa. Una operazione semplice soprattutto per mani esperte.


Maurizio Volpino

Spiega Andrea Obinu, presidente del Circo nautico di Finale: «Per quello che [redacted] riusciti a ricostruire Volpino [redacted] a poppa quando è finito in acqua. Non è chiaro se sia rimasto impigliato nei palamiti prima [redacted] dopo la caduta. Il suo amico ha raccontato ai primi soccorritori di aver tentato di intervenire. Anche lui è però finito in acqua urtando i comandi. La barca ha quindi iniziato [redacted] muoversi in modo circolare [redacted] una velocità di alcuni nodi. E' in questa fase che i due pescatori sono stati trascinati dai palamiti».

Luigi Girelli, commerciante di Finale, incrociava nelle vicinanze con il suo gozzo. Ha dato l'allarme ed è subito intervenuto [redacted] loro soccorso. Il recupero dei due naufraghi è stato difficoltoso con la «Little Fox» in movimento. La barca ha anche speronato il gozzo. Sono stati momenti drammatici. Dal porto nel frattempo [redacted] uscite due unità del Circolo nautico in appoggio alla motovedetta della Capitaneria che ha completato il recupero.

E' stata una corsa contro il tempo. In porto [redacted] Finale Ligure, Maurizio Volpino e Luciano Marrone sono stati soccorsi dai volontari della Croce Bianca [redacted] trasportati con l'ambulanza all'ospedale Santa Corona. Per il primo non c'era più nulla da fare. Marrone [redacted] ricoverato in osservazione. Maurizio Volpino, ex dipendente Piaggio, lascia due figli. Luciano Marrone [redacted] un pensionato della Piaggio.

**Augusto Rembado**

[redacted] TRUFFA [redacted]

## *Arrestato presidente Acli*

Ancora un arresto nell'ambito dell'inchiesta sulle pensioni fasulle dell'Inps di piazza della Vittoria. A finire agli [redacted] domiciliari è stato [redacted] direttore dell'Acli provinciale di Genova, Sergio Brunetto, 50 anni, accusato [redacted] truffa e falso. Brunetto è anche vicesindaco del Comune di Pieve Ligure eletto in [redacted] lista civica. L'ordine di custodia cautelare è stato [redacted] dal giudice delle indagini preliminari. Brunetto ha ricevuto la decisione [redacted] giudice ieri mattina alle 6 quando nella sua residen[redacted] di Pieve Ligure [redacted] sono presentati i carabinieri. I fatti di cui [redacted] indagato risalirebbero agli anni che [redacted] 1990 al 1993. Secondo l'accusa le ipotesi di reato elevate nei suoi confronti sono, come si è detto, di truffa e falso perché Brunetto avrebbe chiesto ad alcuni impiegati dell'Inps di inserire nel «cervellone» dell'istituto dei dati fasulli per far ottenere le pensione ad anziani che [redacted] avevano i requisiti. [r. s.]

Lesioni a un agente

# E' [redacted] dopo [redacted] molestie [redacted]

SAVONA. Da giorni perseguitava l'ex fidanzata. La cercava a tutte le [redacted] per riallacciare la relazione, convincerla [redacted] tornare insieme. L'altra sera, l'ennesimo incontro si è concluso [redacted] l'arresto [redacted] Massimo Pistone, 30 anni, abitante [redacted] Savona: il giovane, infatti, ha avuto una colluttazione con uno degli agenti della volante intervenuti in aiuto della ragazza ed [redacted] finito [redacted] manette con l'accu[redacted] di resistenza a pubblico ufficiale e lesioni.

L'episodio è avvenuto poco prima di mezzanotte. Tutto ha inizio da un incontro casuale, in [redacted] Stalingrado. Lei in auto, lui [redacted] motorino. La ragazza [redacted] ferma, [redacted] l'intenzione di spiegare [redacted] volta per tutte i motivi della sua decisione. La discussione prende, però, una brutta piega: la giovane [redacted] spaventa e con [redacted] telefonino chiama la polizia. All'arrivo della volante, Massimo Pistone scappa in sella al motorino, viene intercettato [redacted] corso Tardy e Benech. Il giovane tenta la fuga [redacted] piedi, ma [redacted] subito bloccato. [c. v.]

Ancora indagini anti-evasori in tutta la provincia, ad Albenga nel mirino il settore dell'edilizia

# Finanza, scoperto traffico di fatture false

## *Varazze: la casa di riposo era clandestina. A Cairo quattro denunce*

Finanza, ancora indagini anti-evasori

[redacted].Continua l'offensiva della Guardia di finanza di Sa[redacted] contro gli evasori fiscali in tutta la provincia.

[redacted] Gli investigatori del tenente Antonino Raimondo hanno [redacted], attraverso i controlli bancari nell'entroterra di Albenga, un'impresa «fantasma», specializzata in ristrutturazioni, che non registrava redditi da anni, per un valore superiore al miliardo. Contestualmente sarebbe [redacted]to scoperto un traffico di fattu[redacted] false. Secondo l'accusa, il responsabile (denunciato alla magistratura) avrebbe organizzato un vasto giro [redacted] fatture false per colto [redacted] altri imprenditori della zona. L'inchiesta sembra destinata ad allargarsi. L'«impresario» avrebbe lavorato anche per conto di altri imprenditori, valendosi [redacted] manodopera pagata in «nero». Nei giorni scorsi ad Andora, sempre la Finanza, [redacted] scoperto un'impresa completamente calndestina ma con uffici [redacted] tanto di insegna luminosa e otto dipendenti. Per gli «imprenditori» si profila un processo e una multa miliardaria.

[redacted] La Brigata di Varazza, sotto la direzione della Prima compagnia del capitano Antonio Marino, [redacted] corso dei controlli anti-evasione, ha individuato un «albergo-casa di ripo[redacted] destinato agli anziani. All'interno [redacted] ospitati circa 22 persone, quasi tutte [redacted] età avanzata, che avevano anche a disposizione assistenza [redacted]di[redacted] e infermieristica. Infine sono [redacted] accertare altre irregolarità, come le assunzioni in «nero» del personale della clinica, il mancato pagamento [redacted] contributi, la [redacted] registrazione degli ospiti. La Finanza ha accertato che la struttura ricettiva aveva li[redacted] regolari per albergo ma che, nel corso degli anni, si era trasformata in [redacted] di riposo clandestina. Sarebbero [redacted] irregolarità fiscali per centinaia e centinaia di milioni. Le indagini, [redacted] sono ancora in [redacted]. L'«albergo» aveva allestito un servizio [redacted] metà tra la pensione e la [redacted] di riposo, con tariffe concorrenziali. Ora la Finanza è alla caccia di altre strutture clandestine, sempre riservate agli anziani.

[redacted] Ancora un'inchiesta, della Finanze di Cairo, dedicata a un vasto traffico di fatture false. Questa volta i de[redacted] nunciati [redacted] quattro, tutti imprenditori della zona. Secondo i primi accertamenti, i quattro - tutti imprenditori [redacted] artigiani - avevano allestito un business a base di fatture false. Gli inquirenti gli hanno individuati proprio attraverso [redacted] fatture che testimoniavano acquisti mai avvenuti per centinaia e centinaia di milioni. Alcune imprese dell'entroterra avrebbero utilizzato le fatture per «mascherare» ampie quote [redacted] reddito. Anche in questo caso le indagini non sono ancora concluse. [m. nu.]

L'USAV IMMOBILIARE
FIAIP
Ruolo C.C.I.A. Savona n. [redacted]
[redacted] TORINO, [redacted] R. - TEL. 019/811.332

[redacted] PRECOLLINA, 2 splendidi [redacted] palazzina semindipendente. Ampi terrazzi. Posti auto. [redacted]. Informazioni in ufficio.

SAVONA PONENTE [redacted] indipendente su [redacted] piani circondata dal giardino. Vista [redacted] informazioni [redacted] ufficio.

VIA [redacted] mq 75 completamente ristrutturato, [redacted] ingresso a corridoio, 2 camere, sala, cucinino, soggiorno, bagno, balcone, cantina. L. 210 milioni tratt.

VIA ISTRIA mq 65, 3° piano: ingresso, 2 camere, cucina ab., bagno, dispensa, 2 balconi, cantina. Pavimenti in graniglia. L. 185 milioni trattabili

VIA ALBENGA mq 80, 3° p., [redacted]: ingresso a sala, 2 camere, cucina, bagno, dispensa, 2 balconi. Tetto scala e portone rifatti. L. 180 milioni

VIA NIZZA mq 60 in ordine, molto giovanile, termoautonomo: ingresso, [redacted] soggiorno, cucina ab., bagno, dispensa, balcone, cantina, parziale vista [redacted] molto luminoso, [redacted] coppia. L. 185 milioni

[redacted] C. COLOMBO mq 120, 2° piano, ascensore, cantina, fronte mare. L. 280 milioni

VIA TORINO mq 95 + 80 di sottotetto, accesso dalla sala, termoautonomo, perfettamente ristrutturato, tetto, scala, facciata rifatti. Vista aperta. L. 320 milioni

SAVONA CENTRO mansarda mq 69 [redacted] parte rifinita: ingresso, [redacted] camere, sala, cucina, bagno. 2 unità immobiliari. L. 90 milioni

[redacted] TURATI [redacted] 65, 1° piano, in ordine, risc. centrale: ingresso, camera, soggior[redacted] cucina, bagno, ampio [redacted] di mq 13. Infissi nuovi. L. [redacted] milioni

FORNACI fronte spiaggia mq 80, [redacted] autonomo: ampio ingresso a sala, 2 camere, cucina, bagno, dispensa, 2 balconi 1 verandato. Otti[redacted] vista mare. L. [redacted] milioni + L. 150 milioni entro 2 [redacted]

VIA CAVOUR p. alto, termoautonomo: ampia sala entrante, 5 camere, salone con camino, cucina, [redacted] bagni, dispensa, 3 balconi. Pavimenti in marmo. Scala [redacted]. L. 380 [redacted]

VIA [redacted] mq 200, 2° piano, ascensore, [redacted] 2 ingressi 1 a sala, 5 camere + [redacted] bula, soggiorno, cucina, 2 bagni, dispensa. Da ristrutturare. L. [redacted] milioni

[redacted] mq 90, in ordine, 1° piano, [redacted] ingresso, ang. cott., tinello, 2 camere, sala, bagno, dispensa. Soffitta. Porte e infissi nuovi. L. 280 milioni

V.N.S.D. ANGELI mq 120, 3° piano, in ordine, termoautonomo: ingresso, 4 camere, cucina ab., bagno, dispensa, 2 balconi di cui 1 verandato, cantina. L. 320 milioni

[redacted] RICERCA: ALLOGGIO MQ [redacted] ZONA VILLETTA, VALLORIA [redacted] ORDINE TERMOAUTONOMO.

Una domanda di inammissibilità respinta per una pratica dimenticata

# Le «magagne» del tribunale

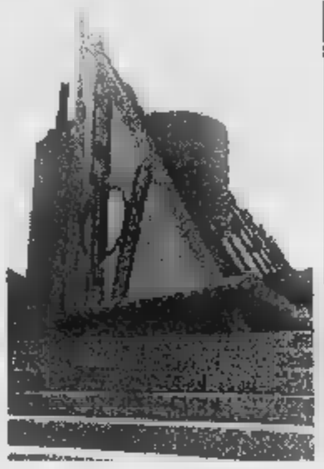
*Sul periodico del sindacato degli avvocati di Savona un legale segnala disagi e disservizi Ascensori bloccati, fascicoli giudiziari che non si trovano, documenti legali scambiati*

**SAVONA.** Il Palazzo di giustizia di Savona: [illegible] solo «veleni», [illegible] anche disagi. A segnalarli, questa volta, [illegible] addetto ai lavori, l'avvocato Piero Candia, sull'ultimo numero de «Il Contraddittorio», organo del sindacato avvocati del foro di Savona.

Il legale fa un richiamo al recente referendum sottoposto dalle cancellerie ai frequentatori abituali del «palazzo» circa il funzionamento di quest'ultimo. Fa notare l'esiguità delle schede completate, solo 82, e scrive: «Nonostante l'esito positivo del questionario, tutti siamo convinti che nulla funziona». E va ad elencare le «magagne».

Scrive il legale: «E' stato posto in opera un sofisticato sistema di sicurezza per evitare l'ingresso [illegible] malintenzionati... Gli apparecchi destinati a scoprire eventuali armi sono stati [illegible] ben tarati che [illegible] sufficiente aver dimenticato in tasca una moneta da cinquanto lire per bloccare [illegible] tutto. La sicurezza è stata così ben garantire che almeno due volte, dopo le nuove misure anticrimine, si [illegible] fatti sloggiare tutti per la solita bomba...».

[illegible] ancora: «E' stato realizzato il settimo piano e gli ascensori si sono subito bloccati. Per trovare un fascicolo, oggi, è necessario sapere il numero di ruolo, [illegible] [illegible] cognome e possibilmente il soprannome di tutte le parti, dei difensori...



Critiche sul Palazzo di giustizia

Alla fine ci sentiamo dire che il fascicolo non [illegible] trova [illegible] che probabilmente è fuori posto. Non è poi forse capitato [illegible] tutti di rinvenire nel nostro fascicolo documenti di altra causa?».

Candia racconta anche di una domanda di inabilitazione, dichiarata inammissibile «perchè la parte [illegible] aveva mai ritirato il proprio fascicolo che, come si è poi saputo, era stato appreso dal consulente d'ufficio che si era dimenticato di restituirlo all'atto del deposito della propria relazione».

[f. p.]

## Acquarone replica a Landolfi

*«Nessuna pressione politica per l'inchiesta sulla Mazzucca»*

**SAVONA.** «Io avrei chiesto il trasferimento dopo l'ispezione ministeriale? E' una affermazione destituita di fondamento». L'ex procuratore capo di Savona, Renato Acquarone, oggi a Roma quale consigliere di Cassazione, replica alle dichiarazioni rilasciate dal suo collega Alberto Landolfi, teste nel processo in pretura a Milano a carico dei periti Bosio e Folco, denunciati dal procuratore Picozzi per diffamazione.

Precisa Acquarone: «Ci sono prove documentali. Il termine per la presentazione della domanda di trasferimento a Roma, scadeva nei primi giorni di dicembre, il 5 [illegible]. L'ispezione ministeriale è stata avviata sotto Natale, il 21 e 22. Quando ho presentato la domanda non era nemmeno sicuro che l'ispezione si facesse. Sono stato stato avvisato telefonicamente intorno al 17. Quindi, almeno una decina di giorni dopo».

Quanto poi alle presunte «pressioni politiche» che, secondo quanto dichiarato da Landolfi, avrebbero esercitato Tiziana Parenti e il maresciallo Angelo Piccolo sull'inchiesta della Mazzucca (affidata prima a Landolfi e poi al sostituto Franco Greco), aggiunge Acquarone: «Mi riservo di deporre al processo di Milano. Posso però fin d'ora escludere che la mia iniziativa, peraltro diretta soltanto a sollecitare una rapida e obiettiva definizione delle indagini sulla discarica per reati contro la pubblica amministrazione, sia stata determinata da pressioni politiche e tantomeno esercitate dalla parlamentare Tiziana Parenti e dal maresciallo Piccolo. Io e Landolfi parlai, e misi anche per iscritto, non di pressioni politiche, ma dell'attenzione che il [illegible] Mazzucca aveva suscitato e stava suscitando, con polemiche anche sui giornali, nell'ambito degli amministratori pubblici, delle forze politiche e nei soggetti interessati a questioni ambientali».

[f. p.]

Savona in copertina, nuovi servizi per gli abbonati

# Telecom, elenco bianco dedicato alla Pinacoteca

**SAVONA.** Gli antichi vasi in ceramica della Pinacoteca entrano nelle case dei savonesi con il nuovo elenco telefonico. [illegible] le novità che la Telecom ha riservato agli utenti di Sa[illegible] e provincia [illegible] molte: arriva l'elenco «europeo», nei colori e nel formato. Copertina bianca come in Francia e in Gran Bretagna e dimensioni più ridotte per facilitarne la consultazione.

Il nuovo elenco [illegible] stato presentato ieri mattina nella Sala Rossa del Comune dal responsabile delle Pubbliche relazioni, Gianni Demichelis e dal direttore della filiale Telecom di Savona, Franco Cavellero. La copertina del nuovo elenco è dedicata alla raccolta dei vasi della Farmacia S. Paolo, alle statuine di Giacomo Boselli oltre [illegible] bruciaprofumi e piatti decorati del 1700.

I nuovi elenchi verranno distribuiti dal 26 luglio in una confezione unica cellophanata con pagine gialle e tuttocittà.

La Telecom ha fatto anche il bilancio della propria attività: il 72 per cento degli abbonati savonesi è ormai collegato con le moderne centrali in tecnica numerica, completamente controllate dal computer che consentono non solo maggiore qualità nella comunicazione [illegible] anche i nuovi servizi (avviso di chiamata, trasferimento, lettura del contatore e disabilitazione al traffico interurbano e internazionale).

Secondo i dati della Tele[illegible] nella provincia di Savona [illegible] attualmente attivi 4 mila telefoni pubblici di cui 1500 a orario illimitato [illegible] nel corso dell'anno molti apparecchi verranno sostituiti con altri più moderni.

Tra l'altro la Telecom ha annunciato l'introduzione di nuove linee telefoniche veloci (Isdn) destinate alle aziende che operano con modem per trasferire dati e per gli utenti della rete telematica mondiale Internet.

[p. p.]

La copertina del nuovo elenco Telecom

## NOTIZIE FLASH

### [illegible]

***Il self-service «Wellcoop» preso di mira dai ladri***

Ladri in azione, l'altra notte, [illegible] self-service «Wellcoop» in via Niella. [illegible] razziato alimentari per un valore di [illegible] milione. Il parroco della chiesa della Villetta è stato, invece, derubato dei soldi che teneva nel portafogli, da un barbone che gli aveva chiesto l'elemosina. [c. v.]

### QUILIANO

***Auto si capotta a Pilalunga feriti madre [illegible] figlio***

Incidente stradale ieri mattina [illegible] Quiliano, nei pressi del mercato ortofrutticolo di Pilalunga. Un'auto su cui viaggiavano madre e figlio si è capottata. Fiorina Caruso, 44 anni, e il figlio Marco, di 13, abitanti [illegible] Quiliano, [illegible] stati medicati al San Paolo. Le prognosi sono [illegible] dieci giorni. [c. v.]

### TRIBUNALE

***Titolare [illegible] galleria d'arte non ha [illegible] ed [illegible] assolta***

Gianna Robaldo, 38 anni, titolare della galleria d'arte «La Navicella» [illegible] stata assolta perchè il fatto [illegible] sussiste dall'accusa di evasione fiscale. Le si contestava la mancata annotazione di corrispettivi, che è risultato siano stati versati sul suo conto dal marito e proventi [illegible] regolari vendite di quadri. [f. p.]

### PROCESSO

***Poliziotto sott'accusa L'udienza è stata rinviata***

Per una mancata notifica alla parte offesa è stato rinviato [illegible] novembre il processo a Donato V., 39, ex responsabile della sezione di polizia giudiriaria della Polstato presso la procura del tribunale . E' accusato [illegible] abuso d'ufficio per presunte irregolarità che avrebbe commesso nel corso di indagini. [f. p.]

### PERITIA

***Truffe d'oro a banche Il processo è aggiornato***

Udienza [illegible] camera di consiglio, dinanzi al gip della pretura Macciò, per il [illegible] delle truffe miliardarie ai danni di diverse banche attuate con intercettazioni telefoniche. La difesa ha eccepito l'incompetenza territoriale del giudice, che [illegible] è ri[illegible] [illegible] decisione [illegible] al 17 settembre. [f. p.]

### VARAZZE

***[illegible] [illegible] vigili e carabinieri allontanati [illegible] nomadi***

Una trentina di nomadi, molti dei quali minorenni, sono stati fermati negli ultimi giorni dai carabinieri e dai vigili nel centro di Varazze. Gli slavi sono stati poi allontanati. Le forze dell'ordine hanno deciso un giro di vite dopo i recenti furti [illegible] appartamento avvenuti in via Roma, via Callandrone, via Corsu. [a. z.]

In corso Veneto

## E' aggredito da tre teppisti alle Fornaci

**SAVONA.** Picchiato da tre coetanei, sotto gli occhi di decine di persone, [illegible] delle quali [illegible] accorsa in suo aiuto. E' la disavventura capitata, l'altra sera, [illegible] corso Vittorio Veneto, a un ragazzo di circa quindici anni.

L'episodio è avvenuto poco dopo le 22. Racconta una ragazza: «L'hanno circondato in tre e immobilizzato contro il muro. Poi hanno incominciato a colpirlo con [illegible] [illegible] pugni. Quel giovane [illegible] poteva difendersi, [illegible] completamente in balia degli aggressori». La passeggiata delle Fornaci era affollata [illegible] per[illegible]: nessuno [illegible] è fatto avanti, nessuno ha tentato di soccorrere il malcapitato. Solo un abitante della zona, che aveva visto la scena dalla finestra [illegible] casa, ha chiamato [illegible] 113. Quando, però, sono arrivate le pattuglie della volante sia gli aggressori che il giovane picchiato erano scappati, facendo perdere le tracce in pochi minuti. «Evidentemente - hanno commentato ieri in questura - [illegible] volevano avere noie». [c. v.]

Città delle donne e mareggiata: botta e risposta Busso-Valle

# Varazze, ormai è scontro aperto tra giunta e giovani albergatori

**VARAZZE.** Il coordinatore del gruppo Giovani Albergatori, Andrea Valle si muove in difesa di Varazze. Il sindaco Giovanni Busso nell'ultimo Consiglio comunale ha definito la città «campione di masochismo» nello sbandierare attraverso i media i suoi mali e criticata perchè «l'unica a lamentarsi e a protestare» in occasione dell'ultima mareggiata.

Andrea Valle precisa: «Non sono assolutamente d'accordo con Busso. Il sindaco si è infatti dimenticato che i gravissimi danni subiti dall'arenile sono stati molto più [illegible] per noi che per altri Comuni [illegible] che dopo anni di lotte contro amministratori flemmatici e 150 milioni di studio non si è prodotta alcuna soluzione definitiva».

E ancora a commento della frase di Busso con la quale ha dichiarato di non aver mai ricevuto tante pressioni da quando ha deciso di assumersi l'onere di organizzare la «Città delle donne» dovute a [illegible] «forte speculazione politica [illegible] [illegible] un arretramento culturale che hanno fatto della manifestazione un mostro», Valle sottolinea: «Busso ha detto che non intende più assumerre un ruolo trainante per la manifestazione. [illegible] per che cosa, allora, questo sindaco si vuole assumere delle responsabilità? Come può gettare la spugna, lui che dovrebbe dare [illegible] buon esempio?».

Infine, ancora in risposta alle affermazioni di Busso che [illegible] stene di conoscere i nomi di persone che vorrebbero denunciare alla procura irregolarità nei conti della manifestazione, Valle invita [illegible] sindaco a denunciare pubblicamente l'episodio e a fare i nomi degli accusatori. [a. z.]

### CARABINIERI

## *Le «pattuglie» del mare*

A stagione balneare inoltrata aumentano i controlli del nucleo carabinieri del mare. Dotati di moderna motobarca, i carabinieri di Varazze hanno potenziato i pattugliamenti in mare con controlli da Cogoleto all'isola di Bergeggi. Si occupano, in particolare, di imporre [illegible] diportisti [illegible] bagnanti il rispetto dell'ordinanza della Capitaneria di porto, soprattutto in materia di moto d'acqua, motoscafi, tavole a vela, subacquei. Nel corso della stagione saranno inoltre visitati [illegible] tappeto tutti i pubblici esercizi e i bar degli stabilimenti balneari per verificarne qualità del servizio, igiene, pulizia, vigilanza spiagge. Per quanto riguarda i pattugliamenti a terra, anche quest'anno [illegible] comando [illegible] Varazze ha attivato il camper con funzione di «caserma mobile» che consente di effettuare direttamente in zona controlli [illegible] accertamenti d'identità grazie [illegible] un sofisticato collegamento informatico [illegible] la centrale operativa. [a. z.]

Voti alti alle prove di maturità professionale

# Savona, al Mazzini record di promossi

**SAVONA.** Prosegue l'elenco [illegible] maturi nelle scuole superiori della Provincia. Questa volta tocca ai ragazzi dell'istituto Professionale di Stato per il Servizi Commerciali «Giuseppe Mazzini» di Savona. I voti sono alti e tutti i candidati hanno superato la prova. Soddisfatta la preside Gabriella Rosso: «Sono andate bene anche le ragazze che erano state presentate con giudizi non eccezionali. Segno che la preparazione era valida, così [illegible] ha riconosciuto la Commissione al termine degli esami.

[illegible] [illegible] (Quinta A): Loredana Alemanni, 43/60; Veruska Cau, 53/60; Jessica Cavassuto, 60/60; Eleonora Delle Fave, 43/60; Federica Giusto, 36/60; Francesca Marinelli, 58/60; Roberta Mazza, 48/60; Silvia Michela, 46/60; Monia Paira, 44/60; Paolo Perletto, 50/60; Barbara Pollero, 56/60; Erika Scorza, 58/60; Sonia Sgarlata, 42/60; Stefano Simone, 46/60.

[illegible] (Quinta A): Cristina Amato, 40/60; Carmen Bencivenga, 46/60; Stefania Cambria, 42/60; Roberto Elli, 52/60; Mar[illegible] Ghia, 40/60; Daniela Giunta, 46/60; Roberto Giunta, 46/60; Andrea Iannone, 48/60; Ilenia Lombardo, 44/60; Monica Marziano, 53/60; Paolo Pasquariello, 45/50.

[illegible] [illegible] (Quinta B): Lorena Capitolino, 46/60; Deborah Chiarlone, 44/60; Monica D'Andrea, 43/60; Sara Delfino, 52/60; Stefania Gagliardi, 47/60; Claudia Giusto, 49/60; Grazia Giusto, 54/60; Maria Ada La Bruna, 38/60; Laura Pagliano, 38/60; Sabrina Parodi, 36/60; Linda Pesce, 40/60; Marzia Piccardo, 50/60; Sara Piccardo, 45/60; Paola Polifroni, 52/60; Simona Provenzano, 43/60; Guendalina Usai, 49/60; Simona Verdirame, 47/60.

**ODONTOTECNICO** (Quinta B): Lo[illegible] Barisone, 52/60; Andrea Bogliolo, 48/60; Sara Brocato, 58/60; Nadia Capece, 48/60; Giuseppe Luci, 36/60; Andre Moretti, 48/60; Sabrina Nuscis, 52/60; Luca Pescio, 60/60; Marco Pollero, 43/60; Maurizio Dagnino, 48/60; Eliana Manzino, 38/60.

## LETTERE AL GIORNALE

### [illegible] di Vispa dipende [illegible]

In [illegible] articolo sulla pagina della Val Bormida del giorno 4 u.s. so[illegible] riportate stupefacenti dichiarazioni dell'on. Enrico Nan che tendono ad addossare [illegible] Regione [illegible] Provincia i ritardi nell'iniziare i lavori della variante della Statale [illegible] [illegible] Vispa.

Dovrebbe essergli [illegible] che la Provincia non ha competenza alcuna nel progettare lavori che riguardano strade statali. La Provincia di Savona [illegible] [illegible] sempre attivata con spirito di servizio nel sostenere la realizzazione di tutte le opere pubbliche, approvate [illegible] finanziate indipendentemente dalla competenza specifica dell'ente. Tali opere, compresa la variante di Vispa, di competenza esclusiva dell'Anas, migliorano le condizioni di vita delle popolazioni interessate.

**Paolo Tealdi,** [illegible] **della Provincia [illegible] Savona**

### [illegible] 3 [illegible] ha più orario?

Ancora una volta l'autobus n. 3, il giorno 10 luglio scorso, transitava alla fermata di via San Lo[illegible] presso il n. 50 r. con 10 minuti di anticipo. Transitava prima del bus [illegible]. [illegible] in partenza da piazza Mameli (quasi 1 km di strada prima di [illegible] Gramsci) [illegible] [illegible] stesso orario, cioè le 13,40. [illegible] è transitato anche prima del bus [illegible]. 6 [illegible] quale deve partire da [illegible] Alessandria alle 13,40. L'autista del suddetto bus o non conosce l'orario di partenza o il suo orologio [illegible] avanti di 10 minuti.

Le conseguenze di questo disservizio le hanno subite il sottoscritto ed altri due passeggeri che hanno dovuto attendere il bus successivo alle ore 14,20; quelli che tornavano [illegible] casa per fine lavoro, quelli che iniziavano il lavoro o andavano ad assistere gli ammalati presso le Opere Sociali hanno dovuto ricorrere [illegible] altri mezzi .

Nessuno controlla il comportamento degli autisti: taluni guidano il bus ad eccessiva velocità, [illegible] rispettare il limite dei velocità dei 50 km orari segnalato per tutto il percorso a causa della pericolosità della strada. Questo succede [illegible] quando l'autista deve smontare [illegible] servizio, per cui arrivano in anticipo di alcuni minuti sulla tabella oraria intermedia. I passeggeri [illegible] questa li[illegible] poi [illegible] in maggioranza persone anziane, invalidi in pellegrinaggio al Santuario oppure in visita agli ammalati nell'ospedale delle Opere Sociali [illegible] quindi facilmente impressionabili.

Tutto questo non invoglia certamente i cittadini a far uso dei servizi pubblici. Il sottoscritto propone [illegible] istituire [illegible] propagandare un numero telefonico a disposizione degli utenti per comu[illegible] direttamente [illegible] tempestivamente ogni tipo [illegible] [illegible]. Questo tipo [illegible] comunicazione è già stato istituito in altre città. Ripeto quanto ha esposto nello [illegible] tipo di reclamo del 27 aprile scorso, cioè che l'Atm di Torino per migliorare il rapporto tra autista e passeggeri assume autisti solo [illegible] cortesi. «Prima la cordialità della patente»: questo è il requisito numero uno richie[illegible] nel bando di concorso dell'Atm.

Con la speranza che detto procedimento venga seguito an[illegible] dall'Acts, onde evitare ogni tipo di disservizio.

**Pasquale Pellegrini,** Savona

**Scrivere a La Stampa, piazza Marconi 3/6, Savona**
**Per i fax: 019/810.871**

## NUMERI UTILI

**AMBULANZE** [tutta la provincia]

**118 Savona Soccorso**

**GUARDIA MEDICA**

*Notturna (dalle 20 alle 8), prefestiva e festiva (dalle ore 14 del sabato alle ore 8 del lunedì):*
Distretto Savona: telefono [illegible] verde 167.556.686 (da Varazze a Spotorno).
Distretto Pietra Ligure: telefono numero verde 167.556.688 (da Noli a Borghetto).
Distretto di Albenga: telefono numero verde 167 556.688 (da Ceriale ad Andora).
Distretto di Cairo Montenotte e Valbormida: tel. numero verde 167.556.688.

**FARMACIE DI TURNO**

**SAVONA**

Sono di turno dalle 8,30 alle 19,30:
*Carnevale*, piazza Diaz 64, tel. 851.923.
*San Paolo*, corso Italia 179, tel. 829.937.
*Padovani*, via Chiavella 14, tel. 801.319.
Il servizio notturno viene garantito dalle 19,30 alle 8,30 dalle farmacie:
*Della Ferrara*, [illegible] [illegible] 153, tel. 827.202.

Sono inoltre reperibili:
[illegible]
*Bonavia*, [illegible] Veneto 3, tel. [illegible].
**ALBENGA**
*Comunale*, via Doriasola, tel. 51.701.
[illegible] [illegible]
*San Nicolò*, [illegible] Turati 7, tel. 489.910.
**ALBISSOLA MARINA**
*Fontana*, c.so Bigliati 24, telefono 481.616.
**BORGHETTO S. SPIRITO**
*Comunale*, via Europa 33, tel. 871.013.
**CAIRO MONTENOTTE**
*Manuelli*, via Roma 75, tel. [illegible].
**CERIALE**
*Nari*, via Libertà 3, tel. [illegible].
**FINALE [illegible]**
*Richeri*, c.so Europa 21, tel. 691.703.
**LOANO**
*Superiore*, via dei Gazzi 12, tel. 667.003.
**MILLESIMO**
*Saroldi*, piazza Italia 45, tel. 565.650.
**[illegible] LIGURE**
*Soccorso*, via Battisti.
**NOLI**
[illegible] *Ursino*, c.so [illegible] 10, [illegible]. 748.936.
**SPOTORNO**
*Cirinnà*, piazza Colombo 1, telefono 745.342.
**VADO [illegible]URE**
*Mezzadra*, via Aurelia 136, tel. 880.231.
**VARAZZE**
*Gallo*, piazza [illegible] 36, tel. 97.280.

## STATO CIVILE

**[illegible] [illegible]**

**NATI.** Nessuno.

**MATRIMONI.** Vittorio Anselmo [illegible] [illegible] Furfaro.

**MORTI.** Paolina Ferrando in Molinari, [illegible] anni, abitante a Savona in via Bellavista 15/9; trasporto diretto previsto per questa mattina alle 8,45 al cimitero di Zinola.

Ezio Padovani, di 75 anni, residente a Savona in via Pirandello 7/13; i funerali si svolgeranno questa mattina [illegible] 9,45 nella chiesa parrocchiale [illegible] San Paolo. Maria Pastorino, di 86 anni, abitante a Savona [illegible] [illegible] Cimavalle 100; i funerali sono [illegible] fissati per questa mattina alle 10,45 nella chiesa parrocchiale di San Bernardo in Valle. Margherita Valdora ved. Novaro, [illegible] 85 anni, abitante a Savona in via Nunziata 1 ; i funerali sono stati fissati per ques[illegible] mattina alle 8,45 nella chiesa parrocchiale dei Due Leoni.

**ATTIVITA' AMMINISTRATIVA.**

**Savona.** [illegible] Gazzetta Ufficiale [illegible] [illegible] luglio [illegible] stato pubblicato un [illegible] [illegible] 190 posti [illegible] funzionario dell'Ispettorato [illegible] lavoro. Le domande sono in distribuzione alla sede provinciale [illegible] Savona (piazza [illegible] della Libertà) e nelle sezioni di Finale, Albenga e Cairo Montenotte.

## DA NON PERDERE

**SAVONA**

Pane gratis in via Leopardi

Domattina pagnotte gratis per gli abitanti del quartiere di Santa Rita. Si tratta di un'iniziativa promozionale [illegible] panetteria di Vittorio Vipiana, tra l'altro presidente provinciale dei panettieri. Si [illegible] di un nuovo tipo di pane prodotto con farina di grano duro proveniente da produttori del Sicilia orientale. La [illegible] stribuzione avverrà in mattinata nei locali di «Romeo abbigliamento» in via Leopardi 27. [p. p.]

[illegible]

Diapositive sui fondali

«Osservando in fondo al mare» è il titolo dell'incontro di oggi alle 21 nella biblioteca [illegible] Bergeggi. Verranno proiettate diapositive. [a. r.]

**NOLI**

I segreti [illegible] San Paragorio

Al giovedì è possibile visitare la chiesa monumentale di San Paragorio [illegible] Noli. Le visite sono guidate dal centro storico Civitas Nauli, dalle 10 alle 12 [illegible] dalle 17 alle 19. [a. r.]

Tra gli invitati figurano anche i presidenti Confcommercio e Confartigianato Billè e Spalanzani

# E Loano premia il «Tartassato d'Italia»

## *Ci sarà una manifestazione antifisco questa sera Ai Pozzi*

**LOANO.** Seconda «Festa [illegible] liberazione fiscale», organizzata dall'Associazione Europa Duemila, questa sera dalle 21,30 alla maxidiscoteca Ai Pozzi di via Silvio Amico [illegible] Loano. I commercianti e i lavoratori autonomi celebrano oggi «il primo giorno dell'anno in cui si smette di lavorare per il fisco». All'appuntamento, più politico che di relax, [illegible] stati invitati, fra gli altri, Sergio [illegible]llè, presidente nazionale della Confcommercio, Ivano Spalanzani presidente della Confartigianato e Natale Mazza della nuova associazione Cidec, la Confederazione [illegible] commercianti ed artigiani del turismo e del terziario vicina all'area del Polo. Il vice presidente nazionale di questa nuova confederazione [illegible] il loanese Lorenzo Vaccarezza.

Ci [illegible] inoltre parlamentari, amministratori pubblici, commercianti, albergatori e lavoratori autonomi. Invitato naturalmente anche il ministro delle finanze, Vincenzo Visco, ma è molto probabile che sarà questa sera fra gli assenti della discoteca Ai Pozzi.

Spiega l'europarlamentare Luigi Florio ideatore dell'iniziativa: «Sarà una serata di festosa protesta. Ci sarà una seria riflessione sull'attuale insostenibile situazione della fiscalità in Italia». Precisa il parlamen[illegible]e Enrico Nan: «Saremo in tanti a dire al governo e alla maggioranza che non riusciremo ad agganciare stabilmente l'Europa [illegible] continuiamo ad essere tartassati [illegible] per cento in più rispetto alla media europea». Molte le adesioni [illegible] questa protesta. Fra i politici gli ex ministri del governo Berlusconi: Tremonti, Martino, Costa e Biondi.

Nell'edizione di quest'anno, per la prima volta, sarà nominato il «tartassato dell'anno». «Sarà scelto in [illegible] rosa di cittadini con cui il fisco è stato particolarmente spietato», spiegano gli organizzatori.

Per la [illegible]ca la serata, ad ingresso libero per tutti, prevede anche [illegible] nutrito programma musicale [illegible] di ballo grazie alle opportunità offerte dalla maxidiscoteca di Loano, il più grande locale all'aperto della Liguria. Saranno offerti vino e prodotti tipici locali, saranno eseguite canzoni [illegible] brani Anni '60. Partecipazione speciale del cantautore Giorgio Conte con Claudio Rossi.

**Augusto Rembado**

A sinistra Sergio Billè, a destra Ivano Spalanzani

### Commercianti in rivolta

## *«A Borghetto troppi gli abusivi I nostri affari ora sono in calo»*

**BORGHETTO SS.** Borghetto più di altre località sembra sentire la crisi che investe in primo luogo il [illegible] commerciale. Ieri mattina un nutrito [illegible] di operatori, soprattutto commercianti del centro, sono «marciati» sul Comune dove si [illegible] incontrati con il sindaco Riccardo Badino (pds). Ne è nato un vivace e polemico dibattito. Molti commercianti minacciano di non pagare l'Iciap che scade fra pochi giorni. Molti problemi [illegible] sollevati, al di là del generale calo dei consumi, dei borghettini e dei turisti.

«In centro come sul lungomare c'è un prolificare di venditori ambulanti che con i loro banchetti vendono, [illegible] di fuori della legalità, ogni genere di merce. Tutto questo è in concorrenza con le nostra attività», hanno detto. Aggiungono: «In particolare c'è un grande banco, gestito da italiani, [illegible] autorizz[illegible] dal Comune in posizione strategica sul lungomare».

La colpa dei mancati controlli, soprattutto di sera, è attribuita all'assenza del servizio di vigilanza della polizia municipale. I vigili sono pochi e di fatto non sono mai impiegati la sera. Per molte ore al giorno dunque gli ambulanti abusivi «lavorano» in una z[illegible] franca. Un'altra polemica è stata sollevata dai commercianti per gli «interminabili lavori in centro che hanno ulteriormente ridotto il numero dei clienti». C'è chi denuncia un giro d'affari ridotto di oltre il 50 per cento rispetto ad un anno fa. **[a. r.]**

Il sindaco di Borghetto Riccardo Badino ha ricevuto ieri mattina i commercianti

### Una «ricetta» dell'Ascom

## *«Sulle spiagge di Finale Ligure non comprate da "vu' cumprà"»*

**FINALE L.** Lotta all'abusivismo, [illegible] comprare merce dagli extracomunitari», i Centri commerciali di via, la città pulita [illegible] più sensibilità dei negozianti. Sono alcune delle ricette del presidente dell'associazione commercianti di Finale Ligure, Gian Carlo Marco, contenute in un editoriale pubblicato sull'ultimo numero de «La Voce di Finale Ligure», il periodico ufficiale del Comune, che viene inviato [illegible] tutti i Finalesi.

Spiega [illegible] presidente Ascom: «Decine [illegible] persone, per lo più extracomunitari, vendono merc[illegible] di [illegible]i tipo senza rispettare la benchè minima regola del commercio, occupano abusivamente il suolo pubblico, [illegible] emettono scontrino fiscale e altro; non solo ma chi vende queste merci quasi sempre non è in regola neppure [illegible] le leggi sull'immigrazione. Le forze dell'ordine rimarcano la loro quasi impotenza di fronte ad un fenomeno così vasto. Intervengono anche con [illegible] sequestro delle [illegible] ma [illegible] [illegible] assolutamente sufficente. L'unico modo quindi per risolvere il fenomeno [illegible] non alimentare questo mercato. Non comprare [illegible] abusiva anche per non incorrere in provvedimenti di legge (si [illegible] passibili [illegible] denuncia). E' l'invito che facciamo ai nostri clienti».

Prosegue Gian Carlo Marco: «Chiedo collaborazione per la pulizia della città al nostro sindaco molto sensibile ai problemi. Mi rivolgo anche [illegible] soprattutto ai colleghi affinchè dimostrino sensibilità [illegible] disponibilità verso la clientela non solo nel rapporto commerciale [illegible] anche in quello umano e quotidiano. Presto decolleranno i "Centri commerciali di via". Finale ha le prerogative per essere un centro pilota. E' una opportunità offerta dalla Cee per rilanciare [illegible] commercio e il turismo. Non perdiamo questa occasione. Cerchiamo di essere un punto di riferimento forte per la vita della città». **(a. r.)**

L'alternativa ai bus tra Savona e Albisola

# Un appello dall'Acts «Dateci il minitram»

**SAVONA.** Il fronte a favore [illegible] minitram sull'Aurelia tra Albisola [illegible] Savona non demorde. Dopo la Provincia, [illegible] intervenire il Consiglio di amministrazione del Consorzio trasporti Acts per esprimere, tra l'altro, la speranza che il «no» del sindaco Gervasio non sia definitivo e lasci spazio a ulteriori approfondimenti.

«La scelta del minitram - dice Tomaso Amandola, presidente del Consorzio - come sistema alternativo all'autobus nel tratto Savona-Albisola è una scelta valida [illegible] tecnicamente fattibile. E presenta il pregio delle realizzabilità in tempi brevi».

In sostanza il Consorzio ritiene che le valutazioni tecniche riguardanti tracciato, insediamento del minitram, sviluppo della tranvia fuori e dentro l'abitato di Savona, «possano e debbano trovare momenti di confronto aperti ad una intesa che è possibile dal punto di vista tecnico e compatibile con il quadro economico finanziario di riferimento».

Per Tomaso Amandola presidente del Consorzio Acts il minitram è un progetto fattibile

Il documento approvato dal consiglio [illegible] amministrazione del Consorzio Acts assume poi un tono più aggressivo quando affronta il tema dei bilanci aziendali. Si torna, infatti, a parlare di «mancata tutela del trasporto pubblico», di «aggravi di costi» tali da poter determinare una «crisi irreversibile» dell'azienda con inevitabili riflessi negativi sull'occupazione mentre la scelta della tramvia «rappresenta una concreta inversione di tendenza rispetto alla attuale situazione di crisi del trasporto pubblico di persone». **[i. p.]**

In viale della Repubblica si sono iniziati [illegible] «contestati» lavori per il rifacimento

# L'isola pedonale si «allarga»

*A Pietra Ligure la giunta leghista ha deciso ieri di ridurre l'orario di chiusura al traffico di via XXV Aprile Il Polo ora chiede anche di liberalizzare i parcheggi del lungomare Bado per evitare problemi ai residenti*

**PIETRA L.** Cambia l'orario dell'isola pedonale in centro a Pietra Ligure ma ci [illegible] richieste del Polo per lasciare libero accesso ad auto e moto, alla sera, anche sul lungomare. [illegible] traffico nel centro cittadino resta nell'occhio del ciclone. Le minoranze consigliari intanto chiedono di rivedere anche il progetto di rifacimento [illegible] viale della Repubblica.

[illegible] [illegible] Dopo alcune settimane di prova la giunta leghista ha deciso [illegible] ridurre [illegible] due ore la chiusura al traffico del centro cittadino dal ponte sul Maremola al passaggio a livello di via XXV Aprile. Da [illegible] il centro è off limits solo dalle 21 alle 24, in precedenza l'isola scattava dalle 20 all'una. Numerose le richieste di residenti del centro ed operatori economici che hanno ottenuto un primo risultato. «Ci saranno comunque controlli [illegible]ella polizia municipale sino alle tre di notte», precisa il sindaco Giacomo Accame.

[illegible] Paolo Palmarini [illegible] Mariangela Palazzo del Polo hanno inviato una lettera al sindaco nella quale chiedono il ripristino della viabilità sul lungomare Bado e nel quartiere Aietta «al fine di consentire l'u[illegible] dei parcheggi disponibili». Aggiungono: «I parcheggi rischiano altrimenti di [illegible]re sottoutilizzati in queste [illegible] a scapito dei posti auto che sono già ridotti». Palmarini e Palazzo segnalano i disagi per gli automobilisti in centro. Il problema è cronico ed accentuato in certe ore del giorno per la pre[illegible] [illegible] manifestazioni. In piazza XX Settembre e piazza Rosselli restano i parcometri dalle 8 alle 21.

**VIALE REPUBBLICA.** Una modifica al progetto (i lavori [illegible] in corso) del contestato viale è stata proposta con una mozione dai consiglieri di minoranza Edoardo Ciribì, Mario Carrara, Romano Rembado, Mariangela Palazzo [illegible] Paolo Palmarini. La richiesta riguarda in particolare [illegible] potenziamento delle canalizzazioni per lo smaltimento delle acque bianche. Questo progetto [illegible] è mai piaciuto a destra [illegible] a sinistra. La giunta leghista lo difende invece a spada tratta. I lavori proseguo[illegible] anche in [illegible].

[illegible] Nel Consiglivo comunale dell'altra sera è stato approvato anche l'adeguamento, voluto dalla Provincia, dei confini della zona del Piano di edilizia popolare. A monte [illegible] via Crispi sono previsti insediamenti per circa 23 mila metri cubi. Con la Lega ha votato a favore anche il Polo. Commenta l'ex sindaco Paolo Palmarini: «Non ho capito le astensioni di Mario Carrara ed Edoardo Ciribì con una serie [illegible] argomentazioni a mio avviso poco esaurienti». **[a. r.]**

[illegible] L.

## *«Caro estinto», è guerra*

Improvviso fuori programma l'altra sera in Consiglio comunale a Pietra Ligure. Un rappresentante dell'impresa di pompe funebri che fa capo alla «Puglisi» è intervenuto ad «alta v[illegible] dopo una relazione letta dal sindaco Giacomo Accame proprio in merito all'attività dei servizi funebri sul territorio comunale. Commenta il sindaco: «Mi sono limitato a fare una relazione nella quale [illegible] ribadisce la volontà dell'applicazione della legge. La persona che [illegible] intervenuta, senza poterlo fare trattandosi di una seduta ufficiale del Consiglio, è stata allontanata dai vigili urbani su mia dispoizione». Da alcune settimane la Lirof, società pietrese di [illegible] funebri, non ha più una sede all'interno del Santa Corona dove, di fatto, gestiva anche la camera mortuaria. La direzione dell'ospedale ha assegnato il servizio, con un appalto, [illegible] «Casa dell'arredamento di Ceriale» (Puglisi). Dalla Lirof è partito un ricorso al Tar. **[a. r.]**

Meno contributi Asl

# Anziani, più care le rette nelle cliniche

**SAVONA.** Rette più alte per gli anziani ricoverati nelle tre cliniche private convenzionate con l'Asl. Il manager Cuneo è intenzionato a ridurre da 60 a 40 mila lire al giorno la quota sanitaria che l'Asl paga per ogni ricoverato e che il paziente [illegible] [illegible] scalate dalla retta giornaliera. L'intenzione dell'Asl è quella [illegible] indurre le cliniche a richiedere al Comune l'autorizzazione per trasformarsi in residenze protette come previsto dalla normativa regionale.

Intanto anche [illegible] Santuario verrà riorganizzato ricavando 40 dei 120 posti di Rsa (residenza sanitaria, quindi con prestazioni mediche) destinati a residenza protetta, una struttura più vicina alla casa di riposo.

Intanto le Opere Sociali stringe i tempi per riattivare la comunità per disabili Francavilla. «E' inutile che Comune [illegible] associazioni di volontariato [illegible] lamentino - spiega il vicepresidente Vinicio Borsi -. Il problema è che mancano i pazienti. A questo punto potremmo pensare a un'altra destinazione». **[p. p.]**

Alle 21 il primo cittadino «apre» ufficialmente la campagna elettorale

# Stasera Viveri «spiega» Albenga

## *Un comizio del sindaco in piazza San Michele*

[illegible] Il «compagno» Angelo Viveri, sindaco della città, invita tutti i cittadini [illegible] una manifestazione pubblica in piazza. Lo annuncia un manifesto di Alternativa democratica affisso per Albenga sul quale è scritto: «Per far [illegible] la tua città, per Albenga, per i diritti di tutti i cittadini, per una moderna sinistra di governo».

L'incontro si terrà questa sera alle 21 in piazza San Michele. Durante il raduno pubblico il sindaco Angelo Viveri farà un punto della situazione sui lavori svolti e su quelli ancora da realizzare. [illegible] dice [illegible] nel manifesto: «Tutti i cittadini [illegible] no invitati a partecipare. Verranno forniti posti a sèdere».

La campagna elettorale [illegible] iniziata. Oltre [illegible] Angelo Viveri per Alternativa democratica, è certa la candidatura [illegible] Andrea Saccone per il Polo delle libertà. L'incertezza regna ancora tra le file dell'Ulivo. **[m. br.]**

[illegible] ALBENGA

## *An presenta Saccone*

L'on. Ignazio La Russa, vicepresidente della Camera [illegible] Deputati, arriva domani ad Albenga. L'occasione ufficiale è quella dell'inaugurazione del circolo «Ingauno» di Alleanza Nazionale, [illegible] non poca importanza - per spiegare l'interessamento del parlamentare - si attribuisce anche alla presentazione agli intervenuti del candidato a sindaco per il Polo delle Libertà, avvo[illegible] Andrea Saccone.

L'incontro con La Russa [illegible] terrà alle [illegible] 18 al ristorante «Lionetta» di regione Lionetta dove, subito dopo e cioè alle 19,30, verrà servito un aperitivo.

Molti sono le persone che parteciperanno all'appuntamento che [illegible] stato organizzato della Federazione dei circoli della Provincia di Savona di Alleanza Nazionale. Ci saranno tra gli altri il senatore Giorgio Bornacin, gli onorevoli Paolo Armaroli e Francesco Marenco, Gianni Plinio, il consigliere regionale Renato Scoscoria e naturalmente Andrea Saccone, il quale ambisce alla poltrona di primo cittadino.

Alle 20,30, sempre al ristorante «Lionetta», si terrà un cena alla quale si può partecipare dopo aver provveduto a inoltrare una prenotazione telefonica (0182/50.367). Il costo [illegible] fissato in quarantamila lire. **[m. br.]**

Invito ai «partigiani» dell'assalto [illegible] San Marco

# Alassio, festa leghista con la moglie di Buson

**ALASSIO.** La sezione locale della Lega Nord per l'indipende[illegible] della Padania ha scritto una lettera di solidarietà ad Alessandra Buson. La donna è [illegible] moglie di Gilberto Buson, uno degli otto «patrioti» veneti condannati alcuni giorni fa in seguito [illegible] famoso blitz al campanile piazza San Marco a Venezia, avvenuto il 9 [illegible]

L'occasione è offerta da una singolare iniziativa in programma ad Alassio a fine settembre. Scrivono i leghisti Marino Agnese, Guido Betti, Leo Siegel [illegible] Antonio Tassistro: «Ca[illegible] Alessandra, con sentimento unanime il comitato organizzatore del primo "Campionato padano di windsurf" in programma domenica 21 settembre [illegible] Alassio ha deliberato di nominarla madrina della manifestazione [illegible] le chiede l'onore di averla [illegible] ospite».

Proseguono i componenti del comitato nella lettera: «Nell'occasione della sua visita avremo anche il piacere di consegnarle l'importo [illegible] le sezione della Lega Nord per l'indipendenza della Padania avrà raccolto tra i partecipanti della "Festa padano-scozzese per la libertà e l'indipendenza dei popoli", che si terrà sempre ad Alassio il 17 agosto. Questo sarà il nostro contributo a sostegno delle spese processuali di suo marito Gilberto Buson e degli altri patrioti ai quali ci sentiamo affratellati dal comune sentimento di orgoglio nazionale e di libertà calpestati». Gilberto Buson, [illegible] anni, di Padova è [illegible] condannato a sei anni.

In [illegible] della Padania «libera tutti» promessa [illegible] Roberto Maroni, la lettera si chiude: «Attendendo il suo assenso, le esprimiamo tutta la nostra solidarietà morale [illegible] materiale [illegible] la nostra ammirazione per la fierezza e la dignità [illegible] cui ha dato testimonianza». **[m. br.]**

3° FESTIVAL DEL MITOMODERNISMO CONSULENZA CULTURALE DI GIUSEPPE CONTE

CITTÀ DI ALASSIO

ASSESSORATO ALLA CULTURA

VENERDI' 18 LUGLIO ORE 22

Giardini Palazzo Comunale

«Poesia, Eros»

*Recital di ANA ISTARU*
(San Josè di Costarica)

*Concerto Jazz*
con ROBERTO HASBUN - HASBUN, Trio

INGRESSO AD INVITO, GRATUITO,
DA RITIRARE PRESSO LA BIBLIOTECA,
VIALE HAMBURY 17

Inchiesta Cee, i legali smentiscono di aver ricevuto avvisi di garanzia da Milano

# Orsero: «Mai violato le norme Cee»

## *Il gip concede al pm altri sei mesi di indagini*

**ALBENGA.** Inchiesta sulla presunta violazione [redacted] norme doganali in cui sarebbe coinvolto il gruppo Orsero, guidato da Raffaello Orsero e da Paolo Kadsky, in qualità di socio, ha fatto registrare ieri una presa di posizione [redacted] parte dello stes[redacted] imprenditore e dei legali che lo assistono, avvocati Francesco Munari e Corrado Pagano: «Nel mese di febbraio 1997, [redacted] stata notificata una richiesta effettuata dalla procura di Milano al gip Mannocci di proroga del termine delle indagini preliminari, [redacted] quanto consta svolte dalla procura nei nostri confronti - scrive Orsero -. Non si conosce il motivo di tali indagini preliminari [redacted] gli eventi che sarebbero [redacted] vaglio degli inquirenti, né il periodo storico oggetto delle indagini medesime».

Prosegue: «Ad oggi, risulta esclusivamente dal provvedimento notificato che la procura starebbe indagando su presunte violazioni alla normativa doganale. Nessun avviso di garanzia risulta emesso né inviato. In ogni caso il contenuto delle notizie desta sorpresa e sconcerto, essendo ignota la fonte dalla quale sarebbero tratte le notizie in esso riportate, e soprattutto essendo contrarie al vero numerose affermazioni».

Continua Raffaello Orsero: «Innanzitutto, visto lo stato delle indagini di cui si ha notizia, che sono, appunto, preliminari, nessuna iniziativa [redacted] stata attuata né programmata da parte nostra nei confronti della procura o dell'ufficio del gip».

La «Fruttital» del gruppo Orsero

Ancora: «Comunque, [redacted] l'occasione, si intende chiarire che nessuna violazione della normativa doganale è stata [redacted] compiuta dal nostro gruppo. Infine giova precisare che il gruppo Orsero [redacted] ha mai importato frutta dai Paesi dell'Est, ed [redacted] quindi totalmente estraneo anche a presunti illeciti compiuti in relazione ad operazioni di importazione da questi Paesi. Quanto sopra per le dovute esigenze di chiarez[redacted]».

L'inchiesta coordinata dalla procura di Milano, Bolzano e Savona, è coordinata dal pm di Milano Sandro Raimondi che ha affidato le indagini alla Guardia di finanza di Milano. Tutto avrebbe avuto inizio da [redacted] esposto inviato alla Cee in relazione alle norme Cee sull'importazione di frutta. Norme, come osservano [redacted] legali, spesso contradditorie [redacted] aggiornate negli ultimi anni.

Secondo il gruppo Orsero, tutte le procedure seguite negli ultimi anni sarebbero in perfetta sintonia con le leggi doganali europee e, quindi, nessun timore per l'ulteriore proroga delle indagini accordata dal gip di Milano.

Anzi, il gruppo manifesta l'assoluta certezza di uscire indenne dalle indagini. L'inchiesta, secondo indiscrezioni, sarebbe stata innescata da un altra grande società [redacted] import-export italiana che avrebbe inviato [redacted] dossier alla Ue, proprio [redacted] relazione all'interpretazione delle leggi doganali, una materia controversa e oggetto di numerosi e complicati aggiornamenti, nel volgere di pochi anni.

**Massimo Numa**

# Blitz contro i clandestini

## *A Genova la base dei vu' [redacted]umprà che «lavorano» in tutta la Riviera*

**GENOVA.** Dalla base di Genova sulle spiagge della Riviera, [redacted] Savona ad Andora: è il «mercato» dei senegalesi che hanno trasformato spiagge e passeggiate in mercatini clandestini. Ieri la polizia, dopo le accuse di commercianti e amministratori, ha deciso [redacted] colpire il fenomeno alla radice: [redacted] dieci senegalesi «corrieri» dei produttori napoletani di merci con fal[redacted] griffe [redacted] sorpresi e denunciati per commercio [redacted] prodotti contraffatti [redacted] ricetta[redacted] dalla polfer [redacted] Principe che ha sequestrato 300 borse, orologi, cinture, portafogli e misicassette. Due degli stranieri sono stati anche accusati [redacted] truffa perchè viaggiavano con biglietto turistico e documenti di altri connazionali.

La merce era destinata a rifornire i venditori «al minuto» che in questa stagione scelgono soprattutto le spiagge del Ponente ligure, soprattutto nel Savonese, per tentare di piazzare ai bagnanti paccottiglia varia.

I sequestri [redacted] stati effettuati [redacted] giorni scorsi, grazie a una serie di servizi di controllo sui treni in arrivo dalla Campania e all'interno della stazione Principe. I senegalesi sopresi con i borsoni pieni di merce sono porbabilmente i «rappresentanti» per la Liguria di una organizzazione che copre in maniera capillare l'intero territorio nazionale [redacted] non è escluso che il traffico faccia capo a esponenti della camorra.

Borse e altri oggetti contraffatti sarebbero stati immagazzinati in appartamenti [redacted] centro storico destinati a essere acquistati dagli ambulanti abusivi che fanno i pendolari tra Genova e il Ponente. Ora, a fianco dei senegalesi, [redacted] Riviera sono comparsi indiani [redacted] cittadini del Bangla Desh che «importano» oggetti d'arte e gioielli. Nei giorni scorsi a Finali vigili urbani [redacted] Baschi Verdi della Finan[redacted] hanno bloccato decine di clandestini. [a. p.]

Lavori appaltati

# A Osiglia un nuovo depuratore

**OSIGLIA.** Entro la prossima primavera Osiglia sarà servita da un nuovo depuratore per la rete fognaria. L'impianto, realizzato in frazione Ronchi, sostituirà quello costruito nel 1975 all'interno dell'abitato del capoluogo.

«Un nuovo depuratore - spiega il geometra Fracchia - sia per uniformarsi alle direttive del Piano regionale per il risanamento delle acque, che dispone che questi impianti, per problemi di sicurezza e di disagi [redacted] l'eventuale cattivo odore, siano posizionati al di fuori del centro abitato sia, soprattutto, per adeguarsi alle esigenze del paese».

Esigenze che [redacted] dalla vocazione turistica di Osiglia. «L'impianto consentirà, infatti - spiega ancora Fracchia - di variare la potenzialità [redacted] servizio da 500 a 2500 abitanti, a seconda delle esigenze». L'Ufficio tecnico tronca poi sul nascere certe polemiche sull'area scelta, soprattutto riguardo eventuali rischi alluvione: «Il [redacted] è stato giudicato idoneo [redacted] base ad esaurienti indagini, con conteggi che tenevano conto di piene nel corso di duecento anni, e con l'autorizzazione del Magistrato del Po».

L'appalto, per un ammontare di [redacted] milioni, mentre [redacted] costo totale sarà di 790, [redacted] stato aggiudicato alla ditta S.E.A. di Priero. I lavori termineranno entro l'anno, l'attivazione è prevista [redacted] primavera. [m. ca.]

In Val Bormida

# «Aria e acqua inquinamenti da record»

**CAIRO M.** «La Val Bormida ha il triste primato italiano di inquinamento atmosferico e di falde acquifere, con conseguenti malattie come la leucemia [redacted] tumori».

E' quanto ha sostenuto Antonio Minini, segretario politico comprensoriale di Italia Federale, al congresso nazionale svoltosi nei giorni scorsi a Forte dei Marmi, in provincia di Massa Carrara, il quale, senza tuttavia tralasciare «il lavoro sinora svolto dalla magistratura savonese», ha evidenziato anche [redacted] soprattutto «i gravi problemi ambientali legati anche al recente ritrovamento, l'ultimo [redacted] ordine cronologico, di uno stoccaggio abusivo».

Non solo, ma il responsabile di Italia Federale ha inoltre fatto cenno ad [redacted] tema di scottante attualità, quale la disoccupazione.

Dice Minini: «Un problema che in Val Bormida ha oggi toccato livelli da profondo Sud». [redacted] prosegue: «Ma con una differenza sostanziale [redacted] comportamento da parte dei parlmentari, liguri compresi,, i quali al Sud inviano i vari contratti di "solidarietà" [redacted] leggi finanziarie, con finanziamenti e possibilità di ripresa industriale ed economica, mentre per la nostra valle non esiste, da parte loro, nessuna volontà o proposta per [redacted] tale situazione che ormai, se [redacted] presa in tempo utile, sarà irreversibile». [l. b.]

Si torna a parlare del delitto di Cairo dieci anni dopo e con la Guerinoni in carcere

# Delitto Brin, è davvero tutto chiaro?

## *Il figlio del farmacista chiede la riapertura del caso*

**CAIRO M.** Riaprire il caso Brin, [redacted] perlomeno rivederlo. A dieci anni dall'omicidio dell'ex farmacista di Cairo Montenotte ed [redacted] presidente della Cairese-calcio, il figlio maggiore, Corrado, nei prossimi giorni invierà una lettera all'ex procuratore-capo della Repubblica [redacted] Savo[redacted] [redacted] ora consigliere della Corte di Cassazione, Renato Acquaro[redacted].

«Chiederò che l'intera vicenda venga riesamianta», spiega Corrado Brin. Il motivo? «Ritengo che sul delitto di mio padre sia stata fatta chiarezza al [redacted] per cento. Credo che vi siano [redacted] alcuni aspetti su cui è necessario far piena luce». Quali siano i particolari da chiarire, tuttavia, non è dato sapere.

Racconta Corrado: «Con l'allora procuratore Acquarone ho avuto un lungo colloquio, nel corso del quale ho espresso le [redacted] perplessità. Perplessità peraltro condivise anche dal magistrato. E ora che è stato nominato consigliere della Corte [redacted] Cassazione ritengo che possa occuparsene in maniera più dettagliata».

Corrado Brin, il figlio dell'ucciso

I dubbi di Corrado Brin, da sempre im prima linea nella lunga e complessa vicenda giudiziaria, non sono nuovi. In più occasioni, infatti, ad esempio, aveva espresso non pochi dubbi sulla colpevolezza di Ettore Geri, condannato a 15 anni, e per il quale ora il suo legale, l'avvocato Enrico Nan sta predisponendo l'istanza di rimissione in libertà, avendo il suo assistito scontato i due terzi della pena. Nessun dubbio, invece, sulle responsabilità di Gigliola Guerinoni che deve scontare 26 anni.

Insomma, ad anni di distanza, quello che secondo il parere di molti è un caso ormai chiuso, potrebbe venire, almeno in parte, rivisto. Questa la speranza di Corrado che, in tutto questo tempo, ha sempre seguito ogni episodio di quella che, da più parti, è stata definita una sorta di «telenovela», con continui colpi di scena da parte della «protagonista principale», Gigliola, la quale ormai dimenticata dall'opinione pubblica, negli anni caldi dei processi aveva vestito i panni di un'autentca «star» con decine di proposte di matrimonio arrivate nei vari carceri che l'hanno via via ospitata.

**Lucia Barlocco**

## NOTIZIE FLASH

### BERGEGGI

***Rischia di annegare in mare turista grave [redacted] S. Paolo***

Erminia Magnani, 80 anni, abitante in via Duca degli Abruzzi a Milano, ha rischiato di annegare ieri mattina a Bergeggi. La donna, colta con tutta probabilità da un infarto mentre faceva il bagno, è stata trasportata al San Paolo dove è ora ricoverata in Rianimazione. [a. r.]

### LAIGUEGLIA

***Conclusi i lavori di restauro nella [redacted] di riposo Maglione***

I trentatrè anziani, ospiti della casa di riposo «Maglione» sono tornati ad abitare nei locali di via Andrea Doria. Erano stati costretti a un soggiorno «forzato» di alcuni mesi nell'hotel «Del Golfo» a [redacted] dei lavori di ristrutturazione della residenza. [m. br.]

### SPOTORNO

***Il ponte di via Napoleone da ieri chiuso al traffico***

Il ponte fra via Napoleone e via torrente Corvetto a Spotorno è, da ieri pomeriggio, chiuso al traffico. La decisione è stata presa dal sindaco, Matteo Ravera, dopo che la strada è risultata pericolante. [a. r.]

### BORGHETTO

***Polemiche per la pubblicità dello «sbarco [redacted] belli»***

«Abbiamo ossevato indignati che una pubblicità [redacted] pagamento sui giornali, per lo "sbarco dei belli", è occupata per quasi la metà dalla foto dell'assessore Parodi. Chi ha pagato? Sono soldi pubblici? Sono privati? In entrambi i [redacted] soldi spesi alle spalle dei contribuenti». Lo sostiene Paolo Gianatti, di Forza Italia di Borghetto, in [redacted] che invierà alla Corte [redacted] conti. [a. r.]

### CENGIO

***Donna derubata in casa in località Brignoletta***

Ennesimo furto a Brignoletta. Mentre uno dei ladri, un ragazzo di circa vent'anni distraeva la proprietaria, che stava lavorando nel cortile, il complice, passando dalla porta sul retro, entrava in casa: [redacted]agro il bottino: un orologio e poche migliaia di lire. [m. ca.]

L'unico maniero della Val Bormida ad essere escluso dai finanziamenti

# Un affronto al castello di Cairo

## *Niente soldi dalla Regione per i primi restauri*

Il castello di Cairo Montenotte [redacted] rischia di diventare un ammasso [redacted] pietre

**CAIRO M.** La Regione ha finanziato con un miliardo e mezzo il [redacted] di antiche costruzioni di rilevante [redacted] architettonico. Nell'elenco dei beni culturali da ristrutturare purtroppo non figura il glorioso castello [redacted] Cairo. Come mai? E' sperabile sia stata solo una dimenti[redacted]. Parché il maniero non [redacted] beneficiato di alcun stanziamento? E' un rudere, d'accordo, ma come possono essere definiti il castello di Roccavignale, quello di Murialdo, [redacted] non costruzioni fatiscenti e pericolanti quanto il bistrattato castello cairese?

Attualmente l'unico intervento effettuato [redacted] nell'aver eretto una recinzione per il contenimento di probabili cadute di massi. Non parco archeologico, [redacted]unque, ma semplicemente un edificio destinato a divenire nel volgere di poche stagioni un informe[redacted]to di pericolose rovine.


ROVER TOURER
E COUPÉ 1.6.
SPORTIVE ANCHE NEL PREZZO.

Sulle Rover Tourer e Coupé, sportività ed eleganza viaggiano insieme. Gli interni completamente rinnovati, una linea inconfondibile e il doppio airbag esprimono tutta la sicurezza e l'eleganza Rover. L'eccezionale motore 1600 16 valvole da 111 CV, le barre portapacchi e i fendinebbia anteriori danno alla Tourer un nuovo carattere. Mentre la Coupé conferma tutta la sua aggressività con i cerchi [redacted] lega [redacted] lo stesso, straordinario motore. Vieni a provarle da noi. Scoprirai come Rover ha saputo unire l'eleganza della forma con la sportività della sostanza. E anche del prezzo.

Rover Tourer Km 0 1997

Rover Coupé Km 0 1997

CONCESSIONARI ROVER. VIAGGIARE NELLO STILE

Sea Cars s.r.l.

CONCESSIONARIA PER SAVONA E PROVINCIA
Via Cimarosa 37r - tel. 019/824536 (4 linee r.a.)
SAVONA


**COMUNE [redacted] CELLE LIGURE**
PROVINCIA DI SAVONA

***Variante generale al piano regolatore***

Il sindaco [redacted] sensi e per [redacted] effetti dell'art. 9 della Legge Urbanistica 17.08.1942 n. 1150 rende noto che trovasi depositata presso la Segreteria Comunale, a libe[redacted] visione d[redacted] pubblico nelle consuete ore d'ufficio, per la durata di trenta giorni consecutivi a partire dal 17 luglio 1997, la Variante Generale al Piano Regolatore del Comune di Celle Ligure come adottata con deliberazione del Consiglio comunale n. 105 del 29 maggio 1997, esecutiva dal 19 giugno 1997, pure questa depositata.

Chiunque (Enti, Privati, Associazioni) avrà facoltà di prenderne visione e, [redacted] fini di un apporto collaborativo al perfezionamento del Piano, potrà presentare per iscritto, su carta bollata da L. 20.000, le proprie osservazioni.

Esse dovranno pervenire al protocollo del Comune nel periodo compreso tra il 16 agosto ed il 14 settembre 1997.

Celle Ligure, lì 16 luglio 1997

IL SEGRETARIO COMUNALE Silvano Ferrando — IL SINDACO Sergio Acquilino


LUNEDÌ tuttosoldi
MERCOLEDÌ tuttoscienze
GIOVEDÌ tuttolibri
I supplementi de LA STAMPA
Una settimana ricca di tutto

AD APRICALE

# La Moreira propone folklore e flamenco

APRICALE. La musica spagnola fa tappa nell'entroterra dell'estremo Ponente, questa sera, con un interessante appuntamento ad Apricale. Il gruppo di musica e danza flamenca La Moreira si esibisce in piazza Vittorio Emanuele II, alle 21,30, portando una ventata di folklore andaluso. Il flamenco, infatti, nasce dalla fusione di tradizioni musicali di diversa provenienza, quali la musica araba, quella ebraica e il folklore andaluso. Il XIX secolo è stato probabilmente quello in cui il flamenco ha avuto possibilità di sviluppo e si è evoluto grazie a grandi chitarristi quali Paco De Lucia, Gerardo Nunez e Vincente Amigo, che hanno unito il jazz alla cultura sudamericana.

La Moreira si è esibita in importanti teatri nazionali, come il Parioli a Roma ed il Nazionale a Milano, e ha partecipato a trasmissioni tv. Lo spettacolo rientra nella rassegna di musica nei castelli di Liguria, che oggi propone, ad Andora, nella chiesa dei SS. Giacomo e Filippo, «Egsckiglen», musica tradizionale mongola. In entrambi i casi i biglietti costano 12 mila lire. [d. bo.]

TUTTI GLI APPUNTAMENTI

Stasera spettacolo assicurato con la bella Candy Dulfer

# Avanti, c'è il grande jazz

## *A Sanremo, Nizza, Juan-Les-Pins e Cagnes*

SANREMO. Il grande jazz è in scena stasera in Riviera a Costa Azzurra. Sanremo, Nizza e Juan-les-Pins ancora protagoniste della musica, con l'interessante aggiunta del «Festival Country» di Cagnes. Insomma, si tratta di spettacoli di grande qualità e in grado di accontentare i gusti di tutti.

Quando il jazz diventa funky, la musica fa venire voglia di ballare. E stasera (ore 21,30) a «Sanremo Immagine Jazz» lo spettacolo è assicurato con la bella Candy Dulfer «and Funky Stuff» (ingresso 15 mila lire). La Dulfer, olandese, anni, è una delle più affermate sassofoniste d'Europa. Al attivo collaborazioni con Prince e i Pink Floyd per arrivare a Dave Stewrt e Aretha Franklin. Attualmente promuove il suo ultimo cd dal titolo «For the love of you». Appuntamento all'auditorium «Alfano» di parco Marsaglia con organizzazione a cura della «Publimod» di Angelo Esposito.

Nizza. All'arena Cimiez il «big» di oggi è Steve Coleman che si esibisce in coppia con l'«Africuban Orchestra». Dalle alle 24 (ingresso alle 18 è 170 franchi) Nizza celebra il mito jazz anche Urban Spice, il Kenny Garret Quartet, Sonny Fortune e Synopsis.

Ancora jazz alla Pineta Gould (ore 21) dove, dopo l'exploit di martedì, approdano Elvin Jones e Winton Marsalis. Completano iy programma Bob Wilber e la «Dr Michael White's Original New Orleans Band».

**Cagnes-sur-Mer.** Il «Parc Sauvigo», dalle 19,30, si animerà per il «Festival Country» con cene a tema e la grande musica di Jay Rayan & The Jive Stompers, Chuck Drums e Rivers. [g. ga.]

LA STAMPA
Giovedì 17 Luglio 1997 pag. 37
LIGURIA estate

Casino Sanremo
Gare CHEMIN DE FER
25-26-27 Luglio
Tel. 0184 / 59.51

Casino Sanremo
Gare CHEMIN DE FER
GRANDI PREMI
Iscrizione gratuita
0184 / 59.51

Grande attesa e prevendita per gli show delle due star

# Michael Jackson e Bowie la Costa Azzurra si mobilita

NIZZA. La discesa in Costa Azzurra delle grandi stelle della musica internazionale prosegue a ritmo incalzante. Il programma è ricco di appuntamenti e concerti di jazz, blues, rock e country in pieno svolgimento, ma in particolare cresce l'attesa per l'esibizione di Michael Jackson il 27 e di Dawid Bowie il luglio. La caccia ai biglietti è già cominciata mentre la rete di prevendita sulla Côte, da Cannes a Mentone è all'opera. Anche in Riviera i negozi di dischi hanno cominciato la prevendita per soddisfare le richieste dei fans di Jacko e del Duca Bianco.

L'History World Tour di Jackson, che costa 1 miliardo per ogni show, sbarcherà a Nizza allo Stadio Charles Ehrmann. Sono necessarie 500 persone soltanto per allestire la scena. Dal palco di 64 metri ai 4 schermi con tante sofisticate apparecchiature per gli effetti speciali, che rovesceranno sul pubblico l'energia, la musica e la grande creatività e artista che sta puntando sull'Europa per consolidare la propria immagine.

Si sente tradito dall'America, Michael, si sente anche incompreso e maltrattato. E allora, niente concerti negli States, per il Solo un paio di date già fissate, ma più avanti. A Milano in 40 mila a vederlo, meno del previsto, e a Parigi è andata abbastanza bene, anche se dall'Inghilterra in questi giorni giunge notizia di biglietti svenduti per riempire le tre serate a Wembley.

Ad ogni modo, in Costa Azzurra gli organizzatori sono ottimisti. Il solo curioso interrogativo che si pongono è se Monsieur Jackson a Nizza, domenica 27, richiamerà più pubblico di Madonna. Per lei, sempre al Parc des Sports Charles Ehrmann, accorsero in oltre mila. Il concerto, che comincerà alle 20,30, è molto bello e ha ricevuto sino ad ora critiche favorevoli. I biglietti costano da mila e 107 mila lire.

Da Nizza a Juan-les-Pins, domercoledì 30 luglio suggestiva Pineda, che ospita in questi giorni il Festival Jazz, arriverà David Bowie. Sofisticato e atipico, l'artista inglese ha intrapreso l'ennesima strada dell'innovazione. Con il suo ultimo album «Earthlings», cancella due decenni di carriera e si reinventa giovinezza intrisa di comunicazione.

Un viaggio musicale coinvolgente e pieno di sensazioni, completamente diverso da ciò cha ha fatto in passato, ma da grande comunicatore quale è, Bowie continua a messaggi profondi e importanti. Lo spettacolo comincerà alle 20,30 e il prezzo dei biglietti è di 52 e 56 mila lire, più i diritti di prevendita. Informazioni entrambi i concerti 0033 493.850.530.

**Lorena Munari**

Il primo è atteso a Nizza il 27, il secondo si esibisce il 30 a Juan-les-Pins

David Bowie (a sin.) ha intrapreso la strada dell'innovazione; Michael Jackson si sente tradito dall'America e cerca un pronto riscatto in Europa

**LA PREVENDITA IN RIVIERA**

| | |
|---|---|
| **VENTIMIGLIA** STORYVILLE, via Chiappori | **IMPERIA** TUTTO MUSICA, P.zza Unità Nazionale |
| **VALLECROSIA** FOTO CARLO, via C. Aprosio 111 | **SANREMO** FOTO CLICK, Via Roma 78 |
| **BORDIGHERA** FOTO CARLO, C.so Italia 42 | **ALASSIO** CASA DEL DISCO, Vittorio Veneto 70 |
| **SANREMO** POPOFF, via Gaudio 11 | **ALBENGA** DISCHI, via Enrico d'Aste 4 |

Premiata ieri sera a Borgio Verezzi

# Con Monica Guerritore appuntamento a Savona

## *L'attrice anticipa: «Sarò impegnata al Chiabrera con il testo di Bergman»*

BORGIO VEREZZI. Quando sale sul palco, chiamata dal critico Mauro Manciotti che ha appena letto la motivazione del riconoscimento, è raggiante ed emozionata al tempo stesso: «E' il primo premio che vinco nella mia carriera. L'anno scorso lo ha ricevuto Gabriele Lavia e ha portato fortuna al nostro film "La lupa" (7 miliardi di incassi, il maggiore dopo le commedie). Ora spero che sia di buon auspicio per "Senso", il rifacimento del film di Visconti, previsto per il '98». Monica Guerritore ritira il Premio Veretium per la prosa in calda serata di Verezzi, in una piazza Sant'Agostino gremita di spettatori per l'ultima replica del «Borghese gentiluomo» di Molière, spumeggiante avvio del 31° Festival. Da signora della scena, saluta e ringrazia il protagonista Ernesto Calindri, in attesa dietro le quinte: «E' un grande». E poi si accomiata.

Si chiude così la sbrigativa cerimonia, presentata da Luca Sandri, l'attore della compagnia (era Dorante), che ha recitato alcuni passi della «Postilla a Verezzi» di Sbarbaro.

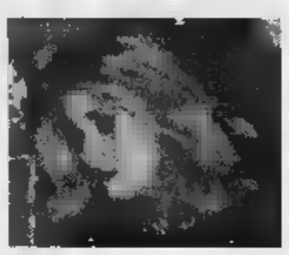
Prima di tornarsene in Versilia, la Guerritore commenta: «A Verezzi, un paese che è nel cuore di Lavia, il mio compagno, e di tanti altri colleghi, ero venuta come spettatrice, ospite di Lamberto Puggelli nel lontano 1974, l'anno in cui ho cominciato a recitare: non nel "Campiello" con Strehler, ma proprio nel "Giardino dei ciliegi" per il quale oggi ho ricevuto il Veretium. Sentivo d'avere un talento forte, ma grezzo. Adesso ho imparato, finalmente pronuncio bene la "esse" e le finali: forse i critici, con il premio, hanno voluto darmi un segnale».

I suoi programmi? «La ripresa in teatro di "Scene da un matrimonio" di Bergman - che farà tappa anche al Chiabrera di Savona - e appunto "Senso", che sarà girato a primavera».

E intanto in piazzetta Sant'Agostino si volta pagina. Arriva Paola Quattrini, che domani debutta nella «Locandiera» di Goldoni, con la regia di Lorenzo Salveti (repliche sino al 21).

Oggi alle 18, prima delle prove, l'attrice presenterà il suo libro «A.m.o.r.e. - emozioni in ordine alfabetico», e parlerà della sua esperienza letteraria al Centro Sociale di Borgio.

**Delfino**



Monica Guerritore premiata con il Veretium. Paola Quattrini debutta ne «La locandiera»

I titolari di 16 alberghi di Alassio giudicano molto positivamente l'avvio dell'esperimento

# «La Stampa, una cara amica per i clienti»

## *Il quotidiano gratuito la mattina come un ideale buongiorno*

ALASSIO. La clientela di sedici hotel è informata quotidianamente e per tutta l'estate grazie all'iniziativa de La Stampa. Una stella in più ai servizi alberghieri in Riviera, la «Stella della cortesia». Sole, mare, confort in camera ed anche il quotidiano La Stampa per colazione. Quest'anno le notizie sono a portata di mano per tutti i turisti in vacanza. Tutti i giorni, nelle prime ore della mattina, arriva gratuitamente il giornale nella hall e nelle degli alberghi. L'iniziativa è stata giudicata positivamente da tutti i titolari delle varie strutture che hanno aderito all'iniziativa. Gli ospiti della Baia del Sole chiedono una copia de La Stampa per tenersi aggiornati su quello che succede nel mondo.

Ecco una carrellata di commenti raccolti nei sedici alberghi di Alassio. Ha detto Cavalli Dario dell'Hotel Lamberti: «Esperienza ottima e valida. I clienti chiedono volentieri al mattino i giornali». Roberta Mengarelli dell'Hotel Ligure: «Visto l'interesse suscitato, l'iniziativa andrebbe mantenuta per tutto l'anno». Anna Fedi dell'Hotel Beau Sejour: «I primi a coinvolti sono stati naturalmente i torinesi. Ora le copie non bastano più». Giancarlo Quadrelli del Grand Hotel Diana: i clienti sono soddisfatti e questo è l'importante». Parodi Santina dell'Hotel Ideale: «Interessante promozione seguita dagli ospiti del albergo con attenzione». Gianni Canelli dell'Hotel Lido: «I clienti ci richiedono più copie di quelle che mettiamo a disposizione, segno che leggono volentieri». Giovanni Gandolfo dell'Hotel West End: «Questo nostro sforzo è stato apprezzato. Il giornale è portata di mano piace». Sergio Novello dell'Hotel Bel Sit: «La clientela è tenta e soddisfatta. Al mattino si legge piacere». Antonio Vivone dell'Hotel Santa Lucia: «L'iniziativa è valida ed i clienti, vista anche la gratuità della promozione, prendono una copia del giornale con piacere». Alda Lano dell'Hotel Rosa: «Da noi si legge volentieri con il giornale a portata di mano. L'esperienza è senz'altro valida». Eraldo Pavesi del Grand Hotel Spiaggia: «Ottima iniziativa per tutti gli alberghi che hanno aderito. Grazie giornale la clientela si interessa fatti che riguardano la città e la zona con spirito critico, fornendo anche risposte ai problemi». Giuseppe Galleano dell'Hotel Majestic: «I giornali si leggono. E' sicuramente positivo». Ugo Masutti dell'Hotel Europa e Concordia: «Giornalmente i nostri ospiti hanno la possibilità di aprirsi una finestra sul mondo. E la sfruttano». Vera Volpe dell'Hotel Dei Fiori: «L'iniziativa funziona molto bene e dà che qualche riscontro in più all'albergo». Franco Mingolla dell'Hotel Rex: «I clienti contenti di questo ulteriore servizio». E infine Angelo Galtieri dell'Hotel Aida: «Riscontro positivo ed esperienza sicuramente ripetibile».

**Massimo Boero**

Residence I MORELLI
La Tenda
music garden
Venerdì - Sabato - Domenica
GIOVEDI' 17 LUGLIO
LA TENDA sarà aperta anche il giovedì e venerdì.
Si balla con il TRIO di Nando L., voce solista e tromba;
Carlo V., tastiere Ettore P., fisarmonica.
Vasto repertorio di brani ballabili.
VENERDI' 18 LUGLIO
Serata Danzante
con BEPPE PETROLLA voce, e fisarmonica
ed Adriana, voce solista. Ritmi latino-americani, liscio, anni '60 e '70.
Musica ascolto e musica per ballare.
Pietra L. - Via Morelli, 46 - Tel. 019/6811 - Fax 618.181

# Estate di prosa, jazz e cabaret

## *Portofino, presentato il cartellone Il via domani, chiusura 6 settembre*

PORTOFINO. Il cartellone degli spettacoli è stato presentato ieri. Si aprirà domani sera alle 22,30 al Teatrino un concerto dedicato alla canzone d'autore del gruppo formato da Stefano Soliano, Edoardo Volpi, Stefano Beretta, Monica Scifo. Gli altri appuntamenti avranno come temi le musiche degli Anni 40 e 60 (domenica), la chitarra classica di Vittorio Cen- (venerdì 1 agosto), i mandolini di Raimondo Giorgini e Luca Liguori (3) e molti altri. Mercoledì 30 luglio arriverà anche Lino Patruno. Altro appuntamento quello in programma il 28, con i percussionisti del teatro alla Scala.

Il cabaret schiera Antonio Cornacchione (domani sera), Leonardo Manera (2 agosto), Carlo Cicala (9), Maurizio Milani (23), Andrea Pos- e Marco Rinaldi (Soggetti Smarriti). Fra gli ospiti, Elettra Marconi (24 luglio), Antonio Bella che presenterà il suo libro nel quale racconta l'esperienza da corrispondente della Rai da New York (10 agosto), la figlia di Totò, Liliana intervistata Vincenzo .

Due appuntamenti con la prosa: giovedì 31 luglio, alle 22, quando il Teatro dell'Archivolto presenterà «Cuore di comico», Gabriella Picciau e Giorgio Scaramuzzino, per la regia di Giorgio Gallione e martedì 6 agosto il Teatro Cargo e lo spettacolo «Un angelo viene a Babilonia», entrambi sul sagrato della chiesa di San Giorgio. Sabato 6 settembre, l'estate concluderà con una gran «Noche con gli Habana Express.

Da confermare l'appuntamento con l'annuale premio una azienda impegnata nel campo delle telefonia che ogni porta in piazzetta divi e tivù. [m. b.]

I primi risultati del referendum tra i lettori per eleggere i personaggi dell'estate 1997

# Paolo Pan è primo tra i disc-jockey

## *Ad Alassio Angelo Vinai guida la categoria barman*

Angelo Vinai, barman del bar della stazione ferroviaria di Alassio, è saltato prepotentemente in testa alla classifica provvisoria per i personaggi dell'estate abbinati all'«Oscar del mare» edizione 1997. Nell'ufficio operativo dell'agenzia «Eccoci» di via Genova ad Albenga, dove si raccolgono le preferenze inviate dai lettori de La Stampa, sono arrivati più di 140 coupon compilati che riportavano il nome del barista alassino. Dietro ad Angelo Vinai si trovano, nel referendum in corso, il barman Alessandro Macrì del bar Mi- Ipercoop di Savona ed i duo Patrizia e Sabrina del bar Le Streghe.

Paolo Pan

L'«Oscar del mare», importante riconoscimento che verrà consegnato alle attività, ai personaggi ed alle manifestazioni che più avranno caratterizzato l'estate 1997 in Liguria, si terrà ad Alas-. Con il tagliando pubblicato de La Stampa si possono votare i beniamini dell'estate nei vari settori: bagnino, dj, gelataio, barman, cubista e pr. Tra i dj rimane in testa Paolo Pan, seguito da Giorgetto del Nautilus di Varazze. Sulle spiagge, per ora, regna incontrastato il «baywatch» Rocco Fiore dei bagni Sant'Antonio di Albisola, seguito a poca distanza da Michele Suria dei bagni Ambra di Alassio e poi ancora da Carlo Macrì dei Golden Beach sempre di Albisola, Enrico dei Caribe. Partecipare al referendum è semplice. Basta ritagliare il coupon pubblicato a lato, compilarlo e spedirlo all'agenzia «Eccoci» in Genova 96, 17031 Albenga (SV).

Angelo Vinai


PADIGLIONE DEL MARE E DELLA NAVIGAZIONE

GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

Presentando questo coupon alle Biglietterie del Padiglione del Mare della Navigazione, si avrà diritto allo sconto di Lit. 3000 sul biglietto d'ingresso individuale adulti e ragazzi.

ACQUARIO DI GENOVA

*Presentando questo coupon alle Biglietterie dell'Acquario di Genova, si avrà diritto allo sconto di Lit. 2000 sul biglietto d'ingresso individuale adulti e ragazzi*.*

GIOVEDI' 17/7/1997 *Al lunedì utilizzare il tagliando della domenica*

GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997 LA STAMPA COMUNE DI SAVONA

PITURA FRESKA *in concerto*

STADIO COMUNALE "VALERIO BACIGALUPO"

Presentando il presente tagliando al botteghino o alla prevendita dell'Ufficio Turismo del Comune, dalle 10 alle 12, si otterrà uno sconto di 5 mila lire sul prezzo del biglietto fissato a 20 mila lire. *Utilizzare il coupon pubblicato il giorno stesso, al lunedì quello della domenica. Non valide le fotocopie.*

GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

COMUNE DI ALASSIO • AGENZIA ECCOCI

LA STAMPA

SCAR del 1997 MARE

Referendum tra i lettori per eleggere i «personaggi estate» in Liguria

*Si può votare per uno solo o più categorie. Non sono valide le fotocopie.*

Bagnino ..... del bagni .....

Dj .....

Gelataio ..... dalla gelateria .....

Barman ..... del bar .....

Cubista .....

P.R. .....

*I vincitori verranno premiati ad Alassio durante la consegna degli «Oscar del Mare» alle attività e alle manifestazioni che più hanno caratterizzato l'estate 1997 in Liguria.*

**I tagliandi dovranno essere inviati o consegnati all'agenzia «Eccoci», via Genova 96- 17031 Albenga (SV)**

GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

SUMMER DJ'S CONVENTION

*in collaborazione con* LA STAMPA

NOMINATION PER IL DEE-JAY SAVONESE 97

Il mio Dj preferito è .....

Genere musicale .....

LA TUTTI I DJ DAI LETTORI

UNA SPECIALIZZATA I 10

*Inviare i tagliandi in busta chiusa entro il 15/8/97*

**Mivida Discobeach c/o Bagni Golden Beach**

**Piazza Ex Stazione Ferroviaria - 17013 Albisola Sup.**

NON SONO VALIDE LE FOTOCOPIE

**LA SERATA FINALE SI SVOLGERA' AI BAGNI GOLDEN IL 20 AGOSTO '97 ALLE ORE**

GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

LE CARAVELLE

Tel. 0182/931.755

CERIALE

bimbi

e...state con noi

Ingresso gratuito per bambino dai 4 ai pagnato da un adulto pagante il biglietto intero giornaliero presentando questo coupon le casse Parco. La presente offerta non è cumulabile con altre riduzioni. Utilizzare solo il tagliando giorno stesso, al lunedì quello della domenica. Non sono valide fotocopie.

Utilizzando il presente tagliando si avrà diritto ad uno sconto del 15 per cento al **BAZAR di PORTA SOPRANA** e il prezzo-convenzione a 16 mila lire per il pasto (primo piatto, secondo piatto freddo, frutta self service

GIOVEDI' 17 LUGLIO 1997

Catamarano

ITTA' DI SAVONA

GITE A:

ISOLA DI BERGEGGI • ISOLA GALLINARA; PORTO ANTICO DI GENOVA • ACQUARIO • PORTOFINO • SAN FRUTTUOSO; CINQUETERRE (Vernazza); CINQUETERRE (Vernazza) •

Questo tagliando, presentato alle agenzie convenzionate, dà diritto a uno sconto di L. 10.000 (solo adulti) sul biglietto. Per le escursioni alle isole lo sconto è di L. 5000. Utilizzare il tagliando del giorno stesso in cui si effettua la prenotazione, non sono valide le fotocopie. Al lunedì utilizzare quello domenica.

PRENOTAZIONI:

Ag. Vidal (019/8386388-9) • SPOTORNO: Ag. Riviera Travel Service (019/745187) • NOLI: Angelo Da Benedetti (019/7489919) • FINALE LIGURE: Turismaria (019/692275) • PIETRA LIGURE: Ag. Ortelogio (019/616523) • LOANO: Jolly Tourist (019/675175-6) • BORGHETTO SS.: Storie di viaggi (0182/950452) • CERIALE: Febbre di viaggiare (0182/932464) • VARAZZE: Ag. Grippini (019/934658) • CELLE LIGURE: Bagni Augustus (019/9994285) • CAIRO MONTENOTTE: Ag. Caitur (019/503283)

DETERIORE SCONTO DEL SUL BIGLIETTO D'INGRESSO

TARIFFE PROMOZIONALI ESTIVE ANDATA E RITORNO

| DATA | MILANO VILLANOVA | VILLANOVA CALVI | MILANO CALVI |
|---|---|---|---|
| 11/18/25 LUGLIO 01/29 AGOSTO 5 SETTEMBRE | ADULTI | | |
| | 320.000 | 320.000 | 1.000.000 |
| | + 1 MINORE fino a 16 | | |
| | 150.000 | 150.000 | 280.000 |
| | 2 ADULTI | | |
| | 450.000 | 450.000 | 860.000 |
| 08/22 AGOSTO | 2 ADULTI + 1 MINORE (max. 16 anni) | | |
| | 700.000 | 700.000 | 1.200.000 |
| | + 1 | | |
| | 190.000 | 190.000 | 330.000 |
| | 2 ADULTI | | |
| | 500.000 | 500.000 | 1.000.000 |
| 12 SETTEMBRE | 2 ADULTI + 1 MINORE | | |
| | 380.000 | 380.000 | 700.000 |
| | 1 MINORE fino a 16 | | |
| | 115.000 | 115.000 | 220.000 |
| | 2 ADULTI | | |
| | 400.000 | 400.000 | 750.000 |

TASSE AEROPORTUALI ESCLUSE

ORARIO VOLI

MILANO 17,0 → 17,40 VILLANOVA 18,10 → 19,00 CALVI

CALVI 20,00 → 20,50 VILLANOVA 21,10 → 22,00 MILANO

dal 16/08/97 CALVI 19,00 → 19,50 VILLANOVA 20,10 → 21,00 MILANO

Informazioni, prenotazioni, biglietteria CIMAIR - Tel. 010/41.96.04 • 02/89.01.03.08

PIACEVOLI

VOLI WEEK-END

MILANO-VILLANOVA D'ALBENGA-CALVI

VOLI ANDATA / RITORNO DI AND

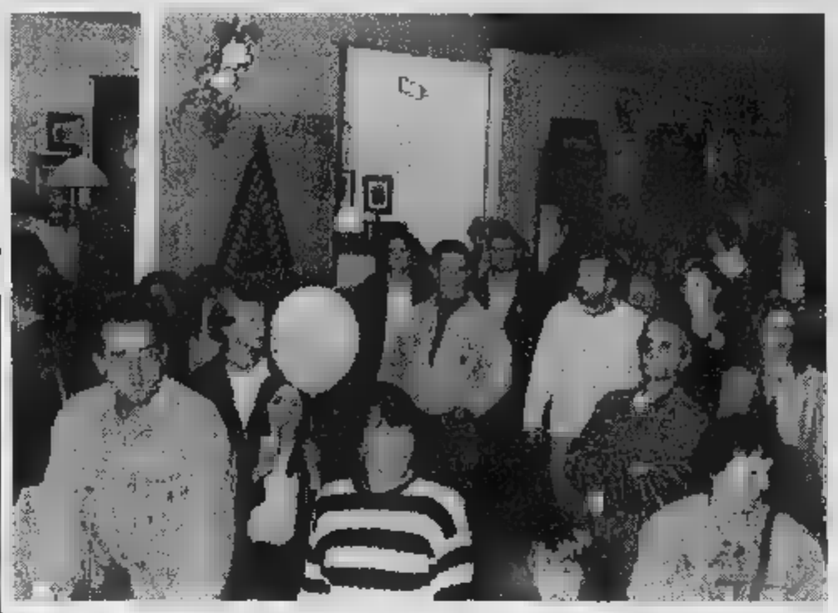
assor grafica - loano

AEROPORTO DI VILLANOVA

17038 Villanova d'Albenga (SV) tel. 0182/582924 - fax 0182/582924 - telex 270239

SERVIZI PROMOZIONALI Publikompass

La rassegna di Cuneo è stata presentata ieri pomeriggio in Municipio da Lele Milano



Lo scorso anno alla grande Fiera di Cuneo si sfiorarono le duecentomila presenze Nelle due immagini a lato la folla che gremito i padiglioni della rassegna

# La «Fiera d'Estate» ha scoperto le carte

Mille stand (dal 29 agosto) in Piazza d'Armi. In primo piano i fiori della Liguria Oltre 450 gli espositori

**CUNEO.** Un'esperienza di ventidue anni un record crescente di visitatori (nel '96 si sono sfiorate le 200 mila presenze) e nuove proposte per attirare i turisti in al mare, i villegianti ospiti delle vallate cuneesi e i «cuginia francesi.

Gli organizzatori della «Grande Fiera d'Estate», edizione '97, hanno «svelato le carte»: ieri pomeriggio in Municipio a Cuneo il «patron» della rassegna Lele Milano ha spiegato quali saranno le vità dell'esposizione che aprirà il 29 agosto e sarà protagonista fino al 14 settembre. I mille «stand» (superficie coperta 14 mila metri all'aperto per 10 mila metri) occuperanno ancora una volta piazza d'Armi, all'ingresso della città (per chi arriva dalle valli), in attesa della costruzione della sede fissa, vicino al Palazzetto dello sport (sede di tante importanti vittorie dell'Alpitour Traco).

Gli espositori saranno 450, provenienti da Piemonte, Liguria, Lombardia, Valle d'Aosta e dalla Costa Azzurra.

«Quella quest' anno - ricorda Lele Milano - sarà un'edi particolare, dedicata a un grande patrimonio della Liguria: i fiori. Un gruppo di vivaisti della "Asproflor Piemonte" allestiranno un'area verde oltre mille metri quadrati che si trasformeranno un parco sul modello di grandi ville. I giardini lambiranno un lago attraversato da un ponticello, dove i turisti potranno prendersi una pausa in questo lungo itinerario fra gli "stand". La coreografia sarà spettacolare anche grazie alla Liguria: all'Expoflora di Genova i vivaisti cuneesi hanno ottenuto importanti riconoscimenti. Il gruppo di "artisti del verde" intende "bissare" il successo a Cuneo».

Dai giardini all'arredamento. Altro grande padiglione della rassegna di Cuneo, sarà il do dei mobili, dei complementi di arredo, ambientazioni, ceramiche. Non mancheranno tappeti oggettistica.

Ospite d'onore della Fiera sarà lo sport. Il Comitato provinciale del Coni sarà presente all'esposizione due iniziative: in uno «stand» si farà informazione, mentre nell'area manifestazioni previsto un calendario di esibizioni di diverse discipline, dal tiro con l'arco, al golf, tennistavolo, pallavolo, judo, karate, nuoto, ginnastica.

Comune, Provincia e Camera di commercio promuoveranno il turismo: dai soggiorni nelle vallate alle Langhe, i gioielli d'arte di Cuneo, Saluzzo, Savigliano Fossano, le terme. La Città di Cuneo proporrà ai turi il calendario visite guidate (ogni domenica alle e alle 15,30 con partenza Municipio) a palazzi, chiese e vicoli del centro storico, mentre la Provincia allestirà un boschetto tartufigeno, nel quale verrà proposta ai visitatori l'evoluzione del tartufo, dalla sua origine naturale fino alla raccolta commercializzazione.

I turisti potranno scoprire l'importante patrimonio della «Granda» attraverso una rassegna fotografica dal titolo «Cu: una provincia in bianco e nero», interessante raccolta di immagini del Touring club dalla fine dell'Ottocento agli Anni Quaranta. [r. s.]

La nascita della Provincia di Imperia

# Sabato compie 137 anni e la «mamma» è Nizza

*Una vocazione territoriale verso la Francia e il Cuneese. Un convegno*

**IMPERIA.** Ha 137 anni, ed è nadalla provincia di Nizza, conferma di una vocazione territoriale proiettata la Francia (e il Cuneese) che, sebbene sia stata riscoperta soltanto negli ultimi tempi, ha radici lontane, affondate addirittura nel secolo scorso. E' la provincia Imperia, della quale ricorre sabato l'anniversario: il 14 luglio 1860 il decreto reale sanciva la crea della provincia di Porto Maurizio (fusa poi con Oneglia) e disponeva che i circondari, i mandamenti e i Comuni, già facenti parte della Provincia di Nizza non compresi del trattato cessione del 24 marzo», formassero una nu provincia.

Il Palazzo della Provincia

Una data importante, che l'attuale Amministrazione provinciale ha rispolverato già l'estate scorsa, che sarà ricordata anche sabato in forma ufficiale, attraverso una Giornata di Studio un illustre personaggio del passato: Giuseppe Biancheri, uomo politico di Ventimiglia, che fu deputato dal 1853 fino alla morte (1908) ed stato l'ultimo autorevole legislatore proveniente dal Parlamento subalpino. Presidente per decenni del Consiglio provinciale all'epoca di Giolitti, fu ministro della Marina nel Governo Ricasoli e Presidente della Camera. Di lui, della sua figura, del suo operato della vita politica italiana da Cavour Giolitti, parleranno storici studiosi in convegno che si terrà in Provincia per l'intera giornata, e porterà un ulteriore approfondimento alla prima Giornata Biancheri, tenuta a Ventimiglia nel '94. Tra gli interventi, sono previsti quelli dell'ambasciatore Boris Biancheri Chiapponi, segretario generale del ministero degli Esteri presidente della Fondazione Biancheri, di Aldo A. Mola, che tratterà tema «dal Parlamento Subalpino alla Terza Italia, la dirigenza». A chiudere in allegria la ricorrenza, un concerto del trombettista Franco Rossi. [s. d.]

A Sanremo dalla vicina Francia per una «escursione lampo»

# Le minicrociere del basilico

*Tutte le settimane centinaia di turisti arrivano via nella città dei fiori E ripartono carichi di piantine di verdura o bottigliette di pregiato limoncino*

**SANREMO.** Molti, scherzosamente, le chiamano le «minicrociere del basilico del limoncino». Almeno una volta la settimana centocinquanta, duecento turisti stranieri, per mare, arrivano a Sanremo dalla Francia per una «escursione lampo». Alle 11 motonave cui viaggiano getta l'ancora nel porto vecchio, per salpare nel tardo pomeriggio.

I turisti hanno 5-6 a disposizione per fare shopping, prendere la tintarella, visitare la Pigna, la città vecchia. Quando risalgono a bordo moltissimi, come souvenir, stringono in mano vasetti piantine di basilico bottiglie di «limoncino», il liquore-spingi caffè in voga in quasi tutti i ristoranti della Riviera.

«Basilico o limoncino - dicono i pescatori sulla banchina - un fatto è certo: dall'inizio dell'estate la Costa Azzurra e Sanremo, proprio grazie a queste motonavi, sono più vicine».

L'idea è venuta agli armatori francesi della «Star Mediterranée» e della «Star Côte d'Azur». Il primo è modernissimo catamarano in grado di trasportare, ottimo confort, 160-180 passeggeri. Il è una motonave un po' più piccola, 100-120 posti. catamarano parte da Cannes, verso le di mattina. La motonave «Star Côte d'Azur», invece, salpa da Nizza. Tutte e due fanno scalo anche a Montecarlo. «Non hanno un giorno fisso - dicono in Capitaneria - in media arrivano una volta la settimana, preferibilmente il martedì, venerdì e il sabato». In prevalenza si tratta di turisti francesi, tedeschi, americani anche giapponesi. I francesi scelgono la minicrociera quando Sanremo c'è il mercato. Gli americani e i giapponesi non hanno preferenze. A loro interessa soprattutto fotografare la monumentale Chiesa Russa, il teatro dove svolge il Festival della canzone, comprare basilico limoncino». [r. b.]

Una delle imbarcazioni che tutte le scaricano sulle banchine di Sanremo i turisti in arrivo dalla vicina Francia (GATTI)

Alla riscoperta di vecchi passaggi che collegano la Liguria di Ponente al Piemonte

# Trekking sulle antiche vie del sale

*A piedi, in bici o a cavallo in mezzo alla natura*

**ALBENGA.** La gente Liguria di Ponente e quella del Piemonte meridionale appartengono a un territorio caratterizzato da unica struttura orografica che ha nel monte Saccarello proprio epicentro. Dal monte, che è sovrastato dalla grande statua del Redentore, si dipartono le vallate che scendono Ventimiglia (fiume Roja), ad Arma di Taggia (torrente Argentina), ad Imperia (torrente Impero), Albenga (fiume Centa), Cuneo, Chiusa Pesio, Mondovì, Un po' più Levante, fino al parco Monte Beigua, la «cerniera» è costituita dall'Alta Via dei Monti Liguri che salda ad un crinale macchia mediterranea Sud e boschi conifere sui versanti settentrionali.

Da sempre, liguri piemontesi sono venuti contatto per scambiarsi derrate alimentari. Soprattutto il sale. Si risaliva lungo mulattiere sapienti e graduali fino ai borghi del Cuneese per proseguire verso la lontana Svizzera.

Oggi quelle vie non servono più per i portatori di sale e di fichi (le popolazioni brigasche chiamavano i liguri costieri i «figui», perché vendevano i fichi seccati), ma costituiscono una intelaiatura di stupendi percorsi naturalistici. Comitive di appassionati ripercorrono quei valloni lungo i quali la transumanza risale anche a cinquemila anni fa, quando i pastori liguri-piemontesi-provenziali tracciavano i graffiti di cui sono costellate le pareti rocciose di Monte Bego.

Il «grande padre Bego» ge mello parallelo al Saccarello, porta ingresso alle Alpi franco-piemontesi dell'estremo Occidente.

Le iniziative che portano i turisti dal mare al Marguareis, alle Saline, al Mongioie, all'Armetta, al Galero e al Monte Carmo (che domina Loano), sono piuttosto sporadiche. Ci si affidati finora al volontariato. le caratteristiche dei percorsi (la gita può esaurirsi anche in giorni) sono tali da auspicare che possa nascere un coordinamento delle singole iniziative in modo che possano inserirsi in un progetto che colleghi, lungo le antiche vie del sale, Ponente ligure e Basso Piemonte.

Negli Anni Ottanta la Pro loco Mendatica aveva dato via trekking di tre a quattro giorni nelle terre brigasche. Ai partecipanti era richiesta una quota di iscrizione limitata e si garantiva vitto e alloggio, anche in rifugi o fienili. E' una iniziativa da riprendere, aggiungendo partecipanti a cavallo in bicicletta. [r. st.]

A piedi lungo un vecchio sentiero del sale sul Monte Saccarello

Al via Vendone la festa della montagna, sagra a Loano

# Un recital a Varazze

*Paola Gassman e Ugo Pagliai protagonisti questa sera al giardino Boschine*
*A Celle le atmosfere celtiche dei Birkin Tree, mostra mercato Roccavignale*

## Il teatro per i più piccoli

*Le fiabe e i cartoni per l'estate*
*La Riviera «scopre» i bambini*

Gli spettacoli teatrali, quasi tutti ad ingresso gratuito, la costante delle manifestazioni proposte per i più piccoli in provincia di Savona. Questa sera appuntamenti a Toirano con «Alla scoperta dell'entroterra ligure», ad Alassio con «Vacanze a teatro» ed ad Andora con «tre serate for baby». A Spotorno prosegue intanto la rassegna «La Corte delle Nuvole» con mostra di giocattoli.

Altri momenti dedicati ai ragazzi sono in programma a in questi giorni a Noli, Cadibona, Quiliano e Celle Ligure. Da segnalare infine, da domani a domenica, la regata velica nazionale «Topolino» e Finale Ligure con tanti momenti Walt Disney.

A Spotorno prosegue la rassegna «La corte delle nuvole» con spettacoli, ludoteca (quasi tutti i giorni), laboratori, film per bambini, baby di giocattoli fra bambini e animazione musicale. In programma oggi lo scambio di giochi fra i più piccoli (ore 17-19) e domani «Gulliver», spettacolo dell'Alfateatro Torino. Sabato sera riprenderà il grande gioco dell'oca. Nelle scuole elementari di viale Europa, il Comune di Spotorno ha curato l'allestimento di una mostra intitolata «100 di giocattoli», aperta tutti i giorni dalle 17 alle 18 e dalle 21 alle 23. Fa tappa a Toirano, questa sera alle 21, la rassegna «Alla scoperta dell'entroterra ligure» uno spettacolo della commedia dell'arte «A misura di bambino». Su palco allestito in piazza Libertà, l'attore Daniele De Bernardi del «Teatrino dell'Erba Matta» presenterà «Alì Babà e i ladroni» rifacendosi a personaggi caratteristici della commedia dell'arte, primo fra tutti l'affamato Zanni da cui è poi nato Arlecchino.

Lo spettacolo verrà replicato domani sera alle 21,15 anche in piazza Chiappella a Noli.

Si intitola «Acqua, acqua. Fuoco, fuoco!» spettacolo che il «Tangram teatro» mette in scena, alle 21,30 di oggi, nei giardini del palazzo comunale di Alassio, nell'ambito della rassegna «Vacanze a teatro». Tre serate dedicate ai più piccoli, da oggi a sabato, anche ad Andora con «Non solo bimbi», cabaret, giochi, animazione e baby dance in piazza Santa Maria dalle 21,30. Sul lungofiume di Andora è aperto tutte le sere il Lunapark con molte attrazioni e novità. Da segnalare che il Comune di Quiliano organizza oggi, insieme alla Società cooperativa e all'asilo Cadibona un pomeriggio di giochi per bambini: appuntamento alle 17 giardini Cadibona. Domani «rollando in piazza», un grande raduno di ragazzi pattini in linea in piazza Costituzione a Quiliano. domani a domenica, a Finale, si terrà il decimo trofeo «Topolino vela», regata nazionale riservata a timonieri nati nel 1986, '87 e . In programma anche giochi sulla spiaggia proiezione di film di Walt Disney. La prossima settimana riprende la riuscita rassegna «Navicelle», Celle Ligure, un'altra spettacoli per bambini. Sono in funzione tutte le sere i numerosi luna park allestiti in provincia di Savona. Fra questi quelli in via Abba Loano, via Sauro Pietra Ligure e località Serra a Spotorno. In funzione anche il parco acquatico Le Caravelle di Ceriale con i suoi giochi e attrazioni acquatiche.

Per i più piccoli, ma non solo per loro visto che i cartoni animati piacciono a tutti, in replica questi giorni nelle sale della Riviera anche i film di maggior successo dell'ultima stagione cinematografica. Fra questi gli intramontabili film «La Carica dei 101» (il film), «Lilly il vagabondo» (oggi a Varigotti) «Il gobbo Notre Dame».

**Augusto Rembado**

### DA VEDERE

Recital Paola Gassman Ugo Pagliai a Varazze, ultimi giorni del «Premio Castellani» Varigotti, concerto dei Birkin Tree Celle Ligure, a Vendone si inizia la Festa della montagna oggi un appuntamento moda, danza ad Andora, le sculture Ottaviani al palasport e nelle piazze del centro a Pietra.

Mostra mercato dell'Alta Valbormida: stand espositivi, gastronomia, animazione. Ballo con Mirage.

«Luglio Millesimese»: alle 21.30 musica e ballo al campo sportivo con Radio Savona International.

**ALTARE.** Festa dell'Unità: monologo di Giorgio Scaramuzzino «Ho visto piangere D'Alema», dalle 22 gli Audience.

Recital teatrale con Paola Gassman Ugo Pagliai al giardino Boschine alle .

L. Concerto dei Birkin Tree all'Oratorio San Michele alle 21.

«Bertoldo alla corte del re», spettacolo con la compagnia teatrale Antigone alla Cattolica.

**SAVONA.** Concerto del complesso bandistico Sant'Ambrogio di Legino nel piazzale del Maschio del Priamar (21).

**VADO L.** Festival provinciale del giornale Liberazione: gastronomia, giochi e con la Travelling band.

**MOLI.** Concerto d'organo nella cattedrale di San Pietro alle 21 con l'organista Gabriele Damiani.

**FINALE** Per il «Premio Castellani»: proiezione del film «Un testimone a rischio», di Pozzessere, con Fabrizio Bentivoglio, all'Arena sul mare di Varigotti (21.30). Musica classica con il «Trio Armonia» nella Basilica S. Biagio a Finalborgo (21.15). Esposizione in via Nicotera (ore 16-23) Walter De Benedictis che presenta «variazioni sui te- di , disegno d'arredo, tessuti dipinti, ceramiche e altro.

**CELLE L.** Prosegue sino al 27 luglio «A carbunera»: realizzazione una carbonaia secondo un antico procedimento, spazio anche alla gastronomia.

**PIETRA.** Mostra antologica Giuliano Ottaviani, scultore, pittore orafo, allestita in centro e al palasport.

**BORGIO V.** Numerose mostre (pittura e fotografia) sono in corso in questi giorni Verezzi nei locali di piazza Sant'Agostino, nella «Casa di Gino», in via Ro- e al ristorante Bergallo.

**LOANO.** Sagra delle trenette nel campo di via dei Gazzi: gastronomia e giochi.

Pitture e sculture nella sede de «Lo Schizzo».

Concerto d'organo nella Cattedrale di San Michele.

Prima giornata della Festa della montagna, mostra mercato dell'artigianato e dei prodotti locali: sfilata di moda, saggio di ginnastica e gastronomia.

Concerto musica classica nella chiesa San Vincenzo (21).

**ANDORA.** Musiche e danze della Mongolia con gli «Egsckiglen» nella chiesa dei S.S. Giacomo Filippo. [a. r.]

Paola Gassman in scena a Varazze

Al Priamar

## Ciclo di film dedicato a Mastroianni

**SAVONA.** Sarà dedicata quest'anno all'indimenticabile Marcello Mastroianni la quinta edizione della rassegna «I film liberano la testa», organizzata dal circolo cinematografico vonese «John Wells» il patrocinio del Ministero della Cultura e il sostegno del Centro commerciale Il Gabbiano e dell'Associazione albergatori Varazze.

Dieci film ispirati soprattutto alla prima parte della carriera del «bel Marcello» mentre dal 23 al 25 agosto altri sei film per un altro ciclo, «Priamar cinema '97» e titoli Buñuel, Truffaut, John Ford.

Si parte comunque sabato alle 22 in piazzale del Maschio con la proiezione della copia da «Il Bell'Antonio» di Mauro Bolognini recentemente restaurata con il contributo della «Philip Morris progetto cinema». 27 luglio ci sarà il film di Blasetti «Peccato che sia una canaglia», mentre il 29 sarà la volta di «Ieri, oggi domani» di Vittorio De Sica.

Sempre di De Sica il 31 luglio verrà proiettato «Matrimonio all'italiana». Il 2 agosto «La notte» di Antonioni, il 3 «Dramma della gelosia» Ettore Scola, mentre il 4 toccherà a «Divorzio all'italiana» di Pietro Germi. «Le notti bianche» di Visconti (5 agosto), la «Dolce vita» Fellini (8 agosto) e «I soliti ignoti» di Monicelli (10 agosto) concluderanno la grande rassegna. [p. p.]

Spaventapasseri

## Bardineto Concorso nei prati

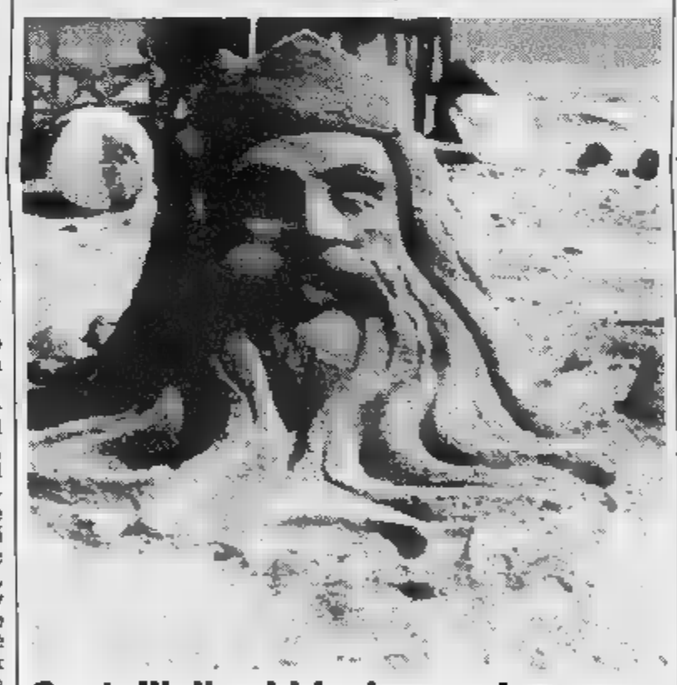
**BARDINETO.** Spaventapasseri di tutte le forme, dimensioni e colori per vivacizzare giardini, prati orti. A Bardineto torna, infatti, per il secondo anno consecutivo, un'iniziativa senza dubbio originale che ha riscosso un grande successo lo scorso anno.

«W gli spaventapasseri nei prati», questo il titolo della rassegna, organizzata dal Comune e dalla Pro loco, ha debuttato lunedì scorso, ma continuerà sino al 18 settembre. Sarà in quella data, infatti, che verranno premiati gli spaventapasseri più belli ed originali.

Una gara singolare che vede impegnati gli abitanti del paese, ma anche i villeggianti che hanno scelto il paese dell'Alta Val Bormida per trascorrere il periodo estivo. Una vera e propria competizione che ha come obiettivo la realizzazione di uno o più spaventapasseri «a tema». E, la consueta passeggiata sia in centro che nei dintorni del paese rivelerà davvero interessante anche perchè si potranno ammirare decine di spaventapasseri, magari seduti attorno ad un tavolo, o distesi a terra, o ancora in pose talmente naturali da sembrare «animati».

Un'iniziativa che, di fatto, inaugura le varie manifestazioni in programma sino al prossimo autunno, quando, alla fine di settembre, tornerà l'attesissima e tradizionale «Festa del fungo d'oro». [l. b.]

### LOANO PREMIA GLI «ARCHITETTI»



## Castelli di sabbia da ammirare

Il «Duello negli abissi» dei bagni Souvenir ha vinto la nona edizione del concorso dei castelli di sabbia «Architetti in erba» di Loano. Le premiazioni ieri pomeriggio al Giardino del Principe. Fra i 52 castelli realizzati in spiaggia, dal secondo posto piazzati, nell'ordine, i bagni Sacro Cuore «Fortobello 2000», bagni Beatrice «Nettuno», bagni Minerva con «Dal ghiacciaio più lontano partono tutti per Loano», bagni Torino con «La Sginge», bagni Marisa con «Jurassik Park», bagni Doria «Castello», bagni Savoia «La torre dell'orologio», bagni Saitta «Tante piccole famiglie» e bagni Marilena «Coccodrillo». [a. r.]

# Ritorno ai '60 con Vandelli

*Allo Sporting si cerca il volto «Martini»*

### LA NOTTE

Maurizio Vandelli in concerto a Pietra Ligure, giovedì golden classic e ricerca di volti per lo spot «Martini» allo Sporting di Finale, la «Michele Ferrero Band» al Bit Below di Andora e «Only cover» live al Kursaal di Varazze, «Summer Kasbah» ai Bagni Arci «tradizione latina» ai ristoranti Cokpit e Al Molo Vecchio di Savona.

Genere dancing al Boschetto con il gruppo «Gabriel e i Palas». «Only Cover» al Kursaal Margherita con i «Tnt» i «Dogma» live. Ritrovo al Mister Drake.

**CELLE L.** Musica ritrovo al Bole-.

S. «Giovedì sera live the beach» al Mivida dei bagni Golden Beach.

**ALBISSOLA** Videomessaggeria al Porky's. Musica all'Archivolto La Garitta. Ritrovo al bar Testa, al Tuttofrutto e al bar Minerva.

**CARCARE.** Nel dehor del «Crespi» live. Ritrovi all'El Chico e al Betty Boop.

Si balla nelle discoteche della Riviera

«Summer Kasbah», con i dj Morbido e Gatto Diggels, ai bagni Arci dalle . Chitarra tradizionale latina Marco Malfatti ai ristoranti Cokpit e al Molo Vecchio per «I giovedì musicali in darsena». Dehor estivo della taverna degli Arcangeli.

L. Ritrovo live al Boombastic del Dau Baci (Bagni Valerio).

«Serate d'estate in terrazza» al ristorante «Claudio» con lo champagne Mumm. Musica dal vivo al road pub Sinte Galeshka.

L. Golden-classic allo Sporting Club con spazio alla dance, al rock, alla e al funky Anni '70 e '80: casting gratuito della Martini alla ricerca di volti per nuovo spot pubblicitario che sarà girato nei prossimi mesi. Serata live, karaoke e dance al Mirò. vival al Patio.

Ritrovi a Verezzi al Cappero Club, al Mulino nell'ex Castello.

**PIETRA L.** Maurizio Vandelli in concerto alle 21,30 in piazza XX Settembre con ingresso libero. Musica latino-americana al Caffè Garden. Liscio e revival al dancing Batida (aperto tutte le sere). Karaoke messaggerie al Delphin's. Piano bar all'Airone. Il pub Barone Rosso è fra i locali che ospita l'Ala: l'associazione di lotta all'Aids all'ecstasy.

**LOANO.** Ritrovo dance al Club Tropicana. Karaoke al bar Poseidon. Dancing al Manhattan Inn. Giochi e musica al Toplessbar Tapa Tapa. Ritrovo al Crazy Night.

Musica giovane al Toulà al Blade Runner.

Ritrovo al Pub con karaoke e musica.

Dancing all'Ippocampo.

**CISANO.** Discobar all'Holiday nel villaggio Versolmar.

**ALBENGA.** Pino Caratozzolo al piano bar del Carpe Diem. Ritrovi al Club Pulp, alla Città Vecchia e a Le Macine.

**ALASSIO.** Al Caffè Latino ritmi cubani sud americani. Apertura del dancing-discoteca La Capannina. Live all'Osteria Mezzaluna. Sottofondo in musica alla trattoria Gabbiano. Ritrovi al Dubliner Irish Pub, da Spotty, a La Tavernetta, al Gallo George, allo Zanzibar al Cabaret. Sabato riapre il Boccaccio.

Dance commerciale al Flamingo e alla Suerte, discosul mare.

**ANDORA.** Revival all'Ariston sul lungomare. Musica live al Bit Below con Michele Ferrero Band. Happy hour al Big Ben Pub. Piano bar alla Casa del Priore

## STASERA AL CINEMA

**SAVONA**

**DIANA 1.** Tel. 825.714. Orario: 20,20; 22,30. 12.000; 8000; .

**2.** 825.714. **Space Jam.** Orario: 20,30; 22,30. Lire 12.000; ; .

**DIANA 3.** Tel. 825.714. **Sleepers.** Orario: 19,45; 22,15. Lire 12.000; 8000; 7000.

. 836.63.22. Chiuso per ferie.

**JOLLY.** Tel. 850.570. **Film a luci rosse.** Orario: 15; 22,30. Lire 10.000; 7000; 5000.

**COLOMBO.** Tel. **Phenomenon.** Or.: 20,30; 22,30; Lire 10.000; 8000; 5000.

**RITZ.** Tel. 640.427. **Trainspotting.** Or.: 20,30; 22,30. Lire 10.000; 6000; 5000 anziani.

**ANDREA.** Tel. 51.419. Chiuso per ferie

. Tel. . Or.: 21,15. Lire 10.000; 6000; .

**ARENA VITTORIA. Il sarto.** Ore 21,30. Lire 7000; 5000.

**ONDINA.** di **Marvin.** Ore 21,20. Lire 8000; 6000.

**ONDINA.** Tel. **Il ciclone.** Or.: 20,30; 22,30. Lire 10.000; 8000.

**CORALLO: Il paziente inglese.** Ore 21. Lire 8000; .

**DEL PRINCIPE.** Spettacolo teatrale: Danza, ore 21,30.

. Tel. . **Segreti e bugie.** Or.: 20,30; 22,30. Lire 10.000; .

**ARENA KING. Dragart.** Ore 21,30. L. 8000; 5000.

**GIARDINO: Lilly e il vagabondo.** Ore 21,30.

OGGI RIPOSO.

**ASTORE. Streaptease.** Ore 21,30. Lire 8000; 6000.

**ASTORE: Il paziente inglese.** 21,30. Lire 8000; 6000.

. Tel. 97.249. **Day Light.** Ore 21,30 (al termine si ripete il primo tempo).. 10.000; 7000.

. Tel. 97.249. **Romeo e Giuliet-**. Ore 21,30 (al termine si ripete il primo tempo). Lire 10.000; 7000.

**Lilly e il vagabondo..** Ore 21,30. Lire 7000; .

### GENOVA

**TEATRI**

**Teatro ai parchi (Nervi):** XXIX Festival internazionale balletto, ven.-sab.-dom. Deep song, of light, Night journey, Secular games, 21.30. L. 50.000; 35.000; 15.000

**Teatro - Forte Sperone**, via parco Peralto: Sogni di una notte di mezza estate, da oggi a sabato ore , prezzi L. 22.000; 15.000; sabato L. 22.000; 10.000

**CINEMA**

**Colonna sala Grecale:** Romeo e Giulietta; **Colonna sala :** The fan - Il mito; **1:** Hamlet; **Corallo 2:** Transfert pericoloso; **Nettuno:** Nirvana; **Ritz:** Gli occhi addosso. Abc, Alcione, Centrale 1 e 2, Chiabrera, Dioniso, Smeraldo.

**PEGLI - Eden: Arena estiva:** Polvere assoluto.
**CASELLA - Parrocchiale:** riposo.
**ARENZANO - Arena estiva Italia:** Ransom - Il riscatto.

### IMPERIA

. Tel. CHIUSO PER LAVORI.

**ARISTON .** Tel. 506.060. CHIUSO.

**ARISTON ROOF - Sala 1.** Tel. 506.060. CHIUSO.

**ARISTON 2.** Tel. 506.060. CHIUSO PER LAVORI.

**ARISTON ROOF - Sala 3.** Tel. . CHIUPER LAVORI.

**CENTRALE.** Tel. 507.070. **The rock.** Orario: 15,30 ult. 22,30. Lire .

. 507.070. . Or.: 15,30; 22,30. L. 7000.

**SANREMESE.** Telefono 507.070. CHIUSO PER FERIE.

**ORFEO.** Telefono 662.333. **Film ai minori di anni 18.** 15,30; 22,30. Lire 10.000; 7000.

## «LA PALMA» DI VADO LIGURE

## Andrea Rossi e i cocktail della City

frontiere dei cocktail e del buon bere all'american bar «La Palma» nei giardini di Vado di cui sono titolari Renato e Maria Ferro. Protagonista è il barman Andrea Rossi (nella foto insieme a Daria Marchesi), reduce da un importante stage di sei mesi a Londra presso il bar Hamilton, che ha sede nella City. [p. p.]

Nel «Giro d'Italia» ■ vela onorevole il comportamento della barca di Loano

# Sogni in rosa per i savonesi

*L'equipaggio del nuovo skipper Montefusco è ormai nella scia di S. Benedetto del Tronto*
*La lunga tappa odierna Reggio Calabria-Gaeta potrebbe risultare decisiva per la classifica*

**SAVONA.** Sogneranno la maglia rosa i componenti di «Provincia di Savona» nella lunga tappa Reggio Calabria-Gaeta, partita ieri mattina e destinata a concludersi soltanto nel tardo pomeriggio di domani. Del resto perchè non cullarsi nell'idea di un bis che adesso, dopo la vittoria nella ■ppa di 12 miglia a Reggio Calabria, non appare più impossibile?

In effetti la quinta vittoria ■ tappa ■ «Provincia di Savona-Ciesse» ha permesso all'equipaggio ■ portarsi al secondo posto in classifica, ■ pari punti con Crotone che, in una graduatoria sempre più variabile, ha ceduto la maglia ■ S.Benedetto del Tronto.

La tappa, dopo l'annullamento di quella precedente per totale ■■■■ di vento, è risultata quanto mai combattuta con i savonesi che hanno reagito nel migliore dei modi ai cinque punti di penalizzazione che avevano subito nella tappa ■ Catania, complice una partenza anticipata (senza esito sono state le vibranti proteste dell'equipaggio nei confronti ■i una giuria davvero implacabile). «Provincia di Savona» dunque è tornata a lottare per la maglia rosa per la quale lottano anche Reggio Calabria ■ Fiamme Gialle.

La classifica (che viene riportata integralmente al termine) è quanto ■■■ corta e tutto può accadere nelle ultime tappe. La prova ■■■ verità sarà davvero il tappone in corso dove naturalmente, visto le ben 218 miglia da percorrere, conterranno molto le tattiche dei vari skipper. Al timone ■ Savona c'è adesso Sandro Montefusco che sostituisce Flavio Favini impegnato dalla prossima settimana in altre importanti competizioni.

Il ■■■■ skipper, raggiunto telefonicamente gr■■■ all'addetta stampa Paola Patrone, si è dichiarato ottimista: «Certo, siamo al momento della verità. Un passo falso in questa lunga tappa suonerebbe come una condanna, considerato che poi i margini di recupero sarebbero davvero ristretti. Il morale però ■ alto considerato che, nell'ultima settimana, abbiamo disputato ottime prove. E senza la penalizzazione di Catania adesso si potrebbe davvero guardare tutti dall'alto».

E Loano? L'imbarcazione di Ciccio Rossi continua «regola■■» la sua avventura. Nella breve tappa di Reggio Calabria ha colto ■■ ottavo posto che conferma il valore di una barca che certo ha ben figurato (nona in classifica generale). Afferma «Ciccio»: «Sì, siamo soddisfatti della nostra posizione anche se chiaro, si poteva fare di più. Adesso puntiamo di fare una bella figura nel "tappone" che, come dicono in molti, è destinato a rendere più chiara la classifica». Che è la seguente: 1) S.Benedetto del Tronto; 2) Savona e Crotone ■ punti 1.25; 4) Reggio Calabria ■ 10 punti; 5) Civitanova ■ 16.50; 6) Fiamme Gialle a 20; 7) Palermo ■ 20.25; 8) Trentino a 40.45; 9)Loano a 59.50; 10) Catania ■ 69.50; 11) Gaeta; 12) Vigili del Fuoco; 13) Accademia Navale; 14) Montecatini.

Il Giro a vela è nella fase decisiva

Infine, una notizia per gli appassionati che seguono il «Giro» con gli speciali della Tga: per domenica prossima l'appuntamento non sarà alle 13,30, complice la concomitanza con il Motomondiale e Tour De France. Rai 3 proporrà i servizi di Cino Ricci e Irene Mandelli alle 18,30 con ■ speranza, per gli appassionati, ■i veder l'equipaggio savonese tinto di rosa.

**Guglielmo Oliveto**

## Il «Trofeo Topolino» ■ Finale

### *Alla manifestazione velistica iscritti 120 giovani timonieri*

**FINALE L.** L'attenzione degli appassionati ■ vela non sarà riposta, durante il prossimo week-end, soltanto sul Giro d'Italia che vede «Provincia di Savona» lottare per la maglia rosa.

Il Circolo Nautico ■ Finale Ligure, infatti, ha avuto l'onore ■ ospitare, da domani a domenica, la fase finale del «Trofeo Topolino», approdato alla decima edizione e riservato alla classe «Optimist».

Alla manifestazione, nel cui albo d'oro figurano «grandi firme» della vela internazionale, prenderà il via con la prima regata domani alle 10,30. Quattro le regate in programma, con la possibilità (se verranno disputate tutte le prove) di scartare il peggiore piazzamento (da ricordare che il Trofeo sarà assegnato anche nel caso venisse disputata una sola prova).

La partecipazione alla prestigiosa manifestazione, che si avvale della collaborazione de «La Gazzetta dello Sport» ■ Radio Dimensione Suono, è riservata ai timonieri nati tra l'86 e l'88: 120 i concorrenti ammessi alla fase finale per una manifestazione diventata ■■■ un appuntamento tradizionale ■■ calendario.

Alla tre giorni saranno presenti tecnici e dirigenti della vela italiana, ■■■ il presiden■ della Federazione Sergio Gaibisso che afferma: «Il "Trofeo Topolino" è l'affermazione della classe Optimist, iniziata prevalentemente nelle scuole di vela. ■ che la vela sia importante è dimostrato dal fatto co■■ il trofeo della Disney, inizialmente relativo ad altre discipline si sia poi orientato anche sul nostro sport».

Numerose le manifestazioni collaterali organizzate dal comune per rendere piacevole il soggiorno ■ giovani velisti. Domani, ad esempio, è in programma la cerimonia di apertura in piazza di Spagna mentre domenica, a conclusione delle varie prove, si svolgerà una sfilata sul lungomare con la partecipazione della celebre banda folcloristica «Rumpe e Strepa».

**[g. o.]**

Pallanuoto. A Roma le finali nazionali giovanili

# L'Athena e la Pro Recco in lizza per lo scudetto

Gli ultimi dieci giorni di luglio saranno quelli d■■■■ per assegnare i tre scudetti giovanili ■lla pallanuoto.

Diciotto squadre radunate a Roma, piscina del Foro Italico: via ■■ 21 al 23 ■■■ gli Allievi, poi dal 25 al 27 i Ragazzi, infine dal 28 al 30 gli Juniores.

Diciotto squadre ■■ un terzo liguri: Athena Savona ■ Pro Recco che ■ sono confermate al vertice ■■ gironi liguri e nei successivi concentramenti, portando ciascuna due formazioni alla fasi finali; una rappresentante per Bogliasco ■ Nervi.

Nove le liguri che ■■■■■ ottenuto il diritto a disputare i concentramenti fuori regione, e per le tre eliminate tantissime recriminazioni.

Apertura con gli Allievi, i primi che scenderanno in acqua per contendersi il titolo italiano. Le sei finaliste ■■■ Savona, Bogliasco, Lazio, Civitavecchia, Ortigia e Canottieri. Fuori il Recco, eliminato nel turno preliminare con reclamo (non accolto) per la presenza nelle fila lombarde ■ uno «straniero». Dimostrata la regolarità ■■ tesseramento, i biancocelesti sono stati eliminati.

Buone possibilità ■ titolo per il Bogliasco, che nel girone ligure ha sempre battuto il Savona, ■■■ pure nella fase interregionale disputata a Bergamo (10-6). Sempre temibile la Canottieri, da non sottovalutare le due laziali.

Ragazzi con soltanto il Recco alle fasi decisive: eliminato il Rapallo in maniera rocambolesca a Firenze (sbagliato un rigore proprio sulla sirena, ■he avrebbe qualificato i ruentini) ed il Savona nel recente concentramento in Corso Colombo (implacabili i cugini del Recco, ns) battere i biancorossi proprio nel match decisivo).

Infine gli Juniores, con la Liguria che è riuscita a portare al girone finale tutte le tre formazioni uscite dal girone ligure (Savona, Nervi e Recco). Ed analizzando proprio il comportamento nella prima parte di stagione, il Savona ■ Claudio Mistrangelo punta decisamente al tricolore.

Da segnalare, infine, che inizia oggi, avversario il Canada, l'avventura nel Torneo Giovanile Sei Nazioni Tristar di Lubiana per gli azzurrini di Tafuro. Gli altri impegni ■■■ contro Slovenia, Olanda, Croazia e Australia. Tra i convocati Pastorino ■ Nicche dell'Athena, Felugo del Chiavari e Roccarino della Pro Recco. **[g. s.]**

## Beach-volley-waterpolo

### *La tappa in Montenegro*

Altra escursione fuori dai confini nazionali per il 3° Campionato Italiano di Beach Waterpolo. Tenendo fede alla seconda denominazione scelta dall'associazione Pallanuoto Sempre, «Coppa del Mediterraneo-Trofeo Original Marines» per questa edizione l'ultima tappa del girone eliminatorio Sud si terrà a Budva (località del Montenegro ■he fa parte della Yugoslavia) domani e sabato.

Gioca in ■■■ la formazione della Maxicono che guida ■ punteggio pieno la classifica: Sostar, Miljanovic, Zijmonic e Perovic e gli altri giocatori del Budvanska Riviera hanno vinto sia ■ Siracusa che a S.Paul Bay ■ sono già matematicamente qualificati per le finali di venerdì 1 e sabato 2 agosto ■ S.Margherita. Incerta la lotta per il secondo posto con Themis (Posillipo più Palazzo ■ Scuderi) ■ Cis Nola (Pescara rinforzato da Baffetti, Ciochetti, Capuani e Vittorioso) appaiate ■ quota 5. Medici Senza Frontiere (Ortigia Sira■■■ ■ Paguros Catania) con ■ punti ■ praticamente già eliminata.

Il programma delle due giorni montenegrina. Domani ore 20,30 Themis-Medici Senza Frontiere, a seguire Cis-Maxicono. Sabato alle 20,30 scontro tra le perdenti della prima giornata; ■ seguire scontro tra le vincenti. L'ultima giornata eliminatoria, questa volta■ per il girone Nord si terrà a Marsiglia il 25 e 26 luglio. **[d. s.]**

Atletica. E' il momento degli albisolesi

# Alba Docilia regina in campo regionale

Proseguono gli appuntamenti con l'intensa stagione dell'atletica leggera, la regina dello sport estivo.

Uno degli ultimi si è svolto lo ■■■■ week-end a Sarzana do■■ si ■■■■ messi in evidenza gli atleti dell'Alba Docilia. La formazione biancazzurra ha lottato fino all'ultimo con i team lombardi risultati poi i dominatori del meeting.

Protagonista della manifestazione è stata Simona Del Sante, fresca campionessa ligure sui 100 e 200 metri ■ che ha ottenuto il quinto posto ■■■ 12'93.

Grazie al ■■■ contributo, inoltre, la staffetta 4X100 si è piazzata al secondo posto, confermando un ottimo stato ■ forma.

Ma la società albisolese ha fatto la parte del leone nella gara di campionato regionale ■ marcia Cadetti e Ragazzi che ■■■■ inserite all'interno del meeting levantino.

Sul gradino più alto del podio sono infatti saliti Riccardo Negro (nei 3 chilometri) e Riccardo Gamalari nella distanza dei due chilometri.

Il primo di questi atleti, inoltre, ha abbattuto il primato regionale ■ ben 26 secondi portandolo ■ 15'57'21. La società albisolese sarà anche tra le protagoniste delle gare giovanili che avranno l'onore di aprire il prossimo 16 agosto il «Meeting ■ Montecarlo», inserito nel Grand Prix.

Quest'anno il carnet dei partecipanti è particolarmente ricco considerato che il meeting monegasco sarà la prima occasione di rivincita dopo i Mondiali in programma ad Atene dal 1° all'8 agosto. Nutrita sarà la partecipazione degli atleti azzurri con riflettori puntati sulla Brunet che già l'anno ■■■■ è stata protagonista ■ una splendida prova sui 3000.

Il Meeting di Montecarlo sarà trasmesso in diretta dalla emittente francese France 2 ■ proposto poi in tarda serata (intorno a mezzanotte) da Rai 3 nell'ambito del contenitore della Testata Giornalistica Sportiva.

**[g. o.]**

Noti giocatori internazionali tra i protagonisti della manifestazione

# Il beach volley sbarca a Loano

### *E' la sesta edizione del torneo «Liguria Open»*

**LOANO.** Grande ■■■■ per la sesta edizione del «Liguria Open» di beach volley in programma sabato e domenica prossimi. La manifestazione, organizzata dall'Associazione sportiva Pi Club ■ dal Comune, ■ avvale della collaborazione della Regione ■ del patrocinio della Provincia di Savona.

Anche l'edizione «ponentina» (per la prima volta Loano ospita l'evento) può contare sull'apporto ■ protagonisti della pallavolo su spiaggia come gli americani Chapman-Prahbu, gli svizzeri Bettello-Traversi ■ numerose coppie italiane, come Fabio Galli-Mascagni destinate a ri■■■■ un ruolo da protagonista.

Il t■■■■ si svolge con la formula a 16 coppie, con la gare di qualificazione in programma sabato ■ la ■■■■ prevista nel tardo pomeriggio di domenica. La manifestazione inoltre sarà preceduta, domani pomeriggio, da un «Clinic» di beach volley gratuito riservato a ragazzi e ragazze tra i ■■ e 17 anni, anche questo organizzato dall'Associazione Sportiva Pi-Club.

Week-end con il beach volley a Loano

Da segnalare inoltre che gli organizzatori hanno ■■■■ a disposizione anche «tre wild cards» per team italiani che non ■■ qualificheranno alle World Series di Lignano in programma proprio questa settimana. Scenario della manifestazione, per la quale è previsto un pubblico numeroso, ■■■■ i «Bagni Ondina» che già sono «attrezzati» ■■ avvenimenti di beach-volley.

L'avvenimento è poi considerato una specie di prova generale in vista di una possibile candidatura ■■■■ Liguria, per il '98, di una tappa del campionato italiano dalla pallavolo su spiaggia.

Afferma Roberto Polo, uno degli organizzatori del torneo: «L'albo d'oro della manifestazione ■ davvero prestigioso, ■■■■ testimoniano la vittoria dei californiani Eddo e Fallowfield che risale proprio alla stagione scorsa. E siamo sicuri che anche l'edizione di quest'anno riserverà delle belle sorprese». **[g. o.]**

**SPAZIO AFFARI**

[redacted] 8

### TORINO PROVINCIA

[redacted] **TORRIESE** (Valle Ceppi) porzione di cascina su 3 livelli finemente ristrutturata box doppio. De Sario 619.2200.
**PIOSSASCO** casetta indipendente 3 camere cucina servizi box giardino L. [redacted] lioni a rate mensili. Tel. 265.926.
**PIOSSASCO** in stabile recente piano alto alloggio 3 camere cucina servizi [redacted] occasione Tel 364.491 - 0330 385.333.
[redacted] villa a schiera 3 camere soggiorno [redacted] servizi [redacted] giardino L. 370 milioni Permute [redacted] 0121 322.262
**PRAGELATO** ingresso camera [redacted] bagno cantina arredato L. 120 milioni Bimar 011 43.591 - 0122 831.778.
[redacted] Cascina Vica soggiorno living cucinino [redacted] bagno 8 are L. 120 milioni. Gabetti Rivoli 956 6022.
**ROBASSOMERO** ottimo appartamento mansardato soggiorno 2 camere cucina servizi cantina box. Arie 011 355.715
**ROLETTO** villa 2 piani [redacted] cucina 2 [redacted] servizi terreno [redacted] mq L. [redacted] GR 011 320.524 - [redacted] 795.353
**SAN BENIGNO** [redacted] villa indipendente [redacted] possibilità di eventuale permuta uni/bifamiliare mansardato abitabile seminterrato con tavernetta e 4 posti auto giardino mq 1200 finiture di pregio Tel. 011 542.9257 - 0337 303.[redacted].
**SAN MAURO** collina appartamento in villa nuovo panoramico con box e giardino privato. Gabetti Crimea 660.4240.
**SANSICARIO** monolocale arredato con giardino soleggiato L. 150 milioni Bimar 011 43.591 - 0122 831.778
**SAUZE D'OULX** impresa vende alloggio nuovo, finizioni di prestigio, mansarda abitabile, box auto prezzo. Convenientissimo. Tel 0122 851.519 - 0336 206.160
[redacted] **D'OULX** ingresso soggiorno 2 camere cucinino bagno giardino L. 160 milioni, Bimar 011 43.591 - 0122 831.778
**SESTRIERE** baite indipendenti e/o appartamenti in baita tutte le metrature rifiniture montana di pregio muri in pietra e/o legno letti in losa' [redacted] travi soffitti Studio Sestrieres 0122 755.033 - 755.157
[redacted] bilocale mq 55 con 2 posti auto L. 260 milioni. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157
[redacted] bilocale mq 70 ben esposto balcone e vista panoramica ampio soggiorno arredato L. 185 milioni Studio Imm Sestrieres 0122 755 033 - 755 157
**SESTRIERE** Champlas du Col bilocale in baita tipica montana mq 50 L. 125 milioni arredato. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157
**SESTRIERE** monolocale mq [redacted] adiacente [redacted] piste da sci luminoso [redacted] centrale L. 90 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 755.157
**SESTRIERE** monolocale mq 40 ben [redacted] sto con balcone panoramico ampio soggiorno zona notte per letto a castello posto auto arredato L. 165 milioni Studio Imm Sestrieres 0122 755 033 755 157
**SESTRIERE** trilocale mq 100 panoramicissimo ben esposto balcone posto auto arredato L. 450 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
**SESTRIERE** trilocale mq 75 completamente ristrutturato ultimo piano balcone L. 270 milioni trattabili. Studio Immobiliare [redacted] strieres 0122 755.033 - 755.157
**SETTIMO** casa indipendente ristrutturata salone 4 camere biservizi giardino L. 400 milioni permuta Tel. 285.929.

**SETTIMO**
**via [redacted] Parco [redacted] panoramico ingresso 3 camere cucina bagno mansarda box. Gabetti [redacted]**

**TRANA** villa indipendente disposta su 2 piani box giardino ottime condizioni L. 460 milioni. San Carlo 542.782

**VENARIA REALE**
**con ampi giardini termoautonomo videocitofono pronta consegna ingresso salone 2/3 camere cucina biservizi prezzi interessanti! Mutui, permute dilazioni. M.C.S. 452.7977.**

**VILLA** presso San Mauro indipendente 4 letti salone cucina 3 camere biservizi giardino L. 370 milioni Tel 437.4248.
**VINOVO** Garino ampio ingresso camera tinello cucinino bagno ripostiglio L. 110 milioni. Mutuo 75%. Gabetti 642 583.
[redacted]**LE** paese [redacted] indipendente di cucina soggiorno 3 camere bagno cortile e garage L. 240 milioni. Tel. 0121 61.66
**VOLPIANO** recente ingresso living 2 camere cucina bagno termo autonomo mq 110 box. Rossoimmobili 581 8186.
**160.000.000** cascina collinare libera 3 lati 400 mq terreno mq 28 mila km 35 To Nord Est. Il Punto Immobiliare 597.[redacted].

### PIEMONTE

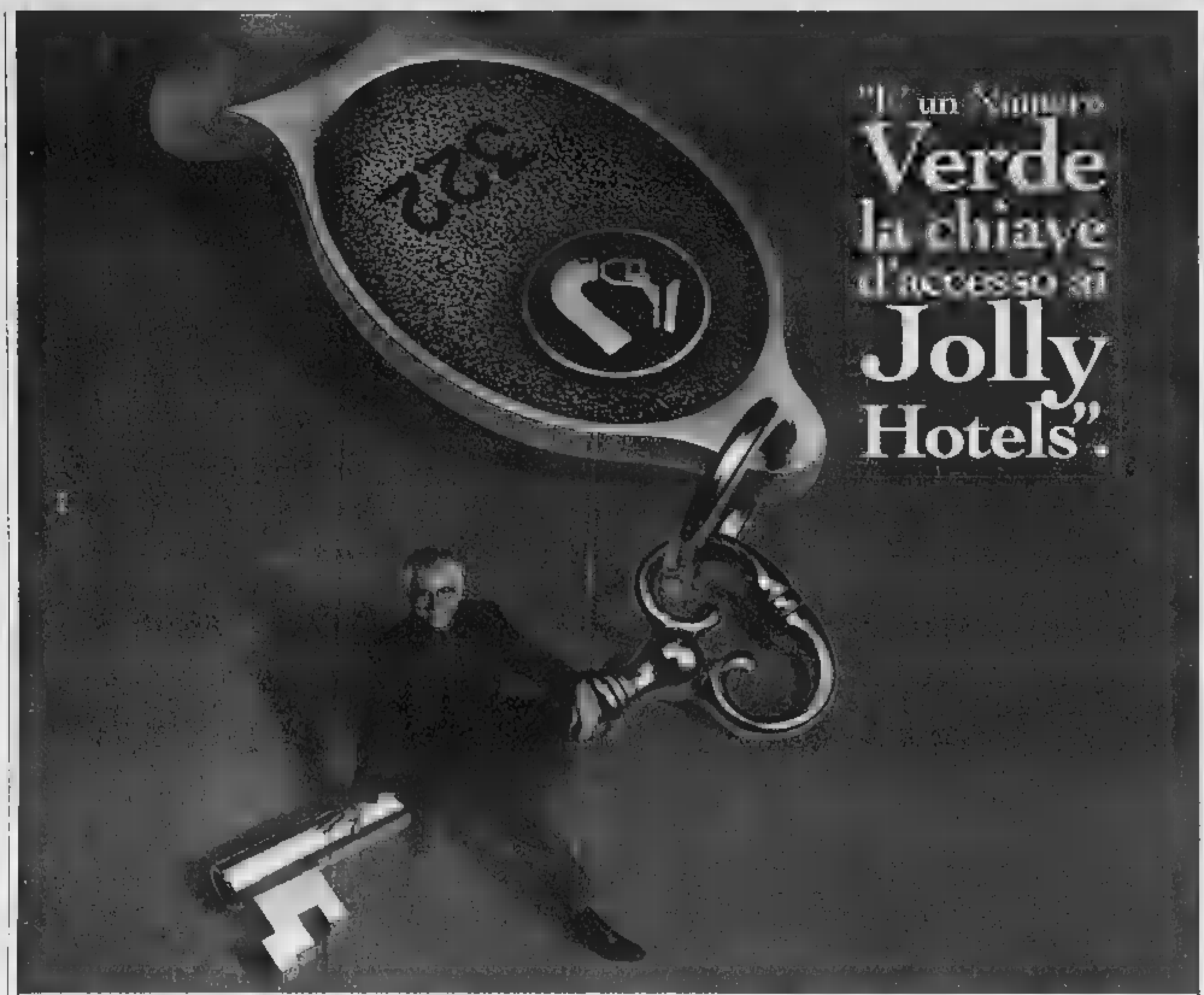
**LIMONE** I.D.L. vende in nuova costruzione centrale (riscaldamento autonomo) fino [redacted] mutuo, mono/bi/trilocali [redacted] appartamento campione Tel 0171 926 093 - 0337 234.746 - 0171 681.973.
**SANSICARIO** [redacted] perla [redacted] Via Lattea, costruttore vende direttamente [redacted] menti nuova costruzione in residence [redacted] Favorevoli condizioni, pagamenti personalizzati. Sansicario [redacted] 611 343 - Milano 02 290 01611

[redacted]

**ALASSIO** in caratteristico borgo collinare 3 camere [redacted] cucina servizi terrazzo L. 250 milioni Tel 0182 471 239
**ALBENGA** affaro a 2 km vista mare villetta recintata tre livelli tre servizi bifamiliare con ampio giardino ottime finiture vendo Tel. 0182 21.769 fino alle 21
[redacted] vicino [redacted] ampio terrazzo vivibile palazzina elegante posto auto termoautonomo L. 195 milioni [redacted] 0182 555.527 - 0337 261.[redacted].
[redacted] mare stupendi nuovi mono/bilocali da 166 milioni ampi terrazzi Tel 0182 555.527 - 0337 261 676
**ANDORA** mono/bi/trilocali nuova costruzione comodi ai servizi vista mare giardini terrazzi box piscina. Bimar 011 [redacted].
[redacted] ingresso [redacted] soggiorno cucina bagno [redacted] mare terrazzo box auto Bimar 011 43 591

**BORDIGHERA**
**strada Romana 48**
**ristrutturazione integrale**
**APPARTAMENTI DI ALTISSIMO PREGIO**
**da [redacted] 134 mq**
**piscina condominiale**
**ufficio vendite sul posto**
**EDILCASE [redacted] 263.959**

[redacted] soli L. 49 milioni [redacted] tipica [redacted] sasso. Due [redacted], tinello, cucina. [redacted] legno, cotto antico, terrazza, camino. Tel. 0187 920.331.
**FINALE LIGURE** occasione unica: [redacted] locale a 50 mt mare L. 185 milioni. [redacted] 019 692.026 - 691.965
**FINALE LIGURE** 2 camere, sala, cucina, bagno, 2 balconi, cantina. Vero affare. L. 270 milioni. Tel 019 691.965 - 692.026.
[redacted] Ligure costruttore propone alloggi signorili vista mare con piscina, giardini privati [redacted] 0342 514.555.
[redacted] attico prestigioso via degli Inglesi 90 mq terrazza splendida vista mare termoautonomo vicino spiagge posto auto. Torino Centro C.I. [redacted] 562.2430
**SANREMO** bilocale nuovo centro arredato con balcone gas autonomo [redacted] L. 150 milioni. Grimaldi 0184 501.370.
**SANREMO** zona Casinò prestigioso attico grande terrazza stupenda vista mare box lusso. Case Italgest 0184 449.072.
**S. LORENZO AL MARE** in residence panoramico mono/bilocali varie metrature possibilità box. Grimaldi 0183 851.115.




*"Grazie al Numero Verde 167-017705 i nostri clienti ricevono tutte le informazioni che desiderano sui trentasette alberghi della catena Jolly Hotels"*, dichiara Vittorio Zanuso, presidente Jolly Hotels SpA. *"È soprattutto la conferma della loro prenotazione: gratuitamente, e senza attese. Crediamo che il Numero Verde sia un vantaggio in più da offrire: serve a dare ai clienti la percezione diretta di una grande attenzione nei loro confronti".*

Telecom Italia vi propone l'esperienza Jolly Hotels, la grande compagnia alberghiera italiana: 6.375 [redacted] 11.397 letti in 37 alberghi, di cui 5 all'estero.

**Per informazioni sul Numero Verde, chiamate questo Numero Verde:**

Numero Verde 167-080060

TELECOM ITALIA

**Numero Verde. Conviene a chi chiama e a chi è chiamato.**

[redacted] [redacted] mt mare casa indipendente nuova giardino L. 260 milioni. Fondocasa 019 741 5002

### COSTA AZZURRA

**A. NIZZA** centro 50 mt dalla spiaggia monolocali nuovi da L. 59 milioni. Reddito 8%. Interim 011 549 782
**A** Mentone a 70 mt mare palazzina vista mare. Prezzi da L. 120 milioni Tel 011 817 6377 - 0033 8 095.30274.
[redacted] vicinanze direttamente sulla spiaggia mono/bilocali in costruzione da L. 72 milioni Tel 1670 19 318
**ANTIBES** 100 mt mare villetta giardino vista mare parking in costruzione. Solo L. 142 milioni. Case Italgest 0184 449.072.
**BEAUSOLEIL** nuovi bi/monolocali ottima posizione, piscina, vista mare, sole, adiacente Monaco. Tel. 0335 615.8943.
**CAP MARTIN** in palazzina in costruzione appartamenti vista mare terrazzi da L. 100 milioni Case Italgest 0184 449.072.
**COSTA AZZURRA** Juan Les Pins appartamento 4 posti, terrazzo, parking, mare a 200 metri soleggiatissimo L. 100 milioni. Tel 035 320 713
**MENTONE** Garavan fronte mare nuovo alloggio terrazza vista mare box cantina L. 332 milioni. Case Italgest 0184 449.072.
**MONTECARLO** Prestige vendo casetta sul mare vista splendida. Tel. 00377 93 250.060 - 00377 607 930.920.
**NIZZA** grande Corniche ottima villa vista mare giardino 700 mq garage L. 400 milioni Case Italgest 0184 449.072
**NIZZA** splendido bilocale vuoto 150 [redacted] dal mare a L. 180 milioni. Gabetti Mare & Monti 011 57 87.
**NIZZA** sul mare vendo monolocale con balcone vista stupenda a L. 65 milioni Tel [redacted]
[redacted] re in villa nuovissimo alloggio vista mare piscina terrazzo L. 220 milioni Case Italgest 0184 449.072.

### LOCALI UFFICI CAPANNONI

**ABBADIA** [redacted] imbocco autostrada impresa prenota locali artigianali commerciali da mq 150/200 h mt 4/5 abitabili. Tel. [redacted].
**ALPIGNANO** vendo dilazione permuto luminoso ufficio esposizione laboratorio con magazzino passo carraio parcheggio, mq 200. Verna 956.1302.

**AREA COMMERCIALE**
**[redacted] Rita signorile cantiere vende ottima posizione locali mq 180 e mq 130 vetrine a tutta altezza possibilità adattamento ufficio negozi veterinari. L. 3 milioni mq. Agevolazioni dirette con l'impresa. T[redacted] BOT. Garnerol 812.5148.**

**BASSO** fabbricato Pozzo Strada [redacted] mq 640 interno cortile con accesso carraio L. 380 milioni. Salm 568.3280.

**GABETTI VENDE**
**Grandioso zona industriale capannone con superficie di 800 mq area manovra L. 880 milioni. Tel. 67.67.**

**IMPRESA** vende/affitta corso Vigevano [redacted] ristrutturando mq 3000 frazionabili [redacted] uffici residenziale case anziani Tel. 011 534.387/0336 817.886.

**CORSO** Turati Mauriziano locale commerciale mq 510 cortile privato mq 150 vetrine fronte strada Realty 842.821.
**NICHELINO** via Tonoelli capannone industriali mq [redacted] volendo divisibili uffici mq 300. Realty [redacted].821.
**PRECOLLINA** immobile prestigio idoneo azienda commerciale, palestra, centro medico analisi, concessionaria auto, mobilificio, 1500 mq, su due piani, montacarichi, cortile, vendesi. Telefonare 011 561.3943.

[redacted]

[redacted] 35 posti auto zone piazza Respighi Ottimo investimento reddito annuo 8%. Magistrelli 920.6302.

[redacted]

### TORINO CITTA'

**ALLOGGIO** libero [redacted] dimensioni ricerco in vendita, garantito pagamento in contanti [redacted] Signor Lorenzini 817.8000.
[redacted] appartamenti liberi per incarico clienti. Anticipazione del prezzo. Sabatelli Immobili 011 669 2669
**EDILCASE** ricerca in acquisto zona Crocetta soggiorno 2/3 camere cucina servizi. Tel. 561 3535
**FARELLA** professionista ricerca tramite Edilcase soggiorno 3 [redacted] cucina [redacted] vizi. Tel 561 3535
[redacted] alloggi 2/3 camere salone cucina servizi signorili. Definizioni rapide. Bimar 011 43.591

[redacted]

### TORINO CITTA'

**A.** [redacted] Superga alloggio vuoto salone 3 camere cucina 2 bagni garage giardino. Unicasa 334.929.
**ABITAZIONI** centrali [redacted] anche [redacted] giardino arredate/vuote varie metratura qualità e prezzo. Interacta 568.3829.
**AFFITTASI** a referenziati [redacted] o mansarde ben arredati anche pied-à-terre bella casa. Di Salvatore 561.7183
**ARREDATI** bene bella casa Centro bi/trilocali di pregio anche con box auto. Centralcasa 598.5900.
**CENTRO CASA** 562 3888 signorile via Assarotti saloncino 4 camere cucina bagno L. 1.300 000 anche uso ufficio
**CROCETTA** via Bricherasio salone 3 camere cucina 3 bagni cameretta terrazzo box doppio. Realty 842.821
**CROCETTA** via Pigafetta signorile soggiorno 2 camere cucina doppi [redacted] uso abitazione Famitalia 898 9642.
**CROCETTA** vuoto salone studio 4 camere cucina biservizi mq [redacted] perfetto posto auto Cochiba 580.6151
**GIARDINI** [redacted] S. Maurizio alloggio signorile mq 135 ultimo piano portineria no box. Tel. 273.5361.
**MEC** [redacted] 533.025 vuoto [redacted] Turati (fronte Mauriziano) ingresso salone camera cameretta cucina servizi affitto interessante contratto patto deroga.
**PALAZZO PRIOTTI** corso Vittorio signorile soggiorno angolo cottura bagno. L. 1.100.000/mese. Edilcase 561.3535.

**PIAZZA MARIA TERESA**
prestigiosissimo mq 335 casa d'epoca uso abitazione o ufficio Tel. 812.3444.

**VIA** Monti app[redacted]o signorile arredato soggiorno 2 camere cucina bagno. Internau 812.4208.

### TORINO PR[redacted]

**BARDONECCHIA** affittasi centrali arredati [redacted] posti letto stagionali e annuali acqua luce gas riscaldamento a consumo Rossoimmobili 0330 427.281
**MEC CASE** [redacted] vuoto Rivalta [redacted] piccolo condominio signorile ingresso 3 camere cucina biservizi box affitto interessante. Contratto patto deroga.
[redacted] signorile salone 4 camere biservizi office [redacted] giardino G & V 568 4445
**PINO TORINESE** villetta a schiera [redacted] complesso residenziale, giardino privato, garage L. 1.900.000. Realty 842.821.
**SESTRIERE** appartamenti bilocali adatti per 4/5 posti letto in [redacted] per 3 mesi estivi da L. [redacted] più luce. Studio Immobiliare [redacted] 0122 755.033 - 755.157.
[redacted] appartamenti monolocali adatti per 2/4 posti letto in locazione per 3 mesi [redacted] da L. 1.300.000 più luce. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
**SESTRIERE** proponiamo interessanti e vantaggiose locazioni per tutta la [redacted] ne invernale '97/98 [redacted] appartamenti mo[redacted] ...a 'due passi dalle piste dei Mondiali di Sci'. Studio Imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
[redacted] settimane 'verdi' (estate '97) per 4 persone da L. [redacted] mila e L. 1.100.000 per 6 persone da L. 800 mila e L. 1.300.000 per 7 giorni tutto compreso. Studio [redacted] Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

### LIGURIA

**BORGHETTO** affitto alloggetti da 18 a 31 [redacted] L. 960 [redacted] settembre [redacted] L. [redacted] mila, quindicina L. 380 mila. Agenzia Ediriviera 0182 970.380.
**BORGHETTO** [redacted] affittasi [redacted] alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici Punto [redacted] 0182 950.771.
**PIETRA LIGURE** affittasi [redacted] alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici. Punto Edilnord 0182 616.864.

### ITALIA

**AI** Lidi Ferraresi, affitto luglio, agosto [redacted] le, appartamenti da 400 mila settimanali. Vear vacanze. 0533 379.418
**A** Rimini affittiamo appartamenti estivi varie [redacted]. Anche [redacted]. Geom Ponzano Tel 0541/387 086

### LOCALI UFFICI CAPANNONI

**A. AFFITTO** Leinì capannone industriale mq 600 h mt 7 cabina caldaia uffici volendo alloggio signorile mq 200 e terreno recintato mq 8000. Tel 779.0775
[redacted] vendesi negozio 2 vetrine mq 70, via commerciale adiacente Maria Ausiliatrice Telefonare 011 562.2525.
**CIT TURIN** prestigioso palazzo Liberty uso ufficio/abitazione mq 200 7 vani posto auto Arcasa Imm Prestigio 504.333
**CORSO** Re Umberto/via Pastrengo 2° piano stabile signorile doppi ingressi salone 4 camere bagno Internau 812.4208
**MEC CASE** 533.025 ufficio adiacente corso Matteotti ingresso salone 5 camere cameretta servizi riscaldamento autonomo.
**SOGEM** piazza Derna in centro commerciale negozio mq 130 e magazzino mq 200 collegati Tel. 771 0087.
**ZONA** Barca affitto bassi fabbricati con uffici uso deposito varie metrature dotati di riscaldamento. Tel. 273.5361.

**AFFITTIAMO** in [redacted] strada Cebrosa capannoni industriali da 400/500/800 mq completi di uffici impianti cortili indipendenti. Fidifin 011 541 552.

[redacted]

### TORINO CITTA'

[redacted] **KOMARCO** Sas cerca per referenziati alloggi vuoti/arredati in deroga o transitori nessuna vostra spesa. [redacted]. 533 [redacted].
**A. UNICASE** [redacted] alloggi e ville vuoti e arredati [redacted] fuori Torino [redacted] clientela [redacted]. Tel. 331.840
[redacted]**TAZIONI** ville vuote/arredate ricerchiamo per aziende e clientela selezionata. Interacta 568.3878.
[redacted] per [redacted] appalto [redacted] 4 alloggi mq 60/80 semicentrali [redacted] offerte. C.A. 0336 268.1951 - 501 [redacted]
**RICERCHIAMO** per clientela alloggi [redacted] metrature arredati/vuoti max realizzo definizione immediata. Bimar 011 43.591.

[redacted] 9

**A. ACQUISTA** autovetture massima valutazione pagamento contanti via S. Ottavio 32 Torino Tel. 011 817.7242 zona Mole.
**ABBIAMO** urgenza vetture fuoristrada furgoni super[redacted] immediato realizzo. Tel. 011 661.1370 - 0335 6192718
**ACQUISTA** autovetture di ogni tipo massima [redacted]zione. Autosalone [redacted] corso Orbassano 241 Tel. 351.328.
[redacted] autovetture usate massima valutazione pagamento contanti. Corso Montegrappa 24 B [redacted]. 011 776.1896 Torino.
[redacted]**UTO G**[redacted] acquista [redacted] immediata vetture fuoristrada e furgoni pagamento contanti max valutazione. Tel. 488.295.
[redacted] acquista vetture di ogni tipo massima valutazione e serietà. Corso Tortona 9 Tel. 817.1643 - [redacted].
**BMW** 318 IS coupé '95 full optionals; Volvo 850 SW T5 [redacted] '95; Volvo [redacted] SW GLE blu '95, Passat Variant GT 16 V '95 accessoriatissima; Delta HPE '95 rossa; Saab 900 cabrio EP nera '92; Mitsubishi GT 3000 VR4 '93 nera; Porsche 928 S4 accessoriatissima metallizzata; Alfa Duetto Spyder '87 nera; Triumph TR7 spyder [redacted] '80 d'amatore. Stiauto, via S. Quintino 4/G. Tel. 562.2421.

[redacted] 10

### ALBERGHI PENSIONI RESIDENCE

[redacted] a Cesenatico/Valverde! [redacted] all'hotel [redacted] *** superiore, completamente ristrutturato, piscina, idromassaggio, sauna, palestra, tennis, giardino, autoparco, camere tv sat., cassaforte, phon, telefono, aria condizionata, inclusi bambini, ombrellone, lettino alla spiaggia. Luglio pensione completa L. 85 mila tel/fax 0547 86.460.
**ABRUZZO** affitto a settimane appartamenti in complesso mare Silvimarina - Montesilvano - montagna Pescasseroli. Telefonare 0864 845 050
**ABRUZZO** mare - club - Grand Hotel Berti***** 64029 Silvi Marina - TE - Splendida spiaggia privata senza strade intermedie tra hotel e mare - autorimessa custodita - aria condizionata - parco, piscina - tennis - sport - animazione miniclub - spettacoli serali - scelta menu' specialità abruzzesi - informazioni: tel/fax [redacted] - cellulare 0337/746.228

**ABRUZZO** hotel Cerreto [redacted] 3 [redacted] gelo, tre stelle, spiaggia privata, campagna, piscina, cavalli, beauty farm, bambini 12 anni 50% tel 085 8081.579 - fax 085 [redacted].
**ABRUZZO** Silvi Marina affittiamo appartamenti direttamente mare; residence villini con giardino. Tel. 085 930.566 - 935.0676 - 930.915.
**A** Cesenatico Valverde hotel Residence *** primo albergo con formula villaggio. Piscina, acquascivolo, palestra, tennis, giardino, parcheggio, camere balcone, telefono, cassaforte, menu scelta, pensione completa Luglio L. 84 mila incluso bevande ai pasti, ombrellone, lettino alla spiaggia. Telefona, la chiamata è gratuita: [redacted] verde 167 018.915.
**ALASSIO** Albergo Astra 0182 642.823 vicinanze mare, pensione completa, garage spiaggia, prezzo speciale.
**ALASSIO** Albergo Bruner 0182 643.241 vicinissimo [redacted], cucina casalinga bar Tv. Sconto lunghi soggiorni.
**ALASSIO** Albergo Chalet 0182 640 549 camere e chalet con doccia o bagno, parco parcheggio, pensione completa luglio L. 70 mila, agosto L. 80 mila, bimbi 50%. Pernottamento L. 30 mila.
**ALASSIO** Hotel Mara *** 250 mt mare pensione completa L. 75 mila scelta menù colazione buffet [redacted]. 0182 640.207.
**A** Lido di Classe (Ravenna) vicino Milano Marittima hotel King Marie *** tel 0544 939.206, fax 939 256. Direttamente mare pineta, senza strade da attraversare. Offerta compreso: bevande ai pasti, ombrellori, lettini. Piscina, idromassaggio, pallavolo, tennis, parcheggio. Feste animazione. Ristorante climatizzato. Scelta menu buffet verdure, colazione. Camere: bagno, telefono, cassette sicurezza, balconi vista mare. Pensione completa da L. 79 mila. Bambini sconto 100%.
**ANDORA** appartamenti [redacted] villini in villaggio albergo sul mare, prezzi da saldo per luglio. Tel. [redacted].653
**ANDORA** [redacted] soggiorni, un mare di affari villaggio albergo, possibilità per giovani. Prezzi da realizzo per famiglie numerose. Tel 0182 610.653.
**ASTRA** Hotel *** Diano Marina tel. 0183 497.011 parcheggio piscina giardino Tv servizi. Disponibilità dal 26 luglio e tutto agosto. Benvenuti bambini
[redacted] mare affittiamo villette appartamenti 12 000/persona, prenotate subito. Agenzia Borsei 0431/430.426 - 439.515.
**CATTOLICA** Hotel Columbia *** piscina. Tel 0541 961.493 signorile climatizzato sulla spiaggia, scelta menu.
**CATTOLICA** hotel Confort ** tel. 0541 960 103 vicinissimo mare, moderno camere servizi, telefono, cucina casalinga. Luglio L. 50/58 mila sconti famiglie fino 50% agosto L. 56/79 mila.
**CATTOLICA** Hotel Grand Pascia **** tel. 0541 958 080 fax 0541 830.052 direttamente sulla spiaggia, primordine ogni comfort, climatizzato, tennis, palestra, piscina, parcheggio custodito, camere con servizi TV satellite, telefono, cassaforte, balconi sul mare. 3 menu scelta specialità marinare colazione buffet. Pensione completa maggio giugno L. 70/85 mila, luglio L. 85/100 mila, agosto L. 120/105 mila, tutto compreso
**CATTOLICA** hotel Handy Sea *** tel 0541 960.165 fax 960.548 - 30 mt mare. Camere telefono, tv sat, cassaforte, balcone vista mare, sale climatizzate, frigo, parcheggio, menu alla carte specialità pesce, carne alla brace, buffet contorni freddi. Offertissima luglio L. [redacted] mila, agosto L. 88 mila/93 mila.
**CATTOLICA** Hotel Leon D'oro *** tel 0541 954.085 vicinissimo mare, parcheggio, camere tv, telefono, scelta menu buffet. Luglio L. 80 mila famiglie sconto fino 50% agosto L 84 mila/88 mila.

**CATTOLICA** Hotel Metropol*** - tel. 0541 954.201 fronte mare, moderno, parcheggio - scelta menu - buffets - luglio L. 58 mila; bimbi metà; agosto L. 82/77 mila.
**CATTOLICA** Hotel Pacific *** superiore - tel. 0541 962.820 ampia piscina giardino ombreggiato parcheggio camere tv telefono cucina particolarmente curata, scelta menu buffet contorni colazione buffet. Richiedete nostre speciali offerte.
**CATTOLICA** Hotel Residence Madison **** tel. 0541 968.308 fax 961.470 a 30 mt mare, ampia piscina, idromassaggio, palestra, sauna, centro abbronzatura, bagno turco, climatizzato, camere tv filodiffusione, frigobar, cassaforte, suites, serate in piscina, animazione, giochi bimbi, garage, ricca scelta menù buffet colazione antipasti crudità pasticceria. Giugno settembre L. 75/88 mila. Luglio L. 98/108 mila. Agosto L. 108/135 mila.
[redacted] [redacted] 3x2 occupando [redacted] tripla pagherete solo due esclusi 10-20 ag[redacted] - Waldorf Palace Hotel, quattro stelle, tel [redacted] - fax [redacted], fronte mare, zona tranquilla - gestito proprietari, completamente climatizzato, piscina riscaldata, palestra, bagno turco, centro abbronzatura, garage, camere balcone, telefono, TV sat., ricca scelta menù, specialità pesce, colazione buffet. giugno L. 82 mila, luglio L. 100 mila, vi aspettiamo.
**CERVIA** Hotel K2 spiaggia *** tel 0544 971 025 albergo familiare vacanza divertente spaghettate in riva al mare, animazione sport convenzione Mirabilandia. Interpellateci
**CESENATICO** Valverde hotel Verona *** piscina, parcheggio, giardino, vicinissimo mare, aria condizionata. Camere servizi, balcone, cassaforte, telefono. Menu a scelta carne/pesce, colazione buffet, buffet verdure, feste, uso biciclette. Ultimissime luglio da L. 65 mila. Speciali settimane 26 luglio - 9 agosto. Prenotatevi! Tel 0547 86.453.
**DIANO MARINA** [redacted] Mariefella [redacted] 495.612 Vittorio ha riaperto il ristorante. Pensione completa. Sconti famiglie
**DIANO MARINA** Hotel Metropol *** 0183 495 545 giardino con piscina, parking privato. Camere con vista mare telefono e Tv. Colazione buffet.
**DIANO** [redacted] Hotel Olympic *** [redacted] 406.120 a 200 mt mare [redacted] no, Tv, parking [redacted].
[redacted] Hotel [redacted] 495.474, lungo passeggiata mare con servizi, scelto menù. Prezzi speciali
**DIANO MARINA** Hotel Silvano *** camere moderne tutti i comforts colazione [redacted] menù a scelta con [redacted] variazioni giornaliere aria condizionata animazioni spiaggia privata a 70 mt piscina garage. Speciali formule per famiglie. Telefonare 0133 403.014.
**DIANO MARINA** Hotel 2 Torri 0183 495 170 a 50 mt mare, scelto menù, trattamento familiare. Sconti bambini.
**FINALE LIGURE** Albergo Regina 019 692.929 50 mt mare Tv ascensore scelta menu buffets 77 mila, dal 25/8 70 mila
**FINALE LIGURE** Hotel Astoria *** [redacted] 601.635 ogni comfort Tv satellite telefono balcone parking. Ottima [redacted] menu [redacted] one buffet lu[redacted] L. [redacted] mila agosto L. 102 mila spiaggia compresa.
**GABICCE** Mare Hotel Majorca Tel 0541 954.878, vicino mare, camere servizi, garage, scelta menù, colazione buffet. Giugno L. 50 mila, luglio L. 55 mila.
**LAIGUEGLIA** Sv Panorama 0182 690.009 - 690.906 [redacted] cucina casalinga settimana L. 350/450 mila sconto bimbi
[redacted] albergo Rivamare accogliente gestione familiare fronte mare telefono Tv servizi in camera Tel 019 668.265.
**MIRAMARE** Rimini Hotel Due [redacted] *** superiore tel. 0541 370.560 - fax 375.810 esclusivo, [redacted] tv, frigo, filodiffusione, climatizzazione, balconi fronte mare Piano bar, tavernetta. Parcheggio. Scelta menù [redacted] fresco buffet contorni, offerta pubblicitaria prime [redacted] prenotazioni 7 giorni completi giugno L. 535 mila, luglio L. 595 mila Agosto L.595/640 mila, sconto famiglie.
[redacted] Hotel 2000 *** tel 0541 644.644, 10 mt. mare, piscina, ampio giardino, parcheggio, camere tv arredo moderno sale climatizzate, scelta menù, buffet contorni. Luglio L. 64 mila, agosto L 69/79 mila, settembre L. 70/79 mila
**RIMINI** Hotel [redacted] 381.350 viale Regina Elena 52, direttamente sul mare, confortevole - parcheggio - cucina casalinga, scelta menu buffet verdure - giugno L. 35/48 mila - Luglio L. 50/56 mila, [redacted]
**RIMINI** Hotel Dalia via Manzoni, 50 mt mare, parcheggio, luglio L. 64 mila agosto L. 74 mila. Tel. 0541 381.718
**RIMINI** Hotel Du Soleil *** superiore, tel. 0541 380.366 climatizzato, sul lungomare, piscina, idromassaggio, biciclette, intrattenimento, camere TV, menu carne pesce, colazione buffet, parcheggio. Giugno settembre L. 53/73 mila, luglio L. 77/86 mila, agosto L. 77/116 mila.
[redacted] Regent, direttamente [redacted] spiaggia. [redacted] comfort, [redacted] cucina casalinga, specialità pesce [redacted]. Giugno, settembre L. 45 mila, luglio L [redacted] mila, agosto L.70/55 mila. Tel. 0541 54.324
**RIMINI** Miramare Euhotel *** super tel. [redacted] 372.204. Direttamente mare, piscina, [redacted] tv, a richiesta climatizzata, balcone vista mare, ampia scelta gastro[redacted] buffet antipasti, colazione buffet, piano bar. Garage, luglio agosto da L. 85 mila.
**RIMINI** Miramare Hotel Mediterraneo [redacted]. 0541 372.105, [redacted] mt [redacted] camere tv, cassaforte, telefono, [redacted] climatizzate, parcheggio, garage, scelta menù specialità pesce, buffet colazione, contorni, giugno L. 49 mila/53 [redacted] luglio L. 58 mila/64 mila.
**RIMINI** Rivazzurra Hotel Elite tel. 0541 372.569, vicinissimo mare, moderno, simpatico, familiare, parcheggio, sala climatizzata, cibi genuini, carne/pesce, specialissimo agosto L. 53 mila/75 mila settembre L. 46 mila
**RIMINI** Rivazzurra Hotel Nizza tel 0541 373 062, 40 mt mare confortevole, camere impianto tv cucina casalinga specialità marinare pesce, carne, piscina, colazione buffet Luglio L. 55/60 mila, agosto L. 80/75 mila Bambi 6 anni sconto 99%, oltre, 50%. Parcheggio.
**RIMINI** Rivazzurra, Hotel Tamanco *** tel. 0541 373.363, ricca cucina, specialità pesce, carne, pasta fatta in casa, luglio L. 56 mila, agosto interpellateci.
[redacted] Rivazzurra Hotel Venere ** tel. 0541 372 460, 50 mt mare camere servizi telefono cucina curatissima scelta menu speciale pesce contorni a colazione buffet offertissima luglio fino 9 agosto L. 55 mila sconto[redacted]
**RIMINI** Rivazzurra Hotel Villa Bardeggia tel. 0541 372.565, confortevole, familiare, cucina casalinga, specialità pesce, carne alla griglia. Luglio L. 45 mila, agosto L. 65 mila/45 mila.
**RIMINI** Viserbella hotel Fra i Pini ** lusso. Tel 0541 738.151, ambiente ristrutturato, 40 mt mare, parcheggio, menu a scelta pasta fatta in casa, colazione buffet, verdure, sale pranzo climatizzate, ampio giardino, parco giochi bimbi. Animazione Prezzi L. 53/81 mila.
**SARDEGNA** incredibile sul mare soggiorno causa rinuncia, soggiorni con biglietti auto luglio L. 800 mila, settembre L. 490 mila, agosto chiamateci tel. 0182 21.408.
**VARAZZE** Pensione Villa Augusta 019 97 470 familiare cucina casalinga giardino parcheggio, centrale vicino mare.

[redacted] 11

**AGENZIA MATRIMONIALE CONOSCERSI E...** vi aspetta in un ambiente accogliente e riservato. Torino - corso Peschiera 281. Tel. 011 779.2872.
**CENTRO AGENZIE MATRIMONIALI ASSOCIATE & AUTORIZZATE.** La certezza del giusto incontro nell'assoluta serietà. Amicizia, matrimoni, via Giuseppe Giusti

[redacted]

**A.A. GIOIELLERIA M.C.** 334.832 acquista oro, argenteria, monete, gioielli, in contanti. Corso Peschiera 183 - Torino
[redacted] **GIOIELLI** compra [redacted] preziosi monete francobolli valutando al massimo. Tel 323.002 To via Tripoli 85.
**A. OREFICERIA G.E.MA** acquista oro argenteria monete preziosi alle valutazioni. Via Madama Cristina 42. Tel 650.2212.
**OROLOGI** da polso: Rolex, Patekphilippe, Vacheron, Costantin, collezionista acquista. Riservatezza, serietà. Tel. 0337 246.817.

# UNA STRAORDINARIA OCCASIONE

**Vi offriamo a Gattico (NO) la Vostra villa a schiera con giardino o il Vostro appartamento in una posizione incantevole. Prezzo e qualità Vi stupiranno. Inoltre potrete disporre di mutuo agevolato ventennale fino a lire**

**CENTO MILIONI**
con un tasso d'interesse fisso a partire dal
**2,50% ANNUO**

**Fino al 31 Luglio 1997 offriamo agli acquirenti uno SCONTO PROMOZIONALE sui prezzi di vendita. Siamo a due passi dal Lago Maggiore con comodi collegamenti per Novara, Varese, Milano, Domodossola, Vercelli, Biella, ecc.**

*Per informazioni rivolgersi in cantiere a Gattico (NO), tel. 0322/83.86.44.*
*Il nostro personale è disponibile su appuntamento anche il sabato e la domenica in cantiere.*

Mattioda

*Edilizia Sperimentale Agevolata Convenzionata in [illegible] di Proprietà.*
*Impresa Mattioda Pierino & Figli S.p.A. - [illegible] Costruzioni s.r.l. Via Torino, [illegible] - Cuorgnè (TO)*

# Punto Moda
ABBIGLIAMENTO

# SALDI SFIDA SALDI ...

EFF. COM. LEGGE 80

**NOVARA, corso XXIII Marzo, 220**

# Su tutte le auto usate, finanziamento fino a 25 milioni a tasso zero

**La sicurezza offerta dalla TOTAUTO, concessionaria VOLVO, non si ferma al finanziamento. Va oltre: comprende una garanzia, valida 12 mesi, in tutta Italia ed in Europa.**

***Esempio***

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| *Prezzo* | *lire* | *25.000.000* | *T.A.N.* | | *0%* |
| *Importo finanziato* | *lire* | *15.000.000* | *T.A.E.G.* | | *2,15%* |
| *Anticipo* | *lire* | *10.000.000* | *Spese dossier anticipate* | *lire* | *250.000* |
| *18 rate mensili di* | *lire* | *833.000* | *Imposta bollo* | *lire* | *20.000* |

**Totauto**
NOVARA, Via [redacted]

VOLVO
Qualità e Sicurezza

LA STAMPA

# NOVARA

VERBANO CUSIO OSSOLA



Per la pubblicità
LA STAMPA
PK
publikompass
Agente Publikompass spa
Novara Corso Cavour 13
(0321) 333.41 (2 linee r.a.)
(0321) 623035
Gozzano Via Cervino 13
Tel. (0322) 913.839



Giovedì 17 Luglio 1997 — REDAZIONE: C. DELLA VITTORIA 2, TELEFONO 398.401/02 / FAX 36391 — N° 33


Pronta una tabella con i pedaggi. Al via presto i lavori di copertura del tetto

## Mercato, entrata a pagamento

### *Novara, all'ingrosso con carta magnetica*

L'ortofrutticolo di Santa Rita sarà protetto da venditori abusivi e furti

**NOVARA.** Al mercato all'ingrosso si entrerà con la tessera magnetica. Entro un mese per accedere alla struttura sotto il cavalcavia di Santa Rita si dovrà pagare un pedaggio. L'operazione, avviata dalla precedente amministrazione e conclusa dall'attuale assessore al Commercio Domenico Ierace, servirà a proteggere gli operatori, ma anche i clienti del mercato, da furti e venditori abusivi. Con una sorta di «viacard» prepagata, con scadenza da giornaliera a semestrale, gli utenti potranno entrare nei padiglioni per gli acquisti. L'introduzione che costituisce una novità per il capoluogo, rappresenta un'abitudine consolidata per altre realtà mercatali italiane, come Milano.

Come funziona il tesserino? In pratica un pedaggio autostradale. All'ingresso del mercato ortofrutticolo sono già state installate le barriere che impediranno ad auto e pedoni di entrare senza pagare il pedaggio. Quando entreranno in funzione per passare lo sbarramento si dovrà disporre di tesserini, che saranno rilasciati tra breve. La Commissione del mercato all'ingrosso ha stabilito una tabella di costi. Ecco qualche esempio. L'ingresso valido una sola volta per motocarri ed autovetture costa 2 mila lire, 4 mila per i mezzi fino a 35 quintali di portata. Oltre questo limite il costo è di 8 mila lire. Sono previste tessere multiparcheggio a scalare, per tutte le classi ed un minimo di 50 ingressi. In questi casi è previsto uno sconto del 10 per cento. Per quanto riguarda la fascia di abbonamenti trimestrali, per auto e motocarri il costo sarà di 234 mila lire. Gli operatori pagheranno per i loro mezzi un abbonamento semestrale, dell'importo di 120 mila lire.

Anche i dipendenti si troveranno a dover pagare una quota, che, specificano in assessorato, copre il costo della tessera magnetica. E' fissata a 15 mila lire. Per il mercato all'ingrosso è in arrivo un'altra novità, il rifacimento della copertura. L' eternit sarà racchiuso in una sorta di coperchio, e poi sarà apposta un altro tetto.

«I lavori si protrarranno per circa 6 mesi a partire da settembre - dice l'assessore Ierace - e faremo in modo che gli operatori possano svolgere il loro lavoro senza interruzioni».

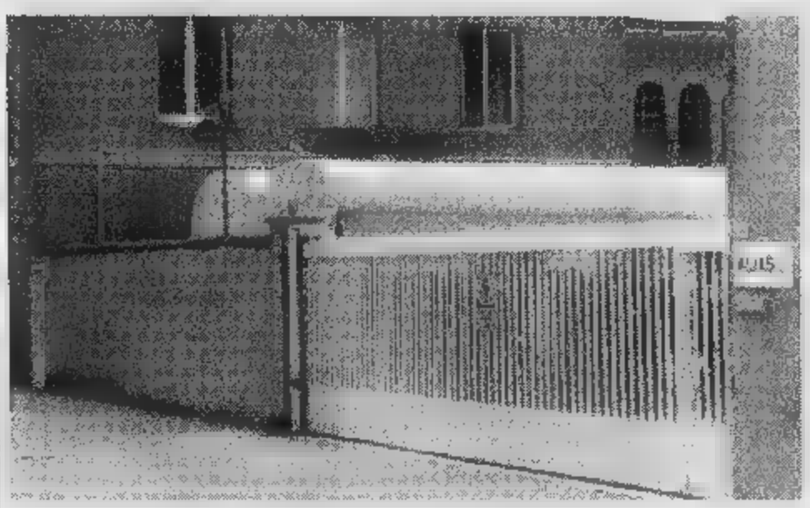
L'innovazione che interessa il mercato all'ingrosso rientra in un progetto che riguardano le aree mercatali cittadine. Buone notizie sono in arrivo anche per il mercato coperto di viale Dante. Il primo lotto interessa il capannone adibito alla vendita di generi non alimentari, da tempo al centro di polemiche per lo stato di degrado. Il progetto esaminato dall'assessore Ierace prevede numerose opere che metteranno gli operatori in grado di lavorare in condizioni più dignitose. Sono previsti tra l'altro lavori di tinteggiatura interna.

L'operazione prevede la verifica del tetto, per risolvere il problema delle infiltrazioni. «Questo è solo l'avvio - dice Ierace - dei lavori di riordino, che saranno completati dalla verifica della staticità».

Poi toccherà un mercatino rionale, che sarà sistemato con circa 300 milioni.

**Cristina M...**

Choc e timori all'Alias, l'azienda di Versace a Novara



I laboratori di via Belletti. I modelli confezionati su misura per le star, da Elton John a Kim Basinger, e i prototipi delle più famose collezioni di Versace, indossati da Naomi Campbell, Linda Evangelista o Caroline Murphy.

## «Gianni era il genio tutto ruotava con lui»

**NOVARA.** In via Belletti, all'Alias, c'è un silenzio quasi irreale: è un'intera azienda sotto choc, che sta ancora cercando di capire che succederà adesso che è venuto a mancare quello che Ugo Brignone, direttore dell'azienda, definisce «il genio attorno a cui ruotava tutta la nostra attività».

Gianni Versace era stato a Novara soltanto due settimane fa, a controllare gli ultimi ritocchi a prototipi, gli abiti che le top model indossano in passerella, perchè è qui, nello stabilimento di via Belletti, che sono stati confezionati tutti gli abiti delle più famose collezioni di Versace.

A Novara sono nati i modelli disegnati su misura per Sting, Jane Fonda, Ellen Barkin, Claudia Schiffer, Elton John, Tom Hanks, Kim Basinger e Lady Diana, i prototipi con cui hanno sfilato la Campbell, Linda Evangelista e Caroline Murphy.

Lo stabilimento offre lavoro a 250 addetti, fra stilisti, sarti, modellisti, coordinatori di produzione, il cuore della grande macchina produttiva e commerciale dello stilista assassinato a Miami.

L'Alias, presieduta dal fratello di Gianni, Santo, il 19 giugno scorso è stata incorporata dalla «Gianni Versace Spa».

«Quando abbiamo saputo quello che è accaduto - racconta Brignone - non sapevamo capacitarci, siamo rimasti choccati. Adesso l'unica cosa che continuiamo a ripeterci è che bisogna lavorare, onorare questo personaggio che era davvero straordinario».

Che ricordo ha di Gianni Versace?

«Lo ricordo in occasione dell'ultima prova, di due settimane fa: anche in quell'occasione - rivela il direttore dell'Alias - ha messo la sua incontenibile creatività, la sua attività incredibile. Lui aveva l'ansia di fare sempre di più, di migliorare costantemente, aveva un fuoco interiore che conquistava chi lavorava con lui o che lo avvicinava per lavoro».

E adesso, per voi, che cosa succede?

«Siamo come un'auto a cui è stato tolto il motore; per ora viaggiamo a folle, col pilota automatico, perchè senza lui il motore del nostro lavoro, quello che ogni volta aveva l'idea geniale accanto alla parola di incoraggiamento e di apprezzamento per quello che avevi saputo fare. Non riesco ancora a crederci».

**Marcello M...**

Gianni Versace, lo stilista a Miami era stato a Novara per l'ultima volta due settimane fa

Santo Versace presiede l'Alias di Novara, da giugno incorporata «Gianni Versace Spa»

PRIMO PIANO

**Belgirate**

### Il Lago Maggiore si tinge di giallo

L'hotel Villa Carlotta ospita dal 23 al 27 luglio un meeting gastronomico e letterario dedicato al giallo. Tra le iniziative, anche una caccia al tesoro e convegni. Belgirate diventa per 5 giorni capitale del «noir» con la manifestazione «Il lago giallo».

Pag. 35

**Trecate**

### Cura americana per il Tr 24

Un pool di esperti americani e italiani presiede in questi giorni a Trecate le operazioni di bonifica, che interessa ben tredici ettari di terreno agricolo attorno il pozzo Tr 24, al centro del disastro avvenuto nel '94. Gli esperti parlano di ottimi risultati ottenuti con metodi innovativi.

Pag. 35

**Domodossola**

### Indel, non pagata la cassa ordinaria

Navigano in cattive acque i 90 operai della Indel, la Ferrosilicio dell'Ossola, ferma da fine marzo. La cassa integrazione ordinaria, che doveva essere pagata martedì, non è arrivata nelle tasche dei dipendenti. E' battaglia tra il sindacato e la direzione.

Pag. 37

Navigazione vietata davanti a Villa Taranto dalle 7 alle 13

## Oggi il recupero delle bombe nel Lago Maggiore a Verbania

**VERBANIA.** Contrariamente a quanto già annunciato dalla Regione Piemonte, avverrà oggi e non domani, venerdì, il recupero dei 5 ordigni rinvenuti domenica da un sub verbanese sui fondali del lago, a circa 10 metri di profondità, sottocosta, nei pressi di Villa Taranto. Lo precisa con un comunicato l'assessore regionale ai Trasporti e Navigazione Interna, Antonino Musaracchio, dopo che il Comando del Dipartimento della Marina Militare di La Spezia - su richiesta del Comando provinciale dei carabinieri del Verbano Cusio Ossola - ha reso noto che soltanto oggi gli artificieri del gruppo speciale «Consubin» sono disponibili all'operazione di recupero e disinnesco delle bombe. L'assessorato d'intesa con l'Ispettorato Porto di Verbania, ha disposto il divieto della navigazione pubblica e privata dalle 7 alle 13 di oggi nella zona compresa tra il pontile d'attracco Villa Taranto e Punta Castagnola a Pallanza e per 300 metri dalla sponda a lago. **[a. r.]**

La zona di lago dove s'immergeranno gli specialisti per il recupero degli ordigni


CEAL PROMOZIONE

MOTOROLA ITALIA & MOTOROLA TIM

GSM 8700

MOTOROLA ITALIA £. 790.000
(garanzia 1 anno)

MOTOROLA TIM £. 790.000
(garanzia 1 anno + poss. manutenzione)

8700 INTERNATIONAL £. 690.000
(senza garanzia Italia)

GSM STARTAC

STARTAC grigio MOTOROLA ITALIA £. 1.690.000
(garanzia 2 anni)

STARTAC grigio MOTOROLA TIM £. 1.690.000
(garanzia 1 anno + possib. manutenzione)

STARTAC 70 1.150.000
(senza vibracall - senza batt. litio - senza garanzia Italia)

NOVITA' ASSOLUTA!!! ATTIVAZIONE GRATUITA TACS E GSM

CENTRO TIM Telecom
(Novara) - Via Marconi, - Tel. (0322) 46.117 - Fax 46.365
BORGOMANERO (Novara) - Via dei Mille, - Tel. (0322) 83.67.31
GHEVIO DI MEINA (Novara) - Via Invorio, 40 - Tel. (0322) 21.81.21 Fax 21.85.23

Il cantiere per la pavimentazione tra via Tornielli e via Canobio modifica la viabilità

# Lavori, novità d'estate

## *Cambia il senso in via Giulietti*

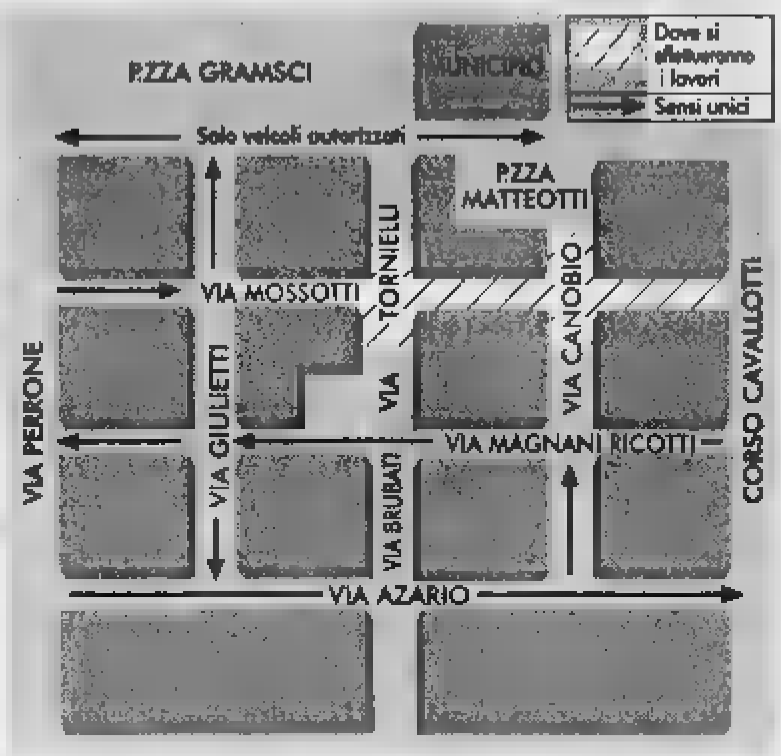
[redacted] Estate, la città diventa [redacted] cantiere. Da qualche giorno infatti alcune [redacted] del capoluogo sono interessate da lavori di scavo. Nel piano rientra anche una parte del centro cittadino, caratterizzata da sensi unici [redacted] divieti di accesso, l'area tra [redacted] Giulietti, via Mossotti e [redacted] Canobio. E' qui che scatta stamane un'importante novità, la riapertura di via Giulietti alle auto in senso opposto a quello consueto. Nella [redacted] tra via Canobio, via Tornielli e via Giulietti, adiacenti piazza Gramsci, sarà messa in atto la seconda parte di una mini-rivoluzione iniziata 10 giorni addietro. Le auto che provengono da via Perrone potranno girare a sinistra in via Giulietti ed arrivare in piazza Gramsci, [redacted] sciuta anche come piazza del Rosario. La cartina qui a fianco riporta le principali modifiche. La decisione è stata presa dall'assessore Cardinali in base a diverse motivazioni.

Il cantiere aperto da [redacted] in [redacted] Tornielli all'incrocio con via Mossotti

In questi giorni infatti [redacted] stato [redacted] nuovo il tratto [redacted] pavimentazione [redacted] via Tornielli [redacted] via Canobio. Il traffico verso il centro era stato deviato all'in[redacted] tra via Mossotti e via Tornielli, dove era consentita la svolta a destra ed a sinistra. I lavori in questa zona [redacted] terminati [redacted] da stamane alle 7 si apre un altro cantiere, per la pavimentazione dell'incrocio tra via Mossotti [redacted] via Tornielli. Proseguiranno fino [redacted] agosto. La necessità di rimettere a nuovo selciato [redacted] porfido [redacted] scontratta con le proteste [redacted] molti novaresi. «I negozianti della zona - dice Cardinali - hanno fatto presente che i lavori comportano per loro un abbassamento degli incassi. Inoltre residenti [redacted] cittadini hanno rimarcato che il cantiere provoca parecchia polvere e rumore».

Chi arriva [redacted] via Giulietti, girerà a sinistra per recarsi nella zona dell'ospedale. La svolta [redacted] destra sarà consentita solo ai veicoli autorizzati. Una manovra a destra sarà eseguita anche da chi deve posteggiare in piazza Gramsci.

Nei nuovi sensi di marcia e nei punti di divieto saranno presenti degli agenti di polizia municipale che forniranno indicazioni agli automobilisti. «Ci rendiamo [redacted] dei disagi - prosegue Cardinali - ma questo sacrificio permetterà al rientro dalle ferie [redacted] disporre di una viabilità rinnovata». [c. m.]




# Il nuovo orario per scarico merce

NOVARA. E' in vigore da qualche giorno un'importante novità per chi deve, per ragioni di lavoro, transitare nella Ztl, la Zona a traffico limitato. I veicoli commerciali potranno entrare in centro città anche dalle 14 alle 15,30. La novità riguarda le operazioni di carico e scarico merce. In passato i mezzi degli operatori avevano accesso solo dalla mezzanotte alle 10,30 ed era necessario ottene[redacted] un permesso straordinario per orari diversi. Il nuovo regime entrato in vigore preveda la scomparsa dell'agente di polizia municipale preposto alla stesura dei permessi estemporanei. L'operazione di razionalizzazione è [redacted] possibile grazie all'introduzio[redacted] di un' ulteriore fascia oraria che consentirà l'accesso ai veicoli commerciali in centro città anche nel pomeriggio. Durante questo periodo le manovre di carico-scarico saranno sottoposte alle stes[redacted] normative regolamentari previste per la mattina. [r. l.]

Al Bonfantini

# I maturi [redacted] agrario

NOVARA. Continuiamo la pubblicazione dei maturi nelle scuole superiori di Novara. Oggi è la volta dei tabelloni per gli studenti che hanno conseguito la maturità tecnica agraria.

[redacted]

[redacted] A: Simone Bovi, Luca Caviglioli, Andrea Combi, Carlo Cometto, Massimo Crespi, Pietro Garanzini, Alessandra Giromini, Cristian Martinoni, Michela Penzo, Valentina Strada, Alberto Viola.

5 [redacted]: Antonella Accarino, Diego Arosio, Stefano Avvignano, alessandra Barcellini, Alessandro Canetta, Federico Cappato, Maura Capponi, Matteo Cattani, Diego Costa, Riccardo Degano, Catarina Felici, Giacomo Franzese, Domenica Roberta Grimaldi, Luca Marchina, Rossana Roveda, Alessandra Salvarani, Walter Savoia, Stefania Maria Torriani, Marco Torriani Fontana, Michele Venneri, Isavella Visconti.

5 [redacted]: Amanda Alice Alberici, Luca Davide Alzati, Fabio Anni, Matteo Bazzini, Andrea Bertazzo, Giovanni Bocciarelli, M[redacted] Caccia, Christian Cigolini, Gian Mirko Ferrari, Laura Fusani, Tommaso Gallo, Luca Gambini, Fabio Goi, Christian Invernizzi, Alessandro Marchetti, Denis Nadal, Matteo Piazzolla, Sandro Piggio, Francesco Re, Paolo Zonca. *Candidati esterni:* Danilo Barraco, Diego Fontaneto, Christian Massara, Riccardo Moroni.

Entro lunedì

# Per l'Iciap [redacted] in Comune

NOVARA. Scade lunedì 21 il termine per la presentazione della denuncia Iciap, Imposta comunale per l'esercizio di imprese, arti e professioni, relativa al '97 e per l'effettuazione del relativo versamento, utilizzando il bollettino con caratteri in *colore* [redacted]. La denuncia può [redacted] presentata al servizio Tributi del Comune di Novara, in viale Manzoni 20 al mattino da lunedì a venerdì dalle 8,30 alle 12,30 e nei pomeriggi di lunedì, mercoledì [redacted] venerdì dalle 14,30 alle 17. Si può scegliere anche l'invio postale con raccomandata.

Il contribuente può tuttavia *omettere di presentare la denuncia*, limitandosi [redacted] effettuare [redacted] solo versamento dell'imposta, quando rispetto all'ultima denuncia presentata non si siano verificate variazioni in merito al tipo [redacted] attività esercitata, la classe di superficie di appartenenza, il reddito di riferimento, quest'ultimo se la variazione riguarda solo il reddito di riferimento.

La misura annua dell'imposta di base si applica per i redditi di impresa, di arti [redacted] professioni compresi tra 6 e 30 milioni [redacted] lire. La misura si riduce invece del 50 per [redacted] per i redditi inferiori [redacted] 6 milioni, mentre viene aumentata del 100 per cento per quelli superiori ai 30 milioni. Informazioni telefoniche in merito ai calcoli possono [redacted] richieste al servizio Tributi, allo 0321/370.638. [c. m.]

**IN BREVE**

[redacted]

**Nuovo direttivo per i medici della Fimmg**

La Fimmg, Federazione italiana medici medicina generale, rende nota la composizione del nuovo consiglio per la provincia di Novara. A seguito delle elezioni, che [redacted] sono tenute nelle settimane scorse, il segretario provinciale è risultato Paolo Rosso, segretario provinciale organizzativo Tommaso Di Fonzo, i vice segretari Francesco Marocchino, Pier Giorgio Barberi e Francesco Bonomo, tesoriere Valerio Tamburelli. [r. l.]

Novara

**Continua la sottoscrizione per l'ossario**

Ha oltrepassato la soglia dei 20 milioni la sottoscrizione pubblica pro-ossario della Bicocca sollecitata dal sodalizio «Amici del parco della battaglia». Il denaro servirà per ristrutturare la piramide [redacted] avviare un servizio di visite continuativo. [r. l.]

Arona

**Con Forza Italia dibattito sull'urbanistica**

Il guppo consiliare regionale di Forza Italia organizza un incontro dibattuto ad Arona per sul tema «Urbanistica, dall'immobilismo allo snellimento». Si terrà all'Hotel Concorde di via Verbano, alle [redacted] 18 [redacted] oggi. L'assessore all'urbanistica della Regione Piemonte Franco Botta, con i consiglieri regionali [redacted] Forza Italia Pierluigi Gallarini, Daniele Galli ed Ettore Racchelli, illustrerà le modifiche che il Consiglio regionale del 1 luglio scorso ha apportato all'articolo 17 della legge regionale sull'urbanistica. [s. bott.]

Romagnano Sesia

**Grande [redacted] per la festa patronale**

Tempo di bilanci per i festeggiamenti di San Silvano. La «dieci giorni» di musica, spettacoli e mostre si è conclusa con l'esibizione della fanfara [redacted] del coro della «Taurinense» di Torino.Nella serata finale sono state consegnate targhe ricordo, tra cui quella alla memoria di Gaudenzio Sganzetta, in occasione del 25° anniversario di attività del Gs Pavic, la [redacted] locale di volley che [redacted] stata tra i promotori della festa, con Comune [redacted] Pro loco. [c. m.]

Giovani industriali

# [redacted] è il [redacted] presidente

NOVARA. E' di Borgomanero [redacted] nuovo presidente del gruppo giovani imprenditori dell'Asso[redacted] Industriali di Novara.

Si tratta [redacted] Stefano Saini, [redacted]rigente e membro del consiglio d'amministrazione della Molini Saini Spa di Borgomanero, la più importante azienda della provincia nel settore della fari[redacted] e della pasta.

Stefano Saini ha 35 anni, [redacted] originario di Ferrara e si è laureato in scienze aziendali presso il Politecnico di Lugano.

E' inoltre consigliere del Gruppo Giovani Mugnai e Pastai d'Italia e negli anni scorsi è già stato componente del consiglio direttivo [redacted] vicepresidente dei giovani imprenditori novaresi.

L'assemblea degli iscritti al sodalizio [redacted] categoria ha ora rinnovato [redacted] consiglio ed ha eletto i nuovi membri del direttivo, che comprendono Paola Agradi (presidente uscente dell'assemblea), Federico Albertoni, Paolo Baselli, Graziano Giacomini, Carlo Robiglio e Giulio Stella. [m.g.]

Come utilizzare l'avanzo rilevato dal conto consuntivo sulla nettezza urbana?

# E' scontro sull'utile di due miliardi

## *In Consiglio comunale l'attivo (non previsto) della Snu*

NOVARA. Il conto consuntivo della Snu (la municipalizzata nettezza urbana) infiamma il Consiglio comunale. L'utile di [redacted] miliardi e 164 milioni di attivo dell'esercizio '96 della Snu, ha scatenato le polemiche. L'as[redacted] al bilancio Luigi Martinoli ha chiesto un voto tecnico e ha spiegato che l'utile è stato provocato dal fatto che la Snu ha conteggiato nel bilancio le spese per il conferimento dei rifiuti fuori Novara, mentre dal primo gennaio all'8 [redacted] dell'anno scorso [redacted] usata la discarica della Bicocca. Che fare dei soldi in eccedenza? Martinoli ha proposto di destinarli al potenziamento della raccolta differenziata e proprio su questo punto si sono scatenate le polemiche. L'ex sindaco Merusi si è dichiarato «trasecolato dal risultato: nessuno [redacted] è accorto nel fare il bilancio che la discarica è stata chiusa due mesi dopo? O il bilancio è [redacted] falso o c'è un errore, chiedo che i soldi vengano restituiti». Una [redacted] che hanno sostenuto anche i leghisti Monteggia [redacted] Cota, proponendo un emendamento sulla restituzione del denaro. Luigi Ballarè dei Popolari ha sottolineato di [redacted] contro quel bilancio ed ha rimproverato la precedente amministrazione di non avere svolto adeguati controlli. Pietro Bertinotti si è dichiarato d'accordo con la proposta di destinare l'eccedenza alla raccolta differenziata; Giuliana Manica ha ricordato [redacted] Merusi che il consiglio della Snu «è stato nominato dall'amministrazione precedente; quanto all'eccedenza c'è [redacted] legge che prevede possa essere detratta». Giovanni Pace ha chiesto di scontare i 2 miliardi dalle prossime tariffe della Snu, proposta che ha suscitato nuove polemiche: il sindaco Correnti ha spiegato che il «consuntivo [redacted] un do[redacted] contabile, e va approvato: questa frittata non è nostra, l'abbiamo ereditata. L'eccedenza sarà [redacted]nalizzata [redacted] compensazione della prossima contribuzione del Comune alla Snu». [m. g.]

I lavori in Consiglio comunale. L'ex sindaco Merusi si è dichiarato «trasecolato dal risultato». Correnti: «Questa frittata non è nostra, l'abbiamo ereditata»
[redacted]

## LETTERE AL GIORNALE

**E il mercurio nei pesci? Legambiente chiede**

L'assessore provinciale all'ambiente del Vco, dott. Riccardo De Bernardi, doveva fare il pompiere, invece che l'idrobiologo. Il [redacted] motto sembra essere «sopire, tacere». Un anno fa ebbe l'ardire di affrontare il ministro all'ambiente, Edo Ronchi, colpevole, a [redacted] dire, [redacted] aver gonfiato spropositamente la questione Ddt nel Lago Maggiore, tanto da trascinare il Consiglio provinciale [redacted] sottoscrivere un ordine del giorno di cui spero oggi tutti arrossiscano. Dopo pochi mesi lo stesso De Bernardi, nella sua qualifica di coordinatore [redacted] gruppo di studio interregionale e interministeriale, firmava una relazione che recitava il requiem [redacted] dell'Enichem di Pieve vergonte e dei pesci [redacted]el lago Maggiore, immangiabili per decenni. Il [redacted] cercando di parlar sottovoce, per non turbare il turista dei Paesi nordici, in cerca di cieli laghi terre incontaminati e silenziosi. Ora Legambiente ha chiesto all'assessore [redacted] Bernardi dati recenti sul contenuto in [redacted]curio dei pesci, e si sa che il [redacted] è un terribile veleno del sistema nervoso. Da decenni il mercurio, che entra e permane nelle catene alimentari acquatiche, è un terribile veleno del sistema nervoso.

Da decenni [redacted] mercurio, [redacted] usato come catodo nelle vasche elettrolitiche [redacted] Pieve Vergonte per produrre il cloro, e in parte è stato rilasciato nelle acque di scarico. Tonnellate di mercurio sono state scaricate nel lago Maggiore. Mercurio [redacted] stato trovato nei pesci in concentrazioni significative nel '92. [redacted] poi? Oggi come [redacted] le cose? De Bernardi ci invita da La Stampa [redacted] alimentare ingiustificati allarmismi». Ingiustificati? La Tessenderlo, attuale proprietaria dell'impianto, ha dichiarato [redacted] continuerà ad utilizzare le vasche [redacted] mercurio, seppure con rilasci contenuti, che poi nessuno controllerà, come nei decenni trascorsi. C'è nessuno che vuol ch[redacted] insieme a Legambiente, nuove [redacted] periodiche analisi complete delle carni dei pesci? Oppure dovremo aspet[redacted] gli Svizzeri?

[redacted]lia Alberti, Legambiente

## NUMERI UTILI

[redacted]

**Novara:** tel. 627.000; **Arona:** tel. (0322) 51.81; **Borgomanero:** tel. (0322) 84.81; **Domodossola:** tel. (0324) 46.600; **Galliate:** tel.862.222; **Oleggio:** tel.93.500; **Omegna:** tel (0323) 61.900 - 63.659; **Gravellona Toce:** tel. (0323) 848.559 - 865.000; **Stresa:** tel. 0323/33.360; **Trecate:** tel. 777.900.
**Verbania:** tel. [redacted] - 558.000 - 556161/squadra naut. salvam. (0323) 519.100, **Baveno:** tel. (0323) 924.222; **Mergozzo:** tel. (0323) 80.705; **Orta:** tel. (0322) 911.900; **Grignasco:** S.r.e tel. (0163) 418.617; **S. Maurizio d' Opaglio:** tel. (0322) 967.456; **Lesa:** tel. (0322) 76.697; [redacted] tel. (0324) 83.188Volontari cri P.A. [redacted] (0321) 620560

[redacted] MEDICA

**Novara:** tel. 62.60.00; **Arona:** tel. (0322) 51.81; **Borgomanero:** tel. (0322) 81.500; **Domodossola:** tel. (0324) 491.334; **Oleggio:** tel.96.00.47; **Omegna:** tel. (0323) 868.111; **Stresa:** tel. (0323) 31.844; **Verbania (Pallanza):** tel. (0323) 541.318

[redacted]

A **Novara:** *Madonna Pellegrina*, [redacted] Vercelli, 13 tel. 45.27.81 (apertura dalle 8,45 alle 20,15 cont.; dalle 12,30 [redacted] 15,15 a battenti chiusi, con obbligo [redacted] medica urgente e diritto addiz. di L. 3.000) a *Mornese*, c.so Cavour, 7 tel. 61.23.63 (apert. con orario notturno dalle 8,45 alle 8,45 del giorno seguente; dalle 21,30 alle 8,45 a battenti chiusi, con obbligo di ricetta medica urgente e diritto addiz. [redacted] L. 7.500) Per tutta la **Provincia**, [redacted]peribilità notturna sarà su chiamata, dietro presentazione di ricette mediche urgenti.
**Toraeco:** *Luoni*, via IV Novembre, 31 tel. 84.81.25.
[redacted]**ate:** *Cusaro*, [redacted] Custodi, 17 [redacted]l. 86.13.02.
**Arona:** *Negri*, via Matteotti, [redacted] tel. (0322) 24.24.56.
[redacted]**io:** *Chimica Fortina*, via Veryua, 11 tel. 91.314.
**Agrate Conturbia:** *Rossi*, piazza Roma, 12 tel. (0322) 83.22.36.
**Pogno:** *Colli Lanzi*, via Mazzini, 2 tel. (0322) 97.133.
[redacted] **(Intra):** Clavico, [redacted] Mameli, 141 tel. (0323) 40.13.56.
**Cannobio:** *Fida*, p. Angelo Custode, 16 tel. (0323) 70.136.
**Gravellona Toce:** *Arrigotti*, via Marconi, 57 tel. (0323) 84.80.74.
**Ameno:** *De Marchi*, via Cavour, 1 tel. (0322) 99.81.14.
**Domodossola:** *Nobili*, via Galletti, 3 tel. (0324) [redacted].
**Mergozzo:** *Pezzane*, via Sempione, 32 tel. (0323) [redacted]23.
**Bolasco Castiglione:** *Pesenti*, lg. Molini, 40 tel. (0324) 81.[redacted]

## DA NON PERDERE

**Quartieri**

**Sant'Agabio e ambiente**

[redacted] questione ambiente a Sant'Agabio: [redacted] parla l'assessore comunale Mauro [redacted] oggi alle 18 [redacted] sede della circoscrizione in [redacted] Falcone 9 a Novara. Intervengono anche Giu[redacted] Grappone, funzionario della Provincia, [redacted] Mastrototaro dell'Arpa. [b. c.]

**Crociere**

**Sul l[redacted] d'Orta**

Crociere sul lago d'Orta [redacted] E' l'offerta proposta dalla motonave Ortensia per oggi: si parte da Omegna [redacted] 19,30, [redacted] cena a bordo [redacted] salumi a piatti stuzzicanti e si toccano tutti i punti caratteristici [redacted] lago. La quota è di 35 mila lire. [m.g.]

**Solidarietà**

**Giornata del donatore**

Sarà domenica 20 luglio la «Giornata [redacted] donatore» per l'Alto Vergante: l'autoemoteca aspetterà i volontari per le donazioni a Pisano [redacted] ore [redacted] 11,30. Tutti potranno presentarsi, a digiuno, purchè abbiano compiuto i 18 anni. Ad ogni nuovo volontario verrà [redacted]sciata la tessera di donatore occasionale con indicazione del gruppo sanguigno. [s. b.]

[redacted]

**Notturna a Cannobio**

Appuntamento stasera a Cannobio con le bancarelle dell'antiquariato. L'iniziativa proseguirà per tutti i giovedì sera di luglio. [c. m.]

**Ritrovi**

**«I sabati del villaggio»**

Si apre la sera del 19 luglio la seconda edizione de «I sabati del villaggio», organizzati [redacted] Comune, Pro loco [redacted] gruppo commercianti locale di Mergozzo. La manifestazione proporrà ogni sabato fino al 16 ag[redacted] bancherelle di [redacted] vecchie [redacted] artigianato nelle vie [redacted] centro storico. I negozi del paese sono tutti aperti. [s. r.]

**Iniziative**

**Mani Tese a Verbania**

L'associazione Mani Tese [redacted] Verbania promuove fino al 30 luglio il consueto campo di lavoro [redacted] di studio che coinvolge una cinquantina di giovani provenienti da ogni parte d'Italia. Essi sono impegnati in incontri sul tema della solidarietà e in una attività di raccolta porta a porta di materiale riciclabile per finanziare il progetto [redacted] sostegno ad una scuola agricola a Murinim, in Brasile. E' allestito un mercatino dell'usato [redacted] tettoia dell'ex imbarcadero di Intra. [s. r.]

[redacted]

**I costumi delle vallate**

I gruppi Intra Centro e Pallanza dell'Associazione Nazionale Alpini organizzano questo fine settimana negli spazi espositivi di Madonna [redacted] Campagna una «Festa alpina». La manifestazione si apre domani con l'inaugurazione alle 18 della mostra [redacted] costumi delle nostre vallis. Nei giorni successivi [redacted] in programma l'apertura della mostra e dei servizi di bar e ristorante dalle 10 [redacted] spettacoli musicali serali [redacted] 21. Sabato [redacted] previsto [redacted] dal Corpo musicale del Mottarone [redacted] domenica un appuntamento danzante. [s. r.]

### Dal 23 luglio meeting letterario fra gastromia e gioco

Stanze, saloni e parco secolare dell'Hotel Villa Carlotta di Belgirate fino al 27 luglio ospiteranno la rassegna, che richiamerà sul Lago Maggiore scrittori, editori di libri gialli, esperti, cronisti e appassionati. Fra convegni e cene a tema, non mancano momenti di gioco collettivo aperti a tutti, come una grande caccia al tesoro

# Arriva «Il lago giallo» Belgirate capitale-noir

Volete giocare con il mistero? Provate ad anagrammare «il lago». Scoprirete che la parola nascosta è «giallo». Difficile non pensare ad una «vocazione» venite a sapere che il lago Maggiore dal al 27 ospiterà a Belgirate la prima rassegna internazionale di letteratura noir e poliziesca, con contorno di gastronomia e giochi sul tema. Il titolo poteva che «Il lago giallo». Promossa dalla Provincia del Vco con l'Apt del lago Maggiore, la Pro Belgirate, i Comuni di Verbania e Belgirate con il sostegno della Banca Popolare di Intra richiamerà all'Hotel Villa Carlotta scrittori, editori, critici e appassionati. «Cercavamo un'iniziativa che desse un'identità al lago - spiega l'assessore provinciale alla cultura Angelo Marenzana - abbinando valenza culturale e turismo: pensiamo di averla trovata dedicando uno spazio originale ad un settore della letteratura ma sempre qualità».

Decisive le collaborazioni offerte Tecla Dozio, titolare della «Libreria del Giallo» a Milano, unica in Italia, e del «giocologo» Aldo Spinelli.

«Il lago giallo» si aprirà alle 19 di mercoledì 23 luglio con cocktail e di benvenuto. I lavori scatteranno alle 10 di giovedì con il convegno «Dalle vie di fatto alle vie legali», dedicato al giallo americano, condotto da Carlo Oliva con interventi Marco Tropea, Laura Grimaldi e Giuseppe Lippi; alle 16 Mario Balsamo e Francesco Cabras proporranno «LeggerMente» che verrà poi trasmesso su Telemontecarlo e alle 19, per l'«aperitivo letterario«, Carlo Lucarelli presenterà «Il terzo mese dell'inondazione» di Alfredo Luvino. Alle 22 Carlo Oliva e Andrea C. Cappi racconteranno con «Cinema e giallo», storie ed intrecci tra i due generi con spezzoni di famosi film. Protagonista di venerdì il giallo italiano, con il via Merulana a delle Oche», al quale interveranno Cecilia Scerbanenco, l'editore Luigi Bernardi, Patrick Raynal e Carlo Lucarelli. Alle 16 l'editrice «Hobby & Work» presenterà in anteprima la nuova collana «Giallo & Nero» e dopo l'aperitivo letterario con Cecilia Scerbanenco, alle 22 Giancarlo Ratti porterà in scena a Verbania «Eclissi», un monologo noir Giancarlo Narciso. Sabato per il noir francese con la tavola rotonda «Dalla Rue Morgue alla via Duraille», cui seguiranno, alle 16, la presentazione dei racconti premiati e alle 19 Giorgio Ferrari illustra «Almost Blue» di Lucarelli, la quiz» delle 20,15 e poi la proiezione del film «Il mistero del Cessna» a cura della Tv Svizzera. Domenica 27, dalle 10 caccia al tesoro, e la sera di gala ballo in maschera.

**Pietro Benacchio**

### Esperti americani ed italiani liberano insieme il terreno dagli idrocarburi

# Dagli Usa per la bonifica al Tr 24

## *Trecate, l'équipe adotta sistemi innovativi*

**TRECATE.** Del «Tr il pozzo petrolifero 28 del '94 eruttò nell'atmosfera 12 mila metri cubi di greggio, è rimasto solo «l'albero di Natale», un metro di struttura metallica ingabbiata che presto verrà smantellata. Attorno ci sono campi risaie che presto potranno re- agli agricoltori: tredici ettari di bonificati con una tecnologia d'avanguardia.

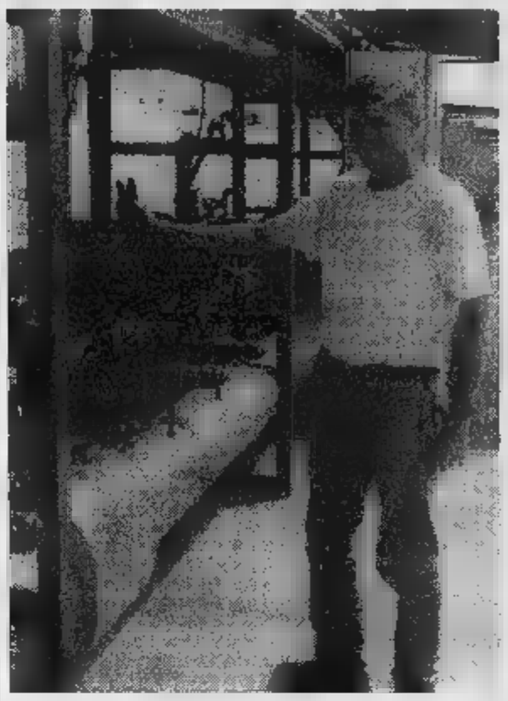
E' il Consorzio Foster Wheeler Environmental Trecate che è incaricato dall'Agip della bonifica e qui, attorno al TR24 i tecnici hanno messo a punto ed applicato tre metper restituire il terreno agricolo alle condizioni d'origine. Consorzio fanno parte tecnici italiani e statunitensi, specializzati nelle opere di bonifica idrocarburi. L'équipe tecnica che coordina i lavori costituita da Derek Allen, project manager, dal geologo John Godfrey e dal responsabile dell'attività tecnico scientifica Daniele Arlotti; con loro c'è Walter Porzio, agronomo, supervisore per conto dell'Agip.

I due esperti statunitensi vengono da Atlanta ed hanno già effettuato parecchie bonifiche negli Stati Uniti: «Abbiamo bonificato raffinerie, depositi di carburante, basi militari, sta- di servizio - dicono Allen e Godfrey - ma quello di Trecate è uno dei più grandi progetti a livello mondiale per il tipo problema e le tecnologie adott-. Abbiamo bonificato parchi, zone urbane, terreni industriali, è la prima volta che dobbiamo ripristinare un terreno agricolo così vasto».

Sono i metodi adottati: «Ai terreni pesantemente contaminati sono stati tolti venti centimetri terreno, con le biopile, strutture dove viene inserita aria e acqua in modo da ridurre progressivamente gli idrocarburi».

I terreni meno contaminati sono trattati col «land farming», una continua aratura della terra per favorirne la bonifica, e infine per i terreni dove il greggio è penetrato nel sottosuolo si utilizza bioventilazione, con 26 pozzetti che soffiano aria in profondità.

«La bonifica è proceduta in modo molto positivo ed i terreni tornati situazione originaria: l'istituto Battelle Ginevra ha effettuato esperimenti di coltivazione di riso questo terreno, ed i risultati ottimi». **[m. g.]**



### «Troppi mezzi pesanti»

## *Romentino, il sindaco si rivolge al Prefetto*

Il sindaco Lino Franco Cattaneo chiede l'intervento del Prefetto Novara Vincenzo Pellegrini per la viabilità in paese. Con una lettera, inviata anche al sindaco di Trecate Pier Paolo Almasio e al primo cittadino Galliate, Nadia Melli, Cattaneo richiama l'attenzione un problema che in paese era già emerso in passato, la presenza di parecchi mezzi pesanti. «E' un problema viabilità pubblica e sicurezza - dice Cattaneo - che il Comune deve affrontare in tempi brevi». I mezzi grossa portata che fanno capo ai pozzi Agip, Ecit, Marcoli, Ricciardo Vincenzino e alla ditta Salerno, transitano per ragioni lavoro nei abitato paese. «Questo - aggiunge Cattaneo - crea notevoli problemi sotto il profilo sicurezza, viabilità ed inquinamento. L'intensità di percorrenza notevole, autocarro ogni 2-3 minuti». Cattaneo chiede incontro per individuare al più presto percorsi alternativi. **[c. m.]**

Sopra il geologo **John Godfrey** nello spazio del centro di controllo della bonifica A fianco **Arlotti** davanti alla gabbia del Tr 24


CARON

PELLETTERIA - ABBIGLIAMENTO

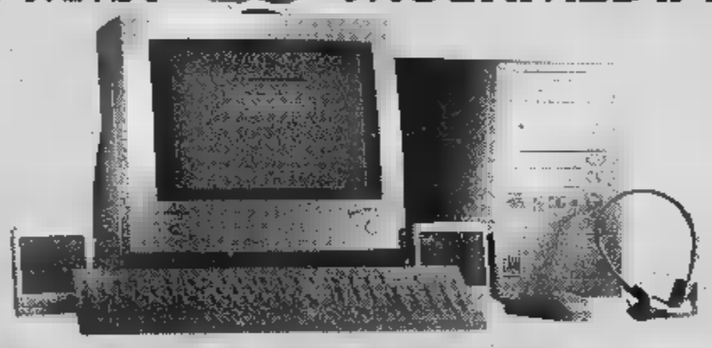
DAL 10 LUGLIO
SALDI
DI FINE STAGIONE

PELLETTERIA

TRUSSARDI
GENNY
Les Copains
NANNINI
GIANNI VERSACE
CELINE PARIS
MALI' PARMI
STRENESSE GROUP
Henry Cottons
CENTO X CENTO ICEBERG
malo
brunello cucinelli cashmere
RIVAMONTI
The Bostonian
GUNEXT
guia's
mauro governa
Lorena Antoniazzi

Arona - Via Cavour, 65 - Tel. (0322) 24.30.69
APERTI ANCHE LA DOMENICA

COMPUTER
PC UNION
166 MMX MULTIMEDIALE



Dettatura e riconoscimento vocale
Lettore CD Multimediale 16x
26 Pacchetti software inclusi nel prezzo

A £ 99.000 al TAN 14,46% TAEG 15,45%

3 ANNI DI GARANZIA A DOMICILIO
SOLO I PC COMPUTER UNION VI OFFRONO ALTA QUALITÀ E ASSISTENZA DIRETTAMENTE A CASA TUA PER BEN 3 ANNI.*

ASSISTENZA TELEFONICA A VITA
HELP 5 mesi
Assistenza software telefonica

NUOVA INFORMATICA
C.so Trieste 16/L
tel. 0321/35894
NOVARA
CON L'ASSISTENZA DEL PROFESSIONISTA
COMPUTER UNION
167-019331

# un cd-rom CHE ha INCISO molto SUL 1996 anzi tutto

Dal 1992 al 1996, la collana prosegue il quinto CD-ROM, che raccoglie tutto ciò che La Stampa ha pubblicato in un anno, il potente software Hypersystems (Dos, Windows e Windows 95), rapido esauriente e semplice da usare. Tutto La Stampa 1996 contiene tutta l'attualità italiana ed estera dell'anno, la cronaca, la cultura, l'economia, lo spettacolo, lo sport. Una realtà arricchita da commenti, inchieste e interviste e dai supplementi Tuttoscienze, Tuttolibri, Tuttosoldi. E in più l'enciclopedia geografica, con schede monografiche sui paesi di tutto il mondo. Un appuntamento da non perdere: per capire, per approfondire, per non dimenticare.

tutto LA STAMPA Compact

☐ Desidero acquistare Tutto La Stampa Compact 1996 (L. 350.000)
☐ Sono già in possesso delle annate precedenti (L. 200.000)
☐ Desidero acquistare le annate 1992, 93, 94 e 95 (L. 200.000)
☐ Desidero acquistare il CD-ROM Tutto La Stampa 92 95 (L. 600.000)
☐ Il CD ROM Tuttoscienze (III-92)

Pagamento: ☐ contrassegno
☐ allego non trasferibile intestato a "Editrice La Stampa Spa" (il prezzo non comprende le spese postali).

Nome Via
Cognome N. C.A.P.
Tel.
Firma

Ritagliare e spedire questo coupon a: La Stampa - Ufficio diffusione - Via Marenco, 32 - 10126 Torino - Oppure via fax, 011 6568791


**FINANZIAMENTI EROGATI DIRETTAMENTE IN L**
a: Dipendenti (anche protestati e a firma singola) Autonomi - Pensionati - Casalinghe.
**ITALCREDI** Spa CAP. SOC. 1.000.000.000 - ISCR. U.I.C. 6126 ABILITATA ALL'EROGAZIONE FINANZIARIA
Via XX 6 - Tel.
- INTRA - C.so Cobianchi 62 sc. A - Tel. 0323-519360
OMEGNA - Via Manzoni 18 - Tel. 0323-641423

**PROCURA DELLA REPUBBLICA**
PRESSO LA PRETURA CIRCONDARIALE DI VERBANIA
N. 226/97 R.Es.
Il G.I.P. c/o la Pretura di Verbania in data 14.04.1997 ha pronunciato il seguente decreto penale di condanna contro VALOTTO Maria Luisa, nata a Cittadella (PD) il 17.09.44 res.te Dormelletto via F.lli Kennedy 12, imputata del reato p. e p. art. 1 L. 15.12.1990 n. 386 per aver emesso assegno bancario senza autorizzazione del trattario.
Ass. n. 1177884509 tratto su B.P.I. di tto di Lire 1.000.000 in data 30.09.94; Dormelletto 30.09.94.
omissis - P.Q.M.
Condanna per i reati di cui in epig: Valotto Maria Luisa nata a Cittadella (PD) il 17.09.44 res.te Dormelletto via F.lli Kennedy 12, alla pena di L. 000 di multa nonché al pagamento delle spese processuali. Pubblicazione decreto di condanna sul quotidiano La Stampa foglio locale. Divieto di emettere assegni bancari e postali per il periodo di un anno.
Decreto divenuto esecutivo il 20.05.1997. Per conforme all'originale.
, li 1 luglio 1997
IL COLLABORATORE DI CANCELLERIA Paolo Salsa

Per la pubblicità su
**LA STAMPA**
PK publikompass
**PUBLITIME srl**
Agente Publikompass spa
Novara
Corso Cavour 13
Tel. (0321) 33.341 (2 linee r.a.)
Telefax (0321) 623035

**VENERDI 18 LUGLIO ALLE ORE 21,00**
presso il
**Campo Sportivo Comunale di Invorio**
***Grande Spettacolo***
con
**MINI TORNEO DI CALCIO FEMMINILE**
Squadre Partecipanti
·INVORIO · RAPPR. PROV. 16
· (Flex Doccia) · GRAVELLONA
***L'incasso della serata sarà devoluto***
*alla Cooperativa "Il Ponte"*
*per la costruzione di una casa alloggio*
*per ragazzi disabili.*
*Se vuoi vederne delle .....belle !!!!!!*
**NON MANCARE !!!!!**
Per informazioni tel. 0322/25.94.8 - 25.56.24

# ROVER 600. MAI DIRE MAI.

| | |
|---|---|
| Importo erogato | 25.000.000 |
| Durata del contratto | 48 mesi |
| T.A.N. | 7,12 |
| T.A.E.G. | 7,91 |
| Spese istruttoria | 250.000 |

*Salvo approvazione Roverfin e per i Concessionari partecipanti all'iniziativa. Iniziativa valida fino al 31/7/97.*

Entrare nell'emozione di una Rover 600, oggi è sempre più invitante.
Perché alle esclusive prestazioni della sua gamma, oggi i Concessionari Rover ne aggiungono un'altra, offrendovi una formula di finanziamento che vi lascia la massima libertà di scelta nel massimo vantaggio.
Questo significa poter acquistare una Rover 600 un anticipo contenuto e un finanziamento di 25.000.000 a tasso agevolato per 48 rate mensili da 600.000 lire, tasso che si riduce a zero nel caso vogliate invece estinguere completamente il saldo al tredicesimo mese.
Così è, se vi pare. E se vi pare, parlatene un Concessionario Rover. Sarà felice di tentarvi.

**AUTONOVA srl**
S.S. Sempione, 33 Tel. 0321 - 622211
CAMERI
ESPOSIZIONE:
Via Baracca, 13 Tel. 0322 - 45338
ARONA

**PRESTIGE CARS srl**
Via Novara, 318 Tel. 0322 - 846588
BORGOMANERO
ESPOSIZIONE:
Corso Marconi, 115 Tel. 0323 - 848556
GRAVELLONA TOCE

CONCESSIONARI ROVER. VIAGGIARE NELLO STILE.

L'azienda replica alle accuse del sindacato: «Mai stato alcun accordo, accrediti regolari lunedì prossimo»

# Ferrosilicio, ancora battaglia

## *«Non hanno pagato la cassa integrazione»*

**DOMODOSSOLA.** «Dovevano pagare la [illegible] integrazione ordinaria martedì. Non lo hanno fatto. E' l'ennesima prova che quest'azienda è nelle mani di una banda [illegible] inaffidabili. Non aggiungo altro». Chi parla è Ausilio Vescio, segretario Uilm, l'azienda in questione la Ferrosilicio dell'Ossola, fabbrica metalmeccanica di via Piave ferma da fine [illegible] Quarantotto i dipendenti che guardano al futuro con poche speranze.

In realtà il sindacalista ha aggiungere: «Nella riunione [illegible] 12 dicembre '96 all'Unione Industriali la Direzione aveva dichiarato l'intenzione di voler investire 2 miliardi [illegible] 700 milioni. Puntava ad attivare [illegible] secondo forno nei primi mesi di quest'anno. Avrebbe assunto una decina di dipendenti. Invece sono arrivate le lettere di [illegible] integrazione ordinaria: dal 31 marzo al [illegible] giugno. Motivo: [illegible] crisi inaspettata [illegible] mercato e il costo troppo elevato dell'energia elettrica. Il [illegible] luglio doveva essere pagata la 'cassa'. [illegible] ai lavoratori, che prendono poco più di un milione, gli [illegible] stato detto di ripassare 'forse la settimana prossima'. [illegible] tenga poi presente che l'azienda ci aveva riconvocati per chiedere altre 13 settimane di cassa ordinaria: dal [illegible] giugno al 27 settembre».

In ballo ci [illegible] [illegible] posti. [illegible] 12 contratti [illegible] formazione lavoro - continua [illegible] sindacalista - scadevano ai primi di luglio e l'azienda è decisa a confermarli. Altri 9 scadranno a settembre e non andrà diversamente. Tre si [illegible] licenziati». L'organico della Ferrosilicio rischia di dimezzarsi nello spazio di un'estate. E le ipotesi all'orizzonte sono anche peggiori. Per richiamare l'attenzione sul loro caso i dipendenti hanno inscenato anche proteste clamorose. Un paio di settimane fa, per una giornata intera, hanno impedito che i camion prelevassero la [illegible] finita. Era intervenuto il prefetto. «Ci avevano pro[illegible] - conclude Vescio - che garantendo [illegible] libera circolazione dei camion ci sarebbero stati anche i soldi per la 'cassa'. Intanto hanno portato via saldatrici [illegible] filo, carbone, martelli pneumatici per frantumare il ferro. Si vuole smobilitare».

Dallo stabilimento Indel [illegible] Ospitale di Cadore l'amministratore delegato della Ferrosilicio ossolana, il rag. Pio Paolo Benvegnu, replica [illegible] quelle che definisce «fantasie del sindacato»: «Non [illegible] vero che non paghiamo. Abbiamo informato i lavoratori che pagheremo lunedì prossimo. Valuta 21 luglio. Perchè si attendevano [illegible] 15? Non c'è [illegible] accordo in questo [illegible] Solo le paghe, quando l'azienda era in attività, venivano erogate il 15. Le accuse di inaffidabilità? Il mio direttore generale ha sempre ripetuto le [illegible] cose, [illegible] cambiare una virgola. Se qualcuno è disattento non [illegible] colpa mia».

E le altre 13 settimane di 'cassa' che avete richiesto? «Il sindacato non ha firmato l'accordo - continua Benvegnu - perchè sostiene che tanto non [illegible] concesse. Ma questo passo deve esse[illegible] visto come una speranza che la situazione migliori. Altrimenti si va dritti alla cessazione dell'attività, perchè oggi non ci sono le condizioni per produrre. La fabbrica, [illegible] ci sono le condizioni, può ripartire in ogni momento».

Intanto i macchinari prendono il largo. «Per [illegible] noleggiati ad altre aziende» conferma l'amministratore delegato.

**[illegible] Bologna**

Lo stabilimento «Ferrosilicio dell'Ossola» in via Piave è più noto [illegible] ex Indel. Con l'azienda bellunese continua [illegible] condividere l'amministratore delegato. La fabbrica domese è chiusa ormai da [illegible]

# Niente causa per il Crodino

## *E all'Enichem chiesto nuovo incontro*

**CRODO.** Sarà probabilmente ritirata la [illegible] intentata contro la Campari-Crodo [illegible] giorni caldi di una vertenza che [illegible] fatto temere il peggio per lo stabilimento che produce acque minerali, bibibe [illegible] [illegible] noto «Crodino».

La [illegible] era stata [illegible]ta da un apposito comitato [illegible] cui fa[illegible] parte anche le amministrazioni comunali della valle Antigorio-Formazza, un'azione legale per salvaguardare il nome di Crodo ed il marchio del Crodino, aperitivo che pareva destinato ad essere prodotto tutto a Sulmona, [illegible] gravi ripercussioni occupazionali.

Ora che le acque si sono calmate [illegible] l'accordo positivo tra la Campari e le organizzazioni sindacali, cade un po' il motivo di contrasto con l'azienda. Nell'ultima seduta del Consiglio comunale di Crodo si [illegible] parlato [illegible] volontà di invitare gli avvocati ad abbandonare il contenzioso in atto con la Campari proprio grazie alla certezza che lo stabilimento antigoriano non avrebbe subito grossi contraccolpi occupazionali e produttivi.

Di occupazione [illegible] [illegible] parlato come previsto anche a Pieve Vergonte dove [illegible] i sindacati hanno incontrato i dirigenti dell'Enichem per [illegible] una soluzione indolore per i quaranta dipendenti che sono rimasti in forza al colosso chimico italiano.

Diciassette di loro lavorano regolarmente alla bonifica dello stabilimento chimico mentre per gli altri saranno attivati adeguati ammortizzatori sociali.

Del futuro produttivo dello stabilimento di Pieve Vergonte, recentemente passato alla Tessenderlo, una multinazionale franco-belga, [illegible] discuterà ancora dopo le ferie in un incontro che il sindacato ha già chiesto alla direzione aziendale.

**[re. ba.]**

Bollette alla Crt

# Padana Gas chiude lo sportello

[illegible] La Federconsumatori del Vco ha richiesto ieri all'assessore comunale Giuseppe Grieco che l'Amministrazione verbanese si faccia parte diligente affinchè le variazioni delle modalità [illegible] pagamento delle bollette del metano non causino disagi agli utenti ed in particolare ai soggetti anziani.

[illegible] 1° agosto infatti Padana Gas [illegible] Verbania chiuderà al pubblico lo sportello delle esazioni affidandone l'appalto alla banca Crt di Intra, [illegible] piazza Cavour.

Le bollette [illegible] potranno pagare inoltre in posta o mediante addebito su conto corrente bancario. «Lo sportello di Padana [illegible] - ribadisce Federconsumatori - è attualmente frequentato da gran parte dei 13 mila utenti della zona molti dei quali hanno già manifestato il proprio scontento nei confronti dei preannunciati cambiamenti».

«L'Amministrazione comunale - assicura Grieco - si attiverà affinchè tutto avvenga nel rispetto delle esigenze dei cittadini. Qualora venissero segnalati disguidi chiedermo [illegible] Padana Gas di mantenere l'accordo [illegible] Crt anche [illegible] prossimi anni [illegible] che l'esazione delle bollette avvenga gratuitamente agli sportelli della banca». «Padana Gas - aggiunge l'assessore - dovrà impegnarsi ad individuare le soluzioni più idonee ad eventuali inconvenienti che dovessero palesemente penalizzare i consumatori». **[a. r.]**

Oggi l'incontro decisivo [illegible] Domodossola

# Vincoli lungo Toce Sì alle modifiche

**DOMODOSSOLA.** Si torna [illegible] parlare dei vincoli di inedificabilità che gravano su gran parte del territorio lungo l'[illegible] del fiume Toce. Un incontro è previsto oggi alle 14,30 nella sede [illegible] Comunità Montana Valle Ossola. Saranno presenti Alberto Passino, segretario generale dell'autorità di Bacino del Po, e gli assessori regionali Franco Maria Botta (Pianificazione territoriale) [illegible] Ugo Cavallera (Ambiente). Amministratori [illegible] artigiani confidano in una rimozione [illegible] numerose briglie imposte dal Decreto del Presidente del Consiglio dei ministri emanato il 7 dicembre '95.

[illegible] provvedimento che tene[illegible] conto dei disastri prodotti dall'alluvione '87 indicando le aree [illegible] rischio idrogeologico [illegible] sottoporre [illegible] vincoli di inedificabilità anche transitorie, con automatica variante degli strumenti urbanistici comunali.

La Regione, dopo aver rilevato diverse inesattezze sulla pericolosità dei siti considerati, aveva sollecitato la parziale modifica del decreto.

Anche Provincia, Comunità Montana, sindaci e parlamentari si erano mossi. In un incontro al Ministero dei Lavori pubblici, alla presenza dei senatori Vedovato, Manfredi e Preioni, [illegible] [illegible] intravisto un primo spiraglio. Oggi [illegible] sindaco di Villadossola Franco Ravandoni anticipa buone nuove riferendo quanto il ministro ha comunicato a Vedovato: «Il Comitato istituzionale dell'Autorità di Bacino ha stabilito che la Segreteria tecnica proceda ad un'integrazione della normativa. Gli enti locali potranno presentare proposte di modificazione dei perimetri delle aree vincolate - anche in seguito alla [illegible]zione [illegible] opere di salvaguardia idraulica e idrogeologica - nonchè di trasferire i limiti del[illegible] aree [illegible] sulla cartografia del Piano regolatore».

Il consigliere regionale Ettore Racchelli aveva fatto notare che la cartografia non [illegible] stata [illegible] pubblicata.

Presto, [illegible] stato assicurato, verrà depositata in Prefettura a Verbania. **[c. bo.]**

I piloti: «Ci è proibito intervenire di notte». E il primario: «Impossibile anche eseguire la tracheotomia»

# «Generosità inutile se l'elicottero non vola»

## *Bimbo di Pieve soffocato da una caramella, una lettera-sfogo*

[illegible] **VERGONTE.** «Non voglio accusare nessuno ma è inconcepibile che [illegible] l'uomo arriva su Marte non si riesca a strappare alla morte un povero bambino che ha ingoiato una caramella». [illegible] c'è polemica nelle righe scritte a «La Stampa» da Stefano Giovannone di Pieve Vergonte. Ma dallo scritto traspare molta amarezza per l'impotenza vissuta nel piccolo centro ossolano per la morte [illegible] Luca Peretti, il bambino di 3 anni morto per soffocamento dopo [illegible] inghiottito [illegible] caramella. Un'impotenza che ha paralizzato, quei giorni, tutto il paese, colpito da quella tragedia. Stefano Giovannone, affranto, scrive: «Luca è morto per colpa di un sistema creato da tutti noi: [illegible] sistema che vede operare volontari generosi ma non in grado di fare una tracheotomia [illegible] che non permette agli elicotteri di volare di notte. Chi fa politica si dovrebbe vergognare [illegible] di tutto questo».

Giovannone [illegible] un ex volontario del soccorso e quindi capisce l'impotenza dei suoi colleghi in casi simili.

Luca Peretti il bambino di 3 anni soffocato da una caramella. A fianco l'ospedale San Biagio di Domodossola

Ma [illegible] dato appare certo nella vicenda [illegible] piccolo Luca Peretti: la tragedia si [illegible] consumata talmente in fretta che ogni tentativo di soccorso sarebbe stato vano. «Il bimbo era in [illegible] cardiaco quando [illegible] giunto all'ospedale - dice Guido David Giovannetti, primario di chirurgia del "San Biagio" -. E' [illegible] rianimato, "intubato" e subito mandato a Torino. Noi non potevamo fare [illegible] tracheotomia perché la caramella [illegible] posizionata più in basso della trachea. Inoltre era in stato di morte cerebrale, [illegible] si fosse salvato avrebbe portato sempre le conseguenze di quanto accaduto». Anche i piloti dell'Elicossorso allarg[illegible] le braccia: «Quella sera [illegible] nebbia, in venti minuti [illegible] diventato subito buio -dicono-. Avremmo voluto intervenire per salvarlo ma non ci è stato possibile».

Le norme in Italia vietano il volo notturno (eccezion fatta per i velivoli militari) in mancanza di garanzie precise dettate dalla sicurezza del volo, dall'omologazione delle basi di partenza e arrivo e dall'utilizzo dei mezzi adatti ad alzarsi [illegible] le tenebre.

**Renato [illegible]**

**IN BREVE**

**Verbania**

**Troppi parrucchieri in città interviene l'assessore Grieco**

Il Comune intende predisporre un regolamento che limiti nuovi insediamenti di negozi di parrucchieri. «Tale attività - dichia[illegible] l'assessore al Commercio Giuseppe Grieco - presenta in città una concentrazione molto elevata. Si devono pertanto attivare [illegible] che consentano agli operatori del settore di lavorare [illegible] tranquillità e stiamo impegnandoci per raggiungere l'obiettivo». **[s. r.]**

**S. Bernardino**

**Sulla strada pericolosa è polemica sul Comune**

Il mancato intervento della Provincia sulla strada che aggiunge la frazione di Santino dimostra secondo [illegible] gruppo di An l'inefficienza e l'immobilismo della giunta Ravasio. Marco Zacchera e Roberto Rebecchi ricordano che sono [illegible] innumerevoli le richieste del Comune di S.Bernardino Verbano e del loro gruppo per ripristinare il muro di sostegno prima dell'ingresso in paese, crollato [illegible] diversi anni. **[s. r.]**

[illegible]

**Stasera a Villa Giulia concerto [illegible] classica**

Il Quartetto d'ottoni «2+2» [illegible] Torino si esibisce in concerto stasera alle 21,15 nel parco di Villa Giulia a Pallanza. Enrica Gaudi [illegible] Massimo Mittica alla tromba, Riccardo Chiriotto e Piero Conti Papuzza al trombone presentano un programma che abbraccia tutti i generi musicali. **[s. r.]**

**Verbania**

**Esposti dipinti ex voto [illegible] Museo del Paesaggio**

Quaranta dipinti ex voto dal 18° al 20° secolo provenienti dal Santuario della Madonna della Colletta di Luzzogno [illegible] Valstrona sono esposti fino al 13 agosto al Museo del Paesaggio. La mostra è organizzata in collaborazione col comitato dei festeggiamenti della Madonna della Colletta. Una pubblicazione sul paese di Luzzogno e sulle sue tradizioni è in vendita [illegible] locale [illegible] mostra. **[s. r.]**

Si è aperto al Bristol di Stresa il consiglio nazionale di Federabitazione

# Cooperative casa, nuovo strategie

## *«Serve più attenzione per le categorie disagiate»*

**STRESA.** Si sono aperti ieri pomeriggio e proseguono nella mattinata odierna all'hotel Bristol di [illegible] i lavori del consiglio nazionale [illegible] Federabitazione.

Il convegno del movimento che raggruppa le cooperative d'abitazione di Confcooperative giunge in una importante fase di diversificazione [illegible] strategie seguite.

Mentre infatti in passato l'attività era rivolta pressochè esclusivamente alla prima casa, ora si aprono scenari molto diversi e [illegible] esigenze che [illegible] [illegible] formulare proposte innovative.

«Questo consiglio di Stresa - dichiara l'architetto Aldo Castelletta di Novara, vice presidente nazionale [illegible] presidente per il Piemonte di Federabitazione -, è orientato ad affrontare i nuovi temi che toccano la cooperazione abitativa. Essi riguardano soprattutto la locazione semplice [illegible] [illegible] patto [illegible] futura vendita e la ricerca di soluzioni abitative per categorie sociali che non hanno avuto risposta dalle istituzioni. Mi riferisco a lavoratori in mobilità, studenti, anziani ed altre componenti sociali portatrici di bisogni emergenti di cui bisogna farsi carico».

«Le problematiche di queste categorie - aggiunge Castelletta - [illegible] facendosi sempre più urgenti e ad esse non [illegible] possibile rispondere solo con la tradizionale attività di dare la casa in proprietà ai soci. Da parte no[illegible] vogliamo affrontare la questione in modo serio [illegible] organico; ci proponiamo anche di sensibilizzare le Regioni, deputate alla programmazione e alle leggi di finanziamento nel settore, affinchè prestino sempre maggior cura a questo riguardo alle categorie disagiate».

Nell'ottica della ricerca di soluzioni [illegible] particolarmente alle fasce più deboli, le cooperative di abitazione sono impegnate nell'attivare [illegible]anismi di recupero [illegible] riqualificazione urbana [illegible] quartieri periferici.

«Tale politica - spiega ancora [illegible] vice presidente nazionale [illegible] Federabitazione - intende puntare non solo alla 'casa', ma all'"abitare' nel [illegible] complesso, affrontando e risolvendo tutti i problemi socio-economici [illegible] servizi, ambienti, relazioni che determinano la qualità della vita».

A Federabitazione aderiscono attualmente 3774 cooperative edilizie [illegible] abitazione, [illegible] un totale di oltre trecentomila soci.

Nell'ultimo quinquennio [illegible] stata realizzata una attività edilizia quantificabile [illegible] una media di circa 8000 alloggi all'anno.

**Sergio Ronchi**

Prosegue [illegible] successo l'iniziativa promossa da Navigazione e La Stampa

# In crociera, tra musica e lago

## *Stasera all'imbarcadero di Intra con «Piano Boat»*

**VERBANIA.** Tutti alla biglietteria [illegible] Navigazione, [illegible] tagliando offerto da La Stampa. Stasera salpa alle 19,15 da Intra «Piano Boat»: altre p[illegible] da Ghiffa alle 19,30, alle 20 [illegible] Cannero, alle 20,30 da Cannobio, alle 21,45 da Maccagno, alle 21 [illegible] Luino, 21,15 Porto Valtravaglia e 23 [illegible] Intra. Domani tocca alla [illegible] «Notturno sul lago».

Il costo dei biglietti è [illegible] 15 mila lire, [illegible] con il tagliando di La Stampa si avrà diritto ad [illegible] sconto del 20 per cento. Un prezzo davvero minimo per una serata [illegible] musica, ballo e spettacolare visi[illegible] del lago. L'intrattenimento musicale [illegible] curato da Fabio [illegible] Marcella, che si alternano sulle motonavi per tenere compagnia agli ospiti. Funziona il servizio bar. Non sapete ballare? La crociera vi [illegible] [illegible] ammirare il lago «by night», scorcio suggestivo [illegible] per molti turisti inedito. **[c. m.]**

# LIDL ... dal 17 Luglio

**Maglietta da donna ricamata ***

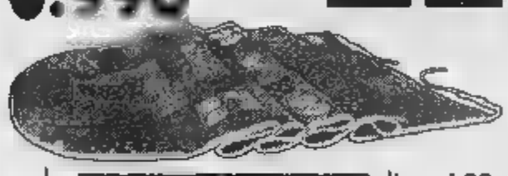
100% cotone pettinato, con applicazioni di frutta sul davanti, taglie: S, M, L, XL, nei colori bianco giallo, arancio ■ verde

**7.900**

**Copriasse ***

100% cotone, adatto per tutti i tavoli da stiro, dim.: 130x48 cm.

**3.990**



**Completo intimo da donna ***

100% cotone superpettinato, slip ■ bustino, taglie: 36/38, 40/42, 44/46

**3.990**

**Set lime ***

**2.990** 3 pezzi dim.: 14, 16, 18 cm.

**Set coltelli da cucina ***

lama in acciaio inossidabile, coltello per pomodori, per verdure e per sbucciare 3 pezzi

**7.900**

**Amaca ***

portata ■ 120 Kg., con sostegni in legno, rete bianca, dim.: 200x70 cm.

**9.900**

**Tappeto mimetico ***

stuoia in tessuto di cotone, colori assortiti, dim.: 60x110 cm.

**4.900**

**Orologio da polso ***

**1.990**

**Crema solare fattore protezione 12 ***

dermatologicamente testata, protegge la pelle grazie al filtro UVA+UVB 250 ml. L. 21.960 / l.

**5.490**

**Crema solare fattore protezione 20 ***

dermatologicamente testata, protegge la pelle grazie al filtro UVA+UVB 250 ml. L. 23.960 / l.

**5.990**

**Lozione doposole ***

dermatologicamente testata, rinfrescante, mitigante, idratante 250 ml. L. 15.960 / l.

**3.990**

**Tavola da stiro ***

dim.: 120x38 cm. - altezza variabile fino a 96 cm. - superficie imbottita, presa elettrica testata da VDE

**59.900**

**Bicchieri ***

con 3 diversi motivi di famosi cartoni animati

**2.990**

**Formine per sabbia ***

con secchiello, 12 pezzi

**6.490**

**Secchio con beccuccio ***

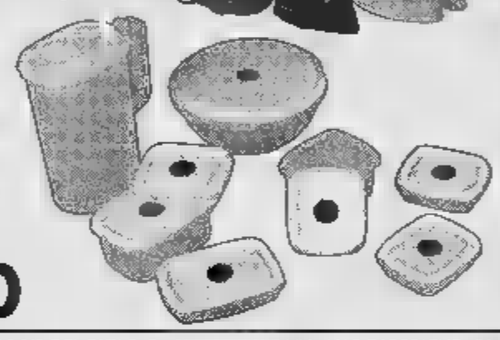
10 litri, in polypropilene, nei colori rosso e granito

**1.990**

**Serie di barattoli ***

40 pezzi, in polypropilene

**14.900**



LIDL

DISPONIBILE NEI PUNTI VENDITA CON AUTORIZZAZIONE DAL 17/7/97 AL SALVO ESAURIMENTO SCORTE - VALIDI SALVO ERRORI ED OMISSIONI

SIAMO A: **SETTIMO** [illegible] VIA MONVISO, 17 - **SUSA** C.SO STATI UNITI, 41 - [illegible] VIA P. NENNI - **NOVI LIGURE** S.S. 35 BIS DEI GIOVI, 3 - [illegible] VIA ALLE FABBRICHE, 21 - **BIELLA** CORSO EUROPA, 11/E **SAINT CHRISTOPHE** VIA CROIX NOIRE, 26 LOC. GRAND CHEMIN - [illegible] C.SO IV NOVEMBRE, 50 - [illegible] VIA C. BATTISTI, 24 - [illegible] S.S. 30 LOC. CASSAROGNA - [illegible] VIA TORINO, 71/73 - **MONCALIERI** VIA PININFARINA **CARMAGNOLA** VIA PAPA GIOVANNI XXIII, 8 - [illegible] VIA GIBELLINI, 33 - [illegible] VIA NOVARA, 114 - **TORTONA** VIA ARZANI, 10/B - **DOMODOSSOLA** VIA GENTINETTA ANG. VIA CIMITERO - **CANELLI** V.LE ITALIA, 107 - **OVADA** VIA NOVI, 21/A **FOSSANO** VIA D'OREGLIA - [illegible] **SCRIVIA** VIA SERRAVALLE LOC. LE VAIE - **RIVAROLO** VIA BICOCCA - **TORINO** VIA PIANCERI, 10 / VIA GOTTARDO - **VERCELLI** CORSO AVOGADRO DI QUAREGNA, ANG. VIA ZAMBECCARI / VIA TORRICELLI, 8

* SALVO ESAURIMENTO SCORTE - VALIDI SALVO ERRORI ED OMISSIONI

# TELEFONIA CELLULARE

## Speciale Promozione Vacanze

# 41+41

**MODELLI DI TELEFONI GSM/ETACS IN OFFERTA**

**DIVERSE POSSIBILITA' DI CONTRATTO TIM E OMNITEL**

- CONSULENZA PER LA SCELTA DEL PIANO TARIFFARIO
- CAMBIO SERVIZIO
- MIGRAZIONI
- ASSISTENZA POST-VENDITA
- ATTIVAZIONE IMMEDIATA TIM E OMNITEL
- CAMBIO CARTA SIM
- SUBENTRI
- ACCESSORI

**SERVIZIO RICARICA**
**SCHEDE PREPAGATE TIMCARD E OMNITEL**

REALIZZAZIONE [illegible] BORGOSESIA (VC)

VIPIANA GRUPPO GEI

TV - VIDEO - HI-FI - ELETTRODOMESTICI - TELEFONIA - COMPUTER

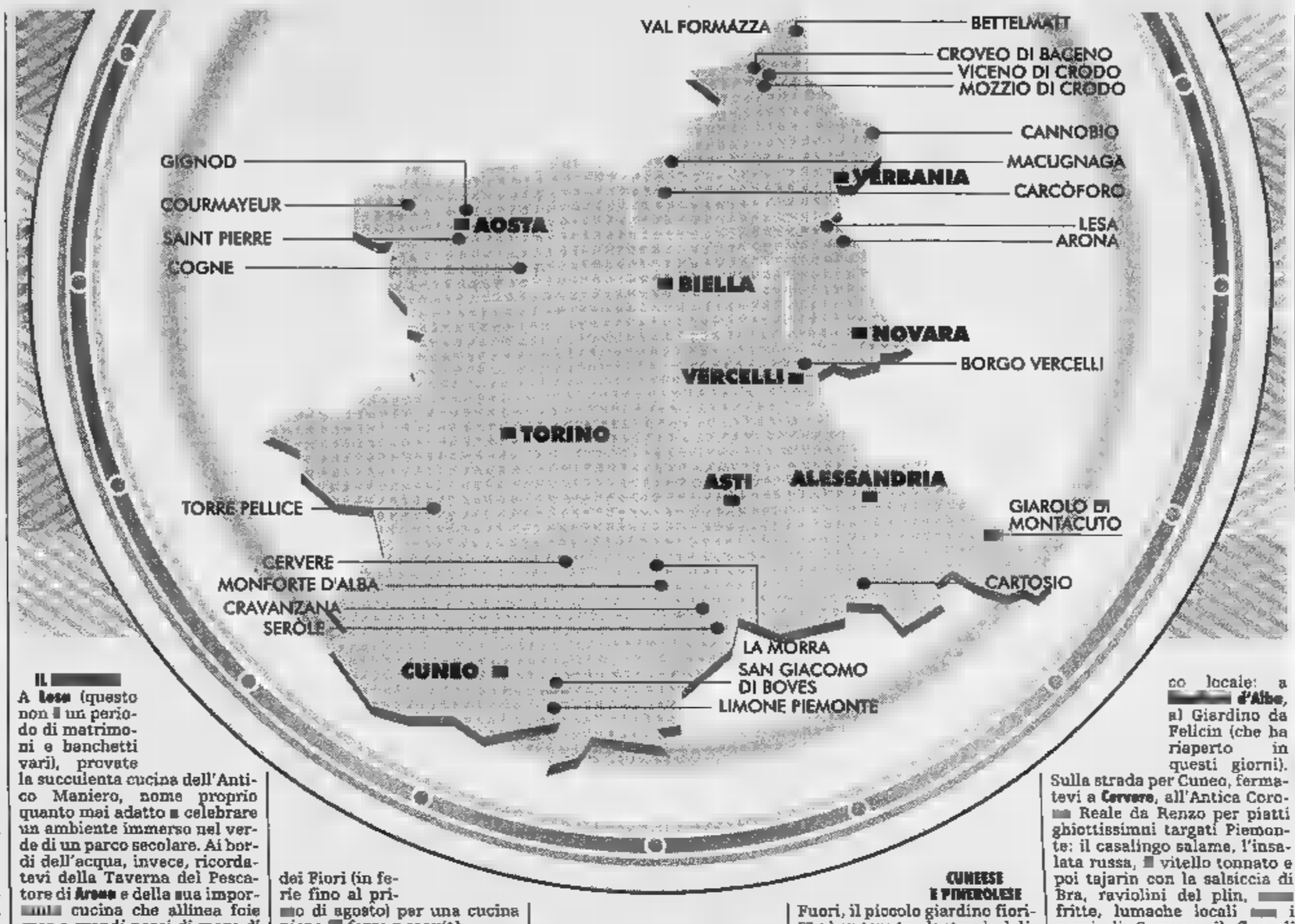
**ALESSANDRIA** - Via Marengo, 64 - Tel. (0131) 442791
**CASALE M.TO** - Viale Cavalli d'Olivola, 6 - Tel. (0142) [illegible]
**CUNEO** - C.so Francia, 75 - Tel. (0171) 344720
**NOVARA** - Via Gnifetti, 70 - Tel. (0321) 393234
**VERCELLI** - [illegible] Ferraris, 54 - Tel. (0161) 255255
**VILLANOVA M.TO** - Monferrato Shopping Center - Tel. (0142) 483900

COM.EFF.

Edoardo Raspelli ha scelto per voi ristoranti, alberghi e chalet per le vacanze del '97

# Ecco cento idee per una cena d'estate

## *I suggerimenti da seguire in Piemonte e Valle d'Aosta*




E più piacevoli nella vita e meno immorali e sono illegali o fanno ingrassare»: le ferie possono essere uno di questi motivi. La fine, almeno temporanea dello stress, la compagnia, finalmente nessuno ha ti faccia fretta, ed ecco che a tavola (meglio: alla tavola di un ristorante) ci si ferma, ci si attarda sempre più volentieri. Là, ma dove? In un posto qualunque, così, tanto per passare due ore, o in qualche ambiente gastronomicamente valido, golosamente interessante, ghiottamente invitante?

Noi, è ovvio, siamo per la seconda soluzione. E allora eccovi, in un giro breve ma esauriente, qualche suggerimento.

Abbiamo preso la cartina del Piemonte, l'abbiamo esaminata da Nord a Sud ed abbiamo fatto un itinerario dal confine con la Svizzera a quello con la Liguria e ora, in base alle nostre esperienze più significative degli ultimi mesi, qualche suggerimento.

**Cucina della semplicità** e anche ghiottonerie nell'Alto Piemonte. Beh, se venite in **Val** attorno a Ferragosto, allora dovrete andare sopra la diga del lago Morasco, all'alpeggio del **Bettelmatt** (a quota 2200) dove vengono fatte ogni giorno, per due settimane al massimo, le forme di un formaggio che ricorda la fontina e che è straordinario. Se sarà ancora pronto (o non lo daranno) almeno assaggiate il burro meraviglioso e, perché no, anche solo un goccio di quel latte che è un con di erbe profumate ed aria saluberrima. E il Bettelmatt non lo trovate nella casera accanto alla diga, ricordatevi che a **Mazio di Crodo** Giancarlo Milani, ex tecnico della Rai di Milano in pensione, appassionato ricercatore, vi saprà indicare gli indirizzi dei migliori produttori e stagionatori.

A **Crodo**, una semplice, ma ghiotta potrà essere l'albergo ristorante Edelweiss: cucina accurata e prezzi onesti basata sui migliosi affettati tipici locali, sulla pasta fresca fatta in casa, grandi carni, cacciagione. In più, tra pochi giorni, piscina coperta e idromassaggio (che da queste parti sono una rarità).

A **Bacenо**, lungo la strada per Devero, l'umile Cistella prepara una pizza bassa e croccante che è una meraviglia.

A **Macugnaga**, lo Chez Felice è un delizioso chalet e cucina sfiziosa e personalizzata. Sono grandi e ghiotti i posti lungo il lago aperti in questo periodo e, in genere, importanti e ricercati dai turisti e dai villeggianti.

A **Cannobio** ricordatevi la cucina di struttura ed eleganza del piccolo ristorante Del Lago (ha anche qualche affacciata sul Verbano).

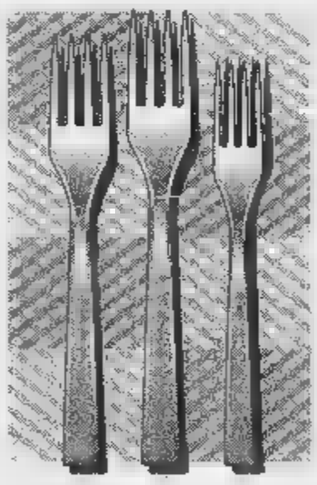
**Il**

A **Lesa** (questo non è un periodo di matrimoni e banchetti vari), provate la succulenta cucina dell'Antico Maniero, nome proprio quanto mai adatto a celebrare un ambiente immerso nel verde di un parco secolare. Ai bordi dell'acqua, invece, ricordatevi della Taverna del Pescatore di **Arona** e della sua importante cucina che allinea foie gras e grandi pesci di mare di grande qualità.

Baccalà e ceci, terrina di fegato grasso d'oca, panissa, lumache al Barolo, coda alla discussata stracotta di Barbera. Certo, piatti di zona più da autunno che da piena estate, ma accettate, a **Borgo Vercelli**, qualunque proposta della Cascina dei Fiori (in ferie fino al primo di agosto) per una cucina piena di forza e soavità.

Dall'eleganza della Bassa al fascino della montagna vercellese: a **Carcoforo**, in un angolo di verdi immensi, andate per i piatti casalinghi e ghiotti di quella romantica casa bambole che è lo Scoiattolo.

Un salame straordinario che è ancora di cantina e poi l'insalata di coniglio, la pancetta, il fiore di zucchina ripieno, i ravioli (casalinghi come tutto il resto), la crema di ortiche, il coniglio fritto, il cinghiale di queste terre stufato. E poi ghiotto assortimento di formaggi piemontesi, la piccola pasticceria deliziosa, i magistrali sorbetti, la terrina arancia. Tutto questo ben dio in uno dei migliori ristoranti piemontesi, a **Giarolo di Montacuto**, dalla famiglia Forlino e nel ristorante che porta il loro cognome. Mangerete (c'è anche qualche cameretta) in una panoramica oasi di frescura affacciata sul Tortonese. Altrettanto piena di succulenza casalinga un'altra meta alessandrina, esattamente nell'Acquese: Cacciatori **Cartosio**.



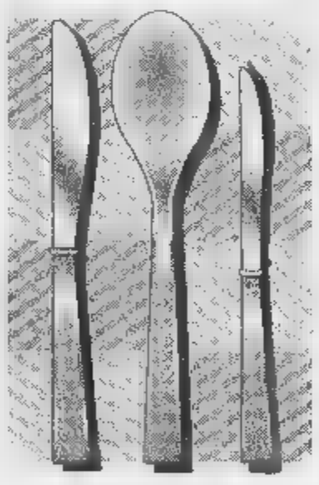
**Dal confine svizzero fino alla Liguria una carrellata di interessanti ritrovi per passare alcune ore serene**

**CUNEESE E PINEROLESE**

Fuori, il piccolo giardino fiorito e ben tenuto; dentro, le deliziose salette antico Piemonte. Dentro e fuori, estate ed inverno, una cucina succulenta, d'impronta tradizionale ma tra i livelli più alti che possiate trovare in Piemonte: questo è Flipot, antico locale di Piozzo. Anche con il solleone noi torneremmo ad abbuffarci di insalatina di orecchie di maiale, agnoli alla crema di porri, al profumo di aglio e prezzemolo, galletta di carpa alle erbe, coda di bue alle spezie, i grandi formaggi, la soave piccola pasticceria.

Nel Cuneese, in Langa e dintorni, tre posti classici: il celebre Belvedere di **La Morra**, dalla straordinaria cucina langarola tradizionale (che non scende di qualità nemmeno quando il grosso locale è pieno), quella bomboniera di semplicità accurata che è Maurizio a **Cuneo** dove, tra l'altro, avrete la possibilità di conoscere i formaggi «Don Caprino», don Roberto Verri, che il religioso prepara nella comunità di **Rocchino a Serolе**, sopra Cortemilia. Classicità piemontese e grandi formaggi anche in un altro storico locale: a **Canale d'Alba**, al Giardino da Felicin (che ha riaperto in questi giorni).

Sulla strada per Cuneo, fermatevi a **Cervere**, all'Antica Corona Reale da Renzo per piatti ghiottissimi targati Piemonte: il casalingo salame, l'insalata russa, il vitello tonnato e poi tajarin con la salsiccia di Bra, ravioli del plin, fritte, lumache locali i porri di Cervere, il flan di gianduia alla crema Chantilly. Se vi siete arrampicati fino a **Limone Piemonte**, potrete provare la cucina sfiziosa e discreta di Lu Taz, in stupenda posizione panoramica sulla cittadina, in un posto ricostruito ma che pare avere secoli di storia. Poi, sulla strada, per il ritorno a Cuneo, non dimenticatevi del Rododendro di **San Giacomo di Boves** dove sì, trovate un menu ristretto, di pochi piatti, ma dove quelle poche cose sono dei capolavori per la vostra gola: sfogliatine, bruschette con tartufo nero, insalata di scampi e funghi reali, gamberi con fagioli cannellini, zucchina fiorita ai tartufi, maltagliati ovoli, ravioli di gallina, scamone alle erbe, charlotte di pesche e gelato alla crema da manuale.



**La cucina curiosa della Valle d'Aosta**

Non solo per questioni geografiche iniziamo il nostro giro della Valle d'Aosta da **Courmayeur**: qui, al Grand Hôtel Royale Golf, si sono «rifugiati» due uomini simbolo della gastronomia della Valle, Franco e Paolo Vai. Franco dirige l'albergo, la sera, per un piccolo pubblico che avrà avuto l'accortezza di prenotare, porta nella sala riservata le leccornie del fratello: menù ristrettissimo ma ghiotto, fatto di filetti di triglie in salsa al rosmarino, ravioli di carciofi, orzo alle verdurine mantecato con robiola e Fontina, costolette di agnello e crepinette, filetto di coniglio in civet con purea di carote. Ai dessert, grande di formaggi e poi spuma all'amaretto sfogliata di cioccolato gelato alla menta succo di maracuja e frutti della Passione. Altra buona meta gastronimica di Courmayeur, l'Hôtel Gallia Gran Baita.

A ti attirerà il fascino e piccolo albergo familiare, ma accurato, l'Hostellerie du Paradis: nel parcheggio, magari, tra le auto, i cani poi, dentro, cucina sfiziosetta e rustica. Sempre nel **Parco del Paradiso** ricordatevi di **Cogne**: già il centro non è stato stravolto, ci pare, dal cemento, in più, l'hôtel Bellevue sarà una delizia. Innanzitutto avrete un piccolo grande albergo di fascino, con le sue deliziose sale comuni, i suoi angoli per il relax vostro e dei vostri bambini, il piccolo ammirevole museo di tradizioni valligiane. Ma, oltre a tutto questo, avrete quella che, probabilmente, è la cucina della Valle: terrina di alici e pescatrice, insalata di testina e vitello orzo perlato, tartare di trota salmonata all'erba cipollina, risotto con quaglie e zucca, ravioli di carciofi, salsa di lumache e tartufo nero, spalla porcini, il grande carrello dei formaggi, crema di Cogne con le dolci tegole, sformatino tiepido alle mele renette in salsa vaniglia genepì, ghiotta piccola pasticceria. Altri nomi da non tralasciare: a **Gignod** la Clusaz, a **Saint-Pierre** l'agriturismo Les Ecureuils dove non dovrete perdere i formaggi di capra di propria produzione.

**I NUMERI VERDI DELLA REGIONE PIEMONTE**

Tutto su turismo e cultura. Tutti i giorni dalle 9,00 alle 13,00 e dalle 14,00 alle 18,00
Numero
167-329329

Numero Verde
167-807090
Giornale telefonico quotidiano. Le notizie sull'attività della Giunta regionale. Da lunedì a venerdì due edizioni quotidiane alle 10,00 ed alle 16,30.

REGIONE PIEMONTE
*Spirito Europeo*

**LA REGIONE PIEMONTE SU INTERNET**

www.regione.piemonte.it
E-mail: uffstamp@regione.piemonte.it

**TELEVIDEO 3 A PAGINA 510**

Pagine dedicate all'attività amministrativa della Regione (con l'elenco delle principali delibere approvate dalla Giunta su argomenti di pubblico interesse) ed ai più importanti appuntamenti turistici e culturali.

Oggi s'inaugura il secondo Festival internazionale «Dixieland sui laghi»

# Baveno, [redacted]

## In piazza o sul battello con le jazz band

BAVENO. Trovare sulle acque del lago Maggiore l'atmosfera del fiume Mississippi, mentre il piroscafo corre dalle isole Borromee a Santa Caterina del Sasso [redacted] quattro orchestrine di jazz si alternano [redacted] incalzanti brani dixieland.

Da [redacted] si può ed anche [redacted] modica spesa.

L'iniziativa ha il patrocinio del Settore Trasparenze [redacted] Cultura della Regione Lombardia, della Provincia di Varese, di Comuni, Comunità Montane [redacted] Pro Loco dei centri che ospiteranno i concerti: Angera, Gavirate, Varese, Baveno, Laveno, Sesto Calende, Luino, Valganna.

Da oggi [redacted] domenica 20 le sponde del lago Maggiore, [redacted] Varese e di Ghirla [redacted]teranno il 2° Festival internazionale «Dixieland dei laghi», una rassegna itinerante in cui si esibiranno quattro band internazionali di hot jazz, nella più fedele tradizione dei ritmi di New Orleans: «The Golden City Jazz Band» (Australia), «Hot Jazz Band» (Ungheria), «The Dusty Lane Jazz Band» (Germania) e la «Milano Jazz Gang» (Italia).

Direttore artistico della rassegna è Paolo Paliaga, pianista jazz varesino notissimo anche nelle province di Novara e del Vco per le frequenti esibizioni. «Lo [redacted] - ricorda Paliaga - la manifestazione [redacted] interessato i laghi Ceresio, Varese e Maggiore. E' stato un grande successo e così quest'anno abbiamo aggiunto [redacted] lago di Ghirla, oltre ad entrambe le rive del lago Maggiore. Se tutto andrà [redacted] speriamo, il prossimo anno, con la terza edizione, includeremo anche il lago di Orta, che è senz'altro il più suggestivo».

Dopo tre giorni no-stop di concerti in strada, sabato 19 luglio [redacted] quattro orchestre offriranno agli appassionati una jam session di improvvisazione collettiva sul palco di Villa Valerio a Casciago (Varese), con inizio alle 23,30. [redacted] sarà do[redacted] [redacted] luglio [redacted] momento più atteso della rassegna, prima del concerto di chiusura sul lungolago di Baveno e di Angera: la «Riverboat Shuffle», ovvero la crociera sul lago Maggiore [redacted] bordo di un battello [redacted] vapore originale, autentico gioiello d'epoca [redacted] 1904, il più antico [redacted] in navigazione in Italia.

Le band suoneranno insieme sui ponti del «Piemonte» (piroscafo dagli arredamenti Liberty [redacted] propulsione a ruote [redacted] moto[redacted] [redacted] vapore) [redacted]e toccherà i luoghi più suggestivi del lago Maggiore.

Il «Piemonte» partirà da Laveno Mombello alle 10,40. [redacted] potrà ascoltare jazz fino alle 16,30, quando il piroscafo farà ritorno al porto (possibilità di pranzo a bordo).

La formula del «Dixieland dei laghi», che si è rivelata vincente nel corso della passata stagione, propone musica nelle strade, nelle piazze, sul lungolago e nei centri storici dei principali luoghi [redacted] villeggiatura del Verbano, dal pomeriggio [redacted] inoltrata.

Per partecipare a «Riverboat shuffle» sono [redacted] disponibili biglietti, [redacted] per altre informazioni si può telefonare allo 0332/743480.

**Sandro Bottelli**

I solisti della Milano Jazz Gang rappresentano l'Italia nella rassegna itinerante che sarà animata dagli australiani [redacted] Golden City Jazz Band, dalla Hot Jazz Band (Ungheria) e da The Dusty Lane Jazz Band (Germania). Domenica 20, [redacted] della Riverboat Shuffle Baveno ospiterà con Angera il gran [redacted] di chiusura

La Big band jazz «Dedalo» è composta da professionisti e dilettanti che partecipano al laboratorio di musica d'assieme e improvvisazione

Novara, stasera lezione-concerto per il musicista e «Dedalo»

# [redacted] è jazz [redacted]

NOVARA. Un nome prestigioso, quello di Claudio «Wally» Allifranchini, per una lezione promozionale di musica jazz. Nel cartellone dell'Estate Novarese c'è spazio per un'iniziativa scaturita dalla collaborazione tra l'Associazione «Dedalo» e il musicista di Romagnano Sesia. «Guida all'orchestra e agli strumenti musicali» è il titolo della proposta [redacted] stasera. L'appuntamento è nel cortile dell'Enel in via Greppi, dalle 21,45. La serata è il proseguimento ideale di quella del 27 giugno, dove la «Guida all'orchestra [redacted] agli strumenti» veniva in [redacted] e presentate l'orchestra [redacted] archi, l'ensemble [redacted] flauti, [redacted] percussioni, di ottoni e legni.

Stasera invece Wally Allifranchini, con la Big Band jazz «Dedalo» propone brani di Parker, Coltrane, Hubbard, Hancock. La band è nata all'interno della scuola di musica «Dedalo» ed i componenti partecipano al laboratorio [redacted] [redacted] d'assieme e improvvisazione jazz che ha come docente [redacted] direttore proprio Allifranchini.

Il laboratorio rappresenta un'iniziativa rivolta a strumentisti, [redacted] professionisti che dilettanti, che vogliono approfondire il linguaggio della musica jazz ed i modelli di interpretazione ed improvvisazione. Sono affidati ad un musicista di fama internazionale, quale è appunto Claudio Allifranchini, che ha collaborato con artisti del calibro di Giorgio Gaslini, Ray Charles, Randy Crawford, Mina, Milva, Aida Cooper, Battiato, Frank Sinatra.

Oltre a scrivere per le formazioni [redacted] le quali collabora stabilmente, Allifranchini firma brani originali per la «Big Band dei Pomeriggi Musicali» di Milano. [c. m.]

Domani apre la rassegna estiva di cinema, c'è uno spazio per il teatro

# Top [redacted] capolavori [redacted]

## Da «Nirvana» a «Notorius», ma anche cartoon

PREMENO. Con l'estate ritorna [redacted] funzionare [redacted] pieno regime la macchina di proiezione dell'Auditorium Santa Margherita. Su iniziativa della Parrocchia anche per questa stagione è proposto un ciclo [redacted] film diviso [redacted] più sezioni. Si inizia domani sera con «Nirvana», ultima produzione del regista Gabriele Salvatores. Il 22 e 23 è [redacted] volta di «Microcosmos» suggestiva pellicola dove si vede tutta la vita del suolo terrestre. Spazio alle risate invece il 26 [redacted] 27 con «Spia [redacted] lascia spiare», divertente satira gli agenti segreti. Con un cast straordinario di attori, da Gerard Depardieu [redacted] Jack Lemmon, da Robbin Williams, Billy Crystal e Julie Christie il 29 c [redacted] è la volta di «Hamlet», diretto da Kenneth Branagh.

Agosto, il 2 [redacted] 3, [redacted] aperto da [redacted] «Alaska» [redacted] le disavventure di due bimbi in compagnia di un simpaticissimo orso, il [redacted] e [redacted] si proietta il thriller politico che ha chiuso Cannes «Potere assoluto». Largo ai bambini il 9 e 10 per la 59novesima produzione Disney: il cartoon musicale «Il gobbo di Notre dame». Inondato da premi Oscar l'11 e 12 arriva «Il paziente inglese», [redacted] il 18 e 19 largo a «Il ciclone» film record di incassi della stagione. Il 23 e 24 il ciclo serale [redacted] chiuso dal poetico «Shine». Ma [redacted] è tutto. Ogni mercoledì pomeriggio, alle 16, i bambini potranno assistere [redacted] proiezioni di cartoni animati, mentre il giovedì sera si proietteranno le pellicole più amate, fra cui «Ladri di biciclette», «Notorius» e altri indimenticabili capolavori.

Tra tanto cinema un piccolo spazio per il [redacted]. Domenica 17 agosto è attesa la Compagnia del dialetto di Ghiffa nella loro ultima produzione: risate [redacted] crepapelle. Mentre per i ragazzi, in data da definire, Cinzia Cirillo della Compagnia La Furattola di Verbania presenterà «Il barone [redacted] Munchausen». [p. cr.]

**Diego Abatantuono**, protagonista di «Nirvana», il film di Gabriele Salvatores [redacted] inaugura la stagione cinematografica estiva di Premeno

## [redacted] E NOTTE

**La [redacted]**

### Suonano i «T 45»

I «T 45» animano la [redacted] musicale della «Cavallotta», in via Case Sparse, Novara. [redacted] 21.

**Poitin [redacted]**

### I «Delta Vox»

Covers rock commerciali [redacted] i «Delta Vox», dalle 22 sul palco del «Poitin Still», in frazione Loreto [redacted] Oleggio.

**Molly [redacted]**

### A tutto rock

A tutto rock con «The Great Big No», di [redacted] stasera dalle [redacted] 22,30 al «Molly Malones» di Nebbiuno.

**[redacted]**

### Discobar

Serata al «Road Cafè» con l'animazione curata dal gruppo «Evoluzione». Al mixer, i deejay Box, Poxy [redacted] Sky. Musica commerciale [redacted] latino-americana.

**Waco's**

### C'è la Pork Chop

Rock [redacted] blues con la «Pork Chop Express» al roadhouse «Waco's» [redacted] Lesa. S'inizia alle 22,30.

**[redacted]**

### Danze su tre piani

Si balla [redacted] tre piani alla discoteca «Rocchetta» di Arona. Al primo, happy sound, [redacted] piano terra garage e underground, revival all'ultimo.

**[redacted]**

### Musica e cabaret

S'inizia [redacted] 21 il «Cà Bianca Show» a Milano. Sergio Parisini presenta «Io [redacted] il pianoforte». Dalle 23 cabaret [redacted] Matteo Belli e Norberto Midani. Cena [redacted] prenotazione.

**Lusentino**

### Danze sui monti

Serata danzante all'aperto al Rifugio Lusentino con i Fratelli Arfacchia.

**[redacted]**

L'ingresso è gratuito

# [redacted]

STRESA. Cantano di tutto: [redacted] lodie classiche, tradizionali [redacted] popolari senza trascurare le romanze delle più celebri opere liriche e le colonne [redacted] di film. Un repertorio straordinario che ha [redacted] famoso il coro «Sound of America». Formato da studenti-musicisti che rappresentano oltre 38 Stati diversi degli Usa, anche quest'anno (è il quarto consecutivo) il complesso diretto [redacted] Clyde M. Barr, conquistato dal lago Maggiore, ha inserito Stresa nella sua tournée europea e si esibirà stasera dalle 21,15 sulla terrazza dell'Hotel Regina Palace. Fra i brani in programma, accanto all'immancabile «Stars and Stripes», c'è anche l'«Hallelujah» di Beethoven. L'ingresso, [redacted] sempre, è gratuito. [p. ben.]

**NOVARA [redacted]**

Musica [redacted] cucina

# [redacted]

NOVARA. Serate danzanti e gastronomia: [redacted] mix che garantisca ogni anno il successo [redacted] «Follie d'estate», promosso [redacted] Pernate dal Comitato dei festeggiamenti [redacted] del Comitato Quattro Cantoni. Il via stasera [redacted] il tendone allestito a fianco della chiesa parrocchiale, con la cena, liscio e revival [redacted] «Quelli della notte». Il programma prosegue domani con l'orchestra Romeo Bisello, sabato tocca [redacted] Egy Palumbo, mentre domenica è [redacted] scena l'orchestra [redacted] Gianni Sommo.

La festa si protrae per tutta la prossima settimana. Lunedì sul palco una formazione molto seguita nel Novarese, il gruppo di Bi[redacted] Lauro. Martedì spazio ai ballerini, per la gara amatoriale, ed esibizione del gruppo di danza di Suno. [c. m.]

## STASERA AL CINEMA

[redacted]

**VIP**. Tel. [redacted]. CHIUSURA ESTIVA.

[redacted]. [redacted] 474.625. CHIUSURA ESTIVA.

[redacted] (se piove [redacted] Faragglana, Lire 8000; [redacted] inform. [redacted] 30394). **Ritratto di signora**, con N. Kidman. Apertura cortile ore 21.

**ELDORADO**. Tel. 624.158. CHIUSURA ESTIVA.

[redacted]. Tel. [redacted]. CHIUSURA ESTIVA.

**S. CUORE**. Tel. 465.484. RIPOSO

[redacted] CHIUSURA ESTIVA.

[redacted] **CARLO ALL'APERTO** (se piove [redacted] cinema L. 8-5000). [redacted]**chael**, [redacted] N. Ephron. Ore 21,30.

[redacted] CHIUSO [redacted]

[redacted]

[redacted]. Tel. 82.151. [redacted] Or.: 20,15; 22,15. [redacted] 10.000; 6000.

[redacted]. Tel. 81.741 (All'aperto. [redacted] caso di maltempo all'interno). [redacted] con A. [redacted]ras e Madonna. Ore 22. Lire 7000; 5000.

**PICCOLO**. Tel. 81.741. CHIUSURA ESTIVA.

[redacted]

**BALLARDINI**. Tel. (0337) 244.384. RIPOSO.

[redacted] Tel. 240.853. Inf. e prezzi spett. segret. tel. [redacted]. [redacted] PER PLURISALA.

**CINE 1 - SALA 1**. [redacted]. 242.046. CHIUSURA [redacted].

[redacted] **1 - SALA 2**. [redacted]. 242.046. CHIUSURA ESTIVA.

[redacted]

**ITALIA**. Telefono (0163) [redacted]. [redacted] ESTIVA.

[redacted] Telefono 91.183. CHIUSURA ESTIVA.

[redacted]

**CINEMA** [redacted]. Tel. 61.459. [redacted] ESTIVA.

[redacted] CHIUSURA ESTIVA.

[redacted]

**S. PELLICO**. Tel. 71.417. [redacted].

[redacted]. Inf. e prezzi spett. [redacted] tel. 401.940. CHIUSURA ESTIVA.

**VIP**. Inf. e prezzi spett. segret. tel. 401.940. **Space Jam**. Ore 21,45.

**SOCIALE (INTRA)**. Inf. e [redacted] segret. tel. 401.940. CHIUSURA ESTIVA.

[redacted]. [redacted]. 501.964. Informazioni su segreteria telefonica. CHIUSURA ESTIVA.

SCEGLI IL CINEMA
Dove c'è fantasia per la tua fantasia.

## NELLE SALE DI MILANO

[redacted] c. V. Emanuele 30. [redacted] estiva.
**ANTEO** via Milazzo 9. Chiusura per lavori.
[redacted]**POLEO GALLERIA DE** [redacted]. **Angeli e insetti.** Or.: 15,15; 17,50; 20,15; 22,30.
**ARIOSTO** v. Arios[redacted] [redacted]. Chiusura estiva.
**ARISTON** Galleria del [redacted]. [redacted] Or.: 18,10; 20,20; 22,30.
**ARLECCHINO** via San Pietro all'Orto 9. [redacted] **da bar.** Orario: 15,30; 17,50; 20,10; [redacted].
[redacted] corso [redacted] Emanuele II. [redacted] Orario: 15,15; 20,15.
[redacted] Cavour 3. [redacted] **giorno... per caso.** [redacted]: 15,40; 17,50; 20,15; 22,30.
**COLOSSEO Sala Allen** viale Monte Nero 84. **Segreti e bugie.** Orario: 15; 17,30; 20; 22,30.
**COLOSSEO Sala Chaplin** viale Monte Nero [redacted]. **Mosche da** [redacted] Or.: 20,20; 22,30.
[redacted] **Visconti** viale [redacted] Nero 84. **Nuvole in viaggio.** Or.: 15,45; 18; 20,15; [redacted].
**CORALLO** largo C. del Servi 9. **Omicidi eccezionali.** Orario: 15; 17,30; 20; 22,30.
**CORSO** Galleria del Corso. Ore 15: [redacted] **pericoloso.** Orario: 18,10; 20,20; 22,30.
**ELISEO** via Torino 64. **Il bagno turco - Hamam.** Orario: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
**EXCELSIOR** Galleria del Corso 4. **Le onde del destino.** Orario: 16; 19; 22.
**MAESTOSO** corso Lodi 39. **Funny Money.** Orario: 15; 17,30; 20; 22,30.
**MANZONI** v. Manzoni 40. Chiusura estiva.
**MEDIOLANUM** corso Vittorio Emanuele 24. **Sospesi nel tempo.** Orario: 15; 17,30; 20; 22,30.
**METROPOL** via Piave 24. **Potere assoluto.** Orario: 15,15; 17,40; 20,05; 22,30.
**MIGNON** Galleria del Corso 4. **L'ultimo appello.** Orario: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30.
**NUOVO ARTI** via Mascagni 8. Chiusura estiva.
**NUOVO ORCHIDEA** v. Terraggio 3. **Riccardo III un uomo e un re.** Or.: 16; 18; 20,20; 22,30.
**ODEON 5 Sala 1** via S. Radegonda 8. **Potere assoluto.** Or.: 15; 17,30; 20; 22,25.
**ODEON 5 Sala 2** via S. Radegonda 8. [illegible] d'Italia.
**ODEON 5 Sala 3** via Santa Radegonda 8. [illegible] **bugiardo.** Or.: 16,30; 17,50; 20,10; 22,35.
**ODEON 5 Sala 4** via S. Radegonda 8. **Insoliti criminali.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,35.
**ODEON 5 Sala 5** via Santa Radegonda 8. **I colori del diavolo.** Orario: 15,25; [redacted]; 20,10; 22,35.
**ODEON 5 Sala 6** via Santa Radegonda 8. [redacted] **giorni senza respiro.**
**ODEON 5 Sala 7** via S. Radegonda 8. **Paura.** Orario: 15,10; 17,35; 20; 22,35.
**ODEON 5 Sala 8** via Santa Radegonda 8. **The night flier.** Orario: 15; 17,30; 20; 22,35.
**ODEON 5 Sala 9** via Santa Radegonda 8. **Prove apparenti.** Orario: 15,20; 17,40; 20; 22,35.
**ODEON 5 Sala 10** v. S. Radegonda 8. **Le cose che non ti ho mai detto.** Or.: [redacted] 15,30; 17,50; 20,10; 22,35.
**ORFEO** [redacted] Zugna [redacted]. **Sospesi** [redacted] **tempo.** [redacted] 15,30; 17,50; 20,10; 22,30.
**PASQUIROLO** c.so V. Emanuele 28. **Turbolence.** Orario: 20,30; 22,30.
**PRESIDENT** largo Augusto 1. **Profondo carmesì.** Orario: 15,20; 17,50; 20,10; 22,30.
[redacted] v. [redacted]6. **Trainspotting.** Or.: 20,30; 22,20.
**SPLENDOR** via G. Sasso 28. Chiusura estiva.
**TIFFANY** c. B. Aires 39. **L'allenatrice.** Ore 19; [redacted]
**VIP** via Torino 21, telefono 8646.36247. **La stanza** [redacted] **Marvin.** Orario: 16; 18,10; 20,20; [redacted]

## TEATRI

**ALLA SCALA**, tel. 7200.3744. Tosca. Ore 20.
**ARSENALE** via C. Correnti 11, tel. 837.1896. Riposo.
[redacted] Sangallo [redacted], tel. 7611.1016. Riposo.
**CONSERVATORIO** via Conservatorio 12, telefono 7600.1755. **Concerto.** Ore 20,30.
**FILODRAMMATICI** via Filodrammatici 1, telefono 869.3659. Riposo.
**MANZONI** v. M[redacted] 40, t. 7600.0231. Riposo.
**NUOVO** p. San [redacted] 37, tel. 7600.00.86. Riposo.
**PICCOLO TEATRO** via Rovello 2, tel. 733.3222. Riposo.
**SAN BABILA** c. Venezia 2, t. 7600.2985. Riposo.
**SMERALDO** p. XXV Aprile 10, t. 2900.67.67. [redacted] poso.
**VERDI** via Pastrengo 16, tel. 607.1695. Riposo.

## NELLE SALE DI TORINO

**ADUA 200** c. [redacted]. Cesare 67, tel. 856.521. **Tutti giù per terra.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
**ADUA 400** c. G. Cesare 67, tel. 856.521. **Il ciclone.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
[redacted] **MULTISALA** c. V. Emanuele II 52, tel. 5[redacted]. [redacted] 1: **Potere assoluto.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Aria cond. Sala 2: **Hamlet.** Or. unico: 16; [redacted]. Aria cond. Sala 3: [redacted] **apparenti.** [redacted] unico: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Aria cond.
[redacted]. Sommeiller 22, t. 581.71.90. **Potere assoluto.** Or. 15,45; 18; [redacted]; 22,30.
**CAPITOL** via San Dalmazzo 24, tel. 540.605. **Dna.** Or.: 15,25; 17,15; 19,05; 20,55; 22,45.
**CENTRALE** v. C. Alberto 27, t. 540.110. **Il pianeta verde.** Or.: 17; 18,50; 20,40; 22,30.
**C.** [redacted] 1 via Garibaldi 32/e, [redacted]. 436.07.23. **Il bagno** [redacted] Or.: 15,25; 17,15; 19,05; 20,55; 22,45.
[redacted]. **CHAPLIN 2** v. Garibaldi 32/e, t. 4360723. **Il gioco dell'oca.** Or. 15,50; 18,05; 20,20; 22,35.
**CRISTALLO** v. Goito 5, t. 650.71.00. **Sospesi nel tempo.** Or.: 16; 18,10; 20,30; 22,30. Pom. 7000; sera 11000.
**DORIA** via Gramsci 9, tel. 542.422. **Un giorno per caso.** Or.: 15,50; 18,05; 20,20; 22,35.
**ELISEO** [redacted] p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Independence day.** Or.: 16,15; 20; 22,30.
**ELISEO** [redacted] p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Il paziente inglese.** Or.: 16; 19; 22.
[redacted] p.zza Sabotino, tel. 447.52.41. [redacted]. Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.
**EMPIRE** p. V. Veneto 5, tel. 817.16.42. **Angeli e insetti.** Or.: 20; 22,30.
**ERBA 1** corso Moncalieri 241, tel. 661.54.47. **Kolya.** Or.: [redacted] 22,30. L. 11.000; [redacted]. 8000.
**ERBA 2** corso Moncalieri 24, tel. 661.54.47. **Il paziente inglese.** Or.: 16,30; 21,30.
[redacted] v. Buozzi ang. v. Roma, t. 530.353. **Cube libre.** Or.: 15,20; 17,10; 19; 20,55; 22,50.
**FARO** via Po 30, tel. 817.3323. CHIUSURA ESTIVA.
**FIAMMA** c. Trapani 57, tel. 385.20.57. **Le cose che non ti ho mai detto.** Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.
[redacted] c. Beccaria 4, [redacted]. 521.4316. CHIUSO [redacted]:
**KING** via Po 21, tel. 812.59.96. **La dodicesima notte.** Or.: 20; 22,30.
**KONG** via S. Teresa 5, t. 534.614. **Cold comfort farm.** Or.: 20,30; 22,30.
**LILLIPUT** via XX Settembre 15 bis, tel. [redacted]. **Il senso di Smilla per la neve.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30.
**LUX** [redacted]. S. Federico, tel. 541.283. **L'ombra del nemico.** Or. 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
[redacted] **UNO** [redacted] tel. 817.10.48. **Pane e fiore (Nun va Goldun).** Aria cond.. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
[redacted] via Pomba 7, tel. 812.41.73. [redacted] **occasionali.** Viet. [redacted]. Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.
**NAZIONALE 2** v. Pomba 7, tel. 812.41.73. **Le onde del destino.** V. M. 14. Or.: 16; 19; 22.
**OLIMPIA 1** via Arsenale 31, tel. 532.448. **Il santo.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30.
**OLIMPIA 2** via Arsenale 31, telefono 532.448. [redacted] **da bar.** Orario: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
**ROMANO** Gall. Subalpina, tel. 562.01.45. [redacted] **profondo paese straniero.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
**STUDIO RITZ** via Acqui 2, tel. 819.01.50. **Vertigo** regia di Alfred Hitchcock. Or.: 17,50; 20,10; 22,30.
**VITTORIA** via Roma 336, tel. 562.1789. **L'ultimo appello.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30.

## [redacted]

**TEATRO REGIO.** Concerti d'Estate - ore 21 Orchestra del Teatro Regio diretta da Tommaso Placidi S. Barber - Adagio per archi; P.I. Cajkovskij Ouverture-fantasia da Romeo e Giulietta A. Dvořák - Sinfonia dal Nuovo Mondo. Posti a L. 25.000 Biglietteria (ore 10,30/18). Tel. 881.5241/242.
[redacted] **RAI** p. Rossaro. Riposo.
**COLOSSEO** v. M. Cristina 71. T. [redacted] Campagna abb. stagione 1997-98. Abbonamento Arcobaleno 8 spett. posto fisso. Abb. Mito Cabaret 7 spett. posto fisso. Arco più Mito 12 spett. posto fisso. Inf. e vendita abb. cassa teatro in orario 10-13; 15-19.

Presentati i programmi della nuova società, che riparte dopo l'addio della famiglia Tarantola

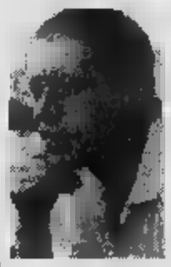
# Sparta, rivoluzione nel segno Juventus

## *Quattro riconfermati, arrivano i «baby» bianconeri*

**NOVARA.** Presentata la nuova Sparta. Tante le novità, a partire dai quadri dirigenziali, alla rosa dei giocatori, all'impianto dove la squadra disputerà le sue partite, il Comunale di viale Kennedy, allo sponsor, l' hotel «La Bussola».

Alla guida della società non ci sarà più la famiglia Tarantola, che in quest'ultimo decennio ha portato la compagine cittadina dalla Terza categoria alla serie C. Un addio motivato da una certa stanchezza manifestata da Santino Tarantola, nel mondo del calcio ormai da vent'anni e più.

In questo nuovo corso spartano, che avverrà nell'orbita Juventus, tante facce nuove: il direttore generale Angelo Sala, l'allenatore, Orano Rolfo e il presidente, Guido Guidotti, quest'ultimo già dirigente l'anno scorso. E' stato lo stesso Sala ad annunciare i cambiamenti. La nuova Sparta punterà molto sul settore giovanile: «Avremo un punto Juve per gli Esordienti, con scuola calcio diretta da Cabrini; il gruppo Vicenzi si occuperà degli Allievi sperimentali e regionali e Giovanissimi regionali e provinciali».



Il nuovo allenatore della Sparta **Orano Rolfo** Qui a fianco **Emanuele Schirato** in azione contro la Biellese

**Il nuovo allenatore sarà Orano Rolfo con Angelo Sala direttore generale**

Ma la Sparta è anche, e soprattutto, serie C. La nuova dell'ultimo campionato è stata smantellata: come sta procedendo il lavoro di riassemblaggio? «La serie D è un settore non meno importante degli altri, Bettega lo considera una vetrina per i giovani emergenti. La Juventus ci ha inviato diversi elementi per rinforzare la prima squadra. L'obiettivo? Un campionato sereno, patemi d'animo. Dovremo pagare lo scotto, l'inesperienza di tanti giovani, ma non ci si dovrà preoccupare se i risultati non arriveranno subito».

E allora vediamo i nuovi arrivi. Anzi, cominciamo dai sopravvissuti al repulisti operato dalla dirigenza. Sono rimasti Schirato ('75), Costa ('71), Cianfrini ('77) e il nigeriano Ononuju ('80). Le novità sono Renaldini, '80 (difensore), Veneruz, '80, Bottone, '80, Papaccio dal Novara ('78) e Scarpinato, '80 (attaccanti); Campese, '80, Clemente, '80, Andretta, '79 (centrocampisti) e Capelletti, '79, (portiere). In tutto 14 elementi, con una età media che aggira sui 19 anni. Squadra giovanissima, alla quale potrebbero aggiungersi tre giovani del Novara, Padula, Silvestro e Agazzone. «Col Novara abbiamo un ottimo rapporto di reciproca collaborazione», ha aggiunto Sala. Per finire, la squadra sarà in ritiro al Collegio Rosmini di Stresa dal 2 al 16 agosto. La prima uscita sarà il 12 a Serravalle contro il Novara, mentre il vero e proprio «vernissage» avverrà il 16, a Villar Perosa, contro la Juve davanti alle telecamere di Italia Uno.

Ciclismo, under 23 ed élite gareggiano in due tappe sabato e domenica

# Giro Valsesia passa nel Novarese

## *Le fasi più insidiose tra Grignasco e Prato Sesia*

**NOVARA.** Il 18° Giro ciclistico della Valsesia, riservato alle categorie under 23 ed èlite, si svolgerà in due tappe, tra sabato 19 e domenica 20 luglio, e vivrà sulle colline del Novarese alcune delle fasi più interessanti. La prima tappa, sabato 19, con partenza alle 13,30, vedrà i corridori impegnati sul circuito Borgosesia, Serravalle, Grignasco, Boca, Cavallirio, Prato Sesia, Serravalle, che sarà ripetuto 4 volte per totali 120 km. La seconda tappa, di 120 km e partenza alle 11,30, dopo 4 giri di un circuito attorno a Balmuccia, raggiungerà Borgosesia, quindi Valduggia, Pogno, Alzo di Pella, Arola, Civiasco, Roccapietra ed arrivo a Borgosesia in frazione Giardella. L'organizzazione sarà come sempre curata dal Pedale Valsesiano. Tra i vincitori delle passate edizioni figurano Fedrigo, Gutierrez, Kossiakov, Saligari e Lanteri, mentre il verbanese Walter Pedroni, che ha recentemente abbandonato l'attività dopo una sfortunata esperienza coi professionisti, si era imposto nell'edizione del '91. Intanto, nell'ultimo weekend l'ossolano Denis Pedroli (Vco Baralei) si è piazzato al secondo posto nella Macario-Orta, gara per allievi sulla distanza di 78 km, cui hanno partecipato 100 concorrenti. La corsa, il cui arrivo era stato posto in vetta al Sacro Monte, è stata vinta da Domenico Lamboglia (Cassanese). Il primo dei novaresi è stato Maurizio Bellin (Pol. Invoriese), giunto nono.

**[s. bot.]**

Si è gareggiato a Stresa e Castelconturbia

# Golf, settimana intensa sui green delle province

**STRESA.** Settimana intensissima sui green del Novarese e del Vco, sempre affollati, con la presenza di molti appassionati di golf che in queste settimane soggiornano laghi e mancano le gare sugli splendidi percorsi della zona.

All'Alpino di Stresa si è disputata la finale del Circuito Seniores Herno e Giancarlo Fano si è imposto 198 punti, seguito Miro Peraggi con 205. A Castelconturbia, nella «Coppa Golf Shop» in prima categoria affermazione di Quochi davanti a Langé; in seconda categoria si è imposto Morganti davanti a Fabbrini ed in terza vittoria di Cuzzolini davanti a Nobili. Al «Des Iles Borromées» si è disputata la coppa riservata ai commercialisti golfisti ed il è andato a Maffei davanti a Colavito; in seconda categoria Tiraboschi ha preceduto Manfredini. A Vigevano l'ultima gara è stata vinta da Ridolfi, che ha preceduto Corsico; in seconda categoria affermazione di Di Caro davanti a Caracciolo.

**[m. g.]**


DANCING DISCOTECA

Vallechiara

CARPIGNANO SESIA - Tel. 0321/825300

Giovedì 17 luglio

G. PAOLO DORIA

ed in occasione del 30° Anniversario del Vallechiara Estivo ingresso libero e risotto per tutti!!!

Venerdì 18 e Sabato 19 Luglio

PIER MILIANI

Domenica 20 luglio

RUDY BRASS

APERTURA GIARDINO ESTIVO

Venerdì e festivi sera Dame OMAGGIO

Primaria azienda metalmeccanica

CERCHIAMO MECCANICO ATTREZZISTA

provata esperienza settore trancistura e piegatura metallica specifica capacità all'organizzazione.

Offre: trattamento economico adeguato alle effettive capacità ed incentivi per obiettivi.

Telefonare per appuntamento al n. - 777142 - Trecate.

LA DOMUS IMMOBILIARE s.a.s.

REVISLATE casa semindipendente, termoautonoma, composta da: soggiorno, 2 camere, bagno, giardino mq 500, autorimessa. L. 150.000.000

REVISLATE porzione di casa mq 100 ca su 2 da ristrutturare, giardino di mq 400. L. 60.000.000

fronte lago ed isole, posizione stupenda. In residence con parco, grande monolocale, cucina abitabile, termoautonomo, cantina, posto auto. L. 180.000.000

STRESA collinare, villa epoca mq 258, condizioni perfette, vista lago, isole, dependance, giardino.

MASSINO VISCONTI in casa recentemente ristrutturata, appartamento composto da 3 locali oltre i servizi. L. 115.000.000

BIUNO villa indipendente con 2 appartamenti, oltre porticato e locali di servizio al P.T., giardino, posti auto, vista lago.

ARONA - Via Torino 14 - Tel. 0322 / 46284

gp s.a.s.

FINANZIARIA di geom. Marcello Florio & C. ASSOCIATO

FIAIP

Via Novara, 2 - Borgomanero

0322 841340

BORGOMANERO: appartamento in casa di sole 2 unità, 2° ed ultimo piano, composto da: soggiorno, cucina, 2 camere, bagno, balcone, cantina. Termoautonomo. L. 110.000.000.

MASSINO VISCONTI: appartamento termoautonomo, con straordinaria vista lago, panoramicissimo, composto da: soggiorno, cucina, bagno, camera, terrazzo. L. 70.000.000. Tel.: 0322-240355

PELLA: appartamento in casa d'epoca del 1600, direttamente a lago con pontile attracco barca unica

BORGOMANERO: appartamento di sole 5 unità, al 2° ed ultimo piano, composto da: soggiorno, cucina, 2 camere, 2 bagni, 3.000.000 alto e ampio, autorimessa. Prezzo allare. Tel. 0322-841340

BAVENO: villa indipendente anni 40, ristrutturata bene, con giardino di mq 600, zona centrale, vista lago. PT - ingresso, soggiorno ampio, sala pranzo, cucina abitabile, bagno; 1P - 3 camere, bagno, terrazzo. Tel.: 0322-240355

SAN MAURIZIO: villa/rustico indipendente con terreno di mq 1000, bella posizione, non isolato, vista lago. Tel.: 0322-841340

PROVINCIA DI NOVARA

gara

La Provincia di Novara, piazza Matteotti, 1 - 28100 Novara - tel. 0321/3781 - telefax 0321/36087 esperirà gara di licitazione privata ai sensi dell'art. 21 della legge 11.2.1994, n. 109, come modificato dalla Legge 216/1995, il metodo previsto dall'art. 1, lett. a), della legge 02.02.1973, n. 14 e successive modificazioni, con il criterio del massimo ribasso sull'elenco prezzi unitari, per i lavori di asfaltatura dei viali interni presso la sede dell'Istituto Tecnico Industriale Statale «Fauser» e la succursale di via Camoletti dell'istituto stesso e del Liceo Scientifico Statale «A. Antonelli» di Novara, per un importo a base d'appalto di L. 85.410.150, oltre I.V.A.

E' richiesta l'iscrizione all'A.N.C.A.A per la categoria pavimentazioni stradali e movimento terra.

Le domande di partecipazione, redatte in competente carta da bollo ed in lingua italiana, dovranno pervenire entro le ore 12,30 del giorno 30 luglio 1997 al seguente indirizzo: Provincia di Novara - Settore Tecnico Edilizia - piazza Matteotti, 1 - 28100 Novara. Il bando di gara, in edizione integrale, è pubblicato agli Albi Pretori del Comune e della Provincia, potrà essere ritirato presso il Settore Tecnico Edilizia e l'Ufficio Appalti di questa Amministrazione.

Novara, lì 9.7.1997

IL PRESIDENTE
Paolo Cattaneo

PROVINCIA DI NOVARA

Avviso di gara

La Provincia di Novara, piazza Matteotti, 1 - 28100 Novara - tel. 0321/3781 - telefax 0321/36087 esperirà gara di licitazione privata ai sensi dell'art. 21 della legge 11.2.1994, n. 109, come modificato dalla Legge 216/1995, con il metodo previsto dall'art. 1, lett. a), della legge 02.02.1973, n. 14 e successive modificazioni, con il criterio del massimo ribasso sull'elenco prezzi unitari, per i lavori di sostituzione di serramenti nella zona atrio e di revisione generale delle finestre esistenti presso Istituto Tecnico Statale per Geometri «P.L. Nervi» di Novara, per un importo a base d'appalto di L. 73.600.000, oltre I.V.A.

E' richiesta l'iscrizione alla C.C.I.A.A per la categoria «lavori da serramentista».

Le domande di partecipazione, redatte in competente carta da bollo ed in lingua italiana, dovranno pervenire entro le ore 12,30 del giorno 28.7.1997 al seguente indirizzo: Provincia di Novara - Settore Tecnico Edilizia - piazza Matteotti, 1 - 28100 Novara. Il bando di gara, in edizione integrale, è pubblicato agli Albi Pretori del Comune di Novara e della Provincia, potrà essere ritirato presso il Settore Tecnico Edilizia e l'Ufficio Appalti di questa Amministrazione.

Novara, li 7.7.1997

IL PRESIDENTE
Paolo Cattaneo

PROVINCIA DI

di gara

La Provincia di Novara, piazza Matteotti, 1 - 28100 Novara - tel. 0321/3781 - telefax 0321/36087 esperirà gara di licitazione privata ai sensi dell'art. 21 della legge 11.2.1994, n. 109, come modificato dalla Legge 216/1995, con il metodo previsto dall'art. 1, lett. a), della legge 02.02.1973, n. 14 e successive modificazioni, con il criterio del massimo ribasso sull'elenco prezzi unitari, per i lavori di adeguamento delle uscita di sicurezza della zona aula ed uffici alle norme di prevenzione incendio di cui al D.M. 26.8.1992, presso il Complesso Scolastico di Borgomanero - 1° lotto - per un importo a base d'appalto di 000, oltre I.V.A.

E' richiesta l'iscrizione all'A.N.C. per la categoria 2 - classe 1 (L. 75.000

Le domande di partecipazione, redatte in competente carta da bollo ed in lingua italiana, dovranno pervenire entro le ore 12,30 del giorno 28.7.1997 al seguente indirizzo: Provincia di Novara - Settore Tecnico Edilizia - piazza Matteotti, 1 - Novara. Il bando di gara, in edizione integrale, è pubblicato agli Albi Pretori del Comune di Novara e della Provincia, potrà essere ritirato presso il Settore Tecnico Edilizia e l'Ufficio Appalti di questa Amministrazione.

Novara, li 7.7.1997

IL PRESIDENTE
Paolo Cattaneo

BORGOMANERO

Vendesi appartamento nuovo composto da cucina, soggiorno, 2 camere, 2 bagni, autorimessa. Riscaldamento autonomo.

Richiesta 220.000.000

Per informazioni tel. 0322/836355 oppure 0336/238408

GOZZANO

Vendesi casa indipendente da terra a tetto composta da p. terra commerciale + cortile e posti macchina, primo piano appartamento grande e mansarda da rifinire.

220.000.000 TRATT.

Per informazioni tel. 0322/836355 oppure 0336/238408

BORGOMANERO

Vendesi locale USO e UFcirca 100 mq.

PREZZO 100.000.000

Per informazioni tel. 0322/83

OMEGNA

Cruscinallo, a Lire 130 milioni, dilazionabili, libero, soleggiato, termoautonomo APPARTAMENTO di 3 ampi vani, cucina abitabile, bagno. Balconi. Cantina. Box.

Tel. 0323/866201

LAGO D'ORTA

Collinare, in piccolo borgo antico, a cinque minuti dal lago, soleggiatissima caratteristica CASETTA autonoma, completamente rinnovata di 3 ampi vani + servizi. Balconi. Cortiletto. Lire 60 milioni.

Tel. 0323/866201

LAGO D'ORTA

Pettenasco, splendida vista lago, soleggiatissimo, autonomo BILOCALE con bagno, balcone. Giardinetto privato. Lire 65 milioni rateizzabili.

Tel. 0323/866218

Borgomanero, in posizione centrale,

CEDESI RISTORANTE

elegantemente attrezzato per 70 coperti.

tel. 0321 - 612080

PROVINCIA DI NOVARA

Avviso di gara

La Provincia di Novara, piazza Matteotti, 1 - 28100 Novara - tel. 0321/3781 - telefax 0321/36087 esperirà di licitazione privata ai sensi dell'art. 21 della legge 11.2.1994, n. 109, come Legge 216/1995, con il metodo previsto dall'art. 1, lett. a), della legge 02.02.1973, n. 14 e modificazioni, con il criterio del massimo ribasso sull'elenco prezzi unitari, per i lavori di sistemazione del giardino anne Palazzo Provinciale, per un importo a base d'appalto di L. 134.224.000, oltre I.V.A.

E' richiesta l'iscrizione all'A.N.C. per la categoria 2 - classe 2 (Lire 150.000.000).

Le domande di partecipazione, redatte in competente carta da bollo ed in lingua italiana, dovranno pervenire entro le ore 12,30 del giorno 28.7.1997 al seguente indirizzo: Provincia di Novara - Tecnico Edilizia - piazza Matteotti, 1 - 28100 Novara. Il bando di gara, in edizione integrale, è pubblicato agli Albi Pretori Comune di Novara e Provincia, potrà essere ritirato presso il Settore Tecnico Edilizia e l'Ufficio Appalti di questa Amministrazione.

Novara, li 7.7.1997

IL PRESIDENTE
Paolo Cattaneo

PROVINCIA DI NOVARA

Avviso gara per appalto servizi

La Provincia di Novara, piazza Matteotti, 1 - 28100 Novara - tel. 0321/3781 - telefax 0321/36087, esperirà gara licitazione privata col metodo di cui agli 89, lett. a), 73, lett. c), e 76, commi 1, 2 e 3 del R.D. 23.5.1924, n. 827, con esclusione di offerte in aumento, per il servizio di controllo e manutenzione straordinaria delle opere d'arte lungo le strade provinciali e dei fiumi prospicienti le stesse, per gli anni 1997, 1998 e 1999, per un importo a base d'appalto di L. 50.000.000 annue, oltre I.V.A. Non saranno ammesse offerte in aumento. L'aggiudicazione dei lavori sarà effettuata anche se sarà pervenuta una sola offerta valida.

E' richiesta l'iscrizione alla Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura per l'attività di cui trattasi.

La domanda di partecipazione, redatta in competente carta da bollo in lingua italiana, dovranno pervenire le ore 12,30 del giorno 28.7.1997 al seguente indirizzo: Provincia di Novara - Settore Tecnico-Viabilità - piazza Matteotti, 1 - 28100 Novara. Il bando di gara, in edizione integrale, potrà essere ritirato presso il Settore Tecnico-Viabilità di questa Amministrazione.

Novara, li 7.7.1997

Paolo Cattaneo

VOLVO S40 E V40. LA SICUREZZA SI DIVERTE.

Motori: 1.6, 1.8 e 2.0 litri benzina - iniezione elettronica - 16 valvole 1.9 litri Turbodiesel e Airbag full-size e Airbag laterali (SIPS bag) e ABS Climatizzatore e Immobilizzatore elettronico e Luci laterali di sicurezza Livellatore fari anteriori e Specchi retrovisori elettrici e riscaldabili

| PREZZI (x1000) | 1.6 | 1.8 | 2.0 | 1.9TD ADVANTAGE | 1.9 TD |
|---|---|---|---|---|---|
| VOLVO S40 | 37.600 | 41.800 | 43.900 | 40.800 | 44.800 |
| VOLVO V40 | 40.900 | 44.900 | 46.950 | 43.900 | 47.900 |

Tutti i prezzi Volvo sono chiavi in mano (escluse IET e APIET) e bloccati fino alla consegna. VOLVO

CONCESSIONARIA
TOTAUTO
A - Via Defilani 16 (corso Milano) - Tel. 0321 69.48.77 - 694.794

CONCESSIONARIA
FONTANA
BORGOMANERO (NO) - Via Novara 101/105 - Tel. 0322 845.088

STAZIONE SERVIZIO AUTORIZZATA
MODERNO
BISATE CREVOLADOSSOLA (VB) - Via Renzi (zona industriale) - Tel. 0324 33.594

# SPAZIO AFFARI

## [redacted] 5

### TORINO PROVINCIA

**PINO TORINESE** (Valle Ceppi) porzione di cascina su 3 livelli finemente [redacted] rata box doppio. De Sario 819.2200.
**PIOSSASCO** [redacted] indipendente 3 [redacted] mere cucina servizi box giardino L. 30 milioni e rate mensili. Tel. 265.926.
**PIOSSASCO** in stabile recente piano [redacted] alloggio 3 camere cucina servizi vera occasione. Tel. 364.491 - 0330 365.333.
**PIOSSASCO** villa a schiera 3 camere soggiorno cucina servizi box giardino L. 370 milioni. Permute. Tel. 0121 322 262.
**PRAGELATO** ingresso camera cucina bagno cantina arredato L. 120 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.776.
**RISTRUTTURATO** Cascina Vica soggiorno living cucinino camera bagno 2 arie L. 120 milioni. Gabetti Rivoli 956.6022.
**ROBASSOMERO** ottimo appartamento mansardato soggiorno 2 camere cucina servizi cantina box. Aria 011 355 715.
**ROLETTO** villa 2 piani salone cucina 4 camere servizi terreno 1500 mq L. 380 milioni. GR 011 320 524 - 0121 795 353
**SAN BENIGNO CANAVESE** vendesi villa indipendente con possibilità di eventuale permuta uni/bifamiliare mansardato abitabile seminterrato con tavernetta e 4 posti auto giardino mq 1200 finiture di pregio. Tel. 011 562.9257 - [redacted] 203 840.
**SAN MAURO** collina appartamento in villa nuovo panoramico con box e giardino privato. Gabetti Crimea 660.4240
**SANSICARIO** monolocale arredato con giardino soleggiato L. 150 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.776.
**SAUZE D'OULX** impresa vende alloggio nuovo, finiture di prestigio, mansarda abitabile, box auto prezzo. Conveniente. [redacted]
**SAUZE D'OULX** ingresso soggiorno 2 camere cucinino bagno giardino L. 160 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.778
**SESTRIERE** baite indipendenti e/o appartamenti in baita tutte le metrature rifiniture montane di pregio muri in pietra e/o legno tetti in 'lose' camini travi soffitti. Studio Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
[redacted] bilocale mq [redacted] con 2 posti auto L. 260 milioni. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157
**SESTRIERE** bilocale mq 70 ben esposto balcone e vista panoramica ampio soggiorno arredato L. 185 milioni. Studio Imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755 157
**SESTRIERE** Champlas du Col bilocale in baita tipica montana mq 50 L. 125 milioni arredato. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755 157
**SESTRIERE** monolocale mq 30 adiacente alle piste da sci luminoso zona centrale L. 90 milioni Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
**SESTRIERE** monolocale mq 40 ben [redacted] sto con balcone panoramico ampio soggiorno zona notte per letto a castello posto auto arredato L. 185 milioni. Studio Imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755 157.
**SESTRIERE** trilocale mq 100 panoramicissimo ben esposto balcone posto auto arredato L. 450 milioni. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157
[redacted]**STRIERE** tr[redacted] mq [redacted] completamente ristrutturato ultimo piano [redacted]ne L. 270 milioni trattabili Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157
**SETTIMO** casa indipendente [redacted] salone 4 camere bieservizi giardino L. 400 milioni permute. Tel. [redacted].929.

**SETTIMO**
**via Regio Parco [redacted] panoramico ingresso 3 camere cucina [redacted] mansarda box. Gabetti 405.3670.**

[redacted] villa indipendente disposta su [redacted] piani box giardino ottime condizioni [redacted] 460 milioni San Carlo 542.782

**VENARIA REALE**
**con ampi [redacted] termoautonomo videocitofono pronta consegna ingresso [redacted] 2/3 camere cucina biservizi prezzi interessanti! Mutui, permute dilazioni. M.C.[redacted]**

**VILLA** pressi San Mauro indipendente 4 lati saloncino cucina 3 camere bieservizi giardino L. 370 milioni Tel 437 4246
**VINOVO** Ganno ampio ingresso camera tinello cucinino bagno ripostiglio L. 110 milioni. Mutuo 75%. Gabetti 842.563
**VIRLE** paese casa indipendente [redacted] soggiorno 4 camere bagno cortile e garage L. 240 milioni Tel 0121 81 66
**VOLPIANO** recente ingresso living 2 camere cucina bagno termo autonomo mq 110 box. Rossoimmobili 581.6186.
**150.000.000** cascina collinare libera 3 lati [redacted] mq terreno mq 28 mila km 35 To Nord Est. Il Punto Immobiliare 597.497.

### PIEMONTE

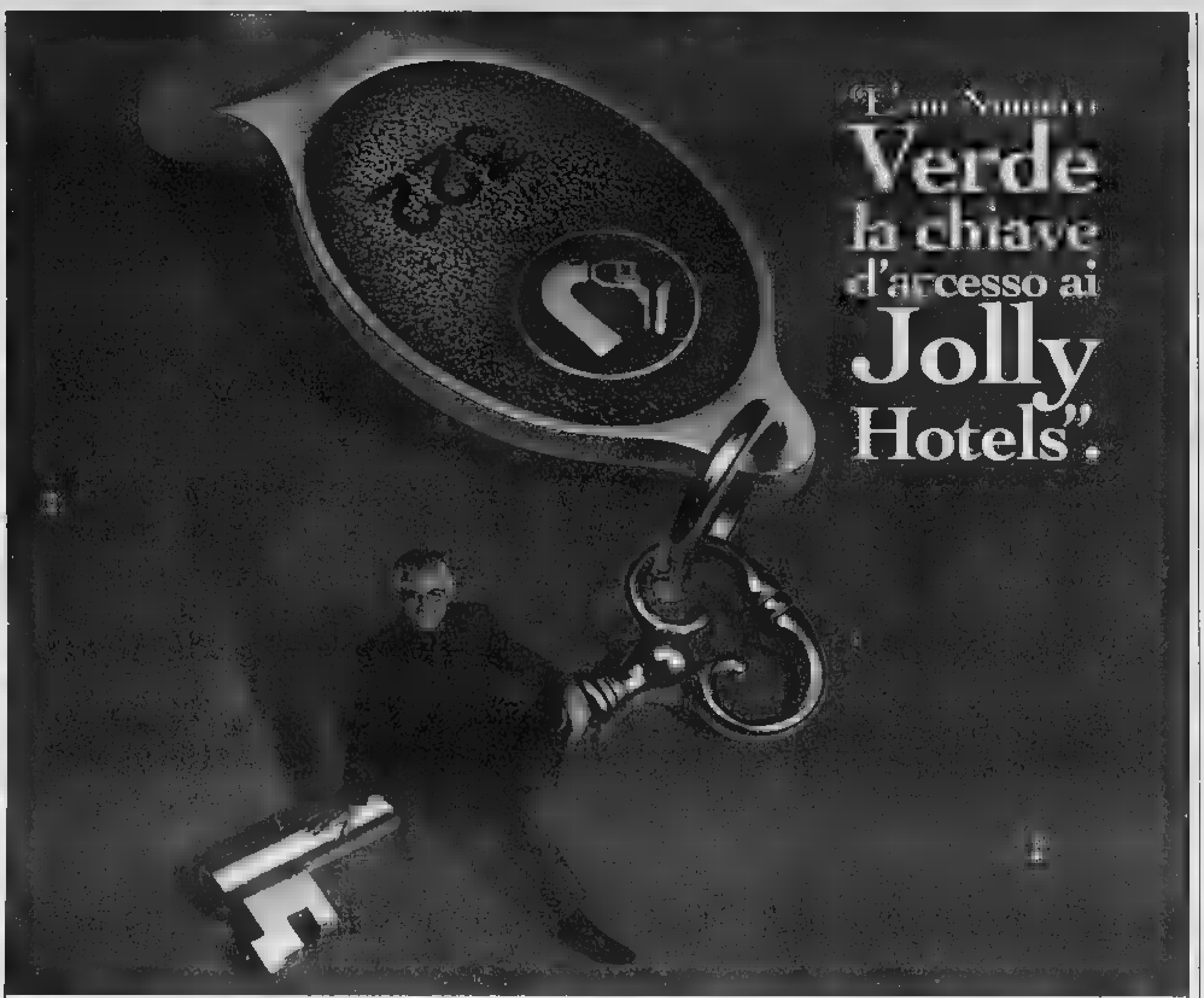
**LIMONE** I.D.L. vende [redacted] centrale (riscaldamento autonomo) fino [redacted] mutuo, [redacted] Visita appartamento campione. Tel 0171 926 090 - 0337 234.746 - 0171 881.973.
**SANSICARIO 1.700** perla della Via Lattea, costruttore vende direttamente appartamenti [redacted] costruzione in residence eccezionale posizione. Favorevoli condizioni, pagamenti personalizzati. Sansicario 0122 811.343 - Milano 02 290.01811.

### LIGURIA

**ALASSIO** in [redacted] borgo collinare [redacted] camere salone cucina servizi terrazzo L. 250 milioni Tel 0182 471 239
**ALBENGA** affare a [redacted] vista mare villetta [redacted] tre servizi bifamiliare con [redacted] ottime finiture [redacted] desi. Tel [redacted].789 fino [redacted] 21
**ALBENGA** vicino [redacted] bilocale [redacted] pio [redacted] vivibile palazzina elegante posto auto termoautonomo L. [redacted] milioni. Tel. 0182 555.627 - 0337 261.676
**ALBENGA** vicino mare stupendi nuovi mono/bilocali da 168 milioni ampi terrazzi Tel [redacted] 555.627 - 0337 261.676.
[redacted] mono/bi/trilocali nuova costruzione comodi al [redacted] vista mare giardini terrazzi box piscina Bimar 011 43.591.
**BORDIGHERA** ingresso camera [redacted] cucina bagno sul mare terrazzo box auto. [redacted] 011 43 591

**BORDIGHERA**
[redacted]
ristrutturazione integrale
**APPARTAMENTI** [redacted]
**ALTISSIMO PREGIO**
da 36 a 134 mq
piscina condominiale
ufficio vendite sul posto
**EDILCASE 0184 263.**[redacted]

**CINQUETERRE** soli L. [redacted] mila tipica casa sasso Due camere, tinello, cucina, travi legno, cotto antico, terrazza, cantina Tel 0187 920.321.
**FINALE LIGURE** occasione unica: monolocale a 50 mt mare L. 185 milioni. Tel. 019 697 026 - 691.965
**FINALE LIGURE** 2 camere, sala, cucina, bagno, 2 balconi, cantina. Vero affare. L. 270 milioni. Tel. 019 691.965 - 692.026.
**RIVIERA** Ligure costruttore propone alloggi signorili vista mare con piscina, giardini privati Tel 0342 514.565
**SANREMO** antico prestigioso via degli Inglesi 90 mq terrazzo splendida vista mare termoautonomo vicino spiaggia posto auto. Torino Centro C.I. 011 562.2430.
**SANREMO** bilocale nuovo centro arredato con balcone gas autonomo affare L. 150 milioni Grimaldi 0184 501.370.
**SANREMO** zona Casinò prestigioso attico grande terrazza stupenda vista mare box lusso. Case Italgest 0184 449.072.
**S. LORENZO AL MARE** in residence panoramico mono/bilocali varie metrature possibilità box. Grimaldi 0183 681.115.


*"Grazie al Numero Verde 167-017703 i nostri clienti ricevono tutte le informazioni che desiderano sui trentasette alberghi della catena Jolly Hotels"*, dichiara Vittorio Zanuso, presidente Jolly Hotels SpA. *"E soprattutto la conferma della loro prenotazione: gratuitamente, e senza attese. Crediamo che il Numero Verde sia un vantaggio in più da offrire: serve a dare ai clienti la percezione diretta di una grande attenzione nei loro confronti".*

Telecom Italia vi propone l'esperienza Jolly Hotels, la grande compagnia alberghiera italiana: 6.375 camere e 11.397 letti in 37 alberghi, di cui 5 all'estero.

**Per informazioni sul Numero Verde, chiamate questo Numero Verde:**
167-[illegible]
TELECOM ITALIA

**Numero Verde. Conviene a chi chiama e a chi è chiamato.**


[redacted] 500 mt mare [redacted] indipendente [redacted] giardino L. 280 milioni. Fondocasa 019 741.5002.

### COSTA AZZURRA

**A. NIZZA** centro 50 [redacted] dalla spiaggia monolocali nuovi da L. 59 milioni. Reddito [redacted] Interim [redacted] 599 782.
[redacted] Mentone a 70 mt mare palazzina vista [redacted] da L. 120 milioni. Tel. 011 617.8377 - 0033 8 095.30274
**ANTIBES** vicinanze direttamente sulla spiaggia mono/bilocali in costruzione da L. 72 milioni Tel. 1670 19.318.
[redacted] villetta giardino vista mare parking in costruzione Solo L. 142 milioni Case Italgest 0184 449.072.
[redacted] nuovi bi/monolocali ottima posizione, piscina, vista mare, sole, adiacente Monaco. Tel 0335 615.8643
[redacted] in palazzina in [redacted] appartamenti [redacted] mare terrazzi da L. 100 milioni Case Italgest 0184 449.072.
[redacted] **AZZURRA** Juan Les Pins appartamento 4 posti, terrazzo, parking, mare a [redacted] metri soleggiatissimo L. 103 milioni. Tel. 035 320.713.
**MENTONE** Garavan fronte [redacted] nuovo [redacted] loggia [redacted] vista mare box cantina L. 332 milioni. Case Italgest 0184 449.072.
[redacted] vende casetta sul mare vista splendida. Tel. [redacted] 250.060 - 00377 607 930.920.
**NIZZA** grande Corniche ottima villa vista [redacted] giardino 700 mq [redacted] L. [redacted] Italgest 0184 449.072.
**NIZZA** splendido bilocale vuoto 150 mt dal mare a L. 160 milioni. Gabetti Mare & Monti 011 57.67.
**NIZZA** sul [redacted] vendo monolocale [redacted] balcone vista stupenda a L. [redacted] Tel. [redacted]
**ROQUEBRUNE** mare in villa nuovissimo alloggio vista mare [redacted] terrazze L. 220 milioni. Case Italgest 0184 449.072.

### LOCALI UFFICI CAPANNONI

**ABBADIA DI STURA** imbocco autostrade impresa prenota locali artigianali commerciali da mq 150/200 h mt 4/5 abbi- [redacted]
**ALPIGNANO** vendo dilazione permuto luminoso ufficio esposizione laboratorio con magazzino passo carraio parcheggio, mq 200. Verna 954.1302.

**AREA COMMERCIALE**
**S. Rita signorile cantiere vende ottima posizione locali mq 180 e mq 130 vetrine a tutta altezza possibilità adattamento ufficio negozi veterinari. L. 3 milioni mq. Agevolazioni dirette con l'impresa. Tassi SOT. Germani 612.6146.**

**BASSO** fabbricato Pozzo Strada libero mq 840 interno cortile con accesso camion L. 380 milioni. Baim 568.3263.

**GABETTI VENDE**
**Brandizzo zona industriale capannone con superficie di 860 mq area manovra L. 550 milioni. Tel. 57.67.**

**IMPRESA** vende/affitta corso Vigevano palazzo ristrutturando mq 3000 frazionabili uso industria uffici residenziale case anziani. Tel. 011 534.387/0336 817.998.

**CORSO** Turati [redacted] commerciale mq 510 [redacted] privato mq 150 vetrine fronte strada. Realty 842 821.
**MICHELINO** [redacted] sinistr mq 3400 [redacted] uffici mq 300 Realty [redacted].821.
**PRECOLLINA** immobile prestigio idoneo azienda commerciale, palestra, centro medico analisi, concessionaria auto, mobilificio, 1600 mq, su due [redacted] montacarichi, cortile, [redacted]. Telefonare 011 [redacted].

### BOX AUTO

**AUTORIMESSA** 35 posti [redacted] zona piazza Respighi. Ottimo investimento reddito annuo 8% Magistrelli 920 [redacted].

## [redacted] 6

### TORINO CITTA'

[redacted] libero medie dimensioni ricerco in vendita, garantito pagamento in contanti. Signor Lorenzini 617.8000.
**CERCASI** appartamenti liberi [redacted] incarico clienti Anticipazione del prezzo. Sebastel Il Immobili 011 689.2669.
[redacted]**ASE** ricerca in acquisto zona Cro[redacted] soggiorno 2/3 camere cucina servizi. [redacted] 561.3535.
**PARELLA** professionista [redacted] tramite Edilcasa soggiorno 3 camere cucina servizi. Tel. 561.3535.
[redacted] alloggi 2/3 [redacted] salone cucina servizi signorili. Definizioni rapide Bimar 011 43.591.

## [redacted] 7

### TORINO CITTA'

[redacted] **COLLINA** Superga alloggio vuoto [redacted]ne 3 camere cucina 2 bagni garage giardino. Unicase 334.929.
[redacted] centrali [redacted] anche con giardino arredate/vuote varie metrature qualità e prezzo. Interacta 568.3629.
[redacted] a referenziati minialloggi o mansarde ben arredati anche pied-à-terre bella casa. Di Salvatore 581.7183.
**ARREDATI** bene bella casa. Centro bi/trilocali di pregio anche con box auto. Centralcasa 695.5900.
**CENTRO CASA** 562.3880 signorile via Assarotti saloncino 4 camere cucina bagno L. 1.300.000 anche uso ufficio.
**CROCETTA** via Bricherasio salone 3 camere cucina 3 bagni cameretta terrazzo box doppio Realty 842 821
**CROCETTA** via Pigafetta signorile soggiorno 2 camere cucina doppi servizi uso abitazione. Finitalia 696 9642.
**CROCETTA** vuoto salone studio 4 camere cucina triservizi mq 220 perfetto posto auto. Cochiba 580.8151.
**GIARDINI REALI** corso S. Maurizio alloggio signorile mq 136 ultimo piano portineria no box. Tel 273.5381.
**MEC CASE** 533.025 vuoto corso Turati (fronte Mauriziano) ingresso saloncino camera cameretta cucina servizi affitto interessante contratto patto deroga.
**PALAZZO PRIOTTI** corso Vittorio signorile soggiorno angolo cottura bagno. L. 1.100.000/mese. Edilcasa 561.3535.

**PIAZZA MARIA TERESA**
[redacted] mq [redacted] casa d'epoca [redacted] uso abitazione o ufficio. Tel. 812.3444.

**VIA** Monti appartamento signorile arredato soggiorno 2 camere cucina bagno. Intermeu 612.4208.

### [redacted] PROVINCIA

**BARDONECCHIA** affittasi centrali [redacted] 4/5 posti letto stagionali o annuali acqua luce gas riscaldamento a consumo. Rossoimmobili 0330 427.281.
**MEC CASE** 533.025 vuoto Rivalta in piccolo condominio signorile ingresso 3 camere cucina bieservizi box affitto interessante. Contratto patto deroga.
**PINO TORINESE** residenziale villa signorile salone 4 camere trieservizi office box giardino G & V. 566.4445.
**PINO TORINESE** villetta a schiera in complesso residenziale, giardino privato, garage L. 1 900.000. Realty 842.821.
**SESTRIERE** appartamenti bilocali adatti per 4/5 posti letto in locazione per 3 mesi estivi da L. 2.100.000 più luce. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.
**SESTRIERE** appartamenti monolocali adatti per 2/4 posti letto in locazione per 3 mesi estivi da L. 1.300.000 più luce. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755 157.
**SESTRIERE** proponiamo interessanti e vantaggiose locazioni per tutta la stagione invernale '97/98 di appartamenti monolocali/bilocali/trilocali ...a 'due passi [redacted] piste dei Mondiali di Sci!'. Studio Imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755.[redacted]
**SESTRIERE** settimane 'verdi' (estate '97) per 4 persone da L. 600 mila a L. 1.100.000 per 6 persone da L. 800 mila a L. 1.300.000 per 7 giorni tutto compreso. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

### [redacted]

[redacted] affitto alloggetti da 16 a 31 luglio L. 980 mila, settembre mensile L. 540 mila, quindicina L. 380 mila. Agenzia Edilriviera 0182 970.386.
**BORGHETTO S.S.** affittasi ultimi alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici Punto Edilnord 0182 950.771.
[redacted] **LIGURE** [redacted] alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici. Punto Edilnord 019 [redacted].984.

### ITALIA

**AI** Lidi Ferraresi, affitto luglio, agosto villette, appartamenti [redacted] 400 mila settimanali. [redacted] vacanze. 0533 379.416.
[redacted] Rimini affittiamo appartamenti estivi varie [redacted]ensioni. Ancil[redacted]. Geom. Ponziano. Tel. 0541/387.086.

### LOCALI UFFICI CAPANNONI

**A. AFFITTO** Leinì capannone industriale mq 800 h mt 7 cabina caldaia uffici volendo alloggio signorile mq 200 e terreno recintato [redacted]000. Tel 779.0776.
**AFFITTASI** [redacted] negozio 2 vetrine mq 70, via commerciale adiacente Maria Ausiliatrice. Telefonare 011 682.2520.
**CIT TURIN** prestigioso palazzo Liberty uso ufficio/abitazione mq 200 7 vani posto auto. Arcasa Imm. Prestigio 504.333.
**CORSO** Re Umberto/via Pastrengo 2° piano stabile signorile doppi ingresso salone 4 camere bagno. Intermeu 612.4208.
**MEC CASE** 533.025 ufficio adiacente corso Matteotti ingresso salone 6 camere cameretta servizi riscaldamento autonomo.
**SOGEM** piazza Derna in centro commerciale negozio mq 130 e magazzino mq 200 collegati. Tel 771.0067.
**ZONA** Barca affitto bassi fabbricati con uffici uso deposito varie metrature dotati di riscaldamento. Tel. 273.5381.

[redacted] in Settimo strada Cebrosa capannoni industriali da 400/500/900 mq completi di uffici impianti cortili indipendenti Fidifin 011 541.552.

## [redacted] 8

### TORINO CITTA'

[redacted] **KOMARCO** Sas cerca per referenziati alloggi vuoti/arredati in deroga o transitori nessuna vostra spesa. Tel. 533.914.
**A. UNICASE** ricerca alloggi e ville vuoti e arredati [redacted] fuori Torino per clientela referenziata [redacted] 331.640
**ABITAZIONI** ville vuote/arredate ricerchiamo per aziende e clientela selezionata. Interacta 568.3678.
[redacted] per nuovo appalto cerca [redacted] alloggi mq 50/80 semicentrali comunicare offerte C.A. 0338 265.1981 - 501.813.
**RICERCHIAMO** per clientela alloggi varie metrature arredati/vuoti max realizzo definizione immediata. Bimar 011 43.581.

## [redacted] 9

[redacted] autovetture massima valutazione pagamento contanti via S. Ottavio 32 Torino. Tel. 011 817.7242 zona Mole.
**ACQUISTIAMO** [redacted] vetture fuoristrada furgoni supervalutazioni immediato realizzo. Tel. 011 861.1370 - [redacted]
**ECO**[redacted] autovetture [redacted] ogni tipo massima valutazione. Autosalone D'Elia corso Orbassano 241. Tel. 351.329.
**ACQUISTA** [redacted] valutazione pagamento contanti. Corso Montegrappa 24 B. Tel. 011 7[redacted] 1896 Torino.
**AUTO GILLIA** acquista vetture immediata vetture fuoristrada e furgoni pagamento contanti max valutazione. Tel. 488.295.
**AUTOTORTONA** acquista vetture di ogni tipo massima valutazione e serietà. Corso Tortona 9 Tel 817.1643 - 889.684.
**BMW** 318 IS coupé '95 full optionals; Volvo 850 SW T5 metallizzata '95; Volvo 850 SW GLE blu '95; Passat Variant GT 16 V '95 accessoriatissima; Delta HPE '95 rossa; Saab 900 cabrio EP nera '92; Mitsubishi GT 3000 VR4 '93 nera; Porsche 928 S4 accessoriatissima metallizzata; Alfa Duetto Spyder '87 nera; Triumph TR7 spyder bianca '80 d'amatore Siauto, via S. Quintino 4/G. Tel 562.2421.

## [redacted] 10

### ALBERGHI PENSIONI RESIDENCES

**ABBRONZATEVI** a Cesenatico/Valverde! Settimane azzurre all'hotel Smeraldo *** superiore, completamente ristrutturato, piscina, idromassaggio, sauna, palestra, tennis, giardino, autoparco, camere tv sat., cassaforte, phon, telefono, aria condizionata. Incluso bambini, ombrellone, lettino alla spiaggia. Luglio pensione completa L. 85 mila tel/fax 0547 86.480.
**ABRUZZO** affitto a settimane appartamenti in complesso mare Silvimarina - Montesilvano - montagna Pescasseroli. Telefonare 0864 845 050.
**ABRUZZO** mare - club - Grand Hotel Berg***** 64029 Silvi Marina - TE - Splendida spiaggia privata senza strada intermedia fra hotel e mare - autorimessa custodita - aria condizionata - parco, piscina - tennis - sport - animazione miniclub - spettacoli serali - scelta menu' specialità abruzzesi - informazioni: tel/fax 085/9350.241 - cellulare 0337/746.229
[redacted] hotel Cerrato Mosciano S. Angelo, tre stelle, spiaggia privata, campagna, piscina, cavalli, beauty farm, bambini 12 anni 50% tel 085 8061.579 - fax 085 8062.227.
**ABRUZZO** [redacted] Marina affittiamo appartamenti direttamente mare; residences villini con giardino. Tel. 085 930.566 - [redacted].
**A** Cesenatico Valverde hotel Residence *** primo albergo con formula villaggio. Piscina, acquascivolo, palestra, tennis, giardino, parcheggio, camere balcone, telefono, cassaforte, menu scelta, pensione completa. Luglio L. 84 mila incluso bevande ai pasti, ombrellone, lettino alla spiaggia. Telefona, [redacted] chiamata è gratuita: numero verde 167 018.915.
**ALASSIO** Albergo Astra 0182 642.823 vicinanze mare, pensione completa, garage spiaggia, prezzo speciale.
**ALASSIO** Albergo Brunor 0182 643.241 vicinissimo mare, cucina casalinga bar Tv. Sconto lunghi soggiorni.
**ALASSIO** Albergo Chalet 0182 640.549 camere e chalet con doccia o bagno, parco parcheggio, pensione completa luglio L. 70 mila, agosto L. 80 mila, bimbi 50%. Pernottamento L. 30 mila.
**ALASSIO** Hotel Maria *** 250 mt mare pensione completa L. 75 [redacted] scelta menù colazione buffet. Tel 0182 640.207.
**A** Lido di Classe (Ravenna) vicino Milano Marittima hotel King Marie *** tel 0544 939.206, fax 939.256. Direttamente mare pineta, senza strade da attraversare. Offerta compreso: bevande ai pasti, ombrelloni, lettini. Piscina, idromassaggio, pallavolo, tennis, parcheggio. Feste animazione. Ristorante climatizzato. Scelta menu buffet: verdure, colazione. Camere: bagno, telefono, cassette sicurezza, balconi vista mare. Pensione completa da L. 79 mila. Bambini sconto 100%.
**ANDORA** appartamenti camere villini in villaggio albergo sul mare, prezzi da saldo per luglio. Tel. 0182 810 853.
**ANDORA** week-end soggiorni, un mare di affari villaggio albergo, possibilità per giovani. Prezzi da realizzo per famiglie numerose. Tel. 0182 810.853.
**ASTRA** Hotel *** Diano Marina tel. 0183 497.011 parcheggio piscina giardino Tv servizi Disponibilità dal 26 luglio e tutto agosto. Benvenuti bambini!
**BIBIONE** mare affittiamo villette appartamenti 12.000/persona, prenotate subito. Agenzia Borsai 0431/430.428 - 439.515.
**CATTOLICA** Hotel Columbia *** piscina. Tel 0541 961.493 signorile climatizzato sulla spiaggia, scelta menu.
**CATTOLICA** hotel Coniori ** tel. 0541 960.103 vicinissimo mare, moderno camere servizi, telefono, cucina casalinga. Luglio L. 50/56 mila sconti famiglie fino 50% agosto L. 56/79 mila.
**CATTOLICA** Hotel Grand Pascia **** tel. 0541 958.080 fax 0541 830.052 direttamente sulla spiaggia, primordine ogni comfort, climatizzato, tennis, palestra, piscina, parcheggio custodito, camere con servizi TV satellite, telefono, cassaforte, balconi sul mare. 3 menu scelta specialità marinare colazione buffet. Pensione completa maggio giugno L. 70/86 mila, luglio L. 85/100 mila, agosto L. 120/105 mila, tutto compreso.
**CATTOLICA** hotel Hendy Sea *** tel 0541 960.185 fax 960.646 - 30 mt mare. Camere telefono, tv sat, cassaforte, balcone vista mare, sale climatizzate, frigo, parcheggio, menu alla carta specialità pesce, carne alla brace, buffet contorni freddi. Offertissima luglio L. 68 mila, agosto L. 88 mila/93 mila.
**CATTOLICA** Hotel Leon D'oro *** tel 0541 954.098 vicinissimo mare, parcheggio, camere tv, telefono, scelta menu buffet. Luglio L. 60 mila famiglie sconto fino 50% agosto L. 84 mila/86 mila.
**CATTOLICA** Hotel Metropol*** - tel. 0541 954.201 fronte mare, moderno, parcheggio - scelta menu - buffets - luglio L. 58 mila; bimbi metà, agosto L. 62/77 mila.
**CATTOLICA** Hotel Pacific *** superiore - tel. 0541 962.620 ampia piscina giardino ombreggiato parcheggio camere tv telefono cucina particolarmente curata, scelta menu buffet contorni colazione buffet. Richiedete nostre speciali offerte.
**CATTOLICA** Hotel Residence Madison **** tel. 0541 968.308 fax 961.470 a 30 mt mare, ampia piscina, idromassaggio, palestra, sauna, centro abbronzatura, bagno turco, climatizzato, camere tv filodiffusione, frigobar, cassaforte, suites, serate in piscina, animazione, giochi bimbi, garage, ricca scelta menu buffet colazione antipasti crudità pasticceria. Giugno settembre L. 75/86 mila. Luglio L. 86/108 mila. Agosto L. 108/135 mila.
**CATTOLICA** offertissima 3+2 occupando camera tripla pagherete solo due esclusa 10-20 agosto - Waldorf Palace Hotel, quattro stelle, tel. 0541 960.758 - fax 950.628, fronte mare, zona tranquilla - gestito proprietari, completamente climatizzato, piscine riscaldate, palestra, bagno turco, centro abbronzatura, garage, camere balcone, telefono, TV sat., ricca scelta menù, specialità pesce, colazione buffet, giugno L. 82 mila, luglio L. 100 mila, vi aspettiamo.
**CERVIA** Hotel K2 spiaggia *** tel [redacted] 971.025 albergo familiare vacanze divertente spaghettate in riva [redacted] animazione sport convenzione Mirabilandia, interpellateci
[redacted] Valverde [redacted] Verona *** piscina, parcheggio, giardino, vicinissimo [redacted] aria condizionata. Camere servizi, balcone, cassaforte, telefono. Menu a scelta carne/pesce, colazione buffet, buffet verdure, feste, uso biciclette. Ultimissime luglio da L. 65 mila. Speciali settimane 26 luglio - 9 agosto. Prenotatevi! Tel 0547 86.453.
**DIANO MARINA** Hotel Maristella 0183 495.612 Vittorio ha riaperto il ristorante. Pensione completa. Sconti famiglie.
**DIANO MARINA** Hotel Metropol *** 0183 495 545 giardino con piscina, parking privato Camere con vista mare telefono e Tv. Colazione buffet.
**DIANO MARINA** Hotel Olympic *** 0183 406.120 a 200 mt mare solarium, telefono, Tv, parking. Ottima cucina.
**DIANO MARINA** Hotel Roma [redacted] 495 474, lungo passeggiata mare con servizi, scelta menù. Prezzi speciali.
**DIANO MARINA** Hotel Silvano *** camere moderne tutti i comforts colazione buffet menù a scelta con 12 variazioni giornaliere aria condizionata animazioni spiaggia privata a 70 mt piscina garage. Speciali formule per famiglie. Telefonare 0183 403 014
**DIANO MARINA** Hotel 2 Torri 0183 495.170 a 50 mt mare, scelta menù, trattamento familiare. Sconti bambini.
**FINALE LIGURE** Albergo Regina 019 692.929 50 mt mare Tv ascensore [redacted] menù buffets 77 mila, dal 25/8 70 mila
[redacted] **LIGURE** Hotel Astoria *** [redacted] 601.635 ogni comfort Tv satellite telefono balcone parking. Ottima scelta [redacted] colazione buffet luglio L. [redacted] agosto L. 102 mila spiaggia compresa.
**GABICCE** Mare Hotel Majorca. Tel. 0541 954 678, vicino mare, camere servizi, garage, scelta menù, colazione buffet. Giugno L. 50 mila, luglio L. 55 mila.
**LAIGUEGLIA** Sv Panorama 0182 690 009 - 690 906 familiare cucina casalinga settimana L. 350/450 mila sconto bimbi.
**LOANO** albergo Rivamare accogliente gestione familiare fronte mare telefono Tv servizi in camera. Tel. 019 668.265.
[redacted] Rimini Hotel Due Mari *** superiore tel. [redacted] - fax 375.618 [redacted] tv, frigo, filodiffusione, climatizzazione, balconi fronte mare. Piano bar, tavernetta. Parcheggio. Scelta menù pesce fresco buffet contorni, offerte pubblicitarie p[redacted] 100 prenotazioni 7 giorni completi giugno L. 525 mila, luglio L. 595 mila. Agosto L. 595/840 mila, sconto famiglie.
**RICCIONE** [redacted] 2000 *** [redacted] 644.644, [redacted] mt. [redacted] piscina, ampio giardino, parcheggio, camere tv arredo moderno sale climatizzate, scelta menù, buffet contorni. Luglio L. 84 mila, agosto L. 99/79 mila, settembre L. 70/79 mila.
**RIMINI** Hotel Chic Tel. 0541 [redacted] viale Regina Elena 52, direttamente sul mare, confortevole - parcheggio - cucina casalinga, scelta menù buffet verdure - giugno L. 35/46 mila - Luglio L. 50/56 mila, agosto L. 78/80 mila.
**RIMINI** Hotel Delle via Manzoni, 50 mt mare, parcheggio, luglio L. 54 mila agosto L. 7[redacted] Tel 0541 381.716.
**RIMINI** [redacted] Du Soleil *** superiore, tel. 0541 [redacted] climatizzato, [redacted] lungomare, piscina, idromassaggio, biciclette, intrattenimento, camere TV, menu carne pesce, colazione buffet, parcheggio. Giugno settembre L. 53/73 mila, luglio L. 77/86 mila, agosto L. 77/116 mila.
**RIMINI** [redacted] Regent, direttamente [redacted] spiaggia, ogni comfort, ottima cucina casalinga, specialità pesce, Giugno, settembre L. 45 mila, luglio L. 55 mila, agosto L. 70/55 mila. Tel. 0541 54.324.
**RIMINI** Miramare Eurhotel *** super. tel. 0541 372.204. Direttamente [redacted], piscina, camere tv, a [redacted] climatizzate, balcone vista mare, ampia scelta gastronomica [redacted] antipasti, colazione b[redacted], piano bar. Garage, luglio agosto da L. 85 mila.
**RIMINI** Miramare Hotel [redacted] 372.105, 30 mt. mare, [redacted] tv, cassaforte, telefono, sale climatizzate, parcheggio, garage, scelta menù specialità pesce, buffet colazione, contorni, giugno L. 49 mila/53 mila luglio L. 59 mila/64 mila.
**RIMINI** Rivazzurra Hotel Elite [redacted] 372.589, vicinissimo mare, moderno, simpatico, familiare, parcheggio, sale climatizzate, cibi genuini, carne/pesce, specialissimo agosto L. 53 mila/75 mila settembre L. 48 mila.
**RIMINI** Rivazzurra Hotel Nizza tel 0541 373 062. 40 mt mare confortevole, camere impianto tv cucina casalinga specialità marinara pesce, carne, piadina, colazione buffet Luglio L. 55/60 mila, agosto L. 60/75 mila Bimbi 6 anni sconto 99%, oltre, 50%. Parcheggio.
**RIMINI** Rivazzurra, Hotel Tamanco *** tel. 0541 373.363, [redacted] cucina, specialità [redacted] carne, pasta fatta in [redacted], luglio [redacted], agosto interpellateci.
[redacted] Rivazzurra Hotel Venere ** tel. 0541 372.480, 50 mt mare [redacted] servizi telefono cucina curatissima [redacted] menu specialità pesce contorni e colazione buffet offertissima luglio fino 8 agosto L. 55 mila sconto bambini.
[redacted] Rivazzurra Hotel Villa Bardeggia tel [redacted] 372.566, confortevole, familiare, cucina casalinga, specialità pesce, carne alla griglia. Luglio L. 45 mila, agosto L. 65 mila/45 mila.
[redacted] Viserbella hotel Fra i Pini ** lusso. Tel 0541 738.151, ambiente ristrutturato, 40 mt mare, parcheggio, menu a scelta pasta fatta in casa, colazione buffet, verdure, sala pranzo climatizzata, ampio giardino, parco giochi bimbi. Animazione. Prezzi L. 53/61 mila.
**SARDEGNA** incredibile sul mare soggiorno causa rinunce, soggiorni con biglietti auto luglio L. 800 mila, settembre L. 490 mila, agosto chiamateci tel 0182 21.459.
**VARAZZE** Pensione Villa Augusta 019 97.470 familiare cucina casalinga giardino parcheggio, centrale vicino mare.

## [redacted] 11

**AGENZIA MATRIMONIALE CONOSCERSI E...** vi aspetta in un ambiente accogliente e riservato Torino - corso Peschiera 281. Tel. 011 779.2672
**CENTRO AGENZIE MATRIMONIALI ASSOCIATE E AUTORIZZATE.** La certezza del giusto incontro nell'assoluta serietà. Amicizia, matrimoni. via Giuseppe Giusti 3, angolo corso Vinzaglio, Torino. Tel 011 561 1055 Aperto tutto agosto

## [redacted] 12

**A.A. GIOIELLERIA M.C.** 334.832 acquista oro, argenteria, monete, gioielli, in contanti. Corso Peschiera 183 - Torino.
**A. ALBA GIOIELLI** compra oro argento preziosi monete francobolli valutando al massimo Tel. 323.002 To via Tripoli 85.
**A. OREFICERIA GE.MA** acquista oro argenteria monete preziosi alle valutazioni. Via Madama Cristina 42. Tel. 660.2212.
**OROLOGI** da polso: Rolex, Patekphilippe, Vacheron, Costantin, collezionista acquista. Riservatezza, serietà. Tel. 0337 246.817.

# DA DISCOUNT ALIMENTARE

VERCELLI - Via L. Szegöe, 3 (Ex Montefibre)
BORGOSESIA - Regione Torame (Centro Commerciale Rondò)

"SODDISFATTI O CAMBIO MERCE IMMEDIATO"

ORARIO:
9-12,30 • 15-19,30 - SABATO 9-13 ▪ 14,30-19,30
CHIUSO LUNEDÍ POMERIGGIO

## ORTOFRUTTA

FRUTTA E VERDURA
A PREZZI Ko

ANGURIE £. 390 al kg.
MELE MELINDA GOLDEN/STARK £. 1.590 al kg.
MELONI £. 690 al kg.

VENERDÍ 11 E SABATO 12 LUGLIO
NEI LOCALI DI VERCELLI (AREA EX MONTEFIBRE)

"ECCEZIONALE VENDITA PROMOZIONALE DI PRODOTTI DOLCIARI"

CON ASSAGGI GRATUITI
E SIMPATICHE SORPRESE A TUTTI I CLIENTI !



un cd-rom CHE ha INCISO molto SUL 1996 anzi tutto

Dal 1992 al 1996. La collana prosegue con il quinto CD-ROM, che raccoglie tutto ciò che La Stampa ha pubblicato in un anno, con il potente software Hypersystems (Dos, Windows e Windows 95), rapido esauriente e semplice da usare. Tutto La Stampa 1996 contiene tutta l'attualità italiana ed estera dell'anno, la cronaca, la cultura, l'economia, lo spettacolo, lo sport. Una realtà arricchito da commenti, inchieste e interviste e dai supplementi Tuttoscienze, Tuttolibri, Tuttosoldi. E in più l'enciclopedia geografica, con schede monografiche sui paesi di tutto il mondo. Un appuntamento da non perdere: per capire, per approfondire, per non dimenticare.

tutto LA STAMPA Compact

☐ Desidero acquistare Tutto La Stampa Compact 1996 (L. 300.000)
☐ Se in possesso delle annate precedenti (L. 250.000)
☐ Desidero acquistare gli anni 1992, 93, 94 e 95. Cadauno (L. 280.000)
☐ Desidero acquistare la collezione completa dei CD-ROM Tutto La Stampa 92-96 (L. 600.000)
☐ Il CD-ROM Tuttoscienze (91-92) (L. 99.000)

Pagamento: ☐ contrassegno
☐ allego assegno non trasferibile intestato a "Editrice La Stampa Spa" (I prezzi sono comprensivi di Iva e spese postali).

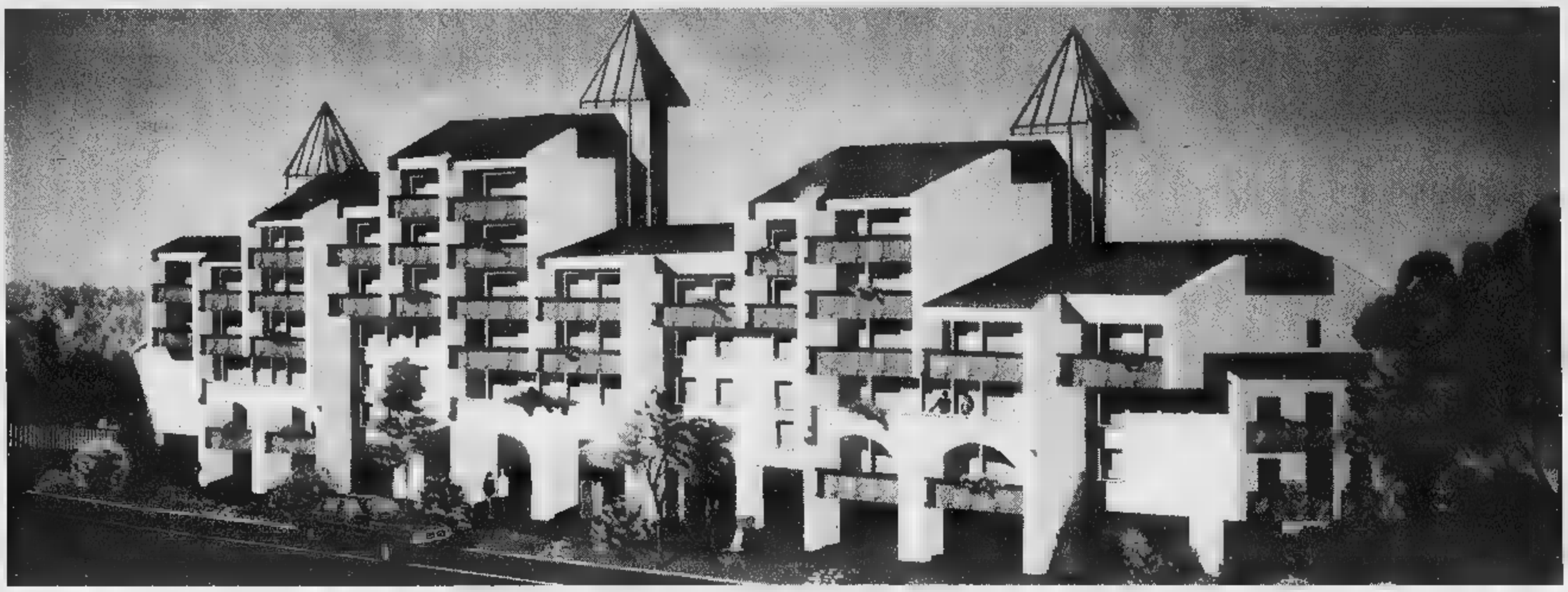
Nome ... Via ...
Cognome ... N. ... C.A.P. ...
Società/Ente ... Città ...
... Tel. ...
P.IVA e cod. fisc. ... Firma ...

Ritagliare e spedire questo coupon a: La Stampa - Ufficio Marketing - Via Marenco, 32 - 10126 Torino. Oppure via fax, 011-6568595

167-807805

# RESIDENZA "LA SERRA" - BIELLA

## VIA VIALARDI DI VERRONE - ANG0LO VIA ADDIS ABEBA



Ultimi prestigiosi alloggi mansardati disponibili

# RESIDENZA "IL FONTANONE" - PONDERANO

## VIA PIETRO MICCA



Villette a schiera e appartamenti in palazzine tra spazi verdi, portici e terrazzi a due passi da Biella.

*Per informazioni:*

STEA

*Impresa* *di Zerbola & C. s.a.s.*

Via Trento, 52 - **BIELLA** - Tel. 015 **8493717** - Fax 015 **402472**

BUON VIAGGIO
PENNY TOUR srl
Sede: VERCELLI
Tel. 0161 210990 r.a. - Fax 0161 257780
Succursali:
VALLEMOSSO - Tel. e Fax 015 702206
TRINO V.SE - Tel. e Fax 0161 801158

LA STAMPA
# VERCELLI
E VALSESIA
Giovedì 17 Luglio 1997 — REDAZIONE: VIA DUCHESSA JOLANDA 20. TEL. (0161) 217.850/54.747. FAX (0161) 257.009

BUON VIAGGIO
BORGOSESIA - Viale Duca D'Aosta, 6
Tel. 0161 21523 - Fax 0161 27555
VARALLO SESIA
[redacted] Roma, 24 - Tel. e Fax 0161 51433
CASIRAGHI



Con la «Carta» computerizzata tutti i servizi dell'Asr 11

## Usl, debutta la banca-dati

### *Da oggi informazioni in tempo reale*

Ieri mattina il manager dell'Usl **Luigi Bezzan** (a fianco a sin.) e l'addetto stampa dell'Asr **Carlo Fizzotti** hanno presentato la nuova Carta dei servizi che riguarda gli ospedali dell'Azienda come il «Sant'Andrea» di Vercelli [redacted]

**VERCELLI.** «Ecco una Carta dei servizi pratica e dinamica»: parola del manager dell'Usl 11 Luigi Bezzan. [redacted] il suo funzionamento viene annunciato [redacted] super-innovativo anche in Italia. Da oggi chi vuole [redacted] informazioni sugli ospedali che fanno capo all'Azienda regionale, oppure conoscere tempi di attesa e orari può rivolgersi all'Ufficio relazioni [redacted] il pubblico, nella palazzina dell'Usl, in [redacted] Abbiate 21. Tramite il programma su computer (software) della Carta dei servizi (presentata ieri mattina [redacted] aggiornata sempre in tempo reale), l'operatore darà una serie di informazioni ad hoc. Esempio: avete problemi nel richiedere un documento e temete di inciampare nella burocrazia? Il cittadino potrà subito sapere dove reperire i bollettini necessari ad un versamento. Tutto questo evitando [redacted] da esaurimento [redacted] basta rivolgersi, infatti, [redacted] un unico punto informativo.

Andiamo avanti: da stamane è possibile sapere tutto anche sui servizi (ricoveri, ecc.) che l'ospedale a due [redacted]i da casa è in grado di offrire. Lo stesso discorso sarà valido per i medici di base: accanto al nome (l'ordine è anagrafico) verrà riportata la specializzazione offerta. La «Carta dei servizi» [redacted] spiegata ieri al salone Dugentesco dal dottor Carlo Fizzotti, addetto stampa dell'Usl, alla presenza dell'arcivescovo Masseroni, del sindaco Bagnasco, del presidente della Provincia Gilberto Valeri [redacted] Francesco Carcò, presidente dell'Ordine dei medici.

Bezzan non ha dubbi: «Non [redacted] un documento statico, [redacted] pratico [redacted] dinamico. L'obiettivo è quello di soddisfare il cliente, informandolo con puntualità e controllando l'andamento dei servizi». Ma [redacted] funziona? Dal lunedì al venerdì, dalle 11 alle 14, si potrà telefonare [redacted] 59.38.48, oppure inviare un fax con la richiesta al 21.02.84. All'altro [redacted] del telefono risponderà l'Ufficio relazioni con il pubblico dell'Asr che comprende il «Sant'Andrea» [redacted] Vercelli, ma anche il «San Salvatore» di Santhià, gli ospedali di Borgosesia, Varallo e Gattinara. Non è, però, questa l'unica novità: da settembre i punti di informazione [redacted] allestiti direttamente negli ingressi degli ospedali di Vercelli [redacted] Borgosesia per garantire la massima comodità. Attenzione: non si potranno registrare le prenotazioni. Presto ci sarà anche [redacted] collegamento via Internet e, udite udite, si possono pure presentare reclami [redacted] avete qualcosa da ridire in merito all'assistenza sanitaria dell'Usl in questione. I dati raccolti nel software sono settemila per una Carta che [redacted] definita «non virtuale, ma decisamente concreta». [g. mo.]

[redacted]

**Ruandesi**

### Partiranno in 14 stavolta col sindaco

Gabriele Bagnasco accompagnerà personalmente altri 14 piccoli profughi che rientreranno [redacted] patria alla fine di agosto. E per chi resta si prospettano adozioni [redacted] affidi. Si chiuderà così un'ospitalità durata [redacted] anni.

PAG. 34

[redacted]

### Oggi [redacted] Novara l'ultimo «summit»

I sindaci e i presidenti delle Province di Vercelli, Alessandria e Novara si ritrovano sta[redacted]a nella città di San Gaudenzio per dare la risposta definitiva al ministro Berlinguer: risposta che dovrebbe essere quella dell'«autonomia» contro il progetto caldeggiato dall'Osservatorio ministeriale e appoggiato dal rettore Bertolino.

Belossi PAG. 35

**Riso**

### Ultime 2 settimane di contrattazioni

Sta volgendo al termine la campagna [redacted] commercializzazione del prodotto raccolto nel '96 e mai come quest'anno le giacen[redacted] così abbondanti. Ma i mediatori contano nell'aumentato interesse dell'industria e sono fiduciosi.

Sacco PAG. 35

**[redacted]ello**

### Le iniziative al castello

Nella rocca [redacted] fu della duchessa Jolanda continuano le manifestazioni di grande richiamo [redacted] anche le visite turistiche. Il [redacted] luglio, concerto clavicembalistico e, il [redacted] agosto, grande accademia di scherma antica. E, grazie ai nuovi proprietari, Moncrivello sta diventando la meta di molti visitatori.

Camurati [redacted]

**[redacted]**

### Stasera a Varallo c'è Little Tony

Il popolarissimo cantante si esibirà alle 21 nell'ambito della fortunatissima rassegna Alpà'a [redacted] Varallo. Grande attesa tra i suoi tantissimi fans.

Barberis PAG. 40

**Scherma**

### Oggi ai Mondiali il [redacted]iorno della Pro

Tre spadisti vercellesi, Randazzo, la Uga e la Cometti, a caccia di medaglie, oggi, [redacted] Mondiali in Sud Africa.

Ferrero PAG. [redacted]

Giovane di Santhià

## Oggi alle 9,30 i funerali di Emiliano

[redacted]

**Emiliano Santoro** [redacted] 23 anni e lavorava come centralinista all'ospedale [redacted] Santhià

[redacted]

**SANTHIA'.** Saranno celebrati questa mattina i funerali di Emiliano Santoro, 23 anni, il centralinista dell'ospedale tro[redacted] morto lunedì scorso nel canale Depretis, all'altezza della paratoia sul «salto della Brunenga». La cerimonia funebre avrà inizio alle 9,30 partendo dalla ca[redacted] ardente allestita nel «San Salvatore».

Contrariamente a quanto [redacted] st[redacted] ipotizzato [redacted] all'ultimo, non è stata eseguita l'autopsia: quasi certamente sono stati esaurienti gli esami necroscopici compiuti dopo il recupero della salma. [w. ca.]

Scandagliato [redacted] lago, dove il ragazzo si era gettato in cerca di un po' di refrigerio. Il racconto del cognato

## Recuperato il corpo del giovane annegato

### *Claudio Di Stefano si era trasferito a Tronzano da poco tempo*

[redacted]

Due immagini [redacted] scena al laghetto artificiale della tenuta Bologna, dove è stato recuperato il corpo di Claudio Di Stefano il giovane [redacted] anni

[redacted]

**CASALE.** I sommozzatori di Torino hanno impiegato circa due ore per recuperare il corpo senza vita di Claudio Di Stefano, il diciannovenne palermitano, da poco tempo abitante [redacted] Tronzano, annegato l'altra [redacted] nel laghetto artificiale della te[redacted] Bologna, sulla provinciale Casale-Val[redacted]

Il cadavere [redacted] stato ripescato a diciotto metri di profondità, pressapoco nel punto in cui il cognato Antonino Calderone, di 25 anni, lo ha visto scomparire, dopo [redacted] cercato di salvarlo. La tragedia si è consumata in pochi attimi, nella zona ricca di vegetazione che circonda la te[redacted] Bologna, dove gli scavi di ghiaia hanno provocato da alcuni anni la formazione di due laghetti artificiali attigui. Proprio per l'attività [redacted] escavazione [redacted] state installate apparecchiature di acciaio di notevoli dimensioni che galleggiano sull'acqua. Claudio Di Stefano, da pochi giorni, lavorava con il cognato per conto della ditta Noris Oscar, che aveva subappaltato dall'impresa di Angelo Stanca di Cigliano, gli interven[redacted] di manutenzione alle apparecchiature di escavazione. Suo collega [redacted] il giovane cognato Antonino Calderone, di cui Di Stefano era ospite, nella [redacted]cina Gardinazza, in [redacted] di ot[redacted] la residenza nello stesso comune di Tronzano.

E' stato Calderone a dare l'allarme, quando il tentativo [redacted] di salvare [redacted] giovane cognato è fallito. Sul posto [redacted] arrivati i carabinieri di Ticineto, i vigili del fuoco di Casale, che hanno scandagliato il lago a bordo di un gommone, e l'équipe medicalizzata inviata dal Centro emergenza «118».

Nulla hanno potuto fare se non attendere l'arrivo dei sommozzatori da Torino. Antonino Calderone, seduto su [redacted]a montagna di ghiaia, al bordo del laghetto, racconta: «Appena abbiamo finito il [redacted]o: di lavoro, mio cognato ha detto "Faccio un bagno"». Si [redacted] tuffato [redacted] ha fatto alcune bracciate, distanziandosi di una decina di metri dalla riva. «Improvvisamente l'ho sentito invocare aiuto», prosegue Calderone che [redacted] gettato in acqua e ha raggiunto il diciannovenne, forse colto da malore.

«Sapeva nuotare» ricorda Calderone che [redacted] comunque riuscito [redacted] sfiorarlo, senza tuttavia riuscire ad afferrarlo saldamente. L'ha visto scivolare nell'acqua gelida sotto i[redacted]i occhi. Solo dopo alcune [redacted] ha trovato il coraggio di telefonare ai famigliari per informarli della tragedia.

**Silvana Mossano**

L'acquisto deciso dalla giunta, mentre i vercellesi contestano la caccia alle contravvenzioni

## Mille bollettari-multe nuovi per i vigili urbani

### *E i «civich» partono prendendo di mira l'area del bar Nazionale*

Dopo trent'anni, improvvisamente qui non si può più posteggiare (FOTO GIANNI)

**VERCELLI.** Nonostante la [redacted] sicurazioni del vicesindaco, i vigili urbani di Vercelli continuano la loro guerra ormai aperta contro gli automobilisti vercellesi. Da due giorni hanno preso di mira le vetture posteggiate nello spiazzo del b[redacted] Nazionale. Ci risulta che, in trent'anni, tutti i vercellesi posteggiassero lì senza problemi. [redacted]gari avevano torto, ma da lì a partire a razzo con una raffica di contravvenzioni (ci risulta che sia stato multato persino un invalido) [redacted] passa.

Dunque, ci rivolgiamo esplicitamente a [redacted] Mottola, che sappiamo sensibile a questo tipo di problemi, invitando il vicesindaco a intervenire [redacted] energia affinchè sparisca, nella nostra città, la piaga dei vigili-sceriffo.

Nel dire questo rispondiamo anche al lettore, anonimo ma cortese, [redacted] inviato una lunga lettera accusandoci, seppur molto civilmente, di tenere la parte degli automobilisti [redacted] disciplinati [redacted] furbi. L'unica parte che cerchiamo di tenere [redacted] quella [redacted] buonsenso.

Da sempre siamo favorevoli alle zone blu in centro e tassativi sul fatto che vadano [redacted] fatte rispettare. A patto però che le gettoniere dei parchimetri funzionino. Ci chiediamo perchè il nostro anonimo e gentile interlocutore (che firma [redacted] nomi di tanti «amici») non si scandalizzi per la vergogna del[redacted] auto posteggiate in continuazione, in mezzo alla strada, davanti ad un noto istituto di credito del centro. Non abbiamo mai visto punire con una sacrosanta contravvenzione uno di questi veri «furbi».

In compenso becca 117.500 lire il poveraccio che ha avuto il torto di posteggiare con dieci centimetri di ruota [redacted] Durandi (per far passare meglio il traffico!) [redacted] ad[redacted] dopo tren'anni di tacita accondiscendenza, si parte con le multe in piazza Mazzucchelli [redacted] corso San Martino.

Qui [redacted] ci stiamo proprio. Se si ritiene che le [redacted] non possano più essere posteggiate lì, si avvisa almeno per un paio di giorni con un biglietto di cortesia, poi si passa all'azione. Così si fa nelle città civili.

Ci preoccupa, tutto questo, caro vice sindaco anche perchè, [redacted] segnala il consigliere di minoranza Emanuele Caradonna, la giunta ha deliberato l'acquisto (con una spesa di 980 mila lire più Iva) di mille bollettari «per quietanze» da consegnare al Comando vigili urbani. Checchè ne pensi la giunta, [redacted] c'è da stare allegri [redacted] questi vigili troppo innamorati dell'Ok Corral. [e. d. m.]

Raccolta di firme domenica e martedì [redacted] mercati di Vercelli e Borgo d'Ale

## Ritornano i gazebi della Lega Nord per far scarcerare i «serenissimi»

[redacted]

Il segretario provinciale della Lega Nord **Ercole Fossale** lancia la petizione anche nel Vercellese

[redacted]

**VERCELLI.** Anche ai leghisti vercellesi [redacted] andata giù la [redacted] di condanna ai «serenissimi» per l'assalto al campanile di San Marco. Così i bossiani della provincia lanciano, per domenica 20 e per martedì 22, una petizione popolare che chiederà la scarcerazione del «commando» veneto fino al giudizio [redacted] appello.

E' Ercole Fossale ad illustrare l'iniziativa. Il segretario provinciale (e fresco vice segretario nazionale, cioè piemontese) della Lega tiene molto [redacted] questa iniziativa che sarà lanciata domenica [redacted] martedì prossimi [redacted] Vercelli e a Borgo d'Ale.

Spiega: «Lanciamo [redacted] petizione, [redacted]he nel Vercellese, ai sensi dell'articolo 50 della Costituzione per far sì che gli otto componenti il gruppo che ha scalato il campanile di San Marco siano rimessi in libertà, [redacted] ci sembra giusto, in attesa del processo di appello».

La Lega predisporrà una serie di gazebi-banchetti a Ver[redacted]lli [redacted] a Borgo d'Ale. Nel capoluogo, i «gazebi» [redacted] sistemati domenica, dalle 9,30 alle 20, in viale Garibaldi, all'altezza del bar Principe. A Borgo d'Ale, [redacted] alle 18 nella [redacted] del mercato ortofrutticolo.

Martedì si replica, ma solo nel capoluogo, dalle [redacted] 14, durante [redacted] mercato [redacted] piazza Cavour. «Invitiamo tutti coloro che credono nei valori [redacted] libertà - dice Fossale - a firmare la petizione». [d. b.]

In 14 tornano a Kigali, li accompagnerà il sindaco

# Ruanda, [redacted] rimpatri

*E per coloro che restano, l'assessore Massa parla di adozioni e di affidi. Intanto l'Oim sta cercando le altre famiglie in Africa*

[redacted] Torna l'estate, la [redacted] da che [redacted] arrivati, e di nuovo i bambini ruandesi [redacted] preparano a fare le valigie.

Ma questa volta il trasloco annunciato sarà gioioso, parola di sindaco. Gabriele Bagnasco infatti accompagnerà personal[redacted] i 14 ragazzi, oggi ospiti della scuola al Concordia, a Kigali [redacted] veglierà che siano restituiti alle famiglie ritrovate.

Lo annuncia l'assessore Maria Pia Massa, che si dichiara «serena per come stanno andando le cose». Grazie all'Oim, che da un anno ha ricevuto l'in[redacted] dagli Esteri di mettersi sulle tracce [redacted] genitori degli ospiti vercellesi, molti di loro entro [redacted] fine di agosto riabbracceranno i loro cari.

C'è voluto tempo, qualche tensione, [redacted] alla fine la lunga storia della colonia ruandese di Vercelli sembra [redacted] trovato il rettilineo d'arrivo. La ricerca ha preso mesi, ma ora sia l'Organizzazione mondiale sia le assistenti sociali di Kigali [redacted] pronte a giurare che ognuno dei 14 bambini tornerà nel posto giusto. «Il viaggio del sindaco - aggiunge l'assessore Massa - offrirà l'occasione per iniziare un discorso di più stretta collaborazione con la popolazione ruandese». Insomma Vercelli non dimentica i suoi figlioli adottivi, [redacted] il Comune cercherà di garantire un futuro migliore a molti giovani: sarà una scuola o un centro professionale, nessuno ora può fare anticipazioni, ma il desiderio di andare oltre l'assistenza pietosa è forte.

L'ospitalità ai piccoli profughi del Ruanda era partita 3 anni fa e tutta la città li aveva adottati [redacted] figli e fratelli schierandosi [redacted] la prima decisione di rimpatrio senza garanzie

E per gli altri 24 che restano a Vercelli, come sarà il domani? «Anche per loro - continua Maria Pia Massa - ci sono novità importanti. Il tribunale dei minori di Torino ha accelerato l'iter burocratico e 3 piccolini sono già stati dati in preadozione; altri sei partiranno la prossima settimana». Anche le mamme «provvisorie» di Vercelli, che come volontarie hanno cresciuto questi bambini nei week end, e che ora non possono chiederli in affido, pur con dolore, ammettono che per i più piccoli, finalmente, [redacted] vita migliore. I problemi invece resteranno (forse) per un paio di bimbe più grandicelle, e di sicuro per i 3 ragazzi portatori di handicap. Per questi ultimi sembra fuori discussione l'adozione e [redacted] ogni probabilità finiranno in istituto: se saranno fortunati sarà un centro vicino a casa loro, in Ruanda.

Infine altri 10 sono in [redacted] che l'Oim confermi l'esistenza [redacted] qualche parente vivo in Ruanda. «Ci sono buone possibilità che sia così» conclude l'assessore, sollevata che [redacted] soluzioni siano state cercate e trovate individualmente, per il bene di ogni bambino. E presto il centro di padre Minghetti sarà chiuso. **[d. b.]**

«Promossi» l'assistenza ai portatori di handicap, il pre e post-lezioni

# Scuola, [redacted] check-up

*Numeri e progetti dalle medie ai «nidi»*

**VERCELLI.** Il pre e post-scuola, la mensa, gli investimenti per gli impianti elettrici: in tempo di esami [redacted] maturità, ha quasi il sapore di una (auto) «pagellina» il bilancio sui servizi offerti dal C[redacted] ai ragazzi che frequentano le scuole vercellesi. Gianni Mentigazzi e Mariapia Massa, un'occhiata al futuro e [redacted] su bianco i numeri dell'anno scolastico che [redacted] appena concluso, spiegano lavoro e progetti dei loro assessorati (alla Scuola [redacted] alle Politiche sociali).

La «pagellina» [redacted] apre, offrendo il giudizio positivo dei tre direttori didattici e della Regione che ha contribuito [redacted] tanto di finanziamento, con il servizio di assistenza ai portatori di handicap. Ripreso l'anno scorso, dopo un periodo «buio», [redacted] affidato all'Anffas, il servizio era attivo nelle 8 scuole elementari della città e nelle materne Isola, Alciati [redacted] Cervetto. Tornerà a settembre, dal 22, a un pugno di giorni dall'inizio delle lezioni.

Anche l'assistenza pre e post-scuola riprenderà il 22: ripartita l'anno scorso, per rispondere all'esigenza [redacted] tanti genitori che lavorano, ha avuto 279 piccoli utenti «fissi» ed era attiva [redacted] 7 scuole elementari su 8. E se il bilancio di Gianni Mentigazzi [redacted] partito soprattutto dalle «novità», l'assessore [redacted] dimentica la mensa: l'anno [redacted] ha distribuito circa 1050 pasti al giorno e promette di ritornare a funzionare dal 16 settembre. Ancora dal 22, invece, ripartirà il servizio di scuolabus.

L'assessore alle Politiche sociali Mariapia Massa e Gianni Mentigazzi, responsabile dei Servizi scolastici

Per prenotare tutti i servizi, proprio come l'anno scorso, in settembre [redacted] Comune aprirà uno sportello unico. Questa volta, però, [redacted] via Sella, nell'ex ufficio delle assistenti sociali.

Mentigazzi lascia quasi in coda il capitolo degli investimenti: il Comune, ricorda ancora una volta l'assessore, ha puntato soprattutto sulle scuole dell'obbligo, spendendo qualcosa [redacted] sette miliardi. Ed [redacted] dovuto correre ai ripari per adeguare gli edifici alle norme di sicurezza: il '97 è stato l'anno degli impianti elettrici da rifare in più elementari e asili-nido. Poi si passerà a scivoli, uscite di sicurezza, servizi e - finalmente - all'estetica della tinteggiatura.

L'ultimo anno di lezioni ha regalato alle medie l'alfabetizzazione informatica (grazie all'accordo Comune-Scuola Borgogna), [redacted] programma che proseguirà [redacted] settembre. [redacted] il '98 forse darà Internet [redacted] computer anche alle elementari.

Anche negli asili nido, ricorda [redacted] Mariapia Massa, si continua a lavorare nonostante la «chiusura estiva». Il personale è impegnato in un corso di aggiornamento (che non si faceva da tempo). In cattedra, la psicologa Monica Compostella parla di psicologia e pedagogia dei bambini, la Cri di primo soccorso, i vigili del fuoco di norme di sicurezza. I «nidi» comunali riapriranno il 4 settembre e l'assessore conta di ridurre [redacted] numeri e tempi della lista d'attesa: dai vecchi 180 iscritti, con un anno [redacted] mezzo di attesa, ora sono rimasti circa 90 bimbi. E l'obiettivo è di arrivare ad un'attesa massima di sei mesi.

**[redacted] Martini**

## [redacted]

*Tornano i corsi Comune-Rotary*

**VERCELLI.** E' una scuola, [redacted] non si rivolge ai ragazzi. E' nata da poco, [redacted] ha subito avuto un «boom» [redacted] iscrizioni. E, così, co[redacted] promesso dagli organizzatori, dall'autunno concederà un «bis» di lezioni. Da ottobre, infatti - anche [redacted] il calendario è da definire -, riprenderà la Scuola di formazione per il volontariato. Comune [redacted] Rotary sono pronti [redacted] riaprire [redacted] iscrizioni [redacted] ad annunciare, con la voce dell'assessore alle Politiche sociali Mariapia Massa, il primo ospite illustre della Scuola: don Luigi Ciotti, che dovrebbe tornare a Vercelli per inaugurare le lezioni.

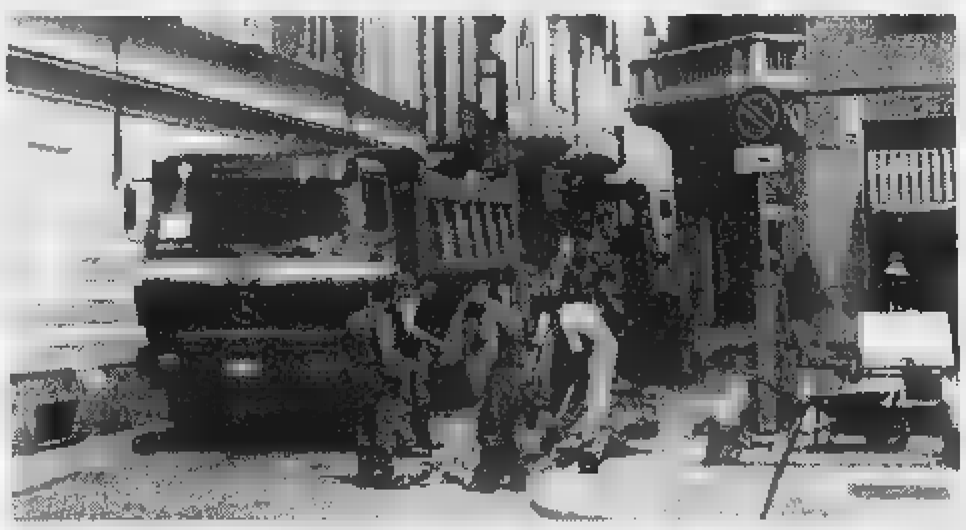
La Scuola, che [redacted] gratuita, dividerà le lezioni in 5 «moduli» diversi. E si potrà scegliere quali frequentare. «Due moduli saranno più "sanitari" - spiega l'assessore -, gli altri invece saranno [redacted] ripasso del primo anno, per arrivare poi al program[redacted] avanzato e al confronto tra operatori [redacted] aspiranti volontari». Sono previsti anche dibattiti aperti alla città, visite e tirocini. Informazioni al 596.308.

Via l'asfalto, arriva la suggestiva pietra. «Lavori in corso» anche [redacted] parco Kennedy

# [redacted] l'operazione look

*Cambia la pavimentazione delle strade in centro*

**VERCELLI.** Se qualcuno non ha gradito l'improvvisa interruzione del traffico in [redacted] Foa - annunciata proprio all'ultimo minuto - si consoli. Dietro i «lavori in corso» [redacted] c'è soltanto una tubatura da sostitui[redacted] [redacted] l'ennesimo rappezzo sull'asfalto: via Foa, quando l'Aasm avrà sistemato condutture e prese d'acqua, darà il [redacted] all'«operazione metamorfosi» decisa dalla giunta per le strade del centro storico. L'asfalto sparirà per lasciare il posto ad una suggestiva pavimentazione in pietra.



L'Aasm al lavoro in via Foa per sistemare condutture e prese d'acqua. Verrà quindi rifatto il manto stradale: l'asfalto lascerà il posto ad una pavimentazione in pietra

E quando la Sinagoga potrà affacciarsi sulla «nuova» strada, l'asfalto lascerà il posto alla pietra anche in piazza Massimo D'Azeglio, in via Gioberti e in piazza dei pesci. Il sindaco Bagnasco annuncia la partenza dei lavori attorno al «salotto buono» che, [redacted] acquisterà in immagine sotto il solleone, anche in notturna potrà esercitare il suo fascino antico. La soli[redacted] Aasm, infatti, sta lavorando per illuminare i monumenti. E, dopo la torre di via Verdi, il programma dei lavori prevede palazzo Tizzoni, la facciata del [redacted] Borgogna, la chiesa di Sant'Agnese, Palazzo Centori e il Teatro Civico. L'impegno (tecnico) maggiore sarà per basilica e chiostro di Sant'Andrea, che dovrebbero essere pronti entro l'autunno. L'illuminazione dei monumenti, iniziata per accompagnare i percorsi serali delle «Armonie notturne», sarà poi permanente.

Dopo aver guardato al centro, Gabriele Bagnasco segnala un altro cantiere: in questi giorni sono iniziati anche i lavori in parco Kennedy. E se il Bilancio non consente [redacted] risistemazione vera e propria [redacted] giardini, quello iniziato dal Comune in piazza Roma dovrebbe essere comunque un intervento di manutenzione straordinaria. Riguarderà il verde, persino i giochi dei bambini (verranno riposizionati, e forse ne arriverà qualcuno nuovo) ed entro l'autunno verrà sostituito persino l'antiquato vespasiano. **[r. m.]**

Fino a settembre

## [redacted] per il processo [redacted]

**VERCELLI.** Riprenderà mercoledì 17 settembre, al tribunale [redacted] Vercelli, il «processo Pasqua», dal [redacted] della famiglia Pasquino molti componenti della quale ne sono coinvolti.

Il processo, che era iniziato [redacted] fine gennaio con il «Beato Amedeo» blindato da eccezionali misure di sicurezza, non si [redacted] cluderà prima dell'autunno inoltrato. Gli imputati [redacted] 12, [redacted] cui nove in stato d'arresto, due indagati a piede libero ed [redacted] l'unica donna della banda, tuttora latitante: [redacted] accusati [redacted] associazione per delinquere di stampo mafioso finalizzata allo spaccio di stupefacenti.

La vicenda risale all'autunno '95; le indagini, coordinate dalla Dda, la direzione distrettuale antimafia di Torino, erano state condotte congiuntamente da polizia e carabinieri. Il collegio giudicante è presieduto da Luigi Riganti, [redacted] Emanuela Du[redacted] ed Emilia Antenore co[redacted] giudici a latere; il [redacted] in aula è Antonino Malagnino, della Direzione distrettuale antimafia torinese. **[w. ca.]**

Per acclamazione

## Fips, torna la presidenza di Mandrino

**VERCELLI.** Torna Antonio Mandrino alla guida della Fips provinciale. Eletto per acclamazione da [redacted] società sportive [redacted] compogono la federazione vercellese, al «vecchio» pescatore non resterà ora che ritornare nella «trincea» che aveva volontariamente lasciato.

Mandrino infatti, che è stato per lustri il leader incontrastato della Fips provinciale, nel [redacted]cembre scorso aveva deciso [redacted] ritirarsi e di far spazio ai giovani. Così [redacted] eletto Giancarlo Degregori, che però nei mesi scorsi ha rassegnato le dimissioni per inderogabili «motivi di lavoro».

Così i presidenti delle Società di pesca hanno in pratica impo[redacted] ad Antonio Mandrino di tornare sui propri passi. E come dire «no» [redacted] tanti amici e ad una passione grande come le Lame della Sesia? Mandrino ha quindi accettato di riprendere l'antica carica di presidente. Lo affiancheranno Walter Quacchi come responsabile del Settore acque interne e Francesco [redacted]notti per i Sub. **[d. b.]**

Per due anni

## [redacted]

**VERCELLI.** L'Unione industriale del Vercellese e della Valsesia ha, dall'inizio di luglio, un nuovo consiglio direttivo. Alla presidenza è stato riconfermato Savino Rizzio.

Cinque i vice presidenti eletti: Alfredo Botto Poala, Renato Fornaro, Sergio Loro Piana, Fabrizio Milone, Piero Mortigliengo. Il collegio dei probiviri [redacted] composto da Francesco Ilorini Mo, Giuseppe Mortara, Eugenio Piazza (componenti effettivi); Lorenzo Bosatra e Vittorio Rinaldi [redacted] supplenti.

Cinque anche i componenti il nuovo collegio [redacted] garanti: tre effettivi Paolo Baldini, Arduino Vettorello e Andrea Viazzo; due supplenti Giorgio Conti e Carlo Ritmonio.

Il consiglio direttivo dell'Unione industriale resterà in ca[redacted] per il biennio '97-'98. Nel corso dell'assemblea sono stati approvati il conto consuntivo '96 e il bilancio preventivo '97. Ratificata la nomina di Sergio Perotto Titalin alla presidenza del gruppo Giovani Imprenditori. **[p. m. f.]**

## [redacted] AL GIORNALE

### Ospedale [redacted] Un fiore all'occhiello

Nella rubrica Lettere al giornale apparsa [redacted] «La Stampa» di mercoledì 9 luglio, un lettore accusa i presidi ospedalieri di Santhià e Gattinara di esse[redacted] i responsabili di tutte le cause del disavanzo venutosi [redacted] creare nella sanità vercellese proponendo l'eliminazione di questi due ospedali, arrivando a prevedere che i soldi investiti per Santhià [redacted] Gattinara siano sprecati.

A tale proposito non mi risulta nè che l'ospedale di Santhià nè quello di Gattinara abbiano contribuito ad alimentare tale disavanzo, ma al contrario queste due struttu[redacted] ospedaliere risultano [redacted]re le uniche in provincia ad avere chiusure di bilancio senza alcun disavanzo.

Sappia il lettore che presso l'ospedale di Santhià, oltre agli utenti della ex Usl 46, confluiscono cittadini dei vicini Comuni del basso Biellese ed altri [redacted] dell'ex Usl di Chivasso, per un totale di oltre 55.000 abitanti.

Sappia inoltre l'estensore della lettera che presso la divisione di Chirurgia dell'ospedale di Santhià da anni si praticano interventi chirurgici con la tecnica della laparoscopia: grazie [redacted] questa tecnica i tempi di degenza [redacted] ridotti con un risparmio notevole di costi.

Se poi il lettore vorrà farsi un giro presso questa divisione non si stupisca [redacted] tra [redacted] degenti potrà incontrare pazienti provenienti da Vercelli ed altri da altre province.

Ancora [redacted] breve considerazione, sappia il signore o la signora che il diritto alla salute dovrebbe essere un servizio fornito al meglio a tutti i cittadini, senza patemi di utili di bilancio, magari a scapito dei cittadini stessi.

**Giuseppe Roviera**, Santhià

**Le lettere, di lunghezza non superiore alle trenta righe dattiloscritte, complete di firma leggibile ed indirizzo del mittente, possono esse[redacted] inviate alla redazione di Vercelli in via Duchessa Jolanda 20 (il numero di fax è 257.009). Non verranno pubblicati scritti anonimi.**

## NUMERI UTILI

**AUTOAMBULANZE**

**Vercelli:** (0161) 213.000 Croce Rossa; **Cigliano:** tel. (0161) 424.757; **Gattinara:** tel. (0163) 832.600; **Santhià:** [redacted] (0161) 92.91; [redacted]: tel. (0161) 801.465; **Borgosesia:** tel. (0163) 25.333; **Crescentino:** tel. (0161) 841.122; [redacted] **Soccorso** [redacted]**gnasco:** tel. (0163) 418.617.

**PRONTO SOCCORSO**

**Vercelli:** S.Andrea telefono (0161) 593.333; ambul. telefono (0161) 217.000; **Gattinara:** telefono (0163) 822.245; **Santhià:** telefono (0161) 929.211. **Servizio emergenza sanitaria** 167-311.118 esclusivamente per i Comuni dell'Usl 11 da Arborio ad Alagna.

**[redacted]**

[redacted]: tele[redacted] (0161) 255.050; **Arborio:** telefono (0161) 86.384; **Borgosesia:** telefono (0163) 25.513; **Cigliano:** telefono (0161) 424.524; **Crescentino:** telefono (0161) [redacted]; **Gattinara:** telefono (0163) 835.411; **Santhià:** telefono (0161) 929.200; **Trino:** telefono (0161) [redacted].

**FARMACIE DI TURNO**

**A Vercelli** oggi è di turno con apertura obbligatoria (9-12,30 e 16-20 e battenti chiusi e con chiamata con ricetta medica urgente): Dr. [redacted], via Theon de Revel 48 (Cappuccini), tel. 301.325/302.183.

**Albano:** Dr. [redacted] Daneo, corso U[redacted] berto I° 49, tel. 73.139.

**Alice Castello:** Dr. Duilio Miglietta, via Italia 11, tel. 90.185.

**Varallo:** Dr. Anselmetti, via Umberto I° 25, tel. (0163) 51.160.

**Postua:** Dr. Flavio Zanellati, via Roma 11, tel. (015) 760.303.

**Prato Sesia:** Dr.ssa Giovanna Graziano, via Matteotti 3, tel. (0163) 850.206.

**[redacted] PEDIATRICO**

**Vercelli:** telefono (0161) 256.792; **Santhià:** telefo[redacted] (0161) 929.218; **Gattinara:** telefono (0163) [redacted]2.975.

**IGIENE E SANITA' PUBBLICA**

[redacted]: telefono (0161) 217.786; [redacted]: telefono (0161) 929.212-929.227; **Borgosesia:** telefono (0163) 22.492; **Varallo:** telefono (0163) 52.486-52.092; **Gattinara:** telefono (0163) 822.364-822.367.

**SERVIZIO VETERINARIO**

**Vercelli:** telefono (0161) 257.140, Pronto Soccorso Veterinario, ambulatorio privato (solo giorni festivi) 912.380; **Santhià:** telefono (0161) [redacted] **Borgosesia:** telefono (0163) 52.486; **Gattinara:** telefono (0163) 822.344.

## [redacted] PERDERE

**Manifestazioni**

**Sfide di calcio e concerti è gran festa in provincia**

Domani a Tricerro avrà inizio con un concerto del coro della Brigata Alpina Taurinense il «dì dla festa» organizzato dalla famija Trisereisa. Nel programma sfide di calcio e serate da ballo. Domenica, alle 9, si svolgerà la camminata organizzata dal gruppo alpini Tricerro dell'Ana. Tutte le sere (fino a lunedì) penne all'arrabbiata. **[g. bar.]**

**Selina** con **Silvia**, **Francesco** e [redacted] con **Alessandra**, **Alvise** e **Selina piccola** sono stretti intorno a Maria, Massimo e Ottavia colpiti dalla dolorosissima perdita del loro piccolo **LUCA**.

**Ada** e **Alfonso** con **Noemi**, **Mattia** e **Clara** si stringono ai cari nipoti Maria e Massimo tanto do[redacted]e colpiti negli affetti più [redacted].

E' mancata

**Pierina Re vedova Bi[redacted]**

di [redacted]

L'annunciano: i figli **Vanda**, **Franco**, **Brunella** con le rispettive famiglie. I funerali [redacted]o in Santhià il 17.7.1997 alle ore [redacted] San Grato.

— **Santhià**, 16 luglio 1997.

**[redacted]**

Affittasi o vendesi locali commerciali con possibilità [redacted] abitazione in ottime posizione fronte strada molto trafficata con ampio parcheggio.

*Per informazioni* telef. 0163 **834.281**

Per la pubblicità su [redacted]

PK publikompass

SALDONI [redacted] Agente Publikompass spa Via Duchessa Jolanda, 20 - 13100 Vercelli Tel. (0161) 250.754 - fax 849.3325

**COMUNE DI VARALLO**

PROVINCIA DI VERCELLI

IL SINDACO

rende noto: che [redacted] decorrere dalla data [redacted] pubblicazione [redacted] presente avviso [redacted] per trenta giorni consecutivi, il progetto relativo alla variante al P.R.G.C. in area Aa8 e M 1 [redacted] fraz. Roccapietra di Varallo, sarà depositato presso la segreteria comunale in libera visione, [redacted] i giorni, festivi compresi, dalle ore 10,00 alle ore 11,00; che entro trenta giorni successivi [redacted] scadenza [redacted] pubblicazione di cui sopra, potranno essere presentate eventuali osservazioni e proposte scritte.

LA STAMPA & PUBLIKOMPASS
**PUBBLICITA' CHE VALE**

Nascerà un documento ufficiale per il ministro con il «sì» all'autonomia

## Bocciata l'ipotesi del modello a rete che vincolerebbe la nuova Università al «potere» torinese

Nella foto di Renato Grappi il momento clou del «summit» che ha riunito a Palais du Monferrat sindaci e presidenti delle Province di Vercelli e Alessandria. Novara era invece assente e così soltanto dopo verrà firmato il documento da presentare a Berlinguer

# Ateneo, oggi la scelta

## *Il summit decisivo a Novara*

Se oggi anche Novara confermerà la voglia di autonomia, si potrà ben dire, dopo 30 anni di attesa, che il secondo ateneo del Piemonte vedrà la luce.

Nel tardo pomeriggio infatti Valeri e Bagnasco in rappresentanza di Vercelli, Fabrizio Palenzona e Francesca Calvo per Alessandria, andranno dal presidente di Novara, Giuseppe Cattaneo, e dal sindaco Giovanni Correnti per mettere nero su bianco la risposta da dare al ministro sulla scelta tra modello a rete e libertà da Torino.

L'altro giorno, a Palais du Monferrat, Alessandria e Vercelli hanno già dichiarato che punteranno direttamente sull'autonomia, ma solo stasera, dopo l'ok di Novara, sarà possibile ufficializzare la posizione degli enti locali, da cui, parola di ministro, dipende il futuro dei tre poli decentrati.

Al summit di Vercelli i novaresi, quello del capoluogo Regione, il Politecnico e la nuova università Piemonte orientale. Una proposta sensata, che difficilmente potrà trovare motivi razionali di rifiuto. E comunque, come ha ricordato Valeri, riconfermato Berlinguer, l'autonomia è un atto dovuto per disposizione parlamentare, anche volendo dimenticare, per assurdo, la qualità didattica e l'impegno economico profuso fino ad ora dagli enti locali e dagli sponsor dei tre comitati universitari.

Intanto dopo la presa di posizione di tutti i parlamentari del Piemonte (ad esclusione torinesi) e 15 consiglieri regionali, il rettore Bertolino e il suo Senato appaiono sempre più isolati nel loro torinocentrico.

**Donata Belossi**

Per nuovi servizi

# A Vercelli 14 obiettori di coscienza

Il Comune potrà contare sull'aiuto di 14 obiettori di coscienza: un aiuto concreto, che andrà dalla consegna dei pasti a domicilio ad invalidi e anziani al lavoro accanto personale dell'ex Cascina Lavino, di Villa Cingoli o dell'ex ospizio dei poveri. «Dal '91 - informa l'assessore alle Politiche sociali Mariapia Massa - il Comune non poteva più usufruire servizio degli obiettori: il Ministero aveva infatti sospeso la convenzione». Ora, invece, è ripristinato agli nuovi arrivi previsti (presto) Difesa, aggiungono 6 obiettori che il Comune ha «ereditato» dall'Usl con il passaggio dei servizi socio-assistenziali.

«L'arrivo degli obiettori - spiega l'assessore - consente di potenziare o dare il via a nuove iniziative». E l'elenco comprende molti servizi destinati categorie più deboli (anziani, invalidi, bimbi soli). Alla consegna pasti all'assistenza ai portatori di handicap affiancano attività ricreative per la età o nelle case degli anziani, l'accompagnamento dei minorenni, - ecco la novità - attività di gioco svago di sostegno scolastico (queste ultime rivolte soprattutto ai bimbi del campo nomadi).

Gli obiettori saranno anche un anello della del Servizio di assistenza educativa territoriale, in partenza per l'autunno, a sostegno bimbi che appartengono famiglie a rischio.

**[r. m.]**

## NOTIZIE FLASH

**Trino**

### Droga nascosta in casa, in manette un giovane

Un giovane di 25 anni è stato arrestato dai carabinieri. A finire nei guai Gennaro Virtinio di Trino: l'uomo è stato sorpreso mentre cedeva una dose di sostanze stupefacenti vicino alla stazione. All'interno della sua abitazione è stata trovata anche una piccola quantità di marijuana. Nella stessa operazione è stato denunciato pure R. B., residente in paese. I controlli sono stati fatti dai carabinieri di Trino e di Vercelli. **[r. co.]**

**Trino**

### La Protezione civile impegnata al lago di V

Sabato e domenica il nucleo trinese di Protezione civile, composto in gran parte da giovani volontari che lavorano nella pubblica assistenza, sarà nuovamente impegnato in una esercitazione provinciale, questa volta Viverone. Il gruppo, circa 10 volontari coordinati da Massimo Negri, raggiungerà la destinazione con i mezzi di in dotazione: un Land Rover con un'unità polifunzionale (carrello) seguito, roulotte trainata da a jeep Mutt e 5 tende. L'esercitazione si terrà in collaborazione tra il nucleo trinese, Croce bianca di Biella, il gruppo sommozzatori di Biella e l'Associazione gruppo Subalpino «Lavoro in Acqua», che dispone di cani Terranova addestrati per prestare in particolari situazioni d'emergenza. Le operazioni si svolgeranno l'appoggio dei carabinieri. Il programma prevede le simulazioni di un incidente stradale e di diverse situazioni critiche nelle acque lago. **[r. co.]**

**Crescentino**

### R/Estate Insieme, appuntamenti del fine settimana

Continuano gli appuntamenti della rassegna di musica, cultura, sport e teatro, «R/Estate Insieme tre», ideata dalla sindaca Marinella Venegoni. Domani, parco Tournon, alle 21, sul palco di «Zeppelin Rock» ci saranno i «Settimo Rione», con proposte cover rock, e i «G.P.L.», Gabriele Gallucci, Pino Aprigliano e Luca Loglisci. Durante la serata spettacolo «mangiafuoco» Paolo Bellotto. Sabato, per la serie «Teatrando» in piazza Vische, alle 21,30, la compagnia «Tredici a teatro» di Vische presenta «Carlin Cerutti sarto per tutti». Domenica al Parco Tournon si ballerà con liscio del più». **[l. d. c.]**

**Tricerro**

### Festa patronale: domani il coro della Taurinense

Si apre domani, con il concerto del coro «La Taurinense», la festa patronale di Tricerro. L'appuntamento, che viene organizzato dalla Famija Trisereisa, prosegue poi sabato pomeriggio sfida di calcio fra due formazioni locali e, in serata, con l'orchestra del liscio. Durante la giornata sarà aperta una mostra di pittura e arte varia. **[r. co.]**

Provincia, le «150 ore» nelle aziende

# Stage d'estate per 285 studenti

**VERCELLI.** La scuola è più vicina mondo del lavoro, è il merito della Provincia.

Anche quest'anno infatti l'assessore Raimonda Brescianì, d'accordo con il presidente Valeri, ha fatto sì che 285 studenti Vercellese possano svolgere degli stages professionali 150 ore in aziende pubbliche e private.

«Il numero dei ragazzi disposti a lavorare durante l'estate - dice l'assessore all'Assistenza - cresce di in perchè, superate le iniziali verso il progetto, sia le ditte sia gli insegnanti hanno sponsorizzato con più slancio la iniziativa».

Tanto che il presidente Valeri, a fronte di una spesa di oltre milioni, chiede per il futuro «uno sforzo maggiore da parte dell'Associazione imprenditori, sull'esempio offerto dai biellesi». La Provincia ora si fa carico da sola di assicurare gli studenti e di offrire loro una borsa di studio alla fine dello stage. Se è infatti che ai giovani viene costruire un ponte sul mondo del lavoro, è altresì inoppugnabile che così rinunciano ad un pezzo delle loro vacanze e meritano piccolo riconoscimento economico.

Chi sono i ragazzi vercellesi che tra luglio e settembre proveranno a lavorare? Il primo dato che emerge chiaro è che sono più disponibili le femmine (100 per cento in più) rispetto ai maschi. Quindi le tre scuole più coinvolte nel progetto sono il «Cavour», 91 presenze, l'Itis (36) e l'Ipsia (35) tutte di Vercelli. Seguono il Magistrale «Rosa Stampa», l'Itc di Crescentino e il «Cairoli» Varallo. Ad onor del vero tutte le scuole, dai Licei all'Alberghiero, hanno partecipato almeno un po' all'iniziativa.

E dove faranno i loro stages? Le agenzie di viaggio, studi professionali, aziende, assicurazioni, . Valeri e Brescianì ringraziano l'Usl, la Camera di commercio e i Comuni: ben amministrazioni hanno infatti messo a disposizione i loro uffici impegnando più della metà dei corsisti. **[d. b.]**

Per i produttori buone novità dalla Ue: anche le sementi certificate avranno gli aiuti compensativi

# Mercato del riso, record delle giacenze '96

## *Elio e Cripto abbondantemente sotto il prezzo di «intervento»*

**VERCELLI.** Mentre le condizioni meteorologiche hanno favorito, finora, un buon sviluppo vegetativo coltivazioni di riso, dal mercato arrivano segnali contraddittori sul collocamento della produzione .

Sono rimaste solo due settimane contrattazione, prima della chiusura della Borsa per pausa estiva, una giacenza nei magazzini degli agricoltori che risulta la più alta degli ultimi anni. Alcune varietà sono praticamente esaurite, come Loto e l'Ariete nemmeno più quotate in Borsa merci, altre accusano rimanenze di una certa importanza. Tra queste ultime quelle del gruppo tondo Elio Cripto le più penalizzate del mercato, quotate ancora abbondantemente sotto il prezzo d'intervento.

Andrea Cisnetti, vicepresidente dei mediatori vercellesi, esprime giudizio positivo sull'attuale merciale che ha portato a quotare alcune varietà «perché ciò significa che il prodotto è esaurito, quindi i compratori sceglieranno altri tipi di riso similari, quali il Drago che per tutto l'anno ha sofferto minore qualità e ora, finalmente, si potrà allineare con gli altri risi grana lunga».

Cisnetti: anche se i prezzi sono insoddisfacenti, c'è risveglio di interesse da parte dell'industria

Ancora due settimane di contrattazioni poi anche la Borsa risi andrà in vacanza per riaprire i battenti il prossimo settembre

In chiaroscuro invece la situazione dei risi tondi. «A fronte dei prezzi insoddisfacenti - prosegue Cisnetti - la novità risveglio dell'interesse da parte dell'industria, che probabilmente porterà all'esaurimento delle rimanenze anche per Elio e Cripto».

Intanto si avvia a soluzione la questione della non cumulabilità dei pagamenti compensativi comunitari al contributo alla produzione di sementi certificate di riso. Infatti, nell'ambito del «pacchetto prezzi» per la prossima campagna agraria, il Consiglio dei ministri agricoli dell'Ue, su forte pressione italiana, ha invitato la Commissione esecutiva a proporre soluzione per ammettere il riso da seme agli aiuti compensativi, anche beneficia già dello specifico aiuto previsto dal regolamento relativo alle sementi. Oggi il cumulo dei due contributi comunitari non è sentito, a danno dei produttori di certificato e più in generale di tutti i risicoltori che si vedono costretti a pagare prezzi più alti per il seme, a causa motivi legati alla formulazione giuridica degli articolati. Occorrerà quindi modificare i due regolamenti, quello dell'organizzazione comune mercato del riso in generale e quello specifico delle sementi. La proposta dovrà anche introdurre uno stabilizzatore che determini per ciascuno Stato livello di produzione ammissibile all'aiuto sementi e, quindi, cumulabile il pagamento compensativo introdotto la riforma del settore riso.

**Enrico Sacco**

Primo ospite il concertista Sonnentheil; si proseguirà poi con i duelli medievali dell'accademia di scherma antica

# Alla luce delle fiaccole musica sacra e visite al maniero

## *Moncrivello: da mercoledì 23 si apre un'estate ricca di appuntamenti al castello*

La castellana Elda de Francisco coordina le visite guidate al maniero di Moncrivello. Gli appuntamenti in programma per gran parte dell'estate riprenderanno da mercoledì 23 luglio

**MONCRIVELLO.** Continuano le manifestazioni rocca che fu Jolanda Savoia: è appena terminato il ciclo delle «Quattro muse castello» che i battenti del portone si riaprono per visite guidate, e pure gli appuntamenti elevato livello culturale.

Il primo in scaletta, alla luce delle fiaccole, è pure mercoledì 23 luglio: alle 20, appena concluso il primo ciclo di visite guidate, il concertista tedesco di Cuxhaven, Jürgen Sonnentheil, proporrà al clavicembalo musiche di Valente, Scheidt, Heinichen e dei tre Bach Johann Sebastian, Carl Philipp Emanuel e Johann Christoph Friedrich. Le visite guidate al castello, sempre alla luce fiaccole, riprenderanno a concerto concluso.

Spiega l'attuale castellana Elda de Francisco: «Questo certo è frutto di un gemellaggio tra la prestigiosa manifestazione di Arona, intitolata "In tempore organi" e il maniero Moncrivello. Quanto al tista, è un versatile, originale e serio suonatore di musica sacra, vincitore di svariati concorsi organistici internazionali, che svolto intensa attività concertistica in tutta Europa».

L'appuntamento successivo per domenica 3 agosto, quando il castello (telefono per informazioni: 0161 - 401.175) aprirà sia nel pomeriggio (15-18) che la sera (21,30-23): la «Accademia di scherma antica» Milano, aderente «Fiasa», la Federazione italiana di scherma antica e storica, si esibirà nell'arte duello medievale rinascimentale. Dieci maestri schermitori, con tipi diversi di (da più leggera alla più pesante e completa, tutte perfettamente ricostruite) si affronteranno in duelli in stile del Trecento, Quattrocento e Cinquecento.

Commenta la signora de Francisco: «La scuola di scherma antica stata fondata nel un gruppo di studiosi impegnati nella ricerca in tutta Europa documenti e materiali per la codifica dell'insegnamento pratico della scherma storica, dal basso medioevo alla fine del XVII secolo».

Infine il 31 agosto approderà Moncrivello la festa dell'uva. Iniziata il giorno di Ferragosto a Roppolo, sede dell'Enoteca regionale S nel castello di Moncrivello proporrà due concerti bandistici, uno nel pomeriggio con la banda di Cavaglià (maestro Massimo Barberis) e l'altro alle quella di Salussola (maestro Roberto Lacchia). Poichè occorre pensare anche a cose meno sublimi, alle 19 ci sarà una fantastica «merenda sinoira», la classica merenda seguito di cena.

**Walter Cammarata**

Nell'immagine due cavalieri impegnati nell'arte del duello

### Un viaggio all'interno di circuiti miniaturizzati, di chips e di diodi

# Da Marte alla porta accanto

## *Elettronica nel quotidiano e nell'universo*

**BIELLA.** Ci si mette di fronte ad uno schermo tv, ad un monitor dove tutto si simula attraverso orizzonti virtuali. Si raggiunge e si aggiunge ogni tassello di un puzzle via internet e si compiono gli stessi percorsi macinati da un giocattolino a sei ruote che è rimbalzato sulla superficie di un altro mondo del nostro universo. E non si resta neanche più allibiti.

Le immagini di questa bella, ultima (ma solo in ordine di tempo) avventura in cui «Sojourner» sfida il grande macigno che gli scienziati del Centro spaziale di Pasadena si sono affrettati a chiamare Yogi come l'orso dei cartoni animati, ci arrivano dal Pianeta Rosso dove il robottino si è posato. E noi qui, a milioni di chilometri di distanza, a far tifo come si trattasse nè più nè meno di un videogioco.

Sono le stesse sensazioni, dice la filosofia e la magia (se di filosofia e di magia si può parlare) di fronte ad un circuito integrato e miniaturizzato all'interno di un chip saturo di transistor, di diodi e di resistori.

Una realtà della porta accanto, dal momento che anche nella nostra area, si produce elettronica. E allora si fa parte del grande gioco iniziato allo sviluppo delle teorie della superconduttività e continuato tutt'oggi, complice... il rivale marziano dell'orso Yogi.

Leonardo Tallia è il titolare della Elettromeccanica Stronese, uno degli esempi di come si possa esportare all'estero tecnologia elettronica. Da trent'anni si occupa di impianti industriali, quadri elettronici per il controllo della produzione. Una trentina di dipendenti e l'impresa satellite T.G.S.-Automazioni che funziona da circa due anni a questa parte. «Il nostro mercato è vasto - spiega Tallia - ed abbiamo allargato i nostri interessi anche all'estero. Ci sono giunte in questi anni richieste dalla Francia, dalla Finlandia, dall'Arabia Saudita e dall'Uzbekistan. Ma cito solo alcuni esempi».

A Camburzano c'è la Sirem, impiantata nel 1984. La sigla sta per «Società di ingegneria, di ricerca elettronica meccanica». Si occupa specialmente di microelettronica, lavorando conto terzi. «Esperienza nel lavoro» è quanto ci racconta il proprietario Emilio Barbero, che ha iniziato l'attività nello stesso settore, dalla gavetta, nei lanifici della zona.

A Biella c'è invece la Nuova A.E.Z., Automazione Elettronica Zanetti. Qui ci spiegano: «La nostra attività si rivolge al tessile per quanto riguarda la raccolta dati ed il controllo di produzione. Tutto ciò ha portato alla realizzazione dell'apparecchiatura che attualmente viene prodotta in maggior quantità: un controllore di produzione di dimensioni ridotte che può operare solo a «bordo macchina» e può essere collegato ad un computer senza necessità di apparecchiature intermedie. Il secondo prodotto in ordine di quantità è un sistema di pesatura o di dosaggio per processi industriali».

La D'Alma si occupa invece di processi industriali con acquisizione ed elaborazione dati. Produce hardware e software, opera nel settore industriale tessile ed in particolare cura le problematiche legate alla tintoria, al fissaggio e alla filatura. Il filo conduttore delle apparecchiature D'Alma è la visualizzazione grafica dei dati di processo. «Questa prerogativa rende le apparecchiature facilmente accettate - si presenta l'azienda - anche al personale non qualificato, grazie al semplice ed intuitivo modo di operare che deriva».

La produzione D'Alma va dai sistemi di comando e di gestione delle macchine di tintura e fissaggio al sistema integrato per filatoi, al sistema integrato di gestione industriale per aziende tessili.


ElettromeccanicaStronese
TALLIA LEONARDO & C. snc
**STRONA (BI)** - Via Fontanella Ozino, 1/A
Tel. 015 / **742222 - 742550** • Fax 015 / **742092**

TGS AUTOMAZIONI s.r.l.
Progettazione e realizzazione di apparecchiature per automazioni industriali, sistemi di supervisioni personalizzate ■ distribuzione di energia in B.T.
**STABILIMENTO E UFFICI:** STRONA (BI)
Via Fontanella Ozino, 1/D - Tel. 015 742281 - Fax 015 742092

NUOVA A.E.Z. s.r.l.
Automazione Industriale di Zanetti Elio
*Controllo di produzione per tutti i tipi di macchine operatrici*
*Bilance per processi industriali*
*Strumentazione per controllo qualità*
BIELLA - Strada Primavera, 8
Tel. 015 592000 - 592530 • Fax 015 592000

D'ALMA
PERCHÈ LA VOSTRA AZIENDA VALE DI PIÙ
PENSIAMO DA SEMPRE ALLA VOSTRA AZIENDA. QUESTO CONCETTO È ALLA BASE DELLA [illegible] E IL PUNTO DI PARTENZA PER RISOLVERE IN MODO EFFICACE ED ECONOMICAMENTE I PROBLEMI LEGATI ALLA GESTIONE DEI CICLI DI LAVORAZIONE TESSILI, DALLA [illegible]. UTILIZZANDO [illegible] E PROCEDURE ADATTE E [illegible] OTTENUTO NOTEVOLI AUMENTI DELLA PRODUTTIVITÀ ED ELEVATI [illegible] SUI COSTI DI GESTIONE. SONO I DATI A CONFERMARLO, E [illegible] SERIE DI IMPIANTI [illegible] IN AZIENDE TESSILI ALL'AVANGUARDIA.
BitData — Per la gestione integrata.
[illegible] — Per l'incremento produttivo e qualitativo in filatura.
Videodye — Per l'automazione in tintoria.
Weaving — Per l'ottimizzazione del ciclo di tessitura.
DALMA
DALMA sas - Via Casale 17 - 13060 [illegible] (BI)
Tel. 015/2493165 - Fax 015/692037 - E mail: dalma@mail.bielnet.it
LA DITTA D'ALMA IN DATA 01/09/97
SI TRASFERISCE NELLA NUOVA [illegible]
BIELLA - Str. Maglioleo, 40 - Tel. 015/2524164 (4 [illegible] urbane)
Fax 015/2524085

S.I.R.E.M. - BIELLA s.n.c.
ASSEMBLAGGIO PIASTRE E APPARECCHIATURE ELETTRONICHE
MONTAGGIO SMD - COLLAUDI PARAMETRICI E FUNZIONALI.
CAMBURZANO - Via Provinciale, 48
Tel. 015 591242 / 2593815 - Fax 015 591242 - Cell. 0336 244334

Trattative «no stop» [redacted] Milano per il contratto nazionale: 28 mila addetti col fiato sospeso

# Tessili: «O c'è accordo o sarà un autunno caldo»

**BIELLA.** Improvviso spiraglio nella difficile trattativa per il rinnovo del contratto nazionale dei tessili: sindacati [redacted] imprenditori tornano [redacted] al tavolo delle contrattazioni, a Milano, nella sede di Federtessile, per una riunione «no stop». «E' l'ultima chance: o si esce con l'accordo [redacted] sarà rottura», dice Osvaldo Boglietti della Cisl.

Nelle fabbriche del Biellese, [redacted] i 28 mila addetti [redacted] settore, si respira quindi il clima delle grandi attese. Nessuno vorrebbe andare in ferie con l'incubo [redacted] un [redacted] caldo. E quando le trattative si sono interrotte a fine giugno, in base alle intese, non è scattata [redacted] mobilitazione generale. I sindacati hanno manifestato il loro dissenso, ma il tono [redacted] rimasto volutamente pacato. In questi giorni ci sono [redacted] assemblee di fabbrica nelle quali i sindacati hanno spiegato i motivi del disaccordo e gli obiettivi da raggiungere: «un contratto dignitoso», ribadisce Marisa Lucano segretaria della Camera del lavoro.

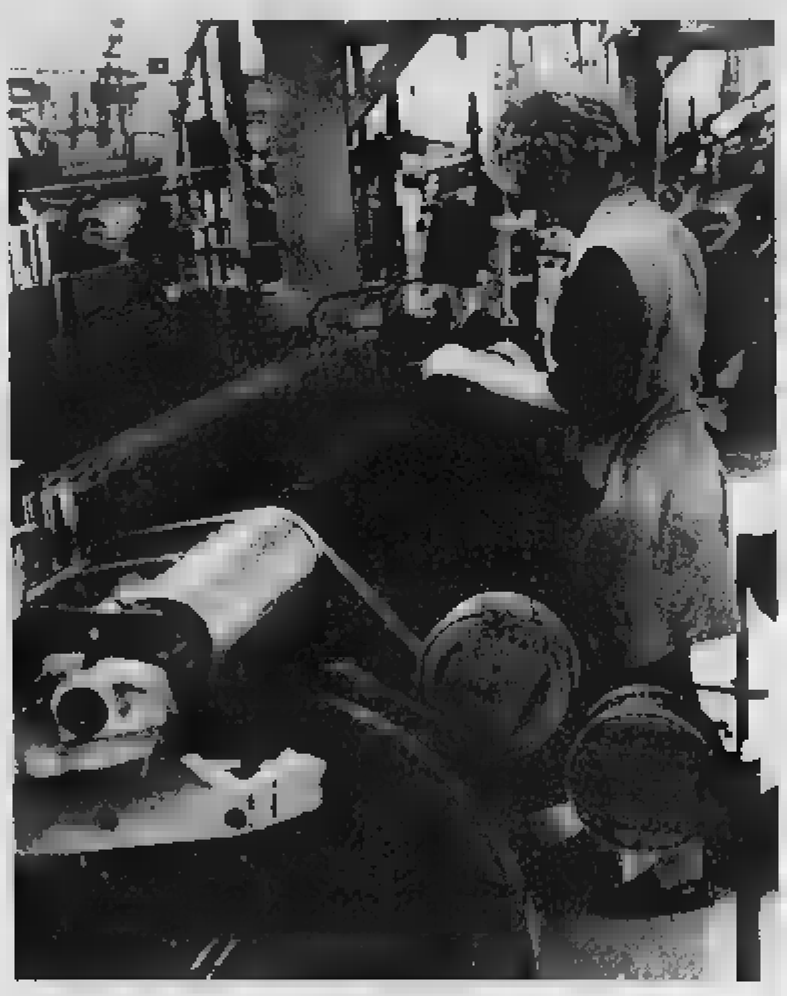
In base agli accordi, il contratto nazionale ha durata quadriennale, ma ogni due anni viene rivista [redacted] parte economica per mantenere il livello [redacted] potere d'acquisto del salario. La verifica viene fatta paragonando l'inflazione programmata nel biennio trascorso [redacted] l'inflazione reale, per recuperare [redacted] in busta paga [redacted] differenza. A questo conteggio si aggiunge una seconda percentuale calcolata sull'inflazione programmata [redacted] per i prossimi [redacted] anni. Un meccanismo semplice tutto sommato, perchè il coefficiente è indicato nel piano programmatico del governo.

«La differenziazione tra noi e gli industriali è [redacted] sulla determinazione dello stipendio base sul quale applicare il calcolo dell'inflazione - spiega Boglietti -. Noi abbiamo chiesto 136 mila lire di aumento di cui 6 mila lire per il fondo pensione integrativo, calcolando lo stipendio medio dai dati Inps, e che secondo noi è di 31 milioni. Gli industriali hanno replicato [redacted] offrendo un aumento di 92 mila lire, comprensivo di previdenza integrativa, indicando come stipendio medio 27 milioni. Secondo gli imprenditori, infatti, i dati Inps sono gonfiati dagli straordinari.

«Sarà anche così, depuriamo pure le retribuzioni dagli straordinari, ma non credo si arrivi comunque alle quote calcolate dagli industriali», aggiunge Osvaldo Boglietti.

Ma su queste differenziazioni, a fine giugno si erano interrotte le trattative. All'inizio della settimana c'è stato un improvviso riavvicinamento [redacted] la decisione di riprendere le trattative «Ma non vuol dire automaticamente che si sia aperta una possibilità di accordo», ammonisce Boglietti.

**Maurizio Alfisi**



Nessuno sembra volere una rottura sul contratto [redacted] vigilia delle ferie e le numerose assemblee di fabbrica si sono svolte in un clima pacato. In alto **Marisa Lucano** della Camera del lavoro e sotto **Osvaldo Boglietti** (Cisl)

I sindacati chiedono 136 mila lire di aumento. Gli industriali ne offrono 92 mila, [redacted] il vero contrasto è sulla determinazione dello stipendio medio sul quale calcolare l'inflazione

## [redacted] FLASH

**Biella**

**In Provincia un concorso per [redacted] geometri**

La Provincia ha bandito un concorso per assumere [redacted] tempo determinato due geometri (o periti edili). Il contratto dura un anno, ma [redacted] è escluso [redacted] venga prorogato [redacted] altri 12 mesi. Le domande devono essere spedite in Provincia (in via Sella 12) con una lettera raccomandata, prima dell'11 agosto. [g. co.]

**Pettinengo**

**Mozioni e interrogazioni questa sera in Consiglio**

Si riunisce questa [redacted] alle [redacted] il Consiglio comunale. Durante la seduta saranno valutate le «condizioni di eleggibilità» [redacted] consigliere entrante Eraldo Greggio, che sostituisce un collega dimissionario. La giunta risponderà poi [redacted] un'interpellanza, e infine si aprirà il dibattito [redacted] una mozione. [b. pe.]

**Ronco**

**Un pranzo di commiato per i bambini di Cernobil**

Il gruppo Alpini ha organizzato un pranzo di saluto per i bambini di Cernobil, che martedì prossimo torneranno in Bielorussia. L'appuntamento è per domenica alle 21, in palestra. Oltre ai ragazzini di Cernobil, ci saranno i loro costanei di Ronco. [b. pe.]

**Valle [redacted]**

**La Pro loco [redacted] l'antico orologio comunale**

La Pro loco aiuterà il Comune a rimettere a nuovo l'orologio sulla facciata del palazzo municipale. Il progetto [redacted] nato da un'idea dell'ex presidente dell'associazione, Edilio Zappellon, e [redacted] il [redacted] successore, Mario Schiavon, ha deciso di portare avanti la proposta. Con l'accordo di tutti i soci, si è deciso di [redacted] alcuni fondi della Pro loco per riparare l'antico orologio. [b. pe.]

**Tollegno**

**Fra danze e b[redacted] tavolo: vi[redacted] Fe[redacted] de l'Unità**

Comincia domani, ai giardini pubblici, la Festa [redacted] l'Unità. Nella serata d'esordio si ballerà con l'orchestra «Latte e miele»; sabato [redacted] fa ancora liscio, con i «Messengers», mentre domenica sono [redacted] scena le danze sudamericane. Tutte le [redacted] sono in programma cene con carni alla griglia, polenta, baccalà e pesce. [b. pe.]

**Cossato**

**Una [redacted] ai laghi di Palasina [redacted] «Quota 300»**

L'associazione «Quota [redacted] organizza per domenica 27 un'escursione ai laghi di Palasina, in Valle d'Aosta. La camminata dura poco più di tre ore. I partecipanti si ritrovano alle 7 [redacted] Cossato e alle 7,30 a Biella. Per informazioni [redacted] prenotazioni si può telefonare [redacted] questi numeri: 441190, 985450 e 99269 (prefisso 015). [c. gi.]

Ressa ai funerali delle vittime dell'incidente. Il dolore dei compagni di volontariato

# Valdengo in lacrime per le 2 donne

## *Ieri l'addio a Paola Ceruetto e all'anziana madre*

**VALDENGO.** Una folla in lacrime, ieri mattina, ha detto addio [redacted] Paola Ceruetto ed Ernestina Cravello, madre e figlia [redacted] domenica notte [redacted] un incidente stradale, avvenuto [redacted] Vallemosso. Entrambe erano molto conosciute: soprattutto Paola, 40 anni, da tempo in prima linea nel volontariato. Ai funerali c'erano tantissimi amici di tutta la provincia, [redacted] dai membri della Comunità aiuti all'ex Jugoslavia, [redacted] cui Paola Ceruetto faceva parte.

Attorno al marito Carlo Ferrero, 46 anni, sconvolto dal dolore, si sono stretti i parenti e i conoscenti. Il parroco, don Luigi Bellotti, ha ricordato il grande impegno e la bontà [redacted] donne. Dopo la funzione, [redacted] salma di Paola è stata portata [redacted] Torino, per la cremazione. Madre e figlia sono poi state seppellite nel cimitero [redacted] paese.

Lino Lava [redacted] Elio Panozzo, presidente [redacted] vice della Comunità aiuti di Valdengo, sono molto scossi. Ma trovano ugualmente la forza di parlare di Paola: «Era una persona fuori del comune: non [redacted] a un appuntamento e usava anche il suo tempo libero, quando si [redacted] di organizzare qualcosa per gli altri, di raccogliere fondi e materiale da destinare [redacted] strutture sociali o [redacted] gente bisognosa, come la popolazione della ex Jugoslavia».

Aggiunge un altro componente del Comitato, che non vuole [redacted] citato per nome: «Quando ho saputo dell'incidente, ancora incredulo, ho telefonato a casa di Paola, e dopo alcuni squilli mi è saltato il [redacted] in gola: all'altro capo del filo ho sentito [redacted] della mia cara amica. [redacted] purtroppo era solo il nastro della segreteria».

Il marito, autore del progetto per la costruzione di [redacted] asilo in Bosnia, che ha regalato alla Comunità aiuti di Valdengo, non ha infatti voluto cancellare il messaggio registrato dalla [redacted]glie: «E' per sentirla [redacted] vicino a me», avrebbe detto agli amici e ai conoscenti. [f. p.]

La folla ieri ai funerali [redacted] Paola Ceruetto [redacted] Ernestina Cravello, madre [redacted] figlia morte in un incidente. Paola Ceruetto era molto conosciuta in tutta la provincia, per le [redacted] attività [redacted] volontariato [redacted]

I giudici: alla direzione didattica gli 800 milioni

# Negato il lascito Rama alle scuole di Graglia

**GRAGLIA.** Gli [redacted] milioni lasciati [redacted] Clelia Rama Borrione, dopo un iter giudiziario di sette anni [redacted] per decisione della Corte di Appello di Torino, non andranno alle scuole (medie [redacted] elementari) [redacted] Graglia, bensì alla direzione didattica di Mongrando [redacted] alla presidenza di Occhieppo Inferiore.

Clelia [redacted], morta nel dicembre del '90, lasciò un patrimonio di 12 miliardi, [redacted] fratello Ugo Rama e [redacted] marito. Diversi miliardi andarono in beneficenza: 2.160 milioni [redacted] ricerca contro i tumori, 500 milioni al Centro per la lotta al cancro dei bambini di Milano, altrettanto [redacted] ricerca contro la leucemia, ai «poveri dimessi» di Torino e al comitato contro la sclerosi multipla.

A Graglia (oltre ai 500 milioni [redacted] già in vita al santuario ed altri 100 per l'asilo infantile) il testamento pubblicato il [redacted] gennaio 1991 attribuiva [redacted] miliardo e 200 milioni all'Opera Pia Ospizio [redacted] Graglia (per i lavori di [redacted] del complesso e le necessità della chiesa; 720 milioni al presidente del cimitero privato di Graglia Santuario, [redacted] 240 milioni alla Casa di riposo di Graglia.

Per la quota contestata, Clelia Rama Borrione scrisse nel testamento: «Lascio [redacted] scuola materna di Graglia, alla scuola elementare ed alla scuola media il 6 per cento del mio patrimonio». La cifra, oggi, [redacted] spo[redacted] a circa [redacted] milioni. La lettera del notaio fu recapitata alle scuole elementari [redacted] Graglia, [redacted] la maestra fiduciaria, Francesca Mussone, la passò per competenza al circolo didattico di Mongrando, che già allora era retto da Giuseppina Ruggeri. Ebbe così inizio la vicenda legale, [redacted] il [redacted] allora e di adesso, Ezio Astrua, fece seguire dall'avvocato Andrea Bodo. [d. sa.]

Sabato gli «Incontri»

# Sagliano [redacted] lungo [redacted]

**SAGLIANO.** S'inaugura nel fine settimana il ricco programma di manifestazioni di luglio, organizzato dalla Pro loco. Il primo appuntamento è sabato, coi tradizionali «incontri sui portoni»: un evento molto atteso dai biellesi [redacted] dai turisti, che ogni anno affollano le vie del piccolo centro [redacted] Valle Cervo.

Lungo via Roma, i saglianesi spalancheranno i portoni dei cortili, e proporranno [redacted] visitatori il meglio delle loro specia[redacted] culinarie. [redacted] dalla piemontesissima bagna cauda ai tomini elettrici; dalla piadina romagnola alla fonduta, passan[redacted] per altri piatti tipici [redacted] tutte le regioni italiane. L'appunta[redacted] è per le 20: i «buoni d'assaggio» sono in vendita lungo il percorso. Domenica è invece in programma la processione della [redacted] del Carmelo; la sera ci sarà una grigliata in piazza Pietro Micca, vicino al salone Polivalente. [r. mo.]

Martedì la sessione

# Sei [redacted] per il [redacted] di Ingegneria

**BIELLA.** Sei nuovi laureandi, per i corsi di ingegneria tessile e ambientale: discuteranno la tesi martedì alle 15, nella sala seminari di Città Studi.

Gli studenti che stanno per diplomarsi [redacted] Stefano Bombara, di Castagneto Po, che ha fatto [redacted] stage alla Pettinatura Lane di Mortara; Cristiano Viola, di Villarboit (con stage al Lanificio Giuseppe Botto); e Paolo Pasquadibisceglie, di Biella (stage alla Separem di Cossato).

L'elenco pro[redacted] con Richard Frlank, di Orta San Giulio (stage alle Bemberg di Novara). Stefano Ferraris, di Vercelli, ha avuto un'esperienza di lavoro all'inceneritore [redacted] sua città, [redacted] ha preparato una tesi sullo smaltimento dei rifiuti urbani. Infine Massimo Bazzocchi, di Biella, dopo uno stage alla «Servizi Piemonte» di Alice Castello, ha preparato una tesi sulla tutela delle [redacted] limitrofe [redacted] una discarica. [g. co.]

**Istituto Tecnico Commerciale "A. Iviglia"**

*Legalmente Riconosciuto*

Via Passerella, 5 - Tel. e fax 0163 / 833471
ROMAGNANO SESIA (NO)

*Da 50 anni operante con frequenza regolare di corsi quinquennali.*

*- Metodo I.G.E.A. in vigore dall'Anno Scolastico 1996/97.*

*- Sede di Esami di Maturità con Diploma di Ragioniere e Perito Commerciale, rilasciato dal Ministero della Pubblica Istruzione.*

*- Nei mesi di Giugno e Settembre si svolgono esami di idoneità ammissione per recupero anni scolastici ed integrativi per alunni che cambiano ordine di studio.*

*- Edificio strutturato su 3 piani in buone condizioni.*

*- Aule speciali di informatica [redacted] laboratorio.*

*- Docenti e personale qualificati.*

*- Ambiente professionale e cordiale.*

*Gli uffici [redacted] Presidenza [redacted] Segreteria [redacted] aperti, per informazioni, tutte le mattine dalle ore 9,00 [redacted] 12,30.*

GIOVEDÌ tuttolibri

I supplementi de LA STAMPA
*Una settimana ricca di tutto.*

# LIDL ... dal 17 Luglio

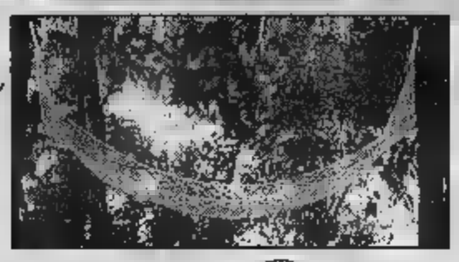
**Maglietta da donna** *
100% cotone pettinato, applicazioni di frutta sul davanti, taglie: S, M, L, XL, nei colori bianco giallo, arancio verde
**7.900**

**Copriasse** *
100% cotone, adatto per tutti i tavoli da stiro, dim.: 130x48 cm.
**3.990**

**Completo intimo da donna** *
100% cotone superpettinato, slip e bustino, taglie: 36/38, 40/42, 44/46
**3.990**

**Slip Uomo** *
**2.990**
3 pezzi dim.: 14, 16, 18 cm.

**Amaca** *
portata fino a 120 Kg., con sostegni in legno, rete bianca, dim.: 200x70 cm.
**9.900**



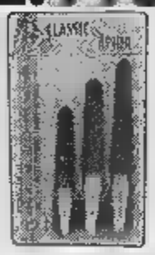
**Tappeto Millerighe** *
stuoia in tessuto di cotone, colori assortiti, dim.: 60x110 cm.
**4.900**



**Crema [illegible]** *
dermatologicamente testata, protegge la pelle grazie al filtro UVA+UVB
250 ml. L. 21.960 / l.
**5.490**

**Crema latte [illegible] 20** *
dermatologicamente testata, protegge la pelle grazie al filtro UVA+UVB
250 ml. L. 23.960 / l.
**5.990**

**Set coltelli da cucina** *
lama in acciaio inossidabile, coltello per pomodori, per verdure e per sbucciare 3 pezzi
**7.900**



**Frisbee Baywatch** *
**1.990**

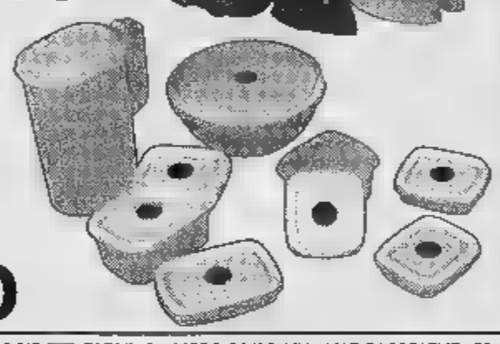
**Lozione doposole** *
dermatologicamente testata, rinfrescante, mitigante, idratante
250 ml.
L. 15.960 / l.
**3.990**

**Tavola da stiro** * dim.: 120x38 cm. - altezza variabile fino a 96 cm. - superficie imbottita, presa elettrica testata da VDE
**59.900**

**Bicchieri** *
con 3 diversi motivi di famosi cartoni animati
**2.990**

**Secchio con [illegible]** *
10 litri, in polypropilene, nei colori rosso e granito
**1.990**

**Serie di barattoli** *
40 pezzi, in polypropilene
**14.900**



**Fazzoletti per [illegible]**
con secchiello, 12 pezzi
**6.490**

LIDL

SIAMO A: [illegible] VIA MONVISO, 17 - [illegible] C.SO STATI UNITI, 41 - **ALESSANDRIA** VIA P. NENNI - **NOVI LIGURE** S.S. 35 BIS [illegible] GIOVI, 3 - **VERBANIA** VIA ALLE FABBRICHE, 21 - **BIELLA** CORSO EUROPA, 11/E
**SAINT** [illegible] VIA CROIX NOIRE, 26 LOC. GRAND CHEMIN - [illegible] C.SO IV NOVEMBRE, 50 - [illegible] VIA C. BATTISTI, 24 - **ACQUI TERME** S.S. 30 LOC. CASSAROGNA - **LEINI'** VIA TORINO, 71/73 - **MONCALIERI** VIA PININFARINA
[illegible] VIA PAPA GIOVANNI XXIII, 2 - **NOVARA** VIA GIBELLINI, 33 - [illegible] VIA NOVARA, 114 - [illegible] VIA ARZANI, 10/B - **DOMODOSSOLA** VIA GENTINETTA ANG. VIA CIMITERO - **CANELLI** V.LE ITALIA, 107 - [illegible] VIA NOVI, 21/A
[illegible] VIA D'OREGLIA [illegible] VIA SERRAVALLE LOC. [illegible] VAIE - **RIVAROLO** VIA BICOCCA - [illegible] VIA PIANCERI, 10 / VIA GOTTARDO - [illegible] CORSO AVOGADRO DI QUAREGNA, ANG. VIA ZAMBECCARI / VIA TORRICELLI, 5

* PRODOTTO DISPONIBILE NEI PUNTI VENDITA CON RELATIVA AUTORIZZ.

ERRORI ED OMISSIONI - ESAURIMENTO SCORTE

# TELEFONIA CELLULARE
## Speciale Promozione Vacanze

**41+41**

**MODELLI DI TELEFONI GSM/ETACS IN OFFERTA**

**DIVERSE POSSIBILITA' DI CONTRATTO TIM E OMNITEL**

- CONSULENZA PER LA SCELTA DEL PIANO TARIFFARIO
- CAMBIO SERIALE
- MIGRAZIONI
- ASSISTENZA POST-VENDITA
- ATTIVAZIONE IMMEDIATA TIM E OMNITEL
- CAMBIO CARTA SIM
- SUBENTRI
- ACCESSORI

**SERVIZIO RICARICA**
**SCHEDE PREPAGATE TIMCARD E OMNITEL**

REALIZZAZIONE [illegible] BUSNAGO (MI)

VIPIANA GRUPPO GET
TV - VIDEO - HI-FI - ELETTRODOMESTICI - TELEFONIA - COMPUTER

**ALESSANDRIA** - Via Marengo, [illegible] - Tel. (0131) 442791
**CASALE M.TO** - Viale Cavalli d'Olivola, [illegible] - Tel. (0142) 79015
**CUNEO** - C.so Francia, 75 - Tel. (0171) [illegible]
**NOVARA** - Via Galfetti, 70 - Tel. (0321) 393234
**VERCELLI** - Via [illegible] Ferraris, [illegible] - Tel. (0161) 255255
**VILLANOVA M.TO** - Monferrato Shopping Center - Tel. (0142) [illegible]

COMEFF.

Edoardo Raspelli ha scelto per voi ristoranti, alberghi e chalet per le vacanze del '97

# Ecco cento idee per una cena d'estate

## *I suggerimenti da seguire in Piemonte e Valle d'Aosta*

LE cose più piacevoli nella vita o sono immorali o illegali o fanno ingrassare: e le ferie possono essere uno di questi motivi. La fine, almeno temporanea dello stress, la compagnia, finalmente nessuno che ti faccia fretta, ed ecco che a tavola (meglio: alla tavola di un ristorante) ci si ferma, ci si attarda sempre più volentieri. Già, ma dove? In un posto qualunque, così, tanto per passare due ore, o in qualche ambiente gastronomicamente valido, golosamente interessante, ghiottamente invitante?

Noi, è ovvio, siamo per la seconda soluzione. Ed allora eccovi, in un giro breve ma esauriente, qualche suggerimento.

Abbiamo preso la cartina del Piemonte, l'abbiamo esaminata da Nord a Sud ed abbiamo fatto un itinerario dal confine con la Svizzera a quello con la Liguria ed ora, in base alle nostre esperienze più significative degli ultimi mesi, qualche suggerimento.

**VERBANO-CUSIO-OSSOLA**

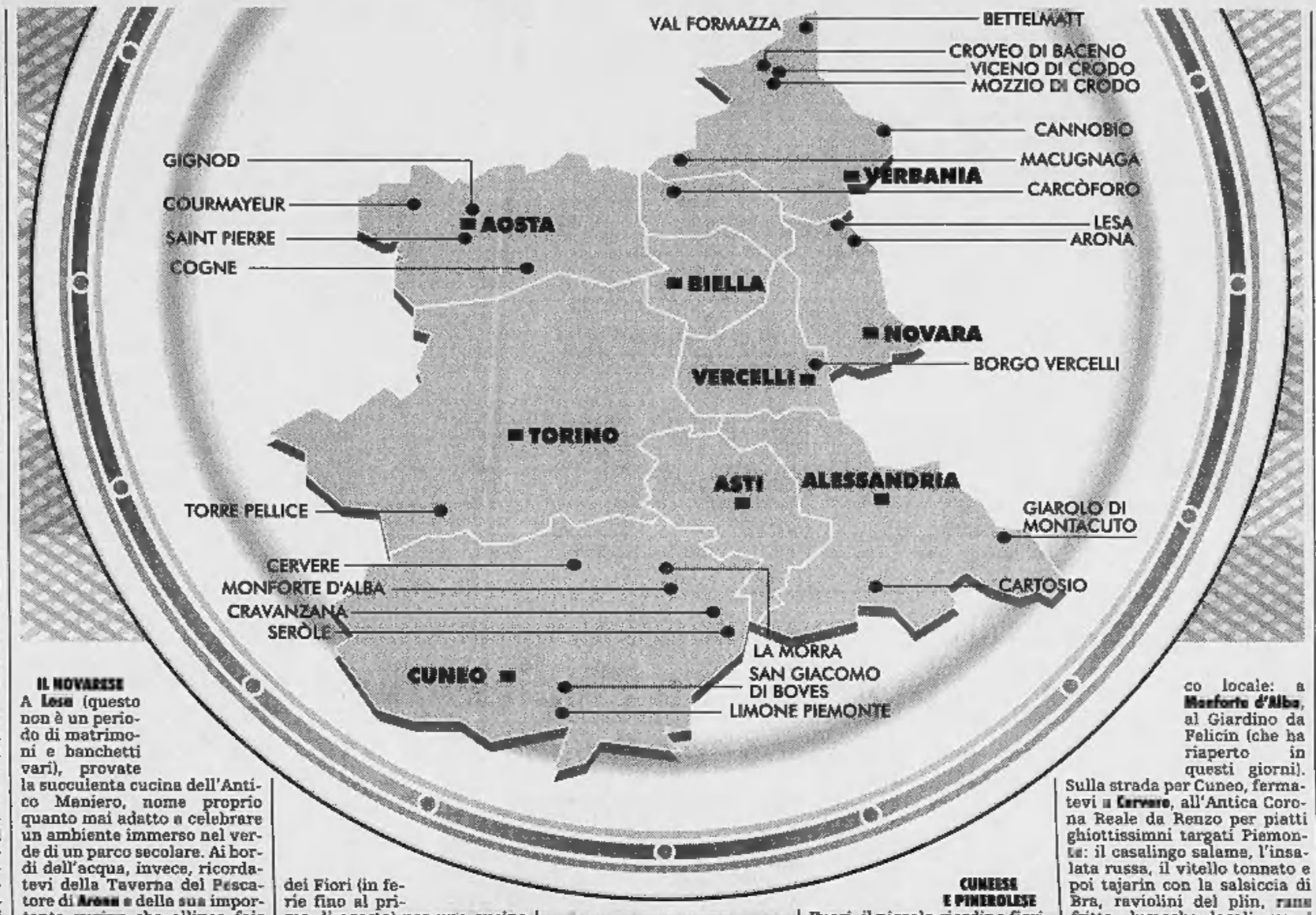
Cucina della semplicità ma anche ghiottonerie nell'Alto Piemonte. Beh, se venite in **Val Formazza** attorno a Ferragosto, allora dovrete andare sopra la diga del lago Morasco, all'alpeggio del **Bettelmatt** (a quota 2200) dove vengono fatte ogni giorno, per due settimane al massimo, le forme di un formaggio che ricorda la fontina e che è straordinario. Se non sarà ancora pronto (o se non ve lo daranno) almeno assaggiate il burro meraviglioso e, perché no, anche solo un goccio di quel latte che è un concentrato di erbe profumate ed aria saluberrima. Se il Bettelmatt non lo trovate nella casera accanto alla diga, ricordatevi che a **Moulo di Crodo** Giancarlo Milani, ex tecnico della Rai di Milano in pensione, appassionato ricercatore, vi saprà indicare gli indirizzi dei migliori produttori e stagionatori.

A **Viceno di Crodo**, una meta semplice, ma ghiotta potrà essere l'albergo ristorante Edelweiss: cucina accurata a prezzi onesti basata sui meravigliosi affettati tipici locali, sulla pasta fresca fatta in casa, grandi carni, cacciagione. In più, tra pochi giorni, piscina coperta con sauna ed idromassaggio (che da queste parti sono una rarità).

A **Creveo di Baceno**, lungo la strada per il Devero, l'umile Cistella prepara una pizza bassa e croccante che è una meraviglia.

A **Macugnaga**, lo Chez Felice è un delizioso chalet da cucina sfiziosa e personalizzata. Sono grandi e ghiotti i posti lungo il lago aperti in questo periodo e, in genere, sono importanti e ricercati dai turisti e dai villeggianti.

A **Cannobio** ricordatevi la cucina di struttura ed eleganza del piccolo ristorante Del Lago (ha anche qualche camera affacciata sul Verbano).




**IL NOVARESE**

A **Lesa** (questo non è un periodo di matrimoni e banchetti vari), provate la succulenta cucina dell'Antico Maniero, nome proprio quanto mai adatto a celebrare un ambiente immerso nel verde di un parco secolare. Ai bordi dell'acqua, invece, ricordatevi della Taverna del Pescatore di **Arona** e della sua importante cucina che allinea foie gras e grandi pesci di mare di grande qualità.

**IL VERCELLESE**

Baccalà e ceci, terrina di fegato grasso d'oca, panissa, lumache al Barolo, coda di manzo disossata stracotta al Barbera. Certo, piatti e zona più da autunno che da piena estate, ma accettate, a **Borgo Vercelli**, qualunque proposta della Cascina dei Fiori (in ferie fino al primo di agosto) per una cucina piena di forza e soavità.

Dall'eleganza della Bassa al fascino della montagna vercellese: a **Carcoforo**, in un angolo di verdi immensi, andate per i piatti casalinghi e ghiotti di quella romantica casa di bambole che è lo Scoiattolo.

**NELL'ALESSANDRINO**

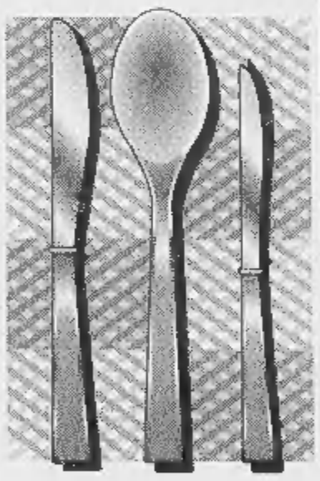
Un salame straordinario che sa ancora di cantina e poi l'insalata di coniglio, la pancetta, il fiore di zucchina ripieno, i ravioli (casalinghi come tutto il resto), la crema di ortiche, il coniglio fritto, il cinghiale di queste terre stufato. E poi un ghiotto assortimento di formaggi piemontesi, la piccola pasticceria deliziosa, i magistrali sorbetti, la terrina di arancia. Tutto questo ben di dio in uno dei migliori ristoranti piemontesi, a **Giarolo di Montacuto**, dalla famiglia Forlino e nel ristorante che porta il loro cognome. Mangerete (c'è anche qualche cameretta) in una panoramica oasi di frescura affacciata sul Tortonese. Altrettanto piena di succulenza casalinga un'altra meta alessandrina, esattamente nell'Acquese: il Cacciatori di **Cartosio**.

Dal confine svizzero fino alla Liguria una carrellata di interessanti ritrovi per passare alcune ore serene

**CUNEESE E PINEROLESE**

Fuori, il piccolo giardino fiorito e ben tenuto; dentro, le deliziose salette antico Piemonte. Dentro e fuori, estate ed inverno, una cucina succulenta, d'impronta tradizionale ma tra i livelli più alti che possiate trovare in Piemonte: questo è Flipot, antico locale di **Torre Pellice**. Anche con il solleone noi torneremmo ad abbuffarci di insalatina di orecchie di maiale, agnoli alla crema di porri, rane al profumo di aglio e prezzemolo, galletta di carpa alle erbe, coda di bue alle spezie, i grandi formaggi, la soave piccola pasticceria.

Nel Cuneese, in Langa e dintorni, tre posti classici: il celebre Belvedere di **La Morra**, dalla straordinaria cucina langarola tradizionale (che non scende di qualità nemmeno quando il grosso locale è pieno), quella bomboniera di semplicità accurata che è Maurizio a **Cravanzana** dove, tra l'altro, avrete la possibilità di conoscere i sommi formaggi di «Don Caprino», don Roberto Verri, che il religioso prepara nella sua comunità di **Cascina Rocchino** a **Seròle**, sopra Cortemilia. Classicità piemontese e grandi formaggi anche in un altro storico locale: a **Monforte d'Alba**, al Giardino da Felicin (che ha riaperto in questi giorni). Sulla strada per Cuneo, fermatevi a **Cervere**, all'Antica Corona Reale da Renzo per piatti ghiottissimi targati Piemonte: il casalingo salame, l'insalata russa, il vitello tonnato e poi tajarin con la salsiccia di Bra, raviolini del plin, rane fritte, lumache locali con i porri di Cervere, il flan di gianduia alla crema Chantilly. Se vi siete arrampicati fino a **Limone Piemonte**, potrete provare la cucina sfiziosa e discreta di Lu Taz, in stupenda posizione panoramica sulla cittadina, in un posto ricostruito ma che pare avere secoli di storia. Poi, sulla strada, per il ritorno a Cuneo, non dimenticatevi del Rododendro di **San Giacomo di Boves** dove sì, trovate un menu ristretto, di pochi piatti, ma dove quelle poche cose sono dei capolavori per la vostra gola: sfogliatine, bruschette con tartufo nero, insalata di scampi e funghi reali, gamberi con fagioli cannellini, zucchina fiorita ai tartufi, maltagliati con ovoli, ravioli di gallina, scamone alle erbe, charlotte di pesche e gelato alla crema da manuale.



### La cucina curiosa della Valle d'Aosta

Non solo per questioni geografiche iniziamo il nostro giro della Valle d'Aosta da **Courmayeur**: qui, al Grand Hôtel Royale Golf, si sono «rifugiati» due uomini simbolo della gastronomia della Valle, Franco e Paolo Vai. Franco dirige l'albergo, ma la sera, per un piccolo pubblico che avrà avuto l'accortezza di prenotare, porta nella sala riservata le leccornie del fratello: menù ristrettissimo ma ghiotto, fatto di filetti di triglie in salsa al rosmarino, ravioli di carciofi, orzo alle verdurine mantecato con robiola e Fontina, costolette di agnello in crepinette, filetto di coniglio in civet con purea di carote. Al dessert, grande vassoio di formaggi e poi spuma all'amaretto sfogliata di cioccolato gelato alla menta con succo di maracuja e frutti della Passione. Altra buona meta gastronimica di Courmayeur, l'Hôtel Gallia Gran Baita.

A **Valsavarenche** vi attirerà il fascino di un piccolo albergo familiare, ma accurato, l'Hostellerie du Paradis: nel parcheggio, magari, tra le auto, i camosci poi, dentro, una cucina sfiziosetta e rustica. Sempre nel **Parco del Gran Paradiso**, ricordatevi di **Cogne**: già il suo centro non è stato stravolto, ci pare, dal cemento, in più, l'hôtel Bellevue sarà una delizia. Innanzitutto avrete un piccolo grande albergo di fascino, con le sue deliziose sale comuni, i suoi angoli per il relax vostro e dei vostri bambini, il piccolo ammirevole museo di tradizioni valligiane. Ma, oltre a tutto questo, avrete quella che, probabilmente, è la cucina della Valle: terrina di alici e pescatrice, insalata di testina di vitello con orzo perlato, tartare di trota salmonata all'erba cipollina, risotto con quaglie e zucca, ravioli di carciofi, salsa di lumache e tartufo nero, spalla con porcini, il grande carrello dei formaggi, crema di Cogne con le dolci tegole, sformatino tiepido alle mele renette in salsa vaniglia genepì, ghiotta piccola pasticceria. Altri nomi da non tralasciare: a **Gignod** la Clusaz, a **Saint-Pierre** l'agriturismo Les Ecureuils dove non dovrete perdere i formaggi di capra di propria produzione.

**Edoardo Raspelli**

**I NUMERI VERDI DELLA REGIONE PIEMONTE**

Tutto su turismo e cultura.
Tutti i giorni dalle 9,00 alle 13,00 e dalle 14,00 alle 18,00
Numero Verde 167-329329

Numero Verde 167-807090
Giornale telefonico quotidiano. Le notizie sull'attività della Giunta regionale. Da lunedì a venerdì due edizioni quotidiane alle 10,00 ed alle 16,30.

REGIONE PIEMONTE
*Spirito Europeo*

**LA REGIONE PIEMONTE SU INTERNET**

www.regione.piemonte.it
E-mail: uffstamp@regione.piemonte.it

**TELEVIDEO RAI 3 A PAGINA 510**

Pagine dedicate all'attività amministrativa della Regione (con l'elenco delle principali delibere approvate dalla Giunta su argomenti di pubblico interesse) ed ai più importanti appuntamenti turistici e culturali.

Varallo, un'intervista di ricordi Usa prima dello show in piazza Vittorio

# Little Tony, è revival di rock

## *Il cantante questa sera canta all'Alpa'a*

Little Tony torna in provincia di Vercelli dopo il successo al Teatro Civico

**VARALLO.** Per i grandi raduni dell'Alpa'a varallese si prosegue con show di richiamo. Lo spazio revival dal sapore rock music tragato Sixties è appannaggio dell'epico epigono italiano di Presley, Antonio Ciacci, in arte Little Tony.

Lo abbiamo rintracciato a Roma, poco prima della partenza per Varallo, dove alle 21 di questa sera salirà sul palco che ha per fondale naturale la Collegiata e il Sacro Monte, in piazza Vittorio.

**Così per te è un ritorno in provincia di Vercelli, dopo il successo al Civico del capoluogo, dove hai collezionato il tutto esaurito...**

«Certo, devo dire che da un paio d'anni a questa parte i miei spettacoli fanno tutti l'en plein. E questo è successo anche durante il recentissimo tour americano. Pensa: tutto esaurito per due miei concerti di filato, pure al Taj Mahal di Atlantic City, uno dei "palchi" più prestigiosi degli States».

**A proposito. Che cosa ci racconti di questa tua ennesima trasferta al di là dell'Atlantico?**

«Al di fuori del successo di pubblico, direi che ci sono stati alcuni spunti entusiasmanti, fuori dalla scena. Ho incontrato Whoopy Goldberg, proprio al Taj Mahal. E' stata lei a riconoscermi e mi ha invitato ad una sua performance. Così sono volato a New York con qualche anticipo e sono andato ad ascoltarla nello show che ha tenuto al St. James Theatre della 44ma Strada, a Broadway! E' brava e simpaticissima. Ci siamo dati appuntamento per l'autunno, quando verrà a Roma...».

**Tra le ultime apparizioni televisive, c'è stata la tua presenza alla trasmissione rievocativa «Ciao Elvis!».**

«Sì ed in quell'occasione mi ha fatto piacere che Vasco Rossi abbia detto che sono sempre stato un suo "idolo"».

**Mi pare che questo possa essere un incitamento a continuare sulla strada... di Memphis...**

«Penso di sì, dal momento che sto terminando questo nuovo album la cui title-track si chiama proprio "Sulla strada di Memphis". Arrangiamenti in stile country rock con testi innovativi, rigorosamente in italiano».

**Giovanni Barberis**

Da lunedì 28 la rassegna folk promossa dalla Bursch

# Mostre, concerti e video Torna la «Val an Musica»

**CAMPIGLIA CERVO.** Otto concerti, una proiezione video e interpreti in arrivo da Scozia, Mongolia e Francia. Nella verde cornice della Valle Cervo torna la rassegna dedicata alla musica folcloristica.

Organizzata dalla Bursch, «La val an musica» quest'anno sarà un po' diversa dal solito: gli otto appuntamenti sono in programma in tutti i piccoli Comuni della vallata, con una particolare predilezione per il santuario di San Giovanni Battista. All'interno dell'antico ospizio sono in calendario ben tre serate, e la scelta non è casuale: gli organizzatori hanno voluto mettere in evidenza lo storico edificio, meta di molti fedeli e turisti e fulcro delle attività della Comunità montana.

Nello stessa sede, inoltre, s'inaugura sabato alle 15,30 la mostra documentaria «Una luce attraverso la montagna», allestita per il centenario della galleria Rosazza. La rassegna, per la quale è stato pubblicato un catalogo, prosegue fino al 20 settembre. Aperta il sabato e la domenica, nel periodo compreso fra il 9 ed il 24 agosto si potrà invece visitare tutti i giorni.

Il debutto de «La Val an musica» è previsto per martedì 28 luglio, con il concerto degli scozzesi «Tannas» (alle 21,30). Venerdì primo agosto sarà la volta degli «Egschiglen», una formazione che arriva dalla Mongolia. Lo spettacolo, alle 21, sarà preceduto dalla proiezione del video di Maurizio Pellegrini, «Lontano dal mare», prodotto dal Biella Cineclub. Martedì 5 suonano invece i «French Alligators». Tutte e tre le serate sono in programma al santuario di San Giovanni Battista, a Campiglia Cervo. Domenica 10 tocca all'inglese Pat Orchard, a Riabella; martedì 12, a Rosazza, arrivano i piemontesi «Charta de mar»; lunedì 18 tocca ai «Meikenuts» (di Biella), che si esibiscono a Campiglia Cervo; mercoledì 20, a Montesinaro, è di turno il «Quartetto Tamborini» (altra band piemontese), quindi domenica 24, a Quittengo, arrivano gli emiliani «Musetta». [p. g.]

Gli Egschiglen, gruppo della Mongolia, saranno ospiti della rassegna folk

## GIORNO E NOTTE

### Vercelli

**Il reggae dei Goss**

Sabato, nel cortile del circolo Arci di corso Prestinari, i Goss saranno in concerto per una «reggae night». Alle 22, ingresso per i soci.

### Valduggia

**Lirica sotto le stelle**

«Il barbiere di Siviglia» è nel cartellone di piazza Ferrari, alle 21,15 di sabato. Interpreti dell'opera Andrea Elena, Maurizio Pozzati, Mirella Simona Spinu, Carmelo Caruso, Carlo Zardo, Yang Sun Wong, Sergio Beano e Jeong Ran Byun. Al piano Fulvio Bottega.

### Vercelli

**Il cinema all'aperto**

Questa sera all'Astra si proietta «Blood and wine». Domani sera «Sono pazzo di Iris Blond». Inizio alle 22,10.

### Ponderano

**Tra blues, hip-hop e «U2»**

Musica «live» a ingresso libero, al Babylonia. Si comincia stasera, coi «Trib U», una band nata per rendere omaggio agli «U2» (di cui sarà eseguito il meglio del repertorio). L'appuntamento è alle 22,30. Domani, alla stessa ora, tocca ai biellesi Marshmallows, guidati dall'ex «Uh!» Paolo Piscozzo e votati al blues e al soul. Sabato, infine, sono di scena due gruppi: i «Mu. Sse.», che fanno rock demenziale, e i «Seraphic Eyes», specialisti di pop e di musica «grunge». Il concerto è sempre alle 22,30. Domenica, infine, è in programma l'«Hot Rock a Party», con gli Otierre, Sab Sista e altri hip-hoppers. Biglietti a 15 mila lire.

### Guardabosone

**I Taken in concerto**

Domani alle 21, per la rassegna «Estate in piazza», suonerà la band Take To The Bottle. Domnica alle 21, musica corale.

### Vallemosso

**Espone Marisa Caretta**

S'inaugura domani alle 18, al Centro sociale del Comune, la mostra di Marisa Caretta. La pittrice biellese espone più di trenta opere a olio, che si potranno ammirare fino a domenica 27. Ecco gli orari di visita: nei giorni feriali dalle 16 alle 22; il sabato e la domenica dalle 10 alle 12 e dalle 15 alle 22.

Polacche e sonate dell'800, con la pianista biellese e il violoncellista

# Chopin per duo a Piedicavallo

## *Domani il concerto della Ballario e di Patria*

**PIEDICAVALLO.** Terzo appuntamento con l'«Estate musicale», domani in paese. Nella chiesa parrocchiale di San Michele, alle 21,15, suonano il violoncellista Sergio Patria e la pianista biellese Elena Ballario. Il duo eseguirà brani di Beethoven, Schumann, Martinu e Chopin. L'ingresso è libero.

I due solisti sono molto apprezzati. Sergio Patria è un ex ragazzo prodigio della musica: ad appena 16 anni, è entrato come violoncellista nell'ensemble della radio svizzera, e poi si è perfezionato all'Accademia di Santa Cecilia, di Roma, e alla «Chigiana» di Siena. La Ballario s'è diplomata in pianoforte nell'83, e da quell'anno ha iniziato una brillante carriera di concertista: sia da sola, sia con orchestre e gruppi da camera.

Appunto dal repertorio cameristico sono prese le sonate e le «polacche» che si ascolteranno domani. La prima parte è dedicata a Beethoven e a Schumann. Del primo, sarà eseguita la sonata in la maggiore numero 69, in quattro tempi. Del secondo, l'«Adagio e allegro» opera 70. Dopo l'intervallo tocca a due composizioni di Chopin: si comincia con l'«Introduzione e Polacca brillante» (opera 3), e si continua con il «Gran duo concertante», sui temi di «Roberto il diavolo», di Meyerbeer. Gran finale con Bohuslav Martinu, musicista del Novecento: Sergio Patria ed Elena Ballario eseguiranno le sue «Variazioni su un tema di Rossini».

La rassegna continua venerdì prossimo, con un concerto della pianista Anna Maria Cigoli. Il 1° e l'8 agosto tocca ad altri due virtuosi della tastiera: il biellese Giuliano Cucco ed Ilaria Schettini. [g. bu.]

La pianista biellese Elena Ballario, in concerto domani sera nella chiesa di San Michele, a Piedicavallo. Con Sergio Patria eseguirà musiche di Chopin e Beethoven

Affreschi a Varallo

# «Scuola Barolo» Corsi d'arte per l'estate

**VARALLO.** La storica scuola laboratorio d'arte intitolata al marchese Tancredi Falletti di Barolo, anche quest'anno propone nel Palazzo dei Musei varallese una serie di stages estivi. Questo è il piano di studi in programma.

Corso di affresco: dal 28 luglio al 1° agosto dalle 9 alle 15. Corso di «trompe l'oeil»: dal 21 luglio al 1° agosto dalle 15,30 alle 18,30. Corso di decorazione pittorica nelle varie epoche: dal 18 al 29 agosto dalle 15,30 alle 18,30. Corso di découpage: dal 28 luglio al 1° agosto dalle 15,30 alle 18,30.

Allievi ed insegnanti della scuola «Barolo» hanno concluso un'interessante mostra di lavori a Palazzo D'Adda e attualmente la stessa scuola è presente all'Alpa'a a Palazzo Racchetti con una estemporanea degli allievi dei corsi di disegno, di pittura, di scultura, di ceramica e découpage.

Per iscriversi ai corsi, o per altre informazioni sulla scuola, si può telefonare allo 0163. 51.330. [g. bar.]

Stasera a Croce Serra

# Andrate, si ride con il cabaret di Palladino

**ANDRATE.** Vai con Gianni Palladino. Stasera alle 21,30, al castello di Croce Serra, il cabarettista milanese porta in scena «Frigo Club», la sua ultima pièce comica. L'ingresso è libero, e lo spettacolo fa parte della rassegna «Zap», organizzata da un'agenzia biellese e ricca di ospiti «vip»: come la Banda Osiris, attesa domenica, ed Eugenio Finardi (il 31 agosto).

Anche Palladino, per gli amanti del cabaret, è un tipo famoso: nato al Derby club, ha poi lavorato allo Zelig, in televisione e nel cinema. Barba e stile demenziale, Palladino era il barista di «Zanzibar», un serial tv che lanciò attori come Silvio Orlando, Antonio Catania, Gigio Alberti, Claudio Bisio e altre star del giro di Salvatores, il regista di «Mediterraneo». In «Frigo Club», Gianni Palladino è uno stralunato psicologo, che analizza la personalità dei suoi pazienti (scelti fra il pubblico) in base al freezer che hanno. Ad Andrate si sale da Mongrando (per i biellesi) o da Ivrea (per i vercellesi). [g. bu.]

## STASERA AL CINEMA

**BIELLA**

**IMPERO.** Inf. (015) 22.736 - 31.312. CHIUSURA ESTIVA.

**MAZZINI.** Inf. (015) 22.736 - 31.312. Ore 21,45 spett. unico: **Striptease** di A. Bergman con D. Moore, B. Reynolds. Lire 8000; 4000.

**ODEON.** Inf. (015) 22.736 - 31.312. CHIUSURA ESTIVA.

**SOCIALE.** Inf. (015) 22.736 - 31.312. CHIUSURA ESTIVA.

**BORGOSESIA**

**LUX.** Inf. tel. (0163) 22.698. CHIUSURA ESTIVA.

**CANDELO**

**VERDI.** Inf. tel. (015) 253.8927. **Le onde del destino** di L. Von Trier con E. Watson, S. Skaragard. Ore 22,15 spettacolo unico. L. 11.000; 8000.

**CIGLIANO**

**SPLENDOR.** CHIUSURA ESTIVA.

**GHEMME**

**N. PRIMAVERA.** Inf. tel. (015) 925 928. OGGI RIPOSO.

**GOZZANO/ARONA**

**PARROCCHIALE.** CHIUSO.

**GRIGNASCO**

**ITALIA.** Inf. tel. (0163) 833.105. OGGI RIPOSO

**GRAY**

**EXCELSIOR.** Inf. tel. (015) 767.323. CHIUSURA ESTIVA.

**SAN GERMANO**

**SALA COMUNALE.** CHIUSO.

**TOLLEGNO**

**FELIX.** Inf. tel. (015) 242.31.18. CHIUSO.

**TRINO**

**DEA.** Inf. tel. (0161) 828.600. CHIUSURA ESTIVA.

**RAPALLO**

**SOTTERRA.** Inf. tel. (0163) 54.265. CHIUSURA ESTIVA.

**VERCELLI**

**ASTRA.** Inf. orari tel. 255.045. Or.: 22,10 spett. unico: **Blood and wine** con Jack Nicholson. L. 8000; 6000.

**NUOVO ITALIA.** Inf. orari tel. 257.744. CHIUSURA ESTIVA.

**PRINCIPE.** Inf. orari tel. 259.047. CHIUSURA ESTIVA.

**VIOTTI.** Inf. orari tel. 250.845. CHIUSURA ESTIVA.

**SILVERDERE DOLBY.** Inf. tel. 215.016. CHIUSO.

**LUX.** Inf. or. tel. 213.375. CHIUSO.

**TEATRO GARIBALDI** via Parini 1. CHIUSO.

**TEATRO CIVICO.** Inf. or. tel. 255.544. CHIUSO.

**DISCOTECA** Via G. Ferraris 103. CHIUSO.

SCEGLI IL CINEMA
Dove le emozioni sono su grande schermo.

## NELLE SALE DI TORINO

**ADUA 200** c. G. Cesare 67, tel. 856.521. **Tutti giù per terra.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

**ADUA 400** c. G. Cesare 67, tel. 856.521. **Il cliente.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

**AMBROSIO MULTISALA** c. V. Emanuele II 52, tel. 547.007. *Sala 1:* **Potere assoluto.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Aria cond. *Sala 2:* **Hamlet.** Or. unico: 16; 20,30. Aria cond. *Sala 3:* **Prova apparenti.** Or. unico: 15,45; 18; 20,15; 22,30. Aria cond.

**ARLECCHINO** c. Sommeiller 22, t. 581.71.90. **Potere assoluto.** Or: 15,45; 18; 20; 22,30.

**CAPITOL** via San Dalmazzo 24, tel. 540.608. **Dea.** Or.: 15,25; 17,15; 19,05; 20,55; 22,45.

**CENTRALE** v. C. Alberto 27, t. 540.110. **Il pianeta verde.** Or.: 17; 18,50; 20,40; 22,30.

**C. CHAPLIN 1** via Garibaldi 32/e, tel. 438.07.23. **Il bagno turco.** Or.: 15,25; 17,15; 19,05; 20,55; 22,45.

**C. CHAPLIN 2** v. Garibaldi 32/e, t. 4360723. **Il gioco dell'oca.** Or: 15,50; 18,05; 20,20; 22,35.

**CRISTALLO** v. Golto 5, t. 650.71.00. **Sospesi nel tempo.** Or.: 16; 18,10; 20,30; 22,30. Pom. 7000; sera 11000.

**DORIA** via Gramsci 9, tel. 542.422. **Un giorno per caso.** Or.: 15,50; 18,05; 20,20; 22,35.

**ELISEO GRANDE** p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Indipendence day.** Or.: 16,15; 20; 22,30.

**ELISEO BLU** p. Sabotino, tel. 447.52.41. **Il paziente inglese.** Or.: 16; 19; 22.

**ELISEO ROSSO** p.zza Sabotino, tel. 447.52.41. **Shine.** Or.: 16; 18,10; 20,20; 22,30.

**EMPIRE** p. V. Veneto 5, tel. 817.16.42. **Angeli e insetti.** Or.: 20; 22,30.

**ERBA 1** corso Moncalieri 241, tel. 661.54.47. **Kolya.** Or.: 20,30; 22,30. L. 11.000; rid. 8000.

**ERBA 2** corso Moncalieri 24, tel. 661.54.47. **Il paziente inglese.** Or.: 16,30; 21,30.

**ETOILE** v. Buozzi ang. v. Roma, t. 530.353. **Cuba libre.** Or.: 16,20; 17,10; 19; 20,55; 22,50.

**FARO** via Po 30, tel. 817.3323. CHIUSURA ESTIVA.

**FIAMMA** c. Trapani 57, tel. 385.20.57. **Le cose che non ti ho mai detto.** Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.

**IDEAL** c. Beccaria 4, tel. 521.4316. CHIUSO PER FERIE:

**KING** via Po 21, tel. 812.59.96. **La dodicesima notte.** Or.: 20; 22,30.

**KONG** via S. Teresa 5, t. 534.814. **Cold comfort farm.** Or.: 20,30; 22,30.

**LILLIPUT** via XX Settembre 15 bis, tel. 537.100. **Il senso di Smilla per la neve.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30.

**LUX** Gall. S. Federico, tel. 541.283. **L'ombra del nemico.** Or: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

**MASSIMO UNO** via Montebello 8, tel. 817.10.48. **Pane e fiore (Nun va Goldun).** Aria cond.. Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

**NAZIONALE 1** via Pomba 7, tel. 812.41.73. **Omicidi occasionali.** Viet. 14. Or.: 16,15; 18,20; 20,25; 22,30.

**NAZIONALE 2** v. Pomba 7, tel. 812.41.73. **Le onde del destino.** V. M. 14. Or.: 16; 18; 22.

**OLIMPIA 1** via Arsenale 31, tel. 532.448. **Il santo.** Or.: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30.

**OLIMPIA 2** via Arsenale 31, telefono 532.448. **Maschi da bar.** Orario: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

**ROMANO** Gall. Subalpina, tel. 562.61.45. **Nel profondo paese straniero.** Or.: 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.

**STUDIO RITZ** via Acqui 2, tel. 818.01.50. **Vertigo** regia di Alfred Hitchcock. Or.: 17,50; 20,10; 22,30.

**VITTORIA** via Roma 336, tel. 562.1789. **L'ultimo appello.** Or.: 15,45; 18; 20,15; 22,30.

## TEATRI

**TEATRO REGIO.** Concerti d'Estate - ore 21 Orchestra del Teatro Regio diretta da Tommaso Placidi S. Barber - Adagio per archi; P.I. Cajkovskij Ouverture-fantasia da Romeo e Giulietta A. Dvorák - Sinfonia dal Nuovo Mondo. Posti a L. 25.000 Biglietteria (ore 10,30/16). Tel. 681.5241/242.

**AUDITORIUM RAI** p. Rossaro. Riposo.

**COLOSSEO** v. M. Cristina 71. T. 669.8034. Campagna abb. stagione 1997-98. Abbonamento Arcobaleno 8 spett. posto fisso. Abb. Mito Cabaret 7 spett. posto fisso. Arco più Mito 12 spett. posto fisso. Inf. e vendita abb. cassa teatro in orario 10-13; 15-19.

IL FARO
DISCOTEQUE • MUSIC HALL
QUESTA SERA
NEL GIARDINO ESTIVO
MUSICA DAL VIVO CON
BANDIERA GIALLA
Nel Privé MUSICA UNDERGROUND
Cavalieri £. 10.000
LE DAME SONO NOSTRE OSPITI
SABATO 19
nel giardino estivo musica dal vivo con
LA TROUPE
TRE SALE, TRE GENERI MUSICALI
Benna (Bi)
S.S. Biella - Gattinara - Tel. 015 985073

La Stampa 1996 in CD-ROM.
tutto LA STAMPA Compact
per informazioni NUMERO VERDE 1678 - 02005

LEGGI TRE, PAGHI DUE.
Con 308.000 lire all'anno, per 6 giorni alla settimana hai La Stampa nella tua buca delle lettere
LA STAMPA
A conti fatti, abbonatevi.
PER INFORMAZIONI: UFFICIO ABBONAMENTI TEL. 011/6568334-335

L'olimpionico nella gara a squadre di spada; le due donne nell'individuale

# Spada, è il giorno di Vercelli

## *Oggi tirano Randazzo, la Uga e la Cometti*

Ai Mondiali in programma a Città del Capo la giornata più attesa per la città dei Bertinetti

**Per Maurizio Randazzo, Elisa Uga e per la giovanissima Sara Cristina Cometti oggi può essere un giorno indimenticabile ai Mondiali di scherma in Sud Africa**

**VERCELLI.** Dopo fioretto (oro di Giovanna Trillini) e sciabola (Tarantino sul podio) all'appello in zona medaglia manca soltanto la spada. E quest'oggi l'arma triangolare catalizzerà l'intera giornata di gare al Culemborg World Fencing di Città del Capo. In pedana gli spadisti, impegnati nella prova a squadre e le ragazze alle prese con l'individuale.

Gli azzurri «schiumano» rabbia per l'esito della prova di martedì. Un quinto posto (Angelo Mazzoni) ed eliminazioni nei turni d'avvicinamento alle finali di Sandro Cuomo, Alfredo Rota e Maurizio Randazzo. Proprio l'alfiere della Pro Vercelli è stato al centro dell'episodio che ha caratterizzato il turno inaugurale: «Avevo già avuto qualche problema con la spada nel corso dell'assalto - spiega Randazzo -, tanto da rimediare una prima ammonizione. Prima dell'over time ho voluto cambiare arma. Mi sono accorto subito che qualcosa, nella nuova, non andava bene. L'ho fatto subito presente ai tecnici; il giudice di gara, però, ci ha richiamati in pedana. Così ha controllato l'arma, scoprendola più leggera. Inevitabile è scattata la squalifica».

Lasciatosi alle spalle la beffa contro il coreano Ku Kio-Dong Randazzo è già concentrato sulla prova a squadre. Assalti di qualificazione alle 8, quindi l'eventuale lotta per le medaglie a partire dalle 18. Gettando uno sguardo all'individuale le squadre da battere sono Francia (oro con Srecki 15-14 su Kolobkov, bronzo firmato Leroux, Obry settimo) e Russia. Attenzione a Polonia (terzo posto con Andrzeyuk), Spagna, Germania e Ungheria. Oltre a Randazzo smaniosi di vendetta anche Sandro Cuomo, Angelo Mazzoni e Alfredo Rota. Si preannunciano scintille.

In pedana anche Elisa Uga e Cristina Cometti che, di fatto, cominciano le loro fatiche mondiali. «Penso che le nostre spadiste abbiamo molte possibilità di salire sul podio - commenta il presidente Aldo Venè -. La Uga può gettare in pedana un bagaglio d'esperienza non indifferente, mentre la "tigre bionda" potrà sfruttare una classe sopraffina non disgiunta a una condizione di forma invidiabile. Senz'altro superare le francesi Laura Flessel e Valerie Barlois, campionessa e argento alle Olimpiadi non sarà facile».

Anche per le azzurre stesso «menù» dei colleghi: inizio alle 8 con i trentaduesimi di finale (ieri una prima scrematura con le non teste di serie) ed epilogo, si spera «iridato» nel tardo pomeriggio.

**Piermario Ferraro**

CALCIO

La dirigenza inizia a stringere i tempi per rinforzare l'organico, in vista del ritiro di lunedì pomeriggio

# Pro, adesso si punta a Cavaliere e Argentesi

## *E il ds Barbero sta per concludere nuovi «colpi» sul mercato*

**Maurizio Testa** è stato tra i primi ad essere riconfermato in maglia bianca (servizio)

**VERCELLI.** E' il giorno dei grandi acquisti per la Pro. Oggi il gruppo Prunelli-Gallo-Trucco fa il suo ingresso nel grande supermarket del calciomercato per mettere a segno, queste sono le previsioni, i primi colpi. E nelle intenzioni, se tutto fila per il verso giusto, saranno botti per la gioia del popolo bianco.

Per il ruolo di libero, il ballottaggio tra Argentesi (ex Brescia, Prato, Alessandria, Mobilieri Ponsacco) e Marsan (l'anno scorso al Pisa) volge a favore del primo. Al momento sono dell'ottanta per cento le probabilità che l'ex mandrogno vesta la maglia della Pro. In mattinata si dovrebbe tenere l'ultimo colloquio decisivo e, se come sembra, si troverà l'accordo Argentesi lunedì sarà a disposizione di mister Caligaris.

A far propendere l'ago della bilancia a suo favore è l'attitudine del giocatore a dirigere la difesa (ha sempre giocato nel ruolo di libero) mentre Marsan, atleta grintoso e molto determinato, solo di recente si è adattato a questo compito.

Poi il «tiro» si sposterà sul centrocampo e qui ci sono tutti presupposti per un arrivo con i fiocchi. L'obiettivo «segreto» è Giancarlo Cavaliere, 28 anni, centrocampista di Rivoli con un passato di sei anni nell'Ascoli tra serie A e B, la stagione '95-'96 con l'Ancona in B e l'ultimo torneo con il Forlì in C2.

Se non verrà raggiunta un'intesa con l'ex ascolano è possibile il tesseramento del centrocampista del Savona Valentino, mentre è svanita l'ipotesi Picasso (ha rinnovato il contratto con il Catanzaro dove è finito pure Ciccio Castagna).

Infine, tra oggi e domani, la Pro sceglierà il dodicesimo. Candidato numero uno è il giovane Mordenti, ex Primavera Torino, attualmente in servizio militare.

Insomma in questi pochi giorni dell'era «torinese» il club di via Massaua si è mosso molto anche sul piano strettamente operativo. Ad esempio si sta riorganizzando la segreteria (come responsabile è scontata la nomina di Lele Ferrero) e si stanno studiando le strategie per «avvicinare la Pro alla città».

Entro la fine della settimana, ad esempio, la triade Trucco-Prunelli-Gallo ha in programma un incontro con il sindaco Gabriele Bagnasco e l'assessore allo Sport Gianni Mentigazzi «di presentazione del gruppo dirigenziale».

Già individuato il vice Trombini: è il giovane Mordenti la scorsa stagione impegnato in «B» con il Torino

**Dopo due stagioni a Varese Sergio Caligaris è ritornato sulla panchina della Pro Vercelli, la squadra con cui aveva vinto il campionato di serie D**

Poi lunedì ci sarà il via ufficiale alla nuova stagione, sia con il raduno della prima squadra alle 16 allo stadio Robbiano, sia con la prima uscita della nuova proprietà del club a tifosi, simpatizzanti e giornalisti. A questo proposito nelle ultime ore si sta allestendo il programma di presentazione.

**Roberto Eynard**

## SPORT FLASH

**Tiro a segno**

### Quattro atleti biellesi nella finali tricolori

Sono quattro i tiratori biellesi che da oggi saranno impegnati nelle finali dei campionati italiani in programma a Milano. Claudio Biolcati Rinaldi si cimenterà nella pistola a 10 metri, Rita Pizio nella sportiva, Ezio Veronese nell'automatica e Mauro Veronese nella standard. **[w. d. b.]**

**Hockey**

### L'Amatori in Coppa con Breganze e Sandrigo

Sono state ufficializzate le date della Coppa Italia '97-'98 di hockey pista. L'Amatori, vice campione d'Italia, debutterà il 18 ottobre in un concentramento a tre con Breganze e Sandrigo. Le prime due classificate passeranno al turno di semifinale in cartellone il 24 e 25 ottobre. Due i gironi che daranno l'accesso alla final four del 3 e 4 gennaio. Ancora da designare le sedi per il turno inaugurale. L'offerta parte da una base d'asta di 5 milioni. **[p. m. f.]**

**Juventus**

### Un libro sui bianconeri dal Club Valsessera

In occasione del venticinquennale, il Juventus club Valsessera ha pubblicato un libro commemorativo che ripercorre le tappe dell'associzione dal '71 al '96. Il volume sarà presentato sabato alle 16,30 nei locali del rifugio Moglietti di Coggiola Fervazzo. **[w. d. b.]**

**Podismo**

### Domani in cartellone il Grand Prix di Andorno

La Pro loco in collaborazione con l'Unione giovane Biella organizza domani il terzo trofeo Ferragosto Andornese, valido per il Gran prix e Gran premio del Talento provinciale. Il tracciato si svolge su un percorso di 7 km all'interno del Comune di Andorno. **[r. mo.]**

**Auto storiche**

### Nove mezzi dell'Amsap impegnati in Val d'Isère

Nove mezzi dell'Amsap, il club di auto e moto d'epoca con sede a Biella, saranno impegnati sabato e domenica in un circuito in Savoia. Partenza alle 8 dal piazzale della provincia poi, attraverso il Moncenisio, si raggiungerà Val d'Isere. Al via una Jaguar del '58, due Zagato del '62 e del '65 un'Austin Healey del '58, una Fiat 508 C del '38, una Flavia 2000 del '72, una Corvette del '69 e due Giulia spider del '63. **[w. d. b.]**

**Pesca**

### Domenica a Caresana una gara «alla trota»

Domenica si disputerà a Caresana una gara di pesca alla trota. Alla prova sono ammesse solo 30 coppie. Si inizierà alle 6,30 del mattino. Il termine è fissato per le 19,15 e la premiazione è prevista per le 20. Per le postazioni, i sorteggi verranno effettuati alle ore 6. La coppia pescherà individualmente con turni di 3 ore a postazione fissa, al termine di ogni turno si effettuerà la pesatura. La competizine è dotata di premi in medaglie d'oro. **[f. l.]**

RALLY

## LA BATTAGLIA TRA I DRIVERS DI CASA

Dalla 10 alle 19,30 primo momento ufficiale della gara automobilistica

# Lana, 11 piloti biellesi in lotta

## *Oggi le verifiche tecniche in via Valle d'Aosta*

Il rally della Lana attira sempre l'attenzione di appassionati e addetti ai lavori

**BIELLA**

CON le verifiche tecniche, in programma oggi dalle 10 alle 19,30 in via Valle d'Aosta, si alza il sipario sulla venticinquesima edizione del Rally della Lana. Da domani saranno i 65 equipaggi iscritti alla manifestazione a diventare gli assoluti protagonisti di una edizione del «Lana» che si annuncia particolarmente spettacolare per la consistente presenza di vetture veloci e valide quali le Subaru, le Toyota e Renault Megane. I favori del pronostico vanno a Dallavilla, Cunico ed Aghini, in lotta tra loro per la conquista del campionato italiano, anche se le eventuali sorprese potrebbero venire dal sesiano Longhi, da Andreucci e Medeghini oltre che da Guizzardi, Bedini, Manfrinato e Bentivogli, a loro volta impegnati a darsi battaglia per il tricolore nel gruppo N.

Al via vi saranno anche 11 equipaggi della «Biella Corse». I primi a partire saranno i fratelli Andrea e Michele Crestani, in gara con il numero 25 sull'abituale Peugeot 306 S16 gruppo A4 preparata dall'Autosport di Mongrando. Dopo il secondo posto alla Biella-Oropa e il settimo al «Valli ossolane», i due biellesi cercano altre soddisfazioni nella corsa di casa.

«Il nostro obiettivo è quello di portare la macchina al traguardo perchè già così ci garantiremo un buon piazzamento», dice Andrea Crestani, pilota della inconfondibile Peugeot caratterizzata dalle molte stelle simbolo dello sponsor «Ciao-Ciao». Sul percorso il biellese, che dovrà misurarsi nella classe A4 con Andreucci, Longhi e Bergo aggiunge: «La selezione si avrà sin dalla "speciale" della Bossola che è una prova dal fondo molto sconnesso e che non mancherà di creare problemi sia ai piloti sia alle macchine. Fra tutte preferisco la Prescorsano, perchè molto tecnica, e la Romanina, una "classica" del Lana, mentre ho faticato ad adattarmi alla Biolla a causa del pessimo fondo stradale».

Il Rally della Lana si aprirà comunque con la prova spettacolo di 1800 metri in programma all'aereoporto di Cerrione. «Il successo di questa novità lo decreterà il pubblico - spiega Andrea Crestani -. E' una prova indubbiamente spettacolare ma inserita nel programma ad un orario, alle 14,30, che difficilmente potrà richiamare il seguito che merita. Consiglierei di cambiare la sua locazione o di annullarla perchè inutile all'economia del rally».

L'approccio al Lana non è stato agevole per i piloti: per coloro i quali puntano alla vittoria e per quelli che mirano ad un buon piazzamento, perchè le ricognizioni sulle speciali si sono concluse alle 5 di stamane e domani andranno tutti a conoscere le insidie dei 1800 metri dalla pista di Cerrione.

«Abbiamo concordato di provare le speciali del Canavesano al sabato e alla domenica - conferma Crestani -. Per chi su settimana lavora è stata un'esperienza massacrante».

Poche posizioni dietro di loro, con il numero 32, sarà invece al via Diego Pinzano, che torna alle gare, dopo 10 anni di inattività, su una Ford Escort Cosworth gruppo N6, in coppia con Giuliano Santi. Con il numero 35, nuovamente in gara dopo la bellissima prova di Domodossola (dove conclusero al 4° posto assoluto) partiranno Davide Negri e Marco Zegna, su Renault Clio Williams gruppo A4. Con il numero 42 gareggeranno invece Christian Costanzo e Roberto Mancin, su di una Renault Clio Williams gruppo N4 preparata dal Garage Nord Piemonte di Ronco Biellese.

Con il 50 partirà invece il presidente della Biella Corse, Claudio Bergo, in coppia con Vittorio Gremmo su Opel Gsi 16V.

Infine Ivan Fioravanti che, dopo aver vinto la classe N3 al «Valli Ossolane», gareggerà al Lana con Piero Rolando sulla Opel Corsa Gsi 16V gruppo N3.

Da segnalare ancora la presenza in gara di Barbara Echerle, navigatrice Biella Corse che correrà in coppia con Polirpo.

**Walter De Biasio**

Grande attesa per la prova di Andrea Crestani: «Ci sarà selezione dalla seconda speciale»

# SPAZIO AFFARI

## IMMOBILIARE VENDITA 5

### TORINO PROVINCIA

**PINO TORINESE** (Valle Ceppi) porzione di cascina su 3 livelli finamente ristrutturata box doppio. Da Sanio 819.2200.

**PIOSSASCO** casetta indipendente 3 camere cucina servizi box giardino L. 30 milioni e rata mensili. Tel. 285.926.

**PIOSSASCO** in stabile recente piano alto alloggio 3 camere cucina servizi vera occasione. Tel. 364.491 - 0330 385.333.

**PIOSSASCO** villa a schiera 3 camere soggiorno cucina servizi box giardino L. 370 milioni. Permuta. Tel. 0121 022.262.

**PRAGELATO** ingresso camere cucine bagno cantina arredato L. 120 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.778.

**RISTRUTTURATO** Cascino Vica soggiorno living cucinino camera bagno 2 aria L. 120 milioni. Gabetti Rivoli 956.6022.

**ROBASSOMERO** ottimo appartamento mansardato soggiorno 2 camere cucina servizi cantina box. Aria 011 355.715.

**ROLETTO** villa 2 piani salone cucina 4 camere servizi terreno 1500 mq L. 560 milioni. GR 011 320.524 - 0121 795.353.

**SAN BENIGNO CANAVESE** vendesi villa indipendente con possibilità di eventuale permuta uni/bifamiliare mansardato ristrutturabile seminterrato con taverna e 4 posti auto giardino mq 1300 finiture di pregio. Tel. 011 562.9057 - 0337 203.840.

**SAN MAURO** ultimo appartamento in villa nuovo panoramico con box e giardino privato. Gabetti Crimea 660.4240.

**SANSICARIO** monolocale arredato con giardino soleggiato L. 150 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.778.

**SAUZE D'OULX** impresa vende alloggio nuovo, finizioni di prestigio, mansarda ristrutturabile, non solo prezzo. Convenientissimo. Tel. 0122 851.519 - 0336 206.160.

**SAUZE D'OULX** ingresso soggiorno 2 camere cucinino bagno giardino L. 160 milioni. Bimar 011 43.591 - 0122 831.778.

**SESTRIERE** baite indipendenti e/o appartamenti in baita tutte le metrature rifiniture montana di pregio muri in pietra e/o legno letti in 'loso' camini travi soffitti. Studio Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** bilocale mq 55 con 2 posti auto L. 260 milioni. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** bilocale mq 70 ben esposto balcone e vista panoramica ampio soggiorno arredato L. 185 milioni. Studio imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** Champlas zona Col bilocale in baita tipica montana mq 58 L. 125 milioni arredato. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** monolocale mq 36 adiacente alle piste da sci luminoso zona centrale L. 90 milioni. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** monolocale mq 40 ben esposto con balcone panoramico ampio soggiorno zona notte per letto a castello posto auto arredato L. 185 milioni. Studio imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** trilocale mq 100 panoramicissimo ben esposto balcone posto auto arredato L. 450 milioni. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** trilocale mq 75 completamente ristrutturato ultimo piano balcone L. 270 milioni trattabili. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SETTIMO** casa indipendente ristrutturata salone 4 camere taverna giardino L. 400 milioni permute. Tel. 285.928.

**SETTIMO**
via Regio Parco nuovo panoramico ingresso 3 camere cucina bagno mansarda box. Gabetti 405.3870.

**TRANA** villa indipendente disposta su 2 piani box giardino ottime condizioni L. 480 milioni. San Carlo 542.782.

**VENARIA REALE**
con ampi giardini termoautonomo videocitofono pronte consegne ingresso salone 2/3 camere cucina biservizi prezzi interessanti! Mutui, permute dilazioni. M.C.S. 452.7977.

**VILLA** presso San Mauro indipendente 4 lati saloncino cucina 3 camere 2 servizi giardino L. 370 milioni. Tel. 437.4248.

**VINOVO** Garino ampio ingresso camera tinello cucinino bagno ripostiglio L. 110 milioni. Mutuo 75%. Gabetti 542.563.

**VIRLE** paese case indipendente in cucina soggiorno 4 camere bagno cortile e garage L. 240 milioni. Tel. 0121 61.68.

**VOLPIANO** nuova ingresso living 2 camere cucina bagno termo autonomo mq 110 box. Rossoimmobili 581.8186.

**150.000.000** cascina collinare libera 3 lati 400 mq terreno mq 25 mila km 35 To Nord Est. Il Punto Immobiliare 597.497.

### PIEMONTE

**LIMONE** I.D.L. vende in nuova costruzione centrale (riscaldamento autonomo) fino 50% mutuo, mono/bi/trilocali. Visita appartamento campione. Tel. 0171 926.093 - 0337 234.748 - 0171 681.973.

**SANSICARIO 1.700** perla delle Via Lattea, costruttore vende direttamente appartamenti nuova costruzione in residence eccezionale posizione. Favorevoli condizioni, pagamenti personalizzati. Sansicario 0122 811.343 - Milano 02 290.01611.

### LIGURIA

**ALASSIO** in caratteristico borgo collinare 3 camere salone cucina servizi terrazzo L. 250 milioni. Tel. 0182 471.239.

**ALBENGA** alture a 5 km vista mare villetta recintata tre livelli tre camere bilaminare con ampio giardino ottime finiture vendesi. Tel. 0182 21.789 fino alle 21.

**ALBENGA** vicino mare bilocale nuovo ampio terrazzo vivibile palazzina elegante posto auto termoautonomo L. 195 milioni. Tel. 0182 555.627 - 0337 261.676.

**ALBENGA** vicino mare stupendi nuovi monolocali da 166 milioni ampi terrazzi. Tel. 0182 555.627 - 0337 261.676.

**ANDORA** mono/bi/trilocali nuova costruzione comodi ai servizi vista mare giardini terrazzi box piscina. Bimar 011 43.591.

**BORDIGHERA** ingresso camera soggiorno cucina bagno sul mare terrazzo box auto. Bimar 011 43.591.

**BORDIGHERA**
strada Romana 48
ristrutturazione integrale
APPARTAMENTI DI ALTISSIMO PREGIO
da 38 a 134 mq
piscina condominiale
ufficio vendite sul posto
EDILCASE 0184 263.959

**CINQUETERRE** soli L. 40 milioni 900 mila tipica casa sasso. Due camere, tinello, cucina, travi legno, cotto antico, terrazza, cantina. Tel. 0187 920.331.

**FINALE LIGURE** occasione unica: monolocale a 50 mt mare L. 185 milioni. Tel. 019 692.026 - 691.965.

**FINALE LIGURE** 2 camere, sala, cucina, bagno, 2 balconi, cantina. Vero affare. L. 270 milioni. Tel. 019 691.965 - 692.026.

**RIVIERA** Ligure costruttore propone alloggi signorili vista mare con piscine, giardini privati. Tel. 0342 514.555.

**SANREMO** attico prestigioso via degli Inglesi 90 mq terrazze splendida vista mare termoautonomo vicino spiagge posto auto. Torino Centro C.I. 011 562.2430.

**SANREMO** bilocale nuovo centro arredato con balcone gas autonomo affare L. 150 milioni. Grimaldi 0184 501.370.

**SANREMO** zona Casinò prestigioso attico grande terrazza stupenda vista mare box lusso. Case Italgest 0184 449.072.

**S. LORENZO AL MARE** in residence panoramico mono/bilocali varie metrature possibilità box. Grimaldi 0183 651.115.

**SPOTORNO** 500 mt mare casa indipendente nuova giardino L. 290 milioni. Fondacasa 019 741.8000.

### COSTA AZZURRA

**A. NIZZA** centro 50 mt dalla spiaggia monolocali nuovi da L. 59 milioni. Reddito 6%. Interim 011 599.782.

**A Mandrione** a 70 mt mare palazzina vista mare. Prezzi da L. 120 milioni. Tel. 011 817.8377 - 0033 6 095.30274.

**ANTIBES** vicinanze direttamente sulla spiaggia monolocali in costruzione da L. 72 milioni. Tel. 1670 19318.

**ANTIBES** 100 mt mare villetta giardino vista mare parking in costruzione. Solo L. 142 milioni. Case Italgest 0184 449.072.

**BEAUSOLEIL** nuovi bi/monolocali ottima posizione, piscina, vista mare, sole, adiacente Monaco. Tel. 0335 615.8943.

**CAP MARTIN** in palazzina in costruzione appartamenti vista mare terrazzi da L. 150 milioni. Case Italgest 0184 449.072.

**COSTA AZZURRA** Juan Les Pins appartamento 4 posti, terrazzo, parking, mare a 200 metri soleggiatissimo L. 103 milioni. Tel. 035 320.713.

**MENTONE** Garavan fronte mare nuovo alloggio terrazza vista mare box cantina L. 332 milioni. Case Italgest 0184 449.072.

**MONTECARLO** Prestigio vende casetta sul mare vista splendida. Tel. 00377 93 250.060 - 00377 607 930.920.

**NIZZA** grande Corniche ottima villa vista mare giardino 700 mq garage L. 400 milioni. Case Italgest 0184 449.072.

**NIZZA** splendido bilocale vuoto 150 mt dal mare a L. 160 milioni. Gabetti Mare & Monti 011 57.67.

**NIZZA** sul mare vendo monolocale con balcone vista stupenda a L. 85 milioni. Tel. 0335 372.513.

**ROQUEBRUNE** mare in villa ristrutturato alloggio vista mare piscina terrazzo L. 220 milioni. Case Italgest 0184 449.072.

### LOCALI UFFICI CAPANNONI

**ABBADIA DI STURA** imbocco autostrade impresa prenota locali artigianali commerciali da mq 150/200 fi mt 5/6 abbinabili. Tel. 699.6540.

**ALPIGNANO** vendo dilazione permuto luminoso ufficio esposizione laboratorio con magazzino passo carraio parcheggio, mq 200. Verna 958.1302.

**AREA COMMERCIALE**
S. Rita signorile cantiere nuova ottima posizione locali mq 100 e mq 130 vetrine a tutta altezza possibilità adattamento ufficio negozi veterinari. L. 3 milioni mq. Agevolazioni dirette con l'impresa. Tesei SOT. Garnero 912.5145.

**BASSO** fabbricato Piazza Strada Ribero mq 640 interno cortile con accesso carraio L. 360 milioni. Saim 566.3283.

**GABETTI VENDE**
Grugliasco zona industriale capannone con superficie di 900 mq area manovra L. 800 milioni. Tel. 57.67.

**IMPRESA** vende/affitta corso Vigevano palazzo ristrutturando mq 3000 frazionabili uso industriale uffici residenziale casa anziani. Tel. 011 534.367/0335 617.998.

**CORSO** Turati Maurizio locale commerciale mq 510 cortile privato mq 150 vetrine fronte strada. Realty 842.821.

**NICHELINO** via Torricelli capannone industriale mq 2000 volendo divisibili uffici mq 300. Realty 842.821.

**PRECOLLINA** immobile prestigio idoneo azienda commerciale, palestra, centro medico analisi, concessionaria auto, mobilificio, 1500 mq, su due piani, montacarichi, cortile, vendesi. Telefonare 011 561.3943.

### BOX AUTO

**AUTORIMESSA** 35 posti auto zona piazza Respighi. Ottimo investimento reddito annuo 8%. Magistrelli 920.6302.

## IMMOBILIARE ACQUISTO 6

### TORINO CITTA'

**ALLOGGIO** libero medie dimensioni ricerco in vendita, garantito pagamento in contanti. Signor Lorenzini 817.8000.

**CERCASI** appartamenti liberi per incarico clienti. Anticipazione del prezzo. Sabatelli Immobili 011 669.2669.

**EDILCASE** ricerca in acquisto zona Crocetta soggiorno 2/3 camere cucina servizi. Tel. 561.3535.

**PARELLA** professionista ricerca tramite Edilcasa soggiorno 3 camere cucina servizi. Tel. 561.3535.

**RICERCHIAMO** alloggi 5/6 camere salone cucina servizi signorili. Definizioni rapide. Bimar 011 43.591.

## AFFITTI OFFERTE 7

### TORINO CITTA'

**A. COLLINA** Superga alloggio vuoto salone 3 camere cucina 2 bagni garage giardino. Unicasa 304.929.

**ABITAZIONI** centrali vendesi case anche con giardino arredate/vuote sulla metratura qualità e prezzo. Interatta 568.3629.

**AFFITTASI** a referenziati minialloggi o mansarde ben arredati anche piedi-a-terra bella casa. Di Salvatore e Sil 581.7183.

**ARREDATI** bene bella casa Centro bi/trilocali di pregio anche con box auto. Centralcasa 696.5900.

**CENTRO CASA** 562.3888 signorile via Assarotti saloncino 4 camere cucina bagno L. 1.300.000 anche uso ufficio.

**CROCETTA** via Bricherasio salone 3 camere cucina 3 bagni cameretta terrazzo box doppio. Realty 842.821.

**CROCETTA** via Pigafetta signorile soggiorno 2 camere cucina doppi servizi uso abitazione. Fimitalia 898.9642.

**CROCETTA** vuoto salone studio 4 camere cucina triservizi mq 220 perfetto posto auto. Cochiba 580.8151.

**GIARDINI REALI** corso S. Maurizio alloggio signorile mq 135 ultimo piano portineria no box. Tel. 273.5361.

**MEC CASE** 533.025 vuoto corso Turati (fronte Maurizlano) ingresso salone camera cameretta cucina servizi affitto interessante contratto patto deroga.

**PALAZZO PRIOTTI** corso Vittorio signorile soggiorno angolo cottura bagno. L. 1.100.000/mese. Edilcase 561.3535.

**PIAZZA MARIA TERESA**
prestigiosissimo mq 335 casa d'epoca uso abitazione o ufficio. Tel. 812.3444.

**VIA** Monti appartamento signorile arredato soggiorno 2 camere cucina bagno. Interatta 812.4208.

### TORINO PROVINCIA

**BARDONECCHIA** affittasi comodi arredati 4/6 posti letto stagionali o annuali acqua luce gas riscaldamento a consumo. Rossoimmobili 0330 427.281.

**MEC CASE** 533.025 vuoto Rivalta in piccolo condominio signorile ingresso 3 camere cucina biservizi box affitto interessante. Contratto patto deroga.

**PINO TORINESE** residenziale villa signorile salone 4 camere triservizi office box giardino. G. & V. 568.4445.

**PINO TORINESE** villetta a schiera in complesso residenziale, giardino privato, garage L. 1.900.000. Realty 842.821.

**SESTRIERE** appartamenti bilocali adatti per 4/5 posti letto in locazione per 3 mesi estivi da L. 2.100.000 più luce. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** appartamenti monolocali adatti per 2/4 posti letto in locazione per 3 mesi estivi da L. 1.300.000 più luce. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** proponiamo interessanti e vantaggiose locazioni per tutta la stagione invernale '97/98 di appartamenti monolocali/bilocali/trilocali ...a 'due passi dallo zaino dei Mondiali di Sci!'. Studio Imm. Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

**SESTRIERE** settimane 'verdi' (estate '97) per 4 persone da L. 600 mila a L. 1.100.000 per 6 persone da L. 800 mila a L. 1.300.000 per 7 giorni tutto compreso. Studio Immobiliare Sestrieres 0122 755.033 - 755.157.

### LIGURIA

**BORGHETTO** affitto alloggetti da 15 a 31 luglio L. 980 mila, settembre mensile L. 540 mila, quindicina L. 380 mila. Agenzia Edilriviera 0182 970.388.

**BORGHETTO S.S.** affittasi ultimi alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici. Punto Edilnord 0182 950.771.

**PIETRA LIGURE** affittasi ultimi alloggi vicino mare anche quindicine prezzi modici. Punto Edilnord 019 616.904.

### ITALIA

**Al Lidi Ferraresi**, affitto luglio, agosto villette, appartamenti da 400 mila settimanali. Vear vacanze. 0533 379.416.

**A Rimini** affittiamo appartamenti estivi varie dimensioni. Anche settimanalmente. Gem. Porziano. Tel. 0541/387.096.

### LOCALI UFFICI CAPANNONI

**A. AFFITTO** Leini capannone industriale mq 600 h mt 7 cabina caldaia uffici vuoto alloggio signorile mq 200 e terreno recintato mq 6000. Tel. 779.0775.

**AFFITTASI** vendesi negozio 2 vetrine mq 70, via commerciale adiacente Maria Ausiliatrice. Telefonare 011 582.2525.

**CIT TURIN** prestigioso palazzo Liberty uso ufficio/abitazione mq 200 7 vani posto auto. Arcase Imm. Prestigio 504.333.

**CORSO** Re Umberto/via Pastrengo 2° piano stabile signorile doppi ingressi salone 4 camere bagno. Interatta 812.4208.

**MEC CASE** 533.025 ufficio adiacente corso Matteotti ingresso salone 6 camere cameretta servizi riscaldamento autonomo.

**SOGEM** piazza Derna in centro commerciale negozio mq 130 e magazzino mq 200 collegati. Tel. 771.0087.

**ZONA** Barca affitto bassi fabbricati con uffici uso deposito varie metrature dotati di riscaldamento. Tel. 273.5361.

**AFFITTIAMO** in Settimo strada Cebrosa capannoni industriali da 400/500/900 mq completi di uffici impianti cortili indipendenti. Fidilin 011 541.552.

## AFFITTI DOMANDE 8

### TORINO CITTA'

**A.A. KOMARCO** Sas cerca per referenziati alloggi vuoti/arredati in deroga o transitori nessuna vostra spesa. Tel. 533.914.

**A. UNICASE** ricerca alloggi e ville vuoti o arredati anche fuori Torino per clientela referenziata. Tel. 331.840.

**ATTENZIONI** ville vuote/arredate ricerchiamo per aziende e clientela selezionata. Interatta 568.3876.

**AZIENDA** per nuovo apporto cerca 4 alloggi mq 50/80 semicentrali sollecitiamo offerte. C.A. 0338 266.1961 - 501.813.

**RICERCHIAMO** per clientela alloggi varie metrature arredati/vuoti max realizzo definizione immediata. Bimar 011 43.591.

## AUTOVEICOLI 9

**A. ACQUISTA** automobile massima valutazione pagamento contanti via S. Ottavio 22 Torino. Tel. 011 817.7242 zona Mole.

**ABBIAMO** urgenza vetture fuoristrada furgoni supervalutazioni immediato realizzo. Tel. 011 561.1370 - 0335 6192718.

**ACQUISTA** autovetture di ogni tipo massima valutazione. Autosalone D'Elia corso Orbassano 241. Tel. 351.328.

**ACQUISTA** autovetture usate massima valutazione pagamento contanti. Corso Montegrappa 24 B. Tel. 011 776.1896 Torino.

**AUTO GILLIA** acquista vetture immediata vetture fuoristrada e furgoni pagamento contanti max valutazione. Tel. 498.295.

**AUTOTORTONA** acquista vetture di ogni tipo massima valutazione e serietà. Corso Tortona 9. Tel. 817.1643 - 669.664.

**BMW** 318 IS coupè '95 full optionals; Volvo 850 SW T5 metallizzata '95; Volvo 850 SW GLE blu '95; Passat Variant GT 16 V '95 accessoriatissima; Delta HPE '95 rossa; Saab 900 cabrio EP nera '92; Mitsubishi GT 3000 VR4 '93 nera; Porsche 928 S4 accessoriatissima metallizzata; Alfa Duetto Spyder '97 nera; Triumph TR7 spyder bianca '80 d'amatore. Stauto, via S. Quintino 4/G. Tel. 562.2421.

## VIAGGI E VACANZE 10

### ALBERGHI PENSIONI RESIDENCES

**ABBRONZATEVI** a Casenatico/Valverde! Settimane azzurre all'hotel Smeraldo *** superiore, completamente ristrutturato, piscina, idromassaggio, sauna, palestra, tennis, giardino, autoparco, camere tv sat., cassaforte, phon, telefono, aria condizionata. Incluso bambini, ombrellone, lettino alla spiaggia. Luglio pensione completa L. 65 mila tel/fax 0547 86.480.

**ABRUZZO** affitto a settimane appartamenti in complesso mare Silvimarina - Montesilvano - montagna Pescasseroli. Telefonare 0854.845.050.

**ABRUZZO** mare - club - Grand Hotel Bristol***** 64029 SIM Marina - TE - Splendida spiaggia privata senza strade intermedie fra hotel e mare - autorimessa custodita - aria condizionata - parco, piscine - tennis - sport - animazione miniclub - spettacoli serali - scelta menu' specialità abruzzesi - informazioni: tel/fax 085/9350.241 - cellulare 0337/745.228

**ABRUZZO** hotel Carreto Moscianni S. Angelo, tra stella, spiaggia privata, campagna, piscina, cavalli, beauty farm, bambini 12 anni 50% tel 085 8061.579 - fax 085 8062.227.

**ABRUZZO** Silvi Marina affittiamo appartamenti direttamente mare; residences villini con giardino. Tel. 085 930.566 - 935.0676 - 930.915.

**A Cesenatico Valverde** hotel Residence *** primo albergo con formula villaggio. Piscina, acquascivolo, palestra, tennis, giardino, parcheggio, camere balcone, telefono, cassaforte, menu scelta, pensione completa. Luglio L. 84 mila inclusi bevande ai pasti, ombrellone, lettino alla spiaggia. Telefona, la chiamata è gratuita: numero verde 167 016.915.

**ALASSIO** Albergo Astra 0182 642.823 vicinanze mare, pensione completa, garage spiaggia, prezzo speciale.

**ALASSIO** Albergo Brunor 0182 643.241 vicinissimo mare, cucina casalinga bar Tv. Sconto lunghi soggiorni.

**ALASSIO** Albergo Chalet 0182 640.549 camere a chalet con doccia o bagno, parco parcheggio, pensione completa luglio L. 70 mila, agosto L. 80 mila, bimbi 50%. Parrottamento L. 30 mila.

**ALASSIO** Hotel Maris *** 250 mt mare pensione completa L. 75 mila scelta menù colazione buffet. Tel. 0182 640.207.

**A Lido di Classe (Ravenna)** vicino Milano Marittima hotel King Maris *** tel 0544 939.208, fax 939.258. Direttamente mare pineta, senza strade da attraversare. Offerta compreso: bevande ai pasti, ombrelloni, lettini. Piscina, idromassaggio, pallavolo, tennis, parcheggio. Feste animazione. Ristorante climatizzato. Scelta menu buffet: verdure, colazione. Camere: bagno, telefono, cassette sicurezza, balconi vista mare. Pensione completa da L. 79 mila. Bambini sconto 100%.

**ANDORA** appartamenti camere villini in villaggio albergo sul mare, prezzi da saldo per luglio. Tel. 0182 610.853.

**ANDORA** week-end soggiorni, un mare di affari villaggio albergo, possibilità per giovani. Prezzi da realizzo per famiglie numerose. Tel. 0182 610.853.

**AETNA** Hotel *** Diano Marina tel. 0183 497.011 parcheggio piscina giardino Tv servizi. Disponibilità dal 26 luglio e tutto agosto. Benvenuti bambini!

**BIBIONE** mare affittiamo villette appartamenti 12.000/persona, prenotate subito. Agenzia Borsai 0431/430.428 - 439.515.

**CATTOLICA** Hotel Columbia *** piscina. Tel 0541 961.493 signorile climatizzato sulla spiaggia, scelta menu.

**CATTOLICA** hotel Confort ** tel. 0541 950.103 vicinissimo mare, moderno camere servizi, telefono, cucina casalinga. Luglio L. 50/56 mila sconti famiglie fino 50% agosto L. 56/78 mila.

**CATTOLICA** Hotel Grand Pascia **** tel. 0541 958.080 fax 0541 830.052 direttamente sulla spiaggia, primordine ogni comfort, climatizzato, tennis, palestra, piscina, parcheggio custodito, camere con servizi TV satellite, telefono, cassaforte, balconi sul mare. 3 menu scelta specialità marinare colazione buffet. Pensione completa maggio giugno L. 70/85 mila, luglio L. 85/100 mila, agosto L. 120/105 mila, tutto compreso.

**CATTOLICA** hotel Handy Sea *** tel 0541 960.166 fax 960.548 - 30 mt mare. Camere telefono, tv sat, cassaforte, balcone vista mare, sale climatizzate, frigo, parcheggio, menu alla carta specialità pesce, carne alla brace, buffet contorni freddi. Offertissima luglio L. 68 mila, agosto L. 68 mila/83 mila.

**CATTOLICA** Hotel Leon D'oro *** tel 0541 954.066 vicinissimo mare, parcheggio, camere tv, telefono, scelta menu buffet. Luglio L. 60 mila famiglie sconto fino 50% agosto L. 84 mila/86 mila.

**CATTOLICA** Hotel Metropol*** - tel. 0541 964.201 fronte mare, moderno, parcheggio - scelta menu - buffets - luglio L. 58 mila; bimbi metà; agosto L. 62/77 mila.

**CATTOLICA** Hotel Pacific *** superiore - tel. 0541 962.620 ampia piscina giardino ombreggiato parcheggio camere tv telefono cucina particolarmente curata, scelta menu buffet contorni colazione buffet. Richiedete nostre speciali offerte.

**CATTOLICA** Hotel Residence Madison **** tel. 0541 968.306 fax 961.470 a 30 mt. mare, ampia piscina, idromassaggio, palestra, sauna, centro abbronzatura, bagno turco, climatizzato, camere tv filodiffusione, frigobar, cassaforte, suites, serate in piscina, animazione, giochi bimbi, garage, ricca scelta menù buffet colazione antipasti crudità pasticceria. Giugno settembre L. 75/88 mila. Luglio L. 98/108 mila. Agosto L. 108/135 mila.

**CATTOLICA** offertissima 3x2 occupando camera tripla pagherete solo due escluso 10-20 agosto - Waldorf Palace Hotel, quattro stelle, tel. 0541 960.758 - fax 950.628, fronte mare, zona tranquilla - gestito proprietari, completamente climatizzato, piscine riscaldate,palestra, bagno turco, centro abbronzatura, garage, camere balcone, telefono, TV sat., ricca scelta menù, speciali pesce, colazione buffet, giugno L. 80 mila, luglio L. 100 mila, vi aspettiamo.

**CESENATICO** Hotel K2 spiaggia *** tel 0547 81.035 albergo familiare vacanze divertente: spaghettate in riva al mare, animazione sport convenzione Miralblanda, interpellateci.

**CESENATICO** Valverde hotel Verona *** piscina, parcheggio, giardino, vicinissimo mare, aria condizionata. Camere servizi, balcone, cassaforte, telefono. Menu a scelta carne/pesce, colazione buffet, buffet verdure, feste, uso biciclette. Ultimissime luglio da L. 65 mila. Speciali settimane 26 luglio - 9 agosto. Prenotatevi! Tel 0547 86.453.

**DIANO MARINA** Hotel Maristella 0183 495.612. Vittorio ha riaperto il ristorante. Pensione completa. Sconti famiglie.

**DIANO MARINA** Hotel Metropol *** 0183 495.545 giardino con piscina, parking privato. Camere con vista mare telefono e Tv. Colazione buffet.

**DIANO MARINA** Hotel Olympic *** 0183 406.120 a 200 mt mare solarium, telefono, Tv, parking. Ottima cucina.

**DIANO MARINA** Hotel Roma 0183 495.474, lungo passeggiata mare con servizi, scelto menù. Prezzi speciali.

**DIANO MARINA** Hotel Silvano *** camere moderne tutti i comforts colazione buffet menù a scelta con 12 variazioni giornaliere aria condizionata animazioni spiaggia privata e 70 mt piscina garage. Speciali formule per famiglie. Telefonare 0183 403.014.

**DIANO MARINA** Hotel 3 Torri 0183 495.170 a 50 mt mare, scelto menù, trattamento familiare, sconti bambini.

**FINALE LIGURE** Albergo Regina 019 692.929 50 mt mare Tv ascensore scelta menù buffets 77 mila, dal 25/8 70 mila.

**FINALE LIGURE** Hotel Astoria *** 019 601.635 ogni comfort Tv satellite telefono balcone parking. Ottima scelta menù colazione buffet luglio L. 82 mila agosto L. 102 mila spiaggia compresa.

**GABICCE** Mare Hotel Majorca. Tel. 0541 954.878, vicino mare, camera servizi, garage, scelta menù, colazione buffet. Giugno L. 50 mila, luglio L. 65 mila.

**LAIGUEGLIA** Bv Panorama 0182 690.009 - 690.908 familiare cucina casalinga settimana L. 350/450 mila sconto bimbi.

**LOANO** albergo Rivamare accogliente gestione familiare fronte mare telefono Tv servizi in camera. Tel. 019 668.265.

**MIRAMARE** Rimini Hotel Due Mari *** superiore tel. 0541 370.660 - fax 375.610 esclusivo, camere tv, frigo, filodiffusione, climatizzazione, balconi fronte mare. Piano bar, taverneta. Parcheggio. Scelta menù pesce fresco buffet contorni, offerta pubblicitaria prime 100 prenotazioni 7 giorni completi giugno L. 525 mila, luglio L. 595 mila. Agosto L. 595/840 mila, sconto famiglie.

**RICCIONE** Hotel 2000 *** tel. 0541 644.644, 10 mt. mare, piscina, ampio giardino, parcheggio, camere tv arredo moderno sale climatizzate, scelta menù, buffet contorni. Luglio L. 84 mila, agosto L. 99/79 mila, settembre L. 70/79 mila.

**RIMINI** Hotel Chic Tel. 0541 381.350 viale Regina Elena 52, direttamente sul mare, confortevole, - parcheggio - cucina casalinga , scelta menù buffet verdure - giugno L. 35/46 mila - Luglio L. 50/58 mila, agosto L. 70/82 mila.

**RIMINI** Hotel Dalia via Manzoni, 50 mt mare, parcheggio, luglio L. 54 mila agosto L. 74 mila. Tel. 0541 381.718.

**RIMINI** Hotel Du Soleil *** superiora, tel. 0541 380.338 climatizzato, sul lungomare, piscina, idromasaggio, biciclette, intrattenimento, camere TV, menu carne pesce, colazione buffet, parcheggio. Giugno settembre L. 53/73 mila, luglio L. 77/86 mila, agosto L. 77/116 mila.

**RIMINI** Hotel Regent, direttamente sulla spiaggia, ogni comfort, ottima cucina casalinga, specialità pesce . Giugno, settembre L. 45 mila, luglio L. 55 mila, agosto L. 70/85 mila. Tel. 0541 54.324.

**RIMINI** Miramare Euphotel *** super. tel. 0541 372.204, direttamente mare, piscina, camere tv, a richiesta climatizzate, balcone vista mare, ampia scelta gastronomica buffet antipasti, colazione buffet, piano bar. Garage, luglio agosto da L. 85 mila.

**RIMINI** Miramare Hotel Mediterraneo tel. 0541 372.105, 30 mt. mare, camere tv, cassaforte, telefono, sala climatizzata, parcheggio, garage, scelta menù specialità pesce, buffet colazione, contorni, giugno L. 49 mila/53 mila luglio L. 59 mila/64 mila.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Elite tel. 0541 372.589, vicinissimo mare, moderno, simpatico, familiare, parcheggio, sala climatizzata, cibi genuini, carne/pesce, specialissimo agosto L. 53 mila/75 mila settembre L. 48 mila.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Nizza tel 0541 373.062, 40 mt mare confortevole, camere impianto tv cucina casalinga specialità marinare pesce, carne, piadina, colazione buffet. Luglio L. 55/60 mila, agosto L. 60/75 mila. Bimbi 6 anni sconto 99%, oltre, 50%. Parcheggio.

**RIMINI** Rivazzurra, Hotel Tamanco *** tel. 0541 373.363, ricca cucina, specialità pesce, carne, pasta fatta in casa, luglio L. 56 mila, agosto interpellateci.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Venere ** tel. 0541 372.460, 50 mt. mare camere servizi telefono cucina curatissima scelta menu specialità pesce contorni e rotazione buffet offertissima luglio fino 9 agosto L. 55 mila sconto bambini.

**RIMINI** Rivazzurra Hotel Villa Bardeggia tel. 0541 372.565, confortevole, familiare, cucina casalinga, specialità pesce, carne alla griglia. Luglio L. 45 mila, agosto L. 65 mila/45 mila.

**RIMINI** Viserbella hotel Fra i Pini ** lusso. Tel 0541 738.151, ambiente ristrutturato. 40 mt mare, parcheggio, menu a scelta pasta fatta in casa, colazione buffet, verdura, sala pranzo climatizzata, ampio giardino, parco giochi bimbi. Animazione. Prezzi L. 53/81 mila.

**SARDEGNA** incredibile sul mare soggiorno causa rinunce, soggiorni con biglietti auto luglio L. 800 mila, settembre L. 490 mila, agosto chiamateci tel. 0182 21.458.

**VARAZZE** Pensione Villa Augusta 019 97.470 familiare cucina casalinga giardino parcheggio, centrale vicino mare.

## MATRIMONIALI 11

**AGENZIA MATRIMONIALE CONOSCERSI E...** vi aspetta in un ambiente accogliente e riservato. Torino - corso Peschiera 281. Tel. 011 779.2872.

**CENTRO AGENZIE MATRIMONIALI ASSOCIATE & AUTORIZZATE.** La certezza del giusto incontro nell'assoluta serietà. Amicizia, matrimoni: via Giuseppe Giusti 3, angolo corso Vinzaglio, Torino. Tel. 011 561.1055. Aperto tutto agosto.

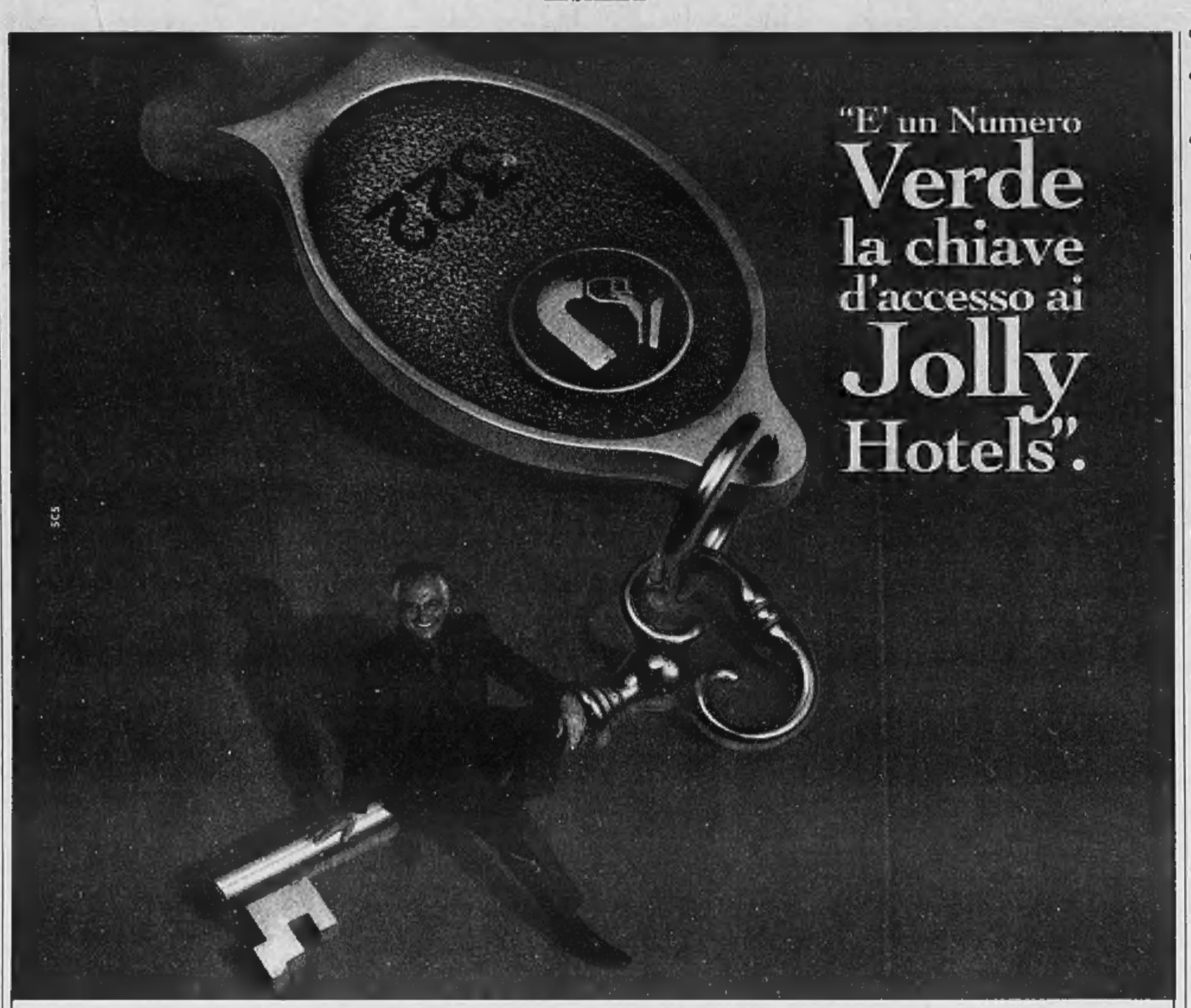
## VARI 12

**A.A. GIOIELLERIA M.C.** 334.832 acquista oro, argenteria, monete, gioielli, in contanti. Corso Peschiera 163 - Torino.

**A. ALBA GIOIELLI** compra oro argento preziosi monete francobolli valutando al massimo. Tel. 323.002 To via Tripoli 85.

**A. OREFICERIA GE.MA** acquista oro argenteria monete preziosi alle valutazioni. Via Madama Cristina 42. Tel. 650.2212.

**OROLOGI** da polso: Rolex, Patekphillipe, Vacheron, Costantin, collezionista acquista. Riservatezza, serietà. Tel. 0337 246.917.


*"Grazie al Numero Verde 167-017705 i nostri clienti ricevono tutte le informazioni che desiderano sui trentasette alberghi della catena Jolly Hotels"*, dichiara Vittorio Zanuso, presidente Jolly Hotels SpA. *"E soprattutto la conferma della loro prenotazione: gratuitamente, e senza attese. Crediamo che il Numero Verde sia un vantaggio in più da offrire: serve a dare ai clienti la percezione diretta di una grande attenzione nei loro confronti"*.

Telecom Italia vi propone l'esperienza Jolly Hotels, la grande compagnia alberghiera italiana: 6.375 camere e 11.397 letti in 37 alberghi, di cui 5 all'estero.

**Per informazioni sul Numero Verde, chiamate questo Numero Verde:**

Numero Verde 167-080080

TELECOM ITALIA

**Numero Verde. Conviene a chi chiama e a chi è chiamato.**